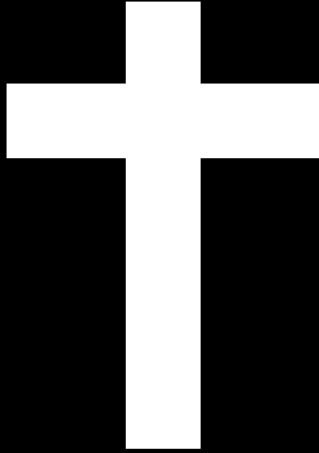


Biblica® Salela na  
bonsomi Mokanda na  
Bomoi™



The Holy Bible in the Lingala language of the Democratic  
Republic of the Congo: Open Lingala Contemporary Bible

**Biblica® Salela na bonsomi Mokanda na Bomoi™**  
**The Holy Bible in the Lingala language of the Democratic**  
**Republic of the Congo: Open Lingala Contemporary Bible**  
**La Sainte Bible en langue Lingala de la République**  
**Démocratique du Congo**

copyright © 2020 Biblica, Inc.

Language: Lingála

Contributor: Biblica, Inc.

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0> or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® is a trademark registered by Biblica, Inc., and use of the Biblica® trademark requires the written permission of Biblica, Inc. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the Biblica® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby creating a derivative work, you must remove the Biblica® trademark. On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: "The original work by Biblica, Inc. is available for free at [www.biblica.com](http://www.biblica.com) and [open.bible](http://open.bible)."

Notice of copyright must appear on the title or copyright page of the work as follows:

Biblica® Salela na bonsomi Mokanda na Bomoi™

Makomi na se ya bokonzi © 2002, 2020 Biblica, Inc.

Biblica® Open Lingala Contemporary Bible™

Copyright © 2002, 2020 by Biblica, Inc.

"Biblica" is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

You must also make your derivative work available under the same license (CC BY-SA).

If you would like to notify Biblica, Inc. regarding your translation of this work, please contact us at <https://open.bible/contact-us>.

Biblica® is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. and may not be included on any derivative works. Unaltered content from [open.bible](http://open.bible) must include the Biblica® trademark when distributed to others. If you alter the content in any way, you must remove the Biblica® trademark before distributing your work.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-11-15

## Contents

Matayo . . . . .	1
Malako . . . . .	66
Luka . . . . .	107
Yoane . . . . .	176
Misala ya Bantoma . . . . .	226
Barome . . . . .	284
1 Bakolinto . . . . .	308
2 Bakolinto . . . . .	331
Bagalatia . . . . .	347
Ba-Efeso . . . . .	355
Bafilipi . . . . .	363
Bakolose . . . . .	369
1 Batesalonika . . . . .	375
2 Batesalonika . . . . .	380
1 Timote . . . . .	383
2 Timote . . . . .	390
Tito . . . . .	395
Filemo . . . . .	398
Ba-Ebre . . . . .	400
Jake . . . . .	418
1 Petelo . . . . .	424
2 Petelo . . . . .	431
1 Yoane . . . . .	435
2 Yoane . . . . .	441
3 Yoane . . . . .	443
Jide . . . . .	445
Emoniseli . . . . .	447
Banzembo . . . . .	477

## **Sango Malamu kolanda Matayo Mbotama mpe bomwana ya Yesu**

*Molongo ya mbotama ya Yesu*

<sup>1</sup> Tala molongo ya mbotama ya Yesu-Klisto, mokitani ya Davidi mpe ya Abrayami :

<sup>2</sup> Abrayami abotaki Izaki ;

Izaki abotaki Jakobi ;

Jakobi abotaki Yuda mpe bandeko na ye ya mibali ;

<sup>3</sup> Yuda abotaki Peretsi mpe Zera na nzela ya Tamari, mwasi na ye ;

Peretsi abotaki Etsironi ;

Etsironi abotaki Arami ;

<sup>4</sup> Arami abotaki Aminadabi ;

Aminadabi abotaki Nashoni,

mpe Nashoni abotaki Salima ;

<sup>5</sup> Salima abotaki Boazi na nzela ya Raabi, mwasi na ye ;

Boazi abotaki Obedi na nzela ya Rite, mwasi na ye ;

Obedi abotaki Izayi,

<sup>6</sup> mpe Izayi abotaki mokonzi Davidi.

Davidi abotaki Salomo na nzela ya mwasi ya Uri ;

<sup>7</sup> Salomo abotaki Roboami ;

Roboami abotaki Abiya ;

Abiya abotaki Asa ;

<sup>8</sup> Asa abotaki Jozafati ;

Jozafati abotaki Yorami ;

Yorami abotaki Oziasi ;

<sup>9</sup> Oziasi abotaki Yotami ;

Yotami abotaki Akazi ;

Akazi abotaki Ezekiasi ;

<sup>10</sup> Ezekiasi abotaki Manase ;

Manase abotaki Amoni ;

Amoni abotaki Joziasi ;

<sup>11</sup> Joziasi abotaki Yekonia mpe bandeko na ye ya mibali wana bana ya Isalaele bakendeki na bowumbu, na Babiloni.

<sup>12</sup> Sima na bana ya Isalaele kokende na bowumbu, na Babiloni,

Yekonia abotaki Shealitieli ;

Shealitieli abotaki Zorobabeli ;

<sup>13</sup> Zorobabeli abotaki Abiwudi ;

Abiwudi abotaki Eliakimi ;

Eliakimi abotaki Azori ;

<sup>14</sup> Azori abotaki Tsadoki ;

Tsadoki abotaki Akimi ;

Akimi abotaki Eliwudi ;

<sup>15</sup> Eliwudi abotaki Eleazari ;

Eleazari abotaki Matani ;

Matani abotaki Jakobi ;

<sup>16</sup> Jakobi abotaki Jozefi, mobali ya Mari ; mpe Mari azalaki mama ya Yesu oyo babengaka Klisto.

<sup>17</sup> Kobanda na Abrayami kino na Davidi, elekaki bikeke zomi na minei ; kobanda na Davidi kino na tango oyo bana ya Isalaele bakendeki na bowumbu, na Babiloni, elekaki lisusu bikeke zomi na minei ; mpe kobanda na bowumbu, na Babiloni, kino na Klisto, elekaki lisusu bikeke zomi na minei.

### *Elaka ya mbotama ya Yesu*

<sup>18</sup> Tala ndenge nini Yesu-Klisto abotamaki : Mari, mama na Ye, azalaki mobandami ya libala na Jozefi ; kasi liboso ete bavanda ndako moko, Mari akomaki na zemi na nguya ya Molimo Mosantu. <sup>19</sup> Jozefi, mobandami na ye ya libala, azalaki moto ya sembo. Boye, lokola Jozefi alingaki te koyokisa Mari soni na miso ya bato, azwaki mokano ya koboya Mari na kimia.

<sup>20</sup> Wana Jozefi azalaki kokanisa makambo yango, anjelu na Nkolo abimelaki ye kati na ndoto mpe alobaki na ye : « Jozefi, mokitani ya Davidi, kobanga te kobala Mari ; pamba te zemi oyo azali na yango ewuti na Molimo Mosantu. <sup>21</sup> Akobota mwana mobali mpe okopesa Ye kombo Yesu, pamba te akobikisa bato na Ye na masumu na bango. »

<sup>22</sup> Makambo wana nyonso esalemaki mpo na kokokisa maloba oyo Nkolo alobaki na nzela ya mosakoli : <sup>23</sup> « Elenge mwasi oyo ayebi nanu nzoto ya mibali te akokoma na zemi mpe akobota mwana mobali, bongo bakopesa Ye kombo Emanwele oyo elingi koloba : Nzambe elongo na biso. »

<sup>24</sup> Tango Jozefi alamukaki, asalaki makambo oyo anjelu na Nkolo atindaki ye kosala mpe azwaki Mari lokola mwasi na ye. <sup>25</sup> Kasi Jozefi asangisaki nzoto te na Mari kino tango Mari abotaki mwana mobali ; mpe Jozefi apesaki Ye kombo Yesu.

## 2

### *Bato ya mayele bayei kotala Yesu*

<sup>1</sup> Yesu abotamaki na Beteleemi ya Yuda, wana Erode azalaki mokonzi. Na tango yango, bato ya mayele oyo bawutaki na este bayaki na Yelusalemi <sup>2</sup> mpe batunaki : « Mokonzi ya Bayuda oyo abotami azali wapi ? Tomonaki monzoto na Ye kobima, yango wana toyei kogumbamela Ye. »

<sup>3</sup> Tango mokonzi Erode ayokaki bongo, motema na ye etungisamaki makasi elongo na Yelusalemi mobimba. <sup>4</sup> Abengaki mpe asangisaki bakonzi nyonso ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko ; atunaki bango :

— Klisto asengeli kobotama wapi ?

<sup>5</sup> Bazongiselaki ye :

— Na Beteleemi ya Yuda, pamba te mosakoli akoma :

<sup>6</sup> « Bongo yo, Beteleemi, kati na mabele ya Yuda, ozali solo moke te kati na bingumba ya Yuda, pamba te Mokonzi oyo, lokola Mobateli bibwele, akotambolisa bato na Ngai, Isalaele, akobima nde kati na yo. »

<sup>7</sup> Bongo, Erode abengaki bato ya mayele na nkuku mpe alukaki koyeba epai na bango tango nini monzoto ebimaki. <sup>8</sup> Boye, atindaki bango na Beteleemi ; alobaki :

— Bokende koluka malamw mwanayo, na Beteleemi ; tango kaka bokomona ye, boyebisa ngai mpo ete ngai mpe nakende kogumbamela ye.

<sup>9</sup> Sima na bango koyoka maloba ya mokonzi, bakobaki nzela na bango. Bamonaki lisusu monzoto oyo ewutaki kobima na este : monzoto yango ezalaki kotambola liboso na bango kino ekendeki kotelema na likolo ya esika oyo Mwana azalaki. <sup>10</sup> Tango kaka bamonaki lisusu monzoto yango, batondisamaki na esengo. <sup>11</sup> Bakomaki na ndako yango, bamonaki Mwana elongo na Mari, mama na Ye, mpe bagumbamelaki Ye ; bongo bafungolaki mabenga na bango mpe babonzelaki Ye biloko oyo lokola bakado : wolo, malasi ya ansa mpe mire. <sup>12</sup> Sima na yango, Nzambe akebisaki bango kati na ndoto ete bazonga lisusu te epai ya Erode. Boye, bazongaki na mboka na bango na nzela mosusu.

#### *Bokimi na Ejipito*

<sup>13</sup> Sima na bato ya mayele kokende, anjelu na Nkolo abimelaki Jozefi kati na ndoto mpe alobaki na ye : « Telema, kamata Mwana elongo na mama na Ye ; bokima na Ejipito mpe bowumela kuna kino tango nakoyebisa yo lisusu ete bozonga, pamba te Erode akoluka koboma Mwana. »

<sup>14</sup> Jozefi atelemaki, azwaki Mwana elongo na mama na Ye, kaka na butu wana, mpe akimaki na Ejipito <sup>15</sup> epai wapi awumelaki kino na kufa ya Erode, mpo ete makambo oyo Nkolo alobaki na nzela ya mosakoli ekokisama : « Wuta na Ejipito, nabengaki mwana na Ngai. »

<sup>16</sup> Tango Erode asosolaki ete bato ya mayele bakosi ye, atombokaki makasi mpe apesaki mitindo ete baboma bana mike nyonso ya mibali ya mibu mibale kino na se, oyo bazalaki na Beteleemi mpe na zingazinga na yango, kolanda tango oyo bato ya mayele bayebisaki ye na tina na eleko oyo monzoto ebimaki. <sup>17</sup> Boye nde ekokisamaki makambo oyo mosakoli Jeremi alobaki :

<sup>18</sup> « Makelele moko eyokani na Rama,  
makelele ya kolela makasi mpe ya matanga :  
Rasheli azali kolela bana na ye ;  
aboyi kobondisama,  
pamba te bazali lisusu na bomoi te. »

#### *Bozongi na Nazareti*

<sup>19</sup> Sima na kufa ya Erode, anjelu na Nkolo abimelaki Jozefi kati na ndoto, kuna na Ejipito, <sup>20</sup> mpe alobaki na ye : « Telema, kamata Mwana elongo na mama na Ye, mpe zonga kati na mokili ya Isalaele, pamba te bato oyo bazalaki koluka koboma Mwana basili kokufa. »

<sup>21</sup> Jozefi atelemaki, azwaki Mwana elongo na mama na Ye mpe akendeki na mokili ya Isalaele.

(Lk 2.39-40)

<sup>22</sup> Kasi tango ayokaki ete Arikelawusi akitanaki na tata na ye, Erode, na bokonzi kati na Yuda, abangaki kokende kuna ; kasi Nzambe akebisaki Jozefi kati na ndoto, mpe Jozefi akendeki kati na etuka

ya Galile <sup>23</sup> epai wapi avandaki kati na engumba Nazareti, mpo ete makambo oyo basakoli balobaki ekokisama : « Bakobenga Ye moto ya Nazareti. »

### 3

#### *Mateya ya Yoane Mobatisi*

(Mlk 1.2-8; Lk 3.1-18; Yn 1.19-23)

<sup>1</sup> Na tango wana, Yoane Mobatisi ayaki mpe akomaki koteya kati na esobe ya Yuda : <sup>2</sup> « Bobongola mitema na bino, pamba te Bokonzi ya Likolo ekomi pene ! »

<sup>3</sup> Yoane azali ye oyo mosakoli Ezayi alobaki :  
« Mongongo ya moto moko ezali kobebelela kati na esobe :  
    < Bobongisa nzela mpo na Nkolo,  
    bosembolela Ye banzela ya mike ! > »

<sup>4</sup> Yoane azalaki kolata elamba oyo basala na bapwale ya shamo mpe mokaba oyo basala na poso ya nyama ; azalaki kolia mankoko mpe mafuta ya nzoyi. <sup>5</sup> Bato bazalaki kokende epai na ye longwa na Yelusalemi, na Yuda mobimba mpe na etuka mobimba ya Yordani ; <sup>6</sup> bazalaki kotubela masumu na bango, mpe ye, azalaki kobatisa bango na ebale Yordani.

<sup>7</sup> Kasi lokola azalaki komona Bafarizeo mpe Basaduseo koya ebele mpo na kozwa libatisi, alobaki na bango : « Bana ya banyoka, nani ateyi bino kokima kanda oyo ezali koya ? <sup>8</sup> Bolakisa na nzela ya bizaleli ete bobongoli mitema. <sup>9</sup> Bokanisa kutu te komilobela na se ya mitema : < Abrayami azali koko na biso ! > Nazali koloba na bino penza ya solo ete Nzambe azali na makoki ya kobimisa, wuta na mabanga oyo, bakitani mpo na Abrayami. <sup>10</sup> Epasola esili kobongisama mpo na kokata banzete wuta na misisa : nzete nyonso oyo ebotaka bambuma ya malamu te ekokatama mpe ekobwakama na moto.

<sup>11</sup> Ngai nazali kobatisa bino na mayi mpo na kolakisa ete bobongoli mitema. Kasi sima na ngai, Moto moko azali koya, aleki ngai na nguya ; ngai nabongi kutu te mpo na kofungola ata basinga ya basandale na Ye ; ezali Ye nde akobatisa bino kati na Molimo Mosantu mpe kati na moto. <sup>12</sup> Asimbi kiyungulu na loboko na Ye, akopetola etando na Ye mpo na koyamba ble kati na ebombelo na Ye ; kasi akotumba kati na moto oyo ekufaka te, matiti oyo ekotikala. »

#### *Kobatisama ya Yesu*

(Mlk 1.9-11; Lk 3.21-22; Yn 1.29-34)

<sup>13</sup> Yesu alongwaki na Galile mpe akendeki na Yordani mpo ete Yoane abatisa Ye. <sup>14</sup> Kasi Yoane aboyaki kobatisa Ye. Alobaki :

— Ezali ngai nde nazali na posa ete Yo obatisa ngai ; kasi ndenge nini Yo oyei epai na ngai ?

<sup>15</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Tika ete esalema bongo sik'oyo ! Ezali malamumu mpo na biso kosala bongo mpo na kokokisa bosembo nyonso.**

<sup>16</sup> Tango kaka Yesu azwaki libatisi mpe abimaki na mayi, Likolo efungwamaki ; mpe Yesu amonaki Molimo ya Nzambe kokitela Ye lokola ebenga. <sup>17</sup> Bongo, mongongo moko eyokanaki wuta na Likolo mpe elobaki : « Oyo azali Mwana na Ngai ya bolingo, nasepelaka na Ye mingi. »

## 4

*Komekama ya Yesu*

(Mlk 1.12-13; Lk 4.1-13)

<sup>1</sup> Molimo amemaki Yesu kati na esobe mpo ete Satana ameka Ye.

<sup>2</sup> Sima na Ye kokila bilei mikolo tuku minei mpe babutu tuku minei, ayokaki nzala. <sup>3</sup> Momeki ayaki epai na Ye mpe alobaki na Ye :

— Soki ya solo ozali penza Mwana na Nzambe, loba na mabanga oyo ete ebongwana mapa.

<sup>4</sup> Yesu azongisaki :

— **Ekomama : « Moto akobika na lipa kaka te, kasi mpe na maloba nyonso oyo ebimaka na monoko ya Nzambe. »**

<sup>5</sup> Bongo, Satana amemaki Ye na engumba ya bule, atelemisaki Ye na songe ya Tempelo <sup>6</sup> mpe alobaki na Ye :

— Soki ozali penza Mwana na Nzambe, mibwaka na se ; pamba te ekomama :

« Akopesa mitindo na ba-anjelu na tina na yo, mpe bakomema yo na maboko na bango mpo ete lokolo na yo etutana na libanga te. »

<sup>7</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Ekomama mpe : « Okomeka te Yawe, Nzambe na yo. »**

<sup>8</sup> Satana amemaki Ye lisusu na likolo ya ngomba oyo eleki molayi mpe alakisaki Ye bokonzi nyonso ya mokili elongo na lokumu na yango ; <sup>9</sup> alobaki na Ye :

— Nakopesa yo nyonso oyo ozali komona, soki kaka ofukameli ngai mpe ogumbameli ngai.

<sup>10</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Mosika na ngai, Satana ! Pamba te ekomama :**

« **Okogumbamelaka kaka Yawe, Nzambe na yo, mpe okosambelaka kaka Ye. »**

<sup>11</sup> Boye Satana atikaki Ye, mpe ba-anjelu bayaki kopesa Ye bilei.

*Yesu abandi mosala na Galile*

(Mlk 1.14-15; Lk 4.14-15)

<sup>12</sup> Tango Yesu ayokaki ete babwaki Yoane Mobatizi kati na boloko, azongaki na Galile. <sup>13</sup> Kasi avandaki na Nazareti te ; akendeki nde kovanda na Kapernawumi oyo ezalaki pembeni ya ebale, kati na etuka ya Zabuloni mpe ya Nefitali, <sup>14</sup> mpo na kokokisa maloba oyo mosakoli Ezayi alobaki :

<sup>15</sup> « Mokili ya Zabuloni mpe ya Nefitali, nzela ya ebale monene, pembeni ya Yordani, Galile ya bapagano,

<sup>16</sup> bato oyo bazalaki kovanda kati na molili bamoni pole makasi ;

ba-oyo bazalaki kovanda kati na mokili ya bakufi, pole ebimeli bango. »

<sup>17</sup> Wuta na tango wana, Yesu abandaki koteya : « **Bobongola mitema na bino, pamba te Bokonzi ya Likolo ekomi pene ! »**

*Yesu abengi bayekoli ya liboso*

(Mlk 1.16-20; Lk 5.1-11)



<sup>18</sup> Wana Yesu azalaki kotambola pembeni ya ebale ya Galile, amonaki bandeko mibali mibale : Simona oyo bazalaki kobenga Petelo, mpe Andre, ndeko na ye ; bazalaki kobwaka monyama na ebale, pamba te bazalaki balobi mbisi. <sup>19</sup> Yesu alobaki na bango : « **Bolanda Ngai, mpe nakokomisa bino balobi bato.** »

<sup>20</sup> Mbala moko, batikaki minyama na bango mpe balandaki Yesu.

<sup>21</sup> Tango alongwaki wana mpo na kokoba mobembo na Ye, amonaki lisusu bandeko mibali mibale : Jake, mwana mobali ya Zebede, mpe Yoane, ndeko na ye. Bazalaki kobongisa minyama kati na bwato na bango elongo na Zebede, tata na bango. Yesu abengaki bango ; <sup>22</sup> mpe, mbala moko, batikaki bwato mpe tata na bango, bongo balandaki Yesu.

*Yesu abikisi babeli*  
(Mlk 3.7-12; Lk 6.17-19)

<sup>23</sup> Wana Yesu azalaki kotambola kati na Galile mobimba, azalaki koteya kati na bandako na bango ya mayangani, kosakola Sango Malamu ya Bokonzi ya Likolo, kobikisa bato na pasi mpe na bokono na bango nyonso. <sup>24</sup> Sango na Ye epanzanaki kati na Siri mobimba, mpe bato bazalaki komemela Ye babeli oyo bazalaki na bokono ya ndenge na ndenge mpe oyo bazalaki na mikakatano makasi : bato oyo bazalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe, bato oyo bazalaki na bokono ya ndeke mpe bato oyo bazalaki na makolo mpe maboko ya kokufa ; mpe azalaki kobikisa bango. <sup>25</sup> Ebele ya bato bazalaki kolanda Ye ; bazalaki kowuta na Galile, na Dekapoli\*, na Yelusalemi, na Yuda mpe na etuka mobimba ya ngambo ya Yordani.

## 5

*Mateya na likolo ya ngomba*  
(Mlk 3.13; Lk 6.12-13, 20)

<sup>1</sup> Tango Yesu amonaki ebele yango ya bato, amataki likolo ya ngomba mpe avandaki. Bayekoli na Ye bapusanaki pene na Ye, <sup>2</sup> mpe akomaki kopesa bango malakisi.

*Esengo ya kokoka*  
(Lk 6.20-26)

Alobaki :

- <sup>3</sup> « **Esengo na babola na molimo,  
pamba te Bokonzi ya Likolo ezali mpo na bango !**
- <sup>4</sup> **Esengo na bato oyo bazali kolela,  
pamba te bakobondisama !**
- <sup>5</sup> **Esengo na bato na komikitisa,  
pamba te bakozwa mokili lokola libula !**
- <sup>6</sup> **Esengo na bato oyo bazali na nzala mpe na posa ya bosembo,  
pamba te bakotondisama !**
- <sup>7</sup> **Esengo na bato oyo bayokelaka bato mosusu mawa,  
pamba te bakoyokela bango mpe mawa !**
- <sup>8</sup> **Esengo na bato oyo bazali na mitema peto,  
pamba te bakomona Nzambe !**
- <sup>9</sup> **Esengo na bato oyo bayeisaka kimia,  
pamba te bakobengama bana na Nzambe !**

\* 4:25 Dekapoli ezalaki etuka ya bingumba zomi

**10 Esengo na bato oyo bazali konyokolama likolo ya bosembo, pamba te Bokonzi ya Likolo ezali mpo na bango !**

**11 Esengo na bino tango bazali kofinga bino, tango bazali konyokola bino, mpe tango bazali kokosela bino makambo ya lolenge nyonso likolo na Ngai !** **12 Bosepela mpe bozala na esengo, pamba te lifuti na bino ezali monene kati na Likolo ; pamba te ezalaki mpe kaka ndenge wana nde banyokolaki basakoli oyo bazalaki liboso na bino.**

*Mungwa mpe pole ya mokili  
(Mlk 9.50; Lk 14.34-35)*

**13 Bozali mungwa ya mokili. Kasi soki mungwa ebungisi elengi na yango, ndenge nini bakokoka lisusu kozongisa elengi na yango ? Ezali lisusu na tina moko te ; etikali kaka eloko ya kobwaka mpe ya konyata.**

*(Mlk 4.21; Lk 8.16; 11.33)*

**14 Bozali pole ya mokili. Engumba oyo batongi na likolo ya ngomba ekoki kobombama te.** **15 Moto moko te apelisaka mwinda mpo na kotia yango na se ya katini ; nzokande, atiaka yango na likolo ya etelemiselo ya minda mpo ete engengisa bato nyonso oyo bazali kati na ndako.** **16 Yango wana, tika ete pole na bino engenga liboso ya bato, mpo ete bamona misala malamumu na bino mpe bakumisa Tata na bino oyo azali kati na Likolo.**

*Yesu mpe Mobeko*

**17 Bokanisa te ete Ngai nayaki mpo na kolongola Mobeko to basakoli ; solo, nayaki te mpo na kolongola, kasi nayaki nde mpo na kokokisa.** **18 Pamba te, nazali koloba na bino penza ya solo : liboso ete Likolo mpe mabele elimwa, nkoma moko te oyo eleki moke to litono oyo ezalaka na likolo ya i ekotikala kolongwa kati na Mobeko, kino makambo nyonso ekokisama.** **19 Yango wana, moto nyonso oyo akobuka moko kati na mibeko oyo, ezala oyo eleki moke kati na yango, mpe akoteya bato mosusu kosala bongo, bakozwa ye lokola moto pamba kati na Bokonzi ya Likolo. Kasi moto oyo akotosa mpe akoteya mibeko oyo epai na bato mosusu akozala moto monene kati na Bokonzi ya Likolo.** **20 Pamba te, nazali koloba na bino solo ete soki bosembo na bino liboso ya Mobeko eleki te bosembo ya balakisi ya Mobeko mpe ya Bafarizeo, bokokota te na Bokonzi ya Likolo.**

*Mateya na tina na kanda  
(Mlk 11.25; Lk 12.57-59)*

**21 Boyokaki ete baloba na bakoko na biso : < Okobomaka te. Moto nyonso oyo akoboma moninga na ye asengeli na kosambisama liboso ya basambisi. >** **22 Kasi Ngai, nalobi na bino : Moto nyonso oyo akokangela ndeko na ye kanda akosamba na esambiselo liboso ya basambisi ; moto oyo akofinga ndeko na ye : < zoba, > akosamba liboso ya Likita-Monene ; mpe oyo akoloba na ndeko na ye : < moto ya liboma, > akobwakama kati na moto ya lifelo.**

**23 Soki ozali kokende kopesa makabo na yo liboso ya etumbelo, mpe ososoli ete ndeko na yo azwa yo na likambo,** **24 tika makabo**

na yo liboso ya etumbelo mpe kende nanu koyokana na ndeko na yo wana ; sima na yango nde okoya kopesa makabo na yo.

<sup>25</sup> Soki moto azwi yo na likambo, yokana na ye noki, wana bozali nanu na nzela ; soki te, akofunda yo epai ya mosambisi, mosambisi akokaba yo na maboko ya bakengeli, mpe bakengeli bakobwaka yo na boloko. <sup>26</sup> Nazali koloba na yo penza ya solo : okobima na boloko soki kaka ofuti niongo na yo nyonso.

*Mateya na tina na ekobo*

*(Mat 18.8-9; Mlk 9.43, 47-48)*

<sup>27</sup> Boyokaki ete baloba : < Okosalaka ekobo te. > <sup>28</sup> Kasi Ngai, nalobi na bino : Mobali nyonso oyo atali mwasi na makanisi ya kolula ye, asili kosala na ye ekobo kati na motema na ye.

<sup>29</sup> Yango wana, soki liso na yo ya ngambo ya mobali ekweyisaka yo na masumu, longola yango mpe bwaka yango mosika na yo ; pamba te eleki malamumpo na yo kobungisa eteni moko ya nzoto, na esika ete nzoto na yo mobimba ebwakama na lifelo.

<sup>30</sup> Soki mpe loboko na yo ya ngambo ya mobali ekweyisaka yo na masumu, kata yango mpe bwaka yango mosika na yo ; pamba te eleki malamumpo na yo kobungisa eteni moko ya nzoto, na esika ete nzoto na yo mobimba ekende na lifelo.

*Mateya na tina na libala*

*(Mat 19.7-9; Mlk 10.11-12; Lk 16.18)*

<sup>31</sup> Boyokaki lisusu ete baloba : < Soki mobali akabwani na mwasi na ye, asengeli kopesa ye mokanda ya koboma libala. >

<sup>32</sup> Kasi Ngai, nazali koloba na bino : Mobali nyonso oyo alongoli mwasi na ye na libala, longola kaka soki mwasi yango akweyiki na ekobo, afungoleli ye nzela ya kosala kindumba ; mpe mobali oyo abali mwasi oyo balongola na libala asali mpe ekobo.

*Mateya na tina na ndayi*

<sup>33</sup> Boyokaki lisusu ete baloba na bakoko na biso : < Okolapa ndayi ya lokuta te, kasi kokisa bilaka oyo opesaki na nzela ya ndayi liboso ya Nkolo. > <sup>34</sup> Kasi Ngai, nazali koloba na bino : bolapaka ndayi te, ezala na kombo ya Likolo, pamba te Likolo ezali Kiti ya Bokonzi ya Nzambe, <sup>35</sup> to na kombo ya mokili, pamba te mokili ezali enyatelo makolo ya Nzambe ; to mpe na kombo ya Yelusalemi, pamba te Yelusalemi ezali engumba ya Mokonzi Monene. <sup>36</sup> Bosalelaka mpe te mito na bino mpo na kolapa ndayi, pamba te bokoki te kokomisa moko kati na suki ya mito na bino pembe to mwindo. <sup>37</sup> Kasi bolobaka kaka < iyo > soki ezali iyo, mpe < te > soki ezali bongo, pamba te maloba nyonso oyo ebakisamaka likolo ewutaka na Mokosi.

*Mateya na tina na kozongisa mabe na mabe*

*(Lk 6.29-30)*

<sup>38</sup> Boyokaki ete baloba : < Liso mpo na liso, linu mpo na linu. >

<sup>39</sup> Kasi Ngai, nazali koloba na bino : Botelemelaka te moto mabe ; kutu soki abeti yo mbata na litama ya ngambo ya loboko ya mobali, pesa ye mpe litama ya ngambo ya loboko ya mwasi.

<sup>40</sup> Soki moto alingi kofunda yo mpo na kozwa elamba na yo, pesa ye mpe kazaka na yo. <sup>41</sup> Soki moto atindi yo na makasi

**ete otambola kilometele moko, yo, tambola bakilometele mibale elongo na ye.** <sup>42</sup> Pesa na moto oyo asengi yo, mpe koboya te kodefisa na moto oyo alingi kodefisa epai na yo.

*Mateya na tina na bolingo*

*(Lk 6.27-36)*

<sup>43</sup> **Boyokaki ete baloba :** < Linga moninga na yo mpe yina monguna na yo. > <sup>44</sup> **Kasi Ngai, nazali koloba na bino :** Bolingaka banguna na bino mpe bosambelaka mpo na bato oyo banyokolaka bino. <sup>45</sup> Na ndenge wana nde bokozala bana ya Tata na bino, oyo azali kati na Likolo, pamba te abimisaka moyi mpo na bato malamumu mpe mpo na bato mabe, mpe anokisaka mvula mpo na bato ya sembo mpe mpo na bato oyo bazali sembo te. <sup>46</sup> **Soki bolingaka kaka bato oyo balingaka bino, lifuti nini bokozwa ? Boni, bafutisi mpako basalaka mpe bongo te ?** <sup>47</sup> **Soki bopesaka mbote kaka na bandeko mibali na bino, likambo nini ya kokamwa oyo bosalaka ? Boni, bapagano basalaka mpe bongo te ?** <sup>48</sup> **Bozala bato ya kokoka ndenge Tata na bino ya Likolo azali ya kokoka.**

## 6

*Mateya na tina na makabo epai na babola*

<sup>1</sup> **Bosala keba ete bosalelaka te bosembo na bino liboso ya bato, mpo ete hamona bino ; soki te, bokozanga lifuti oyo Tata na bino ya Likolo abombela bino.** <sup>2</sup> **Tango ozali kokabela babola, kobetela yango tangwa te ndenge bato ya bilongi mibale basalaka kati na bandako ya mayangani mpe na babalabala mpo ete bato bakumisa bango. Nazali koloba na bino penza ya solo : basili kozwa lifuti na bango.** <sup>3</sup> **Kasi tango yo ozali kokabela babola, sala yango na ndenge ete loboko na yo ya mwasi eyeba ete likambo oyo loboko na yo ya mobali ezali kosala,** <sup>4</sup> **mpo ete likabo na yo ya mawa etikala sekele ; bongo Tata na yo, oyo amonaka makambo oyo esalemaka na nkuku, akopesa yo lifuti.**

*Mateya na tina na libondeli*

<sup>5</sup> **Tango bozali kosambela, bosalaka te lokola bato ya bilongi mibale oyo balingaka kosambela ya kotelema kati na bandako ya mayangani mpe na bisika oyo babalabala ekutana, mpo ete bato hamona bango. Nazali koloba na bino penza ya solo : basili kozwa lifuti na bango.** <sup>6</sup> **Kasi yo, soki olingi kosambela, kota na shambre na yo, kanga ekuke mpe sambela Tata na yo, oyo azali kati na esika wana ya sekele ; bongo Ye, Tata na yo, oyo amonaka makambo oyo esalemaka na nkuku, akopesa yo lifuti.**

<sup>7</sup> **Tango bozali kosambela, bozongelaka-zongelaka te maloba ndenge bapagano basalaka ; pamba te bakanisaka ete Nzambe akoyanola bango soki balobi mingi.** <sup>8</sup> **Bosalaka lokola bango te, pamba te Tata na bino ayebi posa na bino liboso ete botalisa Ye yango.**

*(Lk 11.2-4)*

<sup>9</sup> **Tala ndenge nini bosengeli kosambela :**

< Tata na biso,

- Yo oyo ozali kati na Likolo ;**  
**tika ete Kombo na Yo ebulisama,**  
<sup>10</sup> **tika ete Bokonzi na Yo eya,**  
**tika ete mokano na Yo esalema,**  
**awa na mokili ndenge esalemaka kuna na Likolo !**  
<sup>11</sup> **Pesa biso, na mokolo ya lelo,**  
**bilei na biso ya mokolo na mokolo ;**  
<sup>12</sup> **limbisa mabe na biso,**  
**ndenge biso mpe tolimbisi bato oyo basalaki biso mabe ;**  
<sup>13</sup> **komema biso na komekama te,**  
**kasi kangola biso longwa na misala ya Satana ;**  
**[pamba te bokonzi, nguya mpe nkembo**  
**ezali ya Yo seko na seko.]\* >**  
<sup>14</sup> **Pamba te soki bolimbisi baninga, na mabe oyo basali bino, Tata**  
**na bino ya Likolo mpe akolimbisa bino ;** <sup>15</sup> **kasi soki bolimbisi te,**  
**Tata na bino mpe akolimbisa te mabe na bino.**

*Mateya na tina na kokila bilei*

- <sup>16</sup> **Tango bozali kokila bilei, bozalaka mawa-mawa te ndenge**  
**bato ya bilongi mibale basalaka ; pamba te bakomisaka bilongi**  
**na bango mawa-mawa mpo na kolakisa na bato ete bazali kokila**  
**bilei. Nazali koloba na bino penza ya solo : basili kozwa lifuti**  
**na bango. <sup>17</sup> Kasi tango yo ozali kokila bilei, sukola elongi na yo**  
**malamu mpe pakola moto na yo malasi, <sup>18</sup> mpo ete moto moko**  
**te ayeba ete ozali kokila bilei, longola kaka Tata na yo, oyo**  
**amonanaka te ; bongo Ye, Tata na yo, oyo amonaka makambo**  
**oyo esalemaka na nkuku akopesa yo lifuti.**

*Mateya na tina na bomengo*

*(Lk 12.33-34)*

- <sup>19</sup> **Bonduka bomengo te awa na mokili, pamba te ekoki kobeba**  
**to nselele ekoki kolia yango to mpe miyibi bakoki kobuka ndako**  
**mpo na koyiba yango. <sup>20</sup> Kasi bonduka bomengo na bino kati na**  
**Likolo epai wapi ekoki kobeba te to nselele ekoki kolia yango te**  
**to mpe miyibi bakoki kobuka ndako te mpo na koyiba yango ;**  
<sup>21</sup> **pamba te epai bomengo na yo ezali, kuna mpe motema na yo**  
**ekozala.**

*Mwinda ya nzoto*

*(Lk 11.34-36)*

- <sup>22</sup> **Miso ezali lokola mwinda ya nzoto. Soki miso na yo ezali**  
**malamu, nzoto na yo mobimba mpe ekozala kati na pole. <sup>23</sup> Kasi**  
**soki miso na yo ekufi, nzoto na yo mobimba mpe ekozala kati na**  
**molili. Bongo soki pole oyo ezali kati na yo ekomi molili, molili**  
**yango ekozala makasi penza.**

*Nzambe to mbongo*

*(Lk 16.13)*

- <sup>24</sup> **Moto moko te akoki kosalela bankolo mibale, pamba te**  
**akoyina moko mpe akolinga mosusu to akokangama na moko**

\* **6:13** Makomi oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

**mpe akoboya mosusu. Bokoki te kosalela Nzambe mpe mbongo nzela moko.**

*Mateya na tina na mitungisi*

**<sup>25</sup> Yango wana, nazali koloba na bino : bomitungisaka te na tina na bomoi na bino, na komituna : tokolia nini to tokomela nini ? To na tina na banzoto na bino, na komituna : Tokolata nini ? Boni, bomoi eleki bilei te na tina, mpe nzoto eleki bilamba te na tina ? <sup>26</sup> Botala ndeke ya likolo : elonaka nkona te, ebukaka bambuma te, ebombaka bilei te kati na bibombelo ; kasi Tata na bino ya Likolo aleisaka yango. Boni, bozali na motuya te koleka yango ? <sup>27</sup> Nani kati na bino, na nzela ya mitungisi na ye, akoki kobakisa ata ngonga moko na molayi ya bomoi na ye ?**

**<sup>28</sup> Bongo mpo na nini bomitungisaka mpo na bilamba ya kolata ? Botala bafololo ya bilanga ndenge ekolaka ! Esalaka te mpe etongaka bilamba te ; <sup>29</sup> nzokande, nazali koloba na bino ya solo ete ata Salomo, kati na nkembo na ye nyonso, atikalaki kolata te lokola moko kati na yango. <sup>30</sup> Soki Nzambe alatisaka ndenge wana matiti ya bilanga, oyo, na mokolo ya lelo, ezali na bomoi mpe, lobi, ekobwakama na moto, ekozala ndenge nini mpo na bino ? Akolatisa bino te na ndenge ya kitoko koleka ? Bato ya kondima moke ! <sup>31</sup> Yango wana, bomitungisaka te na koloba : < Tokolia nini ? Tokomela nini ? Tokolata nini ? > <sup>32</sup> Biloko wana nyonso, ezali bapagano nde balukaka-lukaka yango ; kasi mpo na bino, Tata na bino ya Likolo ayebi malamumu ete bozali na bosenga na yango. <sup>33</sup> Bolukaka nde liboso Bokonzi ya Nzambe mpe bosomebo na Ye, bongo bakobakisela bino biloko wana nyonso.**

**<sup>34</sup> Yango wana, bomitungisaka te mpo na mokolo ya lobi oyo ezali koya, pamba te mokolo yango ya lobi ekomitungisa na tina na yango moko : mokolo na mokolo ezali na pasi oyo ekoki na yango.**

## 7

*Kosambisa te na esika ya Nkolo*

*(Lk 6.37-42)*

**<sup>1</sup> Bosambisaka te mpo ete, bino mpe, basambisa bino te. <sup>2</sup> Pamba te bakosambisa bino ndenge kaka bino bosambisaka baninga, mpe bakomeka bino na emekelo kaka oyo bino bosalelaka mpo na komeka bato mosusu.**

**<sup>3</sup> Mpo na nini ozali kotala mwa lititi oyo ezali kati na liso ya ndeko na yo, wana ozali komona te nzete oyo ezali kati na liso na yo moko ? <sup>4</sup> Ndenge nini okoki koloba na ndeko na yo : < Ndeko na ngai, tika ete nalongola yo mwa lititi oyo ezali kati na liso, > wana ozali na nzete kati na liso na yo ? <sup>5</sup> Bolole ! Banda nanu kolongola nzete oyo ezali kati na liso na yo, bongo miso na yo ekomona malamumu mpo ete okoka kolongola mwa lititi oyo ezali kati na liso ya ndeko na yo.**

**<sup>6</sup> Bopesa te biloko ya bule epai ya bambwa, noki te ekozungela bino mpo na koswa bino ; bobwaka te bapawuni na bino ya talo epai ya bangulu, noki te ekonyata-nyata yango.**

*Molende na mabondeli*  
(Lk 11.9-13)

<sup>7</sup> **Bosenga, mpe bakopesa bino ; boluka, mpe bokomona ; bobeta ekuke, mpe bakofungolela bino ; <sup>8</sup> pamba te moto nyonso oyo asengaka azwaka, moto oyo alukaka amonaka ; mpe moto oyo abetaka ekuke, bafungolelaka ye yango. <sup>9</sup> Nani kati na bino apesaka na mwana na ye libanga, soki asengi ye lipa ? <sup>10</sup> To nani apesaka na mwana na ye nyoka soki asengi mbisi ? <sup>11</sup> Soki bino bato oyo bozali kutu mabe boyebi kopesa na bana na bino biloko ya malamumu, ndenge nini Tata na bino oyo azali na Likolo apesa te biloko ya kitoko epai ya bato oyo basengaka Ye yango ?**

(Lk 6.31)

<sup>12</sup> **Nyonso oyo bolingaka ete bato mosusu basalela bino, bino mpe bosalaka yango mpo na bango ; pamba te yango nde mateya nyonso ya Mobeko mpe ya basakoli.**

*Banzela mibale*  
(Lk 13.23-24)

<sup>13</sup> **Bokotela na ekuke ya moke ; pamba te ekuke mpe nzela oyo ememaka na libebi ezali monene, mpe bato ebele bakotelaka wana. <sup>14</sup> Kasi ekuke to nzela oyo ememaka na bomoi ezali moke, mpe bato moke kaka nde hamonaka yango.**

*Basakoli ya lokuta*  
(Lk 6.43-44)

<sup>15</sup> **Bosala keba na basakoli ya lokuta ! Tango bayaka epai na bino, bazwaka lolenge ya bameme, kasi bazali penza bambwa ya zamba oyo etonda na kanda. <sup>16</sup> Bokoyeba bango na nzela ya misala na bango. Boni, bokoki kolongola bambuma ya vino na nzete ya basende to kobuka bambuma ya figi na nzete ya banzube ? <sup>17</sup> Nzete nyonso ya malamumu ebotaka mpe bambuma ya malamumu, kasi nzete ya mabe ebotaka mpe bambuma ya mabe. <sup>18</sup> Nzete ya malamumu ebotaka te bambuma ya mabe, mpe nzete ya mabe ebotaka te bambuma ya malamumu. <sup>19</sup> Nzete nyonso oyo ebotaka te bambuma ya malamumu, bapikolaka yango mpe babwakaka yango na moto. <sup>20</sup> Boye, bokoyeba basakoli ya lokuta na nzela ya misala na bango.**

*Bayekoli ya solo*  
(Lk 23.25-27)

<sup>21</sup> **Bato nyonso oyo balobaka na Ngai : < Nkolo ! Nkolo ! > bakokota te na Bokonzi ya Likolo, kaka bato oyo basalaka mokano ya Tata na Ngai, oyo azali kati na Likolo. <sup>22</sup> Na mokolo ya kosambisama, bato ebele bakoloba na Ngai :**

< Nkolo ! Nkolo ! Ezali te na Kombo na Yo nde tosakolaki, tobenganaki milimo mabe mpe tosalaki bikamwa ebele ? >

<sup>23</sup> **Bongo Ngai, nakoyebisa bango :**

< Natikala koyeba bino te ! Bolongwa liboso na Ngai, bino bato mabe ! >

*Lisese ya batongi mibale ya ndako*  
(Lk 6.47-49)

<sup>24</sup> **Yango wana, moto nyonso oyo ayoki makambo oyo nawuti koloba mpe atie yango na misala akokani na moto ya mayele oyo atongaki ndako na ye na likolo ya libanga.** <sup>25</sup> **Tango mvula ebetaki makasi, mayi mpe moepe eyaki makasi, emibwakaki na ndako yango ; kasi atako bongo, ndako ekweyaki te, pamba te miboko na yango etongamaki na likolo ya libanga.** <sup>26</sup> **Nzokande, moto nyonso oyo ayoki makambo oyo nawuti koloba, kasi atie yango te na misala, akokani na zoba oyo atongaki ndako na ye na likolo ya zelo :** <sup>27</sup> **tango mvula ebetaki makasi, mayi eyaki elongo na moepe makasi, emibwakaki na ndako yango ; ndako yango ekweyaki, mpe nyonso epanzanaki. »**

*Bokonzi ya Yesu*

*(Mlk 1.22; Lk 4.22)*

<sup>28</sup> Tango Yesu asilisaki koloba maloba oyo, bato nyonso bakamwaki makasi malakisi na Ye, <sup>29</sup> pamba te ateyaki bango na bokonzi oyo balakisi na bango ya Mobeko bazangaki.

## 8

*Yesu abikisi babeli*

*(Mlk 1.40-45; Lk 5.12-16)*

<sup>1</sup> Tango Yesu akitaki na ngomba, bato ebele penza balandaki Ye.

<sup>2</sup> Moto moko na maba ayaki, agumbamaki liboso na Ye mpe alobaki :

— Nkolo, soki olingi, komisa ngai peto.

<sup>3</sup> Yesu asebolaki loboko, asimbaki ye mpe alobaki :

— **Nalingi ete ezala bongo, koma peto.**

Mbala moko, apetolamaki na maba na ye ; <sup>4</sup> mpe Yesu alobaki na ye :

— **Yoka malamumu ! Koyebisa likambo oyo na moto te, kasi kende komilakisa epai ya Nganga-Nzambe mpe pesa likabo oyo Moyize akataki lokola mobeko mpo ete ezala litatoli na miso na bango ete obiki.**

*(Lk 7.1-10; Yn 4.43-54)*

<sup>5</sup> Tango Yesu akotaki na Kapernawumi, mokonzi moko ya basoda ayaki epai na Ye mpe asengaki Ye lisungi. <sup>6</sup> Alobaki :

— Nkolo, mosali na ngai alali na ndako, azali kokoka kotambola te mpe azali kobela makasi.

<sup>7</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Nakoya kobikisa ye.**

<sup>8</sup> Mokonzi ya basoda alobaki :

— Nkolo, nazali ya kokoka te mpo ete okota na ndako na ngai ! Loba kaka liloba moko, mpe mosali na ngai akobika na bokono na ye. <sup>9</sup> Pamba te ngai moko mpe nazali na se ya bakonzi oyo baleki ngai, mpe ezali na basoda oyo bazali na se ya bokonzi na ngai ; soki nalobi na moko : « Kende ! » akendaka ; mpe soki nalobi na mosusu : « Yaka ! » ayaka ; bongo soki nalobi na mowumbu na ngai : « Sala mosala oyo ! » asalaka yango.

<sup>10</sup> Tango Yesu ayokaki maloba oyo, akamwaki mingi mpe alobaki na bato oyo bazalaki kolanda Ye :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : natikali nanu komona te kondima ya boye kati na Isalaele !** <sup>11</sup> **Lisusu, nazali**



**koloba na bino solo ete bato ebele bakowuta na Este mpe na Weste, mpe bakovanda na mesa elongo na Abrayami, Izaki mpe Jakobi kati na bokonzi ya Likolo.** <sup>12</sup> **Kasi bato oyo basengelaki kokitana na bokonzi bakobwakama kati na molili ya libanda epai wapi bakolela mpe bakoswa minu.**

<sup>13</sup> Bongo Yesu alobaki na mokonzi ya basoda :

**— Zonga na ndako na yo ! Tika ete esalemela yo kolanda kondima na yo !**

Mpe kaka na tango yango, mosali abikaki.

*Yesu abikisaki bokono na biso*  
(Mlk 1.29-34; Lk 4.38-41)

<sup>14</sup> Tango Yesu akomaki na ndako ya Petelo, akutaki mama-bokilo ya Petelo alala mpo ete azalaki kobela fievele. <sup>15</sup> Yesu asimlaki ye na loboko, mpe fievele esilaki ; bongo atelemaki mpe akomaki kobongisela Yesu bilei.

<sup>16</sup> Tango pokwa ekomaki, bamemelaki Yesu bato ebele oyo bazalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe. Kaka na liloba moko, Yesu abenganaki milimo mabe yango ; abikisaki mpe babeli nyonso. <sup>17</sup> Na bongo nde ekokisamaki liloba oyo mosakoli Ezayi alobaki :

« Amemaki mokumba ya pasi na biso  
mpe abikisaki biso na bokono na biso. »

*Pasi ya kolanda Yesu*  
(Lk 9.57-62)

<sup>18</sup> Tango Yesu amonaki ete bato ebele bazingeli Ye, apesaki mitindo epai ya bayekoli na Ye ete bakatisa na ngambo mosusu ya ebale.

<sup>19</sup> Molakisi moko ya mibeko apusanaki pene ya Yesu mpe alobaki :

— Moteyi, nakolanda Yo na esika nyonso oyo okokende.

<sup>20</sup> Kasi Yesu alobaki na ye :

**— Bambwa ya zamba ezalaka na madusu na yango na se ya mabele mpo na kobombama, mpe bandeke ya likolo ezalaka na bazala na yango ; kasi Mwana na Moto azangi esika ya kolala mpo na kopema.**

<sup>21</sup> Moto mosusu oyo azalaki moko kati na bayekoli ya Yesu alobaki na Ye :

— Nkolo, pesa ngai nzela ete nakende nanu kokunda tata na ngai.

<sup>22</sup> Kasi Yesu alobaki na ye :

**— Landa Ngai ! Tika bakufi bakunda bakufi na bango.**

*Yesu aleki mopepe na nguya*  
(Mlk 4.36-41; Lk 8.22-25)

<sup>23</sup> Yesu amataki na bwato, mpe bayekoli na Ye balandaki Ye. <sup>24</sup> Mbala moko, mopepe moko ya makasi ekomaki kopepa kati na ebale mpe mbonge ekomaki kozipa bwato. Kasi Yesu azalaki kolala pongi.

<sup>25</sup> Bayekoli bapusanaki pene na Yesu mpe balamusaki Ye na koganga :

— Nkolo, bikisa biso ! Tozali kokufa !

<sup>26</sup> Kasi Yesu alobaki na bango :

**— Bato na kondima moke ! Mpo na nini bozali kobanga ?**

Bongo atelemaki, agangelaki mopepe mpe mbonge ; bongo kimia monene ezongaki. <sup>27</sup> Bato oyo bazalaki wana bakamwaki mpe

bakomaki kolobana : « Moto oyo azali penza ndenge nini mpo ete ezala mopepe mpe ebale etosa ye ? »

*Yesu aleki milimo mabe na nguya*  
(*Mlk 5.1-20; Lk 8.26-39*)

<sup>28</sup> Tango bakomaki na ngambo mosusu ya ebale, na etuka ya Gadara, bato mibale oyo bazalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe babimaki wuta na bakunda mpe bayaki kokutana na Yesu ; bazalaki bato na kanza makasi, mpe bato bazalaki kobanga koleka na nzela wana.

<sup>29</sup> Bakomaki koganga :

— Mwana na Nzambe, biso na yo likambo nini ? Boni, oyei awa mpo na kotungisa biso liboso ya tango oyo ekatama ?

<sup>30</sup> Etonga moko monene ya bangulu ezalaki kolia mwa mosika ya esika oyo bazalaki. <sup>31</sup> Milimo mabe esengaki na Yesu :

— Soki okobengana biso, tinda biso kati na etonga wana ya bangulu.

<sup>32</sup> Yesu alobaki na milimo yango :

— **Bobima !**

Milimo mabe ebimaki kati na bato wana mibale mpe ekotaki kati na bangulu. Mbala moko, etonga nyonso ya bangulu ekitaki mbangu wuta na likolo ya ngomba kino na ebale ; mpe yango nyonso ezindaki mpe ekufaki kati na mayi.

<sup>33</sup> Bakengeli bangulu bakimaki, bakendeki kati na engumba kopesa sango ya makambo nyonso oyo ewutaki kosalema mpe ndenge nini bato oyo bazalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe basilaki kokangolama. <sup>34</sup> Bongo bato nyonso ya engumba babimaki mpo na kokutana na Yesu ; mpe tango bamonaki Ye, babondelaki Ye ete abima na etuka na bango.

## 9

*Yesu alimbisi mpe abikisi ebosono*

<sup>1</sup> Yesu amataki na bwato, akatisaki ebale mpe akendeki na engumba na Ye. <sup>2</sup> Bamemelaki Ye ebosono moko alala na tsipoyi. Tango Yesu amonaki kondima na bango, alobaki na ebosono yango :

— **Mwana na Ngai, yika mpiko ! Masumu na yo elimbisami.**

<sup>3</sup> Mpo na yango, ndambo ya balakisi ya Mobeko bakomaki kolob-  
aloba na se ya mitema :

— Moto oyo azali kotiola Nzambe !

<sup>4</sup> Lokola Yesu asosolaki makanisi na bango, atunaki bango :

— **Mpo na nini bozali na makanisi mabe kati na mitema na bino ?** <sup>5</sup> **Likambo nini eleki pete mpo na koloba : « Masumu na yo elimbisami to telema mpe tambola ? »** <sup>6</sup> **Ezali mpo boyeba ete Mwana na Moto azali na bokonzi ya kolimbisa masumu kati na mokili.**

Bongo alobaki na ebosono :

— **Telema, kamata tsipoyi na yo mpe zonga na ndako na yo.**

<sup>7</sup> Moto yango atelemaki mpe akendeki na ndako na ye. <sup>8</sup> Tango ebele ya bato bamonaki bongo, batondaki na somo mpe bakomaki kokumisa Nzambe oyo apesi bokonzi ya ndenge wana epai ya bato.

*Tembe na tina na Yesu*  
(Mlk 2.13-22; Lk 5.27-39)

<sup>9</sup> Wana Yesu alongwaki na esika yango mpe azalaki kokende, amonaki mobali moko avandi na ndako na ye ya mosala epai wapi bafutaka mpako ; kombo na ye ezalaki « Matayo. » Yesu alobaki na ye : « **Landa Ngai.** » Boye Matayo atelemaki mpe alandaki Yesu.

<sup>10</sup> Wana Yesu azalaki kolia kati na ndako ya Matayo, bafutisi mpako ebele mpe bato mosusu ya masumu bayaki mpe baliaki mesa moko na Yesu elongo na bayekoli na Ye. <sup>11</sup> Tango Bafarizeo bamonaki bongo, batunaki bayekoli ya Yesu :

— Mpo na nini moteyi na bino azali kolia mesa moko na bafutisi mpako mpe bato ya masumu ?

<sup>12</sup> Kasi lokola Yesu ayokaki Bafarizeo koloba bongo, alobaki na bango :

— **Bato oyo bazali kolongono na nzoto bazalaka na posa ya monganga te ; ezali babeli nde bazalaka na posa na ye.**

<sup>13</sup> **Bokende koyekola tina ya maloba oyo : « Nasepelaka na motema ya boboto koleka mbeka, » pamba te nayaki te koluka bato ya sembo, kasi bato ya masumu.**

<sup>14</sup> Bongo bayekoli ya Yoane bayaki mpe batunaki Yesu :

— Mpo na nini biso mpe Bafarizeo tokilaka bilei, kasi bayekoli na yo bakilaka bilei te ?

<sup>15</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Boni, bato oyo babengami na feti ya libala bakoki solo kozala na mawa, wana mobali ya libala azali elongo na bango ? Nzokande, tango ezali koya oyo bakolongola mobali ya libala kati na bango ; mpe ekozala na tango wana nde bakokila bilei.**

<sup>16</sup> **Moto moko te asalelaka eteni ya elamba ya sika mpo na kobamba elamba ya kala, noki te eteni ya elamba ya sika ekopasola elamba ya kala, mpe ekosala lidusu monene koleka.**

<sup>17</sup> **Ezali mpe ndenge moko mpo na vino ya sika : batiaka yango te kati na bambeki ya kala, noki te bambeki ekopasuka, vino ekosopana mpe bambeki ekobeba libela. Nzokande, batiaka kaka vino ya sika kati na bambeki ya sika ; na bongo, vino mpe bambeki ekobatelama malam.**

*Yesu aleki bokono mpe kufa na nguya*  
(Mlk 5.21-43; Lk 8.40-56)

<sup>18</sup> Wana Yesu azalaki koloba na bango, mokambi moko ayaki ; agumbamaki liboso ya Yesu mpe alobaki na Ye :

— Mwana na ngai ya mwasi akufi kaka sik'oyo ; yaka, tiela ye loboko, mpe akozonga lisusu na bomoi.

<sup>19</sup> Yesu atelemaki mpe, elongo na bayekoli na Ye, alandaki mokambi yango.

<sup>20</sup> Na tango yango kaka, ezalaki na mwasi moko oyo azalaki na bokono ya kotanga makila, mpe bokono yango ewumelaki mibu pene zomi na mibale. Mwasi yango ayaki na sima ya Yesu mpe asimbaki singa ya songe ya elamba na Ye, <sup>21</sup> pamba te azalaki komilobela :

— Soki kaka nasimbi elamba na Ye, nakobika na bokono na ngai.

<sup>22</sup> Yesu atalaki na sima mpe amonaki ye ; alobaki :

— **Mwana na Ngai ya mwasi, yika mpiko ! Kondima na yo ebikisi yo.**

Mpe kaka na tango yango, mwasi yango abikaki na bokono na ye.

<sup>23</sup> Tango Yesu akomaki na ndako ya mokambi ya ndako ya mayangani, amonaki babeti flite mpe bato ebele bazali kotia makelele.

<sup>24</sup> Alobaki na bango :

— **Bobima ! Mwana akufi te ; alali nde pongi.**

Kasi bato bakomaki kotiola Ye. <sup>25</sup> Mpe sima na bango kobima libanda, Yesu akotaki na shambre, asimbaki elenge mwasi na loboko, mpe elenge mwasi yango alamukaki.

<sup>26</sup> Sango ya likambo yango epanzanaki na etuka wana mobimba.

*Yesu abikisi bakufi miso mibale*

<sup>27</sup> Tango Yesu alongwaki wana, bakufi miso mibale balandaki Ye na koganga :

— Mwana ya Davidi, yokela biso mawa !

<sup>28</sup> Tango Yesu akomaki na ndako, bakufi miso bapusanaki pene na Ye. Atunaki bango :

— **Bondimi ete nazali na makoki ya kosala oyo bozali kosenga Ngai ?**

Bazongisaki :

— Iyo, Nkolo !

<sup>29</sup> Bongo asimbaki miso na bango mpe alobaki :

— **Tika ete esalemela bino kolanda kondima na bino !**

<sup>30</sup> Mpe mbala moko, bakomaki komona. Bongo Yesu akebisaki bango :

— **Bosala keba ete moto moko te ayeba likambo oyo ekomeli bino.**

<sup>31</sup> Kasi bango, tango kaka babimi, bakomaki kopanza sango na Ye kati na etuka wana mobimba.

*(Lk 11.14-15; Mat 12.22-24)*

<sup>32</sup> Wana bato wana mibale bazalaki kobima, bamemelaki Yesu moto moko oyo azalaki na se ya bokonzi ya molimo mabe mpe azalaki koloba te. <sup>33</sup> Yesu abenganaki molimo mabe yango, mpe moto oyo azalaki koloba te akomaki koloba. Ebele ya bato bakamwaki mpe balobaki :

— Kati na Isalaele, totikala nanu komona likambo ya boye te !

<sup>34</sup> Kasi Bafarizeo bazalaki koloba :

— Azali kobengana milimo mabe na nguya ya mokonzi ya milimo mabe.

*Yesu ayokeli bato mawa*

*(Mlk 6.34; Lk 10.2)*

<sup>35</sup> Yesu azalaki kotambola na bamboka mpe na bingumba nyonso, azalaki koteya kati na bandako na bango ya mayangani mpe kosakola Sango Malamu ya Bokonzi ; azalaki kobikisa bato na bokono mpe na pasi ya ndenge na ndenge.

*(Mlk 6.34; Lk 10.2)*

<sup>36</sup> Tango Yesu amonaki ngulupa ebele ya bato, ayokelaki bango mawa, pamba te mitema na bango ebukanaki, mpe balembaki makasi lokola bameme oyo ezangi mobateli. <sup>37</sup> Yesu alobaki na bayekoli na Ye : « **Elanga ezali monene, kasi basali bazali moke !** <sup>38</sup> **Yango**

**wana, bosenga na Nkolo elanga ete atinda basali kati na elanga na Ye. »**

## 10

*Bantoma zomi na mibale*

*(Mlk 3.13-19; Lk 6.12-16)*

<sup>1</sup> Yesu abengaki bayekoli na Ye zomi na mibale mpe apesaki bango bokonzi ya kobengana milimo mabe mpe ya kobikisa bokono mpe pasi nyonso.

<sup>2</sup> Tala bakombo ya bantoma zomi na mibale :

liboso, Simona oyo kombo na ye mosusu ezalaki Petelo ;

Andre, ndeko ya Petelo ;

Jake, mwana mobali ya Zebede ;

Yoane, ndeko ya Jake ;

<sup>3</sup> Filipo mpe Bartelemi ;

Toma mpe Matayo, mofutisi mpako ;

Jake, mwana mobali ya Alife, mpe Tade ;

<sup>4</sup> Simona oyo azalaki moko kati na bato ya lisanga ya Bazelote, mpe Yuda Isikarioti oyo atekaki Yesu.

*(Mlk 6.7-13; Lk 9.16)*

<sup>5</sup> Ezali bato oyo zomi na mibale nde Yesu atindaki, sima na Ye kopesa bango mitindo oyo :

— **Bokende te epai ya bato ya bikolo mosusu, mpe bokota te na bingumba ya bato ya Samari.** <sup>6</sup> Kasi bokende epai ya bameme oyo ebunga ya bato ya Isalaele. <sup>7</sup> Bipai nyonso oyo bokoleka, bosakola ete Bokonzi ya Likolo ekomi pene. <sup>8</sup> Bobikisa babeli, bosekwisa bakufi, bokomisa peto bato na maba mpe bobengana milimo mabe. Bopesa na ofele mpo ete bino mpe bozwaki na ofele.

<sup>9</sup> Kati na mabenga na bino, botia wolo te, palata te, mbongo mpe te. <sup>10</sup> Mpo na mobembo na bino, bomema sakosi te, banzambala mibale te, basandale te, lingenda mpe te ; pamba te mosali asengeli kolia na mosala na ye. <sup>11</sup> Na engumba to na mboka nyonso oyo bokokota, boluka moto oyo abongi mpo na koyamba bino mpe bovanda na ndako na ye kino tango bokolongwa. <sup>12</sup> Mpe tango bokokota na ndako yango, bopesa bavandi na yango mbote na koloba : « Tika ete kimia ezala na bino ! » <sup>13</sup> Soki bavandi ya ndako yango babongi na kimia yango, wana tika ete ewumela kati na bango ; soki te, wana tika ete ezonga epai na bino. <sup>14</sup> Soki baboyi koyamba mpe koyoka bino, bolongwa na ndako to na engumba yango mpe bopupola putulu ya makolo na bino. <sup>15</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : na mokolo ya kosambisama, etumbu ya bavandi ya engumba to ya mboka wana ekozala makasi koleka etumbu ya mokili ya Sodome mpe Gomore.

*Minyoko kati na lotomo*

*(Mlk 13.9-13; Lk 21.12-19)*

<sup>16</sup> Nazali kotinda bino lokola bameme kati na bambwa ya zamba ; boye, bozala na ekenge lokola banyoka, mpe na boboto lokola bibenga. <sup>17</sup> Kasi bosala keba, pamba te bakofunda bino na bisambiselo ya Bayuda mpe bakobeta bino fimbu kati na bandako na bango ya mayangani. <sup>18</sup> Likolo na Ngai, bakomema bino na makasi liboso ya bayangeli mpe ya bakonzi. Boye, ekozala mpo na bino libaku malamau ya kotatola solo na tina na Ngai liboso na bango mpe liboso ya bapagano. <sup>19</sup> Tango bakofunda bino epai ya bakambi, bomitungisa te mpo na koluka makambo ya koloba to lolenge ya koloba yango, pamba te ekopesamela bino na tango wana. <sup>20</sup> Ekozala bino te bato bokoloba, kasi Molimo ya Tata na bino nde akoloba na nzela ya minoko na bino.

<sup>21</sup> Ndeko akokaba ndeko na ye mpo ete baboma ye, tata akokaba mwana na ye, bana bakotombokela baboti na bango mpe bakobomisa bango. <sup>22</sup> Bato nyonso bakoyina bino mpo na Kombo na Ngai, kasi moto oyo akoyika mpiko kino na suka akobika. <sup>23</sup> Tango bakonyokola bino kati na engumba songolo, bokima na engumba mosusu. Nazali koloba na bino penza ya solo : bokosilisa te kotambola na bingumba nyonso ya Isalaele liboso ete Mwana na Moto aya.

<sup>24</sup> Moyekoli alekaka molakisi na ye te, mowumbu mpe alekaka nkolo na ye te. <sup>25</sup> Nzokande, ekoki mpo na moyekoli kozala lokola molakisi na ye, mpe mpo na mowumbu kozala lokola nkolo na ye. Soki babengaki Nkolo ndako « Belize-bule, » ekozala boni mpo na bavandi ya ndako na Ye ?

*Mpiko mpo na lotomo  
(Lk 12.2-9)*

<sup>26</sup> Yango wana, bobanga bango te ! Pamba te eloko moko te ehombama ekozanga komonisama, mpe eloko moko te ya sekele ekozanga koyebana. <sup>27</sup> Makambo oyo nazali koyehisa bino sik'oyo kati na molili, boloba yango na moyi ; mpe oyo bazali koloba na bino na litoyi, bosakola yango wuta na likolo ya ndako. <sup>28</sup> Bobanga te bato oyo bakoki koboma nzoto, kasi bazangi makoki ya koboma elimo ; bobanga nde Ye oyo akoki koboma nzoto mpe elimo kati na lifelo. <sup>29</sup> Boni, batekaka te bandeke mike mihale na motuya ya mbongo oyo eleki moke ? Nzokande, moko te kati na yango ekweyaka na mabele soki Tata na bino alingi te. <sup>30</sup> Mpo na bino, Nzambe ayebi ata motango ya suki na bino. <sup>31</sup> Yango wana, bobanga te, boleki bandeke mike nyonso na motuya.

<sup>32</sup> Moto nyonso oyo akotatola liboso ya bato ete azali moto na Ngai, Ngai mpe nakotatola liboso ya Tata na Ngai, oyo azali kati na Likolo, ete nazali mpo na ye ; <sup>33</sup> kasi ye oyo akowangana Ngai na miso ya bato, Ngai mpe nakowangana ye liboso ya Tata na Ngai, oyo azali kati na Likolo.

*(Lk 12.51-53)*

<sup>34</sup> Bokanisa te ete nayaki mpo na komema kimia na mokili. Nayaki mpo na komema kimia te, kasi mopanga. <sup>35</sup> Pamba te, nayaki mpo na kotia bokabwani

**kati na mwana mobali mpe tata na ye,**

**kati na mwana mwasi mpe mama na ye,**

**mpe kati na mwasi ya libala mpe mama-bokilo na ye :**

<sup>36</sup> **banguna ya moto bakozala kaka bato ya libota na ye moko.**

(*MLk 8.34-35; Lk 9.23-24; 14.26-27*)

<sup>37</sup> **Moto nyonso oyo alingaka tata na ye mpe mama na ye koleka Ngai abongi te mpo na kozala moto na Ngai. Moto nyonso oyo alingaka mwana na ye ya mobali to mwana na ye ya mwasi koleka Ngai abongi te mpo na kozala moto na Ngai. <sup>38</sup> Moto nyonso oyo amemaka ekulusu na ye te mpo na kolanda Ngai abongi te mpo na kozala moto na Ngai. <sup>39</sup> Moto oyo akangami na bomoi na ye akobungisa yango ; mpe moto oyo abungisi bomoi na ye likolo na Ngai akozwa yango lisusu.**

<sup>40</sup> **Moto oyo ayambaka bino ayambaka nde Ngai, mpe moto oyo ayambaka Ngai ayambaka nde Motindi na Ngai. <sup>41</sup> Moto oyo ayambaka mosakoli mpo ete azali mosakoli akozwa lifuti ya ndenge moko na mosakoli, mpe moto oyo ayambaka moto ya sembo mpo ete azali moto ya sembo akozwa lifuti ya ndenge moko na moto ya sembo. <sup>42</sup> Moto nyonso oyo apesaka ata kopo moko kaka ya mayi ya malili epai ya moko kati na bana mike oyo, mpo ete azali moyekoli na Ngai, nazali koloba na bino penza ya solo, akotikala kobungisa te lifuti na ye.**

## 11

<sup>1</sup> Tango Yesu asilisaki kopesa mitindo epai ya bayekoli na Ye zomi na mibale, alongwaki wana, akendeki koteya mpe kopanza Sango Malamu kati na bingumba na bango.

*Yesu mpe Yoane Mobatisi*

(*Lk 7.18-35*)

<sup>2</sup> Wana Yoane Mobatisi azalaki kati na boloko, ayokaki sango ya makambo nyonso oyo Klisto azalaki kosala ; atindaki bayekoli na ye

<sup>3</sup> kotuna epai ya Yesu :

— Boni, ozali penza Ye oyo asengelaki koya to tosengeli kozela mosusu ?

<sup>4</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bokende koyehisa Yoane makambo oyo bozali komona mpe koyoka :** <sup>5</sup> bakufi miso bazali komona, ba-ebosono bazali kotambola, bato na maba bazali kopetolama, bakufi matoyi bazali koyoka, bakufi bazali kosekwa mpe Sango Malamu ezali kosakolama epai ya babola. <sup>6</sup> Esengo na moto oyo akokweyisa kondima na ye te likolo na Ngai !

<sup>7</sup> Wana bayekoli ya Yoane bazalaki kozonga, Yesu akomaki koloba na ebele ya bato na tina na Yoane ; atunaki bango :

— **Eloko nini bokendeki kotala kati na esobe ? Mwa nzete oyo mopepe ezalaki koningisa epai na epai ? <sup>8</sup> Soki mwa nzete yango te, bokendeki penza kotala nini ? Moto moko alati bilamba ya kitoko ? Te ! Bato oyo balataka bilamba ya kitoko bavandaka na bandako ya bakonzi. <sup>9</sup> Kasi bino, bokendeki penza kotala nini kati na esobe ? Mosakoli ? Solo,**

**nazali koloba na bino penza ya solo : aleki kutu ata mosakoli.**

<sup>10</sup> **Pamba te, azali moto oyo bakoma na tina na ye :**

**« Nakotinda ntoma na Ngai liboso na Yo mpo na kobongisela Yo nzela. »**

<sup>11</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : kati na bato oyo babotama na mwasi, moko te aleki Yoane Mobatizi na monene ; nzokande, ye oyo aleki moke kati na Bokonzi ya Likolo aleki Yoane Mobatizi na monene. <sup>12</sup> Wuta na tango oyo Yoane Mobatizi azalaki koteya kino sik'oyo, kokota na Bokonzi ya Likolo ezali likambo ya koyika mpiko, mpe ezali kaka bato oyo bazali kobunda na kondima nde bazali kokota kuna.**

<sup>13</sup> **Pamba te basakoli nyonso mpe Mobeko basakolaki yango bango nyonso kino na tango ya Yoane. <sup>14</sup> Mpe, soki bokoki kondima, boyeba ete ye nde azali Eliya oyo asengeli koya. <sup>15</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !**

<sup>16</sup> **Na nani penza nakokokanisa bato ya ekeke oyo ? Bakokani penza na bana mike oyo bavandi na esika oyo bato ebele bakutanaka mpe bazali koganga epai ya bamosusu :**

<sup>17</sup> **« Tobetaki bafлите, kasi bobinaki te ;**

**toyembelaki bino banzembo ya matanga,**

**kasi bolelaki-lelaki te. »**

<sup>18</sup> **Pamba te, tango Yoane ayaki, azalaki kolia te mpe azalaki komela vino te ; mpe balobaki : « Azali na molimo mabe kati na ye ! » <sup>19</sup> Mpe awa Mwana na Moto mpe ayei, azali kolia mpe azali komela ; kasi bazali koloba : « Azali na lokoso ya kolia mpe azali molangwi masanga, moninga ya bafutisi mpako mpe ya bato ya masumu. » Nzokande, misala ya bwanya etalisaka solo ete ezali sembo.**

*Yesu apameli bingumba oyo eboyaki kondima*

*(Mat 10.15; Lk 10.12-15)*

<sup>20</sup> **Bongo Yesu apamelaki bingumba epai wapi asalaki mingi kati na bikamwa na Ye, pamba te bavandi na yango babongolaki mitema te.**

<sup>21</sup> **Alobaki :**

**— Mawa na yo, Korazini ! Mawa na yo, Betisaida ! Pamba te soki bikamwa oyo esalemaki kati na bino esalemaki na bingumba Tiri mpe Sidoni, mbele bavandi na yango babongolaki mitema wuta kala, mpe mbele batalisaki yango na kolata basaki mpe na komipakola putulu ! <sup>22</sup> Yango wana, nazali koloba na bino : na mokolo ya kosambisama, etumbu na bino ekozala makasi koleka etumbu ya Tiri mpe Sidoni.**

<sup>23</sup> **Mpe yo, Kapernawumi, okanisi ete okotombolama kino na Likolo ? Te ! Okokitisama kino na mboka ya bakufi ! Pamba te, soki bikamwa oyo esalemaki kati na yo esalemaki kati na Sodome, mbele Sodome ezali kowumela kino na mokolo ya lelo. <sup>24</sup> Yango wana, nazali koloba na bino : na mokolo ya kosambisama, etumbu na yo ekozala makasi koleka etumbu mokili ya Sodome.**

*Yesu abengi bato na mikumba*

*(Lk 10.21-22)*



<sup>25</sup> Kaka na tango yango, Yesu alobaki :

— Oh Tata, Nkolo ya Likolo mpe ya mabele, nakumisi Yo !  
Pamba te, obombaki makambo oyo mpo ete bato ya bwanya  
mpe bato ya mayele bayeba yango te, kasi olakisi yango na  
bana mike ! <sup>26</sup> Iyo, Tata, pamba te, kati na boboto na Yo,  
olingaki ete esalema bongo !

<sup>27</sup> Tata na Ngai apesa Ngai biloko nyonso. Moko te ayebi  
Mwana longola kaka Tata, mpe moko te ayebi Tata longola  
kaka Mwana mpe ye oyo epai ya nani Mwana asepeteli kotalisa  
Tata.

<sup>28</sup> Boya epai na Ngai, bino nyonso oyo bolembi na mikumba ;  
Ngai, nakopesa bino bopemi. <sup>29</sup> Bozwa ekangiseli na Ngai,  
bomema yango mpe boyekola epai na Ngai, pamba te nazali na  
motema ya boboto mpe ya komikitisa, bongo milimo na bino  
ekozwa bopemi. <sup>30</sup> Solo, ekangiseli na Ngai ezali pasi te, mpe  
mokumba na Ngai ezali pepele.

## 12

*Yesu mpe mokolo ya Saba*

*(Mlk 2.23-28; Lk 6.1-5)*

<sup>1</sup> Na tango wana, Yesu alekaki kati na bilanga ya ble na mokolo ya  
Saba\*. Lokola bayekoli na Ye bakomaki na nzala, babandaki kobuka  
ble mpe kolia yango. <sup>2</sup> Tango Bafarizeo bamonaki bongo, balobaki na  
Yesu :

— Tala bayekoli na Yo ! Bazali kosala likambo oyo epekisami  
kosalema na mokolo ya Saba.

<sup>3</sup> Yesu azongiselaki bango :

— Botanga nanu te makambo oyo Davidi asalaki tango ye  
elongo na baninga na ye bazalaki na nzala, <sup>4</sup> ndenge nini  
akotaki kati na Ndako ya Nzambe ; mpe, ye elongo na bato  
na ye, baliaki mapa oyo ebulisama ; nzokande, ezala ye to  
bato na ye, moko te azalaki na ndingisa ya kolia yango ; kaka  
Banganga-Nzambe nde bazalaki na ndingisa ya kolia yango ?

<sup>5</sup> Botikala mpe nanu kotanga te kati na Mobeko ete, na mokolo  
ya Saba, Banganga-Nzambe oyo basalaka kati na Tempelo  
babukaka mobeko ya Saba, kasi bakweyaka na mbeba te mpo  
na yango ? <sup>6</sup> Nzokande, Ngai, nazali koloba na bino ete ezali  
awa na moto moko oyo azali monene koleka Tempelo ! <sup>7</sup> Ah  
soki bososolaki ndimbola ya maloba oyo : « Nasepelaka na  
motema ya boboto koleka mbeka, » bokokaki kopamela te bato  
oyo mpo ete basali mabe te ! <sup>8</sup> Pamba te Mwana na Moto azali  
Mokonzi ya mokolo ya Saba.

*(Mlk 3.1-6; Lk 6.6-11)*

<sup>9</sup> Sima na Yesu kolongwa na esika yango, akendeki na ndako na  
bango ya mayangani <sup>10</sup> epai wapi ezalaki na moto moko akufa loboko.  
Bafarizeo batunaki Yesu :

— Boni, mibeko epesa nzela ya kobikisa bato na mokolo ya Saba ?

Batunaki Ye bongo, pamba te bazalaki koluka likambo mpo na  
kofunda Ye. <sup>11</sup> Kasi Yesu azongiselaki bango :

\* 12:1 Mokolo ya Saba : mokolo ya eyenga ya Bayuda, mokolo ya poso na tango ya lelo

— **Nani kati na bino, soki azali kaka na meme moko, mpe meme yango ekweyi kati na libulu, akokita te kati na libulu, na mokolo ya Saba, mpo na kobimisa yango ?** <sup>12</sup> Nzokande, moto azali na motuya koleka meme ! Boye, kosala bolamu na mokolo ya Saba endimama na mobeko.

<sup>13</sup> Bongo, alobaki na moto yango :

— **Sembola loboko na yo.**

Moto yango asembolaki loboko na ye, mpe loboko yango ebongaki, ekomaki malamuni lokola loboko mosusu.

<sup>14</sup> Bafarizeo babimaki mpe bakabolaki makanisi kati na bango mpo na koluka nzela ya kobomisa Yesu.

*Yesu, Moponami na Nzambe*

<sup>15</sup> Wana Yesu asosolaki ete basali mabongisi ya koboma Ye, alongwaki na esika yango. Bato ebele balandaki Ye, mpe abikisaki babeli nyonso. <sup>16</sup> Kasi apekisaki bango kobeta ata lisolo na tina na Ye.

<sup>17</sup> Asalaki bongo mpo ete maloba ya mosakoli Ezayi ekokisama :

<sup>18</sup> « Tala mosali na Ngai, oyo naponi ;

molingami na Ngai, mosali oyo nalingaka mingi,  
oyo asalaka esengo na Ngai.

Nakopesa Ye Molimo na Ngai,

mpe akosakola bosembo epai ya bikolo ya bapaya.

<sup>19</sup> Akoswana te mpe akoganga te,

bakoyoka mongongo na Ye te na babalabala.

<sup>20</sup> Akobuka te mwa nzete ya kolemba oyo egumbama

mpe akoboma te mwinda oyo elingi kokufa

kino akosala ete bosembo elonga

<sup>21</sup> mpe bikolo nyonso ya bapaya etia elikya na Kombo na Ye. »

*Nzambe to Satana*

(*Mlk 3.20-30; Lk 11.14-23; 12.10*)

<sup>22</sup> Bongo bamemelaki Yesu moto moko oyo azalaki na se ya bokonzi ya molimo mabe, azalaki mokufi miso mpe azalaki koloba te. Yesu abikisaki ye ; boye moto oyo azalaki koloba te akomaki koloba mpe komona. <sup>23</sup> Bato nyonso bakamwaki mpe bazalaki koloba :

— Boni, moto oyo azali mwana ya Davidi te ?

<sup>24</sup> Kasi tango Bafarizeo bayokaki maloba oyo ezalaki kolobama na tina na Yesu, balobaki :

— Moto oyo azali kobengana milimo mabe na nguya ya Belizebule, mokonzi ya milimo mabe.

<sup>25</sup> Lokola Yesu asosolaki makanisi na bango, alobaki na bango :

— **Bokonzi nyonso oyo bavandi na yango bakomi kobunda bango na bango ekobebisama ; engumba nyonso to ndako nyonso oyo bato na yango bazali lisusu na bomoko te ekowumela te.** <sup>26</sup> Soki Satana abangani Satana, wana akomi nde komibundisa ye moko ; bongo bokonzi na ye ekowumela ndenge nini ? <sup>27</sup> Mpe soki, Ngai, nazali kobengana milimo mabe na nguya ya Belizebule, bayekoli na bino babenganaka yango na nguya ya nani ? Yango wana, bayekoli na bino bakozala bango moko basambisi na bino. <sup>28</sup> Kasi soki ezali na nguya ya Molimo ya Nzambe nde Ngai nazali kobengana milimo mabe, wana Bokonzi ya Nzambe esili kokoma kino epai na bino.

<sup>29</sup> Ndenge nini moto akoki kokota na ndako ya elombe mpe koyiba biloko na ye ya ndako soki akangi nanu elombe yango te na basinga ? Nzokande, soki akangi ye na basinga, wana akoki solo koyiba biloko nyonso oyo ezali kati na ndako na ye.

<sup>30</sup> Moto oyo azali elongo na Ngai te azali monguna na Ngai, mpe moto oyo asangisaka te elongo na Ngai apanzaka. <sup>31</sup> Yango wana, nazali koloba na bino penza ya solo : lisumu nyonso mpe makambo mabe nyonso oyo bato bakoki koloba na tina na Nzambe ekolimbisama ; kasi moto nyonso oyo akoloba mabe na tina na Molimo Mosantu ekolimbisama te. <sup>32</sup> Moto nyonso oyo akoloba mabe na tina na Mwana na Moto ekolimbisama ; kasi moto nyonso oyo akoloba mabe na tina na Molimo Mosantu ekolimbisama te, ezala na homoi na ye awa na se to na homoi oyo ekoya.

*Nzete mpe bambuma na yango*

*(Mat 7.16-20; Lk 6.43-45)*

<sup>33</sup> Nzete ya malamumu ebotaka mpe bambuma ya malamumu, nzete ya mabe ebotaka mpe bambuma ya mabe ; pamba te nzete eyebanaka na mbuma na yango. <sup>34</sup> Libota ya banyoka ! Bokokoka ndenge nini koloba makambo ya malamumu awa bozali bato mabe ? Pamba te maloba ya moto etalisaka lolenge ya motema na ye : <sup>35</sup> moto malamumu alobaka makambo ya malamumu kowuta na motema malamumu na ye, mpe moto mabe alobaka makambo ya mabe kowuta na motema mabe na ye. <sup>36</sup> Nzokande, Ngai, nazali koloba na bino : na mokolo ya kosambisama, bato bakosamba mpo na maloba ezanga tina, oyo babimisaki. <sup>37</sup> Pamba te ezali na nzela ya maloba na yo moko kaka nde bakolongisa yo to bakokweyisa yo.

*(Mlk 8.11-12; Lk 11.29-32)*

<sup>38</sup> Bongo ndambo ya balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo balobaki na Ye :

— Moteyi, tolingi komona yo kosala elembo moko.

<sup>39</sup> Yesu azongisaki :

— Oh bato ya ekeke oyo ! Bazali bato mabe mpe bazangi botosi na miso ya Nzambe, kasi bazali mpe kosenga elembo ! Bakopesamela elembo mosusu te longola kaka elembo ya mosakoli Yona. <sup>40</sup> Pamba te, ndenge Yona avandaki kati na libumu ya mbisi monene mikolo misato mpe babutu misato, ndenge wana mpe Mwana na Moto akosala mikolo misato mpe babutu misato na se ya mabele. <sup>41</sup> Na mokolo ya kosambisama, bato ya Ninive bakotelema mpe bakokatela bato ya ekeke oyo etumbu, pamba te habongolaki mitema na bango tango bayokaki mateya ya Yona ; nzokande, ezali awa na Moto oyo aleki Yona. <sup>42</sup> Na mokolo ya kosambisama, mwasi mokonzi ya sude akotelema elongo na bato ya ekeke oyo mpe akokatela bango etumbu, pamba te awutaki mosika, na suka ya mokili, mpe ayaki mpo na koyoka maloba ya bwanya ya Salomo ; nzokande, ezali awa na Moto oyo aleki Salomo.

*(Lk 11.24-26)*

<sup>43</sup> Soki molimo mabe ebimi kati na moto, ekendaka koyen-gayenga na bisika ekawuka mpo na koluka esika ya kopema. Kasi soki ezwi esika yango te, <sup>44</sup> emilobelaka : « Eleki malamumpo na ngai kozonga na ndako oyo natikaki. » Tango molimo mabe yango ezongaka ekutaka ndako yango polele, bakombola mpe babongisa malamumu, <sup>45</sup> ekokende lisusu kozwa milimo mosusu sambo oyo eleki yango na mabe, mpe ekoya elongo na yango mpo na kokota na elulu mpe kovanda kuna. Boye, bomoi ya moto yango ekokoma lisusu mabe koleka ndenge ezalaki liboso. Ekozala mpe bongo mpo na bato mabe ya ekeke oyo.

*Libota ya solo ya Yesu*  
(*Mlk 3.31-35; Lk 8.19-21*)

<sup>46</sup> Wana Yesu azalaki nanu koloba na bato, mama na Ye mpe bandeko na Ye ya mibali batelemaki libanda mpe bazalaki koluka kosolola na Ye. <sup>47</sup> Bongo moto moko ayebisaki Yesu :

— Mama mpe bandeko na yo ya mibali batelemi libanda, bazali na posa ya kosolola na yo.

<sup>48</sup> Kasi Yesu azongiselaki ye :

— **Nani mama na Ngai, mpe banani bandeko na Ngai ?**

<sup>49</sup> Bongo Yesu atalisaki loboko na Ye na ngambo ya bayekoli na Ye mpe alobaki :

— **Mama na Ngai mpe bandeko na Ngai, bango oyo ! <sup>50</sup> Pamba te moto nyonso oyo asalaka mokano ya Tata na Ngai, oyo azali kati na Likolo, ye nde azali ndeko na Ngai ya mobali, ndeko na Ngai ya mwasi mpe mama na Ngai.**

## 13

*Lisese ya moloni*  
(*Mlk 4.1-9; Lk 8.4-8*)

<sup>1</sup> Mokolo yango kaka, Yesu abimaki na ndako mpe akendeki kovanda pembeni ya ebale. <sup>2</sup> Lokola ebele ya bato bazingelaki Ye, Yesu amataki na bwato mpe avandaki kati na yango, wana bato nyonso batelemaki na mokili. <sup>3</sup> Azwaki maloba mpe akomaki koteya bango makambo ebele na masese ; azalaki koloba :

— **Moloni moko akendeki kolona na elanga na ye. <sup>4</sup> Wana azalaki kobwaka nkona na ye, ndambo ekweyaki pembeni ya nzela ; bandeke eyaki mpe eliaki yango. <sup>5</sup> Ndambo mosusu ekweyaki na esika etonda na mabanga, esika oyo mabele ezalaki mingi te, ehimisaki mito noki mpo ete mabele yango ezalaki na bozindo te ; <sup>6</sup> kasi tango moyi ebimaki, mito yango ezikaki mpe ekawukaki mpo ete ezalaki na misisa te. <sup>7</sup> Ndambo mosusu ekweyaki kati na banzube, banzube ekolaki mpe efinaki-finaki mwa banzete na yango ; <sup>8</sup> kasi ndambo mosusu ekweyaki na mabele ya malamumu mpe ebotaki bambuma : nkona moko ebotaki bambuma nkama moko ; mosusu, bambuma tuku motoba ; mpe mosusu, bambuma tuku misato. <sup>9</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !**

(*Mlk 4.10-12; Lk 8.9-10*)

<sup>10</sup> Bayekoli bapusanaki pene na Yesu mpe batunaki Ye :

— Mpo na nini ozali koloba na bango na masese ?

<sup>11</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Ezali mpo ete boyebi ya mabombami ya Bokonzi ya Likolo epesameli nde na bino, kasi na bango te.** <sup>12</sup> Na moto oyo azali na eloko, bakopesa ye lisusu mpe akokoma na bofuluki ; kasi na moto oyo azangi, bakobotola ye ata oyo azali na yango.

<sup>13</sup> **Tala mpo na nini nazali koloba na bango na masese : ezali mpo ete atako bazali kotala, bamona te ; mpe atako bazali koyoka, basosola te.**

<sup>14</sup> **Maloba oyo mosakoli Ezayi asakola mpo na bango ekokisami :**

« **Matoyi na bino ekoyoka na pamba, kasi bokososola te ; miso na bino ekotala na pamba, kasi bokomona te !**

<sup>15</sup> **Pamba te mitema ya bato oyo ezali mabanga ;**

**bakangi penza matoyi mpe miso na bango,**

**noki te miso na bango emona,**

**matoyi na bango eyoka,**

**mitema na bango esosola,**

**mpe babongola mitema, mpe Ngai nabikisa bango. »**

<sup>16</sup> **Nzokande bino, bozali bato ya esengo, pamba te miso na bino ezali komona, mpe matoyi na bino ezali koyoka.**

<sup>17</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : basakoli ebele mpe bato ebele ya sembo balukaki komona makambo oyo bino bozali komona, kasi hamonaki yango te ; batondaki na posa ya koyoka makambo oyo bino bozali koyoka, kasi bayokaki yango te.**

*Ndimbola ya lisese ya moloni*

*(Mlk 4.13-20; Lk 8.11-15)*

<sup>18</sup> **Boyoka ndimbola ya lisese ya moloni : <sup>19</sup> Soki moto ayoki Liloba na tina na Bokonzi ya Likolo mpe asosoli yango te, Satana ayaka kolongola oyo elonamaka kati na motema ya moto yango. Yango nde ndimbola ya nkona oyo ekweyi pembeni ya nzela. <sup>20</sup> Nkona oyo ekweyi na mabele etonda na mabanga ezali moto oyo ayoki Liloba mpe ayambi yango mbala moko na esengo. <sup>21</sup> Kasi mpo ete azwi nanu misisa te kati na kondima, akowumela kaka mpo na mwa tango moke. Soki kaka, likolo ya Liloba, pasi to minyoko ekweyeli ye, asundoli mbala moko kondima na ye. <sup>22</sup> Nkona oyo ekweyi kati na banzube ezali moto oyo ayoki Liloba, kasi haposa mabe ya mokili mpe lokoso ya bomengo efini-fini Liloba kati na ye. Boye akotikala mpe kobota bambuma te. <sup>23</sup> Nkona oyo ekweyi na mabele ya malamumu ezali moto oyo ayoki Liloba mpe asosoli yango malamumu ; bongo akobota bambuma : epai ya moko, bambuma ekoki komonana nkama moko ; epai ya mosusu, bambuma tuku motoba ; mpe epai ya mosusu lisusu, bambuma tuku misato.**

*Lisese ya matiti mabe*

<sup>24</sup> Yesu ayebisaki bango lisese mosusu : « **Bokonzi ya Likolo ekokani na moto oyo alonaki nkona ya malamumu kati na elanga na ye. <sup>25</sup> Wana bato nyonso balalaki pongi, monguna na ye ayaki,**

alonaki matiti mabe kati na elanga na ye ya ble mpe akendeki. <sup>26</sup> Tango ble ebandaki kobota mpe kobimisa mito ya bambuma, matiti mabe mpe ekolaki. <sup>27</sup> Basali ya nkolo elanga bayaki mpe balobaki : < Mokonzi ; boni, olonaki te nkona ya malamumu kati na elanga na yo ? Bongo matiti mabe oyo, ewuti wapi ? >

<sup>28</sup> Nkolo elanga azongisaki : < Ezali monguna nde asali bongo ! >

Basali batunaki lisusu : < Olingi tokende kopikola yango ? >

<sup>29</sup> Nkolo elanga azongisaki : < Bokende te ! Pamba te wana bokobanda kolongola matiti mabe, bokoki mpe kopikola ble elongo na yango. <sup>30</sup> Botika nyonso mibale ekola esika moko kino na tango ya kobuka bambuma. Ezali na tango wana nde nakoloba na bato oyo babukaka bambuma : Bolongola liboso matiti mabe, bokanga yango mabokeye-mabokeye mpe botumba yango ; kasi bobuka ble mpe botia yango na ebombelo na Ngai ya bambuma. > »

*Lisese ya mbuma ya mutarde mpe ya levire*

*(Mlk 4.30-32; Lk 13.18-19)*

<sup>31</sup> Yesu ayebisaki bango lisese mosusu : « **Bokonzi ya Likolo ekokani na nkona ya mutarde oyo moto moko azwaki mpe alonaki kati na elanga na ye.** <sup>32</sup> Nkona yango eleki bankona nyonso na mokeye ; kasi soki ekoli, elekaka bandunda nyonso ya elanga na molayi mpe ekomaka monene ; ebimisaka bitape minene oyo esalaka ete bandeke ya likolo etonga zala na yango na bitape na yango. »

*(Lk 13.20-21)*

<sup>33</sup> Yesu ayebisaki bango lisese mosusu : « **Bokonzi ya Likolo ekokani na levire oyo mwasi azwaki mpe asangisaki kati na bakilo pene tuku mibale na sambo ya farine, kino nyonso evimbaki.** »

*(Mlk 4.33-34)*

<sup>34</sup> Yesu azalaki kosalela masese mpo na koloba makambo wana nyonso epai ya ebele ya bato ; mpe na tango nyonso oyo azalaki koloba na bango, azangaki te kosalela masese. <sup>35</sup> Ezalaki ndenge wana nde maloba ya mosakoli ekokisamaki :

« Nakofungola monoko mpo na koyebisa bango makambo na masese, nakosakola makambo oyo ebombama wuta na ebandeli ya mokili. »

*Ndimbola ya lisese ya matiti mabe*

<sup>36</sup> Bongo Yesu atikaki ebele ya bato mpe akotaki na ndako. Bayekoli na Ye bayaki epai na Ye mpe batunaki Ye :

— Pesa biso ndimbola ya lisese ya matiti mabe kati na elanga.

<sup>37</sup> Yesu azongisaki :

— **Moloni nkona ya malamumu, ezali Mwana na Moto.** <sup>38</sup> Elanga ezali mokili, nkona ya malamumu ezali bana ya Bokonzi ya Likolo, mpe matiti mabe ezali bana ya Satana ; <sup>39</sup> monguna oyo alonaki matiti mabe ezali Satana, tango ya kobuka mbuma ezali suka ya mokili ; bongo bato oyo babukaka bambuma, ezali banjelu.

<sup>40</sup> Ndenge bapikolaka matiti mabe mpe batumbaka yango na moto, ndenge wana mpe ekozala na suka ya mokili : <sup>41</sup> Mwana

**na Moto akotinda ba-anjelu na Ye ; bongo bakolongola kati na Bokonzi na Ye, nyonso oyo etindikaka bato mosusu na kosala masumu mpe bato oyo basalaka mabe. <sup>42</sup> Bakobwaka bango na fulu ya moto makasi epai wapi ekozala kolela mpe koswa minu. <sup>43</sup> Bongo bato ya sembo bakongenga lokola moyi kati na Bokonzi ya Tata na bango. Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !**

*Lisese ya eloko ya talo mpe ya mayaka*

<sup>44</sup> **Bokonzi ya Likolo ekokani na eloko ya talo oyo babomba kati na elanga ; soki moto moko amoni yango, akobomba yango lisusu ; mpe na esengo wana, akokende koteka biloko na ye nyonso mpo na kosomba elanga wana. <sup>45</sup> Bokonzi ya Likolo ekokani lisusu na moto ya mombongo, oyo alukaka bapawuni ya kitoko. <sup>46</sup> Soki amoni mayaka moko ya talo makasi, akokende koteka biloko na ye nyonso mpo na kosomba yango.**

*Lisese ya monyama*

<sup>47</sup> **Bokonzi ya Likolo ekokani lisusu na monyama oyo balobi mbisi babwaki na ebale mpe ekangi bambisi ya ndenge na ndenge. <sup>48</sup> Soki etondi, balobi mbisi bakobimisa yango na mokili, bakovanda mpe bakotia bambisi ya malamuru kati na bitunga mpe bakobwaka oyo ya mabe. <sup>49</sup> Ekozala mpe ndenge wana na suka ya mokili : ba-anjelu bakoya kokabola bato mabe kati na bato ya sembo, <sup>50</sup> bongo bakobwaka bato mabe kati na fulu ya moto makasi epai wapi ekozala kolela mpe koswa minu.**

<sup>51</sup> **Boni, bososoli makambo oyo nyonso ?**

Bazongisaki :

— Iyo !

<sup>52</sup> Bongo, Yesu alobaki na bango :

— **Yango wana, molakisi nyonso ya mibeko, oyo akomi moyekoli ya makambo ya Bokonzi ya Likolo akokani na nkolo ndako oyo azali kobimisa na ebombelo bomengo na ye : biloko ya sika mpe biloko ya kala.**

*Bato ya Nazareti batioli Yesu*

*(Mlk 6.1-6; Lk 4.1-30)*

<sup>53</sup> Sima na Yesu koloba masese wana, alongwaki na esika yango <sup>54</sup> mpe azongaki kati na engumba na Ye ; akomaki koteya bato kati na ndako na bango ya mayangani, mpe bango bazalaki kokamwa makasi mpe komituna : « Bwanya mpe nguya ya kosala bikamwa oyo azwi yango wapi ? <sup>55</sup> Ezali ye te mwana ya mosali mabaya ? Mama na ye, kombo na ye ezali Mari te ? Jake, Jozefi, Simona mpe Jide bazali bandeko na ye ya mibali te ? <sup>56</sup> Bongo bandeko na ye ya basi, bango nyonso bazali awa elongo na biso te ? Azwi makambo oyo nyonso wapi ? »

<sup>57</sup> Boye, azalaki libaku mpo na kondima na bango. Kasi Yesu alobaki na bango :

— **Ezali kaka kati na ekolo na ye mpe kati na ndako na ye nde Mosakoli azwaka lokumu te.**

<sup>58</sup> Mpe asalaki kuna bikamwa mingi te mpo ete bazalaki kondima Ye te.

## 14

*Erode mpe Yesu*

(*MLk 6.14-29; Lk 9.7-9; 3.19-20*)

<sup>1</sup> Na tango wana, sango na tina na Yesu epanzanaki makasi mpe ekomaki kino na matoyi ya Erode, moyangeli ya Galile. <sup>2</sup> Alobaki na basali na ye :

— Ezali penza Yoane Mobatisi ! Asekwi kati na bakufi ; yango wana azali na nguya ya kosala bikamwa.

*Kufa ya Yoane Mobatisi*

(*MLk 6.17-29; Lk 3.19-20*)

<sup>3</sup> Nzokande, Erode amipeselaki mitindo ete bazwa Yoane, bakanga ye minyololo mpe babwaka ye kati na boloko, likolo ya Erodiade, mwasi ya Filipino, ndeko mobali ya Erode ; <sup>4</sup> pamba te Yoane azalaki koloba na ye : « Ozali na ndingisa te ya kosangisa na ye nzoto mpo ete azali mwasi na yo te. » <sup>5</sup> Boye, Erode akomaki koluka nzela ya koboma Yoane, kasi azalaki kobanga bato mpo ete bazalaki kozwa Yoane lokola mosakoli. <sup>6</sup> Nzokande, na mokolo ya kosepela mbotama ya Erode, mwana mwasi ya Erodiade abinaki liboso ya babengami na feti yango mpe asepelisaki Erode makasi. <sup>7</sup> Boye, Erode alakaki mwasi yango, na nzela ya ndayi, ete akopesa ye nyonso oyo akosenga. <sup>8</sup> Lokola mama akotisaki makanisi mabe kati na mwana, mwana mwasi alobaki na Erode : « Pesa ngai awa, na sani, moto ya Yoane Mobatisi. » <sup>9</sup> Tango mokonzi ayokaki eloko oyo mwana mwasi asengaki, ayokaki mawa mingi na motema ; kasi mpo na ndayi oyo alapaki mpe mpo na bato oyo abengisaki na feti, apesaki mitindo ete bapesa ye moto yango. <sup>10</sup> Atindaki moto moko ete akende kokata moto ya Yoane kati na boloko. <sup>11</sup> Bamemaki, na sani, moto ya Yoane Mobatisi mpe bapesaki yango epai ya mwana mwasi, mpe mwana mwasi amemaki yango epai ya mama na ye. <sup>12</sup> Bayekoli ya Yoane bayaki kozwa nzoto na ye mpe bakundaki yango ; sima na yango, bakende kopesa sango epai ya Yesu.

*Yesu aleisi mibali nkoto mitano*

(*MLk 6.30-44; Lk 9.10-17; Yn 6.1-15*)

<sup>13</sup> Tango Yesu ayokaki sango yango, azwaki bwato mpo na kokende kati na esobe, na esika oyo akozala kaka Ye moko. Wana ebele ya bato bayokaki bongo, babimaki na bamboka na bango mpe balandaki Yesu na makolo. <sup>14</sup> Tango Yesu akitaki wuta na bwato mpe amonaki ebele ya bato penza, ayokaki mawa makasi mpo na bango. Boye, abandaki kobikisa bandeko na bango, oyo bazalaki kobela.

<sup>15</sup> Na pokwa, bayekoli bapusanaki pene na Yesu mpe balobaki na Ye :

— Esika oyo ezali esobe, mpe ngonga epusani makasi ! Zongisa bango mpo ete bakende komisombela biloko ya kolia kati na bamboka ya zingazinga.

<sup>16</sup> Kasi Yesu alobaki na bango :

— **Bazali na tina na kokende kuna te ! Bopesa bango bino moko biloko ya kolia.**



<sup>17</sup> Bayekoli bazongisaki :

— Tozali kaka na mapa mitano mpe bambisi mibale.

<sup>18</sup> Yesu alobaki :

— **Boya na yango awa epai na Ngai.**

<sup>19</sup> Yesu apesaki mitindo na bato ete bavanda na matiti ; azwaki mapa mitano mpe bambisi mibale yango, atombolaki miso na Ye na likolo mpe azongisaki matondi epai ya Nzambe ; akataki mapa yango mpe apesaki biteni na yango epai ya bayekoli na Ye mpo ete bakabola yango epai ya bato. <sup>20</sup> Bato nyonso baliaki mpe batondaki. Bongo bayekoli balokotaki biteni oyo etikalaki, mpe biteni yango etondisaki bitunga zomi na mibale. <sup>21</sup> Bato oyo baliaki bazalaki mibali pene nkoto mitano, longola basi mpe bana.

*Yesu atamboli na mayi*

*(Mlk 6.45-52; Yn 6.16-21)*

<sup>22</sup> Mbala moko, Yesu atindaki bayekoli na Ye ete bamata na bwato mpe bakende liboso na Ye, na ngambo mosusu ya ebale, wana akozongisa bato. <sup>23</sup> Sima na Ye kozongisa bato, amataki na ngomba mpo na kosambela na esika oyo azalaki kaka Ye moko. Kino na pokwa, azalaki wana kaka Ye moko. <sup>24</sup> Nzokande, kaka na tango yango, wana bwato ekomaki mosika, na molayi ya bametele koleka nkama moko longwa na mokili, mbonge ekomaki koningisa bwato yango makasi, pamba te mopepe ezalaki kobeta na ndenge ya kozongisa bwato na sima.

<sup>25</sup> Wana tongo ekomaki pene ya kotana, Yesu atambolaki likolo ya mayi ya ebale mpo na kolanda bango, mpe alingaki kutu koleka bango. <sup>26</sup> Tango bayekoli bamonaki Yesu azali kotambola likolo ya mayi ya ebale, somo makasi ekangaki bango mpe bakomaki koloba :

— Elima ! Elima ! Elima !

Bagangaki mpo na somo. <sup>27</sup> Kasi, mbala moko, Yesu alobaki na bango :

— **Kimia ! Kimia ! Bobanga te ! Ezali nde Ngai !**

<sup>28</sup> Petelo alobaki na Ye :

— Nkolo, soki ezali penza Yo, loba na ngai ete naya kokutana na Yo likolo ya mayi.

<sup>29</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Yaka.**

Mbala moko, Petelo akitaki na bwato mpe atambolaki na likolo ya mayi mpo na kokende kokutana na Yesu. <sup>30</sup> Kasi tango amonaki ndenge mopepe ezali kopepa makasi, akomaki na somo mpe, lokola akomaki kozinda, agangaki :

— Nkolo, bikisa ngai !

<sup>31</sup> Mbala moko, Yesu asembolaki loboko epai na ye, asimbaki ye mpe alobaki na ye :

— **Moto na kondima moke, mpo na nini otie tembe ?**

<sup>32</sup> Tango bamataki na bwato, mopepe ekitaki. <sup>33</sup> Bato oyo bazalaki kati na bwato bagumbamelaki Yesu mpe balobaki :

— Ya solo, ozali Mwana na Nzambe !

*Yesu abikisi babeli na Genezareti*

*(Mlk 6.53-56)*

<sup>34</sup> Sima na bango kokatisa ebale, bakomaki na mabele ya Genezareti.  
<sup>35</sup> Tango bavandi ya esika wana basosolaki ete ezali Yesu, bapanzaki sango kati na etuka mobimba ; mpe bamemelaki Ye babeli nyonso.  
<sup>36</sup> Basengaki na Ye ete apesa babeli nzela ya kosimba ata singa ya songe ya elamba na Ye. Mpe bato nyonso oyo balongaki kosimba yango babikaki na bokono na bango.

## 15

*Yesu mpe bokoko ya Bayuda*

*(Mlk 7.1-23)*

<sup>1</sup> Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko oyo bawutaki na Yelusalemi bayaki epai ya Yesu mpe balobaki na Ye :

<sup>2</sup> — Mpo na nini bayekoli na yo bazali kotosa te bokoko na biso ? Pamba te basukolaka maboko na bango te liboso ya kolia.

<sup>3</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bongo bino, mpo na nini botosaka te mibeko ya Nzambe, kasi botosaka kaka bokoko na bino ?** <sup>4</sup> Solo, Nzambe alobaki : « Okopesaka tata na yo mpe mama na yo lokumu ; mpe moto oyo akolakela tata na ye to mama na ye mabe asengeli na etumbu ya kufa. » <sup>5</sup> Kasi bino, bolobaka : « Moto nyonso oyo alobi na tata na ye to na mama na ye : < Lisungi oyo nalingaki kopesa yo, nabonzi yango lokola likabo epai ya Nzambe, > <sup>6</sup> abuki te mobeko ya kopesa tata na ye mpe mama na ye lokumu. » Ezali ndenge wana penza nde bozali kokomisa pamba Liloba na Nzambe mpo na kotombola bokoko na bino !  
<sup>7</sup> Bato ya bilongi mibale ! Ezayi asakola penza malamumu na tina na bino :

<sup>8</sup> « Bato oyo bapesaka Ngai lokumu kaka na bibebu, kasi mitema na bango ezali mosika na Ngai ;

<sup>9</sup> basambelaka Ngai kaka na pamba, mateya na bango ezali kaka mibeko ya bomoto. »  
*(Mlk 7.14-23)*

<sup>10</sup> Yesu abengaki ebele ya bato wana mpe alobaki na bango :

— **Boyoka mpe bososola makambo oyo : <sup>11</sup> eloko oyo ekotaka na monoko ya moto ekomisaka moto mbindo te, kasi ezali eloko oyo ebimaka na monoko nde ekomisaka moto mbindo.**

<sup>12</sup> Bongo bayekoli bapusanaki pene ya Yesu mpe bayebisaki Ye :

— Boni, oyebi te ete maloba oyo olobi ebetisi Bafarizeo mabaku ?

<sup>13</sup> Yesu azongisaki :

— **Nkona nyonso oyo Tata na Ngai ya Likolo alonaki te ekopikolama. <sup>14</sup> Botika bango ; bazali bakufi miso oyo bazali kotambolisa bakufi miso mosusu. Nzokande, soki mokufi miso azali kotambolisa mokufi miso mosusu, bango mibale bakokweya solo kati na libulu.**

<sup>15</sup> Petelo azwaki maloba mpe alobaki na Yesu :

— Limbolela biso liseke oyo.

<sup>16</sup> Yesu atunaki bango :

— **Bino mpe, boni, bozwi nanu bososoli te ? <sup>17</sup> Bozali kaka kososola te ete nyonso oyo ekotaka na monoko ekendaka na libumu mpe, na sima, ebwakamaka na libulu ya zongo ? <sup>18</sup> Kasi**

**oyo ebimaka na monoko, ewutaka nde na motema, mpe yango nde ekomisaka moto mbindo.** <sup>19</sup> **Pamba te, na motema nde ewutaka makanisi mabe, koboma, ekobo, kindumba, moyibi, litatoli ya lokuta mpe mafinga.** <sup>20</sup> **Ezali makambo wana nde ekomisaka moto mbindo ; kasi kozanga kosukola maboko liboso ya kolia ekomisaka moto mbindo te.**

*Mwasi mopaya andimeli Yesu*

*(Mlk 7.24-30)*

<sup>21</sup> Yesu alongwaki wana mpe akendeki na etuka ya Tiri mpe ya Sidoni. <sup>22</sup> Mwasi moko ya mboka Kanana azalaki kovanda na etuka yango, ayaki epai ya Yesu mpe akomaki koganga :

— Nkolo, Mwana ya Davidi, yokela ngai mawa ! Mwana na ngai ya mwasi azali na se ya bokonzi ya molimo mabe oyo ezali mpe konyokola ye makasi.

<sup>23</sup> Kasi Yesu azongiselaki ye ata liloba te. Bayekoli bapusanaki pene ya Yesu mpe basengaki na Ye :

— Bengana ye ; azali kotiela biso makelele !

<sup>24</sup> Yesu azongisaki :

— **Natindamaki kaka epai ya bameme ebunga ya Isalaele !**

<sup>25</sup> Kasi mwasi yango ayaki, agumbamaki liboso ya Yesu mpe alobaki :

— Nkolo, sunga ngai !

<sup>26</sup> Yesu azongisaki :

— **Ezali malamu te kokamata lipa ya bana mpo na kobwakela yango bambwa !**

<sup>27</sup> Mwasi yango alobaki :

— Nkolo, ezali penza ya solo ; kasi bambwa eliaka biteni ya lipa, oyo ekweyaka wuta na mesa ya bankolo na yango !

<sup>28</sup> Bongo Yesu alobaki na ye :

— **Mwasi, kondima na yo ezali monene ! Tika ete esalemela yo ndenge ezali posa na yo !**

Mpe kaka na tango wana, mwana na ye ya mwasi abikaki.

*Yesu abikisi babeli ebele*

*(Mlk 7.31-37)*

<sup>29</sup> Yesu alongwaki wana mpe akendeki na ebale ya Galile ; amataki likolo ya ngomba mpe avandaki kuna. <sup>30</sup> Bato ebele bayaki epai na Ye ; bamemaki bato oyo batambolaka tengu-tengu, bakufi miso, bababa, bato oyo bakufa makolo to maboko mpe bato mosusu ebele. Batiaki bango na makolo ya Yesu, mpe Yesu abikisaki bango. <sup>31</sup> Mpe bato bakamwaki mingi tango bamonaki ete bababa bakomi koloba, bato oyo bakufa makolo to maboko babiki, bato oyo batambolaka tengu-tengu bakomi kotambola malamumu mpe bakufi miso bakomi komona. Bongo bakumisaki Nzambe ya Isalaele.

*Yesu aleisi bato nkoto minei*

*(Mlk 8.1-10; Mat 14.13-21)*

<sup>32</sup> Yesu abengaki bayekoli na Ye mpe alobaki :

— **Nazali koyokela ebele ya bato oyo mawa makasi, pamba te basali mikolo misato elongo na Ngai mpe bazali na eloko ya kolia te. Naboyi kozongisa bango na nzala, noki te bakolemba nzoto na nzela.**

<sup>33</sup> Bayekoli na Ye bazongisaki :

— Kati na esobe oyo, esika nini tokozwa mapa mpo na koleisa ebele ya bato boye ?

<sup>34</sup> Yesu atunaki bango :

— **Bozali na mapa boni ?**

Bayekoli bazongisaki :

— Tozali na mapa sambo mpe ndambo ya bambisi ya mike-mike.

<sup>35</sup> Yesu alobaki na ebele ya bato yango ete bavanda na mabele.

<sup>36</sup> Bongo azwaki mapa yango sambo mpe bambisi, azongisaki matondi epai ya Nzambe, akataki yango mpe apesaki biteni na yango epai ya bayekoli na Ye ; mpe bayekoli bakabolaki yango epai ya bato. <sup>37</sup> Bato nyonso baliaki mpe batondaki. Bongo bayekoli balokotaki biteni oyo etikalaki, batondisaki na yango bitunga sambo. <sup>38</sup> Motango ya bato oyo baliaki ezalaki nkoto minei, longola basi mpe bana. <sup>39</sup> Sima na Yesu kozongisa bato, amataki kati na bwato mpe akendeki na etuka ya Magadani.

## 16

*Yesu mpe bakonzi ya lingomba ya Bayuda*

*(Mat 12.38-39; Mlk 8.11-13; Lk 11.16, 29; 12.54-56)*

<sup>1</sup> Bafarizeo mpe Basaduseo bayaki epai na Yesu mpo na kotiela Ye motambo ; basengaki na Ye ete alakisa bango elembo moko kowuta na Likolo.

<sup>2</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Na pokwa, holobaka : « Mokolo ya lobi ekozala mokolo malamumu, pamba te likolo ezali motane ! »** <sup>3</sup> Mpe na tongo, **bolobaka : « Mvula makasi ekobeta lelo, pamba te mapata eyindi. » Solo, boyebi kososola bilembo oyo elakisaka soki mvula ekobeta to ekobeta te, kasi bozangi makoki ya kososola bilembo ya tango !** <sup>4</sup> Oh bato ya ekeke oyo ! **Bazali mpe mabe mpe bazangi botosi na miso ya Nzambe, kasi bazali mpe kosenga elembo ! Bakopesamela elembo mosusu te longola kaka elembo ya Yona.**

Bongo atikaki bango wana mpe akendeki.

*(Mlk 8.14-21)*

<sup>5</sup> Tango bayekoli bakatisaki na ngambo mosusu ya ebale, babosanaki komema mapa. <sup>6</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bosala keba na levire ya Bafarizeo mpe ya Basaduseo !**

<sup>7</sup> Bayekoli bakomaki kokanisa mpe komituna bango na bango :

— Azali koloba bongo mpo ete tomemi mapa te !

<sup>8</sup> Yesu asosolaki makanisi na bango ; alobaki :

— **Bato ya kondima moke ! Bozali kolobana bino na bino mpo ete bozali na mapa te ! Mpo na nini ?** <sup>9</sup> Boni, bozwi kaka bososoli nanu te ? **Bobosani penza mapa mitano oyo bokabolelaki bato nkoto mitano, mpe motango ya bitunga oyo bozongaki na yango sima na kokabolela bato ?** <sup>10</sup> Bobosani lisusu mapa sambo oyo bokabolelaki bato nkoto minei, mpe motango ya bitunga oyo bozongaki na yango sima na kokabolela bato ?

<sup>11</sup> Ndenge nini bozali kososola te ete nazalaki koloba na tina

**na mapa te, tango nalobaki na bino : bosala keba na levire ya Bafarizeo mpe ya Basaduseo ?**

<sup>12</sup> Boye, bayekoli basosolaki ete alobaki na bango te ete basala keba na levire ya mapa, kasi nde basala keba na mateya ya Bafarizeo mpe ya Basaduseo.

*Petelo andimi ete Yesu azali Mwana na Nzambe  
(Mlk 8.27-30; Lk 9.18-21; Yn 6.66-71)*

<sup>13</sup> Tango Yesu akomaki na etuka ya Sezarea ya Filipino, atunaki bayekoli na Ye :

**— Bato balobaka ete Mwana na Moto azali nani ?**

<sup>14</sup> Bazongisaki :

— Bamoko balobaka ete ozali Yoane Mobatizi ; bamosusu, Eliya ; mpe bamosusu lisusu, Jeremi to moko kati na basakoli.

<sup>15</sup> Yesu atunaki bango lisusu :

**— Bongo bino, bolobaka ete Ngai nazali nani ?**

<sup>16</sup> Simona Petelo azongisaki :

— Ozali Masiya, Mwana na Nzambe na bomoi.

<sup>17</sup> Yesu alobaki na ye :

**— Esengo na yo Simona, mwana mobali ya Yona ! Pamba te ezali moto te nde ayebisi yo makambo oyo, kasi Tata na Ngai, oyo azali kati na Likolo. <sup>18</sup> Mpe Ngai, nazali koloba na yo : Ozali Libanga, mpe ezali na likolo ya libanga oyo nde Ngai nakotonga Lingomba na Ngai ; bongo bikuke ya mboka ya bakufi ekotikala kolonga yango te. <sup>19</sup> Nakopesa yo bafungola ya Bokonzi ya Likolo ; nyonso oyo okokanga awa na mokili ekokangama mpe na Likolo, mpe nyonso oyo okofungola awa na mokili ekofungwama mpe na Likolo.**

<sup>20</sup> Bongo Yesu apekisaki makasi bayekoli na Ye koloba na moto ete Ye azali Masiya.

*Yesu asakoli kufa mpe lisekwa na Ye  
(Mlk 8.31-9.1; Lk 9.22-27)*

<sup>21</sup> Wuta na tango wana, Yesu akomaki koloba polele na bayekoli na Ye ete asengeli kokende na Yelusalemi, asengeli komona pasi mingi na maboko ya bakambi ya bato, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko ; basengeli koboma Ye, mpe asengeli kosekwa na mokolo ya misato.

<sup>22</sup> Petelo abendaki Yesu na pembeni mpe akomaki kopamela Ye :

— Nkolo, tika ete Nzambe abatela Yo mosika ya makambo wana ! Ekokomela Yo te !

<sup>23</sup> Kasi Yesu abalukaki, alobaki na Petelo :

**— Mosika na Ngai, Satana ! Ozali epekiselo mpo na Ngai ! Makanisi na yo ezali makanisi ya Nzambe te, ezali penza makanisi ya bato.**

*Ndenge nini kolanda Yesu  
(Mlk 8.34-9.1; Lk 9.23-27)*

<sup>24</sup> Bongo Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

**— Moto nyonso oyo alingi kolanda Ngai asengeli komiboya ye moko, kokamata ekulusu na ye mpe kolanda Ngai. <sup>25</sup> Pamba te moto nyonso oyo akolinga kobikisa bomoi na ye akobungisa**

**yango, kasi moto nyonso oyo akobungisa bomoi na ye mpo na Ngai akozwa yango lisusu.** <sup>26</sup> Litomba nini ekozala mpo na moto, soki azwi mokili mobimba, kasi abungisi bomoi na ye ? Moto akoki penza kopesa nini mpo na kosikola bomoi na ye ? <sup>27</sup> Pamba te Mwana na Moto akoya elongo na ba-anjelu na Ye kati na nkembo ya Tata na Ye mpe akofuta moto nyonso kolanda misala na ye.

<sup>28</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : kati na bato oyo bazali awa, ezali na ba-oyo bakokufa te kino bakomona Mwana na Moto koya kati na nkembo ya bokonzi na Ye.

## 17

*Nzoto ya Yesu ebongwani*  
(Mlk 9.2-10; Lk 9.28-36)

<sup>1</sup> Sima na mikolo motoba, Yesu azwaki Petelo, Jake mpe Yoane, ndeko mobali ya Jake ; amemaki bango na pembeni, na likolo ya ngomba moko ya molayi. <sup>2</sup> Yesu abongolamaki na miso na bango : elongi na Ye ekomaki kongenga lokola moyi, bilamba na Ye ekomaki pembe makasi lokola pole. <sup>3</sup> Mbala moko, bamonaki Moyize mpe Eliya bazali kosolola na Yesu.

<sup>4</sup> Petelo alobaki na Yesu :

— Nkolo, eleki malamuni mpo na biso kotikala awa ! Soki ondimi, nakotonga bandako misato ya kapo : moko mpo na Yo, moko mpo na Moyize, mpe moko mpo na Eliya !

<sup>5</sup> Wana azalaki nanu koloba, lipata moko ezalaki kongenga lokola moyi, ezipaki bango, mpe mongongo moko eyokanaki wuta kati na lipata yango : « Oyo azali Mwana na Ngai ya bolingo, nasepelaka na Ye mingi ; boyoka Ye ! »

<sup>6</sup> Tango bayekoli bayokaki mongongo yango, bakweyaki bilongi kino na mabele mpo ete somo makasi ekangaki bango. <sup>7</sup> Kasi Yesu apusanaki pene na bango, asimbaki bango mpe alobaki :

— **Botelema, hobanga te !**

<sup>8</sup> Batombolaki miso mpe bamonaki moto mosusu te, kaka Yesu.

<sup>9</sup> Wana bazalaki kokita na ngomba, Yesu apesaki bango mitindo oyo :

— **Makambo oyo howuti komona, boyehisa yango na moto moko te kino tango Mwana na Moto akosekwa kati na bakufi.**

(Mlk 9.10-13)

<sup>10</sup> Bayekoli batunaki Yesu :

— Mpo na nini balakisi ya Mobeko balobaka ete Eliya asengeli koya moto ya liboso ?

<sup>11</sup> Yesu azongisaki :

— **Solo, Eliya asengeli koya mpe akozongisa makambo nyonso na molongo.** <sup>12</sup> Kasi Ngai, nazali koloba na bino ete Eliya asilaki koya ; kasi na esika ya koyeba ye, basalaki ye ndenge balingaki. **Ezali mpe ndenge wana nde bakonyokola Mwana na Moto.**

<sup>13</sup> Bayekoli basosolaki ete azalaki kolobela bango na tina na Yoane Mobatisi.

*Yesu abikisi mwana na molimo mabe*  
(Mlk 9.14-29; Lk 9.37-43)

<sup>14</sup> Tango bakomaki pene ya esika oyo ebele ya bato bazalaki, moto moko apusanaki pene na Yesu, afukamaki liboso na Ye mpe alobaki :

<sup>15</sup> — Nkolo, yokela mwana na ngai ya mobali mawa ! Azali na maladi ya ndeke mpe azali penza komona pasi : akweyaka mbala mingi na moto to na mayi. <sup>16</sup> Namemaki ye epai ya bayekoli na Yo, kasi bakoki te kobikisa ye.

<sup>17</sup> Yesu alobaki :

— **Ekeke ya bato mabe mpe bazanga kondima ! Kino tango nini nakozala na bino elongo ? Kino tango nini nakokanga motema mpo na bino ? Bomemela Ngai mwana yango.**

<sup>18</sup> Yesu abenganaki molimo mabe, mpe molimo mabe yango ebimaki kati na mwana. Kaka na tango yango, mwana abikaki.

<sup>19</sup> Bongo bayekoli bakendeki na nkuku epai ya Yesu mpe batunaki :  
— Mpo na nini, biso, tolongaki te kobengana molimo yango ?

<sup>20</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Ezali mpo ete bozali na kondima moke. Nazali koloba na bino penza ya solo : soki kondima na bino ezalaki lokola mbwaza ya mutarde, bokokaki koloba na ngomba oyo : « Longwa awa, kende kuna ; » mpe ekokende penza. Eloko moko te ekoki kozanga kosalemela bino. [ <sup>21</sup> Kasi lolenge oyo ya milimo mabe ebimaka kaka na nzela ya mabondeli mpe ya kokila bilei.]\***

*Yesu alobeli kufa mpe lisekwa na Ye  
(Mlk 9.30-32; Lk 9.43-45)*

<sup>22</sup> Mokolo moko, bayekoli basanganaki bango nyonso kati na Galile ;  
Yesu alobaki na bango :

— **Bakokaba Mwana na Moto na maboko ya bato,**

<sup>23</sup> **bakoboma Ye, mpe, na mokolo ya misato, akosekwa.**

Bayekoli bayokaki mawa mingi.

*Yesu mpe Petelo bafuti mpako*

<sup>24</sup> Tango Yesu mpe bayekoli na Ye bakomaki na Kapernawumi, bafutisi mpako ya Ndako ya Nzambe bayaki epai ya Petelo mpe batunaki :

— Boni, moteyi na bino afutaka mpako ya Ndako ya Nzambe te ?

<sup>25</sup> Petelo azongisaki :

— Afutaka !

Tango Petelo akotaki na ndako, Yesu azwaki maloba moto ya liboso mpe atunaki ye :

— **Simona, okanisi nini ? Banani bafutaka mpako epai ya bakonzi ya mokili : bana na bango to bapaya ?**

<sup>26</sup> Petelo azongisaki :

— Bapaya.

Yesu alobaki na ye :

— **Lokola ezali bongo, bana mboka basengeli kofuta te.**

<sup>27</sup> Nzokande, mpo ete totia mobulu te kati na makanisi na bango, kende na ebale, bwaka ndobo na mayi mpe kamata mbisi oyo okozwa ya liboso ; fungola monoko na yango mpe okomona mbongo moko ya bibende kati na yango ; kamata

\* 17:21 Eteni oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

**mbongo yango mpe futa mpako na Ngai mpe mpako na yo, na maboko na bango.**

## 18

*Lingomba ya Masiya*

*Nani aleki monene ?*

*(Mlk 9.33-37; Lk 9.46-48)*

<sup>1</sup> Na tango wana, bayekoli bapusanaki pene ya Yesu mpe batunaki Ye :

— Nani aleki monene kati na Bokonzi ya Likolo ?

<sup>2</sup> Yesu abengaki mwana moko ya moke, atiaki ye na kati-kati na bango <sup>3</sup> mpe alobaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : soki bobongwani te mpe bokomi te lokola bana mike, bokotikala kokota te na Bokonzi ya Likolo. <sup>4</sup> Yango wana, moto nyonso oyo akomikitisa lokola mwana oyo, ye nde aleki monene kati na Bokonzi ya Likolo. <sup>5</sup> Moto nyonso oyo, na Kombo na Ngai, akoyamba mwana lokola oyo, ayambi nde Ngai moko.**

*Makebisi*

*(Mlk 9.42-48; Lk 17.1-2)*

<sup>6</sup> **Kasi soki moto moko akweyisi na masumu moko kati na bana mike oyo bandimelaka Ngai, ekoleka malamumu mpo na ye kokanga ye libanga monene ya enikelo na kingo mpe kobwaka ye na ebale. <sup>7</sup> Mawa na mokili, pamba te makambo oyo ekweyisaka bato kati na masumu ezali ebele ! Solo, makambo yango esengeli kaka kozala ; kasi mawa na moto oyo, na nzela na ye, makambo yango eyaka ! <sup>8</sup> Soki loboko to lokolo na yo ekweyisaka yo na masumu, kata mpe bwaka yango mosika na yo ; pamba te eleki malamumu mpo na yo kokota kati na bomoi, na loboko moko to na lokolo moko, na esika ete otikala na maboko mibale to makolo mibale mpe obwakama na moto ya libela na libela. <sup>9</sup> Soki liso na yo ekweyisaka yo na masumu, longola yango mpe bwaka yango mosika na yo ; pamba te eleki malamumu mpo na yo kokota kati na bomoi, na liso moko, na esika ete okoba kozala na miso mibale mpe obwakama na moto ya lifelo.**

*(Lk 15.1-7)*

<sup>10</sup> **Bosala keba ete botiola ata moko te kati na bana oyo, pamba te nazali koloba na bino ete ba-anjelu na bango kuna na Likolo hamonaka tango nyonso elongi ya Tata na Ngai, oyo azali na Likolo.**

*Lisese ya meme oyo ebungi*

*(Lk 15.1-7)*

[ <sup>11</sup> **Pamba te Mwana na Moto ayaki mpo na kobikisa bato oyo babunga nzela.]** <sup>12</sup> **Bokanisi nini ? Soki moto moko azali na bameme nkama moko, bongo moko kati na yango ebungi ; boni, akotika te bameme na ye tuku libwa na libwa na likolo ya ngomba mpo na kokende koluka moko oyo ewuti kobunga ?**

\* 18:11 Eteni oyo ezali te na mikanda mosusu ya kala



**13 Mpe soki amoni yango, nazali koloba na bino penza ya solo, esengo na ye mpo na meme wana ekoleka esengo mpo na bameme tuku libwa na libwa oyo ebungaki te. <sup>14</sup> Ndenge moko, Tata na bino oyo azali kati na Likolo alingi ete moko te kati na bana oyo abunga.**

*Ndenge nini kolimbisa ndeko oyo asali yo mabe*

**<sup>15</sup> Soki ndeko na yo asali yo mabe, kende kotalisa ye mabe na ye na esika ya bino mibale kaka. Soki ayokeli yo, wana ozongisi ye na nzela malamumu. <sup>16</sup> Kasi soki ayokeli yo te, mema moto mosusu to bato mibale, pamba te Bosolo ya likambo nyonso endimamaka na litatoli ya bato mibale to misato. <sup>17</sup> Kasi soki aboyi kaka koyokela bango, yebisa makambo yango na Lingomba. Soki aboyi mpe kaka koyokela Lingomba, zwa ye lokola mopagano mpe lokola mofutisi mpako.**

**<sup>18</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : nyonso oyo bokokanga awa na mokili ekokangama mpe na Likolo, mpe nyonso oyo bokofungola awa na mokili ekofungwama mpe na Likolo.**

**<sup>19</sup> Nazali lisusu koloba na bino penza ya solo : soki bato mibale kati na bino bayokani awa na mokili mpo na kosenga eloko songolo to pakala, Tata na Ngai oyo azali kati na Likolo akopesa bango yango. <sup>20</sup> Pamba te na esika oyo bato mibale to bato misato basangani na Kombo na Ngai, Ngai mpe nazali wana kati na bango.**

**<sup>21</sup> Bongo Petelo apusanaki pene ya Yesu mpe atunaki :**

— Nkolo, mbala boni nasengeli kolimbisa ndeko na ngai tango akosala ngai mabe ? Boni, kino mbala sambo ?

**<sup>22</sup> Yesu azongisaki :**

— Nalobi na yo te kino mbala sambo, kasi kino mbala tuku sambo na sambo.

**<sup>23</sup> Yango wana, Bokonzi ya Likolo ekokani na mokonzi moko oyo alingaki kobongisa elongo na basali na ye makambo na ye ya misolo. <sup>24</sup> Tango abandaki, bamemelaki ye mosali moko oyo azalaki na niongo na ye ya batalanta nkoto zomi. <sup>25</sup> Lokola azalaki na eloko moko te mpo na kofuta, mokonzi na ye atindaki ete bateka ye, mwasi na ye, bana na ye mpe biloko na ye nyonso mpo ete niongo na ye efutama. <sup>26</sup> Kasi mosali yango amibwakaki na makolo ya mokonzi, agumbamaki liboso na ye mpe asengaki : « Yikela ngai mpiko, pamba te nakofuta yo niongo nyonso ! »**

**<sup>27</sup> Mokonzi ya mosali ayokelaki ye mawa, alimbisaki niongo na ye mpe atikaki ye kokende. <sup>28</sup> Kasi tango mosali yango abimaki, akutanaki na moninga na ye ya mosala oyo adefaki epai na ye mbongo ya bibende nkama moko. Akangaki ye, akomaki kofinafina ye na kingo mpe alobaki na ye : « Futa niongo na ngai. »**

**<sup>29</sup> Moninga na ye ya mosala afukamaki mpe asengaki na ye : « Yikela ngai mpiko, nakofuta yo niongo nyonso. »**

**<sup>30</sup> Kasi ye aboyaki ; akendeki kosenga ete babwaka ye na boloko, kino tango akosilisa kofuta niongo nyonso. <sup>31</sup> Tango**

**baninga na ye ya mosala bamonaki ndenge makambo elekaki, bayokaki mawa mingi mpe bakendeki koyebisa makambo nyonso epai ya mokonzi na bango. <sup>32</sup> Bongo mokonzi abengaki mosali wana mpe alobaki na ye : « Mosali mabe ! Ngai nalimbisaki yo niongo nyonso oyo ozalaki na yango epai na ngai, mpo ete osengaki ngai. <sup>33</sup> Boni, osengelaki te koyikela moninga na yo mpiko ndenge ngai nasalaki mpo na yo ? »**

<sup>34</sup> Lokola mokonzi na ye azalaki na kanda, akabaki ye na maboko ya banyokoli kino tango afutaki niongo nyonso.

<sup>35</sup> Ezali ndenge wana nde Tata na Ngai ya Likolo akosala bino soki moko na moko kati na bino alimbisi te ndeko na ye, na motema na ye mobimba.

## 19

*Mateya na tina na koboma libala*  
(*Mlk 10.1-12*)

<sup>1</sup> Tango Yesu asilisaki koloba makambo wana, alongwaki na Galile mpe akendeki na etuka ya Yuda, na ngambo mosusu ya Yordani.  
<sup>2</sup> Ebele penza ya bato balandaki Ye, mpe abikisaki bango kuna.  
<sup>3</sup> Bafarizeo bapusanaki pene na Ye mpo na komeka Ye ; bapesaki Ye motuna :

— Boni, mibeko na biso epesi nzela na mobali ya kobengana mwasi na ye na libala mpo na likambo songolo ?

<sup>4</sup> Yesu azongisaki :

— **Boni, botangi te ete, na ebandeli, Mokeli « akelaki bango mobali mpe mwasi, » <sup>5</sup> mpe ete alobaki : « Yango wana mobali akotika tata na ye mpe mama na ye, akosangana na mwasi na ye, bongo bango mibale bakokoma nzoto moko ? <sup>6</sup> Boye, bazali lisusu bato mibale te, kasi bakomi moto moko. Tika ete moto akahola te oyo Nzambe asangisi ! »**

<sup>7</sup> Kasi Bafarizeo balobaki na Ye :

— Bongo mpo na nini Moyize atindaki ete mobali apesa mwasi na ye mokanda ya koboma libala soki bakabwani na libala ?

<sup>8</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Moyize apesaki bino nzela ya kobengana basi na bino na mabala, pamba te mitema na bino ezali mabanga ; na ebandeli, ezalaki bongo te. <sup>9</sup> Nazali koloba na bino : Soki mobali alongoli mwasi na ye na libala, longola kaka soki akweyaki na ekobo, mpe abali mwasi mosusu asali ekobo.**

<sup>10</sup> Bayekoli balobaki na Ye :

— Soki mobali asengeli kozala bongo liboso ya mwasi na ye, wana eleki malamumu mpo na mobali ete abala te !

<sup>11</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Mibali nyonso bakoki kondima mateya oyo te, kaka ba-oyo bapesameli makoki mpo na yango. <sup>12</sup> Ezali na tina misato oyo esalaka ete mibali mosusu babala te : ezali na mibali oyo, wuta na mabumu ya bamama na bango, bakoki kobala te ; ezali na mibali oyo baboma bango mokongo ; ezali mpe lisusu na mibali oyo bango baboya kobala mpo na Bokonzi ya Likolo. Tika**

**ete moto oyo azali na makoki ya kondima mateya oyo andima yango !**

*Yesu ayambi bana mike*

*(Mlk 10.13-16; Lk 18.15-17)*

<sup>13</sup> Bato bamemaki bana mike epai ya Yesu mpo ete atia bango maboko mpe asambela mpo na bango. Kasi bayekoli bapamelaki bato oyo bamemaki bana yango. <sup>14</sup> Yesu alobaki :

**— Botika bana mike baya epai na Ngai, bopekisa bango te koya epai na Ngai ; pamba te Bokonzi ya Likolo ezali mpo na bato oyo bazali lokola bango.**

<sup>15</sup> Atielaki bango maboko, mpe alongwaki wana.

*Bazwi mpe Bokonzi ya Nzambe*

*(Mlk 10.17-31; Lk 18.18-30)*

<sup>16</sup> Elenge mobali moko apusanaki pene na Yesu mpe atunaki :

— Moteyi, likambo nini ya malamumu nasengeli kosala mpo ete nazwa bomoi ya seko ?

<sup>17</sup> Yesu azongisaki :

**— Mpo na nini ozali kotuna Ngai na tina na oyo ezali malamumu ? Moko kaka azali malamumu. Soki olingi kokota kati na bomoi, tosa mibeko.**

<sup>18</sup> Elenge mobali yango atunaki lisusu :

— Mibeko nini ?

Yesu azongisaki :

**— Okobomaka te, okosalaka ekobo te, okoyibaka te, okolobaka litatoli ya lokuta te, <sup>19</sup> okotosaka tata mpe mama na yo mpe okolingaka moninga na yo ndenge yo moko omilingaka.**

<sup>20</sup> Elenge mobali alobaki :

— Natosaka mibeko wana nyonso ; nasala lisusu nini ?

<sup>21</sup> Yesu azongisaki :

**— Soki olingi kozala moto ya kokoka, kende, teka biloko na yo mpe pesa epai ya babola mbongo oyo okozwa ; bongo okozwa homengo kati na Likolo. Sima na yango, yaka mpe landa Ngai.**

<sup>22</sup> Tango elenge mobali ayokaki bongo, akendeki na mawa, pamba te azalaki na bozwi mingi.

<sup>23</sup> Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

**— Nazali koloba na bino penza ya solo : ezali pasi mpo na mozwi kokota kati na Bokonzi ya Likolo ! <sup>24</sup> Nazali koloba na bino lisusu : ezali pete mpo na shamo kolekela na lidusu ya tonga, kasi ezali penza pasi mpo na mozwi kokota kati na Bokonzi ya Nzambe.**

<sup>25</sup> Tango bayekoli bayokaki Yesu koloba bongo, bakamwaki mingi mpe bakomaki kotunana :

— Bongo nani penza akoki kobikisama ?

<sup>26</sup> Wana Yesu atalaki bango, alobaki :

**— Na bato, ekoki kosalema te ; kasi na Nzambe, nyonso ekoki kosalema !**

<sup>27</sup> Petelo azwaki maloba mpe alobaki na Yesu :

— Biso, totiki nyonso mpo na kolanda Yo ! Ekozala boni mpo na biso ?

28 Yesu alobaki na bango :

— Nazali koloba na bino penza ya solo : tango makambo nyonso ekokoma ya sika, tango Mwana na Moto akovanda na Kiti ya Bokonzi na Ye ya nkembo, bino bato oyo bozali kolanda Ngai, bino mpe bokovanda na bakiti zomi na mibale ya bokonzi, mpo na koyangela mabota zomi na mibale ya Isalaele.

29 Mpe moto nyonso oyo atiki bandako, bandeko ya mibali, bandeko ya basi, tata, mama, bana to bilanga mpo na Kombo na Ngai akozwa yango koleka mbala nkama elongo na bomoi ya seko.

30 Kati na bato oyo bazali sik'oyo bato ya liboso, ebele bakokoma bato ya suka ; mpe kati na ba-oyo bazali sik'oyo bato ya suka, ebele bakokoma bato ya liboso.

## 20

*Lisese ya nkolo elanga mpe basali na ye*

1 Pamba te, tala ndenge nini Bokonzi ya Likolo ezali : Bokonzi ya Likolo ezali lokola nkolo elanga ya vino oyo abimaki na tongo makasi mpo na koluka bato oyo bakosala na elanga na ye. 2 Ayokanaki na bango ete moko na moko akobanda kozwa lifuti ya mbongo moko ya ebende mpo na mokolo mobimba ; bongo atindaki bango na elanga na ye ya vino.

3 Na ngonga ya libwa ya tongo, abimaki lisusu mpe amonaki, na esika oyo bato bakutanaka, bato mosusu oyo bazalaki kosala eloko moko te. 4 Alobaki na bango : « Bino mpe bokende kosala na elanga na ngai ya vino. Nakopesa bino lifuti ya sembo, oyo ekoki. »

5 Boye, bakendeki kuna. Nkolo elanga abimaki lisusu na ngonga ya midi mpe na ngonga ya misato sima na midi ; mpe na mbala nyonso mibale, asalaki kaka ndenge moko. 6 Abimaki lisusu na ngonga ya mitano ya pokwa mpe amonaki lisusu bato batelemi na esika wana oyo bato bakutanaka. Atunaki bango : « Mpo na nini botelemi kaka boye mokolo mobimba na kosala eloko moko te ? »

7 Bazongisaki : « Soki totelemi boye, ezali mpo ete moto moko te azwi biso na mosala. »

Bongo alobaki na bango : « Bino mpe bokende kosala na elanga na ngai ya vino. »

8 Tango pokwa ekokaki, nkolo elanga ya vino alobaki na motambolisi ya misala ya elanga : « Benga basali nyonso mpe futa bango ; banda na bato oyo nazwaki sima mpe sukisa na ba-oyo nazwaki liboso. »

9 Bato oyo babandaki mosala na ngonga ya mitano ya pokwa bayaki, mpe moko na moko azwaki lokola lifuti, mbongo moko ya ebende. 10 Bongo ekomaki ngonga ya kofuta bato oyo nkolo elanga azwaki liboso na mosala ; bakanisaki ete bakozwa mbongo mingi koleka, kasi moko na moko kati na bango azwaki lokola lifuti, mbongo moko kaka ya ebende. 11 Tango bazwaki yango, basilikelaki nkolo elanga. 12 Balobaki : « Bato oyo ozwaki sima mpe basali kaka ngonga moko, ofuti

**bango ndenge moko na biso oyo tosali mosala makasi mokolo mobimba mpe na se ya moyi makasi ! »**

<sup>13</sup> Kasi nkolo elanga azongiselaki moko kati na bango : « Moninga na ngai, nasali yo mabe te ! Boni, toyokanaki te ete osala mpo na lifuti ya mbongo moko ya ebende ? <sup>14</sup> Kamata lifuti na yo mpe kende. Ngai moko nde nalingi kopesa na moto oyo abandaki sima, lifuti ya ndenge moko na oyo napesi yo. <sup>15</sup> Boni, nazali na ndingisa te ya kosala na mbongo na ngai nyonso oyo nalingi ? Osilikeli ngai mpo ete nazali moto malamau ? »

<sup>16</sup> Boye, kati na bato oyo bazali sik'oyo bato ya suka, ebele bakokoma bato ya liboso ; mpe kati na ba-oyo bazali sik'oyo bato ya liboso, ebele bakokoma bato ya suka.

*Yesu asakoli lisusu kufa mpe lisekwa na Ye  
(Mlk 10.32-34; Lk 18.31-34)*

<sup>17</sup> Wana Yesu azalaki kokende na Yelusalemi, abendaki na pembeni bayekoli na Ye zomi na mibale mpe alobaki na bango wana bazali kotambola : <sup>18</sup> « **Boyoka ! Tozali solo kokende na Yelusalemi ; Mwana na Moto akokabama na maboko ya bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe ya balakisi ya Mobeko ; bakokatela Ye etumbu ya kufa** <sup>19</sup> **mpe bakokaba Ye na maboko ya bapagano mpo ete baseka Ye, babeta Ye fimbu mpe babaka Ye na ekulusu. Mpe na mokolo ya misato, akosekwa. »**

*Yesu mpe mama ya bana ya Zebede  
(Mlk 10.35-45; Lk 22.25-27)*

<sup>20</sup> Bongo mama ya bana mibali ya Zebede ayaki epai ya Yesu, elongo na bana na ye ya mibali, mpe agumbamaki liboso na Ye mpo na kosenga Ye eloko moko. <sup>21</sup> Yesu atunaki ye :

**— Olingi nini ?**

Azongisaki :

— Laka ngai ete bana na ngai mibale oyo ya mibali bakovanda kati na Bokonzi na Yo : moko na ngambo ya loboko na Yo ya mobali, mpe mosusu, na ngambo ya loboko na Yo ya mwasi.

<sup>22</sup> Yesu azongiselaki bango :

**— Bozali kososola te makambo oyo bozali kosenga ! Boni, bokoki komela kopo oyo Ngai nakomela ?**

Bazongisaki :

— Iyo, tokoki.

<sup>23</sup> Yesu alobaki na bango :

**— Solo, bokomela na bino kopo oyo Ngai nakomela ; kasi likambo ya kovanda na ngambo ya loboko na Ngai ya mobali to na ngambo ya loboko na Ngai ya mwasi, Ngai nakoki te kopesela yango ndingisa ; bisika wana ezali ya bato oyo Tata na Ngai abongisela bango yango.**

<sup>24</sup> Tango bayekoli mosusu zomi bayokaki makambo wana, basilikelaki bandeko mibale wana. <sup>25</sup> Kasi Yesu abengaki bango nyonso mpe alobaki na bango :

**— Boyebi malamau ete bakonzi ya bikolo bakonzaka bato ya bikolo oyo ezali na se ya bokonzi na bango, mpe bakalaka ya**



lisusu na nzela. <sup>9</sup> Bato oyo bazalaki kotambola liboso ya Yesu mpe ba-oyo bazalaki kolanda sima bazalaki koganga :

« Ozana na Mwana na Davidi !

Tika ete apambolama, Ye oyo ayei na Kombo ya Nkolo !

Ozana na bisika oyo eleki Likolo ! »

<sup>10</sup> Tango Yesu akotaki kati na Yelusalemi, engumba mobimba eninganaki ; bazalaki kotuna :

— Oyo lisusu nani ?

<sup>11</sup> Bato bazalaki kozongisa :

— Ezali mosakoli Yesu, moto ya Nazareti ya Galile !

*Yesu abengani bateki kati na Ndako ya Nzambe*

(*Mlk 11.15-19; Lk 19.45-48; Yn 2.13-16*)

<sup>12</sup> Yesu akotaki kati na lopango ya Tempelo, abenganaki bato nyonso oyo bazalaki koteka mpe kosomba biloko kati na Tempelo ; abalolaki bamesa ya bato oyo bazalaki kobongola mbongo mpe bakiti ya ba-oyo bazalaki koteka bibenga. <sup>13</sup> Alobaki na bango :

— **Ekomama : « Ndako na Ngai ekobengama Ndako ya losambo ; » kasi bino, bozali kokomisa yango penza nganda ya miyibi !**

<sup>14</sup> Bakufi miso mpe bato oyo batambola tengu-tengu bapusanaki pene na Yesu kati na lopango ya Tempelo, mpe abikisaki bango.

<sup>15</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko basilikaki makasi tango bamonaki bikamwa oyo Yesu asalaki mpe ndenge bana bazalaki koganga kati na lopango ya Tempelo : « Ozana na Mwana na Davidi ! » <sup>16</sup> Balobaki na Yesu :

— Ozali koyoka makambo oyo bazali koloba ?

Yesu azongiselaki bango :

— **Iyo ! Boni, botikala nanu kotanga te :**

« **Wuta na minoko ya bana mike, mpe ya bana oyo bazali nanu komela mabele, ozwaki lokumu na Yo ? »**

<sup>17</sup> Bongo atikaki bango, abimaki longwa na engumba mpe akendeki na Betani epai wapi alekisasi butu.

*Yesu alakeli nzete ya figi mabe*

(*Mlk 11.12-14, 20-25*)

<sup>18</sup> Na tongo-tongo ya mokolo oyo elandaki, wana azalaki kozonga na engumba, ayokaki nzala. <sup>19</sup> Amonaki nzete moko ya figi pembeni ya nzela, apusanaki pene na yango ; kasi amonaki eloko moko te na nzete yango, kaka makasa. Alobaki na nzete yango :

— **Okobotaka lisusu mbuma te mpo na libela.**

Mpe kaka na tango wana, nzete ya figi ekawukaki. <sup>20</sup> Tango bayekoli bamonaki bongo, bakamwaki mingi mpe batunaki :

— Ndenge nini nzete ya figi ekawuki kaka boye na mbala moko ?

<sup>21</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : soki bozali na kondima mpe botie tembe te, bokoki kaka te kosala makambo oyo Ngai nasali na nzete ya figi oyo, kasi bokoki mpe koloba na ngomba wana : « Longwa wana mpe mibwaka na ebale, »**

**yango ekosalema solo. <sup>22</sup> Soki bozali na kondima, bokozwa nyonso oyo bokosenga kati na losambo.**

*Tembe na tina na Bokonzi ya Yesu  
(Mlk 11.27-33; Lk 20.1-8)*

<sup>23</sup> Yesu akotaki na lopango ya Tempelo ; mpe wana azalaki koteya, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato bapusanaki pene na Ye. Batunaki :

— Na kombo ya bokonzi nini ozali kosala biloko oyo ? Nani apesi yo bokonzi yango ?

<sup>24</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Ngai mpe, nazali kotuna bino motuna moko. Soki kaka bopesi Ngai eyano, nakoyebisa bino soki na kombo ya bokonzi nini nazali kosala makambo yango. <sup>25</sup> Libatisi ya Yoane ewutaki na Nzambe to ewutaki na bato ?**

Bakomaki kokabola makanisi bango na bango :

— Soki tolobi : « Ewutaki na Nzambe, » akotuna biso lisusu : « Bongo mpo na nini bondimaki ye te ? » <sup>26</sup> Soki mpe tolobi : « Ewutaki na bato, » wana tosengeli kobanga bato, pamba te bato nyonso bazwaka Yoane lokola mosakoli.

<sup>27</sup> Boye, bazongiselaki Yesu :

— Toyebi te !

Yesu mpe alobaki na bango :

— **Ngai mpe, nakoyebisa bino te soki na kombo ya bokonzi nini nazali kosala makambo yango.**

*Lisese ya bana mibale*

<sup>28</sup> Yesu alobaki na bango lisusu :

— **Bokanisi nini na tina na lisolo oyo ? Moto moko azalaki na bana mibali mibale ; akendekei epai ya mwana ya liboso mpe alobaki na ye : « Mwana na ngai, kende lelo kosala na elanga ya vino. »**

<sup>29</sup> Mwana azongisaki : « Naboyi. »

**Kasi sima na mwa tango, abongolaki makanisi mpe akendekei na elanga yango.**

<sup>30</sup> **Tata akendekei epai ya mwana mosusu mpe alobaki na ye kaka ndenge moko. Mwana yango azongisaki : « Malamu, nkolo na ngai, nakeyi ! »**

**Kasi akendekei te. <sup>31</sup> Nani kati na bango mibale akokisaki mokano ya tata na ye ?**

Bazongisaki :

— Mwana ya liboso.

Yesu alobaki na bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : bafutisi mpako mpe basi ya ndumba bakokota na Bokonzi ya Nzambe liboso na bino, <sup>32</sup> pamba te Yoane ayaki nde epai na bino mpo na kolakisa bino nzela ya bosembo, kasi bondimaki ye te ; nzokande, bafutisi mpako mpe basi ya ndumba bandimaki ye. Atako bomonaki yango na miso na bino, kasi bobongolaki kaka mitema te mpe bondimaki ye kaka te.**



*Lisese ya basali mabe ya elanga ya vino*

*(Mlk 12.1-12; Lk 20.9-19)*

<sup>33</sup> **Boyoka lisese mosusu : Moto moko alonaki elanga ya vino, atongaki lopango zingazinga na yango, atimolaki ekamolelo bambuma ya vino mpe atongaki ndako molayi ya bakengeli. Sima, apesaki elanga yango na maboko ya basali mpo ete bakoma kofutela yango, mpe akendeki na mobembo. <sup>34</sup> Tango eleko ya kobuka bambuma ekomaki pene, atindaki basali na ye epai ya bafuteli elanga, mpo ete bakende kokongola bambuma na ye ; <sup>35</sup> kasi bafuteli elanga bakangaki basali yango ; babetaki moko, babomaki mosusu, mpe babambaki oyo ya misato mabanga.**

<sup>36</sup> **Atindaki basali mosusu ebele koleka ba-oyo ya liboso ; kasi bafuteli elanga basalaki bango ndenge kaka basalaki ba-oyo ya liboso.**

<sup>37</sup> **Na suka, atindelaki bango mwana na ye ya mobali mpe amilobelaki : « Solo, bakotosa mwana na ngai ! » <sup>38</sup> Kasi tango bafuteli elanga bamonaki mwana yango, balobanaki bango na bango : « Tala mokitani ya libula ya elanga ! Boya, toboma ye mpo ete libula ya elanga ekoma ya biso ! »**

<sup>39</sup> **Bakangaki ye, babwakaki ye na libanda ya elanga ya vino mpe babomaki ye.**

<sup>40</sup> **Tango nkolo elanga ya vino akoya, akosala bafuteli elanga wana nini ?**

<sup>41</sup> **Bazongisaki :**

— Akobomisa bato mabe wana na kufa moko ya somo penza, akopesa elanga yango ya vino na maboko ya bafuteli mosusu oyo bakobanda kofutaka ye ndambo na ye ya bambuma, na eleko oyo babukaka yango.

<sup>42</sup> **Yesu alobaki na bango :**

— **Nanu botanga te kati na Makomi :**

**« Libanga oyo batongi ndako babwakaki ekomi libanga ya songe ya ndako, mpe esimbi ndako mobimba ?**

**Nkolo asalaki bongo,**

**mpe ezali penza likambo ya kokamwa na miso na biso. »**

<sup>43</sup> **Yango wana, nazali koyebisa bino ete Bokonzi ya Nzambe ekolongolama kati na bino mpo ete epesama na bato oyo bakokoka kolakisa misala na yango. [ <sup>44</sup> Moto oyo akokweya na likolo ya libanga yango akobukana ndambo na ndambo ; kasi moto oyo libanga yango ekokweyela, ekopanza ye.]\***

<sup>45</sup> **Sima na bango koyoka masese na Ye, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo basosolaki ete Yesu azalaki koloba na tina na bango. <sup>46</sup> Bazalaki koluka nzela ya kokanga Ye, kasi babangaki bato, pamba te bango nyonso bazalaki kozwa Yesu lokola mosakoli.**

## 22

*Lisese ya babengami na feti*

*(Lk 14.15-24)*

\* **21:44** Eteni oyo ezali te na mikanda mosusu ya kala

<sup>1</sup> Yesu alobaki na bango lisusu na masese :

<sup>2</sup> — **Bokonzi ya Likolo ekokani na mokonzi moko oyo asalaki feti ya libala mpo na mwana na ye ya mobali.** <sup>3</sup> Atindaki basali na ye kokende koyebisa babengami na feti ete baya na feti, kasi babengami yango baboyaki. <sup>4</sup> Atindaki lisusu basali mosusu mpe alobaki na bango : « Bosengela ngai epai ya babengami na feti ete baya penza, mpe boyebisa bango ete nasili kobongisa bilei : nabomi bangombe na ngai ya mibali mpe banyama na ngai ya mafuta ; mpe sik'oyo, nyonso esili kobongisama malamau. Boloba na bango ete bazanga te na feti. »

<sup>5</sup> Kasi babengami na feti bazwaki kobengama yango na pamba : bamoko bakendeki na bilanga na bango ; bamosusu, na mombongo na bango ; <sup>6</sup> mpe bamosusu bakangaki basali ya mokonzi, banyokolaki bango mpe babomaki bango.

<sup>7</sup> Mokonzi asilikaki makasi, atindaki basoda na ye koboma babomi wana mpe kotumba engumba na bango. <sup>8</sup> Alobaki na basali na ye : « Bilei ya feti esili kobongisama malamau, kasi babengami mpo na kozala na feti yango babongaki na yango te. <sup>9</sup> Bokende na bisika oyo babalabala ekutana mpe bobenga bato nyonso oyo bokomona kuna, mpo ete baya na feti ya libala ya mwana na ngai. »

<sup>10</sup> Basali bakendeki na babalabala mpe babengaki bato nyonso oyo bamonaki kuna : bato mabe mpe bato malamau. Boye, ndako ya feti etondaki na babengami. <sup>11</sup> Kasi tango mokonzi akotaki mpo na kotala bato oyo babengamaki na feti, amonaki moto moko oyo alataki te elamba ya feti ya libala.

<sup>12</sup> Atunaki ye : « Molingami na ngai, okoti awa ndenge nini awa olati te elamba oyo ebongi na feti ya libala ? »

Moto yango azangaki eyano ya kopesa.

<sup>13</sup> Bongo mokonzi alobaki na basali na ye : « Bokanga ye makolo mpe maboko, bobwaka ye kati na molili ya libanda, epai wapi kolela mpe koswa minu ezali. »

<sup>14</sup> Pamba te babengami bazali ebele, kasi baponami bazali moke.

*Mpako mpo na mokonzi*

*(Mlk 12.13-17; Lk 20.20-26)*

<sup>15</sup> Bongo Bafarizeo babendanaki pembeni mpo na kosala mabongisi ya kokanga Yesu na motambo na nzela ya maloba na Ye moko. <sup>16</sup> Batindelaki Yesu bayekoli na bango elongo na bato ya lisanga ya Erode. Batindami yango balobaki na Yesu :

— Moteyi, toyebi malamau ete ozali moto oyo azanga pamela mpe oteyaka na bosolo nzela ya Nzambe, otepaka-tepaka te liboso ya makanisi ya bato mpe oponaka bilongi te ; <sup>17</sup> yebisa biso makanisi na yo na tina na likambo oyo : Kolanda mobeko, ezali malamau to epekisami kofuta mpako ya mokonzi epai ya Sezare ?

<sup>18</sup> Kasi lokola Yesu asosolaki mayele mabe na bango, alobaki :

— **Bato ya bilongi mibale ! Mpo na nini bozali kotiela Ngai motambo ?** <sup>19</sup> **Bolakisa Ngai mbongo oyo bofutaka na yango mpako.**

Bamemelaki Ye mbongo moko ya ebende. <sup>20</sup> Atunaki bango :

— **Elilingi mpe makomi oyo ezali ya nani ?**

<sup>21</sup> Bazongisaki :

— Ezali ya Sezare.

Yesu alobaki na bango :

— **Bopesa na Sezare, oyo ezali ya Sezare ; mpe bopesa na Nzambe, oyo ezali ya Nzambe !**

<sup>22</sup> Tango bayokaki eyano ya Yesu, bakamwaki ; batikaki Ye mpe bakendekei.

*Eyano ya Yesu na tina na lisekwa*

*(Mlk 12.18-27; Lk 20.27-40)*

<sup>23</sup> Kaka na mokolo yango, Basaduseo oyo balobaka ete lisekwa ezali te, bayaki epai na Yesu mpe batunaki Ye :

<sup>24</sup> — Moteyi, Moyize alobaki : « Soki mobali akufi mpe atiki mwana te, ndeko na ye ya mobali asengeli kobala mwasi oyo mokufi atiki mpo ete abotisa ye bana oyo bakozala bakitani ya mokufi. »

<sup>25</sup> Nzokande, kati na biso, ezalaki na bandeko mibali sambo. Ndeko mobali ya liboso abalaki mwasi mpe akufaki ; kasi lokola abotaki te bana oyo basengelaki kokitana na ye, atikelaki ndeko na ye ya mobali mwasi na ye. <sup>26</sup> Esalemaki mpe bongo na ndeko ya mibale, na ndeko ya misato kino na ndeko ya sambo. <sup>27</sup> Sima na bango nyonso, mwasi yango mpe akufaki. <sup>28</sup> Na mokolo oyo bato bakosekwa kati na bakufi, mwasi yango akozala mwasi ya nani kati na bandeko nyonso sambo, pamba te bango nyonso sambo babalaki ye ?

<sup>29</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bozali kati na libunga, pamba te boyebi Makomi te, mpe boyebi nguya ya Nzambe te.** <sup>30</sup> Na mokolo oyo bato bakosekwa kati na bakufi, bakobala lisusu te ; kasi bakozala lokola ba-anjelu kati na Likolo. <sup>31</sup> Mpo na oyo etali lisekwa ya bakufi, botikala nanu kotanga te makambo oyo Nzambe ayebisa bino : <sup>32</sup> « Nazali Nzambe ya Abrayami, Nzambe ya Izaki, mpe Nzambe ya Jakobi ? » Nzambe azali Nzambe ya bakufi te, kasi azali Nzambe ya bato ya bomoi.

<sup>33</sup> Tango ebele ya bato bayokaki bongo, bakamwaki mingi mateya ya Yesu.

*Mobeko oyo eleki monene*

*(Mlk 12.28-34; Lk 10.25-37)*

<sup>34</sup> Tango Bafarizeo bayokaki ete Yesu asukisi Basaduseo, bango mpe basanganaki ; <sup>35</sup> mpe moko kati na bango, molakisi ya Mobeko, alukaki kotiela Yesu motambo, atunaki Ye :

<sup>36</sup> — Moteyi, mobeko nini eleki monene kati na mibeko nyonso ?

<sup>37</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Linga Nkolo, Nzambe na yo, na motema na yo mobimba, na molimo na yo mobimba mpe na makanisi na yo nyonso.**

<sup>38</sup> **Yango nde mobeko ya liboso mpe eleki monene.** <sup>39</sup> **Mobeko ya mibale oyo ekokani na yango : « Linga moninga na yo ndenge yo moko omilingaka. »** <sup>40</sup> **Mibeko nyonso mpe mateya ya basakoli evandi kati na mibeko oyo mibale.**

*Yesu azali Mwana ya nani*

*(Mlk 12.35-37; Lk 20.41-44)*

41 Wana Bafarizeo basanganaki esika moko, Yesu atunaki bango :

42 — **Bozali kokanisa nini na tina na Klisto ? Azali Mwana ya nani ?**

Bazongiselaki Ye :

— Azali mwana ya Davidi !

43 Alobaki na bango :

— **Bongo ndenge nini Davidi, na botindikami ya Molimo ya Nzambe, abengaki Ye Nkolo ? Pamba te alobaki :**

44 « **Nkolo alobaki na Nkolo na ngai :**

◁ **Vanda na ngambo ya loboko na Ngai ya mobali kino natia banguna na Yo na se ya matambe na Yo.** ▷ »

45 **Soki Davidi azali kobenga Ye « Nkolo, » bongo ndenge nini akoki lisusu kozala mwana na ye ?**

46 Moto moko te akokaki kozongisela Ye ata liloba moko. Mpe, banda mokolo wana, moko te amekaki lisusu kotuna Ye mituna.

## 23

*Yesu apameli bakonzi ya Banganga-Nzambe  
(Mlk 12.38-40; Lk 11.39-52; 20.45-47)*

<sup>1</sup> Yesu alobaki na ebele ya bato mpe na bayekoli na Ye : <sup>2</sup> « **Balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo bazali na mokumba ya koteya bato mibeko ya Moyize.** <sup>3</sup> **Boye, bosengeli kosala keba na mateya nyonso oyo bateyaka bino, mpe bobongisa etamboli na bino kolanda mateya na bango ; kasi homekola te misala na bango, pamba te batiaka mateya na bango na misala te.**

<sup>4</sup> **Babongisaka mikumba ya kilo makasi mpe batiaka yango na mapeka ya bato mosusu, kasi bango moko balingaka ata moke te kotombola mosapi oyo ya moke mpo na kosunga bato yango na komema mikumba yango.** <sup>5</sup> **Misala nyonso oyo basalaka, basalaka yango kaka mpo ete bato bamona bango. Boye, bayeisaka minene mikanda na bango, oyo bakoma biteni ya Makomi, mpe milayi, basonge ya banzambala na bango.** <sup>6</sup> **Balingaka kovanda na bisika ya lokumu kati na bafeti, mpe na bisika ya liboso kati na bandako ya mayangani ;** <sup>7</sup> **balingaka ete bato bapesa bango mbote, na bisika oyo bato ebele bakutanaka, mpe babenga bango < Moteyi. >**

<sup>8</sup> **Kasi bino, bolinga te ete bato babenga bino < Moteyi, > pamba te bozali na Moteyi kaka moko, mpe bino nyonso bozali bandeko.**

<sup>9</sup> **Bobenga moto moko te awa na mokili < Tata, > pamba te bozali kaka na Tata moko, mpe azali kati na Likolo.** <sup>10</sup> **Bolinga te ete bato babenga bino < bakonzi, > pamba te bozali kaka na Mokonzi moko, Klisto.**

<sup>11</sup> **Moto oyo aleki monene kati na bino akozala mosali na bino.**

<sup>12</sup> **Pamba te moto oyo amitombolaka, bakokitisa ye ; mpe oyo amikitisaka, bakotombola ye.**

<sup>13</sup> **Mawa na bino, balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo, bato ya bilongi mibale ! Bokangaka nzela mpo ete bato mosusu bakota te kati na Bokonzi ya Likolo ; bino moko, bozali kokota kuna te,**

**kasi bozali lisusu kokanga nzela mpo ete bato oyo bazali na posa ya kokota bakota te.**

[ <sup>14</sup> Mawa na bino, balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo, bato ya bilongi mibale ! Boyibaka biloko ya basi oyo bakufisa mibali, mpe bosalaka mabondeli ya milayi-milayi mpo na kokosa bato. Mpo na yango, bokozwa etumbu oyo eleki makasi.]\*

<sup>15</sup> Mawa na bino, balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo : bato ya bilongi mibale ! Bosalaka mibembo na ebale mpe na mokili mpo na koluka kozwa kaka mopagano moko oyo akondima kosambela na lingomba na bino ; mpe soki kaka andimi, bokomisaka ye moto ya lifelo mbala mibale koleka bino moko.

<sup>16</sup> Mawa na bino, batambolisi bakufa miso ! Bolobaka : < Soki moto alapi ndayi na kombo ya Tempelo, wana ezali likambo te ; kasi soki alapi ndayi na kombo ya wolo ya Tempelo, wana asengeli kokokisa ndayi na ye. > <sup>17</sup> Bino, bakufi miso, bozali penza bazoba ! Eloko nini eleki motuya : wolo to Tempelo oyo ekomisaka wolo bule ? <sup>18</sup> Bolobaka lisusu : < Soki moto alapi ndayi na kombo ya etumbelo, wana ezali likambo te ; kasi soki alapi ndayi na kombo ya likabo oyo ezali na likolo ya etumbelo, asengeli kokokisa ndayi na ye. > <sup>19</sup> Bakufi miso ! Eloko nini eleki motuya : likabo to etumbelo oyo ekomisi likabo bule ? <sup>20</sup> Pamba te moto oyo alapi ndayi na kombo ya etumbelo alapi yango na kombo ya etumbelo yango mpe na kombo ya biloko nyonso oyo ezali na likolo na yango. <sup>21</sup> Moto oyo mpe alapi ndayi na kombo ya Tempelo alapi yango na kombo ya Tempelo yango mpe na Kombo ya Ye oyo avandaka kati na yango. <sup>22</sup> Mpe moto oyo alapi ndayi na kombo ya Likolo alapi yango na kombo ya Kiti ya Bokonzi ya Nzambe mpe na Kombo ya Ye oyo avandelaka yango.

<sup>23</sup> Mawa na bino, balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo, bato ya bilongi mibale ! Solo, hofutaka eteni ya zomi ya bandembi, ya bamusikadi mpe ya biloko ya mike-mike ya solo kitoko ; kasi bomonaka pamba makambo oyo eleki motuya kati na Mobeko : bosomebo, motema mawa mpe kondima. Nzokande, bosengeli nde kotia yango na misala mpe kozwa na motuya likambo oyo wana ya kofuta eteni ya zomi.

<sup>24</sup> Bino, batambolisi bakufa miso ! Solo, bolongolaka nzinzi oyo ekweyaka na masanga na bino, kasi bomelaka shamo mobimba.

<sup>25</sup> Mawa na bino, balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo, bato ya bilongi mibale ! Bosukolaka malamun libanda ya bakopo mpe ya basani, kasi botondisaka yango na biloko ya moyibi mpe ya lokoso na bino. <sup>26</sup> Mofarizeo mokufi miso ! Banda nanu na kopetola kati ya kopo mpe ya sani, bongo libanda ekokoma peto.

<sup>27</sup> Mawa na bino, balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo, bato ya bilongi mibale ! Bozali lokola bakunda oyo hapakola langi ya pembe : emonanaka kitoko na libanda, kasi etonda na mikuwa ya bakufi mpe na lolenge nyonso ya mbindo. <sup>28</sup> Ndenge moko mpe mpo na bino : na libanda, bomonanaka lokola bato ya sembo na miso ya bato ; kasi na kati, botondi na lokuta mpe na mabe.

\* <sup>23:14</sup> Eteni oyo ezali te kati na mikanda ebele ya kala

**29 Mawa na bino, balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo, bato ya bilongi mibale ! Botongaka bakunda mpo na basakoli, mpe bokomisaka kitoko malita ya bato ya sembo. <sup>30</sup> Bolobaka : < Soki tozalaki na bomoi na tango ya bakoko na biso, tolingaki kosangana te elongo na bango mpo na kotangisa makila ya basakoli. > <sup>31</sup> Boye, na maloba na bino moko, bondimaka ete bozali penza bakitani ya bato oyo babomaki basakoli. <sup>32</sup> Bokoba malamumu na mosala oyo batata na bino babandaki, mosala ya koboma basakoli !**

**<sup>33</sup> Bino, banyoka, libota ya bitupa ! Ndenge nini bokoki kokanisa ete bokokima etumbu ya lifelo ? <sup>34</sup> Mpo na yango, Ngai nakotindela bino basakoli, bato ya bwanya mpe balakisi ya Mobeko. Bokoboma mpe bokobaka bamoko na ekulusu, bokobeta bamosusu fimbu kati na bandako na bino ya mayangani mpe bokobengana bango na engumba moko na moko, <sup>35</sup> mpo ete makila ya bato nyonso ya sembo, oyo basopa na mabele, etangama na mito na bino, kobanda na makila ya Abele, moto ya sembo, kino na makila ya Zakari, mwana mobali ya Barashi, oyo bobomaki kati ya Tempelo mpe etumbelo.**

**<sup>36</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : etumbu oyo esengeli mpo na mabe wana nyonso ekokweyela bato ya ekeke oyo.**

*Yesu aleli mpo na Yelusalemi*

*(Lk 13.34-35)*

**<sup>37</sup> Yelusalemi, Yelusalemi, yo oyo obomaka basakoli mpe obambaka bato oyo Nzambe atindelaka yo mabanga, mbala boni nalingaki kosangisa bana na yo, ndenge soso ya mwasi esangisaka bana na yango na se ya mapapu na yango, kasi boboyaki ! <sup>38</sup> Sik'oyo, ndako na bino ezali kosundolama.**

**<sup>39</sup> Pamba te, nazali koloba na bino : Kobanda lelo, bokotikala komona Ngai lisusu te kino bokoloba : < Tika ete apambolama, Ye oyo ayei na Kombo ya Nkolo ! > »**

## 24

*Kobebisama ya Tempelo*

*(Mlk 13.1-13; Lk 21.5-19)*

**<sup>1</sup> Wana Yesu azalaki kobima longwa na lopango ya Tempelo, bayekoli na Ye bapusanaki pene na Ye mpo na kotalisa Ye ndenge batonga Tempelo. <sup>2</sup> Kasi Yesu alobaki na bango :**

**— Bomoni nyonso oyo ? Nazali koloba na bino penza ya solo : nyonso ekobukama, libanga moko te ekotikala awa na likolo ya libanga mosusu.**

**<sup>3</sup> Lokola Yesu avandaki na ngomba ya banzete ya olive, bayekoli bapusanaki pene na Ye mpe batunaki Ye, na esika oyo bazalaki bango moko kaka :**

**— Yebisa biso : makambo wana ekosalema tango nini ? Mpe elembo nini ekotalisa koya na Yo mpe suka ya mokili ?**

**<sup>4</sup> Yesu azongisaki :**

**— Bosala keba ete moto moko te akosa bino ! <sup>5</sup> Pamba te bato mingi bakoya na Kombo na Ngai mpe bakoloba : « Ngai nde Masiya, » mpe bakokosa bato ebele. <sup>6</sup> Bokoyoka**

basango ya bitumba mpe nungunungu na tina na bitumba, kasi bomitungisa te mpo na yango ; pamba te makambo wana esengeli kosalema, kasi ekozala nanu suka ya mokili te. <sup>7</sup> Ekolo moko ekotelemela ekolo mosusu, bokonzi moko ekobundisa bokonzi mosusu, nzala ekozala makasi penza, mpe mabele ekoningana bipai na bipai. <sup>8</sup> Makambo nyonso wana ekozala kaka ebandeli ya pasi lokola pasi ya mwasi oyo azali kobota.

<sup>9</sup> Bongo, bakokaba bino mpo ete bomona pasi, bakoboma bino ; bikolo nyonso ekoyina bino mpo na Kombo na Ngai. <sup>10</sup> Mpo na yango, bato ebele bakokweyisa kondima na bango, bakokaba mpe bakoyina baninga na bango.

<sup>11</sup> Basakoli ebele ya lokuta bakobima mpe bakokosa bato ebele. <sup>12</sup> Lokola mabe ekokola se kokola, bolingo ya bato ebele ekokita. <sup>13</sup> Kasi moto oyo akoyika mpiko kino na suka akobika. <sup>14</sup> Sango Malamu oyo ya Bokonzi ekoteyama na mokili mobimba mpo ete ezala litatoli epai ya bikolo nyonso ; sima na yango kaka nde suka ekoya.

*(Mlk 13.14-23; Lk 21.20-24)*

<sup>15</sup> Yango wana, tango bokomona makambo ya nkele oyo epesaka bato pasi na motema, oyo mosakoli Daniele alobelaki, kosalema kati na Esika ya bule, —tika ete motangi asosola malamumu— <sup>16</sup> wana tika ete bato oyo bakozala kati na Yuda bakima na bangomba ; <sup>17</sup> tika ete moto oyo akozala na likolo ya ndako akita te, mpo na kokende kozwa eloko songolo kati na ndako na ye, <sup>18</sup> mpe tika ete moto oyo akozala kati na bilanga azonga na ndako te, mpo na kokende kozwa elamba na ye !

<sup>19</sup> Na mikolo wana, mawa na basi oyo bakozala na bazemi mpe na ba-oyo bakozala komelisa bana mabele ! <sup>20</sup> Bosambela mpo ete makambo wana esalema te na eleko ya malili makasi to na mokolo ya Saba. <sup>21</sup> Pamba te pasi ekozala makasi, na lolenge oyo etikala nanu kozala te, wuta na ebandeli ya mokili kino sik'oyo, mpe na lolenge oyo ekotikala kozala lisusu te.

<sup>22</sup> Mpe soki Nkolo ayeisaki te mikolo yango moke, moto ata moko te akokaki kobika ; kasi mpo na baponami na Ye, akoyeisa yango moke.

*(Mlk 13.24-31; Lk 17.23-24; 21.25-31)*

<sup>23</sup> Na tango wana, soki moto moko alobi na bino : « Klisto azali awa ! » to « Azali kuna, » hondima ye te. <sup>24</sup> Pamba te bamasiya ya lokuta mpe basakoli ya lokuta bakobima, bakosala bilembo minene mpe bikamwa mpo na kokosa ata baponami, soki ekokaki kosalema. <sup>25</sup> Namiyebiseli bino mpo ete hosala keba !

<sup>26</sup> Soki moto moko alobi na bino : « Botala, azali kati na esobe, » bokende kuna te ; to « Azali awa, kati na esika ebombama, » hondima yango te. <sup>27</sup> Solo, ndenge mokalikali oyo ebimi na este engengisaka kino na weste, ndenge wana mpe koya ya Mwana na Moto ekozala. <sup>28</sup> Esika nyonso ebembe ezali kopola, bandeke oyo eliaka bibembe esanganaka wana.

*(Mlk 13.24-27; Lk 21.25-28)*

<sup>29</sup> Tango kaka mikolo yango ya pasi ekoleka,  
« moyi ekokoma molili,

**sanza ekongenga lisusu te,  
minzoto ekokweya longwa na likolo,  
mpe banguya ya Likolo ekoningisama. »**

<sup>30</sup> Sima na yango, elembi ya Mwana na Moto ekomonana na likolo ; bongo bikolo nyonso ya mokili ekokoma kolelalela mpe ekomona Mwana na Moto koya na likolo ya mapata ya likolo, kati na nguya mpe na nkembo monene. <sup>31</sup> Mpe na lokito monene ya kelelo, akotinda ba-anjelu na Ye kosangisa baponami na Ye longwa na bangambo nyonso minei ya mokili : longwa na suka moko ya Likolo kino na suka mosusu.

<sup>32</sup> Tika ete liseke ya nzete ya figi eteya bino : soki kaka bitape na yango elembi mpe ehandi kobimisa makasa, boyebaka ete eleko ya moyi makasi ekomi pene. <sup>33</sup> Ndenge moko mpe mpo na bino ; tango bokomona makambo wana nyonso, boyeba ete Mwana na Moto akomi pene, lokola na bikuke ya engumba.

<sup>34</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : bato ya ekeke oyo bakoleka te kino makambo wana nyonso ekosalema. <sup>35</sup> Likolo mpe mabele ekoleka, kasi maloba na Ngai ekoleka te.

*Mokolo mpe ngonga eyebani te  
(Mlk 13.32-37; Lk 17.26-30, 34-35)*

<sup>36</sup> Mpo na oyo etali mokolo to ngonga, moko te ayebi yango, ezala ba-anjelu ya Likolo to Mwana ; Ye moko kaka Tata nde ayebi yango.

<sup>37</sup> Ndenge esalemaki na tango ya Noa, ndenge wana mpe ekosalema na koya ya Mwana na Moto ; <sup>38</sup> pamba te liboso ete mpela eya, bato bazalaki kolia mpe komela, kobala mpe kobalisa bana na bango, kino na mokolo oyo Noa akotaki na masuwa ; <sup>39</sup> bayebaki eloko moko te na tina na oyo elingaki kosalema, kino mpela eyaki mpe ekumbaki bango nyonso.

Ekozala mpe bongo na koya ya Mwana na Moto. <sup>40</sup> Mibali mibale bakozala na elanga : moko akokamatama, mpe mosusu akotikala ; <sup>41</sup> basi mibale bakozala konika bambuma na enikelo ; moko akokamatama, mpe mosusu akotikala.

<sup>42</sup> Yango wana, bosenzela ; pamba te boyebi te mokolo nini Nkolo na bino akoya. <sup>43</sup> Bososola malamuk likambo oyo : soki nkolo ndako ayebaki ngonga ya butu oyo moyibi akoya, alingaki kosenzela mpe kopekisa ye kokota kati na ndako na ye. <sup>44</sup> Yango wana, bino mpe, bomibongisa, pamba te Mwana na Moto akoya na ngonga oyo bozali kokanisa kutu te.

*(Lk 12.41-48)*

<sup>45</sup> Nani azali mowumbu ya sembo mpe ya mayele epai ya nani nkolo apesaki mokumba ya kokamba basali kati na ndako na ye, mpo ete apesaka bango bilei na bango na tango oyo ekoki ?

<sup>46</sup> Esengo na mowumbu oyo nkolo na ye, tango akozonga, akokuta azali kosala bongo. <sup>47</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : nkolo na ye akopesa ye mokumba ya kobatela bozwi na ye nyonso.

<sup>48</sup> Kasi soki azali mowumbu mabe oyo amilobeli : « Nkolo na ngai awumeli mpo na kozonga, » <sup>49</sup> mpe akomi kobeta baninga na ye ya mosala, hawumbu lokola ye, kolia mpe komela



masanga mesa moko elongo na balangwi masanga, <sup>50</sup> nkolo na ye akozonga na mokolo oyo ye, mowumbu, azali kozela te mpe na ngonga oyo ayebi te ; <sup>51</sup> akokata-kata ye na biteni mpe akotia ye esika moko na bato ya bilongi mibale, na esika oyo ekozala kolela mpe koswa minu.

## 25

*Lisese ya baseka zomi*

<sup>1</sup> Bokonzi ya Likolo ekozala lokola baseka zomi oyo baka-mataki minda na bango mpe bakendeki kokutana na mobali ya libala. <sup>2</sup> Kati na bango, mitano bazalaki bazoba, mpe mitano bazalaki mayele. <sup>3</sup> Baseka oyo bazalaki bazoba bakamataki minda na bango, kasi bamemaki mafuta te ; <sup>4</sup> ba-oyo bazalaki mayele bakamataki minda na bango mpe milangi oyo ezalaki na mafuta kati na yango.

<sup>5</sup> Lokola mobali ya libala azalaki kowumela mpo na kokoma, baseka nyonso wana bayokaki pongi mpe balalaki. <sup>6</sup> Na ngonga ya midi ya butu, mongongo moko eyokanaki : « Mobali ya libala ayei ! Bokende kokutana na ye ! »

<sup>7</sup> Baseka nyonso balamukaki mpe babongisaki minda na bango. <sup>8</sup> Baseka oyo bazalaki bazoba balobaki na ba-oyo bazalaki mayele : « Bopesa biso ndambo ya mafuta na bino, pamba te minda na biso ekomi pene ya kokufa. »

<sup>9</sup> Kasi baseka oyo bazalaki mayele bazongisaki : « Te ! Ekokoka te mpo na biso mpe bino ! Ebongi nde bokima mbangu epai ya bateki mafuta mpo ete bosomba mafuta na bino moko. »

<sup>10</sup> Wana bazalaki kokende kosomba mafuta, mobali ya libala akomaki : baseka oyo bamilengelaki bakotaki elongo na mobali ya libala kati na ndako oyo basalelaka feti ya libala, mpe bakangaki ekuke.

<sup>11</sup> Na sima, baseka mosusu mpe bayaki ; balobaki : « Nkolo, nkolo, fungolela biso ekuke ! » <sup>12</sup> Kasi azongiselaki bango : « Nazali koloba na bino penza ya solo : nayebi bino te. »

<sup>13</sup> Boye bosenzela, pamba te boyebi mokolo te, boyebi mpe ngonga te.

*Lisese ya basali misato*

(Lk 19.12-27)

<sup>14</sup> Ekozala lisusu lokola moto moko oyo, wana akomaki pene ya kokende na mobembo, abengaki basali na ye mpe apesaki bango mokumba ya kobatela bozwi na ye. <sup>15</sup> Apesaki na mosali ya liboso batalanta mitano ; na mosali ya mibale, batalanta mibale ; mpe na mosali ya misato, talanta moko. Apesaki bango yango kolanda makoki ya moko na moko, mpe akendeki na mobembo. <sup>16</sup> Mosali oyo azwaki batalanta mitano abandaki mbala moko kobalola yango na mombongo, mpe mombongo yango ebotaki batalanta mosusu mitano lokola mileki. <sup>17</sup> Mosali oyo azwaki batalanta mibale asalaki mpe ndenge moko. Mombongo na ye ebotaki batalanta mosusu mibale lokola mileki. <sup>18</sup> Kasi moto oyo azwaki kaka talanta

**moko atimolaki libulu kati na mabele mpe abombaki talanta ya nkolo na ye.**

<sup>19</sup> **Sima na mikolo ebele, nkolo ya basali wana azongaki mpe alobaki na bango : « Boyebisa ngai ndenge nini bosalelaki bozwi na ngai. »**

<sup>20</sup> **Mosali oyo azwaki batalanta mitano apusanaki mpe amemaki batalanta mitano mosusu oyo azwaki lokola mileki. Alobaki : « Nkolo na ngai, opesaki ngai batalanta mitano ; tala, nazwi batalanta mitano mosusu lokola mileki. »**

<sup>21</sup> **Nkolo azongiselaki ye : « Malamu ! Ozali mosali malamumu mpe ya sembo. Lokola ozalaki sembo na biloko moke, nakopesa yo mokumba ya kobatela biloko ebele. Yaka kosepela elongo na nkolo na yo. »**

<sup>22</sup> **Mosali oyo azwaki batalanta mibale ayaki mpe alobaki : « Nkolo na ngai, opesaki ngai batalanta mibale ; tala, nazwi batalanta mibale mosusu lokola mileki. »**

<sup>23</sup> **Nkolo azongiselaki ye : « Malamu ! Ozali mosali malamumu mpe ya sembo. Lokola ozalaki sembo na biloko moke, nakopesa yo mokumba ya kobatela biloko ebele. Yaka kosepela elongo na nkolo na yo. »**

<sup>24</sup> **Bongo mosali oyo azwaki talanta moko ayaki mpe alobaki : « Nkolo na ngai, nayebaki ete ozali moto ya matata, obukaka bambuma na elanga oyo olonaki te mpe olokotaka bambuma na esika oyo obwakaki ata nkona moko te. <sup>25</sup> Yango wana, nabangaki mpe nakendeki kobomba talanta na yo na se ya mabele. Tala yango oyo, kamata talanta na yo. »**

<sup>26</sup> **Nkolo na ye azongisaki : « Mosali mabe mpe ya goyigoyi ! Lokola oyebaki ete nabukaka bambuma na elanga oyo nalonaki te mpe nalokotaka bambuma na esika oyo nabwakaki ata nkona moko te, <sup>27</sup> mpo na nini opesaki te talanta na ngai epai ya babombi misolo mpo ete, na bozongi na ngai, nakoka kozwa yango elongo na mileki ? <sup>28</sup> Bobotola ye talanta yango mpe bopesa yango epai ya moto oyo azali na batalanta zomi. <sup>29</sup> Pamba te, na moto oyo azali na eloko, bakopesa ye lisusu, mpe akokoma na hofuluki ; kasi na moto oyo azangi, bakobotola ye ata oyo azali na yango. <sup>30</sup> Bongo na oyo etali mosali mabe oyo, bobwaka ye kati na molili ya libanda, epai wapi kolela mpe koswa minu ezali. »**

*Kosambisama ya suka*

<sup>31</sup> **Tango Mwana na Moto akoya kati na nkembo na Ye elongo na ba-anjelu na Ye nyonso, akovanda na Kiti ya Bokonzi na Ye ya nkembo. <sup>32</sup> Bikolo nyonso ya mokili ekosangana liboso na Ye. Bongo akokabola bango na masanga mibale ndenge mobateli bibwele akabolaka bameme mpe bantaba : <sup>33</sup> akotia bameme na ngambo ya loboko na Ye ya mobali, mpe bantaba, na ngambo ya loboko na Ye ya mwasi. <sup>34</sup> Sima na yango, Mokonzi akoloba na bato oyo bakozala na ngambo ya loboko na Ye ya mobali : « Boya, bino bato oyo Tata na Ngai apambola, bokamata libula na bino, Bokonzi oyo babongisela bino wuta mokili ekelama. <sup>35</sup> Pamba te nayokaki nzala, mpe hopesaki**

**Ngai bilei ; nayokaki posa ya mayi, mpe bopesaki Ngai mayi ya komela ; nazalaki mopaya, mpe boyambaki Ngai malamumu ;<sup>36</sup> nazalaki bolumbu, mpe bolatisaki Ngai bilamba ; nabelaki, mpe bosungaki Ngai ; nakotaki na boloko, mpe boyaki kotala Ngai. »**

<sup>37</sup> **Bongo, bato ya sembo bakoloba na Ye : « Nkolo, tango nini tomonaki Yo na nzala mpe topesaki Yo bilei ; tango nini tomonaki na posa ya mayi, mpe topesaki yo mayi ya komela ?<sup>38</sup> Tango nini tomonaki Yo mopaya, mpe toyambaki Yo malamumu ; tango nini ozalaki bolumbu, mpe biso tolatisaki Yo ?<sup>39</sup> Tango nini tomonaki Yo kobela to kati na boloko mpe toyaki kotala Yo ? »**

<sup>40</sup> **Mokonzi akozongisela bango : « Nazali koloba na bino penza ya solo : eloko nyonso oyo bosalaki mpo na moko kati na bandeko na Ngai, oyo bazali bato pamba, boyeba malamumu ete bosalaki yango nde epai na Ngai. »**

<sup>41</sup> **Bongo akoloba na bato oyo bakozala na ngambo ya loboko na Ye ya mwasi : « Bokende mosika na Ngai, bino bato oyo Nzambe alakela mabe ; bokende na moto ya libela na libela, oyo ebongisama mpo na Satana elongo na ba-anjelu na ye.<sup>42</sup> Pamba te nayokaki nzala, kasi bopesaki Ngai bilei te ; nayokaki posa ya mayi, kasi bopesaki Ngai te mayi ya komela ;<sup>43</sup> nazalaki mopaya, kasi boyambaki Ngai malamumu te epai na bino ; nazalaki bolumbu, kasi bolatisaki Ngai te ; nabelaki mpe nakotaki na boloko, kasi bosungaki Ngai te. »**

<sup>44</sup> **Bango mpe bakotuna Ye : « Nkolo, tango nini tomonaki Yo na nzala to na posa ya mayi ; tango nini tomonaki Yo mopaya, ozangi bilamba, ozali kobela to okoti na boloko, bongo tosungaki Yo te ? »**

<sup>45</sup> **Akozongisela bango : « Nazali koloba na bino penza ya solo : eloko nyonso oyo bosalaki te mpo na moko kati na bato pamba oyo, boyeba malamumu ete bozangaki nde kosala yango epai na Ngai. »**

<sup>46</sup> **Boye, bakokende na etumbu ya seko, kasi bato ya sembo bakozwa bomoi ya seko.**

## **Kufa mpe lisekwa ya Yesu**

### **26**

*Basaleli Yesu likita*

*(Mlk 14.1-2; Lk 22.1-2; Yn 11.47-53)*

<sup>1</sup> **Tango Yesu asilisaki koloba makambo wana nyonso, ayebisaki bayekoli na Ye :<sup>2</sup> « Boyebi malamumu ete etikali mikolo mibale mpo ete feti ya Pasika ebanda, mpe ete ezali na tango wana nde bakokaba Mwana na Moto mpo ete babaka Ye na ekulusu. »**

<sup>3</sup> **Boye, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato basanganaki kati na ndako ya Kayifa, mokonzi ya Banganga-Nzambe ;<sup>4</sup> bayokanaki kosalela mayele mabe mpo na kokanga Yesu mpe koboma Ye.<sup>5</sup> Kasi balobaki : « Tosala yango te na tango ya feti, noki te bato bakotomboka. »**

*Basopeli Yesu malasi na Betani*

(*MLk 14.3-9; Lk 7.36-50; Yn 12.1-8*)

<sup>6</sup> Lokola Yesu azalaki na Betani, na ndako ya Simona oyo azalaki moto na maba, <sup>7</sup> mwasi moko apusanaki pene na Ye. Na maboko na ye, azalaki na molangi ya alibatre etonda na malasi ya motuya makasi. Wana Yesu azalaki na mesa, mwasi yango asopaki malasi yango na moto ya Yesu. <sup>8</sup> Tango bayekoli bamonaki bongo, basilikaki mpe balobaki :

— Mpo na nini kobebisa malasi boye ? <sup>9</sup> Bakokaki ata koteka yango na motuya makasi mpe kopesa mbongo epai ya babola !

<sup>10</sup> Tango Yesu amonaki bongo, alobaki na bango :

— **Mpo na nini bozali kotungisa mwasi oyo ? Asali Ngai likambo moko ya malamumu.** <sup>11</sup> **Bokozalaka na babola tango nyonso ; kasi Ngai, bokozalaka na Ngai tango nyonso te.** <sup>12</sup> **Wana asopi malasi oyo na nzoto na Ngai, asali yango mpo na kobongisa kokundama na Ngai.** <sup>13</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : esika nyonso bakosakola Sango Malamumu oyo kati na mokili mobimba, bakobanda mpe kolobela likambo mwasi oyo awuti kosala, mpo na kokanisa ye.**

*Yuda ateki Yesu*

(*MLk 14.10-11; Lk 22.3-6*)

<sup>14</sup> Moko kati na bantoma zomi na mibale, oyo kombo na ye ezalaki Yuda Isikarioti, akendeki epai ya bakonzi ya Banganga-Nzambe <sup>15</sup> mpe atunaki bango :

— Bozali kokanisa kopesa ngai nini soki nateki Yesu epai na bino ?

Boye bafutaki ye mbongo ya bibende tuku misato. <sup>16</sup> Banda na tango wana, Yuda akomaki koluka libaku malamumu ya kokaba Yesu.

*Bilei ya suka*

(*MLk 14.12-16; Lk 22.7-13*)

<sup>17</sup> Na mokolo ya liboso ya feti ya Mapa ezanga levire, bayekoli bayaki kotuna Yesu :

— Esika nini olingi ete tobongisela Yo bilei ya Pasika ?

<sup>18</sup> Azongiselaki bango :

— **Bokende na engumba epai ya moto songolo mpe boloba na ye : « Moteyi alobi : < Tango na Ngai ekomi pene ; nakolia bilei ya Pasika elongo na bayekoli na Ngai epai na yo. > »**

<sup>19</sup> Bayekoli basalaki ndenge Yesu atindaki bango mpe babongisaki bilei ya Pasika.

(*MLk 14.17-21; Lk 22.14, 21-23; Yn 13.21-30*)

<sup>20</sup> Tango pokwa ekomaki, Yesu avandaki na mesa elongo na bayekoli zomi na mibale. <sup>21</sup> Wana bazalaki kolia, Yesu alobaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : moko kati na bino akoteka Ngai.**

<sup>22</sup> Bayokaki mawa mingi, mpe bakomaki kotuna Ye, moko sima na moninga :

— Nkolo, ezali ngai ?

<sup>23</sup> Yesu azongisaki :

— **Moto oyo akoteka Ngai azali kolia sani moko elongo na Ngai.** <sup>24</sup> **Solo, Mwana na Moto akokende, kolanda ndenge ekomama na tina na Ye ; kasi mawa na moto oyo akoteka**

**Mwana na Moto ! Elingaki kozala malamuru koleka mpo na moto yango ete abotama te.**

<sup>25</sup> Yuda, ye oyo asengeli koteka Ye, alobaki :

— Moteyi, ezali ngai ?

Yesu azongiselaki ye :

— **Olobi yango.**

(*Mlk 14.22-25; Lk 22.15-20; 1Kl 11.23-25*)

<sup>26</sup> Wana bazalaki kolia, Yesu azwaki lipa ; sima na Ye kozongisa matondi epai ya Nzambe, akataki yango mpe apesaki yango na bayekoli na koloba :

— **Oyo ezali nzoto na Ngai ! Bozwa mpe bolia.**

<sup>27</sup> Azwaki lisusu kopo ; mpe sima na Ye kozongisa matondi epai ya Nzambe, apesaki bango yango na koloba :

— **Bomela yango bino nyonso ; <sup>28</sup> ezali makila na Ngai ya Boyokani, makila oyo esopani mpo na bato ebele, mpo ete masumu na bango elimbisama. <sup>29</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : kobanda sik'oyo, nakomela lisusu vino oyo te kino na mokolo oyo nakomela yango, ya sika, elongo na bino, kati na Bokonzi ya Tata na Ngai.**

*Yesu asakoli ete Petelo akowangana Ye*

(*Mlk 14.26-31; Lk 22.33-34; Yn 13.37-38*)

<sup>30</sup> Sima na yango, bayembaki banzembo ; bongo babimaki mpo na kokende na ngomba ya banzete ya olive. <sup>31</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Na butu ya lelo, bokokweyisa kondima na bino mpo na Ngai ; pamba te ekomama :**

« **Nakobeta mobateli bibwele, mpe bameme ya etonga ekopalangana. »**

<sup>32</sup> **Kasi, sima na Ngai kosekwa, nakokende na Galile, liboso na bino.**

<sup>33</sup> Petelo alobaki :

— Ata soki bango nyonso bakweyisi kondima na bango likolo na Yo, ngai nakotikala kokweyisa kondima na ngai te.

<sup>34</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Nazali koloba na yo penza ya solo : kaka na butu ya lelo, liboso ete soso elela, okowangana Ngai mbala misato.**

<sup>35</sup> Petelo alobaki na Ye :

— Ata soki nasengeli kokufa elongo na Yo, nakowangana Yo te. Mpe bayekoli nyonso balobaki kaka ndenge moko.

*Yesu abondeli na Getisemane*

(*Mlk 14.32-42; Lk 22.39-46*)

<sup>36</sup> Elongo na bayekoli na Ye, Yesu akomaki na esika oyo babengaka Getisemane mpe alobaki na bango :

— **Botikala awa, wana Ngai nakeyi kosambela kuna.**

<sup>37</sup> Wana amemaki Petelo mpe bana mibali mibale ya Zebede, akomaki mawa-mawa mpe komitungisa ; <sup>38</sup> alobaki na bango :

— **Motema na Ngai etondi na mawa pene nakufa ; botikala awa mpe bosenzela elongo na Ngai.**

<sup>39</sup> Akendeke mwa mosika, amikitisaki elongi kino na mabele mpe asambelaki boye :

— **Tata, soki ekoki kosalema, tika ete kopo oyo ya pasi ekende mosika na Ngai ! Nzokande, kosala te kolanda mokano na Ngai, kasi sala kolanda mokano na Yo.**

<sup>40</sup> Bongo azongaki epai bayekoli na Ye bazalaki mpe akutaki bango balala pongi ; alobaki na Petelo :

— **Boni, bokokaki te kosenzela elongo na Ngai mpo na ngonga moko ?** <sup>41</sup> **Bosenzela mpe bosambela mpo ete bokweya te kati na komekama. Molimo ezalaka na posa makasi ya kosala malamumu, kasi nzoto ezalaka na bolembu.**

<sup>42</sup> Akendeki lisusu mwa mosika, na mbala ya mibale, mpe abondelaki :

— **Tata na Ngai, soki ekoki kosalema te ete kopo oyo ya pasi ekende mosika na Ngai, wana tika ete mokano na Yo esalema !**

<sup>43</sup> Azongaki lisusu epai bayekoli na Ye bazalaki mpe akutaki bango lisusu balala pongi, pamba te bayokaki pongi makasi mpe miso na bango ekomaki kilo. <sup>44</sup> Boye, atikaki bango mpe akendeki lisusu mosika ; mpe, mpo na mbala ya misato, abondelaki na maloba kaka wana. <sup>45</sup> Azongaki lisusu epai bayekoli na Ye bazalaki, mpe alobaki na bango :

— **Bozali kaka kokoba kolala pongi mpe kopema ? Ngonga ekoki ; Mwana na Moto akokabama na maboko ya bato ya masumu.** <sup>46</sup> **Botelema ; tokende. Moto oyo ateki Ngai azali koya.**

*Bakangi Yesu*

*(Mlk 14.43-50; Lk 22.47-53; Yn 18.2-11)*

<sup>47</sup> Wana Yesu azalaki nanu koloba, Yuda, moko kati na bayekoli zomi na mibale, akomaki elongo na bato ebele oyo basimbaki mipanga mpe banzete ; ezalaki bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato nde batindaki bango. <sup>48</sup> Moto oyo atekaki Yesu apesaki bango elembo moko ; alobaki na bango : « Moto oyo ngai nakopesa beze, ezali nde ye ; bokanga ye. »

<sup>49</sup> Mbala moko, apusanaki pene ya Yesu mpe alobaki na Ye :

— Mbote, Moteyi !

Mpe apesaki Ye beze.

<sup>50</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Molingami na Ngai, likambo oyo oyei kosala awa, sala yango.**

Bongo bato mosusu oyo bayaki elongo na ye bapusanaki, basimbaki Yesu na makasi mpe bakangaki Ye.

<sup>51</sup> Moko kati na baninga ya Yesu asembolaki loboko, abimisaki mopanga na ye wuta na ebombelo na yango, abetaki yango mosali ya mokonzi ya Banganga-Nzambe mpe akataki ye litoyi. <sup>52</sup> Kasi Yesu alobaki na ye :

— **Zongisa mopanga na yo kati na ebombelo na yango, pamba te bato nyonso oyo babundaka na mopanga bakokufa na nzela ya mopanga.** <sup>53</sup> **Okanisi ete nakoki te kobenga Tata na Ngai, oyo akoki mpe mbala moko kotinda ba-anjelu koleka bankoto zomi mpo na koya kosunga Ngai ?** <sup>54</sup> **Nzokande, soki mpe esalemi ndenge wana, Makomi ekokokisama te ; pamba te ezali koloba ete makambo nyonso wana esengeli kosalema bongo.**

<sup>55</sup> Kaka na ngonga yango, Yesu alobaki na ebele ya bato :

— **Boni, nakomi motomboki mpo ete boya kokanga Ngai na mipanga mpe na banzete ? Nazalaki kovanda mikolo nyonso kati na lopango ya Tempelo mpo na kopesa malakisi na Ngai, mpe bokangaki Ngai te.** <sup>56</sup> **Kasi makambo oyo nyonso esalemi mpo ete Makomi ya basakoli ekokisama.**

Bongo bayekoli nyonso basundolaki Ye mpe bakimaki.

*Yesu asambi*

*(Mlk 14.53-65; Lk 22.54-55, 63-71; Yn 18.12-14, 19-23)*

<sup>57</sup> Bato oyo bakangaki Yesu bamemaki Ye liboso ya Kayifa, mokonzi ya Banganga-Nzambe, epai wapi balakisi ya Mobeko mpe bakambi ya bato basanganaki. <sup>58</sup> Petelo azalaki kolanda Yesu na mosika, kino na ndako ya mokonzi ya Banganga-Nzambe ; akotaki kati na lopango mpe avandaki elongo na bakengeli mpo na kotala ndenge makambo ekosuka.

<sup>59</sup> Nzokande bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bato nyonso ya Likita-Monene ya Bayuda bazalaki koluka litatoli moko oyo ekobimisa polele mabe ya Yesu mpo ete bakoka kokatela Ye etumbu ya kufa, <sup>60</sup> kasi bazwaki yango te, atako bato mingi bakendeke mpo na kokosela Ye makambo.

Bongo, bato mibale bayaki <sup>61</sup> mpe balobaki :

— Moto oyo alobaki : « Ngai nakoki kobuka Tempelo ya Nzambe mpe kotonga yango lisusu na mikolo misato. »

<sup>62</sup> Mokonzi ya Banganga-Nzambe atelemaki mpe atunaki Yesu :

— Boni, ozali te na liloba ya kozongisa ? Olobi nini liboso ya makambo oyo bazali kofunda yo na yango ?

<sup>63</sup> Kasi Yesu abatelaki kimia.

Boye mokonzi ya Banganga-Nzambe alobaki na Ye :

— Na Kombo ya Nzambe na bomoi, napesi yo mitindo : « Yebisa biso soki ozali Klisto, Mwana na Nzambe. »

<sup>64</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Otatoli yango. Kasi nazali koloba na bino : Kobanda sik'oyo, bokomona Mwana na Moto kovanda na ngambo ya loboko ya mobali ya Nkolo-Na-Nguya-Nyonso mpe koya na nkembo na likolo ya mapata ya Likolo.**

<sup>65</sup> Mokonzi ya Banganga-Nzambe apasolaki bilamba na ye mpe alobaki :

— Afini Nzambe ! Mpo na nini koluka lisusu batatoli ? Bino moko boyoki ndenge nini afini Nzambe ! <sup>66</sup> Bokanisi nini mpo na yango ? Bazongisaki :

— Abongi na kufa.

<sup>67</sup> Babwakelaki Ye soyi na elongi mpe babetaki Ye makofi ; bato mosusu babetaki Ye bambata <sup>68</sup> mpe balobaki :

— Klisto, sakola kati na biso ; yebisa biso moto oyo abeti yo !

*Petelo awangani Yesu*

*(Mlk 14.66-72; Lk 22.56-62; Yn 18.15-18, 25-27)*

<sup>69</sup> Na tango wana, Petelo avandaki libanda, kati na lopango ya kati. Mwasi mosali moko apusanaki pene na ye mpe alobaki :

— Yo mpe, ozalaki elongo na Yesu, moto ya Galile.

<sup>70</sup> Kasi Petelo awanganaki na miso ya bato nyonso :

— Nayebi te makambo oyo ozali koloba !

<sup>71</sup> Wana Petelo azalaki kokende na ekuke mpo na kobima, mwasi mosali mosusu amonaki ye mpe alobaki na bato oyo bazalaki wana :

— Moto oyo azalaki elongo na Yesu ya Nazareti.

<sup>72</sup> Petelo awanganaki yango lisusu na kolapa ndayi :

— Nayebi moto wana te !

<sup>73</sup> Sima na mwa tango moke, bato oyo bazalaki wana bapusanaki mpe balobaki na Petelo :

— Ezali ya solo, yo mpe ozali moko kati na bato wana ; elobeli na yo ezali kofunda yo.

<sup>74</sup> Bongo Petelo abandaki kolapa ndayi esangana na bilakeli mabe :

— Tika ete Nzambe alakela ngai mabe soki nakosi ! Nalapi ndayi : Nayebi moto yango te !

Mpe, mbala moko, soso elelaki.

<sup>75</sup> Bongo Petelo akanisaki maloba ya Yesu : « **Liboso ete soso elela, okowangana Ngai mbala misato.** » Abimaki mpe alelaki makasi na libanda.

## 27

*Bamemi Yesu liboso ya Pilato*

(*Mlk 15.1-2; Lk 22.66; 23.1; Yn 18.28*)

<sup>1</sup> Tango tongo etanaki, bakonzi nyonso ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato basalelaki Yesu likita mpo na kobomisa Ye.

<sup>2</sup> Bakangaki Ye basinga, bamemaki Ye mpe bakabaki Ye na maboko ya moyangeli Pilato.

*Yuda amidiembiki*

(*Mis 1.18-19*)

<sup>3</sup> Tango Yuda oyo atekaki Yesu amonaki ete bakateli Yesu etumbu, ayokaki pasi mingi na motema mpe akendeki kozongisa mbongo wana ya bibende tuku misato epai ya bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato. <sup>4</sup> Alobaki na bango :

— Nasali masumu mpo ete nateki moto oyo asali mabe te !

Kasi bango bazongisaki :

— Etali biso na nini ? Etali nde yo moko !

<sup>5</sup> Yuda abwakaki mbongo yango kati na Tempelo, alongwaki wana mpe akendeki komidiembika.

<sup>6</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe balokotaki mbongo yango mpe balobaki :

— Mibeko epesi nzela te ya kotia mbongo oyo na ebombelo misolo ya Tempelo, pamba te ezali mbongo ya makila.

<sup>7</sup> Boye, basanganaki mpe bazwaki mokano ya kosomba, na mbongo yango, elanga ya mosali mbeki, mpe ya kokomisa yango lilita mpo na kokunda bapaya. <sup>8</sup> Yango wana, kino na mokolo ya lelo, babengaka elanga yango elanga ya makila.

<sup>9</sup> Ezali ndenge wana nde maloba ya mosakoli Jeremi ekokisamaki : « Bakamataki mbongo ya bibende ya palata tuku misato, motuya oyo bato ya Isalaele bakataki mpo na ye, <sup>10</sup> mpe basombaki na yango elanga ya mosali mbeki ndenge Nkolo atindaki ngai. »

*Yesu asambi liboso ya Pilato*

(*Mlk 15.2-15; Lk 23.1-5; Yn 18.28-19.16*)



<sup>11</sup> Yesu asambaki liboso ya moyangeli. Moyangeli atunaki Yesu :

— Boni, ozali mokonzi ya Bayuda ?

Yesu azongisaki :

— **Olobi yango.**

<sup>12</sup> Sima na yango, tango bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato bafundaki Ye, azongisaki lisusu eloko moko te. <sup>13</sup> Bongo Pilato atunaki Ye :

— Ozali koyoka te makambo nyonso oyo bazali koloba mpo na kofunda Yo ? <sup>14</sup> Kasi Yesu azongisaki ata liloba moko te ; mpe moyangeli akamwaki makasi.

*Bakateli Yesu etumbu ya kufa*

*(Mlk 15.6-14; Lk 23.13-23; Yn 18.39-40)*

<sup>15</sup> Na feti nyonso ya Pasika, moyangeli azalaki na momesano ya kobimisa na boloko mokangami moko oyo bato bazalaki kopona. <sup>16</sup> Na tango wana, ezalaki na mokangami moko oyo ayebanaki mingi, kombo na ye ezalaki Yesu Barabasi.

<sup>17</sup> Tango Pilato amonaki ebele ya bato basangani, atunaki bango :

— Kati na Yesu Barabasi mpe Yesu oyo babengaka Klisto, bolingi nabimisela bino nani mpo ete akoma nsomi ?

<sup>18</sup> Pilato ayebaki malamumu ete ezali mpo na likunya nde bakabaki Yesu na maboko na ye. <sup>19</sup> Wana Pilato avandaki na esambiselo, mwasi na ye atindelaki ye maloba :

— Kokota te na makambo ya moto wana ya sembo ; pamba te na butu ya lelo, namoni pasi mingi kati na ndoto likolo na ye !

<sup>20</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato bandimisaki ebele ya bato ete basenga na makasi kobima ya Barabasi longwa na boloko, mpe komona ndenge bakoboma Yesu.

<sup>21</sup> Moyangeli atunaki bango lisusu :

— Kati na bango mibale, bolingi nabimisela bino nani ?

Bazongisaki na koganga :

— Barabasi !

<sup>22</sup> Pilato atunaki bango :

— Nasala nini na Yesu oyo babengaka Klisto ?

Bato nyonso bazongisaki :

— Baka ye na ekulusu !

<sup>23</sup> Pilato atunaki lisusu :

— Mabe nini asali ?

Kasi bakobaki kaka koganga makasi koleka :

— Baka ye na ekulusu !

*(Mlk 15.15; Lk 23.24-25; Yn 19.16)*

<sup>24</sup> Tango Pilato amonaki ete akokoka lisusu kosala eloko te, mpe ete mobulu ya bato ezalaki komata se komata, azwaki mayi, asukolaki maboko na ye liboso ya bato na koloba :

— Makila ya moto oyo ekotangama na moto na ngai te, kasi na mito na bino.

<sup>25</sup> Bato nyonso bazongisaki :

— Tika ete makila na ye etangama na mito na biso mpe ya bana na biso !

<sup>26</sup> Pilato abimiselaki bango Barabasi ; mpe sima na kobetisa Yesu fimbu, apesaki Ye na maboko na bango mpo ete babaka Ye na ekulusu.

*Basoda batioli Yesu  
(Mlk 15.16-20; Lk 23.11; Yn 19.2-3)*

<sup>27</sup> Basoda ya moyangeli bakumbaki Yesu kati na esambiselo mpe basangisaki zingazinga na Ye lisanga mobimba ya basoda. <sup>28</sup> Balongolaki Ye bilamba, balatisaki Ye nzambala ya motane, <sup>29</sup> balatisaki Ye ekoti ya nzube na moto mpe basimbisaki Ye lingenda moke na loboko na Ye ya mobali ; bongo babandaki kofukama liboso na Ye mpo na kotiola Ye, na koloba : « Mbote, mokonzi ya Bayuda ! »

<sup>30</sup> Bazalaki kobwakela Ye soyi, kokamata lingenda moke oyo basimbisaki Ye na loboko mpe kobeta Ye na moto. <sup>31</sup> Sima na bango kosakanela Ye, balongolaki Ye nzambala, balatisaki Ye bilamba na Ye mpe bakumbaki Ye mpo na kobaka Ye na ekulusu.

*Babaki Yesu na ekulusu  
(Mlk 15.21-32; Lk 23.26-43; Yn 19.17-22)*

<sup>32</sup> Wana bazalaki kobima na engumba, bakutanaki na moto moko ya Sirene, kombo na ye ezalaki Simona ; mpe bakangaki ye na makasi mpo ete amema ekulusu ya Yesu.

<sup>33</sup> Tango bakomaki na esika oyo babengaka « Gologota, » oyo elingi koloba : esika ya mokuwa ya moto, <sup>34</sup> bapesaki Yesu masanga ya vino basangisa na mayi ya bololo mpo ete amela ; kasi sima na Ye komeka masanga yango, aboyaki komela yango. <sup>35</sup> Sima na bango kobaka Yesu na ekulusu, bakabolaki bilamba na Ye, na kobeta zeke ; <sup>36</sup> mpe bavandaki wana mpo na kokengela Ye.

<sup>37</sup> Na likolo ya moto ya Yesu, batiaki makomi oyo mpo na kotalisa mpo nini bakatelaki Ye etumbu :

Moto oyo azali Yesu, Mokonzi ya Bayuda.

<sup>38</sup> Babomi mibale ya bato babakamaki na ba-ekulusu elongo na Yesu : moko, na ngambo ya loboko ya mobali ya Yesu ; mosusu, na ngambo ya loboko na Ye ya mwasi.

<sup>39</sup> Baleki nzela bazalaki kofinga Ye na koningisa mito na bango ; <sup>40</sup> bazalaki koloba : « Yo oyo okobuka Tempelo mpe okotonga yango lisusu na mikolo misato, mibikisa yo moko ! Soki ozali penza Mwana na Nzambe, kita longwa na ekulusu ! »

<sup>41</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe, balakisi ya Mobeko elongo na bakambi ya bato bazalaki mpe kotiola Yesu na koloba : <sup>42</sup> « Abikisaki bato mosusu, kasi ye moko akoki komibikisa te ! Azali mokonzi ya Isalaele ! Tika ete akita sik'oyo longwa na ekulusu, bongo tokondimela Ye. <sup>43</sup> Atiaka elikya na ye kati na Nzambe ; tika ete Nzambe akangola ye sik'oyo soki alingaka ye, pamba te azalaki koloba : < Nazali Mwana na Nzambe. > »

<sup>44</sup> Babomi bato oyo babakamaki na ba-ekulusu elongo na Yesu bazalaki mpe kofinga Ye ndenge wana.

*(Mlk 15.33-41; Lk 23.44-49; Yn 19.25-30)*

<sup>45</sup> Kobanda na ngonga ya midi kino na ngonga ya misato ya pokwa, molili ekotaki na mokili mobimba.

<sup>46</sup> Pene na ngonga ya misato ya pokwa, Yesu agangaki :

**— Eloi, Eloi, lema sabachtani ?**

Elingi koloba : **Nzambe na Ngai, Nzambe na Ngai, mpo na nini osundoli Ngai ?**

<sup>47</sup> Kati na bato oyo batelemaki wana, ndambo bayokaki Ye ; boye bakomaki koloba :

— Azali kobenga Eliya !

<sup>48</sup> Mbala moko, moko kati na bango akendeki mbangu kokamata eponze moko, azindisaki yango na vino ya ngayi, atiaki eponze yango na songe ya mwa nzete mpe apesaki yango Yesu mpo ete amela. <sup>49</sup> Kasi bato mosusu balobaki :

— Zela ! Totala soki Eliya akoya kobikisa ye.

<sup>50</sup> Kasi Yesu agangaki lisusu makasi, mpe azongisaki molimo na Ye. <sup>51</sup> Kaka na tango yango, rido ya Tempelo epasukaki na biteni mibale, kobanda na likolo kino na se, mabele eninganaki, mabanga minene epasukaki, <sup>52</sup> bakunda efungwamaki, mpe banzoto ya basantu ebele oyo bakufa esekwaki : <sup>53</sup> ebimaki na bakunda mpe, sima na lisekwa ya Yesu, ekotaki kati na engumba ya bule epai wapi bato ebele bamonaki yango.

<sup>54</sup> Tango mokonzi ya basoda ya Rome elongo na basoda oyo bazalaki kokengela Yesu bamonaki ndenge mabele eninganaki mpe nyonso oyo esalemaki, bayokaki somo makasi mpe balobaki :

— Moto oyo azalaki penza Mwana na Nzambe !

<sup>55</sup> Basi ebele bazalaki wana, bazalaki kotala na mosika ; balandaki Yesu longwa na Galile mpo na kosunga Ye. <sup>56</sup> Kati na basi yango, ezalaki na Mari, moto ya Magidala ; Mari, mama ya Jake mpe ya Jozefi ; mpe mama ya bana ya Zebede.

### *Bakundi Yesu*

(*Mlk 15.42-47; Lk 23.50-56; Yn 19.38-42*)

<sup>57</sup> Tango pokwa ekomaki, mozwi moko ayaki ; kombo na ye ezalaki Jozefi, moto ya mboka Arimate ; ye mpe akomaki moyekoli ya Yesu.

<sup>58</sup> Akendeki kosenga nzoto ya Yesu epai ya Pilato ; mpe Pilato apesaki mitindo ete bapesa ye yango. <sup>59</sup> Jozefi azwaki nzoto ya Yesu, alingaki yango na liputa ya lino ya peto <sup>60</sup> mpe atiaki nzoto yango kati na kunda moko ya sika, oyo atobolisaki ye moko kati na libanga moko ya monene. Mpe atindikaki libanga mosusu ya monene liboso ya ekotelo ya kunda yango, mpe azongaki. <sup>61</sup> Mari, moto ya mboka Magidala, mpe Mari mosusu bavandaki wana, na ngambo mosusu ya kunda.

<sup>62</sup> Mokolo oyo elandaki, mokolo oyo elandaki Mokolo ya kobongisa Saba, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo bakendeki epai ya Pilato <sup>63</sup> mpo na koloba na ye :

— Mokonzi, makanisi ezongeli biso na tina na mokosi wana ! Tango azalaki na bomoi, alobaki : « Sima na mikolo misato, nakosekwa. » <sup>64</sup> Yango wana, pesa mitindo ete bakengela malamumu kunda yango kino na mokolo ya misato. Soki te, bayekoli na ye bakoya koyiba nzoto mpo ete, na sima, baloba na bato ete asekwiki kati na bakufi. Lokuta oyo ya suka ekoya kozala lisusu mabe koleka oyo ya liboso.

<sup>65</sup> Pilato azongisaki :

— Bozwa bakengeli mpe bokende kokengela kunda ndenge bokanisi kosala.

<sup>66</sup> Boye bakendeki mpe basalaki nyonso oyo ekoki mpo ete kunda ekengelama malamumu ; batiaki elembo na libanga oyo bakangaki na yango kunda mpe batiaki bakengeli.

## 28

*Yesu asekw*

(*Mlk 16.1-8; Lk 24.1-12; Yn 20.1-2*)

<sup>1</sup> Sima na mokolo ya Saba, na tongo-tongo ya mokolo ya liboso ya poso, Mari, moto ya mboka Magidala, mpe Mari mosusu bakende ki kotala kunda. <sup>2</sup> Mbala moko, mabele eninganaki makasi, pamba te anjelu ya Nkolo akitaki longwa na Likolo, akende ki na kunda, atindikaki libanga mpe avandaki na likolo na yango. <sup>3</sup> Azalaki kongenga lokola mikalikali, mpe bilamba na ye ezalaki pembe makasi lokola mvula ya pembe. <sup>4</sup> Bakengeli bakomaki kolenga mpo na somo mpe bakomaki lokola bato ya kokufa.

<sup>5</sup> Kasi anjelu alobaki na basi : « Bobanga te ! Nayebi ete bozali koluka Yesu oyo babakaki na ekulusu. <sup>6</sup> Azali lisusu awa te, pamba te asili kosekwa, ndenge kaka alobaki. Boya kotala esika oyo nzoto na Ye ezalaki, <sup>7</sup> mpe bokende noki koyebisa bayekoli na Ye : < Asili kosekwa kati na bakufi ; akei liboso na bino, na Galile ; ezali kuna nde bokomona Ye. > Yango nde makambo oyo nazalaki na yango ya koyebisa bino. »

<sup>8</sup> Balongwaki noki na kunda, na somo mpe na esengo makasi ; bapotaki mbangu mpo na kokende kopesa sango epai ya bayekoli na Ye. <sup>9</sup> Mbala moko, Yesu akutanaki na bango mpe alobaki :

— **Mbote na bino !**

Bapusanaki pene na Ye, basimbaki makolo na Ye mpe bagumbamelaki Ye.

<sup>10</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bobanga te ! Bokende koyebisa bandeko na Ngai ete bakende na Galile ; ezali kuna nde bakomona Ngai.**

<sup>11</sup> Wana basi bazalaki kokende, ndambo ya bakengeli bazongaki kati na engumba mpo na koyebisa na bakonzi ya Banganga-Nzambe, makambo nyonso oyo ewutaki koleka. <sup>12</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe babengaki bakambi ya bato mpe, elongo na bango, basalaki mwango moko, bapesaki mbongo ebele epai ya basoda <sup>13</sup> mpe balobaki na bango : « Tala ndenge bosengeli koloba : < Wana tozalaki kati na pongi, bayekoli na ye bayaki koyiba nzoto na ye, na butu. > <sup>14</sup> Soki likambo yango ekomi na matoyi ya moyangeli, tokoyeba kosolola na ye mpe kosala nyonso mpo ete bomema ngambo te. »

<sup>15</sup> Basoda bazwaki mbongo mpe basalaki ndenge kaka batindaki bango. Lisolo yango epanzanaki kati na Bayuda mpe ezali kolobama kino na mokolo ya lelo.

*Yesu abimeli bayekoli na Ye*

<sup>16</sup> Bayekoli zomi na moko bakende ki na Galile, na ngomba oyo Yesu ayebisaki bango ete bakende. <sup>17</sup> Tango bamonaki Ye, bagumbamelaki Ye ; kasi bamosusu kati na bango bandimaki te.

<sup>18</sup> Yesu apusanaki pene na bango mpe alobaki :

— **Bokonzi nyonso epesameli Ngai, ezala kati na Likolo to na mokili. <sup>19</sup> Bokende, bokomisa bato ya bikolo nyonso bayekoli na Ngai, bobatisa bango na Kombo ya Tata, ya Mwana mpe ya Molimo Mosantu ; <sup>20</sup> bolakisa bango kotosa makambo nyonso oyo natindaki bino. Boyeba malamumu ete nazali elongo na bino mikolo nyonso kino na suka ya mokili.**

## Sango Malamu kolanda Malako Mabongisi ya lotomo ya Yesu

*Mateya ya Yoane Mobatisi*

*(Mat 3.1-12; Lk 3.1-6, 15-18; Yn 1.19-28)*

<sup>1</sup> Tala ebandeli ya Sango Malamu ya Yesu-Klisto, Mwana na Nzambe,

<sup>2</sup> kolanda ndenge ekomama kati na mokanda ya mosakoli Ezayi :

« Nakotinda ntoma na Ngai liboso na Yo,  
ye nde akobongisela Yo nzela.

<sup>3</sup> Mongongo ya moto moko ezali kobelela kati na esobe :

« Bobongisa nzela mpo na Nkolo,  
bosembolela Ye banzela ya mike ! »

<sup>4</sup> Boye Yoane azalaki kati na esobe mpe azalaki kosakola : « Bobongola mitema na bino, bozwa libatisi, mpe Nzambe akolimbisa masumu na bino ! »

<sup>5</sup> Bavandi nyonso ya Yuda mpe ya Yelusalemi bazalaki kokende epai na ye ; bazalaki kotubela masumu na bango, mpe ye, azalaki kobatisa bango na ebale Yordani. <sup>6</sup> Yoane azalaki kolata elamba oyo basala na lapwale ya shamo mpe mokaba oyo basala na poso ya nyama, na laketo ; azalaki kolia mankoko mpe mafuta ya nzoyi. <sup>7</sup> Tala makambo oyo azalaki koteya bato : « Sima na ngai, Moto moko azali koya, aleki ngai na nguya ; ngai nabongi kutu te mpo na kogumbama liboso na Ye mpo na kofungola ata basinga ya basandale na Ye. <sup>8</sup> Ngai nazali kobatisa bino na mayi, kasi Ye akobatisa bino kati na Molimo Mosantu. »

*Libatisi mpe komekama ya Yesu*

*(Mat 3.13-17; Lk 3.21-22)*

<sup>9</sup> Na tango wana, Yesu ayaki wuta na Nazareti ya Galile, mpe Yoane abatisaki Ye na ebale Yordani. <sup>10</sup> Tango kaka abimaki na mayi, amonaki Likolo kofungwama mpe Molimo kokitela Ye lokola ebenga.

<sup>11</sup> Mongongo moko eyokanaki wuta na Likolo : « Ozali Mwana na Ngai ya bolingo, nasepelaka na Yo mingi ! »

*(Mat 4.1-11; Lk 4.1-13)*

<sup>12</sup> Mbala moko, Molimo amemaki Yesu kati na esobe <sup>13</sup> epai wapi avandaki mikolo tuku minei mpe Satana azalaki komeka Ye. Azalaki kuna elongo na banyama ya zamba, mpe ba-anjelu bazalaki kopesa Ye bilei.

### Lotomo ya Yesu kati na Galile

*Yesu abandi koteya*

*(Mat 4.12-17; Lk 4.14-15)*

<sup>14</sup> Tango babwakaki Yoane kati na boloko, Yesu akendeki na Galile epai wapi azalaki koteya Sango Malamu ya Nzambe. <sup>15</sup> Azalaki koloba : « **Tango ekoki, mpe Bokonzi ya Nzambe ekomi pene. Bobongola mitema mpe bondima Sango Malamu.** »

*Bayekoli ya liboso ya Yesu*

*(Mat 4.18-22; Lk 5.1-3, 10-11)*

16 Mokolo moko, wana Yesu azalaki koleka pembeni ya ebale ya Galile, amonaki Simona mpe Andre, ndeko na ye. Bazalaki kobwaka monyama na ebale, pamba te bazalaki balobi mbisi. 17 Yesu alobaki na bango : « **Bolanda Ngai, mpe nakokomisa bino balobi bato.** »

18 Mbala moko, batikaki minyama na bango mpe balandaki Yesu. 19 Wana Yesu akobaki kotambola, amonaki na mosika Jake, mwana mobali ya Zebede, oyo azalaki elongo na Yoane, ndeko na ye ; bazalaki kobongisa minyama kati na bwato na bango. 20 Mbala moko, Yesu abengaki bango. Batikaki Zebede, tata na bango, kati na bwato elongo na basali na ye mpe balandaki Yesu.

*Yesu abangani molimo mabe*

*(Lk 4.31-37)*

21 Bongo Yesu elongo na bayekoli na Ye bakendeki na Kapernawumi. Na mokolo ya Saba, Yesu akotaki na ndako ya mayangani mpe abandaki koteya. 22 Bato bakamwaki makasi malakisi na Ye, pamba te ateyaki na bokonzi oyo balakisi ya Mobeko bazangaki.

23 Kaka na tango yango, ezalaki na moto moko, kati na ndako ya mayangani, oyo azalaki na se ya bokonzi ya molimo mabe, azalaki koganga :

24 — Yesu ya Nazareti, olingi nini ? Oyei nde koboma biso ? Nayebi Yo malamumu, ozali Motindami mpe Mosantu ya Nzambe !

25 Yesu atelemelaki molimo mabe yango mpe apesaki yango mitindo :

**— Kanga monoko na yo ! Bima kati na moto oyo.**

26 Molimo mabe eningisaki moto yango makasi mpe ebimaki na koganga. 27 Bato nyonso bakamwaki makasi mpe bakomaki kotunana :

— Oyo ezali lisusu likambo nini ? Tala mateya ya sika oyo etondi na nguya ! Azali kopesa mitindo ata na milimo mabe, mpe ezali kotosa Ye !

28 Mbala moko, sango na tina na Ye epanzanaki kati na etuka mobimba ya Galile.

*Yesu abikisi babeli ebele*

*(Mat 8.14-15; Lk 4.38-39)*

29 Tango Yesu abimaki na ndako ya mayangani, akendeki elongo na Jake mpe Yoane na ndako ya Simona mpe Andre. 30 Nzokande, mama-bokilo ya Simona azalaki ya kolala mpo ete azalaki kobela fievele ; mbala moko, bapesaki Ye sango. 31 Boye apusanaki pene ya mama yango, asimbacki ye na loboko mpe atelemisaki ye ; fievele esilaki, mpe mama yango akomaki kobongisela bango bilei.

*(Mat 4.24; 8.16-17; Lk 4.40-41)*

32 Wana moyi elalaki mpe pokwa eyaki, bamemelaki Yesu babeli nyonso mpe bato oyo bazalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe.

33 Bato nyonso ya engumba bayaki kosangana liboso ya ekuke ya ndako ; 34 bongo Yesu abikisaki bato ebele oyo bazalaki na pasi ya ndenge na ndenge, abenganaki milimo mabe ebele mpe apekisaki yango koloba ; pamba te milimo mabe eyebi nani oyo Ye azali.

*(Lk 4.42-44)*

35 Na tongo-tongo ya mokolo oyo elandaki, wana molili ezalaki nanu, Yesu alamukaki, abimaki libanda, akendeki na esobe epai wapi azalaki

kaka Ye moko mpe akomaki kosambela. <sup>36</sup> Simona elongo na baninga na ye bakendeki koluka Yesu. <sup>37</sup> Tango bamonaki Ye, balobaki na Ye :

— Bato nyonso bazali koluka Yo.

<sup>38</sup> Kasi Ye azongiselaki bango :

— **Tokende na esika mosusu, na bamboka ya zingazinga, mpo ete nateya mpe kuna, pamba te nayaki mpo na yango.**

<sup>39</sup> Boye, atambolaki na Galile mobimba ; azalaki koteya na bandako na bango ya mayangani mpe kobengana milimo mabe. <sup>40</sup> Moto moko na maba apusanaki pene na Yesu, afukamaki mpe asengaki na Yesu :

— Soki olingi, komisa ngai peto.

<sup>41</sup> Yesu ayokelaki ye mawa, atandaki loboko na Ye, asimbaki ye mpe alobaki :

— **Nalingi ete ezala bongo, koma peto.**

<sup>42</sup> Mbala moko, maba elongwaki na nzoto ya mobeli mpe akomaki peto. <sup>43</sup> Mbala moko, Yesu azongisaki ye mpe akebisaki ye :

<sup>44</sup> — **Yoka Ngai malamumu, koyebisa likambo oyo na moto moko te ; kasi kende komilakisa epai ya Nganga-Nzambe mpe pesa, mpo na kopetolama na yo, likabo oyo Moyize akataki lokola mobeko mpo ete ezala litatoli na miso na bango ete obiki.**

<sup>45</sup> Kasi tango kaka abimaki, abandaki koloba mpe kopanza sango. Mpo na yango, Yesu azalaki lisusu te kokoka kokota kati na bingumba na miso ya bato nyonso ; kasi akomaki kovanda na libanda ya bingumba, na bisika oyo ebombama. Nzokande, bato bazalaki kaka kowuta bipai na bipai mpo na koya epai na Ye.

## 2

*Yesu alimbisi mpe abikisi ebosono*  
(Mat 9.1-8; Lk 5.17-26)

<sup>1</sup> Sima na mwa mikolo, Yesu azongaki lisusu na Kapernawumi. Tango bato bayokaki ete azali na ndako, <sup>2</sup> bayaki ebele kosangana kati na ndako yango kino esika ezalaki lisusu te, ezala na liboso ya ekuke, mpe Yesu ateyaki bango Sango Malamumu. <sup>3</sup> Bato mosusu bamemelaki Ye ebosono oyo bato minei batomboli. <sup>4</sup> Lokola balongaki te kokomisa ebosono yango kino na esika oyo Yesu azalaki, pamba te bato bazalaki ebele penza, bamataki likolo ya mwanza ya ndako kino na esika oyo Yesu azalaki mpe batobolaki lidusu. Bongo na nzela ya lidusu yango, bakitisaki na tsipoyi ebosono yango. <sup>5</sup> Tango Yesu amonaki kondima na bango, alobaki na ebosono :

— **Mwana na Ngai, masumu na yo elimbisami.**

<sup>6</sup> Kasi ndambo ya balakisi ya Mobeko oyo bazalaki wana bakomaki kolobaloba na se ya mitema : <sup>7</sup> « Mpo na nini moto oyo azali koloba bongo ? Azali kotiola Nzambe ! Nani akoki kolimbisa masumu soki kaka Ye moko Nzambe te ? »

<sup>8</sup> Mbala moko, kati na molimo na Ye, Yesu asosolaki makanisi na bango ; alobaki na bango :

— **Mpo na nini mitema na bino ezali kokanisa bongo ?**

<sup>9</sup> **Likambo nini eleki pete mpo na koloba na ebosono : « Masumu na yo elimbisami to telema, kamata tsipoyi na yo mpe tambola ? »** <sup>10</sup> **Ezali mpo boyeba ete Mwana na Moto azali na bokonzi ya kolimbisa masumu kati na mokili.**

Bongo alobaki na ebosono :

**11 — Nalobi na yo : Telema, kamata tsipoyi na yo mpe zonga na ndako na yo.**

<sup>12</sup> Mbala moko, atelemaki, akamataki tsipoyi na ye mpe abimaki na miso ya bato nyonso. Bato nyonso bakamwaki makasi mpe bakomaki kokumisa Nzambe na maloba oyo : « Totikala nanu komona likambo ya boye te ! »

*Tembe na tina na Yesu  
(Mat 9.9-13; Lk 5.27-32)*

<sup>13</sup> Yesu abimaki lisusu mpe akendeki pembeni ya ebale. Bato ebele bayaki epai na Ye mpe ateyaki bango. <sup>14</sup> Wana azalaki kotambola, amonaki Levi, mwana mobali ya Alife, avandi na ndako ya mosala epai wapi bafutaka mpako. Yesu alobaki na ye : « **Landa Ngai.** »

Levi atelemaki mpe alandaki Ye.

<sup>15</sup> Wana Yesu azalaki kolia na ndako ya Levi, bafutisi mpako ebele mpe bato mosusu ya masumu bazalaki kolia mesa moko na Yesu elongo na bayekoli na Ye ; pamba te bato ebele penza bazalaki kolanda Ye. <sup>16</sup> Tango balakisi ya Mobeko ya lingomba ya Bafarizeo bamonaki Yesu kolia mesa moko na bato ya masumu mpe bafutisi mpako, batunaki bayekoli na Ye :

— Mpo na nini azali kolia mesa moko na bafutisi mpako mpe bato ya masumu ?

<sup>17</sup> Tango Yesu ayokaki bongo, alobaki na bango :

**— Bato oyo bazali kolongono na nzoto bazalaka na posa ya monganga te ; ezali babeli nde bazalaka na posa na ye. Nayaki te koluka bato ya sembo, kasi bato ya masumu.**

*(Mat 9.14-17; Lk 5.33-39)*

<sup>18</sup> Nzokande bayekoli ya Yoane mpe Bafarizeo bazalaki kokila bilei. Bongo bato bayaki kotuna Yesu :

— Mpo na nini bayekoli ya Yoane mpe Bafarizeo bakilaka bilei, kasi bayekoli na yo bakilaka bilei te ?

<sup>19</sup> Yesu azongiselaki bango :

**— Ndenge nini bato oyo habengami na feti ya libala bakoki kokila bilei, wana mobali ya libala azali nanu elongo na bango ? Tango nyonso mobali ya libala azali elongo na bango, bakoki kokila bilei te. <sup>20</sup> Kasi tango ezali koya oyo bakolongola mobali ya libala kati na bango ; mpe ekozala na tango wana nde bakokila bilei.**

<sup>21</sup> **Moto moko te asalelaka eteni ya elamba ya sika mpo na kobamba elamba ya kala, noki te eteni ya elamba ya sika ekopasola elamba ya kala mpe ekosala lidusu ya monene koleka. <sup>22</sup> Moto moko te atiaka vino ya sika kati na bambeki ya kala, noki te vino ya sika ekopasola bambeki ; vino ekosopana mpe hambeki ekopasuka. Nzokande, batiaka kaka vino ya sika kati na bambeki ya sika !**

*Yesu azali Nkolo ya mokolo ya Saba  
(Mat 12.1-8; Lk 6.1-5)*

<sup>23</sup> Ezalaki mokolo moko, Yesu azalaki kotambola kati na elanga ya ble ; ezalaki mokolo ya Saba. Wana bazalaki kotambola, bayekoli na Ye bazalaki kobuka ble. <sup>24</sup> Bafarizeo balobaki na Yesu :



— Mpo na nini bayekoli na Yo bazali kosala likambo oyo epekisami kosalema na mokolo ya Saba ?

<sup>25</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Botanga nanu te makambo oyo Davidi asalaki tango ye elongo na baninga na ye bazalaki na nzala mpe bazangaki bilei ?** <sup>26</sup> Akotaki kati na Ndako ya Nzambe wana Abiatari azalaki mokonzi ya Banganga-Nzambe, aliaki mapa oyo ebulisama mpo na Nzambe mpe apesaki yango epai ya bato na ye ; nzokande, kaka Banganga-Nzambe nde bazalaki na ndingisa ya kolia yango.

<sup>27</sup> Bongo alobaki na bango lisusu :

— **Mokolo ya Saba esalema mpo na moto, kasi moto asalema te mpo na mokolo ya Saba.** <sup>28</sup> Yango wana, Mwana na Moto azali mpe Mokonzi ya mokolo ya Saba.

### 3

*Yesu abikisi na mokolo ya Saba*

*(Mat 12.9-14; Lk 6.6-11)*

<sup>1</sup> Yesu akotaki lisusu na ndako ya mayangani epai wapi ezalaki na moto moko akufa loboko. <sup>2</sup> Boye bato bazalaki kotala soki Yesu akobikisa ye na mokolo ya Saba mpo na kofunda Ye. <sup>3</sup> Bongo Yesu alobaki na moto oyo akufa loboko :

— **Telema na liboso ya bato nyonso.**

<sup>4</sup> Atunaki bango :

— **Nini epesamela nzela ya kosala na mokolo ya Saba : kosala bolamu to kosala mabe, kobikisa moto to kotika ye kokufa ?**

Kasi babatelaki kimia.

<sup>5</sup> Yesu atalaki bango na mawa mpe ayokaki pasi mingi na motema mpo ete mitema na bango ezalaki makasi lokola libanga. Yesu alobaki na moto yango :

— **Sembola loboko na yo !**

Moto yango asembolaki loboko na ye, mpe loboko yango ebikaki.

<sup>6</sup> Mbala moko, Bafarizeo babimaki mpe bakendeki koyokana na bato ya lisanga ya Erode mpo na koluka nzela ya kobomisa Yesu.

*Yesu kati na ebele ya bato*

<sup>7</sup> Tango Yesu alongwaki kuna, akendeki na ebale elongo na bayekoli na Ye, mpe bato ebele penza balandaki Ye wuta na Galile, na Yuda, <sup>8</sup> na Yelusalemi, na Idume mpe na ngambo ya Yordani. Boye tango bato oyo bazalaki na bamboka ya zingazinga ya Tiri mpe ya Sidoni bayokaki sango ya makambo nyonso oyo Yesu azalaki kosala, bango mpe bayaki ebele penza epai na Ye. <sup>9</sup> Boye Yesu atindaki bayekoli ete babongisela Ye bwato moko mpo ete bato bafinafina Ye te. <sup>10</sup> Lokola azalaki kobikisa bato ebele, bato oyo bazalaki na pasi bakomaki kowelela koya epai na Ye mpo na koluka kosimba Ye.

<sup>11</sup> Tango bato oyo bazalaki na milimo mabe bazalaki komona Ye, bazalaki kogumbama liboso na Ye mpe koganga :

— Yo ozali solo Mwana na Nzambe !

<sup>12</sup> Kasi Yesu azalaki kopamela milimo yango ete emeka te koloba na tina na Ye.

*Yesu aponi bantoma zomi na mibale*

*(Mat 10.1-4; Lk 6.12-16)*

<sup>13</sup> Yesu amataki likolo ya ngomba, abengaki bato oyo azalaki na bosenga na bango, mpe bakendeki epai na Ye. <sup>14</sup> Kati na bango, aponaki bato zomi na mibale oyo akomaki kobenga « bantoma, » mpo ete bazala elongo na Ye mpe mpo ete bakende koteya Sango Malamu ; <sup>15</sup> mpe apesaki bango bokonzi ya kobengana milimo mabe.

<sup>16</sup> Tala bakombo ya bato zomi na mibale oyo aponaki :

Simona oyo Yesu apesaki kombo « Petelo ; »

<sup>17</sup> Jake, mwana mobali ya Zebede, mpe Yoane, ndeko na ye, ba-oyo Yesu apesaki kombo « Boanerijesi » oyo elingi koloba : bana ya kake ;

<sup>18</sup> Andre,

Filipo,

Bartelemi,

Matayo,

Toma,

Jake, mwana mobali ya Alife ;

Tade,

Simona oyo azalaki moko kati na lisanga ya Bazelote,

<sup>19</sup> mpe Yuda Isikarioti oyo atekaki Yesu.

*Yesu to Satana*

*(Mat 12.22-32; Lk 11.15-23; 12.10)*

<sup>20</sup> Tango Yesu akotaki na ndako, bato ebele bayaki lisusu kosangana wana, mpe esalaki ete Ye elongo na bayekoli na Ye bazangaki ata tango mpo na kolia. <sup>21</sup> Tango bandeko ya libota na Ye bayokaki bongo, bayaki mpo na kozwa Ye na makasi, pamba te bazalaki koloba :

— Akomi na bokono ya liboma.

<sup>22</sup> Balakisi ya Mobeko oyo bawutaki na Yelusalemi balobaki :

— Azali na molimo ya Belizebule kati na ye mpe azali kobengana milimo mabe na nguya ya mokonzi ya milimo mabe.

<sup>23</sup> Yesu abengaki bango mpe alobaki na bango na masese :

— **Ndenge nini Satana akoki kobengana Satana ?** <sup>24</sup> **Soki bokonzi moko ekabwani, bokonzi yango ekowumela te.** <sup>25</sup> **Soki libota moko ekabwani, libota yango ekowumela te ;** <sup>26</sup> **mpe soki Satana amibundisi mpe akabwani na ye moko, akowumela te, mpe suka na ye emonani.** <sup>27</sup> **Pamba te moto moko te akoki kokota na ndako ya elombe mpo na kobotola biloko na ye soki liboso akangi ye te na basinga. Ezali kaka soki asali bongo nde akoki kobotola biloko na ye ya ndako.** <sup>28</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : masumu mpe maloha nyonso ya mabe oyo bato bakoki kofinga na yango Nzambe ekolimbisama ;** <sup>29</sup> **kasi moto nyonso oyo akofinga Molimo Mosantu akolimbisama te, akomema mokumba ya lisumu yango mpo na libela.**

<sup>30</sup> Yesu alobaki bongo, mpo ete bazalaki koloba : « Azali na molimo mabe ! »

*Libota ya solo ya Yesu*

*(Mat 12.46-50; Lk 8.19-21)*

<sup>31</sup> Mama mpe bandeko mibali ya Yesu bayaki, batelemaki libanda mpe batindaki moto kobenga Yesu. <sup>32</sup> Bato ebele penza bavandaki pembeni na Ye. Mpe bayaki koloba na Ye :

— Mama mpe bandeko na yo ya mibali bazali libanda, bazali koluka yo.

Yesu azongisaki :

<sup>33</sup> — **Nani mama na Ngai ? Banani bandeko na Ngai ?**

<sup>34</sup> Atalaki bato oyo bavandaki pembeni na Ye mpe alobaki :

— **Botala mama na Ngai mpe bandeko na Ngai !** <sup>35</sup> **Moto nyonso oyo asalaka mokano ya Nzambe, ye nde azali ndeko na Ngai ya mobali, ndeko na Ngai ya mwasi mpe mama na Ngai.**

## 4

*Lisese ya moloni*

(*Mat 13.1-15; Lk 8.4-10*)

<sup>1</sup> Yesu abandaki lisusu koteya pembeni ya ebale. Bato ebele basanganaki pembeni na Ye. Boye, amataki mpe avandaki kati na bwato, mpe bato nyonso batelemaki na mokili, pembeni ya ebale. <sup>2</sup> Azalaki koteya bango makambo ebele na masese. Na mateya na Ye, azalaki koloba : <sup>3</sup> « **Boyoka ! Moloni moko abimaki mpo na kolona.** <sup>4</sup> **Wana azalaki kobwaka nkona na ye, ndambo ekweyaki pembeni ya nzela ; bandeke eyaki mpe eliaki yango.** <sup>5</sup> **Ndambo mosusu ekweyaki na esika etonda na mabanga, esika oyo mabele ezalaki mingi te ; ebimisaki mito noki mpo ete mabele yango ezalaki na bozindo te.** <sup>6</sup> **Kasi tango moyi ebimaki, mito yango ezikaki mpo ete ezalaki na misisa te.** <sup>7</sup> **Ndambo mosusu ekweyaki kati na banzube ; banzube ekolaki mpe efinaki-finaki yango.** Boye, ebotaki bambuma te. <sup>8</sup> **Ndambo mosusu ekweyaki na mabele ya malamumu ; ebimisaki mito, ekolaki mpe ebotaki bambuma : nkona moko ebotaki bambuma tuku misato ; mosusu, bambuma tuku motoba ; mpe mosusu, bambuma nkama moko. »** <sup>9</sup> Yesu azalaki lisusu koloba : « **Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka ! »**

<sup>10</sup> Tango atikalaki Ye moko, bantoma zomi na mibale elongo na bato oyo bazingelaki Ye batunaki Ye na tina na masese. <sup>11</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Epesameli bino koyeba mabombami ya Bokonzi ya Nzambe ; kasi mpo na ba-oyo bazali na libanda, makambo nyonso ezali kotalisama na masese ;** <sup>12</sup> **mpe ete :**

**atako bakoki kotala, bamona eloko te ;**  
**mpe atako bakoki koyoka, basosola eloko te ;**  
**noki te bakobongola mitema,**  
**mpe masumu na bango ekolimbisama.**

<sup>13</sup> Bongo Yesu alobaki na bango :

— **Boni, bososoli lisese oyo te ? Ndenge nini bokososola masese mosusu ?**

(*Mat 13.18-23; Lk 8.11-15*)

<sup>14</sup> **Moloni alonaka Liloba.** <sup>15</sup> **Bato mosusu bazali pembeni ya nzela epai wapi Liloba elonami. Tango kaka bayoki Liloba, Satana ayei mpe alongoli Liloba oyo elonami kati na mitema na**

**bango.** <sup>16</sup> Bamosusu bazali lokola nkona oyo ekweyi na mabele etonda na mabanga : bayoki na bango Liloba mpe bayambi yango mbala moko na esengo ; <sup>17</sup> kasi lokola bazali na misisa te kati na bango, bakowumela na Liloba yango kaka mpo na tango moke. Soki kaka, likolo ya Liloba, pasi to minyoko eyei, basundoli mbala moko kondima na bango. <sup>18</sup> Bamosusu bazali lokola nkona oyo ekweyi kati na banzube : bayoki na bango Liloba ; <sup>19</sup> kasi mitungisi ya bomoi, lokoso ya bomengo mpe baposa ya makambo ya mokili efini-fini Liloba kati na bango, boye ekotikala kobota bambuma te kati na bango. <sup>20</sup> Bamosusu bazali lokola nkona oyo ekweyi na mabele ya malamumu : bayoki malamumu Liloba, bandimi yango mpe baboti bambuma ; moko aboti bambuma tuku misato ; mosusu, bambuma tuku motoba ; mpe mosusu lisusu, bambuma nkama moko.

*Lisese ya mwinda*

(Lk 8.16-18)

<sup>21</sup> Yesu alobaki na bango lisusu :

— Boni, hamemaka solo mwinda mpo na kotia yango na se ya katini to na se ya mbeto ? Ezali te mpo na kotia yango na likolo ya etelemiselo ya minda ? <sup>22</sup> Pamba te eloko moko te ebombama ekozanga komonisama, mpe eloko moko te ya sekele ekozanga kobima na pole. <sup>23</sup> Tika ete moto azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !

<sup>24</sup> Alobaki lisusu :

— Bosala keba na makambo oyo bozali koyoka ! Bakomeka bino na emekelo kaka oyo bino bosalelaka mpo na komeka bato mosusu, mpe bakobakisa kutu lisusu koleka ; <sup>25</sup> pamba te na moto oyo azali na eloko, bakopesa ye lisusu ; kasi na moto oyo azangi, bakobotola ye ata oyo azali na yango.

*Lisese ya mbuma oyo ekoli yango moko*

<sup>26</sup> Yesu alobaki lisusu :

— Bokonzi ya Nzambe ekokani na moto oyo abwaki nkona na mabele : <sup>27</sup> butu mpe moyi, alala to alamuka, nkona ebimisaka moto, ekolaka yango moko mpe ayebaka te ndenge nini yango ezali kokola ; <sup>28</sup> pamba te yango moko mabele nde ebimisaka mbuma : liboso, moto ya nzete ; sima, matiti ; mpe na suka, bambuma ya ble etondaka na nzete. <sup>29</sup> Bongo soki bambuma ekomeli, azwaka mbala moko mbeli oyo bakataka na yango matiti ya ble, pamba te eleko ya kobuka bambuma ekoki.

*Lisese ya mbuma ya mutarde*

(Mat 13.31-32; Lk 13.18-19)

<sup>30</sup> Yesu alobaki lisusu :

— Bokonzi ya Nzambe ekokani na nini ? Tokoki kosalela lisese nini mpo na kokokanisa yango ? <sup>31</sup> Bokonzi ya Likolo ekokani na nkona ya mutarde : tango balonaka yango, ezalaka nkona oyo eleki moke kati na bankona nyonso ya mokili. <sup>32</sup> Kasi sima na kolona yango, ekokola mpe ekomaka molayi koleka ndunda nyonso ya elanga, ebimisaka bitape minene oyo esalaka ete bandeke ya likolo etonga zala na se ya pio na yango.

<sup>33</sup> Yesu azalaki kosalela masese ya ndenge na ndenge mpo na koteya bango Liloba na Nzambe, kolanda bososoli na bango ; <sup>34</sup> azangaki te kosalela masese mpo na koloba na bango. Kasi soki atikali Ye moko elongo na bayekoli na Ye, azalaki kolimbola makambo nyonso.

*Yesu aleki mopepe na makasi*  
(Mat 8.23-27; Lk 8.22-25)

<sup>35</sup> Kaka na mokolo yango wana, wana pokwa ekomaki, Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— **Tokatisa na ngambo mosusu ya ebale.**

<sup>36</sup> Batikaki bato, bamemaki Ye na bwato mpe bakatisaki na ngambo mosusu. Babwato mosusu mpe ezalaki elongo na bango. <sup>37</sup> Mopepe moko ya makasi ekomaki kopepa, mbonge ekomaki kobeta na bwato, mpe bwato ekomaki kotonda na mayi. <sup>38</sup> Yesu azalaki na sima, alalaki pongi mpe atiaki moto na likolo ya kuse.

Bayekoli balamusaki Ye mpe bayebisaki Ye na koganga :

— Moteyi, tozali kokufa ; mpe ozali komitungisa na Yo te ?

<sup>39</sup> Yesu alamukaki, agangelaki mopepe, mpe apesaki mitindo na ebale :

— **Tika makelele ! Vanda nye !**

Mopepe esilaki, mpe kimia monene ezongaki.

<sup>40</sup> Bongo alobaki na bayekoli na Ye :

— **Mpo na nini bozali kobanga ? Bozali nanu na kondima te ?**

<sup>41</sup> Somo monene ekotaki kati na bango mpe bakomaki kolobana bango na bango : « Moto oyo azali penza nani mpo ete mopepe mpe ebale etosa ye ? »

## 5

*Yesu aleki milimo mabe na makasi*  
(Mat 8.28-34; Lk 8.26-39)

<sup>1</sup> Tango bakomaki na ngambo mosusu ya ebale, kati na etuka ya Geraza, <sup>2</sup> Yesu akitaki na bwato. Mbala moko, moto moko oyo azalaki na molimo mabe abimaki wuta na bakunda mpe ayaki kokutana na Ye. <sup>3</sup> Moto yango azalaki kovanda kati na bakunda, mpe moto moko te azalaki na makasi ya kokanga ye, ezala na nzela ya minyololo ; <sup>4</sup> pamba te mbala nyonso oyo bazalaki kokanga ye na nzela ya minyololo mpe kotia ye bibende na makolo, azalaki kokata yango mpe kobuka bibende yango ; moto moko te azalaki na makasi ya kolembisa Ye. <sup>5</sup> Tango nyonso, butu mpe moyi, azalaki koyengayenga kati na bakunda mpe na bangomba, azalaki koganga na mongongo makasi mpe komizokisa na mabanga.

<sup>6</sup> Tango amonaki Yesu na mosika, akimaki mbangu, agumbamaki liboso na Ye <sup>7</sup> mpe agangaki na makasi nyonso :

— Yesu, Mwana na Nzambe-Oyo-Aleki-Likolo, ngai na Yo likambo nini ? Nabondeli Yo na Kombo ya Nzambe, kotungisa ngai te !

<sup>8</sup> Pamba te Yesu alobaki na molimo yango : « **Yo molimo mabe, bima kati na moto oyo !** »

<sup>9</sup> Yesu atunaki ye :

— **Kombo na yo nani ?**

Azongisaki :

— Kombo na Ngai ezali ngulupa, pamba te tozali ebele !

<sup>10</sup> Molimo mabe esengaki na Yesu na molende penza ete abengana yango te na mokili wana. <sup>11</sup> Nzokande, etonga moko monene ya bangulu ezalaki kolia pembeni ya ngomba.

<sup>12</sup> Milimo mabe esengaki na Yesu : « Tinda biso kati na bangulu, mpo ete tokota kati na yango. »

<sup>13</sup> Tango Yesu apesaki yango nzela, milimo mabe ebimaki kati na moto mpe ekendeki kokota kati na bangulu. Mbala moko, bangulu pene nkoto mibale ekitaki mbangu wuta na likolo ya ngomba, ezindaki kati na ebale mpe ekufaki.

<sup>14</sup> Bakengeli bangulu bakimaki mbangu mpe bakendeki kopesa sango kati na engumba mpe na bamboka mike ya zingazinga ; bongo bato bayaki mpo na kotala likambo oyo ewutaki kosalema. <sup>15</sup> Tango bakomaki epai na Yesu, bamonaki moto oyo azalaki na se ya bokonzi ya ngulupa ya milimo mabe avandi wana, alata bilamba na mayele na ye ya kokoka. Boye somo ekangaki bango. <sup>16</sup> Bato oyo bamonaki ndenge likambo yango esalemaki bayebisaki bato mosusu makambo oyo ekomelaki moto oyo azalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe mpe oyo ekomelaki bangulu. <sup>17</sup> Boye bakomaki kobondela Yesu ete abima na etuka na bango.

<sup>18</sup> Tango Yesu amataki na bwato, moto oyo azalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe asengaki na Ye ete bakende na Ye nzela moko.

<sup>19</sup> Yesu apesaki ye nzela te, kasi alobaki na ye : « **Kende na ndako na yo, epai ya bandeko na yo ; yebisa bango makambo oyo Nkolo asaleli yo, mpe ndenge nini ayokeli yo mawa. »**

<sup>20</sup> Moto yango akendeki mpe abandaki kopanza sango ya makambo oyo Yesu asalaki mpo na ye, kati na Dekapoli ; mpe bato nyonso bakamwaki.

*Yesu aleki bokono mpe kufa na makasi*

*(Mat 9.18-26; Lk 8.40-56)*

<sup>21</sup> Yesu azwaki bwato mpe azongaki na ngambo ya ebale ; mpe bato ebele basanganaki pene na Ye, pembeni ya ebale.

<sup>22</sup> Jairisi, moko kati na bakambi ya ndako ya mayangani, ayaki wana ; tango kaka amonaki Yesu, amibwakaki na makolo na Ye <sup>23</sup> mpe abondelaki Ye makasi : « Kala mingi te, mwana na ngai ya mwasi azali kokufa ! Nabondeli yo : yaka mpe tiela ye maboko mpo ete abika na bokono na ye mpe akufa te. »

<sup>24</sup> Boye Yesu akendeki na ye nzela moko ; bato ebele bazalaki kolanda Ye mpe kotutana-tutana na Ye na bangambo nyonso. <sup>25</sup> Ezalaki mpe na mwasi moko oyo azalaki na bokono ya kotanga makila, mpe bokono yango ewumelaki mibu pene zomi na mibale. <sup>26</sup> Amonaki pasi mingi mpo na koluka lobiko epai na minganga ebele, mpe asilisaki mbongo na ye nyonso na pamba, kasi abikaki kaka te ; nzokande pasi na ye ezalaki komata se komata. <sup>27</sup> Tango ayokaki sango ya Yesu, ayaki na sima, kati na ebele ya bato, mpe asimbaki elamba na Ye, <sup>28</sup> pamba te azalaki komilobela : « Soki kaka nasimbi ata bilamba na Ye, nakobika ! »

<sup>29</sup> Kaka na tango yango, makila etikaki kotanga, mpe amonaki ete abiki na bokono kati nzoto na ye.

<sup>30</sup> Mbala moko, Yesu mpe asosolaki ete nguya moko ebimi kati na Ye ; abalukaki epai ya ebele ya bato mpe atunaki :

— **Nani asimbi Ngai na bilamba ?**

<sup>31</sup> Bayekoli na Ye bazongisaki :

— Ozali komona malamumu ete bato bazali kotutana-tutana na Yo na bangambo nyonso, mpe ozali kotuna lisusu : « **Nani asimbi Ngai ?** »

<sup>32</sup> Kasi Yesu akomaki kotala epai ya ebele ya bato mpo na koluka koyeba nani oyo asali bongo. <sup>33</sup> Boye, mwasi yango abangaki mpe akomaki kolenga, mpo ayebaki likambo oyo esalemaki kati na ye. Ayaki kofukama liboso ya Yesu mpe ayebisaki Ye solo nyonso.

<sup>34</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Mwana na Ngai ya mwasi, kondima na yo ebikisi yo ; kende na kimia mpe zwa lobiko kati na pasi na yo !**

<sup>35</sup> Wana Yesu azalaki nanu koloba, ndambo ya bato bayaki longwa na ndako ya mokambi ya ndako ya mayangani mpo na koloba na ye :

— Mwana na yo ya mwasi asili kokufa ; mpo na nini ozali lisusu kotungisa moteyi ?

<sup>36</sup> Atako Yesu ayokaki maloba yango, kasi alobaki kaka na mokambi ya ndako ya mayangani :

— **Kobanga te, zala kaka na kondima !**

<sup>37</sup> Atikaki moto moko te kolanda Ye longola kaka Petelo, Jake mpe Yoane, ndeko ya Jake. <sup>38</sup> Tango bakomaki na ndako ya mokambi ya ndako ya mayangani, Yesu amonaki yikiyiki kati na bato oyo bazalaki kolela mpe koganga makasi.

<sup>39</sup> Akotaki mpe alobaki na bango :

— **Mpo na nini yikiyiki oyo nyonso ? Mpo na nini bozali kolela ? Mwana akufi te ; alali nde pongi !**

<sup>40</sup> Bongo bakomaki koseka Ye. Sima na Yesu kobimisa bato nyonso, akamataki tata ya mwana, mama ya mwana mpe bayekoli oyo bazalaki na Ye elongo, mpe bakotaki na esika oyo mwana azalaki. <sup>41</sup> Asimbaki ye na loboko mpe alobaki na ye : « **Talita kumi !** » Elingi koloba : **Elenge mwasi, nalobi na yo, Telema !**

<sup>42</sup> Mbala moko, elenge mwasi atelemaki mpe akomaki kotambola. Azalaki na mibu pene zomi na mibale. Bato nyonso bakamwaki makasi penza. <sup>43</sup> Yesu apekisaki bango koloba likambo yango ata na moto moko ; mpe ayebisaki bango ete bapesa elenge mwasi yango bilei.

## 6

*Yesu mpe bato ya Nazareti*  
(*Mat 13.54-58; Lk 4.16-30*)

<sup>1</sup> Sima na Yesu kolongwa na ndako yango, azongaki elongo na bayekoli na Ye, na engumba epai wapi abotama. <sup>2</sup> Wana mokolo ya Saba ekokaki, Yesu akomaki koteya kati na ndako ya mayangani.

Kati na bato oyo bayokaki Ye, ebele bakamwaki makasi. Batunaki : « Boni, moto oyo azwi makambo oyo wapi ? Nani apesi ye bwanya ya boye ? Azwi wapi nguya ya kosala bikamwa oyo nyonso ? <sup>3</sup> Ezali ye te mosali mabaya ? Ezali ye te mwana ya Mari mpe ndeko ya Jake, Jozefi, Jide mpe Simona ? Boni, bandeko na ye ya basi bavandaka awa te elongo na biso ? »

Yango wana, ezalaki penza libaku mabe mpo na bango kondima Ye.

<sup>4</sup> Yesu alobaki na bango : « **Ezali kaka kati na ekolo na ye, kati na libota na ye mpe kati na ndako na ye nde mosakoli azwaka lokumu te.** »

<sup>5</sup> Alongaki te kosala bikamwa na esika yango, kasi abikisaki kaka mwa ndambo ya babeli oyo atielaki maboko. <sup>6</sup> Boye, akamwaki mingi penza bozangi kondima na bango.

*Yesu atindi bantoma zomi na mibale  
(Mat 10.1, 5-14; Lk 9.1-6)*

Yesu azalaki kotambola na bamboka ya zingazinga mpo na koteya. <sup>7</sup> Abengaki bantoma na Ye zomi na mibale, atindaki bango mibale-mibale, mpe apesaki bango bokonzi ya kobengana milimo mabe.

<sup>8</sup> Alobaki na bango : « **Bomema eloko moko te mpo na mobembo, longola kaka lingenda.** »

Alobaki na bango : « **Bomema te, ezala sakosi to lipa to mbongo kati na mokaba na bino.** <sup>9</sup> **Bolata basandale na makolo na bino, kasi bomema banzambala mibale te.** <sup>10</sup> **Na ndako nyonso oyo bakoyamba bino, bovanda kuna kino tango bokolongwa.** <sup>11</sup> **Mpe soki na esika songolo, baboyi koyamba mpe koyoka bino, bolongwa na esika yango, bopupola putulu ya makolo na bino ; yango ekozala litatoli oyo ekofunda bango.** »

<sup>12</sup> Bantoma bakendeki mpe bateyaki bato ete babongola mitema. <sup>13</sup> Bazalaki kobengana milimo mabe ebele mpe kobikisa babeli mingi na kopakola bango mafuta.

*Kufa ya Yoane Mobatisi  
(Mat 14.1-2; Lk 9.7-9)*

<sup>14</sup> Mokonzi Erode ayokaki sango na tina na Yesu, pamba te Kombo na Ye eyebanaki makasi.

Bazalaki koloba boye na tina na Yesu : « Yoane Mobatisi asekwi kati na bakufi ! Yango wana azali na nguya ya kosala bikamwa ! »

<sup>15</sup> Bato mosusu bazalaki koloba : « Ezali Eliya ! »

Bamosusu : « Azali mosakoli, lokola moko kati na basakoli ya kala ! »

<sup>16</sup> Kasi tango Erode azalaki koyoka maloba wana nyonso, azalaki komilobela : « Ezali Yoane oyo nakataki moto nde asekwi kati na bakufi ! »

<sup>17</sup> Pamba te Erode amipeselaki mitindo ete bakanga Yoane minyololo mpe babwaka ye kati na boloko ; asalaki bongo mpo na kosepelisa Erodiade, mwasi ya Filipino, ndeko na ye, oyo ye Erode abalaki.

<sup>18</sup> Yoane azalaki koloba na Erode : « Ozali na ndingisa te ya kosingisa nzoto na mwasi ya ndeko na yo. »

<sup>19</sup> Erodiade akangelaki Yoane kanda kati na motema mpe azalaki koluka nzela ya kobomisa ye, kasi azalaki kokoka te, <sup>20</sup> pamba te Erode azalaki kobanga Yoane, wana ayebaki ete Yoane azali moto ya sembo mpe mosantu, mpe azalaki kobatela ye. Tango nyonso oyo Erode azalaki koyoka Yoane koloba, azalaki komitungisa mingi ; nzokande azalaki kaka kosepela koyoka ye.

<sup>21</sup> Nzokande, na mokolo ya kosepela mbotama ya Erode, Erodiade akutanaki na libaku ya kokokisa mokano na ye. Na mokolo yango, Erode asalaki feti monene mpe abengisaki bakalaka, bakonzi minene ya basoda mpe bato ya lokumu ya Galile. <sup>22</sup> Mwana mwasi ya Erodiade



akotaki mpe abinaki, asepelisaki Erode mpe bato oyo abengisaki na feti. Mokonzi alobaki na mwana mwasi :

— Senga ngai nyonso oyo okolinga, nakopesa yo yango !

<sup>23</sup> Mpe alapaki kutu ndayi epai na ye :

— Nakopesa yo nyonso oyo okosenga ngai, ata ndambo ya bokonzi na ngai.

<sup>24</sup> Mwana mwasi abimaki mpe akendeki kotuna toli epai ya mama na ye :

— Mama, nasenga nini ?

Mama na ye azongisaki :

— Senga moto ya Yoane Mobatisi.

<sup>25</sup> Mbala moko, mwana mwasi azongaki na lombangu epai ya mokonzi mpe alobaki na ye :

— Nalingi ete opesa ngai, sik'oyo, na sani, moto ya Yoane Mobatisi.

<sup>26</sup> Mokonzi ayokaki mawa mingi na motema, kasi mpo na ndayi oyo alapaki mpe mpo na bato oyo abengisaki na feti, aboyaki kopimela ye yango. <sup>27</sup> Mbala moko, mokonzi atindaki moko kati na bakengeli na ye ete amema moto ya Yoane. Mokengeli yango akendeki na boloko, akataki moto ya Yoane, <sup>28</sup> amemaki yango, na sani ; apesaki yango epai ya mwana mwasi, mpe mwana mwasi apesaki yango epai ya mama na ye. <sup>29</sup> Tango bayekoli ya Yoane bayokaki sango yango, bayaki kozwa nzoto na ye mpe batiaki yango kati na kunda moko.

*Bantoma bazongi*

*(Lk 9.10)*

<sup>30</sup> Tango bantoma bazongaki, basanganaki pene ya Yesu mpe bayebisaki Ye makambo nyonso oyo bawutaki kosala mpe nyonso oyo bateyaki.

<sup>31</sup> Boye, lokola bato mingi bazalaki koya mpe kozonga, mpe bazalaki kozwa ata tango te ya kolia, Yesu alobaki na bango : « **Boya elongo na Ngai, na esika oyo ebombama mpe bopema mwa moke.** »

<sup>32</sup> Bakendeki na bwato, na esika oyo ebombama.

*Yesu aleisi mibali nkoto mitano*

*(Mat 14.13-21; Lk 9.10-17; Yn 6.1-15)*

<sup>33</sup> Kasi bato ebele oyo bamonaki bango kokende, basosolaki ete ezali bango. Boye balandaki bango mbangu na makolo longwa na bingumba nyonso mpe bakomaki liboso na bango, na esika oyo bazalaki kokende. <sup>34</sup> Tango Yesu akitaki wuta na bwato mpe amonaki ebele ya bato penza, ayokaki mawa makasi mpo na bango, pamba te bazalaki lokola bameme oyo ezangi mobateli. Boye, abandaki koteya bango makambo ebele.

<sup>35</sup> Lokola ngonga epusanaki makasi, bayekoli na Ye bapusanaki pene na Ye mpe balobaki na Ye :

— Ngonga epusani makasi, mpe esika oyo ezali esobe ! <sup>36</sup> Zongisa bango mpo ete bakende komisombela biloko ya kolia kati na bamboka mpe bilanga ya zingazinga.

<sup>37</sup> Kasi Yesu azongisaki :

— **Bopesa bango bino moko biloko ya kolia.**

Bayekoli balobaki na Ye :

— Ondimi penza tokende kosomba mapa mpe toleisa bango, na mbongo ya bibende nkama mibale ?

38 Yesu atunaki bango :

— **Mapa boni bozali na yango ? Bokende nanu kotala.**

Bakendeki kotala mpe balobaki :

— Tozali na mapa mitano mpe bambisi mibale.

39 Yesu apesaki bango mitindo ete bakabola bato nyonso na masanga mpe bavandisa bango na matiti ya mobesu. <sup>40</sup> Boye, batandamaki na milongo ya bato nkama moko mpe ya bato tuku mitano. <sup>41</sup> Yesu akamataki mapa mitano mpe bambisi mibale yango, atombolaki miso na Ye na likolo mpe azongisaki matondi epai ya Nzambe ; akataki mapa yango mpe apesaki biteni na yango epai ya bayekoli na Ye mpo ete bakabola yango epai na bato. Akabolaki lisusu bambisi nyonso mibale epai ya bango nyonso. <sup>42</sup> Bato nyonso baliaki mpe batondaki. <sup>43</sup> Bongo bayekoli balokotaki biteni ya mapa mpe ya bambisi, oyo etikalaki ; mpe biteni yango etondisaki bitunga zomi na mibale. <sup>44</sup> Bato oyo baliaki mapa yango bazalaki mibali pene nkoto mitano.

*Yesu atamboli na mayi*

*(Mat 14.22-33; Yn 6.16-21)*

<sup>45</sup> Mbala moko, Yesu atindaki bayekoli na Ye ete bamata na bwato mpe bakende liboso na Ye, na Betisaida, na ngambo mosusu ya ebale, wana Ye moko akozongisa bato. <sup>46</sup> Sima na Ye kozongisa bato yango, amataki na ngomba mpo na kosambela.

<sup>47</sup> Wana ekomaki pokwa, bwato ekomaki na kati-kati ya ebale ; mpe Ye, Yesu, azalaki Ye moko na mokili, <sup>48</sup> amonaki bayekoli na Ye kobunda-bunda mpo na koluka nkayi, pamba te mopepe ezalaki kozongisa bango na sima. Wana tongo ekomaki pene ya kotana, Yesu atambolaki likolo ya mayi ya ebale mpo na kolanda bango, mpe alingaki kutu koleka bango. <sup>49</sup> Tango bayekoli bamonaki Yesu azali kotambola likolo ya mayi ya ebale, bakanisaki ete ezali elima, mpe bakomaki koganga. <sup>50</sup> Solo, bango nyonso bamonaki Ye, mpe somo makasi ekangaki bango.

Mbala moko, Yesu alobaki na bango : « **Kimia ! Kimia ! Bobanga te ! Ezali Ngai !** »

<sup>51</sup> Bongo amataki na bwato epai bayekoli bazalaki, mpe mopepe ekitaki. Bakamwaki mingi penza, <sup>52</sup> pamba te basosolaki te tina ya likamwisi ya mapa, mpo ete mayele na bango ezalaki ya kozipama.

*(Mat 14.34-36)*

<sup>53</sup> Sima na bango kokatisa ebale, bakomaki na mabele ya Genezareti mpe bakangisaki bwato na bango na libongo. <sup>54</sup> Tango kaka bakitaki na bwato, bato basosolaki mbala moko Yesu. <sup>55</sup> Boye, bato bapotaki mbangu kati na etuka wana mobimba mpe bakomaki komema babeli, na tsipoyi, na bisika nyonso oyo bayokaki ete Yesu akomi kuna. <sup>56</sup> Na bisika nyonso oyo Yesu azalaki kokende, na bamboka, na bingumba to na bilanga, bazalaki komema babeli na bisika oyo bato ebele bakutanaka, mpe bazalaki kosenga na Yesu ete apesa babeli nzela ya kosimba ata singa ya songe ya elamba na Ye. Mpe bato nyonso oyo bazalaki kolonga kosimba yango bazalaki kobika na bokono na bango.

## 7

*Yesu mpe bokoko ya Bayuda*  
(Mat 15.1-20)

<sup>1</sup> Bafarizeo mpe ndambo ya balakisi ya Mobeko oyo bawutaki na Yelusalemi basanganaki zingazinga ya Yesu. <sup>2</sup> Bamonaki bayekoli mosusu ya Yesu kolia lipa na maboko ya mbindo, elingi koloba na maboko oyo basukola te. <sup>3</sup> Nzokande, Bafarizeo mpe Bayuda nyonso baliaka te soki basukoli te maboko malamumu. Ezalaki na nzela wana nde bazalaki kotosa bokoko na bango. <sup>4</sup> Mpe soki bawuti na esika oyo bato ebele bakutanaka, baliaka te soki bamipetoli nanu te na mayi. Bazalaki lisusu na mibeko ebele ya bokoko oyo bazalaki kotosa, ndakisa : kosukola bakopo, bambeki, bambeto mpe basani ya bibende. <sup>5</sup> Boye, Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko batunaki Yesu :

— Mpo na nini bayekoli na yo bazali kotosa te bokoko na biso ?  
Mpo na nini bazali kolia na maboko ya mbindo ?

<sup>6</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bato ya bilongi mibale ! Mosakoli Ezayi asakolaki penza malamumu na tina na bino, kolanda ndenge ekomama :**  
« **Bato oyo bapesaka Ngai lokumu kaka na bibebu,**  
**kasi mitema na bango ezali mosika na Ngai ;**

<sup>7</sup> **basambelaka Ngai kaka na pamba,**  
**mateya na bango ezali kaka mibeko ya bomoto. »**

<sup>8</sup> **Botiaka mibeko ya Nzambe pembeni mpo na kotosa bokoko ya bato.**

<sup>9</sup> Alobaki na bango lisusu :

— **Boyebi malamumu penza kosundola mibeko ya Nzambe mpo na kobatela bokoko na bino.** <sup>10</sup> Solo, Moyize alobaki :  
« **Okopesaka tata na yo mpe mama na yo lokumu ;** » mpe  
« **moto oyo akolakela tata na ye to mama na ye mabe asengeli na etumbu ya kufa. »**

<sup>11</sup> **Kasi bino, boteyaka ete soki moto alobi na tata na ye to na mama na ye :** « **Lisungi oyo nalingaki kopesa yo, nakobonza yango lokola likabo epai ya Nzambe,** » <sup>12</sup> akangolami na mokumba ya kosalela tata na ye to mpo na mama na ye likambo songolo. <sup>13</sup> Na bongo, bokomisaka pamba Liloba na Nzambe na nzela ya bokoko oyo bolakisaka. Mpe bosalaka makambo mosusu ebele ya lolenge wana.

<sup>14</sup> Yesu abengaki lisusu ebele ya bato mpe alobaki na bango :

— **Bino nyonso, boyoka Ngai mpe bososola likambo oyo.**  
<sup>15</sup> **Eloko moko te oyo ewuti na libanda mpe ekoti kati na moto ekoki kokomisa ye mbindo, kasi ezali oyo ebimaka kati na moto nde ekomisaka ye mbindo.** [ <sup>16</sup> **Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !** ]\*

<sup>17</sup> Tango Yesu atikaki ebele ya bato mpe akotaki na ndako, bayekoli na Ye batunaki Ye tina ya lisese yango. <sup>18</sup> Alobaki na bango :

— **Bino mpe, boni, bozali mayele te ? Bozali kososola te ete eloko moko te oyo ewuti na libanda mpe ekoti kati na moto ekoki kokomisa ye mbindo.** <sup>19</sup> **Pamba te ekendaka te na**

\* 7:16 Eteni oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

**motema na ye, kasi ekendaka nde na libumu na ye ; mpe na sima, ekendaka na zongo.**

Na maloba oyo, Yesu atitolaki ete bilei nyonso ezali peto.

<sup>20</sup> Yesu alobaki lisusu :

— **Oyo ebimaka na moto, yango nde ekomisaka ye mbindo.**

<sup>21</sup> **Pamba te, ezali wuta na kati, na motema penza ya moto nde ewutaka makanisi mabe, kindumba, moyibi, koboma,**  
<sup>22</sup> **ekobo, lokoso ya mbongo, kanda, mayele mabe, pite, likunya, songisongi, mafinga, lolendo mpe makambo nyonso mosusu ya mabe.** <sup>23</sup> **Makambo nyonso wana ya mabe ewutaka kati na moto, mpe yango nde ekomisaka moto mbindo.**

*Kondima ya mwasi mopagano  
(Mat 15.21-28)*

<sup>24</sup> Yesu alongwaki wana mpe akendeki na etuka ya Tiri†. Akotaki kati na ndako moko ; alingaki te ete ata moto moko ayeba yango, kasi alongaki kaka te kobombama. <sup>25</sup> Pamba te, ezalaki na mwasi moko oyo mwana na ye ya mwasi azalaki na se ya bokonzi ya molimo mabe oyo ezalaki mpe konyokola ye makasi ; boye tango kaka ayokaki sango na tina na Yesu, ayaki komibwaka na makolo ya Ye. <sup>26</sup> Mwasi yango azalaki moto ya Grese, moto ya Fenisi ya Siri ; asengaki na Yesu ete abengana molimo mabe oyo ezali konyokola mwana na ye ya mwasi.

<sup>27</sup> Kasi Yesu alobaki na ye :

— **Tika bana ya ndako balia nanu mpe batonda, pamba te ezali malamumu te kokamata lipa ya bana mpo na kobwakela yango bambwa !**

<sup>28</sup> Mwasi yango azongiselaki Yesu :

— Nkolo, ezali penza ya solo ; kasi bambwa eliaka biteni oyo bana bakweyisaka na se ya mesa !

<sup>29</sup> Yesu alobaki :

— **Mpo na maloba oyo olobi, kende, zonga na ndako na yo, pamba te molimo mabe esili kobima na mwana na yo ya mwasi.**

<sup>30</sup> Mpe tango akendeki na ndako, akutaki mwana na ye alali na mbeto mpe molimo mabe ebimi.

*Yesu abikisi baba*

<sup>31</sup> Yesu alongwaki na engumba ya Tiri, alekaki na Sidoni mpe akendeki na ebale ya Galile wana akatisaki etuka ya bingumba zomi. <sup>32</sup> Bamemelaki ye moto moko oyo akufa matoyi mpe alobaka te, mpe basengaki na Yesu ete atia ye maboko. <sup>33</sup> Yesu alongolaki ye kati na ebele ya bato, amemaki ye na pembeni mpe atiaki ye misapi na matoyi ; atiaki ye soyi mpe asimlaki lolemo ya moto yango. <sup>34</sup> Atalaki na likolo, abendaki pema mpe alobaki na ye : « **Fungwama !** »

<sup>35</sup> Mbala moko, matoyi na ye efungwamaki, lolemo na ye ekangolamaki mpe akomaki koloba malamumu. <sup>36</sup> Yesu apekisaki bango ete baloba yango na moto te. Atako azalaki kopekisa bango makasi, kasi bango bazalaki kaka kopanza sango yango koleka.

<sup>37</sup> Bato bakamwaki makasi mpe bazalaki koloba :

— Azali kosala makambo nyonso malamumu ; azali kosala ete ezala bato oyo bakufa matoyi bakoka koyoka, mpe bababa bakoka koloba.

† 7:24 Mikanda mosusu ya kala ebakisaka : « mpe ya Sidoni »

## 8

*Yesu aleisi mibali nkoto minei*

*(Mat 15.32-39)*

<sup>1</sup> Na mikolo yango, ebele penza ya bato bayaki lisusu kosangana zingazinga ya Yesu. Lokola bazalaki na eloko ya kolia te, Yesu abengaki bayekoli na Ye mpe alobaki na bango :

<sup>2</sup> — **Nazali koyokela bato oyo mawa, pamba te basali mikolo misato elongo na Ngai mpe bazali na eloko ya kolia te.** <sup>3</sup> **Soki nazongisi bango na bandako na bango na nzala, bakolemba nzoto na nzala ; pamba te, bato mosusu kati na bango bawutaki mosika.**

<sup>4</sup> Bayekoli na Ye bazongisaki :

— Kati na esobe oyo, esika nini tokoki kozwa mapa mpo na koleisa bango mpe batonda ?

<sup>5</sup> Yesu atunaki bango :

— **Bozali na mapa boni ?**

Bazongisaki :

— Tozali na mapa sambo.

<sup>6</sup> Boye, alobaki na ebele ya bato yango ete bavanda na mabele. Bongo azwaki mapa yango sambo, azongisaki matondi epai ya Nzambe, akataki yango mpe apesaki biteni na yango epai ya bayekoli na Ye mpo ete bakabola yango epai ya bato. Mpe bayekoli basalaki bongo.

<sup>7</sup> Bazalaki mpe na mwa ndambo ya bambisi ya mike-mike. Apambolaki yango mpe alobaki na bayekoli na Ye ete bakabola yango. <sup>8</sup> Bato nyonso baliaki mpe batondaki. Bongo bayekoli balokotaki biteni oyo etikalaki, batondisaki na yango bitunga sambo. <sup>9</sup> Bato bazalaki pene nkoto minei. Bongo, Yesu azongisaki bango.

<sup>10</sup> Mbala moko, Yesu amataki na bwato elongo na bayekoli na Ye mpe akendeki na etuka ya Dalimanuta.

*Yesu mpe Bafarizeo*

*(Mat 16.1-4)*

<sup>11</sup> Bafarizeo bayaki mpe bakomaki kotuna Yesu mituna ; mpo na komeka Ye, basengaki na Ye ete asala elembo moko kowuta na Likolo.

<sup>12</sup> Yesu ayokaki mawa makasi kati na molimo na Ye mpe alobaki :  
« **Mpo na nini bato ya ekeke oyo bazali kosenga elembo ? Nazali koloba na bino penza ya solo : bakopesamela elembo moko te !** »

<sup>13</sup> Bongo atikaki bango, amataki lisusu na bwato mpe akendeki na ngambo mosusu ya ebale.

*(Mat 16.5-12)*

<sup>14</sup> Bayekoli babosanaki komema mapa ; bazalaki kaka na lipa moko kati na bwato. <sup>15</sup> Yesu akebisaki bango :

— **Bofungola miso mpe hosala keba na levire ya Bafarizeo mpe ya Erode !**

<sup>16</sup> Bayekoli bakomaki kolobana bango na bango :

— Azali koloba bongo mpo ete tozali na mapa te.

<sup>17</sup> Yesu asosolaki makanisi na bango ; alobaki :

— **Bozali kolobana bino na bino mpo ete bozali na mapa te ! Mpo na nini ? Boni, bozwi kaka bososoli nanu te ; mayele na bino ezali kaka ya kozipama ; bozali na mitema makasi ;**

<sup>18</sup> **hozali na miso, kasi bozali komona te ; bozali na matoyi, kasi**

**bozali koyoka te ? Bobosani penza !** <sup>19</sup> **Tango nakataki mapa mitano mpo na kokabolela bato nkoto mitano, bozongaki na motango boni ya bitunga etonda na biteni ya mapa, sima na kokabolela bato ?**

Bazongisaki :

— Bitunga zomi na mibale.

<sup>20</sup> **Bongo tango nakataki mapa sambo mpo na kokabolela bato nkoto minei, bozongaki na bitunga boni etonda na biteni ya mapa ?**

Bazongisaki :

— Tolokotaki bitumba sambo.

<sup>21</sup> Alobaki na bango :

— **Bozwi kaka bosoli nanu te ?**

*Yesu abikisi mokufi miso*

<sup>22</sup> Tango bakomaki na Betisaida, bato bamemaki epai na Yesu moto moko akufa miso ; mpe basengaki na Yesu ete asimba ye. <sup>23</sup> Yesu asimbaki loboko ya mokufi miso mpe amemaki ye na libanda ya mboka ; bongo apakolaki ye soyi na miso, atielaki ye maboko mpe atunaki ye :

— **Boni, omoni eloko ?**

<sup>24</sup> Moto yango atalaki mpe alobaki :

— Nazali komona bato, kasi bazali lokola banzete oyo ezali kotambola.

<sup>25</sup> Bongo Yesu atiaki lisusu maboko na Ye na miso ya moto yango, mpe moto yango abikaki. Boye akomaki komona malamumu penza.

<sup>26</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Kende na ndako na yo, komeka kutu te kozonga na mboka.**

**Yesu mpe bayekoli na Ye**

*Petelo atatoli mpo na Yesu*

*(Mat 16.13-23; Lk 9.18-22)*

<sup>27</sup> Yesu mpe bayekoli na Ye bakendeki na bamboka ya Sezarea ya Filipu. Na nzela, atunaki bango :

— **Bato bazali koloba ete Ngai nazali nani ?**

<sup>28</sup> Bazongisaki :

— Bamoko balobaka ete ozali Yoane Mobatisi ; bamosusu, Eliya ; mpe bamosusu lisusu, moko kati na basakoli.

<sup>29</sup> Yesu atunaki bango :

— **Bongo bino, bolobaka ete Ngai nazali nani ?**

Petelo azongiselaki Ye :

— Ozali Masiya.

<sup>30</sup> Yesu apekisaki bango makasi koloba bongo na moto ata moko.

*Yesu alobi na tina na kufa na Ye*

<sup>31</sup> Yesu akomaki koteya bango :

— **Mwana na Moto asengeli komona pasi mingi ; bakambi, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko basengeli koboya Ye, basengeli koboma Ye, mpe, sima na mikolo misato, asengeli kosekwa.**

<sup>32</sup> Azalaki koloba makambo yango na polele penza.

Bongo Petelo abendaki Yesu na pembeni mpe akomaki kopamela Ye :

— Koloba bongo te !

<sup>33</sup> Kasi Yesu abalukaki, atalaki bayekoli na Ye mpe apamelaki Petelo :  
— **Mosika na Ngai, Satana ! Makanisi na yo ezali makanisi ya Nzambe te, ezali penza makanisi ya bato.**

*Ndenge nini kolanda Yesu*  
(Mat 16.24-28; Lk 9.23-27)

<sup>34</sup> Yesu abengaki ebele ya bato mpe bayekoli na Ye, alobaki na bango :  
— **Moto nyonso oyo alingi kolanda Ngai asengeli komiboya ye moko, kokamata ekulusu na ye mpe kolanda Ngai.** <sup>35</sup> **Pamba te moto nyonso oyo akolinga kobikisa bomoi na ye akobungisa yango, kasi moto nyonso oyo akobungisa bomoi na ye mpo na Ngai mpe mpo na Sango Malamu akobikisa yango.** <sup>36</sup> **Litomba nini ezali mpo na moto, soki azwi mokili mobimba, kasi abungisi bomoi na ye ?** <sup>37</sup> **Moto akoki penza kopesa nini mpo na kosikola bomoi na ye ?** <sup>38</sup> **Moto nyonso oyo akoyoka Ngai mpe maloba na Ngai soni, kati na bato ya ekeke oyo, ba-oyo batosaka Nzambe te mpe batondi na masumu, Mwana na Moto mpe akoyoka ye soni, tango akoya elongo na ba-anjelu ya bule kati na nkembo ya Tata na Ye.**

## 9

<sup>1</sup> Yesu alobaki na bango lisusu :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : kati na bato oyo bazali awa, ezali na ba-oyo bakokufa te kino bakomona Bokonzi ya Nzambe koya na nguya.**

*Yesu abongwani*  
(Mat 17.1-9; Lk 9.28-36)

<sup>2</sup> Sima na mikolo motoba, Yesu azwaki Petelo, Jake mpe Yoane ; amemaki bango na pembeni, na likolo ya ngomba moko ya molayi epai wapi bazalaki kaka bango moko. Yesu abongolamaki na miso na bango : <sup>3</sup> bilamba na Ye ekomaki kongenga, ekomaki pembe makasi ; moto moko te kati na mokili akoki kobimisa pembe ya ndenge wana. <sup>4</sup> Mbala moko, bamonaki Eliya elongo na Moyize bazali kosolola na Yesu. <sup>5</sup> Petelo alobaki na Yesu :

— Moteyi, eleki malamau mpo na biso kotikala awa ! Tokotonga bandako misato ya kapo : moko mpo na Yo, moko mpo na Moyize, mpe moko mpo na Eliya.

<sup>6</sup> Solo, Petelo azalaki kososola te makambo oyo azalaki koloba, pamba te bango misato batondaki na kobanga. <sup>7</sup> Lipata moko ebimaki mpe ezipaki bango, mpe mongongo moko eyokanaki wuta kati na lipata yango :

— Oyo azali Mwana na Ngai ya bolingo, boyoka Ye !

<sup>8</sup> Mbala moko, bayekoli batalaki zingazinga na bango mpe bamonaki moto mosusu te elongo na bango, kaka Yesu.

<sup>9</sup> Wana bazalaki kokita na ngomba, Yesu apekisaki bango koloba ata na moto moko, makambo oyo bawutaki komona kino tango Mwana na Moto akosekwa kati na bakufi. <sup>10</sup> Babatelaki likambo yango na motema. Atako bongo, bazalaki kaka kotunana :

— Kosekwa kati na bakufi elingi koloba nini ?

(Mat 17.10-13)

11 Bayekoli batunaki Yesu :

— Mpo na nini balakisi ya Mobeko balobaka ete Eliya asengeli koya moto ya liboso ?

12 Yesu azongiselaki bango :

— **Solo, Eliya asengeli koya moto ya liboso mpo na kozongisa makambo nyonso na molongo. Bongo mpo na nini ekomama lisusu ete Mwana na Moto asengeli komona pasi mingi, mpe basengeli koboya Ye ?** <sup>13</sup> Kasi Ngai, nazali koloba na bino ete Eliya ayaki mpe basalaki ye makambo nyonso oyo balingaki, kolanda ndenge ekomama na tina na ye.

*Yesu abikisi mwana oyo azalaki na molimo mabe*

*(Mat 17.14-21; Lk 9.37-43)*

<sup>14</sup> Tango bakomaki pene ya esika oyo bayekoli mosusu bazalaki, bamonaki ebele ya bato penza bazingeli bango, mpe balakisi ya Mobeko kotiana tembe elongo na bayekoli. <sup>15</sup> Tango kaka bato yango bamonaki Yesu, bakamwaki mingi mpe bapotaki mbangu mpo na kokutana na Ye mpe kopesa Ye mbote.

<sup>16</sup> Yesu atunaki bango :

— **Likambo nini bozali kotiana na yango tembe elongo na bayekoli ?**

<sup>17</sup> Moto moko kati na ebele yango ya bato azongiselaki Ye :

— Moteyi, namemaki mwana na ngai, oyo ya mobali epai na Yo ; pamba te azali na se ya bokonzi ya molimo mabe oyo esala ete alobaka te. <sup>18</sup> Bipai nyonso oyo molimo yango ekangaka ye, ebwakaka ye na mabele, mpe mwana akomaka kobimisa fulufulu na monoko, kolia minu, mpe nzoto na ye ekangamaka. Nasengaki na bayekoli na Yo ete babengana molimo yango, kasi balongaki te.

<sup>19</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Ekeke ya bato bazanga kondima ! Kino tango nini nakozala na bino elongo ? Kino tango nini nakokanga motema mpo na bino ? Bomemela Ngai mwana yango.**

<sup>20</sup> Bongo bamemaki mwana yango epai ya Yesu. Tango kaka molimo yango ya mabe emonaki Yesu, eningisaki mwana yango makasi mpe mwana akweyaki na mabele, akomaki kobaluka-baluka mpe kobimisa fulufulu na monoko.

<sup>21</sup> Yesu atunaki tata ya mwana :

— **Esali mikolo boni wuta mwana akoma boye ?**

Tata ya mwana azongisaki :

— Wuta tango azalaki mwana moke penza. <sup>22</sup> Mbala mingi, molimo mabe etindikaka ye na moto to na mayi mpo na koluka koboma ye. Kasi soki okoki kobikisa ye, yokela biso mawa mpe sunga biso.

<sup>23</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Olobi nini : « Soki okoki ! » Nyonso ekoki kosalema mpo na moto oyo azali na kondima.**

<sup>24</sup> Mbala moko, tata ya mwana alobaki na mongongo makasi :

— Nandimi ! Sunga ngai, pamba te nazangi kondima.

<sup>25</sup> Tango Yesu amonaki ebele ya bato koya mbangu, abenganaki molimo mabe :



— **Molimo mabe, yo oyo okomisaka moto baba, napesi yo mitindo : bima kati na mwana oyo mpe kozonga lisusu te kati na ye.**

<sup>26</sup> Molimo mabe egangaki, eningisaki mwana makasi mpe ebimaki kati na ye. Mwana akomaki lokola moto akufi na ndenge ete mingi kati na bato oyo bazalaki wana bakomaki koloba « Akufi ! »

<sup>27</sup> Kasi Yesu asimbaki mwana yango na loboko mpe atelemisaki ye ; mpe mwana atelemaki.

<sup>28</sup> Yesu akotaki na ndako ; lokola bayekoli batikalaki bango moko kaka elongo na Ye, batunaki Ye :

— Mpo na nini, biso, tolongaki te kobengana molimo yango ?

<sup>29</sup> Yesu azongisaki :

— **Babenganaka molimo ya ndenge wana kaka na losambo\*.**

*Yesu alobeli kufa mpe lisekwa na Ye*

*(Mat 17.22-23; Lk 9.43-45)*

<sup>30</sup> Tango balongwaki na esika wana, bakatisaki na mokili ya Galile mpe Yesu alingaki te ete moto ata moko ayeba esika oyo bazali,

<sup>31</sup> pamba te azalaki koteya bayekoli na Ye mpe koloba na bango :

— **Bakokaba Mwana na Moto na maboko ya bato, bakoboma Ye, mpe, mikolo misato sima na kufa na Ye, akosekwa.**

<sup>32</sup> Kasi bazalaki kososola te maloba wana mpe bazalaki kobanga kopesa Ye mituna na tina na yango.

*Nani aleki monene ?*

*(Mat 18.1-5; Lk 9.46-48)*

<sup>33</sup> Tango bakomaki na Kapernawumi, wana bazalaki kati na ndako, Yesu atunaki bango :

— **Likambo nini bozalaki kotiana tembe na nzela ?**

<sup>34</sup> Kasi bavandaki nye, pamba te, na nzela, bazalaki penza kotiana tembe mpo na koyeba soki nani kati na bango aleki monene.

<sup>35</sup> Yesu avandaki, abengaki bayekoli zomi na mibale mpe alobaki na bango :

— **Moto nyonso oyo alingi kozala moto ya liboso asengeli kozala moto ya suka mpe mosali ya bato nyonso.**

<sup>36</sup> Yesu akamataki mwana moko ya moke, atiaki ye na kati-kati na bango mpe, sima na Ye koyamba mwana yango na maboko na Ye, alobaki na bango :

<sup>37</sup> — **Moto nyonso oyo, na Kombo na Ngai, akoyamba mwana lokola oyo, ayambi nde Ngai moko. Mpe moto nyonso oyo ayambi Ngai ayambi Ngai te, kasi ayambi nde Motindi na Ngai.**

*(Lk 9.49-50)*

<sup>38</sup> Yoane alobaki :

— Moteyi, tomonaki moto moko azali kobengana milimo mabe na Kombo na Yo, mpe topekisaki ye, pamba te azali elongo na biso te.

<sup>39</sup> Kasi Yesu azongisaki :

— **Bopekisa ye te ; pamba te moto moko te akoki kosala bikamwa na Kombo na Ngai mpe aloba mbala moko, sima na mwa tango, mabe na tina na Ngai.** <sup>40</sup> Moto oyo atelemeli biso te azali mpo na biso. <sup>41</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : moto nyonso oyo apesi bino kopo ya mayi na Kombo na Ngai,

\* 9:29 Mikanda mosusu ya kala ebakisa : mpe kokila bilei.

**mpo ete bozali bato ya Klisto, akotikala kobungisa te lifuti na ye.**

<sup>42</sup> **Kasi soki moto moko akweyisi na masumu moko kati na bana mike oyo bandimelaka Ngai, ekoleka malamumu mpo na ye kokanga ye libanga monene ya enikelo na kingo mpe kobwaka ye na ebale.**

<sup>43</sup> **Soki loboko na yo ekweyisaka yo na masumu, kata yango ; pamba te eleki malamumu mpo na yo kokota kati na bomoi, na loboko moko, na esika ete otikala na maboko mibale mpe okende na lifelo, kati na moto oyo ekufaka te, [ <sup>44</sup> epai wapi nkusu mpe moto ekufaka te.]† <sup>45</sup> Soki lokolo na yo ekweyisaka yo na masumu, kata yango ; pamba te eleki malamumu mpo na yo kokota kati na bomoi, na lokolo moko, na esika ete otikala na makolo mibale mpe obwakama na lifelo [ <sup>46</sup> epai wapi nkusu mpe moto ekufaka te.]‡ <sup>47</sup> Soki liso na yo ekweyisaka yo na masumu, longola yango ; pamba te eleki malamumu mpo na yo kokota na Bokonzi ya Nzambe, na liso moko, na esika ete okoba kozala na miso mibale mpe obwakama na lifelo <sup>48</sup> epai wapi nkusu ekufaka te,**

**mpe moto ekufaka te.**

*(Mat 5.13; Lk 14.34-35)*

<sup>49</sup> **Pamba te moto na moto akoleka na moto mpo ete akoma elengi lokola mungwa. <sup>50</sup> Mungwa ezali malamumu. Kasi soki mungwa ebungisi elengi na yango, ndenge nini bokokoka lisusu kozongisa elengi na yango ? Yango wana, bozala na mungwa kati na bino, mpe bozala na kimia bino na bino.**

**Lotomo ya Yesu kati na Yuda mpe Yelusalemi**

## 10

*Mateya na tina na koboma libala*

*(Mat 19.1-12)*

<sup>1</sup> Yesu alongwaki na esika wana mpe akendeki na etuka ya Yuda, na ngambo mosusu ya Yordani. Ebele penza ya bato bayaki lisusu kosangana pene na ye ; bongo akomaki lisusu koteya bango kolanda momesano na Ye.

<sup>2</sup> Bafarizeo bapusanaki mpe bapesaki Ye motuna mpo na komeka Ye :

— Boni, mibeko na biso epesi nzela na mobali ya kobengana mwasi na ye na libala ?

<sup>3</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Moyize apesaki bino mobeko nini ?**

<sup>4</sup> Balobaki na Yesu :

— Moyize apesaki na mobali nzela ya koboma libala na mwasi na ye, kaka soki akomi mokanda ya koboma libala.

<sup>5</sup> Bongo Yesu alobaki na bango :

— **Moyize akomaki mobeko wana mpo na bino, pamba te mitema na bino ezali mabanga. <sup>6</sup> Kasi na ebandeli ya mokili, Nzambe « akelaki bango mobali mpe mwasi. » <sup>7</sup> Yango wana, mobali akotika tata na ye mpe mama na ye, akosangana na**

† 9:44 Eteni oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala. ‡ 9:46 Eteni oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

**mwasi na ye, <sup>8</sup>mpe bango mibale bakokoma nzoto moko. Boye, bakozala lisusu mibale te, kasi nzoto moko. <sup>9</sup>Tika ete moto akabola te oyo Nzambe asangisi.**

<sup>10</sup> Tango bazongaki na ndako, bayekoli batunaki lisusu Yesu na tina na likambo yango. <sup>11</sup> Yesu alobaki na bango :

**— Soki mobali alongoli mwasi na ye na libala mpe abali mwasi mosusu asali ekobo liboso ya mwasi na ye ya liboso.**

**<sup>12</sup> Soki mwasi abomi libala na ye mpe abali mobali mosusu asali ekobo.**

*Yesu ayambi bana mike*

*(Mat 19.13-15; Lk 18.15-17)*

<sup>13</sup> Bato bazalaki komema bana mike epai ya Yesu mpo ete atia bango maboko, kasi bayekoli bazalaki kobengana bato oyo bazalaki komema bana yango.

<sup>14</sup> Tango Yesu amonaki bongo, ayokaki pasi na motema mpe alobaki na bayekoli :

**— Botika bana mike baya epai na Ngai ; bopekisa bango te koya epai na Ngai, pamba te Bokonzi ya Nzambe ezali mpo na bato oyo bazali lokola bango. <sup>15</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : moto nyonso oyo azali koyamba te Bokonzi ya Nzambe lokola mwana moke akotikala kokota te kati na Bokonzi yango.**

<sup>16</sup> Bongo ayambaki bana yango, na maboko na Ye, atielaki bango maboko mpe apambolaki bango.

*Bazwi mpe Bokonzi ya Nzambe*

*(Mat 19.16-30; Lk 18.18-30)*

<sup>17</sup> Wana Yesu azalaki kokende, moto moko apotaki mbangu mpo na koya epai na Yesu, afukamaki liboso na Ye mpe atunaki :

**— Moteyi malamumu, nasengeli kosala nini mpo ete nazwa bomoi ya seko ?**

<sup>18</sup> Yesu azongisaki :

**— Mpo na nini ozali kobenga Ngai « Moteyi malamumu ? » Moko te azali malamumu, longola kaka Ye moko Nzambe. <sup>19</sup> Oyebi mibeko oyo : « Okobomaka te, okosalaka ekobo te, okoyibaka te, okolobaka te matatoli ya lokuta mpo na kokosela moninga na yo makambo, okosalaka moninga mabe te, okopesaka tata na yo mpe mama na yo lokumu. »**

<sup>20</sup> Moto yango alobaki lisusu :

**— Moteyi, natosaka nyonso wana wuta bolenge na ngai !**

<sup>21</sup> Yesu atalaki ye, asepelaki na ye mingi mpe alobaki na ye :

**— Ozangi eloko moko kaka : kende, teka biloko na yo nyonso mpe pesa mbongo oyo okozwa epai ya babola ; bongo okozwa bomengo kati na Likolo. Sima na yango, yaka mpe landa Ngai.**

<sup>22</sup> Tango moto yango ayokaki bongo, alembaki nzoto mpe akendeki na mawa, pamba te azalaki na bozwi mingi.

<sup>23</sup> Yesu atalaki bayekoli na Ye, alobaki na bango :

**— Ezali pasi mpo na bazwi kokota kati na Bokonzi ya Nzambe !**

<sup>24</sup> Bayekoli bakamwaki mingi mpo na maloba na Ye. Kasi Yesu alobaki na bango lisusu :

— Solo, bana na Ngai, ezali pasi\* mpo na kokota kati na Bokonzi ya Nzambe ! <sup>25</sup> Ezali pete mpo na shamo kolekela na lidusu ya tonga, kasi ezali penza pasi mpo na mozwi kokota kati na Bokonzi ya Nzambe.

<sup>26</sup> Bayekoli bakamwaki mingi mpe bakomaki kotunana :

— Bongo nani penza akoki kobikisama ?

<sup>27</sup> Yesu atalaki bango mpe alobaki :

— Na bato, ekoki kosalema te ; kasi na Nzambe, ekosalema penza ; pamba te nyonso ekoki kosalema na Nzambe.

<sup>28</sup> Petelo alobaki na Yesu :

— Bisu, totiki nyonso mpo na kolanda Yo !

<sup>29</sup> Yesu azongisaki :

— Nazali koloba na bino penza ya solo : moto nyonso oyo atiki ndako na ye, bandeko na ye ya mibali mpe ya basi, mama na ye, tata na ye, bana na ye to bilanga na ye, mpo na Ngai mpe mpo na Sango Malamu, <sup>30</sup> akozwa mbala nkama koleka, na tango oyo tozali kobika sik'oyo, bandako, bandeko ya mibali mpe ya basi, bamama, bana mpe bilanga, elongo na minyoko ; mpe na tango oyo ekoya, bomoi ya seko. <sup>31</sup> Kasi kati na bato oyo bazali sik'oyo bato ya liboso, ebele bakokoma bato ya suka ; mpe kati na ba-oyo bazali sik'oyo bato ya suka, ebele bakokoma bato ya liboso.

*Yesu alobi lisusu na tina na kufa mpe lisekwa na Ye  
(Mat 20.17-19; Lk 18.31-34)*

<sup>32</sup> Wana bazalaki na nzela mpo na komata na Yelusalemi, Yesu azalaki kotambola liboso na bango. Bayekoli bazalaki na mawa, mpe bato mosusu oyo bazalaki kolanda bango bazalaki kobanga.

Yesu abendaki lisusu na pembeni bayekoli na Ye zomi na mibale mpe ayebisaki bango makambo oyo esengeli kokomela Ye :

<sup>33</sup> — Tozali solo kokende na Yelusalemi ; Mwana na Moto akokabama na maboko ya bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe ya balakisi ya Mobeko ; bakokatela Ye etumbu ya kufa mpe bakokaba Ye na maboko ya bapagano, <sup>34</sup> bakoseka Ye, bakobwakela Ye soyi, bakobeta Ye fimbu mpe bakoboma Ye ; kasi, sima na mikolo misato, akosekwa.

*Jake mpe Yoane basengi esika ya lokumu  
(Mat 20.20-28; Lk 22.25-27)*

<sup>35</sup> Bongo Jake mpe Yoane, bana mibali ya Zebede, bapusanaki pene ya Yesu mpe balobaki na Ye :

— Moteyi, tolingi ete osalela bisu likambo oyo tokosenga Yo.

<sup>36</sup> Yesu atunaki bango :

— Bolingi ete nasalela bino nini ?

<sup>37</sup> Bazongisaki :

— Pesa bisu nzela ya kovanda kati na nkembo na Yo : moko na ngambo ya loboko na Yo ya mobali, mpe mosusu, na ngambo ya loboko na Yo ya mwasi.

<sup>38</sup> Yesu alobaki na bango :

\* **10:24** Mikanda mosusu ya kala ebakisaka : « na ba-oyo batiaka mitema na bango mobimba na bomengo. »

— **Bozali kososola te makambo oyo bozali kosenga ! Boni, bokoki komela kopo oyo Ngai nakomela to kozwa libatizi oyo Ngai nakozwa ?**

<sup>39</sup> Bazongisaki :

— Iyo, tokoki !

Yesu alobaki na bango :

— **Solo, bokomela na bino kopo oyo Ngai nakomela mpe bokozwa na bino libatizi oyo Ngai nakozwa ; <sup>40</sup> kasi likambo ya kovanda na ngambo ya loboko na Ngai ya mobali to na ngambo ya loboko na Ngai ya mwasi, Ngai nakoki te kopesela yango ndingisa ; bisika wana ezali ya bato oyo Tata na Ngai abongisela bango yango.**

<sup>41</sup> Tango bayekoli mosusu zomi bayokaki makambo wana, basilike-laki Jake mpe Yoane. <sup>42</sup> Yesu abengaki bango nyonso mpe alobaki na bango :

— **Boyebi malamumu ete bato oyo bamonanaka lokola bakonzi bakonzaka bikolo oyo ezali na se ya bokonzi na bango, mpe bakalaka ya lokumu bakonzaka bato oyo bazali na se ya bokonzi na bango. <sup>43</sup> Esengeli te kozala bongo kati na bino ; nzokande, tika ete moto nyonso oyo alingi kozala moto monene kati na bino azala mosali na bino ; <sup>44</sup> mpe tika ete moto nyonso oyo alingi kozala moto ya liboso kati na bino azala mowumbu ya bino nyonso ! <sup>45</sup> Pamba te Mwana na Moto ayaki te mpo ete basalela Ye, kasi ayaki nde kosala mpo na bato mpe kopesa bomoi na Ye lokola motuya ya kofuta mpo na kosikola bato ebele.**

*Yesu abikisi Bartime, mokufi miso*

<sup>46</sup> Yesu mpe bayekoli na Ye bakomaki na Jeriko. Tango bazalaki kobima wuta na engumba elongo na bato ebele, mokufi miso Bartime, mwana mobali ya Time, avandaki pembeni ya nzela mpe azalaki kosenga-senga. <sup>47</sup> Tango ayokaki ete Yesu ya Nazareti azali koleka, akomaki gonga :

— Yesu, mwana ya Davidi, yokela ngai mawa !

<sup>48</sup> Bato ebele bazalaki kopamela ye mpo ete akanga monoko na ye, kasi Bartime agangaki lisusu makasi :

— Mwana ya Davidi, yokela ngai mawa !

<sup>49</sup> Yesu atelemaki mpe alobaki :

— **Bobenga ye !**

Bato babengaki mokufi miso yango mpe balobaki na ye :

— Yika mpiko ! Telema ! Azali kobenga yo !

<sup>50</sup> Tango ayokaki maloba yango, abwakaki elamba na ye, atelemaki mpe apusanaki pene ya Yesu. <sup>51</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Olingi nasala nini mpo na yo ?**

Mokufi miso azongisaki :

— Moteyi, nalingi komona.

<sup>52</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Kende, kondima na yo ebikisi yo.**

Mbala moko, akomaki komona mpe alandaki Yesu.

# 11

*Yesu akoti na Yelusalemi*

(Mat 21.1-11; Lk 19.28-40; Yn 12.12-19)

<sup>1</sup> Wana bazalaki kopusana pene ya Yelusalemi, bakomaki na Betifaje mpe Betani oyo ezalaki pene ya ngomba ya banzete ya olive, Yesu atindaki bayekoli na Ye mibale, <sup>2</sup> alobaki na bango :

— **Bokende na mboka oyo ezali liboso na bino. Tango kaka bokokota na mboka yango, bokomona mwana ya ane bakanga na singa, oyo moto ata moko te asila kosalela ; bofungola yango mpe bomema yango awa. <sup>3</sup> Soki moto moko atuni bino : « Mpo na nini bozali kofungola yango ? »**

**Bozongisela ye : « Nkolo azali na bosenga na yango. »**

Mpe na mbala moko, akotinda yango awa.

<sup>4</sup> Bakendeki mpe bakutaki mwana ya ane ekangama na libanda, pembeni ya ekuke ; mpe bafungolaki yango. <sup>5</sup> Ndambo ya bato oyo bazalaki wana batunaki :

— Nini ezwi bino mpo ete bofungola mwana oyo ya ane ?

<sup>6</sup> Bayekoli bazongiselaki bango ndenge kaka Yesu alobaki na bango, mpe bato yango batikaki bayekoli kokende elongo na yango. <sup>7</sup> Bamemaki mwana yango ya ane epai ya Yesu, batandaki bilamba na bango na mokongo na yango ; mpe Yesu avandaki na likolo na yango. <sup>8</sup> Bato ebele batandaki bilamba na bango na nzela ; bamosusu batandaki bitape ya mobesu, oyo bawutaki kokata na likolo ya banzete kati na bilanga.

<sup>9</sup> Bato oyo bazalaki kotambola liboso ya Yesu mpe ba-oyo bazalaki kolanda sima bazalaki koganga :

« Ozana !

Tika ete apambolama, Ye oyo ayei na Kombo ya Nkolo !

<sup>10</sup> Tika ete bokonzi oyo eyei epambolama, bokonzi ya Davidi, tata na biso !

Ozana na bisika oyo eleki Likolo ! »

<sup>11</sup> Tango kaka Yesu akotaki na Yelusalemi, akendeki kati na Tempelo. Mpe kuna, atalaki na bokebi ndenge makambo nyonso ezalaki kosalema ; kasi lokola tango elekaki, abimaki mpe akendeki na Betani elongo na bayekoli na Ye zomi na mibale.

*Yesu alakeli nzete ya figi mabe*

(Mat 21.18-19)

<sup>12</sup> Mokolo oyo elandaki, wana bazalaki kotika Betani, Yesu ayokaki nzala. <sup>13</sup> Na mosika, amonaki nzete moko ya figi etonda na makasa ; apusanaki pene na yango mpo na kotala soki ezali na mbuma. Kasi tango akomaki pene, amonaki kaka makasa mpo ete ezalaki eleko ya bambuma ya figi te. <sup>14</sup> Yesu alobaki na nzete yango : « **Tika ete, mpo na libela, moto moko te alia lisusu mbuma kowuta na yo !** »

Bayekoli na Ye bayokaki Ye koloba maloba yango.

*Yesu kati na tempelo*

(Mat 21.12-17; Lk 19.45-48; Tala Yn 2.13-16)

<sup>15</sup> Tango bakomaki na Yelusalemi, Yesu akotaki kati na lopango ya Tempelo mpe akomaki kobengana bato oyo bazalaki koteka mpe kosomba kati na Tempelo ; abalolaki bamesa ya bato oyo bazalaki kobongola mbongo mpe bakiti ya ba-oyo bazalaki koteka bibenga ; <sup>16</sup> mpe apesaki nzela te na bato oyo bazalaki kotambola kati na lopango ya tempelo ete bamema biloko.

<sup>17</sup> Bongo akomaki koteya bango : « **Boni, ekomama te : < Ndako na Ngai ekobengama Ndako ya losambo mpo na bikolo nyonso ? > Kasi bino, bokomisaki yango penza nganda ya miyibi !** »

<sup>18</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko bayokaki makambo yango mpe bakomaki koluka nzela ya koboma Ye ; bazalaki kobanga Ye, pamba te ebele ya bato bazalaki kokamwa malakisi na Ye.

<sup>19</sup> Tango pokwa ekomaki, Yesu mpe bayekoli na Ye babimaki na engumba.

*Nguya ya kondima*  
(Mat 21.20-22)

<sup>20</sup> Na tongo ya mokolo oyo elandaki, wana bazalaki koleka, bamonaki ete nzete ya figi ekawuki kino na misisa.

<sup>21</sup> Petelo akanisaki likambo oyo esalemaki mpe alobaki na Yesu :  
— Moteyi, tala ! Nzete ya figi oyo olakelaki mabe ekawuki !

<sup>22</sup> Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— **Bozala na kondima kati na Nzambe.** <sup>23</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : soki moto alobi na ngomba wana : « Longwa wana mpe mibwaka na ebale ; » soki atie tembe te kati na motema na ye, kasi andimi ete makambo oyo alobi ekosalema, solo, akomona yango kokokisama.** <sup>24</sup> **Yango wana nazali koloba na bino : eloko nyonso oyo bokosenga wana bozali kosambela, bondima ete bosili kozwa yango mpe bokomona yango kokokisama.**

<sup>25</sup> **Mpe tango hotelemaka mpo na kosambela, soki bozali na likambo oyo bozwaki na yango moto songolo, bolimbisa ye mpo ete Tata na bino, oyo azali na Likolo alimbisa mpe masumu na bino.** [ <sup>26</sup> **Kasi soki bolimbisi te, Tata na bino oyo azali kati na Likolo mpe akolimbisa masumu na bino te.** ]\*

*Batelemeli bokonzi ya Yesu*  
(Mat 21.23-27; Lk 20.1-8)

<sup>27</sup> Bakendeki lisusu na Yelusalemi. Wana Yesu azalaki kotambola kati na lopango ya Tempelo, bakonzi ya Banganga-Nzambe, balakisi ya Mobeko mpe bakambi ya bato bapusanaki pene na Ye mpe batunaki Ye :

<sup>28</sup> — Na kombo ya bokonzi nini ozali kosala biloko oyo ? Mpe nani apesi Yo bokonzi ya kosala yango ?

<sup>29</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Nazali kotuna bino motuna moko kaka. Bopesa Ngai nanu eyano, bongo Ngai nakoyebisa bino soki na kombo ya bokonzi nini nazali kosala makambo yango.** <sup>30</sup> **Libatisi ya Yoane ewutaki na Nzambe to ewutaki na bato ? Boyebisa Ngai !**

\* **11:26** Eteni oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

<sup>31</sup> Bakomaki kokabola makanisi bango na bango : « Soki tolobi ete ewutaki na Nzambe, akotuna biso lisusu : bongo mpo na nini bondimaki ye te ? <sup>32</sup> Soki mpe tolobi ete ewutaki na bato, wana... »

Solo, bazalaki kobanga bato, pamba te bato nyonso bazalaki kozwa Yoane lokola mosakoli. <sup>33</sup> Boye, bazongiselaki Yesu :

— Toyebi te !

Yesu mpe alobaki na bango :

— **Ngai mpe, nakoyebisa bino te soki na kombo ya bokonzi nini nazali kosala makambo yango.**

## 12

*Lisese ya basali mabe na elanga ya vino*

*(Mat 21.33-46; Lk 20.9-19)*

<sup>1</sup> Bongo Yesu akomaki koloba na bango na masese :

— **Moto moko alonaki elanga ya vino, atongaki lopango zingazinga na yango, atimolaki ekamolelo bambuma ya vino mpe atongaki ndako molayi ya bakengeli. Sima, apesaki elanga yango na maboko ya basali mpo ete bakoma kofutela yango, mpe akendeki na mobembo.** <sup>2</sup> Tango eleko ya kobuka bambuma ekokaki, atindaki mosali moko epai ya bafuteli elanga, mpo ete akende kokongola epai na bango ndambo ya bambuma kowuta na elanga ya vino. <sup>3</sup> Kasi bafuteli elanga bakangaki ye, babetaki ye mpe bazongisaki ye maboko pamba. <sup>4</sup> Atindelaki bango mosali mosusu ; babetaki-betaki ye na moto mpe basambwisaki ye. <sup>5</sup> Atindaki lisusu mosali mosusu ; oyo wana, babomaki ye. Bongo, na sima, atindaki lisusu bato ebele ; kasi babetaki bamoko, mpe babomaki hamosusu.

<sup>6</sup> Nkolo elanga atikalaki kaka na moto moko ya kotinda : mwana na ye ya bolingo. Atindaki ye na suka na bango nyonso mpe amilobelaki : « Solo, bakotosa mwana na ngai. » <sup>7</sup> Kasi bafuteli elanga balobanaki bango na bango : « Tala mokitani ya libula ya elanga ! Boya, toboma ye mpo ete libula ya elanga ekoma ya biso ! » <sup>8</sup> Bakangaki ye, babomaki ye mpe babwakaki ye na libanda ya elanga ya vino.

<sup>9</sup> Boye, nkolo elanga ya vino akosala nini ? Akoya ye moko, akoboma bafuteli elanga wana mpe akopesa elanga yango ya vino na maboko ya bafuteli mosusu. <sup>10</sup> Nanu botanga Makomi oyo te :

« **Libanga oyo batongi ndako babwakaki**

**ekomi libanga ya songe ya ndako,**

mpe esimbi ndako mobimba ?

<sup>11</sup> **Ezali Nkolo nde alingaki bongo,**

**mpe ezali penza likambo ya kokamwa na miso na biso ! »**

<sup>12</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe, balakisi ya Mobeko mpe bakambi ya bato bazalaki koluka nzela ya kokanga Yesu, pamba te basosolaki ete alobaki lisese wana mpo na bango. Kasi lokola babangaki bato, batikaki Ye ; mpe moto na moto akendeki.

*Eyano ya Yesu na tina na mpako ya mokonzi*

*(Mat 22.15-22; Lk 20.20-26)*



<sup>13</sup> Sima, batindelaki Yesu ndambo ya Bafarizeo mpe ndambo ya bato ya lisanga ya Erode mpo na koluka kokanga Ye na motambo ya maloba na Ye moko. <sup>14</sup> Tango bakomaki epai na Ye, balobaki :

— Moteyi, toyebi ete ezali moto ya sembo mpe obangaka bato te, pamba te oponaka bilongi te, kasi oteyaka na bosolo nzela ya Nzambe. Boni, Mobeko na biso epesi solo nzela ya kofuta mpako ya Sezare to te ? Tosengeli penza kofuta yango ?

<sup>15</sup> Kasi lokola Yesu ayebaki ete bazali bato ya bilongi mibale, alobaki na bango :

— **Mpo na nini bozali kotiela Ngai motambo ? Bomemela Ngai mbongo moko ya ebende, mpo ete namona yango.**

<sup>16</sup> Bamemelaki Ye yango, mpe atunaki bango :

— **Elilingi ya nani mpe makomi ya nani bozali komona awa ?**

Bazongisaki :

— Ya Sezare.

<sup>17</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bopesa na Sezare, oyo ezali ya Sezare ; mpe bopesa na Nzambe, oyo ezali ya Nzambe !**

Bakamwaki mingi eyano ya Yesu.

*Eyano ya Yesu na tina na lisekwa  
(Mat 22.23-33; Lk 20.27-40)*

<sup>18</sup> Bongo Basaduseo, ba-oyo balobaka ete lisekwa ezali te, bayaki epai na Yesu mpe batunaki Ye :

<sup>19</sup> — Moteyi, Moyize akomaki mpo na biso ete soki ndeko mobali ya moto moko akufi mpe atiki mwasi, kasi aboti na ye bana te, moto wana asengeli kobala mwasi oyo ndeko na ye atiki mpo ete abotela ndeko yango bana. <sup>20</sup> Nzokande, ezalaki na bandeko mibali sambo. Ndeko mobali ya liboso abalaki mwasi mpe akufaki, kasi abotaki bana te. <sup>21</sup> Ndeko ya mibale abalaki mwasi yango kaka ; kasi ye mpe akufaki, atikalaki kobota bana te. Esalemaki kaka bongo na ndeko ya misato kino na oyo ya sambo : <sup>22</sup> bandeko nyonso sambo batikalaki kobota bana te. Sima na bango nyonso, mwasi yango mpe akufaki. <sup>23</sup> Na mokolo oyo bato bakosekwa kati na bakufi, mwasi yango akozala mwasi ya nani kati na bandeko nyonso sambo, pamba te bango nyonso sambo babalaki ye ?

<sup>24</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bozali kati na libunga, pamba te boyebi Makomi te, mpe boyebi nguya ya Nzambe te.** <sup>25</sup> Na mokolo oyo bato bakosekwa kati na bakufi, bakobala lisusu te ; kasi bakozala lokola banjelu kati na Likolo. <sup>26</sup> Mpo na oyo etali lisekwa ya bakufi, botikala nanu kotanga te kati na buku ya Moyize, makambo oyo Nzambe alobaki na ye na tina na nzete oyo ezalaki kopela moto kasi ezalaki kozika te : « Nazali Nzambe ya Abrayami, Nzambe ya Izaki, mpe Nzambe ya Jakobi ? » <sup>27</sup> Nzambe azali Nzambe ya bakufi te, kasi azali Nzambe ya bato ya bomoi. **Bozali penza kati na libunga monene.**

*Mobeko oyo eleki monene  
(Mat 22.34-40; Lk 10.25-28)*

28 Moko kati na balakisi ya Mobeko, oyo ayokaki bango kotiana tembe mpe amonaki ete Yesu azongiselaki bango biyano ya malamumu, apusanaki pene na Yesu mpe atunaki :

— Mobeko nini eleki monene kati ya mibeko nyonso ?

29 Yesu azongisaki :

— **Tala Mobeko oyo eleki monene : « Isalaele, yoka malamumu ! Yawe azali Nzambe na biso, Yawe azali kaka moko. <sup>30</sup> Okolinga Yawe, Nzambe na yo, na motema na yo mobimba, na molimo na yo mobimba, na makanisi na yo nyonso mpe na makasi na yo nyonso. » <sup>31</sup> Tala mobeko oyo elandi : « Okolinga moninga na yo ndenge yo moko omilingaka. » Mobeko ya motuya koleka mibeko wana mibale ezali te.**

<sup>32</sup> Bongo molakisi ya Mobeko alobaki na ye :

— Moteyi, olobi malamumu ; olobi solo ete Nzambe azali kaka moko, mosusu azali te. <sup>33</sup> Kolinga Ye na motema na yo mobimba, na mayele na yo nyonso mpe na makasi na yo nyonso, mpe kolinga moninga na yo ndenge yo moko omilingaka, yango nde ezali na tina mingi koleka bambeka ya kotumba mpe makabo nyonso.

<sup>34</sup> Tango Yesu amonaki ete molakisi ya Mobeko azongisi eyano na ndenge ya mayele, alobaki na ye :

— **Ozali mosika te ya Bokonzi ya Nzambe.**

Mpe moto ata moko te amekaki lisusu kotuna Ye mituna.

*Eyano ya Yesu na tina na bomoto ya Klisto*

*(Mat 22.41-46; Lk 20.41-44)*

<sup>35</sup> Wana Yesu azalaki koteya kati na lopango ya Tempelo, atunaki :

— **Ndenge nini balakisi ya Mobeko balobaka ete Klisto azali Mwana ya Davidi ? <sup>36</sup> Pamba te Davidi, ye moko, alobaki boye na nzela ya Molimo Mosantu :**

« **Yawe alobaki na Nkolo na ngai :**

« **Vanda na ngambo ya loboko na Ngai ya mobali**

**kino natia banguna na Yo**

**na se ya matambe na Yo. » »**

<sup>37</sup> **Soki ye moko Davidi azali kobenga Ye « Nkolo, » bongo ndenge nini akoki lisusu kozala mwana na ye ?**

Ebele ya bato bazalaki koyoka Ye na esengo.

*Yesu atelemeli balakisi ya Mobeko*

*(Mat 23.1-12; Lk 20.45-47)*

<sup>38</sup> Wana azalaki koteya, Yesu alobaki :

— **Bosala keba na balakisi ya Mobeko ! Balingaka kotambola na banzambala ya milayi ; balingaka ete bato bapesa bango mbote, na bisika oyo bato ebele bakutanaka ; <sup>39</sup> balingaka kovanda na bakiti ya liboso, kati na bandako ya mayangani ; mpe na bisika ya lokumu, kati na bafeti ; <sup>40</sup> bayibaka biloko ya basi oyo bakufisa mibali, mpe basalaka mabondeli ya milayi-milayi mpo na kokosa bato. Bakozwa etumbu oyo eleki makasi.**

*Likabo ya mwasi mobola*

*(Lk 21.1-4)*

<sup>41</sup> Yesu avandaki liboso ya kitunga ya makabo mpe azalaki kotala ndenge bato bazalaki kotia mbongo kati na kitunga ya makabo. Bazwi

ebele bazalaki kotia mbongo ebele. <sup>42</sup> Mwasi mobola moko akufisa mobali ayaki mpe atiaki mbongo mibale ya bibende, oyo ezalaki na motuya moke penza.

<sup>43</sup> Yesu abengaki bayekoli na Ye mpe alobaki na bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : mwasi mobola oyo akufisa mobali apesi koleka bato nyonso oyo bawuti kotia mbongo kati na kitunga ya makabo.** <sup>44</sup> **Pamba te bato nyonso bazwi kati na mbongo oyo bazali na yango na tina te, mpo na kotia kati na kitunga ya makabo ; kasi ye, kati na kokelela na ye, atie bozwi na ye nyonso, nyonso oyo azalaki na yango mpo na kobika na yango.**

## 13

*Yesu asakoli pasi mpo na Yelusalemi*

*(Mat 24.1-3; Lk 21.5-7)*

<sup>1</sup> Wana Yesu azalaki kobima longwa na Tempelo, moko kati na bayekoli na Ye alobaki na Ye :

— Moteyi, tala ndenge mabanga oyo ezali kitoko ! Tala ndenge Ndako oyo ezali monene !

<sup>2</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Ozali komona bandako minene oyo ! Libanga moko te ekotikala awa na likolo ya libanga mosusu, nyonso ekobukama.**

<sup>3</sup> Bongo Yesu avandaki na ngomba ya banzete ya olive, oyo etalana na Tempelo.

Petelo, Jake, Yoane mpe Andre batunaki Yesu, na esika oyo bazalaki bango moko kaka :

<sup>4</sup> — Yebisa biso, makambo wana ekosalema tango nini ? Mpe elembo nini ekotalisa biso ete makambo yango nyonso ekomi pene ya kokokisama ?

<sup>5</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bosala keba ete moto moko te akosa bino !** <sup>6</sup> **Bato mingi bakoya na Kombo na Ngai mpe bakoloba : « Ngai nde Masiya, » mpe bakokosa bato ebele.**

<sup>7</sup> **Tango bokoyoka basango ya bitumba mpe nungunungu na tina na bitumba, kasi bomitungisa te mpo na yango ; pamba te makambo wana esengeli kosalema, kasi ekozala nanu suka ya mokili te.** <sup>8</sup> **Ekolo moko ekotelemela ekolo mosusu, bokonzi moko ekobundisa bokonzi mosusu, mabele ekoningana bipai na bipai, mpe nzala ekozala makasi penza. Makambo wana ekozala kaka ebandeli ya pasi lokola pasi ya mwasi oyo azali kobota.**

<sup>9</sup> **Kasi bosala keba, pamba te bakofunda bino na bisambiselo ya Bayuda mpe bakobeta bino fimbu kati na bandako ya mayangani. Likolo na Ngai, bokosamba liboso ya bayangeli mpe liboso ya bokonzi. Boye, ekozala mpo na bino libaku malamuru ya kotatola solo na tina na Ngai.** <sup>10</sup> **Pamba te esengeli ete Sango Malamuru esakolama liboso epai ya bikolo nyonso ya mokili.** <sup>11</sup> **Tango bakokanga bino mpo na komema bino na bisambiselo, bomitungisa te mpo na koluka makambo ya koloba ; holoba kaka oyo ekopesamela bino na tango**

wana, pamba te ekozala bino te bato bokoloba, kasi Molimo Mosantu. <sup>12</sup> Ndeko akokaba ndeko na ye mpo ete baboma ye, tata akokaba mwana na ye mpo ete baboma ye, bana bakotombokela baboti na bango mpe bakobomisa bango. <sup>13</sup> Bato nyonso bakoyina bino mpo na Kombo na Ngai, kasi moto oyo akoyika mpiko kino na suka akobika.

<sup>14</sup> Tango bokomona makambo ya nkele kosalema kati na Esika ya bule, —tika ete motangi asosola malamumu— wana tika ete bato oyo bakozala kati na Yuda bakima na bangomba ; <sup>15</sup> tika ete moto oyo akozala na likolo ya ndako akita te, mpo na kokende kozwa eloko songolo kati na ndako na ye ; <sup>16</sup> tika ete moto oyo akozala kati na bilanga azonga na ndako te, mpo na kokende kozwa elamba na ye ! <sup>17</sup> Na mikolo wana, mawa na basi oyo bakozala na bazemi mpe na ba-oyo bakozala komelisa bana mabele ! <sup>18</sup> Bosambela mpo ete makambo wana esalema te na eleko ya malili makasi. <sup>19</sup> Pamba te ekozala mikolo ya pasi, na lolenge oyo etikala nanu kozala te, wuta Nzambe akela mokili kino sik'oyo, mpe na lolenge oyo ekotikala kozala lisusu te.

<sup>20</sup> Mpe soki Nkolo ayeisaki te mikolo yango moke, moto ata moko te akokaki kobika ; kasi mpo na baponami na Ye, akoyeisa yango moke. <sup>21</sup> Na tango wana, soki moto moko alobi na bino : « Klisto azali awa ! » to « Azali kuna, » bondima ye te. <sup>22</sup> Pamba te bamasiya ya lokuta mpe basakoli ya lokuta bakobima, bakosala bilembo minene mpe bikamwa mpo na kokosa ata baponami, soki ekokaki kosalema. <sup>23</sup> Boye bino, bosala keba ! Ngai, namiyebiseli bino makambo nyonso.

<sup>24</sup> Kasi na mikolo yango, sima na pasi wana,

« moyi ekokoma molili,  
sanza ekongenga lisusu te,

<sup>25</sup> minzoto ekokweya longwa na Likolo,  
mpe banguya ya Likolo ekoningisama. »

<sup>26</sup> Bongo, bato bakomona Mwana na Moto koya kati na mapata, na nguya monene mpe na nkembo. <sup>27</sup> Akotinda ba-anjelu na Ye mpe akosangisa baponami na Ye longwa na bangambo nyonso minei ya mokili, longwa na suka ya mabele kino na suka ya Likolo.

<sup>28</sup> Tika ete lisesse ya nzete ya figi eteya bino : soki kaka bitape na yango elembi mpe ebandi kobimisa makasa, boyebaka ete eleko ya moyi makasi ekomi pene. <sup>29</sup> Ndenge moko mpe mpo na bino ; tango bokomona makambo wana kosalema, boyeba ete Mwana na Moto akomi pene, lokola na bikuke ya engumba. <sup>30</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : bato ya ekeke oyo bakoleka te kino makambo wana nyonso ekosalema. <sup>31</sup> Likolo mpe mabele ekoleka, kasi maloba na Ngai ekoleka te. <sup>32</sup> Mpo na oyo etali mokolo to ngonga, moko te ayebi yango, ezala ba-anjelu ya Likolo to Mwana ; Ye moko kaka Tata nde ayebi yango.

<sup>33</sup> Bosala keba ! Bosenzela ! Pamba te boyebi te tango nini ngonga yango ekoya.

<sup>34</sup> **Ekozala lokola moto oyo akei na mobembo, bongo atiki ndako na ye mpe apesi mokumba na yango epai ya basali na ye ; apesi na mosali moko na moko mosala oyo ekoki na ye mpe apesi mitindo epai ya mokengeli ekuke ete akengela malam.**  
<sup>35</sup> **Yango wana, bosenzela ; pamba te boyebi te tango nini nkolo ndako akozonga : na pokwa to na midi ya butu to tango soso elelaka to mpe na tongo.** <sup>36</sup> **Pamba te soki ayei na mbalakata, asengeli te kokuta bino bolali pongi.** <sup>37</sup> **Makambo oyo nalobi na bino, nazali koloba yango mpe na bato nyonso : Bosenzela.**

## **Kufa mpe lisekwa ya Yesu**

### **14**

*Bakani Koboma Yesu*

*(Mat 26.1-5; Lk 22.1-2; Yn 11.45-53)*

<sup>1</sup> Wana etikalaki mikolo mibale mpo ete feti ya Pasika mpe feti ya Mapa ezanga levire ebanda, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko bazalaki koluka ndenge nini kokanga Yesu na mayele mpo na koboma Ye ; <sup>2</sup> pamba te balobaki : « Tosala yango te na tango ya feti, noki te bato bakotomboka. »

*Basopeli Yesu malasi na Betani*

*(Mat 26.6-13; Yn 12.1-8)*

<sup>3</sup> Lokola Yesu azalaki na Betani, na ndako ya Simona oyo azalaki moto na maba, mwasi moko akotaki, wana Yesu azalaki na mesa. Na maboko na ye, azalaki na molangi ya alibatre etonda na malasi ya nar, oyo basangisa na eloko mosusu te mpe ya motuya makasi ; afungolaki molangi yango mpe asopaki malasi yango na moto ya Yesu. <sup>4</sup> Kati na bato oyo bazalaki wana, bamosusu basilikaki mpe balobaki :

— Mpo na nini kobebisa malasi oyo na pamba kaka boye ?

<sup>5</sup> Bakokaki ata koteka malasi yango na motuya ya mbongo ya bibende koleka nkama misato mpe kopesa mbongo yango epai ya babola !

Bazalaki kopamela mwasi yango makasi.

<sup>6</sup> Kasi Yesu alobaki :

— **Botika ye ! Mpo na nini kotungisa ye ? Asali Ngai likambo moko ya malam.** <sup>7</sup> **Bokozalaka na babola tango nyonso mpe bokoki tango nyonso kosalelaka bango bolamu oyo bolingi ; kasi Ngai, bokozalaka na Ngai tango nyonso te.** <sup>8</sup> **Mwasi oyo asali likambo oyo akoki, asili kosopela nzoto na Ngai malasi mpo na kobongisa kokundama na Ngai.** <sup>9</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : Esika nyonso bakosakola Sango Malamu kati na mokili mobimba, bakobanda mpe kolobela likambo mwasi oyo awuti kosala, mpo na kokanisa ye.**

*Yuda ateki Yesu*

*(Mat 26.14-16; Lk 22.3-6)*

<sup>10</sup> Bongo Yuda Isikarioti, moko kati na bantoma zomi na mibale, akendeki epai ya bakonzi ya Banganga-Nzambe mpo na koteka Yesu epai na bango. <sup>11</sup> Tango bayokaki bongo, basepelaki makasi mpe balakaki kopesa ye mbongo. Boye, Yuda akomaki koluka libaku ya kokaba Yesu.

*Yesu mpe bantoma balie bilei ya Pasika*

*(Mat 26.17-19; Lk 22.7-18)*

<sup>12</sup> Na mokolo ya liboso ya feti ya Mapa ezanga levire, mokolo oyo bazalaki koboma mwana meme lokola mbeka ya Pasika, bayekoli batunaki Ye :

— Esika nini olingi ete tokende kobongisela Yo bilei ya Pasika ?

<sup>13</sup> Bongo, kati na bayekoli na Ye, Yesu atindaki mibale ; alobaki na bango :

— **Bokende kati na engumba, bokokutana na moto moko amemi eloku ya mayi ; bolanda ye <sup>14</sup> mpe, tango akokota na ndako, boloba na nkolo ndako yango : « Moteyi azali kotuna yo : < Wapi shambre na Ngai epai wapi nakolia bilei ya Pasika elongo na bayekoli na Ngai ? > »**

<sup>15</sup> Bongo ye akolakisa bino, na etaje ya suka, shambre moko ya monene, babongisa malam mpe bakoki kosalela yango. **Ezali kuna nde bokobongisa bilei ya Pasika mpo na biso.**

<sup>16</sup> Tango bayekoli bakendeki, bakotaki na engumba mpe bakutaki makambo nyonso ndenge kaka Yesu ayebisaki bango. Bongo babongisaki bilei ya Pasika.

*(Mat 26.20-25; Lk 22.14; Yn 13.21-30)*

<sup>17</sup> Tango pokwa ekomaki, Yesu ayaki elongo na bayekoli zomi na mibale. <sup>18</sup> Wana bazalaki na mesa mpe bazalaki kolia, Yesu alobaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : moko kati na bino, oyo azali kolia elongo na Ngai, akoteka Ngai.**

<sup>19</sup> Bayokaki mawa mingi, mpe bakomaki kotuna Ye, moko sima na moninga :

— Ezali ngai ?

<sup>20</sup> Yesu azongisaki :

— **Ezali moko kati na bino, zomi na mibale, oyo azali kolia sani moko elongo na Ngai. <sup>21</sup> Solo, Mwana na Moto akokende, kolanda ndenge ekomama na tina na Ye ; kasi mawa na moto oyo akoteka Mwana na Moto ! Elingaki kozala malam koleka mpo na moto yango ete abotama te.**

*(Mat 26.26-30; Lk 22.15-20; tala 1Kl 11.23-25)*

<sup>22</sup> Wana bazalaki kolia, Yesu azwaki lipa ; sima na Ye kozongisa matondi epai ya Nzambe, akataki yango, apesaki bango yango mpe alobaki :

— **Oyo ezali nzoto na Ngai ! Bozwa.**

<sup>23</sup> Azwaki lisusu kopo ; mpe sima na Ye kozongisa matondi epai ya Nzambe, apesaki bango yango, mpe bango nyonso bamelaki yango.

<sup>24</sup> Bongo alobaki na bango :

— **Oyo ezali makila na Ngai ya Boyokani, makila oyo esopani mpo na bato ebele. <sup>25</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : nakomela lisusu vino oyo te kino na mokolo oyo nakomela yango, ya sika, kati na Bokonzi ya Nzambe.**

<sup>26</sup> Sima na yango, bayembaki banzembo ; bongo babimaki mpo na kokende na ngomba ya banzete ya olive.

*Yesu asakoli ete Petelo akowangana Ye*

*(Mat 26.31-35; Lk 22.31-34; Yn 13.36-38)*

<sup>27</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bino nyonso bokobungisa kondima, pamba te ekomama : « Nakobeta mobateli bibwele, mpe bameme ekopalangana. »**

<sup>28</sup> **Kasi, sima na Ngai kosekwa, nakokende na Galile, liboso na bino.**

<sup>29</sup> Petelo alobaki na Ye :

— Ata soki bango nyonso bakweyisi kondima na bango, ngai nakotikala kokweyisa kondima na ngai te.

<sup>30</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Nazali koloba na yo penza ya solo : lelo, kaka na butu ya lelo, liboso ete soso elela mbala mibale, okowangana Ngai mbala misato.**

<sup>31</sup> Kasi Petelo akobaki kotia monoko makasi, alobaki :

— Ata soki nasengeli kokufa elongo na Yo, nakowangana yo te. Mpe bango nyonso balobaki kaka ndenge moko.

*Yesu abondeli na Getisemane*

*(Mat 26.36-46; Lk 22.40-46)*

<sup>32</sup> Tango bakomaki na esika oyo kombo na yango ezali Getisemane, Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— **Botikala awa, wana Ngai nakosambela.**

<sup>33</sup> Wana amemaki Petelo, Jake mpe Yoane, akomaki mawa-mawa mpe komitungisa ; <sup>34</sup> alobaki na bango :

— **Motema na Ngai etondi na mawa pene nakufa ; botikala awa mpe bosenzela.**

<sup>35</sup> Wana akendeki mwa mosika, amikitisaki na mabele mpe azalaki kosambela Nzambe mpo ete, soki ekoki kosalema, tango wana ya pasi ekende mosika na Ye. <sup>36</sup> Azalaki kobondela :

— **Tata ! Epai na Yo, nyonso ekoki kosalema ! Longola kopo oyo ya pasi liboso na Ngai ! Nzokande, kosala te kolanda mokano na Ngai, kasi sala kolanda mokano na Yo.**

<sup>37</sup> Bongo azongaki epai bayekoli na Ye bazalaki mpe akutaki bango balala pongi.

Alobaki na Petelo :

— **Simona, ozali kolala ? Okokaki te kosenzela mpo na ngonga moko ? <sup>38</sup> Bosenzela mpe bosambela mpo ete bokweya te kati na komekama. Molimo ezalaka na posa makasi ya kosala malamumu, kasi nzoto ezalaka na bolembu.**

<sup>39</sup> Akendeki lisusu mwa mosika mpe abondelaki kaka ndenge moko.

<sup>40</sup> Azongaki lisusu epai bayekoli na Ye bazalaki mpe akutaki bango lisusu balala pongi, pamba te bayokaki pongi makasi mpe miso na bango ekomaki kilo. Bayebaki te eyano ya kopesa Ye.

<sup>41</sup> Azongaki mpo na mbala ya misato, mpe alobaki na bango :

— **Bozali kaka kokoba kolala pongi mpe kopema ? Esili ! Ngonga ekoki. Mwana na Moto akokabama na maboko ya bato ya masumu. <sup>42</sup> Botelema ; tokende. Moto oyo ateki Ngai azali koya.**

*Bakangi Yesu*

*(Mat 26.47-56; Lk 22.47-53; Yn 18.2-11)*

<sup>43</sup> Wana Yesu azalaki nanu koloba, Yuda, moko kati na bayekoli zomi na mibale, akomaki elongo na bato ebele oyo basimbaki mipanga mpe bantzete ; ezalaki bakonzi ya Banganga-Nzambe, balakisi ya Mobeko

mpe bakambi ya bato nde batindaki bango. <sup>44</sup> Moto oyo atekaki Yesu apesaki bango elembo moko : « Moto oyo ngai nakopesa beze, ezali nde ye ; bokokanga ye mpe bokomema ye na se ya bokengeli malamamu. »

<sup>45</sup> Tango kaka Yuda akomaki, akendeki epai ya Yesu mpe alobaki na Ye :

— Moteyi !

Mpe apesaki Ye beze.

<sup>46</sup> Mbala moko, basimbaki Yesu na makasi mpe bakangaki Ye. <sup>47</sup> Bongo moko kati na bato oyo bazalaki wana abimisaki mopanga na ye wuta na ebombelo na yango, abetaki yango mosali ya mokonzi ya Banganga-Nzambe mpe akataki ye litoyi.

<sup>48</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Boni, nakomi motomboki mpo ete boya kokanga Ngai na mipanga mpe na banzete ?** <sup>49</sup> **Nazalaki elongo na bino mikolo nyonso kati na lopango ya Tempelo mpo na kopesa malakisi na Ngai, mpe bokangaki Ngai te. Kasi ezali kosalema bongo mpo ete Makomi ekokisama.**

<sup>50</sup> Bayekoli na Ye nyonso basundolaki Ye mpe bakimaki.

<sup>51</sup> Nzokande, elenge mobali moko azalaki kolanda Yesu ; alataki liputa ya pamba. Mpe tango bakangaki ye, <sup>52</sup> asundolaki liputa mpe akimaki.

*Basambisi Yesu*

*(Mat 26.57-68; Lk 22.54-55, 63-71; Yn 18.12-14, 19-24)*

<sup>53</sup> Bamemaki Yesu epai ya mokonzi ya Banganga-Nzambe epai wapi bakonzi ya Banganga-Nzambe, bakambi ya bato mpe balakisi ya Mobeko, bango nyonso, basanganaki. <sup>54</sup> Petelo azalaki kolanda Yesu na mosika, kino kati na lopango ya ndako ya mokonzi ya Banganga-Nzambe ; avandaki kuna elongo na bakengeli, pene ya moto, mpe azalaki koyetola moto. <sup>55</sup> Nzokande bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bato nyonso ya Likita-Monene ya Bayuda bazalaki koluka litatoli moko oyo ekobimisa polele mabe ya Yesu mpo ete bakoka kokatela Ye etumbu ya kufa, kasi bazalaki kozwa yango te ; <sup>56</sup> pamba te bato mingi bazalaki kokosela Ye makambo, kasi matatoli na bango ezalaki kokokana te.

<sup>57</sup> Mpo na kaka kokosela Ye makambo, bato mosusu bazalaki kotelema na koloba : <sup>58</sup> « Toyokaki ye koloba : < Ngai, nakobuka Tempelo oyo esalema na maboko ya bato ; mpe sima na mikolo misato, nakotonga Tempelo mosusu oyo ekosalema na maboko ya bato te. > »

<sup>59</sup> Kasi atako bongo, litatoli na bango ezalaki kaka ya lokuta.

<sup>60</sup> Mokonzi ya Banganga-Nzambe atelemaki kati na mayangani mpe apesaki Yesu motuna :

— Boni, ozali te na liloba ya kozongisa ? Olobi nini liboso ya makambo oyo bazali kofunda yo na yango ?

<sup>61</sup> Kasi Yesu abatelaki kimia mpe apesaki ata eyano moko te.

Mokonzi ya Banganga-Nzambe atunaki Ye lisusu :

— Ozali Klisto, Mwana ya Ye oyo apambolama ?

<sup>62</sup> Yesu azongisaki :

— **Iyo, ezali se bongo. Mpe bokomona Mwana na Moto kovanda na ngambo ya loboko ya mobali ya Nkolo-Na-Nguya-Nyonso mpe koya elongo na mapata ya Likolo.**



<sup>63</sup> Bongo mokonzi ya Banganga-Nzambe apasolaki bilamba na ye mpe alobaki :

— Mpo na nini koluka lisusu batatoli ? <sup>64</sup> Bino moko boyoki ndenge nini afindi Nzambe. Bokanisi nini mpo na yango ?

Boye, bango nyonso bakatelaki Yesu etumbu, batatolaki ete abongi na kufa. <sup>65</sup> Bato mosusu bakomaki kobwakela Ye soyi, kozipa Ye elongi, kobeta Ye makofi na koloba na Ye :

— Sakola !

Mpe bakengeli bazwaki Ye mpe babetaki Ye bambata.

*Petelo awangani Yesu*

(*Mat 26.69-75; Lk 22.56-62; Yn 18.15-18, 25-27*)

<sup>66</sup> Wana Petelo azalaki na se, kati na lopango ya kati, mwasi mosali moko ya mokonzi ya Banganga-Nzambe ayaki wana, <sup>67</sup> amonaki Petelo koyetola moto. Sima na ye kotala Petelo malamumu, alobaki na ye :

— Yo mpe ozalaki elongo na Yesu, moto ya Nazareti !

<sup>68</sup> Kasi Petelo awanganaki ; alobaki :

— Nayebi te ! Nazali kutu kososola te makambo oyo ozali koloba !

Bongo abimaki mpe akendeki kotelema pembeni, na ekuke ya lopango ; mpe soso elelaki\*.

<sup>69</sup> Tango mwasi mosali amonaki ye, alobaki lisusu na bato oyo bazalaki wana :

— Moto oyo azali moko kati na bango !

<sup>70</sup> Petelo awanganaki lisusu.

Sima na mwa tango moke, bato oyo bazalaki wana bazongelaki koloba na Petelo :

— Ezali ya solo, yo mpe ozali moko kati na bango, mpe ozali moto ya Galile.

<sup>71</sup> Bongo Petelo abandaki kolapa ndayi esangana na bilakeli mabe :

— Nayebi te moto oyo bozali kolobela !

<sup>72</sup> Kaka na tango yango, soso elelaki mpo na mbala ya mibale. Bongo Petelo akanisaki maloba oyo Yesu alobaki na ye : « **Liboso ete soso elela mbala mibale, okowangana Ngai mbala misato.** » Mpe alelaki makasi.

## 15

*Yesu asambi liboso ya Pilato*

(*Mat 27.11-26; Lk 21.1-5, 13-25; Yn 18.28-40; 19.4-16*)

<sup>1</sup> Tango tongo etanaki, bakonzi ya Banganga-Nzambe, bakambi ya bato, balakisi ya Mobeko mpe bato nyonso ya Likita-Monene ya Bayuda basanganaki mpo na kokata likambo. Bakangaki Yesu na basinga, bamemaki Ye mpe bakabaki Ye na maboko ya Pilato.

<sup>2</sup> Pilato atunaki Yesu :

— Boni, ozali mokonzi ya Bayuda ?

Yesu azongisaki :

— **Olobi yango.**

<sup>3</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe bazalaki kofunda Ye na makambo ebele.

<sup>4</sup> Pilato atunaki Ye lisusu :

— Boni, ozali te na eyano ya kopesa, na makambo nyonso oyo bazali koloba mpo na kofunda yo ?

\* **14:68** Eteni oyo ezali te kati na mikanda mosusu.

<sup>5</sup> Kasi Yesu azongisaki ata liloba moko te ; mpe Pilato akamwaki makasi. <sup>6</sup> Na feti nyonso ya Pasika, azalaki kobimisa na boloko mokangami moko oyo bato bazalaki kosenga. <sup>7</sup> Na tango wana, moto oyo bazalaki kobenga « Barabasi » azalaki kati na boloko elongo na batomboki oyo bayeisaki mobulu kati na engumba mpe babomaki moto. <sup>8</sup> Ebele ya bato bayaki mpe basengaki na Pilato ete asalela bango makambo oyo amesana kosalela bango mbala na mbala.

<sup>9</sup> Pilato atunaki :

— Bolingi nabimisela bino mokonzi ya Bayuda ?

<sup>10</sup> Pilato ayebaki malamumu ete ezali mpo na likunya nde bakonzi ya Banganga-Nzambe bakabaki Yesu na maboko na ye. <sup>11</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe batindikaki ebele ya bato mpo ete basenga na Pilato ete abimisela bango Barabasi longwa na boloko.

<sup>12</sup> Pilato atunaki bango :

— Nasala nini na moto oyo bozali kobenga mokonzi ya Bayuda ?

<sup>13</sup> Bagangaki lisusu :

— Baka ye na ekulusu !

<sup>14</sup> Pilato atunaki bango lisusu :

— Mabe nini asali ?

Kasi bakobaki kaka koganga makasi koleka :

— Baka ye na ekulusu !

<sup>15</sup> Lokola Pilato alingaki kosepelisa ebele ya bato, abimiselaki bango Barabasi longwa na boloko. Sima na kobetisa Yesu fimbu, Pilato apesaki Ye na maboko na bango mpo ete babaka Ye na ekulusu.

*Basoda batioli Yesu*

(Mat 27.27-31; Yn 19.2-3)

<sup>16</sup> Basoda bakumbaki Yesu kati na ndako ya moyangeli, na esambiselo, mpe basangisaki lisanga mobimba ya basoda. <sup>17</sup> Balatisaki Yesu nzambala ya motane mpe ekoti oyo basalaki na banzube ; <sup>18</sup> mpe babandaki kopesa ye mbote : « Mbote, mokonzi ya Bayuda ! »

<sup>19</sup> Bazalaki kosalela lingenda moke mpo na kobeta Ye na moto, bazalaki kobwakela Ye soyi mpe kofukama mpo na kogumbama liboso na Ye.

<sup>20</sup> Sima na bango kosakanela Ye, balongolaki Ye nzambala ya motane, balatisaki Ye lisusu bilamba na Ye mpe bakumbaki Ye mpo na kobaka Ye na ekulusu.

<sup>21</sup> Bakangaki na makasi moleki nzela moko oyo awutaki na bilanga, mpo ete amema ekulusu ya Yesu ; kombo na ye ezalaki Simona, moto ya Sirene mpe tata ya Alekizandre mpe Rifisi. <sup>22</sup> Bamemaki Yesu na esika oyo babengaka « Gologota, » oyo elingi koloba : esika ya mokuwa ya moto, <sup>23</sup> bapesaki Ye masanga ya vino basangisa na mire, kasi amelaki yango te. <sup>24</sup> Babakaki Ye na ekulusu, mpe bakabolaki bilamba na Ye, na kobeta zeke mpo na koyeba oyo moko na moko akozwa.

<sup>25</sup> Babakaki Ye na ekulusu na ngonga ya libwa ya tongo.

<sup>26</sup> Tala makomi oyo ezalaki kotalisa mpo na nini bakatelaki Ye etumbu :

Mokonzi ya Bayuda.

<sup>27</sup> Babomi mibale ya bato babakamaki na ba-ekulusu elongo na Yesu : moko, na ngambo ya loboko ya mobali ya Yesu ; mosusu, na ngambo ya loboko na Ye ya mwasi. [ <sup>28</sup> Ezali boye nde ekokisamaki

Makomi oyo ezali koloba : « Batangaki Ye na molongo ya bato ya mabe. »]\*

<sup>29</sup> Baleki nzela bazalaki kofinga Ye na koningisa mito na bango ; bazalaki koloba :

— Yo oyo okobuka Tempelo mpe okotonga yango lisusu na mikolo misato, <sup>30</sup> mibikisa yo moko mpe kita longwa na ekulusu !

<sup>31</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe elongo na balakisi ya Mobeko bazalaki mpe kotiola kati na bango :

— Abikisaki bato mosusu, kasi ye moko akoki komibikisa te !

<sup>32</sup> Tika ete Klisto, Mokonzi ya Isalaele, akita sik'oyo longwa na ekulusu, mpo ete tomona mpe tondima !

Bato oyo babakamaki elongo na Yesu na ba-ekulusu bazalaki mpe kofinga Ye.

(*Mat 27.45-56; Lk 23.44-49; Yn 19.25-30*)

<sup>33</sup> Kobanda na ngonga ya midi kino na ngonga ya misato ya pokwa, molili ekotaki na mokili mobimba.

<sup>34</sup> Na ngonga yango ya misato ya pokwa, Yesu agangaki :

— **Eloi, Eloi, lema sabachtani ?**

Elingi koloba : « **Nzambe na Ngai, Nzambe na Ngai, mpo na nini osundoli Ngai ?** »

<sup>35</sup> Kati na bato oyo batelemaki wana, ndambo bayokaki Yesu ; boye bakomaki koloba :

— Boyoka, azali kobenga Eliya !

<sup>36</sup> Moto moko akimaki mbangu, azindisaki eponze moko na vino ya ngayi, atiaki eponze yango na songe ya mwa nzete mpe apesaki yango Yesu mpo ete amela ; alobaki :

— Totala soki Eliya akoya kokitisa ye.

<sup>37</sup> Kasi Yesu agangaki makasi mpe akataki motema.

<sup>38</sup> Rido ya Tempelo epasukaki na biteni mibale, kobanda na likolo kino na se.

<sup>39</sup> Mpe tango mokonzi ya basoda ya Rome, oyo atelemaki liboso ya Yesu, amonaki ndenge Yesu akufaki, alobaki :

— Moto oyo azalaki penza Mwana na Nzambe !

<sup>40</sup> Ezalaki mpe na basi oyo bazalaki kotala na mosika. Kati na basi yango, ezalaki na Mari, moto ya Magidala ; Mari, mama ya Jake oyo ya elenge, ya Joze mpe ya Salome ; <sup>41</sup> oyo bazalaki kolanda Yesu mpe kosunga Ye tango azalaki kati na Galile ; ezalaki mpe na basi mosusu ebele oyo bakendeki na Yelusalemi elongo na Yesu.

*Bakundi Yesu*

(*Mat 27.57-61; Lk 23.50-56; Yn 19.38-42*)

<sup>42</sup> Wana pokwa ekomaki, lokola ezalaki mokolo ya komilengela mpo ete etikalaki ngonga moko mpo na kokota na mokolo ya Saba, <sup>43</sup> Jozefi, moto ya mboka Arimate, oyo azalaki moto ya lokumu kati na Likita-Monene ya Bayuda mpe azalaki kozela Bokonzi ya Nzambe, abangaki te kokende epai ya Pilato mpo na kosenga nzoto ya Yesu. <sup>44</sup> Pilato akamwaki tango ayokaki ete Yesu asilaki kokufa ; abengaki mokonzi ya basoda mpo na kotuna ye soki solo Yesu asilaki kokufa. <sup>45</sup> Tango ayokaki na monoko ya mokonzi ya basoda ete ezali bongo, apesaki Jozefi ndingisa ya kokamata nzoto ya Yesu. <sup>46</sup> Jozefi asombaki liputa

\* **15:28** Eteni oyo ezali te kati na mikanda mingi ya kala.

ya lino, akitisaki nzoto ya Yesu longwa na ekulusu, alingaki yango na liputa yango ; atiaki nzoto yango kati na kunda oyo batobolaki kati na libanga moko ya monene, mpe atindikaki libanga mosusu liboso ya ekotelo ya kunda yango.

<sup>47</sup> Mari, moto ya mboka Magidala, mpe Mari, mama ya Joze, bazalaki kotala esika oyo akotia nzoto ya Yesu.

## 16

*Yesu Asekw*

*(Mat 28.1-8; Lk 24.1-11; Yn 20.1-2)*

<sup>1</sup> Tango mokolo ya Saba elekaki, Mari, moto ya mboka Magidala, mpe Mari, mama ya Jake mpe Salome, basombaki mafuta ya solo kitoko mpo na kokende kokawusa nzoto ya Yesu mpo ete ebeba te. <sup>2</sup> Na tongo-tongo ya mokolo ya liboso ya poso, wana moyi ebandi kobima, bakendeki na kunda. <sup>3</sup> Bazalaki kotunana kati na bango :

— Nani akotindikela biso libanga mpo ete elongwa na ekotelo ya kunda ?

<sup>4</sup> Mpe tango batombolaki miso, bamonaki ete libanga esilaki kotindikama mpe ezalaki lisusu te na ekotelo ya kunda ; nzokande, libanga yango ezalaki ya monene penza.

<sup>5</sup> Sima na bango kokota kati na kunda, bamonaki elenge mobali moko, avandi na ngambo ya loboko ya mobali, alata nzambala ya pembe ; somo ekangaki bango.

<sup>6</sup> Kasi alobaki na bango :

— Bobanga te ! Bozali koluka Yesu ya Nazareti, oyo babakaki na ekulusu ? Azali awa te, asili kosekwa. Botala esika oyo batiaki Ye. <sup>7</sup> Bokende sik'oyo koyebisa Petelo mpe bayekoli mosusu : « Akei liboso na bino, na Galile ; ezali kuna nde bokomona Ye, ndenge kaka ayebisaki bino. »

<sup>8</sup> Babimaki na lombangu mpe bakimaki mosika ya kunda ya Yesu, pamba te bango nyonso bazalaki kolenga na somo, mpe makanisi na bango epalanganaki. Balobaki eloko te na moto nyonso, pamba te bazalaki kobanga.

*Yesu amonani epai ya bayekoli na Ye*

<sup>9</sup> Na tongo ya mokolo ya liboso ya poso, tango Yesu asekwaki, abimelaki liboso Mari, moto ya mboka Magidala, oyo, kati na ye, Yesu abenganaki milimo mabe sambo. <sup>10</sup> Bongo Mari akendeki koyebisa bato oyo batambolaki elongo na Yesu ; akutaki bango batondi na mawa mpe bazali kolela. <sup>11</sup> Kasi tango bayokaki ye koloba : « Yesu azali na bomoi, awuti kobimela ngai, » bandimaki ye te.

<sup>12</sup> Sima na yango, Yesu abimelaki mibale kati na bango na lolenge mosusu, wana bazalaki kokende na mboka. <sup>13</sup> Bazongaki mpe bayebisaki yango epai ya bayekoli mosusu ; kasi bayekoli yango bandimaki bango te.

<sup>14</sup> Sima na yango, abimelaki bantoma zomi na moko, wana bazalaki kolia, mpe apamelaki bango mpo ete bazalaki na kondima te, mpe mpo ete bazalaki mitema mabanga ; pamba te bandimaki te bato oyo bamonaki Ye sima na lisekwa na Ye. <sup>15</sup> Alobaki na bango :

— **Bokende na mokili mobimba, mpe boteya bato nyonso Sango Malamu.** <sup>16</sup> **Moto oyo akondima mpe akozwa libatisi**

**akobika, kasi moto oyo akondima te akozwa etumbu. <sup>17</sup> Tala bilembo oyo ekolanda bato oyo bakondima : na Kombo na Ngai, bakobengana milimo mabe ; bakoloba nkota ya sika, <sup>18</sup> bakokanga banyoka na maboko na bango ; mpe soki bameli ngenge, ekosala bango pasi ata moke te ; bakotiela babeli maboko, mpe babeli bakobika na bokono na bango.**

*Yesu amemami na likolo*

<sup>19</sup> Sima na Nkolo Yesu koloba na bango, amemamaki kati na Likolo mpe avandaki na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe. <sup>20</sup> Bayekoli bakendeki koteya na bisika nyonso. Nkolo azalaki kosala elongo na bango mpe azalaki kokokisa liloba na Ye na nzela ya bilembo ya kokamwa oyo ezalaki kolanda liloba na Ye.

## **Sango Malamu kolanda Luka**

<sup>1</sup> Bato mingi bamekaki kokoma makambo oyo elekaki kati na biso, <sup>2</sup> kolanda ndenge bayebisaki biso yango na bato oyo, wuta na ebandeli, bamonaki yango na miso mpe bakomaki basali ya Liloba na Nzambe.

<sup>3</sup> Yango wana, ngai mpe, sima na ngai kotuna-tuna mpo na koluka koyeba malamumu makambo nyonso, banda na ebandeli, namonaki lisusu ete ezali malamumu mpo na ngai kokomela yo yango ndenge elandanaki, Teofile ya lokumu, <sup>4</sup> mpo ete oyeba bosolo ya malakisi oyo ozwaki.

### **Mbotama mpe bomwana ya Yesu**

*Sango ya mbotama ya Yoane Mobatisi*

<sup>5</sup> Na tango oyo Erode azalaki mokonzi ya Yuda, ezalaki na Nganga-Nzambe moko, kombo na ye ezalaki « Zakari ; » azalaki moko kati na Banganga-Nzambe ya lisanga ya Abiya. Mwasi na ye, Elizabeti, azalaki mokitani ya Aron. <sup>6</sup> Bango mibale bazalaki bato ya sembo liboso ya Nzambe, bazalaki kotosa, na ndenge esengeli, mibeko nyonso mpe mitindo nyonso ya Nkolo. <sup>7</sup> Kasi bazalaki na mwana te, pamba te Elizabeti azalaki ekomba ; mpe bango mibale bakomaki mibange.

<sup>8</sup> Mokolo moko, wana Zakari azalaki kosala mosala na ye lokola Nganga-Nzambe, liboso ya Nzambe, pamba te ezalaki ngala ya lisanga na ye, <sup>9</sup> aponamaki na zeke, kolanda momesano ya bonganga-Nzambe, mpo na kokota kati na Esika ya bule ya Nkolo mpe kotumba kuna malasi ya ansa. <sup>10</sup> Tango ekomaki ngonga ya kotumba malasi ya ansa, lisanga mobimba ya basambeli ezalaki kosambela na libanda. <sup>11</sup> Bongo anjelu moko ya Yawe abimelaki ye ya kotelema na ngambo ya loboko ya mobali ya etumbelo ya malasi ya ansa. <sup>12</sup> Tango Zakari amonaki ye, abangaki makasi, mpe somo monene ekangaki ye. <sup>13</sup> Kasi anjelu alobaki na ye :

— Zakari, kobanga te ! Nzambe ayoki mabondeli na yo. Mwasi na yo, Elizabeti, akobotela yo mwana mobali, mpe okopesa ye kombo « Yoane. » <sup>14</sup> Mwana yango akosala esengo na yo, mpe okosepela na ye makasi ; mpe bato ebele bakosepela mpo na mbotama na ye, <sup>15</sup> pamba te akozala moto monene na miso ya Nkolo. Akomela te ezala vino to masanga ya makasi, mpe akozala atonda na Molimo Mosantu wuta na libumu ya mama na ye. <sup>16</sup> Akozongisa bato ebele ya Isalaele epai ya Nkolo, Nzambe na bango, <sup>17</sup> mpe akotambola liboso ya Nzambe, elongo na molimo mpe nguya oyo ezalaki kovanda kati na Eliya, mpo na kozongisa boyokani kati na batata mpe bana na bango, mpo na kosala ete batomboki bakoma kokanisa lokola bato ya sembo, mpe mpo na kobongisa bato mpo na Nkolo.

<sup>18</sup> Zakari atunaki anjelu :

— Ndenge nini nakoki koyeba ete ezali ya solo ? Pamba te, ngai, nazali mobange, mpe mibu ya mbotama ya mwasi na ngai esili kopusana makasi.

<sup>19</sup> Anjelu azongiselaki ye :

— Nazali Gabrieli ; natelemaka liboso ya Nzambe oyo atindi ngai mpo na koyebisa yo mpe kopesa yo basango oyo ya malamau.

<sup>20</sup> Lokola ondimele maloba na ngai te, oyo ekokokisama solo na tango na yango oyo ekatama, okokoma baba mpe okokoka lisusu koloba te kino na mokolo oyo makambo yango ekokokisama.

<sup>21</sup> Na tango yango, bato bazalaki kozela Zakari mpe komituna mpo na nini azali kowumela tango molayi kati na Esika ya bule. <sup>22</sup> Tango abimaki, azalaki lisusu te na makoki ya koloba na bango ; boye basosolaki ete azwi emoniseli kati na Esika ya bule, pamba te akomaki koloba na bango na nzela ya bilembo mpe atikalaki baba. <sup>23</sup> Tango mikolo na ye ya mosala ekokaki, azongaki na ndako na ye.

<sup>24</sup> Sima na mwa tango, mwasi na ye, Elizabeti, akomaki na zemi mpe abombamaki sanza mitano. <sup>25</sup> Azalaki komilobela : « Tala likambo oyo Nkolo asali mpo na ngai ! Na mikolo oyo, atalisi ngai ngolu na Ye mpe alongoli soni na ngai na miso ya bato. »

### *Sango ya mbotama ya Yesu*

<sup>26</sup> Sima na basanza motoba, Nzambe atindaki anjelu Gabrieli kati na engumba moko ya Galile, kombo na yango ezalaki « Nazareti. »

<sup>27</sup> Atindaki ye epai ya elenge mwasi Mari oyo ayebaki nanu nzoto ya mibali te mpe azalaki mobandami ya libala na mobali moko oyo kombo na ye ezalaki Jozefi, mokitani ya Davidi. <sup>28</sup> Anjelu akotaki epai ya Mari mpe alobaki na ye :

— Mbote na yo, yo oyo osili kozwa ngolu monene ! Nkolo azali elongo na yo !

<sup>29</sup> Tango Mari ayokaki maloba ya anjelu, amitungisaki makasi mpe akomaki komituna soki mbote yango elakisi nini.

<sup>30</sup> Kasi anjelu alobaki na ye :

— Mari, kobanga te ! Pamba te Nzambe asaleli yo ngolu !

<sup>31</sup> Okozwa zemi, okobota mwana mobali mpe okopesa Ye kombo « Yesu. » <sup>32</sup> Akozala Moto monene, mpe bakobenga Ye : Mwana ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo. Nkolo Nzambe akopesa Ye kiti ya bokonzi ya Davidi, koko na Ye. <sup>33</sup> Akozala Mokonzi ya libota ya Jakobi mpo na libela, mpe bokonzi na Ye ekozala na suka te.

<sup>34</sup> Mari atunaki anjelu :

— Ekosalema ndenge nini, pamba te nayebi nanu nzoto ya mibali te ?

<sup>35</sup> Anjelu azongiselaki ye :

— Molimo Mosantu akokitela yo, mpe nguya ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo ekozipa yo na elilingi na Ye. Boye Mosantu oyo okobota akobengama Mwana na Nzambe. <sup>36</sup> Ndeko na yo ya mwasi, Elizabeti, azali mpe na zemi ; akobota mwana mobali, atako akomi mobange. Ye oyo bazalaki kobenga « ekomba » akomi sik'oyo na zemi ya sanza motoba. <sup>37</sup> Pamba te Nzambe alembanaka eloko te.

<sup>38</sup> Mari azongiselaki ye :

— Nazali mwasi mowumbu ya Nkolo, tika ete maloba na yo ekokisamela ngai !  
Bongo anjelu akabwanaki na ye.

### *Mari akei kotala Elizabeti*

<sup>39</sup> Sima na mwa mikolo, Mari atelemaki mpe akendeki na lombangu, na engumba moko kati na mokili ya bangomba ya Yuda. <sup>40</sup> Kuna,

akotaki na ndako ya Zakari mpe apesaki Elizabeti mbote. <sup>41</sup> Tango kaka Elizabeti ayokaki mbote ya Mari, mwana aninganaki kati na libumu na ye. Elizabeti atondisamaki na Molimo Mosantu <sup>42</sup> mpe agangaki na mongongo makasi :

— Ozali ya kopambolama kati na basi, mpe esengo na mwana oyo azali kati na libumu na yo ! <sup>43</sup> Ngai nde nani mpo ete mama ya Nkolo na ngai aya epai na ngai ? <sup>44</sup> Pamba te, tango kaka nayoki mbote na yo, mwana aningani na esengo kati na libumu na ngai. <sup>45</sup> Esengo na mwasi oyo andimaki ete Nkolo akokokisa elaka oyo apesaki ye !

<sup>46</sup> Bongo Mari alobaki :

- Molimo na ngai ezali kokumisa Nkolo,  
<sup>47</sup> mpe natondi na esengo mpo na Nzambe, Mobikisi na ngai,  
<sup>48</sup> pamba te atali kozanga lokumu ya mwasi mowumbu na Ye.  
 Yango wana, kobanda lelo,  
 bato ya tango nyonso bakobanda kobengaka ngai mwasi ya esengo,  
<sup>49</sup> pamba te Nzambe-Na-Nguya-Nyonso asaleli ngai makambo minene ;  
 Kombo na Ye ezali Bule.  
<sup>50</sup> Atalisaka boboto na Ye tango nyonso  
 epai ya bato oyo batosaka Ye.  
<sup>51</sup> Asali misala minene na nguya ya loboko na Ye,  
 apanzi bato oyo batonda na lolendo,  
<sup>52</sup> akitisi bakambi wuta na bakiti na bango ya bokonzi,  
 kasi atomboli bato oyo bamikitisaka.  
<sup>53</sup> Atondisi na biloko ya malamumu  
 bato oyo bazalaki na nzala,  
 mpe azongisi bazwi maboko pamba.  
<sup>54</sup> Solo, asungi Isalaele, mosali na Ye,  
 abosani te kotalisa boboto na Ye,  
<sup>55</sup> ndenge alakaki yango epai ya bakoko na biso,  
 epai ya Abrayami mpe epai ya bakitani na ye,  
 mpo na tango nyonso.  
<sup>56</sup> Mari avandaki basanza pene misato elongo na Elizabeti ; sima,  
 azongaki na ndako na ye.

### *Mbotama ya Yoane Mobatisi*

<sup>57</sup> Wana eleko oyo Elizabeti asengelaki kobota ekokaki, abotaki mwana mobali. <sup>58</sup> Banninga mpe bandeko ya Elizabeti bayokaki ete Nkolo asaleli ye ngolu monene, mpe basepelaki na ye elongo.

<sup>59</sup> Na mokolo ya mwambe, sima na mbotama ya mwana, bakendeki kokatisa mwana ngenga ; balingaki kopesa ye kombo ya tata na ye, Zakari. <sup>60</sup> Kasi mama na ye alobaki :

— Te ! Kombo na ye ezali Yoane.

<sup>61</sup> Kasi balobaki na ye :

— Ezali na moto moko te, kati na libota na yo, oyo azali na kombo wana.

<sup>62</sup> Bongo batunaki tata ya mwana, na nzela ya bilembo, mpo ete bayeba soki kombo nini alingaki kopesa na mwana. <sup>63</sup> Zakari asengaki mwa libaya mpe akomaki : « Kombo na ye ezali Yoane. » Mpe bango nyonso bakamwaki.



<sup>64</sup> Mbala moko, monoko ya Zakari efungwamaki mpe lolemo na ye kangolamaki ; akomaki lisusu koloba mpe kokumisa Nzambe.

<sup>65</sup> Banninga na bango nyonso ya pembeni batondaki na somo mpe bazalaki kolobela makambo yango nyonso, kati na mokili ya bangomba ya Yuda. <sup>66</sup> Bato nyonso oyo bayokaki sango yango bazalaki kokamwa yango mpe komituna : « Yango mwana oyo akozala nani ? » Pamba te loboko ya Nkolo ezalaki elongo na ye.

### *Loyembo ya Zakari*

<sup>67</sup> Tata na ye, Zakari, atondisamaki na Molimo Mosantu mpe akomaki kosakola :

<sup>68</sup> « Tika ete Nkolo, Nzambe ya Isalaele, akumisama,

pamba te ayei mpe akangoli bato na Ye ;

<sup>69</sup> abimiseli biso Mobikisi ya nguya,

kati na libota ya Davidi, mosali na Ye ;

<sup>70</sup> akokisi elaka na Ye, oyo apesa wuta kala

na nzela ya basakoli na Ye ya bule,

<sup>71</sup> lobiko liboso ya banguna na biso,

mpe kokangolama wuta na maboko ya bayini na biso ;

<sup>72</sup> atalisi boboto na Ye epai ya bakoko na biso

mpe akanisi Boyokani na Ye ya bule ;

<sup>73</sup> akokiseli biso ndayi oyo alapaki

epai ya Abrayami, koko na biso,

<sup>74</sup> ete akokangola biso na maboko ya banguna na biso,

mpe akopesa biso nzela ya kosalela Ye na kobanga te,

<sup>75</sup> kati na bosantu mpe bosembo,

liboso na Ye, mikolo nyonso ya bomoi na biso.

<sup>76</sup> Bongo yo, mwana na ngai, bakobenga yo :

mosakoli ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo ;

pamba te okotambola na liboso ya Nkolo

mpe na kobongisela Ye nzela

<sup>77</sup> mpe mpe na koyebisa bato na Ye

ete Nzambe akobikisa bango mpe akolimbisa masumu na bango,

<sup>78</sup> mpe na mawa mpe boboto ya Nzambe na biso,

oyo na nzela na yango moyi ya tongo ekongengela biso wuta na likolo,

<sup>79</sup> mpe na kopesa pole na bato nyonso

oyo bavandi kati na molili mpe kati na elili ya kufa,

mpe mpe na kotambolisa makolo na biso

kati na nzela ya kimia. »

<sup>80</sup> Mwana azalaki kokola, mpe molimo na ye ezalaki kokemba ; azalaki kovanda kati na bisobe kino na mokolo oyo ayaki komimonisa na miso ya bato ya Isalaele.

## 2

### *Mbotama ya Yesu*

(Mat 1.17-25)

<sup>1</sup> Na tango wana, Sezare Ogisite abimisaki mobeko ya kotanga motango ya bato nyonso oyo bazalaki kovanda na mikili nyonso oyo

ezalaki na se ya bokonzi ya Rome. <sup>2</sup> Ezalaki mbala ya liboso ya kotanga motango ya bato, wana Kiriniusi azalaki moyangeli ya Siri.

<sup>3</sup> Bato nyonso bazalaki kokende komikomisa, moto na moto kati na engumba na ye. <sup>4</sup> Jozefi mpe alongwaki na engumba Nazareti, kati na etuka ya Galile, mpo na kokende na Beteleemi, engumba ya Davidi, kati na etuka ya Yuda, pamba te azalaki moto ya ndako mpe ya libota ya Davidi. <sup>5</sup> Akendeki kuna mpo na kokomisa kombo na ye mpe kombo ya Mari, mobandami na ye ya libala, oyo azalaki na zemi.

<sup>6</sup> Wana bazalaki na Beteleemi, mokolo na ye ya kobota ekokaki. <sup>7</sup> Mari abotaki mwana mobali, mwana na ye ya liboso ; alingaki ye na bilamba mpe alalisaki ye kati na elielo ya bibwele, pamba te esika ezalaki te mpo na bango kati na ndako ya bapaya.

<sup>8</sup> Kati na etuka yango, ezalaki na babateli bibwele oyo bazalaki kolekisa babutu na bango kati na bilanga ya pembeni mpo na kobatela bitonga na bango. <sup>9</sup> Anjelu moko ya Nkolo abimelaki bango, mpe nkembo ya Nkolo engengaki zingazinga na bango ; mpe bayokaki somo makasi.

<sup>10</sup> Kasi anjelu alobaki na bango :

— Bobanga te ! Namemeli bino sango moko ya malamumu, oyo ekopesa bato nyonso esengo makasi. <sup>11</sup> Mobikisi abotameli bino lelo, kati na engumba ya Davidi ; Ye nde azali Masiya, Nkolo. <sup>12</sup> Tala elembo oyo ekosunga bino mpo na koyeba Ye : bokomona mwana moko abotami sika, balingi ye na bilamba mpe balalisi ye kati na elielo ya bibwele.

<sup>13</sup> Mbala moko, ba-anjelu ebele ya mampinga ya Likolo bayaki kosangana na anjelu oyo ya liboso, bazalaki kokumisa Nzambe mpe koloba :

<sup>14</sup> « Nkembo na Nzambe kati na bisika oyo eleki likolo, mpe kimia na mabele kati na bato oyo alingaka ! »

<sup>15</sup> Tango ba-anjelu bakabwanaki na bango mpo na kozonga na Likolo, babateli bibwele balobanaki bango na bango : « Tokende kino na Beteleemi, mpo na kotala makambo oyo esalemi kuna, makambo oyo Nkolo ayebisi biso. »

<sup>16</sup> Bakendeki kuna na lombangu mpe bakutaki Mari, Jozefi mpe mwana oyo abotami sika alala kati na elielo ya bibwele. <sup>17</sup> Sima na bango komona ye, balobaki makambo oyo bayebisaki bango na tina na mwana yango. <sup>18</sup> Bato nyonso oyo bayokaki bango bakamwaki mingi makambo oyo babateli bibwele balobaki. <sup>19</sup> Kasi Mari azalaki kobomba maloba wana nyonso mpe kokanisa na tina na yango mbala na mbala.

<sup>20</sup> Babateli bibwele bazongaki na kokumisa mpe kosanzola Nzambe mpo na makambo nyonso oyo bayokaki mpe bamonaki, pamba te makambo nyonso esalemaki ndenge anjelu ayebisaki bango yango.

### *Bamemi Yesu na Tempelo*

<sup>21</sup> Na mokolo ya mwambe, tango ngonga ya kokatisa mwana ngenga ekokaki, bapesaki mwana kombo « Yesu, » kombo oyo anjelu apesaki ye liboso ete mama na ye akoma na zemi. <sup>22</sup> Tango mikolo na bango ya komipetola ekokaki, kolanda ndenge ekomama kati na mobeko ya Moyize, Jozefi mpe Mari bamemaki Yesu na Yelusalemi mpo na kotalisa Ye epai ya Nkolo, <sup>23</sup> kolanda ndenge ekomama kati na Mobeko

ya Nkolo : « Mwana mobali nyonso ya liboso akobulisama mpo na Nkolo ; » <sup>24</sup> mpe mpo na kobonza mbeka, kolanda ndenge ekomama kati na Mobeko ya Nkolo : bibenga mibale ya zamba to bana mibale ya ebenga ya mboka.

*Simeoni ayambi Masiya kati na Tempelo*

<sup>25</sup> Na tango wana, kati na Yelusalemi, ezalaki na mobali moko ; kombo na ye ezalaki Simeoni. Azalaki moto ya sembo mpe azalaki kotosa makambo ya Nzambe ; azalaki kozela kobondisama ya Isalaele, mpe Molimo Mosantu azalaki likolo na ye. <sup>26</sup> Molimo Mosantu alakisaki ye ete akokufa te kino akomona Masiya, Motindami ya Nkolo.

<sup>27</sup> Wana Molimo akambaki ye, akendeki na Tempelo. Mpe, lokola baboti ya Mwana Yesu bamemaki Ye mpo na kokokisa makambo oyo Mobeko etindaki, <sup>28</sup> Simeoni ayambaki Yesu na maboko na ye mpe akumisaki Nzambe na maloba oyo :

<sup>29</sup> « Nkolo, sik'oyo, kolanda elaka na Yo,  
tika ete mowumbu na Yo akende na kimia !

<sup>30</sup> Pamba te miso na ngai emoni Mobikisi  
oyo awuti epai na Yo,

<sup>31</sup> Mobikisi oyo obongisi mpo na bikolo nyonso :

<sup>32</sup> pole mpo na kongengisa bikolo,  
mpe nkembo ya bato na Yo, Isalaele. »

<sup>33</sup> Tata mpe mama ya Yesu bakamwaki mingi maloba oyo Simeoni alobaki na tina na Ye.

<sup>34</sup> Simeoni apambolaki bango mpe alobaki na Mari, mama ya Yesu :  
— Yeba malamumu ete Mwana oyo atindami mpo na kokweyisa mpe kotelemisa bato ebele kati na Isalaele, mpe mpo na kozala elembo oyo ekomema tembe kati na bato. <sup>35</sup> Boye, makanisi oyo ebombama kati na mitema ya bato ebele ekoyebana. Bongo yo mpe, okoyoka lokola nde batubi motema na yo na mopanga.

<sup>36</sup> Ezalaki mpe na mwasi mosakoli moko, Ana, mwana ya Fanwele, moto ya libota ya Aseri ; akomaki mobange makasi. Na bolenge na ye, asalaki mibu sambo ya libala elongo na mobali na ye ; <sup>37</sup> sima na yango, akufisaki mobali mpe atikalaki lisusu kobala te kino akokisaki mibu tuku mwambe na minei ya mbotama. Azalaki kolongwa te na Tempelo, kasi azalaki kosalela Nzambe, butu mpe moyi ; azalaki kokila bilei mpe kosambela. <sup>38</sup> Awa ayaki mpe kaka na ngonga wana, abandaki kozongisa matondi epai ya Nzambe mpe koloba na tina na Mwana Yesu, epai ya bato nyonso oyo bazalaki kozela ete Nzambe akangola Yelusalemi.

<sup>39</sup> Sima na bango kokokisa nyonso oyo Mobeko ya Nkolo ezalaki kotinda, Mari mpe Jozefi bazongaki kati na Galile, na Nazareti, engumba na bango. <sup>40</sup> Mwana azalaki kokola mpe kokoma makasi ; atondaki na bwanya, mpe ngolu ya Nzambe ezalaki likolo na Ye.

*Yesu kati na Tempelo*

<sup>41</sup> Baboti ya Yesu bazalaki kokende na Yelusalemi mibu nyonso mpo na feti ya Pasika. <sup>42</sup> Tango Yesu akokisaki mibu zomi na mibale ya mbotama, bakendeki na feti lokola momesano.

<sup>43</sup> Bongo tango feti esilaki, wana baboti na Ye bazongaki, Elenge Yesu atikalaki na Yelusalemi ; kasi baboti na Ye bayebaki te ete atikali.



<sup>9</sup> Epasola esili kobongisama mpo na kokata banzete wuta na misisa, mpe nzete nyonso oyo ebotaka bambuma ya malamumu te ekokatama mpe ekobwakama na moto. »

<sup>10</sup> Ebele ya bato batunaki ye :

— Tosengeli kosala nini ?

<sup>11</sup> Yoane azongiselaki bango :

— Tika ete moto oyo azali na kazaka mibale apesa moko na moto oyo azangi kazaka, mpe tika ete moto oyo azali na bilei akabola na bato oyo bazangi bilei.

<sup>12</sup> Bafutisi mpako mpe bayaki mpo ete babatisa bango ; batunaki Yoane :

— Moteyi, tosengeli kosala nini ?

<sup>13</sup> Azongiselaki bango :

— Tango bofutisaka mpako, bobakisaka mbongo mosusu te na likolo ya oyo esengeli kofutama.

<sup>14</sup> Basoda mpe batunaki ye :

— Bongo biso, tosengeli kosala nini ?

Yoane azongiselaki bango :

— Bobotola mbongo ya bato te mpe bokosela bato makambo te ; kasi bosepela kaka na lifuti na bino.

(*Mat 3.11-12; Mlk 1.7-8; Yn 1.19-28*)

<sup>15</sup> Lokola bato bazalaki kozela na elikya makasi, moko na moko azalaki komituna na se ya motema soki Yoane te nde azali Masiya.

<sup>16</sup> Yoane azongiselaki bango :

— Ngai nazali kobatisa bino na mayi ; kasi ezali na Moto moko oyo azali koya, aleki ngai na nguya, mpe ngai nabongi kutu te mpo na kofungola ata basinga ya basandale na Ye ; ezali Ye nde akobatisa bino kati na Molimo Mosantu mpe na moto. <sup>17</sup> Asimbi kiyungulu na loboko na Ye mpo na kopetola etando na Ye mpe mpo na koyamba ble kati na ebombelo na Ye ; kasi akotumba matiti oyo ekotikala na nzela ya moto oyo ekufaka te.

<sup>18</sup> Yoane azalaki lisusu kolendisala bato mpe koteya bango Sango Malamumu na nzela ya maloba mosusu ebele.

(*Mat 14.3-4; Mlk 6.17-18*)

<sup>19</sup> Kasi Yoane apamelaki mokonzi Erode mpo ete azwaki na libala Erodiade, mwasi ya ndeko na ye, mpe mpo ete asalaki lisusu mabe ebele. <sup>20</sup> Na likolo ya mabe nyonso oyo Erode asalaki, abakisaki lisusu mabe ya kokanga Yoane kati na boloko.

*Yesu azwi libatisi*

(*Mat 3.13-17; Mlk 1.9-11; Yn 1.29-34*)

<sup>21</sup> Wana bato nyonso bazalaki kokende kozwa libatisi, Yesu mpe azwaki libatisi. Mpe wana Yesu azalaki kosambela, Likolo efungwamaki, <sup>22</sup> mpe Molimo Mosantu akitelaki Ye na lolenge ya nzoto, lokola ebenga.

Bongo mongongo moko eyokanaki wuta na Likolo : « Ozali Mwana na Ngai ya bolingo, nasepelaka na Yo mingi. »

*Molongo ya mbotama ya libota ya Yesu*

(*Mat 1.1-17*)

<sup>23</sup> Yesu azalaki na mibu pene tuku misato ya mbotama tango abandaki mosala na Ye. Bato bazalaki kokanisa ete azali mwana mobali ya Jozefi ;

Jozefi, mwana mobali ya Eli ; <sup>24</sup> Eli, mwana mobali ya Matati ;  
 Matati, mwana mobali ya Levi ; Levi, mwana mobali ya Meliki ;  
 Meliki, mwana mobali ya Yanai ; Yanai, mwana mobali ya Jozefi ;  
<sup>25</sup> Jozefi, mwana mobali ya Matatiasi ; Matatiasi, mwana mobali ya Amosi ;  
 Amosi, mwana mobali ya Naumi ; Naumi, mwana mobali ya Esili ;  
 Esili, mwana mobali ya Nagai ; <sup>26</sup> Nagai, mwana mobali ya Maati ;  
 Maati, mwana mobali ya Matatiasi ; Matatiasi, mwana mobali ya Semeini ;  
 Semeini, mwana mobali ya Yoze ; Yoze, mwana mobali ya Yoda ;  
<sup>27</sup> Yoda, mwana mobali ya Yoanani ; Yoanani, mwana mobali ya Reza ;  
 Reza, mwana mobali ya Zorobabeli ; Zorobabeli, mwana mobali ya Shealitieli ;  
 Shealitieli, mwana mobali ya Neri ; <sup>28</sup> Neri, mwana mobali ya Meliki ;  
 Meliki, mwana mobali ya Adi ; Adi, mwana mobali ya Kosami ;  
 Kosami, mwana mobali ya Elimadami ; Elimadami, mwana mobali ya Eri ;  
<sup>29</sup> Eri, mwana mobali ya Jozue ; Jozue, mwana mobali ya Eliezeri ;  
 Eliezeri, mwana mobali ya Yorimi ; Yorimi, mwana mobali ya Matati ;  
 Matati, mwana mobali ya Levi ; <sup>30</sup> Levi, mwana mobali ya Simeoni ;  
 Simeoni, mwana mobali ya Yuda ; Yuda, mwana mobali ya Jozefi ;  
 Jozefi, mwana mobali ya Yonami ; Yonami, mwana mobali ya Eliakimi ;  
<sup>31</sup> Eliakimi, mwana mobali ya Meleya ; Meleya, mwana mobali ya Mena ;  
 Mena, mwana mobali ya Matata ; Matata, mwana mobali ya Natani ;  
 Natani, mwana mobali ya Davidi ; <sup>32</sup> Davidi, mwana mobali ya Izayi ;  
 Izayi, mwana mobali ya Obedi ; Obedi, mwana mobali ya Boazi ;  
 Boazi, mwana mobali ya Salimoni ; Salimoni, mwana mobali ya Nashoni ;  
<sup>33</sup> Nashoni, mwana mobali ya Aminadabi ; Aminadabi, mwana mobali ya Adimini ;  
 Adimini, mwana mobali ya Arini ; Arini, mwana mobali ya Etsironi ;  
 Etsironi, mwana mobali ya Peretsi ; Peretsi, mwana mobali ya Yuda ;  
<sup>34</sup> Yuda, mwana mobali ya Jakobi ; Jakobi, mwana mobali ya Izaki ;  
 Izaki, mwana ya Abrayami ; Abrayami, mwana mobali ya Tera ;  
 Tera, mwana mobali ya Naori ; <sup>35</sup> Naori, mwana mobali ya Serugi ;  
 Serugi, mwana mobali ya Rewu ; Rewu, mwana mobali ya Pelegi ;  
 Pelegi, mwana mobali ya Eberi ; Eberi, mwana mobali ya Shela ;  
<sup>36</sup> Shela, mwana mobali ya Kayinami ; Kayinami, mwana mobali ya Aripakishadi ;  
 Aripakishadi, mwana mobali ya Semi ; Semi, mwana mobali ya Noa ;  
 Noa, mwana mobali ya Lemeki ; <sup>37</sup> Lemeki, mwana mobali ya Matusalemi ;

Matusalemi, mwana mobali ya Enoki ; Enoki, mwana mobali ya Yeredi ;  
 Yeredi, mwana mobali ya Malaleeli ; Malaleeli, mwana mobali ya Kenani ;  
 38 Kenani, mwana mobali ya Enoshi ; Enoshi, mwana mobali ya Seti ;  
 Seti, mwana mobali ya Adamu ; Adamu, mwana mobali ya Nzambe.

## 4

*Komekama ya Yesu*

*(Mat 4.1-11; Mlk 1.12-13)*

<sup>1</sup> Yesu atondisamaki na Molimo Mosantu, alongwaki na Yordani, mpe Molimo amemaki Ye kati na esobe <sup>2</sup> epai wapi Satana amekaki Ye mikolo tuku minei. Na mikolo wana, alia eloko moko te ; mpe tango mikolo yango elekaki, ayokaki nzala.

<sup>3</sup> Satana alobaki na Ye :

— Soki ya solo ozali penza Mwana na Nzambe, loba na libanga ete ebongwana lipa.

<sup>4</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Ekomama : « Moto akobika na lipa kaka te. »**

<sup>5</sup> Satana amemaki Yesu na esika moko ya likolo makasi, alakisaki Ye mbala moko bokonzi nyonso ya mokili. <sup>6</sup> Satana alobaki na Yesu :

— Nakopesa yo bokonzi oyo nyonso mpe nkembo na yango, pamba te epesamela ngai, mpe nakoki kopesa yango na moto nyonso oyo nalingi. <sup>7</sup> Soki kaka ogumbameli ngai, nyonso ekokoma ya yo.

<sup>8</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Ekomama : « Okogumbamelaka kaka Yawe, Nzambe na yo, mpe okosambelaka kaka Ye. »**

<sup>9</sup> Bongo Satana amemaki Ye na Yelusalemi, atelemisaki Ye na songe ya Tempelo mpe alobaki na Ye :

— Soki ozali penza Mwana na Nzambe, mibwaka na se ; <sup>10</sup> pamba te ekomama :

« Akopesa mitindo na ba-anjelu na Ye na tina na yo mpo ete babatela Yo malamamu.

<sup>11</sup> Mpe bakomema Yo na maboko na bango

mpo ete lokolo na Yo etutana na libanga te. »

<sup>12</sup> Yesu azongisaki :

— **Ekomama : « Okomeka te Yawe, Nzambe na yo. »**

<sup>13</sup> Tango Satana asilisaki komeka Yesu na lolenge nyonso, akendeki mosika na Ye kino na mokolo oyo ekatama.

## Lotomo ya Yesu kati na Galile

*Yesu aband mosala na Ye*

*(Mat 4.12-17; Mlk 1.14-15)*

<sup>14</sup> Yesu azongaki na Galile, atonda na nguya ya Molimo ; mpe basango na tina na Ye epanzanaki kati na etuka wana mobimba.

<sup>15</sup> Azalaki koteya kati na bandako na bango ya mayangani, mpe bato nyonso bazalaki kokumisa Ye.

*(Mat 13.53-58; Mlk 6.1-6)*

<sup>16</sup> Akendeki na Nazareti epai wapi akolaki ; mpe na mokolo ya Saba, akotaki na ndako ya mayangani, ndenge ezalaki momesano na ye.

Atelemaki mpo na kotanga, <sup>17</sup> mpe bapesaki Ye buku ya mosakoli Ezayi. Afungolaki yango mpe amonaki esika epai wapi bakoma :

<sup>18</sup> « **Molimo ya Nkolo azali likolo na Ngai,  
pamba te apakoli Ngai mafuta**

**mpo na kosakola Sango Malamu epai ya babola ;  
atindi Ngai kosakola bonsomi epai ya bakangami,**

**koyebisa bakufi miso ete bakomona lisusu,  
kokangola bato oyo bazali konyokwama**

<sup>19</sup> **mpe kosakola mobu ya ngolu ya Nkolo. »**

<sup>20</sup> Bongo akangaki buku yango, azongisaki yango epai ya mosali ya ndako ya mayangani mpe avandaki. Miso ya bato nyonso kati na ndako ya mayangani ekomaki kotala Ye. <sup>21</sup> Bongo akomaki koloba na bango :

— **Makomi oyo bowuti koyoka ekokisami lelo !**

<sup>22</sup> Bato nyonso balobaki makambo ya malamumu na tina na Ye mpe bakamwaki mingi maloba ya ngolu oyo ezalaki kobima na monoko na Ye ; bakomaki komituna :

— Boni, Ye azali mwana ya Jozefi te ?

<sup>23</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Nayebi malamumu ete bokoloba na Ngai lisese oyo : « Mon-  
ganga, mibikisa yo moko ! » Mpe bokoloba na Ngai : « Sala  
mpe awa, kati na engumba na Yo, makambo oyo toyokaki ete  
osalaki yango kati na Kapernawumi ! »**

<sup>24</sup> Abakisaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : « Mosakoli moko  
te andimamaka kati na ekolo na ye. <sup>25</sup> Nazali koloba na bino  
penza ya solo : ezalaki na basi ebele bakufisa mibali kati  
na Isalaele, na tango ya Eliya, tango likolo ekangamaki mibu  
misato mpe basanza motoba, mpe nzala makasi ezalaki kati  
na ekolo mobimba. <sup>26</sup> Nzokande, Eliya atindamaki te epai ya  
moko kati na bango, kasi atindamaki kaka epai ya mwasi moko  
akufisa mobali mpe azalaki kovanda na mboka Sarepita, kati  
na ekolo Sidoni. <sup>27</sup> Mpe na tango ya mosakoli Elize, bato na  
maba bazalaki ebele kati na Isalaele, kasi moko te kati na  
bango apetolamaki, longola kaka Namani, moto ya Siri. »**

<sup>28</sup> Bato nyonso oyo bazalaki kati na ndako ya mayangani basilikaki makasi tango bayokaki bongo ; <sup>29</sup> batelemaki, bakumbaki Yesu na libanda ya engumba, mpe bamemaki Ye kino na songe ya ngomba epai wapi batongaki engumba na bango, mpo ete babwaka Ye na se.

<sup>30</sup> Kasi Yesu alekaki na kati-kati na bango mpe akobaki mobembo na Ye.

*Yesu abangani molimo mabe  
(Mlk 1.21-28)*

<sup>31</sup> Bongo Yesu akendeki na Kapernawumi, engumba ya Galile, mpe ateyaki kuna bato na mokolo ya Saba. <sup>32</sup> Bakamwaki makasi malakisi na Ye, pamba te maloba na Ye ezalaki na bokonzi.

<sup>33</sup> Kati na ndako ya mayangani, ezalaki na mobali moko oyo azalaki na se ya bokonzi ya molimo mabe. Agangaki na mongongo makasi :



<sup>34</sup> — Ah Yesu ya Nazareti, likambo nini kati na biso na Yo ? Oyei mpo na kobebisa biso ? Nayebi nani oyo Yo ozali : Mosantu ya Nzambe !

<sup>35</sup> Yesu atelemelaki molimo mabe yango mpe apesaki yango mitindo :

— **Kanga monoko na yo ! Bima kati na moto oyo !**

Molimo mabe ebwakaki moto yango na mabele, liboso ya bato nyonso, ebimaki kati na ye mpe esalaki ye ata mabe moko te. <sup>36</sup> Bato nyonso bakamwaki mpe bakomaki kotunana :

— Oyo ezali lisusu maloba nini ! Azali kopesa mitindo epai ya milimo mabe, na bokonzi mpe na nguya nyonso, mpe yango ezali kobima !

<sup>37</sup> Mpe sango na tina na Yesu epanzanaki na bamboka ya etuka mobimba.

*Yesu abikisi bato ebele  
(Mat 8.14-17; Mlk 1.29-34)*

<sup>38</sup> Yesu abimaki na ndako ya mayangani mpe akendeki na ndako ya Simona. Mama-bokilo ya Simona azalaki kobela fievele makasi. Basengaki na Yesu ete abikisa ye. <sup>39</sup> Yesu agumbamaki pembeni na ye, apesaki mitindo na fievele, mpe fievele esilaki. Kaka na tango yango, mama-bokilo ya Simona atelemaki mpe akomaki kobongisela bango bilei.

<sup>40</sup> Na pokwa, bato nyonso oyo bazalaki na babeli ya bokono ya ndenge na ndenge bamemaki bango epai ya Yesu. Yesu atielaki moko na moko kati na bango maboko mpe abikisaki bango. <sup>41</sup> Milimo mabe mpe ebimaki kati na bato ebele na koganga : « Ozali solo Mwana na Nzambe ! »

Kasi Yesu apesaki yango mitindo ete eloba te, pamba te eyebaki ete Yesu azali Klisto.

*(Mat 4.23; Mlk 1.35-39)*

<sup>42</sup> Tango tongo etanaki, Yesu abimaki na ndako yango mpe akendeki na esika moko epai wapi azalaki kaka Ye moko. Ebele ya bato bazalaki koluka Ye ; mpe tango bakomaki na esika oyo azalaki, bamekaki kokangama na Ye mpe kopekisa Ye kotika bango.

<sup>43</sup> Kasi Yesu alobaki na bango :

— **Nasengeli mpe kosakola Sango Malamu ya Bokonzi ya Nzambe epai ya bingumba mosusu, pamba te ezali mpo na yango nde Nzambe atindaki Ngai.**

<sup>44</sup> Mpe Yesu akobaki koteya kati na bandako ya mayangani ya Yuda.

## 5

*Yesu abengi bayekoli ya liboso  
(Mat 4.18-22; Mlk 1.16-20; Yn 1.35-51; 21.1-11)*

<sup>1</sup> Mokolo moko, wana Yesu azalaki pene ya ebale ya Genezareti, ebele ya bato batondaki pembeni na Ye mpo na koyoka Liloba na Nzambe.

<sup>2</sup> Amonaki babwato mibale pembeni ya ebale ; ezali balobi mbisi nde bakitaki longwa na babwato yango mpo na kosukola minyama na bango. <sup>3</sup> Moko kati na babwato yango ezalaki ya Simona. Yesu amataki na bwato yango mpe asengaki na Simona ete apusa yango mwa mosika longwa na mokili. Bongo avandaki mpe abandaki koteya bato wuta na bwato.

<sup>4</sup> Tango asilisaki koteya, alobaki na Simona :

— **Pusa bwato epai mayi ezali penza mozindo, mpe bobwaka minyama na mayi mpo na koloba bambisi.**

<sup>5</sup> Simona azongiselaki Ye :

— Moteyi, tosali butu mobimba, tozwi ata eloko moko te. Kasi lokola olobi bongo, nakobwaka minyama.

<sup>6</sup> Tango basalaki bongo, bazwaki bambisi ebele, kutu minyama na bango ebandaki kopasuka. <sup>7</sup> Boye babengaki baninga na bango, oyo bazalaki kati na bwato mosusu mpo ete baya kosalisa bango. Banninga yango bayaki, batondisaki babwato nyonso mibale, mpe ekomaki kozinda.

<sup>8</sup> Tango Simona Petelo amonaki bongo, afukamaki na mabolongo ya Yesu mpe alobaki :

— Nkolo, zala mosika na ngai, pamba te nazali moto ya masumu !

<sup>9</sup> Somo monene ekangaki Simona mpe baninga na ye nyonso, likolo ya motango ya bambisi oyo bazwaki. <sup>10</sup> Ndenge moko mpe mpo na Jake mpe Yoane, bana mibali ya Zebede, oyo bazalaki baninga ya mosala ya Simona.

Bongo Yesu alobaki na Simona :

— **Kobanga te ! Kobanda lelo, okokoma koloba nde bato.**

<sup>11</sup> Boye bamemaki babwato na mokili, batikaki nyonso mpe balandaki Yesu.

*Yesu abikisi moto na maba  
(Mat 8.1-13; Mlk 1.40-45)*

<sup>12</sup> Mokolo mosusu, wana Yesu azalaki kati na moko ya bingumba, moto moko atonda na maba na nzoto abimaki. Tango amonaki Yesu, afukamaki liboso na Ye elongi kino na mabele mpe abondelaki Ye :

— Nkolo, soki olingi, komisa ngai peto.

<sup>13</sup> Yesu asembolaki loboko na Ye, asimbaki ye mpe alobaki :

— **Solo, nalingi yango, koma peto !**

Mbala moko, maba esilaki. <sup>14</sup> Yesu apesaki ye mitindo :

— **Koloba na moto moko te makambo oyo ekomeli yo, kasi kende komilakisa epai ya Nganga-Nzambe mpe, mpo na kopetolama na yo, pesa likabo oyo Moyize akataki lokola mobeko, mpo ete ezala litatoli mpo na bango.**

<sup>15</sup> Sango na tina na Yesu ezalaki kaka kopanzana se kopanzana, mpe bato ebele bazalaki koya kosangana mpo na koyoka Ye mpe mpo na kobikisama na bokono na bango. <sup>16</sup> Kasi mbala mingi, Yesu azalaki kokende na bisika epai wapi azalaki kaka Ye moko mpo na kosambela.

*Yesu abikisi ebosono  
(Mat 9.1-8; Mlk 2.1-12)*

<sup>17</sup> Mokolo moko, wana Yesu azalaki koteya, Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko bayaki kovanda wana ; bawutaki na bamboka nyonso ya Galile, na Yuda mpe na Yelusalemi. Mpe nguya ya Nkolo ezalaki elongo na Yesu mpo na kobikisa babeli. <sup>18</sup> Ndambo ya mibali bayaki, bamemaki ebosono moko na tsipoyi ; balukaki nzela ya kokotisa ye kati na ndako mpo na kotia ye liboso ya Yesu. <sup>19</sup> Kasi lokola bamonaki te nzela ya kokotisa ye kati na ndako, pamba te bato bazalaki ebele, bamataki na likolo ya ndako, batobolaki lidusu mpe bakitisaki ye, elongo na tsipoyi na ye, na kati-kati ya ebele ya bato, liboso ya Yesu.

<sup>20</sup> Tango Yesu amonaki kondima na bango, alobaki :

— **Molingami na Ngai, masumu na yo elimbisami !**

<sup>21</sup> Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko bakomaki kokanisa :

— Moto oyo azali komimona penza nani mpo ete abimisa maloba ya kotiola Nzambe ? Nani akoki kolimbisa masumu soki kaka Ye moko Nzambe te ?

<sup>22</sup> Kasi lokola Yesu ayebaki makanisi na bango, atunaki bango :

— **Mpo na nini bozali kokanisa biloko oyo kati na mitema na bino ?** <sup>23</sup> **Likambo nini eleki pete mpo na koloba : « Masumu na yo elimbisami » to « telema mpe tambola ? »** <sup>24</sup> **Kasi nalingi boyeba ete Mwana na Moto azali na bokonzi ya kolimbisa masumu kati na mokili.**

Bongo alobaki na ebosono : **« Nalobi na yo : Telema, kamata tsipoyi na yo mpe kende na ndako na yo ! »**

<sup>25</sup> Mbala moko, atelemaki liboso na bango, akamataki tsipoyi oyo bazalaki kolalisa ye na yango, azongaki na ndako na ye na kokumisa Nzambe.

<sup>26</sup> Awa bato nyonso bakamwaki, bakomaki kokumisa Nzambe ; awa mpe somo ekangaki bango, bakomaki koloba : « Lelo penza, tomoni makambo ya kokamwa ! »

*Tembe na tina na Yesu  
(Mat 9.9-13; Mlk 2.13-17)*

<sup>27</sup> Sima na yango, Yesu abimaki mpe amonaki mofutisi mpako moko, kombo na ye « Levi. » Levi azalaki ya kovanda na ndako na ye ya mosala epai wapi bafutaka mpako. Yesu alobaki na ye : **« Landa Ngai. »**

<sup>28</sup> Levi atelemaki, atikaki biloko nyonso mpe alandaki Yesu.

<sup>29</sup> Bongo Levi asalaki feti monene, kati na ndako na ye, mpo na lokumu ya Yesu ; bafutisi mpako ebele mpe bato mosusu bazalaki kolia mesa moko elongo na bango.

<sup>30</sup> Kasi Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko oyo bazalaki lingomba moko elongo na bango bakomaki koyimayima mpe balobaki na bayekoli ya Yesu :

— Mpo na nini bozali kolia mpe komela mesa moko na bafutisi mpako mpe bato ya masumu ?

<sup>31</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bato oyo bazali kolongono na nzoto bazalaka na posa ya monganga te, ezali babeli nde bazalaka na posa na ye.**

<sup>32</sup> **Nayaki te koluka bato ya sembo, kasi bato ya masumu mpo ete bahongola mitema.**

*(Mat 9.14-17; Mlk 2.18-22)*

<sup>33</sup> Bafarizeo balobaki na Yesu :

— Mpo na nini bayekoli ya Yoane mpe bayekoli ya Bafarizeo bakilaka bilei mbala na mbala mpe bamipesaka na mabondeli ; kasi bayekoli na yo, mosala na bango kaka kolia mpe komela ?

<sup>34</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Boni, bokoki solo kosenga na bato oyo babengami na feti ya libala ete bakila bilei wana mobali ya libala azali nanu elongo na bango ?** <sup>35</sup> **Tango ezali koya, oyo mobali ya libala akozala lisusu te elongo na bango ; ekozala na tango wana nde bakokila bilei.**

<sup>36</sup> Yesu alobaki na bango lisusu lisese oyo :

— **Moto moko te asalelaka eteni ya elamba ya sika mpo na kobamba elamba ya kala ; soki te, akopasola na pamba elamba ya sika mpe kitendi ya sika ekobalana te na elamba ya kala.**

<sup>37</sup> **Moto moko mpe te atiaka vino ya sika kati na bambeki ya kala ; soki te, vino ya sika ekopasola bambeki mpe ekosopana, mpe bambeki ekobeba libela.** <sup>38</sup> **Nzokande, esengeli kaka kotia vino ya sika kati na bambeki ya sika.** <sup>39</sup> **Mpe moto moko te alingaka komela vino ya sika soki awuti komela vino ya kala, pamba te balobaka : « Vino ya kala eleki kitoko. »**

## 6

*Yesu, Mokonzi ya Saba*

*(Mat 12.1-8; Mlk 2.23-28)*

<sup>1</sup> Mokolo moko ya Saba, wana Yesu azalaki kotambola kati na bilanga ya ble, bayekoli na Ye babandaki kobuka ble ; mpe, sima na bango kolongola yango baposo na maboko, baliaki bambuma na yango.

<sup>2</sup> Ndambo ya Bafarizeo batunaki :

— Mpo na nini bozali kosala likambo oyo epekisami kosalema na mokolo ya Saba ?

<sup>3</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Botanga nanu te makambo oyo Davidi asalaki tango ye elongo na baninga na ye bazalaki na nzala ?** <sup>4</sup> **Akotaki kati na Ndako ya Nzambe, akamataki mapa oyo ebulisama mpo na Nzambe, aliaki yango mpe apesaki yango epai ya baninga na ye. Nzokande, Banganga-Nzambe kaka nde bazalaki na ndingisa ya kolia yango.**

<sup>5</sup> Yesu alobaki na bango lisusu :

— **Mwana na Moto azali Mokonzi ya mokolo ya Saba.**

*(Mat 12.9-14; Mlk 3.1-6)*

<sup>6</sup> Mokolo mosusu ya Saba, Yesu akotaki kati na ndako ya mayangani mpe abandaki koteya. Ezalaki kuna na moto moko akufa loboko ya mobali. <sup>7</sup> Balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo bazalaki kolandela Yesu mpo na kotala soki akobikisa moto na mokolo ya Saba, mpo ete bazwa likambo ya kofunda Ye.

<sup>8</sup> Kasi lokola Yesu ayebaki makanisi na bango, alobaki na moto oyo akufa loboko :

— **Telema mpe pusana na liboso ya bato nyonso !**

Moto yango atelemaki mpe apusanaki na liboso ya bato nyonso.

<sup>9</sup> Bongo Yesu alobaki na bato mosusu :

— **Nazali kotuna bino : nini epesamela nzela ya kosala na mokolo ya Saba : kosala bolamu to kosala mabe, kobikisa moto to kotika ye kokufa ?**

<sup>10</sup> Yesu atalaki moko na moko kati na bango mpe alobaki na moto oyo akufa loboko :

— **Sembola loboko na yo !**

Moto yango asembolaki loboko, mpe loboko na ye ebikaki. <sup>11</sup> Kasi balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo basilikaki makasi mpe bakomaki kolobana mpo na koluka likambo oyo bakoki kosala Yesu.

*Yesu aponi bantoma zomi na mibale*

*(Mat 10.1-4; Mlk 3.13-19; Mis 1.13)*

<sup>12</sup> Kaka na mikolo wana, Yesu amataki likolo ya ngomba mpo na kosambela ; asalaki kuna butu mobimba, azali kosambela Nzambe.

<sup>13</sup> Na tongo, abengaki bayekoli na Ye pene na Ye mpe aponaki bato zomi na mibale kati na bango, ba-oyo akomaki kobenga « bantoma. »

Ezalaki :

<sup>14</sup> Simona oyo Yesu apesaki kombo « Petelo ; » Andre, ndeko na ye ;

Jake,

Yoane,

Filipo,

Bartelemi ;

<sup>15</sup> Matayo,

Toma ;

Jake, mwana mobali ya Alife,

Simona oyo azalaki moko kati na lisanga ya Bazelote ;

<sup>16</sup> Yuda, mwana mobali ya Jake,

mpe Yuda Isikarioti oyo atekaki Yesu.

*Yesu kati na ebele ya bato*

*(Mat 4.23-25; Mlk 3.7-13)*

<sup>17</sup> Yesu akitaki elongo na bango wuta na ngomba, mpe batelemaki na esika moko ya polele epai wapi bayekoli na Ye bazalaki ebele elongo na bato mosusu ebele oyo bawutaki na Yuda mobimba, na Yelusalemi mpe na bamboka ya Tiri mpe ya Sidoni, oyo ezalaki pembeni-pembeni ya ebale monene. <sup>18</sup> Bayaki mpo na koyoka Ye mpe mpo na kobikisama na bokono na bango. Ba-oyo milimo mabe ezalaki kotungisa bakangolamaki. <sup>19</sup> Bato nyonso balukaki kosimba Ye, pamba te nguya moko ezalaki kobima kati na Ye mpe ezalaki kobikisa bato nyonso.

*Esengo to mawa*

*(Mat 5.1-12)*

<sup>20</sup> Bongo Yesu atalaki bayekoli na Ye mpe alobaki :

**« Esengo na bino oyo bozali babola,  
pamba te Bokonzi ya Nzambe ezali mpo na bino !**

<sup>21</sup> **Esengo na bino oyo bozali na nzala sik'oyo,  
pamba te bokotonda !**

**Esengo na bino oyo bozali kolela sik'oyo,  
pamba te bokoseka !**

<sup>22</sup> **Esengo na bino tango bato bazali koyina bino,  
tango bazali kobengana bino,**

**tango bazali kofinga bino,  
mpe tango bato bazali kosambwisa kombo na bino,  
likolo na Mwana na Moto !**

<sup>23</sup> **Tango makambo yango ekokokisama, bosepela mpe bozala na esengo, pamba te lifuti na bino ezali monene kati na Likolo. Ezalaki mpe kaka ndenge wana nde batata na bango banyokolaki basakoli.**

<sup>24</sup> **Kasi mawa na bino oyo bozali bazwi,  
pamba te bosili kozwa kobondisama na bino !**

<sup>25</sup> **Mawa na bino oyo bozali ya kotonda sik'oyo,  
pamba te bokozala na nzala !**

**Mawa na bino oyo bozali koseka sik'oyo,  
pamba te bokozala na mawa mpe bokolela !**

**<sup>26</sup> Mawa na bino soki bato nyonso bazali koloba malamumu na tina  
na bino,  
pamba te ezali ndenge wana nde bakoko na bango  
basalaki basakoli ya lokuta !**

*Mateya mpo na kolinga banguna  
(Mat 5.37-48)*

**<sup>27</sup> Kasi, na bino oyo bozali koyoka Ngai, nalobi : Bolingaka  
banguna na bino mpe bosalelaka bayini na bino bolamu.**

**<sup>28</sup> Bopambolaka bato oyo balakelaka bino mabe, mpe bobonde-  
laka mpo na bato oyo banyokolaka bino. <sup>29</sup> Soki moto abeti yo  
mbata na litama moko, pesa ye mpe litama mosusu. Soki moto  
abotoli yo kazaka na yo, tika ye azwa lisusu elamba na yo. <sup>30</sup> Pesa  
na moto nyonso oyo asengi yo ; mpe soki moto akamati eloko na  
yo, kosenga te ete azongisela yo yango.**

**<sup>31</sup> Oyo holingaka ete bato mosusu basalela bino, bino mpe  
bosalaka yango mpo na bango. <sup>32</sup> Soki holingaka kaka bato  
oyo halingaka bino, litomba nini bokozwa ? Bato ya masumu  
mpe balingaka bato oyo balingaka bango. <sup>33</sup> Mpe soki bosalaka  
bolamu epai ya bato oyo basalaka bino bolamu, litomba nini  
bokozwa ? Bato ya masumu mpe basalaka bongo. <sup>34</sup> Soki  
bodefisaka kaka na bato oyo bozali na elikya ete bakoki kofuta  
bino niongo oyo bodefisaka bango, litomba nini bokozwa ? Bato  
ya masumu mpe bodefisaka baninga na bango, bato ya masumu,  
na elikya ete bakofuta bango niongo yango.**

**<sup>35</sup> Kasi holingaka banguna na bino, bosalelaka bango bolamu,  
bodefisaka na kozanga kolikya ete bakofuta bino niongo. Na  
bongo, bokozwa litomba monene mpe bokozala bana ya Ye-  
Oyo-Aleki-Likolo ; pamba te azali malamumu mpo na bato oyo  
bandimaka te bolamu oyo basaleli bango, mpe azali malamumu  
mpo na bato mabe.**

**<sup>36</sup> Boyokelaka bato mawa, ndenge kaka Tata na bino ayokelaka  
bato mawa.**

*(Mat 7.1-5)*

**<sup>37</sup> Bosambisaka te, mpe bakosambisa bino te ; bokatelaka bato  
etumbu te, mpe bakokatela bino etumbu te ; holimbisaka, mpe  
bakolimbisaka bino ; <sup>38</sup> hopesaka, mpe bakopesa bino ; bakosopa  
kati na mabenga na bino biloko oyo eleki ebele, oyo bakofina  
mpe bakoningisa malamumu kino ekokoma kosopana. Pamba te  
bakomeka bino na emekelo kaka oyo bosalelaka mpo na komeka  
bato mosusu. »**

**<sup>39</sup> Yesu alobaki na bango lisusu lisele oyo : « Boni, mokufi miso  
akoki kotambolisa mokufi miso mosusu ? Boni, bango mibale  
bakokweya te kati na libulu ?**

**<sup>40</sup> Moyekoli alekaka molakisi na ye te, kasi moyekoli nyonso  
oyo bateyi malamumu akozala lokola molakisi na ye.**

**<sup>41</sup> Mpo na nini ozali kotala mwa lititi oyo ezali kati na liso ya  
ndeko na yo, wana ozali komona te nzete oyo ezali kati na liso na  
yo moko ? <sup>42</sup> Ndenge nini okoki koloba na ndeko na yo : « Ndeko**

na ngai, tika ete nalongola yo mwa lititi oyo ezali kati na liso na yo, > wana ozali kokoka komona te nzete oyo ezali kati na liso na yo moko. Bolole ! Banda nanu kolongola nzete oyo ezali kati na liso na yo, bongo okomona malamumu mpo ete okoka kolongola mwa lititi oyo ezali kati na liso ya ndeko na yo.

(Mat 7.16-20)

<sup>43</sup> Nzete ya malamumu ebotaka te bambuma ya mabe, mpe nzete ya mabe ebotaka te bambuma ya malamumu. <sup>44</sup> Nzete nyonso eyebanaka na mbuma na yango : na nzete ya nzube, babukaka bambuma ya figi te ; mpe na nzete ya sende, balongolaka bambuma ya vino te. <sup>45</sup> Moto malamumu abimisaka bolamumu kowuta na makambo malamumu oyo etondi kati na motema na ye, mpe moto mabe abimisaka mabe kowuta na makambo mabe oyo etondi kati na motema na ye. Pamba te monoko elobaka kolanda makambo oyo etondi kati na motema.

*Moyekoli malamumu mpe moyekoli mabe*

(Mat 7.24-27)

<sup>46</sup> Mpo na nini bobengaka Ngai < Nkolo ! Nkolo ! > kasi bosalaka te makambo oyo nayebisaka bino ?

<sup>47</sup> Moto nyonso oyo ayaka epai na Ngai, ayokaka maloba na Ngai mpe atiaka yango na misala, nazali kolakisa bino soki akokani na nani : <sup>48</sup> akokani na moto oyo, mpo na kotonga ndako, atimolaki mabele, akitaki penza na mozindo mpe atongaki moboko ya ndako yango na likolo ya libanga ; tango mpela eyaki, mayi emataki makasi mpe emibwakaki na ndako yango kasi ekokaki te kobuka yango, pamba te etongamaki malamumu.

<sup>49</sup> Kasi moto oyo ayokaka maloba na Ngai mpe atiaka yango te na misala akokani na moto oyo atongaki ndako na likolo ya mabele, ezanga moboko ; tango kaka mpela emibwakaki na ndako, ndako yango ekweyaki mbala moko mpe epanzanaki. »

## 7

*Yesu abikisi mosali ya mokonzi ya basoda*

(Mat 8.5-13; Yn 4.46-54)

<sup>1</sup> Sima na Yesu koloba makambo oyo nyonso epai ya bato, akotaki na Kapernawumi.

<sup>2</sup> Kuna, mosali moko ya mokonzi ya basoda azalaki kobela mpe akomaki pene ya kokufa. Mokonzi yango ya basoda azalaki kolinga mingi mosali na ye. <sup>3</sup> Tango mokonzi ya basoda ayokaki sango na tina na Yesu, atindaki ndambo ya bampaka ya Bayuda epai na Yesu mpo na kosenga na Ye ete akende kobikisa mosali ya mokonzi ya basoda.

<sup>4</sup> Tango bakomaki epai ya Yesu, babondelaki Ye makasi ; balobaki :

— Tata wana abongi penza ete osalela ye likambo oyo asengi epai na Yo, <sup>5</sup> pamba te alingaka ekolo na biso, mpe ye nde atongaki ndako na biso ya mayangani.

<sup>6</sup> Boye Yesu akendeki elongo na bango. Kasi tango akomaki pene ya ndako, mokonzi ya basoda atindaki baninga na ye koloba na Yesu :

— Nkolo, komitungisa na Yo te, pamba te nazali ya kokoka te mpo ete okota na ndako na ngai. <sup>7</sup> Ezali mpe mpo na yango nde namimonaki ete nabongi te mpo na koya epai na Yo. Kasi loba kaka

liloba moko, mpe mosali na ngai akobika na bokono na ye. <sup>8</sup> Pamba te ngai moko mpe nazali na se ya bakonzi oyo baleki ngai, mpe ezali na basoda oyo bazali na se ya bokonzi na ngai. Soki nalobi na moko : « Kende, » akendaka ; mpe na mosusu : « Yaka, » ayaka ; bongo soki nalobi na mowumbu na ngai : « Sala mosala oyo, » asalaka yango.

<sup>9</sup> Tango Yesu ayokaki maloba oyo, akamwaki ye mingi ; bongo abalukaki epai ya ebele ya bato oyo bazalaki kolanda Ye mpe alobaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : ezala kati na Isalaele, natikali nanu komona te kondima ya boye.**

<sup>10</sup> Tango bato oyo mokonzi ya basoda atindaki bazongaki na ndako, bakutaki mosali yango nzoto kolongono.

*Yesu asekwisi elenge mobali*

<sup>11</sup> Sima na yango, Yesu akendeki na engumba moko na kombo Nayini ; bayekoli na Ye elongo na ebele ya bato balandaki Ye. <sup>12</sup> Wana akomaki pene ya ekuke ya engumba, akutanaki na bato bazali kokende kokunda mwana mobali moko oyo awutaki kokufa : azalaki mwana kaka moko ya mwasi moko akufisa mobali. Mpe bato mingi ya engumba yango bazalaki elongo na mwasi yango. <sup>13</sup> Tango kaka Nkolo amonaki mwasi yango, ayokelaki ye mawa mingi mpe alobaki na ye :

— **Kolela te !**

<sup>14</sup> Apusanaki mpe asimbacki tsipoyi oyo bazalaki komema na yango mwana oyo akufaki, mpe bato oyo bazalaki komema yango batelemaki. Yesu alobaki :

— **Elenge mobali, nalobi na yo, lamuka !**

<sup>15</sup> Moto oyo akufaki avandaki mpe abandaki koloba ; mpe Yesu azongisaki ye epai ya mama na ye. <sup>16</sup> Bato nyonso batondaki na kobanga, bakomaki kokumisa Nzambe mpe koloba :

— Mosakoli moko ya monene abimi kati na biso. Nzambe ayei kosunga bato na Ye !

<sup>17</sup> Sango oyo na tina na Yesu epanzanaki kati na Yuda mpe kati na bamboka ya zingazinga.

*Yesu mpe Yoane Mobatisi*

*(Mat 11.2-19)*

<sup>18</sup> Bayekoli ya Yoane bayebisaki makambo wana nyonso epai ya nkolo na bango. Yoane abengaki bayekoli na ye, mibale kati na bango, <sup>19</sup> mpe atindaki bango epai ya Nkolo Yesu mpo na kotuna :

— Boni, ozali penza Ye oyo asengelaki koya to tosengeli kozela mosusu ?

<sup>20</sup> Tango bakomaki epai ya Yesu, balobaki na Ye :

— Yoane Mobatisi atindi biso epai na Yo mpo ete totuna : « Boni, ozali penza Ye oyo asengelaki koya to tosengeli kozela mosusu ? »

<sup>21</sup> Kaka na tango, Yesu abikisaki bato ebele na bokono, na pasi mpe na milimo mabe, mpe afungolaki miso ya bakufi miso ebele. <sup>22</sup> Boye, Yesu azongiselaki bayekoli oyo Yoane atindaki :

— **Bokende koyebisa Yoane makambo oyo bomoni mpe oyo boyoki : bakufi miso bazali komona, bakufi matoyi bazali koyoka, ba-ebosoni bazali kotambola, bato na maba bazali kopetolama, bakufi bazali kosekwa, mpe Sango Malamu ezali kosakolama epai ya bahola. <sup>23</sup> Esengo na moto oyo akokweyisa kondima na ye te likolo na Ngai !**



<sup>24</sup> Tango bato oyo Yoane atindaki bazongaki, Yesu akomaki koloba na ebele ya bato na tina na Yoane :

— **Eloko nini bokendeki kotala kati na esobe ? Mwa nzete oyo mopepe ezalaki koningisa epai na epai ?** <sup>25</sup> Soki te, bokendeki penza kotala nini ? Moto moko alata bilamba ya kitoko ? Te ! Bato oyo balataka bilamba ya kitoko mpe bamisepelisaka kati na bozwi na bango bavandaka kati na bandako ya bakonzi. <sup>26</sup> Kasi nani bino bokendeki penza kotala ? Mosakoli ? Iyo, nazali koloba na bino, mpe aleki kutu ata mosakoli. <sup>27</sup> Yoane azali moto oyo Makomi ezali koloba boye na tina na ye :

« **Nakotinda ntoma na Ngai liboso na Yo, oyo akobongisela Yo nzela. »**

<sup>28</sup> **Nazali koloba na bino : kati na bato oyo babotama na mwasi, moko te aleki Yoane na monene ; nzokande, ye oyo aleki moke kati na Bokonzi ya Nzambe aleki Yoane Mobatisi na monene.**

*(Mat 11.16-19)*

<sup>29</sup> Bato nyonso elongo na bafutisi mpako oyo bayokaki maloba na Yesu bandimaki ete nzela ya Nzambe ezali sembo, pamba te Yoane abatisaki bango <sup>30</sup> Kasi Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko baboyaki mokano ya Nzambe mpo na bango, pamba te baboyaki ete Yoane abatisa bango.

<sup>31</sup> Boye Yesu alobaki :

— **Na nani penza nakokokanisa bato ya ekeke oyo ? Bakokani penza na banani ?** <sup>32</sup> **Bakokani penza na bana mike oyo bavandi na esika oyo bato ebele bakutanaka mpe bazali koganga, bamoko na bamosusu :**

« **Tobetaki bafлите, kasi bobinaki te ; toyembelaki bino banzembo ya matanga, kasi bolelaki te ! »**

<sup>33</sup> **Pamba te, tango Yoane Mobatisi ayaki, azalaki kolia mapa te mpe azalaki komela vino te, mpe holobaki : « Azali na molimo mabe kati na ye ! »**

<sup>34</sup> **Mwana na Moto ayaki, azali kolia, azali komela, mpe bozali koloba : « Azali na lokoso ya kolia mpe ya komela masanga, moninga ya bafutisi mpako mpe ya bato ya masumu ! »** <sup>35</sup> **Kasi bato nyonso oyo bayambaka Bwanya ya Nzambe batalisaka ete ezali sembo.**

*Yesu mpe mwasi mosumuki*

<sup>36</sup> Mofarizeo moko abengisaki Yesu mpo ete alia mesa moko elongo na ye. Yesu akendeki na ndako ya Mofarizeo yango mpe avandaki na mesa mpo na kolia. <sup>37</sup> Nzokande, kati na engumba yango, ezalaki na mwasi moko oyo azalaki kobika bomoi ya masumu. Tango ayokaki ete Yesu azali kolia na ndako ya Mofarizeo, ayaki wana na molangi ya alibatre etonda na malasi, <sup>38</sup> atelemaki na sima ya Yesu, na makolo na Ye ; azalaki kolela mpe, na mpinzoli na ye, akomaki kopolisa makolo ya Yesu. Bongo apangusaki makolo yango na nzela ya suki na ye, apesaki yango beze mpe asopelaki yango malasi.

<sup>39</sup> Tango Mofarizeo oyo abengisaki Yesu amonaki bongo, amilobelaki :

— Soki moto oyo azali mosakoli, alingaki koyeba soki mwasi oyo azali kosimba Ye azali nani, mpe soki azali mwasi ya lolenge nini : moto ya masumu.

<sup>40</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Simona, nazali na likambo ya koyebisa yo.**

Mofarizeo azongisaki :

— Moteyi, loba yango.

<sup>41</sup> Yesu alobaki :

— **Moto moko adefisaki bato mibale mbongo. Moto ya liboso asengelaki kozongisa mbongo ya bibende nkama mitano, mpe oyo ya mibale, mbongo ya bibende tuku mitano. <sup>42</sup> Kasi lokola, kati na bango mibale, moko te azalaki na mbongo ya kozongisa, modefisi alimbisaki bango mpo ete bafuta lisusu niongo yango te. Na makanisi na yo, nani kati na bango mibale akolinga modefisi koleka ?**

<sup>43</sup> Simona azongisaki :

— Nakanisi ete ezali moto oyo balimbisi niongo ya mbongo oyo eleki ebele.

Yesu alobaki na ye :

— **Okati malamumu !**

<sup>44</sup> Bongo abalukaki epai ya mwasi, mpe alobaki na Simona :

— **Omoni mwasi oyo ? Tango nakotaki na ndako na yo, opesaki Ngai mayi te ya kosukola makolo na Ngai ; kasi ye, apolisi yango na mpinzoli na ye mpe apangusi yango na nzela ya suki na ye. <sup>45</sup> Opesaki Ngai beze te ; kasi ye, banda nakotaki awa, atiki te kopesa makolo na Ngai beze. <sup>46</sup> Opakolaki Ngai mafuta te na moto ; kasi ye, asopeli makolo na Ngai malasi. <sup>47</sup> Yango wana, nazali koloba na yo : ebele ya masumu na ye elimbisami, lokola atalisi bolingo monene. Kasi moto oyo balimbisaki niongo moke azali kotalisa bolingo moke.**

<sup>48</sup> Bongo Yesu alobaki na mwasi :

— **Masumu na yo elimbisami.**

<sup>49</sup> Bato mosusu oyo babengamaki elongo na Ye bakomaki koloba, bango na bango :

— Moto oyo azali penza nani, oyo akomi ata kolimbisa masumu ?

<sup>50</sup> Kasi Yesu alobaki na mwasi yango :

— **Kondima na yo ebikisi yo ; kende na kimia !**

## 8

*Basi oyo bazalaki kotambola na Yesu*

<sup>1</sup> Sima na yango, Yesu atambolaki na bingumba mpe na bamboka, azalaki koteya mpe kosakola Sango Malamumu ya Bokonzi ya Nzambe. Bayekoli nyonso zomi na mibale bazalaki elongo na Ye, <sup>2</sup> bakisa ndambo ya basi oyo bakangolamaki na milimo mabe mpe babikisamaki na bokono : Mari, moto ya Magidala, oyo kati na ye, Yesu abenganaki milimo mabe sambo ; <sup>3</sup> Jane, mwasi ya Shuza oyo azalaki kobatela biloko ya Erode ; Suzana ; mpe basi mosusu ebele. Basi yango bazalaki kosalisa mpe kosunga Yesu mpe bayekoli na Ye, na nzela ya biloko na bango moko.

*Lisese ya moloni*

(Mat 13.1-9; Mlk 4.1-9)

<sup>4</sup> Wana ebele ya bato bazalaki kosangana, mpe bato oyo bazalaki kowuta na bingumba bazalaki koya epai ya Ye, alobaki na bango lisese oyo :

<sup>5</sup> — **Moloni moko akendeki kolona na elanga na ye. Wana azalaki kobwaka nkona na ye, ndambo ekweyaki pembeni ya nzela ; baleki nzela banyataki-nyataki yango, mpe bandeke ya likolo eliaki yango.** <sup>6</sup> Ndambo mosusu ekweyaki na mabele etonda na mabanga ; tango kaka ebandaki kobimisa mito, mito ekawukaki, pamba te ezalaki na mayi te. <sup>7</sup> Ndambo mosusu ekweyaki kati na banzube ; banzube ekolaki nzela moko na yango mpe efinaki-finaki mito na yango. <sup>8</sup> Kasi ndambo mosusu ekweyaki na mabele ya malamumu, ebimisaki mito oyo ekolaki mpe ekomaki banzete : nkona moko na moko ebotaki bambuma nkama moko.

Tango Yesu asilisaki koloba bongo, agangaki :

— **Tika ete moto nyonso oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !**

(Mat 13.10-13; Mlk 4.10-12)

<sup>9</sup> Bayekoli ya Yesu batunaki Ye ndimbola ya lisese yango.

<sup>10</sup> Azongiselaki bango :

— **Boyebi ya mabombami ya Bokonzi ya Nzambe epesameli nde na bino ; kasi epai ya bato mosusu, nazali koloba na masele, mpo ete, atako bakoki kotala, bamona te ; mpe atako bakoki koyoka, basosola te.**

(Mat 13.18-23; Mlk 4.13-20)

<sup>11</sup> Tala ndimbola ya lisese yango : Nkona ezali Liloba na Nzambe. <sup>12</sup> Nkona oyo ekweyaki pembeni ya nzela ezali bato oyo bayokaka Liloba na Nzambe, kasi Satana ayaka kolongola yango kati na mitema na bango mpo ete bandima te mpe babikisama te.

<sup>13</sup> Nkona oyo ekweyaki na mabele etonda na mabanga ezali bato oyo bayokaka Liloba mpe bayambaka yango na esengo, kasi batikaka yango te kozwa misisa : bandimaka kaka mpo na mwa tango moke ; soki komekama eyei, basundolaka mbala moko kondima.

<sup>14</sup> Nkona oyo ekweyaki kati na banzube ezali bato oyo, sima na koyoka Liloba, hamitikaka ete, na etamboli na bango, mitungisi ya homoi ya mokolo na mokolo, bomengo mpe bisengo ya mokili efinafina bango, mpe ete babota te bambuma.

<sup>15</sup> Nkona oyo ekweyaki na mabele ya malamumu ezali bato oyo, na mitema ya sembo mpe ya malamumu, bayokaka Liloba, babatelaka yango, bayikaka mpiko mpe babotaka bambuma.

*Lisese ya mwinda*

(Mat 4.21-25)

<sup>16</sup> **Moto moko te apelisaka mwinda mpo na kotia yango na se ya katini to na se ya mbeto ; atiaka yango nde na likolo ya etelemiselo ya minda mpo ete bato oyo bazali kokota na**

**ndako bamona pole na yango.** <sup>17</sup> **Pamba te eloko moko te ebombama ekozanga kobima na pole, mpe eloko moko te ya sekele ekozanga koyebana to kobima na pole.**

<sup>18</sup> **Boye, bosala keba na lolenge na bino ya koyoka ! Pamba te, na moto oyo azali na eloko, bakopesa ye lisusu ; kasi na ye oyo azangi, bakobotola ata oyo azali kokanisa ete azali na yango.**

*Mama mpe bandeko ya Yesu  
(Mat 12.46-50; Mlk 3.31-35)*

<sup>19</sup> Mama mpe bandeko mibali ya Yesu bayaki kotala Yesu, kasi bakokaki te kokoma pene na Ye mpo na ebele ya ebele. <sup>20</sup> Moto moko ayebisaki Ye :

— Mama na yo mpe bandeko na yo ya mibali batelemi libanda, bazali na posa ya komona yo.

<sup>21</sup> Kasi Yesu azongisaki :

— **Mama na Ngai mpe bandeko na Ngai, ezali bato oyo bayokaka Liloba na Nzambe mpe batiaka yango na misala.**

*Yesu aleki mopepe na makasi  
(Mat 8.23-27; Mlk 4.35-41)*

<sup>22</sup> Mokolo moko, Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— **Tokatisa na ngambo mosusu ya ebale.**

Bongo bamataki na bwato mpe bakendeki. <sup>23</sup> Wana bayekoli bazalaki koluka nkayi, Yesu alalaki pongi. Mopepe moko ya makasi epepaki kati na ebale ; bwato ekomaki kotonda na mayi, mpe bakomaki na likama monene. <sup>24</sup> Bayekoli bapusanaki mpe balamusaki Ye na koganga :

— Moteyi, Moteyi, tozali kokufa !

Yesu alamukaki mpe apesaki mitindo na mopepe mpe mbonge ; bongo ekitaki, mpe kimia ezongaki. <sup>25</sup> Yesu atunaki bayekoli na Ye :

— **Wapi kondima na bino ?**

Kasi bango, batondaki na somo mpe bakamwaki, bakomaki kolobana bango na bango : « Moto oyo azali penza nani ? Azali kopesa mitindo ata na mipepe mpe na mayi, mpe yango ezali kotosa ye ! »

*Yesu aleki milimo mabe na makasi  
(Mat 8.28-34; Mlk 5.1-20)*

<sup>26</sup> Bakomaki na etuka ya Geraza oyo ezali na ngambo mosusu ya ebale, etalana na Galile. <sup>27</sup> Tango Yesu anyataki mabele, mobali moko abimaki na engumba mpe ayaki kokutana na Ye ; azalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe. Wuta kala, azalaki lisusu te kolata bilamba mpe kovanda na ndako, kasi akomaki kovanda kati na bakunda. <sup>28</sup> Tango amonaki Yesu, agangaki mpe amibwakaki na makolo na Ye, na koganga na mongongo makasi koleka :

— Yesu, Mwana na Nzambe-Oyo-Aleki-Likolo, olingi nini epai na ngai ? Nabondeli Yo, kotungisa ngai te !

<sup>29</sup> Pamba te Yesu apesaki mitindo na molimo ya mbindo ete ebima kati na mobali oyo ekangaki wuta kala. Mpe atako bakangaki ye minyololo na maboko mpe makolo mpe bazalaki kokengela ye, kasi abukaki minyololo yango, mpe molimo mabe ekumbaki ye na bisika oyo azalaki kaka ye moko. <sup>30</sup> Yesu atunaki ye :

— **Kombo na yo nani ?**

Azongisaki :

— Ngulupa.

Pamba te milimo mabe ebele ekotaki kati na ye. <sup>31</sup> Bongo milimo mabe yango ezalaki kosenga na Yesu ete atinda yango te kati na libulu ya mozindo. <sup>32</sup> Nzokande, etonga moko monene ya bangulu ezalaki kolia kuna na ngomba. Milimo mabe esengaki na Yesu ete atika yango kokota kati na bangulu ; mpe Yesu apesaki yango nzela. <sup>33</sup> Milimo mabe ebimaki kati na mobali yango, mpe ekotaki kati na bangulu. Mbala moko, etonga ya bangulu ekitaki mbangu longwa na ngomba kino kati na ebale mpe ezindaki.

<sup>34</sup> Tango bakengeli ya bangulu bamonaki likambo oyo ewuti kosalema, bakimaki mpe bakendeki kopesa sango kati na engumba mpe na bilanga. <sup>35</sup> Bato babimaki mpo na koya kotala likambo oyo esalemi. Tango bakomaki epai ya Yesu, bamonaki mobali, oyo milimo mabe ebimaki kati na ye, alata bilamba, avandi na makolo ya Yesu na mayele na ye ya kokoka ; boye somo ekangaki bango. <sup>36</sup> Ba-oyo bamonaki likambo oyo ewuti kosalema bayebisaki bato ndenge nini moto oyo azalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe akangolamaki.

<sup>37</sup> Bongo bato nyonso ya etuka ya bato ya Geraza basengaki na Yesu ete alongwa na etuka na bango, pamba te somo ekangaki bango. Boye Yesu amataki na bwato mpe akendeki. <sup>38</sup> Mobali oyo akangolamaki na milimo mabe asengaki kokende elongo na Ye, kasi Yesu azongisaki ye na koloba :

<sup>39</sup> — **Zonga na libota na yo mpe tatola makambo nyonso oyo Nzambe asali mpo na yo.**

Boye mobali yango akendeki mpe atatulaki na engumba mobimba, makambo nyonso oyo Yesu asalaki mpo na ye.

*Yesu aleki bokono mpe kufa na makasi  
(Mat 9.18-26; Mlk 5.21-43)*

<sup>40</sup> Tango Yesu azongaki, ebele ya bato bayambaki Ye, pamba te bango nyonso bazalaki kozela Ye. <sup>41</sup> Mobali moko oyo kombo na ye ezalaki Jairisi, mokambi ya ndako ya mayangani, ayaki, amibwakaki na makolo ya Yesu mpe abondelaki Ye ete akende na ndako na ye, <sup>42</sup> pamba te mwana na ye kaka moko ya mwasi, ya mibu pene zomi na mibale ya mbotama, akomaki pene ya kokufa. Wana Yesu azalaki kokende, ebele ya bato bazalaki kotutana-tutana na Ye na bangambo nyonso.

<sup>43</sup> Nzokande, ezalaki wana na mwasi moko oyo azalaki na bokono ya kotanga makila, mpe bokono yango ewumelaki mibu pene zomi na mibale ; mpe asilisaki bozwi na ye nyonso epai ya minganga, kasi moko te alongaki kobikisa ye na bokono yango. <sup>44</sup> Adusolaki kino ayaki kotelema na sima ya Yesu mpe asimbacki singa ya songe ya elamba na Ye ; mpe mbala moko, makila na ye etikaki kotanga.

<sup>45</sup> Yesu atunaki :

— **Nani asimbi Ngai ?**

Lokola moto ata moko te andimaki, Petelo alobaki na Yesu :

— Moteyi, ebele ya bato bazali kofinana-finana mpe kotutana-tutana na Yo.

<sup>46</sup> Kasi Yesu alobaki :

— **Moto moko asimbi Ngai ; nayebi ete nguya ebimi kati na Ngai.**

<sup>47</sup> Awa mwasi yango amonaki ete azali ya kobombama te, akendeki na kolonga, amibwakaki na makolo ya Yesu mpe alobaki na miso ya bato nyonso mpo na nini asimbaki Yesu mpe ndenge nini abiki mbala moko na bokono na ye. <sup>48</sup> Kasi Yesu alobaki na ye :

— **Mwana na Ngai ya mwasi, kondima na yo ebikisi yo ; kende na kimia.**

<sup>49</sup> Wana Yesu azalaki nanu koloba, moto moko ayaki wuta na ndako ya Jairisi, mokambi ya ndako ya mayangani, mpe alobaki :

— Mwana na yo ya mwasi akufi. Kotungisa lisusu Moteyi te.

<sup>50</sup> Lokola Yesu ayokaki ye koloba bongo, alobaki na Jairisi :

— **Kobanga te ! Ndimba kaka, mpe akobika na bokono na ye.**

<sup>51</sup> Tango Yesu akomaki na ndako ya Jairisi, atikaki moto moko te kokota elongo na Ye, longola kaka Petelo, Yoane, Jake, tata mpe mama ya mwana. <sup>52</sup> Bato nyonso bazalaki kolela mpe koyoka mawa mpo na mwana yango. Kasi Yesu alobaki :

— **Bokata kolela ; akufi te, azali nde ya kolala !**

<sup>53</sup> Bato basekaki Yesu, wana bayebaki ete asilaki kokufa. <sup>54</sup> Kasi Yesu asimbaki ye na loboko mpe alobaki :

— **Mwana na Ngai, lamuka !**

<sup>55</sup> Pema ya bomoi ezongaki kati na mwana ; mpe mbala moko, atelemaki. Bongo Yesu atindaki bango kopesa ye eloko ya kolia. <sup>56</sup> Baboti na ye bakamwaki, kasi Yesu apekisaki bango koloba na moto ata moko te likambo oyo ewuti kosalema.

## 9

*Yesu atindi bayekoli na Ye zomi na mibale*

*(Mat 10.1-9, 11-14; Mlk 6.7-13)*

<sup>1</sup> Yesu abengaki bayekoli na Ye zomi na mibale, apesaki bango nguya mpe bokonzi ya kobengana milimo nyonso ya mabe mpe ya kobikisa bokono ; <sup>2</sup> mpe atindaki bango kosakola Bokonzi ya Nzambe mpe kobikisa babeli. <sup>3</sup> Alobaki na bango :

— **Bomema eloko moko te mpo na mobembo, ezala lingenda, sakosi, eloko ya kolia to mbongo ; bozala na banzambala mibale te na moto. <sup>4</sup> Na ndako nyonso oyo bokokota, bovanda kuna kino bokolongwa na engumba. <sup>5</sup> Soki bato baboyi koyamba bino, botika engumba na bango mpe bopupola putulu ya makolo na bino lokola litatoli mpo na kotelemela bango.**

<sup>6</sup> Bayekoli bakendeki, batambolaki na mboka moko na moko mpe bazalaki kosakola Sango Malamu mpe kobikisa babeli na bisika nyonso.

*Erode amitungisi*

*(Mat 14.1-2; Mlk 6.14-16)*

<sup>7</sup> Erode, moyangeli ya etuka, ayokaki sango ya makambo nyonso oyo ezalaki koleka ; amitungisaki makasi, pamba te bamoko bazalaki koloba : « Yoane asekwi, » <sup>8</sup> bamosusu : « Eliya abimi, » mpe bamosusu lisusu : « Moko kati na basakoli ya kala asekwi. »

<sup>9</sup> Kasi Erode azalaki komilobela : « Ngai nde nakataki Yoane moto ; bongo moto oyo nazali koyoka makambo minene boye na tina na ye, azali penza nani ? »

Boye alukaki kokutana na Yesu.

*Yesu aleisi mibali nkoto mitano*  
(Mat 14.13-21; Mlk 6.33-44; Yn 6.1-15)

<sup>10</sup> Tango bantoma bazongaki, bayebisaki Yesu makambo oyo basalaki. Bongo Yesu amemaki bango elongo na Ye, mpe bakendeki na engumba Betisaida, na esika oyo bazalaki kaka bango moko. <sup>11</sup> Kasi tango ebele ya bato bayokaki bongo, balandaki Ye. Yesu ayambaki bango, ateyaki bango na tina na Bokonzi ya Nzambe, abikisaki mpe bato oyo bazalaki na posa ya lobiko na bokono ya nzoto.

<sup>12</sup> Awa ekomaki pokwa, bantoma zomi na mibale bapusanaki pene ya Yesu mpe balobaki na Ye :

— Zongisa bato oyo mpo ete bakende komilukela bilei mpe bisika ya kolala, kati na bamboka mpe bilanga ya zingazinga, pamba te tozali awa kati na esika ebombama.

<sup>13</sup> Kasi Yesu alobaki na bango :

— **Bopesa bango bino moko biloko ya kolia.**

Bazongisaki :

— Tozali kaka na mapa mitano mpe bambisi mibale ; loba nde tokende kosomba bilei mpo na ebele ya bato oyo nyonso.

<sup>14</sup> Ezalaki wana na mibali pene nkoto mitano.

Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— Bovandisa bango na masanga ; tika ete lisanga moko na moko ezala na bato tuku mitano.

<sup>15</sup> Bayekoli basalaki bongo, mpe bato nyonso avandaki. <sup>16</sup> Yesu akamataki mapa yango mitano mpe bambisi yango mibale, azongisaki matondi epai ya Nzambe mpe akataki mapa yango ; bongo apesaki biteni na yango epai ya bayekoli mpo ete bakabola yango epai ya bato. <sup>17</sup> Bato nyonso baliaki mpe batondaki ; bayekoli balokotaki biteni oyo etikalaki, mpe biteni yango etondisaki bitunga zomi na mibale.

*Petelo atatoli mpo na Yesu*  
(Mat 16.13-21; Mlk 8.27-31; Yn 6.67-71)

<sup>18</sup> Mokolo moko, wana Yesu azalaki kosambela na pembeni, mpe bayekoli na Ye bazalaki elongo na Ye, atunaki bango :

— **Bato bazali koloba nini na tina na Ngai ? Mpo na bango, Ngai nazali nani ?**

<sup>19</sup> Bazongisaki :

— Bamoko bazali koloba ete ozali Yoane Mobatizi ; bamosusu, Eliya ; mpe bamosusu lisusu, moko kati na basakoli ya kala oyo asili kosekwa.

<sup>20</sup> Yesu atunaki bango lisusu :

— **Bongo bino, holobaka ete Ngai nazali nani ?**

Petelo azongisaki :

— Ozali Masiya oyo Nzambe atindi.

<sup>21</sup> Yesu apesaki bango mitindo ete bameka koloba bongo te ata na moto moko.

<sup>22</sup> Mpe alobaki :

— **Mwana na Moto asengeli komona pasi mingi ; bakambi ya bato, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko basengeli koboya Ye. Basengeli koboma Ye, mpe asengeli kosekwa na mokolo ya misato.**

*Ndenge nini kolanda Yesu  
(Mat 16.24-28; Mlk 8.34-9.1)*

<sup>23</sup> Bongo Yesu alobaki na bango nyonso :

— **Moto nyonso oyo alingi kolanda Ngai asengeli komiboya, kokamata ekulusu na ye mokolo na mokolo mpe kolanda Ngai.** <sup>24</sup> **Pamba te, moto nyonso oyo akolinga kobikisa bomoi na ye akobungisa yango, kasi moto nyonso oyo akobungisa bomoi na ye mpo na Ngai akobikisa yango.** <sup>25</sup> **Litomba nini ezali mpo na moto, soki azwi mokili mobimba, kasi amibungisi to abebisi bomoi na ye ?** <sup>26</sup> **Moto nyonso oyo akoyoka Ngai mpe maloba na Ngai soni, Mwana na Moto akoyoka ye soni, tango akoya kati na nkembo na Ye mpe kati na nkembo ya Tata mpe ya ba-anjelu ya bule.** <sup>27</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : kati na bato oyo bazali awa, ezali na ba-oyo bakokufa te kino bakomona bokonzi ya Nzambe.**

*Nzoto ya Yesu ebongwani  
(Mat 17.1-9; Mlk 9.2-10)*

<sup>28</sup> Mikolo pene mwambe sima na Yesu koloba bongo, azwaki elongo na Ye, Petelo, Yoane mpe Jake, mpe amataki na ngomba mpo na kokende kosambela.

<sup>29</sup> Wana azalaki kosambela, elongi na Ye ebongwanaki, mpe bilamba na Ye ekomaki kongenga makasi lokola pole ya mikalikali. <sup>30</sup> Mibali mibale bazalaki kosolola na Yesu : Moyize mpe Eliya <sup>31</sup> oyo babimaki kati na kongenga ya nkembo ; bazalaki kolobela na tina na bozongi na Ye, oyo asengeli kokokisa na Yelusalemi.

<sup>32</sup> Petelo mpe baninga na ye balalaki pongi makasi. Tango kaka balamukaki na pongi, bamonaki nkembo ya Yesu elongo na mibali wana mibale bazali ya kotelema elongo na Ye.

<sup>33</sup> Wana mibali yango bazalaki kokabwana na Yesu, Petelo alobaki :

— Moteyi, eleki malamumu mpo na biso kozala awa ! Totonga bandako misato ya kapo : moko mpo na Yo, moko mpo na Moyize, mpe moko mpo na Eliya.

Solo, Petelo ayebaki te makambo oyo azalaki koloba. <sup>34</sup> Wana azalaki nanu koloba bongo, lipata moko ebimaki mpe ezipaki bango. Somo ekangaki bayekoli, wana bakotaki kati na lipata yango.

<sup>35</sup> Mongongo moko eyokanaki wuta kati na lipata yango, elobaki :

— Oyo azali Mwana na Ngai, oyo naponi ; boyoka Ye !

<sup>36</sup> Sima na mongongo yango koloba, bamonaki ete Yesu azali Ye moko. Bayekoli babombaki likambo yango mpo na bango moko mpe, na mikolo wana, bayebisaki ata na moto moko te makambo oyo bamonaki.

*Molimo mabe kati na mwana moko  
(Mat 17.14-21; Mlk 9.14-29)*



<sup>37</sup> Mokolo oyo elandaki, tango bakitaki na ngomba, ebele ya bato bayaki kokutana na Yesu. <sup>38</sup> Mobali moko kati na ebele yango ya bato agangaki :

— Moteyi, nazali kosenga na Yo ete otala mwana na ngai ya mobali, pamba te nazali kaka na mwana moko ! <sup>39</sup> Molimo moko etungisaka ye : soki ekangi ye, mwana akoganga na mbala moko, ekonigisa ye makasi kino kokweyisa ye na mabele ; mwana akokangama mpe akobimisa fulufulu na monoko. Etikaka ye na pasi sima na kozokisa ye. <sup>40</sup> Nasengaki na bayekoli na Yo ete babengana molimo yango, kasi balongaki te.

<sup>41</sup> Yesu alobaki :

— **Bino, ekeke ya bato mabe mpe bazanga kondima, tango boni nasengeli lisusu kovanda elongo na bino mpe koyikela bino mpiko ? Mema mwana na yo awa.**

<sup>42</sup> Wana mwana azalaki kopusana, molimo mabe ebwakaki ye na mabele mpe ebandaki koningisa ye makasi. Kasi Yesu apesaki mitindo na molimo mabe yango ete ebima kati na mwana, abikisaki mwana na pasi na ye mpe azongisaki ye na maboko ya tata na ye. <sup>43</sup> Mpe bato nyonso bakamwaki mingi monene ya Nzambe.

*Yesu asakoli kufa na Ye*

*(Mat 17.22-23; Mlk 9.30-32)*

Wana bato nyonso bazalaki kokamwa makambo nyonso oyo Yesu asalaki, alobaki na bayekoli na Ye :

<sup>44</sup> — **Boyoka na bokebi makambo oyo nazali koyebisa bino : Bazali kokaba Mwana na Moto na maboko ya bato.**

<sup>45</sup> Kasi bayekoli basosolaki te makambo yango ; ndimbola na yango ezalaki ya kobombama mpo na bango, mpo ete basosola te tina na yango, mpe bazalaki kobanga kopesa Yesu mituna na tina na yango.

*Nani aleki monene ?*

*(Mat 18.1-5; Mlk 9.33-37)*

<sup>46</sup> Tembe moko ebimaki kati na bayekoli ; bazalaki koluka koyeba moto oyo aleki monene kati na bango. <sup>47</sup> Kasi lokola Yesu ayebaki makanisi na bango, akamataki mwana moke, atiaki ye pembeni na Ye, <sup>48</sup> mpe alobaki na bango :

— **Moto nyonso oyo ayambi mwana oyo ya moke na Kombo na Ngai, ayambi nde Ngai moko ; mpe moto nyonso oyo ayambi Ngai ayambi nde Motindi na Ngai. Pamba te, ezali ye oyo aleki moke kati na bino nyonso nde aleki monene.**

*(Mlk 9.38-41)*

<sup>49</sup> Yoane alobaki :

— Moteyi, tomonaki moto moko kobengana milimo mabe na Kombo na Yo, mpe tomekaki kopekisa ye, pamba te azali moto ya lisanga na biso te.

<sup>50</sup> Yesu alobaki :

— **Bopekisa ye te, pamba te moto nyonso oyo atelemelaka bino te azali mpo na bino.**

**Kokende ya Yesu na Yelusalemi**

*Baboyi koyamba Yesu na Samari*

<sup>51</sup> Lokola tango oyo Yesu asengeli komemama na Likolo ekomaki pene, Yesu azwaki mokano ya kokende na Yelusalemi. <sup>52</sup> Atindaki bantoma liboso na Ye ; boye wana bazalaki kokende, bakotaki na mboka moko ya bato ya Samari mpo na kobongisela Ye biloko. <sup>53</sup> Kasi bato ya Samari baboyaki koyamba Ye, mpo ete azalaki kokende na Yelusalemi. <sup>54</sup> Tango bayekoli, Jake mpe Yoane, bamonaki bongo, balobaki :

— Nkolo, olingi ete tobelela moto ete ekitela bango kowuta na likolo mpo na kobebisa bango ?

<sup>55</sup> Yesu abalukaki mpo na kotala bango malamumu mpe apamelaki bango :

[— **Boni, boyebi molimo oyo ezali kotindika bino na makanisi ya boye ? Mwana na Moto ayaki te mpo na koboma bato, kasi mpo na kobikisa bango.**]\*

<sup>56</sup> Bongo Yesu elongo na bayekoli na Ye bakendeki na mboka mosusu.

*Ndenge nini kolanda Yesu*

(Mat 8.18-22)

<sup>57</sup> Wana bazalaki kotambola na nzela, mobali moko alobaki na Yesu :  
— Nakolanda Yo na esika nyonso oyo okokende.

<sup>58</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Bambwa ya zamba ezalaka na madusu na yango na se ya mabele mpo na kobombama, mpe bandeke ya likolo ezalaka na bazala na yango ; kasi Mwana na Moto azangi esika ya kolala mpo na kopema.**

<sup>59</sup> Yesu alobaki na mobali mosusu :

— **Landa Ngai.**

Kasi mobali yango azongiselaki Ye :

— Nkolo, pesa ngai nzela ya kokende nanu kokunda tata na ngai.

<sup>60</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Tika bakufi bakunda bakufi na bango ; kasi yo, kende kosakola Bokonzi ya Nzambe.**

<sup>61</sup> Mosusu lisusu alobaki na Ye :

— Nkolo, nakolanda Yo ; kasi pesa ngai nzela ya kozonga nanu mpo na kokende kopesa libota na ngai mbote ya suka.

<sup>62</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Moto oyo asimbi kongo mpo na kobalola mabele ya bilanga, kasi azali kotala na sima, azali na tina moko te mpo na Bokonzi ya Nzambe.**

## 10

*Yesu atindi bayekoli tuku sambo na mibale*

(Mat 9.37-38; 10.5-16)

<sup>1</sup> Sima na yango, Nkolo aponaki bayekoli tuku sambo na mibale mpe atindaki bango, mibale-mibale liboso na Ye, na bingumba nyonso mpe na bisika nyonso oyo Ye moko asengelaki kokende. <sup>2</sup> Alobaki na bango :

— **Bambuma ya kobuka etondi meke kati na elanga, kasi basali bazali moke. Boye bosenga na Nkolo elanga ete atinda basali kati na elanga na Ye. <sup>3</sup> Bokende ! Nazali kotinda bino lokola bampate kati na bambwa ya zamba. <sup>4</sup> Bomema mbongo**

\* 9:55 Makomi oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

**te, sakosi te to basandale te, mpe bopesa moto moko te mbote na nzela.**

<sup>5</sup> Na ndako nyonso oyo bokokota, boloba liboso : « Tika ete kimia ezala na ndako oyo ! » <sup>6</sup> Soki ezali na moto ya kimia kati na ndako yango, kimia na bino ekovanda likolo na ye ; soki te, kimia yango ekozongela bino. <sup>7</sup> Bovanda kuna, bolia mpe bomela nyonso oyo bakopesa bino ; pamba te mosali asengeli kozwa lifuti na mosala na ye. Botambola-tambola na bandako nyonso te.

<sup>8</sup> Tango bokokota na engumba songolo, soki bayambi bino, bolia bilei oyo bakopesa bino, <sup>9</sup> bobikisa babeli oyo bazali kuna mpe boloba na bango : « Bokonzi ya Nzambe ekomi pene na bino. » <sup>10</sup> Kasi tango bokokota na engumba songolo, soki baboyi koyamba bino, bokende na babalabala na yango mpe boloba : <sup>11</sup> « Ezala putulu ya engumba na bino, topupoli yango wuta na makolo na biso, mpo na kokebisa bino. Nzokande, boyeba malamumu ete Bokonzi ya Nzambe ekomi pene. »

<sup>12</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : Na mokolo wana, etumbu na yango ekozala makasi koleka etumbu ya Sodome.

<sup>13</sup> Mawa na yo, Korazini ! Mawa na yo, Betisaida ! Pamba te soki bikamwa oyo esalemaki kati na bino esalemaki kati na bingumba Tiri mpe Sidoni, mbele wuta kala, bavandi na yango babongola mitema, balata basaki mpe bamipakola putulu. <sup>14</sup> Kasi, na kosambisama, etumbu na bino ekozala makasi koleka etumbu ya Tiri mpe Sidoni. <sup>15</sup> Mpe yo, Kapernawumi, okanisi ete okotombolama kino na Likolo ? Te, okokitisama kino na mboka ya bakufi !

<sup>16</sup> Moto oyo atosi bino atosi nde Ngai, moto oyo aboyi bino aboyi nde Ngai, nzokande moto oyo aboyi Ngai aboyi nde Motindi na Ngai.

<sup>17</sup> Tango bayekoli yango tuku sambo na mibale bazongaki, batondaki na esengo mpe balobaki :

— Nkolo, ezala milimo mabe etosi biso na Kombo na Yo !

<sup>18</sup> Yesu azongisaki :

— Namonaki Satana kokweya longwa na likolo, lokola mikalikali. <sup>19</sup> Napesi bino bokonzi ya konyata banyoka mpe bakoto, mpe ya kolonga nguya nyonso ya monguna, mpe eloko moko te ekosala bino mabe. <sup>20</sup> Nzokande, bosepela te komona ete milimo mabe ezali kotosa bino ; bosepela nde ete bakombo na bino ekomami kati na Likolo.

*Bolamu ya bayekoli*  
(Mat 11.25-27)

<sup>21</sup> Kaka na tango yango, awa Molimo Mosantu atondisaki Ye na esengo, Yesu alobaki :

— Oh Tata, Nkolo ya Likolo mpe ya mabele, nakumisi Yo ! Pamba te obombaki makambo oyo, mpo ete bato ya bwanya mpe bato ya mayele bayeba yango te, kasi olakisi yango na bana mike. Iyo, Tata, pamba te yango nde osepelaki kosala.

**22 Tata na Ngai apesa Ngai biloko nyonso. Moko te ayebi soki Mwana azali nani, longola kaka Tata ; mpe moko te ayebi soki Tata azali nani, longola kaka Mwana mpe ye oyo epai ya nani Mwana asepeleli kotalisa Tata.**

*(Mat 13.16-17)*

**23** Bongo, abalolaki miso na Ye epai ya bayekoli na Ye mpe alobaki na bango moko kaka :

— **Esengo na bato oyo bazali komona makambo oyo bozali komona ! <sup>24</sup> Pamba te, nazali koloba na bino : basakoli mpe bakonzi ebele batondaki na posa ya komona makambo oyo bino bozali komona, kasi bamonaki yango te ; batondaki na posa ya koyoka makambo oyo bino bozali koyoka, kasi bayokaki yango te.**

*Lisese ya moto malamau ya mboka Samari*

**25** Molakisi moko ya Mobeko atelemaki mpe atunaki mpo na komeka Yesu :

— Moteyi, nasengeli kosala nini mpo ete nazwa bomoi ya seko ?

**26** Yesu alobaki na ye :

— **Makambo nini ekomama kati na mobeko ? Otangaka yango ndenge nini ?**

**27** Molakisi ya mibeko azongisaki :

— Linga Nkolo, Nzambe na yo, na motema na yo mobimba, na molimo na yo mobimba, na makasi na yo nyonso mpe na makanisi na yo nyonso ; mpe linga moninga na yo ndenge yo moko omilingaka.

**28** Yesu alobaki na ye :

— **Opesi eyano ya malamau ; sala bongo mpe okozala na bomoi.**

**29** Kasi molakisi ya Mobeko alingaki kolakisa ete azali sembo, boye atunaki na Yesu :

— Nani azali moninga na ngai ?

**30** Yesu azongisaki :

— **Moto moko azalaki kokende na Jeriko, wana awutaki na Yelusalemi. Na nzela, miyibi babetaki ye, babotolaki ye bilamba na ye, babetaki ye mpe bakendeke na bango, batikaki ye pene ya kokufa. <sup>31</sup> Nzokande, na tango yango kaka, esalemaki ete Nganga-Nzambe moko akende mpe azwa nzela yango kaka ; tango kaka amonaki moto yango, akatisaki na ngambo mosusu ya nzela mpe akobaki mobembo na ye.**

**32** Ndenge moko mpe Molevi moko akomaki na esika yango ; tango kaka amonaki moto yango, akatisaki na ngambo mosusu ya nzela mpe akobaki mobembo na ye. <sup>33</sup> Kasi moto moko ya Samari, wana azalaki kokende mobembo, akomaki na esika oyo moto yango azalaki ; tango kaka amonaki ye, ayokelaki ye mawa, <sup>34</sup> apusanaki pene na ye, asopelaki bapota na ye mafuta mpe vino, mpe akangaki yango. Bongo amatisaki moto yango na likolo ya mile na ye moko, amemaki ye na ndako ya bapaya, mpe akobaki kosunga ye kuna. <sup>35</sup> Mokolo oyo elandaki, abimisaki mbongo ya bibende mibale mpe apesaki yango na nkolo ndako ya bapaya ; alobaki na ye : « Salisa moto oyo

**malamu ; tango nakozonga, nakozongisela yo mbongo nyonso oyo okobakisa ! »**

<sup>36</sup> Yesu atunaki :

— **Mpo na yo, nani kati na bango misato azalaki moninga ya moto oyo akweyaki na maboko ya miyibi ?**

<sup>37</sup> Molakisi ya mibeko azongisaki :

— Ezali moto oyo ayokelaki ye mawa.

Yesu alobaki na ye :

— **Kende mpe sala bongo !**

*Yesu epai ya Marte mpe Mari*

<sup>38</sup> Wana Yesu mpe bayekoli na Ye bazalaki kokende, Yesu akotaki na mboka moko, mpe mwasi moko oyo kombo na ye ezali Marte ayambaki Ye kati na ndako na ye. <sup>39</sup> Mari, ndeko mwasi ya Marte, ayaki kovanda na makolo ya Nkolo, mpe azalaki koyoka makambo oyo Nkolo azalaki koloba. <sup>40</sup> Kasi, na tango yango, Marte amipesaki na misala nyonso ya ndako ; ayaki na lombangu mpe alobaki :

— Ah Nkolo, ozali komona te ete ndeko na ngai atiki ngai kosala ngai moko misala ? Loba na ye ete asunga ngai !

<sup>41</sup> Nkolo azongiselaki ye :

— **Marte, Marte, ozali komitungisa mpe kominyokola mpo na makambo ebele, <sup>42</sup> kasi likambo moko kaka ezali na tina. Mari aponi oyo eleki malamumu, mpe moto ata moko te akobotola ye yango.**

## 11

*Yesu alakisi bayekoli kosambela*

*(Mat 6.9-13)*

<sup>1</sup> Mokolo moko, Yesu azalaki kosambela na esika songolo. Tango asilisaki kosambela, moko kati na bayekoli na Ye alobaki na Ye :

— Nkolo, lakisa biso kosambela ndenge Yoane alakisaki bayekoli na ye.

<sup>2</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Tango bozali kosambela, boloba :**

**Tata,**

**tika ete Kombo na Yo ebulisama,**

**tika ete Bokonzi na Yo eya !**

<sup>3</sup> **Pesa biso bilei oyo tosengeli na yango, mokolo na mokolo,**

<sup>4</sup> **limbisa masumu na biso,**

**pamba te biso mpe tolimbisaka moto nyonso**

**oyo asalaka biso mabe ;**

**mpe komema biso na komekama te.**

<sup>5</sup> Alobaki na bango lisusu :

— **Soki moko kati na bino azali na molingami, bongo akei epai na ye na midi ya butu mpe alobi : « Molingami, defisa ngai mapa misato ; <sup>6</sup> pamba te moko kati na baninga na ngai azali kosala mobembo mpe akomi epai na ngai, kasi nazangi bilei ya kopesa ye. » <sup>7</sup> Soki molingami oyo, wuta kati na ndako na ye, azongisi : « Kotungisa ngai te, nasili kokanga ekuke ya ndako na ngai ; ngai mpe bana na ngai tolali, nakoki kolamuka te mpo na kopesa yo mapa. »**

**8 Nazali koloba na bino penza ya solo : ata soki akotelema te mpo na kopesa ye mapa yango, kasi akotelema penza mpo na motungisi na ye mpe akopesa ye nyonso oyo azali na yango na bosenga, pamba te azali moninga na ye.**

*(Mat 7.7-11)*

**9 Boye, Ngai nazali koloba na bino : Bosenga, mpe bakopesa bino ; boluka, mpe bokomona ; bobeta ekuke, mpe bakofungolela bino. <sup>10</sup> Pamba te moto nyonso oyo asengaka azwaka, moto oyo alukaka amonaka ; mpe moto oyo abetaka ekuke, bafungolelaka ye yango.**

**<sup>11</sup> Nani kati na bino, batata, akopesa na mwana na ye nyoka soki asengi ye mbisi, <sup>12</sup> to akopesa ye koto soki asengi ye liki ? <sup>13</sup> Bongo soki bino bato oyo bozali kutu mabe boyebi kopesa na bana na bino biloko ya malamumu, ndenge nini Tata oyo azali na Likolo apesa te Molimo Mosantu epai ya bato oyo basengaka Ye !**

*Nzambe to Satana*

*(Mat 12.22-30; Mlk 3.20-27)*

**<sup>14</sup> Mokolo moko, Yesu azalaki kobengana molimo mabe oyo ezalaki kopekisa moto koloba. Tango molimo mabe yango ebimaki, moto oyo azalaki koloba te akomaki koloba, mpe ebele ya bato bakamwaki. <sup>15</sup> Kasi bamoko kati na bango balobaki :**

— Azali kobengana milimo mabe na nguya ya Belizebule, mokonzi ya milimo mabe.

**<sup>16</sup> Bamosusu, mpo na komeka Yesu, basengaki na Ye elembu moko kowuta na Likolo. <sup>17</sup> Lokola Yesu ayebaki makanisi na bango, alobaki na bango :**

— **Bokonzi nyonso oyo ekabwani mpe ekomi komibundisa ekomipanza, mpe ndako oyo ekabwani mpe ekomi komibundisa ekokweya. <sup>18</sup> Soki Satana akomi komibundisa, bokonzi na ye ekotelema ndenge nini ? Nalobi bongo mpo bolobi ete Ngai nazali kobengana milimo mabe na nguya ya Belizebule. <sup>19</sup> Mpe soki Ngai nazali kobengana milimo mabe na nguya ya Belizebule, bayekoli na bino babenganaka yango na nguya ya nani ? Mpo na yango, bayekoli na bino bakozala bango moko basambisi na bino.**

**<sup>20</sup> Kasi soki ezali na nguya ya Nzambe nde Ngai nazali kobengana milimo mabe, wana Bokonzi ya Nzambe esili kokoma kino epai na bino. <sup>21</sup> Tango elombe oyo alata bibundeli akengelaka ndako na ye, biloko na ye ebatelamaka malamumu ; <sup>22</sup> kasi soki moto mosusu oyo aleki ye na makasi ayei kobundisa ye mpe alongi ye, akobotola ye bibundeli oyo azalaki kotiela motema, akokamata biloko na ye nyonso mpe akokaba yango.**

**<sup>23</sup> Moto oyo azali elongo na Ngai te azali monguna na Ngai, mpe moto oyo asangisaka te elongo na Ngai apanzaka.**

*(Mat 12.43-45)*

**<sup>24</sup> Soki molimo mabe ebimi kati na moto, ekendaka koyengayenga na bisika ekawuka mpo na koluka esika ya kopema. Kasi soki ezwi esika yango te, emilobelaka : « Eleki malamumu mpo na ngai kozonga na ndako oyo natikaki. »**

**25 Tango molimo mabe yango ezongaka, ekutaka ndako yango polele, bakombola mpe babongisa malamumu. 26 Bongo ekendaka lisusu kozwa milimo mosusu sambo oyo eleki yango na mabe, mpe, elongo na yango, ekotaka mpe evandaka kuna. Boye bomoi ya moto yango ekomaka lisusu mabe, koleka ndenge ezalaki liboso.**

**27** Wana Yesu azalaki koloba makambo oyo, mwasi moko agangaki wuta kati na ebele ya bato :

— Esengo na mama oyo abotaki Yo mpe amelisaki Yo mabele !

**28** Yesu azongisaki :

— **Esengo nde na bato oyo bayokaka Liloba na Nzambe mpe batosaka yango !**

*Elembo ya Yona*

*(Mat 12.38-42)*

**29** Lokola bato bazalaki kotonda se kotonda pembeni na Ye, Yesu alobaki :

— **Bato ya ekeke oyo bazali bato mabe penza ! Bazali kosenga elembo ! Bakopesamela elembo mosusu te, longola kaka elembo ya Yona ; 30 pamba te, ndenge Yona azalaki elembo mpo na bato ya Ninive, ndenge wana mpe Mwana na Moto akozala elembo mpo na bato ya ekeke oyo.**

**31** Na mokolo ya kosambisama, mwasi mokonzi ya sude akolamuka, elongo na bato ya ekeke oyo, mpe akokatela bango etumbu, pamba te awutaki mosika, na suka ya mokili, mpo na koyoka bwanya ya Salomo ; nzokande awa sik'oyo, ezali na Moto oyo aleki Salomo. **32** Na mokolo ya kosambisama, bato ya Ninive bakotelema, elongo na bato ya ekeke oyo, mpe bakokatela bango etumbu, pamba te bahongolaki mitema na bango tango bayokaki mateya ya Yona ; nzokande awa sik'oyo, ezali na Moto oyo aleki Yona.

*Mwinda ya nzoto*

*(Mat 5.15; Mlk 4.21)*

**33** Moto moko te apelisaka mwinda mpo na kotia yango na esika ya kobombama to na se ya katini. Nzokande, batiaka yango na likolo ya etelemiselo ya minda mpo ete bato oyo bazali kokota na ndako bamona pole.

*(Mat 6.22-23)*

**34** Miso na yo ezali lokola mwinda ya nzoto na yo. Soki miso na yo ezali malamumu, nzoto na yo mobimba mpe ezali kati na pole. Kasi soki ebeli, nzoto na yo mobimba mpe ekoti kati na molili. **35** Yango wana, sala keba ete pole oyo ezali kati na yo ekoma molili te. **36** Soki nzoto na yo mobimba ezali kati na pole, mpe eteni ata moko te ezali kati na molili, nzoto na yo mobimba ekotonda na pole lokola tango mwinda engengisaka yo na nzela ya pole na yango.

*Yesu atelemeli Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko*

*(Mat 23.4-36)*

**37** Tango Yesu asilisaki koloba, Mofarizeo moko abengisaki Ye mpo ete akende kolia elongo na ye. Yesu akotaki na ndako na ye mpe

avandaki na mesa. <sup>38</sup> Kasi Mofarizeo akamwaki mingi tango amonaki ete Yesu asukoli maboko te liboso ya kolia.

<sup>39</sup> Bongo, Nkolo alobaki na ye :

— **Bino Bafarizeo, bosukolaka libanda ya bakopo mpe ya basani, kasi botondi na moyibi mpe na mabe.** <sup>40</sup> **Bazoba ! Boni, ye oyo asalaki libanda, asalaki mpe kati te ?** <sup>41</sup> **Bobonza nde bomoto na bino ya kati lokola likabo epai ya Nzambe, bongo mobimba na bino ekokoma mbala moko peto.**

<sup>42</sup> **Mawa na bino, Bafarizeo ! Bofutaka eteni ya zomi ya bandembi, ya matungulu mpe ya bandunda ya lolenge nyonso, kasi bomonaka pamba bosembo mpe bolingo ya Nzambe. Nzokande bosengeli nde kotia yango na misala, mpe kozwa na motuya likambo oyo wana ya kofuta eteni ya zomi.**

<sup>43</sup> **Mawa na bino, Bafarizeo ! Bolingaka kovanda na bakiti ya liboso, kati na bandako ya mayangani ; mpe bolingaka ete bato bapesa bino mbote ya lokumu, na bisika oyo bato ebele bakutanaka.** <sup>44</sup> **Mawa na bino ! Bozali lokola bakunda oyo ezanga bilembo, bongo bato batambolaka na likolo na yango na kozanga koyeba !**

<sup>45</sup> Molakisi moko ya mibeko alobaki na Yesu :

— Moteyi, tango ozali koloba bongo, ozali kofinga mpe biso !

<sup>46</sup> Yesu azongisaki :

— **Bino mpe balakisi ya Mobeko, mawa na bino ! Bomemisaka bato mikumba ya kilo makasi, mpe bino moko boningisaka ata mosapi moko te mpo na kosunga bango.**

<sup>47</sup> **Mawa na bino, pamba te hotongaka bakunda mpo na basakoli oyo bakoko na bino baboma !** <sup>48</sup> **Boye, wana bosalaka bongo, botatolaka ete bondimi makambo oyo bakoko na bino basala ; pamba te bango, baboma basakoli, mpe bino, bozali kotonga bakunda na bango.**

<sup>49</sup> **Yango wana, Nzambe, kati na bwanya na Ye, aloba : « Nakotindela bango basakoli mpe bantoma ; bakoboma bamoko, mpe bakonyokola bamosusu. »** <sup>50</sup> **Mpo na yango, makila ya basakoli nyonso, oyo basopa wuta na ebandeli ya mokili, ekotangama na mito ya bato ya ekeke oyo,** <sup>51</sup> **kobanda na makila ya Abele kino na makila ya Zakari oyo babomaki kati na etumbelo mpe Esika ya bule. Nazali koloba na bino penza ya solo : mokumba ya mabe wana nyonso ekokweyela bato ya ekeke oyo.**

<sup>52</sup> **Mawa na bino, balakisi ya Mobeko, pamba te bolongolaki fungola ya boyebi ! Bino moko bokotaki te, mpe bopekisaki bato oyo bazalaki na posa ya kokota.**

<sup>53</sup> Tango Yesu abimaki na ndako, Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko basilikelaki Ye makasi mpe bakomaki kotungisa Ye na nzela ya mituna ya ndenge na ndenge, <sup>54</sup> na kotiela Ye mitambo mpo na kozwa, kati na maloba na Ye, likambo ya kofunda Ye.

## 12

*Kotatola mpo na Yesu  
(Mat 10.26-33; 10.19-20)*



<sup>1</sup> Na tango yango, lokola bankoto ebele ya bato basanganaki, kino bakomaki konyatana bango na bango, Yesu abandaki na koyebisa bayekoli na Ye :

— **Bosala keba na levire ya Bafarizeo, oyo ezali lokuta !**

<sup>2</sup> Eloko moko te ebombama ekozanga komonisama, mpe eloko moko te ya sekele ekozanga koyebana. <sup>3</sup> Nyonso oyo bokoloba kati na molili ekoyokana kati na pole ya mokolo, mpe nyonso oyo bokolobana na matoyi kati na bashambre ekosakolama wuta na likolo ya bandako.

<sup>4</sup> Balingami na Ngai, nazali koloba na bino : bobanga te bato oyo bakoki koboma nzoto mpe, na sima, bakoki kosala likambo mosusu te. <sup>5</sup> Nakolakisa bino nani oyo bosengeli kobanga : bobanga Ye oyo, sima na kufa, azali na bokonzi ya kobwaka kati na lifelo. Solo, nazali koloba na bino : Ye nde bosengeli kobanga.

<sup>6</sup> Boni, batekaka te bandeke mike mitano na motuya ya mbongo ya bibende mibale ? Nzokande, Nzambe abosanaka ata ndeke moko te kati na yango. <sup>7</sup> Ayebi kutu ata motango ya suki na bino. Bobanga te ; boleki bandeke mike ebele na motuya.

<sup>8</sup> Nazali koloba na bino : moto nyonso oyo, na miso ya bato, akotatola ete azali moto na Ngai, Mwana na Moto mpe akotatola liboso ya ba-anjelu ya Nzambe ete azali moto na Ye ; <sup>9</sup> kasi ye oyo akowangana Ngai na miso ya bato, Ngai mpe nakowangana ye liboso ya ba-anjelu ya Nzambe. <sup>10</sup> Moto nyonso oyo akoloba mabe na tina na Mwana na Moto akolimbisama, kasi ye oyo akofinga Molimo Mosantu akolimbisama te.

<sup>11</sup> Tango bakokumba bino kati na bandako ya mayangani, liboso ya bakambi mpe bakonzi, bomitungisa te na koluka koyeba ndenge nini bokosamba mpe maloba nini bokoloba ; <sup>12</sup> pamba te Molimo Mosantu akolakisa bino, na tango yango, makambo oyo bosengeli koloba.

*Lisese ya mozwi oyo azangi mayele*

<sup>13</sup> Moto moko kati na ebele ya bato alobaki na Yesu :

— Moteyi, loba na ndeko na ngai ete akabola na ngai libula oyo tata atikelaki biso.

<sup>14</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Molingami na Ngai, nani atie Ngai Mosambisi to Mokati makambo na bino ya libula ?**

<sup>15</sup> Bongo alobaki na bato nyonso :

— **Bosala keba ! Bomibatela malamumu ete bokweya te na lokoso ya konduka bomengo ; pamba te, ezala kati na bofuluki, ezali bomengo te nde esalaka bomoi ya moto.**

<sup>16</sup> Mpe alobaki na bango lisese oyo :

— **Bilanga ya mozwi moko ebotaki bambuma ebele penza.**

<sup>17</sup> Akomaki kokanisa mpe komituna : « **Nasala nini ? Nazali lisusu na esika te mpo na kobomba bambuma na ngai ya bilanga.** »

<sup>18</sup> Bongo amilobelaki lisusu : « **Nakosala boye : nakobuka bibombelo na ngai mpo na kotonga bibombelo oyo eleki**

**minene, nakobomba kuna ble na ngai nyonso mpe biloko na ngai mosusu.** <sup>19</sup> Sima na yango, nakomilobela : < Oh bomoi na ngai, otondi na biloko oyo ebombami mpo na mibu ebele ; pema na yo, lia, mela mpe sepela ! > »

<sup>20</sup> Kasi Nzambe alobaki na ye : « Zoba ! Na butu ya lelo kaka, okokufa. Bongo nani akokoma nkolo biloko nyonso oyo ondukaki mpo na yo moko ? »

<sup>21</sup> Ekozala bongo mpo na moto nyonso oyo andukaka bomengo mpo na ye moko, kasi alukaka te kozala mozwi na miso ya Nzambe.

*(Mat 6.25-34)*

<sup>22</sup> Bongo Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— Yango wana, nazali koloba na bino : bomitungisaka te na tina na bomoi na bino, na komituna : tokolia nini ? To na tina na banzoto na bino, na komituna : Tokolata nini ? <sup>23</sup> Pamba te bomoi eleki bilei na tina, mpe nzoto eleki bilamba na tina.

<sup>24</sup> Botala bayanganga : elonaka nkona te, ebukaka bambuma te, ezali te na ebombelo bambuma to na ebombelo bilei ; kasi Nzambe aleisaka yango. Nzokande bino, boleki bandeke na motuya. <sup>25</sup> Nani kati na bino, na nzela ya mitungisi na ye, akoki kobakisa ata ngonga moko na molayi ya bomoi na ye ? <sup>26</sup> Soki bokoki kosala te makambo oyo ya mike-mike, bongo mpo na nini komitungisa na tina na makambo mosusu ? <sup>27</sup> Botala ndenge bafololo ya lisi ekolaka ! Esalaka te, etongaka bilamba te ; nzokande, nazali koloba na bino, ezala ye moko mokonzi Salomo, kati na nkembo na ye nyonso, atikalaki kolata te lokola moko kati na yango.

<sup>28</sup> Soki Nzambe alatisaka bongo matiti oyo, lelo, ezali kati na bilanga, mpe, lobi, ekobwakama na moto, akozanga te kolatisa bino, bato ya kondima moke ?

<sup>29</sup> Bomitungisaka te na tina na biloko ya kolia to ya komela, bolongola yango na makanisi na bino. <sup>30</sup> Pamba te ezali bapagano ya mokili oyo nde balukaka-lukaka biloko wana nyonso. Tata na bino ayebi malamumu ete bozali na bosenga na yango. <sup>31</sup> Bolukaka nde liboso Bokonzi ya Nzambe, bongo bakobakisela bino biloko wana nyonso.

<sup>32</sup> Oh etonga moke, bobanga te ! Pamba te Tata na bino asepelaki kopesa bino Bokonzi !

*(Mat 6.19-21)*

<sup>33</sup> Boteka biloko na bino mpe bokaba epai ya babola mbongo oyo bokozwa. Bosala mpo na bolamu na bino mabenga oyo etobokaka te ; bonduka bomengo kati na Likolo epai wapi ekoki kobeba te, moyibi akoki kopusana te mpe nselele ekoki kobebisa te ; <sup>34</sup> pamba te epai bomengo na bino ezali, kuna mpe motema na bino ekozala.

*Komibongisa mpo na koya ya Nkolo*

*(Mat 24.45-51)*

<sup>35</sup> Bomilengela mpo na mosala mpe bobatela minda na bino ya kopela. <sup>36</sup> Bozala lokola bato oyo bazali kozela bozongi ya nkolo na bango wuta na feti ya libala, mpo ete bafungolela

ye ekuke tango kaka akoya mpe akobeta ekuke. <sup>37</sup> Esengo na basali oyo nkolo, tango akoya, akokuta bazali kosenzela ! Nazali koloba na bino penza ya solo : nkolo mpe akolata elamba na ye ya mosala, akovandisa bango na mesa, mpe akoya kopesa bango bilei. <sup>38</sup> Ekozala penza esengo mpo na basali oyo nkolo akokuta bazali kosenzela, ezala ayei na ngonga ya midu ya butu to liboso ete tongo etana.

(Mat 24.43-51)

<sup>39</sup> Kasi bososola malamumu likambo oyo : soki nkolo ndako ayebaki ngonga oyo moyibi akoya, alingaki kopekisa ye kokota kati na ndako na ye. <sup>40</sup> Bino mpe bomilengela, pamba te Mwana na Moto akoya na ngonga oyo bozali kokanisa kutu te kozela Ye.

<sup>41</sup> Petelo atunaki Yesu :

— Nkolo, ozali koloba lisese oyo mpo na biso to mpo na bato nyonso ?

<sup>42</sup> Nkolo azongisaki :

— Nani mobateli bomengo ya sembo mpe ya mayele epai ya nani nkolo akopesa mokumba ya kokamba basali na ye mpo na kopesaka bango bilei na bango na tango oyo ekoki ?

<sup>43</sup> Esengo na mosali oyo nkolo na ye, tango akozonga, akokuta azali kosala bongu ! <sup>44</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : nkolo na ye akopesa ye mokumba ya kobatela biloko na ye nyonso.

<sup>45</sup> Kasi soki mosali yango amilobeli : « Nkolo na ngai awumeli mpo na kozonga, » mpe akomi kobeta basali mpe basi basali ; kolia, komela masanga mpe kolangwa, <sup>46</sup> nkolo ya mosali yango akozonga na mokolo oyo ye, mosali, azali kozela ye te, mpe na ngonga oyo ayebi te. Boye akokata-kata ye na biteni mpe akotia ye esika moko na basali oyo bazangi bosembo.

<sup>47</sup> Mosali oyo ayebi posa ya nkolo na ye, kasi amilengeli te to asali te kolanda posa ya nkolo na ye, akobetama fimbu ebele. <sup>48</sup> Kasi mosali oyo ayebi te posa ya nkolo na ye mpe asali makambo oyo ebongi na etumbu, akobetama fimbu moke. Na moto oyo bapesi mingi, bakosenga ye mpe mingi ; mpe bakotuna na moto na moto kolanda mokumba oyo bapesi ye : na moto oyo bapesi mingi, bakotuna ye mpe mingi ; mpe na moto oyo bapesi moke, bakotuna ye moke.

*Bokabwani mpe etumbu*

<sup>49</sup> Nayei kotia moto na mokili, nazali na posa makasi ete moto yango emipelela. <sup>50</sup> Kasi ezali na libatizi moko oyo nasengeli kozwa, mpe tala ndenge nini nakomi motema moto-moto mpo na kozela kokokisama na yango !

(Mat 10.34-36)

<sup>51</sup> Boni, bokanisi ete nayaki mpo na komema kimia na mokili ? Kimia te, bokabwani nde. <sup>52</sup> Pamba te, kobanda sik'oyo, bato mitano kati na libota moko bakokabwana : misato bakoyina mibale, mpe mibale bakoyina misato. <sup>53</sup> Tata akoyina mwana na ye ya mobali, mpe mwana mobali akoyina tata na ye ; mama akoyina mwana na ye ya mwasi, mpe mwana

**mwasi akoyina mama na ye ; mama-bokilo akoyina mwasi ya mwana na ye ya mobali, mpe mwasi ya mwana mobali akoyina mama-bokilo na ye.**

*(Mat 16.2-3)*

<sup>54</sup> Bongo alobaki lisusu na ebele ya bato :

— **Tango bomonaka mapata kobima na weste, bolobaka mbala moko : « Mvula elingi konoka, » mpe ekokisamaka bongo. <sup>55</sup> Tango mopepe ya sude efulaka, bolobaka : « Molunge ekozala makasi penza, » mpe esalemaka bongo.**

<sup>56</sup> **Bato ya bilongi mibale ! Boyebi malamumu kolimbola bilembo oyo bomonaka na mokili mpe na likolo, bongo mpo na nini bozali koyeba te kososola tango oyo ?**

*(Mat 5.25-26)*

<sup>57</sup> **Mpo na nini bososolaka te, mpo na bino moko, makambo oyo ezali sembo ? <sup>58</sup> Soki ozali kokende na esambiselo elongo na moto oyo afundi yo, sala nyonso mpo ete oyokana na ye, wana bozali nanu na nzela. Soki te, akokumba yo epai ya mosambisi, mosambisi akokaba yo na maboko ya bakengeli, mpe bakengeli bakobwaka yo kati na boloko. <sup>59</sup> Nazali koloba na yo : okobima na boloko soki kaka ofuti niongo na yo kino na mbongo ya suka ya bibende.**

## 13

*Tina ya kobongola motema*

<sup>1</sup> Na tango wana, ndambo ya bato bayaki koyebisa Yesu ndenge nini Pilato abomaki bato ya Galile na ngonga oyo bazalaki kobonzela Nzambe bambeka.

<sup>2</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bokanisi ete bato wana ya Galile bakufaki kufa ya somo mpo ete bazalaki bato minene ya masumu koleka bato nyonso mosusu ya Galile ? <sup>3</sup> Nazali koloba na bino : Ezali bongo te ! Kasi soki bobongoli mitema te, bino mpe bokokufa bino nyonso.**

<sup>4</sup> **Bongo bato wana zomi na mwambe oyo bakufaki tango ndako molayi ya Siloe ekweyelaki bango, bokanisi ete bazalaki bato ya masumu koleka bavandi nyonso ya Yelusalemi ?**

<sup>5</sup> **Nazali koloba na bino : Ezali bongo te ! Soki bobongoli mitema te, bino mpe bokokufa bino nyonso.**

<sup>6</sup> Bongo alobaki lisese oyo :

— **Moto moko azalaki na nzete na ye ya figi kati na elanga na ye ya vino ; akendeki koluka bambuma na likolo ya nzete yango, kasi akutaki ata mbuma moko te. <sup>7</sup> Boye alobaki na mobateli elanga yango : « Tala, tokomi na mobu ya misato wuta nayaka koluka bambuma na likolo ya nzete oyo ya figi, mpe nazwi ata mbuma moko te. Kata yango ! Mpo na nini ekanga mabele pamba ? »**

<sup>8</sup> **Mobateli elanga azongiselaki ye : « Nkolo na ngai, tika yango lisusu mobu oyo ! Nakotimola mabele pembeni na yango mpe nakotia matiti ya kopola ; <sup>9</sup> tango mosusu ekobota mbuma na mobu oyo ezali koya. Soki eboti te, wana kata na yo yango. »**

*Yesu abikisi na mokolo ya Saba*

<sup>10</sup> Mokolo moko ya Saba, Yesu azalaki koteya kati na ndako ya mayangani. <sup>11</sup> Nzokande, ezalaki wana na mwasi moko oyo molimo mabe egumba ye mokongo, mpe azalaki kokoka te komisembola wuta mibu zomi na mwambe. <sup>12</sup> Tango Yesu amonaki ye, abengaki ye wuta na liboso mpe alobaki na ye :

— **Mwasi, okangolami na pasi na yo !**

<sup>13</sup> Mpe Yesu atielaki ye maboko. Mbala moko, mwasi yango amisebolaki mpe akomaki kokumisa Nzambe.

<sup>14</sup> Kasi mokambi ya ndako ya mayangani asilikaki mpo ete Yesu abikisi moto na mokolo ya Saba, mpe alobaki na ebele ya bato :

— **Ezali na mikolo motoba mpo na kosala mosala ! Ezali na mikolo yango nde bosengeli koya mpo ete babikisa bino, kasi na mokolo ya Saba te !**

<sup>15</sup> Nkolo azongiselaki ye :

— **Bato ya bilongi mibale ! Nani kati na bino, na mokolo ya Saba, afungolaka te mpe amemaka te ngombe na ye to ane na ye, wuta na elielo, mpo ete ekende komela mayi ?** <sup>16</sup> Mwasi oyo azali mokitani ya Abrayami ! Nzokande Satana asila kokanga ye minyololo mibu zomi na mwambe ! Boni, esengelaki te kokangola ye, na oyo ekanga ye, kaka mpo ete ezali mokolo ya Saba ?

<sup>17</sup> Tango alobaki bongo, bayini na Ye nyonso batondaki na soni ; kasi ebele ya bato bazalaki kosepela na bikamwa nyonso oyo azalaki kosala.

*Mbuma ya mutarde mpe levire*

(Mat 13.31-33; Mlk 4.30-32)

<sup>18</sup> Bongo Yesu atunaki :

— **Bokonzi ya Nzambe ekokani na nini ? Nakokanisa yango na nini ?** <sup>19</sup> **Bokonzi ya Nzambe ekokani na nkona ya mutarde oyo moto moko azwaki mpe alonaki kati na elanga na ye, ebimisaki moto mpe ekomaki nzete monene, bongo bandeke ya likolo eyaki kovanda na bitape na yango.**

(Mat 13.33)

<sup>20</sup> Yesu atunaki lisusu :

— **Nakokokanisa Bokonzi ya Nzambe na nini ?** <sup>21</sup> **Ekokani na levire oyo mwasi azwaki mpe asangisaki kati na bakilo pene tuku mibale na sambo ya farine, kino nyonso evimbaki.**

*Kokota na ekuke ya moke*

<sup>22</sup> Yesu azalaki koleka na bingumba mpe na bamboka, azalaki koteya wana azalaki kokende na Yelusalemi.

(Mat 7.13-14)

<sup>23</sup> Moto moko atunaki Ye :

— Nkolo, bato moke kaka nde bakobika ?

Yesu alobaki na bango :

<sup>24</sup> — **Bosala makasi mpo na kokotela na ekuke ya moke ; pamba te, nazali koloba na bino, bato mingi bakoluka kokota, kasi bakokoka te.**

(Mat 25.10-12)

**25 Tango Nkolo ndako akotelema mpe akokanga ekuke, bokotikala libanda, bokobanda kobeta ekuke mpe kobondela : « Nkolo, Nkolo, fungolela biso ! »**

**Kasi Ye akozongisela bino : « Nayebi bino te, nayebi mpe esika bowuti te ! »**  
(*Mat 7.22-23*)

**26 Bongo bokoloba : « Toliaki mpe tomelaki mesa moko elongo na Yo, mpe oteyaki na babalabala na biso ! »**

**27 Kasi akozongisela bino : « Nayebi bino te, nayebi mpe esika bowuti te ! Bolongwa liboso na Ngai, bino nyonso, bato mabe ! »**

**28 Kolela mpe koswa minu ekozala kuna, tango bokomona Abrayami, Izaki, Jakobi mpe basakoli nyonso kati na Bokonzi ya Nzambe ; kasi bino, bokobwakama libanda. <sup>29</sup> Bato bakowuta na Este mpe na Weste, na Nor mpe na Sude, mpe bakovanda na mesa kati na Bokonzi ya Nzambe.**

**30 Boye, kati na bato oyo bazali sik'oyo bato ya liboso, ebele bakokoma bato ya suka ; mpe kati na ba-oyo bazali sik'oyo bato ya suka, ebele bakokoma bato ya liboso.**

*Yesu akobi mobembo na Ye na Yelusalemi*

**31 Kaka na tango yango, ndambo ya Bafarizeo bayaki epai ya Yesu mpe balobaki na Ye :**

— Longwa awa, kende na yo esika mosusu, pamba te Erode akani koboma Yo !

**32 Yesu alobaki na bango :**

— **Bokende koloba na mbwa wana ya zamba : « Nakokoba kobengana milimo mabe mpe kobikisa babeli, lelo mpe lobi ; mpe na mokolo ya misato, nakosilisa mosala na Ngai. » <sup>33</sup> Kasi nasengeli kokoba mobembo na Ngai, lelo, lobi mpe lobi oyo ekolanda ; pamba te mosakoli moko te akokufa libanda ya Yelusalemi !**

(*Mat 23.37-39*)

**34 Yelusalemi, Yelusalemi, yo oyo obomaka basakoli mpe obambaka bato oyo Nzambe atindelaka yo mabanga, mbala boni nalingaki kosangisa bana na yo, ndenge soso ya mwasi esangisaka bana na yango na se ya mapapu, kasi boboyaki.**

**35 Sik'oyo, ndako na bino ezali kosundolama. Solo, nazali koloba na bino : Bokotikala komona Ngai lisusu te kino bokoloba : « Tika ete apambolama, Ye oyo ayei na Kombo ya Nkolo ! »**

## 14

*Yesu abikisi lisusu na mokolo ya Saba*

**1** Mokolo moko ya Saba, Yesu akendeki kolia kati na ndako ya moko kati na bakambi ya Bafarizeo, mpe Bafarizeo bazalaki kotala Ye malamumu. **2** Liboso na Ye, ezalaki na moto moko oyo azalaki kobela bokono ya kovimba nzoto. **3** Yesu atunaki Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko :

— **Boni, mobeko na biso epesaka nzela ya kobikisa moto na mokolo ya Saba to te ?**

**4** Kasi bavandaki kimia.

Yesu asimbaki mobeli yango, abikisaki ye na bokono na ye mpe azongisaki ye. <sup>5</sup> Bongo atunaki bango :

— **Soki moko kati na bino azali na mwana to ngombe ; bongo, na mokolo ya Saba, akweyi to ekweyi kati na libulu, boni, bokobimisa te na lombangu mwana yango to ngombe yango ?**

<sup>6</sup> Bakokaki te kopesa Ye eyano.

<sup>7</sup> Tango Yesu amonaki ndenge nini bato oyo babengamaki na feti bazalaki kopona bisika ya lokumu, alobaki na bango lisese oyo : <sup>8</sup> « **Soki moto abengisi yo na feti ya libala, kokende komivandisa te na esika ya lokumu, pamba te, kati na bato oyo babengami na feti yango, ekoki kozala na moto oyo aleki yo na lokumu.** <sup>9</sup> **Soki esalemi bongo, moto oyo abengisi bino mibale akoya koloba na yo : < Tikela moto oyo kiti na yo ! > Bongo, na soni nyonso, okokende kozwa esika ya suka.** <sup>10</sup> **Kasi soki babengisi yo na feti, kende na yo kovanda na esika ya suka, mpo ete, tango moto oyo abengisi yo akoya, aloba na yo : < Molingami na ngai, yaka kovanda na esika oyo eleki malamau ! > Boye, okopesamela lokumu na miso ya bato nyonso oyo babengami na feti.**

<sup>11</sup> **Solo, moto nyonso oyo amitombolaka, bakokitisa ye ; mpe moto oyo amikitisaka, bakotombola ye. »**

<sup>12</sup> Bongo Yesu alobaki na moto oyo abengisaki Ye :

— **Soki osali feti mpo ete bato baya kolia, kobengisa te balingami na yo, bandeko na yo, baboti na yo to bazwi oyo bazalaka pene na yo ; noki te bango mpe bakobengisa yo mpo na kozongisela yo, na nzela wana, bolamu oyo osalaki mpo na bango.** <sup>13</sup> **Kasi Soki osali feti, bengisa babola, bakufi miso, bakakatani mpe ba-ebosono ;** <sup>14</sup> **mpe Nzambe akopambola yo. Atako bakoki te kozongisela yo bolamu oyo osali mpo na bango, kasi Nzambe akofuta niongo na mokolo oyo bato ya sembo bakosekwa.**

*Lisese ya feti*

*(Mat 22.1-14)*

<sup>15</sup> Tango moko kati na babengami ayokaki bongo, alobaki na Yesu :

— Esengo na moto oyo akolia na feti kati na Bokonzi ya Nzambe !

<sup>16</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Moto moko asalaki feti monene mpe abengisaki bato ebele.** <sup>17</sup> **Tango ngonga ya kolia ekokaki, atindaki mosali na ye kokende koloba na bato oyo babengamaki : « Boya, pamba te nyonso esili kobongisama sik'oyo. »**

<sup>18</sup> **Kasi bango nyonso bakomaki kosenga bolimbisi ndenge moko.**

**Moto ya liboso alobaki : « Nawuti kosomba elanga, nasengeli kokende kotala yango ; nabondeli yo, limbisa ngai ! »**

<sup>19</sup> **Moto ya mibale alobaki : « Nawuti kosomba bangombe zomi, nasengeli komeka yango ; nabondeli yo, limbisa ngai ! »**

<sup>20</sup> **Moto mosusu alobaki : « Nawuti kobala mwasi ; nakoki koya te. »**

<sup>21</sup> **Mosali azongaki mpe ayebisaki makambo nyonso epai ya nkolo na ye. Nkolo ndako asilikaki makasi mpe atindaki mosali na ye : « Kende noki na banzela, na babalabala ya**

**engumba, mpe memela ngai babola, ba-ebosono, bakakatani mpe bakufi miso. »**

<sup>22</sup> **Sima na mwa tango, mosali ayaki mpe alobaki : « Nkolo na ngai, nasali ndenge otindaki ngai ; kasi bisika ezali nanu. »**

<sup>23</sup> **Nkolo alobaki na mosali na ye : « Kende lisusu na banzela mpe na babalabala ya engumba, tinda bango na makasi mpo ete bakota, mpe ndako na ngai etonda na bato. <sup>24</sup> Pamba te, nazali koloba na yo : moko te kati na bato oyo babengamaki akolia biloko ya feti na ngai. »**

*Ndenge nini kozala moyekoli ya Yesu  
(Mat 10.37-38)*

<sup>25</sup> Ebele ya bato bazalaki kokende elongo na Yesu. Yesu abalukaki mpo na kotala bango mpe alobaki :

<sup>26</sup> — **Soki moto ayei epai na Ngai, kasi alingi Ngai te koleka tata na ye, mama na ye, mwasi na ye, bana na ye, bandeko na ye ya mibali, bandeko na ye ya basi, mpe ezala ata bomoi na ye moko, moto ya ndenge wana akoki te kozala moyekoli na Ngai. <sup>27</sup> Mpe moto nyonso oyo amemaka ekulusu na ye te mpe alandaka Ngai te akoki te kozala moyekoli na Ngai. <sup>28</sup> Soki moko kati na bino alingi kotonga ndako molayi, boni, bokovanda nanu te mpe bokoluka nanu te koyeba motuya mpo na kotala soki bozali na mbongo ya kokoka mpo na kosilisa misala ya kotonga ndako yango ? <sup>29</sup> Pamba te, soki sima na bino kotia moboko, bokoki lisusu te kosilisa kotonga ndako yango, bato nyonso oyo bakobanda komona yango bakobanda koseka bino mpe koloba : <sup>30</sup> « Botala moto oyo ! Abandaki mosala ya kotonga ndako, kasi azangaki makoki ya kosilisa yango. »**

<sup>31</sup> **Ndenge moko, soki mokonzi moko alingi kokende kobundisa mokonzi mosusu, boni, akovanda nanu te mpe akotala nanu te soki, elongo na basoda na ye nkoto zomi, akoki kobundisa mokonzi oyo, elongo na basoda nkoto tuku mibale, azali koya kobundisa ye ? <sup>32</sup> Soki amoni ete akokoka te, wana monguna na ye azali nanu mosika, akotindela ye bato mpo na kosenga kimia.**

<sup>33</sup> **Boye, kati na bino, moto nyonso oyo akoki kokabwana te na biloko na ye nyonso akoki te kozala moyekoli na Ngai.**

*(Mat 5.13; Mlk 9.50)*

<sup>34</sup> **Mungwa ezali malamau ; kasi soki mungwa ebungisi elengi na yango, ndenge nini bakozongisa lisusu elengi na yango ? <sup>35</sup> Ekozala lisusu na tina moko te, ezala mpo na mabele to mpo na kobongisa bilanga ; kasi bakobwaka yango. Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !**

## 15

*Lisese ya meme oyo ebungaki mpe emonani  
(Mat 18.12-14)*

<sup>1</sup> Bafutisi mpako mpe bato ya masumu bapusanaki bango nyonso pene ya Yesu mpo na koyoka Ye. <sup>2</sup> Kasi Bafarizeo mpe balakisi ya Mobeko bazalaki koyimayima mpe koloba :



— Moto oyo azali koyamba bato ya masumu mpe kolia mesa moko elongo na bango.

<sup>3</sup> Bongo Yesu alobaki na bango liseke oyo :

**4 — Soki moko kati na bino azali na bameme nkama moko, bongo moko kati na yango ebungi ; boni, akotika te bameme tuku libwa na libwa kati na esobe mpo na kokende koluka moko oyo ewuti kobunga kino amona yango ?**

**<sup>5</sup> Mpe tango akomona yango, akotia yango na mapeka na ye, na esengo. <sup>6</sup> Bongo, tango kaka akokoma na ndako na ye, akobengisa balingami mpe baninga na ye, akoloba na bango : « Bosepela na ngai elongo, pamba te namoni meme na ngai, oyo ebungaki ! »**

**<sup>7</sup> Na nzela yango, nazali koloba na bino : esengo oyo ekozala kati na Likolo mpo na mosumuki moko kaka oyo abongoli motema, eleki esengo mpo na bato ya sembo tuku libwa na libwa oyo bazali na posa te ya kobongola mitema.**

*Liseke ya mbongo oyo ebungaki mpe emonani*

**<sup>8</sup> Soki mwasi azali na mbongo ya bibende zomi mpe abungisi moko kati na yango, boni, apelisaka mwinda te, akombaka ndako te mpo na koluka yango malamuni kino amona yango ?**

**<sup>9</sup> Bongo soki amoni yango, abengisaka balingami na ye elongo na baninga na ye, mpe alobaka na bango : « Bosepela na ngai elongo, pamba te namoni mbongo na ngai, oyo ebungaki ! »**

**<sup>10</sup> Na nzela yango, nazali koloba na bino : ba-anjelu ya Nzambe basepelaka mpo na mosumuki moko oyo abongoli motema.**

*Liseke ya mwana oyo abungaki mpe amonani*

<sup>11</sup> Yesu alobaki lisusu :

**— Mobali moko azalaki na bana mibali mibale. <sup>12</sup> Leki alobaki na tata na ye : « Tata, pesa ngai eteni na ngai ya libula. »**

**Mpe tata akabolelaki bango biloko na ye.**

**<sup>13</sup> Sima na mwa mikolo, leki azwaki biloko nyonso oyo azalaki na yango, akendeki na mboka moko ya mosika. Kuna, asakanaki na bozwi na ye, abikaki bomoi ya mobulu. <sup>14</sup> Sima na ye kosakana na bozwi na ye nyonso, nzala makasi ekotaki kati na mboka yango mohimba, mpe akomaki kokelela.**

**<sup>15</sup> Boye akendeki komikomisa lokola mosali epai ya moto moko ya mboka yango. Moto yango atindaki ye na bilanga na ye mpo na koleisa bangulu. <sup>16</sup> Mwana alukaki ata kolia bilei ya bangulu, kasi moto ata moko te apesaki ye yango.**

**<sup>17</sup> Bongo akomaki kokanisa na tina na bomoi na ye, alobaki : « Basali boni tata na ngai azwa na mosala mpe bazali kolia ndenge balingi, mpe biloko ya kolia eleki kutu ebele ; kasi ngai nazali kokufa awa na nzala ! <sup>18</sup> Nazwi mokano ya kobima mpe kozonga epai ya tata na ngai ; nakoloba na ye : « Tata, nasali masumu liboso ya Nzambe mpe liboso na yo. <sup>19</sup> Nabongi lisusu te kobengama mwana na yo ; zwa ngai lokola moko kati na basali na yo ! »**

**<sup>20</sup> Boye, abimaki mpe azongaki epai ya tata na ye. Wana azalaki nanu mosika, tata na ye amonaki ye, ayokelaki ye**

mawa mingi ; apotaki mbangu mpo na kokutana na mwana na ye, amibwakaki na nzoto na ye mpe ayambaki ye.

<sup>21</sup> Mwana alobaki na tata na ye : « Tata, nasali masumu liboso ya Nzambe mpe liboso na yo, nabongi lisusu te kobengama mwana na yo. »

<sup>22</sup> Kasi tata alobaki na basali na ye : « Bomema na lombangu nzambala oyo eleki kitoko mpe bolatisa ye yango ; bolatisa ye lopete, na mosapi, mpe basandale, na makolo na ye.

<sup>23</sup> Boya na mwana ngombe ya mafuta mpe boboma yango ; tolia mpe tosala feti, <sup>24</sup> pamba te mwana na ngai, oyo bozali komona, akufaki, kasi azongi lisusu na bomoi ; abungaki, kasi amonani ! »

Boye babandaki feti na esengo makasi.

<sup>25</sup> Na tango yango, kulutu na ye azalaki nanu kati na bilanga. Tango akomaki pene ya ndako, ayokaki miziki mpe makelele ya mabina. <sup>26</sup> Boye abengaki moko kati na basali mpe atunaki ye makambo oyo ezali koleka. <sup>27</sup> Mosali azongisaki : « Ndeko na yo azongi ! Tata na yo abomi mwana ngombe ya mafuta, pamba te amoni ye nzoto malamumu mpe nzoto kolongono. »

<sup>28</sup> Kulutu asilikaki makasi mpe aboyaki kokota. Boye tata na ye abimaki mpe abondelaki ye. <sup>29</sup> Kasi azongiselaki tata na ye : « Tala ! Mibu nyonso oyo nazalaki kosalela yo lokola mowumbu, natikalaki koboya te kotosa mitindo na yo. Nzokande, otikala nanu kopesa ngai te ata mwana ntaba mpo ete nasepela elongo na balingami na ngai. <sup>30</sup> Kasi tango mwana na yo, oyo ya mobali azongi na ndako, ye oyo asili kosakana na biloko na yo, na mobulu elongo na basi ya ndumba, obomi mwana ngombe ya mafuta mpo na ye ! »

<sup>31</sup> Tata azongiselaki ye : « Mwana na ngai, ozalaka elongo na ngai tango nyonso, mpe biloko na ngai nyonso ezali ya yo. <sup>32</sup> Kasi tosengelaki kaka kosala feti mpe kosepela, pamba te ndeko na yo, oyo ozali komona, akufaki, kasi azongi lisusu na bomoi ; abungaki, kasi amonani ! »

## 16

### *Nzambe mpe mbongo*

<sup>1</sup> Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— Mozwi moko azalaki na mobateli bomengo ; bongo bafundaki ye epai ya mozwi ete azali kosakana na biloko na ye. <sup>2</sup> Mozwi abengaki ye mpo na kotuna ye : « Makambo nini nazali koyoka na tina na yo ? Yebisa ngai ndenge nini obateli bomengo na ngai ; pamba te, kobanda lelo, okozala lisusu mobateli bomengo na ngai te. »

<sup>3</sup> Mobateli bomengo amilobelaki : « Nasala nini sik'oyo ? Mokonzi na ngai azali kolongola ngai na mosala ? Nazali na makasi te ya kotimola mabele, mpe nakoyoka soni mpo na kokoma kosenga-senga. <sup>4</sup> Ah ! Nasosoli sik'oyo likambo oyo nakoki kosala mpo ete, tango nakozala lisusu na mosala te, bato bayamba ngai kati na bandako na bango. »

<sup>5</sup> Boye, abengaki bato nyonso oyo bazalaki na niongo ya mokonzi na ye ; atunaki na moto ya liboso : « Osengeli kofuta boni lokola niongo epai ya mokonzi na ngai ? »

<sup>6</sup> Moto yango azongisaki : « Batono tuku mibale ya mafuta. »  
Mobateli bomengo alobaki na ye : « Zwa mokanda na yo ya niongo, vanda noki, mpe koma mokanda mosusu ya nyonso ya bangungulu zomi. »

<sup>7</sup> Atunaki na moto mosusu : « Osengeli kofuta boni lokola niongo epai ya mokonzi na ngai ? »

Azongisaki : « Basaki nkama moko ya ble. »

Mobateli bomengo alobaki na ye : « Zwa mokanda na yo ya niongo, mpe koma mokanda mosusu ya nyonso ya basaki tuku mwambe. »

<sup>8</sup> Mokonzi akumisaki mobateli mabe wana ya bomengo mpo na mayele oyo asalaki na yango. Pamba te bato ya mokili oyo, bazali na mayele koleka bana ya pole.

<sup>9</sup> Nalobi na bino : bosalela bomengo ya mabe mpo na kotonga bondeko na bato mosusu ; mpo ete tango ekosila, bayamba bino kati na bivandelo ya seko. <sup>10</sup> Moto oyo azali sembo na makambo mike, akoki mpe kozala sembo na makambo minene ; mpe moto oyo azali sembo te na makambo mike, akozala mpe sembo te na makambo minene. <sup>11</sup> Boye soki bozali sembo te na bobateli bomengo oyo ezwami na banzela ya lokuta, nani akopesa bino bomengo ya solo ? <sup>12</sup> Mpe soki bozali sembo te na bobateli biloko ya moto mosusu, nani akopesa bino biloko oyo esengeli kozala ya bino moko ?

(Mat 6.24)

<sup>13</sup> Mosali moko te akoki kosalela bankolo mibale, pamba te akoyina moko mpe akolinga mosusu to akokangama na moko mpe akoboya mosusu. Bokoki te kosalela mbala moko Nzambe mpe mbongo.

<sup>14</sup> Wana Bafarizeo bazalaki koyoka Yesu koloba makambo wana nyonso, bazalaki koseka Ye, pamba te bazalaki na lokoso ya mbongo.

<sup>15</sup> Kasi Yesu alobaki na bango :

— Bino, bozali penza bato oyo bomilakisaka na miso ya bato mosusu lokola nde bozali bato ya sembo, nzokande Nzambe ayebi mitema na bino ; pamba te oyo bato bamonaka motuya makasi, Nzambe ayokaka yango nkele.

*Mibeko mpe Bokonzi ya Nzambe*

(Mat 11.12-13)

<sup>16</sup> Tango ya Mibeko mpe ya Basakoli ewumelaki kino na Yoane Mobatisi ; kasi wuta Yoane Mobatisi ayaki, Sango Malamu ya Bokonzi ya Nzambe ezali koteyama, mpe moto nyonso azali kobunda na kondima mpo na kokota kuna.

(Mat 5.18)

<sup>17</sup> Ezali penza pete mpo na Likolo mpe mabele kolimwa ; kasi mpo na Mibeko, ezali penza pasi mpo na nkoma na yango oyo eleki moke kolongwa.

(Mat 5.32)

**18** Mobali nyonso oyo alongoli mwasi na ye na libala mpe abali mwasi mosusu asali ekobo, mpe mobali oyo abali mwasi oyo balongoli na libala asali mpe ekobo.

*Moto ya bomengo mpe mobola Lazare*

**19** Ezalaki na mozwi moko oyo azalaki kolata bilamba ya motane makasi mpe ya lino ya kitoko, bongo azalaki kobika bomoi ya bisengo mikolo nyonso. **20** Na liboso ya ekuke ya ndako na ye, mobola moko atandamaki wana, kombo na ye ezalaki Lazare, nzoto na ye mobimba etonda na bapota ; **21** azalaki koluka ata kolia biloko oyo ezalaki kokweya longwa na mesa ya mozwi, kasi ezalaki bambwa nde ezalaki koya kolembola bapota na ye.

**22** Mokolo moko, mobola yango akufaki, mpe ba-anjelu bamemaki ye epai ya Abrayami. Mozwi mpe akufaki, mpe bakundaki ye. **23** Kati na mboka ya bakufi, mozwi azalaki konyokwama na pasi makasi ; boye atombolaki miso mpe amonaki, na mosika, Abrayami elongo na Lazare avanda pembeni na ye.

**24** Mozwi akomaki koganga : « Tata Abrayami, yokela ngai mawa ! Tinda Lazare ete atia songe ya mosapi na ye kati na mayi mpo ete atangisela ngai mayi na lolemo, pamba te nazali koyoka pasi makasi kati na moto oyo. »

**25** Kasi Abrayami azongisaki : « Mwana na ngai, kanisa ete, wana ozalaki na bomoi, ozwaki bolamu ebele, kasi Lazare azwaki nde pasi ebele. Sik'oyo awa, azali kozwa kobondisama na ye ; kasi yo, okomi na pasi. **26** Lisusu, libulu moko monene ekaboli biso mpe bino, mpo ete moto nyonso oyo alingi kolongwa awa epai biso tozali mpo na kokende epai na bino, akoka te ; mpe ete moto nyonso oyo alingi kokatisa libulu yango longwa kuna epai bino bozali mpo na koya awa epai na biso, akoka mpe te. »

**27** Mozwi alobaki : « Tata, nasengi na yo, tinda Lazare epai ya libota na ngai, **28** pamba te nazali na bandeko mitano. Tika ete akende kokebisa bango mpo ete, bango mpe, bakoma awa te, kati na esika oyo ya pasi ! »

**29** Abrayami azongisaki : « Bandeko na yo bazali na Moyize mpe basakoli ; tika ete bayoka bango ! »

**30** Mozwi alobaki lisusu : « Te, tata Abrayami ! Kasi soki moto moko awuti na mboka ya bakufi mpe akei epai na bango, bakobongola mitema ! »

**31** Abrayami alobaki na ye : « Soki baboyi koyoka Moyize mpe basakoli, bakondima mpe kaka te ata soki moto moko alamuki kati na bakufi. »

## 17

*Lolenge ya kovanda elongo na bandeko  
(Mat 18.6-7; Mlk 9.42)*

<sup>1</sup> Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

— Makambo oyo ebetisaka bato mabaku ekoki kozanga te ; kasi mawa na moto oyo, na nzela na ye, makambo yango

**eyaka !** <sup>2</sup> Ekoleka malamu mpo na ye kokanga ye libanga monene ya enikelo, na kingo mpe kobwaka ye na ebale, na esika ya kotika ye kokweyisa na masumu moko kati na bana mike oyo. <sup>3</sup> Bosala penza keba mpo na bolamu na bino !

*(Mat 18.15, 21-22)*

**Soki ndeko na yo asali yo mabe, pamela ye ; mpe soki ayoki mawa mpo na mabe yango, limbisa ye.** <sup>4</sup> Mpe soki, na mokolo moko, asali yo mabe mbala sambo, mpe ayei epai na yo mbala sambo koloba na yo : « Nayoki mawa mpo na mabe na ngai, » limbisa ye !

*Kondima lokola mbuma ya mutarde*

*(Mat 17.19-20)*

<sup>5</sup> Bantoma balobaki na Nkolo :

— Bakisa kondima na biso !

<sup>6</sup> Nkolo azongisaki :

— **Soki bozali na kondima oyo ezali moke lokola mbuma ya mutarde, bokoki koloba na nzete oyo : « Pikolama na esika oyo mpe kende komilona kati na ebale, » mpe ekotosa bino.**

*Tozali basali ya pamba*

<sup>7</sup> Nani kati na bino, soki azali na mosali bilanga to na mobateli bibwele, akoloba na ye tango azongi wuta na bilanga : « Yaka noki, vanda na mesa mpo ete olia ? » <sup>8</sup> Boni, akoloba na ye te : « Lambela ngai bilei, lata bilamba na yo ya mosala mpo na kotiela ngai biloko na mesa, kino nasilisa kolia mpe komela ; sima na yango nde yo mpe okoki kolia mpe komela ? » <sup>9</sup> Boni, akozongisela mosali wana matondi mpo ete asali mosala oyo atindaki ye ? <sup>10</sup> Ndenge moko mpe mpo na bino : soki bosali nyonso oyo batindi bino, boloba : « Tozali basali ya pamba, tokokisi kaka mokumba na biso. »

*Yesu abikisi bato na maba zomi*

<sup>11</sup> Wana Yesu azalaki kokende na Yelusalemi, alekaki na mondelo kati na Samari mpe na Galile. <sup>12</sup> Lokola azalaki kokota na mboka moko, bato na maba zomi bayaki kokutana na Ye ; batelemaki na mosika <sup>13</sup> mpe babandaki kobeleva Ye na mongongo makasi :

— Mokonzi, Yesu, yokela biso mawa !

<sup>14</sup> Tango Yesu amonaki bango, alobaki :

— **Bokende komilakisa epai ya Banganga-Nzambe !**

Wana bazalaki kokende kuna, bakomaki peto. <sup>15</sup> Tango moko kati na bango amonaki ete abiki na bokono na ye, azongaki na kokumisa Nzambe na mongongo makasi. <sup>16</sup> Afukamaki na makolo ya Yesu, elongi kino na se, mpe azongiselaki Ye matondi. Moto yango azalaki moto ya Samari.

<sup>17</sup> Bongo Yesu atunaki :

— **Boni, bango nyonso zomi bakomi peto te ? Wapi bato mosusu libwa ?** <sup>18</sup> Moko te azongi mpo na kopesa Nzambe nkembo, longola kaka mopaya oyo ?

<sup>19</sup> Bongo alobaki na moto yango ya Samari :

— **Telema mpe kende ; kondima na yo ebikisi yo !**

*Lolenge oyo Bokonzi ya Nzambe ekoya*

<sup>20</sup> Mokolo moko, Bafarizeo batunaki Yesu :

— Bokonzi ya Nzambe ekoya tango nini ?

Yesu azongiselaki bango :

— **Bokonzi ya Nzambe ekoya te na lolenge ete bato bamona yango.** <sup>21</sup> **Bakoloba te : « Ezali awa » to « Ezali kuna, » pamba te Bokonzi ya Nzambe ezali kati na bino.**

<sup>22</sup> Bongo alobaki na bayekoli na Ye :

— **Tango ezali koya, tango oyo bokozala na posa makasi ya komona ata mokolo moko kati na mikolo ya Mwana na Moto, kasi bokomona yango te.**

(*Mat 24.23-28; Mlk 13.21-22*)

<sup>23</sup> **Bakoloba na bino : « Azali awa ! » to « Azali kuna ! » Bolanda bango te !** <sup>24</sup> **Pamba te, na mokolo na Ye, Mwana na Moto akozala lokola mokalikali oyo epeli mpe engengisi likolo longwa na este kino na weste.** <sup>25</sup> **Kasi liboso ete mokolo yango ekoma, asengeli komona pasi mingi, mpe bato ya ekeke oyo basengeli koboya Ye.**

(*Mat 24.37-41*)

<sup>26</sup> **Ndenge esalemaki na tango ya Noa, ndenge wana mpe ekosalema na tango ya Mwana na Moto : <sup>27</sup> bato bazalaki kolia, komela, kobala mpe kobalisa, kino na mokolo oyo Noa akotaki na masuwa ; bongo mpela eyaki mpe ebomaki bango nyonso.** <sup>28</sup> **Ezalaki mpe bongo na tango ya Loti : bato bazalaki kolia, komela, kosomba, koteka, kolona mpe kotonga.** <sup>29</sup> **Kasi na mokolo oyo Loti abimaki wuta na Sodome, mvula ya moto mpe ya fofolo ekitaki wuta na likolo mpe ebomaki bango nyonso.** <sup>30</sup> **Ekozala mpe bongo, na mokolo oyo Mwana na Moto akomonana.**

(*Mat 24.17-18; Mlk 13.15-16*)

<sup>31</sup> **Na mokolo yango, moto oyo akozala na likolo ya ndako na ye asengeli te kokita mpo na kozwa biloko kati na ndako na ye, mpe moto oyo akozala kati na bilanga na ye asengeli te kozonga na ndako mpo na likambo songolo.** <sup>32</sup> **Bokanisa makambo oyo ekomelaki mwasi ya Loti !**

<sup>33</sup> **Moto oyo akoluka kobatela bomoi na ye akobungisa yango, mpe moto oyo akobungisa bomoi na ye akobatela yango.**

(*Mat 24.40-41*)

<sup>34</sup> **Nazali koloba na bino : na butu wana, bato mibale bakozala na likolo ya mbeto moko : moko akokamatama, mpe mosusu akotikala ; <sup>35</sup> basi mibale bakozala konika bambuma elongo : moko akokamatama, mpe mosusu akotikala ; [ <sup>36</sup> mibali mibale bakozala kati na elanga moko : moko akokamatama, mpe mosusu akotikala.]\***

<sup>37</sup> Bayekoli batunaki Yesu :

— Nkolo, makambo yango ekosalema wapi ?

Yesu azongiselaki bango :

— **Epai ebembe ezali, kuna nde bandeke oyo eliaka bibembe ekosangana.**

\* 17:36 Eteni oyo ezali te kati na mikanda mosusu

## 18

### *Molende na kosambela*

<sup>1</sup> Yesu alobaki na bayekoli na Ye liseke moko mpo na kolakisa bango ete basengeli kosambelaka tango nyonso, na kolemba te. <sup>2</sup> Alobaki :

— **Kati na engumba moko, ezalaki na mosambisi moko oyo azalaki kotosa Nzambe te, mpe azalaki komemia bato te.**

<sup>3</sup> **Kati na engumba yango, ezalaki mpe na mwasi moko akufisa mobali ; azalaki koya mbala na mbala epai ya mosambisi yango mpo na koloba na ye : « Longisa ngai liboso ya monguna na ngai. »** <sup>4</sup> **Wuta tango molayi, mosambisi yango aboyaki. Kasi suka na suka, amilobelaki : « Atako natosaka Nzambe te mpe namemiaka bato te, »** <sup>5</sup> **kasi lokola motungisi ya mwasi oyo akufisa mobali eleki ndelo, nakolongisa ye kaka, mpo ete akoba te koyaka tango nyonso kino kozangisa ngai kimia. »**

<sup>6</sup> Nkolo abakisaki :

— **Boyoka maloba ya mosambisi mabe oyo !** <sup>7</sup> **Boni, Nzambe akolongisa te baponami na Ye, tango bagangaka epai na Ye butu mpe moyi ? Boni, akozelisa bango ?** <sup>8</sup> **Nazali koloba na bino : akolongisa bango noki. Nzokande, ekozala ndenge nini tango Mwana na Moto akoya ! Boni, akokuta kondima kati na mokili ?**

### *Liseke ya Mofarizeo mpe mofutisi mpako*

<sup>9</sup> Epai ya bato oyo bamimonaki bato ya sembo mpe batiolaki bato mosusu, Yesu alobaki lisusu liseke oyo :

<sup>10</sup> — **Bato mibale bakendeki na Tempelo mpo na kosambela : moko azalaki Mofarizeo ; mpe mosusu, mofutisi mpako.**

<sup>11</sup> **Mofarizeo abendanaki ye moko na pembeni mpe asambelaki : « Oh Nzambe, nazali kotonda Yo, mpo ete nazali te lokola bato mosusu oyo bazali miyibi, bato mabe, bato na bikobo to mpe lokola mofutisi mpako oyo. »** <sup>12</sup> **Nakilaka bilei mbala mibale na poso mpe napesaka eteni ya zomi ya nyonso oyo nazwaka. »**

<sup>13</sup> **Kasi mofutisi mpako atelemaki mwa mosika ; amekaki ata te kotombola miso na ye na likolo, kasi atiaki loboko na ye na tolo mpe alobaki : « Oh Nzambe, yokela ngai mawa, pamba te nazali moto ya masumu ! »**

<sup>14</sup> **Nazali koloba na bino : mofutisi mpako azongaki na ndako na ye sima na Nzambe kokomisa ye moto ya sembo, kasi Mofarizeo te. Pamba te moto nyonso oyo amitombolaka, bakokitisa ye ; mpe oyo amikitisaka, bakotombola ye.**

### *Yesu ayambi bana mike*

(*Mat 19.13-15; Mlk 10.13-16*)

<sup>15</sup> Bato bazalaki mpe komema bana mike epai ya Yesu mpo ete atia bango maboko. Tango bayekoli bamonaki bongo, bapamelaki bango.

<sup>16</sup> Kasi Yesu abengaki bana mpe alobaki :

— **Botika bana mike baya epai na Ngai ; bopekisa bango te koya epai na Ngai, pamba te Bokonzi ya Nzambe ezali mpo na bato oyo bazali lokola bana mike.** <sup>17</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : moto nyonso oyo azali koyamba te Bokonzi**

**ya Nzambe lokola mwana moke akotikala kokota te kati na Bokonzi yango.**

*Bazwi mpe Bokonzi ya Nzambe  
(Mat 19.16-30; Mlk 10.17-31)*

<sup>18</sup> Mokambi moko ya Bayuda atunaki na Yesu :

— Moteyi malamumu, nasengeli kosala nini mpo ete nazwa bomoi ya seko ?

<sup>19</sup> Yesu azongisaki :

— **Mpo na nini ozali kobenga Ngai « Moteyi malamumu ? » Moko te azali malamumu, longola kaka Ye moko Nzambe.** <sup>20</sup> **Oyebi mibeko oyo : « Okosalaka ekobo te, okobomaka te, okoyibaka te, okolobaka te matatoli ya lokuta mpo na kokosela moninga na yo makambo, okopesaka tata na yo mpe mama na yo lokumu. »**

<sup>21</sup> Mokambi yango azongisaki :

— **Natosaka nyonso wana wuta bolenge na ngai.**

<sup>22</sup> Sima na Yesu koyoka bongo, alobaki na ye :

— **Ozangi eloko moko. Teka biloko na yo nyonso, kabola mbongo oyo okozwa epai ya babola, mpe okozwa bomengo kati na Likolo. Sima na yango, yaka mpe landa Ngai.**

<sup>23</sup> Tango mokambi ya Bayuda ayokaki bongo, akomaki mawa-mawa, pamba te azalaki na bozwi mingi.

<sup>24</sup> Yesu atalaki ye mpe alobaki :

— **Ezali pasi mpo na mozwi kokota kati na Bokonzi ya Nzambe !** <sup>25</sup> **Nzokande, eleki pete mpo na shamo kolekela na lidusu ya tonga ; kasi ezali penza pasi mpo na mozwi kokota kati na Bokonzi ya Nzambe.**

<sup>26</sup> Bato oyo bayokaki Ye koloba bongo batunaki :

— Bongo nani penza akoki kobikisama ?

<sup>27</sup> Yesu azongisaki :

— **Oyo ekoki kosalema te elongo na bato, ekoki kosalema elongo na Nzambe.**

<sup>28</sup> Petelo alobaki na Yesu :

— Nkolo, totiki nyonso oyo tozalaki na yango mpo na kolanda Yo !

<sup>29</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : moto nyonso oyo atiki ndako na ye, mwasi na ye, bandeko na ye, baboti na ye to bana na ye, mpo na kozwa Bokonzi ya Nzambe lokola litomba,** <sup>30</sup> **akozwa, na tango oyo, biloko mingi koleka ; mpe na tango oyo ezali koya, bomoi ya seko.**

*Yesu asakoli lisusu kufa mpe lisekwa na Ye  
(Mat 20.17-19; Mlk 10.32-34)*

<sup>31</sup> Yesu abendaki na pembeni bayekoli na Ye zomi na mibale mpe alobaki na bango :

— **Tozali kokende na Yelusalemi ; makambo nyonso oyo basakoli bakoma na tina na Mwana na Moto ekokokisama.** <sup>32</sup> **Bakokaba Ye na maboko ya bapagano, bakoseka Ye, bakofinga Ye, bakobwakela Ye soyi,** <sup>33</sup> **bakobeta Ye fimbu mpe bakoboma Ye ; mpe, na mokolo ya misato, akosekwa.**



<sup>34</sup> Bayekoli basosolaki ata eloko moko te kati na makambo yango ; ndimbola na yango ezalaki ya kobombama mpo na bango, mpe bayebaki te makambo oyo Yesu azalaki kolobela.

*Yesu abikisi mokufi miso*

*(Mat 20.29-34; Mlk 10.46-52)*

<sup>35</sup> Wana Yesu akomaki pene ya Jeriko, ezalaki na mokufi miso pembeni ya nzela, azalaki ya kovanda mpe azalaki kosenga-senga.

<sup>36</sup> Tango ayokaki makelele ya ebele ya bato oyo bazali koleka, atunaki :

— Likambo nini oyo ezali kosalema ?

<sup>37</sup> Balobaki na ye :

— Yesu ya Nazareti azali koleka !

<sup>38</sup> Agangaki :

— Yesu, Mwana ya Davidi, yokela ngai mawa !

<sup>39</sup> Bato oyo bazalaki liboso bapamelaki ye mpe balobaki na ye ete akanga monoko ; kasi, ye, agangaki lisusu makasi koleka :

— Mwana ya Davidi, yokela ngai mawa !

<sup>40</sup> Yesu atelemaki mpe atindaki ete bamemela Ye mokufi miso yango. Tango akomaki pene na Ye, Yesu atunaki ye :

<sup>41</sup> — **Olingi nasala nini mpo na yo ?**

Mokufi miso azongisaki :

— Nkolo, nalingi komona.

<sup>42</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Mona ! Kondima na yo ebikisi yo.**

<sup>43</sup> Mpe mbala moko, akomaki komona, mpe alandaki Yesu, na kokumisa Nzambe. Tango bato nyonso bamonaki bongo, bango mpe bakumisaki Nzambe.

## 19

*Zashe azwi lobiko*

<sup>1</sup> Yesu akotaki na engumba Jeriko, mpe azalaki kokatisa yango.

<sup>2</sup> Nzokande, ezalaki na moto moko kuna, kombo na ye « Zashe. » Azalaki mokonzi ya bafutisi mpako, mpe azalaki na bozwi ebele ;

<sup>3</sup> azalaki na posa ya komona soki Yesu azali nani, kasi lokola azalaki mokuse, akokaki te komona Ye mpo ete bato bazalaki ebele penza.

<sup>4</sup> Boye akimaki mbangu na liboso mpe amataki na nzete ya sikomori mpo na komona Yesu, pamba te Yesu akolekela na nzela wana.

<sup>5</sup> Tango Yesu akomaki na esika yango, atombolaki miso mpe alobaki na ye :

— **Zashe, kita noki ! Nasengeli kolala na ndako na yo lelo.**

<sup>6</sup> Mbala moko, Zashe akitaki mpe ayambaki Yesu na esengo.

<sup>7</sup> Tango bato nyonso bamonaki bongo, bakomaki koyimayima ; bazalaki koloba :

— Tala, akei kolala na ndako ya moto ya masumu !

<sup>8</sup> Kasi Zashe atelemaki mpe alobaki na Ye :

— Nkolo, nazali kopesa, awa mpe sik'oyo, kati-kati ya biloko na ngai epai ya babola ; mpe, soki nabotolaki biloko ya moto, nazali kozongisela ye yango mbala minei.

<sup>9</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Lelo, lobiko eyei na ndako oyo, mpo ete ye mpe azali mwana ya Abrayami.** <sup>10</sup> **Pamba te Mwana na Moto ayaki mpo na koluka mpe kobikisa bato oyo babunga.**

*Lisese ya mbongo  
(Mat 25.14-30)*

<sup>11</sup> Wana bazalaki koyoka makambo yango, Yesu akobaki koloba lisese moko, pamba te akomaki pene ya Yelusalemi, mpe mpo ete bato bakanisaki ete Bokonzi ya Nzambe elingi komimonisa kaka na tango yango. <sup>12</sup> Boye Yesu alobaki :

— **Ezalaki na moto moko abotama na libota ya mbongo ; akendeki na mokili moko ya mosika mpo ete bakomisa ye mokonzi mpe, sima na yango, akozonga.** <sup>13</sup> **Boye abengaki basali zomi kati na basali na ye mpe apesaki bango mbongo ya bibende zomi. Alobaki na bango : « Bosala mombongo na mbongo oyo kino tango nakozonga. »**

<sup>14</sup> **Kasi bandeko na ye, bana mboka, bazalaki kolinga ye te ; batindaki ndambo ya bato, sima na ye, mpo na koloba : « Toboyi ete moto oyo akoma mokonzi na biso. »**

<sup>15</sup> **Sima na ye kozwa bokonzi, azongaki na ekolo na ye mpe abengaki basali epai ya banani apesaki mbongo mpo na koyeba soki bazwi mileki boni na mbongo na ye.**

<sup>16</sup> **Mosali ya liboso ayaki mpe alobaki : « Nkolo na ngai, mbongo na yo ebote mbongo ya bibende zomi lokola mileki. »**

<sup>17</sup> **Nkolo alobaki na ye : « Osali malamumu ! Ozali mosali malamumu ! Mpo ete ozalaki sembo na likambo ya moke, nakokomisa yo moyangeli ya bingumba zomi. »**

<sup>18</sup> **Mosali ya mibale ayaki mpe alobaki : « Nkolo na ngai, mbongo na yo ebote mbongo ya bibende mitano lokola mileki. »**

<sup>19</sup> **Nkolo na ye azongisaki : « Nakokomisa yo moyangeli ya bingumba mitano. »**

<sup>20</sup> **Mosali mosusu ayaki mpe alobaki : « Nkolo na ngai, tala mbongo na yo ! Nabombaki yango malamumu kati na eteni ya elamba. »** <sup>21</sup> **Nazalaki kobanga yo, pamba te ozalaka moto ya matata : ozwaka biloko oyo obombaki te mpe obukaka bambuma ya nkona oyo olonaki te. »**

<sup>22</sup> **Nkolo na ye azongisaki : « Mosali mabe ! Nakopesa yo etumbu kolanda maloba na yo moko. Oyebaki ete nazali moto ya matata, ete nazwaka biloko oyo nabombaki te mpe nabukaka bambuma ya nkona oyo nalonaki te. »** <sup>23</sup> **Bongo mpo na nini obombaki te mbongo na ngai kati na ndako ya misolo ? Na bozongi na ngai, nalingaki kozwa yango elongo na mileki ? »**

<sup>24</sup> **Bongo nkolo alobaki na bato oyo bazalaki wana : « Bobotola ye mbongo yango mpe bopesa yango na moto oyo azali na mbongo ya bibende zomi. »**

<sup>25</sup> **Balobaki na ye : « Nkolo, azali na mbongo ya bibende zomi ! »**

<sup>26</sup> **Nkolo azongisaki : « Nazali koloba na bino : na moto oyo azali na eloko, bakopesa ye lisusu ; kasi na moto oyo azangi, bakobotola ye ata oyo azali na yango. »** <sup>27</sup> **Kasi banguna na ngai**

**wana, oyo baboyaki ete nakoma mokonzi na bango, bomemela ngai bango awa mpe boboma bango na miso na ngai. »**

## **Lotomo ya Yesu na Yelusalemi**

*Bayambi Yesu na nkembo monene*

(*Mat 21.1-11, 15-17; Mlk 11.1-10; Yn 12.12-16*)

<sup>28</sup> Sima na Yesu koloba bongo, alekaki liboso mpo na kokende na Yelusalemi.

<sup>29</sup> Wana akomaki pene ya Betifaje mpe Betani, na ngomba oyo babengaka « ngomba ya banzete ya olive, » atindaki bayekoli mibale kati na bayekoli na Ye ; <sup>30</sup> alobaki na bango :

**— Bokende na mboka oyo ezali liboso na bino. Tango kaka bokokota na mboka yango, bokomona mwana ya ane bakanga na singa, oyo moto ata moko te asila kosalela ; bofungola yango mpe bomema yango awa. <sup>31</sup> Soki moto moko atuni bino : « Mpo na nini bozali kofungola yango ? »**

**Boloba na ye : « Nkolo azali na bosenga na yango. »**

<sup>32</sup> Bato oyo Yesu atindaki bakendeki mpe bamonaki yango ndenge kaka Yesu alobaki na bango.

<sup>33</sup> Wana bazalaki kofungola mwana yango ya ane, bankolo na yango batunaki bango :

— Mpo na nini bozali kofungola mwana oyo ya ane ?

<sup>34</sup> Bazongisaki :

— Nkolo azali na bosenga na yango.

<sup>35</sup> Bamemaki mwana yango ya ane epai ya Yesu, batandaki bilamba na bango na mokongo na yango, mpe Yesu avandaki na likolo na yango.

<sup>36</sup> Wana azalaki kokende, bato bazalaki kotanda bilamba na bango na nzela. <sup>37</sup> Mpe tango akomaki pene ya Yelusalemi, na esika oyo nzela ekita na ngomba ya banzete ya olive, ebele ya bayekoli babandaki kokumisa Nzambe, na esengo nyonso mpe na mongongo makasi mpo na bikamwa nyonso oyo bamonaki. <sup>38</sup> Bazalaki koloba :

« Tika ete apambolama,

mokonzi oyo ayei na Kombo ya Nkolo !

Kimia kati na Likolo,

mpe nkembo kati na bisika oyo eleki Likolo ! »

<sup>39</sup> Ndambo ya Bafarizeo, kati na ebele ya bato, balobaki na Yesu :

— Moteyi, pamela bayekoli na Yo !

<sup>40</sup> Yesu azongisaki :

**— Nazali koloba na bino : soki bango babateli kimia, mabanga ekoganga !**

*Etumbu ya Yelusalemi*

<sup>41</sup> Lokola akomaki pene ya Yelusalemi mpe amonaki engumba, alalaki mpo na yango <sup>42</sup> mpe alobaki :

**— Ah, soki kaka yo mpe oyebaki, na mokolo ya lelo, makambo oyo elingaki komemela yo kimia ! Kasi sik'oyo, ezali ya kobombama mosika na miso na yo. <sup>43</sup> Mikolo ya pasi ekokomela yo, mikolo oyo banguna na yo bakotimola mabulu pembeni na yo, bakozingela yo mpe bakofinafina yo na bangambo nyonso ; <sup>44</sup> bakobamba yo na mabele, yo mpe bato oyo bazali kati na lopango na yo, mpe bakotika ata libanga**

**moko te na likolo ya libanga mosusu, pamba te oyebaki te tango oyo Nzambe ayaki epai na yo.**

*Yesu ateyi kati na Tempelo*

*(Mat 21.12-13; Mlk 11.15-19; Tala Yn 2.13-17)*

<sup>45</sup> Yesu akotaki kati na lopango ya Tempelo mpe abandaki kobengana bato oyo bazalaki koteka biloko kuna ; alobaki na bango :

<sup>46</sup> — **Ekomama : « Ndako na Ngai ekozala Ndako ya losambo ; » kasi bino, bokomisaki yango penza nganda ya miyibi !**

<sup>47</sup> Yesu azalaki koteya mikolo nyonso na Tempelo. Bakonzi ya Banganga-Nzambe, balakisi ya Mobeko mpe bakambi ya Bayuda bazalaki koluka koboma Ye ; <sup>48</sup> kasi bazalaki kokoka te, pamba te bato nyonso bazalaki koyoka Yesu na bokebi.

## 20

*Bokonzi ya Yesu endimami te*

*(Mat 21.23-27; Mlk 11.27-33)*

<sup>1</sup> Mokolo moko, wana Yesu azalaki koteya bato kati na lopango ya Tempelo mpe kosakola Sango Malamu, bakonzi ya Banganga-Nzambe, balakisi ya Mobeko mpe bakambi ya bato babimelaki Ye ; <sup>2</sup> balobaki na Ye :

— Yebisa biso, na kombo ya bokonzi nini ozali kosala biloko oyo ?  
Nani apesi yo bokonzi yango ?

<sup>3</sup> Yesu azongisaki :

— **Ngai mpe, nazali kotuna bino motuna moko. Boyebisa Ngai : <sup>4</sup> Libatisi ya Yoane ewutaki na Nzambe to ewutaki na bato ?**

<sup>5</sup> Bakomaki kokabola makanisi bango na bango : « Soki tolubi : < Ewutaki na Nzambe, > akotuna biso lisusu : < Bongo mpo na nini bondimaki Ye te ? > <sup>6</sup> Soki mpe tolubi : < Ewutaki na bato, > bato nyonso bakobamba biso mabanga, pamba te bandimaka ete Yoane azalaki mosakoli. » <sup>7</sup> Boye, bazongisaki :

— Toyebi te epai wapi ewutaki.

<sup>8</sup> Yesu alobaki :

— **Ngai mpe, nakoyebisa bino te soki na kombo ya bokonzi nini nazali kosala makambo yango.**

*Lisese ya basali mabe ya elanga ya vino*

*(Mat 21.33-46; Mlk 12.1-12)*

<sup>9</sup> Sima, Yesu alobaki na bato lisese oyo :

— **Moto moko alonaki elanga ya vino, apesaki yango epai ya basali bilanga mpo ete bafutelaka yango, mpe akendeki mobembo ya tango molayi. <sup>10</sup> Tango eleko ya kobuka bambuma ekokaki, atindaki mosali moko epai ya bafuteli elanga mpo ete bapesa ye ndambo ya bambuma kowuta na elanga ya vino. Kasi bafuteli elanga babetaki ye mpe bazongisaki ye maboko pamba. <sup>11</sup> Atindaki mosali mosusu ; kasi ye mpe, babetaki ye, bafingaki ye mpe bazongisaki ye maboko pamba. <sup>12</sup> Atindaki lisusu mosali ya misato ; ye mpe, bazokisaki ye mpe babwakaki ye libanda ya elanga.**

**13 Bongo nkolo elanga ya vino amilobelaki : « Nasala nini ? Nakotinda kaka mwana na ngai ya mobali, oyo nalingaka mingi ; tango mosusu, bakotosa ye. »**

**14 Kasi tango bafuteli elanga bamonaki ye, balobanaki bango na bango : « Tala mokitani ya libula ! Toboma ye mpo ete libula ekoma ya biso ! »**

**15 Boye babwakaki ye na libanda ya elanga ya vino mpe babomaki ye.**

**Nkolo elanga ya vino akosala bango nini ? <sup>16</sup> Akoya ye moko, akoboma bafuteli elanga mpe akopesa elanga yango ya vino epai ya bato mosusu.**

Tango bato bayokaki bongo, balobaki :

— Te, ekoki kosalema te !

**17 Kasi Yesu atalaki bango mpe alobaki :**

**— Bongo makambo oyo ekomama elakisi nini :**

**« Libanga oyo batongi ndako babwakaki ekomi libanga ya songe ya ndako ? »**

**18 Moto nyonso oyo akokweya na likolo ya libanga yango akobukana ndambo na ndambo ; moto oyo libanga yango ekokweyela, ekopanza ye.**

**19 Kaka na tango yango, balakisi ya Mobeko mpe bakonzi ya Banganga-Nzambe balukaki nzela ya kokanga Yesu, pamba te bayebaki ete alobi lisese yango mpo na bango ; kasi babangaki bato.**

*Mpako ya kofuta epai ya Sezare*

*(Mat 22.15-22; Mlk 12.13-17)*

**20 Kobanda na tango wana, bakomaki kolandela Yesu, mpe batindaki banongi oyo bazalaki komilakisa lokola bato ya sembo, mpo na kokanga Ye na maloba na Ye mpe kokaba Ye na maboko ya basambisi mpe ya moyangeli.**

**21 Banongi yango batunaki Yesu :**

— Moteyi, toyebi ete olobaka mpe oteyaka makambo ya sembo, mpe oponaka bilongi te, kasi oteyaka na bosolo nzela ya Nzambe.

**22 Boni, ezali sembo mpo na biso kofuta mpako epai ya Sezare to te ?**

**23 Kasi Yesu asosolaki mayele mabe na bango mpe alobaki na bango :**

**24 — Bolakisa Ngai mbongo moko ya ebende. Elilingi mpe makomi oyo batobola na mbongo oyo, ezali ya nani ?**

Bazongisaki :

— Ya Sezare !

**25 Yesu alobaki na bango :**

**— Boye bopesa na Sezare, oyo ezali ya Sezare ; mpe na Nzambe, oyo ezali ya Nzambe !**

**26 Balongaki te kokanga Ye na nzela ya makambo oyo alobaki liboso ya bato ; mpe lokola bakamwaki eyano na Ye, bavandaki nye.**

*Eyano ya Yesu na tina na lisekwa*

*(Mat 22.23-33; Mlk 12.18-27)*

**27 Ndambo ya Basaduseo, oyo balobaka ete lisekwa ezali te, bayaki epai ya Yesu mpo na kotuna Ye motuna oyo :**

**28 — Moteyi, Moyize atikela biso mobeke oyo kati na makomi : « Soki mobali moko akufi, atiki mwasi kasi bana te, ndeko na ye ya mobali asengeli kobala mwasi oyo akufisi mobali mpo ete abotela**



## 21

*Likabo ya mwasi akufisa mobali*  
(Mlk 12.41-44)

<sup>1</sup> Wana Yesu atombolaki miso, amonaki bato na bozwi kotia makabo na bango kati na kitunga ya makabo ; <sup>2</sup> amonaki mpe mwasi mobola moko akufisa mobali kotia mbongo ya bibende mibale. <sup>3</sup> Alobaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : mwasi mobola oyo akufisa mobali apesi koleka bato nyonso.** <sup>4</sup> Pamba te bato wana nyonso bazwi kati na mbongo oyo bazali na yango na tina te, mpo na kotia kati na kitunga ya makabo ; kasi ye, kati na kokelela na ye, atie nyonso oyo azalaki na yango mpo na kokoba kobika.

*Yesu asakoli pasi mpo na Yelusalemi*  
(Mat 24.1-8; Mlk 13.1-8)

<sup>5</sup> Ndambo ya bayekoli bazalaki kolula kitoko ya Tempelo, ndenge ezalaki kongala na mabanga ya kitoko mpe na biloko ya kitoko oyo bazalaki kobonzela Nzambe lokola makabo. Kasi Yesu alobaki :

<sup>6</sup> — **Mikolo ekoya oyo, kati na nyonso oyo bozali komona awa, ata libanga moko te ekotikala na likolo ya libanga mosusu ; nyonso ekobukama.**

<sup>7</sup> Batunaki Yesu :

— Moteyi, makambo yango ekosalema tango nini ? Mpe elembo nini ekotalisa biso ete makambo yango ekomi pene ya kokokisama ?

<sup>8</sup> Yesu azongisaki :

— **Bosala keba ete moko te akosa bino ! Pamba te bato mingi bakoya na Kombo na Ngai, bakoloba : « Ngai nde Masiya, » mpe « Tango ekoki ! » Bolanda bango te.** <sup>9</sup> Soki boyoki basango ya bitumba mpe ya mobulu, bobanga te ; pamba te makambo wana esengeli nanu kosalema, kasi ekozala mbala moko suka ya mokili te.

<sup>10</sup> Bongo alobaki na bango :

— **Ekolo moko ekotelemela ekolo mosusu, bokonzi moko ekobundisa bokonzi mosusu,** <sup>11</sup> mabele ekoningana makasi mpe, na bisika ebele, nzala makasi mpe bokono ya ndenge na ndenge ekozala ; makambo ya somo ekosalema, mpe bilembo ya kokamwa ekomonana kowuta na Likolo.

(Mat 10.17-22; Mlk 13.9-13)

<sup>12</sup> **Kasi liboso ya makambo wana nyonso, bakokanga bino, bakonyokola bino, bakofunda bino kati na bandako ya mayangani, bakobwaka bino na baboloko, bakomema bino liboso ya bakonzi mpe ya bayangeli, mpo na Kombo na Ngai.** <sup>13</sup> Boye, ekozala mpo na bino libaku malamuru ya kotatola solo na tina na Ngai.

<sup>14</sup> **Bozala na mitema ya kokita, bomitungisa te mpo na koluka koyeba ndenge nini bokosamba.** <sup>15</sup> Pamba te, Ngai moko, nakopesa bino maloba oyo bosengeli koloba mpe bwanya oyo ekosala ete banguna na bino nyonso bandima nyonso oyo bokoloba. <sup>16</sup> Baboti na bino, bandeko na bino ya mibali mpe ya basi, baninga mpe balingami na bino bakokaba bino, mpe bakobomisa mingi kati na bino. <sup>17</sup> Bato nyonso bakoyina bino

**mpo na Kombo na Ngai, <sup>18</sup> kasi suki ata moko te ya mito na bino ekobunga. <sup>19</sup> Boyika mpiko, mpe bokozwa bomoi.**

*(Mat 24.15-21; Mlk 13.14-20)*

**<sup>20</sup> Tango bokomona mampinga ya basoda ezingeli Yelusalemi, boyeba ete kobebisama na yango ekomi pene. <sup>21</sup> Wana tika ete bato oyo bakozala kati na Yuda bakima na bangomba ; tika ete bato oyo bakozala kati na Yelusalemi babima ; mpe tika ete bato oyo bakozala kati na bilanga bazonga te kati na engumba ! <sup>22</sup> Pamba te mikolo wana ekozala mikolo ya pasi makasi, mikolo oyo makambo nyonso oyo ekomama ekokokisama.**

**<sup>23</sup> Na mikolo yango, mawa na basi oyo bakozala na bazemi mpe na ba-oyo bakozala komelisa bana mabele ! Pamba te pasi ekozala makasi kati na mokili, mpe kanda ya Nzambe ekokweyela bato yango. <sup>24</sup> Bakoboma bango na mopanga mpe bakomema bango na bowumbu kati na bikolo nyonso ya bapaya ; mpe bapagano bakonyata Yelusalemi kino tango ya bapagano ekosila koleka.**

*(Mat 24.29-35; Mlk 13.24-31)*

**<sup>25</sup> Bilembo ekomonana kati na moyi, kati na sanza, mpe kati na minzoto ; bongo na mokili, bikolo ekotonda na somo mpe na kobanga likolo ya lokito makasi mpe ya bambonge ya ebale monene. <sup>26</sup> Bato bakokufa na somo, wana bakozala kokanisa makambo oyo esengeli koya na mokili, pamba te banguya ya Likolo ekoningsama. <sup>27</sup> Sima na yango, bakomona Mwana na Moto koya kati na mapata, na nguya mpe na nkembo monene.**

**<sup>28</sup> Tango makambo wana ekobanda kosalema, hotelema, botombola mito mpe boyika mpiko, pamba te lisiko na bino ekomi pene.**

<sup>29</sup> Alobaki na bango liseke oyo :

— **Botala malamuzete ya figi mpe banzete nyonso mosusu :**

**<sup>30</sup> soki kaka ebandi kobimisa makasa, boyebaka ete eleko ya moyi makasi ekomi pene. <sup>31</sup> Ndenge moko mpe mpo na bino : tango bokomona makambo wana kosalema, boyeba ete Bokonzi ya Nzambe ekomi pene. <sup>32</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : bato ya ekeke oyo bakoleka te kino makambo wana nyonso ekosalema. <sup>33</sup> Likolo mpe mabele ekoleka, kasi maloba na Ngai ekoleka te.**

**<sup>34</sup> Bosala keba ete mitema na bino ekoma kilo te likolo ya lokoso ya kolia, likolo ya kolangwa masanga mpe likolo ya mitungisi ya bomoi, noki te mokolo yango ekokanga bino na mbalakata, <sup>35</sup> lokola monyama, pamba te ekoya likolo ya bato nyonso ya mokili mobimba. <sup>36</sup> Bosenzela malamuzete mpe bosambelaka tango nyonso, mpo ete bozwa makasi ya kokima makambo nyonso oyo ekoya mpe ya kotelema liboso ya Mwana na Moto.**

<sup>37</sup> Mikolo nyonso, na moyi, Yesu azalaki koteya kati na Tempelo ; mpe na butu, azalaki kobima mpo na kokende kolala na ngomba ya banzete ya olive. <sup>38</sup> Na tongo makasi, bato nyonso bazalaki koya epai na Ye, kati na Tempelo, mpo na koyoka Ye.



## Kufa mpe lisekwa ya Yesu

### 22

*Yuda andimi koteka Yesu*

(Mat 26.1-5, 14-16; Mlk 14.1-2, 10-11; Yn 11.47-53)

<sup>1</sup> Wana feti ya Mapa ezanga levire, feti oyo babengaka Pasika, ekomaki pene, <sup>2</sup> bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko bazalaki koluka ndenge nini koboma Yesu, pamba te bazalaki kobanga bato.

<sup>3</sup> Bongo Satana akotaki kati na Yuda oyo bazalaki kobenga « Isikar-ioti » mpe azalaki moko kati na bantoma zomi na mibale. <sup>4</sup> Boye, Yuda akendeki epai ya bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakonzi ya bakengeli ya Tempelo mpo na kobongisa elongo na bango ndenge nini akoteka Yesu epai na bango. <sup>5</sup> Basepelaki mingi mpe bayokanaki ete bakopesa ye mbongo. <sup>6</sup> Yuda andimaki mpe akomaki koluka libaku malamuru ya kokaba Yesu na maboko na bango, na ndenge ete ebele ya bato bayeba te.

*Yesu alie Pasika elongo na bayekoli na Ye*

(Mat 26.17-19; Mlk 14.12-16)

<sup>7</sup> Awa ekomaki mokolo ya feti ya Mapa ezanga levire, mokolo oyo basengeli koboma mpate lokola mbeka ya Pasika, <sup>8</sup> Yesu atindaki Petelo mpe Yoane ; alobaki na bango :

— **Bokende kobongisela biso bilei ya Pasika.**

<sup>9</sup> Batunaki Ye :

— Esika nini olingi ete tobongisa yango ?

<sup>10</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Tango bokokota na engumba, bokokutana na mobali moko amemi eloku ya mayi. Bolanda ye kino na ndako epai wapi akokota.** <sup>11</sup> **Mpe boloba na nkolo ndako : « Moteyi atuni : < Wapi shambre epai wapi nakolia bilei ya Pasika elongo na bayekoli na Ngai ? > »**

<sup>12</sup> **Akolakisa bino, na etaje, shambre moko ya monene babongisa malamuru ; ezali kuna nde bokobongisa bilei ya Pasika.**

<sup>13</sup> Bakendeki, bakutaki makambo nyonso ndenge kaka Yesu ayebisaki bango mpe babongisaki bilei ya Pasika.

(Mat 26.26-29; Mlk 14.22-25; tala 1Kl 11.23-26)

<sup>14</sup> Tango ngonga ekokaki, Yesu avandaki na mesa elongo na bantoma.

<sup>15</sup> Alobaki na bango :

— **Nayokaki posa makasi ya kolia Pasika oyo elongo na bino liboso ete namona pasi,** <sup>16</sup> **pamba te, nazali koloba na bino : nakolia yango lisusu te kino tina na yango ekokokisama penza kati na Bokonzi ya Nzambe.**

<sup>17</sup> Sima na Ye kozwa kopo, azongisaki matondi epai ya Nzambe mpe alobaki :

— **Bokamata kopo oyo mpe bokabola yango kati na bino, pamba te nazali koloba na bino : nakomela lisusu te vino kowuta na bambuma ya vino, kino Bokonzi ya Nzambe eya.**

<sup>19</sup> Bongo, azwaki lipa mpe, sima na Ye kozongisa matondi epai ya Nzambe, akataki yango mpe apesaki bango yango ; alobaki :

— **Oyo ezali nzoto na Ngai, epesami mpo na bino ! Bosalaka boye mpo na kokanisa Ngai.**

<sup>20</sup> Sima na Ye kolia, asalaki mpe bongo mpo na kopo ; alobaki :

— **Kopo oyo ezali Boyokani ya sika kati na makila na Ngai, makila oyo esopani mpo na bino.**

(*Mat 26.20-25; Mlk 14.17-21*)

<sup>21</sup> **Nzokande, moto oyo azali koteka Ngai azali awa, azali kolia mesa moko elongo na Ngai. <sup>22</sup> Solo, Mwana na Moto akokende, kolanda ndenge Nzambe akata ; kasi mawa na moto oyo azali koteka Ye.**

<sup>23</sup> Bongo bantoma bakomaki kotunana bango na bango mpo na koluka koyeba soki nani kati na bango akosala likambo yango.

*Nani aleki monene*

(*Mat 20.24-28; 19.28; Mlk 10.41-45*)

<sup>24</sup> Tembe moko ebimaki kati na bayekoli mpo na koyeba soki nani kati na bango aleki monene.

<sup>25</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bakonzi ya bikolo bakonzaka yango, mpe bayangeli na yango halingaka ete babenga bango bato malamumu. <sup>26</sup> Kasi esengeli te kozala bongo kati na bino. Nzokande, tika ete moto oyo aleki monene kati na bino azala lokola leki ya suka, mpe moto oyo azali kokamba azala lokola moto oyo azali kotia bilei na mesa. <sup>27</sup> Pamba te nani aleki monene ? Ye oyo avandi na mesa to ye oyo azali kotia bilei na mesa ? Ezali te oyo avandi na mesa ? Kasi Ngai nazali kati na bino lokola moto oyo azali kotia bilei na mesa.**

(*Mat 19.28*)

<sup>28</sup> **Bino nde bato oyo botikali ya kokangama na Ngai kati na pasi na Ngai. <sup>29</sup> Mpe lokola Tata na Ngai apesaki Ngai bokonzi, Ngai mpe nazali kopesa bino bokonzi, <sup>30</sup> mpo ete bokoka kolia mpe komela na mesa na Ngai kati na Bokonzi na Ngai, mpe ete bokoka kovanda na bakiti ya bokonzi mpo na koyangela mabota zomi na mibale ya Isalaele.**

*Yesu asakoli ete Petelo akowangana Ye*

(*Mat 26.31-35; Mlk 14.27-31; Yn 13.36-38*)

<sup>31</sup> **Simona, Simona, Satana asengi koyungola bino ndenge bayungolaka ble. <sup>32</sup> Kasi nasambeli mpo na yo, mpo ete kondima na yo ekweya te. Mpe sima na yo kozonga epai na Ngai, lendisa bandeko na yo.**

<sup>33</sup> Kasi Petelo azongisaki :

— Nkolo, nandimi kokota boloko to kokufa elongo na Yo.

<sup>34</sup> Yesu alobaki na yo :

— **Petelo, nazali koloba na yo : lelo, liboso ete soso elela, okowangana mbala misato ete oyebi Ngai te.**

<sup>35</sup> Bongo Yesu atunaki bango :

— **Tango natindaki bino maboko pamba, mbongo te, sakosi te, basandale te ; boni, bozangaki eloko ?**

Bazongisaki :

— Tozangaki eloko te.

<sup>36</sup> Alobaki na bango :

— Kasi, sik'oyo, tika ete moto oyo azali na mbongo azwa yango, oyo azali na sakosi azwa yango, oyo azangi mopanga ateka elamba na ye mpo na kosomba yango ! <sup>37</sup> Ekomama : « Batangaki Ye elongo na babomi bato ; » mpe nazali koloba na bino : makambo yango esengeli kokokisama kati na Ngai.

<sup>38</sup> Bayekoli balobaki :

— Nkolo, tala mipanga mibale.

Yesu azongisaki :

— **Ekoki !**

*Yesu, na ngomba ya banzete ya olive*

*(Mat 26.36-46; Mlk 14.32-42)*

<sup>39</sup> Yesu abimaki mpe akendeki lokola momesano na ngomba ya banzete ya olive, mpe bayekoli na Ye balandaki Ye. <sup>40</sup> Tango akomaki na esika yango, alobaki na bango :

— **Bosambela mpo ete bokweya te kati na komekama.**

<sup>41</sup> Akendeki mwa mosika na bango, afukamaki mpe asambelaki boye : <sup>42</sup> « **Tata, soki olingi, longola kopo oyo ya pasi liboso na Ngai ! Nzokande, kosala te kolanda mokano na Ngai, kasi sala kolanda mokano na Yo.** » [ <sup>43</sup> Anjelu moko awutaki na Likolo, abimelaki Ye mpe alendisaki Ye. <sup>44</sup> Lokola azalaki koyoka somo makasi, asambelaki lisusu makasi koleka, kino motoki na Ye ekomaki lokola matanga ya makila oyo ekomaki kokweya na mabele.]\*

<sup>45</sup> Tango asilisaki kosambela, atelemaki, akendeki epai bayekoli na Ye bazalaki mpe akutaki bango balala pongi, mpo ete batondaki na mawa.

<sup>46</sup> Atunaki bango :

— **Mpo na nini bozali kolala ? Botelema mpe bosambela mpo ete bokweya te kati na komekama.**

*Bakangi Yesu*

*(Mat 26.47-55; Mlk 14.43-49; Yn 18.2-11)*

<sup>47</sup> Wana Yesu azalaki nanu koloba, ebele ya bato bayaki ; mpe moto oyo bazalaki kobenga « Yuda, » moko kati na bayekoli zomi na mibale, azalaki liboso na bango. Apusanaki pene ya Yesu mpo na koyamba Ye, <sup>48</sup> kasi Yesu atunaki ye :

— **Yuda, ozali penza koteka Mwana na Moto na nzela ya beze ?**

<sup>49</sup> Tango bato oyo bazalaki elongo na Yesu bamonaki makambo oyo ezali kosalema, batunaki Ye :

— Nkolo, tobeta bango na nzela ya mipanga na biso ?

<sup>50</sup> Mpe moko kati na bango abetaki mosali ya mokonzi ya Banganga-Nzambe mopanga mpe akataki ye litoyi ya ngambo ya loboko ya mobali. <sup>51</sup> Kasi Yesu alobaki :

— **Boye lisusu te !**

Yesu asimbacki litoyi ya mobali yango mpe abikisaki ye.

<sup>52</sup> Bongo Yesu alobaki na bakonzi ya Banganga-Nzambe, na bakonzi ya bakengeli ya Tempelo mpe na bakambi ya bato, oyo bayaki kokanga Ye :

— **Boni, nakomi mokambi ya batomboki mpo ete boya kokanga Ngai na mipanga mpe banzete ?** <sup>53</sup> Nazalaki elongo

\* **22:44** Biteni oyo ezali te na mikanda mingi ya kala.

**na bino mikolo nyonso kati na lopango ya Tempelo, mpe bokangaki Ngai te. Kasi ezali ngonga na bino, ngonga oyo bokonzi ya molili ezali kokonza.**

*Petelo awangani Yesu*

*(Mat 26.57-58; Mlk 14.53-15.1; Yn 18.13-27)*

<sup>54</sup> Bakangaki Yesu, bamemaki Ye kati na ndako ya mokonzi ya Banganga-Nzambe. Petelo azalaki kolanda na mosika. <sup>55</sup> Mpe tango bapelisaki moto na kati-kati ya lopango mpe bavandaki lisanga, Petelo mpe avandaki elongo na bango.

*(Mat 26.69-75; Mlk 14.66-72; Yn 18.17-18, 25-27)*

<sup>56</sup> Mwasi mosali moko amonaki Petelo avandi wana pembeni ya moto. Sima na ye kotala Petelo malamumu, alobaki :

— Tata oyo azalaki elongo na Yesu !

<sup>57</sup> Kasi Petelo awanganaki mpe alobaki :

— Mwasi, nayebi ye te.

<sup>58</sup> Sima na mwa tango moke, moto mosusu amonaki Petelo mpe alobaki :

— Yo mpe ozali moko kati na bango !

Petelo azongisaki :

— Tata, nazali moko te kati na bango.

<sup>59</sup> Sima na ngonga moko, moto mosusu alobaki na molende :

— Ezali ya solo ! Tata oyo azalaki elongo na ye, pamba te azali moto ya Galile.

<sup>60</sup> Kasi Petelo azongisaki :

— Nayebi te makambo oyo ozali kolobela !

Wana azalaki nanu koloba, soso elelaki. <sup>61</sup> Nkolo abalukaki mpe atalaki Petelo ; mpe Petelo akanisaki maloba oyo Nkolo alobaki na ye : « **Liboso ete soso elela, okowangana Ngai mbala misato.** »

<sup>62</sup> Abimaki mpe alelaki makasi na libanda.

*(Mat 26.67-68; Mlk 14.65)*

<sup>63</sup> Bato oyo bazalaki kokengela Yesu babandaki koseka mpe kobeta Ye. <sup>64</sup> Bazipaki Ye elongi mpe basengaki na makasi :

— Sakola : Nani abeti Yo ?

<sup>65</sup> Mpe balobaki na Ye maloba mabe ebele mpo na kofinga Ye.

*Yesu asambi*

*(Mat 26.59-65; 27.1; Mlk 14.55-64; Yn 18.19-24)*

<sup>66</sup> Tango tongo etanaki, bakambi ya bato, elongo na bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko, basanganaki mpe basengaki ete bamema Yesu liboso ya Likita-Monene na bango. <sup>67</sup> Balobaki :

— Soki ozali Klisto, yebisa biso.

Yesu azongisaki :

— **Ata nayebisi bino, bokondima na bino kaka Ngai te ; <sup>68</sup> mpe soki Ngai napesi bino motuna, bokopesa na bino mpe Ngai eyano te.** <sup>69</sup> **Kasi kobanda sik'oyo, Mwana na Moto akovanda na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe-Na-Nguya-Nyonso.**

<sup>70</sup> Bango nyonso batunaki :

— Ozali Mwana na Nzambe ?

Yesu azongisaki :

— **Bino nde bolobi ete nazali Mwana na Nzambe.**

<sup>71</sup> Bongo balobaki :

— Mpo na nini koluka matatoli mosusu ? Toyoki yango na monoko na ye moko.

## 23

*Yesu liboso ya Pilato mpe Erode*

(*Mat 27.2, 11-14; Mlk 15.1-5; Yn 18.28-38*)

<sup>1</sup> Bato nyonso oyo bazalaki kati na mayangani batelemaki mpe bamemaki Yesu liboso ya Pilato ; <sup>2</sup> mpe kuna, bakomaki kofunda Ye :

— Tala moto oyo azali kotia mobulu kati na ekolo na biso ! Tokuti ye azali kopekisa bato kofuta mpako ya Sezare, mpe azali lisusu komibenga Klisto, Mokonzi !

<sup>3</sup> Pilato atunaki Yesu :

— Boni, ozali mokonzi ya Bayuda ?

Yesu azongisaki :

— **Olobi yango.**

<sup>4</sup> Pilato alobaki na bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe na ebele ya bato :

— Namoni mabe moko te epai ya moto oyo.

<sup>5</sup> Kasi batiaki kaka molende mpe balobaki :

— Te ! Azali kotombokisa bato ya Yuda mobimba na nzela ya mateya na Ye ; abandaki yango na Galile kino akomi awa.

<sup>6</sup> Tango Pilato ayokaki bongo, atunaki soki Yesu azali moto ya Galile.

<sup>7</sup> Wana ayokaki ete Yesu azali moto ya mboka oyo ezalaki na se ya bokonzi ya Erode, atindaki Ye epai ya Erode, pamba te Erode azalaki kati na Yelusalemi na mikolo wana.

<sup>8</sup> Erode asepelaki mingi tango amonaki Yesu, pamba te, wuta kala, azalaki koluka komona Ye mpo ete ayokaki basango mingi na tina na Ye, mpe azalaki kolikya komona Yesu kosala likamwisi. <sup>9</sup> Apesaki ye mituna ebele, kasi Yesu apesaki ye ata eyano moko te.

<sup>10</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe balakisi ya Mobeko bazalaki kaka wana mpe bazalaki kopelisa moto na maloba mabe mpo na kokweyisa Yesu. <sup>11</sup> Erode mpe basoda na ye basekaki mpe batiolaki Yesu ; balatisaki Ye elamba ya kitoko makasi mpe bazongisaki Ye epai ya Pilato. <sup>12</sup> Nzokande, Erode mpe Pilato bazalaki banguna wuta kala ; kasi na mokolo wana, bakomaki balingami.

*Bakateli Yesu etumbu ya kufa*

(*Mat 27.15-26; Mlk 15.1-15; Yn 18.39-19.16*)

<sup>13</sup> Pilato abengisaki bakonzi ya Banganga-Nzambe, bakambi ya Bayuda mpe bato nyonso ; alobaki na bango :

<sup>14</sup> — Bomemelaki ngai moto oyo mpe bofundaki ye ete azali kotombokisa bato. Napesi ye mituna liboso na bino mpe nazwi ye na mabe ata moko te kati na nyonso oyo bofundelaki ye. <sup>15</sup> Erode mpe azwaki ye na mabe ata moko te, yango wana azongisaki ye epai na biso. Boye, ndenge bokoki komona, moto oyo asali mabe ata moko te oyo ekoki kosala ete azwa etumbu ya kufa. <sup>16</sup> Na bongo, nakobetisa ye kaka fimbu mpe, sima, nakotika ye.

[ <sup>17</sup> Nzokande, na bafeti nyonso, Pilato azalaki kobimisela bango mokangami moko.]\*

\* **23:17** Eteni oyo ezali te na mikanda mingi ya kala.

18 Bato nyonso bagangaki :

— Boma moto oyo ! Bimisela biso Barabasi !

19 Barabasi akangamaki na boloko mpo ete abimisaki mobulu kati na engumba mpe abomaki moto.

20 Lokola azalaki na posa ya kotika Yesu, Pilato atunaki bango lisusu.

21 Kasi bakobaki koganga :

— Baka ye na ekulusu ! Baka ye na ekulusu !

22 Pilato atunaki bango lisusu, mpo na mbala ya misato :

— Mpo na nini ? Mabe nini tata oyo asali ? Ngai nazwi ye na mabe ata moko te, oyo ekoki kosala ete azwa etumbu ya kufa. Boye, nakobetisa ye kaka fimbu ; sima, nakotika ye.

23 Kasi bakobaki kaka kosenga, na koganga makasi koleka, ete babaka Yesu na ekulusu ; mpe suka na suka, koganga na bango elongaki.

24 Pilato azwaki mokano ya kokokisa oyo basengaki ; 25 abimiselaki bango moto oyo basengaki, oyo akangamaki na boloko mpo na mobulu mpe mpo ete abomaki moto, mpe akabaki Yesu na maboko na bango mpo ete basala Ye nyonso oyo balingi.

*Kufa ya Yesu*

(*Mat 27.31-44; Mlk 15.20-32; Yn 19.17-22*)

26 Wana basoda bazalaki kokumba Yesu, bakangaki mobali moko, kombo na ye ezalaki Simona, moto ya Sirene, oyo awutaki na bilanga ; batiaki ekulusu na mokongo na ye mpo ete amema yango sima na Yesu. 27 Bato ebele balandaki Yesu. Kati na bango, ezalaki mpe na basi oyo bazalaki kolelalela mpe komitungisa mingi mpo na Ye. 28 Yesu abalukaki mpo na kotala basi mpe alobaki :

— **Bana basi ya Yelusalemi, bolela mpo na Ngai te ; bolela nde mpo na bino moko mpe mpo na bana na bino. 29 Pamba te, na mikolo oyo ekoya, bakoloba : « Esengo na basi oyo bazali na bana te, oyo habota te mpe bamelisa bana mabele te ! »**

30 **Bongo**

**bakoloba na bangomba milayi : « Bokweyela biso ! »**

**Mpe bakoloba na bangomba mikuse : « Bozipa biso ! »**

31 **Pamba te soki bato bazali kosala makambo ya boye na nzete ya mobesu, ekozala ndenge nini na nzete ya kokawuka ?**

32 Bamemaki mpe mibali mosusu mibale, babomi bato, mpo na koboma bango elongo na Yesu.

33 Tango bakomaki na esika oyo babengaka « Gologota, » babakaki kuna Yesu elongo na babomi mibale wana ya bato : moko, na ngambo ya loboko ya mobali ya Yesu ; mosusu, na ngambo ya loboko na Ye ya mwasi.

34 Yesu alobaki :

— **Tata, limbisa bango mpo ete bayebi te makambo oyo bazali kosala†.**

Mpe bakabolaki bilamba na Ye, na kobeta zeke. 35 Bato batelemaki wana, bazalaki kotala ; mpe bakambi batiolaki Ye, balobaki :

— Abikisaki bato mosusu ; tika ete amibikisa ye moko, soki penza azali Klisto, Moponami ya Nzambe !

† 23:34 Eteni oyo ezali te na mikanda mingi ya kala.

<sup>36</sup> Basoda mpe bakendeki mpe batiolaki Ye ; bapesaki Ye vino ya ngayi <sup>37</sup> mpe balobaki :

— Soki ozali penza mokonzi ya Bayuda, mibikisa yo moko !

<sup>38</sup> Na likolo ya moto ya Yesu, ezalaki na makomi oyo :

Moto oyo azali Mokonzi ya Bayuda.

<sup>39</sup> Moko kati na babomi bato oyo babakamaki na ba-ekulusu atiolaki Ye :

— Boni, ozali Klisto te ? Mibikisa yo moko mpe bikisa biso !

<sup>40</sup> Kasi mobomi bato mosusu apamelaki ye :

— Ozali kobanga Nzambe te mpo ete ozali na se ya etumbu ya ndenge moko na oyo ya Ye ! <sup>41</sup> Bisu, tozwi penza etumbu na ndenge ya bosembo, pamba te tozali kozwa mbano ya misala mabe na biso ; kasi tata oyo asali ata mabe moko te.

<sup>42</sup> Bongo alobaki lisusu :

— Yesu, kanisa ngai tango okokota kati na Bokonzi na Yo.

<sup>43</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Nazali koloba na yo penza ya solo : lelo, okozala elongo na Ngai kati na Paradizo.**

(*Mat 27.45-56; Mlk 15.33-41; Yn 19.25-30*)

<sup>44</sup> Na ngonga pene ya midi, molili ekotaki na mokili mobimba kino na ngonga ya misato ya pokwa, <sup>45</sup> pamba te moyi etikaki kongenga, mpe rido monene ya Tempelo epasukaki na kati-kati. <sup>46</sup> Yesu agangaki na mongongo makasi :

— **Tata, nazongisi molimo na Ngai kati na maboko na Yo.**

Sima na Ye koloba bongo, akataki motema.

<sup>47</sup> Tango mokonzi ya basoda ya Rome amonaki makambo oyo eleki, akumisaki Nzambe mpe alobaki :

— Moto oyo azalaki penza sembo !

<sup>48</sup> Tango bato nyonso oyo basanganaki wana, mpo na kotala makambo oyo ezali kosalema, bamonaki makambo oyo ekweyi, batiaki maboko na bango na batolo na bango mpe bazongaki. <sup>49</sup> Kasi bato nyonso oyo bayebaki Yesu, mpe basi oyo balandaki Ye longwa na Galile, batelemaki na mosika mpe bazalaki kotala ndenge makambo ezali koleka.

*Bakundi Yesu*

(*Mat 27.57-61; Mlk 15.42-47; Yn 19.38-42*)

<sup>50</sup> Kati na Likita-Monene ya Bayuda, ezalaki na moto moko, kombo na ye « Jozefi. » Azalaki moto malamumu mpe moto ya sembo, <sup>51</sup> mpe andimaki te mikano mpe misala ya bato mosusu ya Likita-Monene ; azalaki moto ya mboka Arimate, engumba ya Bayuda, mpe azalaki kozela Bokonzi ya Nzambe. <sup>52</sup> Akendeki epai ya Pilato mpo na kosenga nzoto ya Yesu. <sup>53</sup> Bongo akitisaki nzoto yango longwa na ekulusu, alingaki yango na liputa ya lino, mpe atiaki yango kati na kunda oyo batobolaki kati na libanga moko ya monene epai wapi batikalaki nanu kokunda ata moto moko te. <sup>54</sup> Ezalaki mokolo ya komilengela, wana Saba elingaki kobanda. <sup>55</sup> Basi oyo bawutaki na Galile elongo na Yesu balandaki Jozefi, bamonaki kunda mpe ndenge nini atiaki nzoto ya Yesu kati na kunda yango. <sup>56</sup> Sima, bazongaki epai na bango mpe

babongisaki mafuta ya solo kitoko mpe malasi. Kasi bapemaki na mokolo ya Saba, kolanda ndenge mobeko ezalaki kosenga.

## 24

*Yesu asekwi*

(*Mat 28.1-9; Mlk 16.1-8; Yn 20.1-13*)

<sup>1</sup> Na tongo-tongo ya mokolo ya liboso ya poso, basi bakendeki na kunda mpe bamemaki mafuta ya solo kitoko oyo balambaki. <sup>2</sup> Libanga oyo ekangaki ekotelo ya kunda, bakutaki yango etindikama mosika na ekotelo ya kunda. <sup>3</sup> Bakotaki, kasi bamonaki te nzoto ya Nkolo Yesu. <sup>4</sup> Wana bazalaki nanu komitungisa mpo na likambo yango, bato mibale babimelaki bango, balata bilamba oyo ezali kongenga makasi. <sup>5</sup> Basi yango babangaki, bakitisaki bilongi na bango na ngambo ya mabele ; kasi bato wana mibale balobaki na bango :

— Mpo na nini bozali koluka kati na bakufi Ye oyo azali na bomoi ?

<sup>6</sup> Azali lisusu awa te, asekwi. Bokanisa makambo oyo ayebisaki bino, wana azalaki nanu kati na Galile : <sup>7</sup> « **Esengeli ete bakaba Mwana na Moto na maboko ya bato ya masumu ; esengeli ete babaka Ye na ekulusu ; mpe esengeli ete asekwa sima na mikolo misato.** »

<sup>8</sup> Boye, bakanisaki maloba ya Yesu.

<sup>9</sup> Tango bazongaki longwa na kunda, bayebisaki makambo wana nyonso epai ya bayekoli zomi na moko mpe epai ya baninga na bango nyonso. <sup>10</sup> Ezalaki : Mari, moto ya mboka Magidala ; Jane mpe Mari, mama ya Jake. Banninga na bango mosusu ya basi bayebisaki mpe makambo yango epai ya bantoma, <sup>11</sup> kasi bazwaki maloba ya basi yango lokola maloba ezanga tina, mpe bandimaki bango te.

<sup>12</sup> Kasi Petelo atelemaki mpe apotaki mbangu kino na kunda. Agunzamaki mpo na kotala, amonaki kaka biteni ya elamba ya lino elala yango moko. Alongwaki kuna mpe azongaki, akamwaki makasi makambo oyo ewutaki kosalema.

*Yesu abimeli bayekoli na nzela ya Emausi*

<sup>13</sup> Nzokande, kaka na mokolo yango, mibale kati na bango bazalaki kokende na mboka moko oyo kombo na yango ezalaki « Emausi. » Mboka yango ezalaki mosika na Yelusalemi, na bakilometele pene zomi na mibale. <sup>14</sup> Bazalaki kosolola na tina na makambo nyonso oyo ewuti kosalema. <sup>15</sup> Wana bazalaki kosolola mpe kotiana tembe mpo na makambo yango, Yesu asanganaki na bango mpe akomaki kokende na bango nzela moko. <sup>16</sup> Kasi lokola miso na bango ezalaki ya kozipama, bakokaki te kososola ete ezali Yesu.

<sup>17</sup> Alobaki na bango :

— **Makambo nini bozali kotiana na yango tembe na kotambola ?**

Batelemaki, bilongi mawa-mawa. <sup>18</sup> Moko kati na bango, kombo na ye « Kleopasi, » alobaki na Ye :

— Kati na bavandi nyonso ya Yelusalemi, yo moko kaka oyebi te makambo oyo ewuti kosalema mikolo oyo !

<sup>19</sup> Yesu atunaki bango :

— **Makambo nini ?**

Bazongisaki :



— Ezali makambo oyo etali Yesu ya Nazareti : azalaki mosakoli moko ya nguya, na misala mpe na maloba, liboso ya Nzambe mpe liboso ya bato nyonso. <sup>20</sup> Kasi bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi na biso bakabaki Ye mpo ete bakatela Ye etumbu ya kufa, mpe babakaki Ye na ekulusu. <sup>21</sup> Tozalaki kolikya ete Ye nde akokangola Isalaele. Kasi longola nyonso wana, lelo ezali mokolo ya misato wuta makambo wana esalemaki.

<sup>22</sup> Lisusu, ndambo ya basi kati na biso bakamwisi biso makasi ; bakendeki na kunda na tongo-tongo, <sup>23</sup> kasi bamonaki nzoto na Ye te, mpe bayaki koyebisa biso ete bamonaki ba-anjelu kobimela bango mpe koyebisa bango ete Yesu azali na bomoi. <sup>24</sup> Ndambo kati na baninga na biso bakendeki na kunda, mpe makambo oyo bamonaki kuna ekokani penza na oyo basi balobaki, kasi bamonaki Yesu te.

<sup>25</sup> Yesu alobaki na bango :

**— Ah ! Bozali penza bazoba ! Tala ndenge mitema na bino ezali penza mabanga ! Bozali penza kondima te makambo nyonso oyo basakoli baloba !** <sup>26</sup> **Boni, Klisto asengelaki te komona pasi ndenge wana mpo ete akota kati na nkembo na Ye ?**

<sup>27</sup> Bongo Yesu alimbolelaki bango makambo nyonso oyo ekomama kati na Makomi, kobanda na Moyize kino na basakoli nyonso.

<sup>28</sup> Tango bakomaki pene ya mboka epai wapi bazalaki kokende, Yesu asalaki lokola nde azali kokende mosika. <sup>29</sup> Kasi bango babondelaki Ye makasi :

— Vanda elongo na biso, pamba te pokwa esili kokoma, mpe butu elingi kokota.

Boye Yesu akotaki na ndako mpo na kovanda elongo na bango.

<sup>30</sup> Tango avandaki na mesa elongo na bango, akamataki lipa, azongisaki matondi epai ya Nzambe, akataki yango na biteni, mpe apesaki bango yango. <sup>31</sup> Mbala moko, miso na bango efungwamaki mpe basosolaki ete ezali Yesu, kasi alimwaki na miso na bango.

<sup>32</sup> Batunanaki :

— Boni, mitema na biso etondaki na esengo te wana azalaki kosolola na biso na nzela mpe kolimbolela biso Makomi ?

<sup>33</sup> Kaka na tango yango, batelemaki mpe bazongaki na Yelusalemi epai wapi bakutaki bayekoli zomi na moko basangana elongo na baninga na bango, <sup>34</sup> oyo balobaki na bango :

— Ezali ya solo, Nkolo asekwi ; abimelaki Simona !

<sup>35</sup> Bango mibale mpe bayebisaki makambo oyo ekomelaki bango na nzela mpe ndenge nini basosolaki Yesu tango akataki lipa na biteni.

*Yesu abimeli bayekoli zomi na moko*

*(Yn 20.19-23)*

<sup>36</sup> Wana bazalaki nanu kosolola na tina na makambo yango, Yesu ayaki kotelema na kati-kati na bango mpe alobaki :

**— Tika ete kimia ezala na bino !**

<sup>37</sup> Babangaki mpe somo ekangaki bango, pamba te bakanisaki ete bamoni elima.

<sup>38</sup> Yesu atunaki bango :

**— Mpo na nini bozali kobanga ? Mpe mpo na nini bozali na tembe kati na mitema na bino ?** <sup>39</sup> **Botala maboko mpe makolo na Ngai ; ezali penza Ngai. Bosimba Ngai mpe botala ! Elima**

**ezalaka na mosuni te, ezalaka mpe na mikuwa te ; nzokande, bozali komona malamumu ete, Ngai, nazali na yango.**

<sup>40</sup> Wana azalaki koloba bongo, alakisaki bango maboko mpe makolo na Ye. <sup>41</sup> Lokola bakokaki nanu kondima te mpo ete batondisamaki na esengo mpe bazalaki kokamwa mingi, Yesu atunaki bango :

**— Bozali awa na eloko ya kolia ?**

<sup>42</sup> Bapesaki Ye eteni ya mbisi bakalinga. <sup>43</sup> Azwaki yango mpe aliaki yango na miso na bango.

<sup>44</sup> Bongo alobaki na bango :

**— Yango nde makambo oyo nayebisaki bino tango nazalaki nanu elongo na bino : « Makambo nyonso oyo ekomama na tina na Ngai kati na Mobeko ya Moyize, kati na mikanda ya basakoli mpe kati na banzembo, esengeli kokokisama. »**

<sup>45</sup> Bongo afungolaki bango mayele mpo ete bakoka kososola Makomi.

<sup>46</sup> Alobaki na bango :

**— Tala makambo oyo ekomama : « Klisto akomona pasi, mpe akosekwa kati na bakufi na mokolo ya misato ; <sup>47</sup> mpe, na Kombo na Ye, bakoteya bato ya bikolo nyonso, kobanda na Yelusalemi, ete babongola mitema mpo ete bazwa bolimbisi ya masumu. » <sup>48</sup> Bino nde bozali batatoli ya makambo yango.**

**<sup>49</sup> Ngai nakotindela bino Molimo oyo Tata na Ngai alakaki ; boye bino, botikala awa, kati na engumba oyo, kino bokotondisama na nguya ya Likolo.**

*(Mlk 16.19; Mis 1.4-14)*

<sup>50</sup> Yesu amemaki bango na libanda ya engumba, pene ya Betani ; mpe kuna, atombolaki maboko mpe apambolaki bango.

<sup>51</sup> Wana azalaki kopambola bango, akabwanaki na bango mpe amemamaki kati na Likolo.

<sup>52</sup> Bongo bagumbamelaki Ye mpe bazongaki na Yelusalemi na esengo makasi. <sup>53</sup> Mpe kuna na Yelusalemi, bazalaki kovanda tango nyonso kati na lopango ya Tempelo mpo na kokumisa Nzambe.

## Sango Malamu kolanda Yoane

### *Liloba na Nzambe mpe Motatoli na yango*

<sup>1</sup> Na ebandeli, Ye oyo azali Liloba azalaka ; azalaka elongo na Nzambe, mpe azali Nzambe. <sup>2</sup> Wuta na ebandeli, azalaka elongo na Nzambe. <sup>3</sup> Nzambe akelaki biloko nyonso na nzela na Ye ; ezali na eloko moko te oyo ekelama soki na nzela na Ye te. <sup>4</sup> Bomoi ewuta epai na Ye, mpe bomoi yango ezalaki pole mpo na bato. <sup>5</sup> Pole engengaka kati na molili, kasi molili eyambaki yango te.

<sup>6</sup> Nzambe atindaki moto moko, kombo na ye ezalaki « Yoane. » <sup>7</sup> Ayaki lokola motatoli, mpo na kotatola na tina na pole, mpo ete bato nyonso bandima na nzela na ye. <sup>8</sup> Ye moko Yoane azalaki pole te, kasi ayaki nde mpo na kozala motatoli na tina na pole.

<sup>9</sup> Pole ya solo eyaki na mokili, mpe engengisaka bato nyonso. <sup>10</sup> Ye oyo azali Liloba azalaki kati na mokili, pamba te Ye nde akelaki yango, kasi mokili endimaki Ye te. <sup>11</sup> Ayaki epai ya ekolo na Ye, kasi bato ya ekolo na Ye moko bayambaki Ye te ; <sup>12</sup> nzokande bato nyonso oyo bayambaki Ye, ba-oyo bandimelaki Kombo na Ye, apesaki bango makoki ya kokoma bana na Nzambe. <sup>13</sup> Bakomi bana na Nzambe na nzela ya mbotama ya bomoto te, na posa ya bomoto te to mpe na mokano ya moto te, kasi na mokano ya Nzambe.

<sup>14</sup> Ye oyo azalaki Liloba akomaki moto mpe avandaki kati na biso, atonda na ngolu mpe na solo. Tomonaki nkembo na Ye, nkembo oyo azwi epai ya Tata na Ye, lokola Mwana se moko.

<sup>15</sup> Yoane azalaki kotatola na tina na Ye, na mongongo makasi : « Botala Ye oyo nalobaki na tina na Ye : < Ye oyo azali koya sima na ngai aleki ngai na lokumu, pamba te azalaki liboso ete ngai nazala. > »

<sup>16</sup> Lokola atonda na bolingo mpo na biso, apesaki biso ngolu likolo ya ngolu ; <sup>17</sup> pamba te Mibeko eyaki na nzela ya Moyize, kasi ngolu mpe solo eyaki na nzela ya Yesu-Klisto. <sup>18</sup> Moto moko te amona Nzambe, kasi ezali kaka Mwana se moko oyo azali Nzambe mpe azali moko na Tata nde atalisaki biso Ye.

## **Bimoniseli ya liboso mpe kokoso ya liboso**

### *Litatoli ya Yoane Mobatisi*

*(Mat 3.1-12; Mlk 1.2-8; Lk 3.15-17)*

<sup>19</sup> Tala litatoli oyo Yoane apesaki tango bakambi ya Bayuda batin-daki, wuta na Yelusalemi, Banganga-Nzambe mpe Balevi, mpo na kotuna ye :

— Yo ozali nani ?

<sup>20</sup> Abetaki monoko te, kasi alobaki na bango solo na bonsomi nyonso :

— Ngai, nazali Klisto te.

<sup>21</sup> Batunaki ye lisusu :

— Bongo ozali nani ? Ozali Eliya ?

Azongisaki :

— Nazali Eliya te.

Batunaki ye lisusu :

— Ozali mosakoli ?

Azongisaki :

— Te !

<sup>22</sup> Bakobaki kotuna ye :

— Bongo ozali penza nani ? Ozali koloba nini na tina na yo moko ? Yebisa biso yango, pamba te tosengeli kopesa eyano epai ya bato oyo batindi biso.

<sup>23</sup> Yoane azongiselaki bango kolanda ndenge mosakoli Ezayi alobaki :  
— Ngai, nazali mongongo ya moto oyo azali kobelega kati na esobe : « Bobongisa nzela mpo na Nkolo ! »

<sup>24</sup> Nzokande batindami yango bazalaki Bafarizeo. <sup>25</sup> Batunaki ye lisusu :

— Soki ozali Masiya te, Eliya te to mpe mosakoli te, bongo mpo na nini ozali kobatisa ?

<sup>26</sup> Yoane azongiselaki bango :

— Ngai, nazali kobatisa na mayi ; kasi kati na bino, ezali na Moto moko oyo bino boyebi te ; <sup>27</sup> azali koya sima na ngai, mpe ngai nabongi kutu te mpo na kofungola ata basinga ya basandale na Ye.

<sup>28</sup> Makambo oyo nyonso esalemaki na Betani, na ngambo mosusu ya Yordani, epai wapi Yoane azalaki kobatisa.

*Yesu, Mpate ya Nzambe*

<sup>29</sup> Mokolo oyo elandaki, wana Yoane amonaki Yesu koya epai na ye, alobaki :

— Tala Mpate ya Nzambe, oyo alongolaka lisumu ya mokili.

<sup>30</sup> Ezali na tina na Ye nde nalobaki : « Ezali na moko oyo azali koya sima na ngai, aleki ngai na lokumu, pamba te azalaki liboso ete ngai nazala. » <sup>31</sup> Ngai moko mpe nayebaki te soki esengelaki kozala nani ; kasi tina oyo ngai nayaki kobatisa bato na mayi, ezalaki nde mpo ete natalisa Ye epai ya bato ya Isalaele.

<sup>32</sup> Bongo Yoane apesaki litatoli oyo :

— Namonaki Molimo kokita wuta na likolo lokola ebenga mpe kovanda likolo na Ye. <sup>33</sup> Ngai moko mpe nayebaki Ye te ; kasi Ye oyo atindaki ngai kobatisa na mayi alobaki na ngai : « Moto oyo okomona Molimo kokita mpe kowumela likolo na Ye, Ye nde akobatisa kati na Molimo Mosantu. » <sup>34</sup> Mpe lokola ezali yango nde likambo oyo ngai namonaki, yango wana nazali kotatola : Moto oyo azali Mwana na Nzambe.

*Bayekoli ya liboso ya Yesu*

(*Mat 4.18-22; Mlk 1.16-20; Lk 5.1-11*)

<sup>35</sup> Mokolo oyo elandaki, wana Yoane azalaki lisusu na esika yango elongo na bayekoli na ye mibale, <sup>36</sup> amonaki Yesu koleka mpe alobaki : « Botala Mpate ya Nzambe ! »

<sup>37</sup> Lokola bayekoli nyonso mibale bayokaki ndenge Yoane alobaki, balandaki Yesu. <sup>38</sup> Bongo tango Yesu abalukaki mpo na kotala na sima, amonaki bango mibale bazali kolanda Ye. Atunaki bango :

— **Bolingi nini ?**

Bazongisaki :

— Rabi\*, ovandaka wapi ?

\* **1:38** Rabi elingi koloba : Moteyi.

<sup>39</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Boya mpe bokomona.**

Balandaki Yesu, bamonaki esika oyo azalaki kovanda mpe bavandaki elongo na Ye na mokolo wana. Ezalaki na ngonga ya minei sima na midi.

<sup>40</sup> Andre, ndeko ya Simona Petelo, azalaki moko kati na bato wana mibale oyo bayokaki maloba ya Yoane mpe balandaki Yesu.

<sup>41</sup> Akendeki kokutana na Simona, ndeko na ye, mpe alobaki na ye : « Tomoni Masiya† ! » <sup>42</sup> Bongo amemaki Simona epai ya Yesu.

Yesu atalaki Simona mpe alobaki : « **Ozali Simona, mwana mobali ya Yoane ; kasi bakobanda kobenga yo Sefasi‡.** »

<sup>43</sup> Mokolo oyo elandaki, Yesu azwaki mokano ya kokende na Galile. Na nzela, akutanaki na Filipino mpe alobaki na ye :

« **Landa Ngai.** »

<sup>44</sup> Filipino, Andre mpe Petelo bazalaki bato ya engumba Betisaida.

<sup>45</sup> Filipino akutanaki na Natanaele mpe alobaki na ye :

— Tomoni Yesu ya Nazareti, mwana mobali ya Jozefi, oyo Moyize alobela kati na buku ya Mobeko, mpe oyo basakoli balobela.

<sup>46</sup> Natanaele atunaki ye :

— Boni, eloko ya malamumu ekoki mpe kobima na Nazareti ?

Filipino azongiselaki ye :

— Yaka mpe okomona yo moko.

<sup>47</sup> Tango Yesu amonaki Natanaele koya epai na Ye, alobaki na tina na ye :

— **Tala moto ya Isalaele ya solo-solo oyo, kati na ye, lokuta ezali te !**

<sup>48</sup> Natanaele atunaki Ye :

— Oyebi ngai ndenge nini ?

Yesu azongiselaki ye :

— **Liboso ete Filipino abenga yo, wana ozalaki nanu na se ya nzete ya figi, namonaki yo.**

<sup>49</sup> Natanaele alobaki :

— Moteyi, ozali solo Mwana na Nzambe ; ozali penza Mokonzi ya Isalaele.

<sup>50</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Ondimi kaka mpo ete nalobi na yo : Namonaki yo na se ya nzete ya figi ? Okomona lisusu makambo minene koleka oyo.**

<sup>51</sup> Bongo alobaki lisusu : « **Nazali koloba na bino penza ya solo : bokomona Likolo kofungwama, mpe ba-anjelu ya Nzambe komata mpe kokita mpo na Mwana na Moto.** »

## 2

*Likamwisi ya liboso : Yesu abongoli mayi vino*

<sup>1</sup> Sima na mikolo mibale, ezalaki na feti moko ya libala na mboka Kana ya Galile. Mama ya Yesu azalaki na feti yango. <sup>2</sup> Babengisaki mpe Yesu elongo na bayekoli na Ye na feti yango.

<sup>3</sup> Esalemaki ete tango vino esilaki, mama ya Yesu alobaki na Ye :

— Bazali lisusu na vino te !

<sup>4</sup> Kasi Yesu azongiselaki ye :

† **1:41** Masiya elingi koloba : Klisto. ‡ **1:42** Sefasi elingi koloba : Libanga.

— **Mwasi, biso na yo likambo nini? Tango na Ngai ekoki nanu te.**

<sup>5</sup> Mama na Ye alobaki na basali :

— Bosala makambo nyonso oyo akoloba na bino.

<sup>6</sup> Ezalaki wana na bambeki motoba ya mabanga, oyo Bayuda bazalaki kosalela mpo na komipetola. Mbeki moko na moko ekokaki kokota balitele kobanda tuku mwambe kino nkama moko na tuku mibale. <sup>7</sup> Bongo Yesu alobaki na basali :

— **Botondisa bambeki oyo na mayi.**

Batondisaki yango meke.

<sup>8</sup> Alobaki lisusu :

— **Sik'oyo, botoka mayi wuta na bambeki mpe bomema yango epai ya mokambi ya feti.**

Bamemaki yango epai na mokambi ya feti.

<sup>9</sup> Mokambi ya feti amekaki mayi oyo Yesu abongolaki vino. Ayebaki te soki basali bazwaki vino yango wapi ; nzokande bango moko basali bayebaki, pamba te bango nde batokaki mayi. Mbala moko, mokambi ya feti abengaki mobali oyo abalaki <sup>10</sup> mpe alobaki na ye : « Bato nyonso bapesaka nanu vino oyo eleki kitoko ; bongo, sima na babengami komela mingi, nde bayaka na vino oyo ya kitoko penza te. Kasi yo, obombi na yo vino oyo eleki kitoko kino sik'oyo ! »

<sup>11</sup> Wana nde ezalaki likamwisi ya liboso, oyo Yesu asalaki : esalemaki na Kana ya Galile. Ezalaki moko kati na bikamwa oyo, na nzela na yango, amonisaki nkembo na Ye ; mpe bayekoli na Ye bandimaki Ye.

<sup>12</sup> Sima na yango, Yesu akendeki elongo na mama na Ye, bandeko na Ye mpe bayekoli na Ye, na Kapernawumi epai wapi basalaki kaka mwa mikolo.

*Kokoso ya liboso kati na Tempelo*

(*Mat 21.12-17; Mlk 11.15-17; Lk 19.45-46*)

<sup>13</sup> Lokola mokolo oyo Bayuda basepelaka feti ya Pasika ekomaki pene, Yesu akendeki na Yelusalemi. <sup>14</sup> Tango akotaki kati na lopango ya Tempelo, akutaki bato bazali koteka bangombe, bameme mpe bibenga ; amonaki lisusu bato oyo babongolaka mbongo bavandi liboso ya bamesa na bango. <sup>15</sup> Boye, asalaki fimbu ya basinga mpe abenganaki bango nyonso, longwa na lopango ya Tempelo, elongo na bangombe mpe bameme na bango ; abalolaki bamesa ya bato oyo bazalaki kobongola mbongo, mpe apanzaki mbongo na bango na mabele. <sup>16</sup> Alobaki na bato oyo bazalaki koteka bibenga : **« Bolongola biloko oyo awa ! Ezali Ndako ya Tata na Ngai ! Ebandi ndenge nini bokomisa yango zando ? »**

<sup>17</sup> Bayekoli na Ye babandaki kokanisa makambo oyo ekomama : « Oh Nzambe, bolingo makasi oyo nazali na yango mpo na Ndako na Yo ekozikisa ngai lokola na moto ! »

<sup>18</sup> Bayuda balobaki na Yesu :

— Likamwisi nini okoki kolakisa biso mpo na kotalisa biso ete ozali na bokonzi ya kosala makambo oyo nyonso ?

<sup>19</sup> Yesu azongisaki :

— **Bobuka Tempelo oyo, mpe Ngai nakotonga yango lisusu na mikolo misato.**

<sup>20</sup> Bayuda balobaki lisusu :

— Boni, soki esalaki mibu tuku minei na motoba mpo na kotonga lisusu Tempelo oyo, yo okanisi ete okotelemisa yango na mikolo misato ?

<sup>21</sup> Nzokande Tempelo oyo Yesu azalaki kolobela, ezalaki nde nzoto na Ye moko.

<sup>22</sup> Sima, tango Yesu asekwaki, bayekoli na Ye basosolaki makambo oyo alobaki na bango. Boye bandimaki Makomi mpe maloba oyo Yesu alobaki.

<sup>23</sup> Wana Yesu azalaki kati na Yelusalemi mpo na feti ya Pasika, bato mingi bandimelaki Kombo na Ye tango bazalaki komona bikamwa oyo azalaki kosala. <sup>24</sup> Kasi Yesu amipesaki te epai na bango, pamba te ayebaki bato nyonso. <sup>25</sup> Azalaki ata na posa te ete bayebisa Ye makambo na tina na bato, pamba te ayebaki makambo nyonso oyo ezalaki kati na mitema na bango.

### 3

#### *Yesu mpe Nikodemi*

<sup>1</sup> Ezalaki na moto moko kati na Bafarizeo, oyo kombo na ye ezalaki « Nikodemi. » Azalaki moko kati na bakonzi ya Bayuda. <sup>2</sup> Ayaki na butu epai ya Yesu mpe alobaki na Ye :

— Rabi, toyebi ete ozali Moteyi oyo awuti epai ya Nzambe, pamba te moto moko te akoki kosala bikamwa oyo Yo ozali kosala soki Nzambe azali elongo na ye te.

<sup>3</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Nazali koloba na yo penza ya solo : moto moko te akoki komona Bokonzi ya Nzambe soki abotami te mbotama ya sika.**

<sup>4</sup> Nikodemi atunaki Ye :

— Ndenge nini moto oyo akomi mobange akoki kobotama lisusu ? Akoki solo kozonga na libumu ya mama na ye mpo ete abotama lisusu ?

<sup>5</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Nazali koloba na yo penza ya solo : moto moko te akoki kokota na Bokonzi ya Nzambe soki abotami te na mayi mpe na Molimo. <sup>6</sup> Oyo abotami na mosuni azali mosuni, mpe oyo abotami na Molimo azali molimo. <sup>7</sup> Kokamwa te ndenge nalobi na yo : « Osengeli kobotama mbotama ya sika ! » <sup>8</sup> Mopepe epepaka esika nyonso oyo elingi kopepa ; atako oyoki makelele na yango, kasi okokaka te koloba soki ewuti wapi to ezali kokende wapi. Ezali mpe bongo mpo na moto nyonso oyo abotami na Molimo.**

<sup>9</sup> Nikodemi atunaki lisusu :

— Ekosalema ndenge nini ?

<sup>10</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Ndenge nini yo, molakisi mobimba oyo okenda sango kati na Isalaele, ozali kososola te makambo oyo ? <sup>11</sup> Nazali koloba na yo penza ya solo : tolobaka makambo oyo toyebi mpe topesaka litatoli na tina na makambo oyo tomoni ; kasi bino, boboyi kondima litatoli na biso. <sup>12</sup> Soki tango nazali koloba na bino makambo ndenge esalemaka na mokili, bozali kondima te, bongo bokondima ndenge nini soki nalobi na bino makambo ya Likolo ? <sup>13</sup> Ezali na moto moko te oyo asila komata na**

**Likolo, longola kaka Ye oyo akita wuta na Likolo : Mwana na Moto.** <sup>14</sup> Ndenge kaka Moyize atelemisaki na nzete, ekeko ya nyoka kati na esobe, ndenge wana mpe Mwana na Moto asengeli kotombolama <sup>15</sup> mpo ete moto nyonso oyo akondima **Ye azwa, kati na Ye, bomoi ya seko.** <sup>16</sup> Pamba te Nzambe alingaki mokili mingi penza, yango wana apesaki Mwana na Ye se moko, mpo ete moto nyonso oyo akondima Ye akufa te kasi azwa bomoi ya seko. <sup>17</sup> Nzambe atindaki Mwana na Ye kati na mokili mpo ete akatela yango etumbu te, kasi mpo ete abikisa yango. <sup>18</sup> Moto nyonso oyo andimi Ye akozwa etumbu te ; kasi ye oyo aboyi kondima Ye asili kozwa etumbu, pamba te aboyi kondima Mwana se moko ya Nzambe. <sup>19</sup> Tala ndenge nini etumbu yango ezali : pole eyaki kati na mokili, kasi bato balingaki molili, pamba te misala na bango ezali mabe. <sup>20</sup> Moto nyonso oyo asalaka mabe ayinaka pole mpe apusanaka te epai pole ezali, noki te misala na ye ekomonana polele. <sup>21</sup> Nzokande, moto nyonso oyo atambolaka na solo ayaka epai pole ezali mpo ete misala oyo asalaka, na boyokani elongo na Nzambe, emonana polele.

*Yoane atatoli mpo na Yesu*

<sup>22</sup> Sima na yango, Yesu akendeki na Yuda, elongo na bayekoli na Ye ; avandaki kuna mwa tango elongo na bango mpe azalaki kobatisa. <sup>23</sup> Yoane mpe azalaki kobatisa na Enoni, pembeni ya Salimi, mpo ete mayi ezalaki mingi kuna ; bato bazalaki kokende kuna epai na ye mpe bazalaki kozwa libatisi. <sup>24</sup> Na tango wana, batiaki nanu Yoane na boloko te.

<sup>25</sup> Mokolo moko, bayekoli ya Yoane bazalaki kobendana na Moyuda moko na tina na kopetolama. <sup>26</sup> Bakendeki epai ya Yoane mpe balobaki na ye :

— Moteyi, ozali koyeba lisusu moto oyo azalaki elongo na yo, na ngambo mosusu ya Yordani, oyo na tina ye opesaki litatoli ? Ye mpe azali kobatisa bato, mpe bato nyonso bazali kokende epai na ye.

<sup>27</sup> Yoane azongisaki :

— Moto akoki kozwa eloko moko te soki Likolo epesi ye yango te. <sup>28</sup> Bino moko bokoki kotatola ete nalobaki : « Ngai, nazali Klisto te, kasi natindamaki liboso na Ye. » <sup>29</sup> Mwasi ya libala azali ya mobali oyo abali ye ; mpe moninga ya mobali oyo asili kobala, ezali moto oyo ateleme pembeni na ye mpe azali na esengo makasi tango azali koyoka mongongo na ye. Ezali mpe bongo mpo na ngai : esengo na ngai ezali sik'oyo ya kokoka. <sup>30</sup> Esengeli ete Ye amata, mpe ngai nakita. <sup>31</sup> Ye oyo awuti na Likolo azali likolo na nyonso ; kasi moto oyo awuti na mokili akotikala kaka ya mokili mpe alobaka kaka lokola moto ya mokili. Ye oyo awuti na Likolo azali likolo na nyonso, <sup>32</sup> azali kotatola na tina na makambo oyo amonaki mpe ayokaki, kasi moto moko te azali kondima litatoli na Ye. <sup>33</sup> Moto nyonso oyo andimi litatoli na Ye akolobaka na solo ete Nzambe azali solo. <sup>34</sup> Motindami ya Nzambe alobaka kaka maloba kowuta na Nzambe, pamba te Nzambe atondisa ye na Molimo na Ye nyonso. <sup>35</sup> Tata alingaka Mwana, mpe Mwana azalaka na bokonzi kowuta na Tata mpo na kokonza nyonso. <sup>36</sup> Moto nyonso oyo andimi Mwana azali na



bomoi ya seko ; nzokande moto oyo aboyi kondima Mwana akozwa bomoi yango te, kasi azalaka kaka na se ya etumbu ya Nzambe.

## 4

*Yesu asololi na mwasi ya engumba Samari*

<sup>1</sup> Yesu ayokaki ete Bafarizeo bazwi sango oyo ezali koloba ete akomi na bayekoli ebele koleka Yoane mpe azali kobatisa bato mingi koleka Yoane. <sup>2</sup> (Nzokande, Yesu Ye moko azalaki kobatisa te, kasi ezalaki nde bayekoli na Ye.) <sup>3</sup> Boye, alongwaki na Yuda mpe azongaki na Galile. <sup>4</sup> Lokola asengelaki kolekela na Samari, <sup>5</sup> akomaki na engumba Sishari ya Samari, oyo ezalaki mosika te na elanga oyo Jakobi apesaki epai ya mwana na ye, Jozefi. <sup>6</sup> Nzokande libulu ya mayi ya Jakobi ezalaki kati na elanga yango. Boye lokola Yesu alembaki nzoto mpo na mobembo, avandaki pembeni ya libulu yango. Ezalaki pene ya ngonga ya midi.

<sup>7</sup> Tango mwasi moko ya engumba Samari akendeki kotoka mayi, Yesu alobaki na ye :

— **Pesa Ngai mayi mpo ete namela.**

<sup>8</sup> (Bayekoli ya Yesu bakendeki na engumba mpo na kosomba biloko ya kolia).

<sup>9</sup> Kasi mwasi yango alobaki :

— Ebandi ndenge nini yo oyo ozali Moyuda osenga ngai, mwasi ya engumba Samari, mayi mpo ete omela ? —Pamba te Bayuda bazalaki koyokana te na bato ya Samari.—

<sup>10</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Soki oyebaki likabo ya Nzambe mpe nani oyo asengi yo mayi, ezali yo nde olingaki kosenga Ye mayi mpo ete omela, mpe Ye alingaki kopesa yo mayi ya bomoi.**

<sup>11</sup> Mwasi alobaki na Yesu :

— Nkolo, ozali na eloko moko te mpo na kotoka mayi, mpe libulu ezali mozindo ; bongo mayi yango ya bomoi, olingaki kozwa yango wapi ? <sup>12</sup> Koko na biso, Jakobi, apesa biso libulu oyo ; ye moko mpe amelala mayi na yango, elongo na bana na ye mpe bibwele na ye. Boni, okanisi ete oleki ye ?

<sup>13</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Moto nyonso oyo amelaka mayi oyo, ayokaka lisusu posa ya mayi ; <sup>14</sup> kasi moto oyo akomela mayi oyo Ngai nakopesa ye akoyoka lisusu posa ya mayi te : mayi oyo Ngai nakopesa ye ekokoma kati na ye lokola etima ya mayi oyo ekawukaka te mpe etiolaka kino na bomoi ya seko.**

<sup>15</sup> Mwasi yango alobaki na Yesu :

— Nkolo, pesa ngai mayi yango mpo ete nayokaka lisusu posa ya mayi te mpe nazonga lisusu awa te mpo na kotoka mayi.

<sup>16</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Kende, benga mobali na yo mpe zonga awa.**

<sup>17</sup> Mwasi azongisaki :

— Nazali na mobali te.

Yesu alobaki na ye :

— **Ozali koloba penza ya solo ete ozali na mobali te, <sup>18</sup> pamba te ozalaki na mibali mitano ; mpe ye oyo ozali na ye sik'oyo**

**azali mpe mobali na yo te. Boye likambo oyo owuti koloba ezali ya solo.**

<sup>19</sup> Mwasi yango alobaki na Yesu :

— Nkolo, namoni ete ozali mosakoli. <sup>20</sup> Bakoko na biso, bato ya Samari, bagumbamelaki Nzambe na likolo ya ngomba oyo ; kasi bino, Bayuda, bolobaka ete esika epai wapi tosengeli kogumbamela ezali kati na Yelusalemi.

<sup>21</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Mwasi, ndima Ngai : tango ezali koya, tango oyo bakogumbamela lisusu Tata te na likolo ya ngomba oyo to kati na Yelusalemi.** <sup>22</sup> Bino, bato ya Samari, bogumbamelaka nzambe oyo boyebi te ; kasi biso, togumbamelaka Nzambe oyo toyebi, pamba te lobiko ewuti epai ya Bayuda. <sup>23</sup> Kasi tango ezali koya mpe esili na yango kokoka, tango oyo bagumbameli ya solo bokogumbamela Tata, kati na Molimo mpe kati na solo ; pamba te Tata alukaka bato oyo bogumbamelaka Ye na lolenge wana. <sup>24</sup> Nzambe azali Molimo ; esengeli ete bato oyo bagumbamelaka Ye bagumbamela Ye kati na Molimo mpe kati na solo.

<sup>25</sup> Mwasi alobaki na Yesu :

— Nayebi ete Masiya azali koya, Ye oyo babengaka Klisto ; mpe tango akoya, akoyebisa biso makambo nyonso.

<sup>26</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Nazali Masiya, Ngai oyo nazali koloba na yo.**

<sup>27</sup> Kaka na tango yango, bayekoli ya Yesu bazongaki. Bakamwaki mingi komona Yesu kosolola na mwasi. Kasi moko te kati na bango amekaki kotuna Ye : « Ozali koluka nini ? » to « Mpo na nini ozali kosolola na ye ? »

<sup>28</sup> Bongo mwasi atikaki mbeki na ye wana, azongaki na engumba mpe alobaki na bato :

<sup>29</sup> — Boya kotala moto oyo ayebisi ngai makambo nyonso oyo nasalaki. Akoki kozala Klisto te ?

<sup>30</sup> Bato babimaki longwa na engumba mpe bakendeki epai ya Yesu.

<sup>31</sup> Na tango yango, bayekoli bazalaki kosenga na Yesu :

— Rabi, lia.

<sup>32</sup> Kasi Yesu azongiselaki bango :

— **Ngai, nakolia bilei oyo bino boyebi te.**

<sup>33</sup> Bongo bayekoli na Ye balobanaki bango na bango :

— Boni, ekoki kozala na moto oyo amemelaki Ye bilei ?

<sup>34</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Bilei na Ngai ezali : kosala mokano ya Ye oyo atindaki Ngai mpe kosilisa mosala oyo apesaki Ngai.** <sup>35</sup> Bino bolobaka : « Etikali sanza minei mpo ete tobuka mbuma kati na bilanga. » Kasi Ngai, nazali koloba na bino : hofungola miso na bino mpe botala malamumu bilanga ; bambuma ekomeli mpe ekoki mpo na kobuka. <sup>36</sup> Moto oyo azali kobuka azali komizwela lifuti mpe kosangisa bambuma mpo na bomoi ya seko. Boye, moloni mpe mobuki mbuma bazali kosepela elongo, bango mibale. <sup>37</sup> Awa nde ekokisami bosolo ya liseye oyo elobaka : « Moko alonaka, mosusu abukaka. » <sup>38</sup> Natindaki bino kobuka bambuma ya elanga oyo bino bolonaki te ; ezali bato mosusu nde basalaki

**mosala, mpe bino bozali bobele kosepela na motoki ya bato mosusu.**

<sup>39</sup> Bato mingi ya Samari, oyo bazalaki kovanda kati na engumba wana bandimelaki Yesu mpo na litatoli oyo mwasi azalaki kopesa : « Ayebisi ngai makambo nyonso oyo nasalaki. » <sup>40</sup> Tango bato ya Samari bayaki epai ya Yesu, basengaki na Ye ete avanda elongo na bango ; mpe Yesu avandaki elongo na bango mikolo mibale. <sup>41</sup> Bato ebele koleka bakomaki kondimela Ye mpo na maloba oyo Ye moko azalaki koloba. <sup>42</sup> Bongo balobaki na mwasi wana :

— Tondimi kaka te mpo na makambo oyo olobaki, pamba te biso moko toyoki sik’oyo mpe toyebi ete azali penza Mobikisi ya mokili.

*Yesu abikisi mwana ya kalaka*

*(Mat 8.5-13; Lk 7.1-10)*

<sup>43</sup> Sima na mikolo mibale, Yesu alongwaki wana mpe akendeki na Galile. <sup>44</sup> Solo, Ye moko Yesu alobaki ete mosakoli azwaka lokumu te kati na ekolo na ye. <sup>45</sup> Tango akomaki na Galile, bato ya Galile bayambaki Ye, pamba te bango mpe bakendeki na Yelusalemi, na tango ya feti, mpe bamonaki makambo nyonso oyo asalaki kuna.

<sup>46</sup> Yesu ayaki lisusu na Kana ya Galile, epai wapi abongolaki mayi vino. Nzokande, na Kapernawumi, ezalaki na mokonzi moko ya basoda oyo mwana na ye ya mobali azalaki kobela. <sup>47</sup> Tango ayokaki ete Yesu akomi na Galile longwa na Yuda, akendeki kokutana na Ye mpe asengaki na Ye ete akende kobikisa mwana na ye ya mobali oyo akomi pene ya kokufa.

<sup>48</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Boni, bokondima kaka soki bomoni bilembo mpe bikamwa ?**

<sup>49</sup> Mokonzi wana ya basoda alobaki :

— Nkolo na ngai, yaka noki liboso ete mwana na ngai ya mobali akufa.

<sup>50</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Kende, mwana na yo ya mobali azali na bomoi.**

Moto yango andimaki maloba oyo Yesu alobaki mpe azongaki.

<sup>51</sup> Wana azalaki kozonga, basali na ye bayaki kokutana na ye mpe bayebisaki ye :

— Mwana na yo ya mobali abiki na bokono na ye.

<sup>52</sup> Atunaki bango soki ezalaki na ngonga nini mwana abikaki.

Bazongisaki :

— Fieveli etikaki ye lobi oyo eleki, na ngonga ya liboso sima na midi.

<sup>53</sup> Tata asosolaki ete ezalaki kaka na ngonga oyo Yesu alobaki na ye : « **Mwana na yo ya mobali azali na bomoi.** » Bongo ye elongo na bato nyonso ya ndako na ye bandimaki.

<sup>54</sup> Oyo nde ezalaki likamwisi ya mibale oyo Yesu asalaki sima na Ye kozonga na Galile longwa na Yuda.

## 5

*Yesu abikisi ebosono*

<sup>1</sup> Sima na yango, Yesu akendeki na Yelusalemi mpo na feti moko ya Bayuda. <sup>2</sup> Nzokande, kuna na Yelusalemi, pene ya Ekuke ya Bameme, ezalaki na liziba moko oyo, na lokota ya Arami, bazalaki kobenga

« Betesida. » Liziba yango ezalaki na baveranda mitano zingazinga na yango. <sup>3</sup> Babeli mingi bazalaki kolala na baveranda yango : bakufi miso, bato oyo batambolaka tengu-tengu mpe bato oyo bakufa makolo. [Bazalaki kozela ete mayi eningana, <sup>4</sup> pamba te anjelu moko na Nkolo azalaki koya tango na tango na liziba yango mpo na koningisa mayi. Soki mayi eningani, moto oyo azalaki kokita moto ya liboso kati na liziba azalaki kobika ata soki pasi na ye ezali ndenge nini.]\*

<sup>5</sup> Ezalaki wana na moto moko oyo awumelaki na bokono mibu tuku misato na mwambe. <sup>6</sup> Lokola Yesu amonaki ye alala na mabele mpe ayokaki ete awumeli mikolo ebele na pasi yango, atunaki ye :

— **Olingi kobika ?**

<sup>7</sup> Mobeli azongiselaki Ye :

— Nkolo, nazali na moto te mpo na kokitisa ngai kati na liziba soki mayi eningani. Wana nabundanaka mpo na kokita na mayi, moto mosusu akitaka liboso na ngai.

<sup>8</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Telema, kamata etoko na yo mpe tambola.**

<sup>9</sup> Kaka na tango yango, moto yango abikaki ; akamataki etoko na ye mpe akomaki kotambola.

Nzokande likambo yango esalemaki na mokolo ya Saba. <sup>10</sup> Boye, bakambi ya Bayuda balobaki na moto oyo abikisamaki :

— Lelo ezali mokolo ya Saba ; ozali na ndingisa te ya komema etoko oyo.

<sup>11</sup> Azongiselaki bango :

— Moto oyo abikisi ngai alobi na ngai : « **Kamata etoko na yo mpe tambola.** »

<sup>12</sup> Batunaki ye lisusu :

— Nani alobi na yo bongo ?

<sup>13</sup> Kasi moto oyo abikaki ayebaki te soki moto oyo abikisaki ye azali nani, pamba te Yesu alimwaki kati na ebele ya bato oyo bazalaki wana.

<sup>14</sup> Sima na mwa tango, Yesu amonaki, kati na lopango ya Tempelo, moto oyo abikaki. Alobaki na ye :

— **Tala, omoni ndenge okomi sik'oyo nzoto kolongono. Kosala lisusu masumu te, noki te likambo moko ya mabe koleka ekomela yo.**

<sup>15</sup> Moto yango akendeki koyebisa bakambi ya Bayuda ete ezali Yesu nde abikisaki ye.

*Bokonzi ya Mwana*

<sup>16</sup> Lokola Yesu azalaki kosala makambo wana na mokolo ya Saba, bakambi ya Bayuda bakomaki kofunda Ye. <sup>17</sup> Kasi Yesu alobaki na bango : « **Tata na Ngai azali kosala kino sik'oyo, Ngai mpe nazali kosala.** » <sup>18</sup> Mpo na yango, bakambi ya Bayuda bakomaki koluka nzela ya koboma Ye ; pamba te azalaki kotosa te mokolo ya Saba, azalaki koloba ete Nzambe azali Tata na Ye, mpe Ye akokani na Nzambe.

<sup>19</sup> Yesu alobaki na bango lisusu : **Nazali koloba na bino penza ya solo : Mwana akoki kosala eloko moko te na ndenge na Ye moko, kasi azali kosala kaka makambo oyo azali komona Tata na Ye kosala ; pamba te makambo nyonso oyo Tata asalaka,**

\* 5:4 Makomi oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

yango mpe Mwana asalaka. <sup>20</sup> Boye lokola Tata alingaka Mwana, yango wana alakisaka Ye makambo nyonso oyo Ye moko Tata asalaka; kutu, akolakisa Ye lisusu kosala makambo minene koleka oyo hosili komona kino sik'oyo, mpo ete bokamwa. <sup>21</sup> Ndenge kaka Tata asekwisaka bakufi mpe apesaka bango bomoi, ndenge wana mpe Mwana apesaka bomoi na moto oyo Ye alingi. <sup>22</sup> Lisusu, Tata asambisaka bato te; apesa bokonzi ya kosambisa bato na maboko ya Mwana, <sup>23</sup> mpo ete bato nyonso bakumisa Mwana ndenge bakumisaka Tata. Moto oyo akumisaka Mwana te akumisaka mpe Tata te oyo atindaki Mwana. <sup>24</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo: moto oyo azali koyoka maloba na Ngai mpe azali kondima Ye oyo atindaki Ngai, azali na bomoi ya seko mpe akosambisama te, kasi asili kolongwa na kufa mpe akomi na bomoi. <sup>25</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo: tango ezali koya mpe esili kokoka oyo bakufi bakoyoka mongongo ya Mwana na Nzambe, mpe ba-oyo bakoyoka yango bakozala na bomoi; <sup>26</sup> pamba te lokola Tata azali etima ya bomoi, yango wana asalaki mpe ete Mwana azala etima ya bomoi; <sup>27</sup> mpe apesaki Ye bokonzi ya kosambisa bato, mpo ete azali Mwana na Moto. <sup>28</sup> Bokamwa yango te, pamba te tango ezali koya, tango oyo bato nyonso oyo bazali kati na bakunda bakoyoka mongongo na Ye <sup>29</sup> mpe bakobima longwa kati na yango: ba-oyo basalaki malamumu bakosekwa mpo na kozwa bomoi, kasi ba-oyo basalaki mabe bakosekwa mpo na kozwa etumbu. <sup>30</sup> Nakoki kosala eloko moko te na ndenge na Ngai moko: nakataka makambo kolanda oyo nayokaka kowuta epai na Tata, mpe kosambisa na Ngai ezali sembo; pamba te nalukaka te kosala mokano na Ngai moko, kasi mokano ya Ye oyo atindaki Ngai. <sup>31</sup> Soki napesi litatoli mpo na Ngai moko, litatoli na Ngai ekozala ya solo te. <sup>32</sup> Boye esengeli ete motatoli mosusu apesa yango mpo na Ngai; mpe nayebi ete litatoli oyo akopesa na tina na Ngai ezali ya solo. <sup>33</sup> Botindaki bato epai ya Yoane, mpe ye atitolaki na tina na bosolo. <sup>34</sup> Ngai, nandimaka litatoli ya moto te; kasi nalobi bongo mpo ete bobika. <sup>35</sup> Solo, Yoane azalaki lokola mwinda oyo bapelisi mpe ezali kongenga. Kasi bino, boyonaki kosepela na kongenga na ye kaka mpo na mwa tango moke.

<sup>36</sup> Nzokande Ngai, nazali na litatoli moko ya monene na tina na Ngai moko koleka kutu oyo ya Yoane: misala oyo nazali kosala na Kombo ya Tata etatolaka na tina na Ngai ete ezali Tata nde atindaki Ngai. <sup>37</sup> Ye moko, Tata, oyo atindaki Ngai atitolaki mpo na Ngai. Botikala nanu te koyoka mongongo na Ye mpe komona elongi na Ye; <sup>38</sup> mpe liloba na Ye ezali kati na bino te, pamba te bondima te Motindami na Ye. <sup>39</sup> Bokundolaka Makomi na bokebi, mpo ete bokanisaka ete bokozwa bomoi ya seko kati na yango; nzokande, Makomi yango etatolaka na tina na Ngai, <sup>40</sup> kasi boboyi na bino koya epai na Ngai mpo na kozwa bomoi.

<sup>41</sup> Nalukaka na Ngai te lokumu oyo ewutaka na bato. <sup>42</sup> Kutu nayebi bino malamumu, nayebi ete, kati na mitema na bino, bozali na bolingo te mpo na Nzambe. <sup>43</sup> Ngai, nayebi na Kombo ya Tata na Ngai, kasi boboyi koyamba Ngai! Nzokande, soki moto mosusu

**ayeji na kombo na ye moko, bokoyamba ye.** <sup>44</sup> Lokola bolukaka kaka kopesana lokumu bino na bino mpe boboyaka lokumu oyo ewutaka kaka na Nzambe, ndenge nini bokoki kondima Ngai ?  
<sup>45</sup> Bokanisa te ete Ngai nde nakofunda bino liboso ya Tata na Ngai, ezali Moyize oyo bondimaka nde akofunda bino. <sup>46</sup> Pamba te, soki penza bozalaki kondima Moyize, bolingaki mpe kondima Ngai ; pamba te akomaki na tina na Ngai. <sup>47</sup> Kasi soki bozali kondima ata makomi na ye te, ndenge nini bokondima maloba na Ngai ?

## 6

*Yesu aleisi mibali nkoto mitano  
(Mat 14.13-21; Mlk 6.30-44; Lk 9.10-17)*

<sup>1</sup> Sima na yango, Yesu akendeki na ngambo mosusu ya ebale ya Galile oyo babengaka mpe ebale ya Tiberiade. <sup>2</sup> Bato ebele bazalaki kolanda Ye mpo ete bazalaki komona bikamwa oyo azalaki kosala na banzoto ya babeli. <sup>3</sup> Yango wana Yesu amataki na ngomba mpe avandaki kuna elongo na bayekoli na Ye. <sup>4</sup> Nzokande Pasika, feti ya Bayuda, ekomaki pene.

<sup>5</sup> Tango Yesu atombolaki miso, amonaki ebele ya bato penza koya epai na Ye ; alobaki na Filipo :

**— Tokosomba mapa wapi mpo na koleisa bato oyo nyonso ?**

<sup>6</sup> Yesu atunaki Filipo motuna oyo mpo na komeka ye mpe kotala soki akoloba nini, pamba te Ye, Yesu, ayebaki makambo oyo alingaki kosala.

<sup>7</sup> Filipo azongiselaki Yesu :

— Mapa oyo tokoki kosomba na mbongo ya bibende nkama mibale ekokoka te mpo ete moto moko na moko kati na bango azwa eteni ya lipa !

<sup>8</sup> Moko kati na bayekoli na Ye, oyo kombo na ye ezali Andre, ndeko mobali ya Simona Petelo, alobaki na Ye :

<sup>9</sup> — Ezali awa na elenge mobali moko oyo azali na mapa mitano basala na bambuma ya orje, mpe bambisi mibale ; kasi yango ekosala nini mpo na ebele ya bato oyo ?

<sup>10</sup> Yesu apesaki bango mitindo :

**— Boloba na bato nyonso ete bavanda.**

Boye, lokola ezalaki na matiti ebele na esika yango, bavandaki. Ezalaki wana na mibali pene nkoto mitano. <sup>11</sup> Bongo Yesu azwaki mapa yango, azongisaki matondi epai ya Nzambe mpe akabolaki yango epai ya bato oyo bazalaki wana ; asalaki mpe bongo na bambisi : bato bazwaki kolanda ndenge posa na bango ezalaki.

<sup>12</sup> Sima na bato kolia mpe kotonda, Yesu alobaki na bayekoli na Ye :

**— Bosangisa biteni oyo etikali mpo ete eteni moko te eheba.**

<sup>13</sup> Basangisaki biteni yango ; mpe na biteni ya mapa mitano basala na bambuma ya orje, oyo etikalaki na maboko ya bato oyo baliaki, batondisaki bitunga zomi na mibale.

<sup>14</sup> Tango bato bamonaki bikamwa oyo Yesu awutaki kosala, balobaki : « Azali penza Mosakoli oyo asengelaki koya na mokili. »

<sup>15</sup> Kasi, lokola Yesu ayebaki ete bazali na makanisi ya kokamata Ye mpo na kokomisa Ye mokonzi, abendanaki lisusu na ngomba mpo ete azala kaka Ye moko.

*Yesu atamboli na mayi*

*(Mat 14.22-27; Mlk 6.45-52)*

<sup>16</sup> Tango pokwa ekomaki, bayekoli na Ye bakitaki na ebale <sup>17</sup> epai wapi bamataki na bwato moko, bakatisaki ebale mpo na kokende na Kapernawumi, na ngambo mosusu ya ebale. Butu ekotaki, wana Yesu amikomelaki nanu te epai bango bakomaki. <sup>18</sup> Ekumbaki moko ebandaki kopepa, mpe mayi ya ebale etombokaki. <sup>19</sup> Awa basilaki koluka nkayi na molayi ya bakilometele pene mitano to motoba, bamonaki Yesu kotambola likolo ya mayi ya ebale mpe kopusana pene ya bwato ; somo makasi ekangaki bango. <sup>20</sup> Kasi Yesu alobaki na bango : « **Kimia ! Kimia ! Bobanga te ! Ezali Ngai !** »

<sup>21</sup> Balingaki kokotisa Yesu na bwato, kasi, mbala moko, bwato etutaki mabele ya esika oyo bazalaki kokende.

*Yesu azali lipa oyo epesaka bomoi*

*(Mat 14.30-36; Mlk 6.53-56)*

<sup>22</sup> Mokolo oyo elandaki, bato oyo batikalaki na ngambo mosusu ya ebale bayaki kokanisa na sima ete ezalaki kaka na bwato moko, mpe ete Yesu akendeki bwato moko te na bayekoli na Ye ; bayekoli bakendeki bango moko kaka. <sup>23</sup> Nzokande, babwato mosusu ewutaki na Tiberiade mpe ekomaki pene ya esika oyo baliaki mapa sima na Nkolo kozongisa matondi epai ya Nzambe. <sup>24</sup> Tango bato bamonaki ete, ezala Yesu to bayekoli na Ye, moko te azalaki lisusu wana, bamataki na babwato yango mpe bakendeki koluka Yesu, na Kapernawumi.

<sup>25</sup> Tango baktaki Ye na ngambo mosusu ya ebale, batunaki Ye :

— Rabi, okomaki awa tango nini ?

<sup>26</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : soki bozali koluka Ngai, ezali kaka mpo ete holiaki mapa mpe hotondaki, kasi ezali te mpo ete homonaki bikamwa. <sup>27</sup> Bosalaka te mpo na bilei oyo ebebaka, kasi bosalaka mpo na bilei oyo ewumelaka mpo na bomoi ya seko, bilei oyo Mwana na Moto akopesa bino ; pamba te ezali Ye nde Nzambe Tata abeta kashe.**

<sup>28</sup> Batunaki Ye lisusu :

— Tosengeli kosala nini mpo na kokokisa misala oyo Nzambe azali kozela epai na biso ?

<sup>29</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Mosala ya Nzambe, yango oyo : bondima Ye oyo Nzambe atindaki.**

<sup>30</sup> Batunaki Ye lisusu :

— Elembo nini ya kokamwa okolakisa biso mpo ete tondima Yo ? Okosala penza nini ? <sup>31</sup> Bakoko na biso baliaki mana kati na esobe kolanda ndenge ekomama : « Apesaki bango lipa kowuta na Likolo. »

<sup>32</sup> Kasi Yesu azongiselaki bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : ezali Moyize te moto apesaki bino lipa oyo ezalaki kowuta na Likolo, kasi ezali Tata na Ngai nde apesaka bino lipa ya solo oyo ewutaka na Likolo.**

<sup>33</sup> **Pamba te lipa ya Nzambe ezali Ye oyo akiti wuta na Likolo mpe apesaka mokili bomoi.**

<sup>34</sup> Bongo balobaki na Ye :

— Nkolo, pesaka biso lipa yango tango nyonso.

<sup>35</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Ngai nazali lipa oyo epesaka bomoi. Moto nyonso oyo akoya epai na Ngai akoyoka lisusu nzala te, mpe moto nyonso oyo akondima Ngai akoyoka lisusu posa ya mayi te.**

<sup>36</sup> Nzokande, ndenge naye bisaki bino, bozali komona Ngai, kasi bozali kondima te. <sup>37</sup> Bato nyonso oyo Tata apesi Ngai bakoya epai na Ngai, mpe nakobengana soki moke te moto nyonso oyo akoya epai na Ngai. <sup>38</sup> Pamba te soki nakitaki wuta na Likolo, ezali te mpo na kosala mokano na Ngai moko, kasi mpo na kokokisa mokano ya Ye oyo atindaki Ngai. <sup>39</sup> Nzokande, Ye oyo atindaki Ngai alingi ete nabungisa ata moto moko te kati na bato oyo apesaki Ngai, kasi nasekwisa bango na mokolo ya suka. <sup>40</sup> Pamba te mokano ya Tata na Ngai ezali ete moto nyonso oyo amoni Mwana mpe andimi Ye azwa bomoi ya seko ; mpe, Ngai, nakosekwisa ye na mokolo ya suka.

<sup>41</sup> Bayuda bakomaki koyimayima na tina na Ye mpo ete alobaki : « **Ngai, nazali lipa oyo ekiti wuta na Likolo.** » <sup>42</sup> Bakomaki koloba : — Boni, wana ezali Yesu te ? Ezali mwana mobali ya Jozefi te ? Toyebi malamau tata mpe mama na ye ! Bongo ndenge nini azali koloba : « **Nawuti na Likolo ?** »

<sup>43</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Botika koyimayima kati na bino !** <sup>44</sup> Moto moko te akoki koya epai na Ngai soki Tata oyo atindaki Ngai abendi ye te ; mpe Ngai, nakosekwisa ye na mokolo ya suka. <sup>45</sup> Tala ndenge ekomama kati na mikanda ya Basakoli : « Nzambe akoteya bango nyonso. » Boye moto nyonso oyo ayokaka Tata mpe ayambaka mateya na Ye ayaka epai na Ngai. <sup>46</sup> Moto moko te amona Tata, longola kaka Ye oyo ayaki wuta epai ya Nzambe. <sup>47</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : moto oyo andimi azali na bomoi ya seko, <sup>48</sup> pamba te nazali lipa oyo epesaka bomoi. <sup>49</sup> Bakoko na bino baliaki mana kati na esobe mpe bakufaki, <sup>50</sup> kasi botala lipa oyo ewuti na Likolo ; moto oyo akolia yango akokufa te. <sup>51</sup> Ngai nde nazali lipa ya bomoi oyo ewuti na Likolo ; moto nyonso oyo akolia lipa yango, akozala na bomoi ya seko ; mpe lipa oyo nakopesa mpo ete mokili ezwa bomoi ezali nde nzoto na Ngai.

<sup>52</sup> Tango Bayuda bayokaki bongo, bakomaki kotiana tembe ; bazalaki koloba :

— Akopesa biso nzoto na ye ndenge nini mpo ete tolia yango ?

<sup>53</sup> Bongo Yesu alobaki na bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : soki bolie nzoto ya Mwana na Moto te mpe bomeli makila na Ye te, bozali na bomoi te kati na bino.** <sup>54</sup> Moto oyo alie nzoto na Ngai mpe ameli makila na Ngai, azali na bomoi ya seko ; mpe Ngai, nakosekwisa ye na mokolo ya suka. <sup>55</sup> Pamba te nzoto na Ngai ezali penza bilei, mpe makila na Ngai ezali penza lokola mayi oyo bamelaka. <sup>56</sup> Moto oyo alie nzoto na Ngai mpe ameli makila na Ngai azali kati na Ngai, mpe Ngai nazali kati na ye. <sup>57</sup> Ndenge Tata oyo atindaki Ngai azali etima ya bomoi mpe Ngai nazali



**na bomoi na nzela na Ye, ndenge wana mpe moto oyo alie nzoto na Ngai akozala na bomoi na nzela na Ngai.** <sup>58</sup> Tala ndenge lipa oyo ewuti na Likolo ezali : ekokani te na mana oyo bakoko na bino baliaki, kasi bakufaki kaka ; nzokande, moto oyo akolia lipa oyo Ngai nazali akozala na bomoi ya seko.

<sup>59</sup> Wana nde ezalaki mateya ya Yesu kati na ndako ya mayangani ya Kapernawumi.

*Bayekoli mingi bakimi Yesu*

<sup>60</sup> Sima na koyoka Ye, bayekoli mingi ya Yesu balobaki :

— Mateya oyo ezali makasi mingi, nani akoki kondima yango ?

<sup>61</sup> Yesu asosolaki ete bayekoli na Ye bazalaki koyimayima na tina na yango ; alobaki na bango :

— **Boni, maloba oyo ebetisi bino mabaku ?** <sup>62</sup> **Bongo ekozala ndenge nini soki bomoni Mwana na Moto kozonga epai Ye azalaki liboso ?** <sup>63</sup> **Ezali Molimo nde apesaka bomoi ; mosuni ezali na eloko te. Maloba oyo nalobi na bino ezali Molimo mpe bomoi.** <sup>64</sup> **Kasi bato mosusu kati na bino bazali kondima te.**

Solo, wuta na ebandeli, Yesu ayebaki banani bazalaki kondima te, mpe nani akoteka Ye. <sup>65</sup> Alobaki lisusu :

— **Yango wana nalobaki na bino : « Moto moko te akoki koya epai na Ngai soki epesameli ye te na Tata. »**

<sup>66</sup> Banda na tango wana, bayekoli na Ye mingi bazongaki mpe batikaki kolanda Ye.

(*Mat 16.13-20; Mlk 8.27-30; Lk 9.18-21*)

<sup>67</sup> Boye, Yesu alobaki na bantoma zomi na mibale :

— **Boni, bino mpe holingi kokende ?**

<sup>68</sup> Simona Petelo azongisaki :

— Nkolo, tokokende epai ya nani ? Yo nde ozali na maloba ya bomoi ya seko. <sup>69</sup> Bisu, tondimi mpe toyebi ete ozali Mosantu ya Nzambe.

<sup>70</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Boni, ezali Ngai te nde naponaki bino nyonso zomi na mibale ? Nzokande, moko kati na bino azali Satana !**

<sup>71</sup> Yesu azalaki nde koloba na tina na Yuda, mwana mobali ya Simona Isikarioti, oyo, kati na bantoma zomi na mibale, asengelaki koteka Ye.

## 7

*Yesu akei na feti ya Bandako ya kapo*

<sup>1</sup> Sima na yango, Yesu atambolaki na mokili ya Galile, aboyaki kovanda na Yuda, pamba te Bayuda bazalaki koluka koboma Ye.

<sup>2</sup> Nzokande, feti ya Bandako ya kapo, feti ya Bayuda, ekomaki pene.

<sup>3</sup> Bandeko ya Yesu balobaki na Ye :

— Longwa awa na Galile mpe kende na Yuda, mpo ete bayekoli na Yo bamona kuna bikamwa oyo ozali kosala. <sup>4</sup> Moto moko te asalaka na nkuku soki alingi koyebana. Lokola ozali kosala makambo minene koleka, sala ete moto nyonso kati na mokili ayeba soki ozali nani.

<sup>5</sup> Pamba te, ezala bandeko ya Yesu, bango mpe bazalaki kondima Ye te.

<sup>6</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Tango na Ngai ekoki nanu te ; kasi mpo na bino, tango nyonso ezali malamu.** <sup>7</sup> **Mokili ekoki koyina bino te ; kasi Ngai, ezali koyina Ngai mpo ete natatolaka ete misala na yango ezali mabe.** <sup>8</sup> **Bino, bokende na feti wana ; kasi Ngai, nakokende te, pamba te tango na Ngai ekoki nanu te.**

<sup>9</sup> Sima na Ye koloba na bango bongo, atikalaki na Galile. <sup>10</sup> Nzokande, tango bandeko na Ye bakendeki na feti, Ye mpe akendeki kuna, na komilakisa te, kasi na nkuku. <sup>11</sup> Wana bazalaki kati na feti, Bayuda bazalaki koluka Ye mpe bazalaki kotuna-tuna : « Azali wapi ? »

<sup>12</sup> Kati na bato, tembe ekomaki makasi na tina na Ye. Bamoko bazalaki koloba : Azali moto malamu ; bamosusu : « Te, azali kokosa bato nyonso. »

<sup>13</sup> Kasi, lokola bango nyonso bazalaki kobanga Bayuda, moto ata moko te akokaki koloba na bonsomi nyonso na tina na Yesu.

<sup>14</sup> Tango mikolo ya feti ekomaki na kati-kati, Yesu akendeki na Tempelo mpe akomaki koteya. <sup>15</sup> Bayuda bakamwaki mpe bazalaki kotunana :

— Ndenge nini moto oyo ayekola te akoki koyeba Makomi boye ?

<sup>16</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Makambo oyo nazali koteya ewuti epai na Ngai te, kasi ewuti epai na Ye oyo atindi Ngai.** <sup>17</sup> **Moto nyonso oyo azwi mokano ya kosala makambo oyo Nzambe alingaka, akososola soki mateya na Ngai ewuti na Nzambe to nazali koloba na ndenge na Ngai moko.** <sup>18</sup> **Moto oyo alobaka na kombo na ye moko alukaka lokumu na ye moko ; kaka oyo azali koluka lokumu ya Nzambe oyo atindaki Ye nde azali koloba solo, mpe mabe ezali te kati na Ye.** <sup>19</sup> **Boni, Moyize apesaki bino mibeko te ? Nzokande moko te kati na bino atosaka yango ! Bongo mpo na nini bozali koluka koboma Ngai ?**

<sup>20</sup> Bato kati na ngulupa bazongiselaki Yesu :

— Ozali na molimo mabe. Nani azali koluka koboma yo ?

<sup>21</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Mpo na likamwisi moko oyo nasalaki, yango wana bino nyonso bokamwe !** <sup>22</sup> **Bokanisa nanu : Moyize apesaki bino mitindo ya kokatisa ngenga, —mobeko yango ewutaki kutu na Moyize te, kasi na bakoko— mpe botosaka mitindo yango ata na mokolo ya Saba.** <sup>23</sup> **Bongo soki bokataka bato ngenga na mokolo ya Saba, mpe yango ebukaka mobeko ya Moyize te, mpo na nini bozali kosilikela Ngai mpo ete nabikisi moto na mokolo ya Saba ?** <sup>24</sup> **Bosambisaka lisusu te kolanda oyo miso na bino ezali komona, kasi bokataka makambo na bosembo.**

<sup>25</sup> Na bongo, ndambo ya bavandi ya Yelusalemi bakomaki komituna : « Azali te moto oyo bazali koluka koboma ? <sup>26</sup> Tala, azali koloba na bonsomi nyonso, mpe bazali koloba na ye eloko moko te mpo na kotelemela ye ! Boni, bokanisi ete bakonzi na biso bayebi ete azali penza Klisto ? <sup>27</sup> Kasi biso, toyebi epai moto oyo awuti ; nzokande tango Klisto akoya, moto moko te akoyeba soki azali moto ya engumba nini ! »

<sup>28</sup> Kaka na tango yango, wana Yesu azalaki koteya kati na Tempelo, alobaki na mongongo makasi :

— Solo, boyebi Ngai mpe boyebi epai nawuti ! Nzokande, naye na ndenge na Ngai moko te ; ezali Ye oyo azali penza ya solo nde atindi Ngai, mpe bino, boyebi Ye te. <sup>29</sup> Ngai, nayebi Ye, pamba te nawuti epai na Ye, mpe ezali Ye nde atindi Ngai.

<sup>30</sup> Na bongo, balukaki kokanga Yesu, kasi moto ata moko te alongaki ; pamba te tango na Ye ekokaki nanu te. <sup>31</sup> Boye kati na bato, mingi bandimaki Ye ; bazalaki koloba :

— Boni, tango Klisto akoya, akosala bikamwa mingi koleka oyo moto oyo ozali kosala ?

<sup>32</sup> Bafarizeo bayokaki makambo oyo bato bazalaki koloba na se se na tina na Yesu. Bongo bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo batindaki bakengeli ya Tempelo mpo na kokanga Yesu.

<sup>33</sup> Yesu alobaki :

— Nazali nanu elongo na bino mpo na mwa tango moke, bongo nakozonga epai ya Ye oyo atindaki Ngai. <sup>34</sup> Bokoluka Ngai, kasi bokomona Ngai te ; mpe epai Ngai nakozala, bino, bokoki te koya kuna.

<sup>35</sup> Bayuda balobanaki bango na bango :

— Asengeli kokende wapi mpo ete tomona ye lisusu te ? Akokende epai ya Bayuda oyo bapalangana kati na Bagreki mpe koteya Bagreki ? <sup>36</sup> Alingi penza koloba nini tango azali koloba : « Bokoluka Ngai, kasi bokomona Ngai te ; mpe epai Ngai nakozala, bino, bokoki te koya kuna ? »

*Mayi ya bomoi*

<sup>37</sup> Na mokolo ya suka ya feti, mokolo oyo eleki monene, Yesu atelemaki mpe alobaki na mongongo makasi :

— Tika ete moto nyonso oyo azali na posa ya mayi aya epai na Ngai mpe amela. <sup>38</sup> Moto oyo akondima Ngai, kolanda ndenge Makomi elobi, bibale ya mayi ya bomoi ekotiola wuta kati na ye.

<sup>39</sup> Yesu alobaki bongo na tina na Molimo oyo bato oyo bakotia kondima na bango kati na Ye bakozwa ; mpo ete na tango wana, Molimo apesamaki nanu te, pamba te Yesu akotaki nanu te kati na nkembo na Ye.

*Bato bakabwani mpo na Yesu*

<sup>40</sup> Kati na bato oyo bayokaki maloba na Ye, bamoko bazalaki koloba : « Moto oyo azali penza Mosakoli, » <sup>41</sup> bamosusu : « Azali Klisto, » kasi bamosusu lisusu : « Boni, Klisto akoki kobimela na Galile ? <sup>42</sup> Boni, Makomi ezali koloba te ete Klisto akobimela na libota ya Davidi mpe akobotama na Beteleemi, mboka ya Davidi ? »

<sup>43</sup> Ezali bongo nde bato bakabwanaki na tina na Yesu. <sup>44</sup> Bamosusu kati na bango balukaki kokanga Ye, kasi moto ata moko te alongaki.

*Bakonzi ya Bayuda baboyi kondima Yesu*

<sup>45</sup> Bakengeli ya Tempelo bazongaki epai ya bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo. Bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo batunaki bakengeli :

— Mpo na nini bomemi Yesu awa te ?

<sup>46</sup> Bakengeli bazongisaki :

— Ezali na moto ata moko te oyo asila koloba makambo oyo moto wana azali koloba.

<sup>47</sup> Bafarizeo batunaki lisusu :

— Bino mpe bomitiki penza mpo ete akosa bino ? <sup>48</sup> Boni, kati na bakonzi to kati na Bafarizeo, ezali ata na moko oyo andimi ye ?

<sup>49</sup> Ezali kaka bato oyo bayebi mibeko ya Moyize te, bazali penza bato balakelama mabe !

<sup>50</sup> Kasi moko kati na bango, Nikodemi, oyo, mokolo moko, akendeki epai ya Yesu, alobaki :

<sup>51</sup> — Boni, mibeko na biso ekoki kokatela moto etumbu na kozanga koyoka ye liboso, mpe na kozanga koyeba mabe oyo asili kosala ?

<sup>52</sup> Bazongiselaki ye :

— Boni, yo mpe ozali moto ya Galile ? Kundola malamau Makomi, mpe okomona penza ete mosakoli moko te abimela na Galile.

[ <sup>53</sup> Na bongo, moko na moko azongaki na ndako na ye.

## 8

*Mwasi oyo bakangi na ekobo*

<sup>1</sup> Kasi Yesu akendeki na ngomba ya banzete ya olive.

<sup>2</sup> Na tongo-tongo ya mokolo oyo elandaki, azongaki kati na lopango ya Tempelo ; mpe lokola bato nyonso bayaki kozingela Ye, avandaki mpe abandaki koteya bango.

<sup>3</sup> Balakisi ya Mobeko mpe Bafarizeo bakumbaki mwasi moko oyo bakutaki azali kosala ekobo ; batambolisaki ye kati na ebele ya bato mpe batiaki ye liboso ya Yesu, na miso ya bato nyonso. <sup>4</sup> Balobaki na Yesu :

— Moteyi, mwasi oyo asali ekobo ; bakuti ye penza azali kosala yango ! <sup>5</sup> Kati na mibeko, Moyize apesa biso mitindo ya koboma basi ya boye na mabanga. Bongo yo, olobi nini na tina na yango ?

<sup>6</sup> Balobaki bongo mpo na kotiela Yesu motambo mpe koluka nzela ya kofunda Ye.

Kasi Yesu agunzamaki ; mpe na nzela ya mosapi na Ye, abandaki kokoma na mabele. <sup>7</sup> Lokola bakobaki kaka kopesa Ye mituna, Yesu atelemaki mpe alobaki na bango :

— **Tika ete moto oyo, kati na bino, asala nanu lisumu te abamba ye libanga moto ya liboso.**

<sup>8</sup> Bongo Yesu agunzamaki lisusu mpe azongelaki kokoma na mabele.

<sup>9</sup> Tango bayokaki bongo, bango nyonso babendanaki moko sima na moninga, kobanda na mikolo. Mpe Yesu atikalaki Ye moko. Lokola mwasi yango azalaki kaka wana kati na lopango ya Tempelo, <sup>10</sup> Yesu atombolaki moto mpe alobaki na ye :

— **Mwasi, bato oyo bayei kofunda yo bazali wapi ? Boni, ata moko te akateli yo etumbu ?**

<sup>11</sup> Mwasi azongisaki :

— Nkolo, moko te !

Bongo Yesu alobaki na ye :

— **Ngai mpe nakateli yo etumbu te. Kende ; kasi, kobanda lelo, kosala lisusu masumu te.]\***

*Yesu azali pole ya mokili*

\* **8:11** Biteni oyo, 7.54–8.11, ezali te na mikanda mosusu

<sup>12</sup> Yesu alobaki lisusu na bato :

— **Nazali pole ya mokili ; moto nyonso oyo alandaka Ngai akotikala kotambola kati na molili te, kasi akozwa pole ya bomoi.**

<sup>13</sup> Bafarizeo balobaki na Ye :

— Ozali kotatola mpo na yo moko, litatoli na yo ezali ya solo te.

<sup>14</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Ezala soki natatoli mpo na Ngai moko, litatoli na Ngai ezali ya solo, pamba te nayebi epai nawuti mpe epai nazali kokende ; kasi bino, boyebi te ezala epai nawuti to epai nazali kokende.** <sup>15</sup> Bino, bosambisaka na ndenge ya bomoto ; kasi Ngai, nasambisi moto ata moko te. <sup>16</sup> Mpe ezala soki esalemi ete Ngai nasambisi moto, kosambisa na Ngai ezali ya solo, pamba te nazali Ngai moko te : Tata oyo atindi Ngai azali elongo na Ngai. <sup>17</sup> Ekomama kutu, kati na mibeko na bino, ete litatoli ya bato mibale nde ezalaka ya solo. <sup>18</sup> Ngai, nazali kopesa litatoli na tina na Ngai moko, mpe Tata oyo atindaki Ngai azali lisusu kotatola na tina na Ngai.

<sup>19</sup> Bongo batunaki Ye :

— Tata na yo azali wapi ?

Yesu azongisaki :

— **Boyebi Ngai te, mpe boyebi Tata na Ngai te. Soki boyebaki Ngai, bolingaki mpe koyeba Tata na Ngai.**

<sup>20</sup> Yesu alobaki bongo, wana azalaki koteya kati na lopango ya Tempelo, pene ya esika oyo bazalaki kotia makabo ; mpe moto ata moko te amekaki kokanga Ye, pamba te tango na Ye ekokaki nanu te.

*Yesu azali nani ?*

<sup>21</sup> Yesu alobaki na bango lisusu :

— **Ngai, nazali kokende ; mpe bokoluka Ngai, kasi bokokufa kati na lisumu na bino. Epai Ngai nazali kokende, bino, bokoki te koya kuna.**

<sup>22</sup> Na bongo, Bayuda batunanaki bango na bango :

— Boni, azali na makanisi ya komiboma, yango wana alobi : « **Epai Ngai nazali kokende, bino, bokokoka te koya kuna ?** »

<sup>23</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bino, bozali bato ya se ; kasi Ngai, nawuti na Likolo. Bino, bozali bato ya mokili oyo ; kasi Ngai, nazali ya mokili oyo te.**

<sup>24</sup> **Yango wana nalobaki na bino : « Bokokufa kati na lisumu na bino ; » pamba te soki bondimi te ete « Nazali oyo azali, » bokokufa kati na lisumu na bino.**

<sup>25</sup> Batunaki Ye :

— Boye ozali nani ?

Yesu azongiselaki bango :

— **Oyo nazali koloba na bino wuta na ebandeli.** <sup>26</sup> **Nazali na makambo mingi ya koloba na tina na bino mpe ya kosambisa kati na bino ; kasi Ye oyo atindaki Ngai azali solo, mpe makambo oyo nayokaki epai na Ye, yango nde nazali koyebisa mokili.**

<sup>27</sup> Kasi bazalaki kososola te ete Yesu azalaki koloba na bango na tina na Tata. <sup>28</sup> Alobaki lisusu :

— **Sima na bino kotombola Mwana na Moto nde bokoyeba ete, Ngai, nazali oyo azali, mpe ete nasalaka eloko moko te na ndenge na Ngai moko, kasi nalobaka kolanda makambo oyo Tata ateyaki Ngai.** <sup>29</sup> Ye oyo atindaki Ngai azali elongo na Ngai ; atikaki Ngai moko te, pamba te, Ngai, nasalaka tango nyonso makambo oyo esepelisaka Ye.

<sup>30</sup> Wana Yesu azalaki koloba bongo, bato mingi bandimaki Ye.

*Bonsomi ya solo*

<sup>31</sup> Bongo Yesu alobaki na Bayuda oyo bandimaki Ye :

— **Soki bowumeli kati na Liloba oyo nateyaki bino, bokozala penza bayekoli na Ngai,** <sup>32</sup> bokoyeba solo, mpe solo ekokangola bino.

<sup>33</sup> Bazongiselaki Ye :

— Bisu, tozali bato ya libota ya Abrayami, totikala kozala te bawumbu ya moto ; ndenge nini oloba ete tokokoma bansomi ?

<sup>34</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : moto nyonso oyo asalaka masumu azali mowumbu ya lisumu.** <sup>35</sup> Nzokande, mowumbu azalaka kati na libota tango nyonso te, kasi mwana azali kati na yango mpo na seko. <sup>36</sup> Boye, soki Mwana akangoli bino, bokozala penza bansomi. <sup>37</sup> Nayebi ete bozali bato ya libota ya Abrayami ; nzokande, bozali koluka koboma Ngai, pamba te boboyi koyamba Liloba na Ngai. <sup>38</sup> Ngai, nazali koloba makambo oyo namonaki epai ya Tata na Ngai ; bino mpe bozali kosala makambo oyo boyokaki epai ya tata na bino.

<sup>39</sup> Bazongisaki :

— Ezali Abrayami nde azali tata na bisu.

Yesu alobaki na bango :

— **Soki bozalaki bana ya Abrayami, bolingaki kosala misala oyo Abrayami asalaki.** <sup>40</sup> Kasi sik'oyo, na esika ete bosala yango, bozali koluka koboma Ngai, Ngai oyo nalobi na bino solo oyo nayokaki epai ya Nzambe ! Abrayami atikala kosala bongo te. <sup>41</sup> Bozali penza kosala misala ya tata na bino.

Bazongisaki :

— Tozali bana ya makangu te ; tozali kaka na tata moko : Nzambe !

<sup>42</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Soki Nzambe azalaki penza Tata na bino, bolingaki kolinga Ngai, pamba te nawutaki epai ya Nzambe, mpe ezali kolanda mokano na Ye nde nazali sik'oyo awa. Nayaki na ndenge na Ngai moko te, kasi Ye nde atindaki Ngai.** <sup>43</sup> Mpo na nini bozali kososola te elobeli na Ngai ? Ezali mpo ete bozali kokoka te koyoka makambo oyo nazali koloba na bino. <sup>44</sup> Ezali Satana nde azali tata na bino, mpe bolingi nde kaka kokokisa posa ya tata na bino. Wuta na ebandeli, ye azala mobomi ; avandaka kati na solo te, pamba te solo ezalaka te kati na ye. Tango akosaka, alobaka penza makambo oyo ewutaka kati na ye ; pamba te azali mokosi mpe tata ya lokuta. <sup>45</sup> Kasi Ngai, lokola nalobi solo, yango wana bozali kondima Ngai te. <sup>46</sup> Nani kati na bino akoki kotalisa Ngai ete nasali masumu ? Soki nalobaka

**solo, mpo na nini bondimaka Ngai te ? <sup>47</sup> Moto oyo azali ya Nzambe ayokaka makambo oyo Nzambe alobaka ; kasi soki bino boyokaka te, ezali mpo ete bozali ya Nzambe te.**

<sup>48</sup> Bayuda bazongiselaki Ye :

— Omoni ! Yango wana tolobaki na biso ete ozali moto ya Samari mpe ozali na molimo mabe kati na yo.

<sup>49</sup> Yesu azongisaki :

— **Nazali na molimo mabe te kati na Ngai. Ngai nazali nde kopesa Tata na Ngai lokumu, kasi bino bozali kotiola Ngai. <sup>50</sup> Nalukaka lokumu na Ngai moko te ; ezali na Moko oyo alukaka yango mpe asambisaka. <sup>51</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : moto oyo akobatela Liloba na Ngai kati na ye akotikala kokufa te.**

*Yesu mpe Abrayami*

<sup>52</sup> Na yango, Bayuda balobaki na Ye :

— Tomoni sik'oyo ete ozali na molimo mabe kati na yo ! Pamba te Abrayami asila kokufa, basakoli mpe lokola ; bongo yo ozali koloba ete moto oyo akobatela Liloba na yo kati na ye akotikala kokufa te !

<sup>53</sup> Boni, yo okanisi ete oleki Abrayami, tata na biso, oyo akufa to mpe oleki basakoli nyonso oyo bakufa ? Yango yo, ozali komimona nani ?

<sup>54</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Soki namipesaki Ngai moko lokumu, lokumu na Ngai elingaki kozala na tina te. Kasi ezali Tata na Ngai, Ye oyo bino bozali koloba ete azali Nzambe na bino, nde azali kopesa Ngai lokumu. <sup>55</sup> Solo, bino, boyebi Ye te ; kasi Ngai, nayebi Ye. Soki nameki koloba ete nayebi Ye te, wana nakozala mokosi lokola bino. Kasi nayebi Ye mpe nabatelaka Liloba na Ye. <sup>56</sup> Tata na bino, Abrayami, atondaki na esengo, wana akanisaki ete akomona mokolo na Ngai. Amonaki yango mpe atondaki na esengo.**

<sup>57</sup> Bayuda balobaki na Ye :

— Nini ? Yo moto oyo okokisi nanu te ata mibu tuku mitano ya mbotama, ozali koloba ete omonaki Abrayami !

<sup>58</sup> Yesu azongisaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : liboso ete Abrayami abotama, Ngai nazali.**

<sup>59</sup> Tango Bayuda bayokaki bongo, balokotaki mabanga mpo na kobamba Yesu, kasi abombamaki mpe abimaki libanda ya lopango ya Tempelo.

## 9

*Yesu abikisi mokufi miso*

<sup>1</sup> Wana Yesu azalaki kokende, amonaki moto moko akufa miso wuta mbotama na ye. <sup>2</sup> Bayekoli na Ye batunaki Ye :

— Moteyi, nani asalaki masumu mpo ete moto oyo abotama mokufi miso : boni, ezali ye moko to baboti na ye ?

<sup>3</sup> Yesu azongisaki :

— **Ezali te mpo na masumu na ye to ya baboti na ye, kasi ezali mpo ete misala ya Nzambe emonisama kati na ye. <sup>4</sup> Lokola moyi ezali, esengeli na Ngai kosala misala ya Ye oyo atindaki**

**Ngai ; butu ezali koya, oyo moto ata moko te akokoka kosala mosala.** <sup>5</sup> **Wana nazali kati na mokili, nazali pole ya mokili.**

<sup>6</sup> Sima na Yesu koloba bongo, abwakaki soyi na mabele mpe, na nzela ya soyi na Ye, asalaki potopoto. Bongo apakolaki yango na miso ya mokufi miso <sup>7</sup> mpe alobaki na ye :

— **Kende kosukola na liziba ya Siloe.**

Mokufi miso akendeki mpe asukolaki. Tango azongaki, abandaki komona.

<sup>8</sup> Bato oyo bazalaki zingazinga na ye mpe ba-oyo bazalaki komona ye kosenga-senga mbongo bakomaki koloba :

— Boni, ezali ye te moto oyo azalaki tango nyonso ya kovanda mpo na kosenga-senga mbongo ?

<sup>9</sup> Bamoko bazalaki koloba :

— Ezali ye !

Bamosusu :

— Te, ezali ye te ; akokani na ye !

Kasi ye moko, mokufi miso, azalaki koloba :

— Ezali ngai !

<sup>10</sup> Bongo batunaki ye :

— Miso na yo ebikaki ndenge nini ?

<sup>11</sup> Azongiselaki bango :

— Moto oyo babengaka Yesu asalaki potopoto, apakolaki ngai yango na miso, bongo alobaki na ngai : « Kende kosukola na Siloe. » Boye, nakendeki, nasukolaki mpe, mbala moko, nakomaki komona.

<sup>12</sup> Batunaki ye lisusu :

— Moto yango azali wapi ?

Azongisaki :

— Nayebi te !

*Mituna ya Bafarizeo epai ya mokufi miso oyo abikaki*

<sup>13</sup> Bamemaki liboso ya Bafarizeo, mokufi miso oyo abikaki. <sup>14</sup> Nzokande mokolo oyo Yesu asalaki potopoto mpo na kobikisa miso ya mokufi miso yango ezalaki mokolo ya Saba. <sup>15</sup> Yango wana Bafarizeo mpe batunaki ye soki ndenge nini miso na ye ebikaki. Azongiselaki bango :

— Atiaki ngai potopoto na miso, nasukolaki mpe nakomi komona.

<sup>16</sup> Kati na Bafarizeo, bamoko balobaki :

— Moto oyo awuti epai ya Nzambe te, mpo ete azali kotosa te mokolo ya Saba.

Kasi bamosusu balobaki :

— Ndenge nini moto ya masumu akoki kozwa bokonzi ya kosala bikamwa ya ndenge wana ?

Bokabwani ekotaki kati na bango.

<sup>17</sup> Batunaki lisusu mokufi miso :

— Bongo yo, olobi nini na tina na ye, pamba te ezali miso na yo nde abikisi ?

Azongiselaki bango :

— Azali mosakoli.

<sup>18</sup> Bayuda baboyaki kondima ete azalaki liboso mokufi miso mpe ete abiki. Boye, babengaki baboti na ye <sup>19</sup> mpe batunaki bango :

— Mobali oyo azali mwana na bino ? Boni, abotama solo mokufi miso ? Ndenge nini sik'oyo akomi komona ?



<sup>20</sup> Baboti na ye bazongisaki :

— Toyebi ete azali mwana na biso mpe ete abotama mokufi miso ;

<sup>21</sup> kasi mpo na oyo etali koyeba ndenge nini akomi komona sik'oyo mpe nani abikisi ye, toyebi eloko te. Botuna ye moko. Azali mokolo ; akoloba na tina na ye moko.

<sup>22</sup> Baboti na ye balobaki bongo mpo ete bazalaki kobanga Bayuda, pamba te Bayuda basilaki kozwa mokano ya kobengana, na ndako na bango ya mayangani, moto nyonso oyo akondima ete Yesu azali Klisto.

<sup>23</sup> Yango wana baboti na ye bazongisaki : « Botuna ye moko, azali mokolo. »

<sup>24</sup> Bafarizeo babengisaki lisusu, mpo na mbala ya mibale, moto oyo azalaki mokufi miso mpe balobaki na ye :

— Pesa Nzambe nkembo na koloba solo ; biso toyebi ete moto wana azali moto ya masumu.

<sup>25</sup> Azongiselaki bango :

— Soki azali moto ya masumu, wana ngai nayebi yango te ; kasi ngai nayebi kaka likambo moko : nazalaki mokufi miso, kasi sik'oyo, nakomi komona.

<sup>26</sup> Batunaki ye lisusu :

— Asalaki yo nini ? Abikisaki miso na yo ndenge nini ?

<sup>27</sup> Azongiselaki bango :

— Nasilaki koyebisa bino yango, kasi boyokaki te. Bongo mpo na nini bolingi lisusu koyoka yango ? Boni, bino mpe bolingi kokoma bayekoli na ye ?

<sup>28</sup> Bongo Bafarizeo bakomaki kofinga ye mpe koloba :

— Ezali yo nde ozali moyekoli na ye ; biso tozali bayekoli ya Moyize. <sup>29</sup> Toyebi ete Nzambe alobaki na Moyize ; kasi moto wana, toyebi kutu te soki awuti wapi !

<sup>30</sup> Moto yango azongisaki :

— Oh, ezali penza likambo ya kokamwa soki boyebi te epai nini awuti ! Kasi mpo na ngai, abikisi miso na ngai. <sup>31</sup> Toyebi biso nyonso ete Nzambe ayokaka bato ya masumu te, kasi ayokaka nde moto oyo atosaka Ye mpe asalaka mokano na Ye. <sup>32</sup> Mpe totikala nanu koyoka te ete moto abikisi moto moko akufa miso wuta mbotama na ye.

<sup>33</sup> Soki moto wana awutaki epai ya Nzambe te, akokaki kosala ata eloko moko te.

<sup>34</sup> Bazongiselaki ye :

— Ndenge nini yo moto oyo obotama mobimba kati na lisumu oteya biso ?

Boye, babenganaki ye.

*Bakufi miso ya solo*

<sup>35</sup> Tango Yesu ayokaki ete babangani moto wana, akendeki kokutana na ye mpe alobaki na ye :

— **Boni, ondimi Mwana na Moto ?**

<sup>36</sup> Moto wana azongiselaki Ye :

— Nkolo, azali nani ? Yebisa ngai mpo ete nandima Ye.

<sup>37</sup> Yesu alobaki :

— **Omoni Ye ! Ezali Ye oyo azali koloba na yo.**

<sup>38</sup> Moto yango azongisaki :

— Nkolo, nandimi.

Mpe agumbamelaki Ye.

<sup>39</sup> Yesu alobaki :

— **Nayaki mpo na kotia bososoli kati na mokili ; mpo ete bakufi miso bakoma komona, mpe ba-oyo bazali komona bakoma bakufi miso.**

<sup>40</sup> Bafarizeo mosusu oyo bazalaki elongo na ye bayokaki maloba yango mpe batunaki Yesu :

— Boni, olingi koloba ete biso mpe tozali bakufi miso ?

<sup>41</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Soki bozalaki bakufi miso, bolingaki kozala na ngambo te ; kasi lokola bolobi ete bomonaka, elingi koloba ete bozali penza na ngambo.**

## 10

*Yesu, Mobateli malamumu ya bameme*

<sup>1</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : moto oyo akotaka na lopango ya bameme na nzela ya ekuke te, kasi amataka na likolo ya lopango, na esika mosusu, azali moyibi mpe mobomi.**

<sup>2</sup> **Kasi ye oyo akotelaka na ekuke azali mobateli bameme.**

<sup>3</sup> **Mokengeli afungolelaka mobateli bameme ekuke, bameme eyokaka mongongo na ye. Mobateli abengaka bameme na ye na kombo na yango mpe abimisaka yango na libanda. <sup>4</sup> Soki abimisi bameme na ye nyonso na libanda, alekaka liboso na yango ; mpe bameme elandaka ye na sima, pamba te eyebi mongongo na ye. <sup>5</sup> Ekotikala ata mokolo moko te kolanda mopaya ; kasi ekokima ye mosika, pamba te eyebi mongongo na ye te.**

<sup>6</sup> Yesu ayebisaki bango lisesse yango, kasi basosolaki te tina ya makambo oyo azalaki koyebisa bango. <sup>7</sup> Mpo na yango, Yesu alobaki na bango lisusu :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : Ngai nazali ekuke ya bameme. <sup>8</sup> Bato nyonso oyo bayaki liboso na Ngai bazali miyibi mpe babomi ; bameme eyokelaki bango te. <sup>9</sup> Ngai nde nazali ekuke ; moto nyonso oyo akokotela na nzela na Ngai akobika ; akokota mpe akobima, mpe akozwa bilei. <sup>10</sup> Moyibi ayaka kaka mpo na koyiba, koboma mpe kobehisa ; kasi Ngai, nayei mpo ete bameme ezwa bomoi mpe ezwa yango na bofuluki penza.**

<sup>11</sup> **Nazali mobateli malamumu ya bameme. Mobateli malamumu ya bameme apesaka bomoi na ye mpo na bameme na ye. <sup>12</sup> Mosali oyo azali mobateli bibwele te, oyo azali nkolo bameme te, asalaka kaka mpo na lifuti. Soki kaka amoni mbwa ya zamba koya, asundolaka bameme mpe akimaka. Bongo mbwa ya zamba ekangaka bameme mpe epanzaka yango. <sup>13</sup> Mosali yango akimaka, pamba te asalaka kaka mpo na lifuti mpe atiaka makanisi na ye na bameme te.**

<sup>14</sup> **Ngai, nazali mobateli malamumu ya bibwele ; nayebi bameme na Ngai, mpe bameme na Ngai eyebi Ngai <sup>15</sup> —ndenge kaka Tata ayebi Ngai, mpe Ngai nayebi Tata— Nazali kokaba bomoi na Ngai mpo na bameme na Ngai. <sup>16</sup> Nazali na bameme mosusu oyo ezali ya lopango oyo te. Nasengeli komema yango ;**

**ekoyoka mongongo na Ngai. Etonga ekozala kaka moko, mpe mobateli bibwele akozala kaka moko. <sup>17</sup> Tata alingaka Ngai mpo ete nazali kokaba bomoi na Ngai ; kasi nakozwa yango lisusu. <sup>18</sup> Moto moko te azali kobotola Ngai bomoi yango, kasi Ngai moko nde nazali kokaba yango, na mokano na Ngai moko. Nazali na bokonzi ya kopesa mpe ya kozwa yango lisusu. Yango nde mitindo oyo Tata na Ngai apesaki Ngai.**

<sup>19</sup> Bayuda bakabwanaki lisusu likolo ya maloba yango. <sup>20</sup> Mingi kati na bango bazalaki koloba :

— Azali na molimo mabe ! Azali na liboma ! Mpo na nini bozali koyoka ye ?

<sup>21</sup> Bamosusu bazalaki kozongisa :

— Maloba wana ezali te ya moto oyo azali na se ya bokonzi ya molimo mabe ! Boni, molimo mabe ekoki penza kofungola miso ya bakufi miso ?

*Yesu azali Mwana na Nzambe to motioli*

<sup>22</sup> Ekomaki tango ya kosepela feti ya Kobulisa Tempelo ya Yelusalemi. Feti yango esalemaki na tango ya malili makasi. <sup>23</sup> Yesu azalaki kotambola kati na lopango ya Tempelo, na veranda ya Salomo.

<sup>24</sup> Bayuda bazingelaki Ye mpe batunaki Ye :

— Kino tango nini okotika mitema na biso likolo-likolo ? Soki ozali Klisto, yebisa biso yango polele !

<sup>25</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Nayebisaki bino yango, kasi boboyi na bino kondima. Makamwisi oyo nazali kosala na Kombo ya Tata ezali kotatola na tina na Ngai ; <sup>26</sup> kasi bino, boboyi na bino kondima, pamba te bozali bameme na Ngai te. <sup>27</sup> Bameme na Ngai eyokaka mongongo na Ngai. Nayebi bameme na Ngai, mpe yango elandaka Ngai. <sup>28</sup> Napesi yango bomoi ya seko : ekokufa soki moke te, mpe moto ata moko te akobotola yango na loboko na Ngai. <sup>29</sup> Tata na Ngai, oyo apesaki Ngai bameme yango, aleki bato nyonso na monene, mpe moto moko te akoki kobotola yango na loboko ya Tata na Ngai. <sup>30</sup> Ngai mpe Tata tozali se moko.**

<sup>31</sup> Na bongo, Bayuda balokotaki lisusu mabanga mpo na koboma Ye, <sup>32</sup> kasi Yesu alobaki na bango :

— **Nalakisi bino bikamwa mingi ya minene oyo esalemaki na nguya ya Tata ; mpo na likamwisi nini bolingi koboma Ngai na mabanga ?**

<sup>33</sup> Bayuda bazongiselaki Ye :

— Ezali te mpo na likamwisi moko boye ya malamun de tolingi koboma yo, kasi ezali mpo ete ozali kofinga Nzambe. Lisusu, ezali mpo ete, yo oyo ozali moto, ozali koloba ete ozali Nzambe.

<sup>34</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Ekomama te kati na mibeko na bino : « Nalobi : < Bozali banzambe ? > »**

<sup>35</sup> Nzokande, batiaka tembe na Makomi te. Boye, soki abengaki « banzambe, » bato oyo epai banani Liloba na Nzambe eyaki, <sup>36</sup> mpo na nini koloba na tina na Ngai oyo Tata

**abulisa mpe atinda kati na mokili : « Ozali kofinga, » mpo nalobaki : « Nazali Mwana na Nzambe ? »**

<sup>37</sup> **Soki nasalaka te misala ya Tata na Ngai, wana bondima na bino Ngai te. <sup>38</sup> Kasi soki nasalaka yango, ezala soki boboyi na bino kondima Ngai, bondima ata misala yango, mpo boyeba mpe bososola ete Tata azali kati na Ngai, mpe Ngai nazali kati na Tata.**

<sup>39</sup> Mpo na yango, balukaki lisusu kokanga Ye, kasi Yesu akimaki bango. <sup>40</sup> Akendeki lisusu na ngambo mosusu ya Yordani, kaka na esika oyo Yoane azalaki kobatisa bato, mpe atikalaki kuna. <sup>41</sup> Bato mingi penza bayaki epai na Ye ; bazalaki koloba : « Yoane asalaki likamwisi ata moko te, kasi makambo nyonso oyo alobaki na tina na moto oyo ezali ya solo ! »

<sup>42</sup> Mpe kuna, bato mingi bandimaki Yesu.

## 11

### *Kufa ya Lazare*

<sup>1</sup> Kati na mboka Betani, ezalaki na mobali moko na kombo Lazare ; azalaki kobela mpe azalaki na bandeko basi mibale : Mari mpe Marte.

<sup>2</sup> Mari azali mwasi oyo asopelaki Nkolo malasi mpe asalelaki suki na ye mpo na kopangusa makolo ya Yesu, mpe Lazare oyo azali kobela azali ndeko na ye ya mobali.

<sup>3</sup> Bandeko nyonso mibale ya basi batindaki maloba oyo epai ya Yesu :  
— Nkolo, moto oyo olingaka azali kobela.

<sup>4</sup> Tango Yesu ayokaki yango, alobaki :

**— Bokono oyo ekoboma ye te, kasi ekopesa Nzambe nkembo mpe ekozala nzela mpo ete Mwana na Nzambe azwa lokumu.**

<sup>5</sup> Nzokande, Yesu azalaki kolinga makasi Marte, ndeko na ye ya mwasi mpe Lazare. <sup>6</sup> Atako ayokaki ete Lazare azali kobela, kasi avandaki lisusu mikolo mibale na esika oyo azalaki. <sup>7</sup> Bongo alobaki na bayekoli na Ye :

**— Tosengeli sik'oyo kozonga na Yuda.**

<sup>8</sup> Bayekoli balobaki na Ye :

— Moteyi, wuta mokolo oyo Bayuda balingaki koboma Yo na mabanga, eleki nanu mikolo mingi te ; bongo mpo na nini olingi lisusu kozonga kuna ?

<sup>9</sup> Yesu azongisaki :

**— Boni, moyi ezalaka na bangonga zomi na mibale te ? Soki moto atamboli na moyi, akobeta mabaku te, pamba te azali komona pole ya mokili oyo. <sup>10</sup> Nzokande, soki moto atamboli na butu, akobeta penza mabaku, pamba te pole ezali te.**

<sup>11</sup> Sima na Ye koloba bongo, alobaki na bango lisusu :

**— Molingami na biso, Lazare, alali pongi ; kasi nazali kokende kolamusa ye.**

<sup>12</sup> Bayekoli balobaki na Yesu :

— Nkolo, soki azali kolala pongi, akobika na bokono na ye !

<sup>13</sup> Solo, Yesu alingaki koloba ete Lazare akufi, kasi bayekoli bakanisaki ete azali kolobela nde pongi oyo tolalaka. <sup>14</sup> Bongo Yesu alobaki na bango na polele :

— **Lazare akufi.** <sup>15</sup> **Mpe nazali na esengo makasi mpo na bino lokola bozalaki kuna te, pamba te likambo oyo ekosala ete kondima na bino elendisama. Kasi sik'oyo tokende epai na ye.**

<sup>16</sup> Na bongo, Toma, oyo bazalaki mpe kobenga « Lipasa, » alobaki na bayekoli mosusu :

— Bisu mpe, tokende mpo ete tokufa elongo na Yesu !

<sup>17</sup> Tango Yesu akomaki, ayokaki ete basilaki kokunda Lazare kati na kunda wuta mikolo minei. <sup>18</sup> Mpe lokola Betani ezalaki mosika ya Yelusalemi na bakilometele pene misato, <sup>19</sup> Bayuda mingi bayaki epai ya Mari mpe Marte mpo na kokabola mawa elongo na bango, mpo na kufa ya ndeko na bango.

*Lisekwa mpe bomoi*

<sup>20</sup> Tango Marte ayokaki ete Yesu azali koya, akendeki kokutana na Ye ; kasi Mari atikalaki ya kovanda kati na ndako.

<sup>21</sup> Marte alobaki na Yesu :

— Nkolo, soki ozalaki awa, ndeko na ngai alingaki kokufa te !

<sup>22</sup> Kasi nazali na kondima ete, ata sik'oyo, Nzambe akopesa Yo nyonso oyo okosenga Ye.

<sup>23</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Ndeko na yo akosekwa.**

<sup>24</sup> Marte azongiselaki Yesu :

— Nayebi solo ete akosekwa, na mokolo ya suka, na tango bakufi bakosekwa.

<sup>25</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Ngai nazali lisekwa mpe bomoi. Moto nyonso oyo andimi Ngai akozala na bomoi, atako akufi.** <sup>26</sup> **Mpe moto nyonso oyo andimi Ngai, wana azali na bomoi, akotikala kokufa te. Ondimi yango ?**

<sup>27</sup> Marte azongisaki :

— Iyo, Nkolo ! Nandimi ete ozali Klisto, Mwana na Nzambe, oyo asengelaki koya na mokili.

<sup>28</sup> Sima na Marte koloba bongo, akendeki kobenga Mari, ndeko na ye ; mpe wana abendaki ye pembeni, alobaki na ye na mongongo ya se penza :

— Moteyi ayei, azali kobenga yo.

<sup>29</sup> Tango kaka Mari ayokaki bongo, atelemaki na lombangu mpe akendeki epai ya Yesu. <sup>30</sup> Nzokande, Yesu akotaki nanu te na mboka ; azalaki kaka na esika oyo Marte akutanaki na Ye. <sup>31</sup> Tango Bayuda oyo bazalaki elongo na Mari kati na ndako mpo na kokabola mawa elongo na ye, bamonaki Mari kotelema na lombangu mpe kobima libanda, balandaki ye, pamba te bakanisaki ete akei kolela na kunda.

<sup>32</sup> Tango kaka Mari akomaki na esika oyo Yesu azalaki mpe amonaki Ye, amibwakaki na makolo na Ye mpe alobaki :

— Nkolo, soki ozalaki awa, ndeko na ngai alingaki kokufa te !

<sup>33</sup> Tango Yesu amonaki Mari mpe Bayuda oyo bayaki elongo na ye kolela, ayokaki mawa makasi mpe amitungisaki. <sup>34</sup> Atunaki bango :

— **Bokundaki ye wapi ?**

Bazongisaki :

— Nkolo, yaka kotala.

<sup>35</sup> Yesu alelaki.

<sup>36</sup> Bongo Bayuda balobaki :  
— Tala ndenge nini alingaki ye !

<sup>37</sup> Kasi bamosusu kati na bango balobaki :  
— Ezali ye te oyo abikisaki mokufi miso ? Bongo ndenge nini akokaki te kosala ete Lazare akufa te ?

*Yesu asekwisi Lazare*

<sup>38</sup> Lokola Yesu amitungisaki lisusu makasi, akendeki na kunda. Ezalaki kati na ebombamelo ya mabanga oyo, na ekotelo na yango, batiaki libanga moko ya monene.

<sup>39</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Botindika libanga.**

Kasi Marte, ndeko ya moweï, alobaki na Yesu :

— Nkolo, azali kolumba solo ! Wuta bakundaki ye, esali mikolo minei.

<sup>40</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Nalobaki na yo te ete soki ondimi, okomona nkembo ya Nzambe ?**

<sup>41</sup> Boye batindikaki libanga. Bongo Yesu atombolaki miso na likolo mpe alobaki : « **Tata, nazali kotonda Yo mpo ete oyoki Ngai.**

<sup>42</sup> **Nayebaki ete oyokaka Ngai tango nyonso ; kasi soki nalobi bongo, ezali mpo ete bato oyo bazali zingazinga na Ngai bandima ete Yo nde otindaki Ngai. »**

<sup>43</sup> Sima na Yesu koloba bongo, agangaki :

— **Lazare, bima !**

<sup>44</sup> Mpe moweï abimaki longwa na kunda ; makolo mpe maboko na ye ezalaki ya kokangama na basinga ya bitendi, mpe elongi na ye ezalaki ya kozipama na elamba.

Bongo Yesu alobaki na bato oyo bazalaki wana :

— **Bofungola ye basinga wana mpe botika ye kokende.**

*Bakani koboma Yesu*

*(Mat 26.1-5; Mlk 14.1-2; Lk 22.1-2)*

<sup>45</sup> Kati na Bayuda oyo bayaki epai ya Mari, mingi kati na bango bandimaki Yesu tango bamonaki makambo oyo asalaki ; <sup>46</sup> kasi bamosusu bakendeki kokuta Bafarizeo mpo na koyebisa bango makambo yango, oyo Yesu asalaki.

<sup>47</sup> Bongo bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo babengisaki Likita-Monene mpe batunanaki :

— Tosala nini ? Moto oyo azali kosala bikamwa mingi. <sup>48</sup> Soki totiki ye kokoba kosala bongo, bato nyonso bakondima ye ; bongo bato ya Rome bakoya bakobebisa Tempelo na biso mpe ekolo na biso.

<sup>49</sup> Moko kati na bango, Kayifa, oyo azalaki mokonzi ya Banganga-Nzambe na mobu wana, alobaki na bango :

<sup>50</sup> — Bozali kososola eloko moko te ; bozali mpe komona te ete ezali mpo na bolamu na bino soki moto moko akufi mpo na bato nyonso, mpo ete ekolo mobimba ebebisama te ?

<sup>51</sup> Nzokande, makambo oyo azalaki koloba na bango ewutaki na makanisi na ye moko te ; kasi lokola azalaki mokonzi ya Banganga-Nzambe na mobu wana, yango wana asalolaki ete Yesu asengelaki kokufa mpo na ekolo ya Bayuda. <sup>52</sup> Mpe asengelaki kokufa kaka mpo

na ekolo yango te, kasi mpe mpo na kosangisa kati na libota moko, bana nyonso ya Nzambe, oyo bapalangana bipai na bipai. <sup>53</sup> Ezali na mokolo wana nde bazwaki mokano ya koboma Yesu.

<sup>54</sup> Na bongo, Yesu atikaki komilakisa na polele kati na Bayuda ; alongwaki wana mpe akendeke na etuka oyo ezalaki pene ya esobe, kati na engumba moko na kombo Efrayimi ; mpe avandaki kuna elongo na bayekoli na Ye.

<sup>55</sup> Kasi lokola feti ya Pasika ya Bayuda ekomaki pene, bato mingi ya mboka bakendeke na Yelusalemi mpo na komipetola liboso ya feti yango. <sup>56</sup> Bazalaki koluka Yesu mpe kotunana bango na bango kati na lopango ya Tempelo :

— Bokanisi nini ? Akoya penza na feti ?

<sup>57</sup> Nzokande bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo basilaki kopesa mitindo ete moto nyonso oyo akoyeba esika oyo Yesu azali, ayebisa bango mpo ete bakanga ye.

## 12

*Mari asopeli Yesu malasi*

*(Mat 26.6-13; Mlk 14.3-9)*

<sup>1</sup> Wana etikalaki mikolo motoba mpo ete Pasika ebanda, Yesu akendeke na Betani epai wapi Lazare, oyo asekwisaki kati na bakufi, azalaki kovanda. <sup>2</sup> Kuna, balambaki bilei mpo na Yesu ; mpe wana Marte azalaki kobongisa mesa, Lazare azalaki moko kati na bato oyo bavandaki na mesa elongo na Yesu.

<sup>3</sup> Mari akamataki ndambo ya litele ya malasi ya nar, oyo basangisa na eloko mosusu te mpe ya motuya makasi, asopaki yango na makolo ya Yesu mpe asalelaki suki na ye mpo na kopangusa makolo yango. Ndako mobimba etondaki na solo ya malasi yango.

<sup>4</sup> Bongo moko kati na bayekoli ya Yesu, Yuda Isikarioti, ye oyo akoteka Ye, alobaki :

<sup>5</sup> — Mpo na nini bateki te malasi oyo na motuya ya mbongo ya bibende nkama misato mpo na kopesa yango epai ya babola ?

<sup>6</sup> Yuda Isikarioti alobaki bongo mpo ete azalaki moyibi ; ezalaki te mpo ete azalaki na makanisi ya kosunga babola. Bongo lokola azalaki mpe kobatela libenga ya mbongo ya lisanga, azalaki tango nyonso koyiba mbongo.

<sup>7</sup> Kasi Yesu alobaki :

— **Tika ye kimia ! Abombi malasi yango mpo na mokolo oyo bakokunda Ngai. <sup>8</sup> Bokozalaka na babola tango nyonso ; kasi Ngai, bokozalaka na Ngai tango nyonso te.**

*Banganga-Nzambe balingi koboma Lazare*

<sup>9</sup> Lokola Bayuda mingi bayokaki ete Yesu azali na Betani, bakendeke kuna ; bakendeke kaka te mpo na Yesu, kasi mpe mpo na kotala Lazare oyo Yesu asekwisaki kati na bakufi. <sup>10</sup> Bongo bakonzi ya Banganga-Nzambe basalaki mabongisi mpo na koboma mpe Lazare ; <sup>11</sup> pamba te likolo na ye, Bayuda ebele bazalaki kokabwana na Banganga-Nzambe mpo na kondima Yesu.

*Yesu akoti na Yelusalemi*

*(Mat 21.1-11; Mlk 11.1-11; Lk 19.28-40)*

<sup>12</sup> Mokolo oyo elandaki, ebele ya bato oyo bayaki na Yelusalemi mpo na feti ya Pasika bayokaki sango ete Yesu mpe azali kokende kuna na Yelusalemi. <sup>13</sup> Bakataki mandalala mpe babimaki mpo na kokende koyamba Yesu ; bazalaki koganga :

« Ozana !

Tika ete apambolama, Ye oyo ayei na Kombo ya Nkolo,  
Mokonzi ya Isalaele ! »

<sup>14</sup> Yesu amonaki mwana moko ya ane mpe avandaki na likolo na yango kolanda ndenge ekomama :

<sup>15</sup> « Siona, engumba kitoko, kobanga te !

Tala, mokonzi na yo azali koya,  
avandi na likolo ya mwana ya ane ! »

<sup>16</sup> Bayekoli ya Yesu bayebaki nanu te tina ya makambo oyo ezalaki kosalema. Kaka tango Yesu akotaki kati na nkembo nde basosolaki ete makambo yango ekomamaki na tina na Ye, mpe ete bakokisaki kaka makambo oyo Makomi eloba.

<sup>17</sup> Bato nyonso oyo bazalaki elongo na Yesu tango abengaki Lazare ete abima na kunda mpe asekwisaki ye kati na bakufi, bazalaki kotatola makambo oyo hamonaki. <sup>18</sup> Yango wana ebele ya bato bakendeki koyamba Yesu mpo ete bayokaki ete Ye nde asalaki likamwisi yango. <sup>19</sup> Bongo Bafarizeo balobanaki bango na bango :

— Bomoni, bokokoka lisusu eloko moko te ; bato nyonso bakomi na bango kolanda ye !

*Yesu alobeli kufa na Ye*

<sup>20</sup> Kati na bato oyo bayaki na feti, na Yelusalemi, mpo na kogumbamela Nzambe, ezalaki na ndambo ya Bagreki. <sup>21</sup> Bakendeki epai ya Filipino, moto ya mboka Betisaida ya Galile, mpe batalisaki ye bosenga oyo :

— Tata, tolingi komona Yesu.

<sup>22</sup> Filipino akendeki koyebisa Andre ; bongo bango mibale, Andre mpe Filipino, bakendeki koyebisa Yesu.

<sup>23</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Sik'oyo, ngonga ekoki, ngonga oyo Mwana na Moto asengeli kokota kati na nkembo na Ye.** <sup>24</sup> **Nazali koloba na bino penza ya solo : soki mbuma ya ble oyo ekweyi na mabele ekufi te, mbuma yango ekotikala kaka yango moko. Kasi soki ekufi, ekobota solo bambuma ebele.** <sup>25</sup> **Moto nyonso oyo akangami na bomoi na ye akobungisa yango ; kasi moto oyo aboyi kokangama na bomoi na ye, kati na mokili oyo, akobatela yango mpo na bomoi ya seko.** <sup>26</sup> **Tika ete moto oyo alingi kosalela Ngai alanda Ngai ! Epai Ngai nakozala, mosali na Ngai mpe akozala wana. Tata na Ngai akokumisa moto oyo asalelaka Ngai.** <sup>27</sup> **Sik'oyo, molimo na Ngai etungisami ! Naloba nini ? Tata, kangola Ngai na tango oyo ya pasi ? Nzokande, ezali penza mpo na tango yango ya pasi nde nakomi kino na ngonga oyo !** <sup>28</sup> **Tata, pesa Kombo na Yo nkembo !**

Bongo mongongo moko eyokanaki wuta na Likolo :

— Nasili kopesa yango nkembo mpe nakopesa yango lisusu nkembo !

<sup>29</sup> Bato oyo bazalaki wana mpe bayokaki mongongo yango balobaki :



— Ezali kake !

Bato mosusu balobaki :

— Anjelu moko asololi na ye !

<sup>30</sup> Kasi Yesu alobaki na bango :

— **Mongongo wana eyokani te mpo na Ngai, kasi mpo na bino.** <sup>31</sup> **Kosambisama ya mokili elingi kosalema nde sik'oyo ; mokonzi ya mokili oyo akobwakama sik'oyo na libanda.** <sup>32</sup> **Mpe tango bakotombola Ngai longwa na mabele, nakobenda bato nyonso epai na Ngai.**

<sup>33</sup> Yesu alobaki bongo mpo na kolakisa lolenge ya kufa oyo asengeli kokufa. <sup>34</sup> Bato bazongiselaki Ye :

— Mibeko ezali kolakisa biso ete Klisto asengeli kozala na bomoi seko na seko. Bongo ndenge nini yo olobi na biso : « **Mwana na Moto asengeli kotombolama ?** » Nani nde Mwana na Moto ?

<sup>35</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Pole ezali nanu kati na bino mpo na mwa tango moke. Botambola, wana bozali na pole, mpo ete molili ekanga bino te na mbalakata ; pamba te moto oyo atambolaka kati na molili ayebaka te esika nini azali kotia lokolo.** <sup>36</sup> **Boye wana bozali nanu na pole, hondima pole mpo ete bokoma bana ya pole.**

Tango Yesu asilisaki koloba bongo, akendeki mpe amibombaki mosika na bango.

### *Bayuda baboyi kondima Yesu*

<sup>37</sup> Atako Yesu asalaki bikamwa ebele na miso na bango, kasi bandimaki Ye kaka te <sup>38</sup> mpo ete maloba ya mosakoli Ezayi ekokisama : « Nkolo, nani andimaki mateya na biso ?

Mpe nguya na Yo emonisamaki epai ya nani ? »

<sup>39</sup> Ezali lisusu Ezayi nde alobaki tina oyo bakokaki kondima te :

<sup>40</sup> « Azipaki miso na bango

mpe akomisaki bango mitema makasi,

mpo ete bamona te na miso na bango,

basosola te na mitema na bango,

babongola mitema te,

mpe ngai nabikisa bango te. »

<sup>41</sup> Ezayi alobaki bongo mpo ete amonaki Nkembo ya Yesu mpe azalaki koloba na tina na Ye.

<sup>42</sup> Nzokande, kati na bakonzi ya Bayuda, mingi bandimaki Ye ; kasi balakisaki te kondima na bango na polele, pamba te bazalaki kobanga ete Bafarizeo babengana bango na ndako ya mayangani, <sup>43</sup> pamba te bazalaki kolinga mingi kozwa lokumu kowuta na bato, kasi lokumu kowuta na Nzambe te.

<sup>44</sup> Bongo Yesu alobaki na mongongo ya makasi :

— **Moto oyo andimi Ngai, andimi kaka Ngai te, kasi andimi mpe Ye oyo atindaki Ngai ;** <sup>45</sup> **mpe moto oyo amoni Ngai, amoni mpe Ye oyo atindaki Ngai.** <sup>46</sup> **Ngai, pole, nayaki kati na mokili mpo ete moto nyonso oyo akondima Ngai azala lisusu te kati na molili.** <sup>47</sup> **Soki moto ayoki maloba na Ngai, kasi aboyi kotia yango na misala, Ngai, nakosambisa ye te ; pamba te nayaki te mpo na kosambisa mokili, kasi mpo na kobikisa yango.**

<sup>48</sup> **Moto oyo aboyi Ngai mpe ayambi te maloba na Ngai azali na mosambisi na ye : ezali liloba oyo nateyi nde ekosambisa ye, na mokolo ya suka.** <sup>49</sup> **Pamba te nalobaki na Kombo na Ngai moko te ; kasi Ye moko Tata oyo atindaki Ngai apesaki Ngai, lokola mitindo, makambo oyo nasengeli koloba mpe koteya.** <sup>50</sup> **Nzokande, nayebi malamumu ete mitindo na Ye epesaka bomoi ya seko ; yango wana nazali koloba makambo oyo, ndenge kaka Tata ayebisaki Ngai yango.**

## **Maloba ya suka ya Moteyi**

### **13**

*Yesu asukoli makolo ya bayekoli na Ye*

<sup>1</sup> Liboso ete feti ya Pasika ekoma, Yesu ayebaki ete tango na Ye ekoki mpo na kotika mokili oyo mpe kokende epai ya Tata. Lokola azalaki kolinga bato na Ye, oyo bazalaki kati na mokili, akobaki kolinga bango kino na suka.

<sup>2</sup> Bongo, wana bazalaki kolia elongo, Satana asilaki kotia kati na motema ya Yuda Isikarioti, mwana mobali ya Simona, makanisi ya koteka Yesu. <sup>3</sup> Yesu ayebaki ete Tata apesaki Ye bokonzi likolo ya makambo nyonso, ete awutaki epai ya Nzambe mpe ete asengelaki kozonga epai ya Nzambe ; <sup>4</sup> atelemaki longwa na mesa, alongolaki bilamba oyo alataki, azwaki eteni moko ya elamba mpe amikangaki yango na loketo. <sup>5</sup> Bongo, atiaki mayi na sani mpe abandaki kosukola makolo ya bayekoli na Ye mpe kopangusa yango na eteni ya elamba oyo amikangaki na loketo. <sup>6</sup> Tango akomaki na esika oyo Simona Petelo azalaki, Simona Petelo alobaki na Ye :

— Nkolo, Yo penza osukola ngai makolo ?

<sup>7</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Likambo oyo Ngai nazali kosala, yo okoki te kososola yango sik'oyo ; kasi okososola yango na sima.**

<sup>8</sup> Kasi Petelo alobaki na Yesu :

— Te ! Osengeli te kosukola ngai makolo !

Yesu azongiselaki ye :

— **Soki nasukoli yo makolo te, okozala lisusu te na libula elongo na Ngai.**

<sup>9</sup> Simona Petelo alobaki na Yesu :

— Nkolo, lokola ekomi bongo, kosukola ngai kaka makolo te, kasi sukola ngai lisusu maboko mpe moto.

<sup>10</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Moto oyo awuti komisukola nzoto azali penza peto ; azali kaka na posa ya kosukola makolo na ye. Nzokande bino, bozali peto ; kasi bino nyonso te.**

<sup>11</sup> Solo, Yesu ayebaki moto oyo akoteka Ye ; yango wana alobaki :  
« Bino nyonso bozali peto te. »

<sup>12</sup> Sima na Yesu kosukola bango makolo mpe kolata lisusu bilamba na Ye, avandaki lisusu na mesa mpe alobaki na bango :

— **Boni, bososoli tina ya likambo oyo nawuti kosala bino ?**

<sup>13</sup> **Ndenge bobengaka Ngai « Moteyi » mpe « Nkolo, » bolobaka na bino penza ya solo, pamba te nazali penza Moteyi mpe**

**Nkolo.** <sup>14</sup> Boye soki Ngai, Moteyi mpe Nkolo na bino, nasukoli bino makolo, bosengeli, bino mpe, kosukolana makolo ; <sup>15</sup> pamba te napesi bino kaka ndakisa, mpo ete, bino mpe, bosalaka ndenge kaka Ngai nasali bino. <sup>16</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : mowumbu aleki nkolo na ye te na bokonzi, mpe ntoma aleki motindi na ye te na bokonzi. <sup>17</sup> Wana bosili koyeba makambo oyo, bozali bato ya esengo soki kaka botie yango na misala.

<sup>18</sup> Nazali koloba bongo te na tina na bino nyonso ; nayebi bato oyo napona. Kasi esengeli ete eteni oyo ya Makomi ekokisama : « Moto oyo azalaki kolia sani moko elongo na ngai abalukeli ngai ! »

<sup>19</sup> Namiyebiseli bino yango sik'oyo, liboso ete likambo yango esalema, mpo ete, tango likambo yango ekosalema, bondima ete nazali oyo azali. <sup>20</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : moto oyo ayambi motindami na Ngai ayambi nde Ngai, mpe moto oyo ayambi Ngai ayambi mpe Motindi na Ngai.

*Yuda ateki Yesu*

(Mat 26.20-25; Mlk 14.17-21; Lk 22.21-23)

<sup>21</sup> Sima na Yesu koloba bongo, amitungisaki makasi kati na motema ; alobaki :

— **Nazali koloba na bino penza ya solo : moko kati na bino akoteka Ngai.**

<sup>22</sup> Bayekoli bakomaki kotalana bango na bango mpe kotunana mpo na koluka koyeba soki Yesu azalaki koloba na tina na nani. <sup>23</sup> Moko kati na bango, moyekoli oyo Yesu azalaki kolinga koleka bayekoli mosusu, avandaki pembeni ya Yesu. <sup>24</sup> Simona Petelo afinaki ye miso mpo na kosenga na ye ete atuna Yesu soki azali koloba bongo na tina na nani. <sup>25</sup> Mbala moko, moyekoli yango alalelaki Yesu na tolo mpe atunaki Ye :

— Nkolo, ezali nani ?

<sup>26</sup> Yesu azongisaki :

— **Ezali moto oyo nakopesa eteni oyo ya lipa sima na Ngai kozindisa yango kati na elubu.**

Bongo, sima na Yesu kozindisa eteni yango ya lipa kati na elubu, akamataki yango mpe apesaki yango epai ya Yuda Isikarioti, mwana mobali ya Simona.

<sup>27</sup> Tango kaka Yuda azwaki eteni yango ya lipa, Satana akotaki kati na ye. Bongo Yesu alobaki na ye :

— **Likambo oyo obongisi kosala, kokisa yango noki.**

<sup>28</sup> Kasi, kati na bato oyo bazalaki wana na mesa, moko te asolaki tina oyo Yesu alobaki na ye bongo. <sup>29</sup> Lokola ezalaki Yuda nde azalaki kobatela libenga ya mbongo, bayekoli mosusu bakanisaki ete Yesu alobi na ye : « Kende kosomba biloko oyo tosengeli na yango mpo na feti, » to « kende kopesa lisungi epai ya babola. » <sup>30</sup> Boye, tango kaka Yuda azwaki eteni yango ya lipa, abimaki mbala moko. Mpe butu ekotaki.

*Mobeko ya sika*

<sup>31</sup> Sima na Yuda kobima, Yesu alobaki :

— **Sik'oyo, nkembo ya Mwana na Moto emonisami, mpe Nzambe akozwa nkembo kati na Ye.** [ <sup>32</sup> Lokola Nzambe

**akozwa nkembo kati na Mwana,]\* Nzambe mpe akopesa Mwana nkembo, kati na Ye moko, mpe akosala yango kala mingi te.**

<sup>33</sup> **Bana na Ngai, natikali na tango moke kaka ya kozala lisusu elongo na bino. Bokoluka Ngai ; mpe makambo oyo nalobaki na Bayuda, yango mpe nazali koyebisa bino sik'oyo : « Epai Ngai nazali kokende, bino, bokoki te koya kuna. »**

<sup>34</sup> **Nazali kopesa bino mobeko ya sika : Bolinganaka bino na bino. Ndenge Ngai nalingi bino, bino mpe bosengeli kolinganaka bino na bino. <sup>35</sup> Ezali na nzela ya bolingo oyo bokotalisana bino na bino nde bato nyonso bakoyeba ete bozali bayekoli na Ngai.**

*Petelo awangani Yesu*

*(Mat 26.33-35; Mlk 14.29-31; Lk 22.31-34)*

<sup>36</sup> **Simona Petelo atunaki Yesu :**

— Nkolo, ozali kokende wapi ?

Yesu azongiselaki ye :

— **Okoki te kolanda Ngai sik'oyo na esika oyo nazali kokende ; okolanda Ngai sima.**

<sup>37</sup> **Petelo atunaki lisusu :**

— Nkolo, mpo na nini nakoki te kolanda Yo sik'oyo ? Nabongami kokufa mpo na Yo.

<sup>38</sup> **Yesu azongiselaki ye :**

— **Obongami penza kokufa mpo na Ngai ! Nazali koloba na yo penza ya solo : liboso ete soso elela, okowangana Ngai mbala misato.**

## 14

*Yesu azali nzela, solo mpe bomoi*

<sup>1</sup> **Yesu alobaki :**

— **Tika ete mitema na bino etungisama te ! Bondima Nzambe mpe bondima Ngai. <sup>2</sup> Kati na ndako ya Tata na Ngai, bisika ezali mingi. Soki ezalaki bongo te, boni, nalingaki koyebisa bino ete nakeyi kuna mpo na kobongisela bino esika ? <sup>3</sup> Mpe, sima na Ngai kobongisa yango, nakozonga mpe nakozwa bino mpo ete bozala elongo na Ngai ; mpe mpo ete bino mpe bozala na esika oyo Ngai nazali. <sup>4</sup> Boyebi nzela ya esika oyo nazali kokende.**

<sup>5</sup> **Toma alobaki na Yesu :**

— Te, Nkolo ! Toyebi te esika oyo ozali kokende ; bongo tokoyeba nzela na yango ndenge nini ?

<sup>6</sup> **Yesu azongiselaki ye :**

— **Ngai, nazali nzela, solo mpe bomoi. Moto moko te akoki koya epai ya Tata, soki na nzela na Ngai te. <sup>7</sup> Soki boyebaki Ngai, bolingaki mpe koyeba Tata na Ngai ; mpe kobanda sik'oyo, boyebi Ye mpe bomoni Ye.**

<sup>8</sup> **Filipo alobaki na Yesu :**

— Nkolo, lakisa biso Tata ; tozali na posa ya eloko mosusu te.

<sup>9</sup> **Yesu azongiselaki ye :**

— **Ah Filipino ! Kala nyonso oyo nazalaka elongo na bino, oyebaka na yo kaka Ngai te ? Moto oyo amoni Ngai amoni**

\* 13:32 Makomi oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

**Tata. Bongo ndenge nini olobi : « Lakisa biso Tata ? »** <sup>10</sup> Ondimi te ete nazali kati na Tata, mpe ete Tata azali kati na Ngai ? Maloba oyo nayebisaka bino, nalobaka yango te na bokonzi na Ngai moko ; ezali Tata oyo azali kati na Ngai nde azali kokokisa bongo misala na Ye. <sup>11</sup> Bondima Ngai : nazali kati na Tata, mpe Tata azali kati na Ngai. Soki te, bondima ata mpo na misala oyo bomoni Ngai kosala. <sup>12</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : moto oyo andimi Ngai akosala misala oyo nazali kosala ; akosala kutu misala oyo eleki minene, pamba te nazali kokende epai ya Tata. <sup>13</sup> Mpe nakosala nyonso oyo bokosenga na Kombo na Ngai, mpo ete Tata azwa lokumu kati na Mwana. <sup>14</sup> Soki bosengi Ngai eloko na Kombo na Ngai, nakosala yango.

*Yesu alaki kopesa Molimo Mosantu*

<sup>15</sup> Soki bolingaka Ngai, bokobatela mibeko na Ngai. <sup>16</sup> Mpe Ngai, nakosenga epai ya Tata ete apesa bino Molobeli mosusu mpo ete azala elongo na bino tango nyonso, <sup>17</sup> Molimo ya solo, Molimo oyo mokili ekoki koyamba te mpo ete ezali komona Ye te to eyebi Ye te. Kasi bino, boyebi Ye, pamba te azali elongo na bino mpe azali kati na bino. <sup>18</sup> Nakotika bino te lokola bana bitike ; nakozongela bino. <sup>19</sup> Etikali kaka tango moke, mokili ekomona Ngai lisusu te ; kasi bino, bokomona Ngai. Mpo ete nazali na bomoi, bino mpe bokozala na bomoi. <sup>20</sup> Tango mokolo yango ekokoma, bokososola ete nazali kati na Tata na ngai ; bokososola lisusu ete bozali kati na Ngai, mpe Ngai nazali kati na bino. <sup>21</sup> Moto oyo alingaka Ngai, ezali ye oyo abatelaka mibeko na Ngai mpe atiaka yango na misala. Tata na Ngai akolinga moto oyo alingaka Ngai ; Ngai mpe nakolinga ye mpe nakomimonisa epai na ye.

<sup>22</sup> Yuda (Yuda Isikarioti te) atunaki Yesu :

— Nkolo, mpo na nini komimonisa epai na biso, kasi epai ya mokili te ?

<sup>23</sup> Yesu azongiselaki ye :

— Moto oyo alingaka Ngai akobatela maloba na Ngai, mpe Tata na Ngai akolinga ye ; bongo tokoya epai na ye mpe tokovanda elongo na ye. <sup>24</sup> Kasi moto oyo alingaka Ngai te, akobatela mpe maloba na Ngai te. Nzokande, Liloba oyo bozali koyoka ezali ya Ngai te, kasi ezali Liloba ya Tata oyo atindaki Ngai.

<sup>25</sup> Nayebisi bino makambo oyo nyonso, wana nazali nanu elongo na bino. <sup>26</sup> Kasi Molobeli, Molimo Mosantu oyo Tata akotinda na Kombo na Ngai, akoteya bino makambo nyonso mpe akosunga bino mpo ete bobosana te nyonso oyo nayebisaki bino.

<sup>27</sup> Nakeyi, kasi natikeli bino kimia ; napesi bino kimia na Ngai. Nazali kopesa bino te ndenge mokili epesaka. Tika ete mitema na bino etungisama te mpe bobanga te !

<sup>28</sup> Boyoki Ngai koloba na bino ete nakeyi, mpe lisusu ete nakozongela bino. Soki bozalaki kolinga Ngai, bolingaki kosepela na kokende na Ngai epai ya Tata, pamba te Tata aleki Ngai na monene. <sup>29</sup> Nayebisi bino makambo yango sik'oyo,

liboso ete esalema, mpo ete bokoka kondima, na mokolo oyo ekosalema. <sup>30</sup> Kobanda sik'oyo, nakoloba na bino lisusu mingi te, pamba te mokonzi ya mokili oyo azali koya. Ezali te mpo ete azali na nguya moko te likolo na Ngai, <sup>31</sup> kasi ezali mpo ete mokili eyeba ete nalingaka Tata, mpe ete nazali kosala kolanda ndenge atindaki Ngai. Botelema ; tolongwa awa.

## 15

*Yesu, nzete ya solo ya vino*

<sup>1</sup> Nazali nzete ya solo ya vino, mpe Tata na Ngai azali nkolo elanga. <sup>2</sup> Tata na Ngai akataka etape nyonso oyo, kati na Ngai, ebotaka mbuma te ; mpe abongisaka bitape nyonso oyo ebotaka bambuma, mpo ete ebota lisusu bambuma ebele koleka. <sup>3</sup> Bino mpe, bosili kokoma peto mpo na liloba oyo nateyaki bino. <sup>4</sup> Bowumela kati na Ngai, mpe Ngai nakowumela kati na bino. Ndenge etape ekoki kobota bambuma te na ndenge na yango moko, soki ekangani te na nzete na yango ya vino, ndenge wana mpe bino, bokoki kobota bambuma te soki bokangani na Ngai te.

<sup>5</sup> Nazali nzete ya vino ; bino, bozali bitape. Moto oyo akowumela kati na Ngai, mpe Ngai kati na ye, akobotaka bambuma ebele, pamba te bokoki kosala eloko moko te, soki na lisungi na Ngai te. <sup>6</sup> Moto oyo akowumela te kati na Ngai akobwakama na libanda ya elanga, lokola bitape oyo bakati : ekokawuka, bakolokota yango, bakobwaka yango na moto mpe ekozika. <sup>7</sup> Soki bokowumela kati na Ngai, mpe maloba na Ngai ekowumela kati na bino, bosenga nyonso oyo bolingi, bokozwa yango. <sup>8</sup> Soki boboti bambuma ebele mpe botalisi, na nzela yango, ete bozali bayekoli na Ngai, Tata na Ngai azwa lokumu.

<sup>9</sup> Ndenge Tata alingaki Ngai, Ngai mpe nalingaki bino ; boye, bowumela kati na bolingo na Ngai. <sup>10</sup> Soki kaka bobateli mibeko na Ngai, bokowumela kati na bolingo na Ngai, ndenge Ngai nabatelaki mibeko ya Tata na Ngai mpe nawumelaka kati na bolingo na Ye.

<sup>11</sup> Nalobi na bino makambo oyo nyonso mpo ete esengo na Ngai ezala kati na bino, mpe esengo na bino ezala ya kokoka. <sup>12</sup> Tala mobeko na Ngai : bolinganaka bino na bino ndenge Ngai nalingaki bino. <sup>13</sup> Bolingo oyo eleki monene ezali : kokaba bomoi mpo na balingami. <sup>14</sup> Bozali baninga na Ngai soki bozali kosala makambo oyo nazali kotinda bino.

<sup>15</sup> Nazali kobenga bino lisusu te « bawumbu, » pamba te mowumbu ayebaka te makambo oyo nkolo na ye asalaka. Nzokande, nazali kobenga bino « baninga na Ngai, » pamba te nayebisi bino makambo nyonso oyo nayekolaki epai ya Tata na Ngai. <sup>16</sup> Ezali bino te bato boPONAKI Ngai ! Ngai nde naponaki bino mpe napesaki bino mosala mpo ete bokende, bobota bambuma, bambuma oyo ekowumela ; mpe mpo ete Tata apesa bino nyonso oyo bokosenga Ye na Kombo na Ngai.

<sup>17</sup> Tala mobeko na Ngai : bolinganaka bino na bino.

*Mokili eyini bayekoli ya Yesu*

<sup>18</sup> Solo, mokili ezali koyina bino ; kasi boyeba ete eyinaki Ngai liboso na bino. <sup>19</sup> Soki kaka bozalaki ya mokili, mokili ekokaki kolinga bino lokola bato na yango penza. Nzokande, bozali ya mokili te, pamba te nasilaki kopona mpe kolongola bino na se ya bokonzi na yango mpo na kobulisa bino ; yango wana mokili ezali koyina bino.

<sup>20</sup> Bobosana te makambo oyo nayebisaki bino : « Mowumbu aleki nkolo na ye te, na bokonzi. » Lokola banyokolaki Ngai, bino mpe bakonyokola bino ; soki babatelaki mateya na Ngai, bakobatela mpe mateya na bino. <sup>21</sup> Bakosala bino makambo wana nyonso likolo na Ngai, pamba te bayebi te Ye oyo atindaki Ngai. <sup>22</sup> Soki nayaki te mpe soki nalobaki na bango te, balingaki te komema ngambo ya lisumu ; kasi sik'oyo, bakoki komilongisa te na tina na lisumu na bango. <sup>23</sup> Pamba te moto oyo ayini Ngai ayini mpe Tata na Ngai. <sup>24</sup> Mpe soki nasalaki te, kati na bango, misala wana oyo moto ata moko te asalaki, balingaki te kozala na ngambo ya lisumu. Kasi sik'oyo, atako bamonaki misala yango, bazali kaka kokoba koyina biso : Ngai mpe Tata na Ngai. <sup>25</sup> Kasi ezali mpo ete liloba oyo ekomama kati na mibeko na bango ekokisama : « Bayinaki Ngai kaka pamba. »

<sup>26</sup> Tango Molobeli akoya, oyo nakotindela bino kowuta epai ya Tata —Molimo ya bosolo, oyo akowuta epai ya Tata— akotatola Ye moko na tina na Ngai ; <sup>27</sup> bongo bino mpe hokotatola na tina na Ngai, pamba te bozali elongo na Ngai wuta na ebandeli.

## 16

<sup>1</sup> Nalobi na bino makambo oyo nyonso mpo ete bokweya te na komekama to mpo ete kondima na bino ekweya te. <sup>2</sup> Pamba te bakobengana bino na bandako ya mayangani ; mpe tango elingi kutu kokoka, tango oyo moto nyonso oyo akoboma bino akokanisa ete, wana azali kosala bongo, azali kobonzela Nzambe mbeka. <sup>3</sup> Bakosala bongo mpo ete batikalaki koyeba te ezala Tata to ngai. <sup>4</sup> Namiyebiseli bino makambo wana nyonso mpo ete, soki tango yango ekoki, hokanisa ete Ngai nasilaki koyehisa bino yango. Nayebisaki bino yango te wuta na ebandeli, mpo ete nazalaki nanu elongo na bino.

*Mosala ya Molimo Mosantu*

<sup>5</sup> Sik'oyo, nazali kokende epai na Ye oyo atindaki Ngai, mpe moko te kati na bino azali kotuna Ngai : « Ozali kokende wapi ? » <sup>6</sup> Kasi mpo ete nalobi na bino bongo, mawa etondi kati na mitema na bino. <sup>7</sup> Nzokande, nalobi na Ngai kaka bosolo. Ezali penza mpo na bolamu na bino ete Ngai nakende ; pamba te soki nakeyi te, Molobeli akoya te epai na bino ; kasi soki nakeyi, nakotindela bino Ye. <sup>8</sup> Bongo tango akoya, akotalisa bato ya mokili na tina na lisumu, na tina na bosembo mpe na tina na kosambisama : <sup>9</sup> na tina na lisumu, pamba te bandimaka Ngai te ; <sup>10</sup> na tina na bosembo, pamba te nakeyi epai ya Tata, mpe bokomona Ngai lisusu te ; <sup>11</sup> na

**tina na kosambisama, pamba te mokonzi ya mokili oyo asili kosambisama.**

<sup>12</sup> Nazali lisusu na makambo mingi ya koyebisa bino, kasi bokokoka kososola yango te sik'oyo. <sup>13</sup> Tango akoya, Molimo ya bosolo, akotambolisa bino kati na bosolo nyonso ; pamba te akoloba te makambo kowuta na Ye moko, kasi akoloba kaka makambo nyonso oyo akoyoka, mpe akoyebisa bino makambo oyo ekoya ; <sup>14</sup> akomonisa nkembo na Ngai, pamba te akozwa makambo kowuta epai na Ngai mpe akoyebisa bino yango. <sup>15</sup> Nyonso oyo ezali ya Tata ezali mpe ya Ngai ; yango wana nalobi ete akozwa makambo kowuta epai na Ngai mpe akoyebisa bino yango.

*Mawa ekobongwana esengo*

<sup>16</sup> **Etikali mwa tango moke mpo ete bomona Ngai lisusu te ; mpe sima na mwa tango, bokomona Ngai lisusu.**

<sup>17</sup> Ndambo ya bayekoli ya Yesu bakomaki komituna :

— Yesu alingi penza koyebisa biso nini na maloba oyo : « **Etikali mwa tango moke mpo ete bomona Ngai lisusu te ; mpe sima na mwa tango, bokomona Ngai lisusu** » mpe « **nazali kokende epai ya Tata ?** »

<sup>18</sup> Bamitunaki lisusu :

— Alingi kotalisa nini tango alobi : « **Etikali mwa tango moke ?** » Tozali kososola te ndimbola to tina na yango.

<sup>19</sup> Wana Yesu asosolaki ete balingi kotuna Ye motuna, alobaki na bango :

— **Boni, bozali solo na posa ya koyeba tina ya maloba na Ngai oyo : « Etikali mwa tango moke mpo ete bomona Ngai lisusu te ; mpe sima na mwa tango, bokomona Ngai lisusu ? »**

<sup>20</sup> Nazali koloba na bino penza ya solo : wana bino bokozala kolela mpe komitungisa, mokili ekosepela ; bokozala solo na mawa, kasi mawa na bino ekobongwana esengo. <sup>21</sup> Na tango ya kobota, mwasi ayokaka pasi makasi, pamba te eleko ya kobimisa mwana wuta kati na libumu na ye ekoki ; kasi soki kaka aboti, abosanaka pasi nyonso oyo amonaki, mpo na esengo oyo atondaka na yango mpo ete aboti moto. <sup>22</sup> Bino mpe ndenge moko, bozali sik'oyo na mawa ; kasi tango nakomona bino lisusu, mitema na bino ekotonda na esengo, mpe moto ata moko te akokoka kolongola bino esengo yango. <sup>23</sup> Na mokolo yango, bokopesa Ngai lisusu ata motuna moko te. Nazali koloba na bino penza ya solo : Tata akopesa bino nyonso oyo bokosenga Ye na Kombo na Ngai. <sup>24</sup> Kino sik'oyo, bosengi nanu eloko moko te na Kombo na Ngai. Bosenga, mpe bokozwa, mpo ete esengo na bino ezala ya kokoka.

*Yesu alongi mokili*

<sup>25</sup> Nalobaki na bino makambo wana nyonso na masese ; kasi tango ezali koya, tango oyo nakoloba na bino lisusu na masese te, kasi tango oyo nakoyebisa bino na polele penza makambo oyo etali Tata. <sup>26</sup> Na mokolo wana, bokosenga na Kombo na Ngai. Nazali koloba na bino te ete nakosengela bino epai



**ya Tata. <sup>27</sup> Ye moko Tata alingaka bino, pamba te bolingaka Ngai mpe bondimaki ete nawutaki epai na Nzambe. <sup>28</sup> Solo, nawutaki epai ya Tata mpe nayaki kati na mokili ; mpe sik'oyo, nazali kotika mokili mpe nazali kozonga epai ya Tata.**

<sup>29</sup> Bayekoli ya Yesu balobaki :

— Okomi sik'oyo koloba na biso na polele mpe otiki koloba na masese ! <sup>30</sup> Tososoli sik'oyo ete oyebi nyonso, mpe ete ozali na posa te ete bapesa Yo mituna. Mpo na yango, tondimi solo ete owutaki epai ya Nzambe.

<sup>31</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Bondimi sik'oyo ? <sup>32</sup> Kasi boyeba malamumu ete tango ezali koya, mpe esili kokoka, tango oyo bokopanzana na bangambo nyonso, moto na moto na ngambo na ye, mpe oyo bokotika Ngai, Ngai moko. Kasi nazali Ngai moko te, pamba te Tata azali elongo na Ngai. <sup>33</sup> Nasengelaki koloba na bino bongo mpo ete bozala na kimia kati na Ngai. Kati na mokili, bozali solo komona pasi ; kasi boyika mpiko, nalongi mokili.**

## 17

### *Libondeli ya Yesu*

<sup>1</sup> Sima na Yesu koloba bongo, atombolaki miso na Ye na Likolo mpe abondelaki :

**Tata, tango ekoki ; monisa nkembo ya Mwana na Yo mpo ete Mwana mpe amonisa nkembo na Yo ; <sup>2</sup> pamba te opesaki Ye bokonzi likolo ya bato nyonso, mpo ete apesa bomoi ya seko epai ya bato nyonso oyo opesaki Ye. <sup>3</sup> Nzokande, bomoi ya seko ezali : koyeba Yo oyo ozali Nzambe moko kaka ya solo, mpe koyeba Yesu-Klisto oyo otindaki. <sup>4</sup> Namonisi nkembo na Yo awa na mokili mpe nasilisi mosala oyo opesaki Ngai. <sup>5</sup> Sik'oyo Tata, pesa Ngai lisusu nkembo oyo nazalaki na yango kuna epai Yo ozali liboso ete okela mokili.**

### *Yesu asambeli mpo na bayekoli na Ye*

<sup>6</sup> Namonisi nkembo na Yo epai ya bato oyo opesaki Ngai sima na Yo kolongola bango na misala ya mokili. Bazalaki bato na Yo, kasi opesaki Ngai bango ; mpe batosi Liloba na Yo. <sup>7</sup> Bayebi malamumu sik'oyo ete nyonso oyo opesaki Ngai ewutaki solo epai na Yo ; <sup>8</sup> pamba te nateyaki bango maloba oyo opesaki Ngai, mpe bayambaki yango na esengo ; bayebi ete nawutaki solo epai na Yo, mpe bandimi ete Yo nde otindaki Ngai. <sup>9</sup> Nazali kobondela nde mpo na bango ; nazali kobondela te mpo na bato ya mokili, kasi mpo na bato oyo opesaki Ngai, mpo ete bazali bato na Yo. <sup>10</sup> Bato na Yo nyonso bazali bato na Ngai, mpe bato na Ngai nyonso bazali bato na Yo ; mpe nkembo na Ngai ezali komonisama kati na bango. <sup>11</sup> Kala mingi te, nakozala lisusu te kati na mokili, pamba te nazali koya epai na Yo ; kasi bango, bakokoba kozala kati na mokili. Tata na Ngai, Yo oyo ozali Mosantu, batela bango na nguya ya Kombo na Yo, Kombo oyo opesaki Ngai, mpo ete bazala moko ndenge Yo na Ngai tozali moko. <sup>12</sup> Wana nazalaki elongo na

**bango, nabatelaki bango na nguya ya Kombo na Yo, Kombo oyo opesaki Ngai ; nabatelaki bango malamumu, mpe moko te kati na bango abungaki, longola kaka ye oyo asengeli na libebi mpo ete Makomi ekokisama.**

<sup>13</sup> **Sik'oyo, nazali koya epai na Yo ; kasi nazali koloba makambo oyo tango nazali nanu kati na mokili mpo ete esengo na Ngai, oyo ezali ya kokoka, ezala kati na bango.** <sup>14</sup> **Nateyaki bango maloba oyo oyebisaki Ngai, mpe mokili eyinaki bango mpo ete bazali bato ya mokili te, ndenge Ngai mpe nazali ya mokili te.** <sup>15</sup> **Nazali kosenga na Yo te ete olongola bango kati na mokili, kasi nde obatela bango liboso ya Satana.** <sup>16</sup> **Bazali bato ya mokili te, ndenge Ngai mpe nazali ya mokili te.** <sup>17</sup> **Bulisa bango na nzela ya bosolo na Yo, Liloba na Yo ya solo.** <sup>18</sup> **Ndenge otindaki Ngai kati na mokili, ndenge wana mpe Ngai nazali kotinda bango.** <sup>19</sup> **Namibonzaki mobimba epai na Yo mpo na bango, mpo ete bango mpe bahulisama na nzela ya bosolo.**

*Yesu abondeli mpo bandimi na Ye*

<sup>20</sup> **Nazali kobondela mpo na bango kaka te, kasi mpe mpo na bato oyo bakondima Ngai na nzela ya mateya na bango,** <sup>21</sup> **mpo ete bango nyonso bazala moko ndenge Yo Tata ozali kati na Ngai, mpe Ngai kati na Yo ; ete bango mpe bazala moko kati na biso, mpe ete mokili endima ete ezali Yo nde otindaki Ngai.** <sup>22</sup> **Nasaleli bango ngolu ya kobika nkembo na Yo ndenge kaka osalaki mpo na Ngai, mpo ete bazala moko ndenge biso mpe tozali moko :** <sup>23</sup> **Ngai kati na bango, mpe Yo kati na Ngai. Ezali kaka na nzela wana nde bakokoka kozala penza moko, mpo ete mokili eyeba penza ete Yo nde otindaki Ngai, mpe ete olingaka bango ndenge olingaka Ngai.**

<sup>24</sup> **Tata, nalingi ete bato oyo opesaki Ngai bazala elongo na Ngai kuna epai nazali kokende, mpo ete bamona nkembo na Ngai, nkembo oyo opesaki Ngai, pamba te olingaki Ngai liboso ete okela mokili.**

<sup>25</sup> **Tata, Yo oyo ozali sembo, mokili eyebi Yo te ; kasi Ngai nayebi Yo, mpe bato oyo bayebi ete Yo nde otindaki Ngai.** <sup>26</sup> **Nalakisa bango nguya ya Kombo na Yo, mpe nakokoba kolakisa bango yango, mpo ete bolingo oyo ozali na yango mpo na Ngai ezala kati na bango, mpe Ngai nazala kati na bango.**

## 18

*Bakangi Yesu*

*(Mat 26.47-56; Mlk 14.43-50; Lk 22.47-53)*

<sup>1</sup> **Sima na Yesu kobondela, akendeki elongo na bayekoli na Ye mpe bakatisaki lubwaku ya Sedron epai wapi elanga moko ezalaki. Yesu akotaki na elanga yango elongo na bayekoli na Ye.**

<sup>2</sup> **Yuda oyo asilaki komibongisa mpo na kokaba Yesu ayebaki esika yango malamumu, pamba te Yesu azalaki kokende kuna mbala mingi elongo na bayekoli na Ye.** <sup>3</sup> **Boye Yuda akendeki na elanga yango mpe amemaki lisanga ya basoda mpe ya bakengeli oyo bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe Bafarizeo bapesaki ye. Bato yango basimbaki minda, banzete oyo ezalaki kopela moto mpe bibundeli.**

<sup>4</sup> Lokola Yesu ayebaki makambo nyonso oyo esengeli kokomela Ye, akendeki kokutana na bango mpe atunaki bango :

— **Bozali koluka nani ?**

<sup>5</sup> Bazongisaki :

— Yesu ya Nazareti.

Yesu alobaki na bango :

— **Ezali Ngai oyo.**

Mpe Yuda oyo atekaki Yesu epai na bango azalaki wana elongo na bango. <sup>6</sup> Tango Yesu alobaki na bango : « **Ezali Ngai oyo,** » bazongaki na sima mpe bakweyaki na mabele. <sup>7</sup> Yesu atunaki bango lisusu :

— **Bozali koluka nani ?**

Bazongisaki :

— Yesu ya Nazareti.

<sup>8</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Nasili koloba na bino ete ezali Ngai. Soki ezali Ngai nde bozali koluka, botika bato mosusu kokende.**

<sup>9</sup> Ezali bongo nde esengelaki kokokisama, liloba oyo Yesu alobaki : « **Kati na bato oyo opesaki ngai, nabungisi ata moko te.** »

<sup>10</sup> Lokola Simona Petelo azalaki na mopanga, abimisaki yango wuta na ebombelo na yango, abetaki mosali ya mokonzi ya Banganga-Nzambe mpe akataki ye litoyi ya ngambo ya loboko ya mobali. Kombo ya mosali yango ezalaki Malikisi.

<sup>11</sup> Kasi Yesu alobaki na Petelo :

— **Zongisa mopanga na yo kati na ebombelo na yango. Boni, nasengeli te komela kopo ya pasi, oyo Tata apesi Ngai ?**

*Yesu liboso ya Ana*

*(Mat 26.57-58; Mlk 14.53-54; Lk 22.54)*

<sup>12</sup> Lisanga ya basoda, mokonzi na bango mpe bakengeli ya Bayuda bakamataki Yesu mpe bakangaki Ye basinga ; <sup>13</sup> bamemaki Ye liboso epai ya Ana oyo azalaki tata-bokilo ya Kayifa, mokonzi ya Banganga-Nzambe, na mobu wana. <sup>14</sup> Ezalaki mpe Kayifa wana nde apesaki Bayuda toli oyo : « Eleki malamumu ete moto moko akufa mpo na bato nyonso. »

*Petelo awangani Yesu mpo na mbala ya liboso*

*(Mat 26.69-70; Mlk 14.66-68; Lk 22.55-57)*

<sup>15</sup> Simona Petelo mpe moyekoli mosusu bazalaki kolanda Yesu. Moyekoli yango ayebanaki na mokonzi ya Banganga-Nzambe, mpe akotaki elongo na Yesu na lopango ya kati ya ndako ya mokonzi ya Banganga-Nzambe. <sup>16</sup> Petelo azalaki kozela libanda, na liboso ya ekuke. Moyekoli wana, oyo ayebanaki na mokonzi ya Banganga-Nzambe, abimaki, asololaki na mwasi mokengeli ekuke mpe akotisaki Petelo. <sup>17</sup> Mwasi mosali oyo azalaki kokengela ekuke atunaki Petelo :

— Boni, yo mpe ozali te moko kati na bayekoli ya moto wana ?

Petelo azongisaki :

— Nazali moyekoli na ye te.

<sup>18</sup> Lokola malili ezalaki, basali mpe bakengeli bapelisaki moto mpe batelemaki pembeni-pembeni mpo na koyetola. Petelo mpe azalaki wana elongo na bango mpo na koyetola.

*Mokonzi ya Banganga-Nzambe asambisi Yesu*

*(Mat 26.59-66; Mlk 14.55-64; Lk 22.66-71)*

19 Mokonzi ya Banganga-Nzambe apesaki Yesu mituna na tina na bayekoli na Ye mpe na tina na mateya na Ye. <sup>20</sup> Yesu azongiselaki ye :

— **Nazalaki koloba na polele penza na miso ya bato nyonso, nazalaki koteya tango nyonso kati na bandako ya mayangani mpe kati na Tempelo, epai wapi Bayuda nyonso basanganaka ; nalobaki eloko moko te na nkuku.** <sup>21</sup> **Mpo na nini ozali kotuna Ngai mituna ? Tuna epai ya bato oyo bayokaki Ngai koloba. Ezali bango nde bakoki koyeba malamumu makambo oyo nazalaki koloba.**

<sup>22</sup> Tango kaka Yesu alobaki bongo, moko kati na bakengeli oyo bazalaki wana abetaki Ye mbata na koloba :

— Boni ! Ezali bongo nde ozali kozongisela mokonzi ya Banganga-Nzambe ?

<sup>23</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Soki nalobi mabe, mabe yango ezali wapi ? Kasi soki nalobi na Ngai kaka solo, mpo na nini kobeta Ngai ?**

<sup>24</sup> Bongo Ana atindaki Yesu oyo azalaki kaka ya kokangama na basinga, epai ya Kayifa, mokonzi ya Banganga-Nzambe.

*Petelo awangani Yesu mpo na mbala ya mibale*

*(Mat 26.71-75; Mlk 14.69-72; Lk 22.58-62)*

<sup>25</sup> Wana Simona Petelo azalaki nanu koyetola moto, batunaki ye :

— Yo mpe ozali te moko kati na bayekoli na ye ?

Petelo awanganaki yango na koloba :

— Te, nazali moyekoli na ye te.

<sup>26</sup> Kasi moko kati na basali ya mokonzi ya Banganga-Nzambe, ndeko mobali ya moto oyo Petelo akataki litoyi, alobaki :

— Boni, ngai namonaki yo te elongo na ye kati na elanga ?

<sup>27</sup> Kasi Petelo awanganaki yango lisusu ; mpe mbala moko, soso elelaki.

*Pilato asambisi Yesu*

*(Mat 27.1-2, 11-31; Mlk 15.2-15; Lk 23.13-25)*

<sup>28</sup> Bongo na tongo makasi, longwa na ndako ya Kayifa, bamemaki Yesu kati na ndako ya moyangeli oyo azalaki moto ya Rome. Kasi bango moko bato oyo bamemaki Yesu bakotaki te kati na ndako ya moyangeli, mpo ete bamikomisa mbindo te mpe mpo ete bazwa nzela ya kolia bilei ya Pasika. <sup>29</sup> Yangu wana moyangeli Pilato abimaki na libanda mpe atunaki bango :

— Bofundi moto oyo mpo na likambo nini ?

<sup>30</sup> Bazongiselaki ye :

— Soki moto oyo asalaki mabe te, tolingaki mpe koya te kotika ye na maboko na yo.

<sup>31</sup> Pilato alobaki na bango :

— Bokamata ye mpe bosambisa ye bino moko kolanda mibeko na bino.

Bayuda bazongiselaki ye :

— Bisu tozali na ndingisa te ya kokatela moto etumbu ya kufa.

<sup>32</sup> Ezali ndenge wana nde ekokisamaki maloba oyo Yesu alobaki mpo na kolakisa lolenge ya kufa oyo asengelaki kokufa.

<sup>33</sup> Pilato azongaki kati na ndako ya moyangeli, abengaki Yesu mpe atunaki Ye :

— Boni, ozali mokonzi ya Bayuda ?

<sup>34</sup> Yesu azongisaki :

— **Boni, ezali na ndenge na yo moko nde olobi yango to bato mosusu nde bayebisi yo na tina na Ngai ?**

<sup>35</sup> Pilato atunaki Yesu :

— Boni, okanisi ete ngai nazali Moyuda ? Ezali bato ya ekolo na yo moko mpe bakonzi ya Banganga-Nzambe nde bayei kotika yo na maboko na ngai. Osali nini ?

<sup>36</sup> Yesu azongisaki :

— **Bokonzi na Ngai ezali ya mokili oyo te ; soki ezalaki ya mokili oyo, basali na Ngai balingaki kobunda mpo ete nakweya te na maboko ya Bayuda. Solo, bokonzi na Ngai ezali ya mokili oyo te.**

<sup>37</sup> Pilato atunaki :

— Elingi koloba nini, ozali nde mokonzi ?

Yesu azongisaki :

— **Yo nde olobi yango ete nazali mokonzi. Nabotamaki mpe nayaki kati na mokili mpo na kopesa litatoli na tina na solo. Moto oyo azali kati na solo ayokaka mongongo na Ngai.**

<sup>38</sup> Pilato atunaki Ye :

— Solo ezali nini ?

Sima na koloba maloba wana, Pilato abimaki lisusu na libanda epai wapi Bayuda bazalaki mpe alobaki na bango :

— Nazwi ye na likambo moko te ya mabe mpo ete nakatela ye etumbu ya kufa. <sup>39</sup> Kasi lokola ezali momesano epai na bino ete nabimisa na boloko mokangami moko, na tango ya feti ya Pasika, bozwa sik'oyo mokano. Bolingi ete natika mokonzi ya Bayuda mpo ete akoma nsomi ?

<sup>40</sup> Bango nyonso bazongisaki na koganga :

— Te ! Ye te ! Bimisa nde Barabasi !

Nzokande, Barabasi azalaki moyibi mpe mobomi bato.

## 19

### *Bakateli Yesu etumbu ya kufa*

<sup>1</sup> Bongo Pilato apesaki mitindo ete bakamata Yesu, mpe abetisaki Ye fimbu. <sup>2</sup> Basoda basalaki ekoti na banzube mpe balatisaki Ye yango na moto ; balatisaki Ye lisusu nzambala ya motane. <sup>3</sup> Bazalaki koya koloba na Ye : « Mbote, mokonzi ya Bayuda ! » Mpe babandaki kobeta Ye bambata.

<sup>4</sup> Pilato abimaki lisusu mpe alobaki na bango :

— Botala ! Nayeri na Ye na libanda epai na bino mpo boyeba ete ngai nazwi Ye na mabe moko te.

<sup>5</sup> Boye, Yesu abimaki alata ekoti na nzube mpe nzambala ya motane. Pilato alobaki na bango :

— Moto yango, ye oyo !

<sup>6</sup> Tango kaka bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakengeli bamonaki Yesu, babandaki koganga :

— Baka ye na ekulusu ! Baka ye na ekulusu !

Kasi Pilato azongisaki :

— Bino moko, bokamata ye mpe bobaka ye na ekulusu ; ngai nazwi ye na mabe ata moko te.

<sup>7</sup> Bayuda balobaki na molende nyonso :

— Tozali na Mobeko ; mpe kolanda Mobeko na biso, asengeli kokufa, pamba te amikomisi Mwana na Nzambe.

<sup>8</sup> Tango Pilato ayokaki maloba wana, abangaki lisusu makasi.

<sup>9</sup> Azongaki lisusu kati na ndako ya moyangeli mpe alobaki na Yesu :

— Ozali moto ya mboka nini ?

Kasi Yesu apesaki ye eyano te.

<sup>10</sup> Pilato alobaki na Ye :

— Boni, oboyi kozongisela ngai eyano ? Oyebi te ete ngai nazali na makoki ya kobaka yo na ekulusu mpe ya kotika yo ?

<sup>11</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Okokaki kozala na bokonzi moko te likolo na Ngai soki epesamelaki yo te wuta na likolo. Yango wana, moto oyo akabi Ngai na maboko na yo asali lisumu monene koleka.**

<sup>12</sup> Kobanda kaka na ngonga wana, Pilato akomaki koluka nzela ya kotika Yesu ; kasi Bayuda babandaki lisusu koganga :

— Soki otiki ye, wana ozali na yo moninga ya Sezare te ! Pamba te moto nyonso oyo amikomisi mokonzi azali monguna ya Sezare.

<sup>13</sup> Tango Pilato ayokaki bongo, amemaki Yesu na libanda mpe avandaki na esambiselo, na esika oyo babengaka, na lokota ya Arami, « Gabata\* . » <sup>14</sup> Ezalaki mokolo ya suka mpo na kokoma na mokolo ya Pasika, na ngonga ya midi. Pilato alobaki na Bayuda :

— Botala mokonzi na bino !

<sup>15</sup> Kasi babandaki koganga :

— Boma ye ! Boma ye ! Baka ye na ekulusu !

Pilato alobaki na bango lisusu :

— Nasengeli penza kobaka mokonzi na bino na ekulusu ?

Bakonzi ya Banganga-Nzambe bazongisaki :

— Tozali kaka na Sezare lokola mokonzi, mokonzi mosusu azali te !

<sup>16</sup> Pilato akabaki Yesu na maboko na bango mpo ete babaka Ye na ekulusu. Boye, bakamataki Yesu mpe bakendeki na Ye.

### *Kufa Ya Yesu*

(*Mat 27.32-56; Mlk 15.21-41; Lk 23.26-49*)

<sup>17</sup> Yesu amemaki, Ye moko, ekulusu na Ye ; abimaki na engumba mpe akendeki na esika oyo babengaka, na lokota ya Arami, « Gologota†. »

<sup>18</sup> Ezalaki na esika yango nde babakaki Yesu na ekulusu, elongo na bato mosusu mibale : moko, na ngambo ya loboko ya mobali ya Yesu ; mosusu, na ngambo ya loboko na Ye ya mwasi.

<sup>19</sup> Pilato akomaki na libaya, makomi oyo atiaki na ekulusu ; akomaki :

Yesu, moto ya Nazareti, Mokonzi ya Bayuda.

<sup>20</sup> Lokola esika oyo babakaki Yesu na ekulusu ezalaki pene ya engumba, Bayuda ebele batangaki makomi yango, pamba te bakomaki yango na lokota ya Ebre, lokota ya latino mpe lokota ya Greki.

<sup>21</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe balobaki na Pilato :

— Osengelaki te kokoma : « Mokonzi ya Bayuda ; » osengelaki nde kokoma : « Moto oyo alobaki : < Nazali mokonzi ya Bayuda. > »

<sup>22</sup> Kasi Pilato azongisaki :

— Makambo oyo nakomi ekotikala kaka ndenge wana.

\* **19:13** Gabata elakisi : esika batanda mabanga. † **19:17** Gologota elakisi : mokuwa ya moto.

<sup>23</sup> Sima na basoda kobaka Yesu na ekulusu, bakamataki bilamba na Ye mpe bakabolaki yango na biteni minei : soda moko na moko azwaki eteni moko. Bakamataki mpe nzambala na Ye, oyo ezalaki ya kotongama te, kasi ezalaki kaka elamba moko, kobanda na likolo kino na se.

<sup>24</sup> Basoda balobanaki bango na bango :

— Topasola yango te, kasi tobeta zeke mpo na koyeba soki nani akozwa yango.

Esalemaki bongo mpo ete Makomi oyo ekokisama :

« Bakabolaki bilamba na ngai kati na bango

mpe babetaki zeke mpo na nzambala na ngai. »

Ezali makambo wana nde basoda basalaki.

<sup>25</sup> Tala bato oyo batelemaki pene ya ekulusu ya Yesu : Mama na Ye, ndeko mwasi ya mama na Ye, Mari oyo azalaki mwasi ya Klopasi, mpe Mari ya mboka Magidala.

<sup>26</sup> Tango Yesu amonaki ete moyekoli oyo azalaki kolinga atelembeni pembeni ya mama na Ye, alobaki na mama na Ye :

— **Mwasi, tala mwana na yo !**

<sup>27</sup> Mpe alobaki na moyekoli yango :

— **Tala mama na yo !**

Boye, kobanda na tango wana, moyekoli yango azwaki mama ya Yesu mpo ete akoma kovanda na ndako na ye. <sup>28</sup> Sima na yango, wana Yesu asosolaki ete makambo nyonso esili kosalema, abimisaki maloba oyo mpo ete Makomi ekokisama :

— **Nayoki posa ya mayi.**

<sup>29</sup> Lokola ezalaki na mbeki moko etonda na vino ya ngayi pembeni ya esika yango, batiaki, na songe ya nzete moko ya izope, eponze moko epola na vino yango ya ngayi mpe batombolaki yango kino na monoko ya Yesu. <sup>30</sup> Tango kaka Yesu amelaki vino yango ya ngayi, alobaki :

— **Nyonso ekokisami.**

Bongo, akitisaki moto mpe azongisaki molimo na Ye.

<sup>31</sup> Lokola ezalaki mokolo ya komilengela mpo na Saba, mpe lokola Saba yango ezalaki na tina makasi, Bayuda balingaki te ete bibembe etikala na ba-ekulusu na tango ya Saba. Boye, bakendeki kosenga epai ya Pilato ete apesa mitindo ya kobuka makolo ya bibembe oyo ezalaki na likolo ya ba-ekulusu mpe ya kolongola banzoto na bango. <sup>32</sup> Basoda bayaki mpe babukaki makolo ya mibali nyonso mibale oyo babakaki na ba-ekulusu elongo na Yesu ; babandaki na moko, bongo balekaki na oyo mosusu. <sup>33</sup> Wana ekomaki ngala ya makolo ya Yesu, bamonaki ete Yesu amikufelaki ; mpe babukaki lisusu te makolo na Ye. <sup>34</sup> Moko kati na basoda atobolaki mopanzi ya Yesu na nzela ya likonga ; mpe mbala moko, makila mpe mayi ebimaki na mopanzi yango.

<sup>35</sup> Moto oyo azali kopesa litatoli na tina na makambo oyo amonaki yango kosalema na miso na ye, mpe litatoli na ye ezali ya solo ; ayebi penza ete azali koloba solo mpo ete bino mpe bondima. <sup>36</sup> Makambo nyonso wana esalemaki bongo mpo ete Makomi oyo ekokisama : « Bakobuka ata mokuwa na Ye moko te. » <sup>37</sup> Eteni mosusu ya Makomi elobi : « Bakotala Ye oyo batobolaki mopanzi. »

*Bakundi Yesu*

(Mat 27.57-61; Mlk 15.42-47; Lk 23.50-56)

<sup>38</sup> Sima na makambo wana, Jozefi, moto ya mboka Arimate, oyo azalaki moyekoli ya Yesu, kasi na nkuku mpo ete azalaki kobanga Bayuda, asengaki epai ya Pilato ndingisa ya kokitisa nzoto ya Yesu longwa na ekulusu. Pilato apesaki ye ndingisa yango, mpe Jozefi akendeke mpe akitisaki nzoto ya Yesu. <sup>39</sup> Nikodemi oyo, na ebandeli, akendeke kotala Yesu na butu, ye mpe ayaki ; amemaki bakilo pene tuku misato ya mafuta ya mire basangisa na aloe. <sup>40</sup> Bango mibale bakamataki nzoto ya Yesu mpe balingaki yango na maputa ya lino oyo, kati na yango, batiaki mafuta ya solo kitoko, ndenge ezalaki momesano ya Bayuda mpo na kokunda bibembe. <sup>41</sup> Pene ya esika oyo babakaki Yesu na ekulusu, ezalaki na elanga moko oyo, kati na yango, ezalaki na kunda moko ya sika epai wapi batikalaki nanu kokunda ata moto moko te. <sup>42</sup> Lokola, mpo na Bayuda, ezalaki mokolo ya komilengela mpo na Saba, batiaki Yesu kati na kunda yango, pamba te ezalaki pene.

## 20

*Yesu asekwi*

(*Mat 28.1-8; Mlk 16.1-4; Lk 24.1-2, 9-12*)

<sup>1</sup> Na tongo-tongo ya mokolo ya liboso ya poso, wana molili ezalaki nanu, Mari, moto ya mboka Magidala, akendeke na kunda mpe amonaki ete libanga esilaki kolongolama na ekotelo ya kunda. <sup>2</sup> Apotaki mbangu mpo na kokende kokutana na Simona Petelo mpe moyekoli mosusu, ye oyo Yesu azalaki kolinga ; alobaki na bango :

— Balongoli Nkolo wuta na kunda, mpe toyebi te soki batie Ye wapi !

<sup>3</sup> Petelo elongo na moyekoli wana bakendeke na kunda. <sup>4</sup> Bango mibale bazalaki kopota mbangu nzela moko ; kasi lokola moyekoli wana azalaki mbangu koleka Petelo, akomaki moto ya liboso na kunda. <sup>5</sup> Agunzamaki mpo na kotala mpe amonaki, na mabele, maputa oyo bakundaki na yango Yesu ; kasi akotaki te. <sup>6</sup> Simona Petelo oyo azalaki kolanda ye akomaki mpe akotaki kati na kunda, amonaki maputa oyo ezalaki na mabele <sup>7</sup> mpe elamba oyo balingaki na moto ya Yesu ; elamba ezalaki esika moko te na maputa oyo balingaki na yango nzoto ya Yesu, kasi ezalaki ya kolingama na esika na yango moko. <sup>8</sup> Bongo moyekoli oyo akomaki moto ya liboso kuna na kunda, ye mpe akotaki kati na kunda ; amonaki mpe andimaki. <sup>9</sup> Kasi kino na tango wana, basosolaki nanu te ete Yesu asengelaki kosekwa kati na bakufi, kolanda ndenge Makomi ezali koloba.

<sup>10</sup> Sima na yango, bayekoli nyonso mibale bazongaki na esika oyo bazalaki kovanda.

*Yesu abimeli Mari ya Magidala*

<sup>11</sup> Nzokande, Mari atelemaki na libanda, pene ya kunda, mpe azalaki kolela. Mpe wana azalaki kolela, agunzamaki mpo na kotala kati na kunda ; <sup>12</sup> amonaki ba-anjelu mibale balata bilamba ya pembe mpe bavanda na esika oyo nzoto ya Yesu ezalaki : moko na ngambo ya moto, mpe mosusu, na ngambo ya makolo. <sup>13</sup> Ba-anjelu batunaki ye :

— Mwasi, mpo na nini ozali kolela ?

Azongisaki :

— Nazali kolela mpo ete balongoli Nkolo na ngai mpe nayebi te soki batie Ye wapi ?



<sup>14</sup> Tango alobaki bongo, abalukaki mpe amonaki Yesu ateleme wana, kasi ayebaki te ete ezali Yesu. <sup>15</sup> Yesu atunaki ye :

— **Mwasi, mpo na nini ozali kolela ? Ozali koluka nani ?**

Mari akanisaki ete azali mosali elanga ; alobaki na ye :

— Tata, soki yo nde moto olongolaki Ye, yebisa ngai esika nini otie Ye mpo ete nakende kokamata Ye.

<sup>16</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Mari !**

Mari abalukaki mpe alobaki na lokota ya Ebre :

— *Rabuni\** !

<sup>17</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Kosimba Ngai te, pamba te nanu namati te epai ya Tata na Ngai. Kende nde epai ya bandeko na Ngai mpe yebisa bango ete nakeyi epai ya Tata na Ngai, oyo azali mpe Tata na bino ; epai ya Nzambe na Ngai, oyo azali mpe Nzambe na bino.**

<sup>18</sup> Mari, moto ya mboka Magidala, akende kiyebisa bayekoli ete awuti komona Nkolo ; ayebisaki bango lisusu makambo oyo Nkolo alobaki na ye.

*Yesu abimeli bayekoli na Ye*

*(Lk 24.36-43; Mlk 16.14-18)*

<sup>19</sup> Na pokwa ya mokolo wana ya liboso ya poso, wana bayekoli basanganaki esika moko kati na ndako mpe bakangaki malamuru bikuke mpo ete bazalaki kobanga bakonzi ya Bayuda, Yesu ayaki, atelemaki na kati-kati na bango mpe alobaki :

— **Tika ete kimia ezala na bino !**

<sup>20</sup> Wana azalaki koloba bongo, alakisaki bango maboko na Ye mpe mopanzi na Ye. Bayekoli batondaki na esengo tango bamonaki Nkolo.

<sup>21</sup> Yesu alobaki na bango lisusu :

— **Tika ete kimia ezala na bino ! Ndenge Tata atindaki Ngai, Ngai mpe nazali kotinda bino.**

<sup>22</sup> Sima na Yesu koloba makambo wana, afulaki bango mopepe mpe alobaki na bango :

— **Boyamba Molimo Mosantu ! <sup>23</sup> Bato oyo bokolimbisa masumu na bango, masumu na bango ekolimbisama ; kasi bato oyo bokolimbisa te, bakozwa mpe bolimbisi te.**

*Yesu abimeli Toma*

<sup>24</sup> Toma, moko kati na bayekoli zomi na mibale, oyo babengaka Lipasa, azalaki te elongo na bayekoli tango Yesu ayaki. <sup>25</sup> Bayekoli mosusu balobaki na ye :

— Towuti komona Nkolo !

Kasi Toma azongiselaki bango :

— Soki ngai namoni te bilembo ya basete na maboko na Ye, soki natie mosapi na ngai te kati na bisika oyo basete etobolaki Ye, mpe soki natie te loboko na ngai kati na mopanzi na Ye, nakotikala kondima te.

<sup>26</sup> Sima na mikolo mwambe, bayekoli ya Yesu basanganaki lisusu kati na ndako. Na mbala oyo, Toma mpe azalaki elongo na bango, mpe bikuke ezalaki ya kokangama. Yesu ayaki, atelemaki kati na bango mpe alobaki :

\* **20:16** Rabuni elingi koloba : Moteyi.

— **Tika ete kimia ezala na bino !**

<sup>27</sup> Bongo, alobaki na Toma :

— **Tia mosapi na yo awa, tala maboko na Ngai ; sembola loboko na yo mpe tia yango na mopanzi na Ngai. Kozala te moto oyo azangi kondima, kasi moto na kondima !**

<sup>28</sup> Toma azongiselaki Yesu :

— Nkolo na ngai mpe Nzambe na ngai !

<sup>29</sup> Yesu alobaki na ye :

— **Ondimi mpo ete omoni Ngai ! Esengo na bato oyo bamoni te, kasi bandimi !**

*Tina ya mokanda oyo*

<sup>30</sup> Yesu asalaki lisusu, na miso ya bayekoli na Ye, bikamwa mosusu mingi oyo ekomami te kati na buku oyo. <sup>31</sup> Kasi mpo na oyo ekomami, ezali mpo ete bondima ete Yesu azali Klisto, Mwana na Nzambe ; mpe mpo ete, na nzela ya kondima Ye, bozwa bomoi na Kombo na Ye.

## 21

*Yesu abimeli lisusu bayekoli na Ye*

*(Lk 5.1-11)*

<sup>1</sup> Sima na yango, Yesu abimelaki lisusu bayekoli na Ye na libongo ya ebale ya Tiberiade. Tala ndenge nini abimelaki bango : <sup>2</sup> Wana bayekoli oyo bazalaki esika moko : Simona Petelo, Toma oyo babengaka Lipasa ; Natanaele, moto ya mboka Kana ya Galile, bana ya Zebede mpe bayekoli mosusu mibale ; <sup>3</sup> Simona Petelo alobaki na bango :

— Bandeko na ngai, nakeyi na ngai koloba mbisi !

Balobaki na ye :

— Biso mpe tokende elongo na yo !

Bakendeki mpe bamataki na bwato ; kasi na butu wana, bazwaki ata mbisi moko te.

<sup>4</sup> Na tongo makasi, Yesu atelemaki na libongo, kasi bayekoli bayebaki te ete ezali Ye. <sup>5</sup> Yesu abengaki bango :

— **Bana na Ngai ! Boni, bozali na mbisi te ?**

Bazongisaki :

— Te !

<sup>6</sup> Alobaki na bango :

— **Bobwaka monyama na ngambo ya loboko ya mobali ya bwato, mpe bokozwa bambisi.**

Boye, babwakaki monyama mpe bakokaki lisusu te kobenda yango longwa na mayi, pamba te etondaki na bambisi ebele.

<sup>7</sup> Moyekoli oyo Yesu azalaki kolinga mingi alobaki na Petelo :

— Bandeko, ezali Nkolo !

Tango kaka ayokaki ete ezali Nkolo, Simona Petelo akangaki nzambala na ye na loketo mpe amibwakaki na mayi, pamba te amilongolelaki bilamba mpo na koloba mbisi. <sup>8</sup> Ezali bayekoli mosusu nde bazongisaki bwato na libongo, wana bazalaki kobenda monyama etonda na bambisi ebele, pamba te bazalaki mosika te na mokili : bametele pene nkama moko ekabolaki libongo na esika oyo bazalaki.

<sup>9</sup> Tango bakitaki na mabele, bamonaki mapa mpe moto ya makala oyo na likolo na yango ezalaki na bambisi.

<sup>10</sup> Yesu alobaki na bango :

— **Boya na ndambo ya bambisi oyo bowuti kozwa.**

<sup>11</sup> Simona Petelo amataki na bwato mpe abendaki monyama kino na mokili. Ezalaki ya kotonda na bambisi ya minene pene nkama moko na tuku mitano na misato. Atako bambisi ezalaki penza ebele, monyama epasukaki te. <sup>12</sup> Bongo Yesu alobaki na bango :

— **Boya kolia.**

Lokola bayekoli bayebaki ete ezali Nkolo, moko te kati na bango amekaki kotuna Ye : « Ozali nani ? » <sup>13</sup> Yesu apusanaki, azwaki mapa mpe akabolaki yango kati na bango ; asalaki mpe bongo mpo na mbisi. <sup>14</sup> Ezalaki mbala ya misato oyo Yesu abimelaki bayekoli na Ye sima na kosekwa na Ye kati na bakufi.

*Yesu mpe Petelo*

<sup>15</sup> Tango basilisaki kolia, Yesu atunaki Simona Petelo :

— **Simona, mwana mobali ya Yoane ; boni, olingaka Ngai koleka ndenge bango balingaka Ngai ?**

Azongisaki :

— Iyo, Nkolo ! Oyebi malamumu ete nalingaka Yo.

Yesu alobaki na ye :

— **Batela bampate na Ngai.**

<sup>16</sup> Yesu atunaki ye mpo na mbala ya mibale :

— **Simona, mwana mobali ya Yoane ; boni, olingaka Ngai ?**

Azongisaki :

— Iyo, Nkolo ! Oyebi malamumu ete nalingaka yo !

Yesu alobaki na ye :

— **Batela bampate na Ngai.**

<sup>17</sup> Bongo Yesu atunaki ye mpo na mbala ya misato :

— **Simona, mwana mobali ya Yoane ; boni, olingaka Ngai ?**

Petelo ayokaki mawa mingi kati na motema mpo ete ekomaki mbala ya misato oyo Yesu atunaki ye : « **Olingaka Ngai ?** » Bongo azongiselaki Yesu :

— Nkolo, oyebi makambo nyonso ; oyebi malamumu ete nalingaka Yo !

Yesu alobaki na ye :

— **Batela bameme na Ngai.** <sup>18</sup> **Nazali koloba na yo penza ya solo : tango ozalaki elenge, ozalaki kokanga yo moko mokaba na yo mpe ozalaki kokende na esika nyonso oyo olingi. Kasi tango okokoma mobange, okotanda maboko na yo, mpe ekozala moto mosusu nde akokanga yo mokaba mpe akomema yo na esika oyo yo okolinga kutu kokende te.**

<sup>19</sup> Yesu alobaki bongo mpo na kotalisa lolenge ya kufa oyo Petelo asengelaki kokufa mpo na nkembo ya Nzambe. Sima na Ye koloba bongo, alobaki na Petelo :

— **Landa Ngai !**

<sup>20</sup> Petelo atalaki na sima mpe amonaki moyekoli oyo Yesu azalaki kolinga koleka bayekoli mosusu, ye oyo, wana bazalaki kolia, alalaki Yesu na tolo mpe atunaki Ye : « Nkolo, nani akoteka Yo ? » Ye mpe azalaki kolanda bango. <sup>21</sup> Tango Petelo amonaki ye, atunaki Yesu :

— Nkolo, okanisi nini mpo na ye ?

<sup>22</sup> Yesu azongisaki :

— **Soki nalingi ete azala kaka na bomoi kino tango nakoya, wana etali yo na nini ? Kasi yo, landa Ngai.**

<sup>23</sup> Mpo na yango, sango epanzanaki kati na bandeko ete moyekoli yango akokufa te. Nzokande, Yesu alobaki te ete moyekoli wana akokufa te, kasi alobaki nde : « **Soki nalingi ete azala kaka na bomoi kino tango nakoya, wana etali yo na nini ?** »

<sup>24</sup> Ezali kutu moyekoli yango nde azali kotatola makambo yango mpe akomaki yango na mokanda. Mpe biso toyebi ete litatoli na ye ezali ya solo.

<sup>25</sup> Yesu asalaki lisusu makambo mosusu ebele ; soki bakomaki yango na mikanda moko sima na mosusu, nakanisi ete mokili mobimba elingaki kokoka te mpo na kobomba babuku oyo balingaki kokoma.

## Misala ya Bantoma Ebandeli

<sup>1</sup> Teofile :

Kati na buku na ngai ya liboso, nakomaki makambo nyonso oyo Yesu asalaki mpe ateyaki wuta na ebandeli <sup>2</sup> kino na mokolo oyo amemamaki na Likolo, sima na Ye kopesa mitindo, na nzela ya Molimo Mosantu, epai ya bantoma oyo aponaki.

<sup>3</sup> Sima na kufa na Ye, amimonisaki epai na bango ; mpe na nzela ya bilembo mingi, alakisaki bango ete azali na bomoi. Abimelaki bango mikolo tuku minei mpe alobelaki bango makambo oyo etali Bokonzi ya Nzambe.

### Kati na kozela boyei ya Molimo

*Elaka ya Molimo Mosantu*

<sup>4</sup> Mokolo moko, wana azalaki kolia elongo na bango, apesaki bango mitindo oyo : « **Bolongwa na Yelusalemi te, kasi bozela likabo oyo Tata na Ngai alakaki, likabo oyo boyokaki Ngai kolobela.**

<sup>5</sup> **Pamba te Yoane abatisaki na mayi ; kasi bino, sima na mwa mikolo, bokobatisama kati na Molimo Mosantu. »**

<sup>6</sup> Lokola basanganaki zingazinga na Ye, batunaki Ye :

— Nkolo, ekozala na tango wana nde okozongisa Bokonzi epai ya Isalaele ?

<sup>7</sup> Yesu azongiselaki bango :

— **Likambo ya koyeba tango to mikolo oyo Tata abongisa, na mokano na Ye moko, etali bino te.** <sup>8</sup> **Kasi bokozwa nguya, wana Molimo Mosantu akokitela bino ; mpe bokozala batatoli na Ngai kati na Yelusalemi, na etuka mobimba ya Yuda, ya Samari, mpe kino na basuka ya mokili.**

*Bozongi na Yelusalemi*

<sup>9</sup> Sima na Yesu koloba bongo, amemamaki, wana bazalaki kotala, mpe lipata moko ezipaki Ye na miso na bango. <sup>10</sup> Mpe wana bazalaki nanu kotala na likolo ndenge Yesu azali komata, mbala moko bato mibale balata bilamba ya pembe-pembe batelemaki pembeni na bango mpe balobaki :

<sup>11</sup> — Bato ya Galile, mpo na nini botikali awa na kotala na likolo ?

Yesu oyo alongwe kati na bino mpo na kokende na Likolo, akozonga ndenge kaka bomoni Ye kokende na Likolo.

<sup>12</sup> Bantoma bazongaki na Yelusalemi wuta na ngomba oyo babengaka Ngomba ya banzete ya Olive, oyo ezali pene ya Yelusalemi, na mosika ya bametele pene nkoto moko. <sup>13</sup> Tango bakomaki, bamataki na shambre ya likolo, kati na etaje epai wapi bazalaki kosangana mbala na mbala. Ezalaki :

Petelo, Yoane, Jake, Andre,  
Filipo, Toma,  
Bartelemi, Matayo ;  
Jake, mwana mobali ya Alife ;

Simona oyo azalaki moto ya lingomba ya Bazelote ;  
mpe Jide, mwana mobali ya Jake.

<sup>14</sup> Bango nyonso, na motema moko, bazalaki na molende ya kosangana mbala na mbala mpo na kosambela elongo na basi, elongo na Mari, mama ya Yesu, mpe elongo na bandeko ya Yesu.

*Baponi Matiasi mpo na kozwa esika ya Yuda*

<sup>15</sup> Mokolo moko kati na mikolo yango, Petelo atelemaki kati na bandimi pene nkama moko na tuku mibale <sup>16</sup> mpe alobaki na bango : « Bandeko na ngai, esengelaki ete masakoli ya Makomi ekokisama ; pamba te Molimo Mosantu aloba wuta kala, na nzela ya Davidi, na tina na Yuda oyo atambolisaki bato oyo bakangaki Yesu. <sup>17</sup> Azalaki moko kati na biso mpe asanganaki elongo na biso kati na lotomo oyo epesamelaki biso. » <sup>18</sup> Na nzela ya mbongo oyo azwaki lokola lifuti ya mabe na ye, asombaki elanga ; akweyaki kuna moto na se, libumu na ye epasukaki, mpe misopo na ye nyonso epanzanaki. <sup>19</sup> Bato nyonso ya Yelusalemi bayokaki sango yango ; yango wana bakomaki kobenga elanga yango « Akelidama » oyo elingi koloba, na lokota na bango : Elanga ya makila. <sup>20</sup> Nzokande, ekomama boye kati na buku ya banzembo :

« Tika ete ndako na ye etikala polele,

mpe tika ete moto moko te avanda kati na yango ! »

Mpe :

« Tika ete moto mosusu azwa mokumba na ye ! »

<sup>21</sup> Boye, tosengeli kopona moto moko kati na mibali oyo bazalaki elongo na biso tango nyonso oyo Nkolo Yesu azalaki kotambola na mokili elongo na biso, <sup>22</sup> kobanda na tango oyo Yoane abatisaki Ye kino na mokolo oyo balongolaki Ye kati na biso. Pamba te moko kati na mibali yango asengeli kokoma, elongo na biso, motatoli ya lisekwa na Ye.

<sup>23</sup> Bapesaki bakombo ya bato mibale : Jozefi oyo babengaki « Barsabasi » mpe ayebanaki lisusu na kombo Yusitusi, mpe Matiasi.

<sup>24</sup> Bongo basambelaki boye : « Oh Nkolo, Yo oyo oyebi mitema ya bato nyonso, lakisa biso nani oyo oponi kati na bato oyo mibale, <sup>25</sup> mpo ete akoma ntoma mpe azwa, kati na lotomo oyo ya bontoma, esika oyo Yuda atikaki mpo na kokende na esika oyo ebongi na ye. »

<sup>26</sup> Bongo babetaki zeke, mpe zeke ekweyaki epai ya Matiasi ; boye Matiasi aponamaki, mpe babakisaki ye na lisanga ya bantoma zomi na moko.

## Batatoli kati na Yelusalemi

### 2

*Boyei ya Molimo Mosantu*

<sup>1</sup> Tango mokolo ya Pantekoti ekomaki, bango nyonso basanganaki esika moko. <sup>2</sup> Mbala moko, lokito moko ewutaki na likolo lokola lokito ya mopepe makasi, mpe etondisaki ndako mobimba epai wapi bazalaki kosangana. <sup>3</sup> Bamonaki biloko moko lokola ndemo ya moto kokabwana mpe kovanda na moto ya moko na moko kati na bango. <sup>4</sup> Bango nyonso batondisamaki na Molimo Mosantu mpe babandaki koloba na nkota mosusu, ndenge Molimo azalaki kolakisa bango.

<sup>5</sup> Nzokande, kati na Yelusalemi, ezalaki na Bayuda oyo babangaka Nzambe, oyo bawutaki na bikolo nyonso ya mokili. <sup>6</sup> Tango bayokaki lokito wana, ebele ya bato bayaki mbangu kosangana wana mpe bakomaki kokamwa, pamba te moko kati na bango azalaki koyoka bango koloba na monoko na ye ya mboka.

<sup>7</sup> Bakamwaki mingi penza mpe bakomaki kotuna : « Boni, bato nyonso oyo bazali koloba, bazali bato ya Galile te ? <sup>8</sup> Boye, ndenge nini moto na moto kati na biso azali koyoka bango koloba na monoko na ye ya mboka ? <sup>9</sup> Bato ya Parte, ya Mede mpe ya Elami, bavandi ya Mezopotami, ya Yuda, ya Kapadose, ya Ponti mpe ya Azia, <sup>10</sup> ya Friji mpe ya Pafili, ya Ejipito mpe ya Libi oyo ezali pembeni ya Sirene, bapaya oyo bawutaki na Rome, <sup>11</sup> bango nyonso, ezala Bayuda to bapaya oyo bakota na lingomba ya Bayuda : bato ya Kreti mpe ya Arabi, biso nyonso tozali koyoka bango kotatola misala minene ya Nzambe, na nkota na biso ya mboka ! » <sup>12</sup> Bango nyonso, elekelaki bango, bazalaki kokamwa mingi mpe bakomaki kotunana : « Likambo oyo elingi koloba nini ? »

<sup>13</sup> Nzokande, bato mosusu bazalaki koseka bango mpe koloba : « Balangwe vino ya sika. »

*Petelo ateyi ebele ya bato*

<sup>14</sup> Petelo atelemaki elongo na bantoma zomi na moko ; mpe na mongongo makasi, alobaki na ebele ya bato :

— Bino Bayuda, mpe bino nyonso oyo bovandaka na Yelusalemi, botika ete nalimbola mpo na bino likambo oyo, boyoka malamumu makambo oyo nalingi koloba. <sup>15</sup> Bato oyo balangwe masanga te ndenge bozali kokanisa. Pamba te tozali nanu na ngonga ya libwa ya tongo. <sup>16</sup> Kasi ezali nde makambo oyo mosakoli Joeli alobaki :

<sup>17</sup> « Na mikolo ya suka, elobaki Nzambe,  
nakosopa Molimo na Ngai kati na bato nyonso.

Bana na bino ya mibali mpe ya basi bakosakola ;  
bilenge na bino bakozwa bimoniseli,  
mibange na bino bakolota bandoto.

<sup>18</sup> Solo, na mikolo wana, nakosopa Molimo na Ngai  
kati na basali na Ngai ya mibali mpe ya basi,  
mpe bakosakola.

<sup>19</sup> Nakolakisa bikamwa kuna na Likolo,  
mpe bilembo ya kokamwa awa na mokili :  
makila, moto mpe likonzi ya milinga.

<sup>20</sup> Moyi ekobongwana molili,  
sanza ekobongwana makila  
liboso ete mokolo ya Nkolo ekoma,  
mokolo oyo ya monene mpe ya nkembo.

<sup>21</sup> Boye, moto nyonso oyo akobelela  
Kombo ya Nkolo akobikisama. »

<sup>22</sup> Bato ya Isalaele, boyoka maloba oyo : Yesu ya Nazareti, moto oyo, na nzela ya bikamwa, ya bilembo mpe ya misala ya minene, Nzambe alakisaki bino ete awutaki epai na Ye ndenge bino moko boyebi yango, <sup>23</sup> akabamaki na maboko na bino kolanda mokano oyo Nzambe asila kozwa na mabongisi na Ye wuta kala. Bongo bino, na lisungi ya bato mabe, bobomaki Ye na kobaka Ye na ekulusu.

- <sup>24</sup> Kasi Nzambe abukaki minyololo ya kufa, asekwisaki Ye, pamba te ekokaki kosalema te ete kufa ekanga Ye. <sup>25</sup> Boye, tala makambo oyo Davidi aloba na tina na Ye :
- « Nazalaki komona Nkolo mikolo nyonso liboso na ngai, pamba te azali pene na ngai mpo ete naningana te.
- <sup>26</sup> Yango wana, motema na ngai etondi na esengo, mpe lolemo na ngai ezali kosepela. Solo, nzoto na ngai ekopema na elikya,
- <sup>27</sup> pamba te okosundola ngai te kati na mboka ya bakufi mpe okotika te ete mosantu na Yo apola.
- <sup>28</sup> Pamba te olakisaki ngai nzela ya bomoi, mpe okotondisa ngai na esengo kati na bozalisami na Yo. »
- <sup>29</sup> Bandeko na ngai, tika ete naloba na bino solo na tina na Davidi, koko na biso, ete akufa mpe bakunda ye ; mpe kunda na ye ezali awa kino lelo. <sup>30</sup> Kasi azalaki mosakoli mpe ayebaki ete Nzambe apesaki ye elaka, na nzela ya ndayi, ete moko kati na bakitani na ye akovanda na kiti na ye ya bokonzi. <sup>31</sup> Davidi amonaki makambo oyo wuta kala, alobelaki lisekwa ya Klisto ete Nzambe akosundola Ye te kati na mboka ya bakufi mpe akotika te ete nzoto na Ye epola. <sup>32</sup> Nzambe asekwisaki Yesu kati na bakufi ; boye biso nyonso tozali batatoli ya lisekwa yango. <sup>33</sup> Sima na loboko ya mobali ya Nzambe konetola Ye, azwaki epai ya Tata, Molimo Mosantu oyo Ye Tata alakaki, mpe asopeli biso Molimo Mosantu yango ndenge bozali komona mpe koyoka sik'oyo.
- <sup>34</sup> Pamba te, Davidi amataki te na Likolo, kasi alobaki :
- « Nkolo alobaki na Nkolo na ngai :
- < Vanda na ngambo ya loboko na Ngai ya mobali
- <sup>35</sup> kino nakomisa banguna na Yo enyatelo makolo na Yo. > »
- <sup>36</sup> Boye, tika ete bato nyonso ya Isalaele bayeba na bosolo ete Nzambe akomisi Yesu oyo bobakaki na ekulusu Nkolo mpe Klisto.

### *Bandimi ya liboso*

- <sup>37</sup> Tango bato bayokaki bongo, mitema na bango eyokaki pasi makasi mpe balobaki na Petelo mpe bantoma mosusu :
- Bandeko, tosala nini ?
- <sup>38</sup> Petelo azongiselaki bango :
- Bobongola mitema ; tika ete moko na moko kati na bino azwa libatizi na Kombo na Yesu-Klisto mpo ete masumu na ye elimbisama, bongo bokozwa likabo ya Molimo Mosantu. <sup>39</sup> Pamba te elaka oyo ezali mpo na bino, mpo na bana na bino mpe mpo na bavandi nyonso ya bikolo ya mosika, bato nyonso oyo Nkolo, Nzambe na biso, akobenga.
- <sup>40</sup> Petelo azalaki kokebisa bango na maloba ebele mpe azalaki kolendisa bango na maloba oyo :
- Boyamba lobiko mpo ete bozwa etumbu te oyo ezali kozela bato mabe.
- <sup>41</sup> Bato oyo bandimaki mateya ya Petelo bazwaki libatizi. Mpe na mokolo wana, bato pene nkoto misato babakisamaki na lisanga ya bandimi.

### *Lisanga ya bandimi*



<sup>42</sup> Bazalaki komipesa mingi penza na malakisi ya bantoma, na kozala lisanga, na kobuka lipa mpe na kosambela. <sup>43</sup> Bato nyonso batondisamaki na somo, mpo ete bantoma bazalaki kosala makamwisi ebele mpe bilembo ya kokamwa. <sup>44</sup> Bandimi nyonso bakomaki na bomoko, mpe biloko na bango ezalaki mpo na bango nyonso. <sup>45</sup> Bazalaki koteka mabele na bango mpe biloko na bango, mpe bazalaki kokabola mbongo kati na bango, ndenge ezalaki posa ya moto na moto. <sup>46</sup> Mikolo nyonso bazalaki kokoba kosangana na Tempelo. Bazalaki kokabola lipa na bandako na bango, kolia bilei na bango na esengo nyonso mpe na motema ya komikitisa. <sup>47</sup> Bazalaki kokumisa Nzambe, mpe bato nyonso bazalaki kolinga bango. Bongo, mikolo nyonso, Nkolo azalaki kobakisa na lisanga na bango bato oyo bazalaki kobika.

### 3

#### *Ebosono abiki*

<sup>1</sup> Ezalaki mokolo moko, Petelo mpe Yoane bakendeki na Tempelo na tango ya mabondeli : ezalaki na ngonga ya misato sima na midi. <sup>2</sup> Nzokande, ezalaki mpe na bato moko oyo bazalaki komema moto moko akufa makolo wuta abotama, mpe bazalaki kotia ye mikolo nyonso na ekuke ya Tempelo mpo ete asengaka mbongo epai ya bato oyo bazalaki kokota. Bazalaki kobenga ekuke yango « Ekuke ya kitoko. » <sup>3</sup> Tango amonaki Petelo mpe Yoane kokota na Tempelo, asengaki bango likabo ya mawa.

<sup>4</sup> Boye, Petelo mpe Yoane batalaki ye malamumu, mpe Petelo alobaki na ye :

— Tala biso !

<sup>5</sup> Moto yango atalaki bango malamumu penza, na likanisi ya kozwa eloko epai na bango.

<sup>6</sup> Kasi Petelo alobaki na ye :

— Nazangi mbongo to wolo ya kopesa yo, kasi oyo nazali na yango, nazali kopesa yo yango : na Kombo na Yesu-Klisto ya Nazareti, telema mpe tambola.

<sup>7</sup> Bongo, asimbaki ye na loboko ya mobali mpe atelemisaki ye. Mbala moko, makolo na ye ekomaki makasi. <sup>8</sup> Mbala moko, atelemaki mpe abandaki kotambola, akotaki nzela moko na bango kati na lopango ya Tempelo : azalaki kotambola, kopumbwa mpe kokumisa Nzambe.

<sup>9</sup> Tango bato nyonso bamonaki ye kotambola mpe kokumisa Nzambe, <sup>10</sup> basosolaki ete ezali moto oyo azalaki kovanda na « Ekuke ya kitoko » ya Tempelo mpo na kosenga makabo ya mawa. Bango nyonso bakamwaki mingi penza, mpe somo ekangaki bango mpo na makambo oyo esalemaki epai na ye.

#### *Petelo alimboli likamwisi yango*

<sup>11</sup> Lokola moto yango atingamaki na Petelo mpe Yoane, bato nyonso bakamwaki mpe bayaki na lombangu epai na bango, na esika oyo babengaka « Veranda ya Salomo. » <sup>12</sup> Tango Petelo amonaki bongo, alobaki na bango :

— Bato ya Isalaele, mpo na nini bozali kokamwa likambo oyo ? Mpo na nini bozali kotala biso lokola nde biso bato tosali ete moto oyo atambola, na nzela ya nguyaya mpe botosi na biso kati na

makambo ya Nzambe ? <sup>13</sup> Biso te ! Ezali Nzambe ya Abrayami, Nzambe ya Izaki, mpe Nzambe ya Jakobi, Nzambe ya bakoko na biso, nde apesi nkembo na Yesu, Mosali na Ye, oyo bino bokabaki mpo ete baboma Ye. Yango wana, bowanganaki Ye liboso ya Pilato tango azwaki mokano ya kokangola Ye. <sup>14</sup> Bowanganaki Ye oyo azali Mosantu mpe Sembo. Boye, bosengaki ete Pilato atikela bino mobomi na esika ya Yesu. <sup>15</sup> Bobomaki nde Mobandisi ya bomoi. Kasi Nzambe asekwisaki Ye kati na bakufi, bongo biso tozali penza batatoli ya likambo yango.

<sup>16</sup> Ezali na nzela ya kondima kati na Kombo na Yesu nde moto oyo bozali komona mpe boyebi azwi makasi ya kotelema. Ezali Kombo na Yesu mpe kondima oyo ewuti kati na Yesu nde ekomisi nzoto na ye mobimba kolongono ndenge bozali komona yango.

<sup>17</sup> Sik'oyo bandeko na ngai, nayebi ete bosalaki makambo na kozanga boyebi, ndenge bakonzi na bino basalaki. <sup>18</sup> Kasi ezali ndenge wana nde Nzambe akokisaki makambo oyo aloba wuta kala na nzela ya basakoli nyonso, ete Klisto na Ye asengeli komona pasi. <sup>19</sup> Yango wana, bobongola mitema mpe bozonga epai ya Nzambe mpo ete alimbisa masumu na bino, <sup>20</sup> mpe mpo ete Nkolo akoka kopesa bino tango ya kopema mpe akoka kotindela bino Klisto oyo apona mpo na bino—Ye nde Yesu. <sup>21</sup> Asengeli kotikala kuna na Likolo kino na tango oyo Nzambe akobongisa biloko nyonso, ndenge alaka yango wuta kala na nzela ya babulami na Ye, basakoli. <sup>22</sup> Pamba te Moyize alobaki : « Yawe, Nzambe na bino, akobimisela bino mosakoli moko lokola ngai, oyo akowuta kati na bandeko na bino ; bosengeli kotosa nyonso oyo akoloba na bino. <sup>23</sup> Moto nyonso oyo akotosa te mosakoli yango, bakolongola ye kati na bato na ye na nzela ya kufa. »

<sup>24</sup> Basakoli nyonso, kobanda na Samuele kino na basakoli oyo bayaki sima na ye, bango nyonso basakolaki na tina na makambo oyo ezali kosalema na mikolo oyo. <sup>25</sup> Bino nde bozali bakitani ya basakoli mpe ya Boyokani oyo Nzambe asalaki elongo na bakoko na bino, tango alobaki na Abrayami : « Nakopambola mabota nyonso ya mokili na nzela ya bakitani na yo ! » <sup>26</sup> Tango Nzambe asekwisaki Mosali na Ye, atindaki Ye nanu epai na bino mpo ete apambola bino na kolongola, moko na moko kati na bino, mosika na banzela na bino ya mabe.

## 4

### *Petelo mpe Yoane liboso ya Likita-Monene*

<sup>1</sup> Wana Petelo mpe Yoane bazalaki nanu koloba na bato, Banganga-Nzambe, mokonzi ya bakengeli ya Tempelo mpe Basaduseo bayaki, <sup>2</sup> na kanda makasi ndenge hamonaki bantoma koteya bato mpe kotatola ete bakufi bakosekwa ndenge Yesu asekwaki. <sup>3</sup> Bakangaki Petelo mpe Yoane, bongo babwakaki bango na boloko kino na mokolo oyo elandaki, pamba te pokwa esilaki kokoma. <sup>4</sup> Kasi kati na bato oyo bayokaki mateya, mingi bandimaki yango ; bongo motango ya bandimi ebakisamaki mpe bakomaki bato pene nkoto mitano.

<sup>5</sup> Boye, mokolo oyo elandaki, bakonzi ya Bayuda, bakambi ya bato mpe balakisi ya Mobeko basanganaki na Yelusalemi. <sup>6</sup> Ana,

mokonzi ya Banganga-Nzambe, azalaki wana elongo na Kayifa, Yoane, Alekizandre mpe bato mosusu ya libota ya mokonzi ya Banganga-Nzambe. <sup>7</sup> Bamemaki Petelo mpe Yoane liboso na bango, mpe bakomaki kotuna bango mituna :

— Bozali kosala makambo oyo na nguya nini to na kombo ya nani ?

<sup>8</sup> Bongo, Petelo oyo atondisamaki na Molimo Mosantu alobaki na bango :

— Bakonzi mpe bakambi ya bato ! <sup>9</sup> Lokola botuni biso lelo na tina na bolamu oyo esalemi epai ya mokufi makolo mpe ndenge nini asili kobika, <sup>10</sup> tika ete, bino nyonso mpe bato nyonso ya Isalaele, boyeba ete ezali na Kombo na Yesu-Klisto ya Nazareti nde moto oyo atelembi liboso na bino na nzoto kolongono ; kaka Yesu oyo bino bobakaki na ekulusu, kasi Nzambe asekwisaki Ye kati na bakufi. <sup>11</sup> Ye nde azali « libanga oyo bino, batongi ndako, bobwakaki, kasi ekomi libanga ya songe ya ndako, mpe esimbi ndako mobimba. »

<sup>12</sup> Lobiko ekoki kozwama na moto mosusu te, pamba te kombo mosusu ezali te na mokili, oyo epesama na bato, oyo ekoki kobikisa biso.

<sup>13</sup> Wana bamonaki ndenge nini Petelo mpe Yoane bazalaki koloba na mpiko, mpe wana basosolaki ete bazali bato batanga te mpe bato pamba, bakamwaki mingi. Boye, basosolaki ete bango mpe bazalaki elongo na Yesu. <sup>14</sup> Kasi, lokola bazalaki komona moto oyo abikisamaki atelembi elongo na bango, bazalaki ata na liloba moko te ya koloba.

<sup>15</sup> Bongo, bapesaki mitindo ete babimisa bango na Likita-Monene ; mpe batikalaki bango moko mpo na koyekola likambo yango malamumu.

<sup>16</sup> Bazalaki kotunana :

— Tosala penza nini na bato oyo ? Pamba te bavandi nyonso ya Yelusalemi bayebi malamumu ete bango nde basalaki likamwisi wana ya monene ; tokoki kowangana yango te. <sup>17</sup> Kasi, mpo ete sango ya likambo oyo ekoba te kopanzana kati na bato, tokebisa bango boye : « Bomeka lisusu te koloba na Kombo na Yesu, ezala ata na nani ! »

<sup>18</sup> Bongo, babengaki Petelo elongo na Yoane mpe bapekisaki bango ete bameka lisusu te koloba to koteya na Kombo na Yesu, ezala ata na lolenge nini. <sup>19</sup> Kasi Petelo mpe Yoane bazongiselaki bango :

— Botala nanu ata bino moko, eloko nini ezali sembo na miso ya Nzambe : kotosa bino to kotosa Nzambe ? <sup>20</sup> Pamba te biso, tokokoka te kotika koloba makambo oyo tomonaki mpe toyokaki !

<sup>21</sup> Sima na kogangela bango, batikaki bango mpo ete bakende, pamba te bamonaki te ndenge nini bakokaki kopesa bango etumbu, mpo ete bato nyonso bazalaki kokumisa Nzambe mpo na likambo oyo esalemaki. <sup>22</sup> Pamba te moto oyo abikaki na ndenge ya kokamwa azalaki na mibu koleka tuku minei.

### *Bandimi babondeli*

<sup>23</sup> Tango batikaki bango, Petelo mpe Yoane bakendeki koyebisa baninga na bango makambo nyonso oyo bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi balobelaki bango. <sup>24</sup> Tango bayokaki bongo, batombolaki mingongo na bango elongo mpo na kobondela Nzambe ; balobaki :

— Nkolo Yawe, Yo nde okela Likolo, mabele, ebale monene mpe nyonso oyo ezali kati na yango ; <sup>25</sup> Yo nde olobaki na nzela ya Molimo Mosantu, na monoko ya koko na biso, Davidi, mosali na yo :

« Mpo na nini bikolo ezali kosala makelele,  
mpe bato bazali kosala makita ya pamba ?

<sup>26</sup> Bakonzi ya mokili batomboki,  
mpe bakambi basangani

mpo na kotelemela Nkolo mpe Mopakolami na Ye. »

<sup>27</sup> Pamba te, Erode mpe Ponse Pilato basanganaki penza kati na engumba oyo, elongo na bato ya bikolo mosusu mpe bana ya Isalaele, mpo na kosalela Yesu likita, Mosali na Yo, Mosantu, oyo obulisa. <sup>28</sup> Ezali ndenge wana nde bakokisaki mabongisi oyo osala wuta kala, na nguya mpe na mokano na Yo. <sup>29</sup> Sik'oyo Nkolo, tala ndenge bazali kotungisa biso, mpe pesa basali na Yo makasi ya koteya Liloba na Yo na molende nyonso. <sup>30</sup> Boye, sembola loboko na Yo mpo na kobikisa babeli, kosala bilembo ya kokamwa mpe misala minene, na Kombo na Yesu, Mosali na Yo, Mosantu.

<sup>31</sup> Boye, tango basilisaki kobondela, esika oyo basanganaki eninganaki ; bango nyonso batondisamaki na Molimo Mosantu mpe bakomaki koteya Liloba na Nzambe na molende nyonso.

### *Bandimi batie biloko na bango esika moko*

<sup>32</sup> Bandimi nyonso bazalaki motema moko mpe makanisi moko. Moko te kati na bango azalaki koloba ete biloko na ye ezali kaka ya ye moko, kasi biloko nyonso ezalaki mpo na bango nyonso. <sup>33</sup> Bantoma bakobaki kotatola lisekwa ya Nkolo Yesu na nguya monene, mpe ngolu monene ezalaki na bango nyonso. <sup>34</sup> Moko te kati na bango akelelaki ; pamba te bato oyo bazalaki na mabele to na bandako bazalaki koteka yango, bazalaki komema mbongo oyo batekelaki <sup>35</sup> mpe kotia yango na makolo ya bantoma. Bantoma bazalaki kokabola yango na moto na moto, kolanda bosenga na ye.

<sup>36</sup> Boye, Jozefi, moto ya libota ya Levi, oyo abotama na esanga Shipre mpe bantoma bapesaki ye kombo mosusu, Barnabasi oyo elakisi « molendisi, » <sup>37</sup> atekaki mpe elanga na ye mpe amemaki mbongo epai ya bantoma.

## 5

### *Anania mpe Safira*

<sup>1</sup> Nzokande, ezalaki na moto moko na kombo Ananiasi. Atekaki eteni ya mabele na ye na boyokani na Safira, mwasi na ye. <sup>2</sup> Abombaki ndambo ya mbongo mpo na ye moko, boye amemaki ndambo oyo etikalaki mpe apesaki yango na bantoma. Mwasi na ye mpe ayebaki yango.

<sup>3</sup> Boye, Petelo atunaki ye :

— Ananiasi, ndenge nini Satana atondisi motema na yo mpo ete okosa Molimo Mosantu, mpe obomba ndambo ya mbongo oyo otekeli elanga na yo ? <sup>4</sup> Boni, liboso ete oteka yango, ezalaki ya yo te ? Mpe sima na koteka yango, okokaki te kosala na mbongo yango likambo nyonso oyo motema na yo elingi ? Mpo na nini ozwaki likanisi ya kosala likambo ya boye ? Okosi bato te, kasi okosi nde Nzambe !

<sup>5</sup> Tango Ananiasi ayokaki bongo, akweyaki mpe akufaki. Bongo, bato nyonso oyo bayokaki likambo yango batondaki na somo. <sup>6</sup> Boye, bilenge mibali bayaki, bazipaki nzoto na ye mpe bamemaki yango libanda mpo na kokunda yango.

<sup>7</sup> Sima na ngonga pene misato, mwasi ya Ananiasi akotaki, kasi ayebaki te likambo oyo ewutaki kosalema.

<sup>8</sup> Petelo atunaki ye :

— Yebisa ngai, ezali na talo wana nde yo mpe Ananiasi botekaki elanga wana ?

Safira azongisaki :

— Ezali bongo, etekamaki Kaka na talo wana.

<sup>9</sup> Petelo alobaki na ye :

— Mpo na nini boyokanaki mpo na komeka Molimo ya Nkolo ? Yoka, makolo ya bato oyo bawuti kokunda mobali na yo esili kokoma liboso ya ekuke ; yo mpe, bakomema yo.

<sup>10</sup> Kaka na tango yango, akweyaki liboso ya Petelo mpe akufaki. Boye tango bilenge mibali bakotaki, bakutaki ye ya kokufa. Bamemaki ye mpe bakendeki kokunda ye pembeni ya mobali na ye. <sup>11</sup> Somo monene etondisaki Lingomba mobimba mpe bato nyonso oyo bayokaki sango yango.

### *Bantoma babikisi babeli ebele*

<sup>12</sup> Bantoma bazalaki kosala bilembo mingi ya kokamwa mpe misala minene kati na bato. Boye, bandimi nyonso bazalaki na momesano ya kosangana na veranda ya Salomo. <sup>13</sup> Moko te kati na bato oyo bazalaki na lisanga na bango te azalaki komeka kosangana na bango, ata bato bazalaki kopesa bango lokumu mingi. <sup>14</sup> Nzokande, mibali mpe basi ebele penza bazalaki kondimela Nkolo mpe kobakisama na lisanga na bango. <sup>15</sup> Bongo, bazalaki komema babeli na babalabala, kolalisa bango na bambeto mpe na bitoko mpo ete tango Petelo akoleka, elilingi na ye ekoka kozipa bamoko kati na bango. <sup>16</sup> Mpe lisusu, bato ebele oyo bazalaki kowuta na bingumba ya zingazinga bazalaki kosangana na Yelusalemi ; bazalaki komema babeli na bango mpe bato oyo bazalaki kotungisama na milimo ya mbindo ; mpe bango nyonso bazalaki kobikisama.

### *Konyokwama ya bantoma*

<sup>17</sup> Bongo mokonzi ya Banganga-Nzambe mpe bato nyonso oyo bazalaki kosala na ye elongo, oyo bazalaki bato ya lisanga ya Basaduseo, batondaki na zuwa. <sup>18</sup> Bakangaki bantoma mpe babwakaki bango na boloko ya monene. <sup>19</sup> Kasi na butu, anjelu moko ya Nkolo afungolaki bikuke ya boloko, abimisaki bantoma mpe alobaki na bango :

<sup>20</sup> — Bokende kotelema kati na Tempelo mpe kuna, boyebisa bato maloba nyonso ya bomoi oyo ya sika.

<sup>21</sup> Bantoma batosaki. Boye, na tongo-tongo, bakotaki na Tempelo mpe bakomaki koteya bato. Tango mokonzi ya Banganga-Nzambe mpe bato oyo basalaka na ye elongo bakomaki, babengisaki Likita-Monene—lisanga mobimba ya bakambi ya bana ya Isalaele—mpe bapesaki mitindo ete bakende kozwa bantoma na boloko.

<sup>22</sup> Kasi tango bakengeli bakomaki na boloko, bakutaki bango te. Bazongaki mpe balobaki :

<sup>23</sup> — Tokuti boloko ya kokangama malamumu mpe bakengeli liboso ya bikuke ; kasi tango tofungoli yango, tomoni ata moto moko te na kati.

<sup>24</sup> Tango mokonzi ya bakengeli ya Tempelo mpe bakonzi ya Banganga-Nzambe bayokaki sango yango, bakomaki mitema likolo mpe bakomaki kotunana soki likambo yango ekosuka ndenge nini.

<sup>25</sup> Bongo moto moko ayaki koyebisa bango :

— Boyoka ! Bato oyo bobwakaki na boloko, batelemi kuna na Tempelo mpe bazali koteya bato.

<sup>26</sup> Mbala moko, mokonzi ya bakengeli akendeki elongo na basoda na ye mpo na kozwa bantoma. Kasi amemaki bango na makasi te, pamba te bazalaki kobanga ete bato babamba bango mabanga.

<sup>27</sup> Wana bamemaki bango, batiaki bango liboso ya Likita-Monene, mpe mokonzi ya Banganga-Nzambe abandaki kotuna bango mituna.

<sup>28</sup> Alobaki :

— Topekisaki bino ete bomeka lisusu te koteya na Kombo wana. Kasi tala sik'oyo ndenge botondisi Yelusalemi na mateya na bino mpe bolingi komemisa biso ngambo ya makila ya moto wana.

<sup>29</sup> Kasi Petelo mpe bantoma mosusu bazongisaki :

— Esengeli kotosa Nzambe, kasi bato te ! <sup>30</sup> Nzambe ya bakoko na biso asekwisaki Yesu kati na bakufi, Yesu oyo bino bobomaki mpe bobakaki na nzete. <sup>31</sup> Ezali Ye nde Nzambe atomboli na nzela ya loboko na Ye ya mobali lokola Mokonzi mpe Mobikisi, mpo ete bana ya Isalaele bakoka kozwa nzela ya kobongola mitema mpe kozwa bolimbisi ya masumu na bango. <sup>32</sup> Bisu, tozali batatoli ya makambo oyo ; ndenge moko mpe Molimo Mosantu oyo Nzambe apesaki na bato oyo batosaka Ye azali motatoli ya makambo yango.

<sup>33</sup> Tango bayokaki bongo, batombokaki makasi mpe bazwaki mokano ya kobomisa bantoma. <sup>34</sup> Kasi Mofarizeo Gamalieli, molakisi ya Mobeko mpe moto ya lokumu mingi na miso ya bato nyonso, atelemaki kati na Likita-Monene mpe atindaki ete babimisa bantoma mpo na mwa tango moke. <sup>35</sup> Alobaki na bango :

— Bato ya Isalaele, bosala keba mpo na makambo oyo bolingi kosala bato oyo. <sup>36</sup> Eleki mikolo mingi te, moto moko na kombo Teodasi awutaki kobima. Azalaki komimona moto monene, mpe bato pene nkama minei bazalaki kolanda ye. Kasi tango babomaki ye, bato nyonso oyo bazalaki kolanda ye bapalanganaki mpe lisanga na ye ekufaki. <sup>37</sup> Sima na ye, tango tozalaki kotanga motango ya bato kati na mokili, moto moko mpe lisusu na kombo Yuda, moto ya Galile, abimaki mpe amemaki bato ebele na botomboki. Ye mpe lisusu babomaki ye, bongo bato nyonso oyo bazalaki kolanda ye bapalanganaki. <sup>38</sup> Yango wana, na likambo oyo, boyoka toli na ngai : Bokota lisusu makambo ya bato oyo te mpe botika bango bakende ! Pamba te soki makanisi to mosala na bango ewuti na moto, solo, ekosuka kaka na nzela. <sup>39</sup> Kasi soki yango ewuti na Nzambe, solo, bokolonga te kosukisa bato oyo. Bosala keba ete bobundisa Nzambe te. Bato ya Likita-Monene bandimaki likanisi ya Gamalieli, <sup>40</sup> babengisaki bantoma, babetisaki bango bafimbu mpe bapekisaki bango ete bateya lisusu Kombo ya Yesu te. Sima na yango batikaki bango kokende.

<sup>41</sup> Bantoma balongwaki liboso ya Likita-Monene, na esengo mingi ya komona ete bakoki mpo na komona pasi na tina na Kombo na Yesu.

42 Mokolo na mokolo bazalaki kotika te koteya, mpe kosakola Sango Malamu na Tempelo to na ndako moko na moko ete Yesu azali Klisto.

## 6

### *Baponi badiakona*

<sup>1</sup> Na mikolo wana, motango ya bayekoli ezalaki kaka kobakisama. Bayuda oyo bazalaki koloba lokota ya Greki bakomaki koyimayima mpo na kotelemela Bayuda oyo bazalaki koloba lokota ya Ebre, pamba te basi na bango oyo bakufisa mibali bazalaki kozangela na tango ya kokabola bilei ya mokolo na mokolo. <sup>2</sup> Boye, bantoma zomi na mibale basangisaki bayekoli nyonso mpe balobaki na bango :

— Ekozala malamumu te mpo na biso kotika mosala ya koteya Liloba na Nzambe mpo na komipesa na mosala ya kokabola bilei. <sup>3</sup> Yango wana bandeko, bozona mibali sambo kati na bino, oyo bayebana na bizaleli na bango ya malamumu, oyo batonda na Molimo Mosantu mpe na bwanya mpo ete topesa bango mokumba yango. <sup>4</sup> Boye, biso tokomipesa na mabondeli mpe na mosala ya koteya Liloba na Nzambe.

<sup>5</sup> Likanisi yango esepelisaki lisanga mobimba. Boye, baponaki Etieni, moto oyo atonda na kondima mpe na Molimo Mosantu ; Filipo, Prokore, Nikanori, Timoni, Parimenasi mpe Nikola, moto ya Antioshe, oyo akotaki na lingomba ya Bayuda. <sup>6</sup> Balakisaki bango epai ya Bantoma ; Bantoma basambelaki mpo na bango mpe batiaki bango maboko.

<sup>7</sup> Boye, Liloba na Nzambe ezalaki kokoba kopanzana, motango ya bayekoli ezalaki mpe kobakisama makasi na Yelusalemi mpe Banganga-Nzambe ebele bakomaki kondimela Yesu.

### *Bakangi Etieni*

<sup>8</sup> Nzokande, Etieni, moto oyo atondaki na ngolu mpe na nguya ya Nzambe, azalaki kosala bikamwa mpe bilembo minene kati na bato. <sup>9</sup> Bongo bato mosusu ya ndako ya mayangani oyo ebengamaka Ndako ya mayangani ya bansomi : Bayuda ya Sirene, ya Alekizandri, ya bituka ya Silisi mpe ya Azia ; bakomaki kotia tembe na miso ya Etieni. <sup>10</sup> Kasi bazangaki makoki ya kotelemela bwanya mpe Molimo oyo azalaki kotinda ye koloba.

<sup>11</sup> Bongo, bapesaki kanyaka epai ya bato mpo ete baloba : « Toyokaki Etieni koloba maloba ya kofinga Moyize mpe Nzambe. »

<sup>12</sup> Batombokisaki bato, bakambi mpe balakisi ya Mobeko. Boye, bayaki kokanga Etieni na mbalakata mpe bamemaki ye na Likita-Monene. <sup>13</sup> Kuna, babimisaki batatoli ya lokuta oyo balobaki :

— Moto oyo azali kotika te koloba mabe mpo na kobebisa lokumu ya esika oyo ya bule mpe ya mibeko ; <sup>14</sup> pamba te toyokaki ye koloba ete Yesu ya Nazareti akobuka Tempelo oyo mpe akobongola bizaleli oyo Moyize atikela biso.

<sup>15</sup> Bato nyonso oyo bavandaki na Likita-Monene batalaki Etieni malamumu penza, mpe bamonaki ete elongi na ye ekomaki lokola elongi ya anjelu.

## 7

*Mateya ya Etieni*

<sup>1</sup> Bongo, mokonzi ya Banganga-Nzambe atunaki ye :

— Boni, makambo oyo bafundeli yo ezali ya solo ?

<sup>2</sup> Etieni azongisaki :

— Batata mpe bandeko, boyoka ngai ! Nzambe ya nkembo abimelaki koko na biso Abrayami tango azalaki na Mezopotami, liboso ete akende kovanda na Sharani. <sup>3</sup> Boye, Nzambe alobaki na ye : « Longwa na mokili na yo mpe na libota na yo, mpe kende na mokili oyo nakolakisa yo ! » <sup>4</sup> Boye, alongwaki na mokili ya Chalide mpe akende kovanda na mokili ya Sharani. Sima na kufa ya tata na ye, Nzambe atindaki ye na mokili oyo, mokili oyo bino bozali kovanda sik'oyo. <sup>5</sup> Apesaki ye mabele moko te awa, ezala ata mwa eteni. Kasi Nzambe apesaki ye elaka, ye elongo na bakitani na ye sima na ye, ete bakozwa mokili lokola libula, atako, na tango wana, Abrayami azalaki nanu na mwana te.

<sup>6</sup> Tala makambo oyo Nzambe alobaki : « Bakitani na ye bakozala bapaya kati na mokili ya bapaya ; bakokomisa bango bawumbu mpe bakonyokola bango mibu nkama minei. » <sup>7</sup> Kasi Nzambe alobaki lisusu : « Nakopesa etumbu na ekolo oyo ekokomisa bango bawumbu. Mpe na sima, bakobima longwa na mokili yango mpe bakosambela Ngai na esika oyo. »

<sup>8</sup> Bongo Nzambe asalaki boyokani elongo na Abrayami, mpe elembo ya boyokani yango ezalaki : kokatama ngenga. Abrayami abotaki Izaki mpe akataki ye ngenga na mokolo ya mwambe ya mbotama na ye ; Izaki abotaki Jakobi mpe akataki ye ngenga, bongo Jakobi mpe abotaki bakoko na biso zomi na mibale mpe akataki bango ngenga.

<sup>9</sup> Lokola bakoko na biso bayokelaki Jozefi likunya, batekaki ye mpo ete azala mowumbu na Ejipito. Kasi Nzambe azalaki na ye elongo <sup>10</sup> mpe akangolaki ye na minyoko na ye nyonso ; Apesaki ye bwanya mpe asalelaki ye ngolu na miso ya Faraon, mokonzi ya Ejipito, oyo akomisaki ye moyangeli ya Ejipito mpe ya ndako na ye mobimba.

<sup>11</sup> Nzokande, nzala moko ya makasi ekotaki na Ejipito mobimba mpe na Kanana, ememaki pasi penza, bongo bakoko na biso bazalaki lisusu na eloko ya kolia te. <sup>12</sup> Tango Jakobi ayokaki ete ble ezali na Ejipito, atindaki bakoko na biso mbala ya liboso. <sup>13</sup> Na mbala ya mibale, Jozefi amilakisaki epai ya bandeko na ye, bongo Faraon ayaki koyeba libota ya Jozefi. <sup>14</sup> Bongo, Jozefi atindaki ete bakende kozwa tata na ye Jakobi elongo na bandeko na ye nyonso. Bango nyonso bazalaki bato tuku sambo na mitano. <sup>15</sup> Boye, Jakobi akende kovanda na Ejipito epai wapi ye elongo na bakoko na biso bakufaki. <sup>16</sup> Bamemaki banzoto na bango na engumba ya Sishemi mpe bakundaki yango kati na kunda oyo Abrayami asombaki na mbongo epai ya bana ya Amori, tata ya Sishemi.

<sup>17</sup> Wana tango oyo Nzambe alingaki kokokisa elaka oyo apesaki na Abrayami ekomaki pene, motango ya bato na biso, kati na Ejipito, ekomaki ebele penza, <sup>18</sup> kino mokonzi mosusu, oyo ayebaki Jozefi te, azwaki bokonzi na Ejipito. <sup>19</sup> Na mayele mabe, mokonzi



yango anyokolaki bakoko na biso kino kotinda bango na makasi ete babwaka bana na bango oyo babotami sika mpo ete bakufa.

<sup>20</sup> Ezalaki na tango wana nde Moyize abotamaki. Nzambe asalaki ye kitoko mingi. Babatelaki ye sanza misato na ndako ya tata na ye. <sup>21</sup> Wana baboti na ye batiaki ye libanda, mwana mwasi ya Faraon azwaki ye mpe abokolaki ye lokola mwana na ye penza. <sup>22</sup> Bayekolisaki Moyize na bwanya nyonso ya bato ya Ejipito, mpe akomaki moto na nguya na maloba mpe na misala.

<sup>23</sup> Tango Moyize akokisaki mibu tuku minei, azwaki mokano ya kokende kotala bandeko na ye, bana ya Isalaele. <sup>24</sup> Awa amonaki moto moko ya Ejipito kobeta moto ya ekolo na ye, akotelaki moto ya Isalaele, azongisaki mabe na mabe epai ya moto ya Ejipito mpe abomaki ye. <sup>25</sup> Moyize akanisaki ete bandeko na ye bakosola ete Nzambe azali kosalela ye mpo na kopesa bango lobiko, kasi basosolaki yango te. <sup>26</sup> Mokolo oyo elandaki, Moyize akutaki bana ya Isalaele mibale kobunda. Bongo amekaki kozongisa boyokani kati na bango ; alobaki na bango : « Ah baninga na ngai, bozali bandeko ; mpo na nini bozali kosalana mabe ? »

<sup>27</sup> Kasi moto oyo azalaki konyokola ndeko na ye atindikaki Moyize mpe alobaki : « Nani atie yo mokonzi mpe mosambisi kati na biso ? <sup>28</sup> Olingi koboma ngai ndenge obomaki moto ya Ejipito lobi ? » <sup>29</sup> Tango Moyize ayokaki bongo, akimaki na mokili ya Madiani epai wapi avandaki lokola mopaya mpe abotaki bana mibale ya mibali.

<sup>30</sup> Sima na mibu tuku minei, anjelu moko abimelaki Moyize kati na esobe, pene ya ngomba Sinai, kati na ndemo ya moto oyo ezalaki komata longwa kati na mwa nzete oyo ezalaki kopela. <sup>31</sup> Tango Moyize amonaki yango, akamwaki makasi. Mpe awa azalaki kopusana mpo na kotala yango malamumu, ayokaki mongongo ya Nkolo koloba : <sup>32</sup> « Nazali Nzambe ya bakoko na yo, Nzambe ya Abrayami, Nzambe ya Izaki, mpe Nzambe ya Jakobi. » Moyize alengaki na somo mpe akokaki kutu kotala te.

<sup>33</sup> Bongo, Nkolo alobaki na ye : « Longola basandale na yo na makolo na yo, pamba te esika oyo otelemi ezali mabele ya bule. <sup>34</sup> Namoni minyoko ya bato na Ngai kati na Ejipito. Nayoki kolela na bango mpe nakiti mpo na kokangola bango. Mpe yaka sik'oyo, nakotinda yo ete ozonga na Ejipito. »

<sup>35</sup> Kaka Moyize oyo bandeko na ye baboyaki na koloba na ye : « Nani atie yo mokonzi mpe mosambisi, » ye nde Nzambe atindikaki mpo ete azala mokonzi mpe mokangoli na bango, na lisungi ya anjelu oyo abimelaki ye na mwa nzete. <sup>36</sup> Abimisaki bango na mokili ya Ejipito, na nzela ya bikamwa mpe ya bilembo minene oyo asalaki kuna, na ebale monene ya Motane mpe na esobe, mibu tuku minei.

<sup>37</sup> Ezalaki kaka Moyize wana oyo alobaki na bana ya Isalaele : « Nzambe akobimisela bino mosakoli moko lokola ngai, oyo akowuta kati na bandeko na bino. » <sup>38</sup> Azalaki kati na mayangani oyo bakoko na biso basanganaki na esobe ; ye nde azalaki molobeli, kati na bakoko na biso mpe anjelu oyo asololaki na ye, na ngomba Sinai epai wapi azwaki Maloba ya bomoi mpo na kopesa biso.

<sup>39</sup> Kasi bakoko na biso baboyaki kotosa ye ; batombokelaki ye mpe bazwaki likanisi ya kozonga na Ejipito. <sup>40</sup> Balobaki na Aron :

« Salela biso banzambe oyo bakotambola liboso na biso. Pamba te toyebi te soki makambo nini ekomeli Moyize oyo abimisaki biso na mokili ya Ejipito ! »<sup>41</sup> Ezalaki na mikolo wana nde basalaki nzambe ya ekeko, na lolenge ya mwana ngombe ; babonzelaki nzambe yango ya ekeko mbeka mpe basalaki feti mpo na lokumu ya misala ya maboko na bango.<sup>42</sup> Kasi Nzambe apesaki bango mokongo mpe atikaki bango kosambela mampinga ya likolo, ndenge ekomama kati na buku ya basakoli :

« Oh bato ya Isalaele, boni, bozalaki kobonzela Ngai mbeka mpe kopesa Ngai makabo na mibu tuku minei oyo boleakisaki na esobe ?

<sup>43</sup> Bomemaki nde ndako ya kapo ya Moloki mpe monzoto ya nzambe na bino Rofa, banzambe ya bikeko oyo bosalaki mpo na kogumbamela ! Yango wana, nakotinda bino na bowumbu, mosika koleka Babiloni ! »

<sup>44</sup> Bakoko na biso bazalaki na Ndako ya kapo ya Boyokani kati na esobe, batongaki yango ndenge Nzambe atindaki Moyize, kolanda ndakisa oyo amonaki.<sup>45</sup> Sima na kozwa Ndako ya kapo yango, bakoko na biso na bokambami ya Jozue, bamemaki yango tango babotolaki mikili ya Bapagano, mikili oyo Nzambe abenganaki liboso na bango. Mpe Ndako ya kapo yango etikalaki kuna kino na tango ya Davidi ;<sup>46</sup> oyo azwaki ngolu na miso ya Nzambe mpe asengaki ete atongela Nzambe ya Jakobi ndako.<sup>47</sup> Kasi Salomo nde moto atongelaki ye ndako.

<sup>48</sup> Nzokande, Ye-Oyo-Aleki-Likolo avandaka te kati na bandako oyo bato batonga, ndenge kaka mosakoli aloba :

<sup>49</sup> « Likolo ezali Kiti na Ngai ya bokonzi, mpe mabele ezali enyatelo makolo na Ngai. Ndako ya ndenge nini penza bokoki kotongela Ngai, elobi Nkolo, to esika ya bopemi ya ndenge nini penza bokoki kobongisela Ngai ?

<sup>50</sup> Boni, ezali loboko na Ngai te nde esalaki biloko wana nyonso ? »

<sup>51</sup> Bato ya mito makasi, ya mitema mabanga mpe bakufa matoyi ! Bozali ndenge moko kaka na bakoko na bino : botelemelaka tango nyonso Molimo Mosantu !<sup>52</sup> Boni, ezalaki solo ata na mosakoli moko oyo bakoko na bino bazangaki konyokola ? Kutu, babomaki ezala basakoli oyo basakolaki koya ya Moyengebene, Ye oyo bosili sik'oyo koteka mpe koboma,<sup>53</sup> bino bato oyo bozwaki Mobeko ya Nzambe na nzela ya ba-anjelu, kasi botosaki yango te.

### *Babomi Etieni na mabanga*

<sup>54</sup> Tango bato ya Likita-Monene bayokaki bongo, batombokaki makasi mpe bakomaki kolia minu mpo na Etieni.<sup>55</sup> Kasi lokola Etieni atondisamaki na Molimo Mosantu, atalaki na Likolo, amonaki nkembo ya Nzambe mpe Yesu atelema na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe.<sup>56</sup> Alobaki :

— Botala, namoni Likolo efungwami mpe Mwana na moto atelema na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe !

<sup>57</sup> Bongo, bakangaki matoyi na bango, bagangaki makasi penza, mpe bango nyonso basangelaki ye, <sup>58</sup> bamemaki ye libanda ya engumba mpe babambaki ye mabanga. Na tango wana, batatoli batikaki bilamba na bango epai ya elenge mobali moko na kombo Saulo.

<sup>59</sup> Wana bazalaki kobamba ye mabanga, Etieni azalaki kosambela na koloba :

— Nkolo Yesu, yamba molimo na ngai !

<sup>60</sup> Bongo, afukamaki mpe agangaki makasi :

— Nkolo, kotangela bango lisumu oyo te !

Tango kaka Etieni alobaki bongo, akufaki.

## 8

### *BATATOLI KATI NA YUDA MPE SAMARI*

<sup>1</sup> Saulo mpe azalaki na molongo ya bato oyo bandimaki ete baboma Etieni.

#### *Lingomba enyokolami mpe epalangani*

Kobanda na mokolo wana, minyoko ya makasi ekweyelaki Lingomba kati na Yelusalemi ; mpe bandimi nyonso bapalanganaki na Yuda mpe na Samari, longola kaka bantoma. <sup>2</sup> Bato oyo batosaka mibeko ya Nzambe bakundaki Etieni mpe balelaki ye mingi. <sup>3</sup> Kasi Saulo akomaki koluka kopanza Lingomba ; azalaki kokota na bandako nyonso mpo na kokanga mibali mpe basi, mpe kobwaka bango na boloko.

#### *Filipo kati na Samari*

<sup>4</sup> Bandimi oyo bapalanganaki bazalaki koteya Liloba na Nzambe bisika nyonso bazalaki kokende. <sup>5</sup> Filipino akendeki na engumba moko ya Samari mpe, kuna, ateyaki Klisto. <sup>6</sup> Bongo tango ebele ya bato bayokaki mpe bamonaki bikamwa oyo asalaki, bakangamaki na makambo oyo Filipino azalaki koloba. <sup>7</sup> Pamba te milimo ya mbindo ezalaki kobima kati na bato mingi na koganga makasi, mpe bato mingi oyo bakufa makolo mpe oyo batambolaka tengu-tengu babikaki. <sup>8</sup> Boye, bato ya engumba yango batondisamaki na esengo makasi.

<sup>9</sup> Nzokande, wuta kala, kati na engumba yango, ezalaki na moto moko oyo kombo na ye ezalaki « Simona. » Azalaki kosala misala ya maji. Azalaki kokamwisa bato ya Samari mpe komimona moto monene. <sup>10</sup> Bato nyonso, kobanda na bana mike kino na mikolo, bayokaki ye na bokebi mpe balobaki : « Moto oyo, azali penza nguya ya Nzambe, nguya oyo babengaka : Nguya monene. » <sup>11</sup> Bazalaki kolanda ye mpo ete, wuta kala, azalaki kokamwisa bango na misala na ye ya maji. <sup>12</sup> Kasi tango bandimaki Sango Malamu oyo Filipino ateyaki na tina na Bokonzi ya Nzambe mpe na tina na Kombo na Yesu-Klisto, mibali mpe basi bazwaki libatisi. <sup>13</sup> Simona mpe andimaki mpe azwaki libatisi ; azalaki kolanda Filipino bisika nyonso oyo azalaki kokende, mpe azalaki kokamwa bilembo minene mpe bikamwa oyo ezalaki kosalema na miso na ye.

<sup>14</sup> Tango bantoma, kati na Yelusalemi, bayokaki ete bato ya Samari bayambi Liloba na Nzambe, batindelaki bango Petelo mpe Yoane. <sup>15</sup> Tango bakomaki kuna, basambelaki mpo na bandimi ya sika mpo ete bazwa Molimo Mosantu, <sup>16</sup> pamba te Molimo Mosantu akitelaki nanu ata moto moko te kati na bango ; bazwaki kaka libatisi na Kombo ya

Nkolo Yesu. <sup>17</sup> Bongo, Petelo mpe Yoane batielaki bango maboko, mpe bazwaki Molimo Mosantu.

<sup>18</sup> Tango Simona amonaki ete bato oyo bandimaki bazwaki Molimo Mosantu, wana bantoma batielaki bango maboko, apesaki Petelo mpe Yoane mbongo ; <sup>19</sup> mpe alobaki :

— Bopesa ngai mpe nguya oyo, mpo ete moto nyonso oyo nakotiela maboko akoka kozwa Molimo Mosantu.

<sup>20</sup> Kasi Petelo azongiselaki ye :

— Mpo ete okanisi ete okoki kosomba likabo ya Nzambe na nzela ya mbongo, tika ete yo mpe mbongo na yo bokufa ! <sup>21</sup> Solo, ozali na libula te to na makoki te kati na lotomo oyo, pamba te motema na yo ezali sembo te liboso ya Nzambe. <sup>22</sup> Boye, bongwana na mabe na yo mpe bondela Nkolo ete alimbisa yo, soki ekoki kosalema, mpo na makanisi oyo ozalaki na yango kati na motema na yo. <sup>23</sup> Pamba te namoni ete motema na yo etondi na zuwa mpe ozali mowumbu ya masumu.

<sup>24</sup> Simona azongisaki :

— Bobondela Nkolo mpo na ngai mpo ete, kati na oyo bowuti koloba, eloko moko te ekomela ngai.

<sup>25</sup> Sima na bango kotatola mpe kosakola Liloba na Nkolo, Petelo mpe Yoane bazongaki na Yelusalemi ; na nzela, bazalaki koteya Sango Malamu kati na bamboka ebele ya Samari.

*Filipo mpe soda ya Etiopi oyo baboma mokongo*

<sup>26</sup> Anjelu ya Nkolo alobaki na Filipo :

— Telema, kende na sude, na nzela ya esobe, nzela oyo ewuta na Yelusalemi mpe ekenda kino na Gaza.

<sup>27</sup> Boye, Filipo atelemaki mpe akendeki ; na nzela, akutanaki na soda moko oyo baboma mokongo, moto ya mboka Etiopi ; azalaki kalaka moko ya lokumu mpe azalaki na mokumba ya kobatela bomengo nyonso na Kandase, mwasi mokonzi ya Etiopi. Moto yango ayaki na Yelusalemi mpo na kogumbamela ; <sup>28</sup> bongo wana azalaki kozonga na mboka na ye, azalaki ya kovanda kati na shar na ye mpe azalaki kotanga mokanda ya mosakoli Ezayi.

<sup>29</sup> Molimo alobaki na Filipo :

— Kende mpe pusana pene ya shar wana.

<sup>30</sup> Filipo akendeki mbangu pene ya shar yango mpe ayokaki ye kotanga mokanda ya mosakoli Ezayi. Filipo atunaki ye :

— Boni, ozali kososola makambo oyo ozali kotanga ?

<sup>31</sup> Azongisaki :

— Nakososola ndenge nini soki moto alimboleli ngai yango te ?

Boye abengaki Filipo ete amata na shar mpe avanda pembeni na ye.

<sup>32</sup> Tala eteni ya Makomi oyo azalaki kotanga :

« Lokola mpate oyo bazali komema  
na esika oyo babomelaka banyama,  
lokola meme liboso ya moto  
oyo azali kolongola yango bapwale,  
afungolaki monoko na ye te.

<sup>33</sup> Basambwisaki ye mpe baboyaki kolongisa ye.

Nani akoyebisa bakitani na ye ?

Pamba te balongoli homoi na ye na mokili. »

<sup>34</sup> Bongo, soda oyo baboma nzoto ya mibali atunaki Filipino :

— Nabondeli yo, yebisa ngai : mosakoli azali koloba makambo oyo na tina na nani ? Azali koloba yango na tina na ye moko to na tina na moto mosusu ?

<sup>35</sup> Filipino azwaki maloba mpe, na nzela ya eteni yango ya Makomi, ateyaki ye Sango Malamu ya Yesu.

<sup>36</sup> Wana bazalaki kokoba mobembo na bango, bakomaki na esika moko oyo ezalaki na mayi, mpe soda oyo baboma mokongo alobaki :

— Tala mayi, yango oyo. Eloko nini ekoki kopekisa ngai kozwa libatisi ?

[ <sup>37</sup> Filipino alobaki :

— Soki kaka ondimi wuta na motema na yo mobimba, okoki na yo kozwa libatisi.

Moto yango azongisaki :

— Nandimi ete Yesu-Klisto azali Mwana na Nzambe !]\*

<sup>38</sup> Mbala moko, apesaki mitindo ete batelemisa shar. Bongo bango mibale, Filipino mpe soda oyo baboma mokongo, bakitaki na mayi, mpe Filipino abatisaki ye. <sup>39</sup> Tango babimaki na mayi, Molimo ya Nkolo alongolaki Filipino, mpe soda oyo baboma mokongo amonaki ye lisusu te, kasi akobaki mobembo na ye na esengo. <sup>40</sup> Nzokande, Filipino amonanaki na Azoti ; mpe longwa kuna, akendeki na Sezarea, wana azalaki koteya Sango Malamu kati na bamboka nyonso epai wapi azalaki kolekela.

## 9

### *Saulo abongoli motema*

<sup>1</sup> Nzokande, Saulo azalaki kaka kokanela mpe koluka koboma bayekoli ya Nkolo. Akendeki epai ya mokonzi ya Banganga-Nzambe, <sup>2</sup> mpe asengaki ye mikanda ya mosala mpo na bandako ya mayangani ya Damasi, mpo ete, soki akuti kuna bato oyo bazali kolanda nzela ya Nkolo, akanga bango mpe amema bango na Yelusalemi, ezala basi to mibali.

<sup>3</sup> Wana azalaki kokende na Damasi mpe akomaki pene ya engumba yango, amonaki mbala moko pole moko kowuta na likolo mpe kongengela ye. <sup>4</sup> Akweyaki na mabele mpe ayokaki mongongo moko koloba na ye :

— **Saulo, Saulo, mpo na nini ozali konyokola Ngai ?**

<sup>5</sup> Saulo atunaki :

— Nkolo, yo nani ?

Mongongo ezongisaki :

— **Ngai, nazali Yesu oyo yo ozali konyokola. <sup>6</sup> Kasi sik'oyo, telema, kota kati na engumba, mpe, kuna, bakoyebisa yo makambo oyo osengeli kosala.**

<sup>7</sup> Bato oyo bazalaki kokende mobembo elongo na Saulo batelemaki mpe bazangaki maloba ya koloba ; bayokaki mongongo yango, kasi bamonaki moto moko te. <sup>8</sup> Saulo atelemaki wuta na mabele ; kasi tango afungolaki miso, amonaki lisusu te. Boye, basimbaki ye na loboko mpe bamemaki ye na Damasi. <sup>9</sup> Mikolo misato, akokaki komona te, aliaki eloko te mpe amelaki eloko te.

\* **8:37** Eteni oyo ezali te kati na mikanda mingi ya kala.

<sup>10</sup> Kati na Damasi, ezalaki na moyekoli moko oyo kombo na ye ezalaki « Ananiasi. » Nkolo abengaki ye kati na emoniseli :

— **Ananiasi !**

Azongisaki :

— Nkolo, ngai oyo !

<sup>11</sup> Nkolo alobaki na ye :

— **Telema, kende na ndako ya Yuda, oyo ezali na balabala oyo babengaka « Alima » mpe tuna moto moko ya mboka Tarse, kombo na ye « Saulo. » Azali kosambela <sup>12</sup> mpe, kati na emoniseli, awuti komona moto moko kokota mpe kotia ye maboko mpo ete amona lisusu ; kombo na ye « Ananiasi. »**

<sup>13</sup> Ananiasi azongisaki :

— Nkolo, bato ebele bayebisi ngai makambo na tina na moto yango mpe mabe nyonso oyo asali babulami na Yo, na Yelusalemi. <sup>14</sup> Mpe ayei awa, na Damasi, mpo ete bakonzi ya Banganga-Nzambe bapesi ye bokonzi ya kokanga bato nyonso oyo babelelaka Kombo na Yo.

<sup>15</sup> Kasi Nkolo alobaki na Ananiasi :

— **Kende, pamba te nasila kopona moto wana lokola esalelo na Ngai mpo na kosakola Kombo na Ngai epai ya bikolo ya bapaya, epai ya bakonzi na bango mpe epai ya bana ya Isalaele.**

<sup>16</sup> **Nakolakisa ye ndenge nini asengeli konyokwama mpo na Kombo na Ngai.**

<sup>17</sup> Boye, Ananiasi akendeki mpe akotaki kati na ndako ; atielaki Saulo maboko na koloba :

— Ndeko na ngai, Saulo ; Nkolo Yesu oyo abimelaki yo na nzela, wana ozalaki koya awa, atindi ngai mpo ete omona lisusu mpe otonda na Molimo Mosantu.

<sup>18</sup> Kaka na tango yango, biloko moko lokola biteku ekweyaki wuta na miso ya Saulo, mpe akomaki lisusu komona. Atelemaki mpe azwaki libatizi ; <sup>19</sup> mpe, sima na ye kolia, nzoto na ye ezongaki lisusu makasi.

### *Saulo atatoli mpo na Yesu-Klisto*

Saulo avandaki mwa mikolo elongo na bayekoli oyo bazalaki kati na Damasi. <sup>20</sup> Kaka na tango yango, abandaki koteya na bandako ya mayangani ete Yesu azali Mwana na Nzambe. <sup>21</sup> Bato nyonso oyo bayokaki ye bakamwaki mingi mpe batunaki :

— Boni, ezali ye te moto oyo azalaki konyokola makasi, kati na Yelusalemi, bato oyo babelelaka Kombo ya Yesu ? Boni, ayei awa te mpo na kokanga mpe komema bango epai ya bakonzi ya Banganga-Nzambe ?

<sup>22</sup> Nzokande, kondima ya Saulo ezalaki se kokoba kolendisama mpe azalaki kondimisa Bayuda oyo bavandaka na Damasi ete Yesu azali Klisto.

<sup>23</sup> Sima na mikolo ebele, Bayuda bayokanaki koboma Saulo ; <sup>24</sup> kasi Saulo ayokaki sango na tina na mabongisi na bango. Butu mpe moyi, bazalaki kokengela bikuke ya engumba mpo na koluka koboma ye. <sup>25</sup> Kasi bayekoli ya Saulo bamemaki ye na butu mpe babimisaki ye libanda ya miri, na kokitisa ye kati na kitunga.

### *Saulo kati na Yelusalemi*

<sup>26</sup> Tango Saulo akomaki na Yelusalemi, amekaki kosangana na bayekoli, kasi bango nyonso bazalaki kobanga ye, pamba te bazalaki

penza kondima te ete akomi penza moyekoli. <sup>27</sup> Barnabasi azwaki ye mpe amemaki ye epai ya bantoma ; ayebisaki bango ndenge nini Saulo, na mobembo na ye, amonaki Nkolo, mpe ete Nkolo alobaki na ye. Ayebisaki bango lisusu ndenge nini, kati na Damasi, ateyaki na mpiko na Kombo na Yesu. <sup>28</sup> Boye, wuta na tango wana, Saulo avandaki elongo na bango, azalaki kokende mpe kozonga na bonsomi kati na Yelusalemi, wana azalaki koteya na mpiko, na Kombo ya Nkolo. <sup>29</sup> Saulo azalaki kosolola mpe kotia tembe na Bayuda oyo balobaka lokota ya Greki ; nzokande, bango, bazalaki koluka nzela ya koboma ye. <sup>30</sup> Tango bandimi bayokaki likambo yango, bamemaki Saulo na Sezarea, mpe, longwa kuna, batindaki ye na Tarse.

<sup>31</sup> Kati na Yuda mobimba, Galile mpe Samari, Lingomba ezalaki na kimia, ezalaki kolenda mpe kotosa Nkolo, mpe motango ya bandimi na yango ezalaki kobakisama na lisungi ya Molimo Mosantu.

### *Lobiko ya Ene*

<sup>32</sup> Lokola Petelo azalaki kosala mibembo kati na mboka mobimba, akendeki mpe kotala basantu oyo bazalaki kovanda kati na Lidi. <sup>33</sup> Kuna, amonaki moto moko alala na etoko wuta mibu mwambe mpo ete azalaki kobela bokono ya bukabuka ; kombo na ye « Ene. » <sup>34</sup> Petelo alobaki na ye :

— Ene, Yesu-Klisto abikisi yo ; telema mpe kanga etoko na yo.

Mbala moko, Ene atelemaki. <sup>35</sup> Tango bavandi nyonso ya Lidi mpe ya esobe ya Saroni bamonaki ye, bandimelaki Nkolo.

### *Lisekwa ya Tabita*

<sup>36</sup> Kati na Jafa, ezalaki na mwasi moyekoli moko, kombo na ye ezalaki « Tabita. » Na lokota ya Greki, kombo na ye ezalaki Dorkasi (oyo elingi koloba : Mboloko). Azalaki tango nyonso kosala bolamu mpe kosunga babola. <sup>37</sup> Na mikolo wana, akomaki kobela mpe akufaki. Sima na kosukola nzoto na ye, batiaki yango kati na shambre ya likolo. <sup>38</sup> Tango bayekoli bayokaki sango ete Petelo azali kati na Lidi oyo ezali penza pene ya Jafa, batindelaki ye mibali mibale mpo na kosenga na ye : « Tobondeli yo, yaka noki ! »

<sup>39</sup> Mbala moko, Petelo akendeki elongo na bango ; mpe tango akomaki, bamemaki ye na shambre ya likolo. Basi nyonso oyo bakufisa mibali bayaki kozingela ye, bazalaki kolela mpe kolakisa ye banzambala mpe bilamba mosusu oyo Dorkasi asalaki, wana azalaki nanu elongo na bango.

<sup>40</sup> Petelo abimisaki bato nyonso ; bongo afukamaki mpe asambelaki. Wana azalaki kotala epai ebembe ya mama Dorkasi ezalaki, alobaki :

— Tabita, telema !

Tabita afungolaki miso ; mpe wana amonaki Petelo, avandaki. <sup>41</sup> Petelo asimlaki ye na loboko na ye mpe atelemisaki ye. Bongo abengaki bandimi, mingi-mingi basi oyo bakufisa mibali, mpe alakisaki bango Dorkasi ya bomoi. <sup>42</sup> Sango yango epanzanaki kati na engumba mobimba ya Jafa, mpe bato mingi bandimelaki Nkolo. <sup>43</sup> Petelo avandaki tango molayi kati na Jafa, epai ya moto moko kombo na ye ezalaki « Simona ; » azalaki mobongisi baposo ya banyama.

## 10

### *Emoniseli ya Kornei*

<sup>1</sup> Na Sezarea, ezalaki na moto moko oyo kombo na ye ezalaki « Kornei ; » azalaki mokonzi ya basoda oyo babengamaka « mampinga ya Itali. » <sup>2</sup> Kornei elongo na bato nyonso ya libota na ye bazalaki komipesa na makambo ya Nzambe mpe kotosa Nzambe ; azalaki kosunga bato oyo bazalaki kati na bosenga ya ndenge na ndenge mpe kosambela Nzambe tango nyonso. <sup>3</sup> Mokolo moko, na ngonga pene ya misato sima na midi, azwaki emoniseli ; amonaki na polele anjelu moko ya Nzambe koya epai na ye mpe koloba na ye :

— Kornei !

<sup>4</sup> Kornei atalaki ye na somo mpe atunaki :

— Nkolo, likambo nini ?

Anjelu azongisaki :

— Mabondeli na yo mpe masungi oyo opesaka epai ya babola emati liboso ya Nzambe, mpe akanisi yango. <sup>5</sup> Sik'oyo, tinda bato, na Jafa, mpo bakende kobenga Simona oyo kombo na ye mosusu ezali « Petelo ; » <sup>6</sup> azali kovanda lokola mopaya kati na ndako ya Simona, mobongisi baposo ya banyama, oyo ndako na ye ezali pene ya ebale monene.

<sup>7</sup> Tango kaka anjelu oyo asololaki na ye akendeki, Kornei abengaki basali mibale kati na basali na ye, mpe soda moko oyo azalaki komipesa na makambo ya Nzambe, kati na basoda oyo bazalaki kosalela ye. <sup>8</sup> Ayebisaki bango makambo nyonso oyo ekomelaki ye mpe atindaki bango na Jafa.

### *Petelo azwi emoniseli*

<sup>9</sup> Mokolo oyo elandaki, na ngonga pene ya midi, wana bato oyo Kornei atindaki bazalaki nanu na nzela mpe bakomaki pene ya Jafa, Petelo amataki na veranda oyo ezalaki na likolo ya ndako mpo na kosambela. <sup>10</sup> Ayokaki nzala mpe azalaki na posa ya kolia, mpe wana bazalaki nanu kobongisela ye bilei, akweyaki na Molimo. <sup>11</sup> Amonaki Likolo efungwami, mpe eloko moko lokola elamba monene basimba na basonge na yango minei ezali kokita na mabele. <sup>12</sup> Kati na yango, ezalaki na lolenge nyonso ya banyama ya mabele, oyo ezali na makolo minei ; ya banyama oyo etambolaka na libumu mpe ya bandeke ya likolo. <sup>13</sup> Bongo mongongo moko elobaki na ye :

— **Petelo, telema. Boma mpe lia.**

<sup>14</sup> Petelo azongisaki :

— Te, Nkolo ! Natikala nanu kolia te eloko ya mbindo to ya bosoto.

<sup>15</sup> Mongongo yango elobaki na ye, mpo na mbala ya mibale :

— **Eloko nyonso oyo Nzambe akomisi peto, yo, komona yango mbindo te !**

<sup>16</sup> Esalemaki bongo mbala misato, mpe eloko yango elimwaki kati na Likolo.

<sup>17</sup> Petelo akamwaki mingi mpe akomaki komituna ndimbola ya emoniseli oyo awuti kozwa. Kaka na tango yango, batindami ya Kornei bamonaki ndako ya Simona, oyo bazalaki koluka, mpe batelemaki na ekuke. <sup>18</sup> Babelelaki mpe batunaki soki ezali kuna nde Simona avandaka, Simona oyo kombo na ye mosusu ezali « Petelo. »



<sup>19</sup> Wana Petelo azalaki kaka komitungisa mpo na emoniseli oyo awuti kozwa, Molimo alobaki na ye :

— Simona, bato misato bazali koluka yo. <sup>20</sup> Telema mpe kita. Kende elongo na bango, kotia tembe te, pamba te ngai nde natindi bango.

<sup>21</sup> Petelo akitaki mpe alobaki na bato yango :

— Ngai oyo ! Ezali ngai nde bozali koluka. Boyei mpo na nini ?

<sup>22</sup> Bato yango bazongisaki :

— Towuti epai ya Kornei, mokonzi ya basoda ; azali moto ya sembo mpe atosaka Nzambe, mpe Bayuda nyonso bazali kotatola bolamu na tina na ye. Anjelu ya bule ayebisaki ye ete abengisa yo kati na ndako na ye mpo ete ayoka makambo oyo ozali na yango ya koloba na ye.

<sup>23</sup> Petelo akotisaki bango na ndako mpe apesaki bango esika ya kolala.

### *Petelo atatoli Yesu-Klisto epai ya Bapagano*

Mokolo oyo elandaki, Petelo akendeki elongo na bango, mpe ndambo ya bandimi balandaki ye wuta na Jafa. <sup>24</sup> Sima na mokolo moko, bakomaki na Sezarea. Kornei azalaki kozela bango, mpe abengisaki bato ya libota na ye mpe balingami na ye mpo ete bazala lisanga. <sup>25</sup> Tango Petelo alingaki kokota na ndako, Kornei apusanaki pene na ye, amibwakaki na makolo na ye mpo na kogumbamela ye. <sup>26</sup> Kasi Petelo atelemisaki ye ; alobaki :

— Telema ! Ngai mpe nazali kaka moto.

<sup>27</sup> Wana bazalaki kosolola, Petelo akotaki na ndako mpe akutaki bato ebele basangani. <sup>28</sup> Alobaki na bango :

— Boyebi malamumu ete mibeko na biso epekisa Moyuda kosangana na Mopagano to kokende kotala Mopagano ; kasi Nzambe alakisi ngai ete nasengeli te komona moto moko mbindo to bosoto. <sup>29</sup> Yango wana, tango botindaki bato kobenga ngai, natunaki ata motuna moko te mpo na koya. Sik'oyo, nakoki koyeba tina nini bobengeli ngai ?

<sup>30</sup> Kornei azongisaki :

— Eleki mikolo misato, na ngonga lokola oyo, ngonga ya misato sima na midi, nazalaki kosambela kati na ndako na ngai. Mbala moko, moto moko alata bilamba ya kongenga makasi atelemaki liboso na ngai <sup>31</sup> mpe alobaki : « Kornei, Nzambe ayoki mabondeli na yo mpe akanisi masungi oyo opesaka epai ya babola. <sup>32</sup> Tinda bato, na Jafa, mpo bakende kobenga Simona oyo kombo na ye mosusu ezali Petelo ; azali kovanda lokola mopaya kati na ndako ya Simona, mobongisi baposo ya banyama, oyo ndako na ye ezali pene ya ebale monene. »

<sup>33</sup> Yango wana, natindaki bato noki-noki epai na yo, mpe osali malamumu ndenge oyei. Sik'oyo, biso nyonso tozali awa liboso ya Nzambe mpo na koyoka nyonso oyo Nkolo atindi yo koyebisa biso.

<sup>34</sup> Petelo azwaki maloba mpe alobaki :

— Sik'oyo, nasosoli solo ete Nzambe atalaka bilongi te, <sup>35</sup> kasi andimaka bato ya bikolo nyonso, oyo batosaka Ye mpe basalaka makambo ya sembo. <sup>36</sup> Atindaki Liloba na Ye epai ya bana ya

Isalaele mpo na kosakola Sango Malamu ya kimia, na nzela ya Yesu-Klisto oyo azali Nkolo ya bato nyonso. <sup>37</sup> Boyebi makambo oyo esalemaki na Yuda mobimba, kobanda na Galile, sima na libatisi oyo Yoane ateyaki : <sup>38</sup> ndenge nini Nzambe atondisaki Yesu ya Nazareti na Molimo Mosantu mpe na nguya, mpe ndenge nini atambolaki bipai na bipai mpo na kosala bolamu mpe kobikisa bato nyonso oyo bazalaki na se ya nguya ya Satana, pamba te Nzambe azalaki elongo na Ye.

<sup>39</sup> Bisu, tozali batatoli ya makambo nyonso oyo Yesu asalaki kati na mokili ya Bayuda mpe kati na Yelusalemi. Babomaki Ye mpe babakaki Ye na ekulusu, <sup>40</sup> kasi Nzambe asekwisaki Ye kati na bakufi, na mokolo ya misato, mpe asalaki ete amonana lisusu. <sup>41</sup> Amonanaki na bato nyonso te, kasi na batatoli oyo Nzambe apona wuta kala, na biso oyo toliaki mpe tomelaki elongo na Ye, sima na Ye kosekwa kati na bakufi. <sup>42</sup> Apesaki biso mitindo ya koteya bato mpe kotatola ete Ye nde Nzambe apona lokola Mosambisi ya bato ya bomoi mpe bakufi. <sup>43</sup> Basakoli nyonso batatolaki na tina na Ye ete moto nyonso oyo akondimela Ye akozwa bolimbisi ya masumu na nzela ya Kombo na Ye.

#### *Bato ya bikolo ya bapaya bazwi Molimo*

<sup>44</sup> Wana Petelo azalaki nanu koloba, Molimo Mosantu akitelaki bato nyonso oyo bazalaki koyoka Liloba. <sup>45</sup> Bandimi oyo bazalaki bakatama ngenga, oyo bayaki elongo na Petelo wuta na Jafa, bakamwaki mingi komona ete Nzambe asopi likabo ya Molimo Mosantu epai ya bato ya bikolo ya bapaya. <sup>46</sup> Pamba te bayokaki bango koloba na nkota mosusu mpe kokumisa Nzambe.

Bongo Petelo alobaki :

<sup>47</sup> — Solo, moto moko te akoki koboya ete bazwa libatisi ya mayi.

Bazwi Molimo Mosantu ndenge kaka biso tozwaki.

<sup>48</sup> Boye, Petelo apesaki mitindo ete babatisa bango na Kombo na Yesu-Klisto. Bongo, basengaki na Petelo ete avanda elongo na bango mpo na mwa mikolo.

## 11

#### *Petelo apesi sango na Yelusalemi*

<sup>1</sup> Bantoma mpe bandimi oyo bazalaki kati na Yuda bayokaki sango ete bato ya bikolo ya bapaya mpe bandimaki Liloba na Nzambe. <sup>2</sup> Boye, tango Petelo azongaki na Yelusalemi, Bayuda oyo bandimelaki Yesu bapamelaki ye <sup>3</sup> mpe balobaki :

— Okotaki na ndako ya bato ya bikolo ya bapaya mpe oliaki elongo na bango !

<sup>4</sup> Petelo ayebisaki bango makambo nyonso, ndenge esalemaki ; alobaki na bango :

<sup>5</sup> — Wana nazalaki kati na engumba Jafa mpe nazalaki kosambela, nakweyaki na Molimo mpe nazwaki emoniseli. Namonaki eloko moko lokola elamba monene basimba na basonge na yango minei kokita wuta na Likolo, mpe ekomaki kino na esika oyo nazalaki. <sup>6</sup> Tango natalaki yango malamumu, namonaki kati na yango banyama ya mabele, oyo ezali na makolo minei ; banyama ya zamba, banyama oyo etambolaka na libumu mpe bandeke ya likolo. <sup>7</sup> Nayokaki mpe

mongongo moko koloba na ngai : « **Petelo, telema ! Boma mpe lia.** » <sup>8</sup> Kasi nazongisaki : « Te, Nkolo ! Natikala nanu koloba te eloko ya mbindo to ya bosoto. »

<sup>9</sup> Mongongo yango elobaki lisusu, wuta na likolo, mpo na mbala ya mibale : « **Eloko nyonso oyo Nzambe akomisi peto, yo, komona yango mbindo te !** »

<sup>10</sup> Esalemaki bongo mbala misato. Bongo babendaki nyonso kati na Likolo.

<sup>11</sup> Kaka na tango yango, bato misato bakomaki na ndako epai wapi nazalaki kovanda ; batindaki bango epai na ngai longwa na Sezarea. <sup>12</sup> Molimo alobaki na ngai ete natia tembe te mpo na kokende elongo na bango. Bandeko motoba bakendeki elongo na ngai kino na Sezarea, mpe tokotaki na ndako ya moto yango. <sup>13</sup> Moto yango ayebisaki biso ndenge nini amonaki anjelu kobimela ye kati na ndako na ye mpe koloba na ye : « Tinda bato, na Jafa, mpo bakende kobenga Simona oyo kombo na ye mosusu ezali Petelo. <sup>14</sup> Akoyehisa yo maloba oyo, na nzela na yango, okozwa lobiko, yo mpe libota na yo mobimba ! »

<sup>15</sup> Wana nazalaki nanu koloba, Molimo Mosantu akitelaki bango ndenge kaka akitelaki biso na ebandeli. <sup>16</sup> Mbala moko, nakanisaki lisusu maloba oyo Nkolo alobaki : « **Yoane abatisaki na mayi ; kasi bino, bokobatisama kati na Molimo Mosantu.** »

<sup>17</sup> Soki Nzambe apesaki bango likabo ya ndenge moko na biso oyo tondimelaki Nkolo Yesu-Klisto, bongo ngai nde nani mpo ete nakoka koboya makambo oyo Nzambe alingi ?

<sup>18</sup> Tango bayokaki bongo, bazangaki maloba ya kobakisa, mpe bakomaki kokumisa Nzambe na maloba oyo : « Nzambe asali ete ata bato ya bikolo ya bapaya babongola mitema mpo bazwa bomoi. »

### *Lingomba kati na Antioshe*

<sup>19</sup> Nzokande, bandimi oyo bapalanganaki mpo na kokima minyoko oyo eyaki tango babomaki Etieni, bakimaki kino na Fenisi, na Shipre mpe na Antioshe. Mpe kuna, bazalaki kosakola Sango Malamu epai ya moto mosusu te, kaka epai ya Bayuda. <sup>20</sup> Kasi bamosusu kati na bango, bato ya Shipre mpe ya Sirene, bakendeki na Antioshe mpe bakomaki koteya Sango Malamu ya Nkolo Yesu epai ya bato oyo balobaka lokota ya Greki. <sup>21</sup> Nguya ya Nkolo ezalaki elongo na bango, mpe bato ebele penza bandimaki mpe bamipesaki na Nkolo.

<sup>22</sup> Sango yango ekomaki kino na Lingomba ya Yelusalemi, mpe batindaki Barnabasi, na Antioshe. <sup>23</sup> Tango akomaki kuna mpe amonaki ndenge nini Nzambe apambolaki bango, asepelaki makasi mpe alendisaki bango nyonso ete bakangama makasi na Nkolo, na mitema na bango mobimba. <sup>24</sup> Solo, Barnabasi azalaki moto malamumu, azalaki atondisama na Molimo Mosantu mpe na kondima. Bato ebele bakangamaki na Nkolo.

<sup>25</sup> Bongo, Barnabasi akendeki na Tarse mpo na koluka Saulo ; <sup>26</sup> mpe tango amonaki ye, amemaki ye na Antioshe. Mobu mobimba, Barnabasi mpe Saulo basalaki elongo kati na Lingomba, mpe bateyaki bato ebele. Ezalaki na Antioshe nde bayekoli babengamaki, mpo na mbala ya liboso, Baklisto.

27 Na mikolo wana, ndambo ya basakoli bakendeki na Antioshe longwa na Yelusalemi. 28 Moko kati na bango, kombo na ye ezalaki « Agabisi ; » atelemaki mpe asakolaki na nguya ya Molimo ete nzala makasi ekoya na bamboka nyonso oyo bato ya Rome bazali kokonza. Nzala yango ekotaki na tango ya mokonzi Klode. 29 Bayekoli oyo bazalaki kati na Antioshe bazwaki mokano ya kotinda masungi, moko na moko kolanda bozwi na ye, epai ya bandeko oyo bazalaki kovanda na Yuda. 30 Basalaki bongo : batindaki masungi na bango epai ya bakambi ya Lingomba, na nzela ya Barnabasi mpe Saulo.

## 12

### *Petelo abimi na boloko*

1 Na tango yango, mokonzi Erode akangaki ndambo ya bandimi ya Lingomba mpo na konyokola bango. 2 Abomaki kutu Jake, ndeko mobali ya Yoane, na mopanga. 3 Tango amonaki ete likambo yango ezalaki kosepelisa Bayuda, akangaki mpe Petelo na tango ya feti ya mapa ezanga levire. 4 Sima na ye kokanga Petelo, atiaki ye kati na boloko mpe aponaki masanga minei ya basoda mpo ete bakengela ye ; lisanga moko na moko ezalaki na basoda minei. Erode azalaki na makanisi ya kosambisa ye na miso ya bato sima na feti ya Pasika.

5 Petelo azalaki kati na boloko, kasi Lingomba ezalaki kobondela Nzambe na molende mpo na ye.

6 Na butu ya mokolo oyo Erode alingaki kosambisa ye, Petelo alalaki pongi na kati-kati ya basoda mibale, akangama na minyololo mibale, mpe bakengeli bazalaki kobatela ekuke ya boloko. 7 Mbala moko, anjelu ya Nkolo abimaki na pwasa, mpe pole engengaki kati na boloko. Anjelu aningisaki Petelo na mopanzi mpo na kolamusa ye ; alobaki na ye :

— Telema noki !

Mpe minyololo ekweyaki longwa na maboko ya Petelo.

8 Anjelu alobaki na ye :

— Lata elamba na yo, mokaba na yo mpe basandale na yo !

Petelo asalaki bongo. Anjelu alobaki na ye lisusu :

— Lata nzambala na yo mpe landa ngai.

9 Petelo alandaki anjelu kino na libanda ya boloko, kasi ayebaki te ete makambo oyo anjelu azali kosala ezali penza ya solo : akanisaki ete azwi emoniseli. 10 Balekaki bakengeli ya liboso mpe ya mibale, mpe bakomaki na ekuke ya bibende oyo epesaka nzela ya kokota na engumba. Ekuke efungwamaki yango moko liboso na bango ; bongo babimaki mpe batambolaki na balabala moko. Mpe mbala moko, anjelu atikaki Petelo.

11 Tango mayele na ye ya bomoto ezongaki, Petelo amilobelaki :

— Ah, nasosoli sik'oyo, ezali penza ya solo ! Nkolo atindaki anjelu na Ye mpe akangoli ngai na maboko ya Erode mpe na makambo nyonso oyo Bayuda balingaki kosala ngai.

12 Tango amonaki bongo, akendeki na ndako ya Mari, mama ya Yoane oyo kombo na ye mosusu ezali « Malako. » Bandimi ebele basanganaki kuna mpe bazalaki kosambela. 13 Petelo abetaki ekuke ; mpe mwasi mosali moko, kombo na ye « Rode, » apusanaki na ekuke mpo na koyanola. 14 Tango asosolaki ete ezali mongongo ya Petelo,

atondaki na esengo ; na esika ya kofungola ekuke, azongaki mbangu mpe agangaki :

— Eh, ezali Petelo ! Azali wana, na libanda, liboso ya ekuke !

<sup>15</sup> Balobaki na ye :

— Okomi penza na liboma !

Kasi Rode azalaki kaka koloba :

— Ya solo penza ! Petelo azali na libanda.

Bongo balobaki :

— Ekoki kozala anjelu na ye !

<sup>16</sup> Nzokande, Petelo azalaki kokoba kobeta ekuke. Boye, tango bafungolaki ekuke mpe bamonaki ye, bakamwaki makasi. <sup>17</sup> Petelo apepelaki bango loboko mpo ete bavanda kimia, mpe ayebisaki bango ndenge nini Nkolo abimisaki ye na boloko. Alobaki lisusu :

— Boyebisa makambo oyo epai ya Jake mpe bandeko mosusu.

Sima na yango, abimaki mpe akendeki na esika mosusu.

<sup>18</sup> Na tongo, mobulu monene ebimaki kati na basoda, pamba te bazalaki kotunana :

— Likambo nini ekomelaki Petelo ?

<sup>19</sup> Erode atindaki bato koluka Petelo, kasi bamonaki ye te. Bongo, sima na ye kosambisa bakengeli, apesaki mitindo ete baboma bango.

Sima na yango, Erode atikaki Yuda mpe akendeki kovanda mwa mikolo na Sezarea.

### *Kufa ya Erode*

<sup>20</sup> Nzokande, Erode asilikelaki makasi bato ya Tiri mpe ya Sidoni. Bongo, bato ya Tiri mpe ya Sidoni bayokanaki mpe basengaki kokutana na Erode. Sima na bango kozwa lisungi ya Blasitisi, motambolisi misala ya shambre ya mokonzi, basengaki kimia kati na Erode mpe bango, pamba te bilei na bango ezalaki kowuta na mokili ya mokonzi Erode.

<sup>21</sup> Tango mokolo oyo akataki ekokaki, Erode alataki bilamba na ye ya bokonzi, avandaki na kiti na ye ya bokonzi mpe alobaki na bato.

<sup>22</sup> Bato bagangaki :

— Tala yango oyo, mongongo ya nzambe ; ezali mongongo ya moto te !

<sup>23</sup> Mbala moko, anjelu ya Nkolo abetaki Erode mpo ete apesaki Nzambe lokumu te ; boye bankusu eliaki ye, mpe akufaki.

<sup>24</sup> Kasi Liloba na Nzambe ekobaki kopanzana mpe kobota mbuma.

<sup>25</sup> Sima na Barnabasi mpe Saulo kokokisa mosala na bango mpo na bolamu ya bandimi ya Yelusalemi, batikaki Yelusalemi mpe bamemaki, elongo na bango, Yoane oyo kombo na ye mosusu ezali « Malako. »

## **Mibembo ya Saulo mpo na kopanza Sango Malamu**

### **13**

#### *Na etinda ya Nkolo, Saulo mpe Barnabasi bakei*

<sup>1</sup> Kati na Lingomba oyo ezalaki na Antioshe, ezalaki na basakoli mpe balakisi : Barnabasi, Simeoni oyo bazalaki kobenga « Moto mwindo, » Lusiusi ya Sirene, Manaeni oyo akolaki esika moko na moyangeli Erode, mpe Saulo.

<sup>2</sup> Ezalaki mokolo moko, wana bazalaki kogumbamela Nkolo mpe kokila bilei, Molimo Mosantu alobaki :

— Botiela ngai pembeni Barnabasi mpe Saulo mpo na mosala oyo nabengeli bango.

<sup>3</sup> Boye, sima na bango kokila bilei mpe kosambela, batielaki bango maboko mpe batikaki bango kokende.

*Barnabasi mpe Saulo kati na Shipre*

<sup>4</sup> Na etinda ya Molimo Mosantu, Barnabasi mpe Saulo bakendeki na Selesi ; mpe longwa kuna, bazwaki masuwa mpo na kokende na esanga ya Shipre. <sup>5</sup> Tango bakomaki na Salamine, bateyaki Liloba na Nzambe kati na bandako ya mayangani ya Bayuda. Yoane Malako azalaki elongo na bango lokola mosungi.

<sup>6</sup> Bakatisaki esanga mobimba kino bakomaki na Pafosi epai wapi bamonaki Moyuda moko, kombo na ye « Bari-Yesu. » Azalaki moto ya maji mpe mosakoli ya lokuta. <sup>7</sup> Azalaki mpe moninga ya moyangeli Sergiusi Paulusi oyo azalaki moto ya mayele. Boye, Sergiusi Paulusi abengisaki Barnabasi mpe Saulo, pamba te azalaki na posa ya koyoka Liloba na Nzambe. <sup>8</sup> Kasi Elimasi, moto ya maji (pamba te yango nde ezali ndimbola ya kombo na ye), atelemelaki bango mpe azalaki kosala nyonso mpo na kopengwisa kondima ya moyangeli. <sup>9</sup> Bongo lokola Saulo, oyo bazalaki mpe kobenga « Polo, » azalaki atondisama na Molimo Mosantu, atalaki Elimasi na miso mpe alobaki na ye :

<sup>10</sup> — Mwana ya Satana mpe monguna ya makambo nyonso ya sembo ! Otondi na lolenge nyonso ya lokuta mpe ya mayele mabe ! Kino tango nini okotika kobebisa mabongisi ya Nkolo, oyo ezali sembo ? <sup>11</sup> Tala, loboko ya Nkolo etelemeli yo sik'oyo. Ozali kokoma mokufi miso mpo na mwa tango moke, okomona lisusu te pole ya moyi.

Kaka na tango yango, lipata mpe molili ezipaki miso ya Elimasi ; azalaki lisusu komona te mpe akomaki kobaluka-baluka bipai nyonso na koluka moto mpo ete asimba ye na loboko mpe alakisa ye nzela. <sup>12</sup> Tango moyangeli amonaki makambo oyo esalemaki, andimaki, pamba te mateya na tina na Nkolo ekamwisaki ye makasi.

*Barnabasi kati na Antioshe ya Pisidi*

<sup>13</sup> Wuta na Pafosi, Polo elongo na baninga na ye bazwaki masuwa mpe bakendeki na Perje, kati na mokili ya Pafili, epai wapi Yoane Malako atikaki bango mpo na kozonga na Yelusalemi. <sup>14</sup> Mpe longwa na Perje, bakobaki mobembo na bango kino na Antioshe, kati na mokili ya Pisidi. Na mokolo ya Saba, bakotaki na ndako ya mayangani mpe bavandaki. <sup>15</sup> Sima na kotanga Mobeko mpe Basakoli, bakambi ya ndako ya mayangani batindelaki bango maloba :

— Bandeko, soki bozali na maloba mpo na kolendisaka bato, bokoki na bino koloba.

<sup>16</sup> Polo atelemaki, atombolaki loboko mpe alobaki :

— Bato ya Isalaele mpe bino oyo bozali Bayuda te kasi botosaka Nzambe, boyoka ngai ! <sup>17</sup> Nzambe ya bato ya Isalaele aponaki bakoko na biso, akomisaki bango ekolo monene na tango oyo bavandaki kati na mokili ya Ejipito lokola bapaya, mpe abimisaki bango na mokili yango na nguya monene. <sup>18</sup> Mibu tuku minei

mobimba, ayikelaki bango mpiko kati na esobe ; <sup>19</sup> abebisaki bikolo sambo kati na mokili ya Kanana mpe apesaki mabele na bango lokola libula epai ya bato na Ye. <sup>20</sup> Makambo wana nyonso ewumelaki mibu pene nkama minei na tuku mitano.

Sima na yango, Nzambe apesaki bango bilombe kino na tango ya mosakoli Samuele. <sup>21</sup> Bongo, basengaki mokonzi, mpe Nzambe apesaki bango Saulo, mwana mobali ya Kisi, moto ya libota ya Benjame, oyo asalaki mibu tuku minei na bokonzi. <sup>22</sup> Sima na Ye kolongola Saulo, akomisaki Davidi mokonzi na bango. Tala maloba oyo Nzambe atatolaki na tina na ye : « Namoni Davidi, mwana mobali ya Yese, moto oyo asepelisaka motema na ngai ; akokokisa solo mokano na ngai nyonso. »

<sup>23</sup> Ezali wuta na libota ya Davidi nde Nzambe abimisaki, mpo na bana ya Isalaele, Mobikisi Yesu, ndenge alakaki. <sup>24</sup> Liboso ete Yesu aya, Yoane ateyaki bato nyonso ya Isalaele ete babongola mitema mpe bazwa libatisi. <sup>25</sup> Wana Yoane akomaki pene ya kosilisa mosala na ye, alobaki : « Bokanisi ete ngai nazali nani ? Nazali te Moto oyo bozali kozela. Kasi azali koya sima na ngai, Ye oyo nabongi kutu te mpo na kofungola ata basinga ya basandale na Ye ! »

<sup>26</sup> Bandeko na ngai, bino oyo bozali bana ya Abrayami, mpe bino oyo bozali Bayuda te kasi botosaka Nzambe, ezali epai na biso nde Nzambe atindaki maloba oyo ya lobiko. <sup>27</sup> Bato ya Yelusalemi mpe bakambi na bango basosolaki te soki Yesu azali nani ; basosolaki mpe te maloba ya basakoli oyo etangamaka mikolo nyonso ya Saba. Nzokande, tango bakatelaki Ye etumbu, bakokisaki nde masakoli yango. <sup>28</sup> Atako bamonaki mabe moko te kati na Ye, mabe oyo ekokaki komemela Ye etumbu ya kufa, kasi basengaki kaka ete Pilato aboma Ye. <sup>29</sup> Tango mpe bakokisaki makambo nyonso oyo ekomama na tina na Ye, bakitisaki Ye longwa na ekulusu mpe batiaki Ye kati na kunda. <sup>30</sup> Kasi Nzambe asekwisaki Ye kati na bakufi, <sup>31</sup> mpe bato oyo basalaki mibembo elongo na Ye, longwa na Galile kino na Yelusalemi, bamonaki Ye mikolo ebele. Bazali sik'oyo batatoli na Ye epai ya bato na biso.

<sup>32</sup> Tozali koyebisa bino sango malamumu oyo : elaka oyo Nzambe apesaki na bakoko na biso, <sup>33</sup> Nzambe akokisi yango mpo na biso, bana na bango, na kosekwisa Yesu kati na bakufi, kolanda ndenge ekomama kati na Nzembo ya mibale :

« Ozali Mwana na Ngai ;

na mokolo ya lelo, nakomi Tata na Yo. »

<sup>34</sup> Nzambe asekwisaki Ye kati na bakufi mpo ete apola ata mokolo moko te. Kolanda ndenge Nzambe alobaki :

« Nakopesa bino mapamboli ya bule mpe ya solo, oyo nalakaki Davidi. »

<sup>35</sup> Yango wana, na eteni mosusu, elobamaki lisusu :

« Okotika te Mosantu na Yo kopola. »

<sup>36</sup> Nzokande, Davidi, sima na ye kokokisa mabongisi ya Nzambe na tango na ye, akufaki mpe akundamaki pembeni ya bakoko na ye ; boye nzoto na ye epolaki. <sup>37</sup> Kasi Ye oyo Nzambe asekwisaki apolaki te.

<sup>38</sup> Yango wana, bandeko na ngai, nalingi boyeba ete ezali na nzela ya Yesu nde bolimbisi ya masumu esakolami epai na bino mpe bozwi

bolimbisi ya masumu nyonso oyo Mobeko ya Moyize ekokaki te kokangola bino. <sup>39</sup> Ezali mpe na nzela ya Yesu nde moto nyonso oyo andimi akomi sembo. <sup>40</sup> Yango wana, bosala keba ete makambo oyo basakoli baloba ekomela bino te :

<sup>41</sup> « Bino batioli, botala,  
bokamwa mpe bolimwa,  
pamba te nakosala likambo moko na tango na bino,  
likambo oyo bokokaki kondima te  
soki bayebisaki bino yango. »

<sup>42</sup> Tango Polo mpe Barnabasi babimaki na ndako ya mayangani, bato basengaki bango kolobela lisusu makambo wana na mokolo ya Saba oyo elandaki. <sup>43</sup> Tango mayangani esilaki, Bayuda mingi elongo na bato ya bikolo mosusu, oyo bakotaki na lingomba ya Bayuda mpe bazalaki kogumbamela Nzambe, balandaki Polo mpe Barnabasi oyo bazalaki kosolola na bango mpe kondimisa bango ete batikala ya kokangama makasi na ngolu ya Nzambe.

*Polo mpe Barnabasi bateyi bato oyo bazali Bayuda te*

<sup>44</sup> Na mokolo ya Saba oyo elandaki, bato ebele penza ya engumba bayaki kosangana mpo na koyoka Liloba na Nkolo. <sup>45</sup> Kasi tango Bayuda bamonaki ebele ya bato, batondaki na zuwa ; bakomaki koloba mabe na tina na makambo oyo Polo azalaki koloba, mpe bakomaki kofinga ye.

<sup>46</sup> Bongo, Polo mpe Barnabasi balobaki na bango na mpiko :

— Tosengeli liboso koteya bino Liloba na Nzambe. Kasi lokola boboyi yango mpe bozali bino moko komimona ete bokoki te mpo na kozwa bomoi ya seko, tokeyi na biso sik'oyo epai ya bato oyo bazali Bayuda te. <sup>47</sup> Pamba te, tala makambo oyo Nkolo atindaki biso :

« Nakomisi yo pole mpo na bikolo mosusu,  
mpe ete omema lobiko kino na suka ya mokili. »

<sup>48</sup> Tango bato ya bikolo ya bapaya bayokaki bongo, basepelaki mpe bakomaki kokumisa Liloba na Nkolo ; mpe bato nyonso oyo Nzambe abongisa mpo na kozwa bomoi ya seko bakomaki bandimi.

<sup>49</sup> Liloba na Nkolo epanzanaki na etuka wana mobimba. <sup>50</sup> Kasi Bayuda batiaki songisongi epai ya basi ya lokumu oyo bazalaki kogumbamela Nzambe, mpe epai ya bato minene ya engumba wana ; bapelisaki moto mpo ete Polo mpe Barnabasi banyokolama, mpe babenganaki bango wuta na mokili na bango. <sup>51</sup> Na bongo, Polo mpe Barnabasi bapupolaki putulu ya makolo na bango mpo na bato wana, mpe bakendeki na Ikoniomi. <sup>52</sup> Nzokande, bayekoli batondaki na esengo mpe na Molimo Mosantu.

## 14

*Polo mpe Barnabasi kati na engumba Ikoniomi*

<sup>1</sup> Na engumba Ikoniomi, Polo mpe Barnabasi bakendeki, lokola momesano, na ndako ya mayangani ya Bayuda ; bateyaki kuna, mpe bato ebele, Bayuda mpe bato ya bikolo ya bapaya, bakomaki bandimi. <sup>2</sup> Kasi Bayuda oyo baboyaki kondimela batiaki songisongi epai ya bato ya bikolo ya bapaya mpo ete batombokela bandeko. <sup>3</sup> Polo mpe Barnabasi bawumelaki kuna mikolo ebele, bazalaki koteya na



mpiko, pamba te bazalaki na elikya kati na Nkolo ; mpe Nkolo azalaki kokokisa bosolo ya mateya ya ngolu na Ye na kopesaka bango nguya ya kosala bilembo ya kokamwa mpe misala minene. <sup>4</sup> Bato ya engumba yango bakabwanaki : ndambo bazalaki sima na Bayuda, mpe ndambo mosusu, sima na bantoma. <sup>5</sup> Bato ya bikolo ya bapaya mpe Bayuda, elongo na bakambi na bango, bazwaki mokano ya konyokola bantoma mpe koboma bango na mabanga ; <sup>6</sup> kasi tango bantoma basosolaki yango, bakimaki na bingumba ya Likawoni : Listre, Derbe mpe bazingazinga na yango. <sup>7</sup> Kuna mpe lisusu, bakobaki kaka koteya Sango Malamu.

*Polo mpe Barnabasi kati na Listre*

<sup>8</sup> Kati na engumba Listre, ezalaki na moto moko akufa makolo. Wuta mbotama na ye, atikala kotambola te. <sup>9</sup> Azalaki koyoka ndenge Polo azalaki koteya. Polo atalaki ye malamumu, amonaki ete azali na kondima mpo na kobikisama <sup>10</sup> mpe alobaki na ye na mongongo makasi :

— Telema ngwi na makolo na yo !

Mbala moko, moto yango apumbwaki mpe akomaki kotambola.

<sup>11</sup> Tango ebele ya bato bamonaki makambo oyo Polo asalaki, bagangaki na lokota ya bato ya Likawoni :

— Banzambe bazwi banzoto ya bato mpe bakiteli biso !

<sup>12</sup> Kombo oyo babengaki na yango Barnabasi ezali « Zewusi, » mpe kombo oyo babengaki na yango Polo ezali « Erimesi, » pamba te Polo nde azalaki koloba. <sup>13</sup> Nganga-nzambe ya nzambe Zewusi, oyo ndako ya nzambe na ye ezalaki na libanda ya ekuke ya engumba, amemaki na bikuke ya engumba bangombe ya mibali elata bafololo mpe bililingi elingama-lingama lokola basheni, pamba te ye mpe bato nyonso oyo bazalaki elongo na ye balingaki kotumbela bango mbeka.

<sup>14</sup> Kasi tango bantoma, Barnabasi mpe Polo, bayokaki sango ya likambo yango, bapaselaki bilamba na bango, bakendeki mbangu epai ebele ya bato bazalaki na koganga :

<sup>15</sup> — Oh baninga, mpo na nini bozali kosala boye ? Biso mpe tozali kaka bato lokola bino. Soki tozali koteya bino Sango Malamu, ezali mpo ete botika banzambe ya bikeko oyo ezanga tina mpe bomipesa na Nzambe na bomoi oyo asala Likolo, mabele, ebale monene mpe nyonso oyo ezali kati na yango. <sup>16</sup> Na tango ya kala, Nzambe atikaki ete bato ya bikolo nyonso balanda nzela oyo bango moko balingi. <sup>17</sup> Nzokande, atikalaki kolemba te kotalisa bolamu na Ye, na nzela ya konokisela bango mvula kowuta na likolo, kopesa bango bambuma ebele na tango na yango, mpe kopesa bango bilei ebele mpe kotondisa mitema na bango na esengo.

<sup>18</sup> Atako balobaki bongo, balongaki na pasi kopekisa ebele ya bato wana kobonzela bango mbeka.

<sup>19</sup> Bongo, Bayuda oyo bawutaki na Antioshe mpe na Ikoniomi batiaki songisongi kati na bato mpo ete batombokela bango. Babambaki Polo mabanga, mpe babendaki ye kino na libanda ya engumba, pamba te bakanisaki ete akufi. <sup>20</sup> Kasi tango bayekoli bazingelaki Polo, atelemaki mpe azongaki kati na engumba. Bongo mokolo oyo elandaki, akendeki na Derbe elongo na Barnabasi.

*Bozongi na Antioshe kati na Siri*

<sup>21</sup> Sima na Polo mpe Barnabasi koteya Sango Malamu kati na engumba wana mpe kokomisa bato ebele bayekoli, bazongaki lisusu na Listre, na Ikoniomi mpe na Antioshe ; <sup>22</sup> bazalaki kolendisa bayekoli ete bayika mpiko kati na kondima. Bazalaki koloba :

— Tosengeli komona pasi mingi mpo na kokota na Bokonzi ya Nzambe.

<sup>23</sup> Polo mpe Barnabasi baponaki bakambi mpo na Lingomba moko na moko mpe, sima na bango kosambela mpe kokila bilei, bakabaki bango na maboko ya Nkolo oyo bandimelaki. <sup>24</sup> Sima na bango koleka etuka ya Pisidi, bakomaki na Pafili. <sup>25</sup> Bateyaki Liloba kati na Perje mpe, sima na yango, bakendeki na libongo ya Atalia.

<sup>26</sup> Wuta na Atalia, bakotaki na masuwa mpe bazongaki na Antioshe epai wapi batikaki bango na se ya ngolu ya Nzambe, mpo na mosala oyo bawutaki kokokisa. <sup>27</sup> Tango bakomaki kuna, basangisaki bato ya Lingomba, bapesaki bango sango ya makambo nyonso oyo Nzambe asalaki na nzela na bango mpe ndenge nini afungolelaki bato ya bikolo ya bapaya nzela ya kondima. <sup>28</sup> Mpe bawumelaki wana tango molayi elongo na bayekoli.

## 15

### *Kobendana na tina na kokatisama ngenga*

<sup>1</sup> Ndambo ya bato bawutaki na Yuda mpe bakomaki na Antioshe, mpe bakomaki koteya bandeko :

— Soki bokatisi ngenga te kolanda Mobeko ya Moyize, bokoki te kozwa lobiko.

<sup>2</sup> Polo mpe Barnabasi batelemelaki bato wana ; bongo kobendana makasi ekotaki kati na bango na tina na likambo yango. Boye, bazwaki mokano ete Polo, Barnabasi mpe ndambo ya bandimi mosusu bakende na Yelusalemi elongo na bantoma mpe bakambi ya Lingomba mpo na kolobela likambo yango. <sup>3</sup> Lingomba esungaki bango mpo na mobembo. Wana bakatisaki Fenisi mpe Samari, bazalaki koloba ndenge nini bato ya bikolo ya bapaya bazalaki kobongola mitema. Sango oyo ezalaki kopesa bandeko nyonso esengo. <sup>4</sup> Tango bakomaki na Yelusalemi, Lingomba, bantoma mpe bakambi bayambaki bango ; mpe Polo elongo na Barnabasi bapesaki bango sango ya makambo nyonso oyo Nzambe asalaki na nzela na bango.

<sup>5</sup> Ndambo ya bandimi oyo bazalaki kala Bafarizeo batelemaki mpo na koloba :

— Bato ya bikolo ya bapaya basengeli kokatama ngenga, mpe esengeli kotinda bango kotosa Mobeko ya Moyize.

<sup>6</sup> Bantoma mpe bakambi basanganaki mpo na koyekola malamau likambo yango. <sup>7</sup> Lokola tembe elekaki makasi, Petelo atelemaki mpe alobaki :

— Bandeko na ngai, boyebi malamau ete Nzambe apona ngai wuta kala kati na bino mpo ete nakoka koteya Sango Malamu epai ya bato ya bikolo ya bapaya, mpo ete bango mpe bakoka koyoka yango mpe bakoma bandimi. <sup>8</sup> Bongo, Nzambe oyo ayebi mitema ya bato alakisaki ete andimaki bango na nzela ya kopesa bango Molimo Mosantu, ndenge kaka apesaki biso. <sup>9</sup> Asalaki bokeseneni te kati na biso mpe bango, pamba te akomisaki mitema na bango peto na nzela ya kondima. <sup>10</sup> Bongo mpo na nini bolingi sik'oyo komeka Nzambe,

na nzela ya koluka komemisa bayekoli oyo, mokumba oyo tolongaki te komema, ezala biso to batata na biso ? <sup>11</sup> Te ! Biso tondimaka ete tobiki na ngolu ya Nkolo Yesu, ndenge moko kaka na bango.

<sup>12</sup> Lisanga mobimba evandaki kimia wana bazalaki koyoka Barnabasi mpe Polo koyebisa bango bikamwa mpe bilembo oyo Nzambe asalaki na nzela na bango, kati na bato ya bikolo ya bapaya. <sup>13</sup> Tango basilisaki koloba, Jake azwaki maloba mpe alobaki :

— Bandeko, boyoka ngai ! <sup>14</sup> Simona awuti koyebisa biso ndenge nini, wuta na ebandeli, Nzambe aponaki bato kati na bikolo ya bapaya ete bazala bato na Ye. <sup>15</sup> Makambo oyo ekokani na maloba ya basakoli, kolanda ndenge ekomama :

<sup>16</sup> « Sima na yango, nakozonga,  
nakotonga lisusu ndako ya kapo ya Davidi,  
oyo esila kokweya ;  
nakotonga yango lisusu  
mpe nakotelemisa yango,

<sup>17</sup> mpo ete bato oyo bakotikala baluka Nkolo,  
ezala bato nyonso ya bikolo ya bapaya  
oyo babengamaka na Kombo na Ngai,  
elobi Nkolo oyo asalaka makambo oyo,

<sup>18</sup> makambo oyo eyebana wuta kala. »

<sup>19</sup> Yango wana, tala likanisi na ngai : Tosengeli te kotungisa bato ya bikolo ya bapaya oyo bandimeli Nzambe. <sup>20</sup> Na esika ya kotungisa bango, tosengeli kaka kokomela bango ete balia te misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, basala kindumba te, balia te nyama oyo babomi na kozanga kobimisa makila, mpe bamela makila te. <sup>21</sup> Pamba te wuta kala, kati na bingumba nyonso, ezali na bato oyo bateyaka Mobeko ya Moyize, mpe batangaka yango kati na bandako ya mayangani, mikolo nyonso ya Saba.

*Mokanda etindami epai ya bikolo ya bapaya*

<sup>22</sup> Bantoma, bakambi elongo na Lingomba mobimba bazwaki mokano ya kopona ndambo ya bato kati na bango mpe ya kotinda bango na Antioshe elongo na Polo mpe Barnabasi. Baponaki Yuda oyo babengaka Barsabasi, mpe Silasi ; bango mibale bazalaki bakambi kati na bandeko. <sup>23</sup> Bapesaki bango mokanda oyo ekomamaki boye :

Biso bantoma mpe bakambi, bandeko na bino :

Epai ya bato ya bikolo ya bapaya oyo bavandaka kati na Antioshe, na Siri mpe na Silisi ;

Mbote na bino.

<sup>24</sup> Toyokaki ete bandeko mosusu bawutaki epai na biso, ba-oyo topesaki ata nzela te, bayaki kotia mobulu kati na bino, batiaki penza mobulu kati na bino mpe batungisaki mitema na bino na nzela ya maloba na bango. Nzokande, totindaki bango te.

<sup>25</sup> Boye, biso nyonso toyokanaki mpo na kopona bato mpe kotindela bino bango, elongo na bandeko balingami na biso, Barnabasi mpe Polo, <sup>26</sup> ba-oyo bakaba bomoi na bango mpo na Kombo na Yesu-Klisto, Nkolo na biso.

<sup>27</sup> Yango wana, totindeli bino Yuda mpe Silasi mpo ete bakoka koyebisa bino makambo oyo tokomi kati na mokanda oyo. <sup>28</sup> Molimo

Mosantu mpe biso tomoni malamau ete tomemisa bino mikumba mosusu te, longola kaka bikateli oyo : <sup>29</sup> Bolia te misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, bomela makila te, bolia te nyama oyo babomi na kozanga kobimisa makila, mpe bosala kindumba te. Ekozala malamau soki bokimi makambo yango.

Botikala malamau !

<sup>30</sup> Boye, batikaki bango kokende na Antioshe epai wapi basangisaki Lingomba mobimba mpe bapesaki mokanda yango. <sup>31</sup> Bato batangaki mokanda yango mpe basepelaki mingi na malendisi oyo ezalaki kati na yango. <sup>32</sup> Lokola Yuda mpe Silasi bazalaki basakoli, bazwaki penza tango molayi mpo na koloba na bandeko mpe kolendisa bango ete bayika mpiko kati na kondima. <sup>33</sup> Bawumelaki wana mwa tango, mpe bandeko batombelaki bango kimia mpo na bozongi epai ya bato oyo batindaki bango. [ <sup>34</sup> Kasi Silasi asepelaki kotikala wana.] <sup>35</sup> Polo mpe Barnabasi batikalaki na Antioshe epai wapi, elongo na bato mosusu ebele, bazalaki koteya mpe kosakola Liloba na Nkolo.

*Polo mpe Barnabasi bakabwani*

<sup>36</sup> Sima na mwa mikolo, Polo alobaki na Barnabasi :

— Tozonga na bingumba nyonso epai wapi toteyaki Liloba na Nkolo, mpo ete totala bandeko mpo na koyeba soki bazali ndenge nini.

<sup>37</sup> Barnabasi azalaki na posa ya komema, elongo na bango, Yoane oyo babengaka mpe Malako ; <sup>38</sup> kasi Polo asepelaki te ete bamema ye elongo na bango, pamba te akabwanaki na bango na Pafili mpe akobaki lisusu te elongo na bango kati na mosala. <sup>39</sup> Boye, babendanaki makasi penza mpe basukaki na kokabwana. Barnabasi azwaki Malako mpe akotaki elongo na ye kati na masuwa mpo na kokende na Shipre. <sup>40</sup> Kasi Polo azwaki Silasi mpe akendeke elongo na ye, sima na bandeko kotika bango na se ya ngolu ya Nkolo. <sup>41</sup> Atambolaki kati na Siri mpe na Silisi mpo na kolendisa Mangomba.

## 16

*Timote elongo na Polo mpe Silasi*

<sup>1</sup> Polo akomaki na Derbe mpe na Listre, epai wapi akutanaki na moyekoli moko, kombo na ye ezali « Timote. » Mama na ye azalaki Moyuda, kasi akomaki kondima Klisto ; mpe tata na ye azalaki moto ya Grese. <sup>2</sup> Litatoli na ye ezalaki malamau kati na bandeko ya Listre mpe ya Ikoniomi. <sup>3</sup> Polo azalaki na posa ya kosala mobembo elongo na ye, boye akatisaki ye ngenga ; pamba te Bayuda oyo bazalaki kovanda kuna bayebaki ete tata na ye azalaki moto ya Grese. <sup>4</sup> Kati na bingumba nyonso oyo bazalaki koleka, bazalaki koyebisa bandimi mikano oyo bantoma mpe bakambi ya Lingomba bazwaki na Yelusalemi, mpe bazalaki kosenga na bango ete batosa yango. <sup>5</sup> Boye, Mangomba ezalaki kolendisama kati na kondima, mpe bato bazalaki kobakisama mokolo na mokolo.

*Emoniseli ya Polo*

<sup>6</sup> Lokola Molimo Mosantu apesaki bango nzela te ya koteya Liloba kati na etuka ya Azia, Polo elongo na baninga na ye bakendeke na etuka ya Friji mpe ya Galatia. <sup>7</sup> Tango bakomaki na mondelo ya Mizi,

bazwaki likanisi ya kokende na Bitini, kasi Molimo ya Yesu apesaki bango nzela te. <sup>8</sup> Boye bakatisaki etuka ya Mizi mpe bakende ki kino na libongo ya Troasi. <sup>9</sup> Na butu, Polo azwaki emoniseli moko : « Moto moko ya Masedwane atelemaki liboso na ye mpe azalaki kobondela ye : < Nabondeli yo, yaka kosunga biso kati na Masedwane ! > »

<sup>10</sup> Sima na Polo kozwa emoniseli, tolukaki mbala moko kokende na Masedwane, pamba te tososolaki ete ezali Nzambe nde abengi biso mpo ete tokende koteya kuna Sango Malamu.

*Lidi abongoli motema kati na Filipi*

<sup>11</sup> Longwa na Troasi, tozwaki masuwa mpe tokende ki mbala moko kino na esanga ya Samotrasi ; bongo mokolo oyo elandaki, tokomaki na Neyapolisi. <sup>12</sup> Kolongwa wana, tokende ki na Filipi, mboka mokonzi ya etuka ya Masedwane oyo ezalaki na se ya bokonzi ya bato ya Rome. Tovandaki kuna mwa mikolo.

<sup>13</sup> Na mokolo ya Saba, tobimaki na libanda ya ekuke ya engumba mpo na kokende pembeni ya ebale epai wapi tokanisaki ete tokomona esika ya losambo. Wana tovandaki, tokomaki koteya basi oyo basanganaki kuna. <sup>14</sup> Kati na basi yango, ezalaki na mwasi moko, kombo na ye « Lidi. » Azalaki moteki ya bilamba ya motane, moto ya Tiyatire mpe mogumbameli ya Nzambe. Azalaki koyoka, mpe Nkolo afungolaki motema na ye mpo ete akangama na makambo oyo Polo azalaki koloba. <sup>15</sup> Tango ye elongo na bato ya libota na ye bazwaki libatisi, abengisaki biso na ndako na ye ; alobaki :

— Soki bomoni ete ngai nakomi penza mondimi ya Nkolo, boya kovanda na ndako na ngai.

Boye, asalaki nyonso mpo ete tondima kokende na ndako na ye.

*Polo mpe Silasi na boloko*

<sup>16</sup> Mokolo moko, wana tozalaki kokende na esika ya losambo, tokutanaki na mwasi mowumbu moko oyo azalaki na molimo mabe oyo ezalaki kosunga ye mpo na kosakola makambo oyo ekoya, mpe azalaki kozwela bankolo na ye mbongo ebele na nzela ya masakoli na ye. <sup>17</sup> Mwasi yango azalaki kolanda biso, Polo mpe biso, na koganga :

— Bato oyo bazali basali ya Nzambe-Oyo-Aleki-Likolo, bazali koteya bino nzela ya lobiko.

<sup>18</sup> Lokola azalaki kosala bongo wuta mikolo ebele, suka na suka, Polo atombokaki, abalukaki mpe alobaki na molimo mabe yango :

— Na Kombo na Yesu-Klisto, napesi yo mitindo : bima kati na mwasi oyo !

Kaka na tango yango, molimo yango ebimaki kati na ye.

<sup>19</sup> Tango bankolo ya mowumbu yango bamonaki ete elikya na bango ya kozwa mbongo ekeyi na mopepe, bakangaki Polo mpe Silasi, mpe bamemaki bango liboso ya bakonzi, na esika ya bato ebele.

<sup>20</sup> Bamemaki bango liboso ya basambisi mpe balobaki :

— Bato oyo bazali Bayuda ; bazali kotia mobulu kati na engumba na biso. <sup>21</sup> Bazali koluka kokotisa awa bizaleli oyo mibeko epekisi biso, bato ya Rome, kondima mpe kosalela.

<sup>22</sup> Bato oyo batondaki wana batombokelaki Polo mpe Silasi, bongo basambisi bapesaki mitindo ete balongola bango bilamba mpe babeta bango fimbu. <sup>23</sup> Sima na kobetisa bango fimbu makasi, babwakaki

bango kati na boloko ; bapesaki mitindo na mokengeli boloko ete akengela bango malamumu. <sup>24</sup> Tango kaka mokengeli azwaki mitindo oyo, abwakaki bango kati na boloko ya kati mpe akangisaki makolo na bango na mabaya.

<sup>25</sup> Pene na midi ya butu, Polo mpe Silasi bazalaki kosambela mpe kokumisa Nzambe na banzembo ; bakangami mosusu bazalaki koyoka bango. <sup>26</sup> Mbala moko, mabele eninganaki makasi, mpe miboko ya boloko eninganaki. Kaka na tango yango, miboko ya boloko ebukanaki, bikuke nyonso ya boloko efungwamaki, mpe minyololo ya bakangami nyonso ekatanaki. <sup>27</sup> Mokengeli boloko alamukaki ; mpe tango amonaki ete bikuke ya boloko ezali ya kofungwama, abendaki mopanga na ye mpo ete amiboma, pamba te akanisaki ete bakangami bakimi. <sup>28</sup> Kasi Polo agangaki na mongongo makasi :

— Komisala mabe te ! Bisu nyonso tozali awa !

<sup>29</sup> Mokengeli boloko asengaki mwinda, akotaki mbangu kati na boloko, mpe amibwakaki liboso ya Polo mpe Silasi na kolenga makasi.

<sup>30</sup> Bongo abimisaki bango libanda mpe atunaki bango :

— Batata, nasala nini mpo ete nabika ?

<sup>31</sup> Bazongisaki :

— Ndima Nkolo Yesu, mpe okobika, yo mpe libota na yo.

<sup>32</sup> Bongo bateyaki ye mpe libota na ye Liloba na Nkolo. <sup>33</sup> Kaka na ngonga wana ya butu, mokengeli boloko azwaki bango elongo na ye mpe asukolaki bango bapota ; bongo, mbala moko, ye mpe libota na ye bazwaki libatisi. <sup>34</sup> Sima, mokengeli boloko amemaki Polo mpe Silasi na ndako na ye, mpe apesaki bango bilei ; mpe atondisamaki na esengo makasi, pamba te ye mpe bato nyonso ya libota na ye bandimelaki Nzambe.

<sup>35</sup> Tango tongo etanaki, basambisi batindaki basali na bango epai ya mokengeli boloko mpo na koyebisa ye :

— Bimisa bato wana na boloko !

<sup>36</sup> Mokengeli boloko alobaki na Polo :

— Basambisi bapesi ngai mitindo ete nabimisa bino na boloko. Boye sik'oyo, bobima mpe bokende na kimia.

<sup>37</sup> Kasi Polo azongisaki :

— Nini ! Basambisi biso te, kasi babetisi biso fimbu na miso ya bato mpe babwaki biso na boloko, nzokande biso tozali bato ya Rome. Balingi sik'oyo kobimisa biso na nkuku ? Te, ekosalema bongo te ! Tika ete bango moko baya kobimisa biso !

<sup>38</sup> Basali bakendeki koyebisa makambo yango epai ya basambisi. Tango kaka basambisi bayokaki ete Polo mpe Silasi bazali bato ya Rome, babangaki makasi. <sup>39</sup> Bayaki kosenga bango bolimbisi, mpe babimisaki bango na boloko. Basengaki na bango ete balongwa na engumba wana. <sup>40</sup> Sima na Polo mpe Silasi kobima na boloko, bakendeki na ndako ya Lidi, epai wapi bakutanaki na bandeko mpe balendisaki bango. Bongo, bazongelaki mobembo na bango.

## 17

### *Polo mpe Silasi na Tesalonika*

<sup>1</sup> Sima na Polo mpe Silasi kolekela na Afipolisi mpe na Apolonia, bakendeki na Tesalonika epai wapi ndako ya mayangani ya Bayuda

ezalaki. <sup>2</sup> Ndenge momesano na ye ezalaki, Polo akotaki na ndako ya mayangani. Basaba misato, asololaki na bato oyo bazalaki kuna na tina na Makomi. <sup>3</sup> Azalaki kotalisa mpe kolakisa bango polele ete Klisto asengelaki komona pasi mpe kosekwa kati na bakufi. Azalaki koloba na bango :

— Yesu oyo nazali koteya bino, Ye nde azali Klisto.

<sup>4</sup> Ndambo ya Bayuda bandimisamaki mpe basanganaki na Polo mpe Silasi ; ndenge moko mpe na bato mingi ya Grese, oyo bazalaki kogumbamela Nzambe, mpe basi ebele ya lokumu.

<sup>5</sup> Kasi Bayuda mosusu basalaki zuwa ; bakendeki kozwa bato ya mobulu oyo batambolaka pamba-pamba na balabala, basangisaki bango mpe babimisaki mobulu kati na engumba. Bakendeki mbangu na ndako ya Jazoni mpo na koluka Polo mpe Silasi mpo ete bamema bango liboso ya ebele ya bato. <sup>6</sup> Kasi lokola bamonaki bango te, bamemaki Jazoni mpe bandeko mosusu liboso ya bakambi ya engumba na koganga :

— Bato oyo bazali koningisa mokili mobimba bakomi sik'oyo awa,

<sup>7</sup> mpe Jazoni ayambi bango lokola babengami kati na ndako na ye. Bango nyonso bazali kobuka mibeko ya Sezare, pamba te bazali koloba : « Mokonzi mosusu azali, Kombo na Ye : Yesu ! »

<sup>8</sup> Tango ebele ya bato mpe bakambi ya engumba bayokaki bongo, batombokaki makasi. <sup>9</sup> Boye, bafutisaki Jazoni mpe bandeko mosusu lomande mpe, na sima, batikaki bango.

#### *Polo mpe Silasi kati na engumba Bere*

<sup>10</sup> Wana butu ekomaki, bandeko bakimisaki Polo mpe Silasi nokinoki na Bere. Tango bakomaki kuna, bakotaki na ndako ya mayangani ya Bayuda. <sup>11</sup> Nzokande, Bayuda ya Bere bazalaki bato ya boboto koleka bato ya Tesalonika, pamba te bayambaki Liloba na motema mobimba mpe, mokolo na mokolo, bazalaki koyekola na mozindo Makomi mpo na kotala soki makambo oyo Polo azali koteya bango ezali ya solo. <sup>12</sup> Bayuda ebele kati na bango bandimaki ; ndenge moko mpe, kati na bato ya Grese, basi mingi ya lokumu mpe mibali ebele bandimaki.

<sup>13</sup> Kasi tango Bayuda ya Tesalonika bayokaki ete Polo azali koteya Liloba na Nzambe na Bere, mingi kati na bango bayaki mpe kuna mpo na kotia songisongi kati na bato mpo ete batomboka. <sup>14</sup> Bongo, kaka na tango yango, bandeko basalaki ete Polo akende na ebale mpo na kozwa masuwa, wana Silasi mpe Timote batikalaki na Bere. <sup>15</sup> Bato oyo bakendeki kotika Polo bamemaki ye kino na Ateni ; mpe na mitindo ya Polo, bazongaki na Bere koyebisa Silasi mpe Timote ete balanda ye noki na Ateni.

#### *Polo kati na Ateni*

<sup>16</sup> Wana Polo azali kozela bango kati na Ateni, motema na ye etungisamaki mingi na komona ete engumba yango etonda na banzambe ya bikeko. <sup>17</sup> Boye, azalaki kosolola na Bayuda mpe Bagreki oyo bazalaki kogumbamela Nzambe kati na ndako ya mayangani, mpe na bato oyo azalaki kokuta, mokolo na mokolo, na bisika oyo bato ebele bakutanaka. <sup>18</sup> Ndambo ya bato ya mayele oyo balandaka malakisi ya Epikire mpe ya Zenon bakomaki kotiana tembe na ye. Bamoko batunaki :

— Moto oyo ya makelele alingi koloba nini ?

Bamosusu balobaki :

— Tomoni lokola nde azali kolobela banzambe ya bapaya !

Balobaki bongo mpo ete Polo azalaki koteya Sango Malamu na tina na Yesu mpe lisekwa kati na bakufi. <sup>19</sup> Boye bakamataki ye, bamemaki ye na Areopaje\* mpe balobaki na ye :

— Boni, tokoki koyeba soki mateya ya sika oyo ozali koteya elingi koloba nini ? <sup>20</sup> Pamba te ozali koloba na biso makambo ya sika. Yango wana, tolingi koyeba soki makambo yango elakisi penza nini. <sup>21</sup> (Bato nyonso ya Ateni mpe bapaya oyo bazalaki kovanda kuna bazalaki kolekisa tango mingi mpo na koloba mpe koyoka basango ya sika).

<sup>22</sup> Polo atelemaki liboso ya bato oyo basanganaki na Areopaje mpe alobaki :

— Bato ya Ateni ! Nasosoli ete, na makambo nyonso, bolingaka mingi makambo ya bonzambe. <sup>23</sup> Pamba te tango nazalaki kotambola kati na engumba na bino mpe kotala bikeko oyo bosambelaka, namonaki kutu etumbelo moko bakoma na likolo na yango :

Mpo na Nzambe oyo ayebani te.

Nzokande, ngai naye koteya bino Nzambe oyo bosambelaka ata boyebi Ye te.

<sup>24</sup> Nzambe oyo asala mokili mpe biloko nyonso oyo ezali kati na yango azali Nkolo ya Likolo mpe ya mokili, avandaka te kati na batempelo oyo maboko ya bato etonga. <sup>25</sup> Mpe azalaka na posa te ya masungi ya bato, pamba te akoka na nyonso. Nzokande, Ye nde apesaka bato nyonso bomoi, pema mpe biloko nyonso. <sup>26</sup> Wuta na moto moko, asalaki mabota nyonso ya bato, mpo ete bakoka kovanda na mokili mobimba ; mpe akataki tango mpo na moto na moto mpe atiaki bandelo mpo na bisika na bango ya kovanda. <sup>27</sup> Nzambe asalaki bongo mpo ete bato bakoka koluka Ye, tango mosusu bakolonga komona Ye na kolukaluka lokola mokufi miso. Nzokande, na bosolo, azali mosika te ya moko na moko kati na biso. <sup>28</sup> Pamba te, ezali na nzela na Ye nde tozalaka na bomoi, toninganaka mpe tozalaka oyo tozali, ndenge bakomi na bino mosusu baloba : « Tozali bana na ye ! »

<sup>29</sup> Yango wana, lokola tozali bana na Nzambe, tosengeli te kokanisa ete bonzambe ekokani na elilingi ya wolo, ya palata to ya libanga, lokola nzambe ya ekeko oyo esalemi na maboko mpe mayele ya moto. <sup>30</sup> Nzokande, lokola Nzambe atalaka te tango ya kozanga boyebi, kasi azali sik'oyo kosenga ete bato nyonso, na bisika nyonso oyo bazali, babongola mitema. <sup>31</sup> Pamba te akata mokolo oyo akosambisa mokili mobimba na bosembo nyonso, na nzela ya moto oyo Ye asila kopona. Atalisaki bosolo na yango epai ya bato nyonso, na nzela ya kosekwisa moto yango kati na bakufi.

<sup>32</sup> Tango bayokaki Polo koloba na tina na lisekwa ya bakufi, bamoko batakaki ye, mpe bamosusu balobaki :

— Tokoyoka yo mokolo mosusu na tina na likambo oyo.

<sup>33</sup> Na bongo, Polo atikaki bango. <sup>34</sup> Nzokande, bato mosusu balandaki Polo mpe bakomaki bandimi. Kati na bango, ezalaki : Denisi, moto ya

\* **17:19** Areopaje ezalaki ngomba moko ya mokuse epai wapi Likita-Monene ya bato ya Ateni ezalaki kosangana.



Areopaje ; mwasi moko oyo kombo na ye ezali Damarisi, mpe bato mosusu.

## 18

### *Polo kati na Kolinto*

<sup>1</sup> Sima na yango, Polo atikaki Ateni mpe akendeki na Kolinto. <sup>2</sup> Kuna, akutanaki na Moyuda moko, kombo na ye ezalaki « Akilasi. » Azalaki moto ya mboka Ponti. Akilasi awutaki koya kala te longwa na Itali, elongo na mwasi na ye, Prisile, pamba te mokonzi Klode apesaki mitindo ete Bayuda nyonso balongwa na Rome. Boye, Polo akendeki kotala bango ; <sup>3</sup> mpe lokola Polo azalaki kosala mosala moko na bango, mosala ya kosala bandako ya kapo, avandaki epai na bango mpe akomaki kosala elongo na bango. <sup>4</sup> Mikolo nyonso ya Saba, Polo azalaki koteya kati na ndako ya mayangani mpe azalaki koluka kondimisa Bayuda mpe bato ya Grese.

<sup>5</sup> Tango Silasi mpe Timote bayaki wana wuta na Masedwane, Polo akomaki kolekisa tango na ye nyonso kaka na koteya Liloba mpe kotalisa solo epai ya Bayuda ete Yesu azali Klisto. <sup>6</sup> Kasi tango Bayuda bakomaki kotelemela Polo mpe kofinga ye, apupolaki bilamba na ye mpe alobaki :

— Tika ete makila na bino etangama likolo ya mito na bino moko !

Ngai nazali lisusu na ngambo te. Kobanda lelo, nakokende na ngai epai ya bato ya bikolo ya bapaya.

<sup>7</sup> Boye, Polo atikaki bango mpe akendeki na ndako ya Titisi Yusitisi, mogumbameli ya Nzambe, oyo ndako na ye ezalaki pembeni ya ndako ya mayangani. <sup>8</sup> Krispisi, mokambi ya ndako ya mayangani, elongo na libota na ye mobimba bazalaki na kondima epai ya Nkolo ; mpe bato mingi ya Kolinto oyo bazalaki koyoka Polo bakomaki bandimi ya Nkolo mpe bazwaki libatishi.

<sup>9</sup> Mokolo moko, na butu, Nkolo alobaki na Polo kati na emoniseli : **Kobanga te, koba kaka koloba, kokanga monoko te.** <sup>10</sup> **Nazali na yo elongo, mpe moto moko te akolonga kobundisa yo mpe kosala yo mabe, pamba te nazali na bato mingi kati na engumba oyo.**

<sup>11</sup> Boye, Polo avandaki na Kolinto, mobu moko na ndambo, mpe azalaki koteya bango Liloba na Nzambe.

<sup>12</sup> Wana Galioni azalaki moyangeli ya Akayi, Bayuda bayokanaki mpo na kokanga Polo, mpe bamemaki ye na esambiselo <sup>13</sup> mpe bafundaki ye boye :

— Moto oyo azali koluka kondimisa bato ete bagumbamela Nzambe na lolenge oyo mibeko epekisa.

<sup>14</sup> Tango kaka Polo alingaki koloba, Galioni alobaki na Bayuda :

— Bino Bayuda, soki moto oyo asalaki mabe to likambo moko ya sembo te, nalingaki solo koyokela bino. <sup>15</sup> Kasi lokola ezali kaka likambo ya tembe na tina na makambo oyo etali maloba, bakombo mpe mibeko na bino, wana etali kaka bino moko ; ngai naboyi kozala mosambisi ya makambo ya boye.

<sup>16</sup> Boye, abenganaki bango na esambiselo. <sup>17</sup> Mpe bango nyonso bakangaki Sositeni, mokambi ya ndako ya mayangani, mpe babetaki ye liboso ya esambiselo. Kasi Galioni atalaki yango se pamba.

*Polo alekeli na Antioshe*

18 Polo avandaki lisusu mwa mikolo na Kolinto. Bongo, atikaki bandeko, akotaki na masuwa mpe akendeki na Siri elongo na Prisile mpe Akilasi. Liboso na Polo kolongwa na libongo ya Sankresi, akokolisaki suki ya moto na ye, pamba te alapaki ndayi. 19 Tango bakomaki na Efeso, Polo atikaki Akila mpe Prisile. Akendeki ye moko na ndako ya mayangani mpo na kosolola na Bayuda. 20 Basengaki ete awumela mwa mikolo elongo na bango, kasi Polo aboyaki. 21 Atikaki bango na koloba :

— Nakozongela bino lisusu, soki Nzambe alingi.

Wuta na Efeso, azwaki masuwa mpe akendeki. 22 Tango akomaki na Sezarea, amataki na Yelusalemi mpo na kopesa Lingomba mbote ; sima, akendeki na Antioshe.

23 Sima na Polo kovanda mwa mikolo na Antioshe, alongwaki kuna mpe alekaki na etuka ya Galatia mpe ya Friji, na kolendisa bayekoli nyonso.

### *Apolosi kati na Efeso mpe Kolinto*

24 Moyuda moko ayaki na Efeso, kombo na ye ezalaki « Apolosi. » Abotamaki na Alekizandri, ayebaki koloba malamumu mpe ayebaki bozindo ya Makomi. 25 Bateyaki ye nzela ya Nkolo ; mpe, lokola azalaki molende, azalaki koloba mpe kolakisa na bosolo makambo oyo etali Yesu atako ayebaki kaka libatisi ya Yoane. 26 Abandaki koloba na molende nyonso kati na ndako ya mayangani. Kasi tango Prisile mpe Akilasi bayokaki ye, babengisaki ye na ndako na bango mpe balimbolelaki ye malamumu penza nzela ya Nzambe.

27 Lokola Apolosi azalaki na likanisi ya kokende na Akayi, bandeko balendisaki ye mpe bakomelaki bayekoli ya Kolinto ete bayamba ye malamumu. Tango akomaki kuna, na ngolu na Nzambe, azalaki lisungi monene mpo na bato oyo bakomaki bandimi, 28 pamba te maloba na ye ezalaki kosukisa tembe ya Bayuda na miso ya bato nyonso, mpe azalaki kotalisa na polele, na nzela ya Makomi, ete Yesu azali Klisto.

## 19

### *Polo kati na Efeso*

1 Wana Apolosi azalaki na Kolinto, Polo alekelaki na mokili ya bangomba ya Azia, mpe akomaki na Efeso. Kuna, akutaki mwa ndambo ya bayekoli 2 mpe atunaki bango :

— Boni, bozwaki Molimo Mosantu tango bokomaki bandimi ?

Bazongisaki :

— Te ! Totikala nanu koyoka te ete Molimo Mosantu azalaka.

3 Polo atunaki bango lisusu :

— Bongo libatisi ya ndenge nini penza bozwaki ?

Bazongisaki :

— Tozwaki libatisi ya Yoane.

4 Polo alobaki na bango :

— Libatisi oyo Yoane azalaki kopesa ezalaki libatisi ya kobongola motema ; azalaki koloba na bato ete bandimela moto oyo akoya sima na ye, elingi koloba ete bandimela Yesu.

5 Boye, bayokelaki ye mpe bazwaki libatisi na Kombo ya Nkolo Yesu.

6 Tango Polo atielaki bango maboko, Molimo Mosantu akitelaki bango,

mpe bakomaki koloba na nkota ya sika mpe kosakola. <sup>7</sup> Bango nyonso bazalaki bato pene zomi na mibale.

<sup>8</sup> Bongo, Polo akendeki na ndako ya mayangani epai wapi, na basanza misato, azalaki koloba na molende epai na bato ; azalaki koteya bango makambo oyo etali Bokonzi ya Nzambe mpe kondimisa bango yango. <sup>9</sup> Kasi bato mosusu kati na bango bazalaki mitema mabanga ; baboyaki kondima mpe batiolaki nzela ya Nkolo na miso ya bato ebele. Bongo Polo akabwanaki na bango. Amemaki bayekoli mpe, mokolo na mokolo, azalaki koteya bango na eteyelo ya Tiranisi. <sup>10</sup> Esalaki bongo mibu mibale ; boye Bayuda nyonso mpe bato nyonso ya Grese, oyo bazalaki kovanda na mokili ya Azia bayokaki Liloba na Nkolo.

<sup>11</sup> Nzambe azalaki kosala bikamwa ya somo na nzela ya Polo. <sup>12</sup> Boye bato bakomaki kokamata miswale mpe bilamba oyo etuti nzoto ya Polo, mpo na kotia yango na banzoto ya babeli, bongo bokono ya bato yango ezalaki kosila, mpe milimo mabe ezalaki kobima kati na bango.

<sup>13</sup> Ndambo ya Bayuda oyo bazalaki kotambola-tambola mpo na kobengana milimo mabe bamekaki kobelela Kombo ya Nkolo Yesu mpo na koluka kokangola bato oyo bazalaki na se ya bokonzi ya milimo mabe ; bazalaki koloba :

— Na Kombo ya Yesu oyo Polo ateyaka, napesi bino mitindo ya kobima.

<sup>14</sup> Bana mibali sambo ya Moyuda Seva, moko kati na bakonzi ya Banganga-Nzambe, bazalaki kosala bongo. <sup>15</sup> Mokolo moko, molimo mabe ezongiselaki bango :

— Nayebi Yesu, nayebi mpe soki Polo azali nani ; kasi bino, bozali banani ?

<sup>16</sup> Mpe moto oyo azalaki na molimo mabe apumbwelaki bango, akangaki bango mpe abetaki bango nyonso makasi penza kino babimaki na ndako bolumbu mpe batonda na bapota.

<sup>17</sup> Tango likambo yango eyebanaki na Bayuda mpe na bato ya Grese oyo bavandaka na Efeso, somo ekangaki bango nyonso, mpe Kombo ya Nkolo Yesu ezwaki lokumu mingi. <sup>18</sup> Mingi kati na bato oyo bakomaki bandimi bazalaki koya kondima mpe kotubela polele misala na bango ya mabe. <sup>19</sup> Mpe bato mingi ya maji bamemaki babuku na bango mpe batumbaki yango na miso ya bato nyonso. Tango balukaki koyeba motuya ya babuku yango, emonanaki ete ezalaki na motuya ya mbongo ya bibende nkoto tuku mitano. <sup>20</sup> Ezali ndenge wana nde Liloba na Nkolo ezalaki kokoba kopanzana mpe komonana ete etonda na nguya ya Nzambe.

### *Mobulu kati na Efeso*

<sup>21</sup> Sima na makambo oyo nyonso, Polo, na bokambami ya Molimo, azwaki mokano ya kolekela na Masedwane mpe na Akayi mpo na kokende na Yelusalemi. Alobaki :

— Soki nalongwe kuna, nakokende lisusu na Rome.

<sup>22</sup> Atindaki na Masedwane, mibale kati na basungi na ye ya mosala, Timote mpe Erasite, wana ye moko atikalaki mwa mikolo na Azia.

<sup>23</sup> Ezalaki na tango wana nde mobulu makasi esalemaki na Efeso na tina na Nzela ya Nkolo. <sup>24</sup> Demetriusi, mosali ya babiju, azalaki kosala na palata bililingi ya batempelo ya nzambe Artemisi. Na mosala yango, azalaki kofuta basali na ye mbongo mingi. <sup>25</sup> Asangisaki bango elongo

na bato ya misala ya maboko, oyo basalaka mosala moko na ye, mpe alobaki na bango :

— Banninga na ngai, boyebi malamumu ete mosala oyo efutaka biso malamumu. <sup>26</sup> Nzokande, bino moko bozali komona mpe koyoka ndenge nini Polo wana azali kosala nyonso mpo na kondimisa bato mpe kobenda sima na ye bato ebele awa kaka na Efeso te, kasi mpe na etuka mobimba ya Azia ; azali koloba ete banzambe oyo esalemi na maboko ya bato ezali banzambe te. <sup>27</sup> Makambo oyo Polo azali kosala ezali koluka kaka te kobebisa lokumu ya mosala na biso, kasi ezali mpe kosilisa lokumu ya tempelo ya Artemisi, nzambe monene ya mwasi ; ezali lisusu kosilisa nkembo ya Artemisi oyo Azia mobimba mpe mokili mobimba ezali kogumbamela.

<sup>28</sup> Tango kaka bayokaki bongo, basilikaki makasi mpe bakomaki koganga :

— Artemisi ya Efeso azali monene !

<sup>29</sup> Mbala moko, mobulu ekotaki kati na engumba mobimba. Bakan-gaki Gayusi mpe Arisitarke, bato mibale ya Masedwane, oyo bazalaki kotambola elongo na Polo ; mpe bato nyonso bakendeki na lombangu na ndako ya masano. <sup>30</sup> Polo azalaki na posa ya kobima na miso ya bato, kasi bayekoli bapekisaki ye. <sup>31</sup> Ezala mpe baninga na ye, oyo bazalaki bakambi ya etuka, batindelaki ye maloba mpo na kosenga na ye ete ameka te kosala liseki ya kokende na ndako ya masano.

<sup>32</sup> Mobulu makasi ekotaki kati na ebele ya bato : bamoko bazalaki koganga mpo na likambo moko, mpe bamosusu, mpo na likambo mosusu. Mingi kati na bango bazalaki koyeba te tina nini basangani wana. <sup>33</sup> Bayuda kati na ebele ya bato batindikaki Alekizandre na liboso, mpe batalisaki ye likambo yango ndenge ezali. Bongo Alekizandre atombolaki loboko mpo na kolakisa ete alingi kozwa maloba mpo na kotalisa na bato. <sup>34</sup> Kasi tango basosolaki ete azali Moyuda, bango nyonso basalaki pene bangonga mibale ya koganga lokola moto moko :

— Artemisi ya Efeso azali monene !

<sup>35</sup> Suka na suka, mokomi mikanda ya engumba alongaki kopekisa makelele ya bato ; alobaki :

— Bato ya Efeso ! Nani kati na mokili oyo ayebi te ete engumba ya Efeso ezali engumba mosantu ya Artemisi, nzambe mwasi monene, mpe ya ekeko na ye oyo ekita wuta na likolo ? <sup>36</sup> Yango wana, lokola moko te akoki kotia tembe na likambo oyo, bovanda kimia mpe bosala makambo ya bozoba te. <sup>37</sup> Bato oyo bomemi awa babebisi ndako ya nzambe na biso te mpe bafingi ye te. <sup>38</sup> Soki Demetriusi mpe basali na ye bazwi moto likambo, esambiselo ezali, basambisi mpe bazali. Ebongi malamumu ete bakende kofunda. <sup>39</sup> Mpe soki bozali na likambo mosusu ya koloba, tokoyekola yango malamumu kati na mayangani oyo mibeko epepa ndingisa. <sup>40</sup> Soki tokebi te, bakoki kofunda biso ete botombokisi bato, mpo na makambo oyo esalemi lelo. Na bongo, tokolonga te kolimbola tina oyo bato basangani awa. Tango kaka asilisaki koloba, apesaki mitindo ete bato bapanzana.

<sup>1</sup> Tango mobulu esilaki, Polo abengisaki bayekoli mpe alendisaki bango. Sima na yango, apesaki bango mbote ya suka mpe akendeki na Masedwane. <sup>2</sup> Wana azalaki kotambola kati na etuka yango, azalaki kolendisa bandimi na mateya ya ndenge na ndenge kino akomaki na Grese <sup>3</sup> epai wapi awumelaki basanza misato. Kaka na tango Polo alingaki kozwa masuwa mpo na kokende na Siri, Bayuda basalelaki ye likita. Boye, azwaki mokano ya kozongela na nzela ya Masedwane. <sup>4</sup> Tala bato oyo bakendeki na ye elongo : Sopatere, mwana ya Piriisi, moto ya Bere ; Arisitarke mpe Sekundusi, bato ya Tesalonika ; Gayusi, moto ya Derbe ; Timote, Tishike mpe Trofime, bato ya etuka ya Azia. <sup>5</sup> Bango nde bakendeki liboso mpo na kozela biso na Troasi. <sup>6</sup> Kasi biso tozwaki masuwa kati na engumba Filipi, sima na feti ya Mapa ezanga levire. Sima na biso kotambola mikolo mitano na mayi, tokutaki bango na Troasi epai wapi tosalaki mikolo sambo.

<sup>7</sup> Na mokolo ya liboso ya poso, wana tosonianaki mpo na kolia elambo, Polo, oyo asengelaki kokende na mobembo, mokolo oyo elandaki, asololaki na bandimi mpe abendaki masolo molayi penza kino na ngonga ya midi ya butu. <sup>8</sup> Tosanganaki kati na shambre ya likolo, oyo ezalaki na minda ebele. <sup>9</sup> Nzokande, elenge mobali moko avandaki na lininisa ; kombo na ye ezalaki Etikisi. Lokola Polo azalaki kaka kokoba koloba, pongi makasi ekangaki Etikisi, mpe, mbala moko, akweyaki na mabele wuta na etaje ya misato. Tango batombolaki ye, bamonaki ete asili kokufa.

<sup>10</sup> Polo akitaki, atiaki litoyi na ye na tolo ya Etikisi, akamataki Etikisi na maboko na ye mpe alobaki :

— Bobanga te, azali na bomoi.

<sup>11</sup> Amataki lisusu na etaje, abukaki lipa, aliaki yango mpe akobaki koloba kino na tongo, sima nde akendeki. <sup>12</sup> Bongo, bazongisaki ya bomoi, elenge mobali epai na bango, mpe bango nyonso balendisamaki makasi.

### *Kolongwa na Troasi kino na Mile*

<sup>13</sup> Tokendeki liboso, mpe tozwaki masuwa oyo ememaki biso na Asosi epai wapi Polo asengelaki komatela na masuwa. Azwaki mokano wana, pamba te alingaki kokende kuna na makolo. <sup>14</sup> Tango akutanaki na biso na mboka Asosi, amataki na masuwa elongo na biso, mpe tokendeki na Mitilena. <sup>15</sup> Longwa wana, tozwaki masuwa mpo na kokende, mpe tokomaki liboso ya Shio, mokolo oyo elandaki. Sima na mokolo moko, tokomaki na Samosi, mpe, mokolo oyo elandaki, tokomaki na Mile. <sup>16</sup> Polo azwaki mokano ya kotelema te na Efeso mpe ya kolekisa tango te na mokili ya Azia, pamba te azalaki na posa, soki akolonga, ya kokoma noki na Yelusalemi mpo ete azala na mokolo ya Pantekoti.

<sup>17</sup> Wuta na Mile, Polo abengisaki bakambi ya Lingomba ya Efeso. <sup>18</sup> Tango bakutanaki na ye, alobaki na bango :

— Boyebi malamumu ezaleli nini nazalaki na yango tango nyonso liboso na bino, wuta mokolo ya liboso oyo nakomaki na mokili ya Azia. <sup>19</sup> Nasalelaki Nkolo lokola mowumbu, na komikitisa nyonso mpe na mpinzoli, kati na komekama makasi mpo ete Bayuda bazalaki kosalela ngai makita. <sup>20</sup> Nzokande, boyebi malamumu ete nazalaki na somo te ya koteya makambo nyonso oyo ekokaki

kosunga bino. Nateyaki bino, ezala na esika ya bato ebele to na ndako ya moko na moko. <sup>21</sup> Nazalaki tango nyonso kosenga, ezala na Bayuda to na bato ya Grese, ete bazongela Nzambe na nzela ya kobongola mitema, mpe batia kondima na bango kati na Yesu, Nkolo na biso.

<sup>22</sup> Boye sik'oyo, na etinda ya Molimo, nakeyi na Yelusalemi, kasi nayebi te likambo nini ekokomela ngai kuna. <sup>23</sup> Eloko moko kaka nayebi : Molimo Mosantu azali kokebisa ngai ete boloko mpe minyoko ya ndenge na ndenge ezali kozela ngai na bingumba nyonso oyo nakokota. <sup>24</sup> Nzokande, nazali komona bomoi na ngai lokola eloko pamba ; eloko oyo eleki motuya mpo na ngai ezali : kosukisa malamumu momokano na ngai ya kopota mbangu mpe kokokisa lotomo oyo Nkolo Yesu apesaki ngai : kosakola Sango Malamumu ya ngolu ya Nzambe.

<sup>25</sup> Mpe sik'oyo, nayebi ete bokomona elongi ngai lisusu te, bino nyonso oyo nalekaki kati na bino mpo na koteya sango ya Bokonzi ya Nzambe. <sup>26</sup> Yango wana, nalobi na bino yango lelo ete nazali na ngambo ya makila ya moto moko te kati na bato nyonso, <sup>27</sup> pamba te nayebisaki bino mabongisi nyonso ya Nzambe mpe nabombelaki bino ata eloko moko te. <sup>28</sup> Bomibatela malamumu mpe bobatela etonga nyonso oyo kati na yango Molimo Mosantu atiaki bino lokola bakengeli ; bobatela Lingomba ya Nzambe, pamba te asombaki yango na makila na Ye moko.

<sup>29</sup> Nayebi malamumu ete, sima na ngai kokende, bambwa ya zamba ekokota kati na bino mpe ekoyokela etonga mawa te. <sup>30</sup> Ezala kati na bino, bato mosusu bakobima, bakoteya mateya ya lokuta mpo na kopengwisa bayekoli ete bazala na ngambo na bango. <sup>31</sup> Yango wana, bosenzela ! Bokanisa malamumu ete mibu misato mobimba, butu mpe moyi, natikaki te kokebisa moko na moko na bino, mpe tango mosusu elongo na mpinzoli.

<sup>32</sup> Sik'oyo, nazali kokaba bino na maboko ya Nzambe mpe na Liloba na Ye ya ngolu. Nzambe azali na makoki ya kolendisala bino mpe ya kopesa bino libula kati na bato nyonso oyo babulisama. <sup>33</sup> Nalulaki te palata to wolo to elamba ya moto moko. <sup>34</sup> Bino moko boyebi malamumu ete ezali maboko na ngai oyo, nde epesaki ngai biloko oyo nazalaki na bosenga na yango mpo na ngai moko, mpe oyo baninga na ngai bazalaki na bosenga na yango. <sup>35</sup> Kati na nyonso, natalisaki bino ete tosengeli kosala misala makasi ya lolenge oyo mpe kosunga bato bakelela, na kokanisa Maloba oyo Ye moko Nkolo Yesu aloba : « **Esengo ya kokaba eleki esengo ya kozwa.** »

<sup>36</sup> Sima na Polo koloba bongo, afukamaki mpe asambelaki elongo na bango. <sup>37</sup> Bango nyonso bakomaki kolela, bayambaki Polo mpe bapesaki ye beze ; <sup>38</sup> bayokaki mawa mingi koleka mpo alobaki na bango ete bakomona elongi na ye lisusu te. Bongo bakendeki kotika ye kino na masuwa.

## Batatoli kati na Rome

### 21

*Polo akei na Yelusalemi*

<sup>1</sup> Sima na biso kokabwana na bango, tokotaki na masuwa mpe tokendeke kino na esanga ya Kosi; bongo mokolo oyo elandaki, tokendeke na Roda mpe, longwa wana, tokomaki na Patara. <sup>2</sup> Kuna, tomonaki masuwa moko oyo ezalaki kokende na Fenisi; tomataki kati na yango mpe tokendeke. <sup>3</sup> Tango tomonaki esanga ya Shipre, totikaki yango na ngambo ya loboko ya mwasi mpe tokobaki mobembo na biso na mopanzi ya Siri. Totelemaki na Tiri epai wapi masuwa esengelaki kokitisa biloko oyo ememaki. <sup>4</sup> Lokola tokutaki bayekoli kuna, tovandaki elongo na bango mikolo sambo. Nzokande Molimo asololaki na Bayekoli, mpe balobaki na Polo ete akende na Yelusalemi te.

<sup>5</sup> Atako bongo, tango mikolo na biso ekokaki, tolongwaki wana mpe tokobaki mobembo na biso. Bayekoli nyonso elongo na basi na bango mpe bana na bango bakendeke kotika biso kino na libanda ya engumba. Tango tokomaki na libongo, tofukamaki mpo na kosambela.

<sup>6</sup> Sima na kopesana mbote ya suka, tomataki na masuwa, mpe bango bazongaki na bandako na bango.

<sup>7</sup> Tosukisaki mobembo na biso ya mayi, kolongwa na Tiri kino na Pitolemayisi epai wapi topesaki bandeko mbote mpe tovandaki elongo na bango mokolo moko. <sup>8</sup> Mokolo oyo elandaki, tokendeke na Sezarea mpe tovandaki na ndako ya Filipino, mopanzi Sango Malamu. Azalaki moko kati na bato sambo oyo Lingomba eponaki. <sup>9</sup> Azalaki na bana basi minei oyo bayebaki nanu nzoto ya mibali te, mpe bazalaki na likabo ya kosakola.

<sup>10</sup> Lokola tovandaki wana mikolo ebele, mosakoli moko, kombo na ye ezalaki Agabisi, awutaki na Yuda <sup>11</sup> mpe ayaki kokutana na biso; azwaki mokaba ya Polo mpe amikangaki na yango makolo mpe maboko. Alobaki:

— Tala makambo oyo Molimo Mosantu alobi: « Ezali na lolenge oyo nde Bayuda ya Yelusalemi bakokanga nkolo mokaba oyo, mpe bakokaba ye na maboko ya bato ya bikolo ya bapaya. »

<sup>12</sup> Tango toyokaki maloba wana, biso mpe bandimi ya Sezarea tobondelaki Polo ete akende na Yelusalemi te. <sup>13</sup> Kasi Polo azongiselaki biso:

— Mpo na nini bozali kolela mpe kolembisa ngai? Nasili komibongisa kaka te mpo na kokangama, kasi mpe mpo na kokufa kati na Yelusalemi mpo na Kombo ya Nkolo Yesu.

<sup>14</sup> Lokola tolongaki te kobongola makanisi na ye, totikaki kobondela ye mpe tolobaki:

— Tika ete mokano ya Nkolo esalema!

<sup>15</sup> Sima na biso kolekisa mikolo wana na Sezarea, tobongisaki biloko na biso mpe tokendeke na Yelusalemi. <sup>16</sup> Bayekoli mosusu ya Sezarea bakendeke kotika biso; bamemaki biso na ndako ya Minaso, epai wapi tovandaki. Azalaki moto ya Shipre, mpe akomaki moyekoli wuta kala.

### *Polo akomi na Yelusalemi*

<sup>17</sup> Tango tokomaki na Yelusalemi, bandeko bayambaki biso na esengo. <sup>18</sup> Mokolo oyo elandaki, Polo amemaki biso epai ya Jake, mpe bakambi nyonso ya Lingomba bayaki kuna. <sup>19</sup> Sima na ye kopesa bango mbote, Polo akomaki koyebisa bango likambo moko na moko, oyo Nzambe asalaki kati na bato ya bikolo ya bapaya, na nzela ya lotomo na ye.

<sup>20</sup> Sima na bango koyoka ye, bakumisaki Nzambe. Bongo balobaki na Polo :

— Ndeko, ozali komona motango ya bankoto ya Bayuda oyo bakomi bandimi, mpe bango nyonso bazali na bolingo makasi mpo na Mobeko ya Moyize. <sup>21</sup> Nzokande, bayokaki sango ete oteyaka na Bayuda nyonso oyo bavandaka kati na bato ya bikolo ya bapaya ete batosa te Mobeko ya Moyize, mpe ete olobaka na bango ete bakata lisusu te ngenga ya bana na bango mpe batika kosalela bokoko ya Bayuda. <sup>22</sup> Boye tosala nini ? Pamba te bakoyoka kaka ete okomi awa. <sup>23</sup> Sala makambo oyo tokoyebisa yo : Tozali awa na mibali minei oyo balapa ndayi. <sup>24</sup> Zwa bango, mipetola elongo na bango mpe futela bango mbongo mpo ete bakatisa suki. Na bongo, bato nyonso bakoyeba ete sango oyo bazali koyoka na tina na yo ezali ya lokuta, mpe bakososola ete yo moko mpe otosaka Mobeko. <sup>25</sup> Mpo na bato ya bikolo ya bapaya oyo bakomi bandimi, tokomeli bango mikano na biso ete basengeli te kolia misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, basengeli te komela makila, basengeli te kolia nyama oyo babomi na kozanga kobimisa makila, basengeli te kosala kindumba ya lolenge nyonso.

<sup>26</sup> Mokolo oyo elandaki, Polo amemaki bato yango mpe amipetolaki elongo na bango. Bongo akotaki na Tempelo mpo na koyebisa mokolo oyo tango ya komipetola ekosila, mokolo oyo bakobonza mbeka mpo na moko na moko kati na bango.

*Bakangi Polo kati na Yelusalemi*

<sup>27</sup> Tango mikolo sambo ekomaki pene ya kokoka, Bayuda ya mokili ya Azia bamonaki Polo kati na lopango ya Tempelo. Batombokisaki ebele nyonso ya bato mpe bakangaki ye <sup>28</sup> na koganga :

— Bato ya Isalaele, bosunga biso ! Botala moto oyo azali koteya bato nyonso mpe na bisika nyonso, ete batelemela bato na biso, Mobeko na biso mpe Tempelo oyo. Lisusu, akotisi bato ya Grese kati na Tempelo mpe akomisi esika oyo ya bule mbindo.

<sup>29</sup> Balobaki bongo mpo ete, liboso, bamonaki Polo elongo na Trofime, moto ya Efeso, kati na engumba mpe bakanisaki ete Polo akotisaki ye kati na Tempelo.

<sup>30</sup> Mobulu makasi ekotaki kati na engumba mobimba, mpe ebele ya bato oyo bawutaki bipai na bipai bayaki na lombangu. Bakangaki Polo, babimisaki ye libanda ya Tempelo mpe, mbala moko, bakangaki bikuke na yango. <sup>31</sup> Wana bazalaki koluka koboma Polo, sango ekomaki kino na matoyi ya mokonzi ya basoda ya Rome ete mobulu ekoti kati na Yelusalemi mobimba. <sup>32</sup> Mbala moko, azwaki basoda elongo na bakonzi na bango, mpe bakendeki na lombangu epai ebele ya bato bazalaki. Tango kaka bamonaki mokonzi ya basoda elongo na basoda na ye, batikaki kobeta Polo.

<sup>33</sup> Mokonzi ya basoda apusanaki, akangaki Polo mpe apesaki mitindo ete bakanga ye minyololo mibale. Bongo atunaki soki Polo azali nani mpe asali nini. <sup>34</sup> Kati na ebele ya bato oyo batondaki wana, bamoko bazalaki koganga mpo na likambo moko, mpe bamosusu, mpo na likambo mosusu. Lokola mokonzi ya basoda azalaki kososola te bosolo ya likambo, mpo na mobulu oyo ebimaki, apesaki mitindo ete bamema Polo kati na lopango ya basoda. <sup>35</sup> Tango Polo atiaki matambe na ye



na binyatelo ya ematelo, basoda bakumbaki ye, mpo ete bato bazalaki kotia mobulu makasi. <sup>36</sup> Bato nyonso bazalaki kolanda ye na koganga :  
— Akufa !

### *Kosamba ya Polo*

<sup>37</sup> Wana balingaki kokotisa ye kati na lopango ya basoda, Polo atunaki mokonzi ya basoda :

— Nakoki koyebisa yo likambo moko ?

Mokonzi ya basoda atunaki Polo :

— Oyebi koloba lokota ya Greki ? <sup>38</sup> Boni, ezali yo te moto ya Ejipito oyo akotisaki mobulu na mikolo oyo eleki mpe amemaki batomboki nkoto minei kati na esobe ?

<sup>39</sup> Polo azongisaki :

— Te, ezali ngai te ! Ngai nazali Moyuda ya Tarse, kati na mokili ya Silisi, mpe moto ya engumba moko ya tina mingi. Nabondeli yo, pesa ngai nzela ya koloba na bato.

<sup>40</sup> Sima na mokonzi ya basoda kopesa ye nzela, Polo atelemaki na binyatelo mpe atombolaki loboko. Bato batikaki makelele, mpe Polo akomaki koloba na bango na lokota ya Arami :

## 22

1 — Bandeko mpe batata, boyoka sik'oyo ndenge nini nalingi komilongisa.

<sup>2</sup> Tango bayokaki Polo koloba na lokota ya Arami, bavandaki lisusu kimia koleka.

Bongo, Polo alobaki :

<sup>3</sup> — Nazali Moyuda, nabotama na Tarse kati na Silisi, kasi nakoli kaka awa, na engumba oyo ya Yelusalemi. Gamalieli nde azalaki molakisi na ngai ; ye nde ateyaki ngai na bosolo nyonso Mobeko ya bakoko na biso. Nazalaki na bolingo makasi mpo na Nzambe, ndenge bino nyonso bozali na yango lelo. <sup>4</sup> Nanyokolaki bato oyo bazalaki kolanda Nzela oyo kino koboma bango, nazalaki kokanga mibali mpe basi, mpe kobwaka bango na boloko. <sup>5</sup> Mokonzi ya Banganga-Nzambe mpe lisanga mobimba ya bakambi bakoki kotatola bosolo ya makambo oyo nazali koloba. Bango nde kutu bapesaki ngai mikanda mpo ete nakende kopesa na bandeko na bango ya Damasi. Boye, nakendeki kuna mpo na kokanga bato mpe komema bango na Yelusalemi, mpo ete bapesa bango etumbu.

<sup>6</sup> Wana nazalaki na nzela mpe nakomaki pene ya Damasi, na ngonga pene ya midi, namonaki mbala moko pole makasi kowuta na Likolo mpe kongengela ngai. <sup>7</sup> Nakweyaki na mabele mpe nayokaki mongongo moko koloba na ngai : « **Saulo, Saulo, mpo na nini ozali konyokola Ngai ?** » <sup>8</sup> Natunaki : « Nkolo, yo nani ? »

Alobaki na ngai : « **Nazali Yesu ya Nazareti, oyo yo ozali konyokola.** »

<sup>9</sup> Bato oyo bazalaki na ngai elongo bamonaki pole yango, kasi bayokaki te mongongo ya moto oyo azalaki koloba na ngai. <sup>10</sup> Natunaki : « Nkolo, nasala nini ? » Nkolo alobaki na ngai : « **Telema, kende na Damasi ; kuna, bakoyebisa yo makambo nyonso oyo osengeli kosala.** »

<sup>11</sup> Banninga na ngai basimbaki ngai na loboko mpe bamemaki ngai kino na Damasi, pamba te kongenga ya pole wana ebomaki ngai miso.

<sup>12</sup> Ezalaki na moto moko kuna, kombo na ye ezalaki « Anani-asi. » Azalaki kotosa makambo ya Nzambe ndenge Mobeko ezalaki kotinda, mpe azalaki na lokumu mingi na miso ya Bayuda nyonso ya engumba wana. <sup>13</sup> Ayaki kokutana na ngai mpe alobaki : « Ndeko na ngai, Saulo, mona lisusu. »

Mpe kaka na tango yango, nazwaki lisusu makoki ya komona mpe namonaki ye. <sup>14</sup> Bongo alobaki na ngai : « Nzambe ya bakoko na biso apona yo wuta kala mpo ete oyeba mokano na Ye, omona Moto na sembo mpe oyoka mongongo na Ye. <sup>15</sup> Okozala motatoli na Ye liboso ya bato nyonso, mpo na koyebisa bango makambo nyonso oyo osili komona mpe koyoka. <sup>16</sup> Mpo na nini ozali kolekisa tango ? Telema, zwa libatisi mpe belela Kombo ya Nkolo mpo ete opetolama na masumu na yo. »

<sup>17</sup> Sima na ngai kozonga na Yelusalemi, wana nazalaki kosambela na Tempelo, nakweyaki na Molimo <sup>18</sup> mpe nayokaki Nkolo koloba na ngai : « **Sala noki, bima na Yelusalemi, pamba te bato na yango bakondima te litatoli oyo okoloba na tina na Ngai.** »

<sup>19</sup> Nazongisaki : « Nkolo, bato wana bayebi malamumu ete nazalaki kotambola na bandako ya mayangani mpo na kobwaka na boloko mpe kobetisa fimbu, bato oyo bazalaki kondimela Yo. <sup>20</sup> Tango basopaki makila ya Etieni, motatoli na Yo, ngai mpe nazalaki wana, nandimaki makambo oyo esalemaki mpe nazalaki kokengela bilamba ya bato oyo babomaki ye. »

<sup>21</sup> Kasi Nkolo azongiselaki ngai : « **Kende, nakotinda yo mosika, epai ya bato ya bikolo ya bapaya.** »

### *Polo kati na boloko*

<sup>22</sup> Bato bayokaki Polo kino tango alobaki maloba wana. Boye, batombolaki mingongo na bango mpe bagangaki :

— Bolongola ye na mokili ! Asengeli te kozala na bomoi !

<sup>23</sup> Lokola bazalaki koganga makasi mpe kobwaka bilamba na bango mpe putulu na likolo, <sup>24</sup> mokonzi ya basoda apesaki mitindo ete bakotisa Polo kati na lopango ya basoda mpe babeta ye fimbu, mpo ete aloba polele tina nini Bayuda bazali koganga bongo mpo na ye. <sup>25</sup> Wana bazalaki kokanga Polo basinga, Polo atunaki mokonzi oyo azalaki wana :

— Boni, mibeko epesi penza ndingisa ya kobeta moto ya Rome fimbu, wana bosambisi ye nanu te ?

<sup>26</sup> Tango mokonzi ayokaki bongo, akendeki koyebisa mokonzi ya basoda :

— Okosala nini ? Tata oyo azali moto ya Rome.

<sup>27</sup> Mbala moko, mokonzi ya basoda akendeki epai ya Polo mpe atunaki ye :

— Yebisa ngai solo, ozali penza moto ya Rome ?

Azongisaki :

— Iyo, ezali bongo !

<sup>28</sup> Mokonzi ya basoda alobaki :

— Nafutaki mbongo mingi mpo na kozwa makoki ya kokoma moto ya Rome.

Polo azongisaki :

— Kasi ngai, nazali moto ya Rome ya kobotama.

<sup>29</sup> Mbala moko, bato oyo balingaki kobeta ye fimbu batikaki ye. Mokonzi ya basoda akomaki kobanga tango asololaki ete tata oyo ye akangaki minyololo azali penza moto ya Rome.

<sup>30</sup> Mokolo oyo elandaki, lokola mokonzi ya basoda azalaki na posa ya koyeba malamumu tina oyo Bayuda bafundelaki Polo, apesaki mitindo ete bafungola Polo minyololo ; mpe abengisaki bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bato ya Likita-Monene mpo ete basala mayangani. Bongo amemaki Polo mpe atiaki ye liboso na bango.

## 23

<sup>1</sup> Polo atalaki bato nyonso ya Likita-Monene mpe alobaki :

— Bandeko na ngai, kino na moyi ya lelo, nazali kotambola na motema ya peto liboso ya Nzambe.

<sup>2</sup> Kasi Ananiasi, mokonzi ya Banganga-Nzambe, apesaki bato oyo bazalaki pene ya Polo mitindo ete babeta ye na monoko. <sup>3</sup> Bongo Polo alobaki na ye :

— Nzambe akobeta yo, yo mir oyo bapakola langi ya pembe ! Ovandi wana mpo na kosambisa ngai ndenge Mobeko ezali kosenga, nzokande yo nde moto obuki Mobeko mpo ete opesi mitindo ete babeta ngai !

<sup>4</sup> Bato oyo batelemaki pene ya Polo balobaki :

— Ebandi ndenge nini ofinga mbala moko mokonzi ya Banganga-Nzambe, ya Nzambe !

<sup>5</sup> Polo azongisaki :

— Bandeko, nayebaki te ete azali mokonzi ya Banganga-Nzambe, pamba te nayebi malamumu ete ekomama : « Okolobaka mabe te na tina na mokambi ya bato na yo. »

<sup>6</sup> Lokola Polo ayebaki ete, kati na bato ya Likita-Monene, bamoko bazalaki Basaduseo, mpe bamosusu, Bafarizeo, agangaki kati na Likita-Monene :

— Bandeko na ngai, nazali Mofarizeo, mwana ya Bafarizeo ; nazali kosamba mpo na elikya na biso ya lisekwa ya bakufi.

<sup>7</sup> Tango kaka alobaki bongo, koswana makasi ekotaki kati na Bafarizeo mpe Basaduseo, mpe mayangani ekabwanaki ; <sup>8</sup> pamba te Basaduseo balobaka ete lisekwa ezalaka te, ba-anjelu bazalaka te, milimo mpe ezalaka te ; nzokande, Bafarizeo bandimaka makambo wana nyonso.

<sup>9</sup> Makelele emataki makasi penza. Boye ndambo ya balakisi ya Mobeko oyo bazalaki Bafarizeo batelemaki mpe batombolaki mingongo na mpiko nyonso :

— Solo, tomoni ata mabe moko te ya kopamela moto oyo. Nani ayebi ? Tango mosusu molimo to anjelu nde alobaki na ye.

<sup>10</sup> Lokola tembe ekomaki makasi koleka, mokonzi ya basoda abangaki ete bakata Polo biteni-biteni ; apesaki mitindo na basoda ete bakita, balongola ye kati na bango mpe bamema ye kati na lopango ya basoda.

<sup>11</sup> Na butu oyo elandaki, Nkolo abimelaki Polo kati na emoniseli mpe alobaki na ye :

— **Yika mpiko ! Ndenge kaka otatolaki na tina na Ngai kati na Yelusalemi, ndenge mpe osengeli kotatola kati na Rome.**

*Bayuda bakani koboma Polo*

<sup>12</sup> Na tongo ya mokolo oyo elandaki, Bayuda basalelaki Polo likita ; balapaki ndayi ete bakolia te mpe bakomela ata eloko moko te kino bakoboma Polo. <sup>13</sup> Motango ya bato oyo basalelaki Polo likita yango ezalaki bato koleka tuku minei. <sup>14</sup> Bakendeki epai ya bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya bato mpo na koloba na bango :

— Tolapi ndayi ete tokolia eloko moko te kino tokoboma Polo.

<sup>15</sup> Bino mpe bato ya Likita-Monene, bokende sik'oyo epai ya mokonzi ya basoda mpe bosenga ete bamema Polo liboso na bino, lokola nde bolingi koyekola malamumu likambo na ye. Bongo na ngambo na biso, tosili komibongisa mpo na koboma ye liboso ete akoma awa.

<sup>16</sup> Kasi tango mwana mobali ya ndeko mwasi ya Polo ayokaki motambo yango, akendeki na lopango ya basoda, akotaki mpe akebisaki Polo.

<sup>17</sup> Bongo Polo abengaki mokonzi moko ya basoda nkama moko mpe alobaki na ye :

— Mema elenge mobali oyo epai ya mokonzi, pamba te azali na likambo ya koyebisa ye.

<sup>18</sup> Boye, mokonzi yango amemaki ye epai ya mokonzi ya basoda mpe alobaki :

— Mokangami Polo abengaki ngai mpe asengaki na ngai ete namemela yo elenge mobali oyo, pamba te azali na likambo ya koyebisa yo.

<sup>19</sup> Mokonzi ya basoda akamataki elenge mobali na loboko, amemaki ye na pembeni mpe atunaki ye :

— Likambo nini olingi koyebisa ngai ?

<sup>20</sup> Elenge mobali azongisaki :

— Bayuda bayokani kosenga na yo ete, lobi, omemela bango Polo liboso ya Likita-Monene, lokola nde balingi koyekola lisusu likambo na ye. <sup>21</sup> Kasi kondima bosenga na bango te, pamba te bato koleka tuku minei kati na bango bazali kobongisa motambo mpo na kokanga ye ; balapaki ndayi ete bakolia te mpe bakomela ata eloko moko te kino bakoboma Polo. Makambo nyonso esili kobongisama mpe bazali kozela kaka ndingisa na yo.

<sup>22</sup> Mokonzi ya basoda atikaki elenge mobali yango ete azonga ; kasi liboso ete akende, akebisaki ye :

— Koloba na moto moko te likambo oyo oyebisi ngai.

*Batindi Polo na Sezarea*

<sup>23</sup> Sima na mwa tango moke, mokonzi ya basoda abengisaki bakonzi mibale ya basoda nkama moko mpe alobaki na bango :

— Bobongisa basoda nkama mibale, basoda tuku sambo oyo batambolaka na bampunda mpe basoda mosusu nkama mibale, mpo ete bakende na Sezarea, na ngonga ya libwa ya butu. <sup>24</sup> Bobongisa bampunda mpo na komema Polo mpo ete akoma malamumu epai ya moyangeli Felikisi.

<sup>25</sup> Boye, akomelaki moyangeli mokanda oyo :

<sup>26</sup> Tata moyangeli Felikisi, yamba mbote ewuti epai na ngai Klodiusi Lisiasi.

<sup>27</sup> Bayuda bakangaki moto oyo natindeli yo. Tango balingaki koboma ye, nayaki elongo na basoda mpe nakangolaki ye, pamba te nayokaki sango ete azali moto ya Rome. <sup>28</sup> Lokola nalingaki koyeba malamuna tina oyo bafundelaki ye, namemaki ye liboso ya Likita-Monene na bango. <sup>29</sup> Namonaki ete bafundaki ye kaka mpo na makambo oyo etali mobeko na bango, kasi balongaki te kofunda ye mpo na mabe moko oyo ekoki kopesa ye etumbu ya kufa to ya boloko. <sup>30</sup> Tango bayebisaki ngai ete Bayuda basaleli ye likita mpo na koboma ye, nazwaki mokano ya kotinda ye epai na yo noki penza ; mpe napesaki lisusu mitindo na bato oyo bafundaki ye ete baya kofunda ye epai na yo.

<sup>31</sup> Kolanda mitindo oyo basoda bazwaki, bakamataki Polo mpe bamemaki ye butu-butu kino na Antipatrisi. <sup>32</sup> Mokolo oyo elandaki, basoda oyo batambolaka na makolo bazongaki na lopango ya basoda mpe batikaki basoda oyo batambolaka likolo ya bampunda kokende elongo na ye. <sup>33</sup> Tango bakomaki na Sezarea, basoda oyo batambolaka likolo ya bampunda bapesaki mokanda yango epai ya moyangeli mpe balakisaki ye Polo. <sup>34</sup> Moyangeli atangaki mokanda yango mpe atunaki soki Polo azali moto ya mboka nini. Wana ayokaki ete azali moto ya Silisi, <sup>35</sup> alobaki na ye :

— Nakoyoka yo tango bato oyo bafundaki yo bakokoma.

Bongo apesaki mitindo ete bakengela Polo kati na ndako ya mokonzi Erode.

## 24

### *Polo liboso ya moyangeli Felikisi*

<sup>1</sup> Sima na mikolo mitano, Ananiasi, mokonzi ya Banganga-Nzambe, ayaki na Sezarea, elongo na ndambo ya bakambi mpe molobeli Tertile, mpo na kofunda Polo epai ya moyangeli. <sup>2</sup> Tango babengisaki Polo, Tertile akomaki kofunda ye liboso ya Felikisi na maloba oyo :

— Tata moyangeli Felikisi, ezali mpo na yo nde tozali na kimia ya solo, mpe mpo na bwanya na yo nde mbongwana ya solo ekota kati na ekolo oyo. <sup>3</sup> Tata moyangeli Felikisi, na bisika nyonso mpe na tango nyonso, tondimaka yango mpe totondaka yo mingi penza. <sup>4</sup> Kasi, tolingi te kozwa yo tango molayi. Nabondeli yo : salela biso ngolu ya koyoka biso na mwa tango moke. <sup>5</sup> Bisu, tomoni ete mosala ya moto oyo ezali : kotia mobulu ; azali kobimisa mobulu kati na Bayuda nyonso ya mokili mobimba. Azali mokambi ya lingomba moko ya bato ya Nazareti, <sup>6</sup> mpe amekaki kutu kobebisa bosantu ya Tempelo, yango wana tokangaki ye. [Tozalaki na posa ya kosambisa ye kolanda Mobeko na biso, <sup>7</sup> kasi Lisiasi, mokonzi ya basoda, ayaki mpe abotolaki ye na maboko na biso na makasi. <sup>8</sup> Apesaki bato oyo bafundaki ye mitindo ete baya epai na yo.]\* Soki yo moko otuni ye mituna, okososola ete makambo oyo tofundeli ye ezali ya solo.

<sup>9</sup> Bayuda babetaki sete na makambo oyo bafundelaki ye.

<sup>10</sup> Tango moyangeli apesaki Polo nzela ya koloba, Polo azongisaki :

\* 24:8 Makomi oyo ezali te kati na mikanda mosusu ya kala.

— Nayebi solo ete ozali mosambisi ya ekolo oyo wuta mibu ebele. Boye, nazali na esengo ya kosamba liboso na yo. <sup>11</sup> Yo moko okoki koluka koyeba malamu ete eleki nanu mikolo zomi na mibale te wuta nakendekei na Yelusalemi mpo na kosambela Nzambe. <sup>12</sup> Mpe bato oyo bafundi ngai batikala nanu kokuta ngai te nazali kotia tembe na moto to nazali kotindika bato ete batomboka, ezala kati na Tempelo to kati na bandako ya mayangani to mpe kati na engumba. <sup>13</sup> Bakolonga mpe te kotalisa bosolo ya makambo oyo bafundeli ngai sik'oyo. <sup>14</sup> Nzokande, nandimi ete nasalelaka Nzambe ya bakoko na biso, wana nazali kolanda Nzela oyo bango bazali kobenga « binzambe-nzambe. » Nandimaka nyonso oyo ekomama kati na Mobeko mpe kati na mikanda ya basakoli. <sup>15</sup> Boye ngai, ndenge moko na bango, nazalaka na elikya na Nzambe ete bato nyonso bakosekwa, ezala bato ya sembo to bato mabe. <sup>16</sup> Yango wana, ngai mpe nasalaka tango nyonso makasi mpo na kobatela motema na ngai peto, liboso ya Nzambe mpe liboso ya bato.

<sup>17</sup> Sima na ngai kosala mibu ebele na libanda ya Yelusalemi, nazongaki na mboka na ngai mpo na komemela bato bakelela ya ekolo na ngai lisungi, mpe mpo na kobonzela Nzambe makabo. <sup>18</sup> Bakutaki ngai nasilisi komipetola kati na Tempelo ; ezalaki na ebele ya bato te elongo na ngai, mobulu mpe te. <sup>19</sup> Kasi ezali ndambo ya Bayuda ya Azia, oyo bazalaki wana, nde basengelaki kotelema liboso na yo mpo na kofunda ngai, soki solo bazwaki ngai na likambo. <sup>20</sup> To mpe lisusu, tika ete bato oyo bazali awa baloba bango moko mabe oyo bazwaki ngai tango nasambaki liboso ya Likita-Monene, <sup>21</sup> longola kaka liloba oyo nabimisaki, wana natelemaki liboso na bango : « Bozali kosambisa ngai lelo mpo ete nandimaka ete bakufi bakosekwa ! »

<sup>22</sup> Felikisi, oyo ayebacki malamumu makambo oyo etali Nzela, azongisaki bango mpe alobaki :

— Nakoyekola malamumu likambo na bino tango mokonzi ya basoda, Lisiasi, akoya.

<sup>23</sup> Boye, apesaki mitindo epai ya mokonzi ya basoda nkama moko ete abatela Polo lokola mokangami kati na boloko, kasi atikela ye mwa bonsomi mpe apesa bandeko na ye nzela mpo ete basunga ye.

<sup>24</sup> Sima na mwa mikolo, Felikisi ayaki elongo na mwasi na ye, Drusiye, oyo azalaki Moyuda ; abengisaki Polo mpe akomaki koyoka ye na tina na makambo oyo etali kondima kati na Yesu-Klisto. <sup>25</sup> Kasi, wana Polo akomaki koloba na tina na bosembo, komikanga mpe kosambisama oyo ezali koya, Felikisi ayokaki somo mpe alobaki na ye :

— Ekoki mpo na sik'oyo ! Okoki kolongwa. Soki nazwi lisusu tango, nakobengisa yo.

<sup>26</sup> Felikisi azalaki kobengisa ye mbala na mbala mpo na kosolola na ye, na elikya ete Polo akopesa ye kanyaka.

<sup>27</sup> Sima na mibu mibale, Porsiusi Festisi akomaki moyangeli na esika ya Felikisi oyo, mpo na kosepelisa Bayuda, atikaki Polo kati na boloko.

<sup>1</sup> Mikolo misato sima na ye koya kati na etuka, Festisi alongwaki na Sezarea mpo na kokende na Yelusalemi <sup>2</sup> epai wapi bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya Bayuda bakendeiki kokutana na ye mpo na kofunda Polo. Babondelaki mingi Festisi <sup>3</sup> mpo ete asalela bango ngolu ya kotinda Polo na Yelusalemi, pamba te basalaki mabongisi ya kotiela ye motambo na nzela mpo na koboma ye. <sup>4</sup> Kasi Festisi azongiselaki bango :

— Polo azali nanu kati na boloko, na Sezarea ; mpe kala mingi te, nakozonga kuna. <sup>5</sup> Tika ete tokende nzela moko na ndambo ya bakambi na bino, mpo ete, soki moto yango asalaki mabe, bafundela ye kuna.

<sup>6</sup> Festisi asalaki mikolo pene mwambe to zomi elongo na bango, mpe azongaki na Sezarea. Mokolo oyo elandaki bozongi na ye, avandaki na esambiselo mpe apesaki mitindo ete bamemela ye Polo. <sup>7</sup> Tango kaka Polo akomaki wana, Bayuda oyo bawutaki na Yelusalemi bazingelaki ye mpe bakomaki kofunda ye na tina na makambo mingi ya mabe makasi, oyo bango moko bazangaki kutu makoki mpo na kotalisa bosolo na yango.

<sup>8</sup> Polo asambaki boye :

— Nasalaki mabe moko te, nabukaki ata mobeko moko te ya Bayuda to ya Tempelo to mpe ya Sezarea.

<sup>9</sup> Kasi lokola Festisi alingaki kosepelisa Bayuda, atunaki Polo :

— Boni, olingi kozonga na Yelusalemi mpe kosamba kuna liboso na ngai mpo na makambo oyo ?

<sup>10</sup> Polo azongisaki :

— Te, natelemi liboso ya esambiselo ya Sezarea ; ezali awa nde nasengeli kosamba. Yo moko oyebi malamumu ete nasali Bayuda ata likambo moko te ya mabe. <sup>11</sup> Soki nasali mabe to nasali likambo oyo ekoki komemela ngai etumbu ya kufa, nandimi kokufa. Kasi soki makambo oyo Bayuda bafundeli ngai ezali ya lokuta, moto moko te azali na makoki ya kokaba ngai na maboko na bango. Tika ete Sezarea akata likambo na ngai !

<sup>12</sup> Sima na Festisi kokabola makanisi elongo na bapesi toli na ye, alobaki na Polo :

— Lokola osengi kokende kosamba liboso ya Sezarea, okokende solo kosamba liboso na ye.

### *Polo liboso ya Festisi mpe mokonzi Agripa*

<sup>13</sup> Sima na mwa mikolo, mokonzi Agripa elongo na Berenise bayaki na Sezarea mpo na kopesa Festisi mbote. <sup>14</sup> Lokola balekisaki kuna mikolo mingi, Festisi ayebisaki mokonzi likambo ya Polo ; alobaki :

— Ezali awa na moto moko oyo Felikisi atikaki kati na boloko.

<sup>15</sup> Tango nakendeiki na Yelusalemi, bakonzi ya Banganga-Nzambe mpe bakambi ya Bayuda bayaki kofunda ye epai na ngai, mpe basengaki ete nakatela ye etumbu. <sup>16</sup> Kasi nayebisaki bango ete bato ya Rome bazalaka na ezaleli te ya kokatela moto etumbu soki asambi nanu te na bato oyo bafundi ye, mpe soki azwi nanu nzela te ya kozongisa biyano na makambo oyo bafundeli ye. <sup>17</sup> Tango bayaki awa, nalekisaki tango te ; kasi mokolo oyo elandaki, navandaki na esambiselo mpe napesaki mitindo ete bamemela ngai moto yango.

<sup>18</sup> Tango bato oyo bafundaki ye batelemaki mpo na koloba, balongaki

te kotalisa bosolo ya makambo mabe oyo bafundelaki ye, ndenge ngai nazalaki kokanisela. <sup>19</sup> Batianaki tembe na tina na lolenge na bango ya kosambela, mpe na tina na moto moko oyo asila kokufa, moto oyo Polo azalaki koloba na tina na ye ete azali na bomoi ; kombo ya moto yango ezalaki « Yesu. » <sup>20</sup> Lokola nayebaki te ndenge nini nakoki kokata likambo ya lolenge oyo, natunaki ye soki alingi kokende na Yelusalemi mpo ete bakata likambo na ye kuna. <sup>21</sup> Kasi Polo asengaki ete akende kosamba liboso ya mokonzi monene. Boye, napesaki mitindo ete babatela ye kati na boloko kino tango nakotinda ye epai ya Sezare.

<sup>22</sup> Agripa alobaki na Festisi :

— Nazali na posa ya koyoka moto wana, ngai moko.

Festisi azongisaki :

— Okoyoka ye lobi.

<sup>23</sup> Mokolo oyo elandaki, Agripa mpe Berenise bayaki na lokumu nyonso, mpe bakotaki na ndako oyo basambiselaka bato, elongo na bakonzi ya basoda mpe bakambi ya engumba. Na mitindo ya Festisi, bayaki na Polo. <sup>24</sup> Festisi alobaki :

— Mokonzi Agripa mpe bino nyonso oyo bozali elongo na biso awa, bozali komona moto oyo ! Lisanga mobimba ya Bayuda bayaki kokutana na ngai na tina na ye, na Yelusalemi mpe awa kati na Sezarea, bazalaki koganga ete asengeli kokufa. <sup>25</sup> Nzokande, mpo na ngai, namonaki likambo moko te oyo ekokaki komemela ye etumbu ya kufa. Kasi lokola ye moko asengi ete akende kosamba liboso ya mokonzi monene, ngai mpe nazwi mokano ya kotinda ye na Rome. <sup>26</sup> Lokola nazali na likambo moko te ya malonga ya kokomela mokonzi monene na tina na ye, naye na ye mpo ete asamba liboso na bino nyonso, mpe mingi-mingi liboso na yo, mokonzi Agripa, mpo ete nakoka kozwa likambo ya kokomela mokonzi monene, sima na biso kotuna ye mituna. <sup>27</sup> Pamba te namoni ete tina ezali te ya kotinda moto ya boloko na Rome, soki nalongi te kolimbola malamau likambo oyo bafundeli ye.

## 26

*Polo asambi liboso ya Agripa*

<sup>1</sup> Agripa alobaki na Polo :

— Napesi yo nzela ya koloba.

Boye, Polo atombolaki loboko mpe abandaki kosamba :

<sup>2</sup> — Mokonzi Agripa, nazali na esengo mingi ya kosamba lelo liboso na yo, na tina na makambo nyonso oyo Bayuda bafundeli ngai, <sup>3</sup> pamba te oyebi malamau bizaleli mpe tembe ya Bayuda. Boye nasengi na yo ete ozala na motema monene mpo na koyoka ngai.

<sup>4</sup> Bayuda nyonso bayebi evandeli na ngai, wuta na bomwana na ngai, kobanda na ebandeli ya bomoi na ngai, kati na ekolo na ngai, mpe ezala kati na Yelusalemi. <sup>5</sup> Bayebi ngai wuta kala mpe bakoki kotatola, soki balingi, ete natambolisaki bomoi na ngai lokola Mofarizeo, na botosi makasi ya mibeko, ndenge lingomba na biso esengaka. <sup>6</sup> Mpe nazali kosamba lelo mpo na elikya na ngai kati na elaka oyo Nzambe apesaki na bakoko na biso. <sup>7</sup> Bato ya mabota na biso zomi na mibale basalelaki Nzambe, butu mpe moyi, na kolemba



te, mpo ete bazalaki na elikya ete bakomona kokokisama ya elaka yango. Mokonzi Agripa, ezali kaka mpo na elikya yango nde Bayuda bafundi ngai. <sup>8</sup> Mpo na nini, kati na bino, bozali kondima te ete Nzambe akoki kosekwa bakufi ?

<sup>9</sup> Ngai moko mpe nazalaki liboso kokanisa ete esengeli na ngai kosala nyonso oyo ekoki kosalema, mpo na kotelemela Kombo ya Yesu ya Nazareti. <sup>10</sup> Ezali mosala yango nde nasalaki kati na Yelusalemi : natiaki basantu ebele na boloko, na ndingisa ya bakonzi ya Banganga-Nzambe ; boye, tango bazalaki koboma bango, ngai mpe nazalaki kondima. <sup>11</sup> Kati na bandako nyonso ya mayangani, nazalaki mbala mingi kotambola mpo na kopesa bango bitumbu mpe kotinda bango na makasi ete bafinga Yesu-Klisto. Na zuwa na ngai oyo eleka ndelo, nazalaki kolanda bango kino na bingumba ya bapaya mpo na konyokola bango.

<sup>12</sup> Ezali mpo na yango nde nakendeki na Damasi, na bokonzi mpe na etinda ya bakonzi ya Banganga-Nzambe. <sup>13</sup> Mokonzi, na ngonga ya midi, wana nazalaki kokende, namonaki pole moko kowuta na likolo, elekaki kutu ata kongenga ya moyi ; pole yango ezipaki ngai mpe bato oyo bazalaki kotambola elongo na ngai. <sup>14</sup> Tokweyaki biso nyonso na mabele, mpe nayokaki mongongo moko koloba na ngai na lokota ya Arami : « **Saulo, Saulo, mpo na nini ozali konyokola Ngai ? Ezali pasi mpo na yo komibamba na basende.** »

<sup>15</sup> Bongo natunaki : « Nkolo, yo nani ? »

Nkolo azongisaki : « **Ngai, nazali Yesu oyo yo ozali konyokola.**

<sup>16</sup> **Kasi lamuka mpe telema ! Pamba te namimonisi epai na yo mpo na kokomisa yo mosali na Ngai mpe motatoli ya makambo oyo osili komona, mpe ya makambo oyo nakolakisa yo na sima.**

<sup>17</sup> **Nakokangola yo wuta na maboko ya bato ya ekolo na yo mpe na maboko ya bato ya bikolo ya bapaya. Nakotinda yo epai na bango** <sup>18</sup> **mpo ete ofungola bango miso, olongola bango na molili mpe omema bango na pole ; mpo ete olongola bango na se ya bokonzi ya Satana mpe omema bango epai ya Nzambe, na tina ete bazwa bolimbisi ya masumu mpe libula kati na bato oyo babulisama na nzela ya kondima kati na Ngai.** »

<sup>19</sup> Boye, mokonzi Agripa, wuta tango wana, nandimaki kotosa emoniseli oyo ewutaki na Likolo. <sup>20</sup> Nateyaki liboso bavandi ya Damasi ; sima, nateyaki bavandi ya Yelusalemi, ya Yuda mobimba mpe ya bikolo ya bapaya : nateyaki bango ete basengeli kobongola mitema, kozonga epai ya Nzambe mpe, na nzela ya misala na bango, kolakisa penza ete babongoli mitema. <sup>21</sup> Ezali kaka mpo na tina oyo nde Bayuda bakangaki ngai kati na Tempelo mpe balukaki koboma ngai. <sup>22</sup> Kasi kino lelo, Nzambe azali kobatela ngai ; yango wana natelemi awa mpo na kotatola liboso ya bato pamba mpe bato minene. Nazali koteya makambo mosusu te, bobele makambo oyo basakoli mpe Moyez baloba ete ekokokisama solo : <sup>23</sup> Klisto akomona pasi mpe akozala moto ya liboso ya kosekwa kati na bakufi mpo na kosakola pole ya lobiko epai ya Bayuda mpe epai ya bato ya bikolo ya bapaya.

<sup>24</sup> Wana Polo azalaki nanu koloba, Festisi akataki ye maloba mpe agangelaki ye :

— Ozali na liboma, Polo ! Boyebi oyo otondi na yango ekomisi yo liboma !

<sup>25</sup> Polo azongisaki :

— Tata mokonzi Festisi, nazali na liboma te. Makambo oyo nazali koloba ezali ya solo mpe ezali penza na nzela. <sup>26</sup> Mokonzi Agripa kutu ayebi makambo oyo malamumu ; yango wana nazali koloba na molende nyonso liboso na ye. Nandimisami ete abungi ata likambo moko te kati na makambo yango, pamba te esalemaki na nkuku te. <sup>27</sup> Mokonzi Agripa, boni, ondimaka basakoli ? Nayebi malamumu ete ondimaka bango.

<sup>28</sup> Agripa alobaki na Polo :

— Okanisi ete okoki kondimisa ngai kokoma Moklisto kaka na mwa tango moke ?

<sup>29</sup> Polo azongisaki :

— Ezala na tango molayi to na tango moke, nazali kosambela Nzambe ete, yo moko kaka te, kasi elongo na bato nyonso oyo bazali koyoka ngai lelo, bokoma lokola ngai, longola kaka minyololo oyo !

<sup>30</sup> Wana azalaki koloba bongo, mokonzi, moyangeli, Berenise mpe bato nyonso oyo bazalaki elongo na bango batelemaki. <sup>31</sup> Wana bazalaki kobima, balobanaki bango na bango :

— Moto oyo asali mabe ata moko te oyo ekoki komemela ye etumbu ya kufa to ya boloko.

<sup>32</sup> Agripa alobaki na Festisi :

— Soki moto oyo asengaki te kosamba liboso ya Sezare, esengelaki kotika ye.

## 27

### *Bamemi Polo na Rome*

<sup>1</sup> Tango bazwaki mokano ya kozwa masuwa mpo na kokende na Itali, bapesaki Polo elongo na ndambo ya bakangami na maboko ya Juliusi oyo azalaki mokonzi ya basoda nkama moko ya Rome, kati na mampinga ya mokonzi monene. <sup>2</sup> Tomataki na masuwa oyo ewutaki na engumba Adramite mpo na kokende na mabongo ya pembeni-pembeni ya mokili ya Azia, mpe tokendekeki ; Arisitarke, moto ya Masedwane ya Tesalonika, azalaki na biso elongo.

<sup>3</sup> Mokolo oyo elandaki, tosemaki na engumba Sidoni. Lokola Juliusi atalisaki bolingo monene epai ya Polo, apesaki ye nzela ya kokende kotala balingami na ye mpo ete akoka kozwa masungi epai na bango.

<sup>4</sup> Sima na biso kolongwa wana, tozongelaki mobembo na biso mpe tozalaki konana pembeni-pembeni ya esanga ya Shipre, mpo na kokima mipepe oyo ezalaki kobeta biso makasi mpe kopekisa biso kokende liboso. <sup>5</sup> Sima na biso kokatisa ebale monene oyo eleka pembeni-pembeni ya Silisi mpe ya Pafili, tosemaki na Mira, kati na mokili ya Lisi. <sup>6</sup> Kuna, mokonzi ya basoda nkama moko amonaki masuwa moko ya engumba Alekizandri, oyo ezalaki kokende na Itali, mpe akotisaki biso kati na yango. <sup>7</sup> Masuwa yango ezalaki kotambola malembe penza ; boye tosalaki mikolo mwa mingi ya mobembo, mpe tokomaki na Sinide na pasi penza. Lokola mpe mopepe ezalaki kopekisa biso kokende liboso, tolekaki Salimoni mpe tokendekeki na

ngambo ya sude ya esanga ya Kreti. <sup>8</sup> Tozalaki konana pembeni-pembeni ya esanga yango na pasi penza kino tokomaki na esika oyo babengaka « Mabongo kitoko, » pene ya engumba Laseya.

<sup>9</sup> Lokola tolekisaki bongo tango mingi mpe masuwa ekomaki kotambola na matata, pamba te ezalaki sima na eleko ya kokila bilei, Polo akebisaki bango :

<sup>10</sup> — Banninga, nazali komona lokola likama moko ya monene kosalema na mobembo na biso, mpe ekobehisa makasi masuwa elongo na biloko, kasi biso mpe tokoki kokufa.

<sup>11</sup> Kasi mokonzi ya basoda nkama moko alandaki toli ya kapitene ya masuwa mpe ya nkolo masuwa, na esika ete ayoka maloba ya Polo. <sup>12</sup> Lokola mpe libongo ezalaki esika ya malamumu te mpo na kolekisa tango ya malili makasi, mingi kati na bato bazwaki mokano ete tolongwa wana mpe toluka kokoma na Fenikisi oyo ezali libongo ya Kreti, oyo etala na ngambo ya sude-weste mpe ya nor-weste, mpo na kolekisa kuna tango yango ya malili makasi.

*Mopepe makasi mpe kozinda ya masuwa*

<sup>13</sup> Wana mwa mopepe moko ya sude ekomaki kopepa, bakanisaki ete posa na bango ezali kokokisama ; boye batombolaki longo, mpe masuwa ekomaki kotambola pembeni-pembeni ya esanga ya Kreti.

<sup>14</sup> Kasi sima na mwa tango, mopepe moko ya makasi penza, mopepe oyo babengaka « erakiloni\* », ekomaki kopepa wuta na esanga ; <sup>15</sup> ememaki masuwa, mpe masuwa elongaki te nguya ya mopepe. Boye tomitikaki bongo na mopepe, mpe ememaki biso. <sup>16</sup> Lokola tolekaki na lombangu, na pembeni-pembeni ya esanga moke oyo babengaka Koda, tolongaki na pasi kokanga mwa bwato oyo ebikisaka bato na tango ya likama. <sup>17</sup> Sima na komatisa yango na masuwa, bazwaki basinga mpe bakangisaki yango. Lokola bazalaki kobanga kotutana na zelo ya ngambo ya Silite, babwakaki longo ya libaya likolo ya mayi, mpe mopepe ekobaki komema masuwa. <sup>18</sup> Mokolo oyo elandaki, lokola mopepe ezalaki kaka koningisa masuwa makasi, babwakaki na ebale, biloko oyo ezalaki kati na masuwa. <sup>19</sup> Na mokolo ya misato, na maboko na bango moko, babwakaki na ebale, biloko oyo etambolisaka masuwa. <sup>20</sup> Lokola tosalaki mikolo ebele na kozanga komona lisusu moyi mpe minzoto te, mpe mopepe ezalaki kaka kobeta makasi, tobungisaki elikya ya kobika.

<sup>21</sup> Sima na bato kosala mikolo ebele oyo baliaki lisusu te, Polo atelemaki liboso na bango mpe alobaki :

— Banninga na ngai, bosengelaki koyoka toli na ngai ete tolongwa na Kreti te. Soki boyokelaki ngai, likama oyo elingaki kokomela bino te mpe bolingaki te kobungisa biloko na bino. <sup>22</sup> Kasi sik'oyo, nazali kolendisaka bino ete boyika mpiko, pamba te moko te kati na bino akokufa, kaka masuwa nde ekobeba. <sup>23</sup> Na butu ya lelo, Anjelu na Nzambe na ngai, oyo nasalelaka, ayaki epai na ngai <sup>24</sup> mpe alobaki : « Polo, kobanga te. Osengeli kosamba liboso ya Sezare. Mpo na yo, Nzambe abateli na bomoi bato nyonso oyo ozali kosala elongo na bango mobembo kati na masuwa. »

\* **27:14** Erakiloni ezali mopepe moko ya makasi penza oyo ewutaka na ngambo ya nor-este.

<sup>25</sup> Banninga na ngai, boyika mpiko, pamba te nazali na kondima kati na Nzambe ete akosala ndenge kaka ayebisaki ngai. <sup>26</sup> Kasi atako bongo, tosengeli kokangama kaka na esanga moko.

<sup>27</sup> Na butu ya zomi na minei, masuwa ezalaki kaka komemama epai na epai kati na ebale monene Adriatiki. Na kati-kati ya butu, basali ya masuwa bakanisaki ete tokomi pene ya mokili ; <sup>28</sup> babwakaki singa mpo na komeka mozindo ya mayi mpe bamonaki ete mozindo ya mayi ezali na bametele pene tuku misato na sambo. Wana bapusanaki mwa liboso, bamekaki lisusu mpe bamonaki ete mozindo ya mayi ezali na bametele pene tuku mibale na mwambe. <sup>29</sup> Lokola bazalaki kobanga ete masuwa etutana na mabanga, babwakaki balongo minei na mayi wuta na sima ya masuwa, na posa makasi ya komona tongo kotana. <sup>30</sup> Kasi, lokola basali ya masuwa balingaki kokima, babandaki kokitisa kati na ebale monene mwa bwato oyo ebikisaka bato na tango ya likama, mpe basalaki lokola nde balingi kokende kokangisa balongo na liboso ya masuwa. <sup>31</sup> Polo alobaki na mokonzi ya basoda nkama moko mpe na basoda :

— Tala, soki bato oyo batikali te kati na masuwa, bino mpe bokobika te.

<sup>32</sup> Boye, basoda bakataki basinga oyo esimbaki mwa bwato yango mpe batikaki yango kokweya na mayi.

<sup>33</sup> Wana bazalaki kozela tongo kotana, Polo alendisaki bato nyonso ete balia ; alobaki :

— Ekokisi lelo mikolo zomi na minei wuta bozali kozela, mpe bolie ata eloko moko te. <sup>34</sup> Nasengi na bino ete bolia sik'oyo. Bosengeli na yango mpo ete bozala na bomoi. Moko te kati na bino akobungisa ata suki moko ya moto na ye.

<sup>35</sup> Sima na ye koloba bongo, akamataki lipa mpe azongisaki matondi epai na Nzambe liboso na bango nyonso ; bongo akataki yango mpe abandaki kolia. <sup>36</sup> Bango nyonso balendisamaki mpe bakomaki kolia. <sup>37</sup> Kati na masuwa, tozalaki bato nkama mibale na tuku sambo na motoba. <sup>38</sup> Sima na bango kolia mpe kotonda mingi, babwakaki ble na ebale mpo na kokitisa kilo ya masuwa.

<sup>39</sup> Tango tongo etanaki, bamonaki mokili te, kasi bamonaki kaka libongo moko ya zelo na suka, epai ebale ekota. Boye bazwaki mokano, soki bakolonga, ya kosemisa masuwa kuna. <sup>40</sup> Babwakaki balongo na ebale ; mpe kaka na tango yango, bafungolaki basinga ya yenda, batombolaki bakapo mpo ete mopepe emema masuwa na ngambo ya libongo ya zelo. <sup>41</sup> Kasi masuwa ekendeki kotutana na zelo ya ebale mpe ekangamaki. Wana eteni ya liboso ya masuwa ekangamaki na zelo mpe ezalaki lisusu koningana te, eteni ya sima ya masuwa epanzanaki na nguya ya bambonge.

<sup>42</sup> Basoda bazwaki likanisi ya koboma bakangami mpo bazalaki kobanga ete bakatisa mayi mpe bakima. <sup>43</sup> Kasi lokola mokonzi ya basoda nkama moko azalaki na posa ya kobikisa Polo, apekisaki bango kokokisa likanisi na bango. Boye, atindaki bato oyo bayebaki kokata mayi ete bazala bato ya liboso ya kokweya na mayi mpe bakende na mokili. <sup>44</sup> Bamosusu basengeli kolanda bango na kodiembela na mabaya to na biteni ya masuwa. Ezali ndenge wana nde bato nyonso bakomaki malamuna na mokili.

## 28

### *Polo kati na esanga ya Malite*

<sup>1</sup> Wana tososalaki ete tosili kobika na likama, toyokaki ete babengaka esanga yango Malite. <sup>2</sup> Bavandi ya esanga yango batalisaki biso bolingo monene mpe basungaki biso mingi. Lokola mvula ezalaki konoka mpe malili ezalaki makasi, bapelisaki moto mpe babengaki biso nyonso ete tokende koyetola. <sup>3</sup> Polo alokotaki liboke ya bakoni ; mpe tango abwakaki yango na moto, molunge ya moto ebimisaki etupa mpe ekangamaki na loboko na ye. <sup>4</sup> Tango bavandi ya esanga bamonaki nyoka ezali kodiembela na loboko ya Polo, balobanaki bango na bango :

— Solo, moto oyo azali penza mobomi ! Awuti kobika na likama ya ebale, kasi bosembo ya Nzambe elandi ye kaka mpo na koboma ye !

<sup>5</sup> Kasi Polo aningisaki loboko, mpe nyoka yango ekweyaki na moto, mpe ayokaki ata pasi te. <sup>6</sup> Bato nyonso bazalaki kozela ete nzoto na ye evimba to akufa mbala moko ; kasi wana bazelaki tango molayi mpe bamonaki ata likambo moko te ya mabe kokomela ye, babongolaki makanisi mpe balobaki :

— Moto oyo azali nzambe.

<sup>7</sup> Zingazinga ya esika oyo tozalaki, ezalaki na mabele ya Pibiliusi, kalaka mokonzi ya esanga. Ayambaki biso malamumu epai na ye, mpe tolekisaki kuna mikolo misato. <sup>8</sup> Nzokande, tata ya Pibiliusi azalaki ya kolala na mbeto mpo ete azalaki kobela fievele mpe pulupulu ya makila. Polo akendeki kotala ye, akotaki na ndako na ye, asambelaki, atielaki ye maboko mpe abikisaki ye. <sup>9</sup> Sima na yango, babeli mosusu ya esanga bayaki epai na ye mpe babikisamaki. <sup>10</sup> Boye, bapesaki biso lokumu ya ndenge na ndenge ; mpe tango tokomaki pene ya kozongela mobembo na biso, bapesaki biso biloko nyonso oyo tozalaki na yango posa mpo na mobembo.

### *Polo akomi na Rome*

<sup>11</sup> Sima na basanza misato, tozwaki masuwa oyo elekisaki tango na yango ya malili makasi kati na esanga. Ezalaki masuwa ya engumba Alekizandri, oyo batia bilembo ya Kasitori mpe Polikisi\*. <sup>12</sup> Tosemaki na engumba Sirakize, mpe tolekisaki kuna mikolo misato. <sup>13</sup> Kolongwa wana, tonanaki pembeni-pembeni ya mokili mpe tokomaki na engumba Regio. Mokolo oyo elandaki, mopepe ya sude ekomaki kopopa mpe, sima na mikolo mibale, tokomaki na Puzoli. <sup>14</sup> Kati na engumba yango, tokutaki bandeko oyo basengaki biso ete tovanda elongo na bango poso mobimba. Ezali ndenge wana nde tokendeki na Rome. <sup>15</sup> Tango bandeko ya Rome bayokaki ete tokomi, bayaki kino na zando ya Apiusi mpe na esika oyo babengaka « Bandako misato, » mpo na kokutana na biso. Tango Polo amonaki bango, azongisaki matondi epai ya Nzambe mpe azwaki lisusu molende.

<sup>16</sup> Tango tokomaki na Rome, bapesaki Polo nzela ya kovanda ye moko na ndako ; batielaki ye soda moko mpo na kokengela ye.

\* **28:11** Kasitori mpe Polikisi bazali mapasa ya banzambe ya bato ya mokili ya Grese. Bato oyo basalaka na masuwa bazalaki kozwa bango lokola banzambe oyo babatelaka bango.

*Polo ateyi na Rome*

<sup>17</sup> Sima na mikolo misato, Polo abengisaki bakambi ya Bayuda mpo ete bakutana na ye. Tango basanganaki, alobaki na bango :

— Bandeko na ngai, ata nasalaki bato ya ekolo na biso ata mabe moko te, mpe nabukaki ata mobeko moko te ya bakoko na biso, bakangaki ngai na Yelusalemi mpe bakabaki ngai na maboko ya bato ya Rome. <sup>18</sup> Sima na bato ya Rome koyekola na mozindo likambo na ngai, bazwaki mokano ya kotika ngai, pamba te bamonaki likambo moko te ya mabe oyo ekokaki kosala ete nazwa etumbu ya kufa. <sup>19</sup> Kasi Bayuda basepelaki te na mokano yango ; boye nasengaki ete nakende kosamba liboso ya Sezare ; elingi koloba te ete nazalaki na likanisi ya kofunda bato ya ekolo na ngai. <sup>20</sup> Yango wana nasengaki komona bino mpe kosolola na bino, pamba te ezali mpo na elikya ya Isalaele nde nakangami na minyololo oyo.

<sup>21</sup> Bayuda bazongiselaki ye :

— Bisu awa, tozwaki ata mokanda moko te kowuta na Yuda na tina na yo ; mpe kati na bandeko oyo bayaki awa, moto ata moko te apesaki biso sango to ayebisaki biso likambo ya mabe na tina na yo. <sup>22</sup> Kasi tozali na posa ete yo moko oyebisa biso makanisi na yo, pamba te toyebi malamumu ete lingomba na yo ezali kobundisama bisika nyonso.

<sup>23</sup> Bayokanaki kokutana na Polo mokolo mosusu. Bongo tango mokolo yango ekokaki, bayaki ebele na esika oyo Polo azalaki kovanda. Wuta na tongo kino na pokwa, Polo azalaki kolimbolela bango mpe koteya bango makambo oyo etali Bokonzi ya Nzambe, mpe azalaki kosala nyonso mpo ete bandima makambo oyo azalaki koloba na tina na Yesu, na nzela ya Mobeko ya Moyize mpe makomi ya basakoli. <sup>24</sup> Bamoko bandimisamaki na nzela ya makambo oyo azalaki koloba, kasi bamosusu baboyaki kondima. <sup>25</sup> Tango bakomaki pene ya kozonga, bango na bango batikalaki kaka koyokana te ; bongo Polo abakisaki liloba oyo :

— Molimo Mosantu alobaki na bakoko na bino makambo ya solo tango alobaki na nzela ya mosakoli Ezayi :

<sup>26</sup> « Kende koloba na bato oyo :

Matoyi na bino ekoyoka na pamba, bokososola te ;

miso na bino ekotala na pamba, bokomona te.

<sup>27</sup> Pamba te mitema ya bato oyo ekomi mabanga ;

bakangi penza matoyi mpe miso na bango,

noki te miso na bango emona,

matoyi na bango eyoka,

mitema na bango esosola,

babongola mitema, mpe nabikisa bango. »

<sup>28</sup> Yango wana, nalingi boyeba ete Nzambe atindi lobiko na Ye epai ya bato ya bikolo ya bapaya, mpe bakoyoka.

[ <sup>29</sup> Tango Polo asilisaki koloba, Bayuda bakendeki, mpe bazalaki kotiana tembe makasi kati na bango.]

<sup>30</sup> Polo awumelaki mibu mibale mobimba kati na ndako ya kofutela. Azalaki koyamba bato nyonso oyo bazalaki koya kotala ye ; <sup>31</sup> azalaki kosakola sango ya Bokonzi ya Nzambe mpe koteya na tina na Nkolo Yesu-Klisto, na molende nyonso mpe na kozanga bipekiselu.

## **Mokanda epai ya Barome**

### *Polo apesi baklisto ya Rome mbote*

<sup>1</sup> Polo, mowumbu ya Yesu-Klisto, oyo abengama mpo ete azala ntoma mpe aponama mpo na kosakola Sango Malamumu ya Nzambe, <sup>2</sup> Sango Malamumu oyo Nzambe alaka wuta kala na nzela ya basakoli na Ye kati na Makomi ya bule, <sup>3</sup> Sango Malamumu oyo ezali koloba na tina na Mwana na Ye, oyo kati na bomoto na Ye, abotamaki na libota ya Davidi, <sup>4</sup> mpe na nzela ya Molimo Mosantu, amonisamaki na nguya nyonso ete azali Mwana na Nzambe, na nzela ya lisekwa na Ye kati na bakufi : Yesu-Klisto, Nkolo na biso. <sup>5</sup> Ezali na nzela na Ye nde nazwaki ngolu ya kozala ntoma mpo na kosala ete na Kombo na Ye, Bapagano batosa Ye na nzela ya kondima. <sup>6</sup> Boye, bino mpe bozali na molongo ya bato yango oyo Yesu-Klisto abenga.

<sup>7</sup> Epai na bino nyonso oyo, kati na Rome, bozali balingami ya Nzambe mpe bobengama mpo na kozala basantu :

Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto !

### *Polo mpe baklisto ya Rome*

<sup>8</sup> Ya liboso, nazali kozongisa matondi epai ya Nzambe na ngai, na nzela ya Yesu-Klisto, mpo na bino nyonso, pamba te bazali kolobela kondima na bino kati na mokili mobimba. <sup>9</sup> Nzambe oyo nasalelaka na motema na ngai mobimba tango nateyaka Sango Malamumu ya Mwana na Ye, azali Motatoli na ngai ete natikaka te kotanga kombo na bino <sup>10</sup> kati na mabondeli na ngai tango nyonso ; mpe nasengaka na Nzambe ete, na mikolo oyo to na mikolo oyo ekoya, apesa ngai nzela ya koya kotala bino, soki ezali mokano na Ye.

<sup>11</sup> Pamba te nazali na posa makasi ya komona bino mpo na kopesa bino likabo ya ngolu, likabo ya Molimo, mpo ete bolendisama na kondima na bino <sup>12</sup> to mpo ete tolendisana elongo, na nzela ya kondima moko oyo tozali na yango. <sup>13</sup> Bandeko na ngai, nalingi boyeba ete nazalaki mbala mingi kosala mabongisi ya koya epai na bino, mpo na kobuka mbuma kati na bino, ndenge nazalaki kosala kati na Bapagano mosusu ; kasi kino sik'oyo, bipekiselu mingi ezali kokanga ngai nzela.

<sup>14</sup> Nazali na niongo ya Bagreki mpe ya bato oyo bazali Bagreki te, ya bato ya bwanya mpe ya bazoba. <sup>15</sup> Yango wana nazali penza na posa makasi ya koteya Sango Malamumu epai na bino oyo bozali na Rome.

### *Nguya ya Sango Malamumu*

<sup>16</sup> Nazali na soni te mpo na Sango Malamumu, pamba te ezali nguya ya Nzambe mpo na lobiko ya moto nyonso oyo andimaka : liboso, ya Moyuda, mpe sima, ya Mogreki. <sup>17</sup> Pamba te Sango Malamumu yango emonisaka biso bosembo ya Nzambe, oyo ezwamaka na nzela ya

kondima, wuta na ebandeli kino na suka, kolanda ndenge ekomama :  
« Moto ya sembo akobika na nzela ya kondima. »

## **Bato nyonso bazali bato ya masumu**

*Lisumu ya bato ya bikolo ya bapaya*

<sup>18</sup> Solo, Nzambe amonisaka kanda na Ye wuta na lola mpo na kopesa etumbu, na lisumu mpe na mabe nyonso ya bato oyo bazipaka bosolo na nzela ya misala na bango ya mabe, <sup>19</sup> pamba te makambo oyo bakoki koyeba na tina na Nzambe emonanaka polele kati na bango ; Ye moko Nzambe nde alakisa bango yango na polele. <sup>20</sup> Wuta Nzambe akela mokili, makoki na Ye, oyo emonanaka na miso te, lokola nguya na Ye ya seko mpe bonzambe na Ye, emonanaka polele penza, tango bayekolaka yango na nzela ya misala na Ye. Boye, bato bakoki te komilongola na ngambo.

<sup>21</sup> Pamba te, atako bayebaki Nzambe, kasi bapesaki Ye te lokumu oyo ekoki na Nzambe mpe bapesaki Ye matondi te, kasi makanisi na bango ekomaki ya bozoba, mpe mitema na bango, oyo ezangaki mayele, etondaki na molili. <sup>22</sup> Atako bazalaki komimona bato ya bwanya, kasi bakomaki bazoba. <sup>23</sup> Na esika ete bakumisaki Nzambe oyo akufaka te mpe atonda na nkembo, bakumisaki banzambe ya bikeko lokola bililingi ya bato oyo bakufaka, ya bandeke, ya banyama oyo etambolaka na makolo minei mpe oyo etambolaka na libumu.

<sup>24</sup> Yango wana, Nzambe akabaki bango kati na baposa mabe ya mitema na bango mpe na misala ya bosoto, mpo ete basambwisa bantzoto na bango moko, na nzela ya moko to ya mosusu. <sup>25</sup> Basundolaki bosolo ya Nzambe mpo na komipesa na makambo ya lokuta, bapesaki lokumu mpe bagumbamelaki bikelamu, na esika ya Mokeli oyo apesamela nkembo mpo na seko. Amen !

<sup>26</sup> Yango wana, Nzambe asundolaki bango kati na baposa ya soni. Ezala basi na bango, batikaki kosangisa nzoto na mibali mpo na komipesa na bosangisi nzoto oyo esengeli te. <sup>27</sup> Ndenge moko mpe mpo na mibali : batikaki kosangisa nzoto na basi, batondisamaki na posa ya kosangisa nzoto na baninga na bango mibali ; basalaki makambo ya soni, mibali na mibali, mpe bazwaki kati na bango moko lifuti oyo ekokaki na libunga na bango.

<sup>28</sup> Lokola bamonaki ete koyeba Nzambe ezali na tina te, Nzambe akabaki bango na makanisi na bango ya mabe, mpo ete basala makambo oyo ebongi te. <sup>29</sup> Batondaki na lolenge nyonso ya misala ya sembo te, ya makambo mabe, ya lokoso, ya mabe, ya zuwa, ya misala ya koboma bato, ya koswana, ya kokosela baninga makambo mpe ya koyina bato ; bakomaki bato na songisongi, <sup>30</sup> na kotiola baninga, banguna ya Nzambe, bato batonda na lolendo, na lofundu, na bilobaloba, na mayele ya kosala mabe, batomboki na miso ya baboti na bango ; <sup>31</sup> bato bazanga mayele, bosembo, bolingo mpe mawa. <sup>32</sup> Bayebi malamun ekateli ya sembo ya Nzambe ete bato oyo basalaka makambo ya lolenge wana basengeli na kufa, kasi bazali kaka kokoba kosala makambo wana nyonso mpe kondima bato oyo basalaka yango.

## **2**

*Kosambisama ya sembo ezali ya Nzambe*



<sup>1</sup> Yango wana, yo moto oyo osambisaka bato mosusu, ozali na ngambo, ata soki ozali nani ; pamba te wana osambisaka bato mosusu, omisambisaka yo moko, mpo ete yo oyo osambisaka bango osalaka mpe kaka makambo yango. <sup>2</sup> Nzokande, toyebi malamau ete Nzambe asambisaka kolanda bosolo bato oyo basalaka makambo ya lolenge wana. <sup>3</sup> Boni, okanisi ete okokima kosambisama ya Nzambe, yo oyo osambisaka bato oyo basalaka makambo ya lolenge wana mpe osalaka makambo yango kaka lokola bango ? <sup>4</sup> To mpe boni, okanisi ete ozali kotiola bomengo ya boboto, ya kokanga motema mpe ya bolamu na Nzambe, wana ozali kobosana ete boboto na Ye ememaka yo na kobongola motema ?

<sup>5</sup> Kasi mpo na moto makasi na yo mpe motema libanga na yo, ozali yo moko komibendela etumbu monene mpo na mokolo oyo Nzambe akokweyisa kanda na Ye mpe akomonisa kosambisama na Ye ya sembo. <sup>6</sup> Nzambe akofuta moto na moto kolanda misala na ye : <sup>7</sup> bomoi ya seko epai ya moto oyo, na nzela ya molende na ye ya kosala malamau, alukaka nkembo, lokumu mpe makambo oyo ebebaka te ; <sup>8</sup> kasi kanda mpe kanda makasi epai ya moto oyo, na nzela ya botomboki na ye, aboyaka solo mpe asepelaka na mabe. <sup>9</sup> Minyoko mpe mitungisi ezali kozela moto nyonso oyo asalaka mabe : liboso, Moyuda, mpe sima, Mogreki. <sup>10</sup> Kasi nkembo, lokumu mpe kimia ezali kozela moto nyonso oyo asalaka bolamu : liboso, Moyuda, mpe sima, Mogreki ; <sup>11</sup> pamba te Nzambe aponaka bilongi te.

<sup>12</sup> Bato nyonso oyo basalaki masumu na kozanga koyeba Mobeko bakokufa na kozanga mpe Mobeko. Nzokande bato oyo basalaki masumu, wana basengeli kotosa Mobeko, bakosambisama kolanda Mobeko. <sup>13</sup> Pamba te ezali te bato oyo bayokaka Mobeko nde bazali sembo na miso na Nzambe, kasi ezali ba-oyo batosaka Mobeko yango nde bakotangama lokola bato ya sembo. <sup>14</sup> Soki Bapagano oyo bayebi Mobeko te bazali kosala na ndenge na bango moko makambo oyo Mobeko esengaka, boyeba ete bamikomisaka Mobeko mpo na bango moko atako bazali na Mobeko yango te. <sup>15</sup> Na bongo, na nzela ya bizaleli na bango, balakisaka ete misala oyo Mobeko esengaka ezali ya kokomama kati na mitema na bango. Mitema na bango etatolaka yango, ndenge moko na makanisi oyo na nzela na yango bamifundaka to bamilongisaka. <sup>16</sup> Nyonso wana ekomonana polele, na mokolo oyo Nzambe akosambisa basekele ya bato na nzela ya Yesu-Klisto, kolanda Sango Malamau oyo nateyaka.

### *Bayuda mpe Mobeko*

<sup>17</sup> Boye, yo moto oyo omibengaka Moyuda, otiaka elikya na yo kati na Mobeko, omikumisaka mpo na Nzambe, <sup>18</sup> oyebi mokano ya Nzambe mpe oyebi kososola makambo oyo eleki malamau, pamba te Mobeko eteya yo. <sup>19</sup> Ondimisami solo ete ozali motambolisi ya bakufi miso, pole ya bato oyo bayengaka-yengaka kati na molili, <sup>20</sup> molakisi ya bazoba, moteyi ya bana mike, pamba te ozwaka kati na Mobeko boyebi nyonso mpe bosolo. <sup>21</sup> Yo moto oyo oteyaka bato mosusu, boni, yo moko omiteyaka te ? Yo oyo oteyaka bato mosusu ete bayiba te, boni, oyibaka ? <sup>22</sup> Yo oyo olobaka na bato ete basala ekobo te, boni, osalaka ekobo ? Yo oyo omipesaka te na banzambe ya bikeko, boni, ozwaka

na makasi biloko kati na batempelo ? <sup>23</sup> Yo oyo omikumisaka mpo na Mobeko, boni, ozali kobebisa lokumu ya Nzambe na kobuka Mobeko ? <sup>24</sup> Mpo na yango, kolanda ndenge ekomama : « Likolo na bino, Kombo ya Nzambe ezali kofingama kati na Bapagano. » <sup>25</sup> Kokatama ngenga ezali na tina soki ozali kotosa Mobeko ; kasi soki obuki Mobeko, okomi lokola okatama na yo ngenga te. <sup>26</sup> Kasi soki moto oyo akatisa ngenga te azali kotosa malako ya sembo ya Mobeko, boni, akotangama te lokola moto akatama ngenga ? <sup>27</sup> Moto oyo akatisa ngenga te kasi atosaka Mobeko akosambisa yo oyo obukaka Mobeko atako ozali na Makomi ya Mobeko mpe okatisa ngenga. <sup>28</sup> Pamba te ezali te makambo oyo emonanaka na miso nde ekomisaka moto Moyuda, mpe ezali te elembo oyo emonanaka na nzoto nde esalaka kokatama ngenga. <sup>29</sup> Ezali kaka makambo ya kati nde ekomisaka moto Moyuda, mpe kokatama ngenga ya solo ezali nde oyo Molimo asalaka kati na motema ; ezali te oyo tosalaka na kotosa Mobeko. Lokumu ya Moyuda ya boye ewutaka na bato te, kasi na Nzambe.

### 3

<sup>1</sup> Boye, kozala Moyuda ezali na litomba nini ? Kokatama ngenga ezali na tina nini ? <sup>2</sup> Solo, ezali penza na litomba monene kati na makambo nyonso. Pamba te Maloba ya Nzambe epesamaki liboso epai na bango.

<sup>3</sup> Soki Bayuda mosusu bazangaki kondima, boni, bozangi na bango kondima ekolongola bosembo ya Nzambe ? <sup>4</sup> Soki moke te ! Nzambe azali solo, mpe bato nyonso bazali bakosi kolanda ndenge ekomama : « Mpo ete bamona yo sembo na maloba na yo,

mpe okobanda kolongaka tango bakobanda kosambisaka yo. »

<sup>5</sup> Kasi soki mabe na biso ezali kotalisa polele bosembo ya Nzambe, toloba nini ? Nzambe azali mabe tango akitiselaka biso kanda na Ye ? Nazali kaka kokanisa lokola moto. <sup>6</sup> Te, ezali bongo te ! Soki ezalaki bongo, ndenge nini Nzambe akokaki kosambisa mokili ? <sup>7</sup> To soki lokuta na ngai etalisi polele bosolo ya Nzambe mpe etomboli nkembo na Ye, mpo na nini nazwa lisusu etumbu lokola moto ya masumu ? <sup>8</sup> Mpe mpo na nini toloba te : « Tika ete tosala mabe mpo ete bolamu ebima kati na mabe » ndenge bato oyo batongaka biso bakosaka ete toteyaka bongo. Bato wana basengeli kozwa etumbu oyo ekoki na mabe na bango.

#### *Moto ya sembo azali te*

<sup>9</sup> Boye, toloba nini ? Bisu Bayuda toleki bato mosusu ? Te, soki moke te ! Pamba te tosilaki kotalisa ete bato nyonso, ezala Bayuda to Bapagano, bango nyonso bazali na se ya bokonzi ya lisumu. <sup>10</sup> Kolanda ndenge ekomama :

« Moto ya sembo azali te, ata moko te ;

<sup>11</sup> moto ya mayele azali te ;

ata moto moko te alukaka Nzambe.

<sup>12</sup> Bango nyonso babunga nzela,

bango nyonso bamibebisa ;

moko te asalaka bolamu,

ata moko te.

<sup>13</sup> Minoko na bango ezali lokola bakunda ya kofungwama, lolemo na bango esalaka mosala ya kokosa,

bibebu na bango ezali na ngenge ya etupa.

<sup>14</sup> Minoko na bango etonda na makambo ya bololo mpe na bilakeli mabe.

<sup>15</sup> Makolo na bango epotaka mbangu mpo na kosopa makila.

<sup>16</sup> Na bisika nyonso oyo balekelaka, batikaka kaka libebi mpe pasi ;

<sup>17</sup> bayebi nzela ya kimia te.

<sup>18</sup> Kotosa Nzambe ezali na tina ata moke te na miso na bango. »

<sup>19</sup> Nzokande, toyebi malamumu ete makambo nyonso oyo Mobeko elobaka, elobaka yango mpo na bato oyo bazali na se ya bokonzi ya Mobeko, mpo ete moto moko te amilongisa, mpe mpo ete moto nyonso asosola ete azali moto ya masumu liboso ya Nzambe. <sup>20</sup> Yango wana, moto moko te akotangama lokola moto ya sembo na miso ya Nzambe mpo ete akokisi misala ya Mobeko, pamba te Mobeko epesaka kaka boyebi ya lisumu.

### **Bosembo na nzela ya kondima**

<sup>21</sup> Kasi sik'oyo, na kozanga kosalela Mobeko, Nzambe atalisi polele ndenge nini akomisaka bato sembo liboso na Ye, ndenge Mobeko mpe Basakoli batatola yango. <sup>22</sup> Bato nyonso oyo bandimaka, Nzambe akomisaka bango bato ya sembo na nzela ya kondima Yesu-Klisto. Bokeseni ezali te kati na Bayuda mpe Bapagano, <sup>23</sup> pamba te bato nyonso basali masumu mpe bazangi nkembo ya Nzambe ; <sup>24</sup> mpe bato nyonso bakomi bato ya sembo na ofele, na ngolu na Ye, na nzela ya lisiko kati na Yesu-Klisto. <sup>25</sup> Nzambe akabaki Klisto lokola mbeka mpo ete, na nzela ya kosopa makila na Ye, Klisto azwa bolimbisi masumu ya bato oyo bazali kondima. Asalaki bongo mpo na kotalisa bosembo na Ye, pamba te, na tango ya kala, tango oyo akangaki motema, apesaki bato etumbu te mpo na masumu na bango. <sup>26</sup> Nzambe asalaki bongo mpo na kotalisa bosembo na Ye na tango oyo, mpo ete Ye moko azala Sembo mpe atanga lokola moto ya sembo, moto oyo azali kondimela Yesu.

<sup>27</sup> Boye, tina nini komikumisa ? Tina ezali te ! Na mobeko nini ? Na mobeko ya misala ? Te, kasi na nzela ya kondima. <sup>28</sup> Pamba te tososoli ete moto atangamaka lokola moto ya sembo na nzela kaka ya kondima, kasi na nzela ya kotosa Mobeko te. <sup>29</sup> Boni, Nzambe azali kaka Nzambe ya Bayuda ? Azali mpe Nzambe ya bato ya bikolo ya bapaya te ? Solo, azali mpe Nzambe ya bato ya hikolo ya bapaya. <sup>30</sup> Pamba te Nzambe azali kaka moko ; Ye nde akomisaka, na nzela ya kondima na bango, bato oyo bakatisa ngenga mpe bato oyo bakatisa ngenga te, bato ya sembo. <sup>31</sup> Boni, tobomi Mobeko likolo ya kondima ? Soki moke te ! Tozali kutu kolendisa yango.

## **4**

*Abrayami akomaki sembo mpo na kondima na ye*

<sup>1</sup> Toloba nini na tina na Abrayami, koko na bipo ? Azwaki nini na bomoto ? <sup>2</sup> Soki Abrayami atangamaki lokola moto ya sembo na nzela ya misala, akokaki solo komikumisa ; kasi liboso ya Nzambe, ezali

bongo te ! <sup>3</sup> Makomi elobi nini ? « Abrayami azalaki na kondima epai ya Nzambe, yango wana Nzambe atangaki ye lokola moto ya sembo. »

<sup>4</sup> Soki moto asali mosala, batangaka lifuti na ye lokola likabo te, kasi lokola motoki na ye. <sup>5</sup> Nzokande, soki moto asali mosala te, kasi andimeli Nzambe oyo atangaka bato ya masumu lokola bato ya sembo, kondima na ye ekokomisa ye moto ya sembo. <sup>6</sup> Davidi mpe alobaki bongo tango atatolaki esengo ya moto oyo Nzambe akomisi sembo na kozanga misala :

<sup>7</sup> « Esengo na bato

oyo mabe na bango elimbisami,  
mpe masumu na bango elongwe !

<sup>8</sup> Esengo na moto

oyo Nkolo atangelaka lisumu te ! »

<sup>9</sup> Boni, esengo yango ezali kaka mpo na bato oyo bakatisa ngenga to ezali mpe mpo na bato oyo bakatisa ngenga te ? Solo, tozali koloba : Mpo ete Abrayami azalaki na kondima, Nzambe atangaki ye lokola moto ya sembo. <sup>10</sup> Esalemaki tango nini ? Esalemaki liboso na ye kokatisa ngenga to sima na ye kokatama ngenga ? Esalemaki te sima na ye kokatama ngenga ; esalemaki nde liboso na ye kokatisa ngenga. <sup>11</sup> Nzambe apesaki ye elembo ya kokatama ngenga lokola kashe ya bosembo oyo azwaki na nzela ya kondima, wana azalaki akatama nanu ngenga te. Boye akoma na mbala moko tata ya bato nyonso oyo bandimaka, wana bazali bakatama ngenga te mpo ete bango mpe bakoma bato ya sembo, <sup>12</sup> mpe tata ya bato oyo bakatisa ngenga, ba-oyo bakatama ngenga kaka te, kasi balandaka mpe ndakisa ya kondima oyo Abrayami, tata na biso, azalaki na yango liboso ete bakata ye ngenga.

<sup>13</sup> Ezali na nzela ya Mobeko te nde Abrayami mpe bakitani na ye bapesamelaki elaka ya kozwa mokili lokola libula, kasi ezali nde na nzela ya bosembo oyo ewutaka na kondima. <sup>14</sup> Pamba te soki ezali bato oyo batosaka mibeko nde bakozwa libula yango, wana kondima ezali lisusu na tina te mpe elaka ezali te, <sup>15</sup> pamba te Mobeko ebendaka kanda ya Nzambe. Nzokande, esika oyo Mobeko ezali te, kobuka Mobeko mpe ezalaka te.

<sup>16</sup> Yango wana, elaka eyaka na nzela ya kondima, mpo ete ezala na nzela ya ngolu mpe mpo ete ezala mpo na bakitani nyonso ya Abrayami : kaka te mpo na ba-oyo babengami bakitani na nzela ya Mobeko, kasi mpe mpo na ba-oyo bazali na kondima ya Abrayami oyo azali tata na biso nyonso, <sup>17</sup> kolanda ndenge ekomama : « Nakomisaki yo tata ya bikolo ebele. » Azali tata na biso na miso ya Nzambe oyo ye andimaki, Nzambe oyo apesaka bomoi epai ya bakufi mpe azalisaka biloko oyo etikala kozala te.

<sup>18</sup> Atako Abrayami akokaki lisusu te kotia elikya, kasi atiaki kaka elikya mpe andimaki ; boye akomaki tata ya bikolo ebele, kolanda ndenge Nzambe aloba mpo na ye : « Bakitani na yo bakozala ebele. » <sup>19</sup> Abrayami akomaki na mibu pene nkama moko, kasi kondima na ye elembaki te atako atalaki nzoto na ye, oyo ezalaki lisusu na makasi te, mpe nzoto ya Sara oyo akokaki lisusu kobota te. <sup>20</sup> Nzokande, na esika ete atia tembe na elaka ya Nzambe mpe aboya kondima, kasi kondima na ye epesaki ye lisusu makasi koleka mpe azalaki kopesa

Nzambe nkembo, <sup>21</sup> wana andimisamaki makasi ete Nzambe azali na makoki ya kokokisa elaka na Ye. <sup>22</sup> Yango wana, mpo na kondima na ye, Nzambe atangaki ye lokola moto ya sembo. <sup>23</sup> Nzokande, ezali mpo na ye moko kaka te nde ekomama : « Nzambe atangaki ye lokola moto ya sembo ; » <sup>24</sup> ezali mpe mpo na biso oyo Nzambe akotanga lokola bato ya sembo mpo ete tondimelaka Ye oyo asekwisaki, kati na bakufi, Yesu, Nkolo na biso, <sup>25</sup> oyo akabamaki mpo na masumu na biso mpe asekwaki mpo ete tokoma bato ya sembo.

## 5

### *Kimia elongo na Nzambe*

<sup>1</sup> Yango wana, lokola tokomi bato ya sembo na nzela ya kondima, tozali na kimia elongo na Nzambe na nzela ya Nkolo na biso, Yesu-Klisto <sup>2</sup> oyo na nzela na Ye, tozwi ndingisa, na nzela ya kondima, ya kozwa ngolu oyo kati na yango tozali kowumela mpe tozali komikumisa kati na elikya ete tokobika nkembo ya Nzambe. <sup>3</sup> Tozali mpe komikumisa kati na pasi, pamba te toyebi ete pasi ebotaka koyika mpiko, <sup>4</sup> koyika mpiko ememaka elonga kati na komekama, mpe elonga kati na komekama ebotaka elikya. <sup>5</sup> Nzokande, elikya ekosaka te, pamba te Nzambe asopaki bolingo na Ye kati na mitema na biso na nzela ya Molimo Mosantu oyo Ye Nzambe apesaki biso.

<sup>6</sup> Solo, wana tozalaki nanu bato na bolembu, Klisto akufaki mpo na bato ya masumu, na tango oyo Nzambe abongisaki. <sup>7</sup> Ezali pasi komona moto kondima kokufa mpo na moto ya sembo ; tango mosusu, moto akoki kondima kokufa mpo na moto ya malamumu. <sup>8</sup> Kasi tala ndenge nini Nzambe alakisi biso bolingo na Ye : wana tozalaki nanu bato ya masumu, Klisto akufelaki biso.

<sup>9</sup> Lokola tokomi sik'oyo bato ya sembo na nzela ya makila na Ye, Klisto akobikisa biso mpe na kanda ya Nzambe. <sup>10</sup> Solo, wana tozalaki nanu banguna ya Nzambe, Ye moko Nzambe azongisaki boyokani na biso elongo na Ye na nzela ya kufa ya Mwana na Ye. Boye lokola azongisi boyokani yango, akobikisa biso mpe na nzela ya bomoi ya mwana na Ye. <sup>11</sup> Yango kaka te ! Tozali mpe komikumisa kati na Nzambe na nzela ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, oyo azongisi boyokani na biso elongo na Nzambe.

### *Adamu mpe Yesu-Klisto*

<sup>12</sup> Yango wana, ndenge lisumu ekotaki na mokili na nzela ya moto moko, mpe kufa na nzela ya lisumu, ndenge wana mpe kufa ekangaki bato nyonso na nzela ya lisumu, pamba te bato nyonso basalaki masumu.

<sup>13</sup> Solo, liboso ete Nzambe apesa Mobeko, lisumu ezalaki kati na mokili, kasi lisumu ekoki kotangama te soki Mobeko ezali te. <sup>14</sup> Nzokande, wuta na tango ya Adamu kino na tango ya Moyize, kufa ezalaki na bokonzi ata epai ya bato oyo basalaki masumu te, na lolenge ya Adamu oyo abukaki mobeko mpe azali elilingi ya moto oyo asengelaki koya.

<sup>15</sup> Kasi ezali na bokeseni monene kati na likabo ya ofele ya Nzambe mpe lisumu ! Pamba te soki lisumu ya moto moko ememelaki bato ebele kufa, ngolu ya Nzambe mpe likabo ya ofele oyo eyaki na nzela ya ngolu ya moto moko, Yesu-Klisto, efulukaki meke mpo na bato

ebele. <sup>16</sup> Likabo ya Nzambe ezali na motuya makasi koleka mabe ya lisumu ya moto moko : likolo ya lisumu moko, kosambisama eyei mpe ememi etumbu ; kasi likolo ya masumu ebele, likabo ya ngolu eyei mpe elongoli etumbu. <sup>17</sup> Pamba te soki na nzela ya mabe ya moto moko, kufa ezwaki bokonzi likolo ya moto wana se moko, ndenge nini bato oyo bazwaka bomengo ya ngolu ya Nzambe mpe likabo ya bosembo bazala na bokonzi te kati na bomoi na nzela ya Yesu-Klisto Ye moko !

<sup>18</sup> Na mokuse, ndenge mabe ya moto moko ememelaki bato nyonso etumbu, ndenge wana mpe mosala ya moto moko mpo na kokokisa bosembo ememeli bato nyonso bonsomi mpe bomoi. <sup>19</sup> Pamba te ndenge kozanga botosi ya moto moko ekomisaki bato ebele bato ya masumu, ndenge wana mpe botosi ya moto moko ekomisi bato ebele bato ya sembo.

<sup>20</sup> Mobeko eyaki mpo ete lisumu ebotana. Kasi epai lisumu ebotanaki, ngolu efulukaki koleka <sup>21</sup> mpo ete, ndenge lisumu elakisaki bokonzi na yango na nzela ya kufa, ngolu mpe elakisa bokonzi na yango na nzela ya bosembo mpo na komema na bomoi ya seko na nzela ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso.

## 6

### *Kufa mpo na lisumu mpe bomoi kati na Klisto*

<sup>1</sup> Boye, toloba nini ? Tosalaka na biso masumu mpo ete ngolu efuluka koleka ? <sup>2</sup> Soki moke te ! Bisu oyo tosila kokufa mpo na lisumu, ndenge nini tozongela lisusu kotambola kati na masumu ? <sup>3</sup> Boni, boyebi te ete biso nyonso oyo tosila kobatisama kati na Yesu-Klisto tozwaki nde libatise kati na kufa na Ye ? <sup>4</sup> Bakundaki biso elongo na Ye na nzela ya libatise kati na kufa na Ye mpo ete, lokola Klisto asekwaki kati na bakufi na nzela ya nkembo ya Tata, biso mpe totambola na bomoi ya sika.

<sup>5</sup> Pamba te soki tosonianaki elongo na Ye kati na kufa na Ye, solo tokosanganana mpe elongo na Ye kati na lisekwa na Ye. <sup>6</sup> Pamba te toyebi malamumu ete bomoto ya kala ebakamaki na ekulusu elongo na Klisto mpo ete nzoto na biso lokola esalelo ya lisumu ekufa mpe tozala lisusu bawumbu ya lisumu te. <sup>7</sup> Moto nyonso oyo asilaki kokufa atangamaki lokola moto ya sembo : azali lisusu te na se ya bokonzi ya lisumu. <sup>8</sup> Nzokande, lokola tosila kokufa elongo na Klisto, tozali kondima ete tokozala mpe na bomoi elongo na Ye. <sup>9</sup> Pamba te toyebi malamumu ete Klisto oyo asekwaki kati na bakufi akokufa lisusu te ; kufa ezali lisusu na bokonzi te likolo na Ye. <sup>10</sup> Akufaki mpo na lisumu mbala moko mpo na libela ; kasi sik'oyo azali na bomoi, mpe azali na bomoi mpo na Nzambe.

<sup>11</sup> Boye bino mpe, bomimona lokola bakufi mpo na lisumu, kasi lokola bato ya bomoi mpo na Nzambe kati na Yesu-Klisto. <sup>12</sup> Yango wana, tika ete lisumu ezala lisusu na bokonzi te kati na banzoto na bino, oyo ekokufa ; mpe bosengeli lisusu te kotosa baposa na yango ya mabe. <sup>13</sup> Bokaba biteni ya banzoto na bino te na lisumu lokola bisalelo mpo na mabe, kasi bomikaba bino moko epai na Nzambe lokola bato oyo basekwa kati na bakufi mpe bazali na bomoi ; mpe bokabela Ye biteni ya banzoto na bino lokola bisalelo mpo na bosembo. <sup>14</sup> Pamba

te lisumu ekozala lisusu na bokonzi te likolo na bino, pamba te bozali lisusu na se ya bokonzi ya Mobeko te, kasi na se ya ngolu.

<sup>15</sup> Boye toloba nini? Tokoba kosala masumu mpo ete tozali na se ya bokonzi ya Mobeko te kasi na se ya ngolu? Soki moke te!  
<sup>16</sup> Boni, boyebi te ete soki bomikabi epai ya moto lokola bawumbu mpo na kotosa ye bokomi nde bawumbu ya moto oyo bozali kotosa to bawumbu ya lisumu oyo ememaka na kufa to bawumbu ya botosi oyo ememaka na bosembo? <sup>17</sup> Kasi tika ete tozongisa matondi epai ya Nzambe! Soki na kala bozalaki bawumbu ya lisumu, kasi sik'oyo bokomi kotosa na motema mobimba mateya oyo bateyaki bino, <sup>18</sup> bosili kokangolama na bowumbu ya lisumu mpe bokomi bawumbu ya bosembo.

<sup>19</sup> Nazali koloba awa lokola moto mpo na bolembu na bino ya bomoto. Ndenge na kala, bokabaki biteni ya banzoto na bino na bowumbu ya misala ya mbindo mpe ya mabe mpo na kosala mabe, ndenge wana mpe bokaba yango sik'oyo na bowumbu ya bosembo mpo na kotambola na bomoi ya bosantu. <sup>20</sup> Tango bozalaki nanu bawumbu ya lisumu, bozalaki na bonsomi liboso ya bosembo. <sup>21</sup> Nzokande, litomba nini bozwaki na tango wana oyo bozalaki kosala makambo oyo ezali koyokisa bino lelo soni, pamba te ememaka na kufa? <sup>22</sup> Kasi awa bolongwe sik'oyo na se ya bowumbu ya lisumu mpe bokomi na se ya bowumbu ya Nzambe, litomba oyo bozwi ezali bomoi ya bosantu, mpe suka na yango ezali bomoi ya seko. <sup>23</sup> Pamba te lifuti ya lisumu ezali kufa, kasi likabo ya ofele ya Nzambe ezali bomoi ya seko kati na Yesu-Klisto, Nkolo na biso.

## 7

### *Moklisto akangolama na Mobeko*

<sup>1</sup> Bandeko—nazali koloba na bato oyo bayebi Mobeko— bobosani ete Mobeko ezalaka na nguya likolo ya moto kaka na tango oyo azali na bomoi? <sup>2</sup> Ndakisa: Mobeko ekangisaka mwasi ya libala na mobali na ye, wana mobali yango azali na bomoi. Kasi soki mobali akufi, mwasi akangolami na mobeko oyo ezalaki kokangisa ye na mobali. <sup>3</sup> Boye soki, wana mobali na ye azali nanu na bomoi, akomi mwasi ya mobali mosusu, bakoloba ete asali ekobo. Kasi soki mobali na ye akufi, akangolami libela na mobeko yango mpe akoki kokoma mwasi ya mobali mosusu; boye bakoloba te ete asali ekobo.

<sup>4</sup> Ndenge wana mpe mpo na bino bandeko na ngai: bosila mpe kokufa mpo na Mobeko na nzela ya nzoto ya Klisto mpo ete bokoma bato ya moto mosusu, ya Ye oyo asekwaki kati na bakufi, mpo ete tobota bambuma mpo na Nzambe. <sup>5</sup> Pamba te wana tozalaki nanu kotambola kolanda baposa ya nzoto, Mobeko ezalaki kotindika biso na baposa ya mabe oyo ezalaki kosala mosala na yango kati na biteni ya banzoto na biso mpo ete tobota bambuma oyo ememaka na kufa. <sup>6</sup> Kasi sik'oyo, lokola tokufi mpo na nguya oyo ezalaki kokanga biso na bowumbu, tokangolami na nguya ya Mobeko mpo ete tosalela Nzambe na lolenge ya sika ya Molimo, kasi na lolenge ya kala ya mokanda ya Mobeko te.

### *Mobeko mpe lisumu*

<sup>7</sup> Boye toloba nini ? Mobeko ekomi nde lisumu ? Soki moke te ! Soki Mobeko ezalaki te, nalingaki mpe koyeba lisumu te. Pamba te soki Mobeko elobaki te : « Okolulaka te, » nalingaki mpe koyeba te soki kolula ezali penza nini. <sup>8</sup> Nzokande, lokola lisumu ezwaka nguya na esika oyo mitindo ezali, lisumu ebotaki kati na ngai lolenge nyonso ya baposa ya mabe. Pamba te soki Mobeko ezali te, lisumu mpe ezali na nguya te. <sup>9</sup> Na kala, tango Mobeko ezalaki te, nazalaki na bomoi ; kasi tango mitindo eyei, lisumu mpe ezwi nguya, mpe ngai nakufi. <sup>10</sup> Bongo mitindo oyo esengelaki komema na bomoi ememi ngai na kufa. <sup>11</sup> Pamba te lokola lisumu ezwaka nguya na esika oyo mitindo ezali, lisumu ekosaki ngai mpe ememaki ngai na kufa na nzela ya mitindo. <sup>12</sup> Boye, Mobeko ezali bule, mpe mitindo ezali bule, sembo mpe malamumu.

<sup>13</sup> Boni, eloko ya malamumu ekoki solo komemela ngai kufa ? Soki moke te ! Nzokande, mpo ete lisumu eyebana ete ezali lisumu, mpe mpo ete elakisa mabe na yango na nzela ya mitindo, esalelaki eloko oyo ezali malamumu mpo ete lisumu yango epesa ngai kufa.

<sup>14</sup> Toyebi ete Mobeko epesamaki na nzela ya Molimo na Nzambe ; kasi ngai nazali kaka moto, natekama mpo na kozala mowumbu ya lisumu. <sup>15</sup> Nasosolaka te makambo oyo nasalaka : oyo nalingaka kosala, nasalaka yango te ; kasi oyo nayinaka, yango nde nasalaka. <sup>16</sup> Mpe soki nasalaka makambo oyo naboyaka kosala, wana nandimi ete Mobeko ezali malamumu. <sup>17</sup> Lokola ezali bongo, emonani ete ezali ngai te moto nasalaka yango, kasi ezali nde lisumu oyo evandaka kati na ngai. <sup>18</sup> Pamba te nayebi malamumu ete bolamu evandaka kati na ngai te, elingi koloba : evandaka kati na nzoto na ngai te. Nazalaka na posa ya kosala bolamu, kasi nazangaka nguya ya kokokisa yango. <sup>19</sup> Nasalaka te bolamu oyo nalingaka kosala, kasi nasalaka nde mabe oyo naboyaka kosala. <sup>20</sup> Soki sik'oyo nasali makambo oyo naboyaka kosala, ezali lisusu ngai te moto nasali yango, kasi ezali nde lisumu oyo evandaka kati na ngai.

<sup>21</sup> Boye, namonaka mobeko oyo kosala kati na ngai : soki nalingi kosala bolamu, ezali mabe kaka nde nakosala. <sup>22</sup> Pamba te kati na motema na ngai, nasepelaka na Mobeko ya Nzambe ; <sup>23</sup> kasi kati na biteni ya nzoto na ngai, namonaka mobeko mosusu kobundisa mobeko ya makanisi ya motema na ngai mpe kokomisa ngai mowumbu ya mobeko ya lisumu oyo ezali kosala kati na biteni ya nzoto na ngai. <sup>24</sup> Oh ngai moto na mawa ! Nani akokangola ngai na nzoto oyo ya kufa ? <sup>25</sup> Tika ete matondi epesamela Nzambe oyo akangolaka ngai na nzela ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso !

Na mokuse, nakoki koloba ete, na nzela ya mayele na ngai, nazali mowumbu ya Mobeko ya Nzambe, kasi na nzela ya bomoto na ngai ya masumu, nazali mowumbu ya mobeko ya lisumu.

## 8

### *Molimo apesaka bomoi*

<sup>1</sup> Yango wana sik'oyo, etumbu ezali lisusu te mpo na bato oyo bazali kati na Yesu-Klisto. <sup>2</sup> Pamba te kati na Yesu-Klisto, Mobeko ya Molimo oyo apesaka bomoi ekangoli ngai na bowumbu ya mobeko ya lisumu mpe ya kufa. <sup>3</sup> Pamba te likambo oyo Mobeko ekokaki kosala te mpo



ete bomoto ezangisaki yango nguya, Nzambe asalaki yango na kotinda Mwana na Ye, na nzoto oyo ekokani na nzoto ya bato ya masumu, mpo ete akoma likabo mpo na lisumu. Boye, akatelaki masumu etumbu kati na nzoto ya bato. <sup>4</sup> Asalaki bongo mpo ete bosome oyo Mobeko esengaka ekokisama kati na biso oyo totambolaka te kolanda baposa ya nzoto, kasi kolanda Molimo.

<sup>5</sup> Bato oyo batambolaka kolanda baposa ya nzoto batiaka makanisi na bango na makambo ya nzoto, kasi ba-oyo batambolaka kolanda Molimo batiaka makanisi na bango na makambo ya Molimo. <sup>6</sup> Baposa ya nzoto ememaka na kufa, kasi baposa ya Molimo ememaka na bomoi mpe na kimia. <sup>7</sup> Baposa ya nzoto etombokelaka Nzambe, etosaka Mobeko ya Nzambe te mpe ekotikala kotosa yango ata moke te. <sup>8</sup> Bato oyo batambolaka kolanda baposa ya nzoto bakoki kosepelisa Nzambe te.

<sup>9</sup> Nzokande bino, botambolaka te kolanda baposa ya nzoto, kasi kolanda baposa ya Molimo, mpo ete Molimo ya Nzambe azali kati na bino. Mpe soki moto azangi Molimo ya Klisto azali mpe moto na Ye te. <sup>10</sup> Kasi soki Klisto azali kati na bino, atako nzoto na bino ekokufa mpo na lisumu, kasi Molimo azali bomoi kati na bino, pamba te bokoma bato ya sembo. <sup>11</sup> Mpe soki Molimo ya Ye oyo asekwisaki Yesu kati na bakufi azali kovanda kati na bino, Ye oyo asekwisaki Klisto kati na bakufi akopesa mpe bomoi epai na banzoto na bino, oyo ebengami na kokufa, na nzela ya Molimo na Ye, oyo avandaka kati na bino.

<sup>12</sup> Yango wana bandeko na ngai, tozali na niongo—kasi ezali niongo ya nzoto te mpo ete totambola te kolanda baposa ya nzoto. <sup>13</sup> Pamba te soki botamboli kolanda baposa ya nzoto bokokufa ; kasi soki bobomi, na nzela ya Molimo, misala mabe oyo bosalaka kati na banzoto na bino, bokozala na bomoi. <sup>14</sup> Pamba te bato oyo batambolisamaka na Molimo ya Nzambe bazali bana na Nzambe.

<sup>15</sup> Solo, bozwaki te Molimo oyo akomisaka bino bawumbu mpo ete bozala na kobanga, kasi bozwaki Molimo oyo akomisaka bino bana na Nzambe, mpe ezali na nzela ya Molimo yango nde togangaka : « Tata ! » <sup>16</sup> Molimo Ye moko atatolaka na molimo na biso ete tozali bana na Nzambe. <sup>17</sup> Mpe soki tozali bana, tozali mpe bakitani ya libula : tozali bakitani ya libula ya Nzambe, mpe bakitani ya libula elongo na Klisto, soki penza tozali komona pasi elongo na Ye mpo ete tozwa mpe nkembo elongo na Ye.

*Pasi ya tango oyo mpe nkembo oyo ezali koya*

<sup>18</sup> Nakanisi ete pasi ya tango oyo ekokani te na motuya ya nkembo oyo ekomonisama mpo na biso. <sup>19</sup> Pamba te bikelamu nyonso ezali kozela na posa makasi ete bana na Nzambe bamonisama. <sup>20</sup> Pamba te bikelamu nyonso ezali na se ya bokonzi ya nguya oyo esukaka na pamba ; na mokano na yango moko te, kasi na mokano ya Ye oyo atiaki bikelamu yango na se ya bokonzi yango, na elikya ete <sup>21</sup> bikelamu nyonso mpe ekokangolama na bowumbu ya libebi na yango mpo na kozwa bonsomi ya nkembo oyo bana na Nzambe bakozwa.

<sup>22</sup> Toyebi malamu ete kino sik'oyo, bikelamu nyonso ezali kolela pasi lokola mwasi oyo azali na pasi ya kobota. <sup>23</sup> Ezali yango moko kaka te nde ezali kolela ; kasi biso ba-oyo mpe tozwaki Molimo lokola mbuma ya liboso tozali mpe komona pasi kati na mitema, wana tozali kozela na

posa makasi ete Nzambe akomisa biso bana na Ye penza mpe asikola banzoto na biso. <sup>24</sup> Pamba te toсила kobika, kasi kobika yango ezali nanu elikya. Nzokande soki tozali komona eloko oyo tozali kotiela elikya, wana ezali lisusu elikya te, pamba te nani akoki kotia elikya na eloko oyo azali komona ? <sup>25</sup> Kasi soki tozali kotia elikya na eloko oyo tozali komona te, solo tokozela yango na molende.

<sup>26</sup> Ndenge moko mpe Molimo ayaka kosunga biso kati na bolembu na biso ; pamba te toyebi te kosambela na lolenge oyo esengeli, kasi Molimo Ye moko abondelaka mpo na biso na maloba oyo moto akoki koloba te. <sup>27</sup> Mpe Nzambe oyo akundolaka mozindo ya mitema ayebi makanisi ya Molimo, pamba te Molimo abondelaka mpo na basantu kolanda mokano ya Nzambe.

<sup>28</sup> Mpe toyebi malamumu ete kati na makambo nyonso, Nzambe asalaka mpo na bolamu ya bato oyo balingaka Ye, ba-oyo babengama kolanda mabongisi na Ye. <sup>29</sup> Pamba te bato oyo Nzambe ayeba wuta kala, abongisa mpe bango wuta kala mpo ete bakokana na Mwana na Ye, mpo ete azala Mwana ya liboso kati na bandeko ebele. <sup>30</sup> Mpe ba-oyo abongisa wuta kala, abenga mpe bango ; ba-oyo abenga, akomisa bango bato ya sembo ; mpe ba-oyo akomisa bato ya sembo, apesa bango mpe nkembo na Ye.

### *Bolingo ya Nzambe epesaka elikya*

<sup>31</sup> Boye, toloba lisusu nini ? Soki Nzambe azali mpo na biso, nani akotelemela biso ? <sup>32</sup> Ye oyo aboyaki te kopesa Mwana na Ye se moko, kasi akabaki Ye mpo na biso nyonso, ndenge nini azanga kopesa biso biloko nyonso elongo na Ye na nzela ya ngolu ? <sup>33</sup> Nani akofunda bato oyo Nzambe apona ? Ezali Nzambe nde akomisaka sembo. <sup>34</sup> Nani akokatela bango etumbu ? Moko te ! Yesu-Klisto akufaki ; kutu, asekwaki, azali na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe, mpe azali kobondela mpo na biso. <sup>35</sup> Nani akokabola biso na bolingo ya Klisto ? Pasi, somo, minyoko, nzala, kozanga bilamba, likama to mopanga ? <sup>36</sup> Kolanda ndenge ekomama :

« Ezali mpo na Yo nde balukaka koboma biso mikolo nyonso ; bazwaka biso lokola bameme ya koboma. »

<sup>37</sup> Kasi kati na makambo oyo nyonso, tozali penza balongi na nzela ya Ye oyo alinga biso. <sup>38</sup> Pamba te nandimisami ete ezala kufa to bomoi, ba-anjelu to milimo mabe, makambo ya mikolo oyo to makambo oyo ekoya, banguya ya ndenge na ndenge, <sup>39</sup> banguya ya likolo to ya se ya mabele to eloko mosusu oyo Nzambe akela, eloko moko te ekoki kokabola biso na bolingo ya Nzambe kati na Yesu-Klisto, Nkolo na biso.

## **Isalaele kati na lisolo ya lobiko**

### **9**

#### *Nzambe apona Isalaele*

<sup>1</sup> Nazali koloba solo kati na Klisto, nazali kokosa te mpe motema na ngai ezali koyebisa ngai solo na nzela ya Molimo Mosantu : <sup>2</sup> motema na ngai etondi na mawa mpe na pasi oyo ezali kosila te. <sup>3</sup> Mpo na yango, eleki kutu malamumu mpo na ngai kolakelama mabe mpe kokabwana na Klisto mpo na bandeko na ngai, bato ya ekolo na ngai, <sup>4</sup> oyo bazali bana ya Isalaele. Nzambe akomisa bango bana na Ye,

apesa bango nkembo, asala boyokani elongo na bango, apesa bango Mobeko, alakisa bango kosambela na solo, apesa bango bilaka <sup>5</sup> mpe bakoko. Ezali na nzela ya bakoko yango nde Klisto, oyo azali na likolo ya nyonso, ayaki na mokili lokola moto. Tika ete Nzambe apambolama libela na libela ! Amen !

<sup>6</sup> Elingi koloba te ete Liloba na Nzambe ebimaki na pamba, pamba te bakitani nyonso ya Isalaele bazali bana ya Isalaele te, <sup>7</sup> mpe bakitani nyonso ya Abrayami bazali bana na ye te. Pamba te Nzambe alobaki na Abrayami : « Ezali na nzela ya Izaki nde okozwa bakitani. » <sup>8</sup> Elingi koloba ete bana nyonso oyo Abrayami abotaki bazali bakitani na ye te, kasi ezali kaka bana oyo abotaki kati na elaka ya Nzambe nde batangamaka lokola bakitani na ye. <sup>9</sup> Pamba te, tala ndenge Nzambe alakaki Abrayami : « Kaka na eleko oyo, nakozonga, mpe Sara akozala na mwana mobali. »

<sup>10</sup> Esukaki kaka wana te : Rebeka mpe abotaki bana mibali mibale na nzela ya tata moko, Izaki, koko na biso. <sup>11</sup> Nzokande, liboso ete mapasa yango babotama mpe basala likambo moko ya malamumu to ya mabe, mpo ete mabongisi ya lolenge Nzambe aponaka ekokisama, <sup>12</sup> kolanda misala ya bato te kasi kolanda mokano ya Ye oyo abengaka, Nzambe alobaki na Rebeka : « Kulutu akosalela leki, » <sup>13</sup> kolanda ndenge ekomama : « Nalingaki Jakobi, kasi nayinaki Ezawu. »

<sup>14</sup> Boye toloba nini ? Mabe ezali kati na Nzambe ? Soki moke te !

<sup>15</sup> Pamba te alobaki na Moyize :

« Nakotalisa ngolu epai ya moto  
 oyo Ngai nasepeli kosalela ngolu,  
 mpe nakoyokela mawa moto  
 oyo Ngai nasepeli koyokela mawa. »

<sup>16</sup> Boye, yango ewuti te na posa to na makasi ya moto, kasi ewuti na Nzambe oyo asalaka ngolu. <sup>17</sup> Pamba te, tala ndenge Makomi elobaki na tina na Faraon : « Nakomisaki yo mokonzi mpo na kotalisa nguya na Ngai kati na yo, mpe mpo ete lokumu ya Kombo na Ngai epanzana na mokili mobimba. » <sup>18</sup> Boye Nzambe asalaka ngolu na moto oyo Ye asepeteli kosalela ngolu, mpe ayeisaka motema libanga moto oyo Ye asepeteli koyeisa motema libanga.

### *Nzambe asalaka nyonso oyo alingi*

<sup>19</sup> Bato bakoki koloba : « Mpo na nini Nzambe apamelaka biso, pamba te moto moko te akoki kotelemela mokano na Ye ? » <sup>20</sup> Oh moto, ozali nani mpo ete obeta tembe na Nzambe ? Mbeki ya mabele ekoki solo koloba na moto oyo asali yango : « Mpo na nini osali ngai na lolenge oyo ? » <sup>21</sup> Mosali mbeki azali na bokonzi te ya kosala nzungu ya lokumu mpe nzungu oyo ezanga lokumu na nzela ya potopoto kaka moko ?

<sup>22</sup> Okoloba nini soki Nzambe, mpo na kolakisa kanda mpe nguya na Ye, ayikelaki mingi mpiko mbeki oyo etumbolaka kanda na Ye, mbeki oyo ebongisami mpo na kobebisama ? <sup>23</sup> Okoloba lisusu nini, soki Nzambe asalaki bongo mpo na kolakisa bomengo ya nkembo na Ye mpo na bolamu ya bato oyo asepeteli kosalela ngolu, ba-oyo abongisa wuta kala mpo na nkembo ? <sup>24</sup> Ezali biso nde Nzambe abengaki, kaka kati na Bayuda te kasi mpe kati na Bagagano, <sup>25</sup> kolanda ndenge azali koloba kati na mokanda ya Oze :

« Nakobenga bato oyo bazalaka ya Ngai te bato na Ngai,  
mpe nakobenga ye oyo azalaka molingami na Ngai te  
molingami na Ngai. »

<sup>26</sup> Mpe,

« kaka na esika oyo balobaki na bango :

    < Bozali bato na ngai te, >

bakokoma kobenga bango

    < bana na Nzambe na bomoi. > »

<sup>27</sup> Ezayi agangaki na tina na Isalaele :

« Ata soki motango ya bana ya Isalaele  
ezalaki lokola zelo ya ebale monene,  
ndambo kaka nde bakobika.

<sup>28</sup> Pamba te Nkolo akokokisa Liloba na Ye  
na mobimba na yango  
mpe na lombangu kati na mokili. »

<sup>29</sup> Ezali ndenge kaka Ezayi amisakolelaki :

« Soki Nkolo, Mokonzi ya mampinga, atikelaki biso bakitani te,  
tolingaki kokoma lokola engumba Sodome,  
tolingaki kokokana na engumba Gomore. »

*Isalaele mpe lobiko na nzela ya kondima*

<sup>30</sup> Boye, toloba lisusu nini ? Bapagano oyo bazalaki koluka te  
kokoma bato ya sembo bakomi sembo na nzela ya kondima, <sup>31</sup> kasi  
Isalaele oyo azalaki koluka kokoma sembo na nzela ya kotosa Mobeko  
atikali kokoma sembo te. <sup>32</sup> Mpo na nini ? Pamba te balukaki te  
kokoma sembo na nzela ya kondima, kasi na nzela ya misala. Yango  
wana babetaki libaku na libanga oyo ekweyisaka, <sup>33</sup> kolanda ndenge  
ekomama :

« Tala, nazali kotia kati na Siona  
libanga oyo ebetisaka bato mabaku,  
libanga monene oyo ekweyisaka bato ;  
moto oyo akotiela yango motema  
akotikala koyokisama soni te. »

## 10

<sup>1</sup> Bandeko, posa ya motema na ngai mpe libondeli na ngai epai ya  
Nzambe ezali ete bana ya Isalaele babika. <sup>2</sup> Pamba te nakoki solo  
kotatola mpo na bango ete bazali penza na bolingo oyo eleka ndelo  
mpo na Nzambe. Nzokande, bolingo yango evandisami na boyebi  
te. <sup>3</sup> Lokola bayebaki te ndenge nini Nzambe akomisaka bato sembo  
mpe balukaki komikomisa sembo na ndenge na bango moko, batosaki  
te lolenge oyo Nzambe akomisaka bato sembo. <sup>4</sup> Klisto nde asukisa  
Mobeko mpo ete moto nyonso oyo akondima akoma moto ya sembo.

<sup>5</sup> Tala ndenge nini Moyize akomaki na tina na bosembo oyo ewutaka  
na Mobeko : « Moto oyo akosalela yango akobika bomoi na ye na nzela  
na yango. » <sup>6</sup> Kasi tala ndenge nini bosembo oyo ewutaka na kondima  
elobaka : « Komilobela te kati na motema na yo : < Nani akomata  
kuna na Likolo ? > Ezali lokola kokitisa Klisto wuta na Likolo <sup>7</sup> to  
mpe : < Nani akokita kati na libulu monene mpe ya molili makasi ? >  
Ezali lokola kotombola Klisto kati na bakufi. » <sup>8</sup> Boye, elobaka penza  
nini ? « Liloba ezali pene na yo, ezali kati na monoko na yo mpe kati  
na motema na yo. » Liloba yango nde ezali Liloba ya kondima, mpe

yango nde tozali kotatola. <sup>9</sup> Soki otatoli na monoko na yo ete Yesu azali Nkolo, mpe ondimi na motema na yo ete Nzambe asekwisaki Ye kati na bakufi, okobika ; <sup>10</sup> pamba te kondima oyo ekomisaka sembo ewutaka na motema, mpe litatoli oyo ememaka na lobiko ebimaka nde na monoko. <sup>11</sup> Makomi eloba : « Moto nyonso oyo andimelaka Ye akotikala koyokisama soni te. » <sup>12</sup> Boye, bokeseni ezali te kati na Moyuda mpe Mogreki, pamba te bango nyonso bazali na Nkolo moko oyo apambolaka makasi bato nyonso oyo babelelaka Ye. <sup>13</sup> Solo, moto nyonso oyo akobelela Kombo ya Nkolo akobikisama.

<sup>14</sup> Kasi ndenge nini bakoki solo kobelela Ye soki bandimeli Ye te ? Mpe ndenge nini bakoki solo kondimela Ye soki bayoki nanu sango na Ye te ? Mpe ndenge nini bakoki solo koyoka sango na Ye soki moto ateyi bango te ? <sup>15</sup> Mpe ndenge nini bakoki koteya soki batindami te ? Kolanda ndenge ekomama : « Tala ndenge ezali kitoko, makolo ya bato oyo basakolaka basango ya malamumu ! »

<sup>16</sup> Kasi bato nyonso te ya Isalaele nde bandimaki Sango Malamumu. Pamba te Ezayi alobaki : « Nkolo, nani andimaki mateya na biso ? » <sup>17</sup> Boye, kondima ewutaka na maloba oyo toyokaka, mpe maloba oyo toyokaka ewutaka na Liloba ya Klisto. <sup>18</sup> Natuna nanu : Boni, bayokaki te ? Iyo, bayokaki ! Pamba te ekomama :

« Mingongo na bango eyokanaki na mabele mobimba,  
maloba na bango ekomaki kino na suka ya mokili. »

<sup>19</sup> Natuna lisusu : Bato ya Isalaele basosolaki te ? Moyize azalaki moto ya liboso ya koloba :

« Nakosala ete boyokela oyo ezali ata ekolo te zuwa,  
nakosala ete boyoka kanda  
mpo na ekolo oyo ezanga ata mayele. »

<sup>20</sup> Mpe Ezayi akomaki kino na koloba :

« Namilakisaki epai ya bato oyo bazalaki koluka Ngai te,  
namimonisaki epai ya bato oyo bazalaki kotuna Ngai te. »

<sup>21</sup> Kasi alobaki boye mpo na Isalaele :

« Natandaki maboko na Ngai mokolo mobimba  
epai ya bato oyo bazanga botosi mpe bato ya mito makasi. »

## 11

### *Nzambe asundolaki Isalaele te*

<sup>1</sup> Bongo natunaki : Boni, Nzambe asundolaki bato na Ye ? Soki moke te ! Pamba te ngai mpe nazali moto ya Isalaele, mwana ya Abrayami, kati na libota ya Benjame. <sup>2</sup> Nzambe asundolaki bato na Ye te, oyo ayeba wuta kala. Boni, boyebi te makambo oyo Makomi ezali koloba na tina na Eliya oyo azalaki komitungisa epai ya Nzambe na tina na Isalaele :

<sup>3</sup> — Nkolo, babomi basakoli na Yo mpe babuki bitumbelo na Yo. Mpe ngai, natikali kaka ngai moko, mpe bazali lisusu koluka koboma ngai.

<sup>4</sup> Kasi eyano nini Nzambe azongiselaki ye ?

— Nabombi bato nkoto sambo mpo na Ngai, ba-oyo mabolongo na bango efukameli Bala te.

<sup>5</sup> Ezali mpe bongo na tango oyo : ezali na mwa ndambo ya bato oyo Nzambe apona na ngolu na Ye. <sup>6</sup> Nzokande, lokola koponama yango

esalemaki na ngolu, elakisi ete ezali likambo ya misala te ; soki te, ngolu ezali lisusu ngolu te.

<sup>7</sup> Boye toloba lisusu nini ? Eloko oyo bana ya Isalaele bazalaki koluka, bazwaki yango te ; kaka bato oyo Nzambe aponaki kati na bango nde bazwaki yango. Bato mosusu bakoma mitema mabanga, <sup>8</sup> kolanda ndenge ekomama :

« Nzambe apesaki bango molimo ya pongi,  
miso mpo ete bamona te,  
mpe matoyi mpo ete bayoka te,  
kino na mokolo ya lelo. »

<sup>9</sup> Mpe Davidi azali koloba :

« Tika ete mesa na bango ekoma motambo liboso na bango,  
monyama, libaku ya kokweya mpe ya kozwa etumbu !

<sup>10</sup> Tika ete miso na bango ekufa  
mpo ete bamona lisusu te,  
mpeabela mikongo mpo na libela ! »

*Isalaele ekweyi mpo na libela te*

<sup>11</sup> Natuna lisusu : boni, bana ya Isalaele babetaki libaku mpo ete bakweya mpo na libela ? Soki moke te ! Kasi likolo ya mabe na bango, lobiko epesamelaki na Bapagano mpo na kolamusa likunya ya Isalaele. <sup>12</sup> Nzokande, soki mabe na bango epesi mokili bomengo, mpe kobunga na bango epesi Bapagano bomengo, ndenge nini kobongola mitema na bango emema te bomengo oyo eleki ?

<sup>13</sup> Nazali koloba na bino Bapagano : lokola nazali ntoma ya Bapagano, napesaka lotomo na ngai lokumu <sup>14</sup> na elikya ya kolamusa zuwa ya bato ya ekolo na ngai mpe kobikisa ndambo ya bato kati na bango. <sup>15</sup> Pamba te soki kosundolama na bango ezongisi boyokani kati na Nzambe mpe mokili, koyambama na bango ekozala ndenge nini ? Boni, ekozala te bomoi kati na bakufi ? <sup>16</sup> Nzokande, soki mapa ya liboso oyo babonzeli Nzambe ezali bule, elingi koloba ete mapa nyonso oyo etikali ezali mpe bule ; soki mosisa ya nzete ezali bule, elingi koloba ete bitape na yango mpe ezali bule.

<sup>17</sup> Kasi soki bitape mosusu ekatamaki ; soki yo, etape ya nzete ya olive ya zamba, bakangisaki yo kati na bitape oyo etikalaki ; soki sik'oyo okomi komela, elongo na bitape yango, mayi moko oyo ezali komata wuta na mosisa ya nzete ya olive, <sup>18</sup> kobeta tolo te liboso ya bitape oyo ekatamaki. Soki omeki kobeta tolo, yeba malamumu ete ezali yo te nde ozali komema mosisa, kasi ezali mosisa nde ezali komema yo. <sup>19</sup> Okoki mpe koloba : « Bitape wana ekatamaki mpo ete bakangisa ngai na esika na yango. » <sup>20</sup> Olobi malamumu ! Bakatamaki mpo ete bazangaki kondima, kasi yo ozali wana mpo na kondima. Boye kotombola mapeka te, kasi sala nde keba. <sup>21</sup> Pamba te soki Nzambe azangaki te kokata bitape oyo ebimaka yango moko na nzete, akozanga mpe te kokata yo.

<sup>22</sup> Yango wana, sosola malamumu boboto mpe kanda na Nzambe : kanda epai ya bato oyo bakweyi, mpe boboto epai na yo soki ozali kokoba kowumela kaka na bolamu yango. Soki te, yo mpe okokatama. <sup>23</sup> Mpe soki bato ya Isalaele bawumeli te kati na kozanga na bango kondima, bakokangisa bango lisusu na nzete, pamba te Nzambe azali na makoki ya kokangisa bango lisusu na nzete. <sup>24</sup> Boye, soki yo owutaki

na nzete ya olive ya zamba oyo ebimisaki yo mpe bakangisaki yo na nzete ya olive oyo balona, ezala soki yango te nde ebimisaki yo, ndenge nini bakoki te kozongisa bitape ya nzete oyo ebimisaki yango na nzete na yango ?

*Bato nyonso ya Isalaele bakobika*

<sup>25</sup> Bandeko, nalingi ete boyeba mabombami oyo mpo ete bomimona te ete boleki na bwanya : ndambo ya bana ya Isalaele bakowumela kozala mitema libanga kino Bapagano nyonso bakokota na libota ya Nzambe. <sup>26</sup> Boye, bato nyonso ya Isalaele bakobika, kolanda ndenge ekomama :

« Mokangoli akobimela na Siona,  
akolongola mabe kati na Jakobi.

<sup>27</sup> Mpe yango nde ekozala boyokani na Ngai elongo na bango tango nakolongola masumu na bango. »

<sup>28</sup> Mpo na oyo etali Sango Malamu, bazali banguna ya Nzambe mpo na bolamu na bino ; kasi mpo na oyo etali koponama oyo Nzambe asalaki, bazali balingami na Ye likolo ya bakoko na bango, <sup>29</sup> pamba te Nzambe abotolaka te makabo oyo asili kopesa mpe abongolaka te makanisi na Ye epai ya bato oyo asili kobenga. <sup>30</sup> Ndenge na kala bozangaki botosi na miso ya Nzambe mpe sik'oyo Nzambe ayokeli bino mawa likolo ya kozanga botosi ya Bayuda, <sup>31</sup> ndenge wana mpe kozanga botosi na bango ya sik'oyo esali ete Nzambe ayokela bino mawa mpo ete ayokela bango mpe mawa. <sup>32</sup> Pamba te Nzambe akanga bato nyonso lokola na boloko ya kozanga botosi mpo ete ayokela bato nyonso mawa.

*Lokumu epai ya Nzambe*

<sup>33</sup> Oh, tala ndenge nini bomengo, bwanya mpe boyebi ya Nzambe ezali na mozindo mingi !

Moto moko te akoki koyeba makanisi na Ye mpe kososola nzela na Ye !

<sup>34</sup> « Nani ayebaki makanisi ya Nkolo ?  
Nani akomaki kopesa Ye toli ?

<sup>35</sup> Nani apesaki Nkolo eloko mpo ete Nkolo azongisela ye ? »

<sup>36</sup> Pamba te biloko nyonso ewutaka epai na Ye, na nzela na Ye mpe mpo na Ye.

Tika ete nkembo ezonga epai na Ye mpo na libela na libela ! Amen !

## **Bomoi ya Moklisto**

### **12**

*Komikaba epai ya Nzambe*

<sup>1</sup> Bandeko, mpo na mawa oyo Nzambe atalisi biso, nazali kosenga na bino ete bokabaka banzoto na bino epai ya Nzambe lokola mbeka ya bomoi, ya bule mpe esepelisaka Nzambe. Ekozala mpo na bino losambo ya solo kolanda ndenge esengeli. <sup>2</sup> Bomekolaka te bizaleli ya tango oyo, kasi bobongwana na nzela ya boyeisami sika ya mayele na bino, mpo ete bososolaka mokano ya Nzambe, oyo ezali malamau, esepelisaka Ye mpe ezali ya kokoka.

<sup>3</sup> Pamba te na ngolu oyo epesameli ngai, nazali koloba na bino nyonso : bomikanisaka te koleka makoki na bino, kasi bomikanisaka na lolenge ya mayele, kolanda kondima oyo Nzambe apesi na moko na moko kati na bino.

<sup>4</sup> Pamba te ndenge kaka moko na moko kati na biso azali na biteni ebele kati na nzoto na ye, mpe eteni moko na moko ezalaka na mosala na yango, <sup>5</sup> ndenge wana mpe tozali nzoto moko kati na Klisto atako tozali ebele, mpe moko na moko kati na biso azalaka eteni ya nyonso mosusu. <sup>6</sup> Kolanda ngolu oyo epesameli biso, tozalaka na makabo ekesana. Boye tika ete moto oyo azali na likabo ya kosakola asalelaka yango kolanda kondima, <sup>7</sup> tika ete moto oyo azali na likabo ya kosala mosala songolo kati na Lingomba amipesaka na mosala yango, tika ete moto oyo azali na likabo ya kopesa malakisi apesaka yango, <sup>8</sup> tika ete moto oyo azali na likabo ya kolendisaka alendisaka, tika ete moto oyo azali na likabo ya kopesa apesaka na motema moko, tika ete moto oyo azali na likabo ya kokamba akambaka na molende, mpe tika ete moto oyo azali na likabo ya kosunga bato bakelela asungaka na esengo !

<sup>9</sup> Tika ete bolingo ezalaka na lokuta te ! Boyinaka makambo mabe, bokangamaka makasi na makambo malamumu. <sup>10</sup> Mpo na oyo etali bondeko, bolinganaka makasi kati na bino ; mpo na oyo etali lokumu, bozalaka bato ya liboso ya kopesa yango na bato mosusu ; <sup>11</sup> mpo na oyo etali mosala, bozalaka bagoyigoyi te ; mpo na oyo etali Molimo, bopelaka na yango makasi ; mpo na oyo etali Nkolo, bozalaka bawumbu ya malamumu ; <sup>12</sup> mpo na oyo etali elikya, bozalaka na esengo makasi ; mpo na oyo etali pasi, bokangaka mitema ; mpo na oyo etali mabondeli, bozalaka na molende ; <sup>13</sup> mpo na oyo etali bosenga ya babulami, bosunganaka mpe boyambanaka malamumu kati na bandako na bino.

<sup>14</sup> Bopambolaka bato oyo banyokolaka bino ; iyo, bopambolaka, kasi bolakelaka mabe te ! <sup>15</sup> Bosepelaka elongo na bato oyo bazali kosepela, mpe bolelaka elongo na bato oyo bazali kolela. <sup>16</sup> Bobikaka na boyokani kati na bino mpe bozalaka na makanisi malamumu mpo na baninga. Bozalaka na lofundu te, kasi bozalaka bato ya komikitisa. Bomimonaka te lokola bato bamikoka.

<sup>17</sup> Bozongisaka mabe na mabe te. Bolukaka kosala makambo ya malamumu na miso ya bato nyonso. <sup>18</sup> Lokola ekoki kosalema, mpe lokola bino nde bosengeli kopesa nzela, bozalaka na kimia na bato nyonso. <sup>19</sup> Balingami na ngai, bozongisaka te bino moko mabe na mabe, kasi bopesaka nzela na kanda ya Nzambe, pamba te ekomama : « Ngai nde nazongisaka mabe na mabe, Ngai nde nakofuta moto na moto, » elobi Nkolo. <sup>20</sup> Nzokande,

« Soki monguna na yo azali na nzala, pesa ye bilei ;  
soki azali na posa ya komela mayi, pesa ye mayi.

Pamba te, soki osali bongo,

okotondisa makala ya moto na likolo ya moto na ye. »

<sup>21</sup> Kotika te ete mabe elonga na yo, kasi lukaka nde kolonga mabe na nzela ya kosala bolamumu.

## 13

*Botosi epai ya bakonzi ya leta*



<sup>1</sup> Tika ete moto nyonso atosa bakonzi ya leta, pamba te bokonzi nyonso ewutaka na Nzambe, mpe ezali Nzambe nde atia bakonzi oyo bazali. <sup>2</sup> Boye, moto oyo aboyi kotosa bakonzi ya leta azali nde kotombokela mabongisi oyo Nzambe asila kotia, mpe bato oyo basalaka bongo bamibendelaka nde etumbu mpo na bango moko. <sup>3</sup> Bato oyo batambolaka malamumu babangaka basambisi te, kaka bato oyo basalaka mabe nde babangaka basambisi. Oboyi kobanga mokonzi? Sala makambo oyo ezali sembo, mpe mokonzi akondima yo. <sup>4</sup> Pamba te mokonzi azali mosali na Nzambe mpo na bolamu na yo. Kasi soki ozali kosala makambo ya mabe, banga mokonzi, pamba te asimbaka mopanga na pamba te. Azali mosali na Nzambe mpo na kokokisa kanda ya Nzambe mpe kopesa etumbu epai ya bato oyo basalaka mabe. <sup>5</sup> Yango wana ezali na tina mingi kotosa mokonzi, kaka te mpo na kobanga kozwa etumbu, kasi mingi-mingi mpo na kosala makambo oyo mitema na biso ezali kosenga biso.

<sup>6</sup> Yango wana mpe bofutaka bampako, pamba te bakonzi bazali basali ya Nzambe, oyo bapesaka tango na bango nyonso mpo na kokamba. <sup>7</sup> Bopesa oyo ekoki na mokonzi nyonso : mpako epai na ye oyo bosengeli kofuta yango, motuya ya biloko epai na ye oyo bosengeli kofuta yango, botosi epai na ye oyo asengeli kotosama, mpe lokumu epai na ye oyo asengeli kozwa yango.

### *Bolingo*

<sup>8</sup> Bozala na niongo ya moto te, longola kaka niongo ya kolingana bino na bino, pamba te moto oyo alingaka bato mosusu akokisi makambo nyonso oyo Mobeko esengaka. <sup>9</sup> Mibeko lokola : « Okosalaka ekobo te, » « okobomaka te, » « okoyibaka te, » « okolulaka te, » mpe nyonso oyo etikali, elobami na mokuse kati na mobeko oyo moko : « Linga moninga na yo ndenge yo moko omilingaka. » <sup>10</sup> Moto oyo azali na bolingo asalaka moninga na ye mabe te. Boye, kolinga moninga, yango nde kokokisa Mobeko nyonso.

### *Mokolo ekomi pene*

<sup>11</sup> Bosalaka bongo awa bozali kososola tango nini tozali kobika. Tango ya kolamuka na pongi na bino ekoki, pamba te lobiko ekomi sik'oyo pene na biso, koleka tango tozwaki kondima sika. <sup>12</sup> Butu ekomi pene ya kosila mpe tongo elingi kotana. Yango wana, tobwaka misala ya molili mpe tolata bibundeli ya pole. <sup>13</sup> Totambola malamumu, na lolenge oyo ebongi mpo na moyi : na lokoso te, na milangwa te, na pite te, na mobulu te, na koswana te mpe na zuwa te. <sup>14</sup> Kasi bolata Nkolo Yesu-Klisto mpe bomitungisa te na baposa ya nzoto oyo ezali kobundisa bino.

## 14

### *Bato oyo balenda mpe oyo balenda te na kondima*

<sup>1</sup> Boyamba malamumu moto oyo alenda te na kondima, na kotiana lisusu tembe te na tina na makanisi. <sup>2</sup> Moto oyo azali na kondima aliaka bilei nyonso, kasi moto oyo alenda te na kondima aliaka kaka bandunda. <sup>3</sup> Moto oyo aliaka bilei nyonso asengeli te kotiola moto oyo aponaka bilei, mpe moto oyo aponaka bilei asengeli te kosambisa moto oyo aliaka bilei nyonso, pamba te Nzambe asila koyamba ye. <sup>4</sup> Boni,

ozali nani mpo na kosambisa mosali ya moto mosusu ? Atelema to akweya, ezali likambo ya nkolo na ye. Tembe ezali te, akotelema kaka, pamba te Nkolo na ye azali na makoki ya kotelemisa ye.

<sup>5</sup> Moko akanisaka ete mokolo songolo ezali bule koleka mokolo pakala, mpe mosusu akanisaka ete mikolo nyonso ezali kaka ndenge moko : tika ete moto na moto kati na bango andimisama makasi na makanisi na ye. <sup>6</sup> Moto oyo akesenisaka mikolo asalaka yango mpo na lokumu ya Nkolo. Moto oyo aliaka bilei nyonso asalaka yango mpo na lokumu ya Nkolo, mpe azongisaka matondi epai ya Nzambe ; mpe moto oyo aponaka bilei asalaka yango mpo na lokumu ya Nkolo, mpe azongisaka matondi epai ya Nzambe. <sup>7</sup> Moko te kati na biso abikaka bomoi mpo na ye moko, mpe moko te akufaka mpo na ye moko. <sup>8</sup> Soki tozali kobika bomoi, tozali kobika yango mpo na Nkolo ; soki mpe tokufi, tokufi mpo na Nkolo. Yango wana, tobika bomoi to tokufa, tozali kaka bato ya Nkolo. <sup>9</sup> Ezali mpo na yango nde Klisto akufaki mpe asekwaki, mpo ete azala Nkolo ya bakufi mpe ya bato ya bomoi.

<sup>10</sup> Bongo yo, mpo na nini ozali kosambisa to kotiola ndeko na yo ? Bisu nyonso tokotelema na esambiselo ya Nzambe mpo na kosamba.

<sup>11</sup> Pamba te ekomama :

« Na Kombo na Ngai, » elobi Nkolo,

« mabolongo nyonso ekofukama liboso na Ngai,

mpe minoko nyonso ekotatola Nzambe. »

<sup>12</sup> Boye, moko na moko kati na biso akosamba liboso ya Nzambe mpo na makambo na ye moko.

*Kobetisa ndeko kati na kondima libaku te*

<sup>13</sup> Yango wana, totika kosambisana biso na biso. Nzokande, bosalela mayele na bino te mpo na kobetisa ndeko moko libaku to mpo na kokweyisa ye. <sup>14</sup> Nayebi mpe nandimisami kati na Nkolo Yesu ete eloko ya mbindo ezalaka te. Nzokande, soki moto moko amoni ete eloko songolo ezali mbindo, wana ezali mbindo mpo na ye. <sup>15</sup> Boye soki, likolo ya bilei, ozali koyokisa ndeko na yo motema pasi, wana ozali lisusu kotambola na bolingo te. Likolo ya bilei, kobungisa te ndeko na yo, oyo Klisto akufelaki. <sup>16</sup> Yango wana, tika ete bolamu na bino etiolama te. <sup>17</sup> Pamba te Bokonzi ya Nzambe ezali te likambo ya kolia to ya komela, kasi ezali nde likambo ya bosembo, ya kimia mpe ya esengo kati na Molimo Mosantu. <sup>18</sup> Moto oyo asalelaka Klisto na lolenge oyo asepelisaka Nzambe, mpe bato bandimaka ye.

<sup>19</sup> Yango wana, tolukaka tango nyonso makambo oyo ememaka kimia mpe elendisaka bamoko mpe bamosusu kati na kondima. <sup>20</sup> Kobebisa mosala ya Nzambe te likolo ya biloko ya kolia. Solo, biloko nyonso ezali peto, kasi ezali mabe kolia eloko oyo ekoki kobetisa moto mosusu libaku. <sup>21</sup> Likambo oyo eleki malamumu ezali : koboya kolia misuni, koboya komela vino, koboya kosala eloko nyonso oyo ekoki kobetisa ndeko na yo libaku.

<sup>22</sup> Boye, batela mpo na yo moko liboso ya Nzambe, kondima oyo ozali na yango. Esengo na moto oyo amikweyisaka te na nzela ya makambo oyo andimaka ! <sup>23</sup> Kasi moto oyo alie, wana motema na ye ezali kopamela ye, asili kokweyisama na miso ya Nzambe, pamba te asali te kolanda kondima na ye ; mpe nyonso oyo esalemaka te kolanda kondima ezali lisumu.

## 15

<sup>1</sup> Bisu oyo tolenda na kondima, tosendeli kondima bolembu ya bato oyo balenda te na kondima mpe koboya komisepelisa kaka bisu moko. <sup>2</sup> Tika ete moto nyonso kati na bisu aluka kosepelisa moninga na ye mpo na bolamu mpe bolendisami na ye ! <sup>3</sup> Pamba te ezala Klisto, alukaki te komisepelisa Ye moko ; kasi alobaki, kolanda ndenge ekomama, « mafinga ya bato oyo bafingaki yo ekweyaki epai na ngai. » <sup>4</sup> Nzokande, makambo nyonso oyo ekomama kala ekomamaki mpo na koteya bisu, mpo ete na nzela ya kokanga motema mpe malendisi oyo Makomi epesaka, tozala na elikya. <sup>5</sup> Tika ete Nzambe oyo apesaka bato molende mpe mpiko apesa bino makanisi moko, bamoko elongo na bamosusu, kolanda mokano ya Yesu-Klisto, <sup>6</sup> mpo ete bopesa nkembo na Nzambe, Tata ya Yesu-Klisto, Nkolo na bisu, na makanisi moko mpe na monoko moko.

*Yesu-Klisto ayaki mpo na bato ya bikolo nyonso*

<sup>7</sup> Yango wana, boyambanaka, bamoko na bamosusu, ndenge Klisto ayambaki bino mpo na nkembo na Nzambe. <sup>8</sup> Pamba te nazali koloba na bino solo : Klisto akomaki Mosali ya Bayuda mpo na kokokisa bilaka oyo Nzambe apesaki epai ya bakoko na bango mpe kolakisa ete Nzambe azali Moyengebene. <sup>9</sup> Ayaki mpe mpo ete Bapagano bapesa Nzambe nkembo mpo na mawa na Ye, kolanda ndenge ekomama :  
« Yango wana nakokumisa Yo kati na Bapagano,  
mpe nakoyemba nzembo mpo na lokumu ya Kombo na Yo. »

<sup>10</sup> Alobaki lisusu :

« Bapagano, bosepela elongo na bato na Ye. »

<sup>11</sup> Mpe lisusu :

« Bino bato ya bikolo nyonso, bokumisa Nkolo !

Tika ete bato ya mabota nyonso bakumisa Ye ! »

<sup>12</sup> Ezayi mpe alobaki :

« Moto moko akobima wuta na libota ya Izayi,  
akotelema mpo na kokonza bikolo,  
mpe Bapagano bakotiela Ye elikya. »

<sup>13</sup> Tika ete Nzambe oyo apesaka elikya atondisa bino na esengo nyonso mpe na kimia nyonso kati na kondima, mpo ete botonda na elikya na nzela ya nguya ya Molimo Mosantu.

*Lotomo ya Polo epai ya bato ya bikolo ya bapaya*

<sup>14</sup> Bandeko na ngai, nandimisami solo ete botondi na boboto, na boyebi nyonso mpe na makoki ya kolendisana, bamoko na bamosusu. <sup>15</sup> Nzokande, mpo na kolamusa makanisi na bino, nakomelaki bino, na molende nyonso, ndambo ya makambo kolanda ngolu oyo Nzambe apesaki ngai <sup>16</sup> ya kozala mosali ya Yesu-Klisto mpo na Bapagano. Boye abulisi ngai mpo na kosakola Sango Malamu ya Nzambe mpo ete Bapagano bakoma likabo oyo ekosepelisa Nzambe, likabo oyo Molimo Mosantu abulisi. <sup>17</sup> Yango wana namikumisaka kati na Yesu-Klisto, na mosala oyo nasalaka mpo na Nzambe. <sup>18</sup> Pamba te soki nakoki koloba, nakoloba kaka mpo na makambo oyo Klisto asalaki na nzela na ngai, mpo na komema Bapagano na kotosa Nzambe. Asalaki yango na nzela ya makambo oyo nalobaki mpe nasalaki <sup>19</sup> na nzela ya nguya Molimo na Nzambe, oyo emonisami kati na bikamwa mpe bilembo. Boye, wuta na Yelusalemi, na bazingazinga nyonso kino na Iliri, nasakolaki Sango

Malamu ya Klisto na mobimba na yango. <sup>20</sup> Pamba te nazwaki mokano ya koteya Sango Malamu na bisika oyo Kombo ya Klisto eyebanaki nanu te, mpo ete natonga na likolo ya moboko ya moto mosusu te, <sup>21</sup> kasi kolanda ndenge ekomama :

« Bato oyo babetela bango nanu lisolo te  
na tina na Ye bakomona,  
mpe ba-oyo bayoka nanu sango na Ye te  
bakososola. »

<sup>22</sup> Yango nde ezalaki mbala mingi kokanga ngai nzela ya koya epai na bino.

### *Mabongisi ya Polo ya kokende na Rome*

<sup>23</sup> Kasi sik'oyo, nazali lisusu na esika te ya kosala mosala kati na etuka oyo ; bongo lokola wuta kala, nazalaka na posa makasi ya koya epai na bino, <sup>24</sup> nazali kosala mabongisi ya kokokisa yango tango nakokende na Espane. Nazali na elikya ete, wana nakolekela epai na bino, nakomona bino mpe nakozwa lisungi na bino mpo na kokende kuna, sima na ngai kosepela kovanda elongo na bino ata na mwa tango moke. <sup>25</sup> Nzokande sik'oyo, nazali kokende na Yelusalemi mpo na komemela basantu lisungi. <sup>26</sup> Pamba te Mangomba ya Masedwane mpe ya Akayi ezwaki mokano ya kosangisa biloko mpo na kosunga babola oyo bazali kati na basantu ya Yelusalemi. <sup>27</sup> Solo, bango moko nde bazwaki mokano ya kosala bongo mpo ete ezalaki lokola niongo epai na bango. Pamba te soki Bayuda bakabolaki makabo ya molimo elongo na bato ya bikolo ya bapaya, bango mpe basengeli kokabola biloko na bango elongo na Bayuda. <sup>28</sup> Soki nasilisi mosala oyo mpe napesi bango lisungi yango, nakolekela epai na bino tango nakokende na Espane. <sup>29</sup> Nayebi ete tango nakoya epai na bino, nakoya na mapamboli mingi ya Klisto.

<sup>30</sup> Kasi nabondeli bino bandeko, na Kombo na Yesu-Klisto, Nkolo na biso, mpe ya bolingo ya Molimo : Bobundaka elongo na ngai kati na mabondeli oyo bosalaka epai ya Nzambe na tina na ngai <sup>31</sup> mpo ete nakangolama na maboko ya bato oyo bandimaka te kati na Yuda, mpe mpo ete basantu ya Yelusalemi bayamba malamumu lisungi oyo nakomemela bango. <sup>32</sup> Na bongo nde nakolonga kokoma epai na bino na esengo ; mpe soki Nzambe akolinga, nakopema mwa moke elongo na bino. <sup>33</sup> Tika ete Nzambe ya kimia azala elongo na bino nyonso ! Amen !

## 16

### *Bambote*

<sup>1</sup> Natindeli bino Foebe, ndeko na biso ya mwasi, oyo azali mosali ya Lingomba ya Sankresi. <sup>2</sup> Nazali kosenga na bino ete boyamba ye kati na Nkolo na lolenge oyo ebongi na basantu mpe bosunga ye na makambo nyonso oyo akosenga bino, pamba te asungaki bato ebele penza, ngai mpe lokola.

<sup>3</sup> Bopesa mbote na Prisika mpe Akilasi, baninga na ngai ya mosala kati na Yesu-Klisto. <sup>4</sup> Bandimaki ata kokufa mpo na ngai. Ngai moko

kaka te nde nazali kotonda bango, kasi mpe Mangomba nyonso ya mikili ya Bapagano.

<sup>5</sup> Bopesa mpe mbote na Lingomba oyo esanganaka na ndako na bango.

Bopesa mbote na Epayineta, molingami na ngai, oyo azalaki moto ya liboso ya kondimela Klisto kati na mokili ya Azia.

<sup>6</sup> Bopesa mbote na Mari oyo asalaki mosala makasi mpo na bino.

<sup>7</sup> Bopesa mbote na Andronikusi mpe na Junia, bandeko na ngai mpe baninga na ngai ya boloko. Bazalaki bato ya lokumu kati na bantoma mpe bandimelaki Klisto liboso ete ngai nandimela.

<sup>8</sup> Bopesa mbote na Ampiliatusi, molingami na ngai kati na Nkolo.

<sup>9</sup> Bopesa mbote na Iribano, moninga na biso ya mosala kati na Klisto, mpe Sitakisi, molingami na ngai.

<sup>10</sup> Bopesa mbote na Apelesi oyo alakisaki penza ete azalaka ya Klisto.

Bopesa mbote mpe na bavandi ya ndako ya Arisitobile.

<sup>11</sup> Bopesa mbote na Erodioni, ndeko na ngai.

Bopesa mbote na bavandi ya ndako ya Narisise, oyo bazali kati na Nkolo.

<sup>12</sup> Bopesa mbote na Trifene mpe Trifose, basi oyo basalaki mosala makasi kati na Nkolo.

Bopesa mbote na Periside, mwasi molingami na ngai, oyo asalaki mosala makasi kati na Nkolo.

<sup>13</sup> Bopesa mbote na Rifisi, moponami kati na Nkolo.

Bopesa mpe mbote na mama na ye, oyo azali mpe mama na ngai.

<sup>14</sup> Bopesa mbote na Asenkrite, na Flegoni, na Erimesi, na Patrobasi, na Erimasi, mpe na bandeko nyonso oyo bazali na bango elongo.

<sup>15</sup> Bopesa mbote na Filologe, na Jili, na Nere mpe na Olipasi, ndeko na ye ya mwasi, elongo na basantu nyonso oyo bazali na bango elongo.

<sup>16</sup> Bopesanaka mbote bino na bino, na beze ya bule. Mangomba nyonso ya Klisto etindeli bino mbote.

<sup>17</sup> Bandeko, nabondeli bino : bosala keba na bato oyo bakotisaka bokabwani mpe batiaka mabaku na nzela na bino, na makambo oyo ekeseni na mateya oyo bosilaki kozwa. Bozala mosika na bango. <sup>18</sup> Bato ya lolenge oyo basalelaka nde mabumu na bango, kasi basalelaka Klisto, Nkolo na biso, te. Bapengwisaka makanisi ya bato ya bindima-ndima na nzela ya maloba na bango ya elengi mpe ya sukali. <sup>19</sup> Pamba te bato nyonso bayebi botosi na bino, mpe motema na ngai etondaka mingi na esengo mpo na bino. Kasi nalingi ete bozala bato ya bwanya mpo na kosala bolamu, mpe bato oyo bazangi mbeba mpo na oyo etali mabe.

<sup>20</sup> Etikali moke, Nzambe ya kimia akonyata-nyata Satana na se ya matambe na bino.

Tika ete ngolu ya Yesu, Nkolo na biso, ezala na bino !

<sup>21</sup> Timote, moninga na ngai ya mosala, elongo na Lusiusi, Jazoni mpe Sosipatere, oyo bazali bandeko na ngai, batindeli bino mbote.

<sup>22</sup> Ngai Teritiusi oyo nakomi mokanda oyo, napesi bino mbote kati na Nkolo.

<sup>23</sup> Gayusi, oyo ayambaki ngai mpe Lingomba mobimba kati na ndako na ye, apesi bino mpe mbote.

Erasite, mobateli bomengo ya engumba, elongo na Karitisi, ndeko na biso, batindeli bino mbote.

[ <sup>24</sup> Tika ete ngolu ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, ezala na bino nyonso ! Amen.]\*

<sup>25</sup> Na Ye oyo azali na nguya ya kotelemisa bino ngwi na nzela ya Sango Malamu oyo nateyaka, mpe na nzela ya mateya ya Yesu-Klisto kolanda emoniseli ya mabombami ya Nzambe, oyo ebombama wuta kala, <sup>26</sup> kasi sik'oyo emonisami mpe elakisami epai ya Bapagano na nzela ya makomi ya basakoli kolanda ndenge Nzambe ya seko na seko atindaki mpo ete bikolo nyonso ekoka kondimela Ye mpe kotosa Ye, <sup>27</sup> na Nzambe moko kaka ya bwanya, tika ete nkembo epesamela libela na libela na nzela ya Yesu-Klisto ! Amen !

---

\* **16:24** Eteni oyo ezali te na mikanda mingi ya kala.

## **Mokanda ya liboso epai ya Bakolinto**

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo oyo abengama mpo na kozala ntoma ya Yesu-Klisto, kolanda mokano ya Nzambe, mpe ndeko mobali Sositeni ;

<sup>2</sup> Epai ya Lingomba ya Nzambe, oyo ezali kati na Kolinto ; mpe epai ya bato oyo Nzambe abulisa kati na Yesu-Klisto mpe abenga mpo ete bazala basantu, elongo na bato nyonso oyo, na bisika nyonso, babelelaka Kombo ya Nkolo na biso, Yesu-Klisto, Nkolo na bango mpe Nkolo na biso :

<sup>3</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto !

### *Polo azongisi matondi epai ya Nzambe*

<sup>4</sup> Nazongisaka tango nyonso matondi epai ya Nzambe na tina na bino, mpo na ngolu na Ye, oyo epesamela bino kati na Yesu-Klisto ; <sup>5</sup> pamba te, kati na makambo nyonso, botondisamaki na bomengo kati na Klisto, na oyo nyonso etali maloba mpe na oyo etali boyebi, <sup>6</sup> kolanda ndenge Nzambe azali kokokisa kati na bino litatoli na biso na tina na Klisto. <sup>7</sup> Boye, bozangi ata likabo moko te ya ngolu ya Nzambe, wana bozali kozela na posa makasi komonisama ya Nkolo na biso, Yesu-Klisto. <sup>8</sup> Ezali Ye nde akolendisala mpe bino kino na suka, mpo ete bozala bato bazangi pamela na mokolo ya Nkolo na biso, Yesu-Klisto. <sup>9</sup> Pamba te Nzambe oyo abengaki bino mpo ete bozala moko na Mwana na Ye, Yesu-Klisto, Nkolo na biso, azali Moyengebene.

### *Bokabwani kati na Lingomba ya Kolinto*

<sup>10</sup> Bandeko, na Kombo ya Nkolo na biso, Yesu-Klisto, nazali kosenga na bino ete bozala na boyokani kati na bino, kasi na bokabwani te ; bozala motema moko mpe makanisi moko. <sup>11</sup> Pamba te, bandeko na ngai, bavandi ya ndako ya Kloe bayebisi ngai ete koswana ezali kati na bino. <sup>12</sup> Tala makambo oyo nalingi koloba : Moko kati na bino azali koloba : « Ngai nazali moto ya Polo ; » mpe mosusu azali koloba : « Ngai nazali moto ya Apolosi ; » mosusu azali koloba : « Ngai nazali moto ya Petelo ; » mpe mosusu azali koloba : « Ngai nazali moto ya Klisto. »

<sup>13</sup> Boni, Klisto azali ya kokabwana ? Ezali Polo nde babakaki na ekulusu mpo na bino ? Ezali na kombo ya Polo nde bozwaki libatisi ? <sup>14</sup> Nazongisaka matondi epai ya Nzambe ete nabatisa moto ata moko te kati na bino, longola kaka Krispisi mpe Gayusi, <sup>15</sup> mpo ete moko te aloba ete bobatisamaki na kombo na ngai. <sup>16</sup> Solo, nabatisaki mpe libota ya Stefanasi. Longola bato oyo nawuti kotanga, nayebi te soki nabatisa moto mosusu. <sup>17</sup> Pamba te Klisto atindaki ngai te kobatisa bato, kasi atindaki ngai kosakola Sango Malamu. Mpo na yango,

nasengeli te kosalela bwanya mpe elobeli malamu ya bomoto, noki te ekulusu ya Klisto ezanga nguya na yango.

*Bwanya ya bato mpe liboma mpo na Nzambe*

<sup>18</sup> Pamba te mateya ya ekulusu ezali liboma mpo na bato oyo bazali kobunga, kasi ezali nguya ya Nzambe mpo na biso oyo tobiki ; <sup>19</sup> kolanda ndenge ekomama :

« Nakobebisa bwanya ya bato ya bwanya, mpe nakokomisa mayele ya bato ya mayele bozoba. »

<sup>20</sup> Wapi moto ya bwanya ? Wapi molakisi ya Mobeko ? Wapi moto ya mayele ya tango oyo ? Boni, Nzambe akomisa te bwanya ya mokili liboma ? <sup>21</sup> Pamba te lokola, kati na bwanya ya Nzambe, mokili etikalaki te koyeba Nzambe na nzela ya bwanya na yango, yango wana Nzambe asepeteli kobikisa bandimi na nzela ya mateya oyo emonani lokola liboma. <sup>22</sup> Lokola mpe Bayuda bazali koluka bikamwa, mpe Bagreki, bwanya, <sup>23</sup> biso, tozali koteya Klisto oyo babakaki na ekulusu : ezali penza libaku mpo na Bayuda, mpe liboma mpo na Bapagano. <sup>24</sup> Nzokande, mpo na bato oyo Nzambe abenga, ezala Bayuda to Bagreki, Klisto azali nguya mpe bwanya ya Nzambe. <sup>25</sup> Pamba te liboma ya Nzambe ezali na bwanya koleka bwanya ya bato, mpe bolembu ya Nzambe ezali makasi koleka makasi ya bato.

<sup>26</sup> Bandeko, bokanisa nanu oyo bozalaki tango Nzambe abengaki bino : kati na bino, moke bazalaki bato ya bwanya kolanda emoneli ya bomoto, moke bazalaki bato minene, mpe moke bawutaki na mabota ya lokumu ! <sup>27</sup> Kasi, kati na mokili, Nzambe aponaki biloko pamba mpo na koyokisa bato ya bwanya soni, aponaki biloko elemba mpo na koyokisa biloko ya makasi soni.

<sup>28</sup> Nzambe aponaki biloko ezanga tina, biloko ya kotiola, biloko oyo ezalaka te, mpo na kokomisa pamba biloko oyo mokili epesaka tina, <sup>29</sup> mpo ete moto ata moko te amikumisa liboso ya Nzambe. <sup>30</sup> Ezali mpo na Nzambe nde bozali kati na Yesu-Klisto oyo akomaki, mpo na biso, bwanya kowuta na Nzambe, bosembo, libulisi mpe kokangolama, <sup>31</sup> mpo ete, kolanda ndenge ekomama, « Tika ete moto oyo alingi komikumisa amikumisa kati na Nkolo ! »

## 2

*Mateya ya Polo kuna na Kolinto*

<sup>1</sup> Yango wana bandeko, tango ngai mpe nayaki epai na bino mpo na kosakola mabombami ya Nzambe, nasalelaki te boyebi makasi ya koloba to ya bwanya. <sup>2</sup> Pamba te, wana nazalaki elongo na bino, nazwaki mokano ya koluka koyeba likambo mosusu te, longola kaka Yesu-Klisto mpe Yesu-Klisto oyo babakaki na ekulusu. <sup>3</sup> Mpe tango nayaki epai na bino, nazalaki kati na bolembu, na kobanga mpe na kolenga.

<sup>4</sup> Maloba mpe mateya na ngai ewutaki te na maloba ya bwanya ya bomoto mpo na kondimisa bino, kasi ewutaki na kotalisama ya Molimo mpe ya nguya, <sup>5</sup> mpo ete moboko ya kondima na bino ezala te bwanya ya bomoto, kasi ezala nde nguya ya Nzambe.

*Bwanya ya solo na nzela ya Molimo*



<sup>6</sup> Nzokande, toteyaka bwanya epai ya Baklisto oyo bakemba na kondima ; mpe bwanya yango ezali ya mokili oyo te to mpe ya bakonzi ya tango oyo te, oyo babongisami mpo na libebi. <sup>7</sup> Te ! Toteyaka nde mabombami ya bwanya ya Nzambe, bwanya oyo ebombama na miso ya bato ya mokili, bwanya oyo Nzambe abongisa mpo na nkembo na biso, liboso ete akela mokili. <sup>8</sup> Kati na bakonzi ya mokili oyo, moko te asosolaki yango ; pamba te soki basosolaki yango, balingaki te kobaka Nkolo ya nkembo na ekulusu. <sup>9</sup> Kasi, kolanda ndenge ekomama :

« Oyo liso etikala nanu komona te,  
 oyo litoyi etikala nanu koyoka te,  
 mpe oyo moto atikala nanu kokanisa te  
 kati na motema na ye,  
 yango nde Nzambe abongisi  
 mpo na bato oyo balingaka Ye. »

<sup>10</sup> Nzokande, Nzambe atalisaki biso yango na nzela ya Molimo na Ye ; pamba te Molimo ayebaka nyonso, ezala bozindo ya makanisi ya Nzambe. <sup>11</sup> Nani kati na bato ayebi makanisi ya moto, soki kaka molimo oyo ezali kati na moto yango te ? Ndenge moko mpe moko te ayebi makanisi ya Nzambe, longola kaka Molimo na Ye. <sup>12</sup> Nzokande biso, tozwaki molimo ya mokili te, kasi tozwaki Molimo kowuta na Nzambe, mpo ete tokoka kososola biloko oyo Nzambe apesi biso na nzela ya ngolu. <sup>13</sup> Ezali biloko yango nde tolobelaka, na maloba ya bwanya ya bomoto te kasi na maloba oyo Molimo alakisaka. Boye, tolobelaka makambo ya Molimo na nzela ya maloba oyo Molimo apesaka.

<sup>14</sup> Moto oyo azangi Molimo ya Nzambe akoki te koyamba makambo kowuta na Molimo ya Nzambe, pamba te ezali lokola liboma na miso na ye ; akoki mpe te koyeba yango, pamba te basosolaka yango kaka na nzela ya Molimo. <sup>15</sup> Moto oyo atambolisamaka na Molimo asosolaka makambo nyonso ; kasi ye, bato basosolaka ye te, pamba te ekomama : <sup>16</sup> « Nani ayebi makanisi ya Nkolo mpo akoka kopesa Ye toli ? »

Nzokande biso, makanisi ya Klisto ezali kati na biso.

### 3

#### *Mosala ya bateyi ya Sango Malamu*

<sup>1</sup> Bandeko, nakokaki te koloba na bino lokola na bato oyo batambolisamaka na Molimo, kasi lokola na bato oyo batambolisamaka kolanda baposa ya nzoto, lokola na bana mike kati na Klisto.

<sup>2</sup> Napesaki bino miliki, kasi bilei ya makasi te, pamba te bolingaki te kokoka kolia yango. Ezala sik'oyo, bokokoka na bino mpe kaka te kolia yango, <sup>3</sup> pamba te bozali nanu kotambolisama kolanda baposa ya nzoto. Lokola likunya mpe koswana ezali kati na bino, boni, bozali te kotambolisama kolanda baposa ya nzoto ? Bozali kaka kosala lokola moto nyonso te ? <sup>4</sup> Tango moko azali koloba : « Ngai nazali moto ya Polo, » mpe mosusu : « Ngai nazali moto ya Apolosi, » boni, bozali kaka kosala lokola moto nyonso te ?

<sup>5</sup> Boni, Apolosi azali nani ? Polo mpe azali nani ? Bazali kaka basali oyo, na nzela na bango, bondimelaki Nzambe, kolanda mosala oyo Nkolo apesaki na moko na moko kati na bango. <sup>6</sup> Ngai nalonaki,

Apolosi asopaki mayi, kasi Nzambe azalaki kokolisa. <sup>7</sup> Ezala moto oyo alonaki to moto oyo asopaki mayi, moko te azali na tina ; ezali kaka Nzambe oyo akolisaka nde azali na tina. <sup>8</sup> Moto oyo aloni mpe moto oyo asopi mayi bazali kaka ndenge moko, mpe moko na moko akozwa lifuti na ye moko kolanda mosala na ye. <sup>9</sup> Pamba te biso, tozali basali elongo na Nzambe ; mpe bino, bozali elanga ya Nzambe, Ndako ya Nzambe.

<sup>10</sup> Kolanda ngolu oyo Nzambe apesaki ngai, natongaki moboko lokola mobongisi ya mayele, mpe moto mosusu azali kotonga na likolo na yango. Boye tika ete moko na moko asala keba na lolenge na ye ya kotonga na likolo ya moboko. <sup>11</sup> Pamba te moko te akoki kotonga moboko mosusu, longola kaka oyo esili kotongama, oyo ezali Yesu-Klisto. <sup>12</sup> Nzokande, soki moto asaleli wolo to palata to mabanga ya talo to mabaya to makasa to mpe matiti mpo na kotonga na likolo ya moboko yango, <sup>13</sup> mokolo ya kosambisama ekomonisa mosala na ye polele ; pamba te ekozala mokolo ya moto, mpe moto ekomeka mosala ya moto na moto. <sup>14</sup> Soki mosala ya moto oyo atongaki na likolo ya moboko eziki te, motongi yango akozwa lifuti. <sup>15</sup> Kasi soki eziki, motongi akozwa eloko te. Ye moko kaka nde akobika, kasi ekozala lokola moto oyo asili kobika na likama ya moto.

<sup>16</sup> Boni, boyebi te ete bozali Tempelo ya Nzambe, mpe ete Molimo ya Nzambe avandaka kati na bino ? <sup>17</sup> Soki moto abebisi Tempelo ya Nzambe, Nzambe mpe akoboma ye ; pamba te Tempelo ya Nzambe ezali bule, bongo bino bozali nde Tempelo yango.

<sup>18</sup> Bomikosa te : soki moto moko kati na bino akanisi ete azali na bwanya kati na mokili oyo, tika ete akoma lokola zoba mpo ete akoma penza moto ya bwanya. <sup>19</sup> Pamba te bwanya ya mokili ezali bozoba na miso ya Nzambe. Kolanda ndenge ekomama : « Akangaka bato ya bwanya kati na mitambo ya mayele mabe na bango ; » <sup>20</sup> mpe lisusu : « Nkolo ayebi ete makanisi ya bato ya bwanya ezali na tina te, » <sup>21</sup> yango wana tika ete moko te aluka lokumu kati na bato, pamba te nyonso ezali ya bino : <sup>22</sup> ezala Polo, Apolosi, Petelo, mokili, bomoi, kufa, tango oyo tozali sik'oyo to tango oyo ezali koya. Nyonso ezali ya bino ; <sup>23</sup> kasi bino, bozali bato ya Klisto, mpe Klisto azali ya Nzambe.

## 4

### *Polo, ntoma ya Klisto*

<sup>1</sup> Boye, tika ete bato bazwa biso lokola basali ya Klisto mpe lokola bakambi oyo bazwi mokumba ya koyebisa mabombami ya Nzambe. <sup>2</sup> Nzokande, eloko oyo basengaka epai ya bakambi, ezali ete bazala sembo. <sup>3</sup> Mpo na ngai, nazali komisambisa na likambo moko te. Yango wana, ezala kosambisa na bino to kosambisa ya esambiselo ya bato, elobelaka ngai eloko moko te. <sup>4</sup> Motema na ngai ezali kosambisa ngai ata na likambo moko te ; nzokande, yango te nde ezali kolongisa ngai. Oyo asambisaka ngai, ezali nde Nkolo. <sup>5</sup> Yango wana, bosambisaka te liboso ya tango oyo ekatama ; bozela kino tango Nkolo akoya. Akobimisa na pole makambo oyo ebombama kati na molili, mpe akomonisa na miso ya bato makanisi ya mitema ya bato. Na tango wana, moto na moto akozwa lokumu na ye kowuta na Nzambe.

<sup>6</sup> Bandeko, nayebisi bino makambo oyo etali ngai moko mpe oyo etali Apolosi, mpo na bolamu na bino, mpo ete, na ndakisa na biso, boyekola likambo oyo : Bolekaka mondelo te ya makambo oyo ekomama ; mpe mpo ete moko te kati na bino atonda na lolendo na kolanda moko mpe koyina mosusu. <sup>7</sup> Boni, nani azali kokesenisa yo na bato mosusu ? Eloko nini ozali na yango, oyo bapesa yo te ? Mpe lokola bapesa yo yango, mpo na nini komikumisa lokola nde bapesaki yo yango te ?

<sup>8</sup> Bosili kotondisama na nyonso oyo bozalaka na makanisi ya kozwa ! Bosili penza kokoma bato ya bomengo ! Bobandi kokonza ; bobandi kokonza elongo na biso te !

Nalingaka ete bobanda penza kokonza, mpo ete biso mpe tokonza elongo na bino ! <sup>9</sup> Pamba te nakanisi ete, biso bantoma, Nzambe atia biso na suka ya molongo lokola bato oyo bakatela bango etumbu ya kufa na libanda ya masano. Mpo na mokili mobimba, mpo na banjelu mpe mpo na bato, Nzambe akomisa biso lokola lisano ya kotala.

<sup>10</sup> Bisu, likolo ya Klisto, tozali bazoba ; kasi bino, kati na Klisto, bozali bato ya mayele ! Bisu, tozali bato na bolembu ; kasi bino, bozali bato makasi ! Bino, bozali kozwa lokumu ; kasi bisu, tozali kotiolama !

<sup>11</sup> Kino sik'oyo, tozali konyokwama na nzala, na posa ya mayi, tozangi bilamba, tozali kobetama, tozali koyengayenga, <sup>12</sup> mpe tozali kosala mosala makasi na maboko na biso. Tango bafingaka biso, topambolaka ; tango banyokolaka biso, toyikelaka yango kaka mpiko ; <sup>13</sup> tango bakoselaka biso makambo mpo na kobebisa lokumu na biso, tozongisaka kaka na maloba ya boboto. Mpe kino sik'oyo, tokomi lokola bosoto ya mokili, mpe lokola lisapo ya bato.

### *Bokonzi ya Polo*

<sup>14</sup> Nazali kokoma makambo oyo mpo na koyokisa bino soni te, kasi mpo na kokebisa bino lokola bana na ngai ya bolingo. <sup>15</sup> Pamba te, ata soki bozalaki na balakisi nkoto zomi kati na Klisto, kasi bozali na batata ebele te. Ngai nde nazali tata na bino kati na Yesu-Klisto, na nzela ya Sango Malamu. <sup>16</sup> Boye, nabondeli bino : bolanda ndakisa na ngai.

<sup>17</sup> Ezali na tina wana nde natindeli bino Timote, mwana na ngai ya bolingo, oyo azali sembo kati na Nkolo ; akolobela bino lisusu banzela na ngai mpo na bomoi kati na Yesu-Klisto, ndenge kaka nateyaka yango bisika nyonso kati na Mangomba nyonso.

<sup>18</sup> Bato mosusu kati na bino bakomi na lofundu, bakanisaka ete nakoya lisusu te epai na bino. <sup>19</sup> Kasi, soki Nkolo alingi, nakoya epai na bino kala mingi te ; mpe nakoyeba kaka te ndenge nini bato yango ya lofundu balobaka, kasi mpe nguya nini bazali na yango. <sup>20</sup> Pamba te Bokonzi ya Nzambe ezali likambo ya maloba te, kasi likambo ya nguya.

<sup>21</sup> Bolingi nini ? Naya epai na bino na fimbu to na bolingo mpe na molimo ya boboto ?

## **Bizaleli kati na Lingomba**

### **5**

*Pite kati na Lingomba*

<sup>1</sup> Bato bazali koloba bipai nyonso ete pite ezali kosalema kati na bino, pite oyo emonanaka kutu te epai ya Bapagano : mobali moko kati na bino azali kosangisa nzoto na mwasi ya tata na ye.

<sup>2</sup> Mpe bino, bozali lisusu komikumisa na yango ! Nzokande bosengelaki koyoka mawa mpo na yango, mpe kosala ete balongola kati na bino moto oyo azali kosala likambo ya ndenge wana. <sup>3</sup> Solo, mpo na ngai, atako nazali elongo na bino te na nzoto, kasi nazali elongo na bino na molimo. Mpe lokola moto oyo azali elongo na bino, na Kombo na Yesu, Nkolo na biso, nasili kokatela moto nyonso oyo azalaki kosala likambo yango etumbu. <sup>4</sup> Boye, tango bokosangana na Kombo na Yesu, Nkolo na biso, nakozala elongo na bino na molimo ; mpe na nguya ya Yesu, Nkolo na biso, <sup>5</sup> bokaba mobali yango na maboko ya Satana mpo ete nzoto na ye ebeba, mpe molimo na ye ebikisama na mokolo ya Nkolo.

<sup>6</sup> Lolendo na bino ezali kitoko te ! Boyebi te ete mwa kisi moke ya mapa evimbisaka potopoto nyonso ya mapa ? <sup>7</sup> Bolongola kati na bino kisi nyonso ya kala ya mapa mpo ete bokoma peto lokola potopoto ya sika ya mapa, ndenge bozali penza. Pamba te Klisto, Mpate na biso ya Pasika, asilaki kopesama lokola mbeka. <sup>8</sup> Yango wana, tosepela feti, na mapa ya bosembo mpe ya bosolo, mapa oyo ezangi kisi, kasi na kisi ya kala te ya mapa, kisi ya kindoki mpe ya makambo mabe.

<sup>9</sup> Kati na mokanda oyo nakomelaki bino, nayebisaki bino ete bozala lisanga moko te na bato oyo batambolaka na bomoi ya pite. <sup>10</sup> Elingi koloba te ete bozala mosika na bato nyonso oyo, kati na mokili oyo, batambolaka na bomoi ya pite to bazali na lokoso ya mbongo to bazali miyibi to basambeli bikeko, pamba te soki ezalaki bongo, wana bosengeli kolongwa na mokili. <sup>11</sup> Kasi nazali nde kokomela bino sik'oyo mpo na koyebisa bino ete bozala lisanga moko te na moto oyo amilobelaka ete azali ndeko Moklisto, kasi atambolaka na bomoi ya pite to azali na lokoso ya mbongo to azali mosambeli bikeko to mofingi bato to molangwi masanga to moyibi. Bosengeli kutu te kolia mesa moko elongo na moto ya lolenge oyo.

<sup>12</sup> Boni, mosala na ngai ezali ya kosambisa bato oyo bazali na libanda ya Lingomba ? Boni, ezali bino te nde bosengeli kosambisa bato oyo bazali kati na Lingomba ? <sup>13</sup> Nzambe akosambisa bato oyo bazali na libanda ya Lingomba ; kasi bino, bobengana moto mabe kati na bino.

## 6

### *Kofundana kati na Baklisto*

<sup>1</sup> Soki ndeko moko kati na bino azwi ndeko mosusu likambo, mpo na nini akendaka kofunda yango epai ya Bapagano, na esika ete akende kofunda epai ya basantu ? <sup>2</sup> Boyebi te ete basantu bakosambisa mokili ? Bongo soki bosengeli kosambisa mokili, bozangi penza makoki ya kokata mwa makambo ya mike-mike ? <sup>3</sup> Boyebi te ete tokosambisa ba-anjelu ? Bongo mpo na nini te makambo ya bomoi oyo ?

<sup>4</sup> Tango bobendanaka na tina na makambo ya bomoi oyo, bozwaka lokola basambisi, bato oyo bazali na tina te na miso ya Lingomba ! <sup>5</sup> Nazali koloba yango mpo na koyokisa bino soni ! Boni, ezali ata na moto moko te ya bwanya kati na bino, oyo akoki kokata makambo kati

na bandeko na ye ? <sup>6</sup> Kasi mpo na nini ndeko moko akende kofunda ndeko mosusu, mpe asala yango liboso ya Bapagano ? <sup>7</sup> Solo, awa bozali kofundana bino na bino, boyeba ete bosili komikweyisa. Mpo na nini bondimaka te ete basala bino mabe ? Mpo na nini bondimaka te ete bakosa bino ?

<sup>8</sup> Nzokande, bino, bokosaka mpe bosalaka mabe ; mpe bosalaka yango epai ya bandeko na bino. <sup>9</sup> Boyebi te ete bato mabe bakokota te na Bokonzi ya Nzambe ? Bomikosa te : bato na pite, basambeli bikeko, bato na bikobo, bato oyo balula makambo ya soni, mibali oyo basangisaka nzoto na mibali, <sup>10</sup> miyibi, bato ya lokoso ya mbongo, balangwi masanga, bato oyo bakoselaka baninga makambo mpo na kobebisa lokumu na bango, ba-oyo babotolaka biloko ya bato, bakokota te na Bokonzi ya Nzambe. <sup>11</sup> Mpe bozalaki ndenge wana, bato mosusu kati na bino. Kasi basukolaki bino, babulisaki bino mpe bakomisaki bino bato ya sembo, na Kombo ya Nkolo Yesu-Klisto mpe na nzela ya Molimo ya Nzambe na biso.

### *Pite*

<sup>12</sup> Bolobaka : « Nazali na ndingisa ya kosala nyonso, » kasi nyonso ezali na litomba te ; « nazali na ndingisa ya kosala nyonso, » kasi nakomitika te na se ya bokonzi ya eloko songolo ; <sup>13</sup> « bilei esalema mpo na libumu, mpe libumu esalema mpo na bilei, » nzokande ezali na mokolo oyo Nzambe akoboma nyonso mibale. Nzoto esalema te mpo na pite, nzoto ezali nde mpo na Nkolo, mpe Nkolo azali mpo na nzoto. <sup>14</sup> Solo, lokola Nzambe asekwisaki Nkolo kati na bakufi, akosekwisa mpe biso, na nguya na Ye.

<sup>15</sup> Boyebi te ete banzoto na bino ezali biteni ya nzoto ya Klisto ? Boni, nakoki kozwa biteni ya nzoto ya Klisto mpo na kokomisa yango biteni ya nzoto ya mwasi ya ndumba ? Ata moke te !

<sup>16</sup> Boyebi te ete moto oyo asangani na mwasi ya ndumba akomi elongo na ye nzoto moko ? Pamba te elobama : « Bango mibale bakokoma nzoto moko. » <sup>17</sup> Kasi moto oyo asangani na Nkolo azali moko na Ye kati na Molimo. <sup>18</sup> Yango wana, bokima pite. Masumu nyonso mosusu oyo moto akoki kosala ezali na libanda ya nzoto na ye, kasi ye oyo amipesi na kindumba asali masumu mpo na libebi ya nzoto na ye moko.

<sup>19</sup> Boyebi te ete nzoto na bino ezali Tempelo ya Molimo Mosantu oyo azali kati na bino, oyo bozwaki kowuta na Nzambe ? Mpe boyebi te ete bozali ya bino moko te ? <sup>20</sup> Bosikolamaki na motuya makasi penza. Boye, bopesa Nzambe nkembo kati na banzoto na bino.

## **Biyano na mituna ya bato ya Kolinto**

### **7**

#### *Na tina na libala*

<sup>1</sup> Sik'oyo, nazali kopesa biyano na tina na makambo oyo bokomelaki ngai.

Eleki malamumu mpo na mobali ete abala mwasi te. <sup>2</sup> Kasi mpo na kokima pite, tika ete mobali nyonso azala na mwasi na ye, mpe mwasi nyonso azala na mobali na ye. <sup>3</sup> Tika ete mobali akokisa posa ya mwasi na ye, mpe tika ete mwasi akokisa posa ya mobali na ye. <sup>4</sup> Pamba te mwasi azali na bokonzi te na nzoto na ye, ezali nde mobali

na ye ; ndenge moko mpe, mobali azali na bokonzi te na nzoto na ye, kasi ezali nde mwasi na ye. <sup>5</sup> Bopimelanaka nzoto te, longola kaka soki, na boyokani mpe mpo na mwa tango moke, bolingi tango mosusu komipesa na losambo. Kasi sima na tango yango, bozongela kosangisa nzoto mpo ete Satana akozwa nzela te ya komeka bino likolo ya bozangi makoki ya komikanga. <sup>6</sup> Awa nazali koloba bongo, nazali na ngai kaka kopesa likanisi, kasi mobeko te.

<sup>7</sup> Nakokaki kosepela ete mibali nyonso bazala lokola ngai ; nzokande, moto na moto azali na likabo na ye ya ngolu, oyo azwi kowuta na Nzambe : moko azali na likabo oyo, mosusu azali na likabo wana. <sup>8</sup> Na yango, nazali koloba na bato oyo babali nanu te mpe na basi oyo bakufisa mibali, ete ezali malamum mpo na bango kokoba kozala ya kobala te lokola ngai. <sup>9</sup> Kasi soki bakoki te komikanga, tika ete babala ; pamba te eleki malamum kobala, na esika ya kozika na posa ya nzoto.

<sup>10</sup> Epai ya bato oyo babala, nazali kopesa mitindo, ngai te kasi Nkolo : Mwasi asengeli te kokabwana na mobali na ye ; <sup>11</sup> kasi soki akabwani na mobali na ye, asengeli kobala lisusu te to asengeli koyokana na mobali na ye ; mpe mobali asengeli te kobengana mwasi na ye na libala.

<sup>12</sup> Epai ya bato mosusu, nazali koloba, Nkolo te kasi ngai : Soki ndeko mobali Moklisto abali mwasi oyo azali mondimi te, bongo mwasi yango andimi kowumela elongo na ye, tika ete abengana mwasi yango te ; <sup>13</sup> soki mpe mwasi azali na mobali oyo azali mondimi te, mpe mobali yango andimi kowumela elongo na ye na libala, tika ete mwasi akabwana te na mobali na ye. <sup>14</sup> Pamba te, mobali oyo azali mondimi te abulisami na nzela ya mwasi na ye, mpe mwasi oyo azali mondimi te abulisami na nzela ya mobali na ye. Soki ezalaki bongo te, bana na bino balingaki kozala mbindo, nzokande bazali bule. <sup>15</sup> Kasi soki ye oyo azali mondimi te alingi koboma libala, tika ete aboma na ye ! Na likambo ya boye, ndeko mobali to ndeko mwasi azali ya kokangama te. Nzambe abenga bino mpo na kobika bomoi kati na kimia. <sup>16</sup> Oyebi nini kati na likambo yango ? Tango mosusu, yo mwasi, okobikisa mobali na yo ! Tango mosusu, yo mobali, okobikisa mwasi na yo ! <sup>17</sup> Lisusu, tika ete moto na moto atambola na lolenge oyo Nkolo abongisela ye, ndenge azalaki tango Nzambe abengaki ye. Yango nde mobeko oyo napesi na Mangomba nyonso. <sup>18</sup> Boni, moto moko azalaki akatama ngenga tango Nzambe abengaki ye ? Tika ete atikala akatama ngenga ! Boni, moto moko azalaki akatama ngenga te tango Nzambe abengaki ye ? Tika ete atikala akatama ngenga te ! <sup>19</sup> Kokatama ngenga to kokatama ngenga te ezali na tina te ; likambo ya tina ezali nde kobatela mibeko ya Nzambe. <sup>20</sup> Tika ete moko na moko atikala ndenge azalaki tango Nzambe abengaki ye ! <sup>21</sup> Boni, ozalaki mowumbu tango Nzambe abengaki yo ? Komitungisa na yango te ! Ezala soki okoki kokoma nsomi, salela nde malamum lolenge na yo. <sup>22</sup> Pamba te moto oyo azalaki mowumbu tango abengamaki mpo na kosalela Nkolo azali mokangolami ya Nkolo ; ndenge moko mpe, moto oyo azalaki nsomi tango Nzambe abengaki ye azali mowumbu ya Klisto. <sup>23</sup> Bosikolamaki na motuya makasi ! Boye, bokoma te bawumbu ya bato. <sup>24</sup> Bandeko, tika ete moko na moko awumela, na miso ya Nzambe ndenge azalaki tango Nzambe abengaki ye !

*Na tina ya bato oyo babala te*

<sup>25</sup> Mpo na oyo etali baseka, nazali na mobeko te kowuta na Nkolo ; kasi na mawa ya Nkolo, lokola moto oyo bakoki kotienda motema, nazali kopesa likanisi na ngai. <sup>26</sup> Nakanisi ete, mpo na pasi ya tango oyo, ezali malamumu mpo na moto kotikala ndenge azali. <sup>27</sup> Ozali na mwasi ? Koluka kokabwana na ye te. Ozali na mwasi te ? Koluka mpe mwasi te. <sup>28</sup> Kasi soki mpe obali, osali lisumu te ; soki moseka abali, asali lisumu te. Nzokande, bato oyo babala bakokutana na pasi mingi kati na bomoi na bango ; mpe ngai, nalingi nde kosunga bino mpo bokutana na pasi yango te.

<sup>29</sup> Bandeko na ngai, nazali koloba boye : tango ekomi moke ; kobanda sik'oyo, tika ete mibali oyo bazali na basi bazala lokola nde bazali na basi te ; <sup>30</sup> tika ete bato oyo bazali kolela bazala lokola nde bazali kolela te ; tika ete ba-oyo bazali kosepela bazala lokola nde bazali kosepela te ; tika ete ba-oyo bazali kosomba bazala lokola nde bazali na eloko te ; <sup>31</sup> tika ete ba-oyo bazali kosalela biloko ya mokili bazala lokola nde bazali kosalela yango te ; pamba te mokili oyo, na lolenge na yango ya sik'oyo, ezali koleka ! <sup>32</sup> Nalingi ete bomitungisaka te. Mobali oyo azali ya kobala te atiaka makanisi na ye kati na makambo ya Nkolo, alukaka ndenge nini kosepelisa Nkolo. <sup>33</sup> Mobali oyo abala atiaka makanisi na ye kati na makambo ya mokili, alukaka ndenge nini kosepelisa mwasi na ye, <sup>34</sup> mpe motema na ye ezali ya kokabwana. Ndenge moko mpe, mwasi oyo azangi mobali, lokola moseka, atiaka makanisi na ye kati na makambo ya Nkolo mpo ete azala bule kati na nzoto mpe kati na molimo. Kasi mwasi oyo abala atiaka makanisi na ye kati na makambo ya mokili, alukaka ndenge nini kosepelisa mobali na ye. <sup>35</sup> Nazali koloba makambo oyo mpo na bolamu na bino ; ezali te mpo na kotienda bino motambo, kasi ezali nde mpo ete bosala oyo ezali malamumu koleka mpe bomipesa mobimba na Nkolo.

<sup>36</sup> Soki elenge mobali amoni ete akokoka lisusu te komikanga liboso ya mwasi mobandami na ye na libala, soki akanisi kosangisa na ye nzoto mpe ete asengeli kaka kosala bongo, wana bazali kotambola kati na likanisi ya kobalana, tika ete asala kolanda posa na ye, azali kosala lisumu te. Tika ete babalana ! <sup>37</sup> Kasi mobali oyo azwi mokano kati na motema na ye, na kotindikama te mpe na bososoli nyonso, ya kosangisa nzoto te na mwasi mobandami na ye na libala, asali malamumu. <sup>38</sup> Boye, mobali oyo abali mwasi mobandami na ye na libala asali malamumu, kasi oyo abali ye te asali malamumu koleka.

<sup>39</sup> Mwasi ya libala azalaka ya kokangama na mobali na ye na tango nyonso oyo mobali yango azali na bomoi. Soki mobali na ye akufi, mwasi akomi nsomi mpo na kobalana na mobali nyonso oyo ye alingi, kasi mobali yango asengeli kozala Moklisto. <sup>40</sup> Nzokande, na makanisi na ngai, akozala mwasi ya esengo koleka soki atikali ndenge azali ; mpe nakanisi ete, ngai mpe, nazali na Molimo ya Nzambe.

## 8

*Na tina na misuni mpo na banzambe ya mosusu*

<sup>1</sup> Mpo na oyo etali misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, toyebi malamumu ete biso nyonso tozali na boyebi. Boyebi epesaka lolendo, kasi bolingo elendisaka. <sup>2</sup> Moto oyo akanisaka ete azali na boyebi ya makambo ayebi nanu eloko te na ndenge esengeli. <sup>3</sup> Kasi moto oyo alingaka Nzambe, Nzambe ayebi ye. <sup>4</sup> Boye, na tina na likambo ya kolia misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, toyebi malamumu ete nzambe ya ekeko ezali eloko pamba kati na mokili, mpe ete Nzambe azali kaka se moko. <sup>5</sup> Solo, ezali na bikelamu ebele oyo ebengami banzambe, ezala na likolo to na mabele ; yango nde esalaka ete banzambe mpe bankolo bazala ebele. <sup>6</sup> Kasi mpo na biso, Nzambe azali kaka se moko, Ye nde azali Tata mpe Mokeli na nyonso, mpe biso tozali na bomoi mpo na Ye. Mpe Nkolo azali kaka se moko, Ye nde Yesu-Klisto. Nyonso esalema na nzela na Ye, mpe biso tozali na bomoi mpo na Ye.

<sup>7</sup> Nzokande, bato nyonso bazali na boyebi oyo te ; bato mosusu bazali nanu na momesano ya kosambela banzambe ya bikeko kino sik'oyo. Boye wana baliaka misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, bakanisaka ete ezali penza mbeka oyo babonzeli banzambe wana ; mpe mitema na bango, oyo elenda te ekomaka mbindo. <sup>8</sup> Nzokande, ezali bilei te nde ememaka biso pene ya Nzambe ; soki tolie yango te, tokobungisa eloko moko te ; soki mpe tolie yango, tokozwa eloko moko te. <sup>9</sup> Kasi bosala keba ete bonsomi na bino ekoma libaku te mpo na bato oyo balenda te kati na kondima. <sup>10</sup> Pamba te soki moko kati na bato oyo balenda te kati na kondima amoni yo, yo oyo ozali na boyebi, ozali kolia kati na tempelo ya banzambe ya bikeko, boni, motema na ye ekozanga solo kotindika ye mpe na kolia misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu ? <sup>11</sup> Boye, ndeko oyo alenda te kati na kondima, ye oyo Klisto akufelaki, akopengwa likolo ya boyebi na yo. <sup>12</sup> Tango bozali kobetisa bandeko na bino mabaku na ndenge wana, mpe bozali kozokisa mitema na bango, oyo elenda te, bozali kosala masumu liboso ya Klisto. <sup>13</sup> Yango wana, soki mpo na bilei na ngai, ndeko na ngai azali kokweya na masumu, nakotikala kolia lisusu misuni te mpo ete nazala libaku te, oyo ekokweyisa ye na masumu.

## 9

### *Polo aboyi kosalela makoki na ye*

<sup>1</sup> Boni, nazali nsomi te ? Nazali ntoma te ? Namona te Yesu, Nkolo na biso ? Bozali mbuma ya mosala na ngai te kati na Nkolo ? <sup>2</sup> Soki, mpo na bato mosusu, nazali ntoma te, kasi mpo na bino, nazali solo ntoma, pamba te bino bozali kashe ya bontoma na ngai kati na Nkolo.

<sup>3</sup> Tala eyano na ngai epai ya bato oyo basambisaka ngai : <sup>4</sup> Boni, tozangi makoki ya kolia mpe ya komela ? <sup>5</sup> Tozangi makoki ya kotambola elongo na mwasi moklisto, ndenge bantoma mosusu mpe bandeko ya Nkolo mpe Petelo basalaka ? <sup>6</sup> Boni, ezali kaka ngai mpe Barnabasi nde tosengeli kosala ? <sup>7</sup> Nani asalaka mosala ya soda na mbongo na ye moko ? Nani alonaka elanga ya vino mpo alia mbuma na yango te ? Nani abatelaka etonga mpo amela miliki na yango te ? <sup>8</sup> Boni, ezali kaka na bomoto nde nazali koloba bongo ? Boni, mobeko elobi mpe bongo te ? <sup>9</sup> Solo, ekomama kati na mobeko ya



Moyize : « Osengeli te kokanga monoko ya ngombe oyo ezali konika bambuma. » Boni, bokanisi ete Nzambe azalaki nde komitungisa mpo na bangombe ? <sup>10</sup> Ezali te mpo na biso nde alabaki bongo ? Solo, ezali mpo na biso nde ekomamaki bongo ; pamba te moto oyo azali kotimola asengeli kosala yango na elikya, mpe oyo azali kobeta mbuma asengeli kosala yango na elikya ete akozwa eteni na ye. <sup>11</sup> Boni, soki tolonaki nkona ya molimo kati na bino, ezali penza mabe soki tobuki kati na bino mbuma ya biloko oyo maboko ekoki kosimba ? <sup>12</sup> Soki bato mosusu bazali kosalela makoki wana ya kozwa biloko epai na bino, tosengeli te, biso, kosalela yango koleka ?

Nzokande, tosalelaki makoki yango te, tokangaka kaka motema na makambo nyonso, mpo ete tozala epekielo te liboso ya Sango Malamu ya Klisto. <sup>13</sup> Boyebi te ete bato oyo basalaka kati na Tempelo baliaka bilei kowuta na Tempelo, mpe ete ba-oyo basalaka na etumbelo bazwaka eteni na bango kati na mbeka oyo ebonzami na etumbelo ? <sup>14</sup> Ndenge moko mpe, Nkolo apesaki mitindo ete bato oyo bateyaka Sango Malamu babika bomoi na bango na nzela ya Sango Malamu. <sup>15</sup> Kasi ngai, nasaleli makoki na ngai ata moke te, mpe ezali te mpo na kosenga yango nde nakomeli bino mokanda oyo ; pamba te nakosepela kutu kokufa na esika ete moto mosusu abebisa tina ya lokumu na ngai. <sup>16</sup> Koteya Sango Malamu ezali likambo oyo ngai nasengeli te komikumisa na yango, pamba te mosala yango epesamelaki ngai na makasi. Mawa na ngai soki nateyi te Sango malamu ! <sup>17</sup> Soki mokano ya koteya ewutaki epai na ngai moko, nalingaki solo kozwa lifuti ; kasi lokola mokano yango ewutaki epai na ngai te, nazali kaka kokokisa mosala oyo epesamelaki ngai. <sup>18</sup> Bongo lifuti na ngai ezali penza nini ? Ezali nde kokaba na ofele Sango Malamu oyo nazali koteya, na kozanga kozwa lifuti oyo Sango Malamu yango epesi ngai.

<sup>19</sup> Solo, atako nazali nsomi na miso ya bato nyonso, kasi namikomisa mowumbu ya bato nyonso, mpo ete namema bato ebele koleka epai ya Yesu-Klisto. <sup>20</sup> Tango nazalaka elongo na Bayuda, nakomaka lokola Moyuda mpo ete namema bango epai ya Klisto ; tango nazalaka elongo na bato oyo bazali na se ya bokonzi ya Mibeko, nakomaka lokola moto oyo azali na se ya bokonzi ya Mibeko, mpo ete namema bango epai ya Klisto, atako ngai moko nazali na se ya bokonzi ya Mibeko te. <sup>21</sup> Tango nazalaka elongo na bato oyo bazali na se ya bokonzi ya Mibeko te, nakomaka mpe lokola moto oyo azali na se ya bokonzi ya Mibeko te, mpo ete namema bango epai ya Klisto ; nzokande natosaka Mibeko ya Nzambe, pamba te natosaka Mibeko ya Klisto. <sup>22</sup> Tango nazalaka elongo na bato oyo balenda te na kondima, nakomaka lokola moto alenda te na kondima, mpo ete namema bango kati na kondima epai ya Klisto. Namikomisaka nyonso epai ya bato nyonso, mpo na kobikisa ndambo ya bato kati na bango.

<sup>23</sup> Mpe nasalaka makambo wana nyonso mpo na Sango Malamu, mpo ete ngai mpe nazwa mapamboli na ngai kati na yango. <sup>24</sup> Boni, boyebi te ete bato oyo bakimaka mbangu kati na lisano ya kopota mbangu, bango nyonso bapotaka mbangu, kasi moto moko kaka nde azwaka mbano ? Bino mpe bopota mbangu lokola ye, na lolenge ya kozwa mbano. <sup>25</sup> Bato nyonso oyo basalaka masano bamipekisaka makambo ebele ; basalaka bongo mpo na kozwa motole oyo ebebaka ;

kasi biso, tosalaka bongo mpo na kozwa motole oyo ebebaka te. <sup>26</sup> Yango wana ngai, nazali kopota mbangu na bozoba te, nazali kobeta makofi bibetabeta te. <sup>27</sup> Kasi nakonzaka nzoto na ngai, nakomisaka yango lokola mowumbu, pamba te nabangaka kozanga mbano sima na ngai koteya bato mosusu.

## 10

### *Ndakisa ya botomboki ya Isalaele*

<sup>1</sup> Bandeko, nalingi boyeba malamu likambo oyo : Bakoko na biso bazalaki bango nyonso na se ya lipata, bakatisaki bango nyonso ebale monene, <sup>2</sup> babatisamaki bango nyonso mpo na Moyize kati na lipata mpe kati na ebale monene, <sup>3</sup> baliaki bango nyonso bilei ya molimo ya ndenge moko, <sup>4</sup> mpe bamelaki bango nyonso mayi ya molimo ya ndenge moko ; pamba te bazalaki komela na libanga ya molimo, oyo ezalaki kotambola elongo na bango ; mpe libanga yango ezalaki Klisto. <sup>5</sup> Nzokande, Nzambe asepelaki te na mingi kati na bango ; solo, babomaki bango kati na esobe.

<sup>6</sup> Ezali bandakisa mpo na biso, mpo ete tolula makambo mabe te ndenge bango balulaki. <sup>7</sup> Bozala basambeli ya banzambe ya bikeko te, ndenge bamosusu kati na bango bazalaki, kolanda ndenge ekomama : « Bato bavandaki mpo na kolia mpe mpo na komela, mpe batelemaki mpo na kosakana. »

<sup>8</sup> Tosengeli te kosala pite, ndenge bamosusu kati na bango basalaki ; mpe, na mokolo moko, bato nkoto tuku mibale na misato bakufaki.

<sup>9</sup> Tosengeli mpe te komeka Klisto, ndenge bamosusu kati na bango basalaki ; mpe banyoka ebomaki bango mpo ete eswaki bango.

<sup>10</sup> Boyimaka-yimaka te ndenge bamosusu kati na bango bayimaki-yimaki, mpe anjelu mobebisi abomaki bango.

<sup>11</sup> Makambo wana nyonso ekweyelaki bango mpo ete ezala ndakisa mpo na biso, mpe ekomamaki mpo na kokebisa biso oyo tokomi na tango ya suka. <sup>12</sup> Yango wana, tika ete moto oyo azali kokanisa ete azali ya kotelema asala keba ete akweya te !

<sup>13</sup> Komekama oyo ekomelaki bino ekomelaka bato nyonso ; mpe Nzambe azali Moyengebene ; akotika te ete bomekama koleka makasi na bino. Kasi na tango ya komekama, akobongisela bino nzela ya kobima na komekama yango, mpe akopesa bino makasi ya kotelemela yango.

### *Kozala moko te elongo na banzambe ya bikeko*

<sup>14</sup> Yango wana, balingami na ngai, bokima kosambela banzambe ya bikeko.

<sup>15</sup> Nazali koloba na bino lokola na bato ya mayele ; botala bino moko soki makambo oyo nazali koloba ezali malamu to mabe. <sup>16</sup> Boni, kopo ya elambo oyo, mpo na yango, tozongisaka matondi epai ya Nzambe, ekomisaka biso te moko na makila ya Klisto ? Lipa oyo tokataka ekomisaka biso te moko na nzoto ya Klisto ? <sup>17</sup> Lokola lipa ezali kaka moko, biso nyonso tozali kosala nzoto kaka moko atako tozali ebele, pamba te biso nyonso tokabolaka lipa yango kaka moko.

<sup>18</sup> Bokanisa nanu Isalaele ! Boni, bato oyo baliaka banyama oyo epesami lokola mbeka bazalaka moko te na etumbelo ? <sup>19</sup> Nalingi koloba nini ? Nalingi koloba ete misuni ya banyama oyo ebonzami

lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, mpe yango moko nzambe ya ekeko, ezali na tina ? <sup>20</sup> Te ! Kasi lokola babonzaka bambeka na bango epai ya milimo mabe mpe epai ya oyo ezali Nzambe te, naboyi ete bozala moko na milimo mabe. <sup>21</sup> Bokoki te komela oyo ezali kati na kopo ya Nkolo mpe komela lisusu oyo ezali kati na kopo ya milimo mabe ; bokoki te kolia na mesa ya Nkolo mpe kolia lisusu na mesa ya milimo mabe. <sup>22</sup> Boni, tolingi nde kotumbola zuwa ya Nkolo ? Boni, tozali makasi koleka Ye ?

*Tosala nyonso mpo na lokumu ya Nzambe*

<sup>23</sup> Bolobaka : « Nazali na ndingisa ya kosala nyonso, » nzokande nyonso ezali na litomba te ; « Nazali na ndingisa ya kosala nyonso, » nzokande nyonso elendisaka te.

<sup>24</sup> Tika ete moto moko te aluka bolamu na ye moko kaka, kasi aluka mpe bolamu ya moto mosusu !

<sup>25</sup> Boliaka nyonso oyo etekamaka na zando, na komipesa mituna te na tina na yango, noki te bobebisa mitema na bino. <sup>26</sup> Pamba te mabele mpe nyonso oyo ezali kati na yango ezali ya Nkolo.

<sup>27</sup> Soki moto oyo azali mondimi te abengisi yo, mpe ondimi kokende epai na ye, lia nyonso oyo bakopesa yo, na komipesa mituna te, noki te obebisa motema na yo. <sup>28</sup> Kasi soki moto moko alobi na yo : « Mosuni oyo ebonzamaki lokola mbeka epai ya nzambe ya ekeko, » kolia yango te, likolo ya moto oyo akebisi yo mpe mpo ete obebisa te motema na yo. <sup>29</sup> Awa, nazali koloba te na tina na motema na yo, kasi na tina na motema ya moto yango, pamba te mpo na nini motema ya moto mosusu elandela bonsomi na ngai ? <sup>30</sup> Soki naliaka na kozongisa matondi epai ya Nzambe, mpo na nini kopamela ngai na tina na oyo, ngai, nazongiselaka matondi epai ya Nzambe ?

<sup>31</sup> Boye, ezala kolia to komela, nyonso oyo bokoki kozala kosala, bosalaka nyonso mpo na lokumu ya Nzambe.

<sup>32</sup> Bozalaka libaku te, ezala mpo na Bayuda, mpo na Bagreki to mpo na Lingomba ya Nzambe. <sup>33</sup> Yango wana, ngai, kati na makambo nyonso, nasalaka makasi mpo na kosepelisa bato nyonso ; nalukaka litomba na ngai moko te, kasi nalukaka bolamu ya bato ebele, mpo ete babika.

## 11

<sup>1</sup> Bolanda ndakisa na ngai, ndenge ngai nalandaka ndakisa ya Klisto.

*Mobali mpe mwasi liboso ya Nkolo*

<sup>2</sup> Nakumisaka bino kati na makambo nyonso, pamba te bokanisaka ngai mpe bopengwaka te kati na malakisi oyo napesaki bino.

<sup>3</sup> Nzokande, nalingi boyeba ete Klisto azali Mokonzi ya mobali nyonso, mobali azali mokonzi ya mwasi, mpe Nzambe azali Mokonzi ya Klisto. <sup>4</sup> Mobali nyonso oyo asambelaka to asakolaka, wana moto na ye ezali ya kozipama, ayokisaka Mokonzi na ye soni. <sup>5</sup> Kasi mwasi nyonso oyo asambelaka to asakolaka, wana moto na ye ezali polele, ayokisaka mokonzi na ye soni, pamba te azali lokola mwasi oyo bakokola suki. <sup>6</sup> Mwasi oyo alataka kitambala te na moto na ye asengeli kokokola suki na ye. Kasi soki ezali soni mpo na mwasi kokatisa to kokokola suki, ekoleka malamumu mpo na ye kolata kitambala na moto na ye.

<sup>7</sup> Mobali asengeli te kolata kitambala, pamba te azali elilingi mpe lokumu ya Nzambe ; kasi mwasi azali lokumu ya mobali. <sup>8</sup> Pamba te mobali akelama te wuta na mwasi, kasi mwasi akelama wuta na mobali. <sup>9</sup> Mobali akelama te mpo na mwasi, kasi mwasi akelama mpo na mobali. <sup>10</sup> Yango wana, likolo ya ba-anjelu, mwasi asengeli kozala na elembo ya bokonzi na moto na ye. <sup>11</sup> Nzokande, kati na Nkolo, mwasi azali te soki mobali azali te, mpe mobali azali te soki mwasi azali te. <sup>12</sup> Pamba te ndenge mwasi akelamaki wuta na mobali, ndenge mpe mobali abotamaki na nzela ya mwasi. Kasi makambo nyonso ewutaka na Nzambe.

<sup>13</sup> Botala nanu bino moko : boni, ezali malamumu mpo na mwasi kosambela Nzambe moto polele ? <sup>14</sup> Boni, mokili yango moko eteyaka bino te ete ezali soni mpo na mobali kozala na suki milayi, <sup>15</sup> kasi ezali nde lokumu mpo na mwasi kozala na suki milayi ? Pamba te suki epesama na mwasi lokola kitambala.

<sup>16</sup> Soki moto moko akanisi ete ezali malamumu mpo na ye kotia tembe na tina na likambo oyo, biso elongo na Mangomba ya Nzambe tozalaka na ezaleli wana te.

### *Bilei ya Nkolo*

<sup>17</sup> Kati na malako oyo ezali kolanda, nakokumisa bino te ; pamba te mayangani na bino esungaka bino te mpo bokoma bato ya esengo koleka, kasi ekomisaka bino lisusu bato na pasi makasi.

<sup>18</sup> Liboso, nazali koyoka ete bozalaka na bokabwani kati na bino, tango boyaka na mayangani ; mpe nazali kondima yango mwa moke. <sup>19</sup> Solo, bokabwani esengeli kozala kati na bino mpo ete Baklisto ya solo bayebana kati na bino.

<sup>20</sup> Boye, tango boyaka na mayangani, ezalaka lisusu te mpo na kolia bilei ya Nkolo ; <sup>21</sup> pamba te emonanaka ete, soki kaka bokomi na mesa, moto na moto awelaka nanu kolia bilei na ye moko ; mpe mpo na yango, bamoko batikalaka na nzala, mpe bamosusu balangwaka.

<sup>22</sup> Boni, bozangi bandako oyo kati na yango bokoki kolia mpe komela ? Boni, bosalaka bongo mpo na kotiola Lingomba ya Nzambe mpe kosambwisa bato oyo bazangi bilei ?

Nini nakoki koloba na bino ? Nakumisa bino ? Na likambo oyo, nakokumisa bino te ! <sup>23</sup> Pamba te, nateyaki bino makambo oyo nazwaki epai ya Nkolo : Nkolo Yesu, na butu oyo batekaki Ye, azwaki lipa ; <sup>24</sup> mpe, sima na Ye kozongisa matondi epai ya Nzambe, akataki yango mpe alobaki : « **Oyo ezali nzoto na Ngai ; epesami mpo na bino ! Bosalaka boye mpo na kokanisa Ngai.** » <sup>25</sup> Ndenge moko mpe, sima na Ye kolia, azwaki kopo mpe alobaki : « **Kopo oyo ezali Boyokani ya sika kati na makila na Ngai ! Tango nyonso bokobanda komela yango, bosalaka boye mpo na kokanisa Ngai.** » <sup>26</sup> Boye, tango nyonso bokozala kolia lipa oyo mpe komela kopo oyo, bokozala kosakola kufa ya Nkolo kino akozonga.

<sup>27</sup> Yango wana, moto nyonso oyo akolia lipa to akomela kopo ya Nkolo na lolenge oyo ebongi te, akomema ngambo epai ya nzoto mpe makila ya Nkolo. <sup>28</sup> Boye tika ete moto nyonso amitala malamumu liboso ya kolia lipa mpe komela wuta na kopo ! <sup>29</sup> Pamba te moto oyo azali kolia lipa mpe komela, na kozanga kososola ete ezali nzoto ya Nkolo, azali komikatela etumbu na kolia mpe komela bongo. <sup>30</sup> Yango wana

mingi kati na bino bakoma na bolembu mpe na bokono, mpe ebele kati na bino bakufa. <sup>31</sup> Kasi soki tozalaki kososola oyo tozali, tolingaki kozwa etumbu te. <sup>32</sup> Nzokande, Nkolo apesaka biso etumbu mpo na kozongisa biso na nzela, mpo ete tozwa etumbu te elongo na mokili.

<sup>33</sup> Boye bandeko na ngai, tango boyaka na mayangani mpo na kolia elongo, bozelanaka. <sup>34</sup> Moto nyonso oyo azali na nzala asengeli nanu kolia na ndako na ye, mpo ete mayangani na bino ememela bino etumbu te. Mpe na tina na makambo oyo etikali, nakopesela yango malako tango nakoya.

## 12

### *Makabo ya Molimo*

<sup>1</sup> Bandeko, nakosepela ete bozala na boyebi na tina na makambo oyo etali makabo ya Molimo. <sup>2</sup> Boyebi malamumu ete tango bozalaki nanu Bapagano, bozalaki komemama mpe kokosama epai ya banzambe ya bikeko oyo elobaka te. <sup>3</sup> Yango wana, nazali koloba na bino ete moto moko te, wana akambami na Molimo ya Nzambe, akoki koloba : « Tika ete Yesu alakelama mabe ! » Mpe moto moko te akoki koloba : « Yesu azali Nkolo, » soki akambami na Molimo Mosantu te.

<sup>4</sup> Makabo ezali ya ndenge na ndenge, kasi Molimo azali kaka moko. <sup>5</sup> Misala ezali ya ndenge na ndenge, kasi Nkolo azali kaka moko. <sup>6</sup> Ezali na lolenge ebele ya kosalela Nkolo, kasi Nzambe azali kaka moko ; mpe ezali Ye nde asalaka nyonso kati na bato nyonso.

<sup>7</sup> Nzokande, Molimo amimonisaka epai na moko na moko mpo na bolamu ya bato nyonso. <sup>8</sup> Epai na moko, Molimo apesi liloba ya bwanya ; epai na mosusu, liloba ya boyebi ; <sup>9</sup> epai na mosusu kondima ; epai na mosusu, likabo ya kobikisa babeli ; <sup>10</sup> epai na mosusu, nguya ya kosala bikamwa ; epai na mosusu, likabo ya kosakola ; epai na mosusu, likabo ya kososola milimo ; epai na mosusu, likabo ya koloba nkota ya ndenge na ndenge ; epai na mosusu, likabo ya kolimbola nkota. <sup>11</sup> Ezali Molimo kaka moko nde asalaka misala wana nyonso mpe akabolaka yango epai na moko na moko, ndenge Ye moko alingi.

### *Biteni ebele kati na nzoto moko*

<sup>12</sup> Nzoto ezali kaka moko, kasi ezali na biteni ebele ; mpe atako motango na yango ezali ebele, kasi ezali kosala kaka nzoto moko. Ezali mpe bongo mpo na Klisto. <sup>13</sup> Solo, biso nyonso tobatisamaki kati na Molimo moko mpo na kosala nzoto moko : ezala Bayuda to Bagreki, ezala bawumbu to bansomi. Mpe epesamelaki biso nyonso komela Molimo wana se moko.

<sup>14</sup> Nzoto ezali na eteni moko te, kasi ezali na biteni ebele. <sup>15</sup> Soki lokolo elobi : « Lokola nazali loboko te, nazali kati na nzoto te ; » boni, ekotika penza kozala eteni ya nzoto mpo elobi bongo ? <sup>16</sup> Soki mpe litoyi elobi : « Lokola nazali liso te, nazali eteni ya nzoto te ; » boni, ekotika penza kozala eteni ya nzoto mpo elobi bongo ? <sup>17</sup> Soki nzoto mobimba ezalaki kaka liso, nzoto yango elingaki koyoka ndenge nini ? Soki nzoto mobimba ezalaki kaka litoyi, nzoto yango elingaki koyoka solo ndenge nini ? <sup>18</sup> Kasi Nzambe atiaki biteni kati na nzoto, mpe amonaki ete ezali malamumu mpo na eteni moko na moko kozala na

mosala na yango. <sup>19</sup> Soki biteni nyonso ezalaki kaka eteni moko, boni, nzoto elingaki penza kozala nzoto ?

<sup>20</sup> Solo, biteni ezali ebele, kasi nzoto ezali kaka moko. <sup>21</sup> Yango wana, liso ekoki te koloba na loboko : « Nazali na posa na yo te ; » moto mpe ekoki te koloba na makolo : « Nazali na posa na bino te. »

<sup>22</sup> Nzokande biteni ya nzoto, oyo emonanaka ete ezali na motuya moke, ezalaka na tina makasi ; <sup>23</sup> biteni oyo tozwaka na lokumu moke kati na nzoto, tobatelaka yango makasi ; mpe biteni oyo toyokaka nkele, yango nde tobongisaka na lolenge malamumu, <sup>24</sup> wana biteni oyo ebetisaka mabaku te ezalaka na posa ya lolenge malamumu yango te. Nzambe abongisa nzoto na lolenge ete basengeli kaka kozwaka na lokumu mingi, biteni oyo emonanaka lokola ezanga lokumu : <sup>25</sup> asalaki bongo mpo ete bokabwani ezala te kati na nzoto, kasi mpo ete biteni na yango esunganaka. <sup>26</sup> Soki eteni moko eyoki pasi, biteni nyonso esengeli koyoka pasi elongo na moko yango ; soki mpe moko kaka nde esepeli, biteni nyonso esengeli kokabola esengo elongo na moko yango. <sup>27</sup> Nzokande bino, bozali nzoto ya Klisto, mpe moko na moko kati na bino azali eteni ya nzoto yango ya Klisto. <sup>28</sup> Mpe kati na Lingomba, Nzambe atiaki : ya liboso, bantoma ; ya mibale, basakoli ; ya misato, balakisi ; mpe na sima, bato oyo bazali na likabo ya kosala bikamwa, ba-oyo bazali na likabo ya kobikisa babeli, ba-oyo bazali na likabo ya kosunga bato, ba-oyo bazali na likabo ya kokamba, mpe ba-oyo bazali na likabo ya koloba nkota ya ndenge na ndenge. <sup>29</sup> Boni, bango nyonso bazali bantoma ? Bango nyonso bazali basakoli ? Bango nyonso bazali balakisi ? Bango nyonso basalaka bikamwa ? <sup>30</sup> Bango nyonso bazali na likabo ya kobikisa babeli ? Bango nyonso balobaka nkota ya ndenge na ndenge ? Bango nyonso balimbolaka nkota ?

<sup>31</sup> Bozala na posa makasi ya kozala na makabo oyo eleki na monene. Mpo na yango, nakolakisa bino nzela oyo eleki malamumu.

## 13

### *Bolingo*

<sup>1</sup> Soki nalobi nkota ya bato to ya ba-anjelu, kasi nazangi bolingo, nazali kaka lokola ngonga oyo ezali kobeta to lokola manzana oyo ezali kotia makelele. <sup>2</sup> Soki nazali na likabo ya kosakola, ya kososola mabombami nyonso mpe ya koyeba makambo nyonso ; mpe soki nazali na kondima oyo ekoki kolongola bangomba, kasi nazangi bolingo, nazali pamba. <sup>3</sup> Soki napesi biloko na ngai nyonso epai ya babola, mpe nakabi nzoto na ngai mpo ete batumba yango, kasi nazangi bolingo, nakozwa ata litomba moko te.

<sup>4</sup> Bolingo ekangaka motema, bolingo etondi na boboto. Bolingo elulaka te, emikumisaka te, emitondisaka na lolendo te, <sup>5</sup> ebebisaka lokumu ya bato mosusu te, elukaka bolamu na yango moko te, esilikaka te, ebosanaka mabe. <sup>6</sup> Bolingo eyokaka mawa liboso ya bozangi bosembo, kasi esepelaka na bosolo.

<sup>7</sup> Tango nyonso mpe na makambo nyonso, bolingo elimbisaka, endimaka, ezalaka na elikya, eyikaka mpiko. <sup>8</sup> Bolingo ekotikala kokufa te. Kasi masakoli ekokatana, nkota ekosila, boyebi ekolimwa. <sup>9</sup> Pamba te toyebaka kaka moke, mpe tosakolaka kaka moke. <sup>10</sup> Kasi tango kokokisama ekokoma, oyo ezali moke ekolimwa.

<sup>11</sup> Tango nazalaki mwana moke, nazalaki koloba lokola mwana moke, nazalaki kokanisa lokola mwana moke, mpe nazalaki na mayele lokola ya mwana moke ; kasi tango nakomaki mokolo, natikaki oyo ekoki na mwana moke.

<sup>12</sup> Solo, sik'oyo, tozali komona kaka elilingi, lokola kati na talatala ; kasi mokolo ezali, mokolo oyo tokomona penza ndenge esengeli. Sik'oyo nayebi kaka moke ; kasi mokolo ezali, mokolo oyo nakoyeba penza nyonso, ndenge Nzambe ayebi ngai.

<sup>13</sup> Boye sik'oyo, makambo oyo misato ezali kowumela : kondima, elikya mpe bolingo ; kasi kati na yango, likambo oyo eleki monene ezali nde bolingo.

## 14

### *Likabo ya kosakola mpe ya koloba nkota*

<sup>1</sup> Boye bolukaka liboso bolingo, mpe bozalaka na posa makasi ya makabo ya Molimo, mpe mingi penza likabo ya kosakola. <sup>2</sup> Pamba te moto oyo alobaka na lokota oyo eyebani te alobaka na Nzambe kasi na bato te. Boye moto moko te asosolaka ye ; nzokande, alobaka mabombami, na bokambami ya Molimo. <sup>3</sup> Kasi moto oyo asakolaka alobaka nde na bato mpo na kokolisa kondima na bango, kolendisaka bango mpe kobondisa bango. <sup>4</sup> Moto oyo alobaka na lokota oyo eyebani te alendisaka kaka kondima na ye moko, kasi moto oyo asakolaka alendisaka kondima ya Lingomba mobimba. <sup>5</sup> Nalingi ete bino nyonso bolobaka nkota oyo eyebani te, kasi nalingi mingi koleka ete bino nyonso bosakolaka. Moto oyo azali kosakola azali na tina mingi, koleka moto oyo azali koloba nkota oyo eyebani te, longola kaka soki alimboli nkota yango mpo na kokolisa kondima ya Lingomba.

<sup>6</sup> Bandeko na ngai, soki naye epai na bino mpe nalobi na bino kaka na nkota oyo eyebani te, nakozala litomba nini mpo na bino soki liloba na ngai ememeli bino te ezala emoniseli, boyebi ya sika, lisakoli to malakisi ? <sup>7</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na bibetelo mindule lokola flite to lindanda : soki ezali kobimisa te mingongo ekesana, ndenge nini tokoki kososola mongongo oyo flite to lindanda ezali kobimisa ? <sup>8</sup> Bongo, soki kelelo ebimisi mongongo oyo esengeli te, nani akomibongisa mpo na etumba ? <sup>9</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na bino : soki na minoko na bino, bozali kaka koloba makambo oyo bato bazali kososola te, ndenge nini bakoki penza koyeba makambo oyo bozali koloba ? Wana, bokoloba na pamba. <sup>10</sup> Kati na mokili, nkota ezali ya ndenge na ndenge, mpe lokota moko te kati na yango ezangi tina. <sup>11</sup> Nzokande, soki nayebi te ndimbola ya maloba ya lokota oyo moto azali koloba na ngai, nakozala lokola mopaya epai na ye, mpe ye akozala mopaya epai na ngai. <sup>12</sup> Yango wana, bino mpe, lokola bozalaka na posa makasi ya makabo ya Molimo, bolukaka mingi kozala na yango ebele mpo na kokolisa kondima ya Lingomba.

<sup>13</sup> Yango wana, tika ete moto oyo alobaka na nkota oyo eyebani te abondela mpo ete azwa makoki ya kolimbola maloba oyo azali koloba. <sup>14</sup> Pamba te soki nasambeli na nkota oyo eyebani te, molimo na ngai ekozala kosambela, kasi mayele na ngai ekosala te. <sup>15</sup> Boye, nasala nini ? Nakosambela na molimo na ngai, kasi nakosambela mpe na mayele na ngai ; nakoyemba na molimo na ngai, kasi nakoyemba mpe

na mayele na ngai. <sup>16</sup> Soki ozali kozongisa matondi epai ya Nzambe kati na molimo na yo, ndenge nini ba-oyo bazali koyoka te bakoki koloba « Amen ! » na losambo na yo ya kozongisa matondi epai ya Nzambe ? Pamba te bayebi te makambo oyo ozali koloba. <sup>17</sup> Ozali kozongisa matondi ya kitoko, kasi moto mosusu azali kokola te kati na kondima.

<sup>18</sup> Nazongisaka matondi epai ya Nzambe mpo ete nalobaka nkota oyo eyebani te, koleka bino nyonso. <sup>19</sup> Kasi kati na Lingomba, nasepelaka koloba maloba mitano oyo bato bakoki kososola mpo na koteya bato mosusu, na esika ete naloba maloba nkoto zomi na nkota oyo eyebani te.

<sup>20</sup> Bandeko na ngai, botika kokanisa lokola bana mike ; bozala te lokola bana mike na lolenge na bino ya kososola makambo. Mpo na oyo etali mabe, bozala lokola bana mike ; kasi mpo na oyo etali lolenge ya kososola makambo, bozala mikolo. <sup>21</sup> Ekomama boye kati na Mobeko :

« Ekozala na nkota ya bapaya,  
na nzela ya nkota oyo eyebani te  
nde nakoloba na bato oyo ;  
kasi atako bongo, bakoyoka ngai te, »  
elobi Nkolo.

<sup>22</sup> Yango wana, nkota oyo eyebani te ezali elembo mpo na bato oyo bazali bandimi te, kasi ezali elembo te mpo na bandimi ; nzokande lisakoli ezali elembo mpo na bandimi, kasi ezali elembo te mpo na bato oyo bazali bandimi te.

<sup>23</sup> Soki Lingomba mobimba esangani esika moko, mpe bato nyonso bazali koloba nkota oyo eyebani te, bongo bato oyo bazali na boyebi moke to bato oyo bazali bandimi te bakoti kuna, boni, bakoloba te ete bozali na liboma ? <sup>24</sup> Nzokande, soki bato nyonso bazali kosakola, mpe moto oyo azali mondimi te to oyo azali na boyebi moke akoti kuna, boni, akomimona te lokola moto ya masumu ? Akomitungisa te kati na motema na ye ? <sup>25</sup> Basekele ya motema na ye ekomonisama polele. Bongo, akofukama elongi kino na mabele, akogumbamela Nzambe mpe akoloba : « Solo, Nzambe azali kati na bino. »

### *Mobulu te kati na losambo*

<sup>26</sup> Bandeko, toloba lisusu nini ? Tango bosanganaka esika moko, tika ete moko ayemba nzembo, mosusu ateya, mosusu ayebisa makambo oyo Nzambe amonisi ye, mosusu aloba na lokota oyo eyebani te, mpe mosusu alimbola. Nyonso wana esengeli kosalema mpo na kokolisa kondima ya Lingomba. <sup>27</sup> Soki bato bazali koloba na nkota oyo eyebani te, tika ete bato mibale, suka bato misato, baloba, moko sima na mosusu, mpe esengeli ete moko alimbola yango. <sup>28</sup> Soki moto ya kolimbola maloba yango azali te, wana tika ete ye oyo azali koloba lokota oyo eyebani te akanga monoko kati na Lingomba, mpe aloba epai na ye moko mpe epai ya Nzambe.

<sup>29</sup> Mpo na oyo etali basakoli, tika ete mibale to misato basakola, mpe bamosusu baluka kososola malamau makambo oyo bazali koloba. <sup>30</sup> Soki moko kati na mayangani azwi emoniseli, wana mosusu azali koloba, moto oyo azali koloba asengeli kokanga monoko. <sup>31</sup> Pamba te bino nyonso bokoki na bino kosakola, kasi bosengeli kosala yango moko sima na mosusu, mpo ete bato nyonso bayekola mpe



balendisama. <sup>32</sup> Mosakoli azali na bokonzi likolo ya molimo ya basakoli, oyo ezali kokamba ye. <sup>33</sup> Pamba te Nzambe azali Nzambe ya mobulu te, kasi Nzambe ya kimia.

Ndenge esalemaka kati na Mangomba nyonso ya basantu, <sup>34</sup> basi basengeli te koloba kati na mayangani, pamba te bazali na ndingisa te ya koloba. Basengeli nde kotosa ndenge Mobeko etindaka. <sup>35</sup> Soki bazali na posa ya koyeba likambo, tika ete batunaka mibali na bango kati na ndako, pamba te ezali soni mpo na mwasi koloba kati na mayangani. <sup>36</sup> Boni, bokanisi ete Maloba ya Nzambe ewutaki nde epai na bino to ekomaki kaka epai na bino moko ? <sup>37</sup> Soki moto akanisi ete azali mosakoli to azali na likabo ya Molimo, asengeli koyeba ete makambo oyo nasili kokomela bino ezali nde Mobeko ya Nkolo. <sup>38</sup> Soki ayebi yango te, elingi koloba ete Nzambe mpe ayebi ye te. <sup>39</sup> Yango wana, bandeko na ngai, bozala na posa makasi ya likabo ya kosakola, mpe bopekisa bato te koloba nkota oyo eyebani te. <sup>40</sup> Kasi tika ete makambo nyonso esalema na ndenge oyo esengeli, na mobulu te.

## Na tina na lisekwa

### 15

#### *Lisekwa ya Klisto*

<sup>1</sup> Bandeko na ngai, nalingi sik'oyo kozongisa lisusu na makanisi na bino, Sango Malamu oyo nateyaki bino, oyo boyambaki, oyo bomipesi na yango, <sup>2</sup> mpe oyo na nzela na yango bosili kobika, soki kaka bosimbi makasi Liloba oyo nateyaki bino ; pamba te soki ezali bongo te, wana bondimelaki na bino kaka pamba. <sup>3</sup> Liboso na nyonso, nateyaki bino mateya oyo ngai moko nazwaki : Klisto akufaki mpo na masumu na biso, kolanda Makomi ; <sup>4</sup> bakundaki Ye, mpe asekwaki na mokolo ya misato, ndenge Makomi elobaki yango liboso. <sup>5</sup> Amonanaki epai ya Petelo ; sima, epai ya bantoma zomi na mibale. <sup>6</sup> Sima na yango, amonanaki epai ya bandeko koleka nkama mitano na mbala moko ; mpe mingi kati na bango bazali nanu na bomoi kino na tango oyo, kasi bamosusu basila kokufa. <sup>7</sup> Bongo amonanaki epai ya Jake, mpe epai ya bantoma nyonso. <sup>8</sup> Sima na bango nyonso, amonanaki mpe epai na ngai, lokola epai ya mwana matsombe, <sup>9</sup> pamba te nazali moke penza kati na bantoma ; mpe nakoki kutu te kobengama ntoma, mpo ete nanyokolaki Lingomba ya Nzambe. <sup>10</sup> Kasi na ngolu ya Nzambe, nazali oyo nazali lelo ; mpe ngolu na Ye epai na ngai ezali ya pamba te. Kutu, nasalaki mosala mingi koleka bango nyonso ; nzokande, ezali ngai te, kasi ezali nde ngolu ya Nzambe, oyo ezali elongo na ngai. <sup>11</sup> Na mokuse, ezala ngai to bango, biso nyonso toteyaka kaka Sango Malamu oyo, mpe ezali Sango Malamu yango nde bondimaki.

#### *Lisekwa ya bakufi*

<sup>12</sup> Nzokande, soki toteyaka ete Klisto asekwaki kati na bakufi, ndenge nini bato mosusu kati na bino balobaka ete bakufi bakosekwa te ? <sup>13</sup> Soki bakufi bakosekwa te, wana Klisto mpe asekwaki te. <sup>14</sup> Mpe soki Klisto asekwaki te, wana mateya na biso ezali na tina te, mpe kondima na bino ezali pamba. <sup>15</sup> Mpe lisusu, soki ezali penza ya solo ete bakufi bakosekwa te, wana tozali batatoli ya lokuta na tina na Nzambe, pamba te totatoli lokuta na tina na Nzambe ete asekwaki Klisto kati

na bakufi. Nzokande soki ezali penza bongo ete bakufi bakosekwa te, wana Nzambe asekwisaki Yesu te. <sup>16</sup> Solo, soki bakufi bakosekwa te, wana Klisto mpe asekwaki te ; <sup>17</sup> mpe soki Klisto asekwaki te, wana kondima na bino ezali na tina te, bozali nanu kati na masumu na bino, <sup>18</sup> mpe bato oyo bakufi kati na Klisto babungi mpo na libela. <sup>19</sup> Soki totiaka elikya na Klisto kaka mpo na bomoi oyo, tozali penza bato na mawa koleka bato nyonso.

<sup>20</sup> Kasi, solo, Klisto asekwaki kati na bakufi : azali Mosekwi ya liboso kati na bakufi. <sup>21</sup> Solo, lokola kufa eyaki na nzela ya moto moko, lisekwa mpe eyaki na nzela ya moto moko ; <sup>22</sup> ndenge bato nyonso bakufaka kati na Adamu, ndenge wana mpe bato nyonso bakozwa bomoi kati na Klisto ; <sup>23</sup> kasi moto na moto na tango na ye : Klisto akosekwa moto ya liboso ; sima, tango akoya, bato oyo bazali ya Klisto bakosekwa. <sup>24</sup> Sima na yango nde suka ekoya, tango Klisto akozongisa bokonzi na maboko ya Ye oyo azali Nzambe mpe Tata, sima na Ye kobebisa lokumu nyonso, bokonzi nyonso mpe nguya nyonso. <sup>25</sup> Pamba te Klisto asengeli kokonza kino Nzambe akotia banguna na Ye nyonso na se ya matambe na Ye. <sup>26</sup> Kufa nde ezali monguna ya suka, oyo ekobehisama. <sup>27</sup> Pamba te atiaki biloko nyonso na se ya matambe na Ye. Kasi wana alobi : « Nyonso ezali na se ya bokonzi na Ye, » etalisami polele ete esengeli te kotanga Nzambe oyo atiaki nyonso na se ya bokonzi na Ye. <sup>28</sup> Mpe sima na Nzambe kotia nyonso na se ya bokonzi na Ye, Ye moko Mwana akomitia na se ya bokonzi ya Nzambe oyo atiaki nyonso na se ya bokonzi na Ye, mpo ete Nzambe azala nyonso kati na bato nyonso.

<sup>29</sup> Soki lisekwa ezali te, bato oyo bazwaka libatisi mpo na bakufi bakosala nini ? Soki bakufi bakosekwa te, mpo na nini bato bazwaki libatisi mpo na bango ?

<sup>30</sup> Bongo biso, mpo na nini tokutanaka na makama tango nyonso ? <sup>31</sup> Bandeko na ngai, mokolo na mokolo, nandimaka kokufa, wana namikumisaka na tina na bino kati na Yesu-Klisto, Nkolo na biso. <sup>32</sup> Soki ezali kaka mpo na makambo ya bomoto nde nabundisaki banyama ya zamba kati na Efeso, litomba nini nazwaki ? Soki bakufi bakosekwa te,

« wana tika ete tolia mpe tomela,  
pamba te, lobi, tokokufa ! »

<sup>33</sup> Bomikosa te : « Banninga mabe babebisaka bizaleli ya malamumu ! »

<sup>34</sup> Bozongela makanisi ya malamumu na ndenge ekoki mpe botika kosala masumu, pamba te bato mosusu kati na bino bayebi Nzambe te ; nazali koloba yango mpo na koyokisa bino soni.

### *Lisekwa ya nzoto*

<sup>35</sup> Kasi bato mosusu bakoki kotuna : « Bakufi bakosekwa ndenge nini ? Bakozonga na bomoi na nzoto nini ? » <sup>36</sup> Bozangi nde mayele ! Nkona oyo oloni ekoki te kozongela bomoi soki ekufi te. <sup>37</sup> Mpe nkona oyo oloni ezali te nzoto oyo nzete ekozala na yango tango ekobima ; kasi ezali mbuma ya pamba, tango mosusu mbuma ya ble to mbuma mosusu. <sup>38</sup> Kasi ezali Nzambe nde apesaka yango nzoto oyo Ye moko abongisa, mpe apesaka nkona moko na moko nzoto na yango. <sup>39</sup> Bikelamu nyonso ya bomoi ezalaka na lolenge moko te ya nzoto : ezali na bokesenzi kati na nzoto ya bato, ya banyama, ya bandeke mpe

ya mbisi. <sup>40</sup> Ezali mpe na banzoto ya Likolo mpe na banzoto ya se ; mpe kongenga ya banzoto ya Likolo ekeseni na kongenga ya banzoto ya se : <sup>41</sup> moyi ezali na kongenga na yango, sanza ezali na kongenga na yango, minzoto mpe ezali na kongenga na yango ; kutu monzoto moko ekeseni na monzoto mosusu na kongenga.

<sup>42</sup> Boye, ezali mpe ndenge moko mpo na lisekwa ya bakufi : ekundami nzoto oyo epolaka, kasi ekosekwa nzoto oyo epolaka te ; <sup>43</sup> ekundami nzoto ya soni, kasi ekosekwa nzoto ya lokumu ; ekundami nzoto ya bolembu, kasi ekosekwa nzoto ya nguya ; <sup>44</sup> ekundami nzoto ya bomoto, kasi ekosekwa nzoto ya molimo. Soki nzoto ya bomoto ezali, nzoto ya molimo mpe ezali. <sup>45</sup> Yango wana ekomama : « Moto ya liboso, Adamu, akomaki ekelamu na bomoi, azalaki na bomoi ya bomoto ; » kasi Adamu ya suka akomaki Molimo oyo apesaka bomoi. <sup>46</sup> Ezali te bomoi ya molimo nde eyaki liboso, ezali nde bomoi ya bomoto ; bomoi ya molimo eyaki na sima. <sup>47</sup> Moto ya liboso asalemaki na putulu ya mabele, azali moto ya mabele ; kasi moto ya mibale awutaka na Likolo. <sup>48</sup> Ndenge moto ya mabele azali, ndenge wana mpe bato ya mabele bazali ; mpe ndenge moto ya Lola azali, ndenge wana mpe bato ya Lola bazali. <sup>49</sup> Mpe lokola tolataki elilingi ya moto ya mabele, tokolata mpe elilingi ya moto ya Lola.

<sup>50</sup> Bandeko na ngai, nazali koyebisa bino ete nzoto ya mosuni mpe makila ekoki te kokota na Bokonzi ya Nzambe, mpe oyo epolaka ekoki te kosangana na oyo epolaka te. <sup>51</sup> Boyoka, nazali kotalisa bino mabombami : Bisu nyonso, tokokufa te ; kasi bisu nyonso, tokobongolama, <sup>52</sup> na mbalakata, noki penza, tango kelelo ya suka ekobeta. Pamba te kelelo ekobeta, bakufi bakosekwa na nzoto oyo epolaka te ; bongo biso, tokobongolama. <sup>53</sup> Solo, oyo epolaka esengeli kolata kozanga kopola, mpe oyo ekufaka esengeli kolata kozanga kokufa. <sup>54</sup> Tango oyo epolaka ekolata kozanga kopola, mpe oyo ekufaka ekolata kozanga kokufa, na tango wana nde Liloba oyo ya Makomi ekokokisama :  
« Elonga emeli kufa.

<sup>55</sup> Oh kufa, wapi elonga na yo ?

Oh kufa, wapi nguya na yo ? »

<sup>56</sup> Nguya ya kufa ezali masumu, mpe nguya ya masumu ezali Mibeko.

<sup>57</sup> Kasi tika ete Nzambe apesamela matondi, pamba te apesaka biso elonga na nzela ya Nkolo na biso, Yesu-Klisto !

<sup>58</sup> Yango wana, bandeko balingami, botelema ngwi mpe bomitika te ete baningisa bino. Bokendaka tango nyonso liboso kati na mosala ya Nkolo, wana boyebi malamumu ete mosala na bino kati na Nkolo ezali ya pamba te.

## Mituna ya ndenge na ndenge

### 16

#### *Makabo mpo na Lingomba ya Yelusalemi*

<sup>1</sup> Mpo na makambo oyo etali makabo ya kokongola mpo na basantu, bosalaka, bino mpe, kolanda mitindo oyo napesaki Mangomba ya Galatia. <sup>2</sup> Tika ete moko na moko kati na bino, na mokolo ya liboso ya poso, abomba ndambo ya mbongo kati na ndako na ye, kolanda ezveli na ye, mpo ete bazela te kokoma na ngai mpo na kokongola

makabo yango. <sup>3</sup> Tango nakoya, nakotinda elongo na mikanda, bato oyo bino moko bokopona, mpo ete bamema makabo na bino kuna na Yelusalemi. <sup>4</sup> Soki ekomonana malamumu ete ngai mpe nakende, wana tokokende na bango nzela moko.

### *Mabongisi ya Polo*

<sup>5</sup> Sima na ngai kolekela na Masedwane, nakoya kotala bino, pamba te nasengeli kolekela kuna. <sup>6</sup> Tango mosusu, nakovanda mwa mikolo epai na bino to nakolekisa kuna tango ya malili, mpo ete bopesa ngai, bino moko, makoki oyo nasengeli na yango mpo na kokoba mobembo na ngai kino epai nakokende. <sup>7</sup> Na mbala oyo, naboyi komona bino na koleka, pamba te nazali na elikya ya kovanda mwa mikolo elongo na bino, soki Nkolo alingi. <sup>8</sup> Kasi nakotikala awa, na Efeso, kino na mokolo ya Pantekoti, <sup>9</sup> pamba te nakutani na libaku malamumu ya kosakola Sango Malamumu, mpe bayini bazali ebele.

<sup>10</sup> Soki Timote akomi, bosala nyonso ete azala na kimia kati na bino, pamba te asalaka mosala ya Nkolo, lokola ngai. <sup>11</sup> Tika ete moto moko te atala ye lokola eloko ya pamba ! Bopesa ye makoki mpo ete asala mobembo ya malamumu kino epai na ngai, pamba te nazali kozela ye elongo na bandeko.

<sup>12</sup> Mpo na oyo etali Apolosi, ndeko na biso, nalendisaki ye makasi ete aya kotala bino elongo na bandeko, kasi aboyi kosala yango sik'oyo ; akoya kaka tango akokutana na libaku ya malamumu.

### *Mitindo ya suka*

<sup>13</sup> Bosenzelaka, botelemaka ngwi kati na kondima, boyikaka mpiko, bozalaka makasi. <sup>14</sup> Bosalaka makambo nyonso na bolingo.

<sup>15</sup> Bandeko na ngai, nazali lisusu kopesa bino etinda. Boyebi malamumu ete Stefanasi mpe libota na ye bazalaki bato ya liboso ya kobongola mitema kati na Akayi, mpe ete bakomaki kosalela basantu. <sup>16</sup> Bino mpe, botosaka bato ya ndenge wana mpe moto nyonso oyo asalaka elongo na bango.

<sup>17</sup> Nasepeli mingi komona Stefanasi, Fortinatisi mpe Akayikisi ; pamba te esali lokola namoni bino nyonso. <sup>18</sup> Balendisaki ngai, ndenge basalaka yango mbala na mbala mpo na bino. Boye, boyebaka kondima bato ya boye.

### *Bambote*

<sup>19</sup> Mangomba ya Azia etindeli bino mbote.

Akilasi mpe Prisika, elongo na Lingomba oyo esanganaka kati na ndako na bango, bapesi bino mbote mingi kati na Nkolo.

<sup>20</sup> Bandeko nyonso batindeli bino mbote. Bopesanaka bino na bino mbote na nzela ya beze ya bule.

<sup>21</sup> Ezali ngai, Polo, moto nazali kokoma mbote oyo, na loboko na ngai moko.

<sup>22</sup> Soki ezali na moto oyo alingaka Nkolo te, tika ete alakelama mabe ! Oh Nkolo, yaka !

<sup>23</sup> Tika ete ngolu ya Nkolo Yesu ezala na bino !

<sup>24</sup> Bolingo na ngai ezali elongo na bino nyonso kati na Yesu-Klisto.  
Amen !

## **Mokanda ya mibale epai ya Bakolinto**

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo, ntoma ya Yesu-Klisto, kolanda mokano ya Nzambe, mpe ndeko Timote ;

Epai ya Lingomba ya Nzambe, oyo ezali kati na Kolinto ; mpe epai ya basantu nyonso oyo bazali kati na Akayi mobimba :

<sup>2</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto !

### *Matondi epai ya Nzambe*

<sup>3</sup> Tika ete Nzambe mpe Tata ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, apambolama ! Azali Tata oyo ayokelaka bato mawa, mpe Nzambe oyo abondisaka bato kati na makambo nyonso : <sup>4</sup> abondisaka biso kati na pasi ya lolenge nyonso mpo ete biso mpe tokoka kobondisa bato oyo bazali kati na pasi ya lolenge nyonso, na nzela ya kobondisama oyo biso mpe tozwaka kowuta na Ye Nzambe.

<sup>5</sup> Pamba te, ndenge kaka tomonaka pasi mingi kati na Klisto, ndenge wana mpe Klisto abondisaka biso makasi. <sup>6</sup> Boye soki tozali komona pasi, ezali mpo na kobondisama mpe lobiko na bino. Soki mpe biso tobondisami, ezali mpo ete bino mpe bobondisama mpo na koyikela pasi oyo tozali komona elongo na bino mpiko.

<sup>7</sup> Boye, tozali solo na elikya makasi na tina na bino, pamba te toyebi malamumu ete ndenge kaka bozali komona pasi elongo na biso, ndenge wana mpe bozali kozwa kobondisama elongo na biso. <sup>8</sup> Solo, bandeko, na tina na pasi oyo ekweyelaki biso kati na etuka ya Azia, tolingi boyeba malamumu ete tonyokwamaki mingi kino ata kolemba nzoto mpe kobungisa elikya ya kokoba kozala na bomoi.

<sup>9</sup> Solo, tomonaki kaka ete basili kokatela biso etumbu ya kufa. Nzokande, ezalaki mpo ete tolongola elikya na bomoto na biso, kasi tozala na elikya nde na Nzambe oyo asekwisaka bakufi. <sup>10</sup> Ye nde akangolaki biso na makama ya kufa ya lolenge wana, mpe akokangola biso lisusu. Solo, tozali na elikya kati na Ye ete akokangola biso lisusu, <sup>11</sup> awa bozali kosala elongo na biso na nzela ya mabondeli na bino. Boye, bato ebele bazonzongisa matondi epai ya Nzambe na tina na biso mpo na likabo ya ngolu oyo azali kopesa biso lokola eyano na mabondeli ya bato ebele.

### *Polo abongoli makanisi na ye*

<sup>12</sup> Tala likambo oyo tokoki komikumisa na yango : mitema na biso ezali kotatola ete, kati na mokili mpe mingi penza na miso na bino, totambolaki na bosantu mpe na bosolo oyo ewutaka na Nzambe. Totambolaki bongo na bwanya ya bomoto te, kasi na ngolu ya Nzambe. <sup>13</sup> Solo, tokomelaka bino makambo mosusu te, kaka makambo oyo bozali kotanga to oyo boyebi malamumu. Mpe nazali na elikya ete

bokososola penza malamuru kino na suka, <sup>14</sup> ndenge kaka bosili kososola yango mwa moke, ete bokoki penza komikumisa na tina na biso, ndenge mpe biso tokomikumisa na tina na bino na mokolo ya Nkolo Yesu.

<sup>15</sup> Na elikya yango, nazalaki na mabongisi ya koya liboso epai na bino mpo ete bokoka kozwa ngolu ya mibale ; <sup>16</sup> mpe mpo ete, longwa epai na bino, nakende na Masedwane, mpe, sima na ngai kowuta na Masedwane, nazonga lisusu epai na bino mpo ete nazwa lisungi ya kokoba mobembo na ngai kino na Yuda.

<sup>17</sup> Boni, elingi koloba ete namikakolaki tango nasalaki mabongisi yango to mpe elingi koloba ete nasalaka mabongisi na ngai kolanda baposa ya bomoto, mpo ete, na mbala moko, nandima likambo mpe naboya yango lisusu ?

<sup>18</sup> Kasi lokola ezali solo ete Nzambe azali Moyengebene, maloba oyo toyebisaki bino ezali te « iyo » mpe « te. » <sup>19</sup> Pamba te Yesu-Klisto, Mwana na Nzambe, oyo ngai Silasi mpe Timote toteyaki bino, azalaki te « iyo » mpe « te ; » kasi kati na Ye, ezalaki tango nyonso « iyo. » <sup>20</sup> Pamba te bilaka nyonso ya Nzambe ezalaka « iyo » kati na Klisto ; mpe ezali na nzela na Ye Klisto nde tolobaka « amen » mpo na nkembo ya Nzambe. <sup>21</sup> Nzokande, ezali Nzambe nde alendisaka biso mpe bino kati na Klisto ; mpe lokola abulisaki biso na nzela ya epakolami na Ye, <sup>22</sup> abetaki biso kashe na Ye lokola libula na Ye, mpe atiaki Molimo na Ye kati na mitema na biso lokola ndanga ya biloko oyo akopesa biso.

<sup>23</sup> Nazali kolapa ndayi na Kombo ya Nzambe mpe likolo ya bomoi na ngai ete ezalaki te mpo na kolukela bino mindondo nde nazongaki lisusu te na Kolinto ; <sup>24</sup> ezali mpe te mpo na kokonza kondima na bino, kasi tozali kosala elongo na bino mpo na esengo na bino, pamba te botelemi ngwi kati na kondima.

## 2

<sup>1</sup> Yango wana nazwaki mokano ya kozongela bino te mpo ete nayokisa bino lisusu mawa te. <sup>2</sup> Pamba te soki nayokisi bino mawa, banani bakosepelisa ngai lisusu soki kaka te bino oyo ngai nayokisi mawa ?

<sup>3</sup> Nakomelaki bino ndenge mpe nasali yango sik'oyo mpo ete bato oyo basengeli kosepelisa ngai bayokisa ngai mawa te tango nakoya. Nandimisami penza na tina na bino nyonso ete esengo na ngai ezali mpe esengo na bino nyonso.

<sup>4</sup> Solo, tango nakomelaki bino, nazalaki kati na pasi makasi, kati na komitungisa na motema na ngai, mpe kati na kolela makasi ; ezalaki te mpo na koyokisa bino mawa, kasi mpo ete boyeba mozindo ya bolingo na ngai mpo na bino.

### *Kolimbisa motuki*

<sup>5</sup> Soki moko kati na bino ayokisaki moninga na ye mawa, ayokisaki yango ngai te kasi ayokisaki nde bino nyonso to ndambo kati na bino, mpo nalekisa ndelo te. <sup>6</sup> Mpo na yango, ekokaki penza ete bato oyo baleki ebele kati na bino bapamela ye. <sup>7</sup> Nzokande sik'oyo, bosengeli kolimbisa ye mpe kobondisa ye, mpo ete azala na mawa makasi te.

<sup>8</sup> Yango wana, nazali kosenga na bino ete bolinga ye lisusu. <sup>9</sup> Pamba te nakomelaki bino lisusu mpo na komeka bino mpe mpo na kotala

soki botosaka na makambo nyonso. <sup>10</sup> Moto nyonso oyo bino bolimbisi, ngai mpe nalimbisi ye ; mpe likambo oyo ngai nalimbisi, soki ezalaki penza na likambo ya kolimbisa, nalimbisi yango mpo na bolamu na bino na miso ya Klisto, <sup>11</sup> mpo ete Satana akonza biso te, pamba te toyebi malamau makanisi na ye.

### *Polo amitungisaki*

<sup>12</sup> Tango nakomaki na Troasi mpo na kosakola Sango Malamau ya Klisto, Nkolo afungolelaki ngai bikuke mpo ete nakoka kosala mosala na ngai. <sup>13</sup> Kasi motema na ngai etikalaki kozala na kimia te mpo ete namonaki kuna te ndeko na ngai, Tito. Boye, natikaki bango mpe nakendeki na Masedwane.

### *Elonga ya Klisto*

<sup>14</sup> Sik'oyo, tika ete matondi ezonga epai na Nzambe oyo, mpo na bomoko na biso na Klisto, atambolisaka biso tango nyonso kati na molongo na Ye ya balongi, mpe azwaka biso lokola bisalelo na Ye mpo na kopanza boyebi ya Klisto, na bisika nyonso, lokola solo kitoko ya malasi. <sup>15</sup> Pamba te, mpo na Nzambe, tozali solo kitoko ya Klisto kati na bato oyo bazali na nzela ya lobiko mpe kati na ba-oyo bazali kobunga. <sup>16</sup> Mpo na bamoko, tozali solo ya kufa, oyo ezali komema bango na kufa ; mpe mpo na bamosusu, tozali solo ya bomoi, oyo ezali komema bango na bomoi.

Boye nani azali na makoki mpo na mosala ya lolenge oyo ? <sup>17</sup> Solo, biso tozali te lokola ebele ya bato oyo bakomisaka Liloba na Nzambe mombongo na bango mpo na kokoma na bomengo. Kati na Klisto, tosakolaka nde Liloba na bosolo nyonso lokola batindami ya Nzambe.

## 3

### *Basali ya Boyokani ya sika*

<sup>1</sup> Boni, tokomi lisusu komikumisa biso moko ? Boni, tozali lisusu na posa, lokola bato mosusu, ya kopesa bino mikanda ya matatoli to ya kosenga bino mikanda ya matatoli ? <sup>2</sup> Bino nde bozali mokanda na biso, mokanda oyo ekomama kati na mitema na biso, mokanda oyo bato nyonso bayebi mpe batangaka. <sup>3</sup> Bozali penza kolakisa ete bozali mokanda ya Klisto, bozali mbuma ya lotomo na biso, mpe ete bozali mokanda oyo ekomamaki na nzela ya mayi ya ekomeli te kasi na nzela ya Molimo ya Nzambe na bomoi, mokanda oyo ekomamaki na likolo ya bitando ya mabanga te kasi kati na mitema ya bato.

<sup>4</sup> Yango nde elikya oyo tozali na yango kati na Nzambe, na nzela ya Klisto. <sup>5</sup> Tosengeli te kokanisa ete ezali na ndenge na biso moko nde tozwi makoki ya kosala likambo songolo ; te, makoki na biso ewutaka nde na Nzambe. <sup>6</sup> Ezali Nzambe nde apesaki biso makoki ya kozala basali ya Boyokani ya sika oyo evandisami na Mibeko te kasi na Molimo ; pamba te Mibeko ebomaka, kasi Molimo apesaka bomoi.

### *Nkembo ya Boyokani ya sika eleki monene*

<sup>7</sup> Sik'oyo, soki lotomo ya kufa, oyo ekomamaki na likolo ya bitando ya mabanga, eyaki na nkembo, na ndenge ete bana ya Isalaele balongaki te kowumela kotala elongi ya Moyize likolo ya kongenga ya nkembo na yango, nzokande nkembo yango esengelaki kosila, <sup>8</sup> ndenge nini lotomo ya Molimo eleka na nkembo te ?



<sup>9</sup> Pamba te, soki lotomo oyo ememelaki bato etumbu ezalaki na nkembo, ndenge nini lotomo oyo esalaki ete Nzambe akomisa bato sembo eleka na nkembo te ? <sup>10</sup> Tokoki ata koloba ete nkembo ya kala ebungisa kongenga na yango liboso ya nkembo ya sika oyo eleki penza monene. <sup>11</sup> Mpe soki oyo esengelaki kosila ezalaki na nkembo, ndenge nini nkembo ya oyo ekowumelaka seko na seko eleka monene te ?

<sup>12</sup> Lokola tozali na elikya ya lolenge oyo, tozali na bobangi te ; <sup>13</sup> tozali te lokola Moyize oyo azalaki kosalela vwale mpo na kozipa elongi na ye, mpo na kopekisa bana ya Isalaele kotala suka ya nkembo oyo esengeli kosila.

<sup>14</sup> Kasi mayele na bango ekomaki bozoba. Kino na mokolo ya lelo, tango batangaka mikanda ya Boyokani ya Kala, vwale yango ezalaka kaka, elongwe nanu te kati na bango, pamba te elongwaka kaka kati na Klisto.

<sup>15</sup> Solo, kino na mokolo ya lelo, tango nyonso bana ya Isalaele batangaka mikanda ya Moyize, vwale moko ezipaka mitema na bango. <sup>16</sup> Kasi tango nyonso moto abalukaka epai ya Nkolo, vwale yango elongwaka. <sup>17</sup> Sik'oyo, Nkolo azali Molimo ; mpe epai Molimo ya Nkolo azali, epai mpe bonsomi ezali. <sup>18</sup> Mpe biso nyonso oyo bilongi na biso ezipama te, biso oyo tomonisaka nkembo ya Nkolo, tozwaka elilingi na Ye kati na nkembo oyo kongenga na yango ebakisamaka se kobakisama. Nyonso wana ezali mosala ya Nkolo oyo azali Molimo.

## 4

### *Bomengo kati na nzungu ya mabele*

<sup>1</sup> Boye, lokola yango nde lotomo oyo Nzambe apesaki biso na mawa na Ye, tobungisaka elikya te ; <sup>2</sup> toboyaka nde makambo ya soni oyo esalemaka na nkuku, toboyaka kotambola na lokuta mpe kobebisa bosolo ya Liloba na Nzambe. Nzokande, wuta tokoma koteya bosolo na polele, topesaka na moto nyonso nzela ya kotala soki tozali kotambola malamamu to te na miso ya Nzambe.

<sup>3</sup> Mpe soki Sango Malamu oyo toteyaka ezali kaka ya kozipama, ezali ya kozipama kati na bato oyo bazali kobunga, <sup>4</sup> ba-oyo bazangi kondima, ba-oyo mayele na bango ebebisama na nzambe ya mokili oyo, mpo ete bamona te pole ya Sango Malamu oyo emonisaka nkembo ya Klisto oyo azali elilingi ya Nzambe.

<sup>5</sup> Toteyaka sango na bino moko te, toteyaka nde ete Yesu-Klisto azali Nkolo, mpe ete biso tozali bawumbu na bino mpo na Yesu. <sup>6</sup> Pamba te Nzambe oyo alobaki : « Tika ete pole engenga kati na molili, » angengaki Ye moko kati na mitema na biso mpo na kopesa biso pole ya boyebi ya nkembo ya Nzambe, oyo engengaka na elongi ya Yesu-Klisto.

<sup>7</sup> Kasi tomemaka bomengo yango kati na bambeki ya mabele mpo ete nguya monene ya Nzambe emonana, kasi nguya na biso bato te.

<sup>8</sup> Boye, tomonaka pasi ya ndenge na ndenge, kasi tosukaka te ; mobulu ekotaka kati na mayele na biso, kasi tobungisaka elikya te ; <sup>9</sup> tonyokwamaka mingi, kasi Nzambe asundolaka biso te ; tokwey-isamaka na mabele, kasi tokufaka te.

<sup>10</sup> Solo, tomemaka tango nyonso mpe bisika nyonso kufa ya Yesu kati na nzoto na biso, mpo ete bomoi ya Yesu emonana mpe kati na nzoto na biso. <sup>11</sup> Pamba te, biso oyo tozali na bomoi, tokutanaka na kufa

mpo na Yesu, mpo ete bomoi ya Yesu emonana mpe kati na nzoto na biso, oyo ekufaka.

<sup>12</sup> Boye, kufa esalaka mosala na yango kati na biso, kasi bomoi esalaka mosala na yango kati na bino. <sup>13</sup> Mpe awa tozali na molimo wana moko ya kondima, kolanda ndenge ekomama : « Nandimaki, yango wana nalobaki, » biso mpe tondimaka, mpe yango wana tolobaka. <sup>14</sup> Pamba te toyebi malamumu ete Ye oyo asekwisaki Nkolo Yesu kati na bakufi akosekwisa mpe biso elongo na Yesu, mpe akobimisa biso elongo na bino liboso na Ye.

<sup>15</sup> Makambo oyo nyonso ezali mpo na litomba na bino, mpo ete ngolu efuluka koleka kati na bato ebele, mpe ete losambo ya kozongisa matondi ekoma mingi mpo na nkembo ya Nzambe.

<sup>16</sup> Yango wana tobungisaka elikya te. Mpe atako bomoto na biso ya libanda ezali kobeba moke-moke, kasi bomoto na biso ya kati ekomaka ya sika, mokolo na mokolo.

<sup>17</sup> Pamba te pasi oyo tozali komona sik'oyo ezali pepele mpe ezali koleka, ezali nde kobongisela biso nkembo monene, nkembo ya seko mpe nkembo oyo eleki nyonso na motuya. <sup>18</sup> Boye, totalaka te oyo emonanaka na miso, kasi totalaka nde oyo emonanaka te ; pamba te oyo emonanaka ezali mpo na tango moke, kasi oyo emonanaka te ekowumelaka seko na seko.

## 5

<sup>1</sup> Toyebi malamumu ete, soki ndako na biso, ndako oyo ya kapo epai wapi tovandaka awa na mokili ebebisami, tozali na ndako oyo Nzambe abongisela biso, ndako ya seko kati na Lola, ndako monene oyo etongama na maboko ya bato te. <sup>2</sup> Nzokande, kati na ndako yango ya kapo, tozali penza komona pasi, wana tozali kozela na posa makasi ete tolanda ndako na biso ya Lola, <sup>3</sup> pamba te soki penza tolati yango, tokozala motakala te.

<sup>4</sup> Solo, wana tozali nanu kati na ndako oyo ya kapo, tozali penza komona pasi mpe konyokwama, pamba te toboyi kobanda nanu na kolongola, kasi tolingi nde kolata mbala moko ndako na biso ya Lola, mpo ete bomoi emela oyo ekufaka.

<sup>5</sup> Nzambe oyo abongiseli biso likambo yango apesi biso Molimo na Ye lokola ndanga ya biloko oyo esengeli koya. <sup>6</sup> Yango wana tozalaka na mpiko tango nyonso. Mpe toyebi malamumu ete, awa tozali kowumela kati na nzoto oyo, tozali mosika na Nkolo, <sup>7</sup> pamba te totambolaka kolanda kondima, kasi kolanda miso te. <sup>8</sup> Totondi penza na mpiko, kasi tokosepela kotika nzoto oyo mpo na kokende kovanda elongo na Nkolo.

<sup>9</sup> Yango wana, ezala tovandi kati na nzoto oyo to totiki yango, tokolukaka kaka kosepelisa Nkolo. <sup>10</sup> Pamba te biso nyonso tokosamba liboso ya esambiselo ya Klisto mpo ete moto nyonso azwa lifuti oyo ekoki na ye kolanda makambo oyo asalaki na nzela ya nzoto na ye, makambo ya malamumu to ya mabe.

### *Lotomo ya boyokanisi*

<sup>11</sup> Lokola toyebi makambo oyo ezali kati na kotosa Nkolo, yango wana tondimisaka bato mosusu, mpe Nzambe ayebi biso malamumu. Nazali na elikya ete bino mpe boyebi yango kati na mitema na bino.

<sup>12</sup> Tozali lisusu te komilobela epai na bino, kasi tozali nde kopesa bino libaku malamau ya komikumisa na tina na biso, mpo ete bokoka koyanola bato oyo bamikumisaka te na tina na makambo oyo ebombama kati na mitema, kasi na tina na oyo emonanaka na miso. <sup>13</sup> Mpo na biso, soki tozali komonana lokola bazoba, ezali kaka mpo na Nzambe ; mpe soki tozali komonana lokola bato ya mayele, ezali nde mpo na bino.

<sup>14</sup> Solo, bolingo ya Klisto ekangi biso, pamba te tondimisamaki ete moko kaka akufa mpo na bato nyonso ; boye elingi koloba ete bato nyonso bakufa kati na ye. <sup>15</sup> Akufaki mpo na bato nyonso mpo ete bayo bazali na bomoi bazala lisusu na bomoi te mpo na bango moko, kasi mpo na Ye oyo akufaki mpe asekwaki mpo na bango.

<sup>16</sup> Boye, kobanda sik'oyo, tokotala lisusu moto moko te na ndenge ya bomoto. Atako, na kala, totalaki Klisto na ndenge ya bomoto, kasi sik'oyo tozali lisusu kotala Ye bongo te.

<sup>17</sup> Yango wana, soki moto azali kati na Klisto, akomi ekelamu ya sika : makambo ya kala eleki, mpe makambo ya sika eyei. <sup>18</sup> Makambo oyo nyonso ewutaka na Nzambe oyo azongisaki boyokani kati na biso mpe Ye moko na nzela ya Klisto mpe apesaki biso lotomo ya boyokanisi. <sup>19</sup> Pamba te, kati na Klisto, Nzambe azalaki kozongisa boyokani kati na bato mpe Ye moko, na kotala masumu na bango te. Mpe atiaki kati na biso liloba ya boyokanisi. <sup>20</sup> Yango wana, mpo na Klisto, tozali bantoma, lokola nde Nzambe azali kolendisa bato na nzela na biso : « Na Kombo ya Klisto, tozali kosenga na bino ete bozongisa boyokani na bino elongo na Nzambe. <sup>21</sup> Ye oyo atikalaki kozala na lisumu te, Nzambe akomisaki Ye lisumu mpo na biso, mpo ete tokoma bosembo ya Nzambe kati na Ye. »

## 6

<sup>1</sup> Lokola tozali basali elongo na Nzambe, tozali kolendisa bino ete bozwa ngolu ya Nzambe na pamba te ; <sup>2</sup> pamba te Nzambe alobi : « Na tango ya malamau, nayanolaki yo ;

mpe na mokolo ya lobiko, nasungaki yo. »

Nzokande, tango ya malamau ezali nde sik'oyo ; mokolo ya lobiko ezali nde lelo.

<sup>3</sup> Tobetisaka moto moko te mabaku, mpo ete mabe elobama te na tina na lotomo na biso. <sup>4</sup> Kasi tomikumisaka nde lokola basali ya Nzambe, kati na makambo nyonso : na koyika mpiko makasi kati na minyoko, kozanga mpe pasi na motema ;

<sup>5</sup> kati na kobetama, boloko mpe mobulu ;

kati na misala makasi, kozanga kolala mpe kokila bilei ;

<sup>6</sup> kati na bopeto, boyebi, kokanga motema mpe boboto ;

kati na Molimo Mosantu mpe bolingo ya solo ;

<sup>7</sup> kati na Liloba ya bosolo mpe nguya ya Nzambe ;

kati na bibundeli ya bosembo

mpo na kobundisa monguna mpe komibatela ;

<sup>8</sup> kati na lokumu mpe soni,

kosakolama lokola bato malamau mpe lokola bato mabe.

Mpe lisusu,

kati na koyebana lokola bato oyo balobaka lokuta,

nzokande tolobaka solo ;

<sup>9</sup> koyebana lokola bato oyo bayebani te,  
 nzokande toyebani makasi ;  
 koyebana lokola bakufi,  
 nzokande tozali bato ya bomoi ;  
 koyebana lokola bato bakweyisama,  
 nzokande baboma biso te ;  
<sup>10</sup> koyebana lokola bato na mawa,  
 nzokande tozalaka na esengo tango nyonso ;  
 koyebana lokola babola,  
 nzokande tokomisaka bato ebele bazwi ;  
 koyebana lokola bato bakelela,  
 nzokande tozali na nyonso.

<sup>11</sup> Bandeko ya Kolinto, tolobi na bino na bosembo nyonso mpe na mitema ya kofungwama. <sup>12</sup> Tozali kobombela bino te bolingo na biso, kasi bino bozali kobombela biso oyo ya bino. <sup>13</sup> Nazali koloba na bino lokola na bana na ngai ya bolingo : Bosala lokola biso ! Bino mpe bofungolela biso mitema na bino !

*Kokabwana na mabe*

<sup>14</sup> Bosanganaka te na bato oyo bazangi kondima. Pamba te boyokani nini ezali kati na bosembo mpe mabe ? Boni, pole ekoki solo kosangana na molili ? <sup>15</sup> Klisto akoki solo koyokana na Satana ? Eloko nini ekoki kosangisa mondimi elongo na moto oyo azangi kondima ? <sup>16</sup> Boyokani nini ekoki kozala kati na Tempelo ya Nzambe mpe banzambe ya bikeko ? Pamba te biso tozali Ndako ya Nzambe na bomoi, kolanda maloba na Ye moko :

« Nakovanda kati na bango  
 mpe nakotambola elongo na bango.  
 Nakozala Nzambe na bango,  
 mpe bango bakozala bato na ngai. »

<sup>17</sup> Yango wana,  
 « Bobima kati na bango  
 mpe bokabwana na bango,  
 elobi Nkolo ;  
 bosimba eloko moko te ya mbindo,  
 mpe ngai nakoyamba bino. »

<sup>18</sup> Mpe,  
 « Nakozala Tata mpo na bino,  
 mpe bino bokozala bana mibali  
 mpe bana basi mpo na ngai,  
 elobi Nkolo, Mokonzi ya mampinga. »

**7**

<sup>1</sup> Balingami na ngai, lokola tozali na bilaka ya lolenge oyo, tomipetolaka na nyonso oyo ekomisaka nzoto mpe molimo mbindo, mpo na kotambola na bomoi ya bosantu, kati na kotosa Nzambe.

*Esengo ya Polo*

<sup>2</sup> Bopesa biso esika kati na mitema na bino ! Tosalaki moto moko te mabe, tobebisaki moto moko te, tokosaki moto moko te mpo na kobotola ye biloko. <sup>3</sup> Nalobi bongo te mpo ete bosalaki ngai mabe.

Nasilaki koyebisa bino ete bozali na esika ya motuya kati na mitema na biso, ezala mpo na kokufa to mpo na kozala na bomoi elongo na bino. <sup>4</sup> Nalobaki na tina na bino na bosembo monene, mpe namikumisaka makasi na tina na bino. Kati na pasi na biso nyonso, nalendisamaki makasi, mpe natondi na esengo.

<sup>5</sup> Pamba te, tango kaka tokomaki na Masedwane, tozwaki ata tango ya kopema te ; tokutanaki na pasi ya lolenge nyonso : bitumba na libanda, mpe bobangi kati na mitema na biso. <sup>6</sup> Kasi Nzambe oyo abondisaka mitema ya bato oyo batutami alendisaki biso na nzela ya boyei ya Tito. <sup>7</sup> Tolendisamaki na nzela ya boyei ya Tito kaka te, kasi mpe na nzela ya kobondisama oyo ye Tito azwaki epai na bino. Atalisaki biso posa makasi oyo bozali na yango ya komona ngai, kolela na bino, mpe komipesa na bino mpo na ngai. Mpe nyonso wana esalaki ete esengo na ngai ebakisama lisusu makasi.

<sup>8</sup> Yango wana, soki nayokisaki bino mawa na nzela ya mokanda na ngai, ezali kosala ngai pasi te kati na motema na ngai. Solo, esalaki ngai nanu pasi na motema, na kotala ndenge eyokisaki bino mawa mpo na mwa tango moke. <sup>9</sup> Kasi sik'oyo, nazali kosepela : ezali te mpo boyokaki mawa, kasi mpo ete mawa yango ememaki bino na kobongola mitema. Pamba te mawa na bino ezalaki malamumu na miso ya Nzambe ; mpe na bongo, tosalaki bino mabe te.

<sup>10</sup> Mawa oyo ewutaka na mokano ya Nzambe ememaka moto na kobongola motema, mpe kobongola motema ememaka na lobiko, mpe bayokelaka yango pasi na motema te. Kasi mawa oyo ewutaka na baposa ya mokili ememaka na kufa.

<sup>11</sup> Botala makambo oyo mawa ya malamumu na miso ya Nzambe ememaki kati na bino : bolingo, molende mpo na kolimbisana, koboya mabe, kotosa, posa makasi ya komona ngai, komipesa na mosala, molende ya kopamela mabe. Na nyonso, bolakisaki penza ete bosalaki mabe te kati na likambo oyo.

<sup>12</sup> Boye, soki nakomelaki bino, ezalaki te likolo na moto oyo asalaki mabe to likolo na moto oyo basalaki mabe, kasi ezalaki mpo ete bolingo na bino mpo na biso etalisama kati na bino liboso ya Nzambe.

<sup>13</sup> Yango wana, tobondisamaki na nzela ya makambo oyo nyonso. Mpe esengo makasi ebakisamaki na kobondisama na biso na kotala esengo ya Tito, pamba te bino nyonso bokitisaki ye motema.

<sup>14</sup> Namikumisaki epai na ye na tina na bino mpe nakoyokela yango soni te, pamba te ndenge kaka makambo nyonso oyo tolobaki na bino ezali ya solo, ndenge mpe kaka lokumu oyo totombolaki na tina na bino epai ya Tito ezali penza ya solo. <sup>15</sup> Mpe bolingo na ye mpo na bino nyonso ekomaka lisusu monene tango akanisaka botosi na bino nyonso mpe ndenge boyambaki ye na kobanga mpe na kolenga.

<sup>16</sup> Nazali na esengo ya kotiela bino motema na makambo nyonso.

## **Makabo mpo na Baklisto ya Yelusalemi**

### **8**

*Ndakisa ya Mangomba ya Masedwane*

<sup>1</sup> Bandeko, tolingi koyebisa bino ndenge nini Nzambe atalisaki ngolu na Ye epai ya Mangomba ya Masedwane. <sup>2</sup> Atako bazalaki

na mikakatano ya ndenge na ndenge, kasi batondisamaki na esengo oyo eleka ndelo ; mpe kati na bobola na bango ya makasi, bapesaki makabo mingi koleka. <sup>3</sup> Nazali kotatola ete bapesaki kolanda makoki na bango, mpe bapesaki kutu koleka. Bapesaki yango na kotindika te <sup>4</sup> mpe basengaki biso kutu na molende nyonso ete tosalela bango ngolu ya kosangana elongo na biso kati na mosala ya kosunga basantu. <sup>5</sup> Basalaki koleka ndenge tokanisaki : bamipesaki liboso, bango moko, epai ya Nkolo, mpe sima, epai na biso, kolanda mokano ya Nzambe.

<sup>6</sup> Boye, tosengaki na Tito ete akomisa kino na suka mosala yango ya kosunga, ndenge abandaki yango kati na bino. <sup>7</sup> Kasi mpo ete bozali kokoba kokende liboso kati na makambo nyonso lokola kondima, liloba, boyebi, molende kati na makambo nyonso, bolingo na biso mpo na bino, tomoni ete boluka mpe kokende liboso kati na mosala yango ya kosunga.

<sup>8</sup> Nazali kopesa bino mitindo te, kasi nazali nde koluka komeka bosolo ya bolingo na bino na kokokanisa yango na molende ya bato mosusu.

<sup>9</sup> Pamba te boyebi ndenge nini Yesu-Klisto, Nkolo na biso, atalisaki ngolu na Ye epai na biso : Ye oyo azalaki mozwi, amikomisaki mobola mpo na bolamu na bino, mpo ete bokoma bazwi na nzela ya bobola na Ye.

<sup>10</sup> Boye, kati na likambo oyo etali kosunga, botala likanisi na ngai na tina na oyo eleki malamumu mpo na bino : na mobu oyo esili koleka, bozalaki bato ya liboso, kaka mpo na kosunga te, kasi mpe mpo na kozwa mokano ya kosalaka bongo. <sup>11</sup> Boye, bokokisa sik'oyo likambo yango kolanda makoki na bino ; molende oyo bozalaki na yango mpo na kolinga kosunga, bomonisa yango mpe na kokokisaka likambo yango. <sup>12</sup> Pamba te soki mokano ya malamumu ezali, Nzambe andimaka likabo oyo moto apesi na motema malamumu kolanda oyo azali na yango, kasi kolanda te oyo azali na yango te.

<sup>13</sup> Posa na biso ezali te ya koluka ete bino bomona pasi mpo ete bato mosusu bazala na esengo, kasi ezali kaka ya koluka ete bokokana.

<sup>14</sup> Mpo na tango oyo, lokola bozali kati na bofuluki, bokoki kosunga bato na biloko oyo bazali na yango na bosenga. Mokolo mosusu, tango bango mpe bakozala kati na bofuluki, bakosunga bino na biloko oyo bokozala na yango na bosenga. Na ndenge wana nde bokokokana, <sup>15</sup> kolanda ndenge ekomama :

« Moto oyo alokotaki ebele, alekelaki te ; mpe oyo alokotaki moke, azangelaki te. »

*Tito elongo na baninga na ye*

<sup>16</sup> Tika ete Nzambe apesamela matondi mpo ete atie kati na motema ya Tito bolingo monene mpo na bino, ndenge tozali na yango mpo na bino ! <sup>17</sup> Pamba te Tito ayambaki na esengo makasi likanisi oyo topesaki ye ya koya epai na bino ; mpe ezali na mokano na ye moko nde ayei epai na bino.

<sup>18</sup> Elongo na ye, tozali kotinda ndeko oyo Mangomba nyonso ekumisaka mpo na Sango Malamumu. <sup>19</sup> Lisusu, ezali Mangomba nde eponaki ye mpo ete azala moninga na biso ya mobembo kati na mosala oyo ya kosunga. Tozali kosala mosala yango mpo na lokumu ya Ye moko Nkolo, mpe mpo na kolakisa molende na biso ya kosunga bino.

<sup>20</sup> Tozali kosala nyonso oyo ekoki mpo ete batonga biso te mpo na lolenge na biso ya kosalela ebele yango ya makabo. <sup>21</sup> Pamba te totondi na posa makasi ya kozala na etamboli ezanga pamela, na miso ya Nkolo kaka te, kasi mpe na miso ya bato.

<sup>22</sup> Elongo na bango, tozali kotinda ndeko na biso, oyo tondimaka mbala na mbala bolingo na ye. Mpe na mbala oyo, azali na yango lisusu koleka, pamba te azali penza kotiela bino motema.

<sup>23</sup> Tito azali molingami mpe moninga na ngai ya mosala kati na bino, kasi bandeko na biso bazali batindami ya Mangomba mpe nkembo ya Klisto. <sup>24</sup> Yango wana, bolakisa bango elembo ya bolingo na bino mpo ete Mangomba nyonso endima mpe eyeba ete tomikumisaka na pamba te na tina na bino liboso na bango.

## 9

<sup>1</sup> Mpo na ngai, ezali na tina te ya kokomela bino na tina na lisungi ya kopesa na basantu, <sup>2</sup> pamba te nayebi molende na bino mpo na kosunga, mpe nazalaki komikumisa na tina na yango epai ya bato ya Masedwane. Nazalaki koloba na bango : « Kati na Akayi, wuta na mobu oyo eleki, bazali ya kobongama mpo na kopesa. » Mpe bolingo na bino etindikaki bato mingi kati na bango na kosunga.

<sup>3</sup> Kasi nazali kotindela bino bandeko mpo ete, na likambo yango, lolendo na biso na tina na bino emonana te lokola ya pamba, kasi mpo ete bozala penza ya kobongama, ndenge kaka nalobaki yango. <sup>4</sup> Pamba te soki bato ya Masedwane bayei elongo na ngai mpe bakuti bino bozali ya kobongama te, tokoyoka penza soni, mpo ete tozali penza kotiela bino motema ; mpe ekozala soni na biso kaka te, kasi soni na bino mpe lokola.

<sup>5</sup> Yango wana, namonaki ete ezali malamau kosenga na bandeko yango ete bakoma epai na bino liboso na ngai, mpo na kobongisa makabo oyo bolakaki. Boye ekomizalela tango ngai nakokoma, mpe ekolakisa ete hopenza yango na esengo mpe na bonsomi, kasi na makasi te.

<sup>6</sup> Bokanisaka likambo oyo : Moto oyo alonaka moke abukaka mpe moke, mpe moto oyo alonaka ebele abukaka mpe ebele. <sup>7</sup> Tika ete moko na moko kati na bino apesa oyo akanaki kopesa kati na motema na ye, na mawa te mpe na makasi te, pamba te Nzambe alingaka moto oyo apesaka na esengo. <sup>8</sup> Nzambe azali mpe na makoki ya kotondisa bino na mapamboli ya ndenge na ndenge mpo ete, na tango nyonso mpe kati na makambo nyonso, bozala na nyonso oyo bozali na yango na bosenga mpe botonda lisusu na oyo bokosala na yango misala ya malamau ya lolenge nyonso, <sup>9</sup> kolanda ndenge ekomama :

« Akabelaka babola na motema ya esengo,

mpe bosembo na Ye ewumelaka libela na libela. »

<sup>10</sup> Mpe Ye oyo apesaka nkona epai ya moloni mpe lipa lokola bilei akopesa lisusu, akofulukisa nkona na bino mpe akokolisa bambuma ya bosembo na bino.

<sup>11</sup> Boye bokokoma bazwi ya biloko nyonso mpo ete bokoka kokabaka tango nyonso ; bongo bato epai ya banani tokopesa makabo na bino bakozongisa matondi epai ya Nzambe.

<sup>12</sup> Pamba te lotomo ya makabo na bino ezali kaka te mpo na kokokisa bosenga ya basantu, kasi ezali mpe mpo ete matondi mingi ezonga epai ya Nzambe. <sup>13</sup> Mpo ete lotomo yango ekotalisa bosolo ya komipesa na bino, basantu bakokumisa Nzambe mpo na botosi ya kondima na bino kati na Sango Malamu ya Klisto, mpe mpo na esengo oyo mitema na bino ezali na yango mpo na kokabola biloko na bino elongo na bango mpe elongo na bato nyonso.

<sup>14</sup> Mpe bakosambela mpo na bino, mpo na kolakisa bolingo makasi oyo bazali na yango mpo na bino, likolo ya ngolu monene oyo Nzambe apesa bino.

<sup>15</sup> Tika ete matondi epesamela Nzambe mpo na likabo na Ye, oyo bato bakoki kolimbola te !

## **Polo alobeli lotomo na ye**

### **10**

#### *Bokonzi ya ntoma*

<sup>1</sup> Ngai Polo oyo namonani lokola moto na bolembu na miso na bino, kasi lokola moto ya makambo makasi tango nazalaka mosika, nazali kosenga na bino, na boboto mpe na bolingo ya Klisto : <sup>2</sup> Nabondeli bino, tango nakoya epai na bino, bopesa ngai nzela te ya kosalela makambo makasi oyo nazali kokanisa kolakisa epai ya bato oyo bakanisaka ete biso totambolaka na mosuni.

<sup>3</sup> Pamba te atako ezali penza ya solo ete tozali bato, mpe tozali kobika bomoi na biso kati na nzoto, kasi tobundaka te kolanda nzoto. <sup>4</sup> Bibundeli oyo tobundaka na yango ezali ya bonzoto te, kasi ezali bibundeli ya nguya kati na Nzambe mpo na kokweyisa bandako batonga makasi. Solo, tobukaka makanisi ya mabe, <sup>5</sup> tokweyisaka makanisi ya lokuta mpe nguya nyonso oyo etelemelaka boyebi ya Nzambe ; tolongaka makanisi nyonso ya bomoto mpe tosalaka ete yango etosa Klisto. <sup>6</sup> Lisusu, tomilengeli mpo na kopesa bozangi botosi nyonso etumbu, tango kaka botosi na bino ekokoka.

<sup>7</sup> Botala penza makambo ndenge ezaleli. Soki ezali na moto oyo andimisami solo ete azali ya Klisto, ayeba mpe ete soki ye azali ya Klisto, biso mpe tozali ya Klisto lokola ye.

<sup>8</sup> Bongo, ata namikumisaka koleka mpo na bokonzi oyo Nkolo apesa biso, mpo na kolendisa kondima na bino kasi mpo na kobebisa yango te, nakoyokela yango soni ata moke te <sup>9</sup> mpo ete namonana te lokola nde nazali kobangisa bino na nzela ya mikanda na ngai. <sup>10</sup> Pamba te bato mosusu balobaka : « Mikanda na ye ezalaka makasi mpe ebangisaka ; kasi soki ye moko azali elongo na biso, azalaka na ye moto ya bolembu mpe maloba na ye ezalaka tina te. » <sup>11</sup> Boye tika ete moto oyo akanisaka bongo asimba likambo oyo : ndenge tolobaka kati na mikanda na biso tango tozalaka mosika na bino, ndenge wana mpe tokosala tango tokozala epai na bino.

<sup>12</sup> Toboyi komikokanisa to komekana na bato mosusu oyo bamikumisaka bango moko, tango balukaka komikokanisa mpe komekana bango na bango. Solo, bazangi mayele !

<sup>13</sup> Kasi biso, tokomikumisa te koleka ndelo ; tokomikumisa kaka kati na bandelo ya mosala oyo Nzambe apesa biso, oyo mpe esali ete tokoma kino epai na bino. <sup>14</sup> Solo, toleki bandelo na biso te lokola nde



tokomaki te kino epai na bino, pamba te tokomaki penza kino epai na bino mpo na komemela bino Sango Malamu ya Klisto.

<sup>15</sup> Tomikumisaka te mpo na mosala ya bato mosusu ; nzokande, tozali na elikya ete, wana kondima na bino ezali kokola, mosala na biso mpe ezali kokoba koya monene kati na bino kolanda bandelo ya mosala, oyo Nzambe apesa biso.

<sup>16</sup> Boye, tokoteya Sango Malamu kati na bituka oyo ezali mosika na bino. Pamba te toboyi na biso komikumisa na tina na mosala oyo bato mosusu basali kati na elanga na bango ya mosala.

<sup>17</sup> Kasi tika ete moto oyo alingi komikumisa amikumisa kati na Nkolo ! <sup>18</sup> Pamba te moto oyo bandimaka, ezali te oyo amilobelaka ye moko, kasi ezali nde oyo Nkolo atatulaka bosolo na tina na ye.

## 11

### *Polo atelemeli bantoma ya lokuta*

<sup>1</sup> Bandeko, nabondeli bino : boyikela nanu oyo emonani lokola bozoba na ngai mpiko ! Iyo, boyikela ngai mpiko. <sup>2</sup> Mpo na bino, natondi na zuwa kowuta na Nzambe. Nabalisaki bino na mobali moko kaka, Ye nde Klisto, lokola elenge mwasi oyo ayebi nanu nzoto ya mibali te mpe azali peto.

<sup>3</sup> Nzokande, nazali kobanga ete makanisi na bino ebeba mpe epengwisa bino mosika na nzela ya solo mpe ya peto na miso ya Klisto, ndenge nyoka ekosaki Eva na mayele na yango ya mabe. <sup>4</sup> Pamba te bozali kondima ete songolo aya koteya bino Yesu mosusu oyo akese ni na Yesu oyo biso toteyaki bino ; bozali mpe kondima kozwa molimo mosusu oyo ekeseni na Molimo oyo boyambaki to mateya oyo ekeseni na Sango Malamu oyo bondimelaki !

<sup>5</sup> Nzokande, nakanisi ete nazali moke te na miso ya bantoma oyo bamimonaka ete bazali minene. <sup>6</sup> Nakoki solo komonana lokola moto oyo ayebi nanu te koloba malamumu, kasi nazali na boyebi ; mpe tolakisaki bino yango polele na banzela mpe na makambo nyonso.

<sup>7</sup> Boni, nasalaki mabe ndenge namikitisaki mpo ete bino botombwama, wana nateyaki bino Sango Malamu ya Nzambe ? <sup>8</sup> Nazwaki mbongo kowuta na Mangomba mosusu lokola lisungi na bango, wana nazalaki kokokisa lotomo na ngai kati na bino. <sup>9</sup> Tango nazalaki epai na bino, namemisaki moto moko te mokumba na ngai, atako nazalaki kokelela. Pamba te bandeko oyo bawutaki na Masedwane bapesaki ngai biloko nyonso oyo nazalaki na yango na bosenga. Mpe nazalaki komibatela malamumu mpo ete namemisa bino mokumba na ngai te ; mpe nakokoba kaka komibatela mpo na likambo yango. <sup>10</sup> Lokola solo ya Klisto ezali kati na ngai, moto moko te kati na etuka ya Akayi akobotola ngai lokumu yango.

<sup>11</sup> Mpo na nini nalobi bongo ? Mpo nalingaka bino te ? Nzambe ayebi ete nalingaka bino ! <sup>12</sup> Mpe nakokoba kosala oyo nazali kosala sik'oyo, mpo na kopekisa bato oyo bazali koluka nzela ya komikokanisa na biso kati na makambo oyo bazali komikumisa na yango.

<sup>13</sup> Pamba te bato ya lolenge wana bazali bantoma ya lokuta, bazali bakosi oyo bazali komikomisa lokola bantoma ya Klisto. <sup>14</sup> Ezali likambo ya kokamwa te, pamba te Satana mpe amikomisaka lokola

anjelu ya pole. <sup>15</sup> Ezali likambo ya kokamwa te soki basali na ye mpe bazali komikomisa lokola basali ya Nzambe ya sembo. Kasi suka na bango ekozala kolanda misala na bango.

*Polo mpe basakoli ya lokuta*

<sup>16</sup> Nazongeli lisusu : tika ete moto moko te azwa ngai lokola moto ya liboma ! Kasi soki bolingi bongo, boyamba ngai lokola moto ya liboma mpo ete ngai mpe namikumisa mwa moke.

<sup>17</sup> Makambo oyo nalingi koloba, nakoloba yango te ndenge Nkolo alingi, kasi nakoloba yango lokola moto ya liboma, mpe nazali na elikya ete nakozwa nzela ya komikumisa. <sup>18</sup> Lokola bato mingi bazali komikumisa na tina na makambo ya mokili, ngai mpe nakomikumisa.

<sup>19</sup> Bino oyo bozali bato ya bwanya, bozali kondima na esengo nyonso bato ya maboma. <sup>20</sup> Bozali penza kondima ete bato bakomisa bino bawumbu, babotola bozwi na bino, banyokola bino, bamonela bino, babeta bino na bilongi !

<sup>21</sup> Nalobi yango na soni ete tozalaki penza babolole mpo na komitika bongo. Nzokande, makambo oyo bato mosusu balingi komikumisa na tina na yango —nazali koloba lokola moto ya liboma— ngai mpe nakoki komikumisa na tina na yango. <sup>22</sup> Bazali Ba-Ebre ? Ngai mpe nazali Mo-Ebre. Bazali bana ya Isalaele ? Ngai mpe nazali mwana ya Isalaele ! Bazali bakitani ya Abrayami ? Ngai mpe nazali mokitani ya Abrayami. <sup>23</sup> Bazali basali ya Klisto ? —Nazali koloba lokola moto ya liboma— Ngai naleki bango. Pamba te nasalaki makasi penza, nakotaki mbala mingi na boloko, babetaki ngai mingi, nakutanaki na makama ya kufa mbala mingi. <sup>24</sup> Mbala mitano, Bayuda babetaki ngai bafimbu tuku misato na libwa ; <sup>25</sup> mbala misato, babetaki ngai banzete ; mbala moko, babambaki ngai mabanga ; mbala misato, nazindaki na mayi ; nasalaki mokolo moko mpe butu moko kati na ebale monene. <sup>26</sup> Mbala na mbala, nazalaki kosala mibembo ; nakutanaki na makama ya bibale, makama liboso ya bato mabe, makama liboso ya bandeko na ngai ya ekolo moko, makama liboso ya Bapagano, makama kati na engumba, makama kati na esobe, makama kati na ebale monene, mpe makama liboso ya bandeko ya lokuta.

<sup>27</sup> Solo nasalaki misala makasi mpe ya pasi penza ; mbala mingi, nalalaki pongi te, nazangaki bilei ya kolia mpe mayi ya komela, nakilaki bilei, nanyokwamaki na malili, mpe nazangaki bilamba ya kolata. <sup>28</sup> Longola makambo nyonso oyo etikali, mokumba na ngai ya mokolo na mokolo ezalaki : komitungisa na tina na Mangomba nyonso. <sup>29</sup> Nani oyo alembi, bongo ngai nalemba nzoto te ? Nani oyo akweyi na masumu, bongo ngai nayoka motema pasi te ? <sup>30</sup> Soki nasengeli komikumisa, nakomikumisa mpo na bolembu na ngai. <sup>31</sup> Nzambe mpe Tata ya Nkolo Yesu, Ye oyo akumisama mpo na seko, ayebe ete nazali kokosa te.

<sup>32</sup> Kati na Damasi, moyangeli ya mokonzi Aretasi apesaki mitindo ete bakengela engumba ya bato ya Damasi mpo ete bakanga ngai. <sup>33</sup> Kasi bakitisaki ngai na nzela ya lidusu kati na mir, kati na kitunga, libanda ya mir ; bongo nalongaki kokima ye.

## 12

### *Bimoniseli ya Polo*

<sup>1</sup> Boni, nasengeli komikumisa? Te, ezali na tina te! Kasi tika naye bina bino makambo oyo namonaki lokola na ndoto, mpe bimoniseli oyo Nkolo alakisaki ngai. <sup>2</sup> Naye bina moto moko kati na Klisto, oyo, wuta mibu zomi na minei, amemamaki kino na likolo ya misato : naye bina te soki ezalaki kati na nzoto na ye to mpe kati na nzoto na ye te, kasi Nzambe ayebi. <sup>3</sup> Nzokande, ezala soki ezalaki kati na nzoto na ye to mpe kati na nzoto na ye te, Nzambe ayebi yango ; kasi ngai naye bina kaka ete moto yango <sup>4</sup> amemamaki na paradizo mpe ayokaki maloba oyo moto akoki kolimbola te, makambo oyo moto azali na ndingisa te ya koloba. <sup>5</sup> Nakomikumisa solo na tina na moto ya ndenge wana, kasi na tina na ngai moko te, longola kaka na tina na bolembu na ngai. <sup>6</sup> Nzokande, soki nalingaki komikumisa, nalingaki kozala zoba te, pamba te nalingaki koloba kaka bosolo ; kasi naboyi kosala yango, noki te bakopesa ngai lokumu koleka oyo bato bamonaka kati na ngai to koleka sango oyo bayokaka na tina na ngai. <sup>7</sup> Kutu, mpo ete namitondisa na lofundu te na tina na bimoniseli ya kokamwa oyo nazwaki, batiaki ngai nzube moko kati na nzoto, anjelu ya Satana mpo na konyokola ngai. <sup>8</sup> Mpo na yango, nabondelaki Nkolo mbala misato mpo ete nzube yango elongwa na nzoto na ngai. <sup>9</sup> Kasi azongiselaki ngai : « **Ngolu na Ngai ekoki mpo na yo, pamba te nguya na Ngai ekokisamaka kati na bolembu.** » Mpo na yango, nakomikumisa na esengo nyonso mpo na bolembu na ngai, mpo ete nguya ya Klisto ezala kati na ngai. <sup>10</sup> Yango wana, na likambo oyo etali Klisto, ezala kati na bolembu, na kofingama, na kozanga, na minyoko to mpe na pasi oyo nakutanaka na yango, nasepelaka na ngai kaka ; pamba te ezali na tango oyo nazalaka na bolembu nde natondaka na makasi.

### *Mitungisi ya Polo mpo na bandeko ya Kolinto*

<sup>11</sup> Tala, nazali koloba lokola moto ya liboma, pamba te bino nde botindiki ngai kosala bongo. Pamba te ata soki nazali moto pamba, kasi bantoma oyo bamimonaka minene baleki ngai ata na eloko moko te. <sup>12</sup> Bilembo oyo elakisaka ete nazali ntoma emonisamaki kati na bino : molende, bilembo ya kokamwa mpe bikamwa. <sup>13</sup> Eloko nini penza bino bozwaki te koleka Mangomba mosusu, longola kaka kozanga komemisa bino mokumba na ngai? Boye, bolimbisa ngai mpo na mabe yango !

<sup>14</sup> Sik'oyo, nasali mabongisi ya koya kotala bino mpo na mbala ya misato ; mpe nakomemisa bino mokumba na ngai te, pamba te nazali koluka biloko na bino te, kasi nazali nde koluka bino moko. Kobomba biloko mpo na baboti ezali likambo ya bana na bango te, kasi ezali baboti nde basengeli kobomba biloko mpo na bana na bango. <sup>15</sup> Mpo na ngai, nakopesa biloko na ngai nyonso na esengo, mpe nakomipesa mobimba mpo na bino. Soki nalingi bino mingi ; boni, bino bokoki kolinga ngai mingi te ?

<sup>16</sup> Atako nazalaki mokumba te epai na bino, kasi bato mosusu bazalaki koloba ete nazali moto ya mayele mabe, natielaki bino motambo. <sup>17</sup> Boni, kati na bato oyo natindaki epai na bino, ezali na moko oyo natindaki mpo na kozwa bino biloko na mayele mabe ?

<sup>18</sup> Nasengaki na Tito ete aya epai na bino, mpe natindaki elongo na ye ndeko na biso. Boni, Tito azwaki biloko na bino na mayele mabe ? Tozalaki na ye likanisi moko te ? Tazalaki kosala na ye ndenge moko te ? <sup>19</sup> Bokanisi ete, wuta kala, biso tolukaka komilongisa liboso na bino ? Te, balingami na ngai ! Ezali liboso ya Nzambe, kati na Klisto, nde tolobaka mpe tosalaka makambo nyonso mpo na kokolisa kondima na bino. <sup>20</sup> Pamba te nazali kobanga ete nakuta bino te na lolenge oyo ngai nazali kolinga ete bozala, tango nakoya epai na bino, mpe ete bino bomona ngai te na lolenge oyo bozali kolinga ete nazala. Nazali kobanga kokuta kati na bino koswana, zuwa, kanda, kowelana, kofingana, kotongana, lofundu mpe mobulu. <sup>21</sup> Solo, nazali kobanga lisusu ete, tango nakoya lisusu epai na bino, Nzambe ayokisa ngai soni liboso na bino, mpe ete nalela mpo na bato ebele oyo basalaki masumu liboso kasi babongwani te na misala na bango ya mbindo, na kindumba mpe na ekobo oyo basalaka.

## 13

### *Makebisi ya suka mpe bambote*

<sup>1</sup> Ekozala mbala na ngai ya misato ya koya epai na bino. Bosolo ya likambo nyonso endimamaka na litatoli ya bato mibale to misato. <sup>2</sup> Nasilaki kokebisa bino tango nayaki epai na bino mpo na mbala ya mibale, mpe, wana nazali nanu mosika na bino, nazali kozongela yango lisusu epai ya bato oyo basalaki masumu liboso mpe epai ya bato nyonso, ete, tango nakoya lisusu, nakoyokela moto ata moko te mawa, <sup>3</sup> lokola bozali kosenga elembo oyo ezali kolakisa ete Klisto alobaka na nzela na ngai ; pamba te azali na bolembu te mpo na bino, kasi asalaka na nguya kati na bino.

<sup>4</sup> Solo, atako babakaki Ye na ekulusu kati na bolembu, kasi azali na bomoi na nzela ya nguya ya Nzambe. Bisu mpe ndenge moko : tozali na bolembu kati na Ye, kasi tokomilakisa bato ya bomoi elongo na Ye na nzela ya nguya ya Nzambe, na lolenge na biso ya kosala mpo na bolamu na bino.

<sup>5</sup> Bomimeka bino moko mpe botala soki bozali kati na kondima ; bomitala penza bino moko malamumu. Boyebi te ete Yesu-Klisto azali kati na bino ? Loba ete bosila kokweya liboso ya komekama.

<sup>6</sup> Kasi nazali na elikya : bokoyeba solo ete biso tokweyaki te liboso ya komekama. <sup>7</sup> Sik'oyo, tozali kobondela Nzambe mpo ete bosala mabe ata moko te ; ezali te mpo bato bamona ete biso tolonga komekama, kasi mpo ete bino bosala bolamu, mpe biso tomonana lokola bato oyo balonga te. <sup>8</sup> Pamba te tozali na nguya te ya kotelemela solo, kasi tozali kaka na nguya ya kokokisa yango. <sup>9</sup> Tozali na esengo ya kozala na bolembu, kasi bino bozali makasi ; mpe tosengaka na Nzambe kati na mabondeli na biso ete bokoma bato ya kokoka. <sup>10</sup> Yango wana, nazali kokomela bino makambo yango nyonso, awa nazali nanu mosika na bino, mpo ete, tango nakoya, bomona ngai te lokola moto ya makambo makasi na lolenge na ngai ya kosalela bokonzi oyo Nkolo apesaki ngai mpo na kolendisa kondima na bino, kasi mpo na kokweyisa yango te.

<sup>11</sup> Bandeko na ngai, nasukisi mokanda na ngai na maloba oyo : Bosepelaka ! Bolukaka kokoma bato ya kokoka, bolendisanaka bino na bino, bozalaka na likanisi moko, bobikaka bomoi na bino na kimia. Bongo Nzambe ya bolingo mpe ya kimia akozala na bino elongo.

<sup>12</sup> Bopesanaka mbote na beze ya bule.

Basantu nyonso oyo bazali awa batindeli bino mbote.

<sup>13</sup> Tika ete ngolu ya Nkolo Yesu-Klisto, bolingo ya Nzambe mpe lisanga na Molimo Mosantu ezala na bino nyonso !

## Mokanda epai ya Bagalatia

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai Polo, ntoma oyo abengamaki na bato te to na nzela ya moto te, kasi na Yesu-Klisto mpe na Nzambe Tata oyo asekwisaki Ye kati na bakufi, <sup>2</sup> mpe bandeko nyonso oyo bazali elongo na ngai ;

Epai ya Mangomba ya Galatia :

<sup>3</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto ! <sup>4</sup> Yesu amipesaki mpo na masumu na biso mpo ete, kolanda mokano ya Nzambe, Tata na biso, akangola biso longwa na ekeke oyo ya mabe. <sup>5</sup> Tika ete nkembo ezonga epai na Ye libela na libela ! Amen !

### *Sango Malamu moko kaka*

<sup>6</sup> Nazali kokamwa ete bozali kosundola noki Ye oyo abengaki bino na nzela ya ngolu ya Klisto mpe bozali kolanda sango malamumu mosusu <sup>7</sup> oyo ezalaka kutu te. Solo, ezali na bato oyo bazali kotia mobulu kati na bino mpe bazali koluka kobongola Sango Malamu ya Klisto. <sup>8</sup> Kasi soki moto moko, ezala biso to Anjelu moko kowuta na Likolo, ateyi bino sango malamumu oyo ekeseni na Sango Malamu oyo biso toteyaki bino, wana tika ete Nzambe alakela ye mabe ! <sup>9</sup> Ndenge tolobaki yango liboso, mpe nazali lisusu koloba yango sik'oyo : soki moto moko ateyi bino sango malamumu oyo ekeseni na Sango Malamu oyo boyambaki, wana tika ete Nzambe alakela ye mabe !

<sup>10</sup> Bozali sik'oyo kokanisa nini na likambo oyo : nazali koluka kosepelisa bato to nazali koluka kosepelisa Nzambe ? Boni, nazali koluka kosepelisa bato ? Soki nazalaki nanu koluka kosepelisa bato, nalingaki kozala mosali ya Klisto te.

### *Sango Malamu kowuta na Klisto*

<sup>11</sup> Bandeko na ngai, nalingi boyeba malamumu ete Sango Malamu oyo nateyaki bino ezalaki mbuma ya makanisi ya bomoto te. <sup>12</sup> Nazwaki yango na moto moko te, nayekolaki yango mpe te ; kasi ezali Yesu-Klisto nde alakisaki ngai yango na nzela ya emoniseli.

<sup>13</sup> Solo, boyokaki sango ya bizaleli na ngai ya kala tango nazalaki nanu mondimi kati na lingomba ya Bayuda ; boyebi mpe ndenge nini nazalaki konyokola Lingomba ya Nzambe mpo na kopanza yango. <sup>14</sup> Kati na lingomba ya Bayuda, nazalaki komata koleka Bayuda ebele ya ekeke na ngai, oyo tozalaki na bango mibu moko ya mbotama ; nalekaki bango kutu na bolingo eleka ndelo mpo na bokoko ya batata na ngai. <sup>15</sup> Kasi tango Nzambe oyo aponaki ngai wuta na libumu ya mama na ngai mpe abengaki ngai na nzela ya ngolu na Ye, asepelaki <sup>16</sup> kotalisa ngai Mwana na Ye na nzela ya emoniseli mpo ete nakoka kosakola Ye kati na Bapagano, natunaki na mbala moko toli epai ya moto ata moko te. <sup>17</sup> Nakendeki kutu na Yelusalemi te

mpo na kokutana na bato oyo bakomaki bantoma liboso na ngai, kasi nakendeki nde na Arabi. Sima na yango, nazongaki na Damasi.

<sup>18</sup> Ezali sima na mibu misato nde nakendeki na Yelusalemi mpo na koyeba Petelo, mpe navandaki epai na ye mikolo zomi na mitano. <sup>19</sup> Natikalaki komona ntoma mosusu te, longola kaka Jake, ndeko ya Nkolo. <sup>20</sup> Nzambe azali Motatoli na ngai ete makambo oyo nazali kokomela bino ezali ya lokuta te.

<sup>21</sup> Sima na yango, nakendeki na bituka ya Siri mpe ya Silisi. <sup>22</sup> Kasi Baklisto ya Mangomba ya Yuda bayebaki ngai te, <sup>23</sup> bayokaki kaka sango : « Moto oyo azalaki konyokola biso na kala akomi sik'oyo koteya kondima oyo azalaki koluka kobebisa. » <sup>24</sup> Mpe bazalaki kokumisa Nzambe na tina na ngai.

## 2

### *Polo mpe bantoma mosusu*

<sup>1</sup> Sima na mibu zomi na minei, nazongaki lisusu na Yelusalemi elongo na Barnabasi ; namemaki mpe Tito. <sup>2</sup> Nakendeki kuna mpo na kotosa emoniseli oyo nazwaki. Natalisaki na bakambi Sango Malamu oyo nateyaka kati na Bapagano, na esika oyo tozalaki kaka biso moko mpo nalingaki ete mosala oyo nazalaki kosala mpe oyo nasilaki kosala ezwama na motuya. <sup>3</sup> Nzokande, ezala Tito oyo azalaki elongo na ngai, batindaki ye kutu te na makasi ete akatisa ngenga, atako azalaki Mogreki. <sup>4</sup> Esalemaki bongo likolo ya bandeko ya lokuta oyo basilaki kokota kati na biso na mayele mabe mpo na kolandela bonsomi oyo tozali na yango kati na Yesu-Klisto mpe mpo na koluka kokomisa biso bawumbu. <sup>5</sup> Kasi totikelaki bango ata tango te mpo ete bosolo ya Sango Malamu etikala mpo na bino.

<sup>6</sup> Bato oyo bazalaki bakambi babakisaki ata eloko moko te na mateya na ngai ; lokumu nyonso oyo bazalaki na yango ezalaki na motuya moko te epai na ngai, pamba te Nzambe aponaka bilongi te. <sup>7</sup> Kutu, bamonaki penza ete Nzambe apesaki ngai mokumba ya koteya Sango Malamu epai ya bato oyo bakatama ngenga te, ndenge apesaki na Petelo mokumba ya koteya Sango Malamu epai ya Bayuda. <sup>8</sup> Pamba te Nzambe oyo asalaki kati na Petelo mpo ete azala ntoma ya bato oyo bakatama ngenga asalaki mpe kati na ngai lokola mpo ete nazala ntoma ya Bapagano. <sup>9</sup> Boye Jake, Petelo mpe Yoane oyo bazalaki makonzi ya Lingomba bandimaki ngolu oyo Nzambe apesaki ngai. Yango wana basanganaki elongo na ngai mpe Barnabasi mpo na kolakisa ete tokomi moko ; mpe toyokanaki ete biso tokende epai ya Bapagano, mpe bango bakende epai ya bato oyo bakatama ngenga. <sup>10</sup> Basengaki na biso kaka ete tokoba kokanisa babola. Mpe nasalaki nyonso mpo na kokokisa mokumba yango.

### *Polo apameli Petelo*

<sup>11</sup> Tango Petelo ayaki na Antioshe, natelemelaki ye makasi mpo ete azalaki kati na libunga. <sup>12</sup> Pamba te liboso ete bato oyo bawutaki epai ya Jake bakoma, Petelo azalaki kolia mesa moko elongo na Bapagano ; kasi sima na bango kokoma, akomaki kobenda nzoto mpe akabwanaki na Bapagano yango mpo ete azalaki kobanga Bayuda. <sup>13</sup> Bayuda mosusu basanganaki na ye kati na lokuta na ye kino Barnabasi mpe

akotaki na lokuta na bango. <sup>14</sup> Kasi tango ngai namonaki ete bazali kotambola te na bomoi ya sembo kolanda bosolo ya Sango Malamu, nalobaki na Petelo na miso ya bango nyonso : « Ozali Moyuda, kasi ozali kobika bomoi na yo lokola Mopagano ! Ndenge nini ozali kosenga na makasi ete Bapagano batambola lokola Bayuda ? <sup>15</sup> Bisu tobotama Bayuda, tozali Bapagano te oyo bazali basumuki. <sup>16</sup> Toyebi ete moto akoki kokoma sembo te na nzela ya kotosa maloba ya Mobeko, kasi kaka na nzela ya kondima kati na Yesu-Klisto. Yango wana biso mpe tondimelaki Yesu-Klisto mpo ete tokoma sembo na nzela ya kondima kati na Klisto, kasi na nzela te ya kotosa maloba ya Mobeko, pamba te moto moko te akoki kokoma sembo na nzela ya kotosa maloba ya mibeko. <sup>17</sup> Kasi soki, wana tozali koluka kokoma sembo kati na Klisto, emonani lisusu ete biso moko Bayuda tozali mpe basumuki lokola Bapagano, boni, elingi koloba ete Klisto azali kotombola masumu ? Ata moke te ! <sup>18</sup> Soki ngai natomboli lisusu biloko oyo nasilaki kobebisa, wana nazali penza mobuki mibeko. <sup>19</sup> Pamba te, na nzela ya Mobeko, ngai nasilaki kokufa na oyo etali Mobeko mpo ete nakoka kobika bomoi na ngai mpo na Nzambe. Nabakamaki na ekulusu elongo na Klisto ; <sup>20</sup> boye ezali lisusu ngai te moto nazali kobika, kasi ezali Klisto nde azali kobika kati na ngai. Bomoi oyo nazali kobika sik'oyo kati na nzoto na ngai lokola moto, nazali kobika yango na nzela ya kondima kati na Mwana na Nzambe, oyo alingaki ngai mpe amikabaki mpo na ngai. <sup>21</sup> Nazali kolongola te ngolu ya Nzambe, pamba te soki ezali na nzela ya kotosa Mobeko nde bato bakomaka sembo, wana Klisto akufaki mpo na pamba. »

### 3

#### *Kondima to Mobeko*

<sup>1</sup> Oh bato ya Galatia, bozali penza babolole ! Nani aloki bino ? Balimbolelaki bino polele ndenge nini babakaki Yesu-Klisto na ekulusu. <sup>2</sup> Nalingi kotuna bino motuna moko kaka : « Bozwaki Molimo mpo botosaki Mobeko to mpo boyambaki na kondima Sango Malamu oyo boyokaki ? » <sup>3</sup> Ndenge nini bokoki kokoma babolole boye ? Ndenge nini bino oyo bobandaki na Molimo bozali sik'oyo kosukisa na mosuni ? <sup>4</sup> Boni, bomonaki kaka pasi ya pamba, soki penza ezalaki mpe mpo na pamba ? <sup>5</sup> Boni, ezali mpo botosaki Mobeko nde Nzambe apesi bino Molimo na Ye mpe azali kosala bikamwa kati na bino to ezali mpo boyambaki na kondima Sango Malamu oyo boyokaki ? <sup>6</sup> Abrayami azalaki na kondima epai ya Nzambe ; mpe mpo na kondima na ye, Nzambe akomisaki ye moto ya sembo. <sup>7</sup> Boye, boyeba malamumu ete ezali kaka bato oyo bazali na kondima kati na Nzambe nde bazali bana ya Abrayami.

<sup>8</sup> Makomi esilaki kobongisa ete Nzambe akokomisa Bapagano sembo na nzela ya kondima, mpe etatolaki Sango Malamu oyo epai ya Abrayami : « Bato ya bikolo nyonso bakopambolama mpo na yo. » <sup>9</sup> Boye, bato oyo bazali na kondima bazali ya kopambolama elongo na Abrayami, moto na kondima.

<sup>10</sup> Pamba te bato nyonso oyo hatiaka elikya na botosi na bango liboso ya Mobeko bazali na se ya elakeli mabe, kolanda ndenge ekomama :



« Alakelama mabe, moto nyonso oyo akobaka te kotosa makambo nyonso oyo ekomama kati na buku ya Mobeko. »

<sup>11</sup> Solo, moto moko te akoki kokoma sembo na miso ya Nzambe na nzela ya Mobeko, pamba te moto ya sembo akobika na nzela ya kondima.

<sup>12</sup> Nzokande, Mobeko ewuti na kondima te, pamba te ekomama : « Moto oyo akosalela yango akobika bomoi na ye na nzela na yango. »

<sup>13</sup> Klisto akangolaki biso na bilakeli mabe ya Mobeko, pamba te akomaki elakeli mabe na esika na biso. Ekomama : « Alakelama mabe, moto nyonso oyo badiembiki na nzete. » <sup>14</sup> Asalaki bongo mpo ete, kati na Klisto Yesu, Bapagano bazwa mapamboli ya Abrayami, mpe mpo ete biso tozwa, na nzela ya kondima, Molimo oyo Nzambe alakaki.

### *Mobeko mpe elaka*

<sup>15</sup> Bandeko na ngai, tozwa nanu ndakisa moko kati na bomoi na biso ya mokolo na mokolo : Soki moto atiki maloba na ye ya suka kati na mokanda, moko te akoki kolongola to kobakisa eloko kati na makambo oyo esili kokomama. <sup>16</sup> Nzokande, Nzambe apesaki bilaka na Ye epai ya Abrayami mpe epai ya mokitani na ye. Makomi elobi te « Epai ya bakitani » lokola nde ezalaki likambo ya bato ebele, kasi elobi « Epai ya mokitani na yo » mpo na kolakisa ete etali moto se moko kaka, ye nde Klisto. <sup>17</sup> Nalobi boye : « Mobeko oyo eyaki sima na mibu nkama minei na tuku misato ezali na makoki te ya koboma boyokani oyo Nzambe asala wuta kala elongo na Abrayami ; soki te, elaka ekomi eloko pamba. » <sup>18</sup> Pamba te soki libula ezwami na nzela ya Mobeko, wana elaka ezali lisusu na esika te. Nzokande ezali penza na nzela ya elaka nde Nzambe atalisaki ngolu na Ye epai ya Abrayami.

<sup>19</sup> Bongo mpo na nini Mobeko ? Mobeko ebakisamaki mpo na kobimisa polele bozangi botosi ya bato, kino na boyei ya Mokitani epai ya nani Nzambe apesaki elaka. Mobeko yango epesamaki na nzela ya ba-anjelu, mpe mokumba na yango epesamaki na maboko ya moyokanisi. <sup>20</sup> Nzokande soki ezalaki na moyokanisi, elingi koloba ete ezalaki mpe na masanga ebele ya koyokanisa. Kasi mpo na oyo etali elaka, Nzambe azali kaka Ye moko.

<sup>21</sup> Boni, Mobeko eyaki mpo na kotelemela bilaka ya Nzambe ? Ata moke te ! Soki mobeko moko epesamaki, mobeko oyo ezali na makoki ya kopesa bato bomoi, bato balingaki penza kokoma sembo na nzela ya mobeko yango. <sup>22</sup> Kasi tala makambo oyo Makomi eloba : Mokili mobimba ezali na se ya bokonzi ya lisumu mpo ete elaka ya Nzambe ekokisama epai ya bandimi na nzela ya kondima na bango kati na Yesu-Klisto.

### *Bana ya Nzambe*

<sup>23</sup> Liboso ete kondima eya, tozalaki na se ya bokonzi ya Mobeko, tozalaki ya kokangama mpo na kozela kondima oyo esengelaki komonisama. <sup>24</sup> Boye Mobeko ezalaki lokola mokengeli, ezalaki na mokumba ya komema biso epai ya Klisto mpo ete tokoma sembo na nzela ya kondima. <sup>25</sup> Lokola sik'oyo kondima eyei, tozali lisusu na se ya bokonzi ya Mobeko te.

<sup>26</sup> Boye bino nyonso bozali bana na Nzambe na nzela ya kondima kati na Yesu-Klisto ; <sup>27</sup> pamba te bino nyonso oyo bozwaki libatishi kati na Klisto bolataki nde Klisto. <sup>28</sup> Bokeseni ezali lisusu te kati na Bayuda

mpe Bagreki, kati na bawumbu mpe bansomi, kati na mibali mpe basi ; pamba te bino nyonso bozali se moto moko kati na Yesu-Klisto. <sup>29</sup> Mpe soki bozali ya Klisto, bozali mpe bokitani ya Abrayami, bakitani ya libula kolanda elaka oyo Nzambe apesaki na Abrayami.

#### 4

<sup>1</sup> Tala ndimbola ya makambo oyo nazali koloba : soki mokitani ya libula azali nanu mwana moke, akeseni te na mowumbu, atako ye nde azali nkolo ya biloko nyonso. <sup>2</sup> Akozala na se ya bokonzi ya babokoli mpe ya babateli bomengo kino tango akokokisa mibu oyo tata na ye akataki. <sup>3</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na biso : wana tozalaki nanu bana mike, tozalaki bawumbu ya makambo oyo etambolisaka mokili. <sup>4</sup> Kasi tango ngonga oyo Nzambe akataki ekokaki, atindaki Mwana na Ye, oyo abotamaki na mwasi mpe na se ya bokonzi ya Mobeko, <sup>5</sup> mpo na kosikola bato oyo bazali na se ya bokonzi ya Mobeko, mpe mpo na kopesa biso makoki ya kokoma bana na Nzambe. <sup>6</sup> Mpe mpo ete bozali penza bana, Nzambe atindaki Molimo ya Mwana na Ye kati na mitema na biso, Molimo oyo agangaka : « Aba, » elingi koloba : « Tata ! »

<sup>7</sup> Boye, ozali lisusu mowumbu te, kasi mwana. Mpe mpo ete ozali mwana, Nzambe okomisi yo mokitani ya libula na Ye.

#### *Polo amitungisi mpo na bandeko ya Galatia*

<sup>8</sup> Wuta kala, wana boyebaki nanu Nzambe te, bozalaki bawumbu ya banzambe oyo, na bosolo, bazali penza banzambe te. <sup>9</sup> Kasi awa boyebi sik'oyo Nzambe to lokola sik'oyo Nzambe ayebi bino, ndenge nini bozongeli lisusu makambo oyo etambolisaka mokili, makambo oyo ezanga nguya mpe tina ? Bolingi lisusu komizongisa na se ya bowumbu na yango ? <sup>10</sup> Bozali kotosa mikolo, basanza, bileko mpe mibu ! <sup>11</sup> Ah ! Nazali penza kobanga ete pasi oyo namiyokisaki mpo na bino ekende pamba.

<sup>12</sup> Nabondeli bino bandeko na ngai : Bozala lokola ngai, pamba te ngai mpe namikomisasi lokola bino. Bosalaki ngai mabe moko te. <sup>13</sup> Boyebi malamumu ete ezali bokono na ngai nde epesaki ngai libaku ya koteya bino Sango Malamumu mpo na mbala ya liboso. <sup>14</sup> Atako bongo, botiolaki ngai te mpe boboyaki ngai te mpo na bokono na ngai ; nzokande, boyambaki ngai lokola Anjelu na Nzambe, lokola Yesu-Klisto Ye moko. <sup>15</sup> Esengo na bino ekeyi wapi ? Nakoki ata kopesa litatoli oyo na tina na bino : Soki ekokaki kosalema, bolingaki ata kolongola miso na bino mpo na kopesa ngai yango. <sup>16</sup> Boni, nakomi sik'oyo monguna na bino mpo ete nazali koloba na bino solo ?

<sup>17</sup> Bato wana balingi bino makasi, kasi makanisi na bango ezali ya malamumu te ; bazali na posa ya kokabola bino na ngai mpo ete bokangama na bango. <sup>18</sup> Ezali malamumu kozalaka tango nyonso na bolingo eleka ndelo mpo na likambo ya malamumu, kasi ezala kaka te tango nazali elongo na bino. <sup>19</sup> Bana na ngai, lokola mwasi oyo azali na pasi ya kobota, nazali lisusu koyoka pasi mpo na bino, kino tango Klisto akosalema kati na bino. <sup>20</sup> Nazali na posa makasi ya kozala sik'oyo elongo na bino mpe koloba na bino na lolenge mosusu, pamba te nayebi lisusu te eloko ya kosala mpo na bino !

#### *Boyokani ya bowumbu mpe ya bonsomi*

<sup>21</sup> Bino oyo bolingi kozala na se ya bokonzi ya Mobeko, boyebisa ngai nanu, bososolaka na bino te makambo oyo Mobeko elobaka ?

<sup>22</sup> Ekomama kati na yango ete Abrayami azalaki na bana mibali mibale : mwasi mowumbu abotelaki ye mwana moko, mpe mwasi nsomi abotelaki ye mwana moko. <sup>23</sup> Mwana oyo mwasi mowumbu abotelaki Abrayami abotamaki na lolenge ya bomoto, kasi mwana oyo mwasi nsomi abotelaki ye abotamaki kolanda elaka ya Nzambe.

<sup>24</sup> Makambo oyo epesami lokola ndakisa : Basi oyo mibale bazali kotalisa boyokani mibale. Moko ewutaki na ngomba Sinai mpe ebotaki bawumbu ; yango nde Agari azali kotalisa. <sup>25</sup> Agari azali ngomba Sinai kati na Arabi, akokani na Yelusalemi ya sik'oyo, pamba te ezali kati na bowumbu elongo na bana na yango. <sup>26</sup> Kasi Yelusalemi ya Likolo ezali nsomi, mpe yango nde ezali mama na biso ; <sup>27</sup> pamba te ekomama :

« Sepela, mwasi ekomba,  
yo oyo obotaka te !

Sepela makasi mpe ganga na esengo,

yo mwasi oyo oyoki nanu pasi ya kobota te !

Pamba te bana ya mwasi oyo asundolama bakozala ebele

koleka bana ya mwasi oyo azali na mobali. »

<sup>28</sup> Nzokande bino bandeko na ngai, bozali bana ya elaka, lokola Izaki. <sup>29</sup> Kasi ndenge kaka mwana mobali oyo abotamaki na lolenge ya bomoto azalaki na kala konyokola mwana mobali oyo abotamaki na nzela ya nguya ya Molimo, ndenge wana mpe ezali kosalema sik'oyo. <sup>30</sup> Nzokande Makomi ezali koloba nini ? « Bengana mwasi mowumbu elongo na mwana na ye ya mobali, pamba te mwana ya mwasi mowumbu akoki te kokabola libula elongo na mwana mobali ya mwasi nsomi. » <sup>31</sup> Yango wana bandeko na ngai, biso tozali bana ya mwasi mowumbu te, kasi bana ya mwasi nsomi.

## **Bomoi kati na Molimo**

### **5**

#### *Tozali na bonsomi kati na Klisto*

<sup>1</sup> Ezali mpo ete tozala bansomi nde Klisto akangolaki biso. Yango wana, botelema ngwi mpe bozonga lisusu na bowumbu te.

<sup>2</sup> Ngai Polo, nazali koloba na bino ete soki bokatisi ngenga, Klisto akozala lisusu na tina te epai na bino. <sup>3</sup> Nazali koyebisa lisusu na moto nyonso oyo akatisi ye moko ngenga ete asengeli kotosa makambo nyonso oyo Mobeko etindaka. <sup>4</sup> Bino oyo bolukaka kokoma sembo na nzela ya kotosa mibeko, bozali ya kokabwana na Klisto, bozali lisusu na se ya ngolu ya Nzambe te.

<sup>5</sup> Kasi biso, na lisungi ya Molimo, tozali kozela na elikya kokoma sembo na nzela ya kondima. <sup>6</sup> Pamba te, kati na Yesu-Klisto, likambo ya tina ezali : kozala na kondima oyo esalaka na nzela ya bolingo ; ezali te : kokatama ngenga to kokatama ngenga te.

<sup>7</sup> Bozalaki kopota mbangu malamumu ! Bongo nani apengwisi bino mpo ete botika kotosa bosolo ? <sup>8</sup> Likanisi ya boye ewuti te epai ya Ye oyo abengaki bino. <sup>9</sup> Mwa levire moke evimbisaka potopoto nyonso ya mapa. <sup>10</sup> Ngai nandimisami mpo na bino kati na Nkolo ete bokotikala kozala na makanisi mosusu te ; mpe ete moto oyo azali kotia mobulu kati na makanisi na bino akozwa etumbu, ezala ata nani. <sup>11</sup> Bandeko

na ngai, soki nazalaki nanu koteya tina ya kokatisa ngenga, mpo na nini nanyokolama lisusu ? Soki ezali bongo, mateya ya ekulusu elingaki lisusu kobetisa bato mabaku te. <sup>12</sup> Boye tika ete bato oyo bazali kotia mobulu kati na bino bamilongola ata banzoto ya mibali !

*Molimo mpe nzoto ya masumu*

<sup>13</sup> Bandeko na ngai, Nzambe abenga bino mpo ete bozala bansomi. Kasi tika ete bonsomi yango ekoma te mpo na bino libaku malamumu ya kotambola kolanda baposa ya nzoto. Nzokande, na nzela ya bolingo, bosunganaka bino na bino. <sup>14</sup> Pamba te Mobeko nyonso ekokisami kati na liloba kaka moko : « Linga moninga na yo ndenge yo moko omilingaka. » <sup>15</sup> Soki bozali kotukana mpe kozokisana, bosala keba ete bobomana te bino na bino.

<sup>16</sup> Boye, tala makambo oyo nazali koloba na bino : Botambola kolanda baposa ya Molimo, mpe bokokokisa te baposa ya bomoto na bino. <sup>17</sup> Pamba te baposa ya bomoto ebundisaka baposa ya Molimo, mpe baposa ya Molimo ebundisaka baposa ya bomoto. Nyonso mibale ebundisanaka mpo ete bolonga te kosala makambo oyo bolingi kosala. <sup>18</sup> Kasi soki Molimo atambolisi bino, bokozala na se ya bokonzi ya Mobeko te.

<sup>19</sup> Tala misala ya bomoto : kindumba, misala ya bosoto, pite, <sup>20</sup> kosambela bikeko, kindoki, koyinana, koswana, zuwa, kanda, bombanda, bokabwani, koboyana, <sup>21</sup> likunya, milangwa, lokoso ya kolia, mpe makambo mosusu ya lolenge oyo. Nazali komiyebisela bino, ndenge nasalaki liboso : bato oyo basalaka makambo ya lolenge oyo bakokota te na Bokonzi ya Nzambe.

<sup>22</sup> Kasi mbuma ya Molimo ezali : bolingo, esengo, kimia, kokanga motema, bondeko, kosala bolamu, kondima, <sup>23</sup> boboto mpe komikanga. Mibeko epekisaka te makambo ya lolenge oyo. <sup>24</sup> Bato oyo bazali kati na Yesu-Klisto babaka na ekulusu bomoto na bango elongo na baposa mpe bilulela na yango. <sup>25</sup> Lokola tozali kobika bomoi na biso na nzela ya Molimo, totambola mpe na lisungi ya Molimo. <sup>26</sup> Tozala bato ya lolendo te, totumbolana te mpe toyokelana zuwa te.

## 6

*Kosala bolamu mpo na bato nyonso*

<sup>1</sup> Bandeko na ngai, soki bokuti moto azali kosala mabe songolo, bino oyo bozali kotambola kolanda Molimo ya Nzambe bozongisa ye na nzela, na boboto nyonso. Kasi sala keba ete yo mpe omekama te. <sup>2</sup> Bomemisana mikumba bino na bino ; ezali na nzela wana nde bokokokisa mobeko ya Klisto. <sup>3</sup> Soki moto songolo akanisi ete azali moto monene, nzokande azali kaka moto pamba, azali komikosa ye moko. <sup>4</sup> Tika ete moko na moko atala malamumu misala na ye ! Soki akoki komikumisa mpo na yango, akomikumisa mpo na ye moko kaka, kasi mpo na bato mosusu te ; <sup>5</sup> pamba te moto na moto akosamba mpo na misala na ye moko.

<sup>6</sup> Tika ete moto oyo bazali koteya Liloba apesa ndambo ya biloko na ye nyonso epai ya moteyi na ye.

<sup>7</sup> Bomikosa te : Nzambe amitikaka te ete batiola Ye. Oyo moto alonaka, yango nde abukaka. <sup>8</sup> Moto oyo alonaka mpo na kosepelisa

baposa ya bomoto na ye akobuka libebi, moto oyo alonaka mpo na kosepelisa Molimo akobuka bomoi ya seko.

<sup>9</sup> Tosalaka bolamu ; tolebisa nzoto na biso te mpo na yango, pamba te tokobuka mbuma na tango oyo esengeli soki toyiki mpiko.

<sup>10</sup> Boye, lokola tozali nanu na tango, tosalaka bolamu mpo na bato nyonso, mpe mingi-mingi mpo na libota ya bandimi.

*Makebisi ya suka mpe mbote*

<sup>11</sup> Botala ndenge nakomeli bino na makomi ya minene ! Nasaleli loboko na ngai moko mpo na kokoma yango.

<sup>12</sup> Bato oyo balingaka koyebana na miso ya bato batindaka bino na makasi kokatisa ngenga, mpo ete banyokola bango te mpo na ekulusu ya Klisto. <sup>13</sup> Pamba te bango moko bato oyo bakatisaka ngenga batosaka Mobeko te, kasi balingi kaka ete bokatisa ngenga mpo ete bamikumisa na tina na bomoto na bino.

<sup>14</sup> Mpo na ngai, nakomikumisa na eloko mosusu te, longola kaka na ekulusu ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, pamba te ezali na nzela ya ekulusu yango nde mokili ebakamaki mpo na ngai, mpe ngai nabakamaki mpo na mokili. <sup>15</sup> Ezali te kokatama ngenga to kokatama ngenga te nde ezali na tina ; likambo ya tina ezali : kokoma ekelamu ya sika.

<sup>16</sup> Tika ete kimia mpe mawa ya Nzambe epesamela bato nyonso oyo bakobanda kotambola kolanda mobeko oyo, mpe epesamela Isalaele ya Nzambe !

<sup>17</sup> Kobanda lelo, tika ete moto moko te apesa ngai lisusu pasi na motema, pamba te nazali komema bilembo ya bapota ya Yesu kati na nzoto na ngai.

<sup>18</sup> Bandeko na ngai, tika ete ngolu ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, ezala elongo na molimo na bino ! Amen !

## Mokanda epai ya Ba-Efeso

*Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo, ntoma ya Yesu-Klisto, kolanda mokano ya Nzambe ;

Epai ya basantu mpe bandimi ya Yesu-Klisto, oyo bazali kati na Efeso :

<sup>2</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto !

### Lobiko kati na Klisto

*Ngolu ya Nzambe kati na Klisto*

<sup>3</sup> Tika ete lokumu epesamela

Nzambe mpe Tata ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso,  
oyo apesi biso kati na bisika ya Likolo,  
mapamboli nyonso ya Molimo kati na Klisto.

<sup>4</sup> Pamba te, kati na Klisto,

apona biso liboso ete akela mokili,  
mpo ete tozala bato ya bule  
mpe bazanga pamela na miso na Ye.

Kati na bolingo na Ye,

<sup>5</sup> abongisa biso wuta kala

mpo ete tozwa makoki ya kokoma bana na Ye  
na nzela ya Yesu-Klisto,

kolanda bolamu mpe mokano na Ye moko,

<sup>6</sup> mpo ete to sanzola nkembo ya ngolu na Ye,

oyo akabeli biso kati na Molingami na Ye.

<sup>7</sup> Kati na Klisto,

tozwi lisiko na nzela ya makila na Ye,  
mpe bolimbisi ya masumu,

kolanda bomengo ya ngolu ya Nzambe

<sup>8</sup> oyo akabolelaki biso yango na bofuluki,

na kopesa biso bwanya mpe bososoli nyonso,

<sup>9</sup> mpe na kolakisa biso mabombami ya mokano na Ye,

mabombami oyo abongisa kati na Klisto

kolanda bolamu na Ye,

<sup>10</sup> mpo na kokokisa yango na tango ya suka :

kosangisa kati na Klisto

bikelamu nyonso oyo ezali kati na Likolo

mpe oyo ezali na mabele.

<sup>11</sup> Kati na Klisto,

Nzambe aponaki biso lisusu

mpo ete tokitana na libula na biso,

kolanda mabongisi ya Ye oyo akokisaka nyonso,

kolanda makanisi ya mokano na Ye,

<sup>12</sup> mpo ete to sanzola nkembo na Ye,

biso ba-oyo tozalaki bato ya liboso  
mpo na kotia elikya na biso kati na Klisto.

- <sup>13</sup> Bino mpe, sima na bino koyoka Liloba ya solo,  
Sango Malamu ya lobiko na bino, bondimelaki Klisto ;  
mpe Nzambe apesaki bino Molimo Mosantu oyo alakaki  
mpe, na nzela ya Molimo yango, abetaki bino kashe  
<sup>14</sup> lokola ndanga ya libula na biso  
kino basikolami na Ye bakangolama  
mpo na kosanzola nkembo na Ye.

*Polo abondeli mpo na bato ya Efeso*

<sup>15</sup> Yango wana, wuta tango nayokaki sango ya kondima na bino kati na Nkolo Yesu mpe bolingo na bino mpo na basantu nyonso, <sup>16</sup> nazongisaka tango nyonso matondi epai ya Nzambe mpo na bino, nakanisaka bino na mabondeli na ngai <sup>17</sup> mpe nasengaka ete Nzambe ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, Tata ya nkembo, apesa bino Molimo ya bwanya mpe ya emoniseli mpo ete bokoka koyeba Ye malamau. <sup>18</sup> Nasambelaka ete angengisa miso ya mitema na bino mpo ete bokoka kososola elikya oyo ezali kati na kobengama na bino, bomengo ya nkembo ya libula na Ye, oyo akopesa bino elongo na basantu, <sup>19</sup> mpe monene makasi ya nguya na Ye mpo na biso oyo tozali na kondima. Abimisaki nguya yango na makasi na yango nyonso <sup>20</sup> mpe asalelaki yango kati na Klisto tango asekwisaki Ye kati na bakufi mpe avandisaki Ye na ngambo ya loboko na Ye ya mobali kati na Likolo, <sup>21</sup> na likolo ya milimo nyonso, ya bokonzi nyonso, ya nguya nyonso, ya bokasi nyonso, mpe ya kombo nyonso oyo bato bakoki kotanga, na tango oyo kaka te kasi mpe na tango oyo ekoya. <sup>22</sup> Nzambe atia nyonso na se ya matambe ya Yesu mpe apona Yesu mpo ete akonza nyonso lokola Mokonzi ya Lingomba <sup>23</sup> oyo ezali nzoto na Ye. Nzambe oyo atondisaka nyonso kati na bato nyonso amimonisaka kati na Yesu, na mobimba ya bonzambe na Ye.

## 2

*Bato na bomoi kati na Klisto*

<sup>1</sup> Bozalaki bakufi mpo na mabe mpe masumu na bino, <sup>2</sup> oyo bozalaki kosala na kala mpo na kobika bomoi na bino tango bozalaki kotambola kolanda baposa ya mokili oyo, mpe tango bozalaki kolanda mokonzi ya milimo mabe, molimo oyo ezali kosala sik'oyo kati na bato oyo bazangi botosi epai ya Nzambe.

<sup>3</sup> Biso nyonso mpe, na kala, tozalaki elongo na bango, tozalaki kotambola kolanda baposa na biso ya nzoto, tozalaki kokokisa nyonso oyo nzoto mpe makanisi na biso ezalaki kotinda biso kosala. Lokola bato mosusu, kanda ya Nzambe esengelaki kokweyela biso mpo na mabe ya bomoto na biso.

<sup>4</sup> Kasi mpo ete Nzambe atondi na mawa mpe alingaki biso na bolingo monene, <sup>5</sup> atako tozalaki bakufi mpo na masumu na biso, akomisaki biso bato ya bomoi elongo na Klisto. Bobikisami nde na ngolu... <sup>6</sup> Kati na Yesu-Klisto, Nzambe asekwisaki biso elongo na Klisto mpe avandisaki biso elongo na Ye na bisika ya Likolo <sup>7</sup> mpo na kotalisa na bato ya bikeke oyo esengeli koya na sima, bomengo monene ya ngolu

na Ye, oyo alakisaki kati na Yesu-Klisto na nzela ya boboto na Ye epai na biso.

<sup>8</sup> Pamba te bobikisami nde na ngolu, na nzela ya kondima—mpe yango ewuti na bino te, kasi ezali nde likabo kowuta na Nzambe—<sup>9</sup> ezali na nzela ya misala na bino te mpo ete moko te akoka komikumisa. <sup>10</sup> Solo, tozali mbuma ya mosala ya Nzambe : Akelaki biso kati na Yesu-Klisto mpo ete tosala misala ya malamumu oyo Nzambe abongisa wuta kala mpo ete tokokisa yango.

*Bayuda mpe bato ya bikolo ya bapaya*

<sup>11</sup> Yango wana, bobosanaka te ete na kala, bozalaki Bapagano kolanda mbotama na bino ; mpe bato oyo bamibengaka « bato bakatama ngenga » bazalaki kobenga bino « bato bakatama ngenga te, » atako bazalaki bato bakatama ngenga kati na banzoto na bango na nzela ya mosala ya maboko ya bato. <sup>12</sup> Bobosanaka mpe te ete na tango wana, bozalaki ya kokabwana na Klisto, bozangaki makoki ya bana mboka kati na Isalaele, bozalaki bapaya liboso ya boyokani oyo Nzambe alakiki, bozalaki bato bazanga elikya mpe bazanga Nzambe kati na mokili. <sup>13</sup> Kasi sik'oyo, kati na Yesu-Klisto, bino oyo na kala bozalaki mosika, bokomi pene na nzela ya mbeka ya makila ya Klisto. <sup>14</sup> Solo, azali Ye moko kimia na biso : atiaki bomoko kati na Bayuda mpe bato ya bikolo ya bapaya, akweyisaki mir ya bonguna oyo ezalaki kokabola bango, <sup>15</sup> alongolaki Mobeko elongo na mitindo mpe malako na yango mpo na kokela, kati na Ye moko, moto ya sika na nzela ya Bayuda mpe bato ya bikolo ya bapaya, na kotia kimia, <sup>16</sup> mpe mpo na koyokanisa, kati na nzoto se moko, masanga nyonso mibale elongo na Nzambe na nzela ya ekulusu oyo abomaki na yango bonguna oyo ezalaki kati na bango. <sup>17</sup> Ayaki mpe ateyaki kimia epai na bino oyo bozalaki mosika, mpe kimia epai na bato oyo bazalaki pene. <sup>18</sup> Pamba te na nzela na Ye, biso mpe bango tokotaka epai ya Tata kati na Molimo moko.

<sup>19</sup> Boye bozali lisusu te bapaya to baleki nzela, kasi bozali nde bankolo mboka elongo na basantu, bozali mpe bato ya libota ya Nzambe. <sup>20</sup> Nzambe akotisi bino kati na ndako oyo moboko na yango ezali bantoma mpe basakoli, mpe Ye moko Yesu-Klisto azali libanga na yango ya motuya mpo na kosimba ndako mobimba. <sup>21</sup> Kati na Yesu-Klisto, ndako mobimba esangani malamumu mpe ezali kokola mpo ete ekoma Tempelo ya bule kati na Nkolo. <sup>22</sup> Mpe kati na Ye, bino mpe bozali kotongama lisanga mpo ete bokoma Ndako oyo Nzambe avandaka kati na yango na nzela ya Molimo na Ye.

### 3

*Mabongisi kitoko ya Nzambe mpo na Bapagano*

<sup>1</sup> Yango wana, ngai Polo, mokangami na boloko mpo ete nazali mosali ya Yesu-Klisto mpo na bolamu na bino Bapagano—

<sup>2</sup> Solo, boyokaki ete Nzambe apesaki ngai mosala ya ngolu na Ye mpo na bino <sup>3</sup> mpe ayebisaki ngai mabombami na nzela ya emoniseli, ndenge nasili kokomela bino na mwa maloba. <sup>4</sup> Tango bokotanga maloba yango, bokokoka kososola mayele na ngai kati na mabombami yango oyo etali Klisto. <sup>5</sup> Molimo ayebisaki mabombami yango te na



bato ya bikeke ya kala, ndenge alakisi yango sik'oyo na bantoma mpe basakoli ya Nzambe oyo bazali bule.

<sup>6</sup> Mabombami yango ezali boye : Kati na Yesu-Klisto, na nzela ya Sango Malamu, Bapagano bazali bakitani ya libula elongo na Isalaele, biteni ya nzoto moko, mpe basangani elongo kati na elaka moko.

<sup>7</sup> Kolanda ngolu oyo Nzambe apesaki ngai lokola likabo na nzela ya nguya na Ye, nakoma mosali ya Sango Malamu. <sup>8</sup> Atako nazali moto ya suka kati na basantu nyonso, kasi Nzambe apesa ngai ngolu ya kosakola epai ya Bapagano bomengo monene ya Klisto ; <sup>9</sup> apesa ngai mpe ngolu ya kosunga bato nyonso mpo ete basosola ndenge nini Nzambe akokisaka mabombami oyo ezalaki wuta kala ya kobombama kati na Ye, Mokeli na nyonso, <sup>10</sup> na tina ete bakonzi ya milimo mpe banguya kati na mboka ya milimo eyeba sik'oyo, na nzela ya Lingomba, bwanya ya Nzambe oyo emonisamaka na lolenge ebele, <sup>11</sup> kolanda mabongisi oyo asala wuta kala mpe akokisa kati na Yesu-Klisto, Nkolo na biso.

<sup>12</sup> Kati na Yesu-Klisto mpe na nzela ya kondima na biso kati na Ye, tozali na elikya ya kopusana na bonsomi nyonso pene ya Nzambe. <sup>13</sup> Lisusu, nazali kosenga na bino ete bobungisa mpiko na bino te likolo ya pasi oyo ngai nazali komona mpo na bino, pamba te ezali nde nkembo na bino.

#### *Mabondeli mpo na bato ya Efeso*

<sup>14</sup> Yango wana nafukamaka liboso ya Tata <sup>15</sup> oyo apesaka bomoi na mabota nyonso kati na Likolo mpe awa na mabele, <sup>16</sup> mpo na kobondela ete alendisana bino na nguya, mpo na bolamu ya bomoto na bino ya kati, na nzela ya Molimo na Ye kolanda bomengo ya nkembo na Ye, <sup>17</sup> mpo ete Klisto avanda kati na mitema na bino na nzela ya kondima. Nabondelaka mpe mpo ete bozwa misisa mpe bolenda kati na bolingo, <sup>18</sup> mpo ete bozwa nguya ya kososola elongo na basantu nyonso monene, molayi, mokuse mpe bozindo ya bolingo ya Klisto, <sup>19</sup> mpe mpo ete bozwa nguya ya koyeba bolingo yango ya Klisto, oyo eleki boyebi nyonso, na tina ete botondisama kino na bofuluki nyonso ya Nzambe.

<sup>20</sup> Epai na Ye oyo azali na makoki ya kosala koleka nyonso oyo tokoki kosenga to kokanisa, kolanda nguya na Ye, oyo esalaka kati na biso, <sup>21</sup> tika ete nkembo ezala ya Ye kati na Lingomba mpe kati na Yesu-Klisto, mpo na bileko nyonso mpe mpo na libela na libela ! Amen.

### **Bomoi kati na lisanga ya sika**

## **4**

#### *Kobatela bomoko*

<sup>1</sup> Ngai Polo, mokangami na boloko mpo na Nkolo, nazali kosenga na bino ete botambolaka na lolenge oyo ebongi na bato oyo Nzambe abengi : <sup>2</sup> bozalaka tango nyonso bato oyo batondi na komikitisa, na boboto mpe na motema molayi ; boyikanaka mpiko kati na bolingo, <sup>3</sup> bosalaka makasi mpo na kobatela bomoko ya Molimo na nzela ya kimia oyo esangisi bino. <sup>4</sup> Nzoto ezali se moko, Molimo mpe azali se moko, ndenge kaka Nzambe abenga bino na elikya se moko.

<sup>5</sup> Nkolo azali se moko, kondima mpe ezali se moko, libatisi mpe ezali se moko. <sup>6</sup> Nzambe azali se moko, azali mpe Tata ya bato nyonso ; aleki bato nyonso, asalaka na nzela ya bato nyonso mpe azali kati na bato nyonso.

<sup>7</sup> Nzokande kati na biso, moto nyonso azwaki ngolu kolanda ndenge Klisto akabolaki. <sup>8</sup> Yango wana Nzambe alobi :

« Tango amataki na likolo,  
amemaki bakangami  
mpe apesaki makabo epai na bato. »

<sup>9</sup> Nzokande, « amataki na likolo » elingi koloba penza nini ? Elingi kaka koloba ete, liboso, akitaki kino na se ya mabele. <sup>10</sup> Ye oyo akitaki na se ya mabele, ezali kaka Ye wana oyo amataki na likolo koleka Likolo nyonso, mpo ete atondisa mokili mobimba.

<sup>11</sup> Ezali Ye moko Klisto nde akomisaki bamoko bantoma, bamosusu basakoli, bapanzi Sango Malamu, babateli bibwele mpe balakisi, <sup>12</sup> mpo na kopesa na basantu makoki ya kokokisa lotomo na bango, na tina ete nzoto ya Klisto etongama malamumu.

<sup>13</sup> Boye, biso nyonso tokokoma na bomoko kati na kondima mpe kati na boyebi ya Mwana na Nzambe, mpe tokokoma bato oyo bakembi kolanda ndenge Klisto azali ya kokoka. <sup>14</sup> Na bongo, tokozala lisusu bana mike te oyo bambonge ebwaki-bwaki lokola bwato, mpe oyo lolenge nyonso ya mateya, ya lokuta mpe ya mayele mabe ya bato epumbwisi na mopepe.

<sup>15</sup> Kasi wana tokolobaka bosolo kati na bolingo, tokokolaka na makambo nyonso kati na Klisto oyo azali moto.

<sup>16</sup> Ezali na nguya na Ye nde nzoto mobimba ekolaka mpe emitongaka kati na bolingo, wana esili kokangana malamumu mpe kokoma moko na nzela ya misisa oyo epesaka yango bilei, mpo na kopesa na eteni moko na moko nzela ya kosala mosala na yango na ndenge ekoki.

#### *Bomoi kati na Klisto*

<sup>17</sup> Boye, tala makambo oyo nazali koyebisa bino mpe kobetela sete kati na Nkolo : Botambolaka lisusu te lokola Bapagano oyo balandaka makanisi na bango, oyo ezanga tina. <sup>18</sup> Pamba te molili ezipi mayele na bango mpe bazali ya kokabwana na bomoi ya sika oyo Nzambe apesaka, mpo ete bazangi boyebi mpe bazali mitema mabanga. <sup>19</sup> Lokola babungisa bomoto na bango, bamipesaki na makambo ya soni mpo na kosala na lokoso makambo nyonso ya bosoto.

<sup>20</sup> Kasi bino boyekolaki Klisto ndenge wana te, <sup>21</sup> soki ya solo ezalaki penza Ye nde boyokaki tango bateyaki bino solo oyo ezali kati na Yesu <sup>22</sup> mpo ete bobwaka etamboli na bino ya kala, etamboli ya bomoto na bino ya kala, oyo ebebaka na nzela ya baposa ya lokuta, <sup>23</sup> mpo ete Molimo akomisa mayele mpe makanisi na bino ya sika, <sup>24</sup> mpe mpo ete bolata bomoto ya sika oyo ekelami kolanda Nzambe, kati na bosembo mpe bosantu ya bosolo.

#### *Bomoi kati na bolingo*

<sup>25</sup> Yango wana, tika ete moko na moko kati na bino abwaka lokuta mpe alobaka solo na moninga na ye, pamba te biso nyonso tozali kaka biteni ya nzoto moko.

<sup>26</sup> Soki bosiliki, bosalaka masumu te ; kanda na bino esengeli kosila liboso ete pokwa ekoma. <sup>27</sup> Bopesaka na Satana nzela te.

<sup>28</sup> Tika ete moyibi ayiba lisusu te, kasi amipesa nde na mosala ; mpe tika ete maboko na ye esala na bosembo nyonso mpo ete azwa eloko ya kosunga na yango moto oyo azali kati na bosenga.

<sup>29</sup> Tika ete minoko na bino ebimisaka maloba ya mabe te, kasi bolobaka kaka maloba ya boboto, maloba oyo esungaka bato mosusu na kokola kati na kondima, kolanda bosenga na bango, mpe esalaka bolamu na bato oyo bayokaka yango.

<sup>30</sup> Boyokisaka Molimo Mosantu ya Nzambe mawa te ; pamba te, na nzela ya Molimo yango, Nzambe abetaki bino kashe na Ye mpo na mokolo ya kokangolama.

<sup>31</sup> Bolimwisaka kati na bino bololo ya mitema, koyinana, kanda, koswana, mafinga mpe lolenge nyonso ya misala mabe. <sup>32</sup> Botalisana boboto, boyokelanaka mawa mpe bolimbisanaka ndenge Nzambe alimbisaki bino kati na Klisto.

## 5

<sup>1</sup> Boye, lokola bozali bana oyo Nzambe alingaka mingi, bomekolaka Ye.

<sup>2</sup> Botambolaka na bolingo, ndenge kaka Klisto alingaki biso mpe amikabaki mpo na biso epai ya Nzambe lokola likabo mpe mbeka ya solo kitoko.

<sup>3</sup> Tika ete kindumba, lolenge nyonso ya makambo ya soni mpe lokoso etangamaka kutu te kati na bino, pamba te ebongi te mpo na basantu. <sup>4</sup> Ezali mpe malamumu te mpo na bino kobimisaka maloba ya bozoba, ya bosoto mpe ya maseki, kasi ebongi nde kozongisaka matondi. <sup>5</sup> Pamba te, boyeba yango malamumu, moto nyonso oyo asalaka kindumba, makambo ya soni to atondi na lokoso oyo ekokani na kosambela bikeko, akokota te na Bokonzi ya Klisto mpe ya Nzambe.

### *Bomoi kati na pole*

<sup>6</sup> Tika ete moko te akosa bino na maloba ezanga tina, pamba te ezali mpo na biloko ya ndenge wana nde kanda ya Nzambe ekweyelaka bato oyo batosaka Ye te.

<sup>7</sup> Bosanganaka te elongo na bato wana. <sup>8</sup> Na kala, bozalaki molili, kasi sik'oyo bokomi pole kati na Nkolo. Boye, botambolaka lokola bana ya pole, <sup>9</sup> pamba te mbuma ya pole ezali : boboto, bosembo, mpe bosolo. <sup>10</sup> Bosalaka makasi mpo na kososola makambo oyo esepelisaka Nkolo.

<sup>11</sup> Bosanganaka te na misala ya molili, oyo ebotaka mbuma te, kasi bobimisaka yango na pwsa. <sup>12</sup> Pamba te makambo nyonso oyo esalemaka na nkuku ezalaka soni mpo na kolobela yango. <sup>13</sup> Nzokande nyonso oyo pole ebimisaka na pwsa emonana polele, <sup>14</sup> pamba te nyonso oyo ebimi na pwsa ekomaka pole. Yango wana baloba :

« Moto na pongi, lamuka,  
bima kati na bakufi,  
mpe Klisto akongengisa yo. »

<sup>15</sup> Boye, bosalaka penza keba na ndenge na bino ya kobika ; tika ete ezala te lokola bazoba, kasi lokola bato na bwanya. <sup>16</sup> Bosalelaka tango na bino na ndenge ya malamumu, pamba te mikolo ezali mabe.

*Bomoi na nzela ya Molimo*

<sup>17</sup> Yango wana, bozalaka bazoba te, kasi bososolaka oyo ebengami mokano ya Nkolo.

<sup>18</sup> Bolangwaka masanga te, pamba te ememaka na mobulu ; kasi botondisamaka na Molimo, <sup>19</sup> bolendisanaka na nzela ya banzembo ya masanzoli, banzembo ya lokumu, mpe na nzela ya banzembo oyo ewutaka na Molimo ; boyembelaka mpe bosanzolaka Nkolo wuta na mozindo ya mitema na bino ; <sup>20</sup> bozongisaka tango nyonso matondi epai ya Nzambe Tata mpo na makambo nyonso, na Kombo na Yesu-Klisto, Nkolo na biso ; <sup>21</sup> mpe lokola botosaka Klisto, botosanaka bamoko na bamosusu.

<sup>22</sup> Basi, botosaka mibali na bino ndenge botosaka Nkolo. <sup>23</sup> Pamba te mobali azali mokonzi ya mwasi, ndenge Klisto azali Mokonzi ya Lingomba oyo ezali nzoto na Ye, mpe Ye azali Mobikisi na yango. <sup>24</sup> Kasi lokola Lingomba etosaka Klisto, tika ete basi mpe batosaka mibali na bango na makambo nyonso.

<sup>25</sup> Mibali, bolingaka basi na bino ndenge Klisto alingaki Lingomba mpe amikabaki mpo na yango <sup>26</sup> mpo na kokomisa yango bule sima na Ye kopetola yango na mayi na nzela ya Liloba na Ye, <sup>27</sup> mpe mpo na kotalisa yango epai na Ye moko lokola Lingomba etonda na nkembo, ezanga litono to likwanza to mbeba, kasi lokola Lingomba ya bule mpe ezanga pamela.

<sup>28</sup> Ezali ndenge wana nde mibali basengeli kolinga basi na bango lokola banzoto na bango moko. Mobali oyo alingaka mwasi na ye amilingaka ye moko. <sup>29</sup> Pamba te moko te asila koyina nzoto na ye ; kasi aleisaka mpe abatelaka yango malamumu, ndenge kaka Klisto asalaka mpo na Lingomba, <sup>30</sup> pamba te tozali biteni ya nzoto na Ye.

<sup>31</sup> Yango wana, mobali akotika tata na ye mpe mama na ye, mpe akosangana na mwasi na ye, bongo bango mibale bakokoma nzoto moko.

<sup>32</sup> Ezali wana na mabombami minene, kasi ngai nazali koloba na tina na Klisto mpe Lingomba. <sup>33</sup> Atako bongo, mobali nyonso kati na bino asengeli kolinga mwasi na ye ndenge amilingaka, mpe mwasi nyonso asengeli kotosa mobali na ye.

## 6

*Baboti mpe bana*

<sup>1</sup> Bino bana, botosaka baboti na bino kati na Nkolo, pamba te yango nde ezali sembo. <sup>2</sup> Tala mobeko ya liboso oyo ekangani na elaka : Okopesaka tata mpe mama na yo lokumu <sup>3</sup> mpo ete ozala moto ya esengo mpe ozala na bomoi ya molayi kati na mokili.

<sup>4</sup> Bino batata, bopesaka bana na bino kanda te, kasi bobokolaka bango kati na mateya mpe makebisi ya Nkolo.

*Bankolo mpe bawumbu*

<sup>5</sup> Bino bawumbu, botosaka bankolo na bino ya mokili, na limemia, na kobanga mpe na bosembo ya mitema, lokola nde bozali kotosa Klisto ; <sup>6</sup> na miso na bango kaka te, lokola nde bozali koluka kosepelisa bato, kasi lokola bawumbu ya Klisto, oyo bazali kosala mokano ya Nzambe wuta na mitema na bango. <sup>7</sup> Bosalaka na esengo lokola

bawumbu ya Nkolo, kasi lokola bawumbu ya bato te, <sup>8</sup> pamba te boyebi malamau ete Nkolo akofuta moto nyonso mpo na bolamu nyonso oyo asalaka, azala mowumbu to monsomi.

<sup>9</sup> Bongo mpo na bino bankolo, bosalaka mpe ndenge wana epai ya bawumbu na bino. Bobangisaka bango te, lokola boyebi malamau ete Nkolo na bango, oyo azali kati na Likolo azali mpe Nkolo na bino mpe aponaka bilongi te.

## **Etumba ya Molimo**

### *Bibundeli ya Nzambe*

<sup>10</sup> Mpo na kosukisa, bozalaka makasi kati na Nkolo mpe kati na nguya na Ye ya monene.

<sup>11</sup> Bolataka bibundeli nyonso ya Nzambe mpo ete bokoka kotelema ngwi liboso ya mayele mabe ya Satana. <sup>12</sup> Pamba te tobundisaka nzoto te mpe tobundisaka makila te, kasi tobundisaka nde banguya, bakonzi ya milimo ya Satana, bokonzi ya molili, banguya ya mokili ya molili mpe milimo mabe oyo ezali kati na mboka ya milimo.

<sup>13</sup> Yango wana, bolataka bibundeli nyonso ya Nzambe mpo ete bokoka kolonga na mokolo mabe ya Satana mpe kotelema ngwi kino na suka sima na bino kobunda. <sup>14</sup> Boye botelema ngwi, bolataka solo lokola mokaba na loketo, bosembo lokola ebombelo ya tolo, <sup>15</sup> molende ya kopanza Sango Malamau ya kimia lokola sapato na makolo na bino. <sup>16</sup> Na likolo na nyonso, bobakisaka kondima lokola nguba oyo bokoboma na yango moto ya makonga nyonso oyo Satana akobwakaka. <sup>17</sup> Bolataka lobiko lokola ekoti ya ebende, mpe bozwaka Liloba na Nzambe lokola mopanga ya Molimo.

### *Losambo*

<sup>18</sup> Mpe bosambelaka tango nyonso na bokambami ya Molimo, na nzela ya lolenge nyonso ya mabondeli mpe ya bisengeli. Mpo na yango, bosenzelaka mpe bomikabaka mobimba mpo na kobondelaka mpo na basantu nyonso. <sup>19</sup> Bobondelaka mpe mpo na ngai mpo ete, tango nyonso nakozala koteya, Nzambe apesa ngai maloba oyo nasengeli kotatola mpo na kosakola mabombami ya Sango Malamau, na kozanga bobangi. <sup>20</sup> Ezali mpo na Sango Malamau yango nde nazali motindami kati na minyololo. Boye, bobondelaka mpo ete natatolaka yango na kozanga bobangi, ndenge nasengeli penza kolobela yango.

### *Bambote*

<sup>21</sup> Tishike oyo, kati na Nkolo, azali ndeko molingami mpe mosali ya sembo, akoyebisa bino makambo nyonso, mpo ete bino mpe boyeba ndenge nini nazali mpe makambo nini nazali kosala.

<sup>22</sup> Ezali na tina yango nde nazali kotinda ye epai na bino, mpo ete apesa bino basango na tina na ngai mpe alendisala bino.

<sup>23</sup> Tika ete Nzambe Tata mpe Nkolo Yesu-Klisto bapesa na bandeko nyonso kimia, bolingo mpe kondima !

<sup>24</sup> Tika ete ngolu ezala na bato nyonso oyo balingaka Yesu-Klisto, Nkolo na biso, na bolingo oyo ekoki kobeba te !

## Mokanda epai ya Bafilipi

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo mpe Timote, bawumbu ya Yesu-Klisto ;

Epai ya basantu nyonso kati na Klisto, oyo bazali na Filipi, elongo na bakambi ya Lingomba mpe badiakona :

<sup>2</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto !

### *Matondi mpe losambo*

<sup>3</sup> Nazongisaka matondi epai ya Nzambe na ngai tango nyonso nakanisaka bino ; <sup>4</sup> nasambelaka Nzambe tango nyonso mpo na bino nyonso mpe nasalaka yango na esengo, <sup>5</sup> mpo na lisungi na bino kati na mosala ya kopanza Sango Malamu, wuta na mokolo ya liboso kino sik'oyo. <sup>6</sup> Nandimisami solo ete Ye oyo abandaki mosala kitoko oyo kati na bino akokomisa yango kino na suka, na mokolo ya Yesu-Klisto.

<sup>7</sup> Ezali sembo mpo na ngai kozala na makanisi ya lolenge oyo mpo na bino nyonso ; solo, nalingaka bino mingi, pamba te bino nyonso bosanganaka makasi elongo na ngai kati na ngolu ya Nzambe, ezala tango nazali ya kokangama na minyololo kati na boloko to tango nazali kolobela mpe kotatola Sango Malamu na molende. <sup>8</sup> Nzambe azali Motatoli na ngai ete nalingaka bino nyonso makasi, na bolingo ya Yesu-Klisto.

<sup>9</sup> Mpe nasengaka kati na mabondeli na ngai ete bolingo na bino ekoba kokola tango nyonso kati na boyebi ya solo mpe na bososoli ya kokoka, <sup>10</sup> mpo ete bokoka kososola makambo oyo eleki malamumu. Na bongo, bokozala peto mpe bokozanga pamela mpo na mokolo ya Klisto, <sup>11</sup> bokotonda na mbuma ya bosembo oyo ewutaka na Yesu-Klisto, mpo na nkembo mpe lokumu ya Nzambe.

### *Boloko ya Polo mpe Sango Malamu*

<sup>12</sup> Bandeko na ngai, nalingi boyeba ete makambo oyo ekomeli ngai esali penza ete Sango Malamu ekende liboso. <sup>13</sup> Boye, bakengeli nyonso ya ndako ya mokonzi mpe bato nyonso oyo bazali awa bayebi ete nazali kati na boloko mpo na Klisto. <sup>14</sup> Mpe lisusu, kozala na ngai kati na boloko epesi na bandeko mingi kati na Nkolo molende ya kotia elikya kati na Nkolo mpe ya koteya Liloba na Nzambe, na mpiko mpe na bozangi bobangi. <sup>15</sup> Ezali solo ete bamoko bazali kosakola Klisto mpo na zuwa mpe kowelana na ngai, kasi bamosusu bazali kosala yango na makanisi ya malamumu : <sup>16</sup> bazali kosala na bolingo mpo bayebi ete ezali mpo na kotatola mpo na Sango Malamu nde ngai nazali awa. <sup>17</sup> Kasi mpo na ba-oyo bazali kosakola Klisto mpo na posa ya kowelana, makanisi na bango ezali ya malamumu te : bazali kokanisa ndenge nini bakoki kobakisa pasi na ngai, na tango oyo nazali na pasi lokola mokangami kati na boloko. <sup>18</sup> Ezala bongo to bongo te, eloko

ya motuya ezali ete Klisto azali kosakolama, na lolenge nyonso, ezala na makanisi ya mabe to na bosolo ; mpe ngai nazali kosepela mpo na yango. Kutu, nakokoba kosepela mpo na yango. <sup>19</sup> Nayebi solo ete, na nzela ya mabondeli na bino mpe ya lisungi ya Molimo ya Yesu-Klisto, makambo oyo ekomeli ngai ekosuka na kokangolama na ngai.

<sup>20</sup> Eloko nazali kozela makasi mpe kolikya na motema na ngai mobimba ezali ete nayokisama soni te ata na likambo moko, kasi Klisto akumisama kati na nzoto na ngai, sik'oyo mpe tango nyonso, na elikya nyonso, ezala na nzela ya bomoi na ngai to na nzela ya kufa na ngai. <sup>21</sup> Mpo na ngai, kosalela Klisto, yango nde tina ya bomoi na ngai ; mpe kokufa ezali litomba. <sup>22</sup> Nzokande, soki kokoba na ngai kobika kati na mokili ekopesaka ngai nzela ya kobota bambuma ebele ya malamumu na nzela ya mosala na ngai, nayebi te nini nasengeli kopona. <sup>23</sup> Makambo mibale ezali kobenda ngai ngambo na ngambo : na ngambo moko, kokufa mpo na kozala elongo na Klisto, pamba te yango nde eleki malamumu ; <sup>24</sup> na ngambo mosusu, kowumela kati na nzoto, pamba te yango nde eleki na tina likolo na bino. <sup>25</sup> Lokola nandimisami na yango, nayebi malamumu ete nakowumela mpe nakokoba kozala kati na bino nyonso, mpo na kosunga ete bokola mpe bosepela kati na kondima. <sup>26</sup> Boye, tango nakozala lisusu elongo na bino, lolendo na bino kati na Yesu-Klisto ekobakisama lisusu mpo na ngai.

### *Bomoi oyo ebongi liboso ya Sango Malamumu*

<sup>27</sup> Kasi botambola na lolenge oyo ebongi liboso ya Sango Malamumu ya Klisto mpo ete, ezala naye kotala bino to naye te, nayoka sango ete botelemi ngwi mpe bosangani lokola moto moko, bozali kobunda elongo, na motema moko, mpo na kobatela kondima oyo Sango Malamumu ememelaki bino, <sup>28</sup> na kolenga te liboso ya banguna na bino. Mpo na bango, ezali elembo ya libebi ; kasi mpo na bino, ezali elembo ya lobiko, mpe ewutaka na Nzambe.

<sup>29</sup> Mpo na oyo etali Klisto, Nzambe apesaki bino ngolu kaka te ya kondimela Ye, kasi ngolu mpe ya konyokwama mpo na Ye, <sup>30</sup> pamba te bozali nde kobunda etumba ya lolenge moko na oyo bomonaki ngai kobunda mpe oyo bozali koyoka ete nazali lisusu kobunda sik'oyo.

## 2

### *Ndakisa ya komikitisa ya Klisto*

<sup>1</sup> Boye, soki kolendisama ezali kati na Klisto, soki kobondisama ezali kati na bolingo, soki boyokani ezali kati na Molimo, soki bolamu mpe mawa ezali kati na bino, <sup>2</sup> botondisa motema na ngai na esengo na kozalaka motema moko, bolingo moko, likanisi moko mpe posa moko. <sup>3</sup> Bosala eloko moko te na kowelana to na koluka lokumu ezanga tina ; kasi na komikitisa nyonso, bomona baninga lokola nde baleki bino. <sup>4</sup> Tika ete moko te kati na bino aluka bolamu na ye moko kaka, kasi aluka mpe bolamu ya bandeko mosusu. <sup>5</sup> Bozala na posa ya kozalaka na bizaleli ya boye kati na bino ndenge mpe Yesu-Klisto azalaki na yango.

<sup>6</sup> Ye oyo azalaki na lolenge ya Nzambe,

amonaki yango te lokola eloko ya kowelela,

<sup>7</sup> kasi amikomisasi moto pamba,

akomaki lokola mowumbu,  
 amikomisasi lokola moto  
 mpe amonanaki bongo lokola moto ;  
<sup>8</sup> amikisasi penza  
 mpe atosaki kino na kufa,  
 ata na kufa ya ekulusu.

<sup>9</sup> Yango wana mpe Nzambe atombolaki Ye na likolo ya nyonso  
 mpe apesaki Ye Kombo oyo eleki bakombo nyonso,  
<sup>10</sup> mpo ete, na Kombo na Yesu,  
 mabolongo nyonso efukama  
 kati na Likolo, na mokili mpe na se ya mabele,  
<sup>11</sup> mpe minoko nyonso etatola ete Yesu-Klisto azali Nkolo  
 mpo na nkembo ya Nzambe Tata.

*Makambo oyo mondimi asengeli kosala*

<sup>12</sup> Yango wana, balingami na ngai, ndenge bozalaki tango nyonso  
 na botosi, bokoba kosala mpo na lobiko na bino, na kobanga mpe na  
 kolenga : bokosalaka bongo kaka te tango nazali elongo na bino, kasi  
 mpe sik'oyo, na kolekisa, tango nazali elongo na bino te ; <sup>13</sup> pamba  
 te ezali Nzambe nde apesaka posa mpe makoki ya kosala makambo  
 nyonso, ndenge ezali mabongisi na Ye ya bolingo.

<sup>14</sup> Bosalaka likambo moko te na koyimayima mpe na tembe, <sup>15</sup> mpo  
 ete bozanga pamela mpe bozala peto lokola bana na Nzambe oyo  
 bazangi mbeba kati na molongo ya bato babunga nzela mpe ya  
 mobulu. Kati na molongo yango, bozali kongenga lokola minda kati  
 na mokili <sup>16</sup> mpo bosimbi makasi Liloba ya bomoi. Boye, na mokolo  
 ya Klisto, bokosala lokumu na ngai, pamba te nakimaki mbangu  
 mpe nasalaki mosala na pamba te. <sup>17</sup> Mpe ata soki makila na ngai  
 ekoki kosopana lokola mbeka ya masanga na likolo ya mbeka oyo  
 ezali mosala ya kondima na bino, nakozala na esengo mpo na yango  
 mpe nakosepela elongo na bino nyonso. <sup>18</sup> Bino mpe ndenge moko,  
 bosepela mpo na yango mpe bosepela elongo na ngai.

*Timote mpe Epafrodite*

<sup>19</sup> Kati na Nkolo Yesu, nazali na elikya ya kotindela bino Timote kala  
 mingi te, mpo ete nalendisama na basango oyo akopesa ngai na tina  
 na bino. <sup>20</sup> Pamba te nazali awa na moto mosusu te, longola kaka  
 ye, oyo azali kokabola na ngai makanisi moko mpe azali komitungisa  
 na ndenge ya solo mpo na bolamu na bino ; <sup>21</sup> bato nyonso oyo  
 batikali balukaka kaka bolamu na bango moko, kasi bamipesaka te  
 na makambo ya Yesu-Klisto. <sup>22</sup> Nzokande, bino moko boyebi ndenge  
 nini Timote alakisasi molende na ye, pamba te asalaki elongo na ngai  
 mosala ya kopanza Sango Malamu, ndenge mwana asalaka elongo na  
 tata na ye. <sup>23</sup> Yango wana nazali na elikya ya kotinda ye epai na  
 bino tango kaka nakoyeba ndenge nini makambo na ngai ekosuka.  
<sup>24</sup> Nandimisami solo kati na Nkolo ete nakoya kotala bino kala mingi  
 te.

<sup>25</sup> Kasi nakanisi ete ezali na tina mingi ya kotindela bino ndeko na  
 ngai, Epafrodite, moninga na ngai ya mosala mpe ya etumba, ntoma  
 oyo botindaki epai na ngai mpo na komemela ngai biloko oyo nazalaki  
 na yango na bosenga. <sup>26</sup> Pamba te azali na posa makasi ya komona



bino nyonso mpe ayokaki pasi mingi na motema mpo boyokaki ete azali kobela. <sup>27</sup> Azalaki penza kobela kino akomaki pene ya kokufa, kasi Nzambe ayokelaki ye mawa, mpe ye moko kaka te kasi ngai mpe, mpo ete natonda na mawa te. <sup>28</sup> Yango wana nazali kotinda ye noki penza mpo ete, tango bokomona ye lisusu, bosepela, mpe mawa na ngai esila. <sup>29</sup> Boyamba ye na esengo makasi kati na Nkolo mpe bomemiaka bato ya lolenge wana, <sup>30</sup> pamba te akomaki pene ya kokufa mpo na mosala ya Klisto : atiaki bomoi na ye kati na likama mpo na kopesa ngai lisungi oyo bino moko bokokaki te kopesa ngai.

### 3

#### *Kotia elikya na nzoto te*

<sup>1</sup> Mpo na kosukisa, bandeko na ngai, bosepelaka kati na Nkolo ! Ezali likambo ya pasi te mpo na ngai kokomela bino lisusu makambo oyo nakomelaki bino liboso, mpe yango ezali mpo na bolamu na bino. <sup>2</sup> Bosala keba na bambwa, na bato mabe mpe na bato oyo batindikaka bino na kokatisa ngenga ! <sup>3</sup> Bisu nde tozali bato oyo bakatisa ngenga na solo, pamba te tosambelaka Nzambe na nzela ya Molimo na Ye, tomikumisaka kati na Yesu-Klisto mpe totiaka elikya na biso na nzoto te, <sup>4</sup> atako ngai mpe nakoki na ngai kotia elikya na nzoto. Soki moto moko akanisi ete akoki kotia elikya na nzoto, asengeli koyeba ete ngai nakoki kutu kotia elikya yango koleka ye ; <sup>5</sup> pamba te bakatisaki ngai ngenga na mokolo ya mwambe, nazali penza moto ya Isalaele kati na libota ya Benjame, mpe nazali Mo-Ebre oyo abotama na baboti oyo bazali mpe Ba-Ebre. Mpo na oyo etali Mibeko, nazalaki Mofarizeo ; <sup>6</sup> mpo na oyo etali molende, nanyokolaki Lingomba ; mpo na oyo etali bosembo oyo bato balukaka na nzela ya Mibeko, nazalaki moto azanga pamela.

<sup>7</sup> Kasi makambo oyo nazalaki komona ete ezali na tina mpo na ngai, nakomi sik'oyo komona yango pamba mpo na Klisto. <sup>8</sup> Kaka yango te, nazali kutu komona makambo nyonso lokola eloko pamba likolo ya bolamu oyo eleki monene : koyeba Yesu-Klisto, Nkolo na ngai. Ezali mpo na Ye nde ngai nandimaki kobungisa makambo wana nyonso mpe nazali komona yango lokola bisanza, mpo ete nakoka kozwa Klisto <sup>9</sup> mpe bakuta ngai kati na Ye. Nakomi moto ya sembo mpo ete nandimeli Klisto : Nzambe akomisi ngai moto ya sembo na nzela ya kondima. Ezali lisusu te na nzela ya kotosa Mibeko ndenge nazalaki kokanisa kala. <sup>10</sup> Posa monene ya motema na ngai ezali : koyeba Klisto, koyeba nguya ya lisekwa na Ye, kosangana na pasi na Ye, kokokana na Ye kati na kufa na Ye <sup>11</sup> na elikya ete ngai mpe nakosekwa kati na bakufi.

<sup>12</sup> Nalingi koloba te ete nasili kozwa biloko oyo nyonso to mpe nasili kokoma moto ya kokoka, kasi nazali nde kopota mbangu mpo na kozwa yango, pamba te Yesu-Klisto asila mpe kozwa ngai.

<sup>13</sup> Bandeko, nazali kokanisa te ete nasili kozwa yango ; kasi nasalaka likambo moko : nabosanaka makambo nyonso oyo esili koleka, mpe namipesaka mpo na makambo oyo ezali liboso. <sup>14</sup> Boye nazali kopota mbangu kino nakoma na suka mpo na kozwa mbano oyo Nzambe abenga ngai mpo na yango wuta na Likolo kati na Yesu-Klisto.

<sup>15</sup> Bisu nyonso oyo tokola na Molimo, tosengeli kokanisa ndenge wana. Mpe soki ezali na likambo oyo na tina na yango bozali kokanisa ndenge mosusu, Nzambe akosolisa bino. <sup>16</sup> Nzokande, na esika oyo tosili kokoma, totambola nzela moko.

<sup>17</sup> Bandeko, bino nyonso bolanda ndakisa na ngai mpe bomekola ezaleli ya bato oyo bazali kotambola lokola biso. <sup>18</sup> Pamba te ndenge nazalaki koyebisa bino yango mbala na mbala mpe, sik'oyo, nazali lisusu koyebisa bino yango na kolela, bato mingi bazali kotambola lokola banguna ya ekulusu ya Klisto. <sup>19</sup> Suka na bango ezali libebi ; pamba te nzambe na bango ezali libumu na bango, lokumu na bango ezali kati na makambo oyo eyokisaka bango soni, mpe makanisi na bango elukaka kaka biloko ya mokili. <sup>20</sup> Kasi biso, mboka na biso ezali kati na Likolo, mpe tozali kozela na posa makasi Mobikisi na biso, Nkolo Yesu-Klisto, oyo akowuta na Likolo. <sup>21</sup> Ye nde akobongola nzoto na biso ya putulu mpo na kokomisa yango nzoto ya nkembo, na nzela ya nguya na Ye ya kotia biloko nyonso na se ya bokonzi na Ye.

## 4

<sup>1</sup> Yango wana, bandeko mpe balingami na ngai, bino oyo nazali na posa makasi ya komona lisusu, bino oyo bozali esengo mpe motole na ngai, botikala ngwi kati na Nkolo.

### *Batoli ya suka*

<sup>2</sup> Nasengi na Evodi mpe na Sentishe ete bazala na makanisi moko kati na Nkolo.

<sup>3</sup> Solo, nasengi lisusu na yo moninga na ngai ya motema kati na mosala : sunga basi oyo, pamba te babundaki mpo na Sango Malamu, elongo na ngai, Klema mpe baninga mosusu ya mosala oyo bakombo na bango ekomama kati na buku ya bomoi.

<sup>4</sup> Bosepelaka tango nyonso kati na Nkolo ; nazongeli yango lisusu : bospelaka ! <sup>5</sup> Tika ete boboto na bino eyebana na bato nyonso. Nkolo akomi pene. <sup>6</sup> Bomitungisaka ata na likambo moko te ; kasi na makambo nyonso, botalisaka baposa na bino epai ya Nzambe na nzela ya losambo, ya mabondeli elongo na matondi. <sup>7</sup> Bongo kimia ya Nzambe, oyo eleki bososoli nyonso ekobatela mitema na bino mpe makanisi na bino kati na Yesu-Klisto.

<sup>8</sup> Bandeko, mpo na kosukisa, tika ete makambo nyonso oyo ezali ya solo, kitoko, sembo, peto, makambo oyo bato bakoki kolinga, kosepela na yango, kolula mpe kokumisa ezala tina ya makanisi na bino. <sup>9</sup> Bosalela makambo nyonso oyo boyekolaki, bozwaki, boyokaki mpe bomonaki epai na ngai ; bongo Nzambe ya kimia akozala elongo na bino.

### *Matondi ya Polo*

<sup>10</sup> Nazalaki penza na esengo mingi kati na Nkolo, wana botalisaki ngai lisusu bolingo na bino. Solo, bozalaki kokanisa kosunga ngai, kasi bozangaki nde libaku mpo na kokokisa yango. <sup>11</sup> Nalobi bongo te mpo ete nazali kokelela, pamba te nayekola kosepela na oyo nazali na yango. <sup>12</sup> Nayebi kobika na tango ya kokelela, mpe nayebi kobika na tango ya bozwi. Kati na makambo nyonso mpe na tango nyonso, nayekola kozala na esengo : ezala soki nazali na bilei to nazangi

yango, ezala soki nazali na bozwi to nakeleli. <sup>13</sup> Nazali na makoki ya kosala makambo nyonso na nzela na Ye oyo apesaka ngai makasi. <sup>14</sup> Nzokande bosalaki malamumu, wana bosanganaki na pasi na ngai.

<sup>15</sup> Bino bato ya Filipi, boyebi malamumu ete, na ebandeli ya mosala na ngai ya koteya Sango Malamumu, wana nalongwaki na Masedwane, ata Lingomba moko te esanganaki na ngai na nzela ya lisungi, longola kaka bino. <sup>16</sup> Tango mpe nazalaki na Tesalonika, botindelaki ngai mbala mibale lisungi ya biloko oyo nazalaki na yango na bosenga. <sup>17</sup> Ezali te ete nazali koluka makabo kowuta epai na bino, kasi nazali koluka ete bambuma ya bolamu na bino efuluka lisusu koleka. <sup>18</sup> Natatoli ete nasili kozwa biloko ebele penza mpe nakomi na yango ebele koleka, awa nazwi, na maboko ya Epafrodite, makabo oyo botindelaki ngai ; yango ezali lokola malasi ya solo kitoko, mbeka oyo Nzambe andimi mpe oyo ezali kosepelisa Ye. <sup>19</sup> Mpe Nzambe na ngai akokokisa baposa na bino kolanda bomengo ya nkembo na Ye kati na Yesu-Klisto.

<sup>20</sup> Tika ete nkembo ezonga mpo na libela na libela epai na Nzambe oyo azali Tata na biso ! Amen.

*Bambote suka*

<sup>21</sup> Bopesa mbote epai ya basantu nyonso kati na Yesu-Klisto.

Bandeko oyo bazali awa elongo na ngai batindeli bino mbote.

<sup>22</sup> Basantu nyonso batindeli bino mbote, mingi-mingi ba-oyo bazali ya ndako ya mokonzi Sezare.

<sup>23</sup> Tika ete ngolu ya Nkolo Yesu-Klisto ezala elongo na molimo na bino !

## **Mokanda epai ya Bakolose**

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo, ntoma ya Yesu-Klisto, kolanda mokano ya Nzambe, mpe ndeko Timote ;

<sup>2</sup> Epai ya bandeko oyo, kati na engumba Kolose, bazali bule mpe bayengebene kati na Klisto :

Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso !

### *Matondi mpe losambo*

<sup>3</sup> Tozongisaka tango nyonso matondi epai ya Nzambe, Tata ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, tango tosambelaka mpo na bino, <sup>4</sup> pamba te toyokaki sango ya kondima na bino kati na Yesu-Klisto, mpe sango ya bolingo na bino mpo na basantu nyonso. <sup>5</sup> Kondima mpe bolingo yango etongami na likolo ya elikya ya bomengo oyo Nzambe abongisela bino kati na Likolo ; elikya yango ebotamaki kati na bino tango boyokaki Liloba ya solo, Sango Malamu <sup>6</sup> oyo ekomaki kino epai na bino. Sango Malamu yango epanzani mokili mobimba, ezali kobota bambuma ebele mpe ezali kokende liboso, ndenge kaka esalaki kati na bino wuta mokolo oyo boyokaki yango mpe bozwaki penza bososoli ya kokoka na tina na ngolu ya Nzambe.

<sup>7</sup> Ezali molingami Epafraasi, moninga na biso ya mosala, nde ateyaki bino Sango Malamu yango ; azali mosali ya Klisto mpe asalaka na bosomebo epai na bino. <sup>8</sup> Ezali mpe kaka ye moto ayebisaki biso ndenge nini Molimo atindikaka bino na bolingo.

## **Tozali na nyonso kati na Klisto**

### *Libondeli ya Polo*

<sup>9</sup> Yango wana, wuta mokolo oyo toyokaki sango na tina na bino, totikaka te kobondela mpo na bino mpe kosenga na Nzambe ete atondisa bino na boyebi ya mokano na Ye, na bwanya nyonso mpe na bososoli oyo Molimo apesaka, <sup>10</sup> mpo ete bozala na bizaleli oyo ebongi liboso ya Nkolo, mpo ete bosepelisa Ye na nyonso, mpo ete bobota bambuma na nzela ya lolenge nyonso ya misala na bino ya malamumu, mpo ete bokola kati na boyebi ya Nzambe, <sup>11</sup> mpo ete bokoma bato na nguya kati na makambo nyonso kolanda makasi ya nkembo na Ye, mpo ete boyikela nyonso mpiko mpe bozala na molende mpe esengo kino na suka ; <sup>12</sup> mpe mpo ete, na esengo nyonso, bozongisaka matondi epai ya Tata oyo apesaki bino makoki ya kosangana na libula ya basantu kati na Bokonzi ya pole. Pamba te :

<sup>13</sup> Akangolaki biso na bokonzi ya molili  
mpe amemaki biso kati na bokonzi  
ya Mwana na Ye ya bolingo,

<sup>14</sup> oyo, kati na Ye,

tozwi lisiko mpe bolimbisi ya masumu.

15 Klisto azali elilingi ya Nzambe oyo amonanaka te,  
azala liboso ya bikelamu nyonso,

16 pamba te ezali na nzela na Yesu nde nyonso ekelama  
kati na Likolo mpe na mabele,

bikelamu oyo emonanaka mpe oyo emonanaka te,  
milimo mpe bokonzi ya milimo,

bakonzi ya milimo mpe banguya.

Ezali na nzela na Yesu mpe mpo na Yesu  
nde nyonso ekelama.

17 Yesu azali liboso na nyonso,  
mpe nyonso esimbama kati na Ye ;

18 azali moto ya nzoto na Ye,  
oyo ezali Lingomba ;

azali ebandeli, Mosekwi ya liboso kati na bakufi,

mpo ete azala na bokonzi ya liboso kati na nyonso,

19 pamba te, kati na Ye, Nzambe asepelaki kovandisa  
bonzambe na Ye nyonso

20 mpe kozongisa, na nzela ya Klisto,  
boyokani kati na Ye moko Nzambe mpe bikelamu nyonso,

ezala oyo ezali na mabele to mpe oyo ezali kati na Likolo,  
na kotia kimia na nzela ya makila

oyo Mwana na Ye asopaki na ekulusu.

21 Nzokande na kala, bozalaki mosika ya Nzambe mpe bozalaki  
banguna na Ye mpo na mabe nyonso oyo bozalaki kokanisa mpe  
kosala. 22 Kasi sik'oyo, Nzambe azongisi boyokani kati na Ye mpe bino  
na nzela ya kufa ya Yesu, Mwana na Ye, oyo akabaki nzoto na Ye ya  
bomoto lokola mbeka mpo na kotalisa bino epai ya Nzambe lokola bato  
ya bule, bazanga pamela mpe bazanga mbeba. 23 Kasi bosengeli penza  
kowumela, kotelema ngwi mpe kolenda kati na kondima na bino ; mpe  
bosengeli koboya kopengwa mosika ya elikya oyo bozwaki wuta tango  
boyokaki Sango Malamu. Sango Malamu yango esakolamaki kati na  
bikelamu nyonso oyo ezali na se ya Likolo, mpe ngai Polo nakoma  
mosali na yango.

### *Etumba ya ntoma*

24 Nazali sik'oyo kosepela na pasi oyo nazali komona mpo na bino ;  
pamba te pasi oyo Klisto atikalaki komona te, ngai nazali kokokisa  
yango kati na nzoto na ngai mpo na bolamu ya nzoto na Ye, oyo ezali  
Lingomba. 25 Nakoma mosali na yango kolanda mokumba oyo Nzambe  
apesa ngai : mokumba ya koteya bino Liloba na Nzambe na mobimba  
na yango. 26 Sango Malamu ezali mabombami oyo Nzambe abomba  
wuta na ebandeli, kasi alakisi yango sik'oyo epai ya basantu na Ye.  
27 Nzambe aseveli kolakisa bango bomengo ya nkembo, oyo evandi kati  
na mabombami ya mabongisi na Ye mpo na Bapagano. Mabombami  
yango ezali : Klisto kati na bino, elikya ya nkembo.

28 Ezali Ye Klisto nde biso tosakolaka, na kokebisa mpe na koteya  
moto nyonso, na bwanya nyonso, mpo na kokomisa moto nyonso  
ya kokoka kati na Klisto. 29 Ezali mpo na yango nde nasalaka mpe  
nabundaka na nzela ya makasi ya Klisto, oyo esalaka na nguya kati na  
ngai.

## 2

<sup>1</sup> Nalingi boyeba ete nazali kobunda etumba makasi mpo na bino, mpo na bandeko ya Laodise mpe mpo na bandeko nyonso oyo bamoni ngai nanu te. <sup>2</sup> Nazali kosala bongo mpo ete balendisama, bazala moko kati na bolingo, batonda na elikya oyo ewutaka na bososoli ya mabombami ya Nzambe, mpe batonda na boyebi ya mabombami yango ; mabombami yango ezali Klisto. <sup>3</sup> Ezali kati Klisto nde bomengo nyonso ya bwanya mpe ya boyebi ya Nzambe ebombami.

<sup>4</sup> Nalobi na bino bongo mpo ete moko te akosa bino na nzela ya maloba ya lokuta. <sup>5</sup> Pamba te, atako na nzoto, nazali mosika na bino, kasi na molimo, nazali elongo na bino ; mpe nazali kosepela komona ete bozali kotambola na botosi mpe bozali kobatela kondima na bino kati na Klisto.

### *Nyonso ezali kati na Klisto*

<sup>6</sup> Yango wana, lokola bosilaki koyamba Yesu-Klisto lokola Nkolo, botambolaka lokola bato oyo bazali moko na Ye : <sup>7</sup> bomilendisaka mpe botongaka bomoi na bino kati na Ye, bokangamaka na kondima ndenge bateyaki bino, mpe bozongisaka matondi epai ya Nzambe.

<sup>8</sup> Bosalaka keba ete moko te akanga bino na motambo ya mayele ya lokuta mpe ezanga tina, kolanda bokoko ya bato mpe etamboli ya mokili oyo, pamba te ewutaka na Klisto te. <sup>9</sup> Ezali kati na Klisto, kati na nzoto na Ye, nde mobimba ya nyonso oyo ezali kati na Nzambe evandi. <sup>10</sup> Ezali mpe kati na Ye nde bino botondisamaki, pamba te azali Mokonzi ya milimo nyonso mpe ya nguya nyonso. <sup>11</sup> Ezali lisusu kati na Ye nde bakataki bino ngenga, na nzela ya maboko ya bato te kasi na lolenge ya Klisto : balongolaki kati na bino nzoto ya bomoto mpe ya masumu, <sup>12</sup> bakundaki bino elongo na Klisto na nzela ya libatisi ; mpe, kati na Ye, bosekwaki elongo na Ye na nzela ya kondima kati na nguya ya Nzambe oyo asekwisaki Ye kati na bakufi.

<sup>13</sup> Bino oyo bozalaki bakufi kati na masumu na bino mpe kati na bozangi kokatisa ngenga ya nzoto na bino, Nzambe akomisaki bino bato ya bomoi elongo na Klisto.

Alimbisaki masumu na biso nyonso,

<sup>14</sup> apasolaki mokanda oyo mibeko na yango

ekatelaki biso etumbu,  
asilisaki bokonzi ya mibeko yango,  
wana abakaki yango na ekulusu.

<sup>15</sup> Asilisaki makasi ya milimo mabe

mpe ya nguya ya bakonzi ya molili,  
asambwisaki yango na miso ya bato nyonso  
mpe atambolisaki yango lokola bakangami ya etumba  
tango alongaki yango na ekulusu.

<sup>16</sup> Yango wana, bopesaka na moto moko te nzela ya kosambisa bino na tina na biloko ya kolia to ya komela to mpe na tina na mokolo ya feti lokola feti ya ebandeli ya sanza to ya Saba. <sup>17</sup> Nyonso wana ezalaki kaka elilingi ya makambo oyo esengelaki koya, kasi bosolo na yango ezali penza kati na Klisto. <sup>18</sup> Botelemelaka bato oyo bamisepelisaka na komikitisa ya lokuta to na kosambela ba-anjelu, bopesaka bango nzela te ya kozangisa bino elonga. Bamipesaka na bimoniseli ya makanisi na bango, batondi na lolendo ezanga tina, <sup>19</sup> baboyaka kokangama

na Klisto oyo azali Mokonzi, Moto. Ezali Klisto nde asalaka ete nzoto mobimba ekola malamu kolanda mokano ya Nzambe mpe ekangana na nzela ya misisa mpe misuni.

## **Bomoi kati na Klisto**

### *Bonsomi kati na Klisto*

<sup>20</sup> Bokufaki elongo na Klisto mpe bokangolamaki longwa na bowumbu ya milimo mabe ya mokili oyo. Boye mpo na nini, lokola nde bozali nanu bato ya mokili oyo, bozali lisusu kondima mibeko na yango lokola : <sup>21</sup> « kozwa te, komeka elengi te, kosimba te ? » <sup>22</sup> Boni, biloko oyo nyonso ebongisami te mpo na kobebisama sima na kosalela yango ? Tala, ezali na yango kaka mibeko mpe malakisi ya bomoto ! <sup>23</sup> Solo, mibeko ya bongo emonanaka lokola nde etondi na bwanya, pamba te esengaka na bato ete basambelaka ndenge balingi, bamilakisaka lokola bato ya komikitisa mpe bamipesaka pasi na nzoto ; nzokande ezali na tina moko te, soki kaka te kokokisa baposa ya nzoto.

## **3**

<sup>1</sup> Lokola bosekwaki mpe elongo na Klisto, bolukaka biloko ya Likolo epai wapi Klisto avandi na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe, <sup>2</sup> bokanisaka biloko ya Likolo kasi biloko ya mokili te. <sup>3</sup> Pamba te bokufaki penza, mpe bomoi na bino ezali sik'oyo ya kobombama elongo na Klisto kati na Nzambe. <sup>4</sup> Tango Klisto oyo azali bomoi na bino akomonana, bino mpe bokomonana elongo na Ye kati na nkembo.

### *Bomoi ya sika*

<sup>5</sup> Boye, boboma nyonso oyo, kati na bomoi na bino, ezali ya mokili : pite, bosoto, baposa ya mabe, bilulela mpe lokoso ya mbongo, pamba te lokoso ya mbongo ezali ndenge moko na kosambela bikeko. <sup>6</sup> Ezali makambo yango nde ebendaka kanda ya Nzambe\*. <sup>7</sup> Bino mpe na kala, bozalaki komipesa na makambo yango tango bomoi na bino ezalaki na se ya bokonzi ya makambo yango.

<sup>8</sup> Kasi sik'oyo, bosengeli kolimwisa makambo yango nyonso : kanda, koyinana, misala mabe, mafinga mpe maloba mabe oyo ekoki kobima na minoko na bino. <sup>9</sup> Bokosanaka te, pamba te bobwakaki bomoto na bino ya kala elongo na misala na yango <sup>10</sup> mpe bolataki bomoto ya sika oyo emikomisaka ya sika mpo ete bokoma na boyebi ya kokoka kolanda elilingi ya Mokeli ya bomoto yango. <sup>11</sup> Boye, biso nyonso tozali ndenge moko : bokeseni ezali lisusu te kati na Mogreki mpe Moyuda, moto oyo akatama ngenga mpe moto oyo akatama ngenga te, mopaya mpe mwana mboka, mowumbu mpe monsomi. Bobele Klisto nde azali na tina : azali nyonso kati na bato nyonso.

<sup>12</sup> Yangu wana, lokola bozali baponami ya Nzambe, basantu mpe balingami na Ye, boyokelaka mingi bato mawa, bozalaka na bolingo, na boboto, na komikitisa mpe na motema molayi. <sup>13</sup> Boyikanaka mpiko ; mpe soki moko azali na likambo ya kopamela moninga na tina na yango, bolimbisanaka. Bolimbisaka ndenge Nkolo alimbisaki bino. <sup>14</sup> Na likolo ya makambo oyo nyonso, bolataka bolingo oyo ekangisaka nyonso kati na bomoko ya kokoka. <sup>15</sup> Tika ete kimia ya

\* **3:6** Na mikanda mosusu, babakisa : likolo ya batomboki.

Klisto ekonzaka kati na mitema na bino, pamba te bozali biteni ya nzoto moko mpe Nzambe abenga bino mpo ete bozala na kimia yango ; mpe bozongisaka matondi.

<sup>16</sup> Tika ete Liloba ya Klisto, kati na bomengo na yango nyonso, evanda kati na bino ; boteyanaka mpe bokebisanaka na bwanya nyonso, na nzela ya banzembo ya masanzoli, banzembo ya lokumu mpe banzembo oyo ewutaka na Molimo. Mpe boyembelaka Nzambe na kozongisa matondi kati na mitema na bino. <sup>17</sup> Mpe nyonso oyo bokosala, ezala na maloba to na misala, bosalaka yango na Kombo ya Nkolo Yesu, na kozongisa matondi epai ya Nzambe Tata na nzela ya Yesu-Klisto.

*Mateya mpo na libota*

<sup>18</sup> Basi, botosaka mibali na bino ndenge ebongi kati na Nkolo.

<sup>19</sup> Mibali, bolingaka basi na bino mpe bozalaka na makambo ya makasi te epai na bango.

<sup>20</sup> Bana, botosaka baboti na bino na makambo nyonso, pamba te ezali ndenge wana nde bokosepelisa Nkolo.

<sup>21</sup> Batata, boyokisaka bana na bino kanda te, noki te mitema na bango ekolemba.

*Bankolo mpe bawumbu*

<sup>22</sup> Bawumbu, botosaka bankolo na bino na makambo nyonso ; na miso na bango kaka te, lokola nde bozali kosepelisa bato, kasi na mitema ya bosembo mpe kati na kotosa Nkolo. <sup>23</sup> Mosala nyonso oyo bosalaka, bosalaka yango na mitema na bino mobimba, lokola nde bozali kosala yango mpo na Nkolo, kasi mpo na bato te, <sup>24</sup> pamba te boyebi malamumu ete bokozwa, lokola lifuti, libula oyo Nkolo abongisa mpo na bato ya Nzambe. Ezali Klisto nde azali Nkolo oyo bosalelaka. <sup>25</sup> Moto oyo asalaka na ndenge ya mabe akozwa lifuti oyo ebongi mpo na misala na ye ya mabe, pamba te Nzambe aponaka bilongi te.

## 4

<sup>1</sup> Bino bankolo, bosungaka bawumbu na bino na nzela ya biloko ya sembo mpe ya solo, pamba te boyebi malamumu ete bino mpe bozali na Mokonzi kati na Likolo.

*Mitindo ya suka*

<sup>2</sup> Bozalaka na molende ya kosambela, bosenzelaka mpe bozongisaka matondi epai ya Nzambe. <sup>3</sup> Bobondelaka mpe mpo na biso, na tina ete Nzambe apesa biso mabaku ya koteya Sango Malamumu mpo na kosakola mabombami ya Klisto. Mpe ezali mpo na mabombami yango nde ngai nazali mokangami kati na boloko. <sup>4</sup> Bobondelaka Nzambe mpo ete nasakola yango na polele nyonso, ndenge nasengeli penza kosala.

<sup>5</sup> Botambolaka na bwanya liboso ya bato oyo bazali bandimi te mpe bosalelaka tango na bino na ndenge ya malamumu. <sup>6</sup> Tika ete maloba na bino etondaka tango nyonso na boboto mpe na elengi, mpo ete boyeba ndenge nini koyanola moto nyonso.

<sup>7</sup> Tishike, ndeko molingami, mosali ya sembo mpe moninga na ngai kati na mosala ya Nkolo, akoyebisa bino makambo nyonso oyo etali



ngai. <sup>8</sup> Ezali na tina yango nde nazali kotinda ye epai na bino, mpo ete apesa bino basango na tina na biso mpe alendisa bino. <sup>9</sup> Azali koya elongo na Onezime, ndeko molingami na biso ya solo, oyo azali moko kati na bino. Bakoyebisa bino makambo nyonso oyo ezali koleka awa.

<sup>10</sup> Arisitarke, moninga na ngai kati na boloko, atindeli bino mbote. Boyamba mpe mbote ya Malako, ndeko ya Barnabasi, oyo na tina na ye napesaki bino mitindo ete, soki ayei epai na bino, boyamba ye malamumu.

<sup>11</sup> Yesu oyo babengaka Jistisi atindeli bino mbote. Kati na Bayuda oyo bakomaki Baklisto, kaka bango nde bazali kosala elongo na ngai mpo na Bokonzi ya Nzambe, mpe bazali mpo na ngai kobondisama mobimba.

<sup>12</sup> Epafraasi, ye oyo azali mpe moko kati na bino mpe mowumbu ya Yesu-Klisto, atindeli bino mbote. Abundaka tango nyonso etumba mpo na bino kati na mabondeli, mpo ete botelema ngwi lokola bato oyo bakembi kati na kondima mpe baselingwa mpo na kokokisa mokano nyonso ya Nzambe. <sup>13</sup> Nazali kotatola solo mpo na ye ete azali kosala mosala makasi mpo na bino, mpo na bandeko ya Laodise mpe mpo na bandeko ya Iyerapolisi.

<sup>14</sup> Monganga Luka, molingami na biso, mpe Demasi batindeli bino mbote.

<sup>15</sup> Bopesa mbote epai ya bandeko ya Laodise, epai ya Nefa mpe epai ya Lingomba oyo esanganaka kati na ndako na ye.

<sup>16</sup> Soki bosilisi kotanga mokanda oyo, bosala ete etangama mpe kati na Lingomba ya Laodise ; bongo bino mpe botanga oyo ekowuta na Laodise.

<sup>17</sup> Boloba na Arshipe : « Sala keba na lotomo oyo ozwaki kati na Nkolo mpo ete okokisa yango malamumu. »

<sup>18</sup> Ngai Polo, napesi bino mbote na kokoma yango na maboko na ngai. Bobosanaka te ete nazali mokangami kati na boloko. Tika ete ngolu ezala na bino !

## **Mokanda ya liboso epai ya Batesalonika**

*Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo, Silasi mpe Timote ;

Epai ya bandeko ya Lingomba ya Tesalonika, ba-oyo bazali kati na Nzambe Tata mpe kati na Nkolo Yesu-Klisto :

Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino !

### **Polo mpe Baklisto ya Tesalonika**

*Matondi mpo na kondima ya bato ya Tesalonika*

<sup>2</sup> Tozongisaka tango nyonso matondi epai ya Nzambe mpo na bino nyonso tango totangaka bino kati na mabondeli na biso. <sup>3</sup> Tobosanaka te liboso ya Nzambe, Tata na biso, misala ya kondima na bino, misala ya bolingo na bino mpe molende na bino, oyo ewuti na elikya monene oyo bozali na yango kati na Nkolo na biso, Yesu-Klisto.

<sup>4</sup> Bandeko balingami ya Nzambe, toyebi malamau ete Nzambe apona bino, <sup>5</sup> pamba te Sango Malamau na biso ekomaki epai na bino kaka na maloba te, kasi mpe na nguya, na Molimo Mosantu mpe na kondima monene. Mpe boyebi malamau ndenge nini tozalaki kovanda kati na bino mpo na bolamu na bino. <sup>6</sup> Bokomaki kolanda ndakisa na biso mpe ya Nkolo, pamba te boyambaki Liloba kati na minyoko mingi mpe na esengo oyo Molimo Mosantu apesaka. <sup>7</sup> Mpo na yango, bokomi mpe ndakisa mpo na bandimi nyonso ya Masedwane mpe ya Akayi.

<sup>8</sup> Wuta epai na bino, Liloba na Nkolo epanzani kaka te na Masedwane mpe Akayi, kasi sango ya kondima na bino kati na Nzambe eyebani mpe bipai nyonso. Yangu wana tozali lisusu na tina te ya koloba ata likambo moko mpo na yango, <sup>9</sup> pamba te bango moko bazali kotatola ndenge nini boyambaki biso mpe ndenge nini botikaki kosambela banzambe ya bikeko mpo na komipesa na Nzambe mpe mpo na kosalela Nzambe na bomoi mpe ya solo, <sup>10</sup> mpe mpo na kozela, kowuta na Likolo, Mwana na Ye oyo asekwisaki kati na bakufi Yesu oyo azali kokangola biso na kanda oyo ezali koya.

## **2**

*Polo alendisi bandeko ya Tesalonika*

<sup>1</sup> Bandeko, bino moko boyebi malamau ete koya na biso epai na bino ezalaki ya pamba te. <sup>2</sup> Boyebi lisusu ete, sima na biso konyokwama mpe kofingama kati na Filipi, toteyaki bino, na lisungi ya Nzambe na biso mpe na molende nyonso, Sango Malamau na Ye kati na bitumba makasi.

<sup>3</sup> Pamba te, soki tosengaka na bato ete bandimela Nzambe, ezali te mpo ete tozali kati na libunga to totondi na makanisi ya mbindo to mpe tolukaka kokosa bato. <sup>4</sup> Kasi ezali mpo ete Nzambe amekaki biso mpe amonaki ete tobongi mpo na kopesamela mokumba ya koteya Sango

Malamu. Yango wana mpe toteyaka te mpo na kosepelisa bato, kasi mpo na kosepelisa Nzambe oyo ayebi mozindo ya mitema na biso.

<sup>5</sup> Boyebi malamau ete tosalelaki maloba ya sukali te mpe totindikamaki te na posa ya konduka mbongo. Na tina na likambo oyo, Nzambe azali penza Motatoli na biso. <sup>6</sup> Tolukaki te lokumu kowuta na bato, ezala epai na bino to epai ya bato mosusu, <sup>7</sup> atako, lokola bantoma ya Klisto, tokokaki kosenga bino na makasi ete bosunga biso ; kasi tozalaki lokola bana mike kati na bino. Ndenge mama abatelaka bana na ye, <sup>8</sup> ndenge wana mpe, na bolingo monene oyo tozali na yango mpo na bino, tosepelaki kaka te kopesa bino Sango Malamau ya Nzambe, kasi tosepelaki mpe kopesa bino bomoi na biso, pamba te bokomaki motuya makasi na miso na biso. <sup>9</sup> Bandeko na ngai, bokanisa ndenge nini tomonaki pasi mpe tosalaki mosala makasi ; butu mpe moyi, tozalaki kosala, pamba te toboyaki kozala mokumba epai ya moto ata moko kati na bino, wana toteyaki bino Sango Malamau ya Nzambe. <sup>10</sup> Bino moko bozali batatoli, Nzambe mpe azali Motatoli, ete totambolaki na bosantu, na bosembo mpe na kozanga pamela, na miso na bino oyo bozali kondima. <sup>11</sup> Boyebi mpe ete tosalaki, epai ya moko na moko kati na bino, ndenge penza tata asalaka mpo na bana na ye : <sup>12</sup> tozalaki koteya, kolendisa mpe kotindika bino na kotambola na lolenge oyo ebongi liboso ya Nzambe oyo azali kobenga bino ete bokota kati na Bokonzi mpe nkembo na Ye.

### *Kondima mpe pasi ya bandeko ya Tesalonika*

<sup>13</sup> Mpe tala mpo na nini tozongisaka tango nyonso matondi epai ya Nzambe : tango boyambaki Liloba na Nzambe, oyo toteyaki bino, bondimaki yango te lokola liloba oyo ewuti epai ya bato, kasi lokola penza Liloba na Nzambe, oyo ezali kosala kati na bino oyo bozali na kondima.

<sup>14</sup> Bandeko, bino mpe bokomaki kolanda ndakisa ya Mangomba oyo, kati na Yuda, ezali ya Nzambe mpe ezali kati na Yesu-Klisto, pamba te bandeko na bino ya ekolo moko banyokolaki bino ndenge Bayuda banyokolaki Mangomba ya Yuda. <sup>15</sup> Ezali bango Bayuda nde babomaki Nkolo Yesu mpe basakoli ; ezali mpe kaka bango nde banyokolaki biso. Basepelisaka Nzambe te mpe bazali banguna ya bato nyonso ; <sup>16</sup> bazali kokanga biso nzela mpo ete toteya Bapagano te, noki te bakobika. Na ndenge wana, bazali kaka kofulukisa masumu na bango mpe, suka na suka, kanda ya Nzambe ekokweyela bango.

<sup>17</sup> Bandeko, awa tokabwanaki na bino mpo na mwa tango moke, na nzoto kasi na makanisi te, tosalaki makasi mpo na komona bino, pamba te tozalaki na posa na bino makasi. <sup>18</sup> Yango wana, tolukaki koya epai na bino. Ngai Polo, namekaki yango mbala na mbala, kasi Satana akangaki nzela na biso.

<sup>19</sup> Banani bazali penza elikya na biso, esengo na biso to motole na biso, oyo tokomikumisa mpo na yango na miso ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, na mokolo oyo akoya ? Boni, ezali bino te ? <sup>20</sup> Solo, bino nde bozali nkembo mpe esengo na biso.

## 3

*Polo atindi Timote na Tesalonika*

<sup>1</sup> Boye lokola tokokaki lisusu kokanga motema te, tomonaki ete ezali malamumu mpo na biso kotikalala na Ateni. <sup>2</sup> Yango wana totindaki Timote, ndeko na biso mpe moninga ya Nzambe kati na mosala ya kopanza Sango Malamumu ya Klisto, mpo ete alendisana bino mpe apesa bino mpiko kati na kondima, <sup>3</sup> na tina ete moko te kati na bino abungisa kondima likolo ya pasi oyo bozali komona ; pamba te bino moko boyebi malamumu ete tobongisama mpo na yango. <sup>4</sup> Tango tozalaki nanu elongo na bino, toyebisaki bino ete tokokutana na minyoko. Mpe esalemi kaka ndenge wana, ndenge boyebi yango malamumu. <sup>5</sup> Mpo na yango, lokola nakokaki lisusu kokanga motema te, natindaki Timote mpo na koluka koyeba soki bozali kaka kokoba kati na kondima. Nazalaki kobanga ete Satana ameka bino mpe ete mosala na biso ekende pamba.

### *Timote apesi sango*

<sup>6</sup> Kasi sik'oyo, Timote awuti epai na bino mpe asili kozonga epai na biso, amemeli biso sango ya kitoko na tina na kondima mpe bolingo na bino : ayebisi biso ete bozali tango nyonso na makanisi ya malamumu mpo na biso mpe bozali na posa makasi ya komona biso, ndenge biso mpe tozali na posa makasi ya komona bino.

<sup>7</sup> Bandeko, sango ya kondima na bino elendisana biso makasi, kati na pasi mpe minyoko nyonso oyo tozali komona ; <sup>8</sup> mpe nzoto na biso eningani sik'oyo na esengo mpo ete botelemi ngwi kati na Nkolo. <sup>9</sup> Matondi ya ndenge nini tokoki kozongisa epai ya Nzambe na tina na bino, mpo na esengo nyonso oyo tozali na yango mpo na bino liboso ya Nzambe na biso ? <sup>10</sup> Tobondelaka Nzambe na molende nyonso, butu mpe moyi, mpo ete apesa biso nzela ya komona bino lisusu mpe ya kokokisa oyo ezangi kati na kondima na bino.

### *Libondeli ya Polo*

<sup>11</sup> Sik'oyo, tika ete Ye moko Nzambe, Tata na biso, mpe Yesu, Nkolo na biso, bafungolela biso nzela ya koya epai na bino. <sup>12</sup> Tika ete Nkolo abakisa mpe afulukisa bolingo kati na bino mpo ete bolinganaka, bamoko na bamosusu, mpe mpo ete bolingaka bato nyonso, ndenge kaka biso mpe tolingaka bino. <sup>13</sup> Tika ete alendisana mitema na bino mpo ete bozanga pamela kati na bosantu liboso ya Nzambe mpe Tata na biso, na mokolo oyo Yesu, Nkolo na biso, akoya elongo na basantu na Ye nyonso ! Amen !

## 4

### *Kotambola na bosantu*

<sup>1</sup> Bandeko, mpo na oyo etali makambo mosusu, tolakisaki bino ndenge nini bosengeli kotambola mpo na kosepelisa Nzambe, mpe yango nde bozali kosala. Kasi sik'oyo, tozali kosenga na bino mpe kotinda bino na makasi, kati na Nkolo Yesu, ete bokoba kosalaka bongo koleka. <sup>2</sup> Pamba te boyebi mitindo oyo topesaki bino na Kombo ya Nkolo Yesu.

<sup>3</sup> Nzambe alingi ete bozalaka bule tango nyonso : bokimaka pite ; <sup>4</sup> moko na moko kati na bino asengeli koyeba kobatela nzoto na ye kati na bosantu mpe lokumu, <sup>5</sup> asengeli koboya kozala mowumbu ya baposa ya nzoto lokola Bapagano oyo bayebi Nzambe te, <sup>6</sup> asengeli mpe te kokosa to kosala ndeko na ye mabe kati na makambo oyo

etali bonzoto, pamba te Nkolo akopesa etumbu na bato nyonso oyo basalaka mabe ya lolenge wana, ndenge toyebisaki mpe tokebisaki bino liboso. <sup>7</sup> Nzambe abengaki biso te mpo ete tozala bato ya mbindo, kasi mpo ete tobika bomoi na biso na lolenge ya bule. <sup>8</sup> Boye moto oyo atosaka mitindo yango te atiolaka moto te kasi atiolaka nde Nzambe oyo apesaki bino Molimo Mosantu na Ye.

<sup>9</sup> Mpo na oyo etali bolingo kati na bino, ezali lisusu na tina te ya kokomela bino, pamba te Ye moko Nzambe ateyaki bino kolingana bino na bino. <sup>10</sup> Ezali mpe bolingo yango nde bosengeli kotalisa epai ya bandeko nyonso kati na Masedwane mobimba. Mpe bandeko, tozali kosenga na bino ete bokoba kosalaka bongo koleka, <sup>11</sup> ete bolukaka kobika bomoi na bino kati na kimia ; mpe tika ete moto nyonso atalaka makambo na ye moko mpe aliaka na motoki na ye moko, ndenge kaka toyebisaki bino yango, <sup>12</sup> mpo ete, mokolo na mokolo, Bapagano bamemia bino, mpe mpo ete bobika te bomoi na bino na sima ya mokongo ya moto.

### *Bato oyo bakufa kati na Nkolo*

<sup>13</sup> Bandeko, toboyi bozanga boyebi na tina na bato oyo bakufa, mpo ete bozala na mawa te lokola bamosusu oyo bazangi elikya. <sup>14</sup> Pamba te ndenge tondimaka ete Yesu akufaki mpe asekwaki, ndenge mpe tondimaka ete Nzambe akomema, na nzela ya Yesu mpe elongo na Ye, bato oyo bakufa kati na Ye.

<sup>15</sup> Kolanda liloba na Nkolo, tala makambo oyo tozali koyebisa bino : biso ba-oyo tokotikala na bomoi kino na tango oyo Nkolo akoya, tokokende te liboso ya bato oyo bakufa ; <sup>16</sup> pamba te tango kaka mitindo ekopesama na nzela ya koganga ya mokonzi ya ba-anjelu mpe ya kelelo ya Nzambe, Ye moko Nkolo akokita wuta na Lola mpe bato oyo basila kokufa kati na Klisto bakosekwa bato ya liboso. <sup>17</sup> Sima na yango, biso bato oyo tokozala na bomoi na tango yango tokomemama elongo na bango kati na mapata mpo na kokutana na Nkolo, na likolo ; mpe na bongo, tokozala elongo na Nkolo libela na libela.

<sup>18</sup> Yango wana, bolendisanaka na maloba oyo.

## 5

<sup>1</sup> Mpe mpo na oyo etali tango to mokolo, bandeko, tomoni ete ezali na tina te ya kokomela bino, <sup>2</sup> pamba te boyebi malamumu ete mokolo ya Nkolo ekoya ndenge moyibi ayaka kati na butu. <sup>3</sup> Tango bato bakokoma koloba : « Tozali sik'oyo na kimia, mpe tozali lisusu na mitungisi te, » ekozala na tango wana nde libebi ekokweyela bango na mbalakata, lokola pasi ya mwasi oyo azali kobota, mpe bakokoka kokima te.

<sup>4</sup> Kasi bino bandeko, bozali kati na molili te mpo ete mokolo yango ekanga bino na mbalakata lokola moyibi. <sup>5</sup> Pamba te bino nyonso bozali bana ya pole mpe bana ya moyi. Tozali bato ya butu te to bato ya molili te. <sup>6</sup> Yango wana tolalaka pongi te lokola bato mosusu, kasi tosenzela mpe tomibatelaka malamumu. <sup>7</sup> Pamba te bato oyo balalaka pongi balalaka na butu, mpe ba-oyo balangwaka masanga balangwaka na butu. <sup>8</sup> Kasi lokola tozali bato ya moyi, tika ete tosenzela malamumu, tolata kondima mpe bolingo lokola ebombelo ya tolo, mpe tolatela elikya ya lobiko lokola ekoti ya ebende. <sup>9</sup> Pamba te Nzambe abongisa biso te mpo na kanda na Ye, kasi mpo ete tozwa lobiko na nzela ya Yesu-Klisto,

Nkolo na biso, <sup>10</sup> oyo akufelaki biso mpo ete, ezala soki tozali na bomoi to tokufi, tozala na bomoi elongo na Ye. <sup>11</sup> Yango wana, bolendisanaka mpe bosunganaka bino na bino, ndenge mpe kaka bozali kosala yango.

*Maloba ya suka*

<sup>12</sup> Bandeko, toseni na bino ete bondimaka bato oyo basalaka mosala makasi kati na bino, oyo bamitungisaka mpo na bino kati na Nkolo mpe bapesaka bino makebisi. <sup>13</sup> Bomemiaka bango makasi kati na bolingo mpo na mosala na bango. Bobikaka na kimia kati na bino.

<sup>14</sup> Bandeko, tozali kolendisa bino : bopesaka bagoyigoyi mpe bato ya mobulu makebisi, bolendisaka ba-oyo basili kobungisa mpiko na bango, bosungaka ba-oyo bazangi makasi, boyikanaka mpiko. <sup>15</sup> Bosenzela ete moko te azongisa mabe na mabe, kasi bolukaka tango nyonso kosalanaka bolamu kati na bino mpe kosalaka bato nyonso bolamu.

<sup>16</sup> Bozalaka na esengo tango nyonso ; <sup>17</sup> bosambelaka na kolemba te ; <sup>18</sup> bozongisaka matondi kati na makambo nyonso, pamba te yango nde mokano ya Nzambe mpo na bino kati na Yesu-Klisto.

<sup>19</sup> Bopekisaka te mosala ya Molimo Mosantu, <sup>20</sup> botiolaka masakoli te <sup>21</sup> kasi bomekaka nyonso na mozindo mpe bosimba oyo ezali malamumu.

<sup>22</sup> Boboyaka mabe ya lolenge nyonso.

*Libondeli mpe bambote*

<sup>23</sup> Tika ete Ye moko Nzambe ya kimia abulisa bino na mobimba na bino ! Tika ete mobimba na bino, molimo, elimo mpe nzoto ebatelama malamumu na lolenge ete ezanga pamela na mokolo oyo Yesu-Klisto, Nkolo na biso, akoya.

<sup>24</sup> Ye oyo azali kobenga bino azali sembo, mpe Ye nde akokokisa yango.

<sup>25</sup> Bandeko, bobondelaka mpo na biso.

<sup>26</sup> Bopesaka bandeko nyonso mbote na nzela ya beze ya bule.

<sup>27</sup> Nasengi na bino, na Kombo ya Nkolo, ete botangelaka bandeko nyonso mokanda oyo.

<sup>28</sup> Tika ete ngolu ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, ezala na bino !

## Mokanda ya mibale epai ya Batesalonika

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo, Silasi mpe Timote ;

Epai ya Lingomba ya bandeko ya Tesalonika, oyo ezali kati na Nzambe, Tata na biso, mpe kati na Nkolo Yesu-Klisto :

<sup>2</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto !

### *Malendisisi*

<sup>3</sup> Bandeko, tosengeli tango nyonso kozongisaka matondi epai ya Nzambe mpo na bino. Solo, ezali malamumu mpo na biso kosalaka bongo, pamba te kondima na bino ezali se kokola mpe bolingo oyo moko na moko kati na bino azali na yango mpo na moninga na ye ezali mpe kokola.

<sup>4</sup> Mpe kati na Mangomba ya Nzambe, tozali komikumisa na tina na molende mpe kondima na bino kati na minyoko nyonso mpe kati na pasi oyo bozali komona.

<sup>5</sup> Makambo oyo nyonso ezali kolakisa na polele ete Nzambe atalaka makambo na bosembo, mpe ete alingi kozwa bino lokola bato oyo babongi mpo na Bokonzi ya Nzambe, oyo bozali komonela pasi. <sup>6</sup> Solo, Nzambe azali sembo : akozongisa pasi lokola etumbu epai ya banyokoli na bino ; <sup>7</sup> mpe akopesa bopemi epai na biso mpe epai na bino oyo bozali komona pasi, tango Nkolo Yesu akomimonisa wuta na Likolo, elongo na ba-anjelu na Ye ya nguya, <sup>8</sup> mpe kati na moto mpo na kopesa etumbu epai ya bato oyo bayebi Nzambe te mpe batosaka te Sango Malamumu ya Yesu, Nkolo na biso. <sup>9</sup> Bakozwa etumbu ya libebi ya seko na seko, mosika ya bozalisami ya Nkolo mpe ya nguya ya nkembo na Ye <sup>10</sup> tango akoya na mokolo wana mpo na kopesamela nkembo kati na basantu na Ye, mpe lokumu kati na bandimi na Ye. Bino mpe bokozala elongo na bango, pamba te bondimaki mateya oyo toteyaki bino.

<sup>11</sup> Yango wana tobondelaka tango nyonso Nzambe na biso mpo na bino, mpo ete akomisa bino bato oyo babongi na bomoi oyo abengaki bino mpo na yango ; mpe mpo ete, na nzela ya nguya na Ye, akokisa posa na bino ya kosala bolamu to makambo nyonso oyo kondima na bino ezali kotinda bino kosala. <sup>12</sup> Tosambelaka bongo mpo ete Kombo ya Yesu, Nkolo na biso, epesamela nkembo kati na bino, mpe bino bozwa lokumu kati na Ye kolanda ngolu ya Nzambe na biso mpe ya Nkolo Yesu-Klisto.

## 2

### *Koya ya Nkolo*

<sup>1</sup> Bandeko, mpo na oyo etali boyei ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, mpe bosangani na biso epai na Ye, tozali kosenga na bino boye :

<sup>2</sup> bopesaka na mobulu nzela te ya kokota na pete kati na makanisi na bino to tika ete mitema na bino etungisamaka te likolo na emoniseli, liloba to mokanda oyo bato bakoki koloba na tina na yango ete ewuti epai na biso mpe ezali koloba ete mokolo ya Nkolo esili kokoma. <sup>3</sup> Tika ete moko te akosa bino ; pamba te liboso ete mokolo yango ekoma, bato basengeli nanu kobwaka kondima, mpe motomboki oyo abongisami mpo na libebi asengeli nanu komonana. <sup>4</sup> Motomboki yango akotelemela makambo nyonso ya Nzambe mpe akomitombola na likolo ya nyonso oyo bato babengaka Nzambe to na likolo ya oyo bato bagumbamelaka, kino kokende kovanda kati na Tempelo ya Nzambe mpe komibenga Nzambe.

<sup>5</sup> Boni, bobosani ete nazalaki koyebisa bino makambo yango tango nazalaki elongo na bino ?

<sup>6</sup> Nzokande boyebi sik'oyo nini ezali kokanga ye nzela mpo ete amonisama te na tango na ye. <sup>7</sup> Pamba te nguya ya botomboki, oyo ebombama esili kobanda kosala ; kasi esengeli ete Ye oyo, kino sik'oyo, azali kokanga ye nzela ya komimonisa alongwa <sup>8</sup> mpo ete motomboki amonisama, ye oyo Nkolo Yesu akoboma na nzela ya Liloba kowuta na monoko na Ye mpe akobebisa tango akoya na nzela ya nkembo ya boyei na Ye. <sup>9</sup> Motomboki yango akoya na nguya ya Satana mpe akosala bikamwa ya lolenge nyonso, bilembo, misala minene ya lokuta <sup>10</sup> mpe lolenge nyonso ya mabe, mpo na kokosa bato oyo bazali kokende na libebi, pamba te bayambaki te bolingo ya bosolo oyo esengeli kobikisa bango. <sup>11</sup> Yango wana Nzambe atindeli bango molimo ya libunga mpo ete bandima makambo ya lokuta, <sup>12</sup> mpe mpo ete bato nyonso oyo baboyaki kondimela solo kasi basepelaki na mabe bazwa etumbu.

### *Kotelema ngwi kati na kondima*

<sup>13</sup> Kasi biso bandeko balingami ya Nkolo, tosengeli tango nyonso kozongisaka matondi epai ya Nzambe mpo na bino oyo Nkolo alingaka, pamba te Nzambe asila kopona bino wuta na ebandeli mpo ete bozwa lobiko, na nzela ya libulisi ya Molimo mpe ya kondima kati na solo. <sup>14</sup> Na nzela ya Sango Malamu oyo toteyaki bino, Nzambe abengaki bino mpo ete bozwa lobiko mpe nkembo ya Nkolo na biso, Yesu-Klisto.

<sup>15</sup> Yango wana bandeko, botelema ngwi mpe bobatela malamumu malakisi oyo toteyaki bino, ezala na nzela ya maloba to na nzela ya mokanda. <sup>16</sup> Tika ete Ye moko Yesu-Klisto, Nkolo na biso, mpe Nzambe, Tata na biso, oyo alingaki biso mpe apesaki biso, na ngolu na Ye, malendisi ya seko mpe elikya ya malamumu, <sup>17</sup> balendisa mitema na bino mpe bapesa bino makasi ya kosala bolamu kati na misala mpe maloba nyonso !

## **3**

### *Lilendisi mpo na kobondela*

<sup>1</sup> Bandeko, bobondelaka mpo na biso na tina na makambo mosusu, mpo ete Liloba na Nkolo epanzana noki mpe epesamela lokumu ndenge ezalaki kozwa lokumu epai na bino. <sup>2</sup> Bobondelaka mpe mpo ete Nzambe akangola biso wuta na maboko ya bato mabe mpe ya



batomboki, pamba te bato nyonso bazali na kondima te. <sup>3</sup> Kasi Nkolo azali sembo, akopesa bino makasi mpe akobatela bino liboso ya Satana.

<sup>4</sup> Tondimisami kati na Nkolo ete bozali kosala mpe bokokoba kosala makambo nyonso oyo tozali kotinda bino. <sup>5</sup> Tika ete Nkolo akamba mitema na bino kino na bolingo ya Nzambe mpe na molende ya Klisto !

### *Tina ya kosala mosala*

<sup>6</sup> Bandeko, totindi bino na Kombo ya Nkolo Yesu-Klisto ete bokima ndeko nyonso oyo atambolaka na bomoi ya mobulu mpe alingaka te kotambola kolanda malakisi oyo bozwaki kowuta na biso. <sup>7</sup> Pamba te boyebi bino moko ndenge nini bosengeli kolanda ndakisa na biso. Tango tozalaki elongo na bino, tozalaki bagoyigoyi te <sup>8</sup> mpe toliaki epai ya moto moko te bilei ya ofele ; kasi tozalaki, butu mpe moyi, kosala mosala ya makasi mpe ya pasi, mpo ete topesa mokumba na biso epai ya moto moko te kati na bino. <sup>9</sup> Nzokande elingi koloba te ete tozangaki makoki mpo na lisungi ya ndenge wana, kasi tosalaki bongo mpo ete tokoma ndakisa mpo na bino. <sup>10</sup> Pamba te, ezala tango tozalaki elongo na bino, topesaki bino mobeko oyo : « Tika ete moto oyo aboyi kosala mosala alia mpe te ! »

<sup>11</sup> Tozali koyoka ete mingi kati na bino bazali bagoyigoyi mpe bazali kotambola na bomoi ya mobulu, bazali kosala eloko moko te, kasi bazali kaka kokota na makambo ya bato mosusu. <sup>12</sup> Tozali kokomela bato ya lolenge wana malako mpe kosenga na bango, na Kombo ya Nkolo Yesu-Klisto, ete basala mosala na kimia mpe balia bilei oyo bakozwa na motoki na bango moko.

<sup>13</sup> Kasi mpo na bino bandeko, bolemba te kosala bolamu. <sup>14</sup> Soki moto aboyi kotosa mitindo oyo topesi bino kati na mokanda oyo, bokebisa bato nyonso na tina na ye mpe bosangana na ye lisusu te mpo ete ayoka soni. <sup>15</sup> Bozwa ye lokola monguna te, kasi bopamela ye lokola ndeko.

### *Bambote*

<sup>16</sup> Tika ete Ye moko Nkolo na kimia apesaka bino kimia tango nyonso mpe na lolenge nyonso ! Tika ete Nkolo azala elongo na bino nyonso !

<sup>17</sup> Ngai Polo, nakomi mbote oyo na nzela ya loboko na ngai moko ; yango nde ezali elembo kati na mikanda na ngai nyonso. Nakomaka nde bongo.

<sup>18</sup> Tika ete ngolu ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, ezala na bino nyonso !

## **Mokanda ya liboso epai ya Timote**

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Polo, ntoma ya Yesu-Klisto kolanda mokano ya Nzambe Mobikisi na biso mpe ntoma ya Yesu-Klisto, elikya na biso ;

<sup>2</sup> Epai ya Timote, mwana na ngai ya bolingo kati na kondima :

Tika ete ngolu, mawa mpe kimia epesamela yo kowuta na Nzambe Tata mpe na Yesu-Klisto, Nkolo na biso !

### *Kosala keba na bateyi ya lokuta*

<sup>3</sup> Ndenge nasengaki na yo tango nazalaki na Masedwane, tikala awa kati na Efeso mpo ete opesa bato mosusu mitindo ete batika koteya mateya ya lokuta <sup>4</sup> to bakangama te na masapo ya pamba-pamba mpe na botangi milongo ya mbotama, oyo ezangi suka. Makambo ya bongo ebimisaka kaka tembe, na esika ete esunga mpo ete mosala na Nzambe, oyo toyebi na nzela ya kondima, ekende liboso.

<sup>5</sup> Tina ya mitindo yango ezali bolingo oyo ewuti na motema ya peto, na makanisi ya malamumu mpe na kondima ya solo. <sup>6</sup> Bato mosusu basili kobunga mosika ya makambo yango mpe bamipesi na masolo ezanga tina ; <sup>7</sup> balingi kozala balakisi ya Mobeko, kasi bazali kososola te makambo oyo bazali koloba mpe oyo bazali kobetela sete.

<sup>8</sup> Toyebi ete mibeko ezalaka malamumu soki moto azali kosalela yango na ndenge oyo ebongi. <sup>9</sup> Toyebi lisusu ete mibeko esalema te mpo na bato ya malamumu kasi mpo na bato mabe mpe batomboki, mpo na bato oyo batosaka Nzambe te mpe bato ya masumu, mpo na bato ya mbindo mpe batioli makambo ya bule, ba-oyo bakoki ata koboma tata mpe mama, mpo na babomi ya bato, <sup>10</sup> mpo na bato na pite, mpo na mibali oyo basangisaka nzoto na mibali, mpo na bato oyo batekaka baninga na bango bato na bowumbu, mpo na bakosi, mpo na bato oyo balapaka ndayi ya lokuta, mpe mpo na bato oyo basalaka makambo oyo etambolaka nzela moko te na mateya ya solo, <sup>11</sup> kolanda Sango Malamumu oyo napesamelaki mokumba, Sango Malamumu ya nkembo ya Nkolo-Na-Esengo.

### *Ngolu ya Nzambe epai ya Polo*

<sup>12</sup> Nazali kozongisa matondi epai ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, oyo apesaki ngai nguya, pamba te amonaki ete akoki kotiela ngai motema, wana aponaki ngai mpo na lotomo na Ye, <sup>13</sup> atako liboso nazalaki kofinga mpe konyokola Ye mpe nazalaki moto na kanza ; kasi ayokelaki ngai mawa, pamba te nazalaki koyeba te makambo oyo nazalaki kosala mpe nazalaki na kondima te. <sup>14</sup> Nkolo na biso atondisaki ngai na ngolu na Ye, elongo na kondima mpe bolingo oyo ezali kati na Yesu-Klisto.

<sup>15</sup> Tala liloba ya solo penza, liloba oyo ekoki na kondimama mpe koyambama na mobimba na yango : Yesu-Klisto ayaki kati na mokili mpo na kobikisa bato ya masumu ; mpe kati na bato yango ya masumu,

ngai nde naleki na masumu. <sup>16</sup> Kasi mpo na tina wana, Nzambe ayokelaki ngai mawa mpo ete, kati na ngai oyo naleki na masumu, Yesu-Klisto atalisa motema monene na Ye, oyo ezangi ndelo lokola ndakisa epai ya bato oyo bakondimela Ye mpo na kozwa bomoi ya seko.

<sup>17</sup> Tika ete lokumu mpe nkembo ezonga

epai ya Mokonzi ya seko,

Ye oyo akufaka te,

amonanaka te

mpe azali Nzambe se moko

mpo na libela na libela !

Amen.

### *Kobatela kondima*

<sup>18</sup> Tala mitindo oyo nazali kopesa na yo Timote, mwana na ngai, kolanda masakoli oyo elobamaki na tina na yo : kolanda masakoli yango, bunda etumba ya malamumu, <sup>19</sup> na kobatelaka kondima mpe motema ya malamumu, oyo bato mosusu basili kobwaka kino kobungisa kondima na bango. <sup>20</sup> Kati na bango, ezali na Imene mpe Alekizandre, ba-oyo nakabi na maboko ya Satana mpo ete bayeba ete basengeli te kofinga Nzambe.

## **Bomoi ya Lingomba**

### **2**

#### *Malako na tina na losambo*

<sup>1</sup> Boye liboso na nyonso, nazali kolendisa ete bosengaka na Nzambe, bosambelaka Ye, bobondelaka Ye mpo na bato mosusu mpe bozongiselaka Ye matondi mpo na bato nyonso, <sup>2</sup> mpo na bakonzi mpe mpo na bakambi nyonso, mpo ete tokoka kobika bomoi ya boboto, ya kimia, ya botosi kati na makambo ya Nzambe, mpe bomoi ya bosantu. <sup>3</sup> Pamba te yango nde ezali malamumu mpe esepelisaka Nzambe Mobikisi na biso, <sup>4</sup> oyo alingi ete bato nyonso babikisama mpe bayeba solo.

<sup>5</sup> Solo, ezali na Nzambe kaka moko. Ndenge moko mpe ezali na Moyokanisi kaka moko kati na Nzambe mpe bato : ezali moto moko, Yesu-Klisto <sup>6</sup> oyo amikabaki lokola mbeka mpo na kokangola bato nyonso. Yango nde litatoli oyo epesamaki na tango oyo abongisa. <sup>7</sup> Ezali mpe mpo na litatoli yango nde Nzambe atiaki ngai mopanzi sango mpe ntoma, mpo na kolakisa kondima mpe solo epai ya Bapagano. Nazali kokosa te, nazali nde koloba solo.

#### *Ezaleli ya mibali mpe basi kati na Lingomba*

<sup>8</sup> Yango wana nalingi ete mibali basambelaka na bisika nyonso, na kotombola maboko ya bule, na kanda te mpe na koswana te. <sup>9</sup> Nalingi mpe ete basi balataka na ndenge oyo ebongi, oyo ekoki te kobetisa bato mabaku, mpe na ndenge ya lolendo te ; bakangisa suki te mpe balata te ezala biloko ya wolo, mayaka to bilamba ya talo makasi, <sup>10</sup> kasi balata nde misala ya malamumu, misala oyo ebongi mpo na basi oyo batatolaka polele ete bagumbamelaka Nzambe.

<sup>11</sup> Na tango ya mateya, basi basengeli kovanda nye mpe kozala na botosi. <sup>12</sup> Napesi te na mwasi nzela ya koteya to ya kozala na bokonzi na likolo ya mobali ; mwasi asengeli nde kovanda nye. <sup>13</sup> Solo

Nzambe asalaki liboso Adamu, mpe sima, Eva. <sup>14</sup> Ezali Adamu te moto akosamaki ; ezali mwasi nde akosamaki mpe abukaki mobeko ya Nzambe, <sup>15</sup> kasi mwasi akobikisama na nzela ya kobota. Basi bakobikisama soki bakobi kati na kondima, kati na bolingo mpe kati na bosantu oyo ezangi lolendo.

### 3

#### *Bakambi kati na Lingomba*

<sup>1</sup> Tala liloba oyo ezali penza ya solo : Moto nyonso oyo alingi kozala mokambi kati na Lingomba aponi mosala ya kitoko. <sup>2</sup> Boye, mokambi ya Lingomba asengeli kozala : moto azanga pamela, mobali ya mwasi moko, moto oyo alekisaka ndelo te na ezaleli na ye, moto oyo ayebi komikanga, moto ya lokumu, moto oyo ayambaka malamumu bapaya kati na ndako na ye, moto oyo azali na makoki ya koteya, <sup>3</sup> molangwi masanga te, moto na kanza te, moto na boboto, moto oyo aswanaka te, moto na lokoso ya mbongo te, <sup>4</sup> moto oyo akambaka malamumu libota na ye moko, asenzelaka ete bana na ye batosa ye mpe asalaka bongo na lolenge oyo ebongi na limemia ya kokoka. <sup>5</sup> Moto oyo ayebi te kokamba malamumu libota na ye akokoka ndenge nini kobatela Lingomba ya Nzambe ? <sup>6</sup> Mokambi ya Lingomba asengeli te kozala moto oyo abongoli motema sika, noki te akotonda na lolendo mpe akozwa etumbu lokola Satana. <sup>7</sup> Mokambi ya Lingomba asengeli mpe kozala moto oyo akenda sango ya malamumu kati na bato oyo bazali bandimi te mpo ete abatela lokumu na ye mpe akweya te na mitambo ya Satana.

<sup>8</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na badiakona. Basengeli kozala : bato oyo babongi na limemia, bato ya maloba mibale te, balangwi masanga te mpe bato oyo balukaka mbongo te na banzela ya mabe. <sup>9</sup> Basengeli koyeba kobatela mabombami ya kondima kati na motema ya peto. <sup>10</sup> Esengeli komeka bango liboso ; bongo soki emonani ete bazangi pamela, wana nde bakoki kosala lokola badiakona.

<sup>11</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na badiakona ya basi. Basengeli kozala : basi oyo babongi na limemia, basi oyo batongaka bato te, basi oyo balekisaka ndelo te na bizaleli na bango mpe basi ya sembo na makambo nyonso.

<sup>12</sup> Diakona asengeli kozala mobali ya mwasi moko mpe asengeli kokamba malamumu bana na ye mpe ndako na ye. <sup>13</sup> Pamba te badiakona oyo basalaka mosala na bango malamumu bazwaka esika ya lokumu mpe bakomaka na elikya makasi kati na kondima na bango epai na Yesu-Klisto.

#### *Mabombami ya kondima*

<sup>14</sup> Atako nazali na elikya ya kokutana na yo kala mingi te, kasi nakomeli yo kaka malako oyo <sup>15</sup> mpo ete, soki nawumeli mpo na koya, oyeba ndenge nini bato basengeli kotambola kati na Ndako ya Nzambe, oyo ezali Lingomba ya Nzambe na bomoi, likonzi mpe moboko ya bosolo. <sup>16</sup> Tala makambo oyo tondimaka elongo : Mabombami ya kosambela Nzambe na lolenge ya solo ezali minene. Klisto amonanaki na nzoto ya bomoto,

Molimo Mosantu atatolaki ete azali sembo, ba-anjelu bamonaki Ye,

bato ya bikolo ya bapaya bateyamaki na tina na Ye,  
bato bandimelaki Ye kati na mokili mobimba,  
mpe amemamaki kati na nkembo.

## 4

### *Mateya ya lokuta*

<sup>1</sup> Molimo alobi polele ete, na tango ya suka, ebele bakosundola kondima, pamba te bakolanda milimo ya lokuta mpe mateya oyo ewuti na milimo mabe. <sup>2</sup> Ezali bato ya bilongi mibale nde bakobanda kokosa bango na nzela ya mateya, pamba te mitema ya bato yango ya bilongi mibale ebeba lokola nde bazikisa yango na ebende ya moto. <sup>3</sup> Bakopekisa libala mpe bakopesa na bato mitindo ete balia biloko mosusu te ; nzokande Nzambe akela nyonso mpo ete bandimi oyo bayebi solo basungama na yango na kozongiselaka Ye matondi.

<sup>4</sup> Solo, nyonso oyo Nzambe akela ezali malamumu, eloko moko te ezali ya kobwaka soki kaka tokozongiselaka Ye matondi tango tozwi yango, <sup>5</sup> pamba te ebulisamaka na nzela ya Liloba na Nzambe mpe libondeli.

<sup>6</sup> Soki oteyi makambo oyo epai ya bandeko, okozala mosali malamumu ya Yesu-Klisto, mosali oyo alendisami na maloba ya kondima mpe na malakisi ya kitoko oyo olandi na bosembo. <sup>7</sup> Boye, boye masolo ya bozoba, oyo etiolaka Nzambe ; boye mpe bilobaloba ya mibange basi.

### *Malendisi mpo na Timote*

Mipesa nde na botosi kati makambo ya Nzambe ; <sup>8</sup> pamba te masano ya nzoto ezali na tina mpo na ndambo ya makambo, kasi botosi kati na makambo ya Nzambe ezali na tina mpo na nyonso, pamba te ezali na elaka ya bomoi mpo na tango oyo mpe mpo na tango oyo ezali koya. <sup>9</sup> Yango nde liloba ya solo, liloba oyo ekoki na kondimama mpe koyambama na mobimba na yango.

<sup>10</sup> Tala mpo na nini tosalaka mpe tobundaka makasi : ezali mpo ete tosili kotia elikya na biso kati na Nzambe na bomoi oyo azali Mobikisi ya bato nyonso mpe mingi-mingi ya bandimi na Ye.

<sup>11</sup> Teya makambo yango mpe tinda bato kosalela yango. <sup>12</sup> Kopesa na moto moko te nzela ya kotiola bolenge na yo, kasi zala ndakisa mpo na bandimi na nzela ya maloba, bizaleli, bolingo, kondima mpe bopeto. <sup>13</sup> Kino tango nakoya, zala na molende ya kotanga Makomi, ya koteya mpe ya kopesa malakisi. <sup>14</sup> Kozwa na pamba te likabo oyo Nzambe apesaki yo na nzela ya lisakoli, tango lisanga ya bakambi ya Lingomba batielaki yo maboko. <sup>15</sup> Zwa makambo yango na motuya mpe mipesa na yango mpo ete bato nyonso bamona ete ozali kokende liboso. <sup>16</sup> Misenzela malamumu, sala keba na mateya na yo, mpe tikala ngwi kati na yango. Soki osali bongo, okomibikisa mpe okobikisa bato oyo bakoyoka yo.

## 5

<sup>1</sup> Kogangela mobange te, kasi lendisa ye lokola nde azali tata na yo. Lendisa bilenge mibali lokola bandeko, <sup>2</sup> bamama mibange lokola bamama, bilenge basi lokola bandeko basi, na motema peto.

<sup>3</sup> Sunga malamumu basi oyo bakufisa mibali, oyo bazali penza kokelela. <sup>4</sup> Soki mwasi akufisa mobali azali na bana to bakoko, bana to bakoko yango basengeli, liboso na nyonso, koyekola kotalisa botosi na bango

kati na makambo ya Nzambe na nzela ya kosunga libota na bango mpe kozongisa bolamu epai ya baboti mpe bakoko na bango, pamba te kosala bongo esepelisaka Nzambe.

<sup>5</sup> Mwasi akufisa mobali, oyo atikala penza ye moko mpe azali kokelela atiaka elikya na ye kati na Nzambe mpe asambelaka butu mpe moyi mpo na kosenga lisungi epai ya Nzambe. <sup>6</sup> Kasi mwasi akufisa mobali, oyo amipesaka na bisengo azali ya kokufa atako azali na bomoi. <sup>7</sup> Pesa bango malako yango mpo ete batambola na bomoi ezanga pamela. <sup>8</sup> Moto nyonso oyo asungaka bandeko na ye te, mingi-mingi bato ya libota na ye, asili kobwaka kondima mpe azali moto mabe koleka ata moto oyo azali mondimi te.

<sup>9</sup> Mpo ete mwasi atangama na molongo ya basi bakufisa mibali, oyo Lingomba azali na mokumba ya kosunga, asengeli kozala na mibu tuku motoba ya mbotama to koleka, kozala mwasi ya makangu te, <sup>10</sup> kozala mwasi oyo akenda sango mpo na misala na ye ya malamumu : abokolaki bana na ye malamumu, azalaki koyamba malamumu bapaya kati na ndako na ye, kosukola makolo ya basantu, kosunga bato na mawa mpe komipesa na misala nyonso ya malamumu.

<sup>11</sup> Kasi kotanga te bilenge basi bakufisa mibali na molongo ya basi bakufisa mibali ; pamba te soki posa na bango ya nzoto elamuki mpe epengwisi bango na miso ya Klisto, bakoluka lisusu kobala, <sup>12</sup> mpe, likolo na yango, bakomema ngambo mpo ete balongisi te ekateli na bango ya liboso. <sup>13</sup> Mpe tina mosusu oyo okotanga bango te na molongo ya basi bakufisa mibali ezali ete bakokoma bagoyigoyi mpe bakokoma koyengayenga na bandako ya bato mosusu. Na bongo, bakokoma bagoyigoyi kaka te, kasi mpe bato na bilobaloba, bato na songisongi mpe bato oyo balobaka makambo oyo basengeli kutu koloba te.

<sup>14</sup> Yango wana nazali kopesa toli epai ya bilenge basi bakufisa mibali ete babala na bango lisusu, babota bana, bakamba bandako na bango malamumu, mpo ete bapesa na banguna nzela te ya kotonga biso. <sup>15</sup> Likambo ya pasi ezali ete mingi kati na bango basili kobunga nzela mpo na kolanda Satana.

<sup>16</sup> Soki, kati na Lingomba, ezali na mwasi mondimi oyo, kati na libota na ye, azali na basi bakufisa mibali, tika ete asunga bango ; mpe tika ete Lingomba emema mokumba na bango te mpo ete ekoka kosunga basi bakufisa mibali, oyo basengeli penza na lisungi mpo ete bakelela.

### *Bakambi kati na Lingomba*

<sup>17</sup> Bakambi oyo batambolisaka malamumu misala ya Lingomba basengeli kozwa lifuti mbala mibale, mingi-mingi ba-oyo basalaka mosala ya kopanza Sango malamumu mpe ya koteya. <sup>18</sup> Pamba te Makomi elobi : « Osengeli te kokanga monoko ya ngombe oyo ezali konika bambuma\*, » mpe « mosali asengeli na lifuti na ye†. »

<sup>19</sup> Kondimaka te maloba ya moto oyo ayei ye moko kofunda mokambi ya Lingomba epai na yo ; okondima ye kaka soki ayei elongo na bato mibale to misato lokola batatoli mpo na kolendisala bosolo ya likambo yango. <sup>20</sup> Na miso ya bato nyonso, pamelaka bakambi oyo basali masumu mpo ete bato mosusu bakoma na botosi.

\* 5:18 Det 25.4 † 5:18 Lk 10.7

<sup>21</sup> Liboso ya Nzambe, ya Yesu-Klisto mpe ya ba-anjelu oyo baponama, napesi yo mokumba ya kobatela mitindo oyo na kozanga kopona bilongi.

<sup>22</sup> Kotiela moto maboko noki te mpe kosanganaka te na masumu ya bato mosusu. Mibatela peto.

<sup>23</sup> Okomelaka mayi kaka te, kasi melaka mpe mwa masanga ya vino mpo ete esunga yo mpo na pasi na yo ya libumu mpe mpo na bokono oyo ozwaka mbala na mbala.

<sup>24</sup> Ezali na bato oyo masumu na bango emonanaka polele liboso ete basambisa bango, kasi masumu ya bamosusu emonanaka sima na tango. <sup>25</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na misala malamau : emonanaka polele. Kasi misala oyo ekomonana polele te ekotikala ya kobombama te mpo na libela.

## 6

### *Bawumbu mpe bakonzi*

<sup>1</sup> Bato nyonso oyo bazali bawumbu basengeli kotala bankolo na bango lokola bato oyo babongi na limemia makasi, mpo ete Kombo ya Nzambe mpe malakisi na biso efangama te. <sup>2</sup> Bawumbu oyo bankolo na bango bazali bandimi basengeli te kozanga kotosa bankolo na bango, atako bazali bandeko mpe balingami na bango kati na Klisto ; nzokande, basengeli kutu kosalela bankolo na bango malamau koleka, pamba te bankolo, oyo bazali kozwa bolamu kowuta na mosala ya bawumbu, bazali motuya epai na bango bawumbu lokola bandeko balingami.

Yango nde malakisi oyo osengeli kopesa mpe kosenga na bato ete batosa yango.

### *Bateyi ya lokuta mpe lokoso ya mbongo*

<sup>3</sup> Soki moto apesi malakisi mosusu mpe aboyi kokangama na maloba ya solo ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, elongo na malakisi oyo ekoki na botosi kati na makambo ya Nzambe, <sup>4</sup> azali moto na lolendo, ayebi eloko te, azali kobela bokono ya kotia tembe mpe ya koswana na tina na maloba oyo ebotaka zuwa, koswana, kofingana, kokaniselana mabe <sup>5</sup> mpe tembe oyo esilaka te kati na bato oyo mayele na bango ebeba, oyo bayebaka lisusu solo te mpe bakanisaka ete kozala sembo epai na Nzambe ezali nzela ya kozwa bomengo. <sup>6</sup> Solo, kozala sembo epai na Nzambe ezali nzela monene ya kozwa bomengo soki kaka oyebi kosepela na oyo ozali na yango. <sup>7</sup> Pamba te, toyaki maboko pamba kati na mokili, mpe tokozonga maboko pamba. <sup>8</sup> Mpe lokola tokozalaka na bilei mpe na bilamba, tokosepelaka na yango. <sup>9</sup> Bato oyo balingaka kokoma na bomengo bakweyaka kati na komekama mpe bakangamaka na mitambo ya baposa mingi ya bozoba mpe ya mabe, oyo ememaka bango na libebi mpe na kufa. <sup>10</sup> Pamba te lokoso ya mbongo ezali mosisa ya mabe nyonso. Mpo na lokoso ya mbongo, bato mingi babungisaki kondima na bango mpe bamipesaki minyoko ebele.

### *Etumba ya malamau*

<sup>11</sup> Kasi yo, moto na Nzambe, kima makambo nyonso wana ; luka nde bosembo, botosi kati na makambo ya Nzambe, kondima, bolingo,

molende mpe boboto. <sup>12</sup> Bunda etumba ya malamumu ya kondima, zwa bomoi ya seko, pamba te Nzambe abengaki yo mpo oyeba yango tango atitolaki malamumu kondima na yo liboso ya batatoli ebele.

<sup>13</sup> Tala makambo oyo nazali kotinda yo, liboso ya Nzambe oyo apesaka bomoi epai na bikelamu nyonso, mpe liboso ya Yesu-Klisto oyo atitolaki malamumu bosolo liboso ya Ponse Pilato : <sup>14</sup> Batela mobeko oyo, kokakola yango ata moko te, mpe sala ete bamona yo na pamela ata moko te, kino Yesu-Klisto, Nkolo na biso, akoya <sup>15</sup> na tango oyo ekatama na Ye oyo azali Nkolo-Na-Esengo, Nkolo se moko na nguya nyonso, Mokonzi ya bakonzi, Nkolo ya bankolo, <sup>16</sup> Ye oyo azali se moko oyo akufaka te, avandaka kati na pole oyo moto ata moko te akoki kopusana pene na yango, Ye oyo moto ata moko te atikala komona, mpe oyo moto moko te akoki komona. Tika ete lokumu mpe nguya ezala ya Ye mpo na libela ! Amen !

*Bato ya bomengo*

<sup>17</sup> Pesa mitindo epai ya bazwi kati na mokili oyo ete bazala na lolendo te mpe batia elikya te na bomengo, pamba te bomengo ekoki kosila ; kasi tika ete batia elikya na bango kati na Nzambe oyo apesaka biso biloko nyonso, na bofuluki, mpo ete tosepela na yango. <sup>18</sup> Pesa bango mitindo ete basalaka bolamu, batonda na misala malamumu, bazala na motema ya kokaba mpe bakabelaka bato. <sup>19</sup> Ezali na nzela wana nde bakomibombela bomengo lokola moboko ya makasi mpo na mikolo oyo ezali koya, mpo ete bakoka kozwa bomoi ya solo.

*Mitindo ya suka mpe mbote*

<sup>20</sup> Timote, batela malamumu nyonso oyo Nzambe apesa yo. Kima bilobaloba ya bato oyo bafingaka Nzambe, mpe makanisi ya oyo babengaka « Boyebi » na kozanga koyeba, pamba te etongaka kondima te. <sup>21</sup> Bato mingi babungisaki kondima na bango mpo ete bakangamaki na boyebi yango.

Tika ete ngolu ezala elongo na bino nyonso !



## **Mokanda ya mibale epai ya Timote**

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai Polo, ntoma ya Yesu-Klisto, kolanda mokano ya Nzambe, mpo na kosakola bomoi oyo Nzambe alaka kati na Yesu-Klisto ;

<sup>2</sup> Epai ya Timote, mwana na ngai ya bolingo :

Tika ete ngolu, boboto mpe kimia epesamela yo kowuta na Nzambe Tata mpe na Yesu-Klisto, Nkolo na biso !

### *Matondi mpo na Timote*

<sup>3</sup> Nazali kozongisa matondi epai ya Nzambe oyo nasalelaka na motema peto ndenge bakoko na ngai bazalaki kosala, pamba te tango nyonso, ezala butu to moyi, nabosanaka yo te na mabondeli na ngai. <sup>4</sup> Tango nakanisaka mpinzoli na yo, nakomaka na posa makasi ya komona yo mpo ete natondisama na esengo.

<sup>5</sup> Nakanisaka bosolo ya kondima na yo, oyo Loyisi, koko na yo ya mwasi, mpe Enise, mama na yo, bazalaki na yango, kondima oyo nandimisami solo ete ezali mpe kati na yo.

### *Kotambola kolanda Polo mpe Sango Malamu*

<sup>6</sup> Yango wana nazali kolendisama yo ete olamusa lisusu likabo oyo Nzambe apesaki yo tango natiaki yo maboko. <sup>7</sup> Pamba te Molimo oyo Nzambe apesa biso akomisaka biso te bato ya kobanga-banga, kasi apesaka biso makasi, bolingo mpe mayele.

<sup>8</sup> Boye, koyoka soni te mpo na kotatola na tina na Nkolo na biso to mpe na tina na ngai oyo nakangami na boloko mpo na Ye, kasi mona pasi elongo na ngai mpo na Sango Malamu kolanda makasi oyo Nzambe azali kopesa yo, <sup>9</sup> pamba te abikisaki biso mpe abengaki biso mpo ete totambola na bomoi ya bule. Mpe soki asalaki bongo, ezali te mpo na misala na biso, kasi ezali nde mpo na mabongisi mpe ngolu na Ye moko kaka, ngolu oyo apesaki biso kati na Yesu-Klisto liboso ya ebandeli ya tango. <sup>10</sup> Nzokande ngolu yango emonani sik'oyo na nzela ya koya ya Yesu-Klisto, Mobikisi na biso, oyo asilisaki nguya ya kufa mpe atalisaki bosolo ya bomoi ya seko na nzela ya Sango Malamu. <sup>11</sup> Ezali mpo na Sango Malamu yango nde Nzambe atiaki ngai moteyi, ntoma mpe molakisi. <sup>12</sup> Ezali mpe mpo na Sango Malamu yango nde nazali komona pasi oyo. Kasi atako bongo, nazali koyoka soni te, pamba te nayebi nani oyo ngai nandimela, mpe nazali na elikya ete azali na makoki ya kobatela nyonso oyo apesa ngai, kino na mokolo wana.

<sup>13</sup> Kamata lokola ndakisa, mateya ya sembo oyo nateyaki yo mpe salela yango kolanda kondima mpe bolingo oyo tozali na yango kati na Yesu-Klisto. <sup>14</sup> Batela yango malamumu lokola bomengo, na lisungi ya Molimo Mosantu oyo avandaka kati na biso.

### *Molende ya Onezifore*

<sup>15</sup> Oyebi malamumu ete bato nyonso oyo bazali kati na mokili ya Azia bakimaki ngai ; kati na bango, tozali na Fijele mpe Erimojene. <sup>16</sup> Tika ete Nkolo atalisa ngolu na Ye epai ya libota ya Onezifore, pamba te abondisaki ngai mbala mingi mpe ayokaki soni te mpo na minyololo na ngai. <sup>17</sup> Kutu tango akomaki na Rome, asalaki nyonso mpo na koluka ngai kino amonaki ngai. <sup>18</sup> Tika ete, na mokolo wana, Nkolo atalisa ngolu na Ye epai ya Onezifore ! Oyebi lisusu malamumu ndenge nini asungaki ngai kati na Efeso.

## 2

### *Soda ya Yesu-Klisto*

<sup>1</sup> Mwana na ngai, zala makasi kati na ngolu oyo ezali kati na Yesu-Klisto. <sup>2</sup> Makambo oyo oyokaki epai na ngai liboso ya batatoli ebele, teya yango na bato ya sembo oyo bazali na makoki ya koteya yango lisusu na bato mosusu. <sup>3</sup> Mona pasi elongo na ngai lokola soda ya mpiko ya Yesu-Klisto. <sup>4</sup> Moto oyo akoti na mosala ya soda amipesaka te na makambo ya bato oyo bazali basoda te mpo na kosepelisa mokonzi na ye ya mampinga.

<sup>5</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na moto oyo azali kosala lisano ya kokima mbangu : akoki te kozwa motole soki akimi mbangu te kolanda mibeko ya lisano. <sup>6</sup> Moloni elanga oyo asalaka makasi asengeli kozala moto ya liboso mpo na kobuka bambuma. <sup>7</sup> Kanisaka malamumu na tina na makambo oyo nazali koloba, mpe Nkolo akopesa yo makoki ya kososola yango nyonso.

<sup>8</sup> Kanisaka Yesu-Klisto, mokitani ya Davidi, oyo asekwaki kati na bakufi, kolanda Sango Malamumu oyo nateyaka. <sup>9</sup> Ezali mpe mpo na Sango Malamumu yango nde nazali komona pasi kino bakanga ngai minyololo lokola mobomi, kasi bakangi Liloba na Nzambe minyololo te. <sup>10</sup> Yango wana nazali koyikela makambo nyonso mpiko mpo na bolamu ya bato oyo Nzambe apona, mpo ete bango mpe bazwa lobiko oyo ezali kati na Yesu-Klisto, elongo na nkembo ya seko.

<sup>11</sup> Maloba oyo ezali ya solo :  
Soki tokufi elongo na Ye,  
tokozala mpe na bomoi elongo na Ye.

<sup>12</sup> Soki toyiki mpiko,  
tokokonza mpe elongo na Ye.

Kasi soki towangani Ye,  
Ye mpe akowangana biso ;

<sup>13</sup> soki tozangi kondima,  
Ye azalaka kaka Moyengebene,  
pamba te akoki komiwangana te.

### *Kosalela Nzambe na bosolo*

<sup>14</sup> Yango nde makambo oyo osengeli koloba mbala na mbala epai ya bato, na kopesa bango mitindo liboso ya Nzambe ete batika koswana na tina na maloba ; ezali na tina moko te, soki kaka te komema bato oyo bayokaka yango na libebi. <sup>15</sup> Sala makasi ete omimonisa liboso ya Nzambe lokola moto ya kokoka, lokola mosali oyo ayokelaka mosala na ye soni te, pamba te ateyaka na bosome Liloba ya solo. <sup>16</sup> Kima masolo oyo ezanga tina mpe efigaka Nzambe, pamba te ememaka

bato oyo bamipesaka na yango mosika na Nzambe. <sup>17</sup> Mateya na bango eliaka nzoto lokola pota oyo ezali na tofina. Kati na bango, tozali na Imene mpe Filete <sup>18</sup> oyo basila kotika nzela ya solo. Bazali koloba ete lisekwa esili kosalema mpe bazali kokweyisa kondima ya bandimi mosusu. <sup>19</sup> Nzokande moboko makasi oyo Nzambe asila kotia ezali kaka ngwi ; batobola makomi oyo na likolo na yango lokola kashe : « Nkolo ayebi bato na Ye, » mpe « Moto nyonso oyo atalolaka Kombo ya Nkolo asengeli koboya mabe. »

<sup>20</sup> Kati na ndako ya monene, ezalaka kaka te na basani ya wolo mpe ya palata, kasi ezalaka mpe na basani oyo basala na nzete to na mabele. Basani ya wolo mpe ya palata ezalaka mpo na koyamba bato ya lokumu, kasi basani ya nzete mpe ya mabele ezalaka mpo na misala ya bongo na bongo.

<sup>21</sup> Soki moto amibateli peto na makambo nyonso oyo nawuti koloba, akozala lokola sani oyo babongisi mpo na koyamba bato ya lokumu, akozala bule, moto na tina mpo na Nkolo mpe moto oyo babongisi mpo na misala nyonso ya malamumu.

<sup>22</sup> Kima baposa mabe ya bolenge mpe luka bosembo, kondima, bolingo mpe kimia elongo na bato oyo babelelaka Nkolo na motema ya peto.

<sup>23</sup> Kima masolo ya tembe ya bozoba mpe ezanga tina, pamba te oyebe malamumu ete esukaka kaka na koswana. <sup>24</sup> Mpe ezali malamumu te mpo na mosali ya Nkolo kozala moto oyo aswanaka na bato, kasi asengeli nde kozala moto ya boboto epai ya bato nyonso, moto oyo azali na makoki ya kopesa malakisi, ya kokanga motema <sup>25</sup> mpe ya koteya na boboto bato oyo babendanaka na ye ; asengeli kozala na elikya ete Nzambe akosalela bango ngolu ya kobongola mitema mpo ete bayeba solo. <sup>26</sup> Bongo bakozongela mayele na bango ya malamumu mpe bakolongwa na motambo ya Satana oyo akanga bango na boloko mpo ete basala kaka mokano na ye.

### 3

#### *Mikolo ya suka*

<sup>1</sup> Kasi yeba malamumu ete mikolo ya suka ekozala mikolo ya pasi : <sup>2</sup> bato bakokoma na lokoso ya mbongo, bakokoma miyimi, lolendo, lofundu ; bakokoma kofinga Nzambe, kozanga botosi epai ya baboti na bango, koboya kozongisa matondi, kozanga limemia mpo na biloko ya bule, <sup>3</sup> kozanga bolingo, kozanga mawa, kokosela baninga makambo, kozanga makoki ya komikanga, bato na kanza, banguna ya bolamu, <sup>4</sup> bateki baninga, bato ya mitema mikuse, bato na komitombola, bato balinga bisengo na esika ya kolinga Nzambe ; <sup>5</sup> bakobanda komilakisa lokola nde bazali na botosi kati na makambo ya Nzambe, nzokande bawanganaka nguya na yango. Kima bato ya lolenge wana !

<sup>6</sup> Bamosusu kati na bango bakotaka na bandako ya bato mpe bakosaka basi ya pete oyo batonda na masumu mpe bamitikaka na lolenge nyonso ya baposa ya nzoto, <sup>7</sup> oyo balukaka tango nyonso koyekola kasi bakokaka ata moke te koyeba solo. <sup>8</sup> Ndenge Janesi mpe Jambresi batelemelaki Moyize, ndenge wana mpe bato wana batelemelaki solo. Bazali bato oyo makanisi na bango esila kobeba mpe kondima na bango esila kokufa. <sup>9</sup> Kasi bakokende mosika te,

pamba te bozoba na bango ekomonana na miso ya bato nyonso, ndenge ezalaki mpo na mibali wana mibale.

*Kokangama na malakisi oyo oyekolaki*

<sup>10</sup> Nzokande yo oyebi nyonso na tina na mateya na ngai, bizaleli, makanisi, kondima, kokanga motema, bolingo, mpiko, <sup>11</sup> minyoko mpe pasi na ngai ; oyebi makambo nyonso oyo ekomelaki ngai na Antioshe, na Ikoniomi mpe na Listre. Solo, nanyokwamaki makasi, kasi Nkolo akangolaki ngai wuta na nyonso. <sup>12</sup> Solo, bato nyonso oyo balingi kotambola na botosi kati na Yesu-Klisto bakonyokolama. <sup>13</sup> Kasi bato mabe mpe ba-oyo bakosaka baninga bakozala kozinda kati na mabe, kokosa bato mosusu, mpe bango moko bakokosa bango.

<sup>14</sup> Kasi yo, kangama kaka na makambo oyo oyekolaki mpe ondimaki, pamba te oyebi epai ya nani oyekolaki yango ; <sup>15</sup> mpe wuta bomwana na yo, oyebi Makomi ya bule oyo ezali na makomi ya kopesa yo bwanya oyo ememaka na lobiko na nzela ya kondima kati na Yesu-Klisto.

<sup>16</sup> Makomi nyonso ekomama na nguya ya Nzambe mpe ezali na tina mpo na koteya, kopamela, kozongisa na nzela mpe kolakisa bato kotambola kolanda bosembo, <sup>17</sup> mpo ete moto na Nzambe azala ya kokoka mpe ya kobongisama mpo na kosala misala nyonso ya malamumu.

## 4

*Koteya Liloba*

<sup>1</sup> Yango wana, liboso ya Nzambe mpe ya Yesu-Klisto oyo akosambisa bato ya bomoi mpe bakufi, mpe na makanisi ya kolengela koya na Ye mpe ya Bokonzi na Ye, nazali kopesa yo mitindo oyo : <sup>2</sup> teya Liloba, betela yango sete na tango ya malamumu to te, zongisa na nzela, pamela mpe lendisa na nzela ya mateya na yo mpe na kokanga motema. <sup>3</sup> Pamba te na mikolo ekoya, bato bakolinga lisusu te koyoka mateya ya solo, kasi bakomilukela bango moko, kolanda baposa na bango, bateyi oyo bakoyebisa bango makambo oyo matoyi na bango esepelaka koyoka ; <sup>4</sup> bakoboya koyoka mateya ya solo mpe bakomipesa makasi na koyoka masapo. <sup>5</sup> Kasi yo, zala na ekenge na makambo nyonso, yikela pasi mpiko, sala mosala ya mopanzi Sango Malamumu, kokisa malamumu lotomo na yo.

*Suka ya Polo*

<sup>6</sup> Pamba te nakomi pene ya kokaba bomoi na ngai lokola mbeka ya masanga mpo na Nzambe, mpe tango na ngai ya kotika mokili oyo ekoki. <sup>7</sup> Nabundi etumba na ngai malamumu, nakomi na suka ya lisano na ngai ya kokima mbangu, nabateli kondima. <sup>8</sup> Sik'oyo, Nzambe abombeli ngai motole ya bosembo, oyo Nkolo, Mosambisi ya sembo, akopesa ngai na mokolo wana : akopesa yango na ngai kaka te, kasi mpe na bato nyonso oyo balingaka boyei na Ye.

*Maloba ya suka ya Polo*

<sup>9</sup> Sala makasi ete oya noki epai na ngai. <sup>10</sup> Pamba te Demasi asundolaki ngai : alingaki mokili oyo mpe akendeki na Tesalonika ; Kresasi akendeki na Galatia, mpe Tito akendeki na Dalimatia. <sup>11</sup> Kaka Luka nde azali elongo na ngai. Kamata Malako, mpe boya elongo na ye, pamba te azali na tina mingi epai na ngai mpo na lotomo. <sup>12</sup> Natindaki

Tishike na Efeso. <sup>13</sup> Tango okoya, memela ngai kazaka oyo natikaki na Troasi epai ya Karipisi ; memela ngai mpe babuku na ngai, mingi-mingi babuku oyo basala na poso ya banyama.

<sup>14</sup> Alekizandre, monyangwisi bibende, asalaki ngai mabe mingi. Nkolo akofuta ye kolanda misala na ye. <sup>15</sup> Yo mpe sala keba liboso na ye, pamba te atelemelaki makasi mateya na biso.

<sup>16</sup> Tango nasambaki mpo na mbala ya liboso, moto ata moko te azalaki wana mpo na kosunga ngai ; bango nyonso basundolaki ngai. Tika ete Nzambe atangela bango yango te ! <sup>17</sup> Ezali Nkolo nde atelemaki pembeni na ngai mpe apesaki ngai nguya mpo ete, na nzela na ngai, mateya eteyama na mobimba na yango nyonso, mpe mpo ete Bapagano bayoka yango. Mpe akangolaki ngai wuta na monoko ya nkosi.

<sup>18</sup> Nayebi solo ete Nkolo akokoba kokangola ngai wuta na misala nyonso ya mabe mpe akobikisa ngai mpo na Bokonzi na Ye ya Likolo. Tika ete nkembo ezonga epai na Ye mpo na libela na libela !

Amen.

*Bambote ya suka*

<sup>19</sup> Pesa mbote na Prisika, na Akilasi mpe na libota ya Onezifore.

<sup>20</sup> Erasite atikalaki na Kolinto, mpe natikaki Trofime azali kobela na Mile. <sup>21</sup> Sala makasi ete okoma awa liboso ete tango ya malili makasi ebanda.

Ebilisi, Pidesi, Linisi, Klodia mpe bandeko nyonso bapesi yo mbote.

<sup>22</sup> Tika ete Nkolo azala elongo na molimo na yo ! Tika ete ngolu ezala na bino nyonso !

## Mokanda epai ya Tito

### *Mbote*

<sup>1</sup> Ngai Polo, mowumbu ya Nzambe mpe ntoma ya Yesu-Klisto, mpo na kolendisa kondima ya baponami ya Nzambe mpe boyebi ya bosolo oyo ememaka na botosi kati na makambo ya Nzambe, <sup>2</sup> mpo ete bazala na elikya ya bomoi ya seko oyo Nzambe, Ye oyo akosaka te, alakaki biso wuta kala, liboso ya ebandeli ya tango, <sup>3</sup> mpe atalisi sik'oyo polele na nzela ya Liloba na Ye, oyo napesamelaki mokumba ya kosakola, kolanda etinda ya Nzambe, Mobikisi na biso, na tango oyo Ye akata ;

<sup>4</sup> epai ya Tito, mwana na ngai ya solo kati na kondima moko oyo tozali kokabola elongo na ye :

Tika ete ngolu mpe kimia epesamela yo kowuta na Nzambe Tata mpe na Yesu-Klisto, Mobikisi na biso !

### *Koponama ya bakambi kati na Lingomba*

<sup>5</sup> Natikaki yo kati na Kreti mpo ete osilisa kobongisa makambo oyo etikalaki mpe opona bakambi ya Lingomba kati na engumba moko na moko, ndenge natindaki yo. <sup>6</sup> Mokambi ya Lingomba asengeli kozala moto azanga pamela, mobali ya mwasi moko, moboti ya malamumu ; mpe bana na ye basengeli kozala bandimi, bana ya mobulu te mpe ya kilikili te.

<sup>7</sup> Lokola motambolisi misala ya Nzambe, mokambi ya Lingomba asengeli kozala moto azanga pamela. Yango wana, asengeli kozala moto na lolendo te, moto na kanda te, molangwi masanga te, moto na kanza te, moto na lokoso ya mbongo te. <sup>8</sup> Asengeli nde kozala moto oyo ayambaka bato malamumu kati na ndako na ye, alingaka makambo ya malamumu, azalaka na ekenge ; asengeli kozala moto ya bule, moto ya sembo, moto oyo ayebi komikanga, <sup>9</sup> moto oyo akangama makasi na Liloba ya solo, ndenge kaka bateyaki ye yango. Na bongo, akoki kolendisa bato mosusu na nzela ya malakisi ya peto mpe kosukisa tembe ya bato oyo bandimaka te.

### *Bateyi ya lokuta*

<sup>10</sup> Bato mingi baboyi kotosa solo, bazali koteya makambo ezanga tina mpe ya lokuta, mingi-mingi kati na bato oyo bakatama ngenga. <sup>11</sup> Osengeli kosukisa bango, pamba te bazali kobebisa mabota ebele na nzela ya malakisi oyo esengeli kutu te, mpo na kaka kozwa mbongo ya soni.

<sup>12</sup> Moto moko ya Kreti, oyo bango moko bato ya Kreti bazwaka lokola mosakoli, alobaki : « Bato ya Kreti bazalaka bakosi, bazalaka banyama mabe, bato na lokoso mpe bagoyigoyi. »

<sup>13</sup> Litatoli oyo ezali penza ya solo. Yango wana, pamela bango makasi mpo ete bazala na kondima ya peto <sup>14</sup> mpe balanda te masapo ya Bayuda to mibeko ya bato oyo baboyi solo.

<sup>15</sup> Mpo na bato oyo bazali peto, nyonso ezalaka peto ; kasi mpo na bato oyo bazali mbindo mpe bazangi kondima, eloko moko te ezalaka peto, pamba te mayele mpe mitema na bango ezali mbindo. <sup>16</sup> Balobaka ete bayebi Nzambe, kasi bawanganaka Ye na nzela ya misala na bango, pamba te bazali nkele, batomboki mpe bazangi makoki ya kosala ata likambo moko ya malamumu.

## 2

### *Mitindo mpo na bandimi*

<sup>1</sup> Kasi yo, teya makambo oyo ekoki na malakisi ya peto. <sup>2</sup> Teya na batata mibange ete balekisaka ndelo te na bizaleli na bango, bazala bato oyo bakoki na lokumu, bato na mayele, bato na kondima ya solo, bato na bolingo, mpe bato na molende.

<sup>3</sup> Teya mpe bamama mibange ete bazala na bizaleli oyo ekoki na bato oyo bamibulisa mpo na Nzambe : basengeli te kotongaka bato mpe kozala bawumbu ya masanga ; basengeli nde komipesa na koteyaka makambo ya malamumu, <sup>4</sup> mpo ete balakisa na bilenge basi kolinga mibali na bango mpe bana na bango, <sup>5</sup> komibatela malamumu, kotambola na bomoi ya peto, komipesa na misala kati na bandako na bango, kozala basi ya boboto mpe ya botosi liboso ya mibali na bango, mpo ete Liloba na Nzambe efigama te.

<sup>6</sup> Lendisa mpe bilenge mibali ete bamibatelaka malamumu. <sup>7</sup> Na makambo nyonso, zala ndakisa na nzela ya misala malamumu ; mpe na mateya na yo, lakisa bosembo, longola maseki, <sup>8</sup> salela maloba ya kimia mpe ezanga pamela, mpo ete bato oyo batelemelaka yo bayoka soni mpe bazanga mabe ya koloba na tina na biso.

<sup>9</sup> Teya bawumbu ete batosaka bankolo na bango na makambo nyonso, basalaka makasi mpo na kospelisa bango, babendanaka na bango te <sup>10</sup> mpe bayibaka te. Kasi teya bango ete bamilakisaka tango nyonso lokola bato oyo bankolo na bango bakoki kotiela mitema, mpo ete bakomisa malakisi ya Nzambe Mobikisi na biso elengi.

### *Ngolu, etima ya lobiko*

<sup>11</sup> Pamba te ngolu ya Nzambe emonisami lokola etima ya lobiko mpo na bato nyonso. <sup>12</sup> Elakisaka biso kotika mabe, kokabwana na baposa ya makambo ya mokili, kobika tango oyo na bwanya, na bosembo mpe na botosi kati na makambo ya Nzambe, <sup>13</sup> wana tozali kozela kokokisama ya elikya oyo epambolama : komonisama ya nkembo ya Yesu-Klisto, Nzambe monene mpe Mobikisi na biso, oyo <sup>14</sup> amikabaki Ye moko mpo na biso, mpo ete akangola biso na mabe nyonso mpe apetola biso mpo na Ye moko lokola bato na Ye, oyo batondi na posa makasi ya kosala misala ya malamumu.

<sup>15</sup> Yango nde makambo oyo osengeli koteya. Lendisa mpe pamela na bokonzi nyonso. Kopesa na moto moko te nzela ya kotiela yo.

## 3

### *Etamboli ya baklisto*

<sup>1</sup> Yebisa bango lisusu ete basengeli kotosa bakambi mpe bakonzi, koselingwa mpo na misala nyonso ya malamumu, <sup>2</sup> komipekisa kotiela

bato, kozala bato na kimia, na boboto mpe na bolingo epai ya bato nyonso.

<sup>3</sup> Pamba te biso mpe, na kala, tozalaki kosala makambo lokola bazoba, lokola bato bazanga botosi na miso ya Nzambe, lokola bato babunga nzela, lokola bawumbu ya lolenge nyonso ya baposa mpe ya bisengo. Na bomoi na biso, tozalaki kobika bomoi ya kosalaka mabe na bato mpe ya bilulela. Bato bayinaki biso, mpe tozalaki koyinana biso na biso. <sup>4</sup> Kasi tango Nzambe Mobikisi na biso amonisaki boboto mpe bolingo na Ye mpo na bato, <sup>5</sup> abikisaki biso. Asalaki bongo mpo na bosembo na biso te, kasi mpo na mawa na Ye na nzela ya Molimo Mosantu oyo akomisaki biso bato ya sika na mokolo ya mbotama na biso ya mibale. <sup>6</sup> Nzambe asopelaki biso Molimo Mosantu na bofuluki penza na nzela ya Yesu-Klisto, Mobikisi na biso, <sup>7</sup> mpo ete, wana akomisi biso bato ya sembo na nzela na ngolu na Ye, tokoma bakitani ya libula kolanda elikya ya bomoi ya seko.

<sup>8</sup> Makambo oyo nawuti koloba ezali penza ya solo ; mpe nalingi ete obetelaka yango sete makasi, mpo ete bato oyo bandimeli Nzambe bamipesa mobimba mpo na kosala misala ya malamumu. Yango nde makambo oyo ezali penza malamumu mpe na tina mpo na bato.

*Bato oyo bamemaka bokabwani*

<sup>9</sup> Kasi kima tembe ya bozoba, masolo ya milongo ya mbotama, koswana mpe bitumba na tina na mibeko : ezali na litomba te mpe ezali na tina te. <sup>10</sup> Soki, kati na Lingomba, ezali na moto oyo amemaka bokabwani, kebisa ye, mbala moko, mpe kebisa ye mbala ya mibale. Soki aboyi kaka koyoka, bimisa ye libanda ya Lingomba ; <sup>11</sup> pamba te osengeli koyeba ete moto ya ndenge wana abunga nzela, azali kosala masumu ; mpe na ndenge wana, amikateli ye moko etumbu.

*Mitindo ya suka*

<sup>12</sup> Tango kaka nakotindela yo Artemasi to Tishike, sala nyonso mpo ete oya epai na ngai, na Nikopolisi, pamba te nazwaki mokano ya kolekisa kuna eleko ya malili makasi.

<sup>13</sup> Sala nyonso oyo okoki kosala mpo na kosunga mobembo ya Zenasi, molakisi ya Mobeko, mpe Apolosi mpo ete bazanga eloko moko te na nzela. <sup>14</sup> Bandeko na biso mpe basengeli koyekola komipesa na misala ya malamumu, mpo na kosunga bosenga nyonso mpe kobika bomoi oyo ekobotaka bambuma.

*Bambote*

<sup>15</sup> Bato nyonso oyo bazali elongo na ngai batindeli yo mbote. Pesa mbote na bato oyo balingaka biso kati na kondima.

Tika ete ngolu ya Nzambe ezala na biso nyonso !



## Mokanda epai ya Filemo

### *Mbote*

<sup>1</sup> Ngai Polo, mokangami na boloko mpo na Yesu-Klisto, mpe Timote, ndeko na biso ;

Epai ya Filemo, molingami na biso mpe moninga ya mosala ;

<sup>2</sup> epai ya Apia, ndeko na biso ya mwasi ;

epai ya Arshipe, moninga na biso ya etumba ;

mpe epai ya Lingomba oyo esanganaka na ndako ya Filemo :

<sup>3</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino kowuta na Nzambe, Tata na biso, mpe na Nkolo Yesu-Klisto !

### *Matondi mpe libondeli*

<sup>4</sup> Tango nyonso nasambelaka, natangaka kombo na yo mpe nazongisaka matondi epai ya Nzambe na ngai, <sup>5</sup> pamba te nazali koyoka sango ya bolingo na yo mpo na basantu nyonso, mpe ya kondima na yo kati na Nkolo Yesu. <sup>6</sup> Nabondelaka ete kondima oyo ezali kosangisa biso emonisama na misala, mpo ete ososola malamumu bolamu nyonso oyo tozali na yango kati na Klisto. <sup>7</sup> Ndeko na ngai, bolingo na yo mpo na basantu ezali penza kopesa ngai esengo mingi mpe kolendisana ngai, pamba te okitisaki bango mitema.

### *Polo asengi mpo na Onezime*

<sup>8</sup> Yango wana, atako, kati na Klisto, nazali na makoki ya kotinda yo kosala likambo songolo to pakala, <sup>9</sup> kasi nasepeli kosenga na yo na kombo ya bolingo, ngai Polo, mobange mpe sik'oyo mokangami na boloko mpo na Yesu-Klisto ; <sup>10</sup> nasepeli kosenga na yo na tina na Onezime oyo azali mwana na ngai kati na Klisto, pamba te nakomaki tata na ye ya molimo awa, kati na boloko. <sup>11</sup> Na kala, azalaki na tina ata moko te na miso na yo, kasi sik'oyo akomi na tina mingi na miso na yo mpe na miso na ngai.

<sup>12</sup> Nazali kozongisa ye epai na yo, pamba te azali penza motema na ngai. <sup>13</sup> Nalingaki ete atikala elongo na ngai awa, na boloko epai wapi nazali mpo na Sango Malamumu, mpo ete asalisa ngai na esika na yo. <sup>14</sup> Nzokande nakokaki te kosala yango, pamba te nazwaki ndingisa na yo te, mpo ete bolamu oyo okosala ezala oyo ewuti na motema na yo moko, kasi na kotindika te. <sup>15</sup> Tango mosusu, mwa tango moke oyo bozalaki ya kokabwana na Onezime ezalaki mpo ete ozwa ye mpo na libela, <sup>16</sup> lokola mowumbu lisusu te kasi koleka kutu ata mowumbu, lokola ndeko ya bolingo. Azali na litomba mingi mpo na ngai, kasi azali mpe na litomba mingi lisusu koleka mpo na yo, lokola moto mpe lokola ndeko kati na Nkolo.

<sup>17</sup> Soki ya solo ozwaka ngai lokola ndeko na yo kati na kondima, yamba ye lokola nde oyambi ngai. <sup>18</sup> Soki asalaki yo mabe to mpe azali na niongo na yo, tanga yango na moto na ngai. <sup>19</sup> Ezali loboko na ngai

moko Polo nde ezali kokoma makambo oyo : ngai moko nakofuta yo niongo yango. Nazali mpe na posa te ya kokanisela yo ete yo mpe ozali na niongo na ngai : niongo yango ezali nde bomoi na yo. <sup>20</sup> Ndeko na ngai, mpo na bolingo ya Nkolo, salela ngai bolamu wana ; kitisa ngai motema lokola ndeko na yo kati na Klisto. <sup>21</sup> Nakomeli yo na elikya ete okosala makambo oyo nasengi yo, mpe nayebi ete okosala kutu koleka. <sup>22</sup> Nasengi na yo lisusu ete obongisela ngai esika ya kolala, pamba te nazali na elikya ete Nzambe akozongisa ngai epai na bino lokola eyano na mabondeli na bino.

*Bambote ya suka*

<sup>23</sup> Epafrasi, moninga na ngai ya boloko kati na Yesu-Klisto, atindeli yo mbote.

<sup>24</sup> Ndenge moko mpe Malako, Arisitarke, Demasi mpe Luka, baninga na ngai ya mosala, bango mpe batindeli yo mbote.

<sup>25</sup> Tika ete ngolu ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, ezala elongo na molimo na yo !

## Mokanda epai ya Ba-Ebre Bomoto ya Mwana na Nzambe

*Nzambe amimonisi na nzela ya Mwana*

<sup>1</sup> Na tango ya kala, Nzambe azalaki koloba, mbala mingi mpe na lolenge ebele, epai ya bakoko na biso, na nzela ya basakoli. <sup>2</sup> Kasi sik'oyo, na mikolo oyo ezali ya suka, Nzambe azali koloba na biso na nzela ya Mwana na Ye, oyo Ye moko Nzambe akomisaki Mokitani ya biloko nyonso. Ezali mpe na nzela na Ye nde Nzambe asalaki mokili. <sup>3</sup> Mwana yango amonisaka kongenga ya nkembo ya Nzambe, azali elilingi oyo etalisaka mobimba ya Nzambe mpe asimbi biloko nyonso na nguya ya Liloba na Ye. Sima na Ye kopetola masumu ya bato, avandi kati na Likolo, na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe-Na-Nguya-Nyonso, <sup>4</sup> mpe azwi esika ya lokumu penza koleka ba-anjelu mpo ete azwi Kombo oyo eleki bakombo ya ba-anjelu.

*Mwana na Nzambe aleki ba-anjelu*

<sup>5</sup> Epai ya anjelu nini penza Nzambe aloba :  
« Ozali mwana na ngai ;  
na mokolo ya lelo, nakomi Tata na yo ? »

To mpe :

« Ngai nakozala Tata mpo na ye,  
mpe ye akozala mwana mpo na Ngai ? »

<sup>6</sup> Mpe lisusu, tango Nzambe atindaki Mwana na Ye ya liboso kati na mokili, epai ya nani aloba :

« Tika ete ba-anjelu nyonso ya Nzambe bagumbamelaka Yo ? »

<sup>7</sup> Nzokande, tala makambo oyo Nzambe aloba na tina na ba-anjelu :

« Akomisaka ba-anjelu na Ye mipepe,  
mpe basali na Ye, ndemo ya moto. »

<sup>8</sup> Mpe tala makambo oyo aloba na tina na Mwana :

« Oh Nzambe, Kiti ya Bokonzi na Yo ekowumela seko na seko,  
lingenda ya bokonzi na Yo ezali mpo na bosembo.

<sup>9</sup> Olingaka bosembo mpe oyinaka mabe ;

yango wana, oh Nzambe, Nzambe na Yo apakoli Yo mafuta ya esengo,

asepeli na Yo koleka baninga na Yo ! »

<sup>10</sup> Kaka na tina na mwana, alobaki lisusu :

« Na ebandeli, oh Nkolo, Yo nde otiaki miboko ya mokili,  
mpe maboko na Yo nde esalaki Likolo.

<sup>11</sup> Nyonso wana ekobeba,

ekonzuluka lokola elamba ;  
kasi Yo, okotikala seko na seko.

<sup>12</sup> Okolinga yango lokola kazaka,

mpe bakolongola yango lokola elamba

mpe na kotia elamba mosusu.

Kasi Yo, ozali ndenge moko,

mibu na Yo ekotikala kosuka te ! »

<sup>13</sup> Mpe lisusu, epai ya anjelu nini Nzambe aloba :

« Vanda na ngambo ya loboko na Ngai ya mobali  
kino nakomisa banguna na yo  
enyatelo makolo na yo ? »

<sup>14</sup> Nzokande, ba-anjelu nyonso bazali milimo oyo esalaka mpo na Nzambe, mpe Nzambe atindaka bango kokokisa lotomo na bango mpo na bolamu ya bato oyo bakozwa lobiko.

## 2

*Kozwa na motuya lobiko kowuta na Mwana*

<sup>1</sup> Yango wana, tosengeli kozwa lisusu na motuya makasi mateya oyo toyokaki mpo ete tobunga te. <sup>2</sup> Pamba te soki sango oyo epesamaki, na tango ya kala, na nzela ya ba-anjelu, ezalaki na motuya makasi na ndenge ete bato oyo batiolaki yango mpe batosaki yango te bazwaki etumbu oyo ekokaki mpo na bango, <sup>3</sup> ndenge nini biso tozanga kozwa etumbu soki tozwi na pamba lobiko ya boye ? Solo, Ye moko Nkolo nde asakolaki liboso na tina na lobiko yango ; bongo na sima, bato oyo bayokaki sango yango batalisaki biso bosolo na yango. <sup>4</sup> Nzambe mpe azalaki kokokisa bosolo ya litatoli na bango na nzela ya bilembo ya kokamwa, na nzela ya misala minene, ya bikamwa ya ndenge na ndenge mpe ya makabo ya Molimo Mosantu, oyo azalaki kopesa bango kolanda mokano na Ye.

*Nyonso ezali na se ya Bokonzi ya Mwana*

<sup>5</sup> Nzambe atiaki te mokili oyo ezali koya, mokili oyo tozali kolobela, na se ya bokonzi ya ba-anjelu. <sup>6</sup> Nzokande, ezali na moko oyo atitolaki boye kati na Makomi :

« Moto azali nini mpo ete okanisa ye ?

Mwana na moto azali nani mpo ete obatela ye ?

<sup>7</sup> Okitisaki ye na se ya ba-anjelu mpo na mwa tango moke,  
kasi olatisaki ye motole ya nkembo mpe ya lokumu,

<sup>8</sup> mpe otiaki biloko nyonso  
na se ya matambe na ye. »

Awa Nzambe atiaki nyonso na se ya bokonzi na ye, atikaki ata eloko moko te oyo ezangaki kozala na se ya bokonzi na ye. Nzokande, ezali solo ete, kino sik'oyo, tomoni nanu te ete nyonso ezali na se ya bokonzi na ye. <sup>9</sup> Kasi tala makambo oyo tozali komona : Yesu oyo akitisamaki na se ya ba-anjelu mpo na mwa tango moke, alati sik'oyo motole ya nkembo mpe ya lokumu mpo ete andimaki pasi oyo ememaki Ye kino na kufa. Na bongo, na ngolu ya Nzambe, Yesu akufaki nde mpo na bato nyonso.

*Mwana na Nzambe azali ndeko ya bato nyonso*

<sup>10</sup> Emonanaki malamumu ete, mpo na komema bana ebele na nkembo, Nzambe oyo akela biloko nyonso mpe azali Nkolo na yango akomisa ya kokoka na nzela ya pasi, mokonzi oyo asengelaki komema bango na lobiko. <sup>11</sup> Pamba te Mobulisi ya basumuki mpe bato oyo babulisami bazali kaka na Tata moko. Yango wana Yesu azalaki na soni te ya kobenga bango bandeko na Ye, <sup>12</sup> tango alobaki :

« Nakotatola Kombo na Yo epai ya bandeko na Ngai,  
nakokumisa Yo na banzembo kati na mayangani. »

<sup>13</sup> Yesu alobaki lisusu :

« Nakotia elikya na Ngai kati na Ye ; »

Mpe lisusu :

« Ngai oyo, Ngai elongo na bana oyo Nzambe apesa Ngai. »

<sup>14</sup> Boye, lokola bana yango bazali na nzoto mpe makila, Ye mpe asanganaki elongo na bomoto na bango mpo ete, na nzela ya kufa na Ye, asilisa nguya ya Satana oyo azalaki kosimba nguya ya kufa, <sup>15</sup> mpe akangola bato nyonso oyo, bomoi na bango mobimba, bakomaki bawumbu likolo na kobanga kufa.

<sup>16</sup> Pamba te ezali penza ya solo ete Yesu ayaki te mpo na kosunga ba-anjelu, kasi mpo na kosunga nde bakitani ya Abrayami. <sup>17</sup> Yango wana asengelaki kozala ndenge moko na bandeko na Ye na makambo nyonso mpo ete akoma Mokonzi ya Banganga-Nzambe, oyo atonda na boboto, mpe oyo bakoki kotielala motema na makambo oyo etali boyokani ya moto elongo na Nzambe, mpe mpo ete akoka kosala mosala ya bolimbisi masumu ya bato. <sup>18</sup> Pamba te, lokola Ye moko amonaki pasi tango amekamaki, akoki mpe kosunga bato oyo bazali komekama.

### 3

#### *Yesu aleki Moyize*

<sup>1</sup> Yango wana, bandeko basantu, bino oyo Nzambe abenga mpo na kozwa bomengo ya Likolo, botalela kaka Yesu oyo biso tozali kondima lokola Ntoma mpe Mokonzi ya Banganga-Nzambe. <sup>2</sup> Solo, azali sembo na miso ya Nzambe oyo aponaki Ye, ndenge Moyize azalaki sembo kati na Ndako mobimba ya Nzambe. <sup>3</sup> Yesu amonanaki ete akoki mpo na kozwa lokumu monene koleka Moyize ; ndenge moko mpe motongi ndako azali na lokumu monene koleka ndako yango moko. <sup>4</sup> Pamba te, ezali na ndako moko te oyo ezangi motongi ; nzokande Nzambe azali motongi ya biloko nyonso.

<sup>5</sup> Moyize azalaki sembo lokola mosali kati na Ndako mobimba ya Nzambe, mpo na kotatola na tina na makambo oyo Nzambe akoloba na mikolo oyo ezalaki kolanda. <sup>6</sup> Kasi Klisto azali sembo lokola Mwana, Mokonzi ya Ndako ya Nzambe. Mpe biso, tozali Ndako na Ye, soki kaka tozali kobatela makasi kino na suka, kondima mpe lokumu oyo elikya epesaka biso.

#### *Bopemi ya bandimi ya Nzambe*

<sup>7</sup> Yango wana, kolanda ndenge Molimo Mosantu alobi :

« Lelo, soki boyoki mongongo na Ye,

<sup>8</sup> boyeisa mitema na bino mabanga te,  
ndenge bosalaki tango botombokelaki Nzambe,  
na mokolo ya komekama kati na esobe

<sup>9</sup> epai wapi batata na bino bamekaki ngai  
mpe balukaki kotala mozindo ya motema na ngai  
atako bamonaki misala na ngai

<sup>10</sup> mibu tuku minei.

Yango wana, natombokelaki bato ya ekeke wana  
mpe nalobaki :

< Mitema na bango ezali kobeba tango nyonso,  
mpe bayebaki banzela na ngai te. >

<sup>11</sup> Boye, kati na kanda na ngai, nakataki seleka :

« Bakotikala kokota te kati na bopemi na ngai ! »

<sup>12</sup> Bandeko na ngai, bosala keba ete moto moko te kati na bino azala na motema mabe mpe azanga kondima kino kokabwana na Nzambe na bomoi ; <sup>13</sup> kasi bolendisanaka bino na bino mokolo na mokolo, na tango nyonso oyo bakoki nanu koloba « lelo, » mpo ete moko te kati na bino akosama na masumu mpe akoma motema libanga. <sup>14</sup> Pamba te tozali solo lisanga na Klisto soki tosimbi makasi, kino na suka, elikya oyo tozwaki wuta na ebandeli, <sup>15</sup> kolanda ndenge elobama :

« Lelo, soki boyoki mongongo na Ye,  
 boyeisa mitema na bino mabanga te,  
 ndenge bosalaki tango botombokelaki Nzambe. »

<sup>16</sup> Banani bayokaki mongongo ya Nzambe mpe batombokelaki Ye ? Ezali te bato nyonso oyo Moyize abimisaki na Ejipito ? <sup>17</sup> Asilikelaki banani mibu tuku minei ? Ezali te bato oyo basalaki masumu, oyo bibembe na bango ekweyaki kati na esobe ? <sup>18</sup> Epai ya banani Nzambe akataki seleka ete bakokota te kati na bopemi na Ye ? Ezali te epai ya bato oyo baboyaki kotosa Ye ?

<sup>19</sup> Boye, tomoni ete balongaki te kokota mpo ete bazangaki kondima.

## 4

<sup>1</sup> Yango wana, lokola elaka ya kokota kati na bopemi ya Nzambe ezali nanu, tosala keba ete moko kati na bino akanisa ete azangeli. <sup>2</sup> Pamba te, biso mpe toyokaki Sango Malamu lokola bango ; kasi mateya oyo bayokaki esungaki bango ata na likambo moko te mpo ete bato oyo bayokaki yango bayambaki yango na kondima te. <sup>3</sup> Sik'oyo, biso oyo tondimi, tozali kokota kati na bopemi yango kolanda ndenge Nzambe alobaki :

« Yango wana, kati na kanda na ngai, nakataki seleka oyo :

« Bakotikala kokota te kati na bopemi na ngai ! »

Nzambe alobaki bongo, atako misala na Ye emonanaki wuta na tango oyo akelaki mokili. <sup>4</sup> Pamba te, na esika moko, elobami boye na tina na mokolo ya sambo : « Boye, na mokolo ya sambo, Nzambe akataki mosala nyonso oyo azalaki kosala. »

<sup>5</sup> Mpe, kati na eteni oyo esili koleka, alobi : « Bakotikala kokota te kati na bopemi na ngai ! »

<sup>6</sup> Boye, lokola emonani polele ete ezali nanu na bato oyo basengeli kokota kati na bopemi yango, mpe ete bato oyo bazalaki bato ya liboso mpo na koyoka Sango Malamu bakotaki te mpo ete batosaki Nzambe te, <sup>7</sup> yango wana Nzambe abongisi lisusu mokolo moko oyo azali kobenga « lelo, » tango alobaki, sima na mikolo, na nzela ya Davidi :

« Lelo, soki boyoki mongongo na Ye,  
 boyeisa mitema na bino mabanga te. »

<sup>8</sup> Pamba te, soki Jozue alonga penza kopesa bango bopemi, Nzambe alingaki lisusu te koloba na tina na mokolo mosusu. <sup>9</sup> Boye, mpo na bato ya Nzambe, etikali na bopemi moko oyo ezali lokola mokolo ya sambo oyo Nzambe apemaki. <sup>10</sup> Pamba te moto oyo akoti kati na bopemi ya Nzambe apemi na misala na ye, ndenge kaka Nzambe apemaki na misala na Ye.

<sup>11</sup> Yango wana, tosala makasi mpo na kokota kati na bopemi yango mpo ete tokweya te kati na bozangi botosi lokola bana ya Isalaele.

<sup>12</sup> Pamba te Liloba na Nzambe ezali na bomoi mpe na nguya, ekotaka koleka kutu mopanga oyo ezali na minu na bangambo nyonso mibale, ekomaka kino kokabola elimo mpe molimo, mikuwa mpe mafuta oyo ezalaka kati na mikuwa, mpe esosolaka malamun makanisi mpe mikano ya motema ya moto. <sup>13</sup> Kati na bikelamu nyonso, moko te ezali ya kobombama na miso ya Nzambe : nyonso ezali polele, mpe ezali ya kobombama te na miso ya Ye oyo akosambisa biso.

*Yesu azali Mokonzi ya Banganga-Nzambe*

<sup>14</sup> Yango wana, lokola tozali na Mokonzi ya Banganga-Nzambe, oyo akatisa Likolo, Ye Yesu, Mwana na Nzambe, tosimba makasi kondima oyo totatolaka. <sup>15</sup> Pamba te tozali na Mokonzi ya Banganga-Nzambe, oyo akoki kosangana na bapasi na biso ; amekamaki kutu na makambo nyonso, ndenge biso mpe tozali komekama, kasi asalaki masumu te.

<sup>16</sup> Boye, topusana na elikya nyonso pene ya Kiti ya Bokonzi ya ngolu mpo ete Nzambe ayokela biso mawa mpe tozwa ngolu, oyo ekosunga biso na tango oyo ekoki.

## **Bonganga-Nzambe ya Klisto**

### **5**

*Klisto, Mokonzi ya Banganga-Nzambe mpe Mopesi lobiko*

<sup>1</sup> Mokonzi nyonso ya Banganga-Nzambe aponamaka kati na bato mpe, lokola mosali ya Nzambe, atiamaka mpo na bolamu ya bato kati na makambo oyo etali boyokani na bango elongo na Nzambe. Mosala na ye ezali : kobonzela Nzambe makabo mpe bambeka mpo na masumu ya bato. <sup>2</sup> Azali na makoki ya kozala na boboto liboso ya bolembu ya bato oyo bazangi boyebi mpe basalaka masumu, pamba te ye moko mpe azali moto na bolembu. <sup>3</sup> Yango wana, likolo ya bolembu yango, asengeli kaka te kobonzaka mbeka mpo na masumu ya bato, kasi asengeli mpe kobonzaka yango mpo na masumu na ye moko.

<sup>4</sup> Moto moko te akoki komikomisa mokonzi ya Banganga-Nzambe, kasi ezali Nzambe nde akomisaka moto mokonzi ya Banganga-Nzambe soki mpe kaka abengi ye, ndenge ezalaki mpo na Aron. <sup>5</sup> Ndenge moko mpe mpo na Klisto : amikomisasi te Mokonzi ya Banganga-Nzambe, kasi ezali Nzambe nde alobaki na Ye :

« Ozali Mwana na Ngai ;

na mokolo ya lelo, nakomi Tata na Yo. »

<sup>6</sup> Mpe, na esika mosusu kati na Makomi, alobaki :

« Ozali Nganga-Nzambe mpo na libela,

kolanda molongo ya Melishisedeki. »

<sup>7</sup> Wana Yesu azalaki kati na mokili, na mongongo makasi mpe na mpinzoli, azalaki kosambela mpe kobondela Ye oyo akokaki kobikisa Ye na kufa, mpe Nzambe ayokelaki Ye mpo na botosi na Ye. <sup>8</sup> Atako azalaki Mwana na Nzambe, kasi ayekolaki botosi na nzela ya pasi nyonso oyo amonaki. <sup>9</sup> Mpe tango kaka Nzambe akomisaki Ye ya kokoka, akomaki, mpo na bato nyonso oyo batosaka Ye, Mopesi lobiko ya seko ; <sup>10</sup> pamba te Nzambe atia Ye Mokonzi ya Banganga-Nzambe, kolanda molongo ya Melishisedeki.

*Bilei ya mikolo*

<sup>11</sup> Tozali na makambo mingi ya koloba na tina na likambo oyo, kasi ezali pasi mpo na kolimbola yango mpo ete bososolaka lisusu noki te. <sup>12</sup> Bosengelaki wuta kala kokoma balakisi ; kasi kino sik'oyo, bozali kaka na posa ete moto ateya bino makambo ya ebandeli ya Liloba na Nzambe. Bokomi kutu na posa ya miliki, kasi ya bilei ya makasi te. <sup>13</sup> Nzokande, moto nyonso oyo atikalaka kaka na miliki azali mwana moke mpe ayebi te liloba oyo eteyaka bosembo. <sup>14</sup> Bilei ya makasi ezali mpo na mikolo, ba-oyo bayebi kokesenisa malamau mpe mabe.

## 6

<sup>1</sup> Yango wana, tokota na mateya oyo ekoki mpo na mikolo ; tolekisa tango te na mateya ya ebandeli na tina na Klisto, mpe tozongela te mateya lokola kobongola motema, kotika misala oyo ememaka na kufa, kondima kati na Nzambe, <sup>2</sup> ndenge nyonso ya kobatisa, kotiela bato maboko, lisekwa ya bakufi, mpe etumbu ya seko. <sup>3</sup> Soki Nzambe apesi biso nzela, tokomipesa nde na mateya oyo ekoki mpo na mikolo.

<sup>4</sup> Solo, ekoki kosalema te ete bato oyo Nzambe angengisaki na pole na Ye, oyo bamekaki elengi ya likabo ya Lola, oyo basanganaki na Molimo Mosantu, <sup>5</sup> oyo bamekaki elengi ya bolamu ya Liloba na Nzambe, oyo bamekaki nguya ya mokili oyo ezali koya, <sup>6</sup> ekoki kosalema te ete bateya bango lisusu mateya ya kobongola lisusu mitema soki bakweyi na masumu, pamba te bazali lisusu kobaka Mwana na Nzambe na ekulusu, mpo na bango moko, mpe kosambwisa Ye na miso ya bato.

<sup>7</sup> Tango mabele oyo enokelaka mvula emelaka mayi mpe ebotaka matiti ya tina mpo na bato oyo baloneli yango, Nzambe apambolaka yango. <sup>8</sup> Kasi soki ebimisi basende mpe banzube, ezalaka lisusu na tina te, ezalaka mosika te ya kolakelama mabe, mpe esukaka na kozika na moto.

<sup>9</sup> Atako tolobi bongo, balingami na ngai, tondimisami penza na tina na bino ete tozali kozela lokola libula biloko ya malamau koleka, biloko oyo ememaka na lobiko. <sup>10</sup> Pamba te Nzambe azangi bosembo te mpo ete abosana mosala na bino mpe bolingo nyonso oyo botalisaki mpo na Kombo na Ye, na ndenge bosungaki mpe bozali kokoba kosunga basantu. <sup>11</sup> Kasi tolingi ete moto nyonso kati na bino akoba kolakisa bolingo yango kino na suka mpo ete makambo oyo bozali kotiela elikya ekokisama solo. <sup>12</sup> Tolingi te ete bokoma bagoyigoyi, kasi bomekola bato oyo bazwaka, na nzela ya kondima mpe kokanga motema, biloko oyo Nzambe alaka.

### *Elikya ya solo*

<sup>13</sup> Tango Nzambe apesaki Abrayami elaka, akataki seleka na Kombo na Ye moko, pamba te ezali na moto moko te oyo aleki Nzambe mpo ete Ye Nzambe akata seleka na kombo na ye. <sup>14</sup> Alobaki : « Nakopambola yo solo mpe nakopesa yo bakitani ebele. » <sup>15</sup> Yango wana, Abrayami akangaki motema mpe azwaki oyo Nzambe alakaki ye.

<sup>16</sup> Nzokande, bato bakataka seleka na kombo ya moto oyo aleki bango, mpe seleka ezalaka ndanga oyo esukisaka tembe nyonso. <sup>17</sup> Yango wana, Nzambe akataki seleka mpo na kolakisa na bato oyo bazwaki elaka ete akobongola mokano na Ye te. <sup>18</sup> Mpo na yango, mpo ete, biso bato oyo totika nyonso mpo na kosimba elikya ete tokozwa biloko oyo alakaki biso, tolendisama makasi, Nzambe



asalelaki makambo mibale oyo ebongwanaka te, oyo kati na yango ekoki kosalema te ete Nzambe akosa.

<sup>19</sup> Mpo na biso, elikya yango ezali lokola longo ya bomoi na biso ; epolaka te mpe esimba biso makasi, ekota kino koleka rido, kati penza na Esika-Oyo-Eleki-Bule <sup>20</sup> epai wapi Yesu akotaki mpo na biso lokola moto ya liboso, pamba te akomaki Mokonzi ya Banganga-Nzambe mpo na libela, kolanda molongo ya Melishisedeki.

## 7

### *Melishisedeki aleki Aron*

<sup>1</sup> Melishisedeki azalaki mokonzi ya Salemi mpe Nganga-Nzambe ya Nzambe-Oyo-Aleki-Likolo. Ezali Melishisedeki nde akendeki kokutana na Abrayami, wana Abrayami azali kozonga sima na ye kolonga bakonzi ; mpe ezali Melishisedeki nde apambolaki Abrayami. <sup>2</sup> Abrayami apesaki ye eteni ya zomi ya biloko nyonso oyo azwaki lokola bomengo ya bitumba.

Kombo ya Melishisedeki elakisi « mokonzi ya bosembo. » Azali lisusu mokonzi ya Salemi ; elingi koloba : mokonzi ya kimia. <sup>3</sup> Azalaki na tata te, mama te, bakoko te, mokolo ya mbotama te, mpe mokolo ya kufa te ; azalaki lokola Mwana na Nzambe, mpe azali Nganga-Nzambe mpo na libela.

<sup>4</sup> Botala ndenge nini Melishisedeki azalaki moto monene mpo ete ezala Abrayami, koko na biso, apesa ye eteni ya zomi ya bomengo na ye ya bitumba ! <sup>5</sup> Solo, Mibeko ya Moyize etindaki bana ya Levi, oyo bakomi Banganga-Nzambe kozwa biteni ya zomi epai ya bandeko na bango, bato ya Isalaele, oyo bazali mpe bato ya libota ya Abrayami. <sup>6</sup> Kasi Melishisedeki oyo azalaki kutu moto ya libota ya Levi te azwaki eteni ya zomi ya Abrayami, mpe apambolaki moto oyo Nzambe apesaki bilaka. <sup>7</sup> Nzokande, tembe ezali te ete ezali moto oyo azali na se nde azwaka lipamboli kowuta na moto oyo aleki ye.

<sup>8</sup> Botala lisusu : na ngambo moko, ezali bato oyo bakufaka nde bazali kozwa biteni ya zomi ; kasi na ngambo mosusu, kolanda Makomi, ezali moto na bomoi.

<sup>9</sup> Boye, na mokuse, tokoki koloba ete Levi oyo azwaka biteni ya zomi afutaki eteni ya zomi epai ya Melishisedeki na nzela ya Abrayami ; <sup>10</sup> pamba te, tango Melishisedeki akutanaki na Abrayami, Levi azalaki nanu kati na mokongo ya koko na ye, Abrayami.

### *Klisto azali Nganga-Nzambe, kolanda molongo ya Melishisedeki*

<sup>11</sup> Boye, soki bato oyo bazwaki mobeko bakokaki kokoma ya kokoka na nzela ya bonganga-Nzambe ya Balevi, mpo na nini kotia Nganga-Nzambe mosusu, kolanda molongo ya Melishisedeki, kasi kolanda molongo ya Aron te ?

<sup>12</sup> Nzokande, lokola bonganga-Nzambe ebongwani, mobeko mpe esengeli kobongwana. <sup>13</sup> Pamba te makambo yango etali Nganga-Nzambe oyo azali ya libota ya Levi te, kasi ya libota oyo moto na yango moko te atikala kosala na etumbelo. <sup>14</sup> Toyebi malamumu ete Nkolo na biso azali ya libota ya Yuda, mpe Moyize atikalaki koloba eloko moko te na tina na bonganga-Nzambe ya libota ya Yuda.

<sup>15</sup> Likambo oyo tozali kolobela ekomi lisusu polele koleka awa Nganga-Nzambe mosusu abimi, Nganga-Nzambe oyo akokani na

Melishisedeki ; <sup>16</sup> akomi Nganga-Nzambe kolanda mibeko ya bomoto te, kasi kolanda nguya ya bomoi oyo ezali na suka te. <sup>17</sup> Pamba te, tala litatoli oyo baloba na tina na Ye :

« Ozali Nganga-Nzambe mpo na libela,  
kolanda molongo ya Melishisedeki. »

<sup>18</sup> Boye, Nzambe alongolaki mobeko ya liboso mpo ete ezalaki makasi te mpe ezalaki na tina te. <sup>19</sup> Solo, Mibeko ya Moyize ebongisaki eloko moko te. Kasi elikya ya malamumu koleka epesameli biso, elikya oyo, na nzela na yango, topusanaka pene ya Nzambe.

*Klisto, Mokonzi ya Banganga-Nzambe mpo na libela*

<sup>20</sup> Makambo wana nyonso esalemaki na nzela ya seleka oyo Nzambe akataki. Nzokande, mpo na Balevi, Nzambe akataki ata seleka te mpo ete bakoma Banganga-Nzambe. <sup>21</sup> Kasi Yesu akomaki Nganga-Nzambe na nzela ya seleka, tango Nzambe alobaki na Ye :

« Nkolo akati seleka, mpe akobongola mokano na Ye te :

« Ozali Nganga-Nzambe mpo na libela. » »

<sup>22</sup> Ezali na nzela ya seleka yango nde Yesu akoma ndanga ya boyokani oyo eleki motuya. <sup>23</sup> Mpe lisusu, Banganga-Nzambe bazalaki kokitana ebele, pamba te kufa ezalaki kopekisa bango kosala mosala na bango libela na libela. <sup>24</sup> Kasi mpo ete Yesu azali na bomoi seko na seko, Bonganga-Nzambe na Ye ezali mpo na libela. <sup>25</sup> Yangu wana azali na makoki ya kobikisa libela, bato oyo bapusanaka pene ya Nzambe na nzela na Ye, mpo ete azali tango nyonso na bomoi mpo na kobondelaka Nzambe na tina na bango.

<sup>26</sup> Boye, Yesu nde azali Mokonzi ya Banganga-Nzambe, oyo abongi mpo na biso : azali Bule, asala ata mabe moko te, azali peto, akabwana na bato ya masumu, mpe Nzambe atombola Ye penza likolo koleka Likolo, <sup>27</sup> azali na posa te, lokola bakonzi mosusu ya Banganga-Nzambe, ya kotumbaka mbeka mokolo na mokolo mpo na masumu na Ye moko liboso, mpe, na sima, mpo na masumu ya bato, pamba te atumbaki mbeka yango mpo na masumu na bango mbala moko mpo na libela tango amikabaki Ye moko.

<sup>28</sup> Bakonzi ya Banganga-Nzambe, oyo batiami na nzela ya Mibeko ya Moyize, bazali bato na bolembu ; kasi Mokonzi ya Banganga-Nzambe oyo Nzambe atie na nzela ya maloba ya seleka, oyo eyaki sima na Mibeko ya Moyize, azali Mwana na Ye moko, oyo azali ya kokoka mpo na libela.

## 8

*Klisto, Mokonzi ya Banganga-Nzambe ya Boyokani ya sika*

<sup>1</sup> Tala likambo oyo eleki motuya kati na makambo oyo tozali koloba : tozali solo na Mokonzi se moko ya Banganga-Nzambe, Mokonzi oyo avandi na ngambo ya loboko ya mobali ya Kiti ya Bokonzi ya Nzambe kati na Likolo. <sup>2</sup> Kuna na Likolo, asalaka mosala na Ye kati na Esika ya bule, elingi koloba : Mongombo ya solo, oyo Ye moko Nkolo atonga, kasi bato te.

<sup>3</sup> Mokonzi nyonso ya Banganga-Nzambe atiamaka mpo na kobonza makabo mpe bambeka. Boye Yesu, Mokonzi na biso ya Banganga-Nzambe, asengeli mpe kozala na eloko ya kobonza lokola likabo to mbeka. <sup>4</sup> Soki azalaki na mokili, alingaki kozala ata Nganga-Nzambe

te, pamba te ezali kuna na Banganga-Nzambe oyo babonzaka makabo kolanda Mobeko, <sup>5</sup> ba-oyo basalaka na Esika ya bule oyo ezali kaka elilingi mpe elili ya oyo ezali kati na Likolo. Yango wana, tango Moyize alingaki kotonga Mongombo, Nzambe akebisaki ye boye : « Tala malam u mpe sala mosala nyonso kolanda ndakisa oyo natalisi yo na likolo ya ngomba. »

<sup>6</sup> Kasi sik'oyo, Yesu azwi mosala oyo eleki motuya, pamba te azali Moyokanisi kati na Boyokani oyo eleki malam u, Boyokani oyo etongami na likolo ya bilaka ya malam u koleka.

*Boyokani ya kala mpe Boyokani ya sika*

<sup>7</sup> Solo, soki boyokani ya liboso ezungaki pamela, tina ya koluka boyokani ya mibale elingaki kozala te.

<sup>8</sup> Nzokande, Nzambe apamelaki penza bato na Ye tango alobaki : « Na mikolo ekoya, nakosala Boyokani ya sika elongo na bato ya Isalaele mpe ya Yuda :

<sup>9</sup> ekozala ndenge moko te na boyokani oyo nasalaki elongo na batata na bango tango nasimbaki bango na loboko mpo na kobimisa bango na Ejipito, pamba te lokola bakataki boyokani na Ngai, Ngai mpe napesaki bango mokongo, elobi Nkolo.

<sup>10</sup> Kasi tala Boyokani oyo nakosala elongo na bato ya Isalaele, sima na mikolo wana, elobi Nkolo :

< Nakotia mibeko na Ngai kati na makanisi na bango, nakokoma yango kati na mitema na bango, nakozala Nzambe na bango, mpe bango bakozala bato na Ngai.

<sup>11</sup> Moko te akoteya lisusu moninga to ndeko na ye na koloba : Yeba Nkolo !

Pamba te bango nyonso bakoyeba Ngai, kobanda na mwana moke kino na mokolo,

<sup>12</sup> nakolimbisa mabe na bango mpe nakokanisa lisusu masumu na bango te. > »

<sup>13</sup> Awa Nkolo abengi Boyokani oyo « Boyokani ya sika, » elingi koloba ete akomisi oyo ya liboso boyokani ya kala ; nzokande eloko oyo ekomi ya kala mpe enuni ekomi pene ya kolimwa.

## 9

*Losambo kati na Boyokani ya kala*

<sup>1</sup> Boyokani ya liboso ezalaki na mibeko ya losambo, mpe na Esika ya bule oyo ezalaki ya mokili. <sup>2</sup> Batelemisaki Mongombo oyo ezalaki na biteni mibale : kati na eteni ya liboso oyo bazalaki kobenga « Esika ya bule, » ezalaki na etelemiselo ya minda, mesa mpe mapa oyo babonzi lokola makabo epai ya Nzambe. <sup>3</sup> Sima na rido ya mibale, ezalaki na etando oyo bazalaki kobenga « Esika-Oyo-Eleki-Bule. » <sup>4</sup> Kati na yango, ezalaki na etumbelo ansa oyo basala na wolo ; ezalaki mpe na Sanduku ya Boyokani, oyo babamba wolo na mobimba na yango. Kati na Sanduku ya Boyokani, ezalaki na sani ya wolo, oyo batia mana

kati na yango ; lingenda ya Aron oyo ebimisaki mito ya banzete, mpe bitando ya mabanga oyo batobolaki makomi ya mibeko ya boyokani.

<sup>5</sup> Na likolo ya Sanduku, ezalaki na bililingi ya basheribe ya nkembo, oyo ezipaki mofinuku ya Sanduku na nzela ya elili ya mapapu na yango. Kasi tokoki te sik'oyo kolobela biloko oyo na molayi. <sup>6</sup> Wana biloko oyo nyonso esilaki kotiama, Banganga-Nzambe bazalaki kokota, mbala na mbala, na eteni ya liboso ya Mongombo mpo na kosala mosala na bango. <sup>7</sup> Kasi kati na eteni ya mibale, kaka mokonzi ya Banganga-Nzambe nde azalaki kokota kuna mbala moko na mobu ; mpe asengeli komema makila ya kobonzela Nzambe, mpo na ye moko mpe mpo na masumu oyo bato basalaki na kozanga koyeba.

<sup>8</sup> Na nzela ya biloko oyo, Molimo Mosantu azalaki kotalisa polele ete, wana Mongombo ya liboso ezalaki nanu, nzela mpo na kokota kati na Esika-Oyo-Eleki-Bule ezalaki ya kokangama. <sup>9</sup> Mpe ezali elilingi ya makambo oyo ezali kosalema na tango oyo mpo na kotalisa ete makabo mpe bambeka oyo babonzelaka Nzambe ezali na makoki te ya kokomisa ya kokoka, mitema ya bato oyo basambelaka ndenge wana.

<sup>10</sup> Ezali na yango kaka malako na tina na bilei, masanga mpe ndenge ebele ya komipetola : mibeko ya bomoto, oyo bazalaki kosalela kino na tango oyo Nzambe abongolaki makambo nyonso.

#### *Makila ya Yesu*

<sup>11</sup> Kasi tango Klisto ayaki lokola Mokonzi ya Banganga-Nzambe mpo na kopesa biso biloko oyo asilaki kozwa mpo na biso, akatisaki Mongombo ya monene makasi mpe ya kokoka ; ezali Mongombo oyo esalema na maboko ya bato te, ezali ya mokili oyo te. <sup>12</sup> Akotaki mbala moko mpo na libela kati na Esika-Oyo-Eleki-Bule, mpe abonzaki kuna makila ya bantaba te mpe ya bana ngombe te, kasi abonzaki nde makila na Ye moko. Ezali ndenge wana nde azwelaki biso lisiko ya libela. <sup>13</sup> Pamba te makila ya bantaba, makila ya bangombe ya mibali mpe putulu ya bangombe ya basi, oyo basopelaka bato ya mbindo, epetolaka kaka libanda ya nzoto ; <sup>14</sup> nzokande makila ya Klisto oyo, na nzela ya Molimo ya seko, amikabaki Ye moko epai ya Nzambe lokola mbeka oyo ezangi mbeka, epetolaka mitema na biso na misala oyo ememaka na kufa mpo ete tokoka kosalela Nzambe na bomoi.

#### *Boyokani ya sika na nzela ya mbeka ya Klisto*

<sup>15</sup> Yango wana, Klisto azali Moyokanisi kati na Boyokani ya sika, mpo ete bato oyo Nzambe abenga bakoka kozwa libula ya seko oyo Nzambe alakaki bango. Mpe bakoki solo kozwa yango, pamba te Klisto asilaki kokufa lokola mbeka mpo na kosikola bango na masumu oyo basalaki tango bazalaki na se ya bokonzi ya boyokani ya kala.

<sup>16</sup> Pamba te soki moto akomi mokanda mpo ete moto songolo akitana na biloko na ye na mokolo oyo akokufa, asengeli liboso kokufa mpo ete biloko oyo akotika ekoma ya mokitani oyo ye asilaki kopona. <sup>17</sup> Mokanda yango ezwaka nguya kaka soki mokomi na yango akufi ; kasi soki mokomi azali nanu na bomoi, ezali na nguya ata moke te. <sup>18</sup> Yango wana mpe, boyokani ya liboso ekokaki kozala na nguya te soki makila esopanaki te. <sup>19</sup> Pamba te, tango Moyize asilisaki kotangela bato mitindo nyonso ndenge ekomami kati na Mibeko, akamataki makila ya bana ngombe, ya bantaba elongo na mayi, asopelaki buku mpe bato

nyonso na nzela ya etape ya nzete ya izope, oyo balinga elamba ya lino ya motane. <sup>20</sup> Alobaki : « Oyo ezali makila ya boyokani oyo Nzambe atindi bino kobatela. »

<sup>21</sup> Bongo, na makila yango, asopelaki lisusu Mongombo mpe bisalelo nyonso ya losambo. <sup>22</sup> Pamba te, kolanda Mibeko, nyonso epetolamaka na makila ; mpe soki makila etangi te, bolimbisi masumu ezali te. <sup>23</sup> Boye, lokola bililingi ya biloko oyo ezali kati na Likolo esengelaki kopetolama ndenge wana, ezalaki na tina ete yango moko mpe biloko ya Likolo epetolama na nzela ya bambeka oyo eleki malamumu.

*Yesu akotaki mbala moko mpo na libela*

<sup>24</sup> Pamba te Klisto akotaki te na Esika ya Bule oyo esalemaki na maboko ya bato, oyo ezalaki kaka elilingi ya Esika ya Bule ya solo ; kasi akotaki nde kati na Likolo yango moko mpo ete atelema sik'oyo liboso ya Nzambe mpo na bolamu na biso.

<sup>25</sup> Klisto akotaki kuna te mpo ete amikabaka mbala na mbala lokola mbeka, ndenge mokonzi ya Banganga-Nzambe azalaki kokota mobu na mobu kati na Esika ya Bule elongo na makila oyo ezalaki ya ye te. <sup>26</sup> Soki ezalaki bongo, mbele Klisto anyokwamaki mbala ebele wuta na ebandeli ya mokili. Nzokande sik'oyo, na mikolo oyo ya suka, amonani mbala kaka moko mpo na kolongola masumu na nzela ya mbeka na Ye.

<sup>27</sup> Bongo ndenge kaka ekatama ete moto nyonso asengeli kokufa mbala moko, mpe, sima na yango, kosambisama eya, <sup>28</sup> ndenge wana mpe Klisto, oyo amikabaki lokola mbeka mbala moko mpo na kolongola masumu ya bato ebele, akoya na mbala ya mibale, mpo na kolongola masumu ya bato te, kasi mpo na kobikisa bato oyo bazali kozela Ye na posa makasi.

## 10

*Motuya ya mbeka ya Klisto*

<sup>1</sup> Mobeko ya Moyize ezali kaka elilingi ya biloko oyo ekoya, ezali penza bosolo na yango te ; yango wana, ezali na makoki te ya kokomisa ya kokoka, bato oyo bapusanaka pene ya Nzambe na nzela ya bambeka ya ndenge moko kaka oyo bapesaka tango nyonso mpe mobu na mobu. <sup>2</sup> Soki ezalaki na makoki yango, mbele bato oyo bapesaka bambeka yango balingaki wuta kala kotika kopesa yango, pamba te balingaki kopetolama mbala moko mpo na libela, mpe balingaki lisusu komitungisa te mpo na masumu na bango.

<sup>3</sup> Nzokande, mobu na mobu, bambeka wana ezalaki kozongisa masumu na makanisi na bango, <sup>4</sup> pamba te makila ya bangombe ya mibali mpe ya bantaba ezali na makoki te ya kolongola masumu. <sup>5</sup> Yango wana, tango Klisto ayaki na mokili, alobaki :

« Ozalaki na posa te ya bambeka to ya makabo,  
kasi osalaki ngai nzoto.

<sup>6</sup> Osepelaki te na bambeka ya kotumba  
mpe na bambeka mpo na masumu.

<sup>7</sup> Bongo nalobaki : < Tala ngai oyo, naye, naye, oh Nzambe, mpo na kosala mokano na Yo,  
kolanda ndenge ekomami na tina na ngai kati na buku. > »

<sup>8</sup> Alobaki liboso :

« Ozalaki na posa te mpe osepelaki te na bambeka, na makabo, na bambeka ya kotumba mpe na bambeka mpo na masumu. »

Nzokande ezalaki kopesama kolanda Mibeko.

<sup>9</sup> Alobaki lisusu : « Tala ngai oyo, naye mpo na kosala mokano na Yo. » Boye, alongolaki losambo ya liboso mpo na kotia losambo ya mibale. <sup>10</sup> Mpe ezali mpo na mokano yango ya Nzambe nde topetolamaka na masumu, na nzela ya mbeka ya nzoto na Ye moko Yesu-Klisto, oyo akabaki mbala moko mpo na libela.

<sup>11</sup> Mpo na kosala mosala na ye ya bonganga, Nganga-Nzambe nyonso azalaki kokende na esika na ye ya mosala mokolo na mokolo, mpe azalaki kopesa mbala na mbala bambeka ya ndenge moko oyo ezalaki kutu na makoki te ya kolongola masumu ya bato. <sup>12</sup> Kasi sima na Klisto kobonza mbeka moko kaka mpo na masumu, avandi mpo na libela na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe. <sup>13</sup> Wuta tango wana, azali kozela ete Nzambe akomisa banguna na Ye enyatelo makolo na Ye. <sup>14</sup> Pamba te, na nzela ya likabo moko kaka, akomisaki bato ya kokoka mpo na libela, ba-oyo apetolaki na masumu. <sup>15</sup> Molimo Mosantu mpe azali kotatola epai na biso na tina na Ye, pamba te alobaki liboso :

<sup>16</sup> « Tala boyokani oyo nakosala elongo na bango

sima na mikolo wana, elobi Nkolo :

Nakotia mibeko na Ngai kati na makanisi na bango,  
mpe nakokoma yango kati na mitema na bango. »

<sup>17</sup> Bongo na sima, abakisaki :

« Nakokanisa lisusu te,  
ezala masumu na bango to mabe na bango. »

<sup>18</sup> Nzokande, soki Nzambe alimbisi moto masumu, ezalaka lisusu te na likabo ya kopesa mpo na masumu.

## **Koyika mpiko kati na Kondima**

### *Kobatela elikya*

<sup>19</sup> Yango wana, bandeko na ngai, tozali solo na elikya ete tokokota na Esika-Oyo-Eleki-Bule mpo ete Yesu asopaki makila na Ye. <sup>20</sup> Afungolelaki biso nzela ya sika mpe ya bomoi na nzela ya rido ya Tempelo, oyo ezali nzoto na Ye moko. <sup>21</sup> Boye, tozali na Mokonzi Monene ya Banganga-Nzambe, oyo azali Mokonzi ya Ndako ya Nzambe. <sup>22</sup> Na bongo, topusana pene ya Nzambe na motema mobimba, na kondima nyonso, na motema oyo epetolami na makanisi nyonso ya mabe, mpe na nzoto oyo esukolami na mayi ya peto.

<sup>23</sup> Tobatela makasi elikya oyo tozali kondima ete ezali ya solo, pamba te Ye oyo apesaki biso bilaka akosaka te. <sup>24</sup> Tosenzelana biso na biso mpo na kotindikana na bolingo mpe na misala ya malamau.

<sup>25</sup> Tokima Bandako ya Nzambe na biso te, ndenge bato mosusu bamesana kosala ; kasi tolendisana biso na biso, wana bozali komona ete mokolo ya Nkolo ekomi pene.

<sup>26</sup> Pamba te, soki tokobi kosala masumu na nko sima na koyeba bosolo, mbeka mosusu mpo na bolimbisi ya masumu ekozala lisusu te ; <sup>27</sup> ekotikala kaka kozela na somo penza kosambisama mpe moto makasi oyo ekozikisa banguna ya Nzambe.

<sup>28</sup> Soki babomaka na mawa te moto oyo abuki Mobeko ya Moyize, na litatoli ya bato mibale to misato, <sup>29</sup> ekozala boni mpo na moto oyo atioli

Mwana na Nzambe, amoni pamba makila ya boyokani, oyo epetolaki ye, mpe afigi Molimo ya ngolu ?

<sup>30</sup> Toyebi malamumu Ye oyo alobaki : « Ngai nde nazongisaka mabe na mabe, Ngai nde nakofuta moto na moto ; » mpe : « Nkolo akosambisa bato na Ye. » <sup>31</sup> Ezali somo makasi kokweya na maboko ya Nzambe na bomoi !

<sup>32</sup> Bokanisa lisusu mikolo ya liboso, na tango Nzambe afungolaki bino miso mpo ete bokoma komona pole, boyikaki mpiko kati na bapasi ya makasi. <sup>33</sup> Ezalaki na batango oyo bazalaki kofinga bino, konyokola bino na miso ya bato ; ezalaki mpe na batango oyo bozalaki kokabola pasi elongo na bato oyo bazalaki konyokwama. <sup>34</sup> Bokabolaki pasi elongo na bakangami ya boloko, mpe bondimaki na esengo nyonso ete babotola ata biloko na bino, pamba te boyebaki ete bozali na bomengo ya kitoko koleka, bomengo oyo ekowumela libela na libela.

<sup>35</sup> Boye, bobungisa elikya na bino te, pamba te lifuti monene ekangani na yango. <sup>36</sup> Na bongo, boyika mpiko mpo ete, sima na bino kokokisa mokano ya Nzambe, bozwa biloko oyo alakaki. <sup>37</sup> Etikali moke, moke penza, ete Ye oyo asengeli koya aya, mpe akoya kala te.

<sup>38</sup> Moto na ngai ya sembo akobika na nzela ya kondima ; kasi soki azongi sima, nakosepela na ye te.

<sup>39</sup> Bisu tozali te na molongo ya bato oyo bazongaka sima mpo na kobungisa bomoi na bango, kasi tozali na molongo ya bato oyo bazali na kondima mpo ete tobikisama.

## 11

### *Ndakisa ya bilombe ya kondima*

<sup>1</sup> Nzokande kondima ezali ndanga ya kozwa biloko oyo tozali kolikya epai ya Nzambe, mpe kobika lokola nde tosili kozwa biloko yango atako tozali komona yango te. <sup>2</sup> Ezali mpo na kondima nde Nzambe asepelaki na bato ya kala.

<sup>3</sup> Ezali na kondima nde tosololaka ete mokili esalemaki na nzela ya Liloba na Nzambe, mpe ete biloko oyo emonanaka esalemaki na nzela ya biloko oyo emonanaka te.

<sup>4</sup> Mpo na kondima, Abele abonzelaki Nzambe mbeka ya malamumu koleka oyo ya Kayina. Mpo na kondima, Nzambe atitolaki na tina na ye ete azali moto ya sembo, pamba te Nzambe andimaki makabo na ye. Mpo na kondima, Abele alobaka kino lelo atako asila kokufa.

<sup>5</sup> Mpo na kondima, Enoki amemamaki kino epai ya Nzambe. Boye, atikalaki komona kufa te. Bamonaki ye lisusu te, pamba te Nzambe azwaki ye. Liboso na Enoki konetolama, Makomi etitolaki na tina na ye ete asepelisaki Nzambe. <sup>6</sup> Nzokande, moto moko te akoki kosepelisa Nzambe soki azangi kondima, pamba te moto oyo azali kopusana pene ya Nzambe asengeli kondima ete Nzambe azali mpe afutaka bato oyo balukaka Ye.

<sup>7</sup> Mpo na kondima, Noa atosaki Nzambe mpe atongaki masuwa mpo na lobiko ya libota na ye, sima na ye koyoka makebisi ya Nzambe na tina na makambo oyo ezalaki nanu komonana te. Mpo na kondima,

Noa amonisaki mabe ya mokili mpe akomaki mokitani ya bosembo oyo ezwamaka na nzela ya kondima.

<sup>8</sup> Mpo na kondima, Abrayami atosaki Nzambe oyo abengaki ye mpe atindaki ye kokende na mokili oyo asengelaki kozwa na sima lokola libula. Atosaki mpe akendeki atako ayebaki te epai azalaki kokende. <sup>9</sup> Mpo na kondima, avandaki lokola mopaya kati na mokili oyo Nzambe alakaki ye ; azalaki kovanda na bandako ya kapo lokola Izaki mpe Jakobi oyo mpe bazwaki elaka ya ndenge moko na ye. <sup>10</sup> Pamba te Abrayami azalaki kozela engumba oyo ezali na miboko oyo ebukanaka te, engumba oyo Ye moko Nzambe azali Mobongisi mpe Motongi na yango.

<sup>11</sup> Mpo na kondima, Sara mpe azwaki makoki ya komema zemi atako mibu na ye ya kobota esilaki koleka wuta kala, pamba te andimaki ete Ye oyo apesaki ye elaka akosaka te. <sup>12</sup> Yango wana, wuta na moto oyo akomaki mpaka mpe pene ya kokufa, bato babotamaki ebele penza lokola minzoto ya likolo mpe lokola zelo ya libongo ya ebale, oyo bakoki kutu kotanga te.

<sup>13</sup> Bato nyonso wana bakufaki kati na kondima mpe batikalaki kozwa te biloko oyo Nzambe alakaki bango, kasi bamonaki yango kaka na mosika mpe bapesaki yango mbote. Bandimaki ete bazali solo bapaya mpe baleki nzela kati na mokili. <sup>14</sup> Bato oyo balobaka ete bazali bapaya mpe baleki nzela kati na mokili batalisaka polele ete bazali koluka mokili na bango. <sup>15</sup> Mpe soki bakanisaki mokili oyo batikaki, mbele balingaki kozonga lisusu kuna. <sup>16</sup> Kasi sik'oyo bazali koluka mokili ya kitoko penza, elingi koloba mokili ya Likolo. Yango wana Nzambe azalaka na soni te tango babengaka Ye « Nzambe na bango, » pamba te abongisela bango engumba moko ya kitoko.

<sup>17</sup> Mpo na kondima, Abrayami akabaki Izaki lokola mbeka tango Nzambe amekaki ye motema ; amilengelaki mpo na kokaba mwana na ye wana kaka moko, atako azalaki na elaka. <sup>18</sup> Nzambe alobaki na ye : « Ezali na nzela ya Izaki nde okozwa bakitani. » <sup>19</sup> Abrayami azalaki na elikya ete Nzambe azali na makoki ya kosekwisa Izaki longwa na bakufi, yango wana Nzambe azongiselaki ye mwana na ye : yango ezalaki kaka elilingi.

<sup>20</sup> Mpo na kondima, Izaki apambolaki Jakobi mpe Ezawu mpo na lolenge ya bomoi oyo basengelaki kobika na mikolo oyo esengelaki koya. <sup>21</sup> Mpo na kondima, wana Jakobi akomaki pene ya kokufa, apambolaki mwana moko na moko ya Jozefi mpe agumbamaki na koyekamela songe ya lingenda.

<sup>22</sup> Mpo na kondima, wana Jozefi akomaki na suka ya bomoi na ye, asakolaki kobima ya bana ya Isalaele longwa na Ejipto mpe apesaki mitindo na tina na mikuwa na ye.

<sup>23</sup> Mpo na kondima, baboti ya Moyize babombaki mwana na bango, Moyize, sanza misato sima na mbotama na ye, pamba te bamonaki ete azali kitoko mingi mpe babangaki te mobeko ya mokonzi.

<sup>24</sup> Mpo na kondima, wana Moyize akomaki mokolo, aboyaki ete babenga ye « mwana mobali ya mwana mwasi ya Faraon. » <sup>25</sup> Aponaki komona pasi elongo na bato ya Nzambe, na esika ya kosepela mwa tango moke na bomoi ya masumu ; <sup>26</sup> pamba te amonaki ete kotiolama



lokola Klisto ezali malamuru koleka bomengo ya Ejipito, mpo ete azalaki kotalela lifuti oyo ezali koya.

<sup>27</sup> Mpo na kondima, Moyize abangaki te kanda ya mokonzi mpo na kobima longwa na Ejipito, mpe atikalaki ngwi na mokano na ye lokola nde azali komona Nzambe oyo amonanaka te. <sup>28</sup> Mpo na kondima, asepelaki feti ya Pasika mpe apesaki mitindo ete bapakola makila na bikuke mpo ete anjelu mobomi aboma te bana mibali ya liboso ya bana ya Isalaele.

<sup>29</sup> Mpo na kondima, bato ya Isalaele bakatisaki ebale monene ya Barozo lokola nde bazali kotambola na mabele ya kokawuka ; kasi tango bato ya Ejipito bamekaki kosala lokola bango, bazindaki.

<sup>30</sup> Mpo na kondima, bamir ya Jeriko ekweyaki tango bana Isalaele batambolaki zingazinga na yango mikolo sambu.

<sup>31</sup> Mpo na kondima, Raabi, mwasi ya ndumba, akufaki te elongo na bato oyo bazalaki kotosa Nzambe te, pamba te ayambaki banongi na boboto.

<sup>32</sup> Bongo naloba lisusu nini ? Pamba te nakozanga tango soki nabandi koloba na tina na Jedeon, Baraki, Samison, Jefite, Davidi, Samuele mpe basakoli. <sup>33</sup> Mpo na kondima, balongaki bokonzi ebele, batambolisaki makambo na bosembo mpe bamonaki bilaka ya Nzambe kokokisama mpo na bango ; bakangaki ata minoko ya bankosi, <sup>34</sup> balongaki nguya ya moto oyo ezalaki kopela makasi mpe babikaki na kufa ya mopanga. Atako bazalaki bato ya bolembu, bakomaki makasi na bitumba mpe bakimisaki mampinga ya basoda ya bapaya. <sup>35</sup> Mpo na kondima, basi bamonaki bato na bango, oyo bakufaki kozonga lisusu na bomoi.

Bato mosusu bandimaki ata konyokwama mpe baboyaki ete basikola bango, mpo bayebaki ete bakosekwa mpe bakozala na bomoi oyo ezali kitoko koleka. <sup>36</sup> Bamosusu batiolamaki, babetamaki fimbu, batiamaki minyololo mpe babwakamaki na boloko ; <sup>37</sup> bamosusu babomaki bango na mabanga, bakataki bango na biteni mibale na si, babomaki bango na mopanga, bakomaki na bomoi ya koyengayenga mpe bakomaki kolata baposo ya bameme mpe ya bantaba ; bakelelaki na nyonso, banyokolaki bango mpe bayokisaki bango pasi : <sup>38</sup> ya solo, mokili etikalaki lisusu malamuru te mpo na bango, bakomaki koyengayenga kati na bisobe, na bangomba, kati na bibombamelo ya mabanga mpe na mabulu oyo ezalaka na se ya mabele.

<sup>39</sup> Kati na bango nyonso wana, atako Nzambe asepelaki na bango mpo na kondima na bango, moko te azwaki biloko oyo Nzambe alakaki bango. <sup>40</sup> Nzambe asalaki mabongisi ya kitoko penza mpo na biso, pamba te alingaki ete bakoma bato ya kokoka nzela moko na biso.

## 12

### *Molende kati na pasi*

<sup>1</sup> Yango wana, lokola batatoli ebele bazingeli biso, tobwaka mikumba mpe masumu nyonso oyo ezali kozingela biso na bangambo nyonso mpe topota mbangu, na molende nyonso, kati na momokano oyo ezali liboso na biso. <sup>2</sup> Tika ete miso na biso etalaka kaka Yesu oyo ezali Mobandisi mpe Mokokisi ya kondima ; pamba te, na esika ya esengo oyo ebongisama mpo na Ye, andimaki kokufa na ekulusu mpe koyoka

soni makasi, mpe avandi sik'oyo na ngambo ya loboko ya mobali ya Kiti ya Bokonzi ya Nzambe.

<sup>3</sup> Bokundolaka mozindo ya Ye oyo akangaki motema liboso ya basumuki oyo bazalaki konyokola Ye, mpo ete bobungisa te molende mpe mpiko na bino. <sup>4</sup> Na etumba na bino ya kotelemela masumu, nanu bobundi te kino kondima ata kokufa. <sup>5</sup> Mpe bobosani maloba nyonso ya malendisi oyo ayebisaki bino ndenge tata ayebisaka bana :

« Mwana na Ngai, kozwa na pamba te etumbu ya Nkolo, mpe kobungisa mpiko na yo te soki apameli yo.

<sup>6</sup> Pamba te Nkolo apamelaka moto oyo Ye alingaka, apesaka etumbu na moto nyonso oyo Ye ayebaka lokola mwana na Ye. »

<sup>7</sup> Bokangaka motema liboso ya bapasi oyo Nzambe apesaka bino lokola etumbu, pamba te azwaka bino lokola bana na Ye. Boni, ezali solo na mwana oyo tata na ye apesaka ye etumbu te ? <sup>8</sup> Soki bapesi bino etumbu te ndenge bana nyonso bazwaka, elingi koloba ete bozali bana bazanga tata, kasi bana ya ndako te.

<sup>9</sup> Mpo ete biso nyonso tozalaki na batata ya mosuni, oyo bazalaki kopesa biso bitumbu, mpe tozalaki kaka kotosa bango, bongo mpo na nini te kotosa Tata ya milimo mpo ete tozwa bomoi ? <sup>10</sup> Batata na biso bazalaki kopesa biso bitumbu mpo na mwa tango moke, ndenge mitema na bango ezalaki kolinga ; kasi Nzambe apesaka biso etumbu mpo na bolamu na biso, mpo ete tokoka kosangana na bosantu na Ye.

<sup>11</sup> Moto moko te azalaka na esengo soki bapesi ye etumbu, pamba te epesaka mawa ; kasi sima na tango, etumbu ebotaka lokola mbuma, epai ya moto oyo bapesi yango : bomoi ya bosembo mpe ya kimia.

<sup>12</sup> Yango wana, bolendisa maboko na bino, oyo ebandi kolemba mpe bokembisa mabolongo na bino, oyo ekomi kolenga. <sup>13</sup> Bosala banzela ya alima mpo na makolo na bino, mpo ete lokolo ya tengu-tengu elongwa te, kasi ebika nde.

### *Kotambola na bomoi ya bosantu*

<sup>14</sup> Bolukaka kovanda na kimia elongo na bato nyonso mpe kotambola na bomoi ya bosantu, pamba te moko te akomona Nkolo soki azangi bosantu. <sup>15</sup> Bosenzelaka ete moto moko te azanga ngolu ya Nzambe ; bosenzelaka mpe ete mosisa moko te ya bololo ebotama mpo na kokotisa mobulu mpe kobebisa bomoi ya bato ebele kati na bino.

<sup>16</sup> Bosenzelaka ete moto moko te atambola na bomoi ya pite to atiola Nzambe lokola Ezawu oyo atekaki bokulutu na ye likolo ya biloko ya kolia. <sup>17</sup> Boyebi malamau ete, na sima, tango alingaki kokitana na lipamboli kowuta na tata na ye, azangelaki yango, pamba te alongaki te kobongola mokano ya tata na ye atako asengaki lipamboli yango na kolela.

<sup>18</sup> Bino, bopusani te, lokola bana ya Isalaele, pene ya ngomba oyo bakokaki kosimba mpe ezali kopela moto, pene ya lipata, pene ya molili makasi, pene ya mopepe makasi, <sup>19</sup> pene ya lokito ya kelelo to mpe pene ya mongongo oyo ezali kobimisa maloba na lolenge ete bato oyo bayokaki maloba yango basengaki ete bayoka lisusu te ata liloba moko, <sup>20</sup> pamba te babangaki mitindo oyo epesamaki : « Moto nyonso oyo akosimba ngomba, ezala soki ezali nyama, bakoboma ye to yango

na mabanga.» <sup>21</sup> Mpo na somo makasi ya makambo oyo amonaki, Moyize agangaki : « Nazali kolenga na somo ! »

<sup>22</sup> Kasi, bopusani nde pene ya ngomba Siona, pene ya Yelusalemi ya Likolo, engumba ya Nzambe na bomoi ; pene ya bankoto na bankoto ya ba-anjelu oyo basangani mpo na kosepela, <sup>23</sup> pene ya lisanga ya bana liboso ya Nzambe, ba-oyo bakombo na bango ekomama kati na Likolo ; pene ya Nzambe, Mosambisi ya bato nyonso ; pene ya milimo ya bato ya sembo oyo Nzambe akomisaki bato ya kokoka ; <sup>24</sup> pene ya Yesu, Moyokanisi ya Boyokani ya sika ; mpe pene ya makila na Ye, oyo esopanaki mpe egangaka koleka makila ya Abele.

<sup>25</sup> Bosala penza keba ete boboya te koyoka Ye oyo alobaka ! Pamba te soki bato wana bazangaki te kozwa etumbu tango baboyaki koyoka Ye oyo azalaki kokebisa bango awa na mokili, ekozala ndenge nini mpo na biso soki toboyi koyoka Ye oyo akebisaka biso wuta na Likolo ?

<sup>26</sup> Ye oyo mongongo na Ye eningisaki mokili na tango ya kala apesi lelo elaka oyo : « Na mbala oyo lisusu, nakoningisa kaka mabele te, kasi nakoningisa mpe Likolo. » <sup>27</sup> Maloba oyo « na mbala oyo lisusu » elakisi ete biloko oyo ekoki koningana elimwe mpo ete oyo eninganaka te etikala mpo na libela. <sup>28</sup> Yango wana, lokola tozali kozwa Bokonzi oyo eninganaka te, tozongisaka matondi mpe tosalelaka Nzambe na lolenge oyo esepelisaka Ye : na botosi mpe na kobanga. <sup>29</sup> Pamba te Nzambe na biso azali moto oyo ezikisaka.

## 13

### *Mitindo ya ndenge na ndenge*

<sup>1</sup> Tika ete bondeka ewumela kati na bino ! <sup>2</sup> Bolemba te koyambaka malamumu bapaya, pamba te, na nzela wana, bato mosusu bayambaki ba-anjelu wana bayebaki te ete bazali solo ba-anjelu.

<sup>3</sup> Bokanisaka bato oyo bazali kati na boloko lokola nde bino mpe bozali kati na boloko elongo na bango. Bokanisaka bato oyo bazali komona pasi, mpo ete bino mpe bozali na nzoto oyo emonaka pasi.

<sup>4</sup> Tika ete moto nyonso apesa libala lokumu, mpe mbeto ya libala ezala peto, pamba te Nzambe akosambisa bato na pite mpe bato na bikobo.

<sup>5</sup> Bozalaka na lokoso ya mbongo te, bosepelaka nde na oyo bozali na yango, pamba te Ye moko Nzambe alobaki : « Nakotikala kokabwana na yo te, nakotikala kosundola yo te. » <sup>6</sup> Boye tokoki koloba na elikya nyonso :

« Nkolo azali Mosungi na ngai, nakobanga te ;  
bato bakoki kosala ngai nini ? »

<sup>7</sup> Bokanisaka bakambi na bino, oyo bateyaki bino Liloba na Nzambe ; botala ndenge nini suka ya bomoi na bango ezalaki, mpe bomekola kondima na bango.

<sup>8</sup> Yesu-Klisto azali ndenge moko : lobi oyo ewuti koleka, lelo, mpe libela na libela. <sup>9</sup> Bolandaka te lolenge nyonso ya mateya ya sika, pamba te ebongi ete mitema na biso elendisama na nzela ya ngolu ya Nzambe, kasi na nzela te ya mibeko oyo esungaki ata moke te bato oyo bazalaki kotosa yango. <sup>10</sup> Tozali na etumbelo, kasi Banganga-Nzambe oyo basalaka kati na Mongombo bazali na bokonzi te ya kolia mbeka oyo babonzi na likolo ya etumbelo yango, <sup>11</sup> pamba te banzoto

ya banyama oyo mokonzi ya Banganga-Nzambe amemaka makila na yango kati na Esika-Oyo-Eleki-Bule lokola mbeka mpo na bolimbisi ya masumu, etumbamaka na libanda ya molako. <sup>12</sup> Yango wana Yesu mpe akufaki na libanda ya mboka mpo na kobulisa bato na nzela ya makila na Ye moko.

<sup>13</sup> Boye, biso mpe tokende epai ya Yesu na libanda ya molako, na kondima koyoka soni oyo Ye ayokaki ; <sup>14</sup> pamba te, kati na mokili oyo, tozali na engumba moko te oyo ekowumela libela na libela, kasi tozali nde koluka engumba oyo ezali koya. <sup>15</sup> Yango wana, na nzela ya Yesu, tobonzelaka Nzambe tango nyonso mbeka ya masanzoli, elingi koloba : mbuma ya bibebu oyo etatolaka polele Kombo na Ye. <sup>16</sup> Bobosanaka te kosala bolamu mpe kosunga bato, pamba te yango nde bambeka oyo Nzambe asepelaka na yango.

<sup>17</sup> Botosaka bakambi na bino mpe bosalelaka mitindo oyo bapesaka bino, pamba te bazali bakengeli ya milimo na bino mpe bakosamba likolo na bino liboso ya Nzambe. Bosalaka bongo mpo ete basala mosala na bango na esengo, kasi na koyimayima te, soki te bokozanga litomba.

<sup>18</sup> Bosambelaka mpo na biso ! Pamba te tondimisami penza ete tozali na mitema ya peto mpe tozwi mokano ya kotambola na bomoi ya lokumu kati na makambo nyonso. <sup>19</sup> Nazali penza kosenga na bino ete bobondela Nzambe mpo ete bazongisa ngai na lombangu epai na bino.

*Mapamboli mpe bambote ya suka*

<sup>20</sup> Tika ete Nzambe ya kimia, Ye oyo asekwisaki kati na bakufi Mobateli monene ya bameme, Yesu, Nkolo na biso, na nzela ya makila ya Boyokani ya seko, <sup>21</sup> apesa bino makoki ya kosalaka bolamu ya lolenge nyonso mpo na kokokisa mokano na Ye, mpe asala kati na biso makambo nyonso oyo esepelisaka Ye, na nzela ya Yesu-Klisto ! Tika ete nkembo ezonga epai na Ye, mpo na libela na libela ! Amen !

<sup>22</sup> Nazali kosenga na bino bandeko na ngai ete bokanga motema na koyamba malendisi oyo nakomeli bino na mokuse penza.

<sup>23</sup> Boyeba ete ndeko na biso, Timote, asilaki kobima na boloko. Soki akoya noki, nakoya nzela moko na ye mpo na komona bino.

<sup>24</sup> Bopesa mbote na bakambi na bino nyonso mpe na basantu nyonso. Bandeko ya Itali batindeli bino mbote.

<sup>25</sup> Tika ete ngolu ya Nzambe ezala na bino nyonso !

## Mokanda ya Jake

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai Jake, mosali na Nzambe mpe na Nkolo Yesu-Klisto ;

Epai ya mabota zomi na mibale oyo epalangana kati na biloko :

Napesi bino mbote.

### *Komekama mpe kokanga motema*

<sup>2</sup> Bandeko na ngai, bomona lokola likambo ya esengo, lolenge nyonso ya komekama oyo bozali kokutana na yango. <sup>3</sup> Pamba te boyebi malamumu ete komekama ya kondima na bino ebotaka kokanga motema. <sup>4</sup> Nzokande kokanga motema na bino esengeli te kosuka na nzela mpo ete bokoma bato bakemba mpe bakoka kati na kondima, bato oyo bazangi pamela.

### *Libondeli ya kondima*

<sup>5</sup> Soki moko kati na bino azangi bwanya, tika ete asenga yango epai ya Nzambe oyo akopesa ye yango ; pamba te Nzambe apesaka moto nyonso na motema malamumu mpe na kopamela te. <sup>6</sup> Kasi asengeli kosenga na kondima, na kotia tembe te ; pamba te moto oyo atiaka tembe azali lokola mbonge ya ebale oyo mopepe ezali koningisa mpe kobwaka epai na epai. <sup>7</sup> Moto ya ndenge wana atia motema te ete akoki kozwa eloko kowuta na Nkolo : <sup>8</sup> azali moto ya mitema mibale, moto oyo akangamaka na likanisi moko te na nyonso oyo asalaka.

### *Babola mpe bazwi*

<sup>9</sup> Tika ete ndeko oyo akelela asepele mpo ete Nzambe akotombola ye, <sup>10</sup> mpe oyo azali mozwi asepele mpo ete Nzambe akokitisa ye ; pamba te mozwi akoleka lokola fololo ya elanga. <sup>11</sup> Ndenge fololo ekawukaka, ekweyaka mpe ebungisaka kitoko na yango na tango ya moyi makasi, ndenge wana mpe mozwi akolimwa kati na misala na ye nyonso.

### *Komekama mpe baposa ya nzoto*

<sup>12</sup> Esengo na moto oyo akangaka motema na tango ya komekama ! Pamba te sima na ye kolonga komekama, akozwa motole ya bomoi, oyo Nzambe alakaki na bato oyo balingaka Ye. <sup>13</sup> Tika ete moto moko te, liboso ya komekama, aloba : « Nzambe nde azali kotindika ngai na kosala mabe. » Pamba te mabe ekoki te kotindika Nzambe na mabe, mpe Nzambe atindikaka moto moko te na kosala mabe. <sup>14</sup> Kasi moto nyonso atindikamaka na mabe soki abendami mpe akangami na motambo ya baposa mabe ya nzoto na ye moko. <sup>15</sup> Bongo soki baposa mabe yango ekoli kati na moto, ebotaka lisumu ; mpe lisumu ememaka na kufa.

<sup>16</sup> Bandeko balingami, bomikosa te : <sup>17</sup> bolamu nyonso mpe likabo nyonso ya kitoko ewutaka kaka na Likolo, epai ya Tata ya pole, oyo, kati na Ye, molili ezalaka te, mpe abongwanaka te. <sup>18</sup> Akomisaki biso

bana na Ye na nzela ya Liloba ya bosolo, na mokano na Ye moko, mpo ete tozwa esika ya liboso kati na bikelamu na Ye nyonso.

*Koyoka mpe kotosa Liloba na Nzambe*

<sup>19</sup> Bandeko balingami, bosimba likambo oyo : tika ete moto nyonso awelelaka koyoka, kasi awelelaka te koloba mpe kosilika ; <sup>20</sup> pamba te kanda ya moto ekokisaka te makambo ya sembo na miso ya Nzambe. <sup>21</sup> Yango wana, bobwaka makambo nyonso ya bosoto mpe misala nyonso ya mabe, bondima na komikitisa Liloba oyo elonamaki kati na mitema na bino, pamba te ezali na nguya ya kobikisa bino.

<sup>22</sup> Botiaka na misala Liloba na Nzambe ; kasi bosukaka kaka te na koyoka yango, soki te bokomikosa bino moko na pamba. <sup>23</sup> Moto oyo ayokaka Liloba kasi atiaka yango te na misala, akokani na moto oyo amitali na talatala <sup>24</sup> mpe, sima na ye komitala, akei mpe, kaka na tango yango, abosani ndenge azali. <sup>25</sup> Nzokande moto oyo amipesaka na koyekola mobeko oyo ekoka na nyonso mpe epesaka bonsomi, bongo atosaka yango tango nyonso, asukaka kaka na koyoka te, kasi atiaka na misala : moto yango akozala moto ya esengo na nyonso oyo akosala.

<sup>26</sup> Moto oyo akanisaka ete asambelaka Nzambe, kasi ayebaka te kobatela lolemo na ye, azali komikosa ye moko, mpe kosambela na ye ezali na tina te. <sup>27</sup> Kosambela ya solo mpe ya peto na miso ya Nzambe, Tata na biso, ezali : kosunga bana bitike mpe basi bakufisa mibali, kati na bapasi na bango, mpe komibatela peto liboso ya makambo ya mokili.

## 2

*Kondima mpe misala*

<sup>1</sup> Bandeko na ngai, bosangisaka te kopona bilongi mpe kondimela Yesu-Klisto, Nkolo na biso, oyo atonda na nkembo. <sup>2</sup> Ndakisa : soki moto moko akoti kati na ndako na bino ya mayangani, alata penza bilamba ya talo mpe lopete ya wolo ; bongo mobola mpe akoti, alata bilamba na ye ya bobola. <sup>3</sup> Soki boweleli koyamba moto oyo alati bilamba ya talo mpe bolobi na ye : « Tala esika ya kitoko oyo ebongisami mpo na yo, » kasi bolobi na mobola : « Yo, kende kotelema kuna » to « vanda awa na mabele, na se ya enyatelo makolo na ngai ; » <sup>4</sup> boni, wana boponi bilongi te kati na bino, mpe bokomi te koyekola bato na nzela ya makanisi mabe ?

<sup>5</sup> Bandeko na ngai ya bolingo, boyoka : Nzambe apona te bato oyo mokili ezali kobenga babola mpo ete bazala bato ya bomengo kati na kondima mpe bazwa Bokonzi oyo alaka epai ya bato oyo balingaka Ye ?

<sup>6</sup> Nzokande bino, bomonaka babola bato pamba. Boni, bato oyo banyokolaka bino mpe bafundaka bino na bisambiselo, ezali bazwi te ? <sup>7</sup> Ezali bango te bato babebisaka lokumu ya kombo kitoko oyo Nzambe apesa bino ? <sup>8</sup> Soki bozali kokokisa Mobeko ya Bokonzi ya Nzambe, oyo ezali kati na Makomi : « Linga moninga na yo ndenge yo moko omilingaka, » wana bozali kosala malamau. <sup>9</sup> Kasi soki bozali kopona-pona bilongi, bozali kosala masumu, mpe Mobeko ezali kokweyisa bino mpo ete bozali kotosa yango te. <sup>10</sup> Moto oyo akweyi ata na mobeko moko kaka, atako atosaka mibeko nyonso, abuki nde mibeko nyonso.

11 Solo, Ye oyo alobaki : « Okosalaka ekobo te, » alobaki lisusu : « Okobomaka te. » Nzokande soki osali ekobo te, kasi obomi moto, yeba ete obuki mibeko nyonso. <sup>12</sup> Boye, tika ete bolobaka mpe bosalaka makambo lokola bato oyo bayebi malamumu ete bakosambisama kolanda mibeko oyo ememaka bato na bonsomi. <sup>13</sup> Nzambe akosambisa na mawa te moto oyo ayokelaka bato mosusu mawa te. Mawa elongaka kosambisama.

<sup>14</sup> Bandeko na ngai, tina nini ezali na moto ya koloba ete azali na kondima, soki azali kolakisa yango te na misala ? Kondima ya boye ekoki solo kobikisa ye ? <sup>15</sup> Ndakisa : soki ndeko mobali moko to ndeko mwasi moko azangi bilamba ya kolata mpe bilei ya mokolo na mokolo, <sup>16</sup> bongo moko kati na bino alobi na ye : « Kende na kimia, yetola moto mpe lia, » kasi apesi ye te eloko oyo azali na yango posa mpo na nzoto na ye, maloba wana ezali na tina nini ? <sup>17</sup> Ezali mpe bongo mpo na kondima : soki kondima ezangi misala, ezali ya kokufa. <sup>18</sup> Nzokande moto mosusu akoki koloba : « Yo ozali na kondima ; kasi ngai, nazali na misala. » Lakisa ngai kondima na yo, oyo ezangi misala ; mpe ngai nakolakisa yo kondima na ngai na nzela ya misala na ngai. <sup>19</sup> Ondimaka ete Nzambe azali kaka moko ? Osalaka malamumu ! Kasi milimo mabe mpe endimaka ete Nzambe azali kaka moko, mpe elengaka. <sup>20</sup> Oh zoba ya moto ! Boni, olingi nalakisa yo ete kondima oyo ezangi misala ezali pamba ? <sup>21</sup> Tala, Abrayami, tata na biso, atangamaki lokola moto ya sembo mpo na misala, pamba te abonzaki Izaki, mwana na ye ya mobali, na likolo ya etumbelo. <sup>22</sup> Tala ndenge kondima mpe misala na ye ezalaki kosala elongo ; mpe na nzela ya misala yango, kondima na ye ekomaki ya kokoka. <sup>23</sup> Ezalaki ndenge wana nde ekokisamaki, liloba oyo ya Makomi : « Abrayami azalaki na kondima epai ya Nzambe ; » mpe mpo na kondima na ye, Nzambe atangaki ye lokola moto ya sembo, mpe akomaki kobenga ye « moninga na ngai. »

<sup>24</sup> Bomoni malamumu sik'oyo ete Nzambe akomisaka moto sembo kolanda misala ya moto, kasi mpo na kondima kaka te. <sup>25</sup> Ezalaki mpe ndenge moko mpo na Raabi, mwasi ya ndumba : Nzambe akomisaki ye moto ya sembo mpo ete ayambaki, abombaki mpe akimisaki na nzela mosusu banongi ya Isalaele. <sup>26</sup> Ndenge nzoto oyo ezangi pema ezali ya kokufa, ndenge wana mpe kondima oyo ezangi misala ezali ya kokufa.

### 3

#### *Kosalela malamumu lolemo*

<sup>1</sup> Bandeko na ngai, bozala ebele te ya koluka kozala balakisi, pamba te boyebi malamumu ete, biso balakisi, tokosambisama makasi. <sup>2</sup> Bisu nyonso tobetaka mabaku na lolenge ebele. Moto oyo abetaka libaku te na maloba oyo ebimaka na monoko na ye azali moto ya kokoka mpe azali na makoki ya kobatela bomoto na ye nyonso. <sup>3</sup> Soki totiaka ebende na monoko ya mpunda, ezali mpo ete etosa biso ; mpe na nzela wana, tokambaka nzoto na yango nyonso. <sup>4</sup> Tala masuwa : atako ezali monene mpe mopepe makasi etindikaka yango, kasi mwa yenda moke nde ekambaka yango mpo ete elanda nzela oyo kapitene ya masuwa

alingi komema yango. <sup>5</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na lolemo : ezali eteni moko ya moke kati na nzoto ya moto, kasi ekoki komikumisa na makambo minene penza. Tala, mwa moto moke ezikisaka zamba monene ! <sup>6</sup> Lolemo mpe ezali moto ; kati na biteni ya nzoto na biso, lolemo ezali mokili ya makambo mabe, ebebisaka nzoto mobimba. Soki ezwi moto ya lifelo, ezikisaka bomoi na biso mobimba.

<sup>7</sup> Moto azali na makoki ya kokonza lolenge nyonso ya banyama, bandeke, banyama oyo etambolaka na libumu mpe bambisi, mpe akonza yango penza. <sup>8</sup> Kasi mpo na lolemo, moko te akoki kokonza yango : ezali penza mabe, elembaka te mpe etonda na ngenge oyo ebomaka. <sup>9</sup> Kaka na lolemo yango, topambolaka Nkolo, Tata na biso, mpe tolakelaka mabe bato oyo Nzambe akela na elilingi na Ye. <sup>10</sup> Ezala lipamboli to elakeli mabe, nyonso ebimaka kaka na monoko moko. Bandeko na ngai, esengelaki te kozala bongo. <sup>11</sup> Boni, etima moko ekoki kobimisa mayi ya peto mpe mayi ya mbindo ? <sup>12</sup> Bandeko na ngai, nzete ya figi ekoki solo kobota bambuma ya olive ? Nzete ya vino ekoki solo kobota bambuma ya figi ? Boni, ekoki kosalema ete etima ya mayi ya mungwa ebimisa mayi ya malamumu ?

#### *Bwanya oyo ewutaka epai ya Nzambe*

<sup>13</sup> Nani kati na bino azali moto ya bwanya mpe ya mayele ? Tika ete ezaleli malamumu na ye emonisa misala na yango kati na komikitisa mpe na bwanya. <sup>14</sup> Kasi soki mitema na bino etondi na zuwa ya bololo mpe na molimo ya koswana, wana botika komikumisa ete bozali bato ya bwanya ; pamba te yango ezali solo te, ezali lokuta. <sup>15</sup> Bwanya ya ndenge wana ewutaka na Likolo te, kasi ezali ya mokili, ya bomoto, ya Satana. <sup>16</sup> Pamba te esika oyo zuwa mpe koswana ezali, esika wana mpe mobulu ya lolenge nyonso mpe misala mabe ezalaka. <sup>17</sup> Kasi bwanya oyo ewutaka epai ya Nzambe ezalaka nanu ya peto ; bongo, ememaka kimia, boboto, boyokani, koyokela bato mawa ; ebataka bambuma ya malamumu, eponaka bilongi te mpe ezalaka na lokuta te.

<sup>18</sup> Bato oyo bayeisaka kimia balonaka kati kimia mpe babukaka mbuma ya bosembo.

## 4

#### *Kosala keba na baposa mabe*

<sup>1</sup> Koswana mpe bitumba kati na bino ewutaka wapi ? Boni, ewutaka te na baposa mabe na bino, oyo ebundaka kati na banzoto na bino ? <sup>2</sup> Bozali kolula biloko, kasi bozali kozwa yango te ; bokomi kino koboma bato. Botondi na zuwa, kasi bozali kolonga te kozwa oyo bozali koluka ; bokomi koswana mpe kobunda bitumba. Bozwaka te biloko oyo bozalaka na yango posa, pamba te bosengaka yango epai ya Nzambe te. <sup>3</sup> Kasi soki bosengaka epai ya Nzambe mpe bozwaka te, ezali mpo ete bosengaka na makanisi mabe, na makanisi ya kosepelisa kaka baposa na bino moko.

<sup>4</sup> Bato na ekobo ! Boyebi te ete kolinga mokili ezali koyina Nzambe ? Moto oyo alingi kozala moninga ya mokili amikomisi monguna ya Nzambe. <sup>5</sup> Mpe lisusu, bokanisi ete ezali na pamba nde Makomi elobi : « Nzambe azalaka na zuwa makasi mpo na Molimo oyo atia kati na biso ? » <sup>6</sup> Nzokande, Nzambe atalisaka biso ngolu oyo eleki, pamba te



Makomi eloba : « Nzambe atelemelaka bato ya lolendo, kasi atalisaka ngolu na Ye epai ya bato oyo bamikitisaka. »

<sup>7</sup> Bomikitisa liboso ya Nzambe. Botelemela Satana, mpe akokima mosika na bino. <sup>8</sup> Bopusana pene ya Nzambe, mpe Ye akoya pene na bino. Bino bato ya masumu, bosukola maboko na bino ; bino bato ya mitema mibale, bopetola mitema na bino ! <sup>9</sup> Botala pasi na bino, bosala matanga mpe bolela. Tika ete koseka na bino ebongwana kolela, mpe esengo na bino ekoma mawa ! <sup>10</sup> Bomikitisa liboso ya Nkolo, mpe Nkolo akotombola bino.

<sup>11</sup> Bandeko na ngai, botonganaka te bino na bino. Moto oyo atongaka mpe asambisaka ndeko na ye asambwisaka mibeko mpe abukaka yango. Nzokande, soki ozali kosambwisa mibeko, elakisi ete ozali kotosa yango te, kasi ozali nde mosambisi na yango. <sup>12</sup> Pamba te Ye oyo apesa mibeko azali kaka Ye moko Mosambisi, Ye nde azali na makoki ya kobikisa mpe ya kobebisa. Bongo yo, ozali nani mpo ete osambisa moninga na yo ?

### *Mateya mpo na bazwi*

<sup>13</sup> Boyoka sik'oyo, bino bato oyo bolobaka : « Lelo to lobi, tokokende na engumba songolo, tokovanda kuna mobu mobimba mpe tokosala mombongo oyo ekobotela biso mbongo ebele. » <sup>14</sup> Boni, boyebi makambo oyo ekoya lobi ? Bomoï na bino nde nini ? Ezali kaka te lokola londende oyo emonanaka mpo na mwa tango moke mpe, na sima, elimwe ? <sup>15</sup> Tala ndenge bosengeli koloba : « Soki Nkolo alingi, tokozala na bomoi mpe tokosala likambo songolo to pakala. » <sup>16</sup> Kasi bino, bozali nde komikumisa na monene ya mabongisi na bino ! Boyeba malamû ete lolendo ya ndenge wana ezali mabe. <sup>17</sup> Moto oyo ayebi kosala bolamu, kasi asali yango te, asali masumu.

## 5

<sup>1</sup> Boyoka sik'oyo, bino bazwi : Boyoka mawa mpe bolela mpo na pasi oyo ekokweyela bino. <sup>2</sup> Bomengo na bino esili kopola, mpe mpese esili kolia bilamba na bino ; <sup>3</sup> wolo mpe palata na bino esili kobeba ; mpe libebi na yango ekotatola mabe na bino mpe ekolia banzoto na bino lokola moto. Bozali kobakisa se kobakisa bomengo ! Boyebi te ete tokomi na mikolo ya suka ? <sup>4</sup> Bozali ata koboya kofuta basali bilanga na bino. Yoka ndenge bazali kolela ! Mpe kolela na bango ekomi kino na matoyi ya Nkolo, Mokonzi ya mampinga. <sup>5</sup> Awa na mokili, bozali kobika bomoi ya bisengo mpe ya bofuluki, bozali komikomisa nzoto mafuta lokola banyama oyo babongisi mpo na koboma. <sup>6</sup> Bozali kokatela bato ya sembo etumbu mpe koboma bango, nzokande batelemeli bino te.

### *Mpiko kati na komekama*

<sup>7</sup> Bandeko, boyika mpiko kino na mokolo oyo Nkolo akoya. Botala ndenge mosali bilanga azelaka bambuma kitoko ya mabele : akangaka motema wuta tango oyo aloni elanga na ye kino na eleko ya kobuka bambuma. <sup>8</sup> Bino mpe, bokangaka mitema mpe boyikaka mpiko, pamba te koya ya Nkolo ekomi pene.

<sup>9</sup> Bandeko na ngai, botika kofundana bino na bino, noki te Nzambe akosambisa bino. Botala, Mosambisi azali ya kotelema liboso ya ekuke. <sup>10</sup> Bandeko, mpo na oyo etali kokanga motema kati na pasi, bozwa

ndakisa ya basakoli oyo basakolaki na Kombo ya Nkolo. <sup>11</sup> Ndenge boyebi, tobengaka bato oyo bayikaka mpiko bato ya esengo. Boyokaki sango ya lolenge oyo Yobo akangaki motema kati na pasi, mpe boyebi malamumu makambo oyo Nkolo asalaki, na suka, mpo na bolamu na ye ; pamba te Nkolo atonda na boboto mpe na mawa.

*Maloba mpo na ndayi*

<sup>12</sup> Liboso na nyonso, bandeko na ngai, bolapaka ndayi te, ezala na kombo ya Likolo, ya mokili to mpe ya eloko nini. Tika ete « iyo » na bino etikala « iyo, » mpe « te » na bino etikala « te, » mpo ete bakatela bino etumbu te.

*Libondeli ya moyengebene*

<sup>13</sup> Soki moko kati na bino azali na pasi, tika ete abondela ; soki moko azali na esengo, tika ete ayemba banzembo mpo na kokumisa Nzambe ; <sup>14</sup> soki mpe mosusu kati na bino azali kobela, tika ete abenga bakambi ya Lingomba mpo ete babondela mpo na ye mpe bapakola ye mafuta na Kombo ya Nkolo, <sup>15</sup> pamba te libondeli oyo esalemi na kondima ekobikisa mobeli, mpe Nkolo akotelemisa ye. Soki asalaki masumu, Nzambe akolimbisa ye. <sup>16</sup> Yango wana, tika ete moko na moko ayambola masumu na ye epai ya moninga na ye, mpe tika ete moko na moko abondela mpo na moninga na ye, mpo ete bobikisama na bokono. Libondeli ya moto ya sembo ezali na nguya makasi mpe esalaka makambo ya kokamwa.

<sup>17</sup> Eliya azalaki moto lokola biso, abondelaki na molende nyonso mpo ete mvula enoka te, mpe mvula enokaki te na mabele mibu misato na basanza motoba ; <sup>18</sup> abondelaki lisusu, mpe Likolo epesaki lisusu mvula, mpe mabele ebotaki bambuma.

*Bozongi ya mopengwi*

<sup>19</sup> Bandeko na ngai, soki moko kati na bino apengwi mosika ya bosolo mpe moto mosusu azongisi ye kati na yango, <sup>20</sup> boyeba ete moto oyo azongisi mopengwi longwa na libunga abikisi ye na kufa mpe asali ete masumu ebele elimbisama.

## **Mokanda ya liboso ya Petelo**

*Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai Petelo, ntoma ya Yesu-Klisto ;

Epai ya baponami ya Nzambe oyo bazali kati na bamboka ya bapaya mpe bapalangani na bituka ya Ponti, ya Galatia, ya Kapadose, ya Azia mpe ya Bitini. <sup>2</sup> Kolanda mabongisi na Ye, Nzambe Tata apona bino wuta kala, abulisa bino na nzela ya Molimo na Ye mpo ete botosa Yesu-Klisto mpe bokoma peto na nzela ya makila na Ye, oyo asopaki.

Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino na bofuluki !

## **Elikya ya lobiko**

*Elikya ya bomoi*

<sup>3</sup> Tika ete Nzambe, Tata ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, apambolama ! Pamba te, kati na mawa monene na Ye, asalaki ete tobotama mbotama ya sika, na nzela ya lisekwa ya Yesu-Klisto kati na bakufi, mpo na kopesa biso elikya ya solo <sup>4</sup> ete tokozwa libula oyo abombela biso kati na Likolo, libula oyo ebebaka te, ezwaka bosoto te, mpe ebungisaka kitoko na yango te. Ezali mpe kaka libula yango nde Nzambe abombela bino <sup>5</sup> ba-oyo Nzambe abatelaka na nguya na Ye, na nzela ya kondima, mpo na lobiko oyo ekomonisama na tango ya suka.

<sup>6</sup> Bosepelaka na lobiko yango, atako bosengeli sik'oyo kotungisama mpo na mwa tango moke na nzela ya komekama ya lolenge nyonso. <sup>7</sup> Komekama yango eyei mpo na kotalisa bosolo ya kondima na bino mpe kosala ete bokoka kozwa masanzoli, nkembo mpe lokumu tango Yesu-Klisto akomonana. Boni, moto epetolaka wolo te ? Nzokande kondima na bino ezali na motuya koleka wolo oyo ebebaka.

<sup>8</sup> Bolingaka Yesu-Klisto atako bomona Ye te. Atako bozali mpe kaka komona Ye te sik'oyo, bozali kondimela Ye mpe botondi na esengo ya nkembo oyo moto akoki kolimbola te, <sup>9</sup> pamba te bozali kozwa lifuti ya kondima na bino : lobiko ya bomoi na bino.

<sup>10</sup> Mpo na lobiko yango, basakoli oyo baloba na tina na ngolu oyo Nzambe abongisa mpo na bino balukaki penza, na molende, koyeba mabombami na yango. <sup>11</sup> Basalaki nyonso mpo na koluka koyeba tango nini mpe ndenge nini makambo oyo Molimo ya Klisto alobaki ekosalema. Molimo ya Klisto azalaki kati na bango, wana azalaki komiyebisela bango ete Klisto asengelaki komona pasi liboso ete azwa nkembo oyo ezalaki kozela Ye. <sup>12</sup> Nzambe atalisaki bango ete sango oyo bango bazwaki mokumba ya kotatola ezalaki mpo na bango te, kasi ezalaki nde mpo na bino. Mpe sik'oyo, bozali koyoka sango yango na minoko ya bato oyo bateyaki bino Sango Malamu na nguya ya Molimo Mosantu oyo Nzambe atindaki wuta na Likolo ; mpe bango moko banjelu bazalaka na posa ya koyeba yango.

*Kotia elikya*

<sup>13</sup> Yango wana, boselingwa mpo na kosalela Nzambe lokola basali oyo balati bilamba ya mosala mpo na kosala ; bomibatela malamumu mpe botia elikya na bino mobimba kati na ngolu oyo bokozwa tango Yesu-Klisto akomonana.

#### *Kozala bule*

<sup>14</sup> Lokola bana ya botosi, botambola lisusu te kolanda baposa mabe oyo bozalaki na yango tango bozangaki boyebi. <sup>15</sup> Kasi lokola Ye oyo abengaki bino azali Bule, bino mpe bozala bule kati na etamboli na bino nyonso, <sup>16</sup> pamba te ekomama : « Bozala bule, pamba te nazali Bule. » <sup>17</sup> Lokola mpe bobelelaka Tata oyo aponaka bilongi te tango asambisaka bato nyonso kolanda misala na bango, botambola kati na kobanga Nzambe, wana bozali awa na mokili lokola bapaya.

<sup>18</sup> Boyebi malamumu ete ezali te na nzela ya biloko oyo ebebaka lokola wolo to palata nde Nzambe akangolaki bino na bizaleli ezanga tina, oyo bozwaki epai ya bakoko na bino, <sup>19</sup> kasi ezali nde na nzela ya makila ya talo ya Klisto lokola mpate oyo ezangi mbeba mpe litono. <sup>20</sup> Nzambe abongisaki Ye mpo na yango wuta kala, liboso ete akela mokili, mpe Klisto amonani na mikolo oyo ya suka likolo na bino. <sup>21</sup> Ezali na nzela na Ye nde bino bondimelaka Nzambe oyo asekwisaki Ye kati na bakufi mpe apesaki Ye nkembo, mpo ete kondima mpe elikya na bino ezala kati na Nzambe.

#### *Kozala na bolingo*

<sup>22</sup> Lokola bosili komipetola na nzela ya kotosa bosolo mpo na kolingana na bolingo ya solo, bolinganaka makasi bino na bino, na motema ya peto. <sup>23</sup> Pamba te bobotamaki mbotama ya sika na nzela ya Liloba na Nzambe, oyo ezali nkona oyo epesaka bomoi mpe ewumelaka seko na seko ; kasi na nzela te ya nkona ya bato oyo bakufaka. <sup>24</sup> Pamba te ekomama : « Bato nyonso bazalaka lokola matiti,

mpe nkembo na bango nyonso ezalaka lokola bafololo ya bilanga.

Matiti ekawukaka mpe fololo na yango ekweyaka,

<sup>25</sup> kasi Liloba na Nkolo ewumelaka seko na seko. »

Nzokande, Liloba yango ezali nde Sango Malamumu oyo bateyaki bino.

## 2

#### *Kokola na Molimo*

<sup>1</sup> Yango wana, bobwaka lolenge nyonso ya mabe, ya lokuta, ya mayele mabe, ya zuwa mpe ya kotonga bato. <sup>2</sup> Lokola bana oyo babotami sika, bolingaka makasi komela miliki ya peto ya Liloba mpo ete bokola na nzela na yango mpo na kozwa lobiko, <sup>3</sup> awa bosili kososola ete Nkolo azali malamumu.

#### *Libanga ya bomoi mpe libota ya bule*

<sup>4</sup> Bopusana pene ya Ye oyo azali Libanga ya bomoi, Libanga oyo bato babwakaki, kasi Nzambe aponaki yango mpo ete ezali motuya mingi na miso na Ye. <sup>5</sup> Bino mpe, lokola mabanga ya bomoi, botika ete Nzambe asalela bino mpo na kotonga Tempelo ya Molimo. Kati na Tempelo yango, lokola Banganga-Nzambe ya bule, apesi bino mokumba ya kobonzelaka Ye, na nzela ya Yesu-Klisto, bambeka ya molimo, bambeka oyo Nzambe andimaka. <sup>6</sup> Pamba te Makomi eloba :

« Tala, napona libanga moko ya motuya  
 oyo nazali kotia kati na Siona  
 lokola libanga ya songe ya ndako ;  
 moto nyonso oyo akotiela yango motema  
 akotikala koyokisama soni te. »

<sup>7</sup> Boye lokumu ezali mpo na bino oyo bondimaka ; kasi mpo na bato oyo bandimaka te,

« libanga oyo batongi ndako babwakaki  
 ekomi libanga oyo esimbi ndako,  
 libanga ya songe ya ndako,

<sup>8</sup> mpe libanga oyo ebetisaka bato mabaku,  
 libanga monene oyo ekweyisaka bato. »

Bakweyaka mpo ete batosaka te Liloba na Nzambe ; mpe ebongisama nde bongo mpo na bango.

<sup>9</sup> Kasi bino bozali libota oyo eponama, Banganga-Nzambe ya Mokonzi, ekolo ya bule mpe basikolami ya Nzambe mpo na kosakola misala minene ya Ye oyo abenga bino mpo ete bolongwa na molili mpe bokota kati na pole na Ye ya kokamwa. <sup>10</sup> Na kala, bozalaki bato ya Nzambe te ; kasi sik'oyo, bokomi bato na Ye penza. Na kala, Nzambe azalaki koyokela bino mawa te ; kasi sik'oyo, akomi penza koyokela bino mawa.

## **Bomoi ya bonzambe kati na mokili ya masumu**

*Kotambola lokola basali ya Nzambe*

<sup>11</sup> Balingami na ngai, boyeba malamumu ete bozali kati na mokili oyo lokola bapaya mpe baleki nzela ; yango wana nazali kosenga na bino ete boboyaka baposa mabe ya nzoto, pamba te ebundisaka molimo na bino. <sup>12</sup> Bozalaka na bizaleli ya malamumu kati na Bapagano mpo ete, ata soki bazali kotonga bino ete bozali kosala mabe, bandima ata misala malamumu na bino mpe bapesa Nzambe nkembo na mokolo oyo akomimonisa.

<sup>13</sup> Mpo na lokumu ya Nkolo, botosaka bato nyonso oyo batiami kati na bino lokola bakonzi : mokonzi ya mboka, <sup>14</sup> bayangeli mpe basambisi oyo bapesameli mosala ya kopesa etumbu epai ya bato oyo basalaka mabe, mpe kondima bato oyo basalaka bolamu. <sup>15</sup> Pamba te, Nzambe alingi boye : bosalaka bolamu mpo na kokanga minoko ya bato oyo bazangi boyebi mpe bososoli ; <sup>16</sup> botambolaka lokola bansomi, kasi bosalelaka bonsomi na bino te lokola vwale mpo na kozipa mabe na bino, pamba te bozali bawumbu ya Nzambe. <sup>17</sup> Bomemiaka bato nyonso, bolingaka bandeko na bino kati na kondima, botosaka Nzambe, mpe hopesaka mokonzi lokumu.

*Bawumbu mpe bankolo na bango*

<sup>18</sup> Bawumbu, botosaka bankolo na bino na bobangi nyonso : boto-saka kaka te ba-oyo bazali malamumu mpe boboto, kasi mpe ba-oyo bazali matata. <sup>19</sup> Pamba te ezali penza ngolu mpo na moto komona pasi kaka pamba mpo atosaka Nzambe. <sup>20</sup> Kasi lokumu nini ezali ya komona pasi ya etumbu mpo na mabe oyo osali ? Nzokande, na miso ya Nzambe, komona pasi mpo na bolamu oyo osali ezali penza ngolu.

<sup>21</sup> Nzambe abengaki bino na komona pasi yango, pamba te Klisto mpe amonaki pasi mpo na bino ; boye atikelaki bino ndakisa mpo

ete bolanda banzela na Ye. <sup>22</sup> Yesu atikalaki kosala lisumu ata moko te, mpe monoko na Ye etikalaki koloba lokuta te. <sup>23</sup> Tango bazalaki kofinga Ye, azalaki kozongisa na mafinga te. Tango bazalaki komonisa Ye pasi, azalaki kokanela bato te, kasi azalaki kaka komitika na maboko ya Nzambe, Mosambisi ya sembo. <sup>24</sup> Kati na nzoto na Ye, amemaki masumu na biso kuna na ekulusu mpo ete tokoka kokufa na oyo etali masumu mpe tokoka kozala na bomoi mpo na bosembo. Ezali na nzela ya bapota na Ye nde bobikisamaki na bokono. <sup>25</sup> Pamba te bozalaki lokola bameme oyo ezali koyengayenga, kasi sik'oyo bozongi epai ya Mobateli bibwele oyo akengelaka bomoi na bino.

### 3

#### *Basi mpe mibali kati na libala*

<sup>1</sup> Bino mpe basi, botosaka mibali na bino mpo ete, soki ezali na ndambo ya mibali oyo bandimaka Liloba na Nzambe te, bakoma kondima na nzela ya bizaleli malamumu ya basi na bango, ata soki bateyi bango Liloba te, <sup>2</sup> tango bakomona bino kotambola na bomoi ya peto mpe ya botosi.

<sup>3</sup> Bolukaka kaka te kokoma kitoko na libanda na nzela ya kokanga suki, kolata babiju ya wolo to bilamba ya kitoko ; <sup>4</sup> kasi bolukaka nde kitoko ya bomoto ya kati : esilaka te, ewutaka na molimo ya boboto mpe ya kimia, ezali na motuya mingi na miso ya Nzambe. <sup>5</sup> Ezalaki ndenge wana nde basi ya bule oyo, na kala, bazalaki kotia elikya na bango na Nzambe bazalaki komikomisa kitoko. Bazalaki kotosa mibali na bango, <sup>6</sup> lokola Sara oyo atosaki Abrayami kino kobenga ye « nkolo na ngai. » Bozali bana basi ya Sara soki bosali bolamu mpe bopesi nzela te na bobangi.

<sup>7</sup> Bino mpe mibali, bovandaka na bwanya elongo na basi na bino, boyebaka ete bazali bato na bolembu. Bopesaka bango lokumu, pamba te bango mpe basengeli kozwa elongo na bino bomoi kowuta na Nzambe, na ngolu na Ye, mpo ete eloko moko te ekanga losambo na bino.

#### *Kosala bolamu*

<sup>8</sup> Mpo na kosukisa, bozalaka, bino nyonso, na makanisi moko, boyokelanaka mawa, bolinganaka lokola bandeko, bozalaka bato malamumu mpe bato ya komikitisa. <sup>9</sup> Bozongisaka te mabe na mabe to mafinga na mafinga, kasi bozongisaka mabe na mapamboli ; pamba te Nzambe abengaki bino na kopambola mpo ete bino mpe boyamba mapamboli lokola libula na bino. <sup>10</sup> Solo,

moto nyonso oyo azali na posa ya kolinga bomoi  
 mpe kobika mikolo ya esengo  
 asengeli kobatela lolemo na ye mosika na mabe,  
 mpe bibebu na ye mosika na maloba ya lokuta ;  
<sup>11</sup> asengeli kokima mabe mpe kosala bolamu,  
 koluka kimia mpe kokoba na yango,  
<sup>12</sup> pamba te miso ya Nkolo etalaka bato ya sembo,  
 mpe matoyi na Ye eyokaka losambo na bango.  
 Kasi Nkolo apesaka bato mabe mokongo.

#### *Kotatola elikya*

<sup>13</sup> Nani akosala bino mabe soki bomipesi na kosala bolamu ?  
<sup>14</sup> Bokozala kutu bato ya esengo, ezala soki bokomona pasi mpo na bosembo. Bobangaka bato te mpe bomitungisaka te. <sup>15</sup> Kasi, kati na mitema na bino, bopesaka Klisto lokumu lokola Nkolo. Botatolaka tango nyonso tina ya elikya na bino epai ya bato nyonso oyo bakotuna bino tina yango, <sup>16</sup> kasi botatolaka yango na boboto, na limemia mpe na mitema peto, mpo ete bato oyo balobaka mabe na tina na etamboli na bino ya malamumu kati na Klisto bakufa soni. <sup>17</sup> Eleki malamumu komona pasi na kosala bolamu, soki yango ezali mokano ya Nzambe, na esika ete omona pasi na kosala mabe.

#### *Ndakisa oyo eleki malamumu*

<sup>18</sup> Pamba te Ye moko Klisto oyo atikalaki kosala ata mabe moko te amonaki pasi, mbala moko mpo na libela, mpo na masumu ya bato mabe ; akufaki mpo na bato mabe, mpo na komema bino epai ya Nzambe. Babomaki Ye kati na nzoto, kasi Molimo azongisaki Ye na bomoi.

<sup>19</sup> Ezali mpe kaka na nguya ya Molimo yango nde akendeki kosakola elonga na Ye epai ya milimo oyo ezalaki ya kokangama kati na boloko, <sup>20</sup> milimo oyo etosaki te na tango ya kala, na tango oyo Nzambe azalaki kokanga motema wana azalaki kozela ete Noa asilisa kotonga masuwa. Kati na masuwa yango, motango moke kaka ya bato, bato mwambe, nde babikisamaki na mayi ya mpela. <sup>21</sup> Mayi yango ezali elilingi ya libatisi oyo ebikisi bino sik'oyo. Libatisi yango elongolaka mbindo ya nzoto te, kasi ezali mokano ya kotambola na motema peto liboso ya Nzambe ; mpe ezali kobikisa bino na nzela ya lisekwa ya Yesu-Klisto <sup>22</sup> oyo akotaki kati na Likolo, avandi na ngambo ya loboko ya mobali ya Nzambe mpe azali kokonza ba-anjelu, banguya mpe milimo ya mipepe na likolo.

## 4

#### *Kobika mpo na Nzambe*

<sup>1</sup> Lokola Klisto amonaki pasi kati na nzoto na Ye, bino mpe bosengeli kotambola na makanisi ya ndenge wana ; pamba te Ye oyo amonaki pasi kati na nzoto na Ye asilisaki nguya ya lisumu, <sup>2</sup> mpo ete botambola te kolanda baposa mabe ya nzoto, kasi kolanda mokano ya Nzambe, na mikolo oyo botikali na yango ya kobika awa na mokili. <sup>3</sup> Solo, na kala, bolekiyasi tango mingi na kosala makambo oyo Bapagano basalaka : kindumba, baposa mabe ya nzoto, milangwa, lokoso ya kolia mpe ya komela, mpe kosambela bikeko ya nkele. <sup>4</sup> Kasi sik'oyo, Bapagano bazali kokamwa ete bozali kosangana lisusu te elongo na bango kati na bomoi wana ya kindumba makasi ; yango wana bakomi kobebisa lokumu na bino na nzela ya matongi. <sup>5</sup> Kasi bakosamba liboso ya Nzambe oyo akosambisa penza bato ya bomoi mpe bakufi. <sup>6</sup> Yango wana mpe kutu Yesu ateyaki Sango Malamumu ata epai ya bato oyo bazali sik'oyo ya kokufa mpo ete basambisama kolanda mibeko ya bato na oyo etali nzoto mpe babika bomoi kolanda mokano ya Nzambe na oyo etali Molimo.

### **Bomoi kati na Lingomba**

*Kosungana kati na bana na Nzambe*

<sup>7</sup> Suka ya makambo nyonso ekomi pene ; yango wana, botambola na bwanya mpe na mayele mpo ete bokoka kosambela. <sup>8</sup> Liboso na nyonso, bolinganaka makasi, pamba te bolingo ezipaka masumu ebele. <sup>9</sup> Boyambanaka malamulu lokola nde boyambi bapaya kati na bandako na bino, bosalaka bongo na koyimayima te.

<sup>10</sup> Kati na bino, moto nyonso azwaki likabo kowuta na Nzambe ; boye, mpo na bolamu ya baninga, tika ete asalela yango lokola mobateli malamulu ya lolenge nyonso ya ngolu ya Nzambe. <sup>11</sup> Tika ete moto oyo azali na likabo ya koloba asakola Liloba na Nzambe ; tika ete moto oyo azali na likabo ya kosunga bato asala yango na makasi oyo Nzambe apesi ye mpo ete, kati na makambo nyonso, Nzambe azwa lokumu na nzela ya Yesu-Klisto. Tika ete nkembo mpe nguya ezonga epai na Ye mpo na libela na libela ! Amen !

### *Bana ya Nzambe mpe bapasi*

<sup>12</sup> Balingami, bokamwa te bapasi oyo bozali komona, lokola nde likambo ya kokamwa ekomeli bino. <sup>13</sup> Bosepela nde, pamba te bozali kosangana na bapasi ya Klisto mpo ete botonda mpe na esengo tango akomonisa nkembo na Ye. <sup>14</sup> Soki bafingi bino likolo ya Kombo ya Klisto, bozali bato ya esengo, pamba te Molimo ya nkembo, Molimo ya Nzambe, azali likolo na bino.

<sup>15</sup> Tika ete moko te kati na bino amona pasi mpo ete azali mobomi to moyibi, moto mabe to moto oyo akotaka makambo ya bato mosusu ; <sup>16</sup> nzokande soki azali komona pasi mpo ete azali Moklisto, wana tika ete ayokela yango soni ata moke te, kasi akumisa nde Nzambe mpo na Kombo yango. <sup>17</sup> Pamba te tokomi na tango oyo kosambisama ezali kobanda epai ya bato ya Nzambe. Bongo soki ebandi epai na biso, ekosuka ndenge nini epai ya bato oyo batosaka te Sango Malamulu ya Nzambe ? <sup>18</sup> Pamba te Makomi elobi : « Soki ezali na pasi makasi nde moto ya sembo abikisami, ekozala boni mpo na moto mabe mpe mosumuki ? »

<sup>19</sup> Boye tika ete bato oyo bazali komona pasi mpo ete batosaka mokano ya Nzambe bamipesa mobimba na Mokeli na bango oyo azali sembo, mpe tika ete basalaka bolamu.

## 5

### *Malendisi mpo na bakambi mpe bandimi*

<sup>1</sup> Nazali sik'oyo kolendisa bakambi ya Lingomba, oyo bazali kati na bino, pamba te ngai mpe nazali mokambi lokola bango, nazali motatoli ya bapasi ya Klisto mpe nakozwa nkembo oyo ekonomisama.

<sup>2</sup> Lokola babateli bibwele, bobatelaka malamulu etonga oyo Nzambe apesi bino mokumba ya kokamba. Bosalaka bongo kolanda mokano ya Nzambe : na kotindika te, kasi na komipesa mobimba ; na makanisi te ya konduka mbongo, kasi na posa makasi ya kosalela bango ; <sup>3</sup> na makanisi te ya kokonza bato oyo bapesameli bino, kasi na kozalaka bandakisa mpo na etonga. <sup>4</sup> Bongo tango Mokonzi ya babateli bibwele akoya, bokozwa motole ya nkembo oyo ekotikala kobungisa kitoko na yango te.

<sup>5</sup> Ndenge moko mpe, bino bilenge, botosaka bakambi na bino ya Lingomba, bolata komikitisa kati na bino, pamba te Makomi elobi :



« Nzambe atelemelaka bato ya lolendo,  
kasi atalisaka ngolu na Ye  
epai ya bato oyo bamikitisaka. »

<sup>6</sup> Yango wana, bomikitisaka na se ya loboko ya nguya ya Nzambe mpo ete atombola bino na tango oyo ekoki. <sup>7</sup> Bobwaka epai na Ye makambo nyonso oyo etungisaka bino, pamba te Ye nde abatelaka bino.

<sup>8</sup> Bolekisaka ndelo te na bizaleli na bino mpe botambolaka na ekenge, pamba te monguna na bino, Satana, atambolaka zingazinga na bino lokola nkosi oyo ezali konguluma mpe koluka moto ya kolia. <sup>9</sup> Botelemelaka ye mpe boyikaka mpiko kati na kondima, pamba te boyebi ete bandeko na bino, oyo bapalangana kati na mokili bazali mpe komona bapasi lokola bino. <sup>10</sup> Kasi sima na bino komona pasi mpo na mwa tango moke, Nzambe ya ngolu nyonso, oyo abenga bino na nkembo na Ye ya seko kati na Yesu-Klisto, akokomisa bino bato ya kokoka, akolendisa bino, akopesa bino makasi mpe akotelemisa bino ngwi.

<sup>11</sup> Tika ete nguya ezonga epai na Ye mpo na libela na libela ! Amen !

### *Bambote ya suka*

<sup>12</sup> Na lisungi ya Silasi oyo azali ndeko ya solo, nakomeli bino mokanda oyo na mokuse mpo na kolendisa bino mpe kolakisa bino ete ngolu oyo bokangami na yango ezali ngolu ya solo ya Nzambe. Bopikama kati na yango.

<sup>13</sup> Lingomba ya babulami oyo bazali na Babiloni epesi bino mbote. Mwana na ngai, Malako, apesi mpe bino mbote.

<sup>14</sup> Bopesanaka bino na bino mbote, na beze ya bondeko.

Tika ete kimia ezala na bino nyonso oyo bozali kati na Klisto !

## **Mokanda ya mibale ya Petelo**

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai Simona Petelo, mosali mpe ntoma ya Yesu-Klisto ;

Epai ya bato oyo bazwaki kondima ya motuya moko na kondima na biso, na nzela ya bosembo ya Yesu-Klisto, Nzambe na biso mpe Mobikisi na biso :

<sup>2</sup> Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino na bofuluki, na nzela ya koyeba Nzambe mpe Yesu, Nkolo na biso !

### *Nzambe abenga biso*

<sup>3</sup> Nzambe apesaki biso, na nzela ya nguya na Ye ya bonzambe, nyonso oyo tosengeli na yango mpo na kobika bomoi ya botosi kati na makambo ya Nzambe mpe mpo na kokangama na Ye ; asalaki yango na kopesa biso boyebi ya Ye oyo abenga biso mpo ete tosangana na nkembo mpe na bolamu na Ye. <sup>4</sup> Na nzela ya nkembo mpe bolamu yango, apesaki biso bilaka minene mpe ya motuya makasi mpo ete, na nzela na yango, bosangana na bonzambe mpe bokima libebi oyo baposa mabe ezali kovandisa kati na mokili.

<sup>5</sup> Mpo na yango, bosala makasi mpo na kobakisa na likolo ya kondima na bino, bolamu ; na likolo ya bolamu, boyebi ; <sup>6</sup> na likolo ya boyebi, komikanga ; na likolo ya komikanga, mpiko ; na likolo ya mpiko, botosi kati na makambo ya Nzambe ; <sup>7</sup> na likolo ya botosi kati na makambo ya Nzambe, bondeko ya solo ; mpe na likolo ya bondeko ya solo, bolingo. <sup>8</sup> Pamba te soki bozali na bizaleli oyo ya malamumu kati na bino mpe botondi na yango, ekosala ete bozala basali ya goyigoyi te mpe bokola makasi na boyebi ya Nzambe na biso mpe ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso. <sup>9</sup> Kasi moto nyonso oyo azangi yango amonaka mosika te, azali lokola mokufi miso ; abosani ete basila kopetola ye, wuta kala, na masumu na ye. <sup>10</sup> Yango wana, bandeko na ngai, bosala lisusu makasi koleka mpo na kolakisa na bato ete Nzambe abenga penza bino mpe apona bino ; pamba te soki bosali bongo, bokotikala kokweya te. <sup>11</sup> Na bongo, bokoyambama malamumu kati na Bokonzi ya seko ya Yesu-Klisto, Nkolo mpe Mobikisi na biso.

### *Mateya oyo ebalani na bosolo*

<sup>12</sup> Boye, nakobanda kozongisaka yango tango nyonso na makanisi na bino, atako boyebi yango malamumu mpe bokangami makasi na bosolo oyo bozali na yango sik'oyo. <sup>13</sup> Namoni ete ezali malamumu mpo na ngai kolamusa makanisi na bino awa nazali nanu na bomoi kati na ndako ya kapo ya nzoto oyo ; <sup>14</sup> pamba te nayebi malamumu ete, kala mingi te, nakokabwana na nzoto yango, ndenge Yesu-Klisto, Nkolo na biso, ayebisaki ngai yango. <sup>15</sup> Nzokande, nakosala makasi mpo ete bozalaka tango nyonso na makoki ya kokanisaka yango, ezala nasila na ngai kokende.

<sup>16</sup> Solo, tango toyebisaki bino makambo oyo etali koya ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, kati na nguya na yango nyonso, tolandaki te basambole oyo bato basalaka na mayele na bango, kasi na miso na biso moko, tomonaki Ye kati na kongenga nyonso ya nkembo na Ye. <sup>17</sup> Pamba te Nzambe Tata apesaki Ye lokumu mpe nkembo, tango mongongo kowuta na nkembo monene ya Nzambe elobaki na Ye : « Oyo azali Mwana na Ngai ya bolingo, nasepelaka na Ye mingi. » <sup>18</sup> Mpe, biso moko, tango tozalaki elongo na Ye na likolo ya ngomba ya bule, toyokaki mongongo yango kowuta na Likolo.

<sup>19</sup> Tozali lisusu kondima bosolo ya maloba ya basakoli oyo, bozali solo kosala malamumu wana bozali kotia makanisi na bino kati na yango lokola na mwinda oyo ezali kopela kati na esika ya molili, kino tongo etana mpe monzoto ya tongo engenga kati na mitema na bino.

<sup>20</sup> Liboso na nyonso, boyeba malamumu ete moko te, na mayele na ye moko, akoki kolimbola maloba ya basakoli, oyo ezali kati na Makomi, <sup>21</sup> pamba te maloba yango ya basakoli eyaki te na nzela ya mokano ya moto, kasi ezali Molimo Mosantu nde atindikaki bato na koloba kowuta na Nzambe.

## 2

### *Bateyi ya lokuta*

<sup>1</sup> Ndenge kaka basakoli ya lokuta bazalaki kati na bana ya Isalaele na tango ya kala, ndenge wana mpe bateyi ya lokuta bakozala kati na bino ; bakokotisa na mayele mabe mateya ya lokuta mpe ya libebi kino ata kowangana Nkolo oyo asikolaki bango, mpe bakomibendela libebi na mbalakata. <sup>2</sup> Bato ebele bakolanda bango kati na mobulu na bango, mpe nzela ya bosolo ekofingama likolo na bango. <sup>3</sup> Kati na lokoso na bango, bakobetela bino masolo ya lokuta mpo na kobenda bino mbongo na nzela ya maloba ya sukali. Nzokande, wuta kala, Nzambe akatela bango etumbu oyo ekoki mpo na bango, mpe libebi ezali penza kozela bango.

<sup>4</sup> Soki Nzambe azangaki te kopesa na ba-anjelu oyo basalaki masumu etumbu kasi abwakaki bango ya kokangama na minyololo kati na molili makasi ya lifelo epai wapi abombi bango mpo na kozela mokolo ya kosambisama, <sup>5</sup> soki ayokelaki te mokili ya kala mawa kasi abikisaki bato mwambe oyo kati na bango ezalaki na Noa oyo azalaki kosakola bosomebo na tango ya mpela oyo abebisaki na yango mokili elongo na bato oyo batosaki Ye te, <sup>6</sup> soki Nzambe apesaki na bingumba ya Sodome mpe Gomore etumbu na nzela ya moto oyo ezikisaki yango kino ekomaki putulu mpo na kopesa ndakisa ya etumbu oyo ekokweyela bato ya masumu <sup>7</sup> kasi akangolaki Loti, moto ya sembo, oyo atondaki na mawa kati na motema na ye likolo na mobulu ya bato wana ya mabe, <sup>8</sup> (pamba te moto oyo ya sembo azalaki kovanda kati na bango mpe, mokolo na mokolo, azalaki komitungisa makasi kati na motema na ye mpo na mabe oyo azalaki komona mpe koyoka), <sup>9</sup> elingi koloba ete Nkolo azali na makoki ya kokangola bayengebene kati na komekama mpe ya kopesa, na mokolo ya kosambisama, etumbu epai ya bato mabe. <sup>10</sup> Akopesa mingi-mingi etumbu epai ya ba-oyo, mpo na lokoso na bango ya makambo ya mbindo, batambolaka kolanda baposa mabe ya nzoto mpe hatiolaka

bokonzi ya Nkolo. Lokola bateyi yango ya lokuta batondi na lolendo mpe bamimonaka lokola bakoka na nyonso, babangaka te kofinga bikelamu ya nkembo ; <sup>11</sup> nzokande ba-anjelu, ba-oyo baleki kutu bango na makasi mpe na nguya, bamekaka kutu te kobimisa, liboso ya Nkolo, maloba ya kofinga bikelamu wana ya nkembo. <sup>12</sup> Kasi bango, bateyi ya lokuta, lokola banyama oyo ezanga mayele, oyo etambolaka na bonyama, oyo ebongisama mpo ete bato bakanga yango na mitambo mpe baboma yango, bafingaka oyo bayebi te. Mpo na yango, bakokufa lokola banyama, <sup>13</sup> bakozwa lifuti oyo ebongi na mabe na bango. Basepelaka kosala makambo ya soni na moyi makasi. Na lokuta na bango, basepelaka kosambwisa mpe kobebisa lokumu na bino tango basanganaka elongo na bino mpo na mayangani. <sup>14</sup> Miso na bango elembaka te kolula basi mpo na koluka kosala na bango ekobo, balembaka te kosala masumu, bakosaka bato oyo balendisama malamau te na kondima ; bazali na mitema etonda na lokoso : bazali na se ya bilakeli mabe ya Nzambe.

<sup>15</sup> Sima na bango kotika nzela ya solo, bapengwaki mbala moko na kolanda nzela ya Balami, mwana mobali ya Beori, oyo alingaki lifuti ya mabe ; <sup>16</sup> kasi Nzambe apamelaki ye mpo na bozangi botosi na ye, atiaki maloba ya bomoto kati na monoko ya ane ya mwasi, mpe nyama yango oyo elobaka te esukisaki bozoba ya mosakoli.

<sup>17</sup> Bateyi yango ya lokuta bazali lokola bitima oyo ebimisaka lisusu mayi te to lokola mapata oyo mopepe makasi etindikaka. Nzambe abombela bango esika kati na molili makasi. <sup>18</sup> Pamba te, mpo na kosepelisa baposa mabe ya banzoto na bango, basalelaka maloba ya sukali mpe ezanga tina mpo na kopengwisa bato oyo bawuti kobongola mitema sika wana bawuti kokabwana na bato oyo babikaka kati na libunga. <sup>19</sup> Balakaka bango bonsomi, nzokande bango moko bazali bawumbu ya baposa mabe ya nzoto, oyo ememaka bango na libebi ; pamba te moto nyonso azali mowumbu ya oyo ekonzaka ye. <sup>20</sup> Soki, sima na bango kokabwana na mbindo ya mokili, mpo ete bayebi Yesu-Klisto, Nkolo mpe Mobikisi na biso, bamizongisi lisusu na bowumbu ya mbindo yango, bomoi na bango ekokoma mabe koleka ndenge ezalaki liboso. <sup>21</sup> Elingaki kozala malamau mingi mpo na bango koyeba te nzela ya bosembo, na esika ete, sima na bango koyeba nzela ya bosembo, basundola mibeko ya bule oyo epesamelaki bango. <sup>22</sup> Ezaleli na bango elongisi bosolo ya masese oyo : « Mbwa ezongelaka biloko oyo yango moko esanzi » mpe « Ngulu oyo basukoli ezongelaka kotambola kati na potopoto. »

### 3

#### *Elaka ya koyi ya Nkolo*

<sup>1</sup> Balingami na ngai, tala mokanda ya mibale oyo nakomeli bino. Kati na mikanda nyonso mibale, nazali koluka kolamusa, kati na makanisi na bino, malakisi oyo bozwaki, mpo ete bokoma kokanisa na lolenge ya peto, <sup>2</sup> mpo ete bokanisa lisusu maloba oyo basakoli ya bule balobaki na tango ya kala mpe Mibeko oyo Nkolo mpe Mobikisi apesaki na nzela ya bantoma na bino. <sup>3</sup> Liboso na nyonso, boyeba ete, na mikolo ya suka, batioli bakobima, bakotambola kolanda baposa na bango moko <sup>4</sup> mpe bakoloba : « Boni, alakaki te ete akoya ? Wapi ye sik'oyo ?

Pamba te, banda bakoko na biso bakufa, makambo nyonso ezali na yango kaka ndenge ezalaka wuta na ebandeli ya mokili. »

<sup>5</sup> Wana bakanisaka bongo, babosanaka na nko ete, na kala, Likolo mpe mabele ezalaki ; ete na nzela ya Liloba na Nzambe, mabele ebimaki wuta na mayi mpe epikamaki kati na mayi. <sup>6</sup> Babosanaka mpe ete ezali lisusu na nzela ya mayi yango nde mokili ya tango wana ebebisamaki wana ezindaki kati na mayi. <sup>7</sup> Nzokande, ezali mpe kaka Liloba yango nde azali kobomba Likolo mpe mabele ya sik'oyo mpo na kozika na moto, na mokolo ya kosambisama mpe ya kobebisama ya bato ya masumu.

<sup>8</sup> Balingami na ngai, ezali na likambo moko oyo bosengeli te kobosana : mpo na Nkolo, mokolo moko ezali lokola mibu nkoto moko, mpe mibu nkoto moko ezali lokola mokolo moko. <sup>9</sup> Bato ebele bakanisaka ete Nkolo azali kowumela mpo na kokokisa elaka na Ye ; nzokande azali nde kokanga motema mpo na bino, pamba te alingi ete moko te abunga, kasi alingi ete bato nyonso babongola mitema. <sup>10</sup> Solo, mokolo ya Nkolo ekoya lokola moyibi. Na mokolo yango, na lokito monene, Likolo ekolimwa, biloko ekozika na moto mpe ekonyangwama, mabele mpe nyonso oyo ezali kati na yango ekozwa etumbu ya kobebisama na moto. <sup>11</sup> Lokola nyonso esengeli konyangwama ndenge wana, bosengeli kotambola ndenge nini ? Bosengeli kotambola na bomoi ya bule mpe na botosi kati na makambo ya Nzambe <sup>12</sup> wana bozali kozela mokolo ya Nzambe mpe kosala ete mokolo yango eya noki. Na mokolo yango, Likolo elongo na biloko nyonso ekozika mpe ekonyangwama na moto. <sup>13</sup> Nzokande, biso, kolanda elaka na Ye, tozali kozela Likolo ya sika mpe mabele ya sika epai wapi bosembo ekozala.

<sup>14</sup> Yango wana, balingami na ngai, wana bozali kozela yango, bosala makasi mpo ete Nzambe akuta bino peto, bozangi pamela mpe bozali kati na kimia oyo apesaka.

<sup>15</sup> Boyeba malamu ete ezali mpo na lobiko na bino nde Nkolo na biso azali nanu kokanga motema, ndenge Polo, ndeko na biso ya bolingo, akomelaki bino, kolanda bwanya oyo Nzambe apesaki ye. <sup>16</sup> Azali kokoma bongo kati na mikanda nyonso epai wapi azali kolobela makambo yango. Kati na mikanda yango, ezali na makambo mosusu ya makasi mpo na kososola ; bongo bato oyo bazangi boyebi mpe balendisama malamumu te na kondima bazali kobongola ndimbola na yango, ndenge kaka bazali mpe kobongola ndimbola ya biteni mosusu ya Makomi, mpo na libebi na bango moko.

### *Mitindo ya suka*

<sup>17</sup> Balingami na ngai, lokola bosili kozwa boyebi oyo, bosala keba ete bomemama te na mopepe ya mabunga ya bato oyo batosaka Nzambe te, mpo ete bobungisa te kondima na bino ; <sup>18</sup> kasi bokola kati na ngolu mpe boyebi ya Yesu-Klisto, Nkolo mpe Mobikisi na biso.

Tika ete nkembo epesamela Ye, wuta sik'oyo kino libela na libela ! Amen !

## Mokanda ya liboso ya Yoane

### *Liloba na bomoi*

<sup>1</sup> Oyo ezalaki wuta na ebandeli, oyo toyokaki, oyo tomonaki na miso na biso, oyo totalaki malamumu, mpe oyo maboko na biso esimbaki, yango nde tozali kotatola na tina na Liloba na bomoi. <sup>2</sup> Bomoi emimonisaki; tomoni yango, tozali kotatola na tina na yango mpe kosakola epai na bino bomoi ya seko oyo ezalaki elongo na Tata mpe emimonisi epai na biso. <sup>3</sup> Tozali kosakola epai na bino makambo oyo tomoni mpe toyoki, mpo ete bino mpe bozala moko na biso. Nzokande, biso tozali moko na Tata mpe na Yesu-Klisto, Mwana na Ye. <sup>4</sup> Yango wana tozali kokomela bino makambo oyo mpo na kokomisa esengo na biso ya kokoka.

### *Kotambola kati na pole*

<sup>5</sup> Tala makambo oyo toyoki na tina na Ye mpe tozali koyebisa bino : Nzambe azali pole, mpe molili ezali te kati na Ye.

<sup>6</sup> Soki tolobi ete tozali moko na Ye, nzokande tozali kotambola kati na molili, wana tozali bakosi mpe tozali kotambola na solo te. <sup>7</sup> Kasi soki tozali kotambola kati na pole ndenge Ye moko Nzambe azali kati na pole, wana tozali moko, bamoko na bamosusu, mpe makila ya Yesu, Mwana na Ye, ezali kopetola biso na masumu nyonso.

<sup>8</sup> Soki tolobi ete tozali na masumu te, wana tozali komikosa biso moko mpe solo ezali te kati na biso. <sup>9</sup> Soki toyamboli masumu na biso, Nzambe akolimbisa biso mpe akopetola biso na mabe nyonso, pamba te azali Sembo mpe Moyengebene.

<sup>10</sup> Soki tolobi ete tosalaka masumu te, wana tokomisi Nzambe mokosi mpe Liloba na Ye ezali te kati na biso.

## 2

<sup>1</sup> Bana na ngai, nazali kokomela bino makambo oyo mpo ete bosala masumu te. Kasi soki esali ete moko kati na bino akweyi na lisumu, tozali na Molobeli moko epai ya Tata : Yesu-Klisto, Nkolo-Na-Bosembo.

<sup>2</sup> Amikabaki lokola mbeka mpo na bolimbisi masumu na biso ; mpo na masumu na biso kaka te, kasi mpe mpo na masumu ya mokili mobimba.

### *Bolingo*

<sup>3</sup> Tala ndenge nini tosololaka ete toyebi Nzambe : ezali mpo ete totosaka mibeko na Ye. <sup>4</sup> Moto nyonso oyo alobaka : « Nayebi Nzambe, » kasi atosaka te mibeko ya Nzambe azali mokosi mpe solo ezali kati na ye te. <sup>5</sup> Moto oyo atosaka Liloba na Nzambe azalaka penza na bolingo ya kokoka mpo na Nzambe kati na ye. Ezali ndenge wana nde tosololaka ete tozali moko na Ye. <sup>6</sup> Moto nyonso oyo alobaka ete azali kati na Nzambe asengeli mpe kotambola ndenge Yesu atambolaki.

<sup>7</sup> Balingami na ngai, nazali kokomela bino mobeko ya sika te, kasi mobeko ya kala kaka, mobeko oyo bozwaki wuta na ebandeli. Mobeko yango ya kala ezali liloba oyo boyokaki.

<sup>8</sup> Nzokande, nazali mpe kokomela bino mobeko ya sika, mpe sika na yango emonani kati na Yesu mpe kati na bino, pamba te molili ezali kolimwa mpe pole ya solo esili kobanda kongenga.

<sup>9</sup> Moto nyonso oyo alobaka ete azali kati na pole kasi ayinaka ndeko na ye, azali nanu kati na molili. <sup>10</sup> Moto nyonso oyo alingaka ndeko na ye azali kati na pole ; mpe ezali na eloko moko te kati na ye, oyo ekoki kobetisa ye libaku. <sup>11</sup> Kasi moto oyo ayinaka ndeko na ye azali kati na molili mpe azali kotambola kati na molili ; ayebi te epai azali kokende, pamba te molili esila koboma ye miso.

### *Bana, batata mpe bilenge*

<sup>12</sup> Bana, nazali kokomela bino, pamba te masumu na bino elim-bisamaki mpo na Kombo na Yesu-Klisto. <sup>13</sup> Batata, nazali kokomela bino, pamba te boyebi Ye oyo azala wuta na ebandeli. Bilenge, nazali kokomela bino, pamba te bolongaki Satana.

<sup>14</sup> Bana, nakomeli bino mpo ete boyebi Tata. Batata, nakomeli bino mpo ete boyebi Ye oyo azala wuta na ebandeli. Bilenge, nakomeli bino mpo ete bozali makasi, Liloba na Nzambe ezali kowumela kati na bino, mpe bolongaki Satana.

### *Koyina mokili*

<sup>15</sup> Bolingaka mokili te ; bolingaka mpe te nyonso oyo ezali kati na mokili. Moto oyo alingaka mokili azalaka na bolingo ya Tata te kati na ye, <sup>16</sup> pamba te nyonso oyo ezali kati na mokili, lokola baposa mabe ya nzoto, posa makasi ya konduka biloko oyo miso ezali kolula, mpe lofundu mpo na biloko ; ewuti na Tata te, kasi ewuti na mokili. <sup>17</sup> Mokili mpe baposa na yango ezali koleka, kasi moto oyo asalaka mokano ya Nzambe awumelaka tango nyonso.

### *Monguna ya Klisto*

<sup>18</sup> Bana, tokomi na tango ya suka ; ndenge kaka boyokaki ete monguna ya Klisto azali koya, nzokande banguna ya Klisto basili koya sik'oyo ebele, ndenge wana mpe tosengeli koyeba ete tokomi na tango ya suka. <sup>19</sup> Banguna yango babimelaki kati na biso, kasi bazalaki penza bato na biso te. Pamba te soki bazalaki bato na biso, balingaki kotikala na biso ; kasi batikaki biso mpo ete emonana polele ete bango nyonso bazali bato na biso te.

<sup>20</sup> Nzokande bino, bozali na epakolami kowuta na Molimo Mosantu, mpe bino nyonso bozali na boyebi ya nyonso. <sup>21</sup> Ngai nakomeli bino mpo ete boyebi yango mpe mpo ete lokuta moko te ewutaka na solo ; kasi ezali te mpo boyebi yango te.

<sup>22</sup> Boye nani mokosi ? Mokosi azali moto oyo awangani ete Yesu azali Klisto. Mpe moto ya ndenge wana azali monguna ya Klisto : awanganaka Tata mpe Mwana. <sup>23</sup> Moto nyonso oyo awangani Yesu azali mpe na Tata te. Moto oyo atatoli Yesu azali mpe na Tata.

<sup>24</sup> Kasi bino, bosimba makasi makambo oyo boyokaki wuta na ebandeli. Soki ezali penza kowumela kati na bino, bokowumela mpe kati na Mwana mpe kati na Tata. <sup>25</sup> Mpe tala elaka oyo apesaki biso : bomoi ya seko.

<sup>26</sup> Nazali kokomela bino makambo oyo na tina na bato oyo bazali komeka kopengwisa bino. <sup>27</sup> Kasi mpo na bino, epakolami ya Molimo oyo bozwaki kowuta na Klisto ezali kowumela kati na bino. Boye,

bozali lisusu na posa te ete bapesa bino malakisi. Kasi lokola Molimo ya Klisto apesaka bino malakisi na tina na makambo nyonso, lokola mpe apesaka malakisi ya solo kasi ya lokuta te, bowumela kati na malakisi yango ndenge kaka bapesaki bino yango.

<sup>28</sup> Sik'oyo, bana na ngai, bowumela ya kokangama na Klisto mpo ete, na ngonga nyonso oyo akomimonisa, tozala na elikya mpe toyoka soni te na liboso na Ye tango akoya.

*Kotambola lokola mwana na Nzambe*

<sup>29</sup> Boyebi malamumu ete Klisto azali sembo ; boye bosengeli mpe koyeba ete moto nyonso oyo asalaka makambo ya sembo azali mwana na Nzambe.

### 3

<sup>1</sup> Botala bolingo monene oyo Tata atalisaki biso mpo ete tobengama bana na Nzambe ! Mpe tozali solo bana na Nzambe. Tala tina nini mokili eyebi biso te : ezali mpo ete eyebi Nzambe te.

<sup>2</sup> Balingami na ngai, tozali sik'oyo bana na Nzambe ; kasi oyo tokokoma emonisami nanu te. Nzokande, toyebi solo ete tango Klisto akomimonisa, tokokoma lokola Ye ; pamba te tokomona Ye ndenge penza Ye azalaka. <sup>3</sup> Moto nyonso oyo azali na elikya ya ndenge wana kati na Klisto amipetolaka, ndenge Klisto azali peto.

<sup>4</sup> Moto nyonso oyo asalaka masumu abukaka mibeko ya Nzambe ; pamba te kosala lisumu ezali : kobuka mibeko ya Nzambe.

<sup>5</sup> Nzokande, boyebi malamumu ete Klisto ayaki mpo na kolongola masumu ; mpe kati na Ye, lisumu ezali te. <sup>6</sup> Moto nyonso oyo azali moko na Klisto asalaka masumu te, mpe moto nyonso oyo asalaka masumu atikala nanu te komona mpe koyeba Yesu.

<sup>7</sup> Bana na ngai, tika ete moto moko te akosa bino. Moto oyo atambolaka na bosomebo azali sembo ndenge Ye moko Klisto azali sembo. <sup>8</sup> Moto oyo amipesaka na masumu azali ya Satana, pamba te Satana asalaka masumu wuta na ebandeli. Nzokande Mwana na Nzambe ayaki penza mpo na kobebisa misala ya Satana. <sup>9</sup> Moto nyonso oyo akoma mwana na Nzambe akobaka te kosala masumu, pamba te nguya ya bomoi ya bonzambe ezali kosala kati na ye ; akoki te kokoba kosala masumu, pamba te azali mwana na Nzambe.

<sup>10</sup> Tala ndenge nini bana na Nzambe bakeseni na bana ya Satana : moto nyonso oyo atambolaka te na bomoi ya sembo mpe alingaka ndeko na ye te azali mwana na Nzambe te.

*Bolingo kati na bandeko*

<sup>11</sup> Pamba te, tala Sango Malamumu oyo boyokaki wuta na ebandeli : Tolinganaka biso na biso. <sup>12</sup> Boye tika ete moko te azala lokola Kayina oyo azalaki moto ya Satana mpe abomaki ndeko na ye. Mpo na nini Kayina abomaki Abeli, ndeko na ye ? Ezali mpo ete misala ya Kayina ezalaki mabe, kasi misala ya Abeli, ndeko na ye, ezalaki sembo.

<sup>13</sup> Bandeko na ngai, bokamwa te soki mokili ezali koyina bino. <sup>14</sup> Toyebi ete tosila kolongwa na kufa mpe tokoma na bomoi mpo ete tolingaka bandeko na biso. Moto oyo alingaka ndeko na ye te azali nanu na se ya bokonzi ya kufa. <sup>15</sup> Moto nyonso oyo ayinaka ndeko na ye azali mobomi ; mpe boyebi malamumu ete mobomi ata moko te azali na bomoi ya seko kati na ye. <sup>16</sup> Tala ndenge nini toyebi ndimbola ya



bolingo : Yesu-Klisto akabaki bomoi na Ye mpo na biso. Boye biso mpe tosendeli kokaba bomoi na biso mpo na bandeko na biso.

<sup>17</sup> Soki moto moko azali na biloko ya mokili oyo, bongo amoni ndeko na ye kokelela mpo na eloko songolo kasi aboyi kosunga ye ; boni, moto wana azali na bolingo ya Nzambe kati na ye ? <sup>18</sup> Bana na ngai, tika ete bolingo na biso esukaka kaka te na lolemo to na maloba ya sukali ; kasi tika ete emonisamaka nde na misala mpe na solo.

<sup>19</sup> Ezali na ndenge wana nde tokoyeba ete tozali kati na solo, mpe mitema na biso ekotonda na elikya liboso ya Nzambe ; <sup>20</sup> pamba te soki ata mitema na biso elongisi biso te, toyebi ete Nzambe azali monene koleka mitema na biso mpe ayebi nyonso. <sup>21</sup> Balingami na ngai, soki mpe mitema na biso elongisi biso, tokozala kaka na elikya makasi na Nzambe. <sup>22</sup> Apesaka biso nyonso oyo tosendaka epai na Ye, pamba te totosaka mibeko na Ye mpe tosalaka makambo oyo esepelisaka Ye. <sup>23</sup> Mpe tala mobeko oyo apesa biso : kondima Yesu-Klisto, Mwana na Ye, mpe kolingana biso na biso, ndenge atindaki biso.

<sup>24</sup> Moto oyo atosaka mibeko na Ye awumelaka kati na Nzambe, mpe Nzambe awumelaka kati na ye. Bongo ndenge nini toyebaka ete Nzambe azali kowumela kati na biso ? Ezali na nzela ya Molimo Mosantu oyo apesaki biso.

## 4

### *Basakoli ya solo mpe ya lokuta*

<sup>1</sup> Balingami na ngai, bondimaka te bato nyonso oyo babetaka tolo mpo na koloba ete batondisami na Molimo ya Nzambe ; kasi bomeka bango mpo na koyeba soki bazali penza ya Nzambe, pamba te basakoli ebele ya lokuta basili kopanzana na mokili. <sup>2</sup> Tala ndenge nini bokoyeba soki bazali na Molimo ya Nzambe : moto nyonso oyo azali kondima ete Yesu-Klisto akomaki moto azali na Molimo ya Nzambe. <sup>3</sup> Moto nyonso oyo azali kondima Yesu te azali na Molimo ya Nzambe te, kasi azali na molimo ya monguna ya Klisto, oyo boyokaki na tina na ye ete azali koya mpe azali sik'oyo kati na mokili.

<sup>4</sup> Bino, bana na ngai, bozali ya Nzambe mpe bosili kolonga basakoli yango ya lokuta, pamba te Ye oyo azali kati na bino azali na nguya koleka ye oyo azali kati na mokili. <sup>5</sup> Basakoli ya lokuta bazali ya mokili ; balobaka kolanda elobeli ya mokili, mpe mokili eyokaka bango. <sup>6</sup> Bisu, tozali ya Nzambe ; mpe moto nyonso oyo ayebi Nzambe ayokaka biso. Kasi moto oyo azali ya Nzambe te ayokaka biso te. Ezali ndenge wana nde toyebaka Molimo ya solo mpe molimo ya libunga.

### *Nzambe azali bolingo*

<sup>7</sup> Balingami na ngai, tolinganaka biso na biso, pamba te Nzambe azali bolingo. Moto nyonso oyo azali na bolingo azali ya Nzambe mpe ayebi Nzambe. <sup>8</sup> Moto oyo azangi bolingo ayebi Nzambe te, pamba te Nzambe azali bolingo.

<sup>9</sup> Botala ndenge nini Nzambe atalisaki biso bolingo na Ye : atindaki Mwana na Ye se moko kati na mokili mpo ete tozala na bomoi ya solo na nzela na Ye. <sup>10</sup> Bolingo yango emonani na likambo oyo : ezali biso te bato tolingaki Nzambe, kasi Ye nde alingaki biso mpe atindaki Mwana na Ye mpo ete azala mbeka mpo na bolimbisi masumu na biso.

<sup>11</sup> Balingami na ngai, lokola Nzambe alingaki biso mingi penza, biso mpe tosendeli kolingana biso na biso. <sup>12</sup> Moto moko te asila komona Nzambe ; nzokande soki tozali kolingana biso na biso, Nzambe azali kati na biso mpe bolingo na Ye ezali ya kokoka kati na biso.

<sup>13</sup> Tala ndenge nini toyebaka ete tozali kati na Nzambe, mpe Nzambe azali kati na biso : ezali na nzela ya Molimo na Ye, oyo apesa biso. <sup>14</sup> Tosilaki komona Ye mpe totatolaka ete Tata atinda Mwana na Ye mpo ete azala Mobikisi ya mokili.

<sup>15</sup> Moto oyo andimaka ete Yesu azali Mwana na Nzambe, Nzambe azali kati na ye, mpe ye azali kati na Nzambe. <sup>16</sup> Mpe biso toyebi mpe tozali na kondima kati na bolingo oyo Nzambe azali na yango mpo na biso. Nzambe azali bolingo, mpe moto oyo abikaka kati na bolingo abikaka kati na Nzambe, mpe Nzambe abikaka kati na ye. <sup>17</sup> Tala mpo na nini bolingo ezali ya kokoka kati na biso : ezali mpo ete tozala na elikya ya kokoka na mokolo ya kosambisama ; pamba te kati na mokili oyo, ndenge Klisto azali, ndenge biso mpe tozali.

<sup>18</sup> Kati na bolingo, kobanga ezalaka te ; kasi bolingo oyo ezali ya kokoka elongolaka bobangi, pamba te bobangi ebendaka etumbu. Mpe moto oyo abangaka azali nanu ya kokoka te kati na bolingo. <sup>19</sup> Bisu, tolingaka mpo ete Nzambe alingaki biso, ya liboso.

<sup>20</sup> Soki moto alobi ete alingaka Nzambe, kasi azali lisusu koyina ndeko na ye, azali mokosi. Pamba te moto oyo alingaka te ndeko na ye, oyo amonaka akoki kolinga te Nzambe oyo amonaka te.

<sup>21</sup> Kutu, Klisto apesaki biso mobeko oyo : moto oyo alingaka Nzambe asengeli mpe kolinga ndeko na ye.

## 5

### *Kondima Mwana na Nzambe*

<sup>1</sup> Moto nyonso oyo andimaka ete Yesu azali Klisto azali mwana na Nzambe, mpe moto nyonso oyo alingaka Tata alingaka mpe Mwana na Ye.

<sup>2</sup> Tala ndenge nini toyebaka ete tolingaka bana na Nzambe : ezali na nzela ya kolinga Nzambe mpe ya kotosa mibeko na Ye. <sup>3</sup> Pamba te kolinga Nzambe ezali : kotosa mibeko na Ye. Mpe mibeko na Ye ezali pasi te, <sup>4</sup> pamba te mwana nyonso ya Nzambe alongaka mokili, mpe elonga oyo elongaki mokili ezali : kondima na biso. <sup>5</sup> Nani oyo alongaka mokili ? Ezali kaka moto oyo andimaka ete Yesu azali Mwana na Nzambe.

<sup>6</sup> Yesu-Klisto azali Ye oyo ayaki na nzela ya mayi mpe makila ; ayaki na nzela ya mayi kaka te, kasi na nzela ya mayi mpe makila. Mpe ezali Molimo nde atatoli bongo, pamba te Molimo azali solo. <sup>7</sup> Nzokande, batatoli bazali misato : <sup>8</sup> Molimo, mayi mpe makila ; mpe bango misato balobaka ndenge moko.

<sup>9</sup> Tondimaka matatoli ya bato, kasi litatoli ya Nzambe eleki motuya, pamba te yango nde Nzambe apesa na tina na Mwana na Ye. <sup>10</sup> Moto oyo andimelaka Mwana na Nzambe azali na litatoli yango kati na motema na ye ; moto oyo andimelaka Nzambe te akomisi Nzambe mokosi, pamba te andimaka te litatoli oyo Nzambe apesa na tina na Mwana na Ye. <sup>11</sup> Mpe litatoli yango ezali : Nzambe apesa biso bomoi ya seko, mpe bomoi yango ezali kati na Mwana na Ye.

<sup>12</sup> Moto oyo azali na Mwana azali na bomoi, kasi moto oyo azangi Mwana na Nzambe azangi mpe bomoi.

*Elikya ya Baklisto*

<sup>13</sup> Bino oyo bondimelaka Kombo ya Mwana na Nzambe, nakomeli bino makambo oyo mpo boyeba ete bozali na bomoi ya seko. <sup>14</sup> Mpe tala elikya oyo tozali na yango liboso ya Nzambe : soki tosengi eloko kolanda mokano na Ye, ayoki biso. <sup>15</sup> Mpe soki toyebi ete ayoki biso, toyebi lisusu ete tozali na eloko oyo tosengi epai na Ye.

*Moklisto mpe lisumu*

<sup>16</sup> Soki omoni ndeko na yo kosala lisumu oyo ememaka na kufa te, osengeli kobondela mpo na ye, mpe Nzambe akopesa ye bomoi. Nazali koloba nde na tina na bato oyo basalaka lisumu oyo ememaka na kufa te. Kasi ezali na lisumu oyo ememaka na kufa ; ezali te na tina na lisumu yango nde nazali kosenga na bino kobondela.

<sup>17</sup> Solo, lisumu ezali : kobuka mobeko ; kasi ezali na lisumu oyo ememaka na kufa te. <sup>18</sup> Toyebi ete moto nyonso oyo abotami na bomoi ya bonzambe akobaka te kosala lisumu ; Ye moko Mwana na Nzambe abatelaka ye, mpe Satana akoki kosala ye mabe te. <sup>19</sup> Toyebi ete tozali bana na Nzambe, mpe ete mokili mobimba ezali na se ya bokonzi ya Satana. <sup>20</sup> Toyebi lisusu ete Mwana na Nzambe asila koya mpe apesa biso bososoli mpo ete tokoka koyeba Ye oyo azali solo. Mpe tozali kati na Ye oyo azali solo, na nzela ya kozala kati na Yesu-Klisto, Mwana na Ye. Mwana azali Ye moko Nzambe ya solo mpe bomoi ya seko.

*Etinda ya suka*

<sup>21</sup> Bana na ngai, bomibatelaka mosika na banzambe ya bikeko.

## Mokanda ya mibale ya Yoane

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai mpaka ;

Epai ya mwasi moponami ya Nzambe, mpe epai ya bana na ye, oyo nalingaka kati na solo. Ezali ngai moko kaka te moto nalingaka bino, kasi mpe bato nyonso oyo bayebi solo.

<sup>2</sup> Tolingaka bino mpo na solo oyo ezali kati na biso mpe ekozalaka elongo na biso tango nyonso.

<sup>3</sup> Ngolu, boboto mpe kimia kowuta na Nzambe Tata mpe na Yesu-Klisto, Mwana ya Tata, ekozala elongo na biso kati na solo mpe bolingo.

### *Mobeko ya bolingo*

<sup>4</sup> Nazalaki na esengo makasi ya komona ndambo ya bana na yo kotambola kati na solo, kolanda mobeko oyo tozwaki kowuta na Tata.

<sup>5</sup> Mpe sik'oyo, mama molingami na ngai, nazali kokomela yo mobeko ya sika te, kaka mobeko oyo tozwaki wuta na ebandeli : Tolingana biso na biso. <sup>6</sup> Mpe tala makambo oyo bolingo esengaka : kobika kolanda mibeko ya Nzambe. Yango nde mobeko oyo tosengeli kotosa, ndenge boyokaki yango wuta na ebandeli, mpo ete bobika kati na bolingo.

### *Kokangama na mateya ya Klisto*

<sup>7</sup> Bato ebele ya lokuta basili kopanzana na mokili, bazali kobungisa bato mingi nzela ; bandimaka te ete Yesu-Klisto akomaki penza moto. Moto nyonso oyo alobaka ndenge wana azali moto ya lokuta mpe monguna ya Klisto.

<sup>8</sup> Boye, bosala keba mpo ete bobungisa te mbuma ya mosala na biso, kasi mpo ete bozwa lifuti ya kokoka. <sup>9</sup> Moto nyonso oyo azali kowumela te kati na mateya ya Klisto, kasi abimi libanda na yango, azali moko te na Nzambe ; nzokande moto oyo azali kowumela kati na mateya yango azali moko na Tata mpe na Mwana.

<sup>10</sup> Soki moto moko ayei epai na bino mpe amemeli bino mateya mosusu, boyamba ye te kati na bandako na bino, mpe bopesa ye ata mbote te, <sup>11</sup> pamba te moto oyo apesi ye mbote asangani na misala na ye ya mabe.

### *Makanisi ya kotala bino*

<sup>12</sup> Nazali lisusu na makambo ebele ya kokomela bino, kasi naboyi kosala yango na nzela ya lokasa mpe ya mayi ya ekomeli. Nazali na elikya ya koya kotala bino mpe ya kosolola malamuna na bino, mpo ete esengo na biso ezala ya kokoka.

### *Mbote ya suka*

<sup>13</sup> Bana ya ndeko na yo ya mwasi, moponami ya Nzambe, batindeli yo mbote.

## Mokanda ya misato ya Yoane

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai mpaka ;

Epai ya Gayusi, molingami na ngai, oyo nalingaka kati na solo.

<sup>2</sup> Molingami na ngai, posa makasi ya motema na ngai ezali ete okende liboso na makambo na yo nyonso, mpe ozala na nzoto kolongono, ndenge molimo na yo ezali kokola.

### *Ezaleli malamumu ya Gayusi*

<sup>3</sup> Nasepelaki makasi koyoka litatoli na tina na yo, na monoko ya bandeko oyo bayaki wuta epai na yo, ete ozali kokoba kokangama na bosolo, mpe ozali kobika kolanda bosolo yango. <sup>4</sup> Nazalaka na esengo makasi tango nayokaka ete bana na ngai bazali kobika kolanda bosolo.

<sup>5</sup> Molingami na ngai, makambo oyo osalaka mpo na bandeko kati na kondima, ezala mpo na ba-oyo bazali bapaya na miso na yo, osalaka yango penza kolanda kondima na yo. <sup>6</sup> Batatolaki na miso ya Lingomba na tina na bolingo na yo. Bongo, okosala lisusu malamumu koleka soki osungi bango, na lolenge oyo ekosepelisa Nzambe, mpo ete bakoba mobembo na bango. <sup>7</sup> Pamba te ezali mpo na kosakola Klisto nde bazali kotambola mpe koboya kozwa lisungi na maboko ya Bapagano. <sup>8</sup> Boye, tosengeli kosunga bato ya lolenge oyo mpo ete tosangana na bango na makambo oyo bazali kosala mpo na solo.

### *Misala mabe ya Diotrefi*

<sup>9</sup> Nakomelaki Lingomba mokanda moko ya mokuse ; kasi Diotrefi, oyo alingaka kaka kozala mokonzi na makambo nyonso, akoyamba biso te. <sup>10</sup> Yango wana, tango nakoya, nakobimisa mabe na ye na polele ; azali koloba makambo ya mabe mpe ya lokuta na tina na biso. Mpe asuki kaka wana te, azali ata koboya koyamba bandimi mosusu, azali kopekisa, kotelemela mpe kobengana na Lingomba, bato oyo bandimi koyamba bango.

<sup>11</sup> Molingami na ngai, komekolaka mabe te, mekolaka nde bolamu. Moto oyo asalaka bolamu azali ya Nzambe, kasi moto oyo asalaka mabe ayebi Nzambe te.

### *Litatoli mpo na Demetriusi*

<sup>12</sup> Bato nyonso bazali kopesa litatoli ya malamumu na tina na Demetriusi, ezala yango moko bosolo ezali mpe kopesa litatoli ya malamumu na tina na ye. Bisu mpe tozali kopesa litatoli ya malamumu na tina na ye, mpe oyebi malamumu ete litatoli na biso ezalaka ya solo.

### *Likanisi ya koya kotala Gayusi*

<sup>13</sup> Nazali lisusu na makambo ebele ya kokomela yo, kasi naboyi kosala yango na nzela ya ekomeli mpe ya mayi na yango. <sup>14</sup> Nazali kolikya komona yo kala mingi te, bongo tokosolola malamamu.

*Mbote ya suka*

<sup>15</sup> Tika ete kimia ezala na yo !

Balingami ya awa bapesi yo mbote. Pesa mpe balingami ya kuna mbote, moko na moko na kombo na ye.

## Mokanda ya Jide

### *Ebandeli ya mokanda*

<sup>1</sup> Ngai Jide, mowumbu ya Yesu-Klisto mpe ndeko ya Jake ;

Epai ya bato oyo Nzambe abenga, ba-oyo Nzambe Tata alingaka, mpe ba-oyo babatelami mpo na Yesu-Klisto :

<sup>2</sup> Tika ete mawa, kimia mpe bolingo efuluka kati na bino !

### *Tina ya mokanda*

<sup>3</sup> Balingami na ngai, nazalaki na posa makasi ya kokomela bino na tina na lobiko oyo tozali na yango na lisanga. Nazwaki mokumba ya kokomela bino mpo na kolendisa bino ete bobunda mpo na kondima oyo Nzambe apesaki, mbala moko mpo na libela, epai ya basantu.

<sup>4</sup> Pamba te ezali na bato mosusu oyo basili kokota kati na bino na mayele mabe, ba-oyo etumbu na bango ekomama wuta kala : batosaka makambo ya Nzambe te, bakomisaka ngolu ya Nzambe na biso lokola nzela ya kosala makambo na bango ya soni, mpe bawanganaka Yesu-Klisto, Mokonzi kaka moko mpe Nkolo na biso.

### *Bateyi ya lokuta mpe lifuti na bango*

<sup>5</sup> Atako boyebi malamumu makambo oyo nyonso, kasi nalingi kaka koyebisa bino lisusu ete Nkolo akangolaki bato na Ye na bowumbu kati na Ejipito, kasi, sima na yango, abomaki ba-oyo bazalaki na kondima te. <sup>6</sup> Nzambe akangaki mpe na minyololo ya seko, kati na molili mpo na kosambisama ya mokolo monene, ba-anjelu oyo basepelaki te na evandelo oyo Nzambe apesaki bango mpe batikaki yango.

<sup>7</sup> Ndenge moko mpe mpo na bato ya Sodome, ya Gomore mpe ya bingumba ya pembeni : basalaki ndenge moko na ba-anjelu, bamipesaki na pite mpe bazalaki kosangisa nzoto na ndenge oyo esengeli te. Bazali ndakisa mpo na bato oyo bazali komona pasi ya etumbu ya moto ya seko na seko.

<sup>8</sup> Ezali mpe ndenge moko mpo na bato wana : makanisi na bango etindikaka bango na kobebisa banzoto na bango, na kotiola bokonzi ya Nkolo, mpe na kofinga bikelamu ya nkembo ya Likolo. <sup>9</sup> Nzokande, ezala Misheli, mokonzi ya ba-anjelu, tango abendanaki na Satana na tina na nzoto ya Moyize, amekaki ata moke te kopesa Satana etumbu ya soni ; kasi alobaki kaka : « Tika ete Nkolo apesa yo etumbu ! »

<sup>10</sup> Kasi bato wana bafingaka oyo bango basosolaka te, mpe makambo oyo bango basosolaka na lolenge na bango ya bomoto mpe ya bonyama ekobebisa bango. <sup>11</sup> Mawa na bango, pamba te balandaki nzela ya Kayina, bapengwaki lokola Balami mpo na lokoso ya mbongo, mpe bakufaki lokola Kore mpo na botomboki. <sup>12</sup> Ezali mpe kaka bango nde babetisaka baninga mabaku na tango ya kolia na lisanga : baliaka na lokoso mpe na soni te, balukaka kaka bolamu na bango ; bazali lokola mapata oyo ezangi mayi, oyo mopepe ezali komema ; bazali lokola



banzete oyo ebotaka bambuma te, ata na eleko ya kobuka bambuma ; ekufaka mbala mibale soki bapikoli yango. <sup>13</sup> Babimisaka misala na bango ya soni ndenge ebale monene ebimisaka mbonge mpe fulufulu soki etomboki makasi ; bazali lokola minzoto oyo eyengaka-yengaka. Nzambe abombeli bango etumbu ya molili makasi mpo na libela.

<sup>14</sup> Ezala Enoki, mokitani ya sambo wuta Adamu, asakolaki na tina na bango : « Tala, Nkolo azali koya elongo na basantu na Ye, bankoto na bankoto, <sup>15</sup> mpo na kosambisa bato nyonso mpe kopesa etumbu na bato nyonso oyo batosaka Ye te mpo na misala na bango nyonso ya botomboki mpe mpo na mafinga nyonso oyo basumuki yango babimisaki mpo na kofinga Nzambe. » <sup>16</sup> Bato yango bayimaka-yimaka mpe bamilelaka-lelaka tango nyonso, batambolaka kolanda baposa mabe ya banzoto na bango, bamikumisaka mpe bakumisaka bato mosusu na lokuta mpo na kobenda litomba kowuta na bango.

#### *Malendisi*

<sup>17</sup> Kasi bino, balingami na ngai, bokanisa maloba oyo bantoma ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, balobaki liboso. <sup>18</sup> Balobaki na bino : « Na tango ya suka, ekozala na batioli oyo bakotambola kolanda baposa na bango, oyo ekotindika bango na koboya kotosa makambo ya Nzambe. » <sup>19</sup> Bazali bato oyo bakotisaka bokabwani kati na bato, bazali lokola banyama mpo ete bazangi Molimo ya Nzambe.

<sup>20</sup> Kasi bino, balingami na ngai, botonga bomoi na bino na likolo ya kondima na bino, oyo eleki bule. Bobondelaka na nguya ya Molimo Mosantu. <sup>21</sup> Bomibomba kati na bolingo ya Nzambe, wana bozali kozela ete Yesu-Klisto, Nkolo na biso, na mawa na Ye, apesa bino bomoi ya seko. <sup>22</sup> Boyokela bato oyo bazali nanu na tembe mawa ; <sup>23</sup> mpo na bato mosusu, bobikisa bango na kobimisa bango na moto ; mpe mpo na bato mosusu lisusu, boyokela bango mpe mawa oyo esangana na bobangi, na koyina ezala ata bilamba na bango, oyo baposa na bango ya nzoto ekomisa mbindo.

#### *Kokumisa Nzambe*

<sup>24</sup> Epai na Ye oyo azali na makoki ya kobatela bino mpo ete bokweya te, mpe ya kotelemisa bino liboso ya nkembo na Ye lokola bato oyo bazangi mbeba mpe bato ya esengo monene ; <sup>25</sup> epai ya Nzambe moko kaka, Mobikisi na biso, na nzela ya Yesu-Klisto, Nkolo na biso, tika ete nkembo, lokumu, nguya mpe bokonzi ezala ya Ye, wuta liboso ya tango, sik'oyo mpe mpo na libela na libela ! Amen !

## Emoniseli

### *Maloba ya ebandeli*

<sup>1</sup> Emoniseli kowuta na Yesu-Klisto.

Nzambe apesaki Ye yango mpo ete alakisa na basali na Ye makambo oyo esengeli koya kala mingi te. Yesu-Klisto atindaki anjelu na Ye koye-bisa emoniseli yango epai ya Yoane, mosali na Ye. <sup>2</sup> Lokola motatoli, Yoane asakolaki Liloba na Nzambe ndenge Yesu-Klisto ayebisaki ye yango ; asakolaki makambo nyonso oyo amonaki. <sup>3</sup> Esengo na moto oyo atangaka maloba ya lisakoli oyo, mpe esengo na bato oyo bayokaka maloba yango mpe babatelaka makambo oyo ekomama kati na yango, pamba te tango ekomi pene.

### *Bambote*

<sup>4</sup> Yoane ;

Epai ya Mangomba sambo kati na etuka ya Azia :

Tika ete ngolu mpe kimia epesamela bino, kowuta na Ye oyo azali, azalaki mpe azali koya, kowuta na milimo sambo oyo bazalaka liboso ya Kiti na Ye ya Bokonzi, <sup>5</sup> mpe kowuta na Yesu-Klisto, Motatoli oyo akosaka te, Mosekwi ya liboso kati na bakufi, mpe Mokonzi ya bakonzi ya mokili !

Epai na Ye oyo alingaka biso mpe akangolaki biso na masumu na biso na nzela ya makila na Ye, <sup>6</sup> Ye oyo akomisaki biso ekolo ya bakonzi mpe ya Banganga-Nzambe mpo na kosalela Nzambe, Tata na Ye : Tika ete nkembo mpe nguya ezonga epai na Ye mpo na libela na libela ! Amen !

<sup>7</sup> « Botala, azali koya kati na mapata !

Miso nyonso ekomona Ye,  
ezala bato oyo batobolaki Ye mopanzi ;  
mpe bikolo nyonso ya mokili ekomilela-lela likolo na Ye. »

Ekosalema penza bongo ! Amen.

<sup>8</sup> « Nazali Alifa mpe Omega, » elobi Nkolo Nzambe,

« Ye oyo azali, azalaki, mpe azali koya,  
Nkolo-Na-Nguya-Nyonso. »

### *Yoane amoni Klisto kati na emoniseli*

<sup>9</sup> Ngai Yoane, ndeko na bino, oyo azali kokabola elongo na bino pasi, bokonzi mpe molende kati na Yesu, nazalaki kati na esanga ya Patimosi, likolo ya Liloba na Nzambe mpe litatoli na ngai na tina na Yesu. <sup>10</sup> Na mokolo ya Nkolo, Molimo ya Nzambe asimbacki ngai, mpe nayokaki sima na ngai mongongo moko ya makasi lokola kelelo <sup>11</sup> koloba : « **Koma na buku makambo oyo ozali komona, mpe tinda yango na Mangomba sambo oyo : Efeso, Simirne, Pergame, Tiyatire, Sarde, Filadelfi mpe Laodise.** »

<sup>12</sup> Nalukaki kobaluka mpo na koluka koyeba nani oyo azali koloba na ngai. Mpe tango nabalukaki, namonaki bitelemiselo sambo ya

minda, basala na wolo. <sup>13</sup> Mpe kati na bitelemiselo yango, ezalaki na moto moko lokola Mwana na Moto. Alataki nzambala ya molayi mpe mokaba moko ya wolo zingazinga ya tolo na Ye. <sup>14</sup> Moto mpe suki na Ye ezalaki pembe makasi lokola mvula ya pembe. Miso na Ye ezalaki lokola moto oyo ezali kopela makasi. <sup>15</sup> Makolo na Ye ezalaki lokola bronze oyo babimisi sika longwa na fulu ya moto makasi, mpe mongongo na Ye ezalaki koyokana lokola makelele ya mayi ya ebale monene. <sup>16</sup> Na loboko na Ye ya mobali, asimbaki minzoto sambo ; mpe wuta na monoko na Ye, mopanga moko bapelisa na bangambo na yango nyonso mibale ezalaki kobima. Elongi na Ye ezalaki lokola moyi, na tango oyo engalaka makasi.

<sup>17</sup> Tango namonaki Ye, nakweyaki na makolo na Ye lokola moto akufi. Bongo asimbaki ngai na loboko na Ye ya mobali mpe alobaki na ngai : **« Kobanga te ! Nazali Ya liboso mpe Ya suka. <sup>18</sup> Nazali Ye oyo azali na bomoi ; nakufaki, mpe sik'oyo tala, nazali na bomoi mpo na libela na libela ! Nasimbi bafungola ya kufa mpe ya mboka ya bakufi.**

<sup>19</sup> Yango wana, koma makambo oyo omoni, oyo ezali sik'oyo, mpe oyo ekoya na sima. <sup>20</sup> Tala mabombami oyo ezali kati na minzoto sambo oyo omonaki na loboko na Ngai ya mobali, mpe bitelemiselo sambo ya minda, oyo basala na wolo : minzoto sambo elakisi ba-anjelu ya Mangomba sambo ; mpe bitelemiselo sambo ya minda, oyo basala na wolo elakisi Mangomba sambo. »

## **Mikanda epai ya Mangomba sambo**

### **2**

*Epai ya Lingomba ya Efeso*

**<sup>1</sup> Komela anjelu ya Lingomba oyo ezali kati na Efeso :**

**« Tala maloba ya Ye oyo asimbi minzoto sambo na loboko na Ye ya mobali mpe atambolaka kati na bitelemiselo sambo ya minda, oyo basala na wolo :**

<sup>2</sup> Nayebi misala, pasi mpe molende na yo. Nayebi ete okoki te koyikela bato mabe mpiko ; nayebi lisusu ete omekaki bato oyo balobaka ete bazali bantoma, nzokande bazali na bango bantoma te, mpe omonaki penza ete bazali bakosi. <sup>3</sup> Nayebi malamumu ete ozali na molende mpe oyokaki pasi makasi mpo na Kombo na Ngai, kasi olembaki te.

<sup>4</sup> Nzokande, ezali na likambo moko oyo Ngai nazali kopamela yo na tina na yango : obwaki bolingo na yo ya liboso. <sup>5</sup> Kanisa malamumu esika oyo ozalaki, liboso ete okweya ! Bongola motema na yo mpe zongela misala na yo ya liboso ; noki te, nakoya epai na yo mpe nakolongola etelemiselo na yo ya mwinda na esika na yango. <sup>6</sup> Kasi ezali na likambo moko oyo nasepelaka na yango epai na yo : olingaka te misala ya bato ya lingomba ya Nikola, oyo Ngai mpe nalingaka te.

<sup>7</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka makambo oyo Molimo azali koloba na Mangomba ! Moto oyo

**akolonga, nakopesa ye nzela ya kolia mbuma ya nzete ya bomoi, oyo ezali kati na Paradizo ya Nzambe. »**

*Epai ya Lingomba ya Simirne*

**<sup>8</sup> Komela anjelu ya Lingomba oyo ezali kati na Simirne :**

**« Tala maloba ya Ye oyo azali Ya liboso mpe Ya suka, Ye oyo akufaki mpe azali lisusu na bomoi :**

**<sup>9</sup> Nayebi minyoko mpe bobola na yo, nzokande ozali mozwi ; nayebi ndenge nini bato oyo balobaka ete bazali Bayuda, kasi bazali na bango Bayuda te, batiolaka yo ; bazali nde ndako ya mayangani ya Satana. <sup>10</sup> Kobanga te pasi oyo osengeli komona. Tala, Satana akobwaka bato mingi kati na bino na boloko mpo na komeka bino mpe bokonyokwama mikolo zomi. Zala kaka sembo kati na kondima na yo kino na kufa, mpe Ngai nakopesa yo bomoi lokola motole ya elonga na yo.**

**<sup>11</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka makambo oyo Molimo azali koloba na Mangomba ! Moto oyo akolonga, kufa ya mibale ekosala ye pasi ata moke te. »**

*Epai ya Lingomba ya Pergame*

**<sup>12</sup> Komela anjelu ya Lingomba oyo ezali kati na Pergame :**

**« Tala maloba ya Ye oyo asimbi mopanga bapelisa na bangambo nyonso mibale :**

**<sup>13</sup> Nayebi malamumu esika oyo ovandaka. Ezali mpe kaka na esika yango nde Satana atie kiti na ye ya bokonzi. Okweyisaki te kondima na yo epai na Ngai, ezala na mikolo oyo babomaki Antipasi, motatoli na Ngai ya sembo, kati na engumba na bino epai wapi Satana avandaka.**

**<sup>14</sup> Nzokande, ezali na ndambo ya makambo oyo Ngai nazali kopamela yo na tina na yango : kati na yo, ezali na bato oyo bakangama na mateya ya Balami oyo ayebisaki Balaki ete atia motambo mpo na kotindika bana ya Isalaele kati na masumu ya kolia misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu, mpe kati na masumu ya kindumba. <sup>15</sup> Kati na Lingomba na yo, ozali mpe na bato oyo bakangama na mateya ya bato ya lingomba ya Nikola. <sup>16</sup> Boye, bongola motema na yo ! Soki te, nakoya kala mingi te epai na yo mpe nakobundisa bango na mopanga ya monoko na Ngai.**

**<sup>17</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka makambo oyo Molimo azali koloba na Mangomba ! Moto oyo akolonga, nakopesa ye mana oyo ebombama ; nakopesa ye lisusu libanga moko ya pembe oyo bakoma kombo moko ya sika na likolo na yango, kombo oyo eyebani kaka na moto oyo akozwa yango. »**

*Epai ya Lingomba ya Tiyatire*

**<sup>18</sup> Komela anjelu ya Lingomba oyo ezali kati na Tiyatire :**

« Tala maloba ya Mwana na Nzambe, Ye oyo miso na Ye ezali lokola moto oyo ezali kopela makasi, mpe makolo na Ye, lokola bronze ya motuya :

<sup>19</sup> Nayebi misala, bolingo, kondima, etamboli mpe molende na yo ; nayebi mpe ete misala oyo ozali kosala sik'oyo ezali ebele koleka oyo osalaki liboso.

<sup>20</sup> Nzokande, ezali na likambo moko oyo Ngai nazali kopamela yo na tina na yango : opesaka na Jezabeli, mwasi oyo amibengaka mosakoli, nzela ya kopengwisa basali na Ngai na mateya na ye ya mabe, mpo na kotindika bango na kindumba mpe na kolia misuni ya banyama oyo ebonzami lokola mbeka epai ya banzambe mosusu. <sup>21</sup> Napesaki ye tango mpo ete abongola motema, kasi aboyi kaka kotika kindumba na ye. <sup>22</sup> Boye, nakobwaka ye na mbeto ya pasi makasi elongo na bato oyo basalaka kindumba elongo na ye. Kasi soki babongoli mitema mpe batiki kotambola kolanda mateya ya Jezabeli, nakobwaka bango te na mbeto ya pasi makasi. <sup>23</sup> Nakoboma bana ya Jezabeli ; bongo Mangomba nyonso ekondima ete Ngai nazali penza Ye oyo akundolaka mozindo ya mitema mpe ya milimo ya bato. Nakofuta moko na moko na bino kolanda etamboli na ye.

<sup>24</sup> Kasi epai na bino oyo, kati na Tiyatire, bokangami te na mateya wana ya lokuta mpe boboyi koyekola mabombami ya mozindo ya Satana, kolanda ndenge habengaka yango, nazali koloba : < Nakomemisa bino te mokumba mosusu na makasi ; <sup>25</sup> kasi, oyo bozali na yango, bosimba yango makasi kino nakoya. >

<sup>26</sup> Moto oyo akolonga, oyo akosala mokano na Ngai kino na suka, nakopesa ye bokonzi ya kokonza bikolo : <sup>27</sup> akokamba yango na lingenda ya ehende mpe akopanza yango na biteni lokola mbeki, <sup>28</sup> ndenge Ngai mpe nazwaki bokonzi kowuta na Tata na Ngai. Nakopesa ye lisusu monzoto ya tongo. <sup>29</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka makambo oyo Molimo azali koloba na Mangomba ! »

### 3

*Epai ya Lingomba ya Sarde*

<sup>1</sup> Komela anjelu ya Lingomba oyo ezali kati na Sarde :

« Tala maloba ya Ye oyo azali na milimo sambo ya Nzambe mpe minzoto sambo :

Nayebi misala na yo ; nayebi malamumu ete okenda sango ete ozali na bomoi, nzokande ozali na yo ya kokufa. <sup>2</sup> Lamuka ! Lendisa bato oyo batikali mpe ba-oyo bakomi pene ya kokufa, pamba te namoni ete misala na yo ezali ya kokoka te liboso ya Nzambe na Ngai. <sup>3</sup> Yango wana, kanisa malamumu mateya oyo ozwaki mpe oyokaki ; tosa mpe bongola motema na yo. Kasi

soki olamuki te, nakoya lokola moyibi, mpe okoyeba te ngonga oyo nakoya epai na yo.

<sup>4</sup> Nzokande, kati na Sarde, ozali na ndambo ya bato oyo habebisaki te bilamba na bango. Bakotambola elongo na Ngai, na bilamba ya pembe, pamba te babongi na yango.

<sup>5</sup> Moto oyo akolonga, bakolatisa ye bilamba ya pembe lokola bango. Nakolongola kombo na ye te na buku ya bomoi, kasi nakondima yango liboso ya Tata na Ngai mpe liboso ya banjelu na Ye.

<sup>6</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka makambo oyo Molimo azali koloba na Mangomba ! »

*Epai ya Lingomba ya Filadelfi*

<sup>7</sup> Komela anjelu ya Lingomba oyo ezali kati na Filadelfi :

« Tala maloba ya Ye oyo azali Bule mpe Solo, oyo asimbi fungola ya Davidi : oyo Ye afungoli, moko te akoki kokanga yango ; mpe oyo Ye akangi, moko te akoki kofungola yango.

<sup>8</sup> Nayebi misala na yo. Tala, natiaki liboso na yo ekuke moko ya kofungwama, ekuke oyo moko te akoki kokanga. Nayebi ete ozali na nguya moke, obatelaki Liloba na Ngai mpe owanganaki te Kombo na Ngai. <sup>9</sup> Tala makambo oyo nakosala bato ya ndako ya mayangani ya Satana, oyo balobaka ete bazali Bayuda, nzokande bazali na bango Bayuda te ; bazali nde bakosi. Nakosala ete baya kofukama na makolo na yo mpe bandima ete nalingaka yo. <sup>10</sup> Lokola obatelaki etinda na Ngai ya kozala na molende, Ngai mpe nakobatela yo na tango ya pasi oyo ekokweyela mokili mobimba mpo na komeka bavandi na yango.

<sup>11</sup> Nazali koya kala mingi te. Oyo ozali na yango, simba yango makasi mpo ete moko te abotola yo motole na yo. <sup>12</sup> Moto oyo akolonga, nakokomisa ye likonzi kati na Tempelo ya Nzambe na Ngai, mpe akotikala lisusu te kobima kuna. Nakokoma na likolo na ye Kombo ya Nzambe na Ngai mpe kombo ya engumba ya Nzambe na Ngai, Yelusalemi ya sika, oyo ekokita wuta na Lola, epai ya Nzambe na Ngai. Mpe lisusu, nakokoma Kombo na Ngai ya sika na likolo na ye. <sup>13</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka makambo oyo Molimo azali koloba na Mangomba ! »

*Epai ya Lingomba ya Laodise*

<sup>14</sup> Komela anjelu ya Lingomba oyo ezali kati na Laodise :

Tala maloba ya Amen, Motatoli ya sembo mpe ya solo, Mokonzi ya bikelamu nyonso ya Nzambe :

<sup>15</sup> Nayebi misala na yo, mpe nayebi malamumu ete ozali malili te mpe ozali moto te ; nalingaki nde ozala malili to moto. <sup>16</sup> Kasi lokola ozali malili te mpe ozali moto te, nazali kosanza yo wuta na monoko na Ngai. <sup>17</sup> Olobaka : « Nazali mozwi ! Nakomi na bozwi ebele mpe nazali na posa ya eloko te. » Kasi ozali koyeba

**te ete ozali moto ya pasi mpe ya mawa, ozali nde mobola, mokufi miso mpe ozali bolumbu.** <sup>18</sup> **Yango wana, nazali kopesa yo toli ete osomba epai na Ngai wolo oyo bapetola na moto mpo ete okoma penza mozwi, bilamba ya pembe mpo ete olata mpe obomba bolumbu na yo ya soni, mpe kisi ya miso mpo ete otia na miso na yo mpe omona malamau.**

<sup>19</sup> **Napamelaka bato oyo nalingaka mpe napesaka bango etumbu. Boye, zala na molende mpe bongola motema na yo.** <sup>20</sup> **Tala Ngai oyo, natelema na ekuke mpe nazali kobeta. Soki moto moko ayoki mongongo na Ngai mpe afungoli ekuke, nakokota epai na ye mpe nakolia elongo na ye, mpe ye elongo na Ngai.**

<sup>21</sup> **Moto oyo akolonga, nakopesa ye makoki ya kovanda elongo na Ngai, na Kiti na Ngai ya Bokonzi, ndenge Ngai mpe, sima na Ngai kolonga, nakendeki kovanda elongo na Tata na Ngai, na Kiti na Ye ya Bokonzi.** <sup>22</sup> **Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka makambo oyo Molimo azali koloba na Mangomba !**

## **Bikangelo sambo**

### **4**

#### *Kiti ya Bokonzi ya Nzambe*

<sup>1</sup> **Sima na makambo oyo, namonaki ekuke moko efungwama kati na Lola. Bongo mongongo oyo nayokaki koloba na ngai lokola kelelo na mbala ya liboso elobaki na ngai lisusu : « Mata awa, mpe nakolakisa yo makambo oyo esengeli koya sima na oyo. »**

<sup>2</sup> **Mbala moko, Molimo asimbacki ngai mpe namonaki kati na Lola Kiti moko ya Bokonzi oyo moto moko avandelaki.** <sup>3</sup> **Mpe Ye oyo avandaki na Kiti yango ya Bokonzi azalaki komonana lokola Jasipe mpe Saridwane oyo ezali mabanga ya talo. Monama ezingelaki Kiti yango ya Bokonzi, ezalaki kongenga lokola libanga ya talo oyo babengaka emerode.** <sup>4</sup> **Zingazinga ya Kiti yango ya Bokonzi, ezalaki mpe na bakiti mosusu tuku mibale na minei ya bokonzi, mpe bampaka tuku mibale na minei bavandelaki yango. Bampaka yango balataki bilamba ya pembe, mpe bazalaki na mitole ya wolo na mito na bango.** <sup>5</sup> **Wuta na Kiti yango ya Bokonzi, mikalikali ezalaki kongenga, makelele ya mingongo mpe lokito ya bakake ezalaki koyokana. Mpe liboso ya Kiti yango, minda sambo ezalaki kopela : ezali milimo sambo ya Nzambe.** <sup>6</sup> **Na liboso ya Kiti yango ya Bokonzi, ezalaki lisusu na etando moko oyo ezalaki lokola talatala, mpe monene na yango ezalaki lokola molayi ya ebale monene. Ezalaki kongala lokola libanga ya talo oyo babengaka krisitali. Na kati mpe na zingazinga ya Kiti yango ya Bokonzi, ezalaki na bikelamu minei ya bomoi oyo banzoto na bango ezalaki etonda na miso na liboso mpe na sima.** <sup>7</sup> **Ekelamu ya liboso azalaki lokola nkosi ; ya mibale, lokola mwana ngombe ya mobali ; ya misato azalaki na elongi lokola ya moto, mpe ya minei azalaki lokola mpongo oyo ezali kopumbwa.** <sup>8</sup> **Moko na moko kati na bikelamu nyonso minei azalaki na mapapu motoba, mpe nzoto na ye ezalaki etonda na miso, ezala na se ya mapapu. Butu mpe moyi, bazalaki kolemba te koloba :**

Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,

oyo azalaki, azali, mpe azali koya,  
azali Bule, Bule, Bule.

<sup>9</sup> Na tango nyonso oyo bikelamu ya bomoi bazalaki kopesa nkembo, lokumu mpe matondi epai na Ye oyo avandi na Kiti ya Bokonzi mpe azali na bomoi seko na seko, <sup>10</sup> bampaka tuku mibale na minei bazalaki kogumbama liboso ya Ye oyo avandi na Kiti ya Bokonzi, kogumbamela Ye oyo azali na bomoi seko na seko mpe kokitisa mitole na bango liboso ya Kiti ya Bokonzi na koloba :

<sup>11</sup> « Nkolo mpe Nzambe na biso,

obongi na nkembo, na lokumu mpe na nguya,  
pamba te Yo nde okela biloko nyonso :

ezalaki mpe ekelamaki mpo na mokano na Yo. »

## 5

### *Buku mpe Mpate*

<sup>1</sup> Bongo namonaki, na loboko ya mobali ya Ye oyo avandaki na Kiti ya Bokonzi, buku moko elingama, bakoma yango na kati mpe na libanda, mpe bakanga yango na bikangelo sambo. <sup>2</sup> Namonaki mpe anjelu moko ya nguya kosakola na mongongo makasi : « Nani abongi mpo na kobuka bikangelo ya buku mpe kofungola yango ? »

<sup>3</sup> Kasi ezala kati na Lola to na mokili to na se ya mabele, moko te akokaki kofungola buku to kotala kati na yango.

<sup>4</sup> Tango namonaki bongo, nalelaki mingi mpo ete moko te amonanaki ete abongi mpo na kofungola buku to kotala kati na yango. <sup>5</sup> Bongo moko kati na bampaka alobaki na ngai : « Kolela te ! Tala ! Nkosi ya libota ya Yuda, Mokitani ya Davidi, alongaki mpo na kobuka bikangelo sambo mpe kofungola buku yango. »

<sup>6</sup> Mpe namonaki Mpate moko ya kotelema na kati-kati ya Kiti ya Bokonzi, mpe bazingela na bikelamu minei ya bomoi elongo na bampaka. Mpate yango amonanaki lokola nde basilaki koboma Ye ; azalaki na maseke sambo mpe miso sambo oyo ezali milimo sambo ya Nzambe, oyo etindama na mokili mobimba.

<sup>7</sup> Mpate apusanaki mpo na kozwa buku wuta na loboko ya ngambo ya mobali ya Ye oyo avandaki na Kiti ya Bokonzi. <sup>8</sup> Tango kaka azwaki buku, bikelamu minei ya bomoi mpe bampaka tuku mibale na minei bagumbamaki liboso ya Mpate. Moko na moko kati na bango asimbaki na loboko na ye lindanda mpe kopo ya wolo etonda na ansa oyo ezali mabondeli ya basantu. <sup>9</sup> Mpe bayembaki nzembo ya sika :

« Obongi na kozwa buku

mpe kobuka bikangelo na yango,  
pamba te babomaki Yo ;

bongo na nzela ya makila na Yo,  
osikolaki, mpo na Nzambe, bato ya bikolo nyonso,  
ya nkota nyonso, ya mikili nyonso  
mpe ya mabota nyonso.

<sup>10</sup> Okomisaki bango ekolo ya bakonzi  
mpe ya Banganga-Nzambe mpo Nzambe na biso,  
mpe bakokonzaki mokili. »

<sup>11</sup> Bongo natalaki mpe nayokaki mongongo ya ba-anjelu ebele, oyo motango na bango ezalaki bankoto na bankoto ; bazingelaki Kiti ya



Bokonzi, bikelamu ya bomoi mpe bampaka, <sup>12</sup> mpe bazalaki koloba na mongongo makasi :

« Mpate oyo babomaki abongi na kozwa  
nguya, bomengo, bwanya mpe makasi,  
lokumu, nkembo mpe masanzoli. »

<sup>13</sup> Bongo nayokaki bikelamu nyonso oyo ezalaka kati na Lola, na mabele, na se ya mabele mpe na likolo ya ebale monene ; bango nyonso bazalaki koloba :

« Tika ete masanzoli mpe lokumu,  
nkembo mpe nguya  
ezonga epai ya Mpate mpe epai na Ye  
oyo avandi na Kiti ya Bokonzi  
mpo na libela na libela ! »

<sup>14</sup> Bikelamu minei ya bomoi bazalaki kozongisa : « Amen. » Mpe bampaka bafukamaki mpe bagumbamelaki.

## 6

### *Bikangelo*

<sup>1</sup> Bongo namonaki Mpate kobuka ekangelo ya liboso kati na bikangelo sambo ; mpe nayokaki moko kati na bikelamu minei ya bomoi koloba na mongongo makasi lokola kake : « Yaka ! »

<sup>2</sup> Natalaki mpe namonaki liboso na ngai mpunda moko ya pembe. Motambolisi na yango asimbaki toloto. Bapesaki ye motole, bongo abimaki lokola molongi mpe mpo ete azala molongi.

<sup>3</sup> Tango Mpate abukaki ekangelo ya mibale, nayokaki ekelamu ya mibale ya bomoi koloba : « Yaka ! » <sup>4</sup> Bongo mpunda mosusu ebimaki : ezalaki ya motane makasi. Motambolisi na yango apesamelaki nguya ya kologola kimia na mokili mpe ya kosala ete bato babomana bango na bango. Mpe bapesaki ye lisusu mopanga moko ya monene.

<sup>5</sup> Tango Mpate abukaki ekangelo ya misato, nayokaki ekelamu ya bomoi ya misato koloba : « Yaka ! »

Mpe namonaki liboso na ngai mpunda moko ya mwindo. Motambolisi na yango asimbaki na loboko na ye emekelo kilo. <sup>6</sup> Bongo nayokaki lokola mongongo moko kobima kati na bikelamu minei ya bomoi ; ezalaki koloba : « Kopo moko ya ble mpo na mbongo moko ya ebende, mpe bakopo misato ya orje mpo na mbongo moko ya ebende. Kasi kobebisa mafuta mpe vino te. »

<sup>7</sup> Tango Mpate abukaki ekangelo ya minei, nayokaki mongongo ya ekelamu ya minei ya bomoi koloba : « Yaka ! »

<sup>8</sup> Namonaki liboso na ngai mpunda moko ya langi ya mayi ya pondu ; kombo ya motambolisi na yango ezalaki « Kufa, » mpe mboka ya bakufi ezalaki kolanda motambolisi yango na sima. Bapesamelaki nguya ya koboma bato na nzela ya mopanga, ya nzala, ya bokono mpe ya banyama mabe, na etando ya eteni moko kati na biteni minei ya mokili.

<sup>9</sup> Tango Mpate abukaki ekangelo ya mitano, namonaki na se ya etumbelo, milimo ya bato oyo baboma likolo na Liloba na Nzambe mpe likolo na litatoli na bango. <sup>10</sup> Bagangaki na mongongo makasi : « Nkolo Nzambe, Yo oyo ozali Bule mpe Solo, okozela kino tango nini

mpo na kosambisa bavandi ya mokili mpe kopesa bango etumbu mpo na makila na biso ? »

<sup>11</sup> Bongo bapesaki na moko na moko kati na bango nzambala ya pembe, mpe bayebisaki bango ete bazela moke kino motango ekokoka : motango ya baninga na bango ya mosala, mpe ya bandeko na bango oyo bakobomama lokola bango.

<sup>12</sup> Bongo namonaki Mpate kobuka ekangelo ya motoba, mpe mabele eninganaki makasi. Moyi ekomaki molili lokola elamba ya mwindo ; bongo sanza, na mobimba na yango, ekomaki motane lokola makila.

<sup>13</sup> Minzoto ya likolo ekweyaki na mabele ndenge bambuma ya nzete ya figi oyo ekomeli nanu te ekweyaka soki mopepe makasi eningisi yango.

<sup>14</sup> Lola elongwaki lokola mokanda oyo bazali kolinga, bangomba nyonso mpe bisanga nyonso elongwaki na bisika na yango. <sup>15</sup> Bakonzi ya mabele, bato minene, bakonzi ya mampinga ya basoda, bazwi, bato ya nguya, bawumbu mpe bansomi bakendeki kobombama kati na madusu ya mabanga mpe kati na mabanga minene ya bangomba.

<sup>16</sup> Bazalaki koganga epai ya bangomba mpe epai ya mabanga minene : « Bokweyela biso mpe bobomba biso mpo ete Ye oyo avandi na Kiti ya Bokonzi amona biso te, mpe mpo ete kanda ya Mpate ekweyela biso te ! <sup>17</sup> Pamba te mokolo monene ya kanda na bango ekoki, bongo nani akoki kolonga kotelema ? »

## 7

*Bato nkoto nkama moko na tuku minei na minei*

<sup>1</sup> Sima na makambo wana, namonaki ba-anjelu minei batelemi na basonge nyonso minei ya mokili, bazali kokanga mipepe nyonso minei ya mokili mpo ete mopepe ata moke te epepa na mokili to na ebale monene to mpe na banzete.

<sup>2</sup> Bongo namonaki anjelu mosusu azali komata longwa na este mpe asimbi kashe ya Nzambe na bomoi. Agangaki na mongongo makasi epai ya ba-anjelu minei oyo Nzambe apesaki nguya ya kosala mabe na mokili mpe na ebale monene. <sup>3</sup> Alobaki na bango : « Bosala mabe te na mokili to na ebale monene to mpe na banzete, kino tokosilisa kobeta kashe na bambunzu ya basali ya Nzambe na biso. »

<sup>4</sup> Bongo nayokaki motango ya bato oyo babetamaki kashe : nkoto nkama moko na tuku minei na minei ; bazalaki bato ya mabota nyonso ya bana ya Isalaele.

<sup>5</sup> Kati na libota ya Yuda, bato nkoto zomi na mibale babetamaki kashe ;

kati na libota ya Ribeni, bato nkoto zomi na mibale ;

kati na libota ya Gadi, bato nkoto zomi na mibale ;

<sup>6</sup> kati na libota ya Aseri, bato nkoto zomi na mibale ;

kati na libota ya Nefitali, bato nkoto zomi na mibale ;

kati na libota ya Manase, bato nkoto zomi na mibale ;

<sup>7</sup> kati na libota ya Simeoni, bato nkoto zomi na mibale ;

kati na libota ya Levi : bato nkoto zomi na mibale ;

kati na libota ya Isakari, bato nkoto zomi na mibale ;

<sup>8</sup> kati na libota ya Zabuloni, bato nkoto zomi na mibale ;

kati na libota ya Jozefi, bato nkoto zomi na mibale ;

mpe kati na libota ya Benjame, bato nkoto zomi na mibale.

Bango nyonso babetamaki kashe.

*Ebele ya bato liboso ya Kiti ya Bokonzi*

<sup>9</sup> Sima na makambo wana, namonaki ebele ya bato oyo moto ata moko te akokaki kotanga ; bazalaki bato ya bikolo nyonso, ya mabota nyonso, ya mikili nyonso mpe ya nkota nyonso. Batelemaki liboso ya Kiti ya Bokonzi mpe liboso ya Mpate, balataki banzambala ya pembe mpe basimbaki mandalala na maboko na bango ; <sup>10</sup> bazalaki koganga na mongongo makasi : « Lobiko ezali ya Nzambe na biso, oyo avandi na Kiti ya Bokonzi, mpe ezali ya Mpate. »

<sup>11</sup> Ba-anjelu nyonso oyo bazalaki kotelema zingazinga ya Kiti ya Bokonzi, ya bampaka mpe ya bikelamu minei ya bomoi, bagumbamaki, bilongi kino na mabele, liboso ya Kiti ya Bokonzi, mpe bagumbamelaki Nzambe <sup>12</sup> na koloba :

« Amen !

Tika ete masanzoli, nkembo, bwanya, matondi, lokumu, nguya mpe makasi ezala ya Nzambe na biso, mpo na libela na libela !

Amen ! »

<sup>13</sup> Bongo moko kati na bampaka atunaki ngai :

— Bato oyo balati banzambala ya pembe bazali banani mpe bawuti wapi ?

<sup>14</sup> Nazongiselaki ye :

— Nkolo na ngai, yo nde oyebi.

Bongo alobaki na ngai :

— Ezali ba-oyo bawuti na minyoko makasi. Basukolaki banzambala na bango mpe bakomisaki yango pembe kati na makila ya Mpate. <sup>15</sup> Yango wana,

batelemaki liboso ya Kiti ya Bokonzi ya Nzambe

mpe basalelaka Ye kati na Tempelo na Ye, butu mpe moyi ;

mpe Ye oyo avandi na Kiti ya Bokonzi

akobatela bango kati na evandelo na Ye.

<sup>16</sup> Bakoyoka lisusu nzala te,

posa ya mayi mpe koswa ya moyi to molunge ;

<sup>17</sup> pamba te Mpate oyo azali na kati-kati ya Kiti ya Bokonzi

akozala Mobateli na bango,

akomema bango na bitima ya mayi ya bomoi,

mpe Nzambe akopangusa mpinzoli nyonso ya miso na bango.

## 8

*Ekangelo ya sambo*

<sup>1</sup> Tango Mpate afungolaki ekangelo ya sambo, kimia moko ekotaki kati na Lola mpe esalaki minite pene tuku misato.

<sup>2</sup> Bongo namonaki ba-anjelu sambo oyo batelemaki liboso ya Nzambe, mpe bapesaki bango bakelelo sambo.

<sup>3</sup> Anjelu mosusu ayaki mpe atelemaki na etumbelo ; amemaki mbabola basala na wolo mpo na kotumba na yango ansa. Bapesaki ye ansa ebele ya kobonza elongo na mabondeli ya basantu nyonso,

mpo ete abonza yango na likolo ya etumbelo basala na wolo, liboso ya Kiti ya Bokonzi. <sup>4</sup> Wuta na loboko ya anjelu, molinga ya ansa elongo na mabondeli ya basantu emataki liboso ya Nzambe.

<sup>5</sup> Bongo anjelu azwaki mbabola, atondisaki yango na makala ya moto oyo azwaki na etumbelo, mpe abwakaki mbabola yango na mabele. Mbala moko, lokito moko ya makasi eyokanaki : bakake, mingongo, mikalikali mpe koningana ya mabele.

### *Bakelelo*

<sup>6</sup> Bongo ba-anjelu sambo oyo bazalaki na bakelelo sambo bami-bongisaki mpo na kobeta yango.

<sup>7</sup> Anjelu ya liboso abetaki kelelo ; mpe, mbala moko, mvula ya mabanga mike elongo na moto esangana na makila ebwakamaki na mabele. Bongo biloko oyo ezikaki : eteni moko kati na biteni misato ya mabele, eteni moko kati na biteni misato ya banzete, mpe matiti nyonso ya mobesu.

<sup>8</sup> Anjelu ya mibale abetaki kelelo ; mpe na mbala moko, eloko moko lokola ngomba monene oyo ezali kopela moto ebwakamaki na ebale monene. Eteni moko kati na biteni misato ya ebale monene ekomaki makila ; <sup>9</sup> mpe eteni moko kati na biteni misato ya bikelamu oyo evandaka kati na ebale monene ekufaki, eteni moko kati na biteni misato ya bamasuwa nyonso ebebisamaki.

<sup>10</sup> Anjelu ya misato abetaki kelelo ; mpe na mbala moko, monzoto moko ya monene oyo ezali kopela lokola mwinda monene ekweyelaki, longwa na likolo, eteni moko kati na biteni misato ya bibale mpe bitima ya mayi. <sup>11</sup> Kombo ya monzoto yango ezali : Bololo. Eteni moko kati na biteni misato ya bamayi ekomaki bololo, mpe bato ebele bakufaki likolo na bamayi mpo ete ekomaki bololo.

<sup>12</sup> Anjelu ya minei abetaki kelelo ; mpe na mbala moko, eteni moko kati na biteni misato ya moyi, ya sanza mpe ya minzoto ebebaki. Na bongo, eteni moko kati na biteni misato ya kongenga na yango ekomaki molili. Boye eteni moko kati na biteni misato ya mokolo mpe ya butu ezungaki pole.

<sup>13</sup> Bongo nayokaki mpongo, oyo ezalaki kopumbwa na likolo makasi, koloba na mongongo makasi : « Mawa ! Mawa ! Mawa penza na bavandi ya mokili tango ba-anjelu misato ya suka bakobeta bakelelo na bango ! »

## 9

<sup>1</sup> Anjelu ya mitano abetaki kelelo, mpe namonaki monzoto kokweya na mokili wuta na Lola. Fungola ya libulu ya monene mpe ya molili makasi epesamaki na monzoto yango. <sup>2</sup> Tango efungolaki libulu yango, milinga ebele emataki longwa kuna ; ezalaki lokola milinga oyo ebimaka na fulu monene ya moto makasi, mpe eyindisaki moyi mpe mopepe. <sup>3</sup> Wuta na milinga yango, markoko ebimaki, epanzanaki na mokili mpe epesamelaki bokonzi lokola oyo ya bakoto. <sup>4</sup> Nzokande epesamelaki mitindo ete esala mabe te na matiti ya mokili to na nkona nyonso ya mobesu to na nzete nyonso, kasi esala mabe kaka na bato oyo bazangi kashe ya Nzambe na bambunzu na bango. <sup>5</sup> Esengelaki konyokola bango basanza mitano, kasi esengelaki te koboma bango. Pasi oyo ezalaki kopesa ekokanaki na oyo moto ayokaka soki koto

eswi ye. <sup>6</sup> Na basanza wana mitano, bato bakoluka kufa, kasi bakozwa yango te ; bakolinga kokufa, kasi kufa ekokima bango.

<sup>7</sup> Mankoko yango ezalaki lokola bampunda oyo babongisi mpo na etumba. Na mito na yango, ezalaki na biloko moko lokola mitole ya wolo, mpe bilongi na yango ezalaki lokola bilongi ya bato. <sup>8</sup> Suki na yango ezalaki lokola suki ya basi, mpe minu na yango ezalaki lokola minu ya nkosi. <sup>9</sup> Tolo na yango ezalaki lokola bibende oyo basoda balataka na tolo, mpe makelele ya mapapu na yango ezalaki lokola makelele ya bashar oyo bampunda ebele ezali kobenda mpo na etumba. <sup>10</sup> Mikila na yango ezalaki na basonge lokola mikila ya bakoto, mpe nguya na yango ya konyokola bato basanza mitano ezalaki kati na mikila na yango.

<sup>11</sup> Anjelu ya libulu ya monene mpe ya molili makasi nde azalaki mokonzi na yango. Kombo na ye, na lokota ya Ebre, « Abadoni ; » mpe, na lokota ya Greki, « Apolioni. »

<sup>12</sup> Tango pasi ya liboso elekaki, bapasi mosusu mibale elandaki.

<sup>13</sup> Anjelu ya motoba abetaki kelelo, mpe nayokaki mongongo moko kobima longwa na maseke minei ya etumbelo oyo basala na wolo, etumbelo oyo ezalaki liboso ya Nzambe. <sup>14</sup> Mongongo yango ezalaki koloba na anjelu ya motoba oyo azalaki na kelelo na maboko : « Fungola ba-anjelu minei oyo bazali ya kokangama na minyololo pembeni ya ebale monene Efrate. »

<sup>15</sup> Boye ba-anjelu wana minei oyo babongisamaki mpo na ngonga wana, mokolo wana, sanza wana mpe mobu wana, bafungolamaki mpo ete baboma eteni moko kati na biteni misato ya bato. <sup>16</sup> Bazalaki minkoko nkama mibale ya basoda oyo babundaka na likolo ya bampunda. Yango nde motango na bango oyo nayokaki.

<sup>17</sup> Tala ndenge nini, kati na emoniseli na ngai, bampunda mpe basoda oyo babundaka na likolo na yango bazalaki : balataki bibende oyo basoda balataka mpo na kobatela tolo. Bibende yango ezalaki ya motane makasi lokola moto, ya langi ya bule ya pete mpe ya langi ya mosaka ; bongo mito ya bampunda ezalaki lokola mito ya bankosi, mpe minoko na yango ezalaki kobimisa moto, milinga mpe sofolo. <sup>18</sup> Tala bapasi misato oyo ezalaki kobima na minoko ya bampunda : moto, milinga mpe sofolo. Ebomaki eteni moko kati na biteni misato ya bato. <sup>19</sup> Nguya ya bampunda ezalaki kati na minoko mpe na mikila na yango, pamba te mikila na yango ezalaki lokola banyoka, mpe ezalaki na mito oyo, na nzela na yango, ezalaki kosala bato mabe.

<sup>20</sup> Kasi bato oyo bakufaki te na nzela ya bapasi wana batikaki te banzambe oyo maboko na bango moko esalaki ; batikaki te kogumbamela milimo mabe mpe banzambe ya bikeko oyo basala na wolo, na palata, na bronze, na mabanga mpe na mabaya atako emonaka te, eyokaka te mpe eninganaka te. <sup>21</sup> Batikaki mpe te koboma bato, misala na bango ya maji, kindumba na bango mpe moyibi na bango.

## 10

### *Anjelu mpe buku ya moke*

<sup>1</sup> Bongo namonaki anjelu mosusu ya nguya makasi kokita wuta na Lola ; lipata moko ezipaki ye mpe monama ezingelaki moto na ye.

Elongi na ye ezali kongenga lokola moyi, mpe makolo na ye ezalaki lokola makonzi ya moto. <sup>2</sup> Na loboko na ye, asimbaki buku ya moke oyo ezalaki ya kofungwama. Atiaki lokolo na ye ya mobali na ebale monene, mpe oyo ya mwasi, na mokili; <sup>3</sup> bongo agangaki makasi lokola nkosi. Tango agangaki, bakake sambo ebetaki.

<sup>4</sup> Mpe tango kaka bakake sambo etikaki kobeta, namibongisaki mpo na kokoma; kasi mongongo moko elobaki na ngai wuta na Lola: « Batela malamumu makambo oyo bakake sambo ewuti koloba, kokoma yango te. »

<sup>5</sup> Bongo anjelu oyo namonaki ateleme na ebale monene mpe na mokili atombolaki loboko ya mobali na ngambo ya Lola <sup>6</sup> mpe alapaki ndayi na Kombo ya Ye oyo azali na bomoi seko na seko, Ye oyo akela Lola mpe nyonso oyo ezali kati na yango, mabele mpe nyonso oyo ezali kati na yango, ebale monene mpe nyonso oyo ezali kati na yango: « Kobanda sik'oyo, tango ya kozela ezali lisusu te! <sup>7</sup> Kasi na mokolo oyo anjelu ya sambo akobeta kelelo na ye, mabombami ya Nzambe ekokokisama ndenge kaka asakolaki yango na basali na Ye, basakoli. »

<sup>8</sup> Bongo mongongo oyo nayokaki wuta na Lola elobaki na ngai lisusu: « Kende, zwa buku oyo ezali ya kofungwama na loboko ya anjelu oyo ateleme na ebale monene mpe na mokili. »

<sup>9</sup> Boye, nakendeki epai ya anjelu mpe nasengaki na ye ete apesa ngai buku wana ya moke. Alobaki na ngai: « Kamata mpe lia yango. Ekokoma bololo na libumu na yo; kasi na monoko na yo, ekozala sukali lokola mafuta ya nzoyi. »

<sup>10</sup> Nakamataki buku yango na loboko ya anjelu mpe naliaki yango. Na monoko na ngai, ezalaki sukali lokola mafuta ya nzoyi; kasi sima na ngai kolia yango, ekomaki bololo kati na libumu na ngai. <sup>11</sup> Bongo balobaki na ngai: « Osengeli lisusu kosakola na tina na bikolo ebele, mabota ebele, nkota ebele mpe bakonzi ebele. »

## 11

### *Batatoli mibale*

<sup>1</sup> Bongo bapesaki ngai kekele lokola lingenda oyo bamekelaka molayi mpe balobaki na ngai: « Kende kozwa molayi ya Tempelo ya Nzambe mpe ya etumbelo, mpe tanga bato oyo bagumbamelaka Nzambe kuna.

<sup>2</sup> Kasi kozwa te molayi ya lopango ya libanda ya Tempelo, pamba te esilaki kokabama na maboko ya bikolo ya bapaya. Bapagano bakonyata engumba ya bule basanza tuku minei na mibale. <sup>3</sup> Mikolo nkoto moko na nkama mibale na tuku motoba, nakopesa na batatoli na ngai mibale mosala ya kosakola. Bakolata basaki tango bakozala kosakola. »

<sup>4</sup> Batatoli wana mibale bazali banzete mibale ya olive mpe bitelemiselo mibale ya minda; mpe batelemaka liboso ya Nkolo ya Mokili. <sup>5</sup> Soki moto moko ameki kosala bango mabe, moto ekobima na minoko na bango mpe ekozikisa banguna na bango. Ezali ndenge wana nde moto nyonso oyo akolinga kosala bango mabe asengeli kokufa.

<sup>6</sup> Batatoli yango mibale bazali na nguya ya kokanga Likolo mpo ete mvula enoka te na mikolo oyo bakozala kosakola. Bazali mpe na nguya ya kobongola mayi mpo ete ekoma makila, mpe ya kotinda pasi ya lolenge nyonso na mabele, na tango nyonso oyo balingi.

<sup>7</sup> Kasi tango bakosilisa kopesa litatoli na bango, nyama oyo ekobima wuta na libulu ya monene mpe ya molili makasi ekobundisa bango, ekolonga bango mpe ekoboma bango. <sup>8</sup> Bakotanda bibembe na bango, na etando epai wapi bato nyonso bakutanaka kati na engumba. Kolanda molimo oyo ekambaka engumba yango, babengaka etando yango Sodome mpe Ejipito. Ezali kuna na engumba yango nde Nkolo na bango abakamaki na ekulusu. <sup>9</sup> Bato ya bikolo nyonso, ya mabota nyonso, ya nkota nyonso mpe ya mikili nyonso bakotala bibembe na bango mikolo misato na ndambo, mpe bakoboya ete bakunda yango. <sup>10</sup> Bavandi nyonso ya mokili bakosepela na tina na kufa na bango, bakosala feti mpe bakopesana bakado, pamba te basakoli wana mibale batungisaki mingi bavandi ya mokili.

<sup>11</sup> Kasi sima na mikolo wana misato na ndambo, pema na bomoi kowuta na Nzambe ekotaki kati na bango mpe batelemaki. Bongo somo monene ekangaki bato oyo bazalaki kotala bango. <sup>12</sup> Mongongo moko ya makasi kowuta na Lola elobaki na batatoli wana mibale : « Bomata awa ! » Bamataki na likolo kati na lipata, wana banguna na bango bazalaki kotala. <sup>13</sup> Na ngonga wana kaka, mabele eninganaki makasi penza ; mpe eteni moko kati na biteni zomi ya engumba ebukanaki mpe, na koningana yango ya mabele, bato nkoto sambo bakufaki. Bato oyo babikaki batondaki na somo mpe bapesaki Nzambe ya Likolo nkembo.

<sup>14</sup> Pasi ya mibale eleki ; mpe tala, pasi ya misato ezali koya kala mingi te.

### *Kelelo ya sambo*

<sup>15</sup> Anjelu ya sambo abetaki kelelo, mpe mingongo ya makasi eyokanaki kati na Lola ; elobaki :

« Bokonzi ya mokili ekomi sik'oyo

Bokonzi ya Nkolo na biso mpe ya Klisto na Ye,  
mpe akokonza seko na seko. »

<sup>16</sup> Mpe bampaka tuku mibale na minei oyo bavandaki na bakiti na bango ya bokonzi liboso ya Nzambe bafukamaki bilongi kino na mabele, mpe bagumbamelaki Nzambe <sup>17</sup> na koloba :

« Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,

Yo oyo ozali mpe ozalaki,

tozali kopesa Yo matondi ;

mpo ete osalelaki nguya monene na Yo

mpe okomaki kokonza.

<sup>18</sup> Bikolo etombokaki,

mpe kanda na Yo epelaki.

Tango ekoki mpo na kosambisa bakufi,

mpe mpo na kofuta basali na Yo, basakoli,

mpe basantu oyo batosaka Kombo na Yo,

ezala bato minene to bato pamba ;

mpe mpo na koboma bato oyo babebisaka mokili. »

<sup>19</sup> Bongo Tempelo ya Nzambe, oyo ezali kati na Lola efungwamaki, mpe Sanduku ya Boyokani na Ye emonanaki kuna kati na Tempelo ya Nzambe. Mpe mikalikali epelaki, mingongo mpe lokito ya bakake

eyokanaki, mabele eninganaki, mpe mvula monene ya mabanga enokaki.

## 12

### *Mwasi mpe dalagona*

<sup>1</sup> Elembo moko ya monene emonanaki na likolo, ezalaki mwasi moko. Alataki moyi lokola elamba, sanza ezalaki na se ya matambe na ye, mpe, na moto na ye, alataki motole oyo ezalaki na minzoto zomi na mibale. <sup>2</sup> Azalaki na zemi mpe, lokola azalaki koyoka pasi ya kobota, azalaki koganga makasi mpo na pasi.

<sup>3</sup> Sima na yango, elembo mosusu emonanaki na likolo, ezalaki dalagona moko ya monene mpe ya motane. Dalagona yango ezalaki na mito sambo mpe maseke zomi ; mpe na mito wana sambo, moko na moko ezalaki na motole. <sup>4</sup> Mokila na yango ekombolaki eteni moko kati na biteni misato ya minzoto ya likolo mpe ebwakaki yango na mabele. Dalagona etelemaki liboso ya mwasi oyo azalaki koyoka pasi ya kobota mpo ete elia mwana na ye tango kaka akobotama. <sup>5</sup> Nzokande, mwasi yango abotaki mwana mobali oyo akokamba bikolo nyonso na nzela ya lingenda ya ebende. Bongo mwana na ye amemamaki epai ya Nzambe mpe epai ya Kiti na Ye ya Bokonzi. <sup>6</sup> Mwasi yango akimaki na esobe epai wapi Nzambe abongiselaki ye ebombamelo, mpo ete asungama kuna mikolo nkoto moko na nkama mibale na tuku motoba.

<sup>7</sup> Bongo etumba ekweyaki kuna na likolo : Misheli elongo na ba-anjelu na ye babundisaki dalagona, mpe dalagona elongo na ba-anjelu na yango ebundisaki Misheli elongo na ba-anjelu na ye. <sup>8</sup> Kasi dalagona elongaki te ; boye dalagona yango elongo na ba-anjelu na yango ebungisaki esika na yango kuna na likolo. <sup>9</sup> Babwakaki dalagona monene, nyoka ya kala, oyo babengaka zabolo to Satana, oyo akosaka mokili mobimba. Ebwakamaki na mabele elongo na ba-anjelu na yango.

<sup>10</sup> Bongo nayokaki, kati na Lola, mongongo moko ya makasi koloba :  
« Tango ya lobiko, ya nguya,

ya Bokonzi ya Nzambe na biso,  
mpe ya nguya ya Klisto na Ye ekoki.

Pamba te Mofundi ya bandeko na biso,  
oyo afundaka bango butu mpe moyi,  
liboso ya Nzambe na biso,  
abwakami na mokili.

<sup>11</sup> Kasi bango balongi ye  
na nzela ya makila ya Mpate,  
mpe na nzela ya liloba ya litatoli na bango ;  
balingaki te bomoi na bango  
kino kondima ata kokufa.

<sup>12</sup> Yango wana, yo Lola, sepela ;  
mpe bino bavandi ya Lola, bosepela !  
Kasi mawa na mokili mpe na ebale monene,  
pamba te Satana akiti epai na bino !

Atondi na kanda,  
pamba te ayebi malamumu  
ete atikali kaka na tango moke. »



<sup>13</sup> Tango dalagona emonaki ete ebwakami na mokili, ekomaki kolanda mwasi oyo abotaki mwana mobali. <sup>14</sup> Kasi mapapu nyonso mibale ya mpongo moko ya monene epesamaki na mwasi yango mpo ete apumbwa kino na esika na ye, na esobe epai wapi asengeli kosungama, mosika ya nyoka, mpo na tango moko, mpo na batango, mpe mpo na ndambo ya tango. <sup>15</sup> Bongo nyoka esanzaki wuta na monoko na yango, na sima ya mwasi, mayi ebele lokola ebale, mpo ete atiola na mbonge na yango. <sup>16</sup> Kasi mabele esungaki mwasi, efungolaki monoko na yango mpe emelaki ebale oyo dalagona esanzaki wuta na monoko na yango. <sup>17</sup> Bongo dalagona esilikelaki mwasi mpe ekendeki kobundisa bana na ye mosusu, ba-oyo batosaka mibeko ya Nzambe mpe bakangamaka makasi na litatoli na bango na tina na Yesu. <sup>18</sup> Dalagona ekendeki kotelema na zelo ya ebale monene.

## 13

### *Banyama mibale*

<sup>1</sup> Bongo namonaki nyama moko kobima longwa na ebale monene. Ezalaki na maseke zomi mpe mito sambo. Elataki mitole zomi na maseke na yango ; mpe na mito na yango, bakomaki bakombo mpo na kofinga Nzambe. <sup>2</sup> Nyama oyo namonaki ezalaki lokola nkoyi. Makolo na yango ezalaki lokola ya ngombolo, mpe monoko na yango lokola ya nkosi. Dalagona epesaki nyama wana nguya na yango, kiti na yango ya bokonzi mpe bokonzi monene. <sup>3</sup> Moko kati na mito na yango ezalaki komonana lokola nde ezali na pota moko ya monene makasi oyo ekokaki komema yango na kufa, kasi pota yango esilaki. Mokili mobimba elulaki nyama yango mpe ekomaki kolanda yango.

<sup>4</sup> Bato bagumbamelaki dalagona mpo ete epesaki bokonzi na yango epai ya nyama wana. Bagumbamelaki mpe nyama yango na maloba oyo : « Nani akokani na nyama oyo ? Nani akoki kobundisa yango ? » <sup>5</sup> Nyama epesamelaki monoko mpo na kobimisa maloba ya lolendo mpe ya kofinga Nzambe ; epesamelaki nzela ya kosalela bokonzi na yango basanza tuku minei na mibale.

<sup>6</sup> Efungolaki monoko na yango mpe ekomaki kobimisa maloba ya kofinga Nzambe, Kombo na Ye, evandelo na Ye mpe bavandi ya Lola. <sup>7</sup> Epesamelaki lisusu makoki ya kobundisa mpe kolonga basantu. Mpe epesamelaki bokonzi na likolo ya mabota nyonso, mikili nyonso, nkota nyonso mpe bikolo nyonso. <sup>8</sup> Bavandi nyonso ya mokili bakogumbamela nyama yango, ba-oyo nyonso bakombo na bango ekomama te, wuta na ebandeli ya mokili, kati na buku ya bomoi ya Mpate oyo babomaki.

<sup>9</sup> Tika ete moto oyo azali na matoyi mpo na koyoka ayoka !

<sup>10</sup> Soki moto asengeli kokende na bowumbu  
akokende penza na bowumbu.

Soki moto asengeli kokufa na mopanga  
akokufa penza na mopanga.

Makambo oyo ezali penza kosenga ete basantu bazala na mpiko mpe kondima.

<sup>11</sup> Bongo namonaki nyama mosusu kobima longwa na mabele. Ezalaki na maseke mibale lokola maseke ya mpate, mpe ezalaki koloba lokola dalagona. <sup>12</sup> Ezalaki kosalela bokonzi nyonso ya nyama ya

liboso na miso na yango. Ezalaki kotindika mokili mpe bavandi na yango mpo ete bagumbamela nyama ya liboso oyo esilaki kobikisama na pota na yango wana ya monene. <sup>13</sup> Ezalaki kosala bilembo ya kokamwa kino kokweyisa na mabele, moto kowuta na likolo, na miso ya bato nyonso. <sup>14</sup> Ezalaki kokosa bavandi nyonso ya mokili na nzela ya bikamwa oyo epesamelaki makoki ya kosala na miso ya nyama ya liboso. Ezalaki kopesa bango mitindo ete basala ekeko mpo na kopesa lokumu na nyama oyo babetaki mopanga kasi ezali na bomoi. <sup>15</sup> Epesamelaki kutu makoki ya kopesa pema ya bomoi epai ya ekeko ya nyama ya liboso, mpo ete ekoka koloba mpe kobomisa bato nyonso oyo bakogumbamela yango te.

<sup>16</sup> Esengaki na makasi ete bato nyonso, ezala bato minene to bato pamba, bazwi to babola, bansomi to bawumbu, batiama elembo na loboko ya mobali to na mbunzu. <sup>17</sup> Boye moko te akokaki kosomba to koteka soki azangi elembo ya kombo ya nyama to ya motango oyo ekokani na kombo ya nyama yango. <sup>18</sup> Makambo oyo ezali penza kosenga bwanya. Tika ete moto oyo azali na mayele alimbola motango ya nyama, pamba te ezali kotalisa kombo ya moto ! Motango yango ezali : nkama motoba na tuku motoba na motoba.

## 14

### *Mpate mpe bato nkoto nkama moko na tuku minei na minei*

<sup>1</sup> Bongo namonaki Mpate ateleme na ngomba Siona elongo na bato nkoto nkama moko na tuku minei na minei. Kombo ya Mpate mpe ya Tata na Ye ezalaki ya kokomama na bambunzu ya bato yango. <sup>2</sup> Nayokaki mongongo moko kowuta na Lola, ezalaki koyokana lokola makelele ya bibale minene mpe lokola lokito ya kake. Ezalaki lokola lokito ya babeti mandanda oyo bazali kobeta mandanda na bango <sup>3</sup> mpe bazali koyemba nzembo ya sika liboso ya Kiti ya Bokonzi, ya bikelamu minei ya bomoi mpe ya bampaka. Moko te akokaki koyekola nzembo yango longola kaka bato nkoto nkama moko na tuku minei na minei oyo basikolamaki wuta na mokili.

<sup>4</sup> Ezali bato oyo bamikomisasi mbindo te na nzela ya basi, pamba te bamibatelaki na kozanga kosangisa banzoto na bango na basi. Balandaka Mpate na bisika nyonso oyo akendaka. Basikolamaki kati na bato mpo ete babonzama lokola bambuma ya liboso mpo na Nzambe mpe mpo na Mpate. <sup>5</sup> Lokuta emonanaki te kati na minoko na bango ; bazali bato bazanga pamela.

### *Ba-anjelu misato*

<sup>6</sup> Bongo namonaki anjelu mosusu kopumbwa na likolo makasi. Azalaki na Sango Malamu ya seko na seko ya kosakola na bavandi nyonso ya mokili, na bikolo nyonso, na mabota nyonso, na nkota nyonso mpe na bato nyonso. <sup>7</sup> Azalaki koloba na mongongo makasi : « Botosa Nzambe mpe bopesa Ye nkembo, pamba te tango na Ye ya kosambisa bato ekoki ! Bogumbamela Ye oyo akela likolo mpe mabele, ebale monene mpe bitima ya mayi ! »

<sup>8</sup> Anjelu ya mibale alandaki mpe alobaki : « Babiloni monene ekweyi, ekweyi penza ! Emelisaki bikolo nyonso vino ya kanda ya kindumba na yango. »

<sup>9</sup> Anjelu ya misato alandaki ba-anjelu wana mibale ya liboso mpe alobaki na mongongo makasi : « Moto nyonso oyo agumbamelaka nyama mpe ekeko na yango, mpe azwi elembo na yango na mbunzu to na loboko na ye, <sup>10</sup> ye mpe akomela vino ya kanda ya Nzambe, vino oyo basopaki ya peto, kati na kopo ya kanda ya Ye. Mpe akonyokwama kati na moto ya sofolo liboso ya ba-anjelu ya bule mpe liboso ya Mpate. <sup>11</sup> Molinga ya pasi na bango ekomata na likolo mpo na libela na libela. Butu mpe moyi, bopemi ekozala te mpo na bato oyo bagumbamelaka nyama mpe ekeko na yango, mpe mpo na moto nyonso oyo akondima kozwa elembo ya kombo na yango. »

<sup>12</sup> Makambo oyo ezali penza kosenga ete basantu, oyo babatelaka mibeko ya Nzambe mpe kondima na bango kati na Yesu, bazala na mpiko.

<sup>13</sup> Bongo nayokaki mongongo moko kowuta na Lola mpe koloba na ngai :

— Koma : « Kobanda sik'oyo, esengo na bato oyo bakufaka na lisanga na Nkolo ! »

Mpe Molimo alobaki :

— Iyo, pasi na bango esilaka mpe bazwaka bopemi, pamba te misala na bango elandaka bango.

*Tango ya kobuka bambuma mpe ya koyungola*

<sup>14</sup> Bongo namonaki lipata moko ya pembe, mpe ekelamu moko lokola mwana na moto evandaki na likolo ya lipata yango. Ezalaki na motole ya wolo na moto na yango mpe na mbeli ya minu makasi na loboko na yango.

<sup>15</sup> Bongo anjelu mosusu abimaki na Tempelo mpe alobaki na mongongo makasi na ekelamu oyo evandaki na likolo ya lipata : « Kamata mbeli na yo mpe buka bambuma, pamba te tango ya kobuka bambuma ekoki, mpe ete bambuma ya mokili ekomeli. »

<sup>16</sup> Ekelamu oyo evandaki na likolo ya lipata ebwakaki mbeli na yango na mokili, mpe mokili ezwaki lifuti na yango.

<sup>17</sup> Anjelu mosusu abimaki na Tempelo ya Lola ; ye mpe azalaki na mbeli ya minu makasi. <sup>18</sup> Sima, anjelu mosusu oyo azalaki mokonzi ya moto alongwaki na etumbelo, mpe alobaki na mongongo makasi epai na ye oyo asimbaki mbeli ya minu makasi : « Kamata mbeli na yo ya minu mpe buka maboke ya bambuma ya vino ya mabele, pamba te bambuma yango ya vino eteli. »

<sup>19</sup> Anjelu wana abwakaki mbeli na ye na mabele, abukaki maboke ya bambuma ya vino ya mabele mpe abwakaki yango kati na ekamolelo monene ya kanda ya Nzambe. <sup>20</sup> Bakamolaki bambuma yango na libanda ya engumba kati na ekamolelo, mpe makila ebimaki wuta na ekamolelo yango, etondaki kino kokoma na bosanda ya monoko ya mpunda, mpe epanzanaki na etando ya bakilometele pene nkama misato.

## 15

*Elembo ya bitumbu sambo ya suka*

<sup>1</sup> Bongo namonaki elembo mosusu ya monene mpe ya kokamwa kati na Lola : ba-anjelu sambo bamemaki bitumbu sambo ya suka, pamba te ezali na nzela na yango nde kanda ya Nzambe ekokokisama.

<sup>2</sup> Namonaki mpe eloko moko lokola etando : ezalaki lokola talatala, mpe monene lokola molayi ya ebale monene ; ezalaki kongala lokola libanga ya talo oyo babengaka krisitali esangana na moto. Namonaki lisusu ba-oyo balongaki nyama, ekeko na yango mpe motango ya kombo na yango ; bazalaki ya kotelema na likolo ya ebale monene oyo ezalaki lokola talatala mpe basimbaki mandanda oyo Nzambe apesaki bango. <sup>3</sup> Bazalaki koyemba nzembo ya Moyize, mowumbu ya Nzambe, mpe nzembo ya Mpate :

Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,

misala na Yo ezali minene mpe ya kokamwa !

Mokonzi ya bikolo nyonso,

banzela na Yo ezali sembo mpe solo.

<sup>4</sup> Nkolo, nani akomeka koboya kotosa Yo

mpe koboya kopesa Kombo na Yo nkembo ?

Pamba te Yo kaka nde ozali Bule.

Bikolo nyonso ekoya

mpe ekogumbama liboso na Yo,

pamba te misala na Yo ya sembo emonisami na polele.

## **Bakopo sambo ya kanda ya Nzambe**

<sup>5</sup> Sima na yango, natalaki mpe namonaki Tempelo kofungwama kati na Lola ; mpe kati na yango, ezalaki na Mongombo ya Litatoli.

<sup>6</sup> Ba-anjelu sambo oyo bamemaki bitumbu sambo babimaki wuta na Tempelo. Balataki banzambala basala na lino ya peto ; banzambala yango ezalaki kongenga makasi, mpe bakangaki mikaba ya wolo na batolo na bango.

<sup>7</sup> Moko kati na bikelamu minei ya bomoi apesaki na ba-anjelu sambo bakopo sambo oyo basala na wolo mpe etonda na kanda ya Nzambe oyo azali na bomoi seko na seko. <sup>8</sup> Bongo lokola Tempelo etondaki na milinga kowuta na nkembo mpe na nguuya ya Nzambe, moto moko te akokaki kokota kati na Tempelo yango kino bitumbu sambo oyo ba-anjelu sambo bamemaki esilaki.

## **16**

<sup>1</sup> Bongo nayokaki mongongo moko monene kobima wuta na Tempelo mpe koloba na ba-anjelu sambo : « Bokende kosopa na mokili bakopo sambo ya kanda ya Nzambe. »

<sup>2</sup> Anjelu ya liboso akendeki mpe asopaki kopo na ye na mokili, mpe bapota ya somo mpe ya pasi ebimaki na banzoto ya bato oyo bazalaki na elembo ya nyama mpe bagumbamelaki ekeko na yango.

<sup>3</sup> Anjelu ya mibale asopaki kopo na ye na ebale monene, mpe ebale yango ekomaki lokola makila ya mowei ; mpe bikelamu nyonso ya bomoi oyo ezalaki kati na ebale monene ekufaki.

<sup>4</sup> Anjelu ya misato asopaki kopo na ye na bibale mpe na bitima ya mayi, mpe mayi ekomaki makila. <sup>5</sup> Bongo nayokaki anjelu oyo azalaki na bokonzi likolo ya mayi koloba :

« Oh Mosantu, Yo oyo ozali mpe ozalaki,

ozali penza sembo,

mpo ete okati bongo na bosembo na Yo !

<sup>6</sup> Mpo ete basopaki makila ya basantu

mpe ya basakoli na Yo,

mpe opesi bango makila mpo ete bamela  
ndenge ekoki mpo na bango. »

<sup>7</sup> Bongo nayokaki etumbelo koloba :

« Iyo, Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,  
okataka makambo na ndenge ya solo mpe ya sembo ! »

<sup>8</sup> Anjelu ya minei asopaki kopo na ye na likolo ya moyi, mpe moyi ezwaki ndingisa ya kozikisa bato na nzela ya moto na yango. <sup>9</sup> Moto makasi etumbaki bato, mpe bakomaki kofinga Kombo ya Nzambe oyo azali na bokonzi likolo ya pasi wana. Kasi baboyaki kobongola mitema na bango mpe kopesa Ye nkembo.

<sup>10</sup> Anjelu ya mitano asopaki kopo na ye na likolo ya kiti ya bokonzi ya nyama, mpe molili ezipaki bokonzi ya nyama yango. Bato bakomaki komiswa lolemo mpo na pasi, <sup>11</sup> bafingaki Nzambe ya Lola mpo na pasi mpe bapota na bango ya minene. Kasi baboyaki kaka kotika misala na bango ya mabe.

<sup>12</sup> Anjelu ya motoba asopaki kopo na ye na ebale Efrate, mpe mayi na yango ekawukaki mpo ete nzela ya bakonzi oyo bakowuta na Este esalema.

<sup>13</sup> Bongo namonaki milimo misato ya mbindo lokola magorodo kobima longwa na monoko ya dalagona, na monoko ya nyama mpe na monoko ya mosakoli ya lokuta. <sup>14</sup> Ezali milimo ya kindoki oyo esalaka bikamwa. Ebimi mpo na kokende epai ya bakonzi ya mokili mobimba, mpo na kosangisa bango mpo na etumba ya mokolo monene ya Nzambe-Na-Nguya-Nyonso.

**<sup>15</sup> Tala, nazali koya lokola moyibi ! Esengo na moto oyo azali kosenzela mpe kobatela bilamba na ye, mpo ete atambola motakala te, mpe bolumbu na ye emonana te na miso ya bato nyonso.**

<sup>16</sup> Milimo wana ya kindoki esangisaki bakonzi na esika oyo babengaka, na lokota ya Ebre, Armagedona.

<sup>17</sup> Anjelu ya sambo asopaki kopo na ye kati na mopepe, mpe mongongo moko ya monene kowuta na Kiti ya Bokonzi ebimaki longwa na Tempelo mpe elobaki : « Ekokisami ! »

<sup>18</sup> Bongo mikalikali engengaki, mingongo eyokanaki, bakake ebetaki, mpe mabele eninganaki makasi ; likambo ya somo boye etikala nanu kosalema te wuta moto azali na mokili. <sup>19</sup> Engumba monene ekabwanaki na biteni misato, mpe bingumba ya bikolo nyonso ebukanaki. Bongo Nzambe akanisaki Babiloni monene mpe apesaki yango kopo etonda na vino ya kanda na Ye ya makasi. <sup>20</sup> Bisanga nyonso ekimaki, mpe bangomba emonanaki lisusu te. <sup>21</sup> Bamvula minene ya mabanga enokaki ; libanga moko na moko ezalaki na bakilo pene tuku minei na mitano, mpe ekweyelaki bato longwa na likolo. Mpe bato bafingaki Nzambe mpo na pasi ya mvula wana ya mabanga, pamba te pasi yango ezalaki ya somo makasi.

## 17

*Babiloni, mwasi ya ndumba*

<sup>1</sup> Moko kati na ba-anjelu sambo oyo bazalaki na bakopo sambo ayaki mpe alobaki na ngai : « Yaka, nakolakisa yo etumbu oyo mwasi ya ndumba monene oyo avandaka na bibale minene akozwa. <sup>2</sup> Bakonzi minene ya mokili basalaki ekobo elongo na ye, mpe bavandi ya mokili balangwaki vino ya kindumba na ye. »

<sup>3</sup> Bongo kati na Molimo, amemaki ngai kati na esobe moko. Mpe kuna, namonaki mwasi moko avanda na likolo ya nyama ya motane. Loposo ya nyama yango etondaki na bakombo oyo ezalaki kofinga Nzambe. Yango moko nyama ezalaki na mito sambo mpe na maseke zomi. <sup>4</sup> Mwasi yango alataki bilamba ya motane ya pete mpe ya motane makasi, babiju ya wolo, mabanga ya talo mpe mayaka. Na loboko na ye, asimbaki kopo moko basala na wolo mpe etonda na makambo ya nkele mpe ya bosoto ya kindumba na ye. <sup>5</sup> Na mbunzu na ye, bakomaki kombo moko oyo ebombaki makambo ya somo mpe oyo ndimbola na yango ezali :

Babiloni monene,  
Mama ya Basi ya Ndumba  
mpe ya Makambo ya Nkele ya Mokili.

<sup>6</sup> Namonaki ete mwasi yango alangwaki makila ya basantu mpe ya batatoli ya Yesu.

Tango kaka namonaki ye, namitungisaki mingi.

*Liloba ya liboso : mabombami ya mwasi ya ndumba*

<sup>7</sup> Bongo anjelu alobaki na ngai : « Mpo na nini ozali komitungisa ? Nakoyebisa yo mabombami ya mwasi wana mpe ya nyama oyo ememi ye, nyama oyo ezali na mito sambo mpe na maseke zomi. <sup>8</sup> Nyama oyo omonaki ; oyo liboso, ezalaki, mpe sik'oyo, ezali lisusu te ; ekobima wuta na libulu moko ya monene mpe ya molili makasi, mpe ekokende na libebi na yango. Bavandi ya mokili, ba-oyo bakombo na bango ekomama te kati na buku ya bomoi wuta na ebandeli ya mokili bakokamwa tango bakomona nyama ; pamba te liboso, ezalaki, mpe sik'oyo, ezali lisusu te, kasi ekoya lisusu. <sup>9</sup> Makambo oyo ezali penza kosenga mayele oyo bwanya engengisaka mpo na kososola yango. Mito sambo ezali bangomba sambo epai wapi mwasi avandaka. <sup>10</sup> Ezali lisusu bakonzi sambo : mitano kati na bango basila kokweya na bokonzi. Moko azali sik'oyo na bokonzi, mpe mosusu ayei nanu te ; kasi tango akoya, akowumela kaka mpo na tango moke. <sup>11</sup> Bongo nyama oyo, liboso, ezalaki, mpe sik'oyo, ezali lisusu te, yango nde mokonzi ya mwambe. Ezali mpe moko kati na bakonzi wana sambo, mpe ezali kokende na libebi na yango.

<sup>12</sup> Maseke zomi oyo omonaki ezali bakonzi zomi oyo bazwi nanu bokonzi te, kasi bakozwa yango mpo na ngonga moko mpe bakosalela yango lisanga na nyama. <sup>13</sup> Bango nyonso zomi bazali na likanisi kaka moko : kosangisa nguya mpe bokonzi na bango mpo na kosalela nyama. <sup>14</sup> Bakobundisa Mpate, kasi Mpate akolonga bango mpo ete azali Nkolo ya bankolo mpe Mokonzi ya bakonzi. Elongo na Ye, babengami, baponami mpe ba-oyo bazali sembo bakolonga mpe lokola. »

<sup>15</sup> Anjelu alobaki na ngai : « Mayi oyo omonaki, oyo mwasi ya ndumba avandaki na likolo na yango, ezali bato ya mokili, bangulupa ebele ya bato, bikolo mpe nkota. <sup>16</sup> Nyama mpe maseke zomi oyo

omonaki ekoyina mwasi ya ndumba, ekobotola biloko na ye nyonso mpe ekotika ye bolumbu ; ekolia misuni na ye mpe ekotumba ye na nzela ya moto. <sup>17</sup> Pamba te Nzambe atia kati na mitema na bango makanisi ya kokokisa mabongisi na Ye moko Nzambe, na boyokani malamumu mpo na kolatisa nyama wana nguya na bango ya bokonzi, kino mikano nyonso ya Nzambe ekokisama. <sup>18</sup> Mwasi oyo omonaki ezali engumba monene oyo ekonzaka bakonzi ya mokili. »

## 18

### *Liloba ya mibale : kokweya ya Babiloni*

<sup>1</sup> Sima na makambo wana, namonaki anjelu mosusu kokita wuta na Lola ; azalaki na bokonzi monene, mpe nkembo na ye engengisaki mokili. <sup>2</sup> Agangaki na mongongo makasi :  
« Ekweyi ! Ekweyi !

Babiloni monene ekweyi penza !

Ekomi ndako ya milimo mabe,  
ebombamelo ya milimo nyonso ya mbindo,  
ya bandeke ya mbindo mpe ya banyama ya nkele.

<sup>3</sup> Pamba te bikolo nyonso emelaki  
vino ya kanda ya kindumba na yango.

Bakonzi ya mokili basalaki ekobo elongo na Babiloni,  
mpe bozwi ya bato ya mokili,  
oyo basalaka mombongo,  
emataki makasi mpo na monzele na yango,  
oyo elekaki ndelo. »

### *Liloba ya misato : etumbu ya Babiloni*

<sup>4</sup> Bongo nayokaki mongongo mosusu koloba wuta na likolo : « Bino bato na ngai, bobima longwa na Babiloni mpo ete bosangana te na masumu na yango, mpe mpo ete bozwa te bitumbu oyo ekokweyela yango. <sup>5</sup> Pamba te masumu na yango esali mipiku kino na likolo, mpe Nzambe akanisi lisusu misala na yango nyonso ya mabe. <sup>6</sup> Bosala yango ndenge kaka yango esalaki bato mosusu, bozongisela yango mbala mibale mabe oyo esalaki bino. Kati na kopo oyo ezalaki kosalela mpo na komelisa bamosusu masanga, botia masanga oyo ezali makasi mbala mibale koleka. <sup>7</sup> Bonyokola mpe bosala yango mabe makasi ndenge kaka emipesaki na nkembo mpe na lokumu. Pamba te emikumisaka kati na motema na yango : < Navandi lokola mwasi mokonzi, nakufisa mobali te mpe nakotikala kosala matanga ata mokolo moko te. »

<sup>8</sup> Yango wana, bitumbu nyonso ekokweyela yango na mokolo moko : kufa, matanga mpe nzala. Ekozikisama na moto, pamba te Nzambe oyo apesi yango etumbu azali Nkolo-Na-Nguya.

### *Liloba ya minei, ya mitano mpe ya motoba : bileli na tina na Babiloni*

<sup>9</sup> Tango bakonzi ya mokili, oyo bakabolaki elongo na yango bomoi na yango ya kindumba mpe ya bisengo, bakomona molinga ya engumba oyo etumbami, bakolela mpe bakoyoka mawa na tina na yango. <sup>10</sup> Mpo na somo ya minyoko na yango, bakotelema na mosika mpe bakoganga : < Mawa ! Mawa na yo, engumba monene ! Mawa na yo,

Babiloni, engumba ya nguya ! Kobebisama na yo ezwi kaka ngonga moko pamba ! >

<sup>11</sup> Bongo bato ya mombongo ya mokili bakolela mpe bakosala matanga na tina na yango, pamba te moko te akosomba lisusu biloko na yango : <sup>12</sup> wolo, palata, mabanga ya talo, mayaka, bilamba ya lino ya kitoko, bilamba ya motane ya pete, bilamba ya swa, bilamba ya motane makasi, banzete na bango ya solo kitoko, biloko na bango oyo basala na pembe ya nzoko, biloko nyonso oyo basala na banzete ya talo, na bronze, na bibende mpe na mabanga kitoko oyo babengaka marbre ; <sup>13</sup> eteni ya poso ya nzete oyo epesaka solo kitoko, biloko ya mike-mike ya solo kitoko, malasi, mire, ansa, vino, mafuta, farine, ble, bangombe, bameme, bampunda, bashar, bawumbu mpe milimo ya bato.

<sup>14</sup> Bakoloba : < Biloko oyo ozalaki kolinga mingi ekimi yo mosika ; biloko nyonso oyo ezalaki kosala lolendo mpe lofundu na yo ebebi, ekotikala kozwama lisusu te ! >

<sup>15</sup> Bato ya mombongo oyo bamonaki bomengo komata mpo ete bazalaki kotekela engumba yango biloko na bango, bakotelema na mosika mpo na somo ya pasi oyo ekokweyela yango. Bakolela mpe bakosala matanga. <sup>16</sup> Bakoloba :

< Mawa ! Mawa na yo, engumba monene,  
yo oyo ozalaki kolata bilamba ya lino ya kitoko,  
bilamba ya motane makasi,  
babiju ya wolo, mabanga ya talo, mpe mayaka !

<sup>17</sup> Kaka na ngonga moko, bomengo nyonso esili ! >

Batambolisi nyonso ya bamasuwa, bato nyonso oyo basalaka mibe-mbo na bamasuwa, bato oyo basalaka kati na bamasuwa mpe ba-oyo basalaka mombongo na nzela ya mayi, bakotelema na mosika. <sup>18</sup> Wana bakomona molinga komata longwa na engumba oyo etumbami, bakoganga : < Engumba nini ekokanaki na engumba monene oyo ? >

<sup>19</sup> Bakobwaka putulu na mito na bango, bakolela, bakosala matanga mpe bakoganga makasi :

< Mawa ! Mawa na yo,  
engumba monene epai wapi bato nyonso  
oyo bazalaki na bamasuwa na likolo ya ebale monene  
bakomaki bazwi mpo na bomengo na yo !  
Na ngonga moko kaka, obebisami ! >

<sup>20</sup> Likolo, sepela na libebi na yango !

Bino mpe basantu, bosepela !

Bino bantoma mpe basakoli, bosepela mpe lokola !

Pamba te Nzambe alongisi bino  
awa akateli yango etumbu. »

*Liloba ya sambo : libebi ya suka ya Babiloni*

<sup>21</sup> Bongo anjelu moko ya nguya akamataki libanga moko oyo ezalaki lokola libanga oyo basalelaka mpo na konika ble, abwakaki yango na ebale monene mpe alobaki :

« Babiloni, engumba monene, ekobwakama ndenge wana,  
kaka na makasi moko wana,  
mpe ekomonana lisusu te.



22 Mindule ya babeti mandanda mpe ya bayembi,  
ya babeti piololo mpe babeti kelelo,  
ekoyokana lisusu te kati na yo.

Bato ya misala ya maboko ya ndenge na ndenge  
bakomonana lisusu te kati na yo.

Makelele ya mabanga minene oyo banikelaka ble  
ekoyokana lisusu te kati na yo.

23 Mwinda ekopela lisusu te kati na yo,  
mpe mongongo ya mobali mpe mwasi oyo bawuti kobalana  
ekoyokana lisusu te kati na yo.

Makambo wana nyonso ekosalema,  
pamba te bato na yo ya mombongo bazalaki bato na nguya ya mokili.

Okosaki bato ya bikolo nyonso na nzela ya maji na yo.

24 Kati na yo, emonanaki makila ya basakoli,  
ya basantu mpe ya bato nyonso  
oyo babomamaki na mokili. »

## 19

### *Nzembo ya elonga*

<sup>1</sup> Sima na makambo wana, nayokaki lokola makelele ya bato ebele  
koganga kuna na Lola :

« Aleluya !

Lobiko, nkembo mpe nguya ezali ya Nzambe na biso,

<sup>2</sup> pamba te akataka makambo na bosolo mpe na bosembo ;

apesi etumbu epai ya mwasi ya ndumba monene

oyo azalaki kobebisa mokili na nzela ya kindumba na ye,

mpe azongisi mabe na mabe mpo na makila ya bawumbu na Ye. »

<sup>3</sup> Bagangaki na mbala ya mibale :

« Aleluya !

Pamba te molinga kowuta na mwasi ya ndumba monene

ezali komata na likolo mpo na libela na libela ! »

<sup>4</sup> Bampaka tuku mibale na minei mpe bikelamu minei ya bomoi  
bafukamaki mpe bagumbamelaki Nzambe oyo avandaka na Kiti ya  
Bokonzi, mpe bagangaki :

« Amen ! Aleluya ! »

<sup>5</sup> Bongo mongongo moko ebimaki wuta na Kiti ya Bokonzi mpe  
elobaki :

« Bokumisa Nzambe na biso ;

bino bawumbu na Ye nyonso,

bino oyo botosaka Ye,

mikolo mpe bana mike ! »

### *Feti ya libala ya Mpate*

<sup>6</sup> Bongo nayokaki makelele moko lokola makelele ya bato ebele,  
lokola makelele ya bibale minene, mpe lokola lokito ya kake makasi ;  
ezalaki koganga :

« Aleluya !

Pamba te Yawe na biso, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,

atalisi bokonzi na Ye.

<sup>7</sup> Tika ete tosepela, totonda na esengo

mpe topesa Ye nkembo !

Pamba te tango ya feti ya libala ya Mpate ekoki.

Mwasi mobandami na Ye ya libala asili komibongisa.

<sup>8</sup> Elamba ya lino ya kitoko oyo ezali kongenga epesameli ye mpo ete alata yango. »

Elamba ya lino ya peto ezali misala ya bosembo ya basantu.

*Maloba ya solo ya Nzambe*

<sup>9</sup> Bongo anjelu alobaki na ngai : « Koma : < Esengo na bato oyo babengami na feti ya libala ya Mpate ! > »

Alobaki lisusu : « Ezali maloba ya solo ya Nzambe. »

<sup>10</sup> Bongo nafukamaki na makolo ya anjelu mpo na kogumbamela ye, kasi alobaki na ngai : « Kosala bongo te ! Nazali moninga na yo ya mosala mpe ya bandeko na yo, oyo babatelaka litatoli ya Yesu. Fukamela nde Nzambe ! Pamba te ezali litatoli ya Yesu nde molimo ya lisakoli. »

## **Lisolo ya lobiko kati na bimoniseli sambo**

*Emoniseli ya liboso : elonga ya Klisto*

<sup>11</sup> Bongo namonaki Lola efungwami, mpe mpunda moko ya pembe ezalaki liboso na ngai. Kombo ya motambolisi ya mpunda yango ezali : « Sembo mpe Solo. » Akataka makambo mpe abundaka bitumba na bosembo. <sup>12</sup> Miso na Ye ezali lokola moto oyo ezali kopela ; mpe na moto na Ye, ezali na mitole ebele. Bakoma kombo moko na nzoto na Ye, kombo oyo Ye moko kaka nde ayebi. <sup>13</sup> Alati nzambala bazindisa na makila ; kombo na Ye ezali : « Liloba na Nzambe. » <sup>14</sup> Mampinga ya Lola ezalaki kolanda Ye na likolo ya bampunda ya pembe ; balataki bilamba ya lino ya kitoko, ya pembe mpe ya peto. <sup>15</sup> Mopanga moko ya minu ezalaki kobima na monoko na Ye mpo na kobeta bikolo. Akokamba yango na lingenda ya ebende mpe akonika bambuma ya vino kati na ekamolelo ya vino ya kanda monene ya Nzambe-Na-Nguya-Nyonso. <sup>16</sup> Na nzambala mpe na mopende na Ye, bakoma kombo :

« Mokonzi ya Bakonzi mpe Nkolo ya bankolo. »

*Emoniseli ya mibale : feti monene ya Nzambe*

<sup>17</sup> Bongo namonaki anjelu moko atelemi kati na moyi ; azalaki koloba na mongongo makasi epai ya bandeke nyonso oyo ezalaki kopumbwa na likolo makasi : « Boya, bosangana mpo na feti monene ya Nzambe, <sup>18</sup> mpo ete bolia misuni ya bakonzi, ya bakonzi ya mampinga, ya bilombe, ya bampunda elongo na batambolisi na yango mpe ya bato nyonso : bawumbu to bansomi, bato minene to bato pamba. »

*Emoniseli ya misato : bakangi nyama mpe mosakoli ya lokuta*

<sup>19</sup> Bongo namonaki nyama mpe bakonzi ya mokili elongo na mampinga na bango kosangana mpo na kobundisa Motambolisi ya mpunda mpe mampinga na Ye. <sup>20</sup> Kasi nyama ekangamaki elongo na mosakoli ya lokuta oyo azalaki kosala bikamwa na kombo ya nyama. Na nzela ya bikamwa yango, akosaki bato oyo batiamaki elembo ya nyama mpe bagumbamelaki ekeko na yango. Bango mibale : nyama mpe mosakoli ya lokuta, babwakamaki ya bomoi kati na liziba ya moto mpe ya sofolo. <sup>21</sup> Bongo mopanga oyo ebimaki na monoko ya

Motambolisi ya mpunda ebomaki bato oyo batikalaki, mpe bandeke nyonso etondaki na kolia misuni ya bibembe na bango.

## 20

*Emoniseli ya minei : dalagona akangami*

<sup>1</sup> Bongo namonaki anjelu moko kokita wuta na Lola ; asimbaki na loboko na ye fungola ya libulu ya monene mpe ya molili makasi mpe monyololo moko ya monene. <sup>2</sup> Akamataki dalagona, nyoka wana ya kala oyo azali zaboloto Satana ; akangaki ye monyololo mpo na mibu nkoto moko. <sup>3</sup> Anjelu abwakaki ye kati na libulu wana ya monene mpe ya molili makasi ; akangaki yango mpe abetaki kashe na likolo na yango mpo ete akosa lisusu bikolo te kino tango mibu nkoto moko ekokoka. Sima na yango, bakotika ye mpo na mwa tango moke.

*Emoniseli ya mitano : elonga ya suka*

<sup>4</sup> Bongo namonaki bakiti ya bokonzi. Bato oyo bavandaki na bakiti yango bapesamelaki bokonzi ya kosambisa. Namonaki mpe milimo ya bato oyo bakataki bango mito mpo na litatoli na bango na tina na Yesu mpe na tina na Liloba na Nzambe, mpo ete bagumbamelaki te nyama mpe ekeko na yango mpe batiamaki te elemba na yango na bambunzu mpe na maboko na bango. Bazongaki na bomoi mpe bakonzaki elongo na Klisto mibu nkoto moko.

<sup>5</sup> Bato mosusu oyo bakufaki bazongaki na bomoi te liboso ete mibu nkoto moko esila. Yango nde lisekwa ya liboso. <sup>6</sup> Bato oyo bakosekwa na lisekwa ya liboso bazali bato ya esengo mpe basantu ! Kufa ya mibale ezali na bokonzi te epai na bango, kasi bakozala Banganga-Nzambe ya Nzambe mpe ya Klisto, mpe bakokonza elongo na Ye mibu nkoto moko.

<sup>7</sup> Tango mibu wana nkoto moko ekosila, bakobimisa Satana wuta na boloko na ye, <sup>8</sup> mpe akokende kokosa bikolo ya bangambo nyonso minei ya mokili mobimba, elingi koloba Gogi mpe Magogi. Akosangisa bango mpo na bitumba. Motango na bango ekozala lokola zelo ya ebale monene oyo bakoki kotanga te.

<sup>9</sup> Bapanzanaki na mokili mobimba, bazingelaki molako ya basantu mpe engumba oyo Nzambe alingaka. Kasi moto ekitaki longwa na likolo mpe ezikisaki bango. <sup>10</sup> Bongo Satana oyo azalaki kokosa bango abwakamaki na liziba ya moto mpe ya sofolo, epai wapi nyama mpe mosakoli ya lokuta babwakamaki. Bakonyokolama kuna seko na seko, butu mpe moyi.

*Emoniseli ya motoba : kosambisama*

<sup>11</sup> Bongo namonaki Kiti monene ya Bokonzi, ya langi ya pembe elongo na Ye oyo avandaki na Kiti yango. Likolo mpe mabele ekimaki mosika na Ye mpe emonanaki lisusu te. <sup>12</sup> Namonaki lisusu bakufi, bato minene mpe bato pamba batelemi liboso ya Kiti ya Bokonzi. Babuku efungolamaki. Mpe buku mosusu efungolamaki, yango nde buku ya bomoi. Bongo bakufi basambisamaki kolanda misala na bango ndenge ekomama kati na babuku. <sup>13</sup> Ebale monene esanzaki bakufi oyo bazalaki kati na yango ; kufa elongo na mboka ya bakufi esanzaki mpe bakufi oyo bazalaki kati na yango. Mpe bato nyonso basambisamaki, moto na moto kolanda misala na ye.

<sup>14</sup> Bongo kufa mpe mboka ya bakufi ebwakamaki kati na liziba ya moto. Liziba ya moto ezali kufa ya mibale. <sup>15</sup> Moto nyonso oyo kombo na ye ekomamaki te kati na buku ya bomoi abwakamaki kati na liziba ya moto.

## 21

*Emoniseli ya sambo : likolo ya sika mpe mabele ya sika*

<sup>1</sup> Bongo namonaki Likolo ya sika mpe mabele ya sika, pamba te Likolo ya liboso mpe mabele ya liboso elimwaki, mpe ebale monene ezalaki lisusu te. <sup>2</sup> Namonaki engumba ya bule, Yelusalemi ya sika, kokita wuta na Lola epai ya Nzambe. Ebongisamaki lokola mwasi mobandami ya libala oyo asali monzele mpo na mobali na ye. <sup>3</sup> Nayokaki mongongo moko ya monene kobima wuta na Kiti ya Bokonzi mpe ezalaki koloba : « Botala, Nzambe atie evandelo na Ye kati na bato mpe akovanda elongo na bango. Bakozala bato na Ye, Ye moko Nzambe akozala elongo na bango mpe akozala Nzambe na bango. <sup>4</sup> Akopangusa mpinzoli nyonso na miso na bango. Kufa, matanga, kolela to pasi ekozala lisusu te, pamba te makambo ya kala esili koleka. »

<sup>5</sup> Bongo Ye oyo avandaki na Kiti ya Bokonzi alobaki : « Nazali kokomisa biloko nyonso ya sika. »

Alobaki lisusu : « Koma makambo oyo, pamba te maloba oyo ezali penza ya solo mpe ebongi na kotiela yango motema. »

<sup>6</sup> Alobaki na ngai lisusu : « Ekokisami. Nazali Alifa mpe Omega, Ebandeli mpe Suka. Na moto oyo azali na posa ya mayi, nakopesa mayi ya ofele wuta na etima ya mayi ya bomoi. <sup>7</sup> Yango nde ekozala libula ya moto oyo akolonga. Nakozala Nzambe na ye, mpe ye akozala mwana na Ngai. <sup>8</sup> Kasi bato oyo batepaka-tepaka na kondima na bango, bato oyo bazangi kondima, bato oyo basalaka makambo ya soni, babomi, bandumba, bato ya maji, basambeli bikeko, mpe bato nyonso ya lokuta, bakobwakama kati na liziba ya moto mpe ya sofolo : yango nde kufa ya mibale. »

*Yelusalemi ya sika, mwasi ya Mpate*

<sup>9</sup> Moko kati na ba-anjelu sambo oyo bazalaki na bakopo sambo etonda na bitumbu sambo ya suka ayaki mpe alobaki na ngai : « Yaka, nakolakisa yo mwasi mobandami ya libala, mwasi ya Mpate. »

<sup>10</sup> Bongo kati na Molimo, amemaki ngai na likolo ya ngomba moko ya monene mpe ya molayi ; alakisaki ngai Yelusalemi, engumba ya bule, oyo ezalaki kokita wuta na Lola epai ya Nzambe. <sup>11</sup> Ezalaki kongenga na nkembo ya Nzambe, mpe kongenga na yango ezalaki lokola kongenga ya libanga ya talo makasi, lokola jasipe oyo emonisaka lokola krisitali. <sup>12</sup> Engumba yango ezalaki na mir moko ya molayi mpe emata na bosanda, mpe ezalaki na bikuke zomi na mibale, mpe na ba-anjelu zomi na mibale na bikuke yango. Bakombo ya mabota zomi na mibale ya Isalaele ezalaki ya kokomama na bikuke yango. <sup>13</sup> Bikuke misato ezalaki na ngambo ya este, misato na ngambo ya nor, misato na ngambo ya sude, mpe misato na ngambo ya weste. <sup>14</sup> Mir ya engumba yango etongamaki likolo ya miboko zomi na mibale, mpe bakombo ya bantoma zomi na mibale ya Mpate ezalaki ya kokomama na likolo na yango.

<sup>15</sup> Anjelu oyo azalaki kosolola na ngai asimbaki lokola emekelo molayi lingenda basala na wolo, mpo na komeka molayi ya engumba, ya bikuke na yango mpe ya mir na yango. <sup>16</sup> Bangambo nyonso minei ya engumba yango ezalaki ndenge moko na molayi mpe na mokuse. Anjelu asalelaki lingenda na ye mpo na komeka molayi ya engumba : ezalaki na bakilometele pene nkoto mibale na nkama mibale na molayi, na mokuse mpe na bosanda. <sup>17</sup> Anjelu amekaki mpe kovimba ya mir kolanda ndenge bato basalaka : ezalaki na bametele pene tuku motoba na mitano.

<sup>18</sup> Mir yango etongamaki na jasipe, mpe engumba ezalaki ya wolo oyo basangisa na eloko mosusu te, peto lokola talatala. <sup>19</sup> Babambaki mabanga ya talo ya ndenge na ndenge na miboko ya mir ya engumba yango : babambaki jasipe na moboko ya liboso, safiri na moboko ya mibale, shalisedwane na moboko ya misato, emerode na moboko ya minei, <sup>20</sup> saridwane na moboko ya mitano, korinaline na moboko ya motoba, krizolite na moboko ya sambo, berili na moboko ya mwambe, topaze na moboko ya libwa, krizopraze na moboko ya zomi, tirikwaze na moboko ya zomi na moko, mpe ametisite na moboko ya zomi na mibale. <sup>21</sup> Bikuke wana zomi na mibale ezalaki lokola mayaka zomi na mibale ; ekuke moko na moko esalemaki na liyaka moko. Balabala monene ya engumba yango ezalaki ya wolo oyo basangisa na eloko mosusu te, peto lokola talatala.

<sup>22</sup> Namonaki ata tempelo moko te kati na engumba, pamba te Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso mpe Mpate nde bazali Tempelo na yango. <sup>23</sup> Engumba yango ezali na posa te ya moyi to ya sanza mpo na kongengisa yango, pamba te engengisamaka na nkembo ya Nzambe ; bongo Mpate azali mwinda na yango. <sup>24</sup> Bikolo ekotambola na pole na yango, mpe bakonzi ya mokili bakomema nkembo na bango kati na engumba. <sup>25</sup> Bikuke ya engumba yango ekobanda kokangama te mokolo mobimba, pamba te butu ekozala kuna te. <sup>26</sup> Bakomemela engumba yango nkembo mpe lokumu ya bikolo. <sup>27</sup> Eloko moko te ya mbindo ekokota kuna, mpe moto moko te oyo asalaka makambo ya nkele mpe alobaka lokuta akokota kuna ; kaka ba-oyo bakombo na bango ekomama kati na buku ya bomoi ya Mpate nde bakokota kuna.

## 22

### *Nzambe akokomisa nyonso ya sika*

<sup>1</sup> Bongo anjelu alakisaki ngai ebale ya mayi ya bomoi ; ezalaki kongenga lokola talatala mpe ezalaki kobima wuta na Kiti ya Bokonzi ya Nzambe mpe ya Mpate. <sup>2</sup> Ezalaki kotiola na kati-kati ya balabala monene ya engumba. Na esika oyo ebale ekabwanaki na biteni mibale, ezalaki na nzete ya bomoi oyo ebotaka bambuma mbala zomi na mibale na mobu, elingi koloba ete ebotaka bambuma sanza na sanza ; mpe makasa na yango ebikisaka bikolo.

<sup>3</sup> Elakeli mabe ekozala lisusu te. Kiti ya Bokonzi ya Nzambe mpe ya Mpate ekozala kati na engumba, mpe bawumbu na Ye bakosalela Ye. <sup>4</sup> Bakomona elongi na Ye, mpe Kombo na Ye ekokomama na bambunzu na bango. <sup>5</sup> Butu ekozala lisusu te. Bakozala na posa te ya pole ya mwinda to ya moyi, pamba te Nkolo Nzambe akongengisa bango na pole na Ye. Mpe bakokonza seko na seko.

<sup>6</sup> Anjelu alobaki na ngai : « Maloba oyo ezali ya solo mpe ebongi na kotielala yango motema. Nkolo, Nzambe ya milimo ya basakoli, atindaki anjelu na Ye mpo na kolakisa na basali na Ye makambo oyo esengeli kosalema kala mingi te. »

*Yesu azali koya*

**<sup>7</sup> Yoka ! Nazali koya kala mingi te. Esengo na moto oyo abatelaka maloba ya masakoli oyo ekomama kati na buku oyo.**

<sup>8</sup> Ngai Yoane, nayokaki mpe namonaki makambo oyo. Mpe tango nayokaki mpe namonaki yango, nafukamaki na makolo ya anjelu oyo alakisaki ngai yango mpo na kogumbamela ye. <sup>9</sup> Kasi anjelu alobaki na ngai : « Kosala bongo te ! Nazali moninga na yo ya mosala, ya bandeko na yo, basakoli ; mpe ya ba-oyo nyonso babatelaka maloba ya buku oyo. Gumbamela nde Nzambe ! »

<sup>10</sup> Bongo alobaki na ngai lisusu : « Kobomba te maloba ya masakoli ya buku oyo, pamba te tango ekomi pene. <sup>11</sup> Tika ete moto oyo asalaka mabe akoba kosala mabe, tika ete moto oyo azali mbindo akoba kozala mbindo, tika ete moto oyo azali sembo akoba kozala sembo, mpe tika ete moto azali bule akoba kozala bule ! »

**<sup>12</sup> Yoka ! Nazali koya kala mingi te ! Nakomema elongo na Ngai lifuti mpo na moto na moto kolanda misala na ye. <sup>13</sup> Nazali Alifa mpe Omega, Moto ya liboso mpe Moto ya suka, Ebandeli mpe Suka.**

**<sup>14</sup> Esengo na bato oyo basukolaka bilamba na bango mpo na kozwa ndingisa ya kolia bambuma ya nzete ya bomoi mpe ya koleka na bikuke mpo na kokota na engumba. <sup>15</sup> Kasi bambwa, bato ya maji, bandumba, babomi, basambeli bikeko mpe bato nyonso oyo balingaka mpe basalelaka lokuta, bakozala na libanda ya engumba.**

**<sup>16</sup> Ngai Yesu, natindaki anjelu na Ngai mpo na kotatola bosolo ya makambo oyo kati na Mangomba. Nazali Mosisa mpe mokitani ya Davidi ; Monzoto ya tongo, oyo engengaka.**

<sup>17</sup> Molimo mpe Mwasi mobandami ya libala balobi :

— Yaka ! Tika ete ye oyo azali koyoka maloba oyo aloba : « Yaka ! » Tika ete ye oyo azali na posa ya mayi aya ; mpe tika ete ye oyo alingi kozwa mayi ya bomoi azwa yango na ofele.

<sup>18</sup> Ngai Yoane, nazali koyebisa moto nyonso oyo azali koyoka maloba ya masakoli ya buku oyo : soki moto abakisi ata likambo moko na likolo ya makambo oyo, Nzambe akobakisela ye bitumbu oyo ekomami kati na buku oyo ; <sup>19</sup> mpe soki moto alongoli ata likambo moko na maloba ya masakoli ya buku oyo, Nzambe mpe akolongola ye ndingisa ya kolia bambuma ya nzete ya bomoi mpe ya kokota kati na Engumba ya Bule, oyo etalisami kati na buku oyo.

<sup>20</sup> Motatoli ya makambo oyo alobi :

— **Iyo, nazali koya kala mingi te.**

Amen : Nkolo Yesu, yaka !

<sup>21</sup> Tika ete ngolu ya Nkolo Yesu ezala na bino nyonso !

## Banzembo Buku ya liboso

### 1

*Nz 1.1-41.14*

*Mibeko ya Yawe ezali etima ya mapamboli*

- <sup>1</sup> Esengo na moto oyo alandaka te toli ya bato mabe, atelemaka te na nzela ya bato ya masumu,  
mpe avandaka te esika moko na batioli,
- <sup>2</sup> kasi asepelaka na mibeko ya Yawe  
mpe akanisaka yango butu mpe moyi.
- <sup>3</sup> Azali lokola nzete oyo balona pene ya mayi,  
oyo ebotaka mbuma na eleko na yango,  
mpe makasa na yango ekawukaka te ;  
misala na ye nyonso etambolaka malamumu.
- <sup>4</sup> Kasi ezali bongu te mpo na bato mabe !  
Bazali lokola matiti ya kokawuka  
oyo mopepe epanzaka.
- <sup>5</sup> Yango wana bato mabe bakolonga te  
kotelema na kosambisama,  
mpe bato ya masumu bakowumelaka te  
kati na lisanga ya bato ya sembo.
- <sup>6</sup> Solo, Yawe ayebi nzela ya bato ya sembo,  
kasi nzela ya bato mabe ememaka na libebi.

### Nzembo 2

*Yawe abulisi Mokonzi*

- <sup>1</sup> Mpo na nini bikolo ezali kosala makelele  
mpe bato bazali kosala makita ya pamba ?
- <sup>2</sup> Bakonzi ya mokili batomboki,  
mpe bakambi basangani  
mpo na kotelemela Yawe  
elongo na mopakolami na Ye.
- <sup>3</sup> Bazali koganga elongo :  
« Tokata minyololo na bango  
mpe tomikangola na bokonzi na bango ! »
- <sup>4</sup> Kasi Ye oyo avandi na Kiti na Ye ya Bokonzi  
kuna na likolo aseki,  
Yawe atioli bango.
- <sup>5</sup> Agangeli bango na kanda,  
apelisi kanda makasi na Ye mpo na bango, alobi :
- <sup>6</sup> « Ezali Ngai nde natiaki mokonzi na Ngai  
na Siona, ngomba na Ngai ya bule. »
- <sup>7</sup> Nakosakola mobeko ya Yawe.  
Alobaki na ngai : « Ozali Mwana na Ngai ya mobali,



na mokolo ya lelo, nakomi Tata na Yo.

<sup>8</sup> Senga Ngai,

mpe nakokomisa bikolo libula na Yo,  
basuka ya mokili bozwi na Yo.

<sup>9</sup> Okoyangela yango na bokonzi ya ebende,  
okopanza yango lokola mbeki ya mabele. »

<sup>10</sup> Yango wana, bino bakonzi, bozala na mayele ;  
bino bayangeli ya mokili, boyoka likebisi oyo.

<sup>11</sup> Bosalela Yawe na kobanga  
mpe bosepela na kolenga.

<sup>12</sup> Bopesa Mwana na Ye beze, noki te akosilika  
mpe bokokufa na nzela na bino,  
pamba te kanda na Ye epelaka noki.  
Esengo na bato oyo bazwaka Ye  
lokola ebombamelo na bango.

### Nzembo 3

*Yawe Abikisaka*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi. Ayembaki yango tango azalaki kokima Abisalomi,  
mwana na ye.

<sup>2</sup> Oh Yawe, banguna na ngai bazali motango boni !  
Banguna boni oyo bazali kobundisa ngai !

<sup>3</sup> Ebele bazali koloba na tina na ngai :  
« Nzambe akobikisa ye te ! »

<sup>4</sup> Nzokande Yo, Yawe, ozali nguba mpe nkembo na ngai,  
Yo nde omatisaka lokumu na ngai.

<sup>5</sup> Nabelelaka Yawe,  
mpe ayanolaka ngai wuta na ngomba na Ye ya bule.

<sup>6</sup> Nalalaka mpe nazwaka pongi ;  
nalamukaka lisusu,  
pamba te Yawe azali makasi na ngai.

<sup>7</sup> Nakobanga te atako ebele ya bankoto  
bazingeli ngai na bangambo nyonso.

<sup>8</sup> Yawe, telema !  
Nzambe na ngai, kangola ngai !  
Beta banguna na ngai nyonso bambata,  
buka bato mabe minu.

<sup>9</sup> Kokangolama na ngai ewutaka na Yawe.  
Tika ete lipamboli na Yo ewumela  
kati na bato na Yo.

### Nzembo 4

*Yawe apesaka kimia*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi ; ezali ya  
koyemba na lindanda.

<sup>2</sup> Nzambe, bosembo na ngai,

soki nabeleli Yo, yanola ngai.  
Kangola ngai na pasi,  
salela ngai ngolu,  
mpe yoka libondeli na ngai.

<sup>3</sup> Bino bato, kino tango nini bokoyokisa  
nkembo na ngai soni ?  
Kino tango nini bokomisepelisa  
na makambo ya pamba  
mpe bokolanda makambo ya lokuta ?

<sup>4</sup> Boyeba ete Yawe abulisi mpo na Ye moko  
mosali oyo azali sembo na miso na Ye ;  
Yawe ayokaka ngai tango nabelelaka Ye.

<sup>5</sup> Soki bosiliki, bosalaka masumu te ;  
soki bolali na mbeto,  
bolukaka kososola makambo  
mpe bovandaka kimia.

<sup>6</sup> Bobonzaka bambeka kolanda mibeko  
mpe botiaka elikya na bino kati na Yawe.

<sup>7</sup> Bato mingi bazali kotuna :  
« Nani akomemela biso bolamu ? »  
Oh Yawe, ngengisela biso elongi na Yo.

<sup>8</sup> Tondisa motema na ngai na esengo  
soki bafuluki na bambuma ya ble elongo na vino ya sika.

<sup>9</sup> Nakolala mpe nakozwa pongi na kimia,  
pamba te, Yo moko Yawe, osalaka  
ete navanda na kimia.

## Nzembo 5

*Yawe, tambolisa ngai na nzela na Yo*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi ; ezali ya koyemba na flite.

<sup>2</sup> Oh Yawe, yoka maloba na ngai,  
sosola tina ya kolelalela na ngai.

<sup>3</sup> Mokonzi na ngai mpe Nzambe na ngai,  
yoka koganga na ngai  
wana nazali kosenga lisungi,  
pamba te nazali kobondela nde Yo.

<sup>4</sup> Yawe, na tongo, oyokaka mongongo na ngai ;  
na tongo, nabelemaka mpo na kosenga epai na Yo  
mpe nazelaka.

<sup>5</sup> Pamba te ozali Nzambe te oyo asepelaka na mabe,  
mpe moto mabe akoki kutu te kovanda elongo na Yo.

<sup>6</sup> Bato ya lolendo bakoki te kotelema liboso na Yo.  
Oyinaka bato nyonso oyo basalaka mabe.

<sup>7</sup> Obomaka bato oyo balobaka lokuta.  
Yo, Yawe, oyinaka babomi mpe bakosi.

- 8 Kasi mpo ete bolingo na Yo eleki monene,  
nakoki kokota kati na Ndako na Yo,  
nakoki kofukama mpo na botosi  
epai ya Tempelo na Yo ya bule.
- 9 Yawe, tambolisa ngai na bosembo na Yo,  
pamba te nazali na banguna ;  
bongisa nzela oyo olingi ete natambola na yango.
- 10 Minoko na bango elobaka kaka lokuta,  
mitema na bango etondi na mabe.  
Minoko na bango ezali lokola bakunda ya kofungwama,  
mpe bakosaka na nzela ya lolemo na bango.
- 11 Oh Nzambe, katela bango etumbu.  
Tika ete mabongisi na bango ebotela bango libebi.  
Bengana bango mpo na ebele ya masumu na bango,  
pamba te batombokeli nde Yo.
- 12 Kasi tika ete bato nyonso oyo bazwaka Yo  
lokola ebombamelo na bango  
bazalaka na esengo tango nyonso,  
tika ete bayembaka mpo na esengo,  
bomoi na bango mobimba.  
Batela bango mpo ete bato oyo balingaka Kombo na Yo  
basepelaka kati na Yo.
- 13 Oh Yawe, solo, opambolaka bato ya sembo  
mpe ozingelaka bango na nzela ya ngolu na Yo  
lokola na nzela ya nguba.

## Nzembo 6

*Yawe, Mosungi na ngai*

- 1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi ; ezali ya koyemba na lindanda ya basinga mwambe.
- 2 Yawe, kopesa ngai etumbu te na kanda na Yo,  
kopesa ngai etumbu te na kanda makasi na Yo.
- 3 Yawe, yokela ngai mawa,  
pamba te nazangi makasi.  
Yawe, bikisa ngai na bokono,  
pamba te mikuwa na ngai elembi.
- 4 Molimo na ngai ezali kotungisama makasi ;  
bongo Yo, Yawe, kino tango nini ?
- 5 Yawe, zongela ngai, mpe kokangola ngai,  
bikisa ngai, mpo na bolingo na Yo.
- 6 Pamba te bakufi bakoki lisusu te  
kotatola Kombo na Yo te !  
Mpe kati na mboka ya bakufi,  
nani akoki kokumisa Yo ?
- 7 Kolela elembisi ngai nzoto.
- Butu nyonso, nalelaka na mbeto na ngai,  
mpe napolisaka na mpinzoli, esika oyo nalalaka.

- <sup>8</sup> Miso na ngai ebebi mpo na mawa ;  
ezali lisusu komona malamau te likolo ya banyokoli na ngai.
- <sup>9</sup> Bino nyonso oyo bosalaka mabe, bolongwa liboso na ngai,  
pamba te Yawe ayoki kolela na ngai.
- <sup>10</sup> Yawe ayanoli mabondeli na ngai  
mpe ayambi losambo na ngai.
- <sup>11</sup> Banguna na ngai nyonso bakoyoka soni,  
mpe somo monene ekokanga bango ;  
bakozone na sima  
mpe bakoyoka mbala moko soni.

## Nzembo 7

*Yawe, longisa ngai*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya mawa oyo Davidi  
ayembelaki Yawe na tina na Kushi, moto ya libota ya Benjame.
- <sup>2</sup> Yawe, Nzambe na ngai, nabombamaka kati na Yo ;  
bikisa ngai mpe kangola ngai liboso ya bato nyonso  
oyo balukaka koboma ngai.
- <sup>3</sup> Soki te, bakopasola ngai lokola nkosi  
mpe bakokata ngai na biteni,  
mpe moto akozala te mpo na kosunga ngai.
- <sup>4</sup> Yawe, Nzambe na ngai, soki nasalaki makambo  
oyo bazali kopamela ngai mpo na yango,  
mpe soki ezali na mabe na maboko na ngai,
- <sup>5</sup> soki nasalaki moninga na ngai mabe,  
soki nabotolaki na makasi mpe kaka na pamba,  
biloko ya moyini na ngai ;
- <sup>6</sup> wana tika ete monguna na ngai alanda mpe akanga ngai,  
tika ete asakanela bomoi na ngai  
mpe abebisa lokumu na ngai.
- <sup>7</sup> Yawe, telema na kanda na Yo,  
telemela kotomboka ya banguna na ngai.  
Nzambe na ngai, telema, kata likambo na ngai.
- <sup>8</sup> Tika ete bikolo esangana zingazinga na Yo,  
kasi Yo, konza bango wuta na Kiti na Yo ya Bokonzi.
- <sup>9</sup> Tika ete Yawe asambisa bikolo.  
Yawe, longisa ngai kolanda bosembo na ngai,  
kolanda bozangi pamela na ngai,  
Yo-Oyo-Oleki-Likolo.
- <sup>10</sup> Yo Nzambe ya sembo oyo ososolaka  
mozindo ya mayele mpe ya mitema,  
sukisa kanza ya bato mabe  
mpe yikisa moto ya sembo mpiko.
- <sup>11</sup> Nzambe-Oyo-Aleki-Likolo azali nguba na ngai,  
abikisaka bato ya sembo.

- 12 Nzambe azali Mosambisi ya sembo,  
asilikaka mikolo nyonso.
- 13 Soki alembisi kanda na Ye te,  
akopelisa minu ya mopanga na Ye,  
akobongisa mpe akobeta tolotolo na Ye.
- 14 Abongisaka bibundeli oyo ebomaka  
mpe asalaka ete makonga na Ye ekoma kozikisa.
- 15 Moto nyonso oyo abongisaka kosala mabe  
alukaka ndenge nini koyokisa bato pasi  
mpe abebisaka boyokani ;
- 16 atimolaka libulu,  
kasi ye moko nde akweyaka kati na yango.
- 17 Pasi oyo ayokisaka bato ezongelaka ye moko,  
mpe mabe na ye ekweyaka na moto na ye moko.
- 18 Nakokumisa Yawe mpo na bosembo na Ye,  
mpe nakosanzola Yawe-Oyo-Aleki-Likolo na banzembo.

## Nzembo 8

### *Nkembo ya Nzambe*

- 1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi ; ezali ya koyemba na lindanda ya bato ya Gati.
- 2 Oh Yawe, Nkolo na biso,  
Kombo na Yo ezali monene kati na mokili mobimba !
- Ovandisi nkembo na Yo  
kati na Lola.
- 3 Na nzela ya masanzoli ya bana mpe bana mike,  
otelemisi ndako batonga makasi,  
mpo na kotelemela bayini na Yo  
mpe kokanga monoko ya monguna  
mpe ya moto oyo alingaka kozongisa mabe na mabe.
- 4 Tango natalaka Lola na Yo,  
mosala ya misapi na Yo,  
sanza mpe minzoto oyo otia,
- 5 namitunaka : Moto azali nini mpo ete okanisa ye,  
mpe moto azali nani mpo ete obatela ye ?
- 6 Osalaki ye moke koleka ba-anjelu  
mpe olatisaka ye motole ya nkembo mpe ya lokumu ;
- 7 otia ye moyangeli ya misala ya maboko na Yo,  
otia nyonso na se ya matambe na ye :
- 8 bameme, bantaba,  
bangombe mpe banyama ya zamba,
- 9 bandeke ya likolo,  
mbisi ya ebale monene  
mpe nyonso oyo etambolaka na bibale.
- 10 Oh Yawe, Nkolo na biso,  
Kombo na Yo ezali monene

kati na mokili mobimba !

## Nzembo 9

*Nzambe akataka makambo*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.

<sup>2</sup> Nakosanzola Yawe na motema na ngai mobimba,  
nakotatola misala minene na Yo nyonso.

<sup>3</sup> Nakozala na esengo mpe nakosepela kati na Yo,  
nakoyemba mpo na lokumu ya Kombo na Yo-Oyo-Oleki-Likolo.

<sup>4</sup> Banguna na ngai bazongaka sima,  
bakweyaka mpe balimwaka liboso na Yo.

<sup>5</sup> Pamba te, okataki likambo na ngai  
mpe olongisaki ngai,

ovandi na Kiti ya Bokonzi  
lokola Mosambisi ya sembo.

<sup>6</sup> Opamelaki bikolo mpe obomaki moto mabe,  
olimwisaki kombo na bango mpo na libela.

<sup>7</sup> Banguna na ngai balimwa mpo na libela ;  
opanzaki bingumba na bango  
kino bakanisa bango lisusu te.

<sup>8</sup> Yawe akonzaka mpo na libela,  
atia Kiti na Ye ya Bokonzi  
mpo na kokata makambo ya bato.

<sup>9</sup> Akonzaka mokili na bosembo,  
akataka makambo ya bato na alima.

<sup>10</sup> Yawe azali ebombamelo  
mpo na bato oyo bazali konyokolama,  
mpe ndako makasi mpo na tango ya pasi.

<sup>11</sup> Bato oyo bayebi Kombo na Yo  
batiaka elikya na bango kati na Yo ;

pamba te, Yo Yawe,  
osundolaka te bato oyo balukaka Yo.

<sup>12</sup> Boyembela Yawe oyo avandaka kati na Siona  
banzembo ya masanzoli ;  
bopanza sango ya misala na Ye kati na bikolo.

<sup>13</sup> Pamba te Yawe azongisaka mabe na mabe  
mpo na makila oyo esopani,  
akanisaka koganga ya banyokolami.

<sup>14</sup> Yawe, yokela ngai mawa,  
tala ndenge nini bayini na ngai  
bazali konyokola ngai,  
mpe kangola ngai wuta na bikuke ya kufa ;

<sup>15</sup> mpo ete napanza sango ya lokumu na Yo  
kati na bikuke ya Siona, mboka kitoko,  
mpe nasepela na lobiko na Yo kuna.

<sup>16</sup> Bapagano bakweyi na libulu

- oyo batimolaki,  
makolo na bango ekangami na mitambo  
oyo bango moko basalaki.
- 17 Yawe amilakisi  
na nzela ya misala na Ye ya bosembo ;  
bato mabe bakangami  
na mitambo oyo bango moko basalaki.
- 18 Bato mabe, bikolo nyonso,  
oyo bakanisaka Nzambe te,  
bakokende na mboka ya bakufi.
- 19 Kasi Nzambe akotikala te kobosana mobola,  
mpe elikya ya banyokolami ekotikala seko na seko.
- 20 Yawe, telema ! Tika ete moto alonga te ;  
tika ete bapagano basamba liboso na Yo !
- 21 Yawe, tika ete somo ekanga bango ;  
tika ete bapagano bayeba ete bazali na bango kaka bato !

## Nzembo 10

*Yawe, belema*

- 1 Yawe, mpo na nini otelemi mosika ?  
Mpo na nini obombami na tango ya pasi ?
- 2 Na lolendo na ye, moto mabe oyo akangami  
na mabongisi na ye  
anyokolaka mobola.
- 3 Pamba te moto mabe amikumisaka  
na tina na posa makasi ya motema na ye,  
apambolaka moto oyo azali na lokoso  
mpe afindaka Yawe.
- 4 Na lolendo na ye, moto mabe alobaka : « Nzambe azalaka te. »  
Kati na makanisi na ye nyonso, ezali na esika te mpo na Nzambe.
- 5 Misala na ye ekendeke liboso tango nyonso,  
asalaka keba te na mikano na Yo, Yawe ;  
atiolaka banguna na ye nyonso.
- 6 Amilobelaka :  
« Eloko moko te ekotikala kolengisa ngai. »  
Alapaka ndayi boye :  
« Moko te akotikala kosala ngai mabe. »
- 7 Monoko na ye etonda na bilakeli mabe,  
lokuta mpe mangungu ;  
abongisaka kaka pasi mpe mabe.
- 8 Abombamaka pene ya bamboka.  
Wuta na bisika oyo abombamaka,  
abomaka moto oyo asali mabe te.  
Miso na ye ezelaka na kobombama bato ya koboma.
- 9 Abombamaka lokola nkosi kati na evandelo na yango,  
abombamaka mpo na kokanga moto oyo azangi nguya ;  
akangaka moto oyo azangi nguya  
na kotindika ye pembeni ya motambo.

- 10 Agumbaka ye mpe avandisaka ye na mabele,  
mpe akweyaka na se ya bokonzi na ye.
- 11 Amilobelaka :  
« Nzambe akotikala koyeba te,  
abombaka elongi na Ye mpe akotikala komona te. »
- 12 Oh Yawe, telema.  
Nzambe, sembola loboko na Yo,  
kanisa babola.
- 13 Mpo na nini moto mabe ayinga Nzambe ?  
Mpo na nini amilobela :  
« Nzambe akopesa ngai etumbu te ? »
- 14 Pamba te, Yo Nzambe, omoni pasi ya banyokolami ;  
otalaka pasi na bango  
mpe ozwaka yango kati na loboko na Yo.  
Banyokolami bamipesaka epai na Yo  
oyo osungaka bana bitike.
- 15 Bebisa nguya ya moto mabe,  
pesa moto ya misala mabe etumbu  
mpo na mabe na ye,  
mpo ete emonana lisusu te.
- 16 Yawe azali Mokonzi mpo na seko,  
bapagano bakozala lisusu te kati na mokili na Ye.
- 17 Yawe, oyokaka posa ya banyokolami,  
olendisaka bango,  
mpe oyokaka koganga na bango,
- 18 mpo na kolongisa mwana etike mpe monyokolami ;  
boye, bato ya mokili bakobangisa lisusu te.

## Nzembo 11

### *Ebombamelo ya solo*

- 1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.  
Kati na Yawe, nazali koluka ebombamelo.  
Ndenge nini bokoka koloba na ngai :  
« Kimela na ngomba na bino lokola ndeke ? »
- 2 Pamba te, tala, bato mabe babendaka batolotolo na bango,  
batiaka bambanzi na bango na singa  
mpo na kobamba yango longwa na molili  
bato oyo bazali na mitema sembo.
- 3 Soki miboko ebukani,  
moto ya sembo akoki kosala nini ?
- 4 Yawe azali kati na Tempelo na Ye ya bule ;  
Yawe avandi na Kiti na Ye ya Bokonzi kati na Lola.  
Azali kotala bato nyonso ;  
mpe miso na Ye ezali kososola mozindo  
ya mitema na bango.
- 5 Yawe atalaka mozindo ya moto ya sembo,  
kasi ayinaka makasi moto mabe  
elongo na moto oyo asepelaka na mobulu.



<sup>6</sup> Tika ete akweyisela bato mabe  
makala ya moto, sofolo ya moto !  
Mpe moepe ya moto ekozala libula na bango.

<sup>7</sup> Pamba te Yawe azali sembo,  
alingaka bosembo.  
Bato ya sembo bakomona elongi na Ye.

## Nzembo 12

*Nzambe akokisaka bilaka na Ye*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi ; ya koyemba na lindanda ya basinga mwambe.

<sup>2</sup> Yawe, sunga biso !

Pamba te bayengebene bazali lisusu te ;  
bato ya kotiela motema bazali lisusu te  
kati na bana na bato.

<sup>3</sup> Bato nyonso bazali kokosana bango na bango,  
bazali kolobana maloba ya sukali,  
kasi mitema na bango ezali sembo te.

<sup>4</sup> Tika ete Yawe aboma bato nyonso  
oyo balobaka maloba ya sukali  
mpe batondi na lolendo,

<sup>5</sup> ba-oyo balobaka :

« Tokolonga na nzela ya lolemo na biso,  
bibebu na biso ekolobela biso ;  
nani akoluka kozala nkolo na biso ? »

<sup>6</sup> Yawe alobi :

« Mpo ete bazali konyokola babola  
mpe kolelisa bato oyo bakelela,  
natelema sik'oyo mpo na kobikisa batiolami. »

<sup>7</sup> Maloba ya Yawe ezalaka peto  
lokola palata oyo balekisi na moto  
mpe bapetoli mbala sambo.

<sup>8</sup> Yo, Yawe, okobatela bato oyo bakelela,  
okobikisa biso mpo na libela liboso ya bato mabe.

<sup>9</sup> Bato mabe batambolaka na bonsomi bipai na bipai  
soki bato bapesi bozoba lokumu.

## Nzembo 13

*Kobanga mpe kolikya*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.

<sup>2</sup> Yawe, kino tango nini okobosana ngai mpo na libela ?

Kino tango nini okobomba elongi na Yo mpo ete namona Yo te ?

<sup>3</sup> Kino tango nini nakozala mawa-mawa  
kati na motema na ngai

mpe nakomitungisa mikolo nyonso ?

Kino tango nini monguna na ngai akolonga ngai ?

<sup>4</sup> Yawe, Nzambe na ngai, tala mpe yanola ngai.

Sala ete miso na ngai emona malamumu ;  
soki te, nakokufa,

<sup>5</sup> bongo monguna na ngai akoloba :

« Nalongi ye, »

mpe bayini na ngai bakosepela soki nakweyi.

<sup>6</sup> Kasi ngai, natie elikya na ngai kati na bolingo na Yo,

mpe motema na ngai ezali kosepela kati na lobiko na Yo.

Nakoyemba mpo na lokumu ya Yawe,

pamba te asaleli ngai bolamu.

## Nzembo 14

*Mokili ezali ya kobeba*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.

Bazoba bamilobelaka :

« Nzambe azali te. »

Makanisi na bango esila kobeba,

basalaka makambo ya nkele,

mpe moko te asalaka bolamu.

<sup>2</sup> Wuta na Likolo, Yawe atalaka bato

mpo na koluka koyeba

soki ezali ata na moko oyo azali na mayele,

oyo atalelaka Nzambe.

<sup>3</sup> Bango nyonso babunga nzela,

bango nyonso bamibebisa ;

moko te asalaka bolamu,

ata moto moko te !

<sup>4</sup> Boni, bato wana nyonso ya misala mabe bayebi eloko te ?

Bato baliaka bato na ngai ndenge baliaka lipa,

babelelaka Yawe te !

<sup>5</sup> Somo monene ekangi bango,

pamba te Nzambe azali kati na bato ya sembo.

<sup>6</sup> Bino, bato ya misala mabe, bobebisaka mabongisi ya mobola

kasi Yawe azali ebombamelo na ye.

<sup>7</sup> Tika ete lobiko ya Isalaele ebimela na Siona !

Tango Yawe akobongisa bato na Ye,

bakitani ya Jakobi bakosepela, mpe Isalaele ekozala na esengo.

## Nzembo 15

*Nani akoki kovanda esika moko na Nzambe*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Yawe, nani akoki kovanda kati na Ndako na Yo ya bule ?

Nani akoki kowumela na ngomba na Yo ya bule ?

<sup>2</sup> Ezali moto oyo azangi pamela,

oyo asalaka makambo ya sembo

mpe alobaka solo ndenge ezali kati na motema na ye ;  
<sup>3</sup> oyo akoselaka moninga makambo te,  
 asalaka ye mabe te,  
 mpe ayokisaka ye pasi te ;  
<sup>4</sup> asanganaka te na moto oyo asalaka mabe,  
 kasi apesaka lokumu na moto oyo atosaka Yawe ;  
 akokisaka ndayi na ye atako ekopesa ye pasi,  
 mpe abongolaka mokano na ye te ;  
<sup>5</sup> asengaka mileki te soki adefisi mbongo,  
 andimaka kanyaka te  
 mpo na kokweyisa moto oyo asali mabe te.

Moto nyonso oyo atambolaka bongo  
 akotikala kopengwa te.

## Nzembo 16

*Nzela ya bomoi*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Nzambe, batela ngai,  
 pamba te nabombami kati na Yo.

<sup>2</sup> Nalobaka na Yawe : « Ozali Nkolo na ngai,  
 Yo moko kaka nde ozali bolamu na ngai. »

<sup>3</sup> Natatolaka na tina na basantu  
 oyo bazali kati na mboka  
 ete bazali penza bato minene  
 oyo nasepelaka na bango makasi.

<sup>4</sup> Bato oyo bapotaka mbangu mpo na koluka bolamu epai  
 ya banzambe mosusu bakomona pasi mingi.

Nakosopa te mbeka na bango ya makila epai ya banzambe ya lolenge  
 wana  
 mpe nakotanga bakombo na yango te na bibebu na ngai.

<sup>5</sup> Yawe, Yo moko kaka nde ozali  
 libula mpe bomoi na ngai ;  
 ozali ndanga ya bozwi na ngai.

<sup>6</sup> Nazwi etando ya motuya makasi,  
 ezali libula ya kitoko penza mpo na ngai !

<sup>7</sup> Nakopambola Yawe oyo apesaka ngai toli  
 mpe, ezala na butu, angengisaka makanisi na ngai.

<sup>8</sup> Natalelaka Yawe tango nyonso,  
 pamba te azali pene na ngai mpo ete naningana te.

<sup>9</sup> Yango wana motema na ngai etondi na esengo,  
 molimo na ngai ezali kosepela,  
 nzoto na ngai mpe ekopema na kimia.

<sup>10</sup> Oh Yawe, okosundola ngai te kati na mboka ya bakufi,  
 okotika mpe te ete mosantu na Yo apola.

<sup>11</sup> Okolakisa ngai nzela ya bomoi ;  
 okotondisa ngai na esengo kati na bozalisami na Yo,  
 elongo na bilengi ya suka te na ngambo ya loboko na Yo ya mobali.

## Nzembo 17

*Libondeli ya moto ya sembo*

<sup>1</sup> Libondeli ya Davidi.

Oh Yawe, yoka ngai !

Kolela na ngai ezali sembo !

Yoka koganga na ngai !

Landa malamumu libondeli na ngai,  
oyo ezali kobimela te na bibebu ya lokuta.

<sup>2</sup> Tika ete, na mitindo na Yo,

bosembo na ngai emonisama solo  
mpe miso na Yo emona oyo ezali alima !

<sup>3</sup> Soki otali malamumu motema na ngai,

soki olandeli ngai ata na butu

mpe omeki ngai,

okomona ete nasalaki mabongisi ya mabe te,  
monoko na ngai ebukaki mobeko te.

<sup>4</sup> Ata tango bato bamekaki kopesa ngai kanyaka,

nabatelaki kaka maloba na Yo  
mpo ete natambola te na banzela ya bato ya masumu.

<sup>5</sup> Matambe na ngai ezalaka kaka na banzela na Yo,

napengwaka te.

<sup>6</sup> Nzambe na ngai, nabelelaka Yo,

pamba te oyanolaka ngai.

Yoka libondeli na ngai.

<sup>7</sup> Yo oyo obikisaka mpe okangolaka,

na nzela ya loboko na Yo ya mobali,

bato oyo bazwaka Yo lokola ebombamelo na bango,

lakisa ngai misala kitoko ya bolingo monene na Yo.

<sup>8</sup> Batela ngai lokola mbuma ya liso,

bomba ngai na se ya mapapu na Yo,

<sup>9</sup> mosika ya bato mabe oyo bazali konyokola ngai,

mosika ya banguna na ngai oyo bazingeli ngai.

<sup>10</sup> Bakomisi mitema na bango makasi,

mpe bazali koloba na lolendo.

<sup>11</sup> Bazali kolanda ngai,

basili kozingela ngai,

mpe bazali koluka

ndenge nini kobwaka ngai na mabele.

<sup>12</sup> Bazali lokola nkosi

oyo etondi na posa makasi ya kokanga nyama,

lokola nkosi ya kanda makasi

kati na ebombamelo na yango.

<sup>13</sup> Yawe, telema, kutana na bango

mpe bebisa bango ;

na nzela ya mopanga na Yo,

kangola ngai wuta na maboko ya bato mabe.

14 Yawe, na nzela ya nguya na Yo,  
 kangola ngai wuta na maboko ya bato wana,  
 kangola ngai wuta na maboko ya bato ya mokili oyo.  
 Tika ete kufa ezala litomba na bango !  
 Tika ete, bango mpe bana na bango,  
 balia na lokoso, mpe mabumu na bango etonda  
 na bikolo oyo obombaka mpo na bango ;  
 bongo babomba ndambo oyo ekotikala  
 mpo na bakitani na bango !

15 Mpo na ngai, sima na ngai kolonga,  
 nakotala elongi na Yo ;  
 sima na ngai kolamuka,  
 nakosepela na komona Yo !

## Nzembo 18

*Natondi Yo mpo ete okangoli ngai*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi, mosali na Yawe. Ayembelaki Yawe nzembo na maloba oyo, tango Yawe akangolaki ye wuta na maboko ya banguna na ye nyonso mpe na loboko ya Saulo.

<sup>2</sup> Oh Yawe, makasi na ngai, nalingaka Yo.

<sup>3</sup> Yawe azali libanga na ngai,  
 ndako na ngai ya makasi mpe mokangoli na ngai ;  
 azali Nzambe na ngai, libanga na ngai  
 mpe ebombamelo na ngai ;  
 azali nguba na ngai,  
 Mobikisi na ngai,  
 mpe ekimelo na ngai.

<sup>4</sup> Nabelelaki Yawe oyo abongi na lokumu,  
 mpe nakangolamaki wuta na maboko ya banguna na ngai.

<sup>5</sup> Basinga ya kufa efinaki ngai,  
 mpela ya libebi epesaki ngai somo.

<sup>6</sup> Basinga ya mboka ya bakufi elingaki ngai,  
 mitambo ya kufa ekangaki ngai.

<sup>7</sup> Kati na pasi na ngai, nabelelaki Yawe,  
 nagangaki epai ya Nzambe na ngai  
 mpo ete asunga ngai.

Yawe ayokaki mongongo na ngai  
 wuta na Tempelo na Ye ;  
 koganga na ngai mpo na kosenga lisungi  
 ekomaki kino na matoyi na Ye.

<sup>8</sup> Mabele ekomaki koningana makasi,  
 miboko ya bangomba elengaki mpe ebukanaki,  
 pamba te Yawe asilikaki.

<sup>9</sup> Milinga ekomaki kobima na zolo na Ye,  
 moto makasi elongo na makala ya moto  
 ekomaki kobima na monoko na Ye.

- 10 Yawe afungolaki Lola mpe akitaki ;  
mapata ya mwindo ezalaki na  
se ya matambe na Ye.
- 11 Amataki na likolo ya Sheribe mpe apumbwaki,  
apepaki na mapapu ya mopepe.
- 12 Akomisaki molili ebombamelo na Ye,  
kapo na Ye, oyo ezingelaki Ye ;  
mapata minene ezingelaki Ye,  
mwindo lokola mayi ya mozindo.
- 13 Kongenga oyo ezalaki liboso na Ye  
ezalaki kokimisa mapata,  
konokisa mvula ya mabanga  
mpe kobimisa makala ya moto.
- 14 Yawe agangaki wuta na Lola,  
mongongo ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo eyokanaki  
na nzela ya mvula ya mabanga  
mpe makala ya moto.
- 15 Abwakaki makonga na Ye  
mpe atindaki yango na bangambo nyonso ;  
abakisaki motango ya mikalikali  
mpo na kopalanganisa yango.
- 16 Yawe, tango ogangelaki yango,  
na nzela ya pema na Yo  
mpe ya milinga ya zolo na Yo,  
nzela oyo mayi ya ebale elekelaka ebimaki,  
miboko ya mokili emonanaki na libanda.
- 17 Atandaki loboko na Ye wuta na likolo,  
akamataki ngai mpe abimisaki ngai  
na likama oyo nazalaki na yango  
kati na mayi ya mozindo makasi ;
- 18 akangolaki ngai wuta na maboko  
ya monguna na ngai ya nguya mpe ya bayini na ngai,  
pamba te halekaki ngai na makasi.
- 19 Babundisaki ngai,  
na mokolo oyo pasi ezalaki kokanga ngai,  
kasi Yawe azalaki eyekamelo na ngai.
- 20 Abimisaki ngai mpo na kokomisa ngai nsomi,  
akangolaki ngai,  
pamba te alingaka ngai.
- 21 Yawe asaleli ngai makambo wana  
kolanda bosembo na ngai,  
afuti ngai kolanda bopeto ya maboko na ngai ;
- 22 pamba te nabateli banzela ya Yawe,  
napesi Nzambe na ngai mokongo te  
lokola bato mabe.
- 23 Natosaka mibeko na Ye nyonso  
mpe nabatelaka bikateli na Ye.
- 24 Epai na Ye, nazalaki moto oyo azangi pamela  
mpe namibatelaki mpo ete nasala masumu te.

- 25 Yawe afuti ngai kolanda bosembo na ngai,  
kolanda bopeto ya maboko na ngai  
na miso na Ye.
- 26 Solo, otalisaka bosembo na Yo  
epai ya moto oyo atambolaka na bosembo,  
mpe bolamu na Yo, epai ya moto oyo azangi pamela.
- 27 Otalisaka bopeto na Yo epai ya moto ya peto,  
kasi omibombaka liboso ya moto oyo atambolaka nyoka-nyoka.
- 28 Yo nde obikisaka banyokolami,  
okitisaka bato na lofundu.
- 29 Yawe, Nzambe na ngai,  
Yo nde opelisaka mwinda na ngai ;  
obongolaka molili na ngai pole.
- 30 Elongo na Yo, nabundisaka mampinga oyo elati bibundeli ;  
mpe na lisungi ya Nzambe na ngai,  
nakatisaka bamir.
- 31 Nzela ya Nzambe ezali ya kokoka,  
Liloba na Yawe ezali na mbeba te ;  
azali nguba mpo na bato nyonso  
oyo bazwaka Ye lokola ebombamelo na bango.
- 32 Nani azali Nzambe soki Yawe te ?  
Nani azali libanga soki Nzambe na biso te ?
- 33 Nzambe apesaka ngai makasi  
mpe akomisaka nzela na ngai ya kokoka ;
- 34 akomisaka makolo na ngai lokola ya mboloko,  
mpe avandisaka ngai na bisika ya likolo ;
- 35 alakisaka ngai kobunda,  
mpe maboko na ngai ekoki kobenda tolotolo ya bronze.
- 36 Okomisaka lobiko na Yo nguba na ngai,  
loboko na Yo ya mobali elendisaka ngai,  
mpe lisungi na Yo ekomisaka ngai makasi.
- 37 Otambolisaka ngai na kimia,  
mpe makolo na ngai elengaka te.
- 38 Nalandaka banguna na ngai,  
mpe nakangaka bango ;  
nazongaka kaka soki nasilisi koboma bango.
- 39 Nabebisaka bango nye,  
mpe bakokaka lisusu kotelema te ;  
bakweyaka na se ya matambe na ngai.
- 40 Opesaka ngai makasi ya bitumba,  
ogumbaka banguna na ngai  
mpe otiaka bango na se ya matambe na ngai.
- 41 Okimisaka banguna na ngai mosika na ngai,  
mpe nabebisaka bayini na ngai.
- 42 Bagangaka mpo na koluka lisungi,  
kasi moto oyo akokaki kobikisa bango azalaka te ;  
babelelaka Yawe, kasi ayanolaka bango te.
- 43 Nanikaka bango lokola putulu  
oyo mopepe epumbwisaka,

- nanyataka bango lokola potopoto ya nzela.
- 44 Olongisaka ngai na bitumba ya bato,  
obatelaka ngai mpo ete nazala mokambi ya bikolo.  
Bato oyo nayebaki te bakomi kosalela ngai.
- 45 Soki kaka bayoki ngai, batosaka ngai ;  
mpe bapaya bayaka  
mpo ete nasepela na bango.
- 46 Bango nyonso balembi nzoto  
mpe bakomi kobima na kolenga  
wuta na bandako na bango ya makasi.
- 47 Longonya na Yawe !  
Tika ete Ye oyo azali libanga na ngai akumisama !  
Tika ete Nzambe ya lobiko na ngai anetolama !
- 48 Azali Nzambe oyo abundelaka ngai,  
oyo atiaka bikolo na se ya matambe na ngai,
- 49 oyo akangolaka ngai  
wuta na maboko ya banguna na ngai.  
Olongisaka ngai liboso ya banguna na ngai,  
obikisaka ngai na maboko ya banguna na ngai.
- 50 Yango wana, nakosanzola Yo, Yawe, kati na bikolo ;  
nakoyemba mpo na lokumu ya Kombo na Yo.
- 51 Yawe apesaka elonga monene  
epai ya mokonzi na Ye,  
atalisaka bolingo na Ye epai ya mopakolami na Ye,  
epai ya Davidi mpe epai ya libota na ye, mpo na libela.

## Nzembo 19

### *Bimoniseli mibale ya Nzambe*

- 1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.
- 2 Likolo etatolaka nkembo ya Nzambe,  
mapata elobaka misala na Ye.
- 3 Mokolo moko na moko eyebisaka yango  
epai ya mokolo oyo elandaka,  
mpe butu moko na moko eyebisaka yango  
epai ya butu oyo elandaka.
- 4 Ezali na nzela ya lisolo te,  
na nzela mpe ya maloba te  
oyo mingongo na yango eyokanaka te.
- 5 Nzokande, sango na yango eyokanaka na mokili mobimba,  
maloba na yango ekomaka kino na suka ya mokili.  
Na likolo, Nzambe atie ndako ya kapo mpo na moyi.
- 6 Moyi yango ebimaka na tongo  
ndenge elenge mobali oyo abali sika  
abimaka na shambre na ye,  
mpe ndenge elombe atambolaka  
na elikya ya kolonga na momekano.
- 7 Moyi ebimaka wuta na songe moko ya likolo,  
mpe esukisaka mobembo na yango na songe mosusu ;



eloko moko te ezungaka kozwa molunge na yango.

<sup>8</sup> Mibeko ya Yawe ezali ya kokoka,  
epesaka biso lisusu nguya ya kozala na bomoi.

Maloba na Ye nyonso ezali ya solo,  
ebongi na kotielala yango elikya,  
mpe epesaka bwanya epai ya zoba.

<sup>9</sup> Mitindo ya Yawe ezali alima,  
esepelisaka motema ;  
malako na Ye ezali peto,  
epesaka bososoli.

<sup>10</sup> Kotosa Yawe ezali peto,  
ewumelaka libela na libela.  
Mitindo ya Yawe ezali ya solo,  
nyonso ezali penza sembo.

<sup>11</sup> Ezali na motuya koleka wolo,  
koleka wolo ebele ya peto,  
wolo oyo basangisa na eloko mosusu te ;  
eleki mafuta ya nzoyi na elengi,  
mafuta ya nzoyi oyo ezali kobima sika.

<sup>12</sup> Epesaka mosali na Yo mayele ;  
moto nyonso oyo atosaka yango azwaka litomba mingi.

<sup>13</sup> Nani akoki kososola mabunga na ye  
oyo asali na nko te ?

Limbisa masumu na ngai, oyo nayebi te !

<sup>14</sup> Batela lisusu mosali na Yo  
mpo ete nasala mabe na nko te.

Na bongo, nakozala moto ya kokoka  
mpe nakosala bambeba minene te.

<sup>15</sup> Yawe, Libanga na ngai mpe Mosikoli na ngai,  
tika ete maloba mpe makanisi ya motema na ngai  
esepelisa Yo !

## Nzembo 20

*Yawe, longisa mokonzi na biso*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.

<sup>2</sup> Tika ete Yawe ayanola yo  
na tango ya pasi ;

tika ete Nzambe ya Jakobi azala  
ndako batonga makasi mpo na kobatela yo.

<sup>3</sup> Tika ete asunga yo wuta na Esika na Ye ya bule  
mpe apesa yo makasi wuta na Siona.

<sup>4</sup> Tika ete akanisa makabo na yo nyonso  
mpe andima mbeka na yo ya kotumba.

<sup>5</sup> Tika ete akokisa posa ya motema na yo  
mpe mabongisi na yo nyonso.

<sup>6</sup> Tokoganga na esengo mpo na lobiko na Yo  
mpe tokotombola bendele  
na Kombo ya Nzambe na biso.

Tika ete Yawe akokisa bisengeli na Yo nyonso.

- <sup>7</sup> Nayebi sik'oyo ete Yawe abikisaka mopakolami na Ye,  
 ayanolaka ye wuta na Esika na Ye ya bule kati na Lola,  
 na nzela ya nguya ya loboko na Ye ya mobali.
- <sup>8</sup> Bamoko batiaka elikya na bango kati na bashar,  
 bamosusu, kati na bampunda ;  
 kasi biso totiaka elikya na biso  
 kati na Kombo na Yawe, Nzambe na biso.
- <sup>9</sup> Bango, bafukamaka mpe bakweyaka ;  
 kasi biso, tozalaka kaka ya kotelema  
 mpe totikalaka ngwi.
- <sup>10</sup> Yawe, bikisa mokonzi !  
 Yanola biso tango tozali kobelega.

## Nzembo 21

### *Matondi mpo na elonga*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.
- <sup>2</sup> Yawe, mokonzi azali kosepela na nguya na Yo;  
 Tala ndenge nini elonga oyo opesi ye  
 epesi ye esengo monene !
- <sup>3</sup> Okokisi posa ya motema na ye  
 mpe opimeli ye te oyo azalaki kosenga Yo.
- <sup>4</sup> Oyei epai na ye na mapamboli ya motuya.  
 Na moto na ye, olatisi ye motole ya wolo  
 oyo basangisa na eloko mosusu.
- <sup>5</sup> Asengaki Yo bomoi, mpe opesaki ye yango ;  
 opesaki ye bomoi molayi mpe ya libela na libela.
- <sup>6</sup> Nkembo na ye ezali monene  
 mpo na lobiko oyo opesaki ye ;  
 olatisaki ye na kongenga mpe na lokumu.
- <sup>7</sup> Solo, okomisi ye etima ya mapamboli ya seko na seko ;  
 okomisaki ye moto ya esengo na miso na Yo.
- <sup>8</sup> Mokonzi atiaka elikya na Yawe,  
 aninganaka te mpo na bolingo ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo.
- <sup>9</sup> Loboko na Yo ekokanga banguna na Yo nyonso ;  
 loboko na Yo ya mobali ekokanga bayini na Yo.
- <sup>10</sup> Tango okomimonisa,  
 okokomisa bango lokola fulu ya moto.  
 Yawe akosilisa koboma bango na kanda na Ye,  
 mpe moto ekozikisa bango.
- <sup>11</sup> Okolimwisa mabota na bango na mokili,  
 mpe bakitani na bango, kati na bana ya bato.
- <sup>12</sup> Atako bakani kosala Yo mabe,  
 atako basali mabongisi ya mabe  
 mpo na kotelemela Yo,  
 bakotikala kolonga ata moke te ;
- <sup>13</sup> pamba te okobengana bango  
 tango okobwakela bango bambanzi ya tolotolo na Yo.
- <sup>14</sup> Yawe, telema na nguya na Yo !

Tokoyemba nguya na Yo na nzela ya banzembo.

## Nzembo 22

*Mpo na nini osundoli ngai*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi, ya koyemba lokola nzembo na kombo « Mboloko ya tongo. »

<sup>2</sup> Nzambe na ngai, Nzambe na ngai,  
mpe na nini osundoli ngai ?

Mpo na nini otelemi mosika ?

Mpo na nini ozali kobikisa ngai te ?

Mpo na nini ozali koyoka te koganga na ngai ?

<sup>3</sup> Nzambe na ngai, na moyi, nabeleli Yo,  
kasi oyanoli ngai te ;

na butu, nabeleli lisusu,  
mpe natikali kovanda nye te.

<sup>4</sup> Nzokande, ozali Mosantu,  
ovandaka na Kiti na Yo ya Bokonzi,  
kati na masanzoli ya Isalaele.

<sup>5</sup> Batata na biso batiaki elikya na bango kati na Yo,  
bamipesaki epai na Yo,  
mpe okangolaki bango.

<sup>6</sup> Bagangaki epai na Yo,  
mpe Yo okangolaki bango ;  
batiaki elikya na bango kati na Yo  
mpe bayokisamaki soni te.

<sup>7</sup> Nazali lisusu moto te, kasi mutsopi ;  
bato nyonso bazali kofinga mpe kotiola ngai.

<sup>8</sup> Bato nyonso oyo bazali komona ngai  
bazali koseka ngai, bazali kokamwa,  
koningisa mito mpe koloba :

<sup>9</sup> « Atiaka motema na ye epai na Yawe ;  
tika ete Yawe abikisa ye !

Tika ete Yawe akangola ye,  
pamba te asepelaka na Ye ! »

<sup>10</sup> Solo, Yawe, obimisaki ngai na libumu ya mama na ngai,  
obatelaki ngai na kimia na tolo na ye.

<sup>11</sup> Wuta mbotama na ngai,  
batikaki ngai na maboko na Yo ;  
wuta libumu ya mama na ngai,  
ozali Nzambe na ngai.

<sup>12</sup> Kozala mosika na ngai te,  
pamba te pasi ekomi pene  
mpe nazangi moto oyo akosunga ngai.

<sup>13</sup> Banguna na ngai bazingeli ngai  
lokola lisanga ya bangombe ya mibali,  
bazingeli ngai lokola banyama mabe  
oyo ezalaka na Bashani ;

- 14 mpe bafungoleli ngai makasi minoko na bango  
lokola nkosi oyo etomboki mpe ezali kolia nyama.
- 15 Nakomi lokola mayi oyo ezali kosopana,  
mpe mikuwa na ngai nyonso ekabwani ;  
motema na ngai ekomi lokola mafuta  
oyo ezali konyangwama kati na ngai.
- 16 Makasi na ngai ekawuki lokola potopoto,  
mpe nazali kokoka lisusu koloba te ;  
otie ngai pembeni ya lilita.
- 17 Bambwa ezingeli ngai,  
ngulupa ya bato mabe bayei kobundisa ngai,  
bazali kotambola zingazinga na ngai ;  
bakangi maboko mpe makolo na ngai na basinga.
- 18 Nakoki sik'oyo kotanga ata mikuwa na ngai nyonso ;  
kasi bato bazali kotala mpe koseka ngai,
- 19 bazali kokabola bilamba na ngai  
mpe kobeta zeke mpo na nzambala na ngai.
- 20 Kasi Yo, Yawe, kozala mosika te !  
Ozali makasi na ngai ;  
yaka noki kosunga ngai.
- 21 Bikisa bomoi na ngai liboso ya mopanga,  
mpe kangola yango wuta na manzaka ya bambwa.
- 22 Bikisa ngai wuta na monoko ya nkosi  
mpe na maseke ya mpakasa.
- 23 Nakotatola Kombo na Yo epai ya bandeko na ngai,  
mpe nakokumisa Yo kati na mayangani.
- 24 Bino bato oyo botosaka Yawe, bosanzola Ye !  
Bino nyonso bana ya Jakobi, bopesa Ye lokumu !  
Bino nyonso bana ya Isalaele, botosa Ye !
- 25 Pamba te Yawe atiolaki te  
mpe abwakaki te mobola ;  
apesaka ye mokongo te mpe ayokaka ye  
tango asengaka lisungi.
- 26 Na ngolu na Yo, nakumisaka Yo kati na mayangani,  
nakokisaka bandayi na ngai  
na miso ya bato oyo batosaka Yo.
- 27 Babola bakolia mpe bakotonda ;  
bato oyo balukaka Yawe bakosanzola Ye.  
Tika ete bozala na bomoi libela na libela.
- 28 Mokili mobimba ekokanisa Yawe,  
ekomipesa epai na Ye ;  
mpe bituka nyonso ya bikolo ekogumbama liboso na Ye.
- 29 Pamba te Yawe azali Mokonzi,  
azali kokonza bikolo.
- 30 Bazwi nyonso ya mokili bakolia  
mpe bakogumbamela Ye ;  
bato nyonso oyo bazali kokende na kunda,

ba-oyo bakoki te komibatela na bomoi,  
bakogumbama liboso na Ye.

<sup>31</sup> Bakitani na bango bakosalela Yawe  
mpe bakopanza sango na Ye

epai ya ekeke oyo ekoya na sima ;

<sup>32</sup> bakosakola misala ya bosembo na Ye,  
epai ya bato oyo bakobotama.

## Nzembo 23

*Yawe azali Mobateli na ngai*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Yawe azali mobateli na ngai,  
nakozanga ata eloko moko te.

<sup>2</sup> Apemisaka ngai na matiti ya mobesu,  
mpe amemaka ngai pembeni ya mayi ya kimia.

<sup>3</sup> Ayeisaka sika makasi ya bomoi na ngai,  
akambaka ngai na banzela ya bosembo  
mpo na lokumu ya Kombo na Ye.

<sup>4</sup> Ata soki nasengeli kokatisa lubwaku  
oyo etondi na molili ya kufa,

nakobanga mabe ata moko te,  
pamba te ozali elongo na ngai,  
nzete na Yo ya mobateli ekambaka ngai,  
mpe lingenda na Yo ebatelaka ngai.

<sup>5</sup> Obongisaka mesa mpo na ngai  
na miso ya bayini na ngai,  
opakolaka moto na ngai mafuta  
mpe otondisaka kopo na ngai kino kosopana.

<sup>6</sup> Solo, na mikolo nyonso ya bomoi na ngai,  
esengo mpe bolingo na Yo ekobanda kolanda ngai ;  
mpe nakovanda kati na Tempelo ya Yawe  
kino suka ya bomoi na ngai.

## Nzembo 24

*Yawe akoti na Tempelo*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Mabele mpe nyonso oyo ezali kati na yango  
ezali ya Yawe.

Mokili mpe ezali ya Yawe,  
elongo na bavandi na yango.

<sup>2</sup> Pamba te ezali Yawe nde atia yango  
na likolo ya bibale minene  
mpe apikaki yango na likolo ya miluka.

<sup>3</sup> Nani akokoka komata ngomba ya Yawe ?  
Nani akokoka kotelema kati na Esika na Ye ya bule ?

<sup>4</sup> Ezali moto oyo azali maboko pembe mpe motema peto,  
oyo atiaka elikya te na banzambe ya bikeko  
mpe alapaka ndayi ya lokuta te.

<sup>5</sup> Yawe akopambola ye ;

- mpe Nzambe, Mobikisi na ye, akokomisa ye sembo.  
<sup>6</sup> Ndenge wana nde ezali,  
 ekeke ya bato oyo bakangamaka na Yo,  
 ba-oyo balukaka elongi na Yo, Nzambe ya Jakobi.
- <sup>7</sup> Bino bikuke, botombola mitondo na bino !  
 Bino bikuke ya kala, bomitombola !  
 Tika ete Mokonzi ya nkembo akota !
- <sup>8</sup> Nani azali Mokonzi yango ya nkembo ?  
 Ezali Yawe, Elombe ya nguya ;  
 Yawe, Elombe ya bitumba.
- <sup>9</sup> Bino bikuke, botombola mitondo na bino !  
 Bino bikuke ya kala, bomitombola !  
 Tika ete Mokonzi ya nkembo akota !
- <sup>10</sup> Nani azali Mokonzi yango ya nkembo ?  
 Ezali Yawe, Mokonzi ya mampinga,  
 nde azali Mokonzi ya nkembo !

## Nzembo 25

*Yawe, lakisa ngai nzela ya kolanda*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Yawe, Nzambe na ngai,  
 natiaka elikya na ngai kati na Yo.

<sup>2</sup> Nzambe na ngai,  
 natiaka elikya na ngai kati na Yo ;  
 sala ete nayoka soni te,  
 mpe banguna na ngai basepela te na tina na ngai.

<sup>3</sup> Bato nyonso oyo batalelaka Yo  
 bakotikala koyokisama soni ata moke te ;  
 kaka ba-oyo bapesaka Yo mokongo  
 nde bakoyokisama soni.

<sup>4</sup> Yawe, lakisa ngai nzela,  
 teya ngai nzela oyo olingi ete nalanda.

<sup>5</sup> Kamba ngai kati na bosolo na Yo  
 mpe pesa ngai mayele,  
 pamba te ozali Nzambe, Mobikisi na ngai ;  
 mpe ngai natiaka elikya na ngai  
 kati na Yo tango nyonso.

<sup>6</sup> Yawe, kanisa mawa mpe bolingo na Yo,  
 pamba te ezali mpo na libela na libela.

<sup>7</sup> Yawe, kokanisa te masumu  
 mpe botomboki ya bolenge na ngai ;  
 kanisa ngai kaka kolanda boboto na Yo,  
 pamba te ozali malamumu.

<sup>8</sup> Solo, Yawe azali malamumu mpe alima ;  
 atalisaka banzela na Ye  
 epai ya bato ya masumu.

<sup>9</sup> Atambolisaka bato oyo bamikitisa,

- kati na banzela ya sembo,  
mpe ateyaka bango banzela na Ye.
- 10 Banzela nyonso ya Yawe etalisaka bolingo  
mpe boyengebene na Ye mpo na bato  
oyo babatelaka boyokani mpe malako na Ye.
- 11 Yawe, mpo na bolingo ya Kombo na Yo,  
limbisa masumu na ngai,  
atako ezali minene.
- 12 Banani bazali bato oyo batosaka Yawe ?  
Alakisaka bango nzela ya kopona.
- 13 Boye, bakolekisa mikolo ya bomoi na bango  
kati na bofuluki,  
mpe mokili ekozala libula ya bana na bango.
- 14 Yawe ayebisaka mabongisi na Ye  
epai ya bato oyo batosaka Ye,  
alakisaka bango mabombami ya boyokani na Ye.
- 15 Natalelaka Yawe tango nyonso,  
pamba te kaka Ye nde akolongola  
makolo na ngai na motambo.
- 16 Yawe, balola miso na Yo epai na ngai  
mpe salela ngai ngolu,  
pamba te nazali kaka ngai moko,  
mpe nazali monyokolami.
- 17 Lembisa pasi ya motema na ngai  
mpe kangola ngai na mitungisi na ngai.
- 18 Tala pasi mpe kolela na ngai,  
mpe limbisa masumu na ngai nyonso.
- 19 Tala ndenge nini banguna na ngai bazali ebele,  
mpe ndenge nini bazali koyina ngai makasi !
- 20 Batela bomoi na ngai mpe kangola ngai ;  
sala ete nayoka soni te,  
pamba te nabombamaka kati na Yo.
- 21 Lokola mpe natielaka Yo motema,  
tika ete bozangi pamela mpe bosembo ebatela ngai.
- 22 Nzambe, kangola Isalaele,  
na pasi na yango nyonso !

## Nzembo 26

*Yawe, longisa ngai*

- 1 Nzembo ya Davidi.  
Yawe, longisa ngai na miso ya basambisi,  
pamba te natambolaka na bosembo ;  
natielaka Yawe motema,  
nakozonga sima te.
- 2 Yawe, tala ngai malamumu mpe meka ngai,  
sosola motema mpe makanisi na ngai,

- <sup>3</sup> pamba te napengwaka te liboso ya bolingo na Yo  
mpe nabikaka bomoi na ngai kolanda bosembo na Yo.
- <sup>4</sup> Navandaka esika moko te na bakosi,  
natambolaka nzela moko te na bato ya mitema mibale.
- <sup>5</sup> Nayinaka kosangana elongo na bato ya misala mabe  
mpe navandaka te esika moko na bato mabe.
- <sup>6</sup> Yawe, nasukoli maboko na ngai  
mpo na kolakisa ete nasali mabe te,  
mpe nabandi na etumbelo na Yo,
- <sup>7</sup> mpo na kozongisela Yo matondi  
mpe kotatola misala minene na Yo.
- <sup>8</sup> Yawe, nasepelaka na Tempelo  
epai wapi ovandaka elongo na nkembo na Yo.
- <sup>9</sup> Kolongola te molimo na ngai nzela moko na bato ya masumu,  
bomoi na ngai elongo na basopi makila,
- <sup>10</sup> oyo maboko na bango etondi na makila,  
mpe maboko na bango ya mibali etondi na kanyaka.
- <sup>11</sup> Natambolaka na bomoi ya bosembo ;  
kangola ngai mpe salela ngai ngolu.
- <sup>12</sup> Makolo na ngai etambolaka na nzela ya alima ;  
nakopambola Yawe kati na mayangani ya monene.

## Nzembo 27

*Nabatelami malamu epai ya Nzambe*

- <sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.  
Yawe azali pole mpe lobiko na ngai ;  
nakobanga nani ?  
Yawe azali ndako batonga makasi ya bomoi na ngai ;  
nakolenga liboso ya nani ?
- <sup>2</sup> Tango bato mabe babundisaka ngai  
mpo na koluka kosala ngai mabe,  
ezali bayini mpe banguna na ngai  
nde baninganaka mpe bakweyaka.
- <sup>3</sup> Ata limpinga ezingeli ngai,  
motema na ngai ekobanga soki moke te ;  
ata etumba eteleme mpo na koboma ngai,  
atako bongo, nakozala kaka na elikya makasi.
- <sup>4</sup> Nalukaka eloko moko kowuta na Yawe,  
eloko moko kaka oyo nasengaka makasi :  
nalingi kovanda na Tempelo ya Yawe,  
mikolo nyonso ya bomoi na ngai,  
mpo na kosepelaka na kitoko ya Yawe  
mpe kosengaka toli na Ye kati na Tempelo na Ye.
- <sup>5</sup> Pamba te, na tango ya pasi,  
akobatela ngai kati na evandelo na Ye,



akobomba ngai kati ya Ndako na Ye ya bule  
mpe akotelemisa ngai na likolo ya libanga.

<sup>6</sup> Bongo, nakotombola moto na ngai  
na likolo ya banguna oyo bazingeli ngai ;  
nakobanda kobonza, na se ya lokito ya esengo,  
bambeka kati Ndako na Ye ya bule ;  
nakobanda koyembela Yawe  
mpe kobetela Ye mindule.

<sup>7</sup> Yawe, yoka mongongo na ngai,  
soki nabeleli Yo ;  
salela ngai ngolu mpe yanola ngai.

<sup>8</sup> Motema na ngai elobi na tina na Yo :  
« Tala elongi na Ye ! »  
Yawe, nakotala elongi na Yo.

<sup>9</sup> Kopesa ngai mokongo te,  
kobengana mosali na Yo te na kanda ;  
osungaki ngai.

Kotika ngai te, kosundola ngai te,  
Nzambe, Mobikisi na ngai.

<sup>10</sup> Ata tata mpe mama na ngai basundoli ngai,  
Yawe akolokota ngai.

<sup>11</sup> Yawe, lakisa ngai nzela na Yo,  
tambolisa ngai na nzela ya alima,  
pamba te banguna na ngai bazali koluka ngai.

<sup>12</sup> Kotika te ete nakangama na motambo ya bayini na ngai,  
pamba te batatoli ya lokuta batelemi  
mpo na kokosela ngai makambo,  
bazali kobimisa maloba mabe.

<sup>13</sup> Nakozalaka na elikya na likambo oyo :  
nakobika bolamu ya Yawe  
kati na mokili ya bato ya bomoi.

<sup>14</sup> Talela Yawe !  
Zala makasi mpe yika mpiko !  
Talela Yawe !

## Nzembo 28

*Yawe, yanola ngai*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Yawe, nazali kobelela Yo !  
Ozali Libanga na ngai,  
koboya te koyoka ngai.

Soki te, nakozala lokola bato  
oyo bazali kokita na kunda.

<sup>2</sup> Yoka ngai tango nabondelaka Yo  
mpo na kosenga lisungi,

tango natombolaka maboko na ngai,  
na kotala na ngambo ya Esika-Oyo-Eleki-Bule.

- <sup>3</sup> Kokumba ngai te elongo na bato mabe,  
 elongo na bato oyo basalaka mabe,  
 oyo balobaka makambo ya kimia epai ya baninga na bango,  
 kasi babombaka mabe kati na mitema na bango.
- <sup>4</sup> Zongisela bango kolanda misala na bango,  
 kolanda misala mabe na bango ;  
 zongisela bango kolanda misala ya maboko na bango,  
 mpe kweyisela bango oyo ekoki na misala na bango.
- <sup>5</sup> Pamba te bamemiaka te misala ya Yawe  
 mpe makambo oyo akokisaka,  
 akobamba bango na mabele  
 mpe akotikala kotelemisa bango lisusu te.
- <sup>6</sup> Tika ete Yawe akumisama,  
 pamba te ayanoli mabondeli na ngai.
- <sup>7</sup> Yawe azali makasi mpe nguba na ngai ;  
 natielaka Ye motema na ngai, mpe asungaka ngai.  
 Motema na ngai etondi na esengo,  
 mpe nazali kokumisa Ye na banzembo na ngai.
- <sup>8</sup> Yawe azali makasi ya bato na Ye,  
 ndako batonga makasi epai wapi mopakolami na Ye azwaka  
 lobiko.
- <sup>9</sup> Yawe, bikisa bato na Yo  
 mpe pambola libula na Yo ;  
 zala mobateli na bango  
 mpe sunga bango mpo na libela.

## Nzembo 29

### *Mongongo ya Yawe*

- <sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.  
 Bopesa Yawe, bino ba-anjelu ya Nzambe,  
 bopesa Yawe nkembo mpe makasi.
- <sup>2</sup> Bopesa Yawe nkembo oyo ekoki na lokumu ya Kombo na Ye ;  
 bogumbamela Yawe kati na kongenga ya bosantu na Ye.
- <sup>3</sup> Mongongo ya Yawe eyokani na likolo ya mayi,  
 Nzambe ya nkembo azali koleka elongo na lokito,  
 Yawe azali koleka elongo na lokito na likolo ya mayi minene.
- <sup>4</sup> Mongongo ya Yawe ezali na nguya ;  
 mongongo ya Yawe ezali na lokumu mingi.
- <sup>5</sup> Mongongo ya Yawe ebukaka banzete ya sedele ;  
 Yawe abukaka banzete ya sedele ya Libani.
- <sup>6</sup> Apumbwisaka Libani lokola mwana ngombe,  
 apumbwisaka Sirioni lokola mwana ya mpakasa.
- <sup>7</sup> Mongongo ya Yawe ebimaka  
 elongo na bakake ya moto.
- <sup>8</sup> Mongongo ya Yawe elengisaka esobe ;  
 Yawe alengisaka Esobe ya Kadeshi.

<sup>9</sup> Mongongo ya Yawe esalaka ete mboloko ebota,  
 esalaka mpe ete zamba etikala pamba.  
 Kati na Tempelo ya Yawe,  
 nyonso egangaka : « Nkembo ! »

<sup>10</sup> Yawe avandaki na Kiti ya Bokonzi  
 na likolo ya mpela ;

Yawe avandi na Kiti ya Bokonzi  
 lokola Mokonzi mpo na libela.

<sup>11</sup> Yawe apesaka bato na Ye makasi ;  
 Yawe apambolaka bato na Ye na nzela ya kimia.

## Nzembo 30

*Yawe azongisi ngai na bomoi*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi mpo na libulisi ya Tempelo.

<sup>2</sup> Yawe, nanetoli Yo,  
 pamba te obimisaki ngai na libulu ya mozindo  
 mpe otikaki te banguna na ngai kosepela na tina na ngai.

<sup>3</sup> Yawe, Nzambe na ngai, nabelelaki Yo  
 mpo na kosenga lisungi,  
 mpe obikisaki ngai na bokono.

<sup>4</sup> Yawe, obimisaki ngai na mboka ya bakufi,  
 obatelaki bomoi na ngai  
 mosika na bato oyo bazali kokita na libulu.

<sup>5</sup> Boyemba banzembo mpo na lokumu ya Yawe,  
 bino babulami na Ye ;  
 bokumisa Kombo na Ye ya bule.

<sup>6</sup> Pamba te kanda makasi na Ye ewumelaka  
 mpo na mwa tango moke,  
 kasi ngolu na Ye ewumelaka seko na seko ;  
 kolela ekoki kowumela kino na pokwa,  
 kasi kosepela ekokota na tongo.

<sup>7</sup> Tango nazalaki na kimia, nalobaki :  
 « Nakotikala kokweya te. »

<sup>8</sup> Yawe, tango osalelaki ngai ngolu,  
 olendisaki ngomba na ngai ;  
 kasi tango obombelaki ngai elongi,  
 nabungisaki elikya.

<sup>9</sup> Yawe, nabelelaki Yo ;  
 nabelelaki Yawe mpo na kosenga lisungi :

<sup>10</sup> « Litomba nini ezali soki nakufi,  
 soki nakiti na libulu ?

Boni, putulu ekokumisa Yo ?  
 Boni, ekosakola boyengebene na Yo ?

<sup>11</sup> Yawe, yoka ngai mpe salela ngai ngolu ;  
 Yawe, zala lisungi na ngai. »

<sup>12</sup> Obongoli kolela na ngai, okomisi yango mabina ;

olongoli mokumba na ngai mpe olatisi ngai esengo,  
 13 mpo ete molimo na ngai ekumisa Yo na banzembo,  
 kasi navanda nye te.  
 Yawe, Nzambe na ngai, nakokumisa Yo  
 libela na libela.

## Nzembo 31

*Natie elikya na ngai kati na Yawe*

- 1 Nzembo ya Davidi. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.
- 2 Eh Yawe, kati na Yo nde nazwa ebombamelo ;  
 kondima te ete nayoka soni !  
 Bikisa ngai na bosembo na Yo !
- 3 Yoka ngai mpe kangola ngai noki !  
 Zala mpo na ngai libanga oyo ezingelami na bamir  
 mpe ndako batonga makasi mpo na kobikisa ngai.
- 4 Mpo ete ozali libanga na ngai  
 mpe ndako na ngai ya makasi,  
 kamba mpe tambolisa ngai  
 mpo na lokumu ya Kombo na Yo.
- 5 Bikisa ngai na motambo oyo batieli ngai,  
 pamba te ozali ebombamelo na ngai.
- 6 Nazongisi molimo na ngai kati na maboko na Yo,  
 Yawe, Nzambe ya solo, oyo okangolaki ngai.
- 7 Nalingaka te bato nyonso oyo bakangamaka  
 na banzambe ya bikeko,  
 pamba te natiaka elikya na ngai kati na Yawe.
- 8 Nakozalaka moto ya esengo  
 mpe nakosepelaka kati na bolingo na Yo ;  
 pamba te omonaka pasi na ngai,  
 mpe oyebi mitungisi na ngai.
- 9 Okabaki ngai te na maboko ya monguna na ngai,  
 kasi obombaka ngai mosika,  
 na esika ya kimia penza.
- 10 Yawe, yokela ngai mawa,  
 pamba te nazali kati na pasi ;  
 miso, motema mpe nzoto na ngai mobimba  
 ebebi mpo na mawa.
- 11 Bomoï na ngai ekawuki mpo na pasi,  
 mpe mibu na ngai ezali koleka kati na kolela ;  
 makasi na ngai esili mpo na mabe na ngai,  
 mpe mikuwa na ngai elembi.
- 12 Banguna na ngai nyonso bakomi kozwa ngai  
 lokola eloko ya lisuma,  
 baninga na ngai bakomi kozwa ngai  
 lokola eloko ya soni,  
 mpe bato oyo bayebi ngai bakomi kozwa ngai  
 lokola eloko ya somo.
- 13 Babosani ngai lokola moto oyo asila kokufa ;  
 nakomi lokola mbeki oyo epanzana.

- 14 Nayokaka matongi na bango na tina na ngai  
tango basanganaka mpe basalaka makita  
mpe na koluka ndenge nini koboma ngai.
- 15 Kasi ngai, natiaka elikya na ngai kati na Yo, Yawe,  
mpe nalobaka : « Ozali Nzambe na ngai. »
- 16 Mikolo ya bomoi na ngai ezali kati na maboko na Yo ;  
kangola ngai wuta na maboko  
ya banguna mpe ya bayini na ngai.
- 17 Tala ngai mosali na Yo, na miso ya bolingo ;  
bikisa ngai kati na bolingo na Yo.
- 18 Yawe, sala ete nayokisama soni te,  
pamba te nabeleli Yo.  
Kasi tika ete bato mabe nde bayoka soni  
mpe bakita kino na mboka ya bakufi.
- 19 Tika ete ekangama, bibebu oyo elobaka lokuta,  
oyo elobaka na lolendo mpe na lofundu,  
oyo ebebisaka lokumu ya moto ya sembo  
na nzela ya songisongi.
- 20 Boboto na Yo ezali penza monene,  
boboto oyo obombaka mpo na bato oyo batosaka Yo,  
boboto oyo otalisaka epai ya bato oyo bazwaka Yo  
lokola ebombamelo na bango,  
na miso ya bato nyonso.
- 21 Obombaka bango epai na Yo,  
mosika ya mabongisi mabe ya bato ;  
obatelaka bango kati na Yo,  
mosika ya bato oyo babundisaka bango.
- 22 Tika ete Yawe akumisama,  
pamba te atalisaki ngai bolingo na Ye ya kokamwa,  
tango nazalaki kati na engumba  
oyo ezingelamaki na banguna !
- 23 Kati na kobanga na ngai, namilobelaki :  
« Obengani ngai penza mosika na Yo ! »  
Nzokande oyokaki ngai wana nazalaki kobondela Yo  
mpe wana nazalaki kobelela Yo.
- 24 Bino babulami na Ye nyonso,  
bolinga Yawe !  
Yawe abatelaka bato ya sembo epai na Ye,  
kasi apesaka etumbu ya makasi  
epai ya bato ya lofundu.
- 25 Bino nyonso oyo botalelaka Yawe,  
bozala makasi mpe boyika mpiko.

## Nzembo 32

*Bolimbisi epesaka esengo*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Esengo na moto oyo mabe na ye elimbisami,  
mpe masumu na ye elongwe !

<sup>2</sup> Esengo na moto oyo Yawe atangelaka lisumu te,  
mpe atambolaka na lokuta te.

<sup>3</sup> Lokola nazalaki kondima mabe na ngai te,  
nazalaki tango nyonso kolela mpo na pasi.

<sup>4</sup> Butu mpe moyi,  
loboko na Yo ezalaki kofinafina ngai ;  
makasi na ngai ekomaki kosila  
ndenge makasa ekawukaka na eleko ya moyi.

<sup>5</sup> Tango nandimaki masumu na ngai  
mpe nabombaki mabe na ngai te,  
nalobaki : « Nakotubela  
masumu na ngai liboso ya Yawe. »  
Bongo Yo olimbisaki mabe mpe masumu na ngai.

<sup>6</sup> Boye, tika ete bayengebene nyonso  
basambelaka Yo na tango ya malamumu !  
Soki mayi minene etomboki,  
bambonge na yango ekozwa bango te.

<sup>7</sup> Ozali ebombamelo na ngai ;  
obatelaka ngai mpo ete pasi ekanga ngai te  
mpe ozingelaka ngai na banzembo ya kokangolama.

<sup>8</sup> Olobaki : « Nakopesa yo malako  
mpe nakolakisa yo nzela ya kolanda ;  
nakopesa yo toli mpe nakosenzela yo.

<sup>9</sup> Kozala te lokola mpunda to lokola mile ezanga bososoli,  
oyo bakangaka nguya na yango  
na nzela ya ebende mpe ya singa  
oyo batiaka na minoko na yango  
mpo na kopekisa yango kopusana pene na yo. »

<sup>10</sup> Bato mabe bazali na pasi mingi,  
kasi bolamu ya Yawe ezingelaka bato  
oyo batiaka elikya na Yawe.

<sup>11</sup> Bino bato ya sembo, bosepela kati na Yawe,  
bozala na esengo !

Bino nyonso oyo bozali na mitema alima,  
bobeta milolo ya esengo.

## Nzembo 33

### *Nzambe Mokeli mpe Mobikisi*

<sup>1</sup> Bino bato ya sembo, bobeta milolo ya esengo na tina na Yawe !  
Kokumisa Nzambe ebongi na bato oyo bazali alima.

<sup>2</sup> Bosanzola Yawe na nzenze,  
bosanzola Ye na lindanda ya basinga zomi.

<sup>3</sup> Boyembela Yawe nzembo ya sika,  
bobetisa bibetelo mindule elongo na koganga ya esengo.

- 4 Pamba te Liloba na Yawe ezali alima,  
misala na Ye nyonso ekokisamaka na boyengebene.
- 5 Yawe alingaka bosembo mpe alima ;  
mokili etondi na bolingo na Ye.
- 6 Likolo ekelamaki na Liloba na Yawe ;  
mampinga na yango nyonso,  
na nzela ya pema ya monoko na Ye.
- 7 Asangisaka mayi ya bibale minene esika moko,  
mpe atiaka yango na bisika ya mozindo.
- 8 Tika ete mokili mobimba etosa Yawe !  
Tika ete bavandi nyonso ya mokili balenga liboso na Ye.
- 9 Pamba te alobaki, mpe likambo esalemaki ;  
mpe apesaki mitindo, mpe emonanaki.
- 10 Yawe akweyisaka mikano ya bikolo,  
abebisaka mabongisi ya bato.
- 11 Kasi mikano ya Yawe etikalaka mpo na seko,  
mabongisi ya motema na Ye, mpo na bikeke nyonso.
- 12 Esengo na ekolo oyo Yawe azali Nzambe na yango.  
Esengo na bato oyo aponaki mpo na libula na Ye.
- 13 Yawe atalaka wuta na likolo,  
amonaka bana nyonso ya bato.
- 14 Wuta na evandelo na Ye,  
atalaka bavandi nyonso ya mokili.
- 15 Ye oyo asalaka mitema nyonso ya bato  
asosolaka makambo nyonso oyo basalaka.
- 16 Ezali te limpinga monene nde ebikisaka mokonzi  
to nguya monene nde ekangolaka elombe.
- 17 Mpunda ezali na nguya te ya kopesa lobiko,  
makasi na yango nyonso ekangolaka te.
- 18 Nzokande Yawe atalaka bato oyo batosaka Ye,  
ba-oyo batiaka elikya na bolingo kati na Ye,
- 19 mpo na kokangola bango na kufa  
mpe kobatela bango na bomoi  
ata na tango ya nzala makasi.
- 20 Totielaka Yawe motema ;  
azali lisungi mpe nguba na biso.
- 21 Solo, mitema na biso esepelaka kati na Ye,  
pamba te totiaka elikya na biso  
kati na Kombo na Ye ya bule.
- 22 Yawe, lokola totiaka elikya na biso kati na Yo,  
tika ete bolingo na Yo ezala elongo na biso.

## Nzembo 34

*Yawe, mokangoli na ngai*

- 1 Nzembo ya Davidi. Ayembaki yango tango akosanaki liboma liboso  
ya Abimeleki oyo abenganaki ye, mpe akendekei.
- 2 Nakopambola Yawe tango nyonso,

- nakokumisa Ye mikolo nyonso na bibebu na ngai.
- <sup>3</sup> Tika ete bomoi na ngai emikumisa kati na Yawe ;  
tika ete banyokolami bayoka mpe basepela !
- <sup>4</sup> Boya kosakola elongo na ngai  
ete Yawe azali monene !  
Tonetola Kombo na Ye, biso nyonso.
- <sup>5</sup> Nalukaki Yawe, mpe ayanolaki ngai ;  
akangolaki ngai na somo na ngai nyonso.
- <sup>6</sup> Bato oyo batalaka epai na Ye bangengaka na esengo,  
mpe bayokisamaka soni ata moke te.
- <sup>7</sup> Mobola agangaki, mpe Yawe ayokaka ye ;  
abikisaki ye na pasi na ye nyonso.
- <sup>8</sup> Anjelu ya Yawe atongaka molako na ye  
zingazinga ya bato oyo batosaka Yawe,  
mpe akangolaka bango.
- <sup>9</sup> Bomeka elengi mpe botala  
ndenge nini Yawe azali malamumu ;  
Esengo na moto oyo azwaka Yawe  
lokola ebombamelo na ye !
- <sup>10</sup> Bino basantu ya Yawe, botosa Yawe ;  
pamba te bato oyo batosaka Ye  
bazangaka eloko moko te.
- <sup>11</sup> Bana ya nkosi ezangaka mpe ekufaka nzala,  
kasi bato oyo balukaka Yawe  
bakoza eloko moko.
- <sup>12</sup> Bana na ngai, boya, boyoka ngai ;  
Nakolakisa bino kotosa Yawe.
- <sup>13</sup> Nani asepelaka na bomoi ?  
Nani alingaka kobika mikolo ebele ya esengo ?
- <sup>14</sup> Batela lolemo na yo mosika na mabe,  
mpe bibebu na yo ete eloba lokuta te.
- <sup>15</sup> Zala mosika na mabe mpe sala bolamu,  
luka kimia mpe koba na yango.
- <sup>16</sup> Miso ya Yawe etalaka bato ya sembo,  
mpe matoyi na Ye eyokaka koganga na bango ;
- <sup>17</sup> kasi Yawe apesaka bato mabe mokongo  
mpo ete bakanisa bango lisusu te kati na mokili.
- <sup>18</sup> Tango bato ya sembo babelelaka,  
Yawe ayokaka mpe akangolaka bango  
na pasi na bango nyonso.
- <sup>19</sup> Yawe azali pene ya bato  
oyo bazoki na mitema  
mpe abikisaka ba-oyo balembi na milimo na bango.
- <sup>20</sup> Pasi mingi ekangaka moto ya sembo,  
kasi Yawe akangolaka ye na nyonso,
- <sup>21</sup> abatelaka mikuwa na ye nyonso



mpo ete moko te kati na yango ebukana.

- <sup>22</sup> Mabe ebomaka moto mabe,  
mpe bayini ya moto ya sembo bakozwa etumbu.  
<sup>23</sup> Yawe akangolaka bomoi ya basali na Ye ;  
mpe bato nyonso oyo bazwaka Ye  
lokola ebombamelo na bango bakozwa etumbu te.

## Nzembo 35

*Yawe abatelaka bato ya bolembu*

- <sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.  
Yawe, kota likambo na ngai liboso ya bayini na ngai ;  
bundisa bato oyo bazali kobundisa ngai.  
<sup>2</sup> Kamata nguba ya moke mpe ya monene,  
mpe telema mpo na kosunga ngai.  
<sup>3</sup> Tombola likonga ya monene mpe ya moke  
mpo na kobundisa bato oyo bazali kolanda ngai.  
Loba na ngai :  
« Nazali lobiko na Yo. »
- <sup>4</sup> Tika ete bato oyo bazali komeka bomoi na ngai  
basambwa mpe bayoka soni ;  
tika ete bato oyo bazali kokana kosala ngai mabe  
bazonga sima mpe bakoma mawa-mawa !  
<sup>5</sup> Tika ete bakoma lokola matiti ya kokawuka  
oyo mopepe ezali kopumbwisa,  
tango anjelu ya Yawe akotindika bango ;  
<sup>6</sup> tika ete nzela na bango ekoma molili mpe moselu  
tango anjelu ya Yawe akobengana bango.
- <sup>7</sup> Mpo ete, na kozanga tina, mpo na kokanga ngai,  
batielaki ngai mitambo mpe batimolaki mabulu,  
<sup>8</sup> tika ete libebi ekweyela bango na mbalakata,  
bakangama bango moko na mitambo oyo batielaki ngai  
mpe bakweya kati na mabulu yango !  
<sup>9</sup> Nakotonda na esengo kati na Yawe  
mpe nakosepela kati na lobiko na Ye.  
<sup>10</sup> Mikuwa na ngai nyonso ekoloba :  
« Oh Yawe, nani akoki kokangola, lokola Yo,  
mobola wuta na maboko ya moto oyo aleki ye na makasi,  
mobola mpe mokeleli wuta na maboko ya banyokoli na bango ? »
- <sup>11</sup> Batatoli oyo bamipesa na kanza batelemi,  
bazali kopesa ngai mituna  
na tina na makambo oyo nayebi te.  
<sup>12</sup> Bazali kozongisela ngai mabe  
mpo na bolamu oyo nasalaki,  
mpe kosundola ngai lokola monyokolami.  
<sup>13</sup> Nzokande tango bango babelaki,  
ngai nalataki saki, namikitisaki na kokila bilei,

- nazalaki kobondela mpo na bango.
- 14 Nazalaki kotambola na mawa  
lokola mpo na moninga to mpo na ndeko ;  
nazalaki kokitisa moto na se mpo na mawa  
lokola moto oyo azali kolela mama na ye.
- 15 Kasi awa ngai nakomi na pasi,  
bango bazali kosepela mpe kosangana ;  
wana ngai nayebi te, bango bazali kosangana  
mpo na kotonga ngai,  
bazali kolemba te kofinga ngai.
- 16 Lokola bapagano, bazali koseka ngai,  
bazali kolia minu na tina na ngai.
- 17 Yawe, kino tango nini okotala kaka boye ?  
Kangola ngai wuta na misala na bango ya mabe,  
bomoi na ngai wuta na manzaka ya bankosi oyo.
- 18 Nakokumisa Yo kati na mayangani monene,  
nakosanzola Yo kati na ebele ya bato.
- 19 Tika ete banguna na ngai basepela te  
na tina na ngai ;  
tika ete bayini na ngai na kozanga tina  
bakanga miso te.
- 20 Pamba te balobaka te maloba ya kimia,  
kasi babongisaka lokuta mpo na kokosela bato ya kimia  
makambo kati na mboka.
- 21 Balobaka na mongongo makasi :  
« Eh ! Eh ! Tomonaki ye ! »
- 22 Yawe, omoni nyonso wana ; kovanda nye te !  
Nkolo, kozala mosika na ngai te !
- 23 Lamuka mpe telema mpo na kolongisa ngai !  
Nzambe na ngai mpe Nkolo na ngai,  
kota likambo na ngai.
- 24 Yawe, Nzambe na ngai,  
longisa ngai na bosembo na Yo ;  
kotika bango te kosepela na tina na ngai.
- 25 Tika ete bamilobela te :  
« Ah ! Tala makambo oyo tozalaki koluka ! »  
Tika ete baloba te : « Tolie ye. »
- 26 Tika ete bato nyonso oyo basepelaka na pasi na ngai,  
bango nyonso lisanga, bayoka soni mpe basambwa !  
Tika ete bato oyo batombokelaka ngai  
balata soni mpe bazala kati na yikiyiki !
- 27 Tika ete bato oyo basepelaka na bosembo na ngai  
baganga na esengo mpe basepela ;  
tika ete balobaka tango nyonso :  
« Tika ete Yawe anetolama,  
Ye oyo asepelaka na kimia ya mowumbu na Ye ! »
- 28 Nakosakola bosembo na Yo,  
nakokumisa Yo mikolo nyonso.

## Nzembo 36

### *Boboto ya Yawe*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi, mowumbu ya Yawe. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.

<sup>2</sup> Kati na motema na ngai,  
nazali na sango kowuta na Nzambe  
na tina na bato mabe oyo batondi na masumu :  
Kotosa Nzambe ezali na tina ata moke te na miso na bango.

<sup>3</sup> Bamipesaka lokumu makasi,  
bandimaka te mpe bayinaka masumu na bango te.

<sup>4</sup> Minoko na bango ebimisaka maloba mabe mpe lokuta,  
baboyaka kosala na bokebi mpe kosala bolamu.

<sup>5</sup> Ezala na bambeto na bango,  
basalaka kaka mabongisi ya kosala mabe,  
batambolaka te mpo na kosala bolamu  
mpe baboyaka mabe te.

<sup>6</sup> Yawe, bolingo na Yo ekenda kino na likolo,  
boyengebene na Yo kino na mapata.

<sup>7</sup> Bosembo na Yo ezali lokola bangomba ya Nzambe,  
mikano na Yo ezali mozindo lokola lubwaku ya molayi.  
Yawe, obikisaka bato mpe banyama.

<sup>8</sup> Oh Nzambe, tala ndenge nini bolingo na Yo ezali motuya !  
Bato bazwaka ebombamelo na elili ya mapapu na Yo.

<sup>9</sup> Baliaka mpe batondaka bilei ya Ndako na Yo,  
mpe omelisaka bango mayi  
kowuta na bolingo monene na Yo.

<sup>10</sup> Pamba te etima ya bomoi ezali elongo na Yo ;  
kati na pole na Yo nde tomonaka pole.

<sup>11</sup> Koba kotalisa bolingo na Yo epai ya bato oyo bayebi Yo,  
mpe bosembo na Yo epai ya bato ya mitema alima.

<sup>12</sup> Tika ete bato ya lolendo bakoma te kino epai na ngai,  
mpe tika ete bato mabe babengana ngai te.

<sup>13</sup> Tala ndenge nini bato ya misala mabe bakweyi,  
balali na mabele, bazangi makoki ya kotelema.

## Nzembo 37

### *Malendisi mpo na moto ya sembo*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Kosilikela bato ya mabe te,  
kosalela bato oyo basalaka mabe zuwa te ;

<sup>2</sup> pamba te bakokawuka noki lokola makasa,  
mpe bakolemba noki lokola matiti.

<sup>3</sup> Tia elikya na yo kati na Yawe mpe sala bolamu,  
vanda kati na mokili mpe lia na kimia.

<sup>4</sup> Komisa Yawe bilengi na yo ya makasi,

mpe akokokisela yo posa ya motema na yo.

<sup>5</sup> Kaba bomoi na yo epai na Yawe,  
tia elikya kati na Ye, mpe akosala :

<sup>6</sup> akongengisa bosembo na yo lokola pole,  
makoki na yo lokola moyi ya midi.

<sup>7</sup> Batela kimia liboso ya Yawe  
mpe talela Ye ;

kosilikela te moto oyo alongaka na misala na ye,  
mpe oyo asalaka mabongisi ya mabe.

<sup>8</sup> Boya kanda mpe kosilika te ;  
kotomboka te, noki te okosala mabe.

<sup>9</sup> Pamba te bato oyo basalaka mabe bakolimwa,  
kasi bato oyo batielaka Yawe motema  
bakozwa mokili lokola libula na bango.

<sup>10</sup> Etikali tango moke kaka,  
moto mabe akozala lisusu te ;  
ata oluki ye, okomona ye te.

<sup>11</sup> Kasi bato oyo bamikitisa bakozwa mokili  
lokola libula na bango mpe bakozala na kimia makasi.

<sup>12</sup> Bato mabe basalelaka bato ya sembo makita  
mpe baliaka minu mpo na kotelemela bango.

<sup>13</sup> Kasi Yawe asekaka bato mabe,  
pamba te ayebi ete mokolo na bango ezali kobelemela.

<sup>14</sup> Bato mabe babimisi mipanga  
mpe babongisi batolotolo  
mpo na kokweyisa mobola mpe moto oyo akelela,  
mpo na koboma bato oyo batambolaka alima.

<sup>15</sup> Kasi mipanga na bango ekotobola mitema na bango moko,  
mpe batolotolo na bango ekobukana.

<sup>16</sup> Mwa biloko ya moto ya sembo eleki  
bozwi ya bato ebele ya mabe,

<sup>17</sup> pamba te nguya ya bato mabe ekosila,  
kasi Yawe alendisaka bato ya sembo.

<sup>18</sup> Yawe ayebi mikolo ya bato bazangi pamela,  
mpe libula na bango ekowumela mpo na seko.

<sup>19</sup> Na tango ya pasi, bakokawuka te ;  
na mikolo ya nzala, bakozala na bilei ebele.

<sup>20</sup> Kasi bato mabe bakokufa,  
banguna ya Yawe bazali lokola fololo ya elanga,  
bakolimwa lokola molinga.

<sup>21</sup> Moto mabe adefaka mpe azongisaka te,

kasi moto ya sembo ayokaka mawa mpe akabaka.

- 22 Bato oyo Yawe apambolaka bakozwa  
mokili lokola libula na bango,  
kasi ba-oyo alakelaka mabe bakolimwa.
- 23 Soki Yawe asepele na etamboli ya moto,  
alendisaka bomoi na ye ;
- 24 ezala akweyi, akotikala kaka ya kokweya te ;  
pamba te Yawe asimbaka ye na loboko.
- 25 Nazalaki elenge, mpe sik'oyo nakomi mobange,  
namoni nanu te moto ya sembo kosundolama  
to bana na ye kokoma kosenga-senga bilei.
- 26 Akabaka tango nyonso mpe adefisaka,  
bana na ye bakozalaka kati na mapamboli.
- 27 Zala mosika na mabe mpe sala bolamu,  
okovanda na mokili mpo na libela ;
- 28 pamba te Yawe alingaka bosembo,  
mpe asundolaka te bayengebene na Ye.
- Babatelamaka mpo na seko,  
kasi bana ya bato mabe bakolimwa.
- 29 Bato ya sembo bakozwa mokili lokola libula na bango  
mpe bakovanda kuna seko na seko.
- 30 Monoko ya moto ya sembo ebimisaka bwanya,  
mpe lolemo na ye elobaka kolanda bosembo.
- 31 Mobeko ya Nzambe na ye ezali kati na motema na ye,  
makolo na ye ebetaka libaku te.
- 32 Moto mabe atalaka moto ya sembo na miso mabe  
mpe alukaka nzela ya koboma ye,
- 33 kasi Yawe akosundola moto ya sembo te  
kati na maboko ya moto mabe,  
mpe akokweyisa ye te na kosambisama.
- 34 Zala na elikya kati na Yawe  
mpe batela nzela na Ye ;  
akonetola Yo mpo ete ozwa mboka lokola libula na yo,  
mpe okomona tango bato mabe bakolimwa.
- 35 Namonaki moto mabe mpe na kanza  
kokoma na nguya mpe kofuluka  
lokola nzete oyo ezali kokola na mabele na yango,
- 36 kasi alekaki noki mpe azalaki lisusu te ;  
nalukaki ye, kasi namonaki ye lisusu te.
- 37 Tala malamumu moto oyo azangi pamela,  
landela bomoi ya moto ya sembo ;  
tango oyo ezali koya ezali kozela moto ya kimia.

- 38 Kasi batomboki bakobebisama,  
tango oyo ezali koya ezali te mpo na bato mabe.
- 39 Lobiko ya bato ya sembo ewutaka epai ya Yawe  
oyo, na tango ya pasi, azali ndako na bango,  
oyo batonga makasi.
- 40 Yawe asungaka mpe akangolaka bango,  
akangolaka bango wuta na maboko ya bato mabe  
mpe abikisaka bango,  
pamba te babombamaka kati na Ye.

## Nzembo 38

### *Losambo ya mobeli*

- 1 Nzembo ya Davidi mpo na kokanisa.
- 2 Yawe, kopamela ngai te kati na kanda na Yo  
to kopesa ngai etumbu te kati na kanda makasi na Yo.
- 3 Pamba te makonga na Yo etoboli ngai,  
mpe loboko na Yo ebeti ngai.
- 4 Mpo na kanda na Yo, nzoto na ngai ebeli ;  
mpo na masumu na ngai, mikuwa na ngai elembi.
- 5 Mabe na ngai eleki moto na ngai,  
ezali kilo makasi epai na ngai  
lokola mokumba ya kilo makasi.
- 6 Bapota na ngai epoli mpe ekomi kolumba solo  
mpo na bozoba na ngai.
- 7 Nagumbami, nalembi makasi ;  
nakomi moto ya mawa mpo na libela.
- 8 Pamba te nazali koyoka pasi makasi na mokongo na ngai,  
eteni ata moko te ya nzoto na ngai ezali malamumu.
- 9 Nalembi, makasi na ngai nyonso esili ;  
mobulu ekoti na motema na ngai,  
nakomi koganga na kolemba te.
- 10 Nkolo, oyebi posa na ngai nyonso ;  
kolela na ngai ezali ya kobombama te na miso na Yo.
- 11 Motema na ngai ezangi kimia,  
makasi na ngai ekomi kosila,  
nabungisi ata pole ya miso na ngai.
- 12 Bato oyo balingaka ngai mpe baninga na ngai  
bakimi pasi na ngai,  
ba-oyo bazalaka na ngai esika moko batelemi mosika na ngai.
- 13 Bato oyo balukaka kufa na ngai bazali kotia mitambo,  
ba-oyo balukaka pasi na ngai bazali koloba mpo na kosala ngai  
mabe,  
bakomi mikolo nyonso kobongisa lokuta.
- 14 Kasi ngai nazali kosala lokola mokufi matoyi ;  
mpe lokola baba, nakangi monoko, naboyi koloba.
- 15 Nakomi lokola mokufi matoyi  
oyo akoki kopesa eyano ata moko te na monoko na ye.

- 16 Yawe, natiaka elikya na ngai kati na Yo ;  
oh Nkolo, Nzambe na ngai, solo, okoyanola.
- 17 Nalobaki : « Kopesa nzela te  
ete basepela na tina na ngai  
to hamitombola likolo na ngai soki nabeti libaku. »
- 18 Pamba te nakomi pene ya kokweya,  
pasi na ngai ezali kaka elongo na ngai tango nyonso.
- 19 Solo nandimi mabe na ngai,  
masumu na ngai ezali kotungisa molimo na ngai.
- 20 Banguna na ngai bazali makasi mpe bingambe,  
bato oyo bayinaka ngai kaka pamba bazali ebele.
- 21 Bato oyo bazongisaka mabe na bolamu  
bazali kofunda ngai atako nalukaka kosala bolamu.
- 22 Yawe, kosundola ngai te ;  
Nzambe na ngai, kozala mpe mosika na ngai te.
- 23 Nkolo, Mobikisi na ngai,  
yaka noki kosunga ngai.

## Nzembo 39

### *Liboso ya kufa*

- 1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi mpe ya Yedutuni. Nzembo ya Davidi.
- 2 Namilobelaki : « Nakosala keba na etamboli na ngai  
mpo ete monoko na ngai esala masumu te ;  
nakobatela penza monoko na ngai  
tango nyonso moto mabe akozala liboso na ngai. »
- 3 Boye nakangaki monoko na ngai mpe navandaki nye,  
natikalaki koloba ata likambo moko te ;  
pasi na ngai ebakisamaki makasi.
- 4 Motema na ngai eswaki,  
moto ezalaki kopela kati na ngai,  
mpe nalobaki na nzela ya monoko na ngai.
- 5 Yawe, yebisa ngai tango nini bomoi na ngai ekosuka  
mpe motango ya mikolo ya bomoi na ngai  
mpo ete nasosola ete bomoi na ngai ezali kaka  
mpo na mwa tango moke.
- 6 Solo mikolo ya bomoi na ngai ekatama,  
ezali pamba na miso na Yo.  
Bomoi ya moto nyonso ezali kaka mopepe.
- 7 Moto akendaka mpe azongaka,  
azali kaka lokola elili ;  
amitungisaka kaka pamba, andukaka bomengo,  
kasi ayebaka te soki nani akotikala na yango.
- 8 Sik'oyo, oh Nkolo, nazela lisusu nini ?  
Natiaka elikya na ngai kati na Yo.
- 9 Bikisa ngai na mabe na ngai nyonso,

- kopesa nzela te na bazoba ete bafinga ngai.  
<sup>10</sup> Nakangi monoko, nakoloba lisusu te,  
 pamba te Yo nde osali.  
<sup>11</sup> Kobeta ngai lisusu te,  
 nazali kokoka lisusu te.  
<sup>12</sup> Opesaka bato etumbu mpo na masumu na bango  
 mpo na kozongisa bango na nzela ;  
 obebisaka biloko na bango ya motuya lokola nselele.  
 Solo, moto nyonso azali kaka mopepe.
- <sup>13</sup> Yawe, yoka  
 libondeli na ngai ;  
 yoka na bokebi, wana nazali  
 koganga mpo na kosenga lisungi,  
 kovanda nye te liboso ya mpinzoli na ngai,  
 pamba te epai na Yo, nazali mopaya  
 mpe moleki nzela lokola bakoko na ngai.  
<sup>14</sup> Kotala ngai te mpo ete nasepela lisusu,  
 liboso ete nakende na ngai mpe nazala lisusu te.

## Nzembo 40

*Lobiko ya Nzambe epai ya mosali na Ye*

- <sup>1</sup> Nzembo ya Davidi. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.  
<sup>2</sup> Natiaki elikya na ngai kati na Yawe ;  
 abalukaki epai na ngai mpe ayokaki koganga na ngai.  
<sup>3</sup> Abimisaki ngai na libulu ya mozindo, kati na potopoto ;  
 atelemisaki ngai na likolo ya libanga  
 mpe alendisaki makolo na ngai.  
<sup>4</sup> Atiaka nzembo ya sika kati na monoko na ngai,  
 nzembo ya masanzoli mpo na Nzambe na biso.  
 Bato ebele bakomona, bakobanga  
 mpe bakotiela Yawe motema.
- <sup>5</sup> Esengo na moto oyo atiaka elikya kati na Yawe,  
 kasi atalelaka te bato ya lolendo mpe bakosi.  
<sup>6</sup> Yawe, Nzambe na ngai, bikamwa mpe mabongisi  
 oyo osalaka mpo na biso ezali ebele penza.  
 Moko te akokani na Yo ;  
 nalingi kotatola mpe kopanza sango na yango,  
 kasi motango na yango eleki ebele.
- <sup>7</sup> Osepelaki te na bambeka mpe na makabo,  
 kasi ofungolaki matoyi na ngai ;  
 osengaki te makabo ya kotumba mpe bambeka  
 mpo masumu.
- <sup>8</sup> Bongo nalobaki : « Ngai oyo, nayeri epai na Yo  
 kolanda ndenge ekomami na tina na ngai kati na buku.  
<sup>9</sup> Nzambe na ngai, nasepelaka kosala mokano na Yo,  
 Mobeko na Yo ezali kati na motema na ngai. »
- <sup>10</sup> Nasakolaka bosembo na Yo kati na mayangani,



nakokanga monoko na ngai te ;

Yawe, oyebi yango !

11 Nabombaka bosembo na Yo te kati na motema na ngai,  
natatolaka boyengebene mpe lobiko na Yo kati na mayangani,  
nakobomba yango ata moke te.

12 Yawe, kopimela ngai mawa na Yo te ;  
kasi sala ete bolingo mpe bosolo na Yo  
ebatelaka ngai tango nyonso.

13 Pamba te makambo ebele ya pasi ezingeli ngai,  
mabunga na ngai ekomi konyokola ngai,  
mpe nazali kokoka lisusu te kotala yango ;  
ezali ebele koleka suki ya moto na ngai,  
mpe motema na ngai elembi kati na ngai.

14 Yawe, nabondeli Yo, kangola ngai ;  
Yawe, yaka noki kosunga ngai.

15 Tika ete bato oyo balukaka kufa na ngai  
bakufa soni mpe basambwa !

Tika ete bato oyo bazelaka libebi na ngai  
bazonga sima mpe babungisa lokumu na bango !

16 Tika ete ba-oyo balobaka na ngai : « Ah ! Ah ! »  
bayoka somo mpe bakufa soni !

17 Kasi tika ete bato nyonso oyo balukaka Yo  
batonda na esengo mpe basepela kati na Yo !  
Tika ete ba-oyo balingaka lobiko na Yo  
balobaka tango nyonso : « Yawe azali monene ! »

18 Solo, nazali mobola mpe moto akelela,  
kasi tika ete Nkolo asunga mpe akangola ngai.  
Nzambe na ngai, kowumela te !

## Nzembo 41

### *Mobeli mpe monyokolami*

1 Nzembo ya Davidi. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.

2 Esengo na moto oyo akanisaka mobola !  
Yawe akokangola ye na tango ya pasi.

3 Yawe akokengela ye mpe akobatela bomoi na ye,  
akokomisa ye moto ya esengo kati na mokili  
mpe akokaba ye te na maboko ya banguna na ye.

4 Yawe akosunga ye na mbeto na ye soki abeli  
mpe akobikisa ye na bokono na ye nyonso.

5 Nalobaki : « Oh Yawe, yokela ngai mawa ;  
bikisa ngai na bokono, pamba te nasalaki masumu epai na Yo. »

6 Banguna na ngai balobaka mabe na tina na ngai :  
« Akokufa mokolo nini mpo ete kombo na ye etangama lisusu  
te ? »

7 Kati na bango, moto nyonso oyo ayaka kotala ngai  
alobaka kaka lokuta mpo na kobebisa lokumu na ngai,  
akangisaka kati na ye makambo ya lokuta

- mpe, soki kaka abimi libanda, apanzaka yango na matongi.  
<sup>8</sup> Banguna na ngai basanganaka kaka mpo na kotonga ngai mpe kokanisa mpo na libebi na ngai.  
<sup>9</sup> Balobaka : « Pasi moko ya somo penza ekangi ye, ebwaki ye na mbeto mpe azali kokoka lisusu kotelema te. »  
<sup>10</sup> Ezala molingami na ngai ya kimia, oyo nazalaki kotiela motema mpe azalaki kolia sani moko elongo na ngai, abalukeli ngai.
- <sup>11</sup> Kasi Yo, Yawe, yokela ngai mawa mpe telemisa ngai mpo ete nazongisela bango mabe na mabe.  
<sup>12</sup> Nakoyeba ete osepelaka na ngai soki kaka monguna na ngai agangi te na tina na ngai.  
<sup>13</sup> Mpo ete nazangi pamela, okosunga ngai mpe okovandisa ngai na makolo na Yo mpo na libela.

- <sup>14</sup> Tika ete Yawe, Nzambe ya Isalaele, akumisama libela na libela !

Amen ! Amen !

## **Buku ya mibale**

### **42**

*Nz 42.1-72.20*

*Kozala na posa ya Nzambe*

- <sup>1</sup> Nzembo ya bana ya Kore. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.  
<sup>2</sup> Ndenge mbuli eyokaka posa ya komela mayi, ndenge wana mpe molimo na ngai ezali na posa na Yo, Nzambe.  
<sup>3</sup> Molimo na ngai ezali na posa ya Nzambe, ya Nzambe na bomoi. Tango nini nakoki kokende, mpe tango nini nakoki kokutana na Nzambe ?  
<sup>4</sup> Butu mpe moyi, mpinzoli na ngai ezalaka bilei na ngai ; pamba te balobaka na ngai tango nyonso : « Nzambe na Yo azali wapi ? »  
<sup>5</sup> Nazalaka na posa ya kokanisa makambo oyo, ndenge mpe nasopaka molimo na ngai : Tango nazalaki kotambola kati na ebele ya bato, nazalaki komema bango kino na Tempelo ya Nzambe, kati na koganga ya esengo mpe ya kozongisa matondi lokola makelele ya bato oyo bazali na feti.  
<sup>6</sup> Oh molimo na ngai, mpo na nini olembi boye ? Mpo na nini ozali komitungisa makasi kati na ngai ? Tia elikya na yo kati na Nzambe, pamba te nakokumisa lisusu lobiko na Ye.  
<sup>7</sup> Nzambe, molimo na ngai elembi kati na ngai ; yango wana nazali kokanisa Yo wuta na mokili ya Yordani,

wuta na songe ya ngomba Erimoni  
mpe wuta na ngomba Mitseari.

<sup>8</sup> Mozindo ebendaka mozindo  
tango bambonge na Yo nyonso etombokaka ;  
Ezala ya mike to ya minene, elekaka likolo na ngai.

<sup>9</sup> Na moyi, Yawe apesaka mitindo epai ya bolingo na Ye ;  
na butu, nakumisaka Ye na banzembo  
mpe nasambelaka Nzambe ya bomoi na ngai.

<sup>10</sup> Nalobi na Nzambe, Libanga na ngai :  
« Mpo na nini obosani ngai ?  
Mpo na nini nasengeli kotambola na mawa kati na motema  
mpe na se ya minyoko ya monguna ? »

<sup>11</sup> Nzoto na ngai ekomaka kosala pasi makasi  
tango bayini na ngai bafingaka ngai,  
tango balobaka na ngai mokolo mobimba :  
« Wapi Nzambe na yo ? »

<sup>12</sup> Molimo na ngai, mpo na nini olembi boye ?  
Mpo na nini ozali komitungisa kati na ngai ?  
Tia elikya na yo kati na Nzambe.  
Nakokumisa Ye lisusu,  
lobiko mpe Nzambe na ngai.

## Nzembo 43

*Kotia elikya kati na Yawe*

<sup>1</sup> Oh Nzambe, longisa ngai mpe lobela ngai  
liboso ya ekolo oyo etosaka makambo na Yo te ;  
kangola ngai wuta na maboko  
ya bakosi mpe ya bato mabe.

<sup>2</sup> Nzambe, Yo nde ozali ndako na ngai,  
oyo batonga makasi ;  
mpo na nini osundoli ngai ?  
Mpo na nini nasengeli kotambola na pasi boye,  
na se ya minyoko ya monguna ?

<sup>3</sup> Tinda mwinda mpe solo na Yo  
mpo ete ekamba mpe emema ngai  
na ngomba na Yo ya bule epai wapi ovandaka ;

<sup>4</sup> bongo nakokende na etumbelo  
epai ya Nzambe, esengo mpe bomengo na ngai.  
Oh Yawe, Nzambe na ngai,  
nakosanzola Yo na lindanda.

<sup>5</sup> Oh molimo na ngai, mpo na nini olembi boye ?  
Mpo na nini ozali komitungisa kati na ngai ?  
Tia elikya na yo kati na Nzambe,  
pamba te nakosanzola Ye lisusu,  
Mobikisi mpe Nzambe na ngai.

## Nzembo 44

*Yawe abwaki biso*

- 1 Nzembo ya bana ya Kore. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.
- 2 Nzambe, toyokaki na matoyi na biso ;  
bakoko na biso babetelaki biso lisolo  
ya makambo oyo osalaki na tango na bango,  
na tango ya kala.
- 3 Na nguya na Yo, obenganaki bikolo  
mpe otiaki bakoko na biso ;  
obetaki bikolo ya bapaya  
mpe ofulukisaki bakoko na biso.
- 4 Pamba te ezalaki na mopanga na bango te  
nde babotolaki mokili,  
ezalaki mpe maboko na bango te  
nde ebikisaki bango ;  
kasi ezalaki nde loboko na Yo ya mobali,  
nguya na Yo mpe pole ya elongi na Yo,  
pamba te ozalaki kolinga bango.
- 5 Oh Nzambe, Yo oyo ozali Mokonzi na ngai,  
pesa mitindo mpo na elonga ya Jakobi.
- 6 Na lisungi na Yo, tolongaka banguna na biso,  
mpe na Kombo na Yo, tonyataka bayini na biso.
- 7 Pamba te natiaka elikya te na tolotolo na ngai,  
mpe mopanga na ngai ebikisaka ngai te.
- 8 Kasi ezali Yo nde obikisaka biso  
wuta na maboko ya bayini na biso,  
mpe oyokisaka bayini na biso soni.
- 9 Tomikumisaka mikolo nyonso kati na Nzambe  
mpe tokokumisa Kombo na Yo mpo na libela.
- 10 Kasi obwaki biso, oyokisi biso soni  
mpe ozali lisusu kotambola te  
elongo na mampinga na biso.
- 11 Otiki biso kokima liboso ya banguna na biso ;  
mpe bayini na biso bazwi biloko na biso na makasi.
- 12 Osundoli biso na maboko na bango  
lokola bameme ya koboma  
mpe opanzi biso kati na bikolo.
- 13 Oteki bato na Yo na pamba  
mpe ozwi ata litomba te kowuta na boteki yango.
- 14 Okomisi biso eloko ya lisuma  
na miso ya bato oyo bazali pembeni na biso,  
eloko ya litio mpe ya liseki  
na miso ya bato oyo bazali zingazinga na biso.
- 15 Okomisi biso lisapo kati na bikolo,  
mpe bato bakomi koningisa mito na bango mpo na biso.
- 16 Kosambwa ekomi tango nyonso liboso na ngai  
mpe soni ezipi elongi na ngai,

- 17 mpo na litio ya bato oyo bazali kofinga mpe kopamela ngai,  
mpe ya monguna oyo akangela ngai kanda.
- 18 Makambo wana nyonso ekweyeli biso  
atako tobosanaki Yo te  
mpe tobebisaki Boyokani na Yo te,
- 19 atako mitema na biso epengwaki te  
mpe totamboli libanda ya nzela na Yo te.
- 20 Pamba te onyokolaki biso  
kati na etando ya bambwa ya zamba  
mpe ozipaki biso na molili makasi.
- 21 Soki tobosanaki Kombo ya Nzambe na biso  
to totombolaki maboko na biso epai ya nzambe ya mopaya,
- 22 boni, Nzambe na biso alingaki koyeba yango te,  
lokola asosolaka mozindo ya mitema ?
- 23 Pamba te, likolo na Yo, babomaka biso mikolo nyonso  
mpe bazwaka biso lokola bameme ya koboma.
- 24 Nkolo, lamuka ! Mpo na nini ozali kolala ?  
Lamuka, kobwaka biso te mpo na libela.
- 25 Yawe, mpo na nini ozali kobomba elongi na Yo ?  
Mpo na nini ozali kobosana pasi mpe minyoko na biso ?
- 26 Pamba te tokweyi na putulu,  
mpe nzoto na biso ekangami na mabele.
- 27 Telema, yaka kosunga biso,  
kangola biso mpo na bolingo na Yo !

## Nzembo 45

### *Mpo na libala ya mokonzi*

- 1 Nzembo ya bolingo oyo bana ya Kore bayembaki. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki na lindanda oyo babengaka Lisi.
- 2 Motema na ngai etondi na maloba kitoko.  
Namilobeli : Nakotatola misala na ngai mpo na mokonzi.  
Tika ete lolemo na ngai ezala  
lokola ekomeli ya mokomi ya mayele.
- 3 Oleki bato nyonso na kitoko,  
mpe bibebu na Yo ebimisaka ngolu ;  
yango wana Nzambe apambola Yo mpo na libela.
- 4 Elombe ya bitumba, kanga mopanga na loketo na Yo !  
Lata lokumu mpe kongenga.
- 5 Kati na kongenga na Yo, zala molongi,  
mata na shar na Yo, telema mpo na solo,  
mpo na komikitisa, mpe mpo na bosembo ;  
tika ete loboko na Yo ya mobali esala misala minene.
- 6 Tika ete makonga na Yo ya minu  
etobola mitema ya banguna ya mokonzi ;

- tika ete bikolo ekweya na se ya matambe na Yo.
- <sup>7</sup> Nzambe, Kiti ya Bokonzi na Yo ekowumela seko na seko ;  
lingenda ya bokonzi na Yo ezali mpo na bosembo.
- <sup>8</sup> Olingaka bosembo mpe oyinaka mabe ;  
yango wana, oh Nzambe, Nzambe na Yo apakoli Yo mafuta ya  
esengo,  
asepeli na Yo koleka baninga na Yo.
- <sup>9</sup> Bilamba na Yo nyonso ezali kolumba solo kitoko  
ya malasi ya mire, ya aloe mpe ya kaneli ;  
wuta na bandako minene  
oyo ebongisama na pembe ya nzoko,  
mandanda ezali kosepelisa Yo.
- <sup>10</sup> Bana basi ya bakonzi bazali kati na basi ya lokumu ;  
mwasi ya mokonzi azali na ngambo ya loboko na Yo ya mobali,  
alati biloko ya wolo ya Ofiri.
- <sup>11</sup> Mwana na ngai ya mwasi, tala mpe yoka ;  
bosana bato na yo mpe ndako ya tata na yo.
- <sup>12</sup> Mokonzi asepeli na kitoko na yo ;  
lokola azali nkolo na yo, gumbama liboso na ye.
- <sup>13</sup> Tiri, mboka kitoko, bato oyo baleki na bozwi kati na bato  
bakomemela yo bakado mpo ete olinga bango.
- <sup>14</sup> Mwana mwasi ya mokonzi azali kongenga na kitoko  
kati na ndako ya mokonzi,  
alati elamba batonga wolo.
- <sup>15</sup> Alati bilamba batonga bililingi kitoko na basinga,  
mpe bamemi ye epai ya mokonzi.  
Bamemi mpe balingami na ye epai na yo,  
bilenge basi oyo batambolaka elongo na ye.
- <sup>16</sup> Bamemi bango na nsayi mpe na esengo ;  
bakoti na ndako ya mokonzi.
- <sup>17</sup> Bana na yo ya mibali bakozwa esika ya bakoko na bango ;  
okotia bango bakambi kati na mokili mobimba.
- <sup>18</sup> Nakosala ete bikeke nyonso ebosana kombo na yo te.  
Boye bikolo nyonso ekosanzola Yo tango nyonso, seko na seko.

## Nzembo 46

*Nzambe azali ekimelo na biso*

- <sup>1</sup> Nzembo ya bana ya Kore. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.  
Eyembamaki na mongongo moke ya bilenge basi.
- <sup>2</sup> Mpo na biso, Nzambe azali ebombamelo mpe eyekamelo,  
azali lisungi oyo ezangaka te na tango ya pasi.
- <sup>3</sup> Yango wana, tobangaka te ata soki mabele eningani,  
bangomba ekweyi kati na ebale monene ;
- <sup>4</sup> ata soki bambonge na yango eteleme, ebimisi fulufulu  
mpe eningisi bangomba.
- <sup>5</sup> Ezali na ebale moko oyo mayi na yango

esepelisaka engumba ya Nzambe

oyo eleki bule kati na bivandelo ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo.

<sup>6</sup> Nzambe azali kati na yango, ebukani te ;

Nzambe asungaka yango wuta na tongo makasi.

<sup>7</sup> Bikolo ezali kotomboka, bamboka ezali kokweya ;

kasi Nzambe atomboli mongongo na Ye,  
mpe mabele ebukani.

<sup>8</sup> Yawe, Mokonzi ya mampinga, azali elongo na biso ;

Nzambe ya Jakobi azali ekimelo na biso.

<sup>9</sup> Boya kotala misala ya Yawe,

makambo minene oyo asalaka kati na mokili.

<sup>10</sup> Asilisaka bitumba kino na basuka ya mokili,

akataka batolotolo, abukaka makonga

mpe atumbaka na moto bashar ya bitumba.

<sup>11</sup> Alobaki : « Bovanda kimia,

boyeba ete ngai nazali Nzambe ;

nakonzaka bikolo, nakonzaka mpe mokili. »

<sup>12</sup> Yawe, Mokonzi ya mampinga, azali elongo na biso ;

Nzambe ya Jakobi azali ekimelo na biso.

## Nzembo 47

*Bobetela Nzambe maboko*

<sup>1</sup> Nzembo ya bana ya Kore. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.

<sup>2</sup> Bino nyonso, bikolo, bobeta maboko !

Boganga epai na Nzambe na esengo nyonso.

<sup>3</sup> Tala ndenge nini Yawe,

Ye-Oyo-Aleki-Likolo, azali somo !

Azali Mokonzi Monene na mokili mobimba.

<sup>4</sup> Atiaki bikolo na se na biso,

mpe mabota na se ya bokonzi na biso.

<sup>5</sup> Aponelaki biso libula na biso,

oyo ezali lokumu ya Jakobi, molingami na Ye.

<sup>6</sup> Nzambe amataki kati na koganga ya esengo ;

Yawe ayaka kati na lokito ya kelelo.

<sup>7</sup> Boyemba mpo na lokumu ya Nzambe,

boyemba mpo na lokumu na Ye.

Boyemba mpo na lokumu ya Mokonzi na biso,

boyemba mpo na lokumu na Ye.

<sup>8</sup> Pamba te Nzambe azali Mokonzi ya mokili mobimba ;

boyemba nzembo mpo na lokumu na Ye.

<sup>9</sup> Nzambe akonzaka bikolo nyonso ;

Nzambe avandi na Kiti na Ye ya bule.

<sup>10</sup> Bato minene ya bikolo basangani,

lokola bato ya Nzambe ya Abrayami,

pamba te bilombe ya mokili bazali ya Nzambe ;

atombwama makasi.

## Nzembo 48

### *Engumba ya Nzambe*

- 1 Nzembo ya bana ya Kore.
- 2 Yawe azali monene mpe abongi na lokumu,  
kati na engumba ya Nzambe na biso,  
ngomba na Ye ya bule.
- 3 Ezali kitoko, ngomba moke oyo esalaka  
esengo ya mokili mobimba,  
ngomba Siona !  
Ngambo na yango ya Nor nde ezali  
engumba ya Mokonzi Monene.
- 4 Nzambe azali kati na bandako na yango ya bokonzi,  
amimonisi lokola ndako batonga makasi.
- 5 Pamba te bakonzi basanganaki,  
batambolaki nzela moko.
- 6 Kasi tango kaka bamonaki yango,  
bakamwaki mpe bakimaki na somo.
- 7 Mbala moko, bakomaki kolenga wana  
lokola mwasi oyo azali na pasi ya kobota  
8 to lokola mopepe ya Este oyo apanzaka masuwa ya Tarsisi.
- 9 Ndenge kaka bayebisaki biso,  
ndenge mpe tomonaki kati na engumba ya  
Yawe, Mokonzi ya mampinga,  
kati na engumba ya Nzambe na biso ;  
Nzambe alendisaka yango seko na seko.
- 10 Nzambe, kati na Tempelo na Yo,  
tokanisaka bolingo na Yo.
- 11 Nzambe, lokumu na Yo epanzani kino na suka ya mokili,  
ndenge moko na Kombo na Yo ;  
loboko na Yo ya mobali etondi na bosembo.
- 12 Ngomba ya Siona ezali kosepela,  
bamboka ya Yuda etondi na esengo  
mpo na mikano na Yo.
- 13 Botambola pembeni ya Siona,  
bokende zingazinga na yango,  
botanga bandako na yango ya milayi.
- 14 Botala lopango na yango,  
botala malamumu bandako na yango  
mpo ete bopesa sango  
epai ya bato oyo bakoya na sima.
- 15 Pamba te Nzambe wana azali Nzambe na biso  
seko na seko mpe libela na libela ;  
akotambolisa biso, ezala kino na kufa.



## Nzembo 49

*Kotia motema na bomengo ezali bozoba*

<sup>1</sup> Nzembo ya bana ya Kore. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.

<sup>2</sup> Bino bikolo nyonso, boyoka malamumu makambo oyo ;  
bino bavandi nyonso ya mokili, boyoka,

<sup>3</sup> bato pamba mpe bato minene,  
bazwi mpe babola :

<sup>4</sup> Monoko na ngai ekoloba maloba ya bwanya ;  
motema na ngai ekanisi makambo  
oyo ekopesa bino bososoli.

<sup>5</sup> Nayokaka masese,  
mpe nalimbolaka sambole na nzela ya lindanda.

<sup>6</sup> Mpo na nini nabanga na tango ya pasi,  
tango mabe ya bakosi ezingeli ngai,

<sup>7</sup> ba-oyo batielaka bomengo na bango motema  
mpe bamikumisaka mpo na bofuluki ya bozwi na bango ?

<sup>8</sup> Moko te akoki kosikola ndeko na ye,  
moko te akoki kofuta mbongo epai ya Nzambe  
mpo na lisiko na ye.

<sup>9</sup> Talo ya bomoi na ye eleki motuya makasi,  
mpe ekotikala kofutama te.

<sup>10</sup> Akokaki kozala na bomoi libela na libela,  
mpe akokaki kokufa te.

<sup>11</sup> Solo, tomonaka bato ya bwanya kokufa  
elongo na zoba mpe moto oyo azangi mayele,  
mpe batikaka bomengo na bango epai ya bato mosusu.

<sup>12</sup> Bakunda na bango nde ekomaka  
bandako na bango mpo na libela,  
mpe bisika na bango ya kovanda mpo na seko na seko,  
atako bapesaki na bitando na bango ya mabele  
bakombo na bango mpo ete ebengamaka na yango.

<sup>13</sup> Mozwi akowumelaka te na bomoi ;  
ata aleki na lokumu,  
akokani na nyama oyo ezali kokufa.

<sup>14</sup> Yango nde suka ya bato oyo  
batiaka elikya kati na bango moko,  
ya bato oyo balandaka bango  
mpe basepelaka na maloba na bango.

<sup>15</sup> Bazali lokola bameme  
mpe babongisami mpo na mboka ya bakufi ;  
kufa ekokoma kobokola bango.

Kala te, bato ya sembo bakonyata bango,  
kitoko na bango ekonzuluka,  
mpe mboka ya bakufi ekokoma ndako na bango.

<sup>16</sup> Kasi Nzambe akokangola bomoi na ngai  
wuta na maboko ya mboka ya bakufi,  
pamba te akokamata ngai.

- 17 Komitungisaka te soki moto moko akomi kofuluka na bozwi,  
soki kongenga ya ndako na ye ekomi komata se komata.
- 18 Pamba te akomema ata eloko moko te tango akokufa ;  
bomengo na ye ekolanda ye te.
- 19 Atako, wana azalaki na bomoi,  
azalaki komimona moto apambolama—  
atako bato bakokumisa yo,  
pamba te omisali bolamu—
- 20 okokende kaka kokutana na bakoko na yo  
oyo bakotikala komona lisusu pole te.
- 21 Moto oyo azali mozwi, kasi azangi bososoli,  
azali lokola nyama oyo ezali kokufa.

## Nzembo 50

*Nzambe akosambisa bato na Ye*

Nzembo ya Azafi.

- 1 Nzambe ya banzambe, Yawe alobi,  
abengi mokili wuta na epai moyi ebimaka kino na epai elalaka.
- 2 Wuta na Siona, mboka kitoko,  
Nzambe azali kongenga lokola moyi.
- 3 Tika ete Nzambe na biso aya !  
Tika ete akanga monoko te !
- Liboso na Ye, moto makasi ezali kozikisa ;  
mpe zingazinga na Ye, mopepe makasi ezali kopepa.
- 4 Abengi Likolo, kuna na likolo, mpe mabele  
mpo na kokata makambo ya bato na Ye.
- 5 Alobi : « Bosangisela ngai bayengebene na ngai,  
ba-oyo basalaki Boyokani elongo na ngai  
na nzela ya mbeka. »
- 6 Likolo ekopanza sango ya bosembo na Ye,  
pamba te azali Nzambe ya bosembo.
- 7 Bino bato na ngai, boyoka ; nazali koloba na bino !  
Isalaele, nakoloba mpo na kotelemela yo :  
« Ngai Nzambe, nazali Nzambe na yo. »
- 8 Nakopamela yo te na tina na bambeka na yo,  
pamba te bambeka na yo ya kotumba  
ezalaka tango nyonso liboso na ngai.
- 9 Nakozwa ngombe te kati na ndako na yo  
to ntaba mobali kati na etonga na yo ya bibwele,
- 10 pamba te banyama nyonso ya zamba ezali ya ngai ;  
ezala ata ebele ya banyama oyo ezali kati na bangomba,  
nyonso ezali ya ngai.
- 11 Nayebi bandeke nyonso ya bangomba ;  
mpe banyama ya bilanga ezali ya ngai.
- 12 Soki nazalaki na nzala, nalingaki koyebisa yo te,  
pamba te mokili mpe nyonso oyo  
ezali kati na yango ezali ya ngai.

- 13 Boni, okanisi penza ete ngai naliaka  
misuni ya bangombe  
to namelaka makila ya bantaba ?
- 14 Bonzelaka Nzambe matondi lokola mbeka,  
mpe kokisaka bandayi na yo  
epai ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo.
- 15 Mpe belela ngai na tango ya pasi ;  
nakokangola yo, mpe okopesa ngai nkembo.
- 16 Nzambe alobi na moto mabe :  
« Mpo na nini opanzaka sango ya mibeko na ngai  
mpe olobaka na tina na Boyokani na ngai ?
- 17 Nzokande oyinaka malako na ngai  
mpe oyokaka te maloba na ngai ?
- 18 Soki omoni moyibi,  
wana nde osepeli ;  
mpe ovandaka esika moko na bato na bikobo.
- 19 Otikaka monoko na yo kosala mabe,  
lolemo na yo ebimisaka kaka lokuta.
- 20 Ovandaka mpo na kotonga ndeko na yo,  
mpe obebisaka lokumu ya bana ya mama na yo.
- 21 Yango nde makambo oyo ozalaki kosala ;  
mpe ngai nabatelaki kimia.
- Okanisi penza ete ngai nazali lokola yo ?  
Nakopamela yo mpe nakotanda makambo nyonso  
oyo nazwa yo na miso na yo.
- 22 Bino bato oyo bozali kobosana Nzambe, nabondeli bino :  
bososola makambo oyo ; noki te nakobebisa bino,  
mpe moto moko te akokangola bino.
- 23 Moto oyo abonzaka matondi lokola mbeka,  
apesaka ngai lokumu ;  
mpe moto oyo asalaka keba na etamboli na ye,  
nakotalisa ye lobiko ya Nzambe. »

## Nzembo 51

*Nasali masumu epai na Yo*

- 1 Nzembo ya Davidi. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.
- 2 Eyembamaki tango mosakoli Natan akomaki epai ya Davidi sima na ye kosala ekobo elongo na Batisheba.
- 3 Oh Nzambe, yokela ngai mawa  
kolanda bolingo monene na Yo ;  
longola masumu na ngai  
kolanda mawa monene na Yo !
- 4 Sukola ngai mobimba  
mpo na kolongola mabe na ngai,  
mpe petola ngai na masumu na ngai.
- 5 Pamba te nayebi mabe na ngai,  
mpe masumu na ngai ezalaka

- tango nyonso liboso na ngai.
- <sup>6</sup> Epai na Yo, epai na Yo kaka,  
nasali masumu mpe mabe na miso na Yo.  
Boye, okozala sembo tango okozwa mokano,  
mpe okozala na pamela te tango okokata makambo.
- <sup>7</sup> Solo, nabotamaki kati na lisumu ;  
wuta na libumu ya mama na ngai,  
nazali mosumuki.
- <sup>8</sup> Nzokande Yo, osepelaka na bosembo,  
ata kati na libumu ;  
mpe okoteya ngai bwanya  
kati na esika ebombama.
- <sup>9</sup> Petola ngai na nzela ya izope,  
mpe nakokoma peto ;  
sukola ngai, mpe nakokoma pembe  
koleka mvula ya pembe.
- <sup>10</sup> Sepelisa ngai mpe yokisa ngai nsayi na motema ;  
mpe mikuwa na ngai oyo obukaki  
ekosepela makasi.
- <sup>11</sup> Kotala lisusu masumu na ngai te,  
mpe longola bambeba na ngai nyonso.
- <sup>12</sup> Oh Nzambe, mpo na ngai, kela motema ya peto ;  
mpe kati na ngai, yeisa molimo sika mpe elenda.
- <sup>13</sup> Kobengana ngai te mosika ya elongi na Yo,  
mpe kolongola te kati na ngai  
Molimo Mosantu na Yo.
- <sup>14</sup> Zongisela ngai esengo ya lobiko na Yo,  
mpe kabelana ngai molimo oyo emibongisi malamumu  
mpo na kolendisaka ngai.
- <sup>15</sup> Nakoteya banzela na Yo epai ya babuki mibeko,  
mpe bato ya masumu bakozonga epai na Yo.
- <sup>16</sup> Oh Nzambe ! Nzambe, Mobikisi na ngai,  
kangola ngai wuta na mokumba ya makila,  
mpe lolemo na ngai ekosakola bosembo na Yo.
- <sup>17</sup> Nkolo, fungola bibebu na ngai,  
mpe monoko na ngai ekokumisa Yo.
- <sup>18</sup> Mpo ete osepelaka na mbeka te,  
nakobonza te mbeka ya kotumba  
oyo ondimaka te.
- <sup>19</sup> Nzambe, bambeka oyo osepelaka na yango ezali :  
molimo oyo ebukani.  
Nzambe, oyinaka te motema oyo etutami mpe emikitisi.
- <sup>20</sup> Na ngolu na Yo, salela Siona bolamu,  
tonga bamir ya Yelusalemi.
- <sup>21</sup> Bongo okosepela na bambeka ya bosembo,  
bambeka ya kotumba mpe makabo ya kokoka ;

mpe bangombe ya mibali ekobonzama na bitumbelo na Yo.

## Nzembo 52

*Suka ya mozwi oyo anyokolaka bato*

- 1 Nzembo ya Davidi. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.
- 2 Eyembamaki tango Doegi, moto ya Edomi, akendeki koyebisa Saulo ete Davidi akoti na ndako ya Ayimeleki.
- 3 Yo elombe, mpo na nini ozali komikumisa  
na tina na mabe ?  
Bolingyo ya Nzambe emonanaka mikolo nyonso.
- 4 Yo oyo otambolaka na lokuta,  
lolemo na yo esalaka mabongisi ya libebi,  
ekosaka lokola mbeli bapelisa malamumu.
- 5 Olingaka mabe koleka bolamu,  
lokuta koleka koloba bosolo.
- 6 Oh lolemo ya lokuta,  
olingaka maloba nyonso oyo epanzaka.
- 7 Solo, Ye moko Nzambe akobebisa yo mpo na libela,  
akokanga yo kati na ndako na yo,  
akobwaka yo libanda  
mpe akopikola yo na mokili ya bato ya bomoi.
- 8 Bato ya sembo bakomona  
mpe bakokoma na somo,  
bakotiola ye na maloba oyo :
- 9 « Tala moto oyo azalaki te kozwa Nzambe  
lokola ebombamelo na ye,  
azalaki kotiela bozwi na ye motema,  
mpe kobakisa makasi na ye  
na nzela ya kobebisa bato mosusu. »
- 10 Kasi ngai, kati na Ndako na Yo,  
nazali lokola nzete ya olive  
oyo etondi na makasa ya mobesu ;  
natiaka tango nyonso elikya na ngai  
kati na bolingo monene ya Nzambe, mpo na libela.
- 11 Nakosanzola Yo mikolo nyonso,  
mpo na oyo osali ;  
mpe nazalaka na elikya kati na Kombo na Yo,  
pamba te ozali malamumu mpo na bayengebene na Yo.

## Nzembo 53

*Bato nyonso babungi nzela*

- 1 Nzembo ya Davidi. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.  
Eyembamaki na flite.
  - 2 Bazoba bamilobelaka :  
« Nzambe azali te. »
- Makanisi na bango esila kobeba,  
basalaka makambo mabe mpe ya nkele ;  
moko te asalaka bolamu.

<sup>3</sup> Wuta na likolo, Nzambe atalaka bato  
mpo na koluka koyeba  
soki ezali ata na moko ya mayele,  
oyo atalelaka Nzambe.

<sup>4</sup> Bango nyonso bazali batomboki,  
bango nyonso bamibebisa ;  
moko te asalaka bolamu,  
ata moto moko te.

<sup>5</sup> Boni, bato nyonso ya misala mabe bayebi eloko te ?

Baliaka bato na ngai ndenge baliaka lipa  
mpe batikala nanu kobelela Nzambe te,  
bazali penza kososola eloko moko te ?

<sup>6</sup> Somo monene ekokanga bango  
na esika oyo ezali ata na eloko moko te  
oyo ekoki kopesa bango somo,  
pamba te Nzambe apanzi mikuwa ya bato  
oyo bayei kobundisa yo.  
Okoyokisa bango soni,  
pamba te Nzambe abwaka bango.

<sup>7</sup> Tika ete lobiko ya Isalaele ebimela na Siona !  
Tango Nzambe akobimisa bato na Ye na bowumbu,  
bakitani ya Jakobi bakosepela,  
mpe Isalaele ekozala na esengo.

## Nzembo 54

*Nzambe akangoli ngai*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi. Wuta na buku ya mokambi ya bayembi.

<sup>2</sup> Eyembamaki na lindanda tango bato ya Zifi bayaki koyebisa Saulo :  
« Davidi abombami kati na biso. »

<sup>3</sup> Oh Nzambe, bikisa ngai na nzela ya Kombo na Yo,  
longisa ngai na nzela ya nguya na Yo.

<sup>4</sup> Oh Nzambe, yoka libondeli na ngai,  
yoka maloba ya monoko na ngai.

<sup>5</sup> Bapaya batelemi mpo na kobundisa ngai ;  
mpe bato na kanza bazali koluka koboma ngai,  
batalelaka Nzambe te.

<sup>6</sup> Tala, Nzambe azali lisungi na ngai,  
Nkolo azali eyekamelo na ngai.

<sup>7</sup> Tika ete akweyisela bayini na ngai mabe !  
Kati na boyengebene na Yo, bebisa bango.

<sup>8</sup> Nakobonzela Yo mbeka na motema malamumu,  
nakokumisa Kombo na Yo, Oh Yawe,  
pamba te ozali malamumu.

<sup>9</sup> Okangoli ngai na pasi nyonso ;  
 mpe miso na ngai etali  
 lokola molongi ya banguna na ngai.

## Nzembo 55

### *Libondeli ya moto oyo bateki*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki na lindanda.  
 Nzembo ya Davidi.

<sup>2</sup> Oh Nzambe, yoka libondeli na ngai,  
 komibomba te wana nazali kobelela Yo.

<sup>3</sup> Yoka ngai mpe yanola ngai.  
 Kati na kolela na ngai, nakomi koyengayenga  
 mpe nazangi kimia,

<sup>4</sup> mpo na maloba ya monguna na ngai  
 mpe kanda ya moto mabe,  
 pamba te bazali kokweyisela ngai misala mabe  
 mpe konyokola ngai na kanda.

<sup>5</sup> Motema na ngai etondi na mawa,  
 mpe somo ya kufa ekangi ngai.

<sup>6</sup> Nakomi kobanga mpe kolenga,  
 somo monene ekangi ngai.

<sup>7</sup> Nakomi komilobela :  
 « Soki nazalaki ata na mapapu ya ebenga,  
 nalingaki kopumbwa mpo na koluka bopemi ;

<sup>8</sup> nalingaki kokima mosika penza,  
 mpo na kokende kovanda ata na esobe.

<sup>9</sup> Solo, na lombangu penza,  
 nalingaki kokende koluka ebombamelo  
 mpo na kokima mopepe makasi mpe ekumbaki. »

<sup>10</sup> Nkolo, bebisa mabongisi ya banguna na ngai  
 mpe kotisa mobulu kati na bango ;

pamba te, kati na engumba,  
 nazali komona mobulu mpe bokabwani.

<sup>11</sup> Butu mpe moyi, ezali kotambola  
 na bamir na yango ;  
 misala mabe mpe ya kanza etondi kati na yango.

<sup>12</sup> Banguya oyo ebebisaka ezali kosala kati na yango,  
 minyoko mpe lokuta ezali kosila te.

<sup>13</sup> Soki monguna nde azalaki kofinga ngai,  
 nalingaki kokanga motema ;  
 soki ezalaki mpe moyini nde azalaki kotelemela ngai,  
 nalingaki komibomba mpo ete amona ngai te.

<sup>14</sup> Kasi ezali yo, moto lokola ngai,  
 oyo otambolaka elongo na ngai,  
 molingami mpe moninga na ngai ya motema

<sup>15</sup> oyo nazalaki kokabola elongo na yo,  
 pasi mpe basekele

tango tozalaki kokende  
nzela moko na Tempelo ya Nzambe.

<sup>16</sup> Tika ete kufa ekanga bango na mbalakata  
mpe bakita ya bomoi kati na mboka ya bakufi ;  
pamba te mabe etondi kati na bandako  
mpe mitema na bango.

<sup>17</sup> Mpo na ngai, nabelelaka Nzambe,  
mpe Yawe akobikisa ngai.

<sup>18</sup> Tongo, midi, pokwa,  
nasopaka motema na ngai mpe nalelaka,  
mpe ayokaka mongongo na ngai.

<sup>19</sup> Akopesa ngai kimia, akokangola ngai  
na bitumba oyo babundisaka ngai ;  
pamba te bato oyo batelemeli ngai bazali ebele.

<sup>20</sup> Nzambe ayokaka, akosambwisa bango penza ;  
akonzaka mpo na libela na libela.

Babongolaka mitema te  
mpe batosaka Nzambe te.

<sup>21</sup> Abundisi balingami na ye,  
abebisi boyokani na ye.

<sup>22</sup> Maloba ya monoko na ye ezalaka sukali,  
nzokande bitumba evandi kati na motema na ye ;  
maloba na ye ezalaka ya kimia koleka mafuta,  
nzokande ezali mopanga oyo ezangi ebombelo.

<sup>23</sup> Bwakela Yawe mokumba na yo,  
akosunga yo ;  
akotika te ete moto ya sembo akweya  
mpo na libela.

<sup>24</sup> Mpe Yo, Nzambe, okobwaka basopi makila  
mpe bakosi kati na libulu ya libebi ;

bakokokisa ata kati-kati te  
ya mikolo ya bomoi na bango.  
Kasi ngai, natiaka elikya na ngai kati na Yo.

## Nzembo 56

*Elongo na Nzambe, kobanga ezali lisusu te*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki ndenge moko  
na « Ebenga ya terebente ya mosika. » Nzembo ya Davidi, tango bato  
ya Filisitia bakangaki ye kati na mboka Gati.

<sup>2</sup> Nzambe, yokela ngai mawa,  
pamba te bato bazali kotungisa ngai.  
Babundisaka mpe banyokolaka ngai mikolo nyonso.

<sup>3</sup> Bayini na ngai batungisaka ngai mikolo nyonso ;  
bato oyo babundisaka ngai na lolendo bazali ebele.



- <sup>4</sup> Mokolo oyo nazalaka na bobangi,  
natiaka elikya na ngai kati na Yo.
- <sup>5</sup> Epai ya Nzambe, nakumisaka Liloba na Ye ;  
Epai ya Nzambe, natiaka motema mpe nabangaka te.  
Moto oyo akokufa akoki kosala ngai nini ?
- <sup>6</sup> Babongolaka maloba na ngai mikolo nyonso ;  
mabongisi na bango nyonso ezalaka  
mpo na kosala ngai mabe.
- <sup>7</sup> Basalaka makita, babombamaka,  
balandaka ngai mpo na kosala ngai mabe.
- <sup>8</sup> Mpo na makambo oyo ya mabe,  
boni, bazanga etumbu ?  
Oh Nzambe, kweyisela bikolo kanda na Yo !
- <sup>9</sup> Solo, oyebi motango ya matambe  
ya bomoi na ngai ya mitelengano.  
Sopa mpinzoli na ngai kati na mbeki na Yo,  
oyo ezali buku na Yo ya ekaniseli.
- <sup>10</sup> Bongo, na mokolo oyo nakobelela  
mpo na kosenga lisungi,  
banguna na ngai bakozonga sima.  
Na nzela ya likambo yango,  
nakoyeba ete Nzambe azali mpo na ngai.
- <sup>11</sup> Pembeni ya Nzambe oyo nakumisaka Liloba na Ye,  
pembeni ya Yawe oyo nakumisaka Liloba na Ye,
- <sup>12</sup> pembeni ya Nzambe oyo natielaka motema  
mpe nazalaka na bobangi te,  
moto akoki kosala ngai nini ?
- <sup>13</sup> Epai na Yo Nzambe, nakokokisa bandayi na ngai  
mpe nakobonza bambeka ya matondi.
- <sup>14</sup> Pamba te okangoli ngai na kufa  
mpe obateli makolo na ngai ete ebeta mabaku te,  
mpo ete natambola liboso na Yo Nzambe  
kati na pole ya bomoi.

## Nzembo 57

*Kimia na kati ya banguna*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki ndenge moko  
na nzembo « Koboma te. » Nzembo ya Davidi, tango Saulo azalaki  
kolanda ye, mpe tango Davidi abombamaki kati na libulu.
- <sup>2</sup> Oh Nzambe, yokela ngai mawa !  
Yokela ngai mawa,  
pamba te nazali koluka ebombamelo ;  
nazali koluka ebombamelo na se ya mapapu na Yo,  
kino tango ya pasi ekoleka.
- <sup>3</sup> Nazali koganga epai ya Nzambe-Oyo-Aleki-Likolo,

- epai ya Nzambe oyo asalelaka ngai bolamu.  
<sup>4</sup> Akotinda wuta na likolo mpe akobikisa ngai,  
 akopamela bato oyo batungisaka ngai.  
 Nzambe akomonisa bolingo  
 mpe boyengebene na Ye.
- <sup>5</sup> Nazali na kati-kati ya bankosi ;  
 nalali na kati-kati ya bato  
 oyo babomaka mpe baliaka bato,  
 oyo minu na bango ezali makonga mpe batolotolo,  
 mpe lolemo na bango ezali mopanga ya minu makasi.
- <sup>6</sup> Oh Nzambe, tika ete omitombola na likolo ya Lola ;  
 tika ete nkembo na Yo ezala  
 awa na mokili mobimba !
- <sup>7</sup> Batiaki monyama na makolo na ngai  
 mpo ete nakangama,  
 batimolaki libulu liboso na ngai,  
 kasi bango moko nde bakweyaki kati na libulu yango.
- <sup>8</sup> Nzambe, lendisa motema na ngai ;  
 Nzambe, lendisa motema na ngai.  
 Nakoyembela Yo mpe nakosanzola Yo na mindule.
- <sup>9</sup> Lokumu na ngai, lamuka !  
 Lindanda mpe nzenze, bolamuka !  
 Nalingi kolamusa tongo.
- <sup>10</sup> Nkolo, nakosanzola Yo kati na mabota,  
 nakosanzola Yo na mindule kati na bikolo.
- <sup>11</sup> Pamba te bolingo na Yo ezali monene,  
 ekenda kino na Lola ;  
 mpe bosembo na Yo ekenda kino na mapata.
- <sup>12</sup> Nzambe, tika ete omitombola na likolo ya Lola ;  
 mpe tika ete nkembo na Yo etonda na mokili mobimba !

## Nzembo 58

*Nzambe, Mosambisi ya sembo ya bakambi mabe*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki ndenge moko  
 na « Kobebisa te. » Nzembo ya Davidi.
- <sup>2</sup> Ezali solo ete bolobaka te tango bokataka makambo ?  
 Boni, bana na moto, bosambisaka na bosembo ?
- <sup>3</sup> Te, ezala kati na mitema na bino,  
 bosalaka mabongisi ezanga bosembo ;  
 botandaka kanza ya maboko na bino kati na mokili.
- <sup>4</sup> Bato mabe babebaka wuta na mbotama na bango,  
 bapengwaka mpe balobaka lokuta  
 wuta na mabumu ya bamama na bango.
- <sup>5</sup> Bazalaka na ngenge lokola ngenge ya nyoka,

lokola ngenge ya etupa oyo eyokaka te,  
 oyo ekangaka litoyi na yango,  
 6 oyo eyokaka te ata mingongo ya bato na soloka  
 mpe ya moto ya maji oyo aleki na mayele.

7 Nzambe, buka minu na bango  
 kati na minoko na bango ;  
 Yawe, buka bambanga ya bana ya bankosi.  
 8 Tika ete balimwa lokola mayi oyo ezali kotiola ;  
 Tika ete bambanzi na bango ebukana  
 tango babetaka batolotolo.  
 9 Tika ete balimwa lokola soyi ya mbembe,  
 lokola mwana oyo akomona moyi te  
 mpo ete abimi na zemi oyo esopani.

10 Liboso ete banzungu na bino ekutana  
 na moto ya basende,  
 ezala ya mayi to ya kokawuka,  
 bato mabe akolimwa.

11 Moto ya sembo akosepela,  
 pamba te akomona Nzambe  
 kozongisela bato mabe, mabe na mabe,  
 mpe akotambola kati na makila na bango.

12 Mpe bato bakoloba :  
 « Solo, ezali na lifuti mpo na moto ya sembo ;  
 solo, ezali na Nzambe oyo asambisaka mokili. »

## Nzembo 59

*Nzambe na ngai, kangola ngai*

1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki ndenge moko  
 na « Kobehisa te ! » tango Saulo atindaki bato kozingela ndako ya  
 Davidi mpo na koboma ye. Nzembo ya Davidi.

2 Oh Nzambe na ngai, kangola ngai  
 wuta na maboko ya banguna na ngai ;  
 batela ngai liboso ya banyokoli na ngai.

3 Kangola ngai wuta na maboko  
 ya bato ya misala mabe,  
 mpe bikisa ngai liboso ya basopi makila ya bato.

4 Yawe, bazali koluka koboma ngai ;  
 bato na nguya basaleli ngai likita,  
 nzokande nasali mabe te,  
 nasali na ngai mpe masumu te.

5 Nasali mabe ata moko te ;  
 kasi bango bazali kopota mbangu,  
 bazali komibongisa.  
 Lamuka mpo na koya kokutana na ngai, mpe tala.

6 Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,  
 Nzambe ya Isalaele, telema mpo na kopesa  
 bikolo nyonso etumbu ;

koyokela bato nyonso oyo basalaka mabe mawa te.

- <sup>7</sup> Bazongaka na pokwa,  
bagangaka lokola bambwa  
mpe batambolaka zingazinga ya engumba.
- <sup>8</sup> Na nzela ya minoko na bango,  
babimisaka na bibebu na bango  
maloba oyo ezokisaka lokola mipanga ; bamilobelaka :  
« Nani azali koyoka biso ? »
- <sup>9</sup> Kasi Yo, Yawe, osekaka bango,  
otiolaka bikolo nyonso.
- <sup>10</sup> Nzambe, ozali makasi na ngai,  
nakotalela Yo ;  
ozali ebombamelo na ngai,
- <sup>11</sup> Nzambe na ngai, oyo nalingaka.
- Nzambe ayaka kino liboso na ngai,  
atikaka ngai kotala banguna na ngai.
- <sup>12</sup> Nkolo, nguba na biso, koboma bango te,  
noki te bato na ngai bakobosana.  
Na nguya na Yo, sala ete bayengayenga,  
mpe mema bango kino na se.
- <sup>13</sup> Mpo na masumu ya minoko na bango,  
mpo na maloba ya bibebu na bango,  
tika ete bakangama na motambo ya lolendo na bango.  
Mpo na bilakeli mabe mpe lokuta na bango,
- <sup>14</sup> bebisa bango na kanda na Yo,  
bebisa bango kino bazala lisusu te.  
Bongo bakoyeba ete Nzambe azali kokonza  
kati na Jakobi kino na suka ya mokili.

- <sup>15</sup> Bazongaka na pokwa,  
bagangaka lokola bambwa  
mpe batambolaka zingazinga ya engumba.
- <sup>16</sup> Bayengaka-yengaka mpo na koluka bilei ;  
soki batondi te, balekisaka butu na kolelalela.
- <sup>17</sup> Kasi ngai nakoyembela makasi na Yo,  
nakobetela bolingo na Yo milolo, na tongo,  
pamba te ozali ebombamelo na ngai,  
mpe ekimelo na ngai na tango ya pasi.
- <sup>18</sup> Ozali makasi na ngai,  
nakoyemba mpo na lokumu na Yo ;  
ozali ebombamelo na ngai, oh Nzambe ;  
Nzambe na ngai, oyo nalingaka.

## Nzembo 60

*Tokolonga kaka*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki ndenge moko na « Lisi ya litatoli. » Nzembo ya Davidi mpo na koteya bato.

<sup>2</sup> Ayembaki yango tango abundisaki bato ya Siri ya Mezopotami mpe bato ya Siri ya Tsoba, mpe tango Joabi azongaki, sima na ye kolonga bato nkoto zomi na mibale ya Edomi, na bitumba kati na Lubwaku ya Mungwa.

<sup>3</sup> Oh Nzambe, obwakaki mpe opanzaki biso,  
osilikaki penza.  
Sik'oyo, zongisa biso.

<sup>4</sup> Solo, oningisaki mabele mpe obukaki yango.  
Bamba madusu na yango,  
pamba te ekomi koningana.

<sup>5</sup> Omonisaki bato na Yo pasi makasi,  
omelisaki biso vino oyo elangwisaka.

<sup>6</sup> Opesaki na bato oyo batosaka Yo bendele  
mpe na koyebisa bango  
ete bakima liboso ya batolotolo ya banguna.

<sup>7</sup> Mpo ete balingami na Yo bakangolama,  
bikisa na nguya ya loboko na Yo ya mobali,  
mpe yanola biso ! Yanola ngai !

<sup>8</sup> Nzambe alobaki kati na Esika na Ye ya bule :  
« Nakolonga ! Nakokabola Sishemi  
mpe nakomeka molayi ya lubwaku ya Sukoti.

<sup>9</sup> Galadi ezali ya ngai, Manase mpe ezali ya ngai ;  
Efrayimi ezali ekoti na ngai ya ebende,  
mpe Yuda ezali lingenda na ngai ya bokonzi.

<sup>10</sup> Moabi ezali sani monene oyo nasukolelaka,  
Edomi ezali esika oyo nabwakaka sandale na ngai.  
Mpo na Filisitia, nabetaka milolo ya elonga. »

<sup>11</sup> Nani akomema ngai kino na engumba  
oyo batonga makasi ?  
Nani akotambolisa ngai kino na Edomi ?

<sup>12</sup> Ezali Yo te, Nzambe oyo obwakaki biso,  
Nzambe oyo ozalaki lisusu te kokende bitumba  
elongo na mampinga na biso ?

<sup>13</sup> Yaka kosunga biso,  
kangola biso liboso ya moyini ;  
pamba te lisungi ya bato ezali pamba.

<sup>14</sup> Nzokande, elongo na Nzambe,  
tokosala makambo minene mpe ya kokamwa ;  
ezali Ye nde akonyata banguna na biso.

## Nzembo 61

*Bomba ngai na se ya lipapu na Yo*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Eyembamaki na lindanda.  
Nzembo ya Davidi.

<sup>2</sup> Oh Nzambe, yoka koganga na ngai,  
yoka na bokebi losambo na ngai.

<sup>3</sup> Wuta na suka ya mokili, nazali kobelela Yo,  
motema na ngai ebukani !

- Mema ngai na libanga oyo eleki likolo  
epai wapi nakokoka te kokoma ngai moko.
- <sup>4</sup> Pamba te, ozali ebombamelo na ngai,  
ndako molayi batonga makasi,  
liboso ya banguna na ngai.
- <sup>5</sup> Posa ya motema na ngai ezali :  
kovanda tango nyonso kati na Ndako na Yo  
mpe kozwa ebombamelo na se ya mapapu na Yo.
- <sup>6</sup> Pamba te Yo Nzambe, oyokaki bandayi na ngai,  
opesaki ngai libula ya bato  
oyo batosaka Kombo na Yo.
- <sup>7</sup> Pesa na mokonzi na biso bomoi molayi ;  
tika ete awumela na bomoi.
- <sup>8</sup> Tika ete awumela na bokonzi  
libela na libela liboso ya Nzambe !  
Bolinga mpe boyengebene na Yo ekobatela ye.
- <sup>9</sup> Boye, nakoyemba mikolo nyonso  
mpo na lokumu ya Kombo na Yo,  
mpe nakokokisa bandayi na ngai  
mokolo na mokolo.

## Nzembo 62

*Nazwaka na kimia kati na Nzambe*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi, kolanda Yedutuni. Nzembo ya Davidi.
- <sup>2</sup> Solo, nazwaka kimia kati na Nzambe ;  
lobiko na ngai ewutaka epai na Ye.
- <sup>3</sup> Solo, azali libanga mpe lobiko na ngai ;  
azali ebombamelo na ngai,  
nakoningana te.
- <sup>4</sup> Kino tango nini bokosangela moto moko ?  
Kino tango nini bino nyonso bokosangana  
mpo na koluka koboma ye  
lokola mir oyo etengami,  
lokola lopango oyo esili kokweya ?
- <sup>5</sup> Solo, basalaka makita mpo na kokweyisa ye  
wuta na esika na ye ya likolo,  
basepelaka kotatola lokuta.  
Bapambolaka na nzela ya minoko na bango ;  
kasi kati na mitema na bango, balakelaka mabe.
- <sup>6</sup> Oh molimo na ngai, zwa bopemi kati na Nzambe,  
pamba te elikya na ngai ewutaka epai na Ye.
- <sup>7</sup> Solo, azali libanga mpe lobiko na ngai ;  
azali ebombamelo na ngai, nakoningana te.
- <sup>8</sup> Nzambe azali lobiko mpe nkembo na ngai ;  
libanga ya makasi na ngai mpe ebombamelo na ngai

ezali kati na Nzambe.

<sup>9</sup> Botielaka Ye elikya tango nyonso,  
bosopaka mitema na bino liboso na Ye,  
pamba te Nzambe azali ebombamelo mpo na biso.

<sup>10</sup> Solo, bato bazali lokola molunge,  
bazali lokola lokuta ;  
Soki batie bango na emekelo kilo,  
ata molunge ekoleka bango nyonso na kilo.

<sup>11</sup> Botiaka elikya te na mileki ya moyibi,  
mpe botielaka yango motema te ;  
soki bomengo na bino ekomi ebele,  
bokangama na yango te.

<sup>12</sup> Nzambe alobaki mbala moko,  
ngai nayokaki mbala mibale :  
« Pamba te makasi ezali ya Nzambe ;

<sup>13</sup> mpe bolingo ezali ya Nkolo ; »  
mpe « ofutaka moto nyonso  
kolanda misala na ye. »

## Nzembo 63

*Boboto ya Nzambe eleki bomoi na motuya*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi. Ayembaki yango tango azalaki kati na esobe ya Yuda.

<sup>2</sup> Oh Nzambe, ozali Nzambe na ngai ;  
nazali koluka Yo,  
molimo na ngai ezali na posa na Yo,  
bomoi na ngai ezali na posa na Yo makasi,  
kati na mabele ekawuka mpe ezanga mayi.

<sup>3</sup> Natalaki Yo kati na Esika ya bule  
mpo na komona makasi mpe nkembo na Yo.

<sup>4</sup> Pamba te bolingo na Yo ezali malamumu koleka bomoi,  
bibebu na ngai ekosanzola Yo.

<sup>5</sup> Boye, nakopambola Yo bomoi na ngai mobimba,  
nakotombola maboko na ngai  
mpo na lokumu ya Kombo na Yo.

<sup>6</sup> Nakotonda lokola moto oyo asili kolia  
misuni kitoko mpe mafuta ;  
bibebu na ngai ekoganga na esengo  
mpe monoko na ngai ekokumisa Yo.

<sup>7</sup> Soki nakanisi Yo na mbeto na ngai,  
nasambelaka Yo na butu ;

<sup>8</sup> pamba te ozali lisungi mpo na ngai,  
mpe nagangaka na esengo  
wana nazali na se ya elili ya mapapu na Yo.

<sup>9</sup> Nakangami na Yo ;  
loboko na Yo ya mobali esimbi ngai makasi.

- 10 Bato oyo balukaka koboma ngai  
bakoziinda na mabele
- 11 Bakoboma bango na mopanga  
mpe bakokoma bilei ya bambwa ya zamba.
- 12 Kasi mokonzi akosepela kati na Nzambe ;  
moto nyonso oyo alapaka ndayi  
na Kombo ya Nzambe  
akomikumisa mpo na yango,  
pamba te minoko ya bakosi ekokangama.

## Nzembo 64

### *Batela ngai*

- 1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.
- 2 Oh Nzambe, yoka mongongo na ngai  
kati kolela na ngai,  
batela ngai mosika ya monguna  
oyo azali kopesa ngai somo.
- 3 Bomba ngai mosika ya mikano ya bato mabe,  
mosika ya makita ya bato ya misala mabe.
- 4 Bapelisaka lolemo na bango  
ndenge bapelisaka mopanga,  
babimisaka maloba ya bololo lokola makonga
- 5 mpo na kobwakela, na kobombama,  
moto oyo azangi pamela ;  
babangaka te kobwakela ye yango na mbalakata.
- 6 Balendisanaka mpo na mabongisi mabe,  
bayokanaka kotia mitambo ;  
balobaka : « Nani akomona yango ? »
- 7 Basalaka mabongisi ya kosala bato mabe,  
balobaka : « Toselingwi na mabongisi na biso ! »  
Makanisi mpe motema ya moto ezali mozindo makasi.
- 8 Kasi Nzambe akobwakela bango  
makonga na Ye na mbalakata ;  
ekozwa mpe ekozokisa bango.
- 9 Maloba na bango moko ekobalukela bango  
mpe ekomema bango na libebi ;  
mpe moto nyonso oyo akomona bango  
akoningisa moto.
- 10 Bato nyonso bakokoma kobanga,  
kopanza sango ya misala ya Nzambe  
mpe kososola makambo oyo asalaka.
- 11 Moto ya sembo akosepela  
mpe akomibomba kati na Yawe ;  
bato nyonso oyo bazali na mitema alima  
bakomikumisa mpo na yango.



## Nzembo 65

### *Opesaka bofuluki*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.

<sup>2</sup> Mpo na Yo Nzambe,  
bozangi makelele ezali lokumu, kati na Siona ;  
mpe mpo na Yo, ndayi ekokokisama.

<sup>3</sup> Yo oyo oyokaka mabondeli,  
bato nyonso bakoya epai na Yo.

<sup>4</sup> Kilo ya bambeba eleki makasi mpo na ngai ;  
kasi Yo, olimbisaka masumu na biso.

<sup>5</sup> Esengo na moto oyo oponi mpe obulisi  
mpo ete avanda kati na lopango na Yo.  
Tokotonda na bolamu ya Ndako na Yo,  
Tempelo na Yo ya bule.

<sup>6</sup> Nzambe Mobikisi na biso,  
oyanolaka biso na bosembo,  
na nzela ya biloko ya somo ;  
Ozali elikya ya mokili mobimba  
mpe ya bibale minene.

<sup>7</sup> Alendisaka bangomba, na nguya na Ye ;  
atondi na mpiko.

<sup>8</sup> Akitisaka makelele ya bibale minene,  
makelele ya bambonge na yango  
mpe makelele ya bikolo.

<sup>9</sup> Bato oyo bavandaka na basuka ya mokili  
babangaka tango bamonaka bikamwa na Yo ;  
osalaka ete este mpe weste eganga na esengo.

<sup>10</sup> Opambolaka mabele, ofulukisaka yango,  
otondisaka yango na bozwi.  
Otondisaka moluka ya Nzambe na mayi,  
obongiselaka bato ble,  
pamba te otondisaka mayi mpo na yango.

<sup>11</sup> Olekisaka mayi kati na mikala,  
okweyisaka mipiku ya mabele,  
osopelaka mabele mayi  
mpe opambolaka milona.

<sup>12</sup> Opambolaka mobu na bolamu na Yo,  
mpe banzela mike oyo olekelaka ebotaka ebele.

<sup>13</sup> Bilanga ya esobe etondaka na bilei,  
mpe bangomba mike etondaka na esengo.

<sup>14</sup> Bilanga etondaka na bameme mpe bantaba ;  
mabwaku etondaka na ble,  
egangaka na esengo mpe eyembaka.

## Nzembo 66

### *Lokumu na Nzambe oyo akangoli biso*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo.  
Bino bato ya mokili mobimba,

- bobetela Nzambe maboko !
- <sup>2</sup> Boyemba banzembo ya lokumu  
mpo na nkembo ya Kombo na Ye,  
bopesa lokumu na Ye nkembo.
- <sup>3</sup> Boloba na Nzambe :  
« Tala ndenge nini misala na Yo ebongi na kobanga yango !  
Mpo na nguya monene na Yo,  
banguna na Yo bakomi koluka kokoma baninga na Yo.
- <sup>4</sup> Mokili mobimba efukamaka liboso na Yo ;  
bayembaka mpo na lokumu na Yo,  
basanzolaka Kombo na Yo. »
- <sup>5</sup> Boya kotala misala ya Nzambe !  
Misala na Ye ya minene mpo na bana ya bato ebongi na kobanga  
yango.
- <sup>6</sup> Abongolaki ebale monene mabele ya kokawuka ;  
bakatisaki ebale na makolo ekawuka.  
Tozali kosepela kati na Ye.
- <sup>7</sup> Na nguya na Ye, akonzaka mpo na libela ;  
miso na Ye ekengelaka bikolo.  
Tika ete batomboki batombokela Ye te.
- <sup>8</sup> Bino bikolo, bopambola Nzambe na biso !  
Bosala ete lokito ya masanzoli na Ye eyokana !
- <sup>9</sup> Asalaka ete totangama kati na bato ya bomoi.  
Abatelaki makolo na biso mpo ete tokweya te.
- <sup>10</sup> Pamba te, Nzambe, omekaki biso,  
olekisaki biso kati na moto  
ndenge basalaka mpo na palata.
- <sup>11</sup> Okangaki biso kati na motambo ;  
otiaki mikumba ya kilo, na baloketo na biso.
- <sup>12</sup> Otikaki moto komatela biso na moto.  
Tolekaki kati na moto mpe kati na mayi,  
mpe obimisaki biso kati na yango mpo na komema biso na  
bofuluki.
- <sup>13</sup> Nakokota kati na Ndako na Yo,  
nakomemela Yo makabo ya kotumba,  
nakokokisa bandayi na ngai epai na Yo.
- <sup>14</sup> Bandayi oyo bibebu na ngai moko etatolaki  
mpe monoko na ngai elobaki na tango nazalaki kati na pasi.
- <sup>15</sup> Lokola bambeka ya kotumba, nakobonzela Yo  
banyama minene, bameme elongo na bambeka ya malasi ;  
nakobonzela Yo bangombe mpe bantaba ya mibali.
- <sup>16</sup> Bino nyonso oyo botosaka Nzambe, boya koyoka !  
Nakoyebisa bino makambo oyo asali mpo na bomoi na ngai.
- <sup>17</sup> Nabelelaki Ye na monoko na ngai,  
mpe lolemo na ngai ekumisaki Ye.
- <sup>18</sup> Soki nazalaki na masumu kati na motema na ngai,  
Nkolo alingaki koyoka ngai te.
- <sup>19</sup> Nzokande, Nzambe ayokaki ngai,

ayokaki na bokebi libondeli na ngai.

- <sup>20</sup> Tika ete Nzambe akumisama !  
Aboyaki te koyoka libondeli na ngai  
mpe kotalisa ngai bolingo na Ye.

## Nzembo 67

*Tika ete bikolo nyonso ekumisa Nzambe*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi : nzembo ya koyemba na lindanda. Loyembo.  
<sup>2</sup> Tika ete Nzambe asalela biso ngolu  
mpe apambola biso,  
tika ete angengisela biso elongi na Ye ;  
<sup>3</sup> mpo ete toyeba nzela na Yo kati na mokili,  
mpe lobiko na Yo kati na bikolo nyonso.  
<sup>4</sup> Oh Nzambe, tika ete bikolo ekumisa Yo ;  
tika ete bikolo nyonso ekumisa Yo !  
<sup>5</sup> Tika ete bato basepela,  
tika ete babeta milolo ya esengo,  
pamba te okambaka bikolo na bosembo,  
mpe otambolisaka bato awa na mabele.  
<sup>6</sup> Oh Nzambe, tika ete bikolo ekumisa Yo ;  
tika ete bikolo nyonso ekumisa Yo !  
<sup>7</sup> Mabele ebote bambuma na yango ;  
tika ete Nzambe, Nzambe na biso, apambola biso.  
<sup>8</sup> Tika ete Nzambe apambola biso ;  
tika ete mokili mobimba etosa Ye !

## Nzembo 68

*Elonga ya Nzambe*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.  
Loyembo.  
<sup>2</sup> Soki Nzambe ateleme, banguna na Ye bapalanganaka,  
mpe bayini na Ye bakimaka mosika na Ye.  
<sup>3</sup> Liboso ya Nzambe, bato mabe bakufaka,  
ndenge milinga elimwaka,  
mpe mafuta enyangwamaka na moto.  
<sup>4</sup> Liboso ya Nzambe, bato ya sembo basepelaka,  
batondaka na esengo.  
<sup>5</sup> Boyembela Nzambe, boyemba banzembo  
mpo na lokumu ya Kombo na Ye.  
Bofungola nzela mpo na Ye  
oyo atambolisaka mampinga na Ye kati na esobe.  
Kombo na Ye ezali Yawe.  
Botonda na esengo liboso na Ye.  
<sup>6</sup> Kati na Ndako na Ye ya bule, Nzambe azali Tata ya bana bitike,  
mpe molobeli ya basi bakufisa mibali.  
<sup>7</sup> Nzambe apesaka libota epai ya bato

- oyo bavandaka bango moko,  
 abimisaka bakangami wuta na minyololo ;  
 kasi batomboki batikalaka na mabele ekawuka.
- 8 Oh Nzambe, tango obimaki liboso ya bato na Yo,  
 tango otambolaki na esobe,  
 9 mabele eninganaki, likolo mpe esopaki mayi  
 liboso ya Nzambe, Nzambe ya Sinai ;  
 liboso ya Nzambe, Nzambe ya Isalaele.
- 10 Nzambe, osopaki mvula ya mapamboli,  
 olendisaki libula na Yo mpo ete elembaki.
- 11 Oh Nzambe, bato na Yo bavandaka na mokili oyo obongisaki,  
 na boboto na Yo, mpo na mobola.
- 12 Na liloba moko kowuta na Nkolo,  
 basi oyo bamemaka sango basangani bato ebele,
- 13 bakonzi ya mampinga bakimi, bapoti mbangu,  
 mpe mwasi oyo atikali na ndako akaboli bomengo ya bitumba.
- 14 Boni, bokokoba kolala pongi kati na bandako na bino ?  
 Mapapu ya ebenga ezipami na se ya palata,  
 mpe bansala na yango ezipami na se ya wolo.
- 15 Tango Nkolo-Na-Nguya-Nyonso abenganaki kuna bakonzi,  
 anokisaki mvula ya pembe na ngomba Tsalimoni.
- 16 Ngomba ya Bashani, ngomba ya Nzambe ;  
 ngomba ya Bashani, ngomba ya basonge ebele,
- 17 mpo na nini ozali kosala zuwa,  
 ngomba ya basonge ebele,  
 ngomba oyo Nzambe asepelaka kovanda ?  
 Nzokande Yawe akovanda kuna libela na libela.
- 18 Motango ya bashar ya Nzambe ezali ebele,  
 koleka minkoko ;  
 Nkolo azali kati na yango,  
 kuna na Sinai, kati na Esika ya bule.
- 19 Yawe Nzambe, tango omataki na likolo,  
 omemaki bakangami,  
 ozwaki makabo epai ya bato,  
 ata epai ya batomboki,  
 mpo ete okoma kovanda kuna.
- 20 Tika ete Nkolo akumisama, mokolo na mokolo !  
 Nzambe Mobikisi na biso alataka makambo na biso.
- 21 Mpo na biso, Nzambe yango azali Nzambe oyo abikisaka ;  
 mpe bikuke ya kufa ezali ya Nkolo Yawe.
- 22 Solo, Nzambe apanzaka mito ya banguna na Ye,  
 oyo batambolaka kati na bomoi ya masumu,  
 oyo mito na bango etonda na suki.
- 23 Nkolo alobi :  
 « Wuta na Bashani, nakomema bango ;  
 wuta na mozindo ya ebale monene,  
 nakomema bango,
- 24 mpo ete opanza lokolo na yo kati na makila,

mpe mpo ete lolemo ya bambwa na yo ezwa eteni na yango. »

<sup>25</sup> Oh Nzambe, bazali komona ndenge ozali koya ;  
koya ya Nzambe na ngai, ya Mokonzi na ngai, kati na Esika ya  
bule.

<sup>26</sup> Bayembi bazali liboso ;  
sima na bango, bato oyo bazali kobeta  
mandanda ya basinga kati na bilenge basi  
oyo bazali kobeta bambonda ya mike.

<sup>27</sup> Bopambola Nzambe kati na mayangani,  
bopambola Yawe wuta na etima ya Isalaele.

<sup>28</sup> Kuna, Benjame, leki ya suka,  
azali kotambolisa bakambi ya Yuda  
elongo na mampinga na bango,  
bakambi ya Zabuloni mpe ya Nefitali.

<sup>29</sup> Nzambe na yo apesi mitindo epai ya makasi na yo ; zala makasi.  
Nzambe, osaleli biso penza makambo.

<sup>30</sup> Wuta na Tempelo na Yo ya Yelusalemi  
epai wapi bakonzi bamemelaka Yo makabo,

<sup>31</sup> bengana ngando oyo ebombami kati na matiti,  
lisanga ya bangombe ya mibali elongo na bana ngombe ya bikolo  
oyo batambolaka kati na mbongo  
ya bibende ya palata, mpe panza bikolo oyo basepelaka na  
bitumba.

<sup>32</sup> Bazwi bakobimela na Ejipito ;  
bato ya Kushi bakoya na lombangu,  
bakotombola maboko epai ya Nzambe.

<sup>33</sup> Bino, babokonzi ya mabele, boyembela Nzambe ;  
boyemba banzembo mpo na lokumu ya Nkolo !

<sup>34</sup> Boyembela Ye oyo atambolisaka  
mampinga kati na likolo, likolo ya libela ;  
oyo, wuta na mongongo na Ye, agangaka makasi.

<sup>35</sup> Bosakola ete nguya ezali ya Nzambe  
oyo nkembo na Ye ezali na Isalaele,  
mpe nguya na Ye ezali kati na mapata.

<sup>36</sup> Nzambe, wuta kati na bisika na Yo ya bule,  
obongi na botosi !  
Nzambe ya Isalaele apesaka na bato na Ye  
makasi mpe nguya.

Tika ete Nzambe akumisama !

## Nzembo 69

*Nazindi, bikisa ngai*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi : ezali ya  
koyemba lokola « lisi. »

<sup>2</sup> Nzambe, bikisa ngai,  
pamba te mayi ekomi na kingo na ngai.

<sup>3</sup> Nazali kozinda na potopoto, na mozindo makasi

- epai wapi eloko ya kosimba ezali te ;  
nakiti na mozindo ya mayi,  
mbonge ememi ngai.
- <sup>4</sup> Nalembi nzoto likolo ya kobelela lisungi ;  
mongongo na ngai ekawuki,  
miso na ngai elembi  
mpo na kotalela Nzambe na ngai.
- <sup>5</sup> Bato oyo bayinaka ngai na kozanga tina  
bazali ebele koleka motango ya suki ya moto na ngai ;  
ba-oyo balukaka kobebisa bomoi na ngai,  
oyo bazali banguna na ngai kaka pamba,  
bazali bato na nguya ;  
bazali kosenga ngai na makasi ete nazongisa eloko oyo nayibaki  
te.
- <sup>6</sup> Nzambe, oyebi bozoba na ngai,  
mpe mabe na ngai ezali ya kobombama te na miso na Yo.
- <sup>7</sup> Nkolo Yawe, Mokonzi ya mampinga,  
tika ete ba-oyo batiaka elikya kati na Yo  
basila lokumu te likolo na ngai !  
Nzambe ya Isalaele,  
tika ete bato oyo balukaka Yo  
bayokisama soni te likolo na ngai !
- <sup>8</sup> Pamba te nandimi kofingama mpo na Yo,  
mpe soni ezipi ngai elongi.
- <sup>9</sup> Bandeko na ngai bakomi kozwa ngai lokola moto oyo bayebi te,  
nakomi lokola mopaya na miso ya bana ya mama na ngai.
- <sup>10</sup> Pamba te bolingo oyo nazali na yango  
mpo na ndako na Yo ezali kozikisa ngai,  
mpe mafinga ya bato oyo bafingaka Yo  
ezali kokweya na moto na ngai.
- <sup>11</sup> Soki naleli mpe nakili bilei,  
nasengeli kaka kofingama ;
- <sup>12</sup> soki nalati saki,  
bato basalaka masapo mpo na kotiola ngai.
- <sup>13</sup> Bato oyo bavandi na ekuke batiolaka ngai,  
balangwi masanga bayembaka kombo na ngai  
kati na banzembo na bango.
- <sup>14</sup> Yawe, nabondeli Yo !  
Nzambe, tango ekoki,  
tango ya kotalisa ngai bolingo monene na Yo !  
Yanola ngai na nzela ya boyengebene mpe lobiko na Yo !
- <sup>15</sup> Bimisa ngai na potopoto,  
sala ete nazinda lisusu te,  
nakangolama wuta na maboko ya bayini na ngai  
mpe nabima na mayi ya mozindo !
- <sup>16</sup> Tika ete mbonge ya mayi emema ngai lisusu te,  
mozindo emela lisusu ngai te,  
mpe libulu ekangamela ngai te !

- 17 Yawe, yanola ngai, pamba te bolingo na Yo ezali malamu ;  
baluka epai na ngai, na mawa monene na Yo.
- 18 Kobombela lisusu mosali na Yo te elongi na Yo.  
Yanola ngai noki, pamba te nazali na pasi.
- 19 Pusana pene na ngai, mpe sikola ngai ;  
kangola ngai wuta na maboko ya bayini na ngai.
- 20 Oyebi ndenge nini nazali kofingama,  
oyebi soni mpe kosambwa na ngai ;  
banguna na ngai nyonso bazali liboso na Yo.
- 21 Mafinga ezokisi motema na ngai,  
mpe pota yango ezali kosila te ;  
nazelaki elembo ya mawa kowuta na bato,  
kasi namonaki yango te ;  
nalukaki babondisi, kasi namonaki bango te.
- 22 Batiaki ngenge kati na bilei na ngai,  
mpe bamelisaki ngai vino ya ngayi  
tango nayokaki posa ya mayi.
- 23 Tika ete mesa na bango ekoma motambo liboso na bango,  
mpe kimia na bango ekoma monyama.
- 24 Tika ete miso na bango ekufa mpo ete bamona lisusu te,  
mpe babela mikongo mpo na libela.
- 25 Sopela bango kanda makasi na Yo,  
mpe tika ete kanda na Yo ya makasi ekanga bango.
- 26 Tika ete molako na bango etikala polele,  
mpe ete moto moko te avanda na bandako na bango ya kapo.
- 27 Pamba te bazali konyokola bato oyo ozokisaki,  
mpe bazali kopanza sango ya pasi ya bato oyo oyokisaki pasi.
- 28 Bakisa mabe na likolo ya mabe na bango,  
mpe kokota likambo na bango te na bosembo na Yo.
- 29 Tika ete bakombo na bango elongwa na buku ya bomoi,  
mpe batangama te na molongo ya bato ya sembo.
- 30 Solo, nazali mobola mpe moto ya pasi ;  
kasi lobiko na Yo, oh Nzambe, ebatelaka ngai.
- 31 Nakoyemba mpo na lokumu ya Kombo ya Nzambe,  
mpe nakopesa Ye nkembo elongo na matondi.
- 32 Yango nde ekosepelisa Yawe,  
koleka ngombe oyo ezali na maseke  
mpe na makolo ekabwana.
- 33 Babola bamoni mpe bazali kosepela.  
Tika ete mitema na bino oyo bolukaka Nzambe ezala na bomoi !
- 34 Pamba te Yawe ayokaka bato oyo bakelela,  
mpe atirolaka bato na Ye te ata bazali bakangami kati na boloko.
- 35 Tika ete likolo mpe mabele,  
bibale minene mpe nyonso oyo ezali kati na yango ekumisa Ye !
- 36 Pamba te Nzambe akobikisa Siona

mpe akotonga lisusu bingumba ya Yuda.  
 Bato bakovanda kuna  
 mpe bakozwa yango lokola libula na bango.  
<sup>37</sup> Bakitani ya basali na Ye bakozwa  
 yango lokola libula,  
 mpe bato oyo balingaka Kombo na Ye  
 bakovanda kati na yango.

## Nzembo 70

*Nzambe, yaka kosunga ngai*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi mpo na kokanisa misala ya Nzambe.  
<sup>2</sup> Nzambe, yaka noki mpo na kangola ngai !  
 Yawe, yaka noki mpo na kosunga ngai !  
<sup>3</sup> Tika ete bato oyo balukaka kufa na ngai  
 bakufa soni mpe basambwa !  
 Tika ete bato oyo bazelaka libebi na ngai  
 bazonga sima mpe bayokisama soni !  
<sup>4</sup> Tika ete bato oyo balobaka na ngai :  
 « Ah ! Ah ! » bazonga mpo na soni !  
<sup>5</sup> Tika ete bato nyonso oyo balukaka Yo  
 batonda na esengo mpe basepela kati na Yo !  
 Tika ete ba-oyo balingaka lobiko na Yo  
 balobaka tango nyonso :  
 « Nzambe azali monene ! »

<sup>6</sup> Mpo ete nazali mobola mpe moto akelela,  
 Nzambe, yaka noki mpo na kosunga ngai.  
 Yawe, ozali Lisungi mpe Mokangoli na ngai,  
 kowumela te !

## Nzambe 71

*Na kimobange na ngai, kosundola ngai te*

<sup>1</sup> Yawe, ozali ebombamelo na ngai ;  
 kondima te ete nayoka soni !  
<sup>2</sup> Na bosembo na Yo, kangola mpe bikisa ngai.  
 Yoka ngai mpe bikisa ngai.  
<sup>3</sup> Zala mpo na ngai ekimelo ya libanga  
 epai wapi nakoki kokende tango nyonso.  
 Ozwaki mokano ya kobikisa ngai,  
 pamba te ozali libanga mpe ndako na ngai batonga makasi.  
<sup>4</sup> Nzambe na ngai, kangola ngai wuta na maboko ya bato mabe,  
 na maboko ya batomboki mpe bato na kanza.  
<sup>5</sup> Nkolo Yawe, ozali elikya na ngai ;  
 wuta bolenge na ngai, namipesaka na Yo.  
<sup>6</sup> Wuta mbotama na ngai, natalelaka Yo ;  
 Yo nde obimisaki ngai na libumu ya mama na ngai.  
 Nakokumisa Yo tango nyonso.  
<sup>7</sup> Nazali likamwisi mpo na bato ebele ;  
 ozali ebombamelo na ngai ya makasi.



- 8 Tika ete monoko na ngai etonda  
na masanzoli mpo na lokumu na Yo ;  
tika ete etatolaka tango nyonso  
kongenga ya nkembo na Yo.
- 9 Kobwaka ngai te awa nakomi mobange,  
kotika ngai te awa makasi na ngai ekomi kosila.
- 10 Pamba te banguna na ngai bazali koloba mabe  
na tina na ngai,  
mpe bato oyo balukaka koboma ngai  
basaleli ngai likita.
- 11 Bazali koloba : « Nzambe asundoli ye ;  
bolanda ye, bokanga ye ;  
moto oyo akokangola ye azali te ! »
- 12 Oh Nzambe, kozala mosika na ngai te !  
Nzambe na ngai, yaka noki mpo na kosunga ngai.
- 13 Tika ete bato oyo bafundaka ngai bakufa soni mpe balimwa !  
Tika ete ba-oyo balukaka pasi na ngai  
basambwa mpe bayokisama soni !
- 14 Kasi ngai, nakozala na elikya tango nyonso  
mpe nakokoba kokumisa Yo.
- 15 Monoko na ngai ekosakola tango nyonso  
misala ya bosembo mpe ya lobiko na Yo,  
pamba te nayebi motango na yango te.
- 16 Nkolo Yawe, nakoya epai na Yo  
mpe nakotatola misala na Yo ya nguya ;  
nakotatola misala malamumu ya bosembo na Yo,  
misala ya bosembo na Yo kaka.
- 17 Nzambe, wuta bolenge na ngai, oteya ngai ;  
mpe kino lelo, nazali kotatola bikamwa na Yo.
- 18 Ezala ndenge nakomi sik'oyo mobange  
mpe suki na ngai ekomi pembe,  
oh Nzambe na ngai, kotika ngai te,  
mpo ete natatola makasi na Yo  
epai ya bato ya ekeke oyo,  
mpe misala ya nguya na Yo  
epai ya bato nyonso oyo bakoya sima.
- 19 Nzambe, bosembo na Yo ekenda kino na likolo,  
pamba te osalaka makambo minene.  
Oh Nzambe, nani akokani na Yo ?
- 20 Atako osalaki ete tokutana na pasi mingi mpe na makambo ya bololo,  
kasi okotika lisusu biso kozala na bomoi,  
okobimisa ngai lisusu wuta na mozindo ya mabele.
- 21 Okomatisa lisusu lokumu na ngai,  
mpe okobondisa ngai lisusu.
- 22 Nzambe na ngai, nakosanzola Yo  
na lindanda mpo na boyengebene na Yo ;  
Mosantu ya Isalaele, nakobeta lindanda

mpo na lokumu na Yo.

<sup>23</sup> Nakoganga na esengo tango nakoyemba  
banzembo mpo na lokumu na Yo,  
pamba te okangoli bomoi na ngai.

<sup>24</sup> Lolemo na ngai ekotatola tango nyonso  
misala ya bosembo na Yo,  
pamba te bato oyo balukaka pasi na ngai  
bayokisami soni mpe basambwe.

## Nzembo 72

*Libondeli mpo na mokonzi*

<sup>1</sup> Nzembo ya Salomo.

Oh Nzambe, pesa na mokonzi mayele na Yo ;  
mpe na mwana ya mokonzi, bosembo na Yo !

<sup>2</sup> Tika ete asambisa bato na Yo na bosembo ;  
mpe babola na Yo, kolanda boyengebene.

<sup>3</sup> Bangomba milayi ekomemela bato kimia ;  
mpe bangomba mike, bosembo.

<sup>4</sup> Akokota likambo ya babola kati na bato,  
akobikisa bana ya moto akelela  
mpe akobebisa monyokoli.

<sup>5</sup> Bongo baktosa Yo tango nyonso moyi ekongala,  
tango nyonso sanza ekongenga,  
na bikeke nyonso.

<sup>6</sup> Tika ete azala lokola mvula oyo ezali konoka  
na bilanga oyo balongoli matiti,  
lokola mamwe oyo ezali kopolisa mabele.

<sup>7</sup> Na tango na ye, moto ya sembo akokende liboso,  
mpe kimia ekofuluka  
kino sanza ekongenga lisusu te.

<sup>8</sup> Tika ete akonza longwa na ebale moko ya monene  
kino na ebale mosusu ya monene,  
longwa na ebale Efrate kino na suka ya mokili.

<sup>9</sup> Bavandi ya esobe bakofukama liboso na ye,  
mpe banguna na ye bakolembola putulu.

<sup>10</sup> Bakonzi ya Tarsisi mpe ya bisanga  
bakomemela ye mpako ya mokonzi,  
bakonzi ya Saba mpe ya Seba bakopesa ye makabo.

<sup>11</sup> Bakonzi nyonso bakofukama liboso na ye,  
mpe bikolo nyonso ekosalela ye.

<sup>12</sup> Pamba te akokangola moto akelela  
oyo azali koganga mpo na kosenga lisungi,  
mpe mobola oyo azangi mosungi.

<sup>13</sup> Akoyokela mobola mpe moto akelela mawa,  
mpe akobikisa moto akelela na kufa ;

14 akosikola bango na minyoko  
 mpe na makambo na kanza,  
 pamba te bomoi na bango ezali motuya  
 na miso na ye.

15 Akozala na bomoi,  
 bakopesa ye wolo ya Saba.  
 Bakobanda kosambela mpo na ye tango nyonso  
 mpe kopambola ye mikolo nyonso.

16 Tika ete ble etonda kati na mokili,  
 mbuma na yango ebota ebele na likolo ya bangomba lokola  
 Libani !  
 Wuta na engumba, bato bakozala na bofuluki  
 lokola matiti ya elanga.

17 Tika ete kombo na ye ewumela libela na libela,  
 ewumela tango nyonso moyi ekozala,  
 mpo ete bato bakoma kotangaka kombo na ye  
 wana bakobanda kopambolanaka,  
 mpe bikolo nyonso ekoma kobengaka ye :  
 moto ya esengo.

18 Tika ete Yawe Nzambe  
 oyo asalaka Ye moko bikamwa,  
 Nzambe ya Isalaele, apambolama !

19 Tika ete Kombo na Ye ya nkembo  
 epambolama libela na libela !  
 Tika ete mokili mobimba etonda na nkembo na Ye !  
 Amen ! Amen !

20 Mabondeli ya Davidi, mwana mobali ya Izayi, esuki awa.

## **Buku ya misato**

### **73**

*Nz 73.1-89.53*

*Mpo na nini bato mabe bakendaka liboso ?*

<sup>1</sup> Nzembo ya Azafi.

Solo, Nzambe azali malamumu mpo na Isalaele,  
 mpo na bato oyo bazali mitema peto.

<sup>2</sup> Nzokande mpo na ngai,  
 etikalaki moke ete makolo na ngai eselumuka,  
 etikalaki moke ete nakweya,

<sup>3</sup> pamba te nazalaki kolula bato ya lofundu  
 tango nazalaki komona kimia ya bato mabe.

<sup>4</sup> Kino na kufa na bango,  
 bazalaka na mitungisi te,  
 nzoto na bango ezalaka sembesembe.

<sup>5</sup> Kati na bango, moko te amonaka pasi  
 oyo bato nyonso bamonaka ;

- babelaka te bokono oyo ezwaka bato.
- <sup>6</sup> Yango wana, lolendo ekoma  
lokola mayaka na balingo na bango,  
mpe makambo na kanza ekoma  
lokola elamba na bango.
- <sup>7</sup> Miso na bango engengaka  
na bilongi etonda na mafuta ;  
mitema na bango esalaka kaka  
mabongisi ya mabe ;
- <sup>8</sup> batiolaka mpe balobaka mabe,  
bagangelaka minyoko.
- <sup>9</sup> Minoko na bango etombokelaka Likolo,  
mpe lolemo na bango esakanelaka mokili.
- <sup>10</sup> Yango wana bato balandaka bango  
mpe bamelaka maloba na bango lokola mayi.
- <sup>11</sup> Balobaka : « Nzambe akoyeba ndenge nini ?  
Ye-Oyo-Aleki-Likolo azali ata na boyebi ? »
- <sup>12</sup> Tala ndenge bato mabe bazalaka :  
tango nyonso, bazalaka na mitungisi te,  
mpe bomengo na bango emataka se komata.
- <sup>13</sup> Solo, ezali kaka na pamba nde  
nabatelaki motema na ngai peto ;  
ezali kaka na pamba nde  
nasukolaki maboko na ngai  
mpo ete nasala mabe te !
- <sup>14</sup> Mikolo nyonso, nanyokwamaka ;  
mpe tongo nyonso, nazwaka etumbu.
- <sup>15</sup> Soki nalobi : « Nakoloba lokola bango, »  
wana nateki penza lokumu ya libota na Yo.
- <sup>16</sup> Tango nakanisaki mpo na koluka kososola,  
nayokaki pasi na motema
- <sup>17</sup> kino nakendeki na Esika ya bule ya Nzambe  
mpe nasosolaki ndenge nini bakosuka.
- <sup>18</sup> Solo, otielaka bango biloko ya moselu,  
okweyisaka bango kati na libebi.
- <sup>19</sup> Ndenge nini babebisamaka mbala moko,  
bakomaka na suka,  
mpe somo elimwisaka bango !
- <sup>20</sup> Ndenge ndoto elimwaka  
soki moto alamuki na pongi,  
Nkolo, olimwisaka lisolo ya bomoi na bango  
tango kaka otelemaka.
- <sup>21</sup> Tango motema na ngai ezalaki kotomboka  
mpe molimo na ngai emitungisaki,

- 22 nasilaki mayele, nakomaki lokola zoba,  
nakomaki lokola nyama liboso na Yo.
- 23 Nzokande, nazalaka tango nyonso elongo na Yo ;  
osimba ngai na loboko na ngai ya mobali.
- 24 Otambolisaka ngai na nzela ya toli na Yo,  
mpe, na sima, okoyamba ngai kati na nkembo.
- 25 Kuna na Likolo, nani azali mpo na ngai  
soki Yo te ?  
Mpe awa na mokili, nasepela na nani  
soki na Yo te ?
- 26 Nzoto na ngai ekoki kobeba,  
mpe motema na ngai ekoki kolemba ;  
kasi Nzambe azali Libanga  
mpe libula na ngai mpo na tango nyonso.
- 27 Bato nyonso oyo bazali mosika na Yo bakokufa ;  
obebisaka bato nyonso oyo batosaka Yo te.
- 28 Kasi mpo na ngai, ezali malamau  
kozala pene ya Nzambe.  
Nakomisi Nkolo Yawe ebombamelo na ngai,  
mpo na kopanza sango ya misala na Yo nyonso.

## Nzembo 74

*Bileli mpo na kobebisama ya Tempelo*

- 1 Nzembo ya Azafi.  
Oh Nzambe, mpo na nini kosundola biso  
mpo na tango nyonso ?  
Mpo na nini kongalisa kanda na Yo  
likolo ya etonga oyo oleisaka ?
- 2 Kanisa lisusu lisanga ya bato na Yo,  
oyo osikola wuta kala,  
libota oyo okomisa libula na Yo.  
Kanisa ngomba Siona epai wapi ovandaka.
- 3 Tika ete matambe na Yo ekoma  
kino na bisika oyo ebebi nye !  
Kati na Esika na Yo ya bule,  
monguna abebisi nyonso ;
- 4 bayini na Yo bagangi lokola nkosi,  
ata kati na esika oyo okutanaka na biso,  
batelemisi bendele na bango lokola elembo.
- 5 Bazali lokola bato oyo basimbi bipasola  
mpe bazali kokata banzete kati na zamba.
- 6 Babuki-buki bililingi nyonso  
oyo batobola na mabaya,  
na nzela ya bipasola mpe bamarto na bango ;
- 7 batumbi Esika na Yo ya bule,  
bakweyisi mpe bakomisi mbindo  
esika oyo Kombo na Yo evandaka.
- 8 Bazalaki komilobela :  
« Tokopanza yango nyonso ! »

- Kati na mokili, bazikisi esika nyonso  
 epai wapi bagumbamelaka Nzambe.
- <sup>9</sup> Tozali lisusu komona te bilembo na biso,  
 basakoli bazali lisusu te ;  
 mpe moko te kati na biso ayebi tango boni  
 makambo oyo ekowumela.
- <sup>10</sup> Oh Nzambe, kino tango nini  
 monguna akofinga Yo ?  
 Boni, akokoba tango nyonso  
 kotiola Kombo na Yo ?
- <sup>11</sup> Mpo na nini ozongisi loboko na Yo na sima,  
 loboko na Yo ya mobali ?  
 Mpo na nini okangi maboko na Yo ?
- <sup>12</sup> Nzokande, Yo Nzambe,  
 ozali Mokonzi na ngai wuta kala ;  
 Yo nde omemaka lobiko kati na mokili.
- <sup>13</sup> Yo nde opasolaki ebale na nguya na Yo,  
 opanzaki mito ya bilima ya mayi ;
- <sup>14</sup> Yo nde opanzaki mito ya Leviatani  
 mpe opesaki yango lokola bilei  
 epai ya banyama ya esobe ;
- <sup>15</sup> Yo nde osalaki ete bitima ya mayi  
 mpe miluka etiola,  
 mpe okawusaki bibale mpo na libela.
- <sup>16</sup> Moyi ezali ya Yo, butu mpe ezali ya Yo ;  
 Yo nde osalaki sanza mpe moyi.
- <sup>17</sup> Ezali Yo nde otiaki bandelo nyonso ya mokili,  
 Yo nde osalaki tango ya malili  
 mpe tango ya moyi.
- <sup>18</sup> Yawe, kobosana te ete monguna afindi Yo,  
 ete bato bazanga tina batioli Kombo na Yo !
- <sup>19</sup> Kokaba te bomoi ya ebenga na Yo  
 na monoko ya nyama oyo ezali na nzala,  
 kobosana te mpo na libela bomoi ya babola  
 oyo bazali bato na Yo !
- <sup>20</sup> Tala lisusu Boyokani na Yo !  
 Pamba te, kati na mokili,  
 bisika ya molili ekomi ebele,  
 etondi na makambo na kanza.
- <sup>21</sup> Sala ete moto oyo bazali konyokola  
 azwa lisusu lokumu !  
 Sala ete mobola mpe moto akelela  
 bakumisa Kombo na Yo.
- <sup>22</sup> Oh Nzambe, telema mpe lobela Kombo na Yo !  
 Kanisa lisusu ndenge nini bazoba bafingaka Yo  
 mikolo nyonso !
- <sup>23</sup> Kobosana te makelele ya bayini na Yo,  
 mangungu ya banguna na Yo,

oyo ezali kaka komata se komata !

## Nzembo 75

*Nzambe akosambisa mokili*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya koyemba lokola

« Koboma te ! » Nzembo ya Azafi.

<sup>2</sup> Nzambe, tozali kosanzola Yo,

tozali kosanzola Kombo na Yo ;

mpe ete Kombo na Yo ezali pene,

bato bazali kotatola bikamwa na Yo.

<sup>3</sup> Olobaki :

« Na tango oyo ngai moko nakobongisa,

nakokata makambo na bosembo.

<sup>4</sup> Mokili ekoki kolenga

elongo na bavandi na yango nyonso,

kasi ezali ngai nde nalendisaka

makonzi na yango. »

<sup>5</sup> Nazali koloba na moto ya lofundu :

« Kotombola lisusu mapeka te ; »

mpe na bato mabe :

« Bosala lisusu lolendo te.

<sup>6</sup> Bomeka lisusu te kosala lofundu

mpe koloba na lolendo. »

<sup>7</sup> Botombwami ewutaka na Este te, na Weste te,

ewutaka mpe na esobe te.

<sup>8</sup> Pamba te ezali Nzambe nde akataka makambo :

akitisaka moto songolo

mpe atombolaka moto pakala.

<sup>9</sup> Loboko na Yawe esimbi kopo

oyo etondi na vino ya makasi mpe ya bololo.

Azali kosopa yango,

mpe bato mabe nyonso ya mokili

bazali komeka mpe komela yango

kino na mbindo oyo etikalaka na se ya kopo.

<sup>10</sup> Mpo na ngai, nakotatola makambo oyo

tango nyonso,

nakoyemba mpo na lokumu ya Nzambe ya Jakobi,

<sup>11</sup> oyo azali koloba :

« Nakosilisa makasi nyonso ya bato mabe ;

kasi nguya ya bato ya sembo

ekomata lisusu makasi. »

## Nzembo 76

*Nzambe azali molongi*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Ezali ya koyemba na

lindanda. Nzembo ya Azafi.

<sup>2</sup> Nzambe ayebani kati na Yuda ;

- Kombo na Ye ezali monene kati na Isalaele.  
<sup>3</sup> Ndako na Ye ya kapo ezali na Salemi ;  
 mpe esika na Ye ya kovanda ezali na Siona.
- <sup>4</sup> Ezali kuna nde abukaki makonga ya makasi,  
 banguba, mipanga  
 mpe bibundeli nyonso ya bitumba.
- <sup>5</sup> Ozali kongenga lokola mwinda,  
 otonda na lokumu koleka bangomba  
 ya babotoli bomengo ya bitumba.
- <sup>6</sup> Bilombe nyonso ya mpiko bakweyisamaki,  
 balalaki pongi na bango ya suka ;  
 basoda nyonso bakokaki lisusu te kotombola maboko.
- <sup>7</sup> Nzambe ya Jakobi, na kanda na Yo,  
 bato oyo babundaka likolo ya bampunda  
 elongo na bampunda bakweyi na somo.
- <sup>8</sup> Solo, ozali somo !  
 Nani akokoka kotelema liboso na Yo soki osiliki ?
- <sup>9</sup> Wuta na likolo, osalaka ete mokano na Yo  
 eyokana na matoyi ya bato ;  
 mokili ekomaka na kobanga mpe evandaka kimia
- <sup>10</sup> tango, Yo Nzambe, otelemaka mpo na kosambisa  
 mpe kobikisa banyokolami nyonso ya mokili.
- <sup>11</sup> Pamba te kanda makasi ya bato esanzolaka Yo,  
 mpe olataka kanda ya batikali.
- <sup>12</sup> Epai ya Yawe, Nzambe na bino,  
 bopesa bilaka mpe bokokisa yango.  
 Tika ete bato nyonso oyo bazingeli Ye  
 bamemela Nzambe ya somo makabo !
- <sup>13</sup> Abukaka lolendo ya bakambi,  
 mpe bakonzi ya mokili babangaka Ye.

## Nzembo 77

*Nzambe abongwani to te ?*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi, kolanda Yedutuni. Nzembo ya Azafi.
- <sup>2</sup> Nabelelaka Nzambe na koganga ;  
 nabelelaka Nzambe mpo ete ayoka ngai !
- <sup>3</sup> Tango nazalaka na pasi, nalukaka Nkolo ;  
 na butu, nalembaka te kotombola maboko na ngai  
 mpe naboyaka kobondisama.
- <sup>4</sup> Nakanisaka Nzambe mpe nalelaka,  
 nakotaka na mozindo ya makanisi  
 mpe nalembaka nzoto.
- <sup>5</sup> Opimelaka miso na ngai pongi,  
 namitungisaka mpe nayebaka lisusu te



eloko ya koloba.

- 6 Nakanisaka lisusu mikolo ya kala,  
mibu nyonso oyo eleka ;
- 7 Na butu, nakanisaka lisusu banzembo na ngai ;  
motema na ngai ezongelaka kokanisa,  
mpe molimo na ngai ekomaka komituna :
- 8 « Boni, Nkolo akobwaka biso penza  
mpo na libela ?  
Akosalela biso lisusu bolamu te ?
- 9 Bolingo na Ye esili penza mpo na libela ?  
Bilaka na Ye ekokokisama te mpo na libela ?
- 10 Nzambe abosani solo kosala ngolu ?  
Akangi penza motema na Ye mpo na kanda ? »
- 11 Mpe namilobelaka :  
« Tala likambo oyo ezali kosala ngai pasi :  
loboko ya mobali ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo  
ebongwani ! »
- 12 Nakanisaka misala minene ya Yawe,  
bikamwa na Yo ya kala.
- 13 Nakanisaka nyonso oyo osalaki  
kino na bikamwa na Yo.
- 14 Oh Nzambe, banzela na Yo ezali bule ;  
nzambe nini akokani na Yo na monene ?
- 15 Ozali Nzambe oyo asalaka bikamwa ;  
olakisi nguya na Yo kati na bikolo.
- 16 Na nguya ya loboko na Yo,  
okangolaki bato na Yo,  
bakitani ya Jakobi mpe ya Jozefi.
- 17 Oh Nzambe, mayi emonaki Yo !  
Mayi emonaki Yo mpe ekomaki kolenga ;  
ezala mozindo ya mayi eninganaki.
- 18 Mapata esopaki mayi ebele,  
likolo eyokisaki lokito ya kake,  
mpe makonga na Yo ezalaki koleka-leka  
na bangambo nyonso.
- 19 Na lokito ya kake na Yo,  
mikalikali engengisaki mokili,  
mabele eninganaki mpe elengaki.
- 20 Opasolaki nzela kati na ebale monene,  
balabala na Yo kati na mayi monene,  
mpe moto moko te amonaki bilembo  
ya matambe na Yo.
- 21 Otambolisaki bato na Yo lokola etonga,  
na loboko ya Moyize mpe ya Aron.

## Nzembo 78

*Misala ya Nzambe*

<sup>1</sup> Nzembo ya Azafi.

- Bino, bato na ngai, boyoka malako na ngai !  
 Bopesa matoyi na maloba ya monoko na ngai !
- <sup>2</sup> Nakofungola monoko na ngai mpo na liseke,  
 nakosakola makambo oyo ebombama  
 wuta na tango ya kala.
- <sup>3</sup> Makambo oyo toyoka, oyo toyebi,  
 oyo batata na biso bayebisa biso.
- <sup>4</sup> Tokobombela yango bakitani na bango te,  
 kasi tokoloba na bikeke oyo ekoya na sima  
 nkembo ya masanzoli ya Yawe,  
 nguya na Ye mpe bikamwa oyo asalaki.
- <sup>5</sup> Apesaki malako mpo na bolamu ya Jakobi,  
 atiaki mibeko kati na Isalaele,  
 apesaki mitindo epai ya batata na biso  
 ete bateya yango epai ya bana mibali na bango,
- <sup>6</sup> mpo ete bikeke oyo ekoya sima eyeba yango,  
 ekeke ya bana oyo bakobotama.  
 Tika ete batelema mpe bayebisa yango  
 na bana na bango,
- <sup>7</sup> mpo ete batonga elikya na bango kati na Nzambe,  
 babosana te misala ya Nzambe  
 mpe babatela mibeko na Ye.
- <sup>8</sup> Boye, bakozala te lokola bakoko na bango,  
 oyo bazalaki mito makasi mpe batomboki,  
 oyo mitema na bango ezalaki sembo te na miso ya Nzambe,  
 mpe milimo na bango ezangaki boyengebene epai na Ye.
- <sup>9</sup> Bato ya libota ya Efrayimi basimbaki batolotolo,  
 kasi na mokolo ya etumba, bakimaki.
- <sup>10</sup> Babatelaki te Boyokani ya Nzambe  
 mpe baboyaki kotosa mibeko na Ye ;
- <sup>11</sup> babosanaki bikamwa na Ye  
 mpe makambo minene oyo atalisaki bango.
- <sup>12</sup> Na miso ya bakoko na bango,  
 asalaki bikamwa kati na Ejipito,  
 na etuka ya Tsoani ;
- <sup>13</sup> akabolaki ebale monene mpo na kolekisa bango,  
 atelemisaki mayi lokola mir.
- <sup>14</sup> Na moyi, azalaki kotambolisa bango  
 na nzela ya lipata ;  
 mpe na butu, na nzela ya pole ya moto.
- <sup>15</sup> Apasolaki mabanga kati na esobe  
 mpe amelisaki bango mayi ebele,  
 lokola mayi ya bibale ;
- <sup>16</sup> abimisaki mayi wuta na libanga  
 mpe asalaki ete etiola lokola mayi ya ebale.
- <sup>17</sup> Kasi bakobaki kaka kosala masumu liboso na Ye,  
 kotombokela Ye-Oyo-Aleki-Likolo, kati na esobe.
- <sup>18</sup> Bamekaki Nzambe na nko,

na kosenga bilei kolanda posa na bango.

- 19 Balobaki mabe na tina na Nzambe :  
« Boni, Ye Nzambe azali penza na makoki  
ya kopesa biso bilei kati na esobe ?
- 20 Solo, abetaki libanga,  
mayi ebimaki, mpe ebimaki penza ebele.  
Boni, akokoka lisusu kopesa biso mapa  
to misuni epai ya bato na Ye ? »
- 21 Tango Yawe ayokaki bongo,  
asilikaki makasi ;  
moto na Ye epelelaki Jakobi,  
mpe kanda makasi na Ye ekitelaki Isalaele,
- 22 pamba te batiaki elikya na Nzambe te,  
bandimaki te ete akoki kokangola bango.
- 23 Nzokande, apesaki mitindo na mapata  
mpe afungolaki bikuke ya likolo,
- 24 anokiselaki bango mana lokola mvula  
mpo na kopesa bilei,  
apesaki bango ble ya Likolo.
- 25 Moko na moko aliaki mapa ya ba-anjelu.  
Atindelaki bango bilei ebele penza.
- 26 Wuta na likolo, atindikaki mosika mopepe ya Este ;  
mpe na nguya na Ye, amemaki mopepe ya Sude.
- 27 Anokiselaki bango misuni lokola putulu,  
bandeke ebele lokola zelo ya ebale monene ;
- 28 akweyiselaki bango yango kati na molako na bango,  
zingazinga ya bandako na bango ya kapo.
- 29 Baliaki mpe batondaki makasi ;  
Nzambe apesaki bango biloko  
oyo bazalaki na yango posa.
- 30 Liboso ete posa na bango ekoka,  
wana bazalaki nanu na minoko etonda na bilei,
- 31 kanda ya Nzambe ekweyelaki bango,  
abomaki bato minene kati na bango,  
anyokolaki bilenge ya Isalaele.
- 32 Kasi atako bongo, bakobaki kaka kosala masumu,  
bandimaki kaka te bikamwa na Ye.
- 33 Boye, asukisaki mikolo ya bomoi na bango  
lokola mopepe,  
mpe mibu na bango ya mbotama kati na somo.
- 34 Tango nyonso Nzambe azalaki koboma bango,  
bazalaki koluka Ye ;  
bazalaki komizongisa noki epai na Ye.
- 35 Bazalaki kozongisa na makanisi na bango  
ete Nzambe nde azali Libanga na bango,  
ete Nzambe-Oyo-Aleki-Likolo azali

Mosikoli na bango.

- 36 Kasi bazalaki koloba lokuta,  
minoko na bango ezalaki kokosa Ye ;
- 37 mitema na bango ezalaki sembo te  
na miso na Ye,  
mpe bazalaki kobuka Boyokani na Ye.
- 38 Nzokande Ye, na mawa na Ye,  
azalaki kolimbisa mabe na bango  
na esika ya kobebisa bango ;  
mbala mingi, azalaki kokanga motema  
na esika ya kopelisela bango kanda na Ye ;
- 39 pamba te azalaki koyeba ete bazali kaka bato,  
bazali kaka lokola mopepe oyo ezali koleka  
mpe ekozonga lisusu te.
- 40 Mbala mingi, batombokelaki Ye kati na esobe  
mpe bayokisaki Ye mawa kati na bisika ya kokawuka ;
- 41 bazalaki kozongela komeka Nzambe,  
koyokisa Mosantu ya Isalaele mawa.
- 42 Babosanaki makambo minene oyo asalaki  
na nguya na Ye,  
mokolo oyo akangolaki bango  
wuta na maboko ya monyokoli ;
- 43 babosanaki bikamwa oyo asalaki kati na Ejipito,  
misala minene oyo asalaki kati na etuka ya Tsoani.
- 44 Abongolaki bibale na bango makila ;  
boye, bakokaki lisusu te komela na mayi na bango.
- 45 Atindelaki bango banzinzi oyo eswaka,  
mpe eliaki bango ;  
mpe magorodo oyo ebebisaki bango.
- 46 Akabaki bambuma ya bilanga na bango  
epai ya mabanki,  
mpe mbuma ya mosala na bango epai ya mankoko.
- 47 Abebisaki bilanga na bango ya vino  
na nzela ya mvula ya mabanga,  
mpe banzete na bango ya sikomori  
na nzela ya mvula ya pembe ;
- 48 akabaki bameme na bango  
epai ya mvula ya mabanga,  
mpe bibwele na bango epai ya kake.
- 49 Atindelaki bango kanda na Ye ya makasi lokola moto :  
kanda makasi, kotomboka, pasi  
mpe ba-anjelu oyo babebisaka.
- 50 Apesaki na kanda na Ye nzela ya kopela,  
abatelaki bango te na kufa ;  
kasi akabaki bango na bokono oyo ebomaka.
- 51 Abomaki bana mibali nyonso ya liboso

kati na Ejipito,  
bambuma ya liboso ya makasi na bango  
na se ya bandako ya kapo ya Cham.

- 52 Abimisaki bato na Ye lokola etonga,  
amemaki bango kati na esobe lokola meme ;
- 53 atambolisaki bango na kimia penza,  
babangaki eloko te ;  
mpe ebale monene emelaki banguna na bango.
- 54 Amemaki bango na mokili na Ye ya bule,  
na ngomba oyo loboko na Ye ya nguya ezwaki ;
- 55 abenganaki bikolo liboso na bango,  
apesaki bango etando lokola libula  
mpe avandisaki mabota ya Isalaele  
kati na bandako na bango ya kapo.
- 56 Kasi bamekaki Nzambe,  
batombokelaki Ye-Oyo-Aleki-Likolo  
mpe babatelaki te malako na Ye ;
- 57 bapengwaki mpe babukaki mibeko ya boyokani,  
ndenge batata na bango basalaki ;  
batengamaki lokola tolotolo  
oyo mbanzi na yango ekeyi na mopanzi ;
- 58 bayokisaki Ye kanda na nzela ya  
bisambelo na bango ya likolo ya bangomba,  
mpe bapelisaki zuwa na Ye na nzela ya  
banzambe na bango ya bikeko.
- 59 Nzambe ayokaki mpe asilikaki makasi,  
abwakaki Isalaele mobimba ;
- 60 asundolaki Mongombo ya Silo,  
ndako ya kapo oyo atelemisaki kati na bato,
- 61 akabaki nguya na Ye na bowumbu,  
mpe lokumu na Ye na maboko ya monguna ;
- 62 akabaki bato na Ye na mopanga,  
mpe asilikelaki libula na Ye.
- 63 Moto etumbaki bilenge mibali,  
mpe banzembo ya libala eyembamaki lisusu te  
mpo na lokumu ya bilenge basi.
- 64 Banganga-Nzambe bakufaki na mopanga,  
mpe basi oyo bakufisaki mibali  
balelaki te na banzembo ya matanga.
- 65 Nkolo alamukaki lokola moto oyo  
awuti na pongi,  
lokola moto oyo abimi na kwiti ya vino ;
- 66 azokisaki banguna na Ye na sima,  
wana bazalaki kokima,  
ayokisaki bango soni ya libela.

- 67 Asundolaki bandako ya kapo ya Jozefi  
mpe aboyaki kopona libota ya Efrayimi ;
- 68 kasi aponaki libota ya Yuda,  
ngomba Siona oyo alingaki ;
- 69 atongaki Esika na Ye ya bule  
lokola bisika ya likolo makasi,  
lokola mabele oyo atia mpo na libela.
- 70 Aponaki Davidi, mosali na Ye,  
mpe azwaki ye kati na lopango ya meme ;
- 71 abengaki ye wuta na sima ya meme oyo  
azalaki kobatela  
mpo na kokomisa Ye mobateli ya Jakobi, bato na Ye,  
mpe ya Isalaele, libula na Ye.
- 72 Davidi abatelaki bango na motema ezanga pamela,  
mpe akambaki bango na maboko ya mayele.

## Nzembo 79

### *Yelusalemi epanzani*

- 1 Nzembo ya Azafi.  
Oh Nzambe, tala ndenge bato ya bikolo ya bapaya  
bakoti na makasi kati na libula na Yo,  
bakomisi Esika na Yo ya bule mbindo,  
mpe bakomisi Yelusalemi mipiku ya mabanga !
- 2 Bapesi bibembe ya basali na Yo lokola bilei  
epai ya bandeke ya likolo,  
mpe bibembe ya bayengebene na Yo  
epai ya banyama ya zamba ;
- 3 basopi makila na bango lokola mayi  
zingazinga ya Yelusalemi,  
mpe moto ya kokunda bango azalaki te !
- 4 Tala ndenge bato ya bikolo oyo ezingeli biso  
bazali kofinga biso,  
mpe tokomi lokola eloko ya liseki  
na miso na bango !
- 5 Kino tango nini, Yawe,  
okokangela biso kanda ?  
Kino tango nini zuwa na Yo ekopela lokola moto ?
- 6 Sopela bikolo oyo eyebi Yo te  
mpe mikili oyo ebelelaka Kombo na Yo te,  
kanda makasi na Yo ;
- 7 pamba te babebisi Jakobi  
mpe bapanzi mokili na ye.
- 8 Kotangela biso te masumu na biso ya kala,  
kokangela biso motema te, yokela biso mawa,  
pamba te tokomi na suka !
- 9 Nzambe Mobikisi na biso, sunga biso

mpo na lokumu ya Kombo na Yo,  
kangola biso mpe limbisa masumu na biso  
mpo na Kombo na Yo !

<sup>10</sup> Mpo na nini bikolo eloba :  
« Nzambe na bango azali wapi ? »  
Tika ete, na miso na biso, bato ya bikolo bayeba  
ete ozongiseli bango mabe na mabe,  
mpo na makila ya basali na Yo, oyo basopaki.

<sup>11</sup> Tika ete kolela ya bakangami kati na boloko  
ekoma liboso na Yo !  
Na nguya monene na Yo,  
bikisa ba-oyo bazwa etumbu ya kufa !

<sup>12</sup> Oh Nkolo, zongisela bikolo  
oyo ezingeli biso,  
kotiola oyo batiolaki Yo ;  
zongisela bango mbala sambo.

<sup>13</sup> Mpe biso, bato na Yo, etonga oyo oleisaka,  
tokosanzola Yo tango nyonso ;  
mpe na bikeke nyonso,  
tokosakola lokumu na Yo.

## Nzembo 80

*Eh Yawe, kino tango nini ?*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Ezali ya koyemba lokola  
« Lisi ya Mobeko. » Litatoli. Nzembo ya Azafi.

<sup>2</sup> Mobateli ya Isalaele,  
Yo oyo otambolisaka Jozefi  
lokola etonga ya bameme, yoka ;  
Yo oyo Kiti ya Bokonzi na Yo ezali  
kati na basheribe, mimonisa

<sup>3</sup> liboso ya Efrayimi, ya Benjame  
mpe ya Manase.

Monisa nguya na Yo  
mpe yaka kobikisa biso !

<sup>4</sup> Oh Nzambe, sala ete tozongela ndenge tozalaki,  
ngengisela biso elongi na Yo mpo ete tobika.

<sup>5</sup> Eh Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,  
kino tango nini okotombokela  
mabondeli ya bato na Yo ?

<sup>6</sup> Oleisaki bango lipa esangana na mayi ya miso  
mpe olangwisaki bango na kopo  
etonda na mpinzoli ;

<sup>7</sup> okomisaki biso eloko ya kotiola  
mpo na bazalani na biso,  
mpe banguna na biso bakomi kotiola biso.

<sup>8</sup> Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,

sala ete tozongela ndenge tozalaki,  
ngengisela biso elongi na Yo  
mpo ete tobika.

- <sup>9</sup> Nzete ya vino oyo opikolaki wuta na Ejipito,  
olonaki yango wana obenganaki bikolo ebele.
- <sup>10</sup> Obongiselaki yango mabele  
mpo ete ezwa misisa mpe etondisa mokili.
- <sup>11</sup> Elili na yango ezipaki bangomba,  
bitape na yango ezalaki  
lokola banzete minene ya sedele.
- <sup>12</sup> Epanzaki bitape na yango kino na ebale monene,  
mpe mito na yango ya sika kino na ebale.
- <sup>13</sup> Mpo na nini otoboli madusu  
kati na bamir na yango ?  
Tala ndenge baleki nzela bazali kobuka  
bambuma na yango !
- <sup>14</sup> Ngulu ya zamba ezali kobebisa yango,  
mpe nyama ya zamba ezali kolia yango.
- <sup>15</sup> Zongela biso lisusu,  
Nzambe-Na-Nguya-Nyonso !  
Wuta na likolo, tala mpe mona !  
Senzela mpo na nzete oyo ya vino !
- <sup>16</sup> Batela nzete oyo loboko na Yo ya mobali elonaki,  
batela solo mwana oyo Yo moko obokolaki.
- <sup>17</sup> Bakati nzete na Yo ya vino  
mpe batumbi yango na moto ;  
tika ete bakufa na pamela ya elongi na Yo !
- <sup>18</sup> Tika ete loboko na Yo ezala na likolo ya mokonzi  
oyo avandi na ngambo ya loboko na Yo ya mobali,  
mpe na likolo ya mwana na moto  
oyo Yo moko okomisaki makasi.
- <sup>19</sup> Boye, tokozala lisusu mosika na Yo te ;  
zongisela biso lisusu bomoi,  
mpe tokobelela Kombo na Yo.
- <sup>20</sup> Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,  
sala ete tozongela ndenge tozalaki,  
ngengisela biso elongi na Yo mpo ete tobika.

## Nzembo 81

*Soki bato na ngai bazalaki koyokela ngai...*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Azafi. Ezali ya koyemba na lindanda ya bato ya Gati.
- <sup>2</sup> Boganga na esengo  
epai ya Nzambe, makasi na biso !  
Bobetela Nzambe ya Jakobi maboko !
- <sup>3</sup> Boyemba banzembo, bobeta bambunda mike,



lindanda oyo ebimisaka lokito kitoko mpe nzenze !

<sup>4</sup> Bobeta kelelo na ebandeli ya sanza,  
na tango oyo sanza mobimba engengaka,  
mpo na mokolo ya feti na biso !

<sup>5</sup> Pamba te ezali mobeko mpo na Isalaele,  
mpe mokano ya Nzambe ya Jakobi.

<sup>6</sup> Atiaki yango lokola mobeko mpo na Jozefi  
tango abundisaki Ejipito.

Nazali koyoka lokota oyo nayebi te :

<sup>7</sup> « Nalongolaki mokumba  
oyo ezalaki na mapeka na ye,  
mpe maboko na ye elongwaki  
na bowumbu ya kosimba bitunga. »

<sup>8</sup> Tango ozalaki koganga mpo na pasi,  
nakangolaki yo,  
nayanolaki yo kati na kake  
epai wapi nabombamaki,  
namekaki yo pembeni ya mayi ya Meriba.

<sup>9</sup> Bato na ngai, boyoka ngai !  
Mpe nakokebisa bino.  
Ah Isalaele, soki kaka ozalaki koyokela ngai !

<sup>10</sup> Okozala na nzambe ya mopaya te kati na yo,  
okogumbamela nzambe mosusu te,  
longola kaka ngai !

<sup>11</sup> Nazali Yawe, Nzambe na yo,  
oyo abimisaki yo na Ejipito ;  
fungola malamun monoko na yo,  
mpe nakotondisa yango.

<sup>12</sup> Kasi bato na ngai bayokaki mongongo na ngai te,  
Isalaele aboyaki kotosa ngai.

<sup>13</sup> Mpo na yango, natikaki bango kotambola  
kolanda baposa ya mitema makasi na bango ;  
mpe balandaki makanisi na bango.

<sup>14</sup> Soki bato na ngai bazalaki koyokela ngai,  
soki Isalaele azalaki kolanda banzela na ngai,

<sup>15</sup> nalingaki mbala moko koyokisa  
banguna na bango soni  
mpe kobundisa bayini na bango.

<sup>16</sup> Mpe bato oyo bayinaka Yawe  
balingaki komikitisa liboso na Ye,  
mpe etumbu na bango elingaki kowumela  
mpo na libela.

<sup>17</sup> Yawe alingaki koleisa Isalaele  
bilei ya kitoko  
mpe kotondisa bango na mafuta ya nzoyi.

## Nzembo 82

*Nzambe asambisaka bakambi ya bikolo*

<sup>1</sup> Nzembo ya Azafi.

Nzambe ateleme kati na lisanga na Ye,  
azali kokata makambo kati na banzambe.

<sup>2</sup> Kino tango nini bokokata makambo  
na bosembo te  
mpe bokokotela bato mabe ?

<sup>3</sup> Bolongisa moto oyo azangi makasi  
mpe mwana etike,  
bokata likambo ya moto ya mawa  
mpe ya mobola ;

<sup>4</sup> bopesa bonsomi na moto oyo azangi makasi  
mpe na mobola,  
bokangola bango wuta na maboko ya bato mabe.

<sup>5</sup> Bazangi boyebi mpe bososoli,  
bazali koyengayenga kati na molili ;  
miboko nyonso ya mokili ezali koningana.

<sup>6</sup> Nalobaki : « Bozali banzambe,  
bozali bino nyonso bana  
ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo ! »

<sup>7</sup> Nzokande, bokufaka lokola bato nyonso  
mpe bokweyaka lokola bakambi.

<sup>8</sup> Nzambe, telema, sambisa mokili ;  
pamba te bikolo nyonso ezali libula na Yo.

## Nzembo 83

*Telemela banguna na Yo*

<sup>1</sup> Nzembo ya Azafi.

<sup>2</sup> Oh Nzambe, kovanda nye te !  
Nzambe, kokanga monoko na Yo te,  
kotikala kimia te !

<sup>3</sup> Tala ndenge banguna na Yo bazali kotomboka ;  
tala ndenge bayini na Yo bazali kotombola  
mito na bango !

<sup>4</sup> Bazali kosalela bato na Yo likita,  
kokanela bato oyo obatelaka.

<sup>5</sup> Bazali koloba : « Boya, toboma bango nyonso  
mpo ete ekolo na bango ezala lisusu te,  
mpo ete batanga lisusu kombo ya Isalaele te. »

<sup>6</sup> Basangani mpe bayokani,  
basali boyokani mpo na kotelemela Yo :

<sup>7</sup> bato ya Edomi mpe bato ya Isimaeli,  
bato ya Moabi mpe bato ya Agari,

<sup>8</sup> Gebali, Amoni mpe Amaleki,

bato ya Filisitia elongo na bato ya Tiri.

<sup>9</sup> Bato ya Asiri mpe basangani elongo na bango mpo na kobakisa bakitani ya Loti makasi.

<sup>10</sup> Sala bango ndenge osalaki Madiani,  
ndenge osalaki Sisera mpe Yabini,  
kuna na mayi ya Kishoni.

<sup>11</sup> Babebisamaki na Eyini-Dori,  
bakomaki lokola matiti ya kopola mpo na mabele.

<sup>12</sup> Sala bato na bango ya lokumu  
ndenge osalaki Orebi mpe Zeebi ;  
mpe sala bakambi na bango  
ndenge osalaki Zeba mpe Tsalimuna

<sup>13</sup> oyo bazalaki koloba :  
« Tobotola mabele ya Nzambe ! »

<sup>14</sup> Nzambe na ngai, balola bango  
lokola matiti oyo mopepe ezali kopumbwisa.

<sup>15</sup> Ndenge moto ezikisaka zamba,  
ndenge moto makasi ezikisaka bangomba,

<sup>16</sup> landa bango na nzela ya mopepe na Yo  
mpe bangisa bango  
na nzela ya mopepe makasi na Yo !

<sup>17</sup> Yawe, tondisa bilongi na bango na soni  
mpo ete baluka Kombo na Yo !

<sup>18</sup> Tika ete soni mpe somo makasi elata bango  
mpo na libela !

Tika ete bakufa na soni !

<sup>19</sup> Tika bayeba ete Yo,  
oyo Kombo na Yo ezali Yawe,  
ozali Ye-Oyo-Aleki-Likolo  
kati na mokili mobimba !

## Nzembo 84

*Nazali na posa makasi ya Tempelo na Yo*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya bana ya Kore.  
Ezali ya koyemba na lindanda ya bato ya Gati.

<sup>2</sup> Yawe, Mokonzi ya mampinga,  
tala ndenge bisika oyo ovandaka  
ezali kopesa posa !

<sup>3</sup> Nzoto na ngai mobimba ebukani pene nakufa  
mpo na posa makasi ya lopango ya Yawe !  
Motema mpe nzoto na ngai ezali koganga  
epai ya Nzambe na bomoi.

<sup>4</sup> Ndeke ya moke ezwaka esika ya kovanda,  
mpe mbilambila esalaka zala  
epai wapi etiaka bana na yango,  
pene ya bitumbelo na Yo,

Yawe, Mokonzi ya mampinga,

Mokonzi na ngai mpe Nzambe na ngai.

<sup>5</sup> Esengo na bavandi ya Ndako na Yo !

Bakokumisa Yo tango nyonso !

<sup>6</sup> Esengo na bato oyo bazwaka makasi kati na Yo ;

bakendaka na esengo na Tempelo na Yo !

<sup>7</sup> Tango bakatisaka Lubwaku ya Baka,

bakomisaka yango esika oyo etonda na bitima ya mayi,  
mpe mvula etondisaka yango na mapamboli.

<sup>8</sup> Makasi na bango ebakisamaka tango nyonso

kino bakomaka na Siona, liboso ya Nzambe.

<sup>9</sup> Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,

yoka losambo na ngai !

Nzambe ya Jakobi, yoka ngai !

<sup>10</sup> Oh Nzambe, Yo oyo ozali nguba na biso, tala !

Tala elongi ya mopakolami na Yo !

<sup>11</sup> Lokola kovanda mokolo moko

kati na lopango na Yo

eleki kovanda mikolo nkoto moko

na esika mosusu,

naponaki kotelema na ekotelo

ya Ndako ya Nzambe na ngai

na esika ete navanda kati na bandako ya kapo

ya bato mabe.

<sup>12</sup> Pamba te, mpo na biso,

Yawe Nzambe azali moyi mpe nguba ;

Yawe apesaka ngolu mpe nkembo,

aboyaka kopesa eloko moko te

epai ya bato oyo batambolaka bazanga pamela.

<sup>13</sup> Yawe, Mokonzi ya mampinga,

esengo na moto oyo atiaka elikya kati na Yo !

## Nzembo 85

*Yawe asalelaka biso bolamu*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya bana ya Kore.

<sup>2</sup> Yawe, osalelaki mboka na Yo bolamu,

ozongisaki bato ya Jakobi,

oyo bazalaki na bowumbu,

<sup>3</sup> olimbisaki mabe ya bato na Yo

mpe olongolaki masumu na bango nyonso.

<sup>4</sup> Otikaki kanda na Yo nyonso ya makasi

mpe okitisaki motema na Yo.

<sup>5</sup> Nzambe Mobikisi na biso, zongela biso !

Longola kanda na Yo na tina na biso !

<sup>6</sup> Boni, okosilikela biso penza mpo na libela ?

Okokangela penza biso kanda

mpo na tango nyonso ?

<sup>7</sup> Okozongisela biso lisusu bomoi te  
mpo ete bato na Yo basepela kati na Yo ?

<sup>8</sup> Yawe, talisa biso bolingo na Yo,  
mpe pesa biso lobiko na Yo !

<sup>9</sup> Yawe,  
nakoyoka maloba na Nzambe ;  
pamba te alobaka mpo na kimia ya bato na Ye  
mpe ya bayengebene na Ye.  
Kasi tika ete bazongela te botomboki na bango.

<sup>10</sup> Solo, lobiko na Ye ezali pene ya bato  
oyo batosaka Ye

mpo ete nkembo na Ye ewumela  
kati na mboka na biso.

<sup>11</sup> Bolingo mpe boyengebene ekutanaka,  
bosembo mpe kimia eyambanaka.

<sup>12</sup> Bosolo ebotaka wuta na mabele,  
mpe bosembo etalaka wuta na likolo.

<sup>13</sup> Ye moko Yawe akopesa esengo,  
mpe mabele na biso ekobota bambuma.

<sup>14</sup> Bosembo etambolaka liboso na Ye  
mpe elakisaka nzela oyo ekolekela.

## Nzembo 86

*Yaka kobikisa ngai*

<sup>1</sup> Libondeli ya Davidi.

Yawe, yoka mpe yanola ngai ;  
pamba te nazali mobola mpe moto akelela.

<sup>2</sup> Batela bomoi na ngai,  
pamba te nazali moyengebene na Yo.

Yo, Nzambe na ngai, bikisa ngai, mosali na Yo,  
oyo natiaka elikya kati na Yo.

<sup>3</sup> Oh Nkolo, yokela ngai mawa ;  
pamba te nabelelaka Yo tango nyonso !

<sup>4</sup> Nkolo, sepelisa motema na ngai,  
mosali na Yo,  
pamba te natombolaka molimo na ngai epai na Yo.

<sup>5</sup> Nkolo, ozali malamumu, olimbisaka,  
otonda na bolingo mpo na bato nyonso  
oyo babelelaka Yo.

<sup>6</sup> Yawe, yoka losambo na ngai,  
yoka libondeli na ngai !

<sup>7</sup> Na mokolo ya pasi na ngai, nabelelaka Yo,  
pamba te oyanolaka ngai.

<sup>8</sup> Nkolo, nzambe moko te ekokani na Yo,  
kati na banzambe ;

- moko te ekoki kosala makambo oyo Yo osalaka.
- <sup>9</sup> Nkolo, bikolo nyonso oyo osala  
ekoya kogumbama liboso na Yo  
mpe ekoya kopesa Kombo na Yo nkembo.
- <sup>10</sup> Pamba te ozali monene mpe osalaka bikamwa ;  
Yo kaka nde ozali Nzambe.
- <sup>11</sup> Yawe, lakisa ngai nzela na Yo,  
mpe nakotambola kolanda bosolo na Yo.  
Pesa ngai motema ya sembo mpo ete natosa Yo.
- <sup>12</sup> Nkolo, Nzambe na ngai, nakosanzola Yo,  
na motema na ngai mobimba,  
nakopesa Kombo na Yo nkembo mpo na Yo libela.
- <sup>13</sup> Pamba te bolingo na Yo mpo na ngai  
ezali monene,  
mpe okangolaki ngai wuta na mozindo  
ya mboka ya bakufi.
- <sup>14</sup> Nzambe, bato ya lofundu bazali kobundisa ngai,  
mpe ngulupa ya bato na kanza bazali koluka  
koboma ngai ; batosaka Yo ata moke te.
- <sup>15</sup> Kasi Yo Nkolo, ozali Nzambe  
na mawa mpe na ngolu,  
osilikaka noki te,  
otonda na bolingo mpe na boyengebene.
- <sup>16</sup> Balola elongi na Yo epai na ngai  
mpe yokela ngai mawa ;  
pesa ngai, mosali na Yo, makasi  
mpe bikisa ngai mwana ya mwasi mosali na Yo !
- <sup>17</sup> Salela ngai elembo ya boboto na Yo  
mpo ete banguna na ngai bamona yango mpe bakufa soni !  
Yawe, ozali Mosungi mpe Mobondi na ngai.

## Nzembo 87

*Siona, etima ya bikolo nyonso*

- <sup>1</sup> Nzembo ya bana ya Kore.  
Yawe atia moboko ya Siona  
na likolo ya bangomba ya bule.
- <sup>2</sup> Yawe alingaka bikuke ya Siona  
koleka bandako nyonso ya Jakobi.
- <sup>3</sup> Oh engumba ya Nzambe,  
maloba ya nkembo ezali kolobama na tina na yo !
- <sup>4</sup> Kati na bato oyo bayebi ngai,  
natangi Rahavi mpe Babiloni.  
Ezali kuna na Siona nde Filisitia, Tiri  
mpe Kushi ebimela.
- <sup>5</sup> Na tina na Siona, maloba oyo ekolobama :  
« Bato nyonso babimela awa,  
mpe ezali Ye-Oyo-Aleki-Likolo

nde alendisaka yango. »

- <sup>6</sup> Tango Yawe akomaki  
kati na buku ya bikolo,  
akomaki boye mpo na moko na moko kati na bango :  
« Moto songolo abotama kati na Siona ! »
- <sup>7</sup> Mpe tango bayembaka mpe babinaka, balobaka :  
« Bitima na ngai nyonso ezali kati na yo ! »

## Nzembo 88

*Libondeli ya moto oyo akomi pene ya kokufa*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya bana ya Kore.  
Ezali ya koyemba na flite. Nzembo ya Emani, moto ya Ezera.
- <sup>2</sup> Yawe, ozali Nzambe ;  
Yo nde obikisaka ngai !  
Butu mpe moyi, nagangaka epai na Yo !
- <sup>3</sup> Tika ete losambo na ngai ekoma epai na Yo ;  
Yoka koganga na ngai !
- <sup>4</sup> Pamba te bomoi na ngai etondi na pasi  
mpe nakomi pene ya kokufa.
- <sup>5</sup> Batie ngai na molongo ya bato  
oyo bazali kokende na kunda ;  
nakeseni ata moke te na moto  
oyo azali lisusu na makasi te.
- <sup>6</sup> Nakomi moko kati na bakufi,  
lokola bato oyo basila kokufa na bitumba  
mpe bazali sik'oyo kati na kunda,  
lokola bato oyo okanisaka lisusu te,  
pamba te obatelaka bango lisusu te.
- <sup>7</sup> Obwaki ngai na libulu ya mozindo makasi,  
kati na mozindo ya molili.
- <sup>8</sup> Kanda na Yo ya makasi ekweyeli ngai,  
bambonge na yango nyonso ezali konyokola ngai.
- <sup>9</sup> Okaboli ngai na balingami na ngai ya motema,  
okomisi ngai eloko ya nkele na miso na bango ;  
nakomi lokola mokangami kati na boloko,  
nakoki kobima te !
- <sup>10</sup> Miso na ngai ezali komona lisusu te mpo na pasi ;  
nzokande nabelelaka Yo, Yawe,  
mikolo nyonso,  
natombolaka maboko na ngai epai na Yo !
- <sup>11</sup> Boni, okosala bikamwa mpo na bakufi ?  
Boni, bakufi bakoki kotelema  
mpo na kosanzola Yo ?
- <sup>12</sup> Boni, bolingo na Yo etatolamaka kati na kunda,  
mpe bosembo na Yo, kati na mboka ya bakufi ?
- <sup>13</sup> Boni, bikamwa na Yo eyebani kati na molili,

mpe bosembo na Yo, kati na mokili  
ya bato oyo babosana ?

<sup>14</sup> Kasi ngai, nazali kobelela nde Yo, Yawe ;  
nabondelaka Yo tongo nyonso.

<sup>15</sup> Yawe, mpo na nini kobwaka ngai  
mpe kobombela ngai elongi na Yo ?

<sup>16</sup> Wuta bolenge na ngai,  
nazali mobola mpe moto na pasi ;  
mpe okweyiselaka ngai makambo na Yo ya somo !  
Solo, elikya esili ngai !

<sup>17</sup> Kanda makasi na Yo ebetaka ngai,  
minyoko oyo ewutaka epai na Yo  
ekomisaka ngai moto pamba.

<sup>18</sup> Ezingelaka ngai mikolo nyonso,  
lokola mayi, na bangambo nyonso.

<sup>19</sup> Okaboli ngai na baninga mpe balingami na ngai,  
naticali na moninga kaka moko ya motema : molili !

## Nzembo 89

*Wapi bolingo na Yo ya kala*

<sup>1</sup> Maloba ya Etani, moto ya Ezera.

<sup>2</sup> Nakoyemba tango nyonso  
bolingo ya Yawe ;

monoko na ngai ekosakola boyengebene na Yo  
libela na libela.

<sup>3</sup> Solo, nazali kotatola yango :  
« Miboko ya bolingo na Yo ezali na suka te ;  
ovandisi boyengebene na Yo kati na likolo. »

<sup>4</sup> Olobaki : « Nasali boyokani  
elongo na moponami na ngai,  
nalapi ndayi epai ya mosali na ngai, Davidi :

<sup>5</sup> < Nakokomisa yo libota ya bokonzi  
mpo na tango nyonso  
mpe nakolendisita kiti na yo ya bokonzi  
mpo na seko. > »

<sup>6</sup> Yawe, Lola esanzolaka  
misala na Yo ya kokamwa  
mpe bosembo na Yo kati na lisanga ya basantu.

<sup>7</sup> Nani akokani na Yawe kuna na likolo ?  
Nani akokani na Yawe  
kati na mampinga ya likolo ?

<sup>8</sup> Azali Nzambe ya somo kati na lisanga ya basantu ;  
solo, azali somo koleka ba-oyo nyonso bazingeli Ye.

<sup>9</sup> Yawe, Nzambe-Na-Nguya-Nyonso,  
nani azali na nguya lokola Yo ?  
Nani, oh Yawe ?



Boyengebene na Yo ezingeli Yo.

- 10 Yo nde okonzaka lolendo ya ebale monene  
mpe okitisaka bambonge na yango soki etomboki.
- 11 Yo nde olongaki Rahavi, dalagona ya Ejipito,  
kino koboma ye ;  
mpe, na nguya na Yo, opanzaki banguna na Yo.
- 12 Likolo ezali ya Yo ; mabele mpe ezali ya Yo !  
Yo nde osala mokili mpe nyonso oyo ezali kati na yango.
- 13 Yo nde okela Nor mpe Sude ;  
Tabori mpe Erimoni egangaka na esengo  
mpo na lokumu ya Kombo na Yo.
- 14 Loboko na Yo ezali na makasi,  
loboko na Yo ezali na nguya,  
loboko na Yo ya mobali oyo otombola.
- 15 Bosembo mpe alima ezali miboko ya  
Kiti ya Bokonzi na Yo,  
boyengebene mpe bolingo etambolaka liboso na Yo.
- 16 Esengo na bato oyo bayebi kobetela Yo maboko !  
Yawe, batambolaka na pole ya elongi na Yo,
- 17 basepelaka mikolo nyonso na Kombo na Yo,  
basanzolaka bosembo na Yo.
- 18 Pamba te ozali nkembo mpe nguya na bango ;  
mpe olongisaka biso na ngolu na Yo.
- 19 Yawe azali nguba na biso ;  
Mosantu ya Isalaele azali Mokonzi na biso.
- 20 Mokolo moko, olobaki na bayengebene na Yo  
kati na emoniseli :  
« Nasungaki elombe moko ya bitumba,  
natombolaki elenge mobali moko  
kati na bato na ngai ;
- 21 namonaki Davidi, mosali na ngai ;  
napakolaki ye mafuta na ngai ya bule.
- 22 Nakobatela ye na loboko na ngai ya nguya,  
mpe loboko na ngai ekokomisa ye makasi.
- 23 Monguna akobimela ye ata moke te na pwasa,  
moto mabe akokoka konyokola ye te.
- 24 Nakobebisa banguna na ye liboso na ye  
mpe nakoboma bayini na ye.
- 25 Bolingo mpe boyengebene na ngai ekozala  
elongo na ye ;  
mpe na Kombo na Ngai, akotombola elongi.
- 26 Nakotia ebale monene na se ya loboko na ye,  
mpe bibale, na se ya loboko na ye ya mobali.
- 27 Akobelega ngai boye :

< Ozali Tata na ngai,  
Nzambe na ngai, Libanga  
mpe Mobikisi na ngai ! >

28 Mpe ngai, nakokomisa ye mwana na ngai ya liboso,  
mokonzi oyo aleki na kotombwama  
kati na bakonzi ya mokili.

29 Nakobatela mpo na seko  
bolingo na ngai mpo na ye ;  
boyokani na ngai elongo na ye ekotikala kobeba te.

30 Nakobatela mpo na libela libota na ye ya bokonzi,  
mpe kiti na ye ya bokonzi ekowumela  
ndenge moko na likolo.

31 Soki bana na ye basundoli mibeko na ngai  
mpe balandi bosembo na ngai te,

32 soki babuki mitindo na ngai  
mpe babateli te mibeko na ngai,

33 nakopesa bango etumbu na nzela ya lingenda,  
mpo na botomboki na bango,  
mpe na nzela ya makofi, mpo na masumu na bango ;

34 kasi nakowangana te bolingo na ngai  
mpe nakobongola te boyengebene na ngai.

35 Nakosambwisa te boyokani na ngai  
mpe nakobongola te maloba na ngai.

36 Nalapaki yango na ndayi mbala moko  
mpo na libela

na Kombo ya bosantu na ngai :  
< Nakokosa Davidi te ! >

37 Libota na ye ya bokonzi ekowumela mpo na libela,  
mpe kiti na ye ya bokonzi ekowumela  
lokola moyi liboso na ngai.

38 Solo, lokola sanza, ekowumela na bokonzi  
mpo na libela.

Motatoli oyo azali kuna kati na likolo  
akoki kokosa te. »

39 Nzokande, obwakaki, omonaki pamba,  
osilikelaki mopakolami na Yo !

40 Owanganaki boyokani oyo osalaki  
elongo na mosali na Yo,  
obwakaki na mabele mpe osambwisaki  
motole na ye.

41 Otobolaki madusu kati na bamir na ye nyonso  
mpe obukaki bandako na ye, oyo batonga makasi ;

42 bato nyonso oyo balekaki wana  
babotolaki ye biloko,  
mpe bavandi ya pembeni na ye bakomaki kotiola ye.

- 43 Obakisaki makasi ya bayini na ye  
mpe otondisaki banguna na ye nyonso na esengo,  
44 osalaki kutu ete mopanga na ye ebalukela ye moko  
mpe osungaki ye te na bitumba ;  
45 osilisaki kongenga ya lokumu na ye,  
obwakaki kiti na ye ya bokonzi na mabele ;  
46 okomisaki moke mikolo ya bolenge na ye  
mpe olatisaki ye kazaka ya soni.
- 47 Yawe, kino tango nini ?  
Okomibomba penza tango nyonso ?  
Kino tango nini kanda na Yo ekongala lokola moto ?  
48 Kanisa motango ya mikolo ya bomoi na ngai !  
Okelaki penza bato mpo na suka  
oyo ezanga ata tina !  
49 Moto nani akoki kozala na bomoi  
mpe azanga komona kufa ?  
Nani akolonga kokima nguya ya mboka ya bakufi ?
- 50 Nkolo, wapi bolingo na Yo ya kala  
oyo alakaki Davidi na boyengebene na Yo  
na nzela ya ndayi ?  
51 Nkolo, kanisa ndenge bazali kosakanela  
basali na Yo ;  
kobosana te ete namemi mokumba  
ya bato oyo nyonso !  
52 Yawe, kanisa mafinga ya banguna na Yo,  
oyo batiolaka bomoi ya mopakolami na Yo !
- 53 Tika ete Yawe apambolama  
libela na libela !

Amen ! Amen !  
**Buku ya minei**

## 90

*Nz 90.1-106.48*

*Lakisa biso kotanga malamumu motango ya mikolo na biso*

- 1 Losambo ya Moyize, moto na Nzambe.  
Oh Nkolo, ozalaki ekimelo na biso,  
na bikeke nyonso.  
2 Liboso ete bangomba ezala,  
liboso ete okela mabele mpe mokili,  
libela na libela, ozali Nzambe.
- 3 Ozongisaka moto na putulu,  
pamba te oloba :  
« Bino bato, bozonga na putulu ! »  
4 Na miso na Yo, mibu nkoto moko ezali  
lokola mokolo ya lobi oyo esili koleka,  
lokola ngonga moko ya butu.  
5 Olekisaka yango lokola pongi ya butu,

- oyo na tongo, esilaka lokola lititi.
- <sup>6</sup> Na tongo, ebimisaka fololo mpe etelaka noki ;  
kasi na pokwa, enzulukaka mpe ekawuki.
- <sup>7</sup> Kanda na Yo elembisaka biso nzoto,  
mpe kanda makasi na Yo epesaka biso bobangi.
- <sup>8</sup> Otiaka masumu na biso liboso na Yo  
mpe obimisaka na polele makambo oyo tobombaka.
- <sup>9</sup> Mikolo nyonso ya bomoi na biso elimwaka  
mpo na kanda na Yo,  
mpe mibu na biso esilaka lokola kolela.
- <sup>10</sup> Molayi ya bomoi na biso ekoki kozala  
mibu tuku sambo  
to mibu tuku mwambe mpo na bato  
oyo baleki makasi ;  
nzokande, etondi na pasi mpe na minyoko,  
pamba te elekaka noki, mpe tolimwaka.
- <sup>11</sup> Nani ayebi makasi ya kanda na Yo ?  
Moto oyo azalaka na botosi mingi epai na Yo  
asosolaka malamumu kanda makasi na Yo.
- <sup>12</sup> Lakisa biso kotanga malamumu  
mikolo ya bomoi na biso  
mpo ete tokoma na mitema ya bwanya.
- <sup>13</sup> Yawe, lembisa moke !  
Kino tango nini ekowumela ?  
Yokela basali na Yo mawa !
- <sup>14</sup> Tongo nyonso, tondisaka biso na bolingo na Yo  
mpe tokoganga na esengo,  
mpe tokosepela mikolo nyonso ya bomoi na biso.
- <sup>15</sup> Zongisela biso na mikolo ya esengo,  
mikolo oyo onyokolaki biso ;  
zongisela biso na mibu ya esengo,  
mibu oyo tomonaki pasi.
- <sup>16</sup> Tika ete biso, basali na Yo, tomona misala na Yo ;  
mpe ete bana na biso bamona kongenga makasi  
ya nkembo na Yo !
- <sup>17</sup> Tika ete boboto ya Nkolo, Nzambe na biso,  
ezala elongo na biso !  
Mpo na biso, sala ete misala na biso ekende liboso !  
Iyo, sala ete misala na biso ekende kaka liboso !

## Nzembo 91

### *Ebombamelo ya malonga*

- <sup>1</sup> Moto oyo awumelaka kati na ebombamelo  
ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo  
avandaka na se ya bobatelami  
ya Nkolo-Na-Nguya-Nyonso.

- <sup>2</sup> Nalobaka na tina na Yawe :  
 « Nzambe na ngai azali ebombamelo  
 mpe ndako makasi na ngai ;  
 natiaka elikya na ngai kati na Ye ! »
- <sup>3</sup> Ye nde akangolaka yo wuta na mitambo  
 ya mokangi bandeke  
 mpe na bokono oyo ebikisaka te.
- <sup>4</sup> Abombaka yo na se ya mapapu na Ye,  
 mpe ozwaka ebombamelo ya malonga  
 na se ya mapapu na Ye ;  
 bolingo na Ye ebatelaka lokola nguba  
 mpe lokola elamba ya ebende.
- <sup>5</sup> Okobanga te somo ya butu,  
 makonga oyo epumbwaka na moyi makasi,
- <sup>6</sup> bokono oyo etambolaka kati na molili  
 mpe pasi oyo ebebisaka na midi.
- <sup>7</sup> Ezala bato nkoto moko bakweyi  
 pembeni na yo,  
 mpe bato nkoto zomi,  
 na ngambo ya loboko na yo ya mobali,  
 ekozwa yo ata moke te.
- <sup>8</sup> Okotala kaka na miso na yo  
 mpe okomona ndenge nini bato mabe bazali  
 kozwa etumbu lokola lifuti na bango.
- <sup>9</sup> Soki otatoli :  
 « Yawe azali ebombamelo na ngai, »  
 mpe okomisi Ye-Oyo-Aleki-Likolo ekimelo na yo,
- <sup>10</sup> mabe ata moko te ekokweyela yo,  
 pasi ata moko te ekopusana na ndako na yo ;
- <sup>11</sup> pamba te akopesa mitindo na ba-anjelu na Ye  
 ete babatela yo malamumu na banzela na yo nyonso.
- <sup>12</sup> Bakomema yo na maboko na bango  
 mpo ete lokolo na yo etutana na libanga te ;
- <sup>13</sup> okotambola na likolo ya nkosi mpe ya etupa,  
 okonyata nkosi ya monene mpe dalagona.
- <sup>14</sup> Lokola akangami na ngai, nakokangola ye ;  
 lokola ayebi Kombo na Ngai, nakobatela ye.
- <sup>15</sup> Soki abeleli ngai, nakoyanola ye ;  
 nakozala elongo na ye na tango ya pasi,  
 nakokangola ye mpe nakopesa ye lokumu.
- <sup>16</sup> Nakopesa ye bomoi molayi  
 mpe nakolakisa ye lobiko na ngai.

## Nzembo 92

*Ezali malamumu kokumisa Yawe*

- 1 Nzembo ya koyemba na mokolo ya Saba.
- 2 Tala ndenge ezali malamumu kosanzola Yawe  
mpe koyemba mpo na lokumu ya Kombo na  
Yo-Oyo-Oleki-Likolo !
- 3 Tala ndenge ezali malamumu kosakola bolingo na Yo,  
na tongo,  
mpe boyengebene na Yo, na butu,
- 4 na lindanda ya basinga zomi  
mpe na nzenze !
- 5 Yawe, misala na Yo esepelisaka ngai !  
Nagangaka na esengo liboso ya misala  
ya maboko na Yo.
- 6 Yawe, misala na Yo ezali minene,  
mpe makanisi na Yo ezali mozindo !
- 7 Moto ya kilikili ayebaka te,  
mpe zoba asosolaka eloko moko te.
- 8 Tango bato mabe bakolaka lokola matiti,  
mpe bato nyonso ya misala mabe bafulukaka,  
ezalaka nde mpo ete babebisama libela.
- 9 Kasi Yo, kuna na likolo,  
ozali Yawe mpo na libela.
- 10 Yawe, banguna na Yo,  
banguna na Yo bakokufa penza ;  
bato nyonso ya misala mabe bakolimwa.
- 11 Okomisi ngai makasi lokola mpakasa,  
opakoli ngai mafuta ya sika.
- 12 Miso na ngai ekomi komona bayini na ngai,  
mpe matoyi na ngai ekomi koyoka  
banguna na ngai nyonso, oyo bamibongisa  
mpo na kosala ngai mabe.
- 13 Bato ya sembo bafulukaka lokola nzete ya mbila,  
bakolaka lokola nzete ya sedele ya Libani.
- 14 Lokola bapikama ngwi  
kati na Tempelo ya Yawe,  
bamonaka bolamu kati na lopango  
ya Nzambe na biso.
- 15 Ata bakomi mibange, babotaka kaka,  
bazalaka kaka makasi mpe kitoko,
- 16 basakolaka : « Yawe azali alima,  
azali Libanga na biso ;  
kati na Ye, mabe ezali te ! »

## Nzembo 93

*Yawe akonzaka mpo na libela na libela*

- <sup>1</sup> Yawe azali kokonza, alati lokumu monene ;  
Yawe alati penza lokumu monene  
mpe amizingeli na nguya.

Solo, mokili etelema ngwi, eninganaka te.

- <sup>2</sup> Kiti ya Bokonzi na Yo epikama wuta kala ;  
seko na seko, ozali.

- <sup>3</sup> Yawe, bibale egangaka !  
Bibale etombolaka lokito na yango ;  
bibale etombolaka makelele na yango.

- <sup>4</sup> Yawe azali monene makasi,  
na bisika ya likolo ;  
aleki lokito ya mayi minene,  
mpe bambonge milayi ya ebale monene.

- <sup>5</sup> Yawe, malako na Yo ezali penza ya solo ;  
bosantu elati Ndako na Yo mpo na libela.

## Nzembo 94

*Kino tango nini bato mabe bakolonga ?*

- <sup>1</sup> Yawe, Nzambe oyo azongisaka  
mabe na mabe,  
Nzambe oyo azongisaka mabe na mabe,  
mimonisa kati na nkembo na Yo !
- <sup>2</sup> Mosambisi ya mokili, telema  
mpo na kozongisela bato ya lolendo  
mabe na mabe na bango !
- <sup>3</sup> Yawe, kino tango nini bato mabe,  
kino tango nini bato mabe bakosepela ?
- <sup>4</sup> Bazali komilakisa, bazali kobimisa mafinga ;  
bato nyonso ya misala mabe bazali komikumisa !
- <sup>5</sup> Yawe, bazali konyokola bato na Yo  
mpe bazali koyokisa libula na Yo pasi ;
- <sup>6</sup> bazali koboma mwasi oyo akufisa mobali,  
mopaya mpe bana bitike ;
- <sup>7</sup> bazali koloba :  
« Yawe amonaka eloko moko te,  
Nzambe ya Jakobi asosolaka eloko moko te ! »
- <sup>8</sup> Bino bato ya kilikili, bososola !  
Bazoba, bokokoma mayele tango nini ?
- <sup>9</sup> Boni, Ye oyo asala litoyi akoki koyoka te ?  
Ye oyo asala liso akoki komona te ?
- <sup>10</sup> Ye oyo apesaka bikolo etumbu  
akoki kopesa etumbu te ?

- Ye oyo apesaka bato boyebi.  
 11 Yawe ayebi makanisi ya bato ;  
 ayebi ete ezali na tina te.
- 12 Yawe, esengo na moto oyo  
 ozali kozongisa na nzela,  
 moto oyo ozali kolakisa mibeko na Yo  
 13 mpo na kopesa ye bopemi na tango ya pasi,  
 kino libulu etimolama mpo na moto mabe !
- 14 Pamba te Yawe asundolaka bato na Ye te,  
 abwakaka libula na Ye te.  
 15 Bakosambisa lisusu kolanda bosembo,  
 mpe bato nyonso oyo bazali na mitema alima  
 bakotosa bosembo yango.
- 16 Nani akotelema mpo na ngai  
 mpo na kotelemela bato mabe ?  
 Nani akokotela ngai  
 liboso ya bato ya misala mabe ?  
 17 Ah, soki Yawe asungaki ngai te,  
 mbele nakendeki noki na mokili ya kufa !
- 18 Soki nalobi :  
 « Makolo na ngai ekomi kolenga na somo, »  
 bolingo na Yo, Yawe, epesaka ngai makasi.  
 19 Soki natungisami na makanisi ebele,  
 kobondisama na Yo epesaka ngai esengo.
- 20 Boni, bokonzi ya mabe oyo ememelaka bato pasi  
 na nzela ya mibeko na yango ;  
 boni, ezali lisanga moko elongo na Yo ?  
 21 Bato mabe basanganaka mpo na kobundisa  
 bomoi ya moto ya sembo  
 mpe kokatela moto oyo asali mabe te etumbu ya kufa.
- 22 Kasi Yawe azali, mpo na ngai,  
 ndako batonga makasi ;  
 Nzambe na ngai azali libanga  
 epai wapi nazwaka ebombamelo.  
 23 Akozongisela bango mabe na bango  
 mpe akobebisa bango mpo na kanza na bango.  
 Solo, Yawe, Nzambe na ngai, akoboma bango.

## Nzembo 95

*Mokili mobimba ezali kati na maboko ya Yawe*

- 1 Boya, toganga na esengo mpo na Yawe !  
 Tobetela Libanga na biso maboko,  
 pamba te azali Mobikisi na biso !  
 2 Tokende liboso na Ye  
 elongo na mabondeli ya kozongisa matondi,



tobetela Ye maboko elongo na banzembo.

- <sup>3</sup> Pamba te Yawe azali Nzambe Monene,  
azali Mokonzi Monene,  
na likolo ya banzambe nyonso.
- <sup>4</sup> Asimbi mozindo ya mokili kati na loboko na Ye ;  
mpe basonge ya bangomba ezali ya Ye.
- <sup>5</sup> Ebale monene ezali ya Ye,  
azali Mokeli na yango ;  
mabele ya kokawuka ezali mpe ya Ye,  
asala yango na maboko na Ye.
- <sup>6</sup> Boya, togumbama mpe tofukama,  
tobuka mabolongo na biso liboso ya Yawe,  
Mokeli na biso !
- <sup>7</sup> Pamba te azali Nzambe na biso ;  
tozali bato oyo aleisaka,  
etonga oyo abatelaka.
- Lelo, soki boyoki mongongo na Ye,  
<sup>8</sup> « boyeisa mitema na bino mabanga te,  
ndenge bosalaki na Meriba ;  
ndenge bosalaki na mokolo wana  
ya Masa kati na esobe
- <sup>9</sup> epai wapi batata na bino batombokelaki ngai  
mpe bamekaki ngai atako bamonaki ngai kosala.
- <sup>10</sup> Mibu tuku minei, nayinaki bato  
ya ekeke wana mpe nalobaki :  
< Bazali bato oyo mitema na bango ebeba,  
bayebaka banzela na ngai te. >
- <sup>11</sup> Yangu wana, kati na kanda na ngai, nakati seleka :  
< Bakotikala kokota te  
kati na bopemi na ngai ! > »

## Nzembo 96

*Mokili mobimba esanzolaka Yawe, Mokonzi na yango  
(Nz 105; 106; 1Ma 16.23-33)*

- <sup>1</sup> Boyembela Yawe nzembo ya sika !  
Bino nyonso, bato ya mokili mobimba,  
boyembela Yawe !
- <sup>2</sup> Boyembela Yawe,  
bopambola Kombo na Ye !  
Bopanza sango ya lobiko na Ye,  
mokolo na mokolo !
- <sup>3</sup> Bopanza sango ya nkembo na Ye kati na mabota !  
Boyebisa bato misala na Ye ya kokamwa  
kati na bikolo nyonso.

- <sup>4</sup> Pamba te Yawe azali monene

- mpe abongi na lokumu,  
azali somo makasi mpe aleki banzambe nyonso.
- <sup>5</sup> Banzambe nyonso ya bikolo ezali bikeko ya pamba,  
nzokande Yawe akela likolo.
- <sup>6</sup> Kongenga mpe nkembo monene ezali liboso na Ye,  
nguya mpe nkembo ezali  
kati na Esika na Ye ya bule.
- <sup>7</sup> Bino bituka ya mabota, bosanzola Yawe ;  
bosanzola Yawe na kopanza  
sango ya nkembo mpe nguya na Ye !
- <sup>8</sup> Bosanzola Yawe mpe bopesa  
Kombo na Ye nkembo !  
Bomema makabo na bino,  
bokota na lopango na Ye !
- <sup>9</sup> Bogumbama liboso ya Yawe  
oyo bosantu na Ye ezali kongenga makasi !  
Bino bavandi ya mokili mobimba,  
bolenga liboso na Ye !
- <sup>10</sup> Boloba kati na mabota :  
« Yawe azali Mokonzi !  
Mokili elendisama makasi, ekoningana te.  
Yawe asambisaka bato na bosembo. »
- <sup>11</sup> Tika ete likolo esepela,  
mpe mabele ezala kati na esengo !  
Tika ete ebale monene elongo na nyonso  
oyo ezali kati na yango epesa lokito !
- <sup>12</sup> Tika ete zamba mobimba elongo na nyonso  
oyo ezali kati na yango esepela,  
mpe tika ete banzete nyonso ya zamba eganga  
na esengo
- <sup>13</sup> liboso ya Yawe, pamba te azali koya !  
Solo, azali koya kosambisa mabele ;  
akosambisa mokili na bosembo,  
mpe bikolo kolanda boyengebene na Ye.

## Nzembo 97

### *Nzambe Monene ya mokili mobimba*

- <sup>1</sup> Yawe azali kokonza !  
Tika ete mabele esepela ;  
tika ete ebele ya bisanga ezala na esengo !
- <sup>2</sup> Mapata mpe molili makasi ezingeli Ye,  
bosembo mpe bosolo ezali miboko  
ya Kiti na Ye ya Bokonzi.
- <sup>3</sup> Moto etambolaka liboso na Ye,  
ezikisaka banguna na Ye, oyo bazingeli Ye.
- <sup>4</sup> Mikalikali na Ye engengisaka mokili ;  
mpe tango mabele emonaka bongo, elengaka.

- 5 Bångomba enyangwamaka lokola mafuta  
liboso ya Yawe,  
liboso ya Nkolo ya mokili mobimba.
- 6 Likolo epanzaka sango ya bosembo na Ye,  
mpe bikolo nyonso bamonaka nkembo na Ye.
- 7 Tika ete soni ekanga basambeli nyonso ya bikeko,  
bato oyo bamikumisaka mpo na banzambe ya lokuta !  
Bino banzambe nyonso, bogumbama liboso na Ye !
- 8 Yawe, Siona eyoki yango mpe esepeli ;  
bingumba ya Yuda ezali na esengo  
mpo na mikano na Yo !
- 9 Pamba te, na mokili mobimba,  
Yo nde Yawe, ozali Ye-Oyo-Aleki-Likolo ;  
oleki banzambe nyonso.
- 10 Bino bato oyo bolingaka Yawe,  
boyina mabe !  
Yawe abatelaka bomoi ya bayengebene na Ye  
mpe akangolaka bango na maboko ya bato mabe.
- 11 Moyi elonami mpo na moto ya sembo,  
mpe esengo, mpo na bato  
oyo bazali na mitema alima.
- 12 Bino bato ya sembo,  
bosepela kati na Yawe ;  
bosanzola Ye na kotatola bosantu na Ye.

## Nzembo 98

*Nzambe azali koya kosambisa mabele*

- 1 Nzembo.  
Boyembela Yawe nzembo ya sika,  
pamba te asalaka makambo ya kokamwa !  
Na nguya mpe na bokonzi na Ye ya bonzambe,  
alongaki.
- 2 Yawe atalisaki elonga na Ye,  
amonisaki bosembo na Ye epai ya bikolo.
- 3 Akanisaki bolingo mpe bosembo na Ye  
mpo na libota ya Isalaele.  
Kino na suka ya mokili,  
elonga ya Nzambe na biso emonanaki.
- 4 Mokili mobimba, bobetela Yawe maboko,  
boyemba banzembo ya esengo  
mpe bobeta mindule !
- 5 Bobetela Yawe lindanda,  
boyembela Ye banzembo na lokito ya nzenze !
- 6 Bobeta maboko liboso ya Yawe, Mokonzi,  
na lokito ya bakelelo mpe ya maseke.

- <sup>7</sup> Tika ete ebale monene elongo na nyonso  
 oyo ezali kati na yango,  
 mokili mpe bavandi na yango, bapesa lokito !
- <sup>8</sup> Tika ete bibale ebeta maboko  
 mpe bangomba nyonso eganga na esengo
- <sup>9</sup> liboso ya Yawe, pamba te azali koya  
 kosambisa mabele !  
 Akokata makambo na yango na bosembo.

## Nzembo 99

*Bogumbamela Yawe, pamba te azali Mosantu*

- <sup>1</sup> Yawe azali kokonza ;  
 tika ete bato balenga !  
 Avandi na Kiti ya Bokonzi kati na basheribe ;  
 tika ete mabele eningana !
- <sup>2</sup> Yawe azali monene kati na Siona,  
 mpe Bokonzi na Ye ezali likolo ya bikolo nyonso.
- <sup>3</sup> Tika ete Kombo na Yo ya monene  
 mpe ya somo esanzolama ;  
 ezali bule !
- <sup>4</sup> Mokonzi azali na nguya, alingaka bosolo.  
 Olendisaka bosembo.  
 Osalaki bosembo mpe bosolo kati na Jakobi.
- <sup>5</sup> Bonetola Yawe, Nzambe na biso,  
 mpe bogumbama liboso ya enyatelo makolo na Ye ;  
 azali Mosantu.
- <sup>6</sup> Moyize mpe Aron kati na Banganga-Nzambe na Ye,  
 mpe Samuele kati na bato  
 oyo bazalaki kobebele Kombo na Ye,  
 bazalaki kobebele Yawe,  
 mpe Ye azalaki koyanola bango.
- <sup>7</sup> Azalaki koloba na bango kati na likonzi ya lipata.  
 Babatelaki malako na Ye  
 mpe mibeko oyo apesaki bango.
- <sup>8</sup> Yawe, Nzambe na biso, oyanolaki bango.  
 Mpo na bango, ozalaki Nzambe oyo alimbisaka  
 atako opesaki bango etumbu  
 mpo na misala na bango ya mabe.
- <sup>9</sup> Bonetola Yawe, Nzambe na biso,  
 mpe bogumbama na kotala  
 na ngambo ya ngomba na Ye ya bule.  
 Pamba te Yawe, Nzambe na biso, azali bule.

## Nzembo 100

*Yawe asanzolamaka kati na bato na Ye*

- <sup>1</sup> Nzembo ya kozongisa matondi.  
 Bino nyonso bato ya mokili mobimba,  
 boganga na esengo epai na Yawe !

<sup>2</sup> Bosalela Yawe na esengo,  
mpe boya liboso na Ye na banzembo ya esengo.

<sup>3</sup> Boyeba ete Yawe nde azali Nzambe ;  
Ye nde asala biso, mpe tozali bato na Ye.  
Solo, tozali bato na Ye mpe etonga oyo aleisaka.

<sup>4</sup> Bokota na bikuke na Ye na kozongisa matondi,  
bokota na lopango na Ye na kokumisa.  
Bosanzola Ye, bopambola Kombo na Ye.

<sup>5</sup> Pamba te Yawe azali malamumu ;  
bolingo na Ye ewumelaka seko na seko,  
mpe boyengebene na Ye, libela na libela.

## Nzembo 101

*Komipesa mpo na kobundisa mabe*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Nakoyemba bolingo mpe bosembo ;  
nakoyembela nde Yo, Yawe.

<sup>2</sup> Nakolanda na bokebi nzela ya bato  
oyo bazangi pamela.

Okoya epai na ngai tango nini ?  
Kati na ndako na ngai, nakotambola malamumu  
na motema ezangi pamela.

<sup>3</sup> Nakotala eloko moko te ya mabe ;  
nayinaka misala ya bato oyo bazangi kondima,  
ekoki kokangama na ngai te.

<sup>4</sup> Mosika na ngai, motema ya kilikili ;  
naboyi kosala mabe.

<sup>5</sup> Nakosala ete avanda kimia,  
moto oyo apanzaka, na nkuku, basango ya lokuta  
mpo na kobebisa lokumu ya baninga.  
Nakokoka te kotala moto ya lolendo  
mpe moto ya lofundu.

<sup>6</sup> Nakopona nde bato ya sembo kati na mokili  
mpo ete bavanda pembeni na ngai ;  
moto na etamboli ezanga pamela  
nde akozala mosali na ngai.

<sup>7</sup> Kati na ndako na ngai, mokosi akovanda te ;  
liboso na ngai, mokosi akotelema te.

<sup>8</sup> Tongo nyonso, nakosala ete bato nyonso ya misala mabe  
kati na mokili bavanda kimia ;  
nakolongola na engumba ya Yawe  
bato nyonso ya mabe.

## Nzembo 102

### *Libondeli ya moto na pasi*

<sup>1</sup> Libondeli ya moto na pasi, oyo abungisi elikya mpe azali kolela liboso ya Yawe.

<sup>2</sup> Yawe, yoka libondeli na ngai !

Tika ete koganga na ngai ekoma kino epai na Yo !

<sup>3</sup> Kobombela ngai elongi na Yo te,  
wana nazali na pasi.

Yoka libondeli na ngai  
na mokolo oyo nazali kobelela Yo ;  
yanola ngai noki !

<sup>4</sup> Pamba te mikolo ya bomoi na ngai ezali kolimwa  
lokola molinga,  
mikuwa na ngai ezali kozika  
lokola makala ya moto.

<sup>5</sup> Motema na ngai ebungisi elikya  
mpe ezali komitungisa lokola matiti oyo bakati ;  
mpo na yango, nakomi ata kobosana  
kolia bilei na ngai.

<sup>6</sup> Mpo ete naleli makasi,  
natikali kaka na poso ya nzoto likolo ya mikuwa.

<sup>7</sup> Nakomi lokola esulungutu ya esobe,  
lokola esulungutu ya bisika oyo ebeba.

<sup>8</sup> Pongi ekimi ngai ;  
nakomi lokola ndeke oyo etikali yango moko  
na likolo ya ndako.

<sup>9</sup> Banguna na ngai batombokeli ngai,  
bazali kofinga ngai tango nyonso  
mpe bazali kosalela kombo na ngai  
mpo na kolakela bato mabe.

<sup>10</sup> Nakomi kolia putulu na esika ya bilei,  
mpe komela mayi esangana na mpinzoli na ngai.

<sup>11</sup> Mpo na kanda monene na Yo,  
otombokeli ngai mpe obwaki ngai mosika.

<sup>12</sup> Mikolo ya bomoi na ngai ezali kokima lokola elili,  
mpe nakawuki lokola matiti.

<sup>13</sup> Kasi Yo Yawe, ozali Mokonzi  
mpo na libela,

ozali Nzambe seko na seko.

<sup>14</sup> Okotelema solo mpo na Siona,  
pamba te ekomi tango ya koyokela yango mawa ;  
tango oyo ekatama ekoki.

<sup>15</sup> Pamba te biso basali na Yo, tosepelaka  
na mabanga na yango,  
mpe toyokelaka putulu na yango mawa.

- 16 Bikolo ekotosa Yawe,  
mpe bakonzi nyonso ya mokili bakondima  
nkembo na Yo.
- 17 Pamba te Yawe akotonga lisusu Siona  
mpe akomonana kati na nkembo na Ye.
- 18 Akoyanola libondeli ya bato  
oyo babungisaki biloko,  
mpe akondima mabondeli na bango.
- 19 Tika ete bakoma yango  
mpo na ekeke oyo ekolanda,  
mpo ete bikelamu ya sika ekumisa Yawe.
- 20 Wuta na Esika na Ye ya bule,  
wuta na likolo, Yawe atalaki biso  
awa na mokili
- 21 mpo na koyoka kolela ya bakangami  
kati na boloko  
mpe kokangola bato oyo bazwaki etumbu ya kufa.
- 22 Kombo ya Yawe ekokende sango  
kati na Siona,  
mpe masanzoli na Ye, kati na Yelusalemi
- 23 tango bato mpe bikolo bakosangana  
mpo na kogumbamela Yawe.
- 24 Na bomoi na ngai, abukaki lolendo  
ya makasi na ngai,  
mpe akitisaki motango ya mikolo ya bomoi na ngai.
- 25 Nalobaki :  
« Nzambe na ngai,  
Yo oyo ozali na bomoi seko na seko,  
koboma ngai te na kati-kati ya mikolo  
ya bomoi na ngai !
- 26 Na kala, otiaki miboko ya mokili,  
mpe maboko na Yo esalaki Likolo.
- 27 Bango, bakokufa ;  
kasi Yo, okotikala seko na seko.  
Nzoto na bango ekolemba lokola elamba ;  
okobongola bango lokola kazaka, mpe bakolimwa.
- 28 Kasi Yo, ozali ndenge moko,  
mibu na Yo ekotikala kosuka te.
- 29 Bana ya basali na Yo bakozwa esika ya kovanda,  
mpe bakitani na bango bakowumela liboso na Yo. »

## Nzembo 103

*Tika ete bomoi na ngai mobimba ekumisa Yawe*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Eh molimo na ngai, pambola Yawe !

Tika ete motema na ngai mobimba epambola  
Kombo na Ye ya bule !

- 2 Eh molimo na ngai, pambola Yawe  
 mpe kobosana ata moko te  
 kati na misala malamumu na Ye !  
 3 Ye nde alimbisaka masumu na Yo nyonso,  
 abikisaka yo na bokono nyonso,  
 4 akangolaka bomoi na yo wuta na libulu,  
 alatisaka yo motole ya bolingo mpe ya mawa,  
 5 atondisaka bomoi na yo na esengo  
 mpe akomisaka yo elenge lokola mpongo.
- 6 Yawe asalaka mpo na bosembo,  
 akotelaka banyokolami nyonso.  
 7 Amonisaki banzela na Ye epai ya Moyize,  
 mpe bikamwa na Ye epai ya bato ya Isalaele.
- 8 Yawe ayokelaka bato mawa  
 mpe asalelaka bango bolamu,  
 asilikaka noki te mpe atonda na bolingo ;  
 9 azwaka biso makambo te tango nyonso,  
 abombaka kanda na Ye te mpo na libela ;  
 10 apamelaka biso te kolanda masumu na biso,  
 azongiselaka biso te kolanda mabe na biso.
- 11 Ndenge likolo etombolama mosika ya mabele,  
 ndenge wana mpe bolingo na Ye ezali monene  
 mpo na bato oyo batosaka Ye ;  
 12 ndenge este ezali mosika ya weste,  
 ndenge wana mpe abwakaka masumu na biso  
 mosika na biso.
- 13 Ndenge tata alingaka makasi bana na ye,  
 ndenge wana mpe Yawe alingaka makasi  
 bato oyo batosaka Ye ;  
 14 pamba te Yawe ayebi na eloko nini asala biso,  
 ayebi malamumu ete tozali putulu.
- 15 Mikolo ya bomoi ya moto ezali lokola matiti,  
 ebongaka lokola fololo ya bilanga ;  
 16 nzokande soki kaka mopepe ebeti yango,  
 ezalaka lisusu te,  
 mpe esika epai wapi ezalaki ebosani yango.  
 17 Kasi bolingo ya Yawe  
 mpo na bato oyo batosaka Ye,  
 mpe bosembo na Ye  
 mpo na bakitani na bango,  
 18 mpo na bato oyo babatelaka boyokani na Ye  
 mpe batosaka mibeko na Ye,  
 ezali ya libela na libela.
- 19 Yawe atia Kiti na Ye ya Bokonzi  
 kati na Likolo,



azali Mokonzi ya mokili mobimba.

- 20 Bopambola Yawe,  
bino ba-anjelu na Ye nyonso oyo bozali na nguya  
mpe botosaka mitindo na Ye.
- 21 Bopambola Yawe, bino mampinga na Ye nyonso  
oyo bokokisaka mokano na Ye.
- 22 Bopambola Yawe, bino bikelamu na Ye nyonso,  
kati na bisika nyonso ya Bokonzi na Ye.  
Eh molimo na ngai, pambola Yawe !

## Nzembo 104

### *Lokumu epai na Yawe*

- 1 Eh molimo na ngai, pambola Yawe !
- Yawe, Nzambe na ngai, ozali monene !  
Olata kongenga mpe lokumu,
- 2 omifinika moyi lokola kazaka,  
otanda likolo lokola ndako ya kapo.
- 3 Opika makonzi na yango na mayi ya likolo,  
okomisaka mapata shar na Yo,  
otambolaka na mapapu ya mopepe.
- 4 Okomisaka bantoma na Yo mipepe,  
mpe basali na Yo, ndemo ya moto.
- 5 Otia mokili na likolo ya miboko na yango  
mpo ete eningana te seko na seko.
- 6 Ozipa yango na mayi monene lokola elamba ;  
mayi ezalaki kovanda na likolo ya bangomba.
- 7 Kasi na pamela na Yo, mayi ekimaki ;  
na lokito ya kake na Yo, mayi etiolaki,
- 8 emataki na likolo ya bangomba,  
ekitaki na mabwaku,  
na bisika oyo obongisaki mpo na yango.
- 9 Otiaki mondelo oyo ekoki koleka te ;  
ekozunga lisusu te kozipa mokili.
- 10 Obimisaka mayi ya bitima  
mpo na kosopa yango na mayi minene  
oyo elekaka na kati-kati ya bangomba ;
- 11 ekomaka mayi ya komela  
mpo na banyama nyonso ya bilanga  
mpe mpo na ba-ane ya zamba.
- 12 Bandeke ya likolo evandaka  
pembeni ya mayi yango  
mpe eyembaka kati na makasa.
- 13 Wuta na bandako na Yo ya likolo,  
onokisaka mvula na likolo ya bangomba ;

- mokili etondi na mbuma ya misala na Yo.
- 14 Matiti ebotaka mpo na bibwele,  
mpe milona ya bato ekolaka  
mpo ete mabele ebotela bango bilei,
- 15 vino mpo na kosepelisa mitema na bango,  
mafuta mpo na kongengisa bilongi na bango,  
mpe mapa mpo na kolendisa mitema na bango.
- 16 Banzete ya Yawe etondi na mayi ;  
ndenge wana nde ezali, banzete ya sedele ya Libani,  
oyo Yawe alona.
- 17 Bandeke esalaka bazala na yango kuna,  
mpe nkoko evandaka na banzete ya sipele.
- 18 Bangomba milayi ezali ekimelo  
mpo na bantaba ya zamba,  
mpe madusu ya mabanga ezali bibombamelo  
mpo na bampanya ya zamba.
- 19 Osala sanza mpo na koyeba mikolo ya bafeti.  
Moyi eyebi tango na yango ya kolala.
- 20 Otindaka molili, mpe butu ekomaka.  
Bongo banyama nyonso ya zamba ekomaka  
kotambola-tambola.
- 21 Bana ya nkosi egangaka sima na nyama  
mpe esengaka bilei epai ya Nzambe.
- 22 Soki moyi ebimi, nkosi elongwaka,  
ezongaka mpo na kolala na bisika na yango ;
- 23 kasi moto abimaka mpo na kokende na mosala na ye  
mpe asalaka kino na pokwa.
- 24 Oh Yawe, misala na Yo ezali ebele !  
Osalaki nyonso na bwanya ;  
mokili etondi na biloko oyo okela.
- 25 Tala ndenge ebale monene ezali  
molayi mpe epanzana,  
etonda na banyama oyo tokoki kotanga te,  
kobanda na oyo eleki mike kino na oyo eleki minene.
- 26 Kuna, bamasuwa ekendeke mpe ezongaka ;  
bongo Leviatani oyo osala mpo ete esakanaka kuna.
- 27 Nyonso etalelaka Yo  
mpo ete opesa yango bilei na tango oyo ekoki.
- 28 Opesaka bilei, mpe ezwaka yango ;  
ofungolelaka yango loboko na Yo,  
mpe etondaka na biloko.
- 29 Tango obombaka elongi na Yo,  
somo ekangaka yango ;  
tango olongolaka yango pema,  
ekufaka mpe ezongaka na putulu ;
- 30 tango otindaka pema Yo, ezwaka bomoi ;

mpe okomisaka mokili sika.

- 31 Tika ete nkembo ya Yawe ewumela  
libela na libela !  
Tika ete Yawe asepelela na misala na Ye !
- 32 Soki atali mokili, mokili elengaka ;  
soki asimbi bangomba, ebimisaka milinga.
- 33 Nakoyembela Yawe  
bomoi na ngai mobimba ;  
nakoyembela Nzambe na ngai  
tango nyonso nazali na bomoi.
- 34 Tika ete maloba na ngai esepelisa Ye !  
Tika ete Yawe azala esengo na ngai !
- 35 Tika ete bato ya masumu basila na mokili,  
mpe bato mabe bazala lisusu te !

Oh molimo na ngai, pambola Yawe !  
Aleluya, bokumisa Yawe !

## Nzembo 105

*Nzambe azali bolingo*

- 1 Bokumisa Yawe, bobelela Kombo na Ye !  
Bopanza sango ya misala minene na Ye kati na bikolo !
- 2 Boyemba mpo na lokumu na Ye,  
bosanzola Ye na mindule !  
Botatolaka tango nyonso  
misala minene na Ye nyonso !
- 3 Bosepelela na Kombo na Ye ya bule !  
Tika ete mitema ya bato  
oyo balukaka Yawe etonda na esengo !
- 4 Bomipesa na Yawe.  
Bosenga makasi na Ye.  
Bolukaka tango nyonso elongi na Ye.
- 5 Bokanisa bikamwa, makambo minene oyo asalaki  
mpe bitumbu oyo apesaki,
- 6 bino, bakitani ya Abrayami, mosali na Ye ;  
bino, baponami na Ye, bana mibali ya Jakobi !
- 7 Yawe azali Nzambe na biso,  
mikano na Ye ekambaka mokili mobimba.
- 8 Akanisaka tango nyonso Boyokani na Ye,  
bilaka na Ye mpo na bikeke nkoto moko,
- 9 boyokani oyo asalaki elongo na Abrayami,  
mpe ndayi oyo alapaki epai ya Izaki.
- 10 Akokisaki bosolo na yango epai ya Jakobi  
lokola mobeko,  
epai ya Isalaele lokola boyokani ya libela na libela,
- 11 tango alobaki :

« Nakopesa yo mokili ya Kanana  
lokola libula oyo epesameli yo ! »

- 12 Na tango wana, bazalaki kaka  
motango moke ya bato  
mpe bapaya kati na yango ;
- 13 bazalaki koyengayenga  
longwa na ekolo moko kino na ekolo mosusu,  
longwa na mokili moko kino na mokili mosusu.
- 14 Atikaki moto moko te konyokola bango ;  
apamelaki bakonzi na tina na bango :
- 15 « Bosimba bapokolami na Ngai te,  
bosala mabe te epai na basakoli na Ngai ! »
- 16 Abengisaki nzala makasi kati na mboka,  
azangisaki bango bilei.
- 17 Atindaki moto moko liboso na bango :  
Jozefi oyo atekamaki lokola mowumbu.
- 18 Bakangaki makolo na ye na minyololo  
mpe batiaki bibende na kingo na ye,
- 19 kino makambo oyo Jozefi asakolaki ekokisamaki,  
kino Liloba na Yawe etalisaki  
ete Jozefi alobaki solo.
- 20 Mokonzi apesaki mitindo  
ete bafungola ye minyololo,  
mokambi atikaki ye na bonsomi.
- 21 Akomisaki ye nkolo ya ndako na ye  
mpe moyangeli ya biloko na ye nyonso,
- 22 mpo ete akonza bakambi na ye  
mpe alakisa bwanya epai ya bapesi toli ya mokonzi.
- 23 Bongo Isalaele akendeki na Ejipito ;  
mpe Jakobi avandaki lokola mopaya  
kati na mokili ya Cham.
- 24 Yawe asalaki ete bato na Ye babota mingi,  
mpe akomisaki bango makasi  
koleka banguna na bango.
- 25 Abongolaki mitema ya banguna yango  
mpo ete bayina bato na Ye  
mpe banyokola bango makasi.
- 26 Atindaki mosali na Ye, Moyize,  
mpe Aron oyo aponaki.
- 27 Na mitindo na Ye Nzambe,  
basalaki bikamwa kati na Ejipito,  
misala minene kati na mokili ya Cham.
- 28 Atindaki molili oyo ekotaki kati na mokili,  
mpe bato ya Ejipito batombokelaki maloba na Ye te.

- 29 Abongolaki mayi makila,  
mpe abomaki mbisi na yango.
- 30 Mokili na bango etondaki na magorodo  
kino na bashambre ya mokonzi na bango.
- 31 Na mitindo na Ye,  
banzinci oyo eswaka mpe bangungi eyaki  
na mboka mobimba.
- 32 Na esika ya mvula,  
atindelaki bango mvula ya mabanga  
mpe abetisaki kake kati na mokili na bango.
- 33 Abebisaki bilanga na bango ya vino mpe ya figi,  
mpe abukaki banzete ya mboka na bango.
- 34 Na mitindo na Ye,  
mabanki mpe makelele oyo bakokaki kotanga te  
esopanaki,
- 35 eliaki matiti nyonso ya mobesu  
kati na mokili na bango,  
eliaki bambuma ya mabele na bango.
- 36 Abomaki bana liboso nyonso  
kati na mokili na bango,  
bambuma ya liboso ya makasi na bango.
- 37 Abimisaki Isalaele, bato na Ye,  
elongo na palata mpe wolo ;  
mpe moko te atiaki tembe  
kati na mabota na bango.
- 38 Ejipito esepelaki komona bango kobima,  
pamba te somo ya Isalaele ekangaki bango.
- 39 Atandaki lipata mpo na kobatela bango,  
mpe moto mpo na kopesa pole na butu.
- 40 Ndenge kaka basengaki, atindelaki bango bakayi  
mpe atondisaki bango na bilei ya likolo.
- 41 Afungolaki libanga, mpe mayi ebimaki,  
etiolaki lokola ebale kati na esobe.
- 42 Mpo ete akanisaki elaka ya bule  
oyo apesaki mosali na Ye, Abrayami,
- 43 abimisaki na esengo bato na Ye,  
baponami na Ye na koganga ya esengo.
- 44 Apesaki bango mabele ya bikolo mosusu  
mpe bazwaki lokola libula mosala ya bikolo yango
- 45 mpo ete babatela mitindo na Ye  
mpe batosa mibeko na Ye.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 106

*Soki tozangi boyengebene, Nzambe azali kaka Moyengebene*

<sup>1</sup> Bokumisa Yawe !

Bosanzola Yawe, pamba te azali malamumu,  
bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !

<sup>2</sup> Nani akoloba misala minene ya Yawe ?  
Nani akopanza sango ya lokumu na Ye nyonso ?

<sup>3</sup> Esengo na bato oyo babatelaka mibeko  
mpe batambolaka na bosembo !

<sup>4</sup> Yawe, kanisa ngai  
tango okotalisa ngolu na Yo epai ya bato na Yo !

Salela ngai bolamu na nzela ya lobiko na Yo,  
<sup>5</sup> mpo ete namona esengo ya baponami na Yo,  
nasepela na bolamu ya ekolo na Yo  
mpe nasepela elongo na libula na Yo !

<sup>6</sup> Solo, tosalaki masumu lokola batata na biso,  
tosalaki mabe mpe tomemaki ngambo.

<sup>7</sup> Tango batata na biso bazalaki na Ejipito,  
basosolaki eloko moko te kati na bikamwa na Yo ;  
babosanaki noki misala malamumu na Yo,  
batombokaki pembeni ya ebale monene, ebale monene ya Barozo.

<sup>8</sup> Kasi abikisaki bango mpo na lokumu ya Kombo na Ye,  
mpo na kotalisa nguya na Ye.

<sup>9</sup> Agangelaki ebale monene ya Barozo, mpe ekawuki ;  
atambolisaki bango kati na mozindo  
lokola na esobe.

<sup>10</sup> Abikisaki bango  
wuta na maboko ya bayini na bango,  
akangolaki bango  
wuta na maboko ya monguna.

<sup>11</sup> Mayi ezipaki banguna na bango,  
moko te atikalaki na bomoi.

<sup>12</sup> Bato na Ye bandimelaki maloba na Ye  
mpe bayembaki masanzoli na Ye.

<sup>13</sup> Kasi babosanaki noki misala na Ye,  
bazalaki te kokokisama ya mabongisi na Ye.

<sup>14</sup> Kati na esobe, bamipesaki na bilulela,  
bamekaki Nzambe kati na mabele  
oyo ezali na bato te.

<sup>15</sup> Apesaki bango biloko oyo bazalaki kosenga,  
kasi atindelaki bango lisusu pasi.

<sup>16</sup> Kati na molako, basalaki zuwa,  
batelemelaki Moyize mpe Aron, mosantu ya Yawe.

<sup>17</sup> Mabele efungwamaki mpe emelaki Datani,  
ezipaki lisanga ya Abirami.

- 18 Moto ezikisaki lisanga na bango  
mpe etumbaki bato mabe wana nyonso.
- 19 Na Orebi, basalaki mwana ngombe,  
bafukamelaki nzambe ya ekeko basala na ebende  
oyo banyangwisa na moto.
- 20 Babongolaki Nzambe na bango ya nkembo  
elilingi ya ngombe oyo eliaka matiti.
- 21 Babosanaki Nzambe, Mobikisi na bango,  
oyo asalaki makambo minene kati na Ejjipito,
- 22 bikamwa kati na mokili ya Cham  
mpe misala ya somo na ebale monene ya Barozo.
- 23 Azwaki mokano ya koboma bango nyonso.  
Kasi Moyize, moponami na Ye, atelemaki liboso na Ye  
mpo na kobondela ete akitisa kanda na Ye mpe aboma te.
- 24 Batiolaki mboka kitoko  
mpo ete bandimelaki maloba na Ye te.
- 25 Bayimaki-yimaki kati na bandako na bango ya kapo,  
batosaki mongongo ya Yawe te.
- 26 Asembolaki loboko, alapaki ndayi  
ya koboma bango kati na esobe,
- 27 ya kopanza bakitani na bango kati na bikolo mosusu  
mpe ya koboma bango kati na mikili nyonso.
- 28 Bamitiaki na se ya ekangiseli ya Bala ya Peori,  
baliaki bambeka oyo epesamaki  
epai ya banzambe oyo ekufa.
- 29 Batumbolaki kanda ya Yawe  
na nzela ya misala na bango ya mabe,  
mpe pasi makasi ekotaki kati na bongo.
- 30 Kasi Pineasi atelemaki, akataki makambo,  
mpe pasi yango esilaki.
- 31 Mpo na yango, Pineasi atangamaki  
lokola moto ya sembo  
mpo na bikeke nyonso, seko na seko.
- 32 Bapesaki Nzambe kanda pene ya mayi ya Meriba  
mpe bamemisaki Moyize ngambo.
- 33 Mpo ete batombokelaki Molimo ya Nzambe,  
Moyize akomaki koloba maloba oyo esengeli te.
- 34 Babebisaki te bikolo  
oyo Yawe ayebisaki bango,
- 35 kasi basanganaki elongo na bapagano  
mpe bayekolaki bokoko ya bikolo na bango.
- 36 Bagumbamelaki banzambe na bango ya bikeko  
oyo ekomaki motambo mpo na bango.
- 37 Bapesaki bana na bango lokola bambeka  
epai ya milimo mabe.

- 38 Basopaki makila ya bato oyo basalaki mabe te,  
makila ya bana na bango,  
oyo bapesaki lokola mbeka  
epai ya banzambe ya bikeko ya Kanana.  
Boye mboka ekomaki mbindo  
mpo na makila ya bato.
- 39 Bamikomisasi mbindo  
mpe babebisasi lokumu na bango  
na nzela ya misala na bango.
- 40 Yawe asilikelaki bato na Ye,  
ayinaki libula na Ye.
- 41 Akabaki bango na maboko ya bikolo ya bapaya,  
mpe banguna na bango bakomaki kokonza bango ;
- 42 banguna na bango banyokolaki bango  
mpe batiaki bango na se ya bokonzi na bango.
- 43 Akangolaki bango bambala ebele,  
kasi bazalaki kaka kosala mabongisi ya kotomboka  
mpe ya komipesa na bambeba na bango.
- 44 Yawe amonaki pasi na bango,  
tango ayokaki koganga na bango.
- 45 Akanisasi Boyokani oyo asalaki elongo na bango ;  
mpe mpo na bolingo monene na Ye,  
abongolaki mokano na Ye ya komonisa bango pasi.
- 46 Asalaki ete bato nyonso  
oyo bakomisasi bango bawumbu  
bayokela bango mawa.
- 47 Yawe, Nzambe na biso, bikisa biso !  
Sangisa biso wuta na bikolo mosusu  
mpo ete tosanzola Kombo na Yo ya bule  
mpe tosepela na mosala ya kokumisa Yo.
- 48 Tika ete Yawe, Nzambe ya Isalaele,  
apambolama seko na seko !
- Tika ete bato nyonso baloba :  
« Amen ! »

Bokumisa Yawe !

## Buku ya mitano

### 107

*Nz 107.1-150.6*

*Nzembo ya basikolami*

- 1 Bosanzola Yawe, pamba te azali malamu,  
mpe bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 2 Tika ete bato oyo Yawe asikolaki  
baloba bongo,  
ba-oyo akangolaki wuta na maboko ya monguna,
- 3 ba-oyo asangisaki wuta na bikolo nyonso,



wuta na este, na weste, na nor mpe na sude.

<sup>4</sup> Ndambo bazalaki koyengayenga na esobe,  
na esika oyo ezanga bato,  
bamonaki te nzela ya engumba  
epai wapi bakoki kovanda.

<sup>5</sup> Likolo ya nzala mpe ya posa ya mayi,  
bakomaki pene ya kokufa.

<sup>6</sup> Bongo kati na pasi na bango,  
babelelaki Yawe,  
mpe akangolaki bango na mitungisi na bango.

<sup>7</sup> Atambolisaki bango na nzela ya alima  
mpo ete bakende kovanda kati na engumba.

<sup>8</sup> Tika ete basanzola Yawe  
mpo na bolingo mpe bikamwa na Ye mpo na bato !

<sup>9</sup> Apesaki mayi epai ya bato  
oyo bazalaki na posa ya mayi  
mpe bilei epai ya bato oyo bazalaki na nzala.

<sup>10</sup> Bato oyo bazalaki kovanda na bisika  
ya molili makasi mpe ya molili ya kufa  
bazalaki ya kokangama na minyoko  
mpe na minyololo ya bibende,

<sup>11</sup> pamba te batombokelaki maloba na Nzambe  
mpe batiolaki mabongisi ya Ye-Oyo-Aleki-Likolo.

<sup>12</sup> Abukaki lolendo ya mitema na bango  
na nzela ya misala makasi ;  
bakweyaki, mpe moko te asungaki bango.

<sup>13</sup> Kati na pasi na bango, babelelaki Yawe,  
mpe abikisaki bango na mitungisi na bango.

<sup>14</sup> Abimisaki bango  
wuta na molili makasi mpe na molili ya kufa,  
mpe abukaki minyololo na bango.

<sup>15</sup> Tika ete basanzola Yawe mpo na bolingo  
mpe bikamwa na Ye mpo na bato !

<sup>16</sup> Pamba te abukaki bikuke ya bronze  
mpe akataki bikangelo ya mabende.

<sup>17</sup> Bamosusu bakomaki bazoba  
mpo na etamboli mabe na bango,  
mpe bato na pasi, mpo na masumu na bango.

<sup>18</sup> Minoko na bango eyinaki bilei nyonso,  
mpe bakomaki pene ya bikuke ya kufa.

<sup>19</sup> Kati na pasi na bango, babelelaki Yawe,  
mpe abikisaki bango na mitungisi na bango.

<sup>20</sup> Atindaki Liloba na Ye mpe abikisaki bango,  
akangolaki bango wuta na kunda.

<sup>21</sup> Tika ete basanzola Yawe  
mpo na bolingo mpe bikamwa na Ye mpo na bato !

- 22 Tika ete babonza bambeka ya kozongisa matondi  
mpe bapanza sango ya misala na Ye  
na koganga na esengo !
- 23 Bato oyo bakendaka mobembo  
na ebale monene kati na masuwa  
mpe basalaka mombongo na mayi minene
- 24 bamonaki misala ya Yawe,  
mpe bikamwa kati na ebale monene.
- 25 Alobaki, mpe mopepe makasi eyaki,  
etombolaki bambonge.
- 26 Bazalaki komata kino na likolo  
mpe kokita kino na se,  
bazalaki kolemba nzoto kati na pasi.
- 27 Bazwaki kizunguzungu mpe bakomaki kotenga-tenga  
lokola bato balangwe masanga,  
bwanya na bango nyonso elimwaki.
- 28 Kati na pasi na bango, babelelaki Yawe  
mpe abimisaki bango na mitungisi na bango.
- 29 Akitisaki mopepe makasi,  
bambonge ya ebale monene evandaki kimia.
- 30 Basepelaki na kimia oyo ezongaki,  
mpe Nzambe amemaki bango  
kino na libongo oyo balingaki.
- 31 Tika ete basanzola Yawe  
mpo na bolingo mpe bikamwa na Ye mpo na bato !
- 32 Tika ete banetola Ye kati na lisanga ya bato  
mpe bakumisa Ye kati na mayangani ya bakambi.
- 33 Akoki kobongola bibale esobe ;  
kobongola bitima mabele ya kokawuka ;
- 34 kobongola mabele oyo ebotaka bambuma  
mabele ya mungwa  
likolo ya mabe ya bavandi na yango.
- 35 Akoki kobongola esobe liziba ;  
kobongola mabele ya kokawuka bitima.
- 36 Akoki kosala ete bato na nzala  
bakoma kovanda kuna,  
batonga engumba oyo bato bakoki kovanda,
- 37 babwaka bambuma na bilanga  
mpe balona banzete ya vino  
oyo ekobota bambuma ebele.
- 38 Apamboli bango, mpe bakomi ebele ;  
mpe akitisi te motango ya bibwele na bango.
- 39 Motango ya bato mosusu ekiti  
mpe balembi nzoto mpo na minyoko mpe pasi.

- 40 Nzambe asambwisaka bato minene,  
akotisaka bango na mobulu makasi  
kino bazanga nzela ya kobimela na pasi.
- 41 Kasi akangolaka babola wuta na pasi na bango,  
mpe asalaka ete babotana ebele  
kati na bituka na bango  
lokola etonga ya bameme.
- 42 Tango bato ya sembo bamonaka bongo,  
basepelaka,  
kasi bato nyonso ya mabe bakangaka  
minoko na bango.
- 43 Tika ete moto ya bwanya asala keba  
na makambo wana nyonso  
mpe akanisa na tina na bolingo ya Yawe !

## Nzembo 108

### *Nakolonga*

- 1 Nzembo ya Davidi.
- 2 Nzambe, motema na ngai ezali na kimia !  
Nakoyembela Yo, nakosanzola Yo na mindule ;  
ezali mpe lokumu na ngai.
- 3 Lindanda mpe nzenze, bolamuka !  
Nalingi kolamusa tongo.
- 4 Nkolo, nakosanzola Yo kati na bato,  
nakoyembela Yo kati na bikolo.
- 5 Pamba te bolingo na Yo ezali monene koleka Lola,  
mpe bosembo na Yo ekenda kino na mapata.
- 6 Oh Nzambe, tika ete otombolama na likolo ya Lola,  
mpe nkembo na Yo ezala awa na mokili mobimba !
- 7 Bikisa biso na nguya ya loboko na Yo  
mpe yanola biso,  
mpe ete balingami na Yo bakangolama !
- 8 Nzambe alobaki kati na Esika na Ye ya bule :  
« Nakolonga ! Nakokabola Sishemi  
mpe nakotia bandelo ya lubwaku ya Sukoti.
- 9 Galadi ezali ya ngai,  
Manase mpe ezali ya ngai ;  
Efrayimi ezali ekoti na ngai ya ebende,  
mpe Yuda ezali lingenda na ngai ya bokonzi.
- 10 Moabi ezali sani monene oyo nasukolelaka,  
Edomi ezali esika oyo nabwakaka sandale na ngai.  
Nazali kobeta milolo ya bitumba  
mpe na kobundisa mokili ya Filisitia. »
- 11 Nani akomema ngai na engumba batonga makasi ?

Nani akotambolisa ngai kino na Edomi ?

- <sup>12</sup> Ezali Yo te, Nzambe oyo obwakaki biso,  
Nzambe oyo ozalaki lisusu te kokende bitumba  
elongo na mampinga na biso !
- <sup>13</sup> Yaka kosunga biso,  
kangola biso liboso ya moyini !  
Pamba te lisungi ya bato ezali pamba.
- <sup>14</sup> Elongo na Nzambe,  
tokosala makambo minene mpe ya kokamwa ;  
ezali Ye nde akonyata banguna na biso.

## Nzembo 109

*Nzambe, kovanda lisusu kimia te*

- <sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.  
Nzambe, Yo oyo ngai nakumisaka,  
kovanda kimia te !
- <sup>2</sup> Bato mabe bazali koloba lokuta  
mpe na kofunda ngai,  
bazali mpe kokosela ngai makambo.
- <sup>3</sup> Bazingeli ngai na maloba ya koyina  
mpe bazali kobundisa ngai kaka pamba.
- <sup>4</sup> Bato oyo ngai nalingaka bafundi ngai,  
kasi ngai namipesi na ngai kaka na mabondeli.
- <sup>5</sup> Bazali kozongisela ngai mabe na bolamu,  
mpe koyina na bolingo.
- <sup>6</sup> Kaba ye na maboko ya moto mabe !  
Bimisela ye monguna,  
na ngambo ya loboko na ye ya mobali !
- <sup>7</sup> Tika ete bazwa ye lokola moto mabe  
na tango ya kosamba,  
mpe libondeli na ye etangama lokola masumu !
- <sup>8</sup> Tika ete mikolo ya bomoi na ye ekoma moke,  
tika ete moto mosusu azwa mokumba na ye !
- <sup>9</sup> Tika ete bana na ye bakoma bana bitike,  
mpe tika ete mwasi na ye akoma  
mwasi akufisa mobali !
- <sup>10</sup> Tika ete bana na ye batelengana  
mpe bakoma bisengasenga,  
tika ete bakende kosenga mosika  
ya ndako na bango oyo ebukana-bukana !
- <sup>11</sup> Tika ete moto oyo adefisaki ye mbongo  
akanga ye biloko nyonso,  
mpe tika ete bapaya babotola ye  
bambuma ya mosala na ye !
- <sup>12</sup> Tika ete moko te atalisa ye bolingo,  
tika ete moko te ayokela bana bitike na ye mawa !
- <sup>13</sup> Tika ete bakitani na ye basila na kokufa,  
mpe bakombo na bango elongwa  
na ekeke oyo ezali kolanda !

- 14 Tika ete Yawe alandela  
masumu ya batata na ye  
mpe alimbisa te masumu ya mama na ye !
- 15 Tika ete Yawe akanisaka  
masumu yango tango nyonso  
mpe asala ete babosana bango libela na mokili !
- 16 Lokola atikalaki te kotambola na boboto,  
mpe lokola anyokolaki mobola mpe moto na mawa  
kino kobomisa moto oyo azoka na motema ;
- 17 Lokola azalaki kolinga mingi kolakela bato mabe,  
tika ete bilakeli mabe ekweyela ye !  
Lokola azalaki kosepela te kopambola bato,  
tika ete mapamboli ezala mosika na ye !
- 18 Tika ete alata elakeli mabe lokola kazaka,  
tika ete ekota kati na ye lokola mayi,  
mpe kati na mikuwa na ye lokola mafuta !
- 19 Tika ete elakeli mabe yango elata ye lokola elamba  
oyo alati,  
mpe ekangama ye na loketo lokola mokaba  
mpo na tango nyonso !
- 20 Tala ndenge Yawe akofuta banguna na ngai  
mpe bato oyo balobaka mabe na tina na ngai.
- 21 Kasi Yo Nkolo Yawe,  
salela ngai bolamu mpo na lokumu ya Kombo na Yo,  
kangola ngai kolanda boboto ya bolingo na Yo.
- 22 Solo, nazali mobola mpe moto na mawa,  
mpe motema na ngai ezali ya kozoka kati na ngai.
- 23 Nazali kokende lokola elili oyo ezali kolimwa ;  
bazali kobengana ngai lokola mabanki.
- 24 Mabolongo na ngai elembi  
mpo na kokila mingi bilei,  
nzoto na ngai mpe ebukani  
mpo ete nakondi makasi.
- 25 Mpo na bango, nakomi eloko ya nkele ;  
soki kaka bamoni ngai, baningisi mito.
- 26 Yawe, Nzambe na ngai, sunga ngai ;  
bikisa ngai kolanda bolingo na Yo !
- 27 Tika ete banguna na ngai bayeba  
ete Yo Yawe nde osalaki bongo.
- 28 Ata balakeli ngai mabe,  
Yo okopambola ngai ;  
soki mpe bameki kotelema  
mpo na kobundisa ngai, bakokufa soni.  
Nzokande ngai mosali na Yo, nakozala  
moto ya esengo.

<sup>29</sup> Tika ete bayini na ngai bazanga lokumu  
mpe bamizipa na soni lokola kazaka.

<sup>30</sup> Nakosanzola Yawe na mongongo makasi,  
nakokumisa Ye kati na ebele ya bato.

<sup>31</sup> Pamba te atelemaka na ngambo  
ya loboko ya mobali ya mobola  
mpo na kokangola ye wuta na maboko ya bato  
oyo bakatela ye etumbu.

## Nzembo 110

*Mokonzi mpe Nganga-Nzambe*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Maloba ya Yawe epai ya nkolo na ngai :

« Vanda na ngambo ya loboko na Ngai ya mobali  
kino nakomisa banguna na yo enyatelo makolo na yo. »

<sup>2</sup> Wuta na Siona, Yawe akosala  
ete nguya na yo ya bokonzi ekende mosika,  
mpe okokonza kati na banguna na Yo.

<sup>3</sup> Na mokolo oyo okotanda basoda na yo  
na molongo mpo na bitumba,  
bato na yo bakotonda na mpiko,  
bilenge basoda na yo nyonso bakoya na lombangu  
epai na yo ndenge mamwe ebimaka na tongo.

<sup>4</sup> Yawe alapaki ndayi oyo,  
akobongola maloba na Ye te :  
« Ozali Nganga-Nzambe mpo na libela  
kolanda molongo ya Melishisedeki ! »

<sup>5</sup> Nkolo azali na ngambo ya loboko na yo ya mobali,  
akopanza bakonzi na mokolo ya kanda na Ye.

<sup>6</sup> Akopesa bikolo etumbu :  
bikolo nyonso ekotonda na bibembe,  
mpe akonyata bakambi kati na mokili mobimba.

<sup>7</sup> Na nzela, mokonzi amelaka mayi na mwa moluka ;  
yango wana atombolaka moto.

## Nzembo 111

*Mosali makambo ya kokamwa*

<sup>1</sup> Bokumisa Yawe !

Nakokumisa Yawe  
na motema na ngai mobimba  
kati na likita ya bato ya sembo  
mpe kati na mayangani.

<sup>2</sup> Yawe asalaka makambo minene ;  
bato nyonso oyo balingaka yango

bakanisaka yango.

- <sup>3</sup> Misala na Ye emonisaka  
nkembo mpe lokumu na Ye,  
mpe bosembo na Ye ewumelaka libela na libela.
- <sup>4</sup> Alingaka ete bakanisa bikamwa na Ye.  
Yawe atondi na mawa  
mpe atalisaka ngolu na Ye.
- <sup>5</sup> Apesaka bato oyo batosaka Ye bilei ;  
akanisaka Boyokani na Ye tango nyonso.
- <sup>6</sup> Amonisaki nguya na Ye epai ya bato na Ye  
na nzela ya misala na Ye  
tango apesaki bango libula  
ya bato ya bikolo mosusu.
- <sup>7</sup> Misala na Ye nyonso elakisaka  
boyengebene mpe bosembo na Ye ;  
mibeko na Ye nyonso ebongi na kondima yango.
- <sup>8</sup> Epesama mpo na libela,  
mpe esengeli kotosa yango  
na bosembo mpe na bosolo.
- <sup>9</sup> Akangolaki bato na Ye,  
mpe asalaki Boyokani ya libela elongo na bango.  
Azali Nzambe Mosantu mpe Nzambe ya somo.
- <sup>10</sup> Kotosa Yawe ezali mosisa ya bwanya ;  
bato nyonso oyo batosaka Yawe  
bazali na mayele ya peto.  
Lokumu ya Yawe ezali ya libela na libela.

## Nzembo 112

*Bolamu ya bayengebene*

- <sup>1</sup> Bokumisa Yawe !
- Esengo na moto oyo atosaka Yawe  
mpe asepelaka makasi na mibeko na Ye.
- <sup>2</sup> Bana na ye bakozala bato na nguya  
kati na mokili ;  
ekeke ya bato ya sembo ekopambolama.
- <sup>3</sup> Ndako na ye ezali na bokolongono  
mpe na bomengo,  
mpe bosembo na ye ewumelaka mpo na seko.
- <sup>4</sup> Pole engengaka kati na molili  
mpo na bato ya alima,  
mpo na moto oyo alimbisaka baninga,  
ayokelaka bato mawa mpe azali sembo.
- <sup>5</sup> Esengo na moto oyo  
ayokelaka bato mawa mpe adefisaka,  
mpe asalaka misala na ye kolanda bosembo.
- <sup>6</sup> Solo, aninganaka ata moke te.

Bakanisaka misala ya moto ya sembo tango nyonso.

- <sup>7</sup> Abangaka basango ya mabe te ;  
motema na ye ezali na kimia,  
atiaka elikya na ye kati na Yawe.
- <sup>8</sup> Motema na ye eninganaka te,  
abangaka te kino akomona banguna na ye  
kozwa etumbu.
- <sup>9</sup> Akabelaka babola na motema ya esengo ;  
bosembo na ye ewumelaka libela na libela,  
lokumu na ye ekitaka te.
- <sup>10</sup> Moto mabe amonaka yango  
mpe asilikaka na zuwa,  
aliaka minu mpe alembaka nzoto.  
Posa ya bato mabe elimwaka.

## Nzembo 113

*Moko te akokani na Nzambe*

- <sup>1</sup> Bokumisa Yawe !
- Bino basali ya Yawe, bokumisa Ye ;  
bokumisa Yawe !
- <sup>2</sup> Tika ete Kombo ya Yawe epambolama  
kobanda sik'oyo kino libela na libela !
- <sup>3</sup> Longwa na este kino na weste,  
tika ete Kombo ya Yawe epambolama !
- <sup>4</sup> Yawe azali na likolo ya bikolo nyonso,  
nkembo na Ye ezali na likolo koleka Lola.
- <sup>5</sup> Nani akokani na Yawe, Nzambe na biso,  
oyo avandi na Kiti ya Bokonzi  
kati na bisika oyo eleki likolo ?
- <sup>6</sup> Agumbamaka mpo na kotala  
likolo mpe mokili.
- <sup>7</sup> Wuta na putulu, atombolaka  
moto oyo akelela ;  
wuta na fulu ya matiti,  
abimisaka mobola
- <sup>8</sup> mpo na kovandisa ye esika moko na bakambi,  
na bankumu ya bato na Ye.
- <sup>9</sup> Avandisaka mwasi ekomba kati na ndako na ye,  
lokola mama ya esengo kati na bana na ye.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 114

*Tango Isalaele abimaki wuta na Ejipito*

- <sup>1</sup> Tango Isalaele abimaki wuta na Ejipito,  
tango libota ya Jakobi elongwaki  
na ekolo ya bapaya,



<sup>2</sup> Yuda ekomaki Esika ya bule ya Yawe,  
mpe Isalaele ekomaki mabele na Ye.

<sup>3</sup> Ebale monene emonaki yango mpe ekimaki,  
mayi ya Yordani ezongaki na sima,

<sup>4</sup> bangomba epumbwaki lokola bameme,  
bangomba mike epumbwaki lokola bana ya ntaba.

<sup>5</sup> Ebale monene, nini ezalaki kati na yo  
mpo ete okima ?

Yordani, mpo na nini ozongaki na sima ?

<sup>6</sup> Bino bangomba, mpo nini bopumbwaki  
lokola bameme ?

Bongo bino bangomba mike, mpo na nini bopumbwaki  
lokola bana ya ntaba ?

<sup>7</sup> Mokili, lenga liboso ya Yawe,  
liboso ya Nzambe ya Jakobi,

<sup>8</sup> oyo abongolaka libanga monene liziba,  
mpe libanga etima.

## Nzembo 115

*Nkembo epai ya Nzambe kaka*

<sup>1</sup> Na biso te, Yawe, na biso te,  
kasi pesa nkembo na Kombo na Yo  
mpo na bolingo mpe boyengebene na Yo.

<sup>2</sup> Mpo na nini bikolo eloba :  
« Wapi Nzambe na bango ? »

<sup>3</sup> Nzambe na biso azali na Lola,  
asalaka nyonso oyo alingi.

<sup>4</sup> Kasi banzambe na bango ya bikeko ezali  
ya palata mpe ya wolo,  
esalema na maboko ya bato.

<sup>5</sup> Ezali na minoko, kasi elobaka te ;  
ezali na miso, kasi emonaka te ;

<sup>6</sup> ezali na matoyi, kasi eyokaka te ;  
ezali na zolo, kasi eyokaka solo te ;

<sup>7</sup> ezali na maboko, kasi esimbaka te ;  
ezali na makolo, kasi etambolaka te.  
Minoko na yango ebimisaka ata makelele te.

<sup>8</sup> Bato oyo basalaka yango  
mpe bato nyonso oyo batielaka yango motema  
bakokani na yango.

<sup>9</sup> Bana ya Isalaele, botia elikya kati na Yawe !  
Azali lisungi mpe nguba na bango.

<sup>10</sup> Bakitani ya Aron, botia elikya kati na Yawe !  
Azali lisungi mpe nguba na bino.

<sup>11</sup> Bino bato oyo botosaka Yawe,  
botia elikya kati na Yawe.

Azali lisungi mpe nguba na bango.

- <sup>12</sup> Yawe akanisaka biso, akopambola ;  
solo, akopambola bana ya Isalaele,  
akopambola bakitani ya Aron.
- <sup>13</sup> Akopambola bato oyo batosaka Yawe  
kobanda na bato pamba kino na bato minene.
- <sup>14</sup> Tika ete Yawe afulukisa bino,  
bino mpe bana na bino !
- <sup>15</sup> Tika ete Yawe apambola bino,  
Ye oyo asala likolo mpe mabele.
- <sup>16</sup> Likolo ezali likolo ya Yawe ;  
kasi apesa mabele epai ya bato.
- <sup>17</sup> Ezali te bakufi nde bakumisaka Yawe,  
pamba te bango nyonso bakendaka  
na esika ya kimia.
- <sup>18</sup> Kasi biso, tokopambola Yawe,  
kobanda sik'oyo kino libela na libela.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 116

*Yawe ayokaka ngai*

- <sup>1</sup> Nalingaka Yawe, pamba te ayokaka  
mongongo mpe mabondeli na ngai.
- <sup>2</sup> Ayokaki ngai ;  
boye nakobelela Ye bomoi na ngai mobimba.
- <sup>3</sup> Minyololo ya kufa ezingelaki ngai,  
somo ya mboka ya bakufi ekangaki ngai ;  
nakomaki moto ya pasi mpe ya mawa.
- <sup>4</sup> Kasi nabelelaki Kombo ya Yawe :  
« Yawe, nabondeli Yo, bikisa ngai ! »
- <sup>5</sup> Yawe asalaka ngolu mpe azali sembo,  
Nzambe na biso ayokelaka bato mawa.
- <sup>6</sup> Yawe abatelaka bato oyo bazangi mayele.  
Nalembaki nzoto, kasi abikisi ngai.
- <sup>7</sup> Molimo na ngai, zongela kimia na yo,  
pamba te Yawe asaleli yo bolamu.
- <sup>8</sup> Solo, okangoli ngai na kufa,  
okawusi mpinzoli na ngai  
mpe obateli makolo na ngai ete ekweya te.
- <sup>9</sup> Nakotambola liboso ya Yawe  
kati na mokili ya bato ya bomoi.
- <sup>10</sup> Solo, nazalaka na elikya, ezala soki nalobaka :

« Nazali moto na pasi makasi. »

11 Kati na mitungisi na ngai, nazalaki komilobela :

« Bato nyonso bazali bakosi. »

12 Nini nakoki kozongisela Yawe

mpo na bolamu na Ye nyonso epai na ngai ?

13 Nakotombola kopo ya elonga

mpe nakobelela Kombo ya Yawe.

14 Nakokokisa bandayi na ngai epai na Yawe  
na miso ya bato na Ye nyonso.

15 Kufa ya bayengebene ya Yawe

ezali na motuya makasi na miso na Ye.

16 Yawe, yoka ngai, nazali mosali na Yo.

Nazali mosali na Yo,

mwana mobali ya mwasi mosali na Yo.

Ofungoli minyololo oyo ekangaki ngai.

17 Nakobonzela Yo mbeka

mpo na kozongisa matondi,

mpe nakobelela Kombo ya Yawe.

18 Nakokokisa bandayi na ngai epai na Yawe  
na miso ya bato na Ye nyonso,

19 kati na lopango ya Tempelo ya Yawe ;  
kati na yo, Yelusalemi.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 117

*Masanzoli ya bikolo nyonso*

1 Bino bato ya bikolo nyonso,

bokumisa Yawe !

Bino bato ya mabota nyonso,

bopesa Ye nkembo !

2 Pamba te bolingo na Ye mpo na biso ezali monene,

mpe bosembo ya Yawe ewumelaka

seko na seko.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 118

*Bolingo ya Yawe ezali na suka te*

1 Bosanzola Yawe, pamba te azali malamumu,

pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !

2 Tika ete Isalaele aloba :

« Pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko ! »

3 Tika ete bakitani ya Aron baloba :

« Pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko ! »

4 Tika ete bato oyo batosaka Yawe baloba :

« Pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko ! »

- 5 Kati na pasi na ngai, nabelelaki Yawe,  
mpe Yawe ayanolaki ngai, abikisaki ngai.
- 6 Yawe azali mpo na ngai, nakobanga te ;  
bato bakoki kosala ngai nini ?
- 7 Yawe azali mpo na ngai,  
ayaka kosunga ngai ;  
boye natalaka banguna na ngai na miso  
lokola molongi.
- 8 Eleki malamau koluka ebombamelo  
kati na Yawe  
na esika ya kotia elikya na bato.
- 9 Eleki malamau koluka ebombamelo  
kati na Yawe  
na esika ya kotia elikya  
kati na bato minene ya mokili.
- 10 Bikolo nyonso ezingelaki ngai,  
kasi nabebisaki bango na Kombo na Yawe.
- 11 Bakobaki kaka kozingela ngai,  
kasi nabebisaki bango na Kombo na Yawe.
- 12 Bazingelaki ngai lokola banzoyi,  
kasi ekufaki lokola moto ya esobe ;  
nabebisaki yango na Kombo na Yawe.
- 13 Batindikaki ngai mpo ete nakweyisa kondima,  
kasi Yawe asungaki ngai.
- 14 Yawe azali makasi mpe nguya na ngai ;  
apesaki ngai elonga.
- 15 Koganga ya esengo mpe ya elonga eyokanaka  
wuta na bandako ya kapo ya bato ya sembo,  
pamba te nguya na Yawe esalaka  
makambo minene !
- 16 Yawe asembolaka loboko na Ye ya mobali,  
mpe nguya na Yawe esalaka makambo minene.
- 17 Nakokufa te, nakozala na bomoi  
mpe nakopanza sango ya misala ya Yawe.
- 18 Solo, Yawe apesaki ngai etumbu makasi ;  
kasi akabaki ngai na kufa te.
- 19 Bofungolela ngai bikuke ya bosembo  
mpo ete nakota mpe nakumisa Yawe.
- 20 Tala ekuke ya Yawe ;  
bato ya sembo bakotelaka na ekuke yango.
- 21 Nasanzolaka Yo, pamba te oyanolaki ngai  
mpe opesaki ngai elonga.
- 22 Libanga oyo batongi ndako babwakaki  
ekomi libanga ya songe ya ndako,  
mpe esimbi ndako mobimba.

- 23 Ezali Yawe nde alingaki bongo,  
mpe ezali penza likambo ya kokamwa  
na miso na biso !
- 24 Tala mokolo oyo Yawe asali ;  
tika ete tosepela mpe toganga na esengo  
mpo na mokolo yango !
- 25 Yawe, nabondeli Yo, pesa lobiko.  
Yawe, nabondeli Yo, pesa elonga.
- 26 Tika ete apambolama,  
Ye oyo ayei na Kombo ya Nkolo !  
Tozali kopambola bino  
wuta na Tempelo ya Yawe.
- 27 Yawe azali Nzambe,  
mpe angengisaki biso.  
Bokota na molongo, bomema mandalala na maboko  
mpe bokende kino na maseke ya etumbelo.
- 28 Ozali Nzambe na ngai, nasanzolaka Yo !  
Ozali Nzambe na ngai, nanetolaka Yo.
- 29 Bosanzola Yawe, pamba te azali malamumu,  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !

## Nzembo 119

*Mibeko ya Yawe ezali ya kokoka*

- 1 Esengo na bato oyo bazangi pamela  
mpe batambolaka kolanda mibeko ya Yawe !
- 2 Esengo na bato oyo babatelaka malako na Ye  
mpe balukaka Ye na mitema na bango mobimba !
- 3 Basalaka mabe te,  
kasi balandaka banzela ya Nzambe.
- 4 Opesaki mibeko  
mpo ete etosama malamumu.
- 5 Tika ete nabongisa etamboli na ngai  
mpo ete natosa mitindo na Yo !
- 6 Na bongo, nakoyoka soni te  
tango nakotosa mibeko na Yo nyonso.
- 7 Nakosanzola Yo na motema ya sembo  
wana nakoyekola mibeko ya bosembo na Yo.
- 8 Nalingi kotosa mitindo na Yo ;  
kosundola ngai libela te !
- 9 Ndenge nini elenge akoki kowumela  
na nzela ya sembo ?  
Ezali na kotambola kolanda liloba na Yo.
- 10 Nalukaka Yo na motema na ngai mobimba ;  
batela ngai mpo ete napengwa te  
mosika ya mibeko na Yo !
- 11 Nabatelaka liloba na Yo kati na motema na ngai

- mpo ete nasala masumu te na miso na Yo.
- 12 Yawe, tika ete opambolama !  
Lakisa ngai mitindo na Yo !
- 13 Na monoko na ngai, natangaka  
mibeko na Yo nyonso.
- 14 Nasepelaka kotambola kolanda malako na Yo  
lokola nde nazali na bomengo nyonso.
- 15 Nakanisaka malako na Yo  
mpe natambolaka na banzela na Yo.
- 16 Nasepelaka mingi na malako na Yo  
mpe nabosanaka liloba na Yo te.
- 17 Salela ngai, mosali na Yo, bolamu  
mpo ete nabika mpe natosa liloba na Yo.
- 18 Fungola miso na ngai  
mpo ete namona kitoko ya mibeko na Yo.
- 19 Nazali mopaya awa na mokili ;  
kobombela ngai mibeko na Yo te.
- 20 Molimo na ngai ezalaka tango nyonso  
na posa makasi ya koyeba mibeko na Yo.
- 21 Otelemelaka bato ya lofundu,  
bato oyo balakelama mabe  
mpe bapengwaka mosika ya mibeko na Yo.
- 22 Longola soni mpe kotiolama na bomoi na ngai,  
pamba te natosaka malako na Yo.
- 23 Ezala soki bakambi basali likita  
mpe bayokani kotelemela ngai, mosali na Yo,  
nakokanisa kaka mitindo na Yo.
- 24 Malako na Yo esepelisaka ngai makasi,  
epesaka ngai toli.
- 25 Nakangami na putulu ;  
batela bomoi na ngai kolanda liloba na Yo.
- 26 Nayebisaki Yo banzela na ngai,  
mpe oyanolaki ngai ;  
lakisa ngai mibeko na Yo !
- 27 Sala ete nasosola nzela ya mitindo na Yo  
mpo ete nakanisa misala minene na Yo !
- 28 Nazali kolela mpo na pasi na motema ;  
pesa ngai mpiko kolanda liloba na Yo.
- 29 Mema ngai mosika ya nzela ya lokuta ;  
mpe, na boboto na Yo, teya ngai mobeko na Yo.
- 30 Naponaki nzela ya bosolo ;  
natambolaka kolanda mibeko na Yo.
- 31 Nakangami na malako na Yo ;  
Yawe, koyokisa ngai soni te.
- 32 Nakimaka mbangu kati na nzela ya mibeko na Yo,  
pamba te opesaka ngai bososoli na yango.
- 33 Yawe, teya ngai nzela ya mitindo na Yo  
mpo ete nabatela yango kino na suka.

- 34 Pesa ngai bososoli mpo ete natosa mibeko na Yo  
mpe nalanda yango na motema na ngai mobimba.
- 35 Tambolisa ngai kati na nzela ya mibeko na Yo,  
pamba te nasepelaka na yango.
- 36 Sala ete motema na ngai esepela na malako na Yo,  
kasi na bomengo te !
- 37 Longola miso na ngai na makambo ya pamba,  
batela bomoi na ngai kati na banzela na Yo !
- 38 Kokisela mosali na Yo bilaka  
oyo opesaki mpo na bato oyo batosaka Yo.
- 39 Longola mosika na ngai soni oyo nabangaka,  
pamba te mibeko na Yo ezali malamumu.
- 40 Nasepelaka makasi na mibeko na Yo ;  
batela bomoi na ngai kati na bosembo na Yo !
- 41 Yawe, tika ete bolingo ekomela ngai,  
mpe lobiko na Yo, kolanda elaka na Yo ;
- 42 bongo nakokoka kozwa eyano ya kopesa  
na mofingi na ngai,  
pamba te natiaka elikya na liloba na Yo.
- 43 Tika ete monoko na ngai elobaka kaka bosolo,  
pamba te natiaka elikya kati na mibeko na Yo.
- 44 Nakotosa mibeko na Yo tango nyonso,  
mpe libela na libela.
- 45 Nakobika na bonsomi ya solo,  
pamba te nasepelaka kotosa mitindo na Yo.
- 46 Nakolobela malako na Yo liboso ya bakonzi  
na kozanga koyoka soni.
- 47 Nasepelaka mingi na mibeko na Yo  
mpe nalingaka yango mingi.
- 48 Nalapi ndayi mpo na mibeko na Yo,  
oyo nalingaka,  
mpe nakokanisa mitindo na Yo.
- 49 Kanisa makambo oyo olobaki na mosali na Yo,  
pamba te opesaki ngai elikya.
- 50 Kati na pasi na ngai, liloba na Yo ebondisaka ;  
batela bomoi na ngai kolanda elaka na Yo.
- 51 Solo, bato ya lolendo batiolaki ngai makasi ;  
kasi ngai, natikalaki kopengwa te na mibeko na Yo.
- 52 Yawe, tango nakanisaka mikano na Yo ya kala,  
nazwaka kati na yango kobondisama.
- 53 Nayokaka pasi mingi na motema  
tango namonaka bato mabe  
kosundola mibeko na Yo.
- 54 Nakoma koyemba mitindo na Yo  
na bisika nyonso epai wapi nazali moleki nzela.
- 55 Yawe, nakanisaka Yo na butu  
mpo ete nabatela mibeko na Yo ;
- 56 pamba te libula na ngai ezali :

kotosa mibeko na Yo.

- 57 Yawe, nalobi lisusu ete libula na ngai ezali :  
kotosa liloba na Yo.
- 58 Na motema na ngai mobimba, nalukaka kosepelisa Yo ;  
salela ngai ngolu kolanda bilaka na Yo !
- 59 Natali malamumu etamboli na ngai  
mpe namizongisi kati na malako na Yo.
- 60 Natosaka mibeko na Yo noki,  
nazelisaka te.
- 61 Solo, mitambo ya bato mabe ekangaki ngai,  
kasi ngai nabosanaki te mibeko na Yo.
- 62 Na kati-kati ya butu, nalamukaka mpo na kokumisa Yo  
likolo na mibeko na Yo ya sembo.
- 63 Nazali moninga ya bato nyonso oyo batosaka Yo  
mpe babatelaka mitindo na Yo.
- 64 Yawe, mokili etondi na bolingo na Yo ;  
lakisa ngai mitindo na Yo !
- 65 Yawe, salela mosali na Yo bolamu  
kolanda liloba na Yo.
- 66 Teya ngai bolamu ya bososoli mpe ya mayele,  
pamba te namipesaka na mibeko na Yo.
- 67 Liboso ete obeta ngai, nazalaki mopengwi ;  
kasi sik'oyo, nakomi kotosa liloba na Yo.
- 68 Ozali malamumu mpe osalaka makambo ya malamumu ;  
teya ngai mitindo na Yo !
- 69 Bato ya lolendo bakoselaka ngai makambo ;  
kasi ngai, natosaka mitindo na Yo  
na motema na ngai mobimba.
- 70 Mitema na bango ezali mabanga ;  
kasi ngai, nasepelaka na mibeko na Yo.
- 71 Ezalaki penza malamumu mpo na ngai ete obeta ngai,  
mpo ete nayekola mitindo na Yo.
- 72 Mpo na ngai, mibeko oyo ozwaki mpe osakolaki  
na monoko na Yo ezali malamumu  
koleka biloko nkoto moko  
ya wolo mpe ya palata.
- 73 Osalaki mpe olendisaki ngai na maboko na Yo,  
pesa ngai mayele mpo ete nayekola mibeko na Yo !
- 74 Tango bato oyo batosaka Yo bamonaka ngai,  
basepelaka makasi,  
mpo ete natiaka elikya na liloba na Yo.
- 75 Yawe, nayebi malamumu  
ete mibeko na Yo ezali sembo,  
mpe ete ezali kaka mpo na bolingo na Yo  
nde obetaki ngai.
- 76 Tika ete bolingo na Yo ebondisa ngai,  
kolanda elaka na Yo epai ya mosali na Yo !
- 77 Talisa ngai mawa na Yo mpo ete nabika,  
pamba te nasepelaka na mibeko na Yo.



- 78 Tika ete bato wana ya lofundu,  
oyo bamonisaka ngai pasi na kozanga tina, bakufa soni !  
Kasi ngai nakokanisa kaka mibeko na Yo.
- 79 Tika ete bato oyo batosaka Yo,  
ba-oyo bayebi malako na Yo,  
bazongela ngai.
- 80 Tika ete motema na ngai ezanga pamela  
mpo na kotosa mitindo na Yo,  
mpo ete nakufa soni te.
- 81 Natondi na posa ya lobiko na Yo,  
nazali na elikya kati na liloba na Yo.
- 82 Miso na ngai elembi kozela  
kokokisama ya elaka na Yo ;  
nakomi komituna :  
« Okobondisa ngai tango nini ? »
- 83 Nakomi lokola mbeki  
oyo ezali kokawuka na milinga,  
nzokande nabosanaka mitindo na Yo te.
- 84 Mikolo ya bomoi ya mosali na Yo  
ezali motango boni ?  
Mokolo nini okopesa banyokoli na ngai etumbu ?
- 85 Bato ya lolendo batimoli mabulu  
mpo na kokanga ngai,  
baboyi kotosa mibeko na Yo.
- 86 Mibeko na Yo nyonso ezali sembo ;  
kasi bazali konyokola ngai kaka pamba ;  
yaka kosunga ngai !
- 87 Etikali moke mpo ete balongola ngai na mokili ;  
kasi atako bongo, nasundoli mibeko na Yo te.
- 88 Kati na bolingo na Yo, batela bomoi na ngai  
mpo ete natosa malako na Yo.
- 89 Yawe, liloba na Yo ezali mpo na seko,  
epikama kati na likolo ;
- 90 boyengebene na Yo ekowumela seko na seko.  
Okela mabele, mpe ezali kaka kino na mokolo ya lelo ;
- 91 opesa mibeko, mpe ezali kaka kino na mokolo ya lelo,  
pamba te nyonso kati na mokili mobimba  
epesaka Yo lokumu.
- 92 Soki nasepelaki na mibeko na Yo te,  
mbele nakufa kala kati na pasi na ngai.
- 93 Nakotikala kobosana ata moke te mitindo na Yo,  
pamba te obatelaka bomoi na ngai  
na nzela na yango.
- 94 Bikisa ngai, pamba te nazali moto na Yo  
mpe natosaka mitindo na Yo !
- 95 Bato mabe bazali koluka koboma ngai,  
kasi ngai nakangami kaka na malako na Yo.
- 96 Na nyonso oyo emonanaka lokola ya kokoka,  
namonaki mondelo ;

kasi mibeko na Yo ezalaka na mondelo te.

- 97 Nalingaka mibeko na Yo mingi !  
Nakanisaka yango mikolo nyonso.
- 98 Mibeko na Yo ekomisaka ngai moto ya bwanya  
koleka banguna na ngai ;  
ezalaka elongo na ngai tango nyonso.
- 99 Naleki balakisi na ngai nyonso na mayele,  
pamba te nakanisaka malako na Yo.
- 100 Naleki mibange na bososoli,  
pamba te natosaka mibeko na Yo.
- 101 Natambolaka te na banzela nyonso ya mabe  
mpo na kotosa liloba na Yo.
- 102 Nakangamaka na mibeko na Yo,  
pamba te Yo moko nde oteyaka ngai yango.
- 103 Tala ndenge mitindo na Yo ezali elengi  
na monoko na ngai !  
Ezali malamumu koleka mafuta ya nzoyi.
- 104 Mitindo na Yo ekomisi ngai moto ya bososoli ;  
yango wana nayinaka nzela nyonso ya mabe.
- 105 Liloba na Yo ezali mwinda  
mpo na makolo na ngai,  
mpe pole mpo na nzela na ngai.
- 106 Nalapaki ndayi oyo mpe nakokokisa yango :  
« Nakotosaka mibeko ya bosembo na Yo. »
- 107 Motema na ngai etutami makasi ;  
Yawe, batela bomoi na ngai  
kolanda liloba na Yo.
- 108 Yawe, ndima likabo ya bibebu na ngai,  
mpe teya ngai mibeko na Yo.
- 109 Solo, nakutanaka tango nyonso na makama,  
kasi nabosanaka mibeko na Yo te.
- 110 Bato mabe batiaka mitambo mpo ete nakweya,  
kasi nakangamaka kaka na mibeko na Yo.
- 111 Malako na Yo ezali libula na ngai mpo na libela,  
esalaka esengo ya motema na ngai.
- 112 Nazwa mokano ya kotambola  
kolanda mitindo na Yo,  
tango nyonso, kino na suka.
- 113 Nayinaka bato ya mitema mibale,  
kasi nalingaka nde mibeko na Yo.
- 114 Ozali ebombamelo mpe nguba na ngai ;  
natiaka elikya kati na liloba na Yo.
- 115 Bato ya misala mabe, bokende mosika na ngai !  
Nakotosa mibeko ya Nzambe na ngai !
- 116 Sunga ngai kolanda elaka na Yo, mpe nakobika ;  
koyokisa elikya na ngai soni te.
- 117 Sunga ngai mpo ete nabika ;  
nakotikala kobosana mitindo na Yo ata moke te.

- 118 Obwakaka bato nyonso oyo bapesaka  
mitindo na Yo mokongo,  
pamba te mokano na bango ezalaka ya lokuta.
- 119 Olongolaka bato nyonso ya mabe ya mokili  
lokola bosoto ;  
yango wana nalingaka malako na Yo.
- 120 Nalengaka na somo liboso na Yo  
mpe nabangaka mikano na Yo.
- 121 Natambolaka na bosembo mpe bosolo ;  
kokaba ngai na maboko ya banyokoli na ngai te !
- 122 Kamata mokumba ya bolamu na ngai,  
mosali na Yo ;  
tika ete bato ya lolendo banyokola ngai te.
- 123 Miso na ngai elembi kozela lisungi kowuta na Yo  
mpe kokokisama ya bosembo na Yo  
kolanda elaka na Yo.
- 124 Salela ngai, mosali na Yo, kolanda bolingo na Yo,  
lakisa ngai mitindo na Yo.
- 125 Nazali mosali na Yo ; pesa ngai mayele  
mpo ete nasosola malako na Yo.
- 126 Yawe, tango ya kosala ekoki ;  
pamba te bazali kobuka mibeko na Yo !
- 127 Yango wana nalingaka mibeko na Yo  
koleka wolo, koleka kutu wolo ya peto ;
- 128 namonaka mpe malako na Yo nyonso alima ;  
nzokande, nayinaka lokuta nyonso.
- 129 Malako na Yo ezali kitoko,  
yango wana nabatelaka yango.
- 130 Emoniseli ya liloba na Yo engengisaka,  
epesaka bazoba mayele.
- 131 Monoko na ngai efungwamaka makasi  
likolo ya kozela,  
pamba te nazali na posa makasi ya mibeko na Yo.
- 132 Baluka epai na ngai mpe talisa ngai ngolu na Yo  
kolanda ndenge okata mpo na bato  
oyo balingaka Kombo na Yo.
- 133 Lendisa bomoi na ngai na nzela ya liloba na Yo  
mpe pekisa mabe ete ekonza ngai te.
- 134 Kangola ngai wuta na minyoko ya bato,  
mpe nakotosa mibeko na Yo.
- 135 Tika ete elongi na Yo engengela ngai,  
mosali na Yo ;  
lakisa ngai mibeko na Yo !
- 136 Miso na ngai ezali kosopa mpinzoli,  
pamba te mibeko na Yo ezali kotosama te.
- 137 Yawe, ozali sembo,  
mpe mibeko na Yo ezali alima ;
- 138 osalaki malako na Yo

- na bosembo mpe na bolingo.
- 139 Mpo ete banguna na ngai bazwaka  
liloba na Yo na motuya te,  
nayokaka kanda makasi komata ngai na motema.
- 140 Nzokande liloba na Yo ezali penza peto ;  
mpe ngai, mosali na Yo, nalingaka yango.
- 141 Atako nazali moke mpe batiolaka ngai,  
kasi nabosanaka mitindo na Yo te.
- 142 Bosembo na Yo ekotikala bongo mpo na libela,  
ekotikala kobongwana te ;  
mpe mibeko na Yo ezali solo.
- 143 Pasi ekangi ngai, mpe mayele esili ngai ;  
kasi mibeko na Yo epesaka ngai esengo.
- 144 Malako na Yo ezali sembo mpo na libela ;  
pesa ngai bososoli mpo ete nabika !
- 145 Nazali kobelela Yo  
na motema na ngai mobimba :  
« Yawe, yanola ngai ;  
nakotosa mitindo na Yo !
- 146 Nazali kobelela Yo : bikisa ngai,  
mpo ete natosa malako na Yo !
- 147 Nalamukaka liboso ete tongo etana  
mpo na kobelela Yo,  
nazali na elikya kati na liloba na Yo.
- 148 Nalamukaka na kati-kati ya butu  
mpo na kokanisa mitindo na Yo.
- 149 Yoka ngai na bolingo na Yo !  
Yawe, batela bomoi na ngai  
kolanda mibeko na Yo !
- 150 Bato oyo basalaka mabongisi mabe,  
oyo batosaka mibeko na Yo te,  
bazali koya pene na ngai.
- 151 Nzokande Yo, Yawe, ozali pene,  
mpe mibeko na Yo nyonso ezali bosolo.
- 152 Wuta kala, ngai nayebi, na nzela ya malako na Yo,  
ete otia mibeko yango mpo na libela.
- 153 Mona malamumu pasi na ngai mpe kangola ngai,  
pamba te nabosanaka mibeko na Yo te.
- 154 Kota likambo na ngai mpe kangola ngai,  
batela bomoi na ngai kolanda elaka na Yo !
- 155 Lobiko ezalaka mosika ya bato mabe,  
pamba te hamonaka pamba mitindo na Yo.
- 156 Yawe, mawa na Yo ezali monene penza ;  
batela bomoi na ngai kolanda mibeko na Yo.
- 157 Banyokoli mpe banguna na ngai bazali solo ebele,  
kasi ngai nakangamaka kaka na malako na Yo.
- 158 Natalaka na nkele bato oyo bazangi kondima,  
ba-oyo batosaka liloba na Yo te.
- 159 Yawe, tala ndenge nalingaka mitindo na Yo !

- Batela bomoi na ngai kolanda bolingo na Yo.  
 160 Moboko ya liloba na Yo ezali bosolo,  
 mpe mibeko nyonso ya bosembo na Yo ezali  
 mpo na libela.
- 161 Bakambi banyokolaka ngai kaka pamba,  
 kasi kaka liloba na Yo nde ebangisaka  
 motema na ngai.
- 162 Nasepelaka na liloba na Yo  
 lokola moto oyo azwi bomengo ebele ya bitumba.
- 163 Nayinaka lokuta mpe nayokaka yango nkele,  
 nalingaka nde mibeko na Yo.
- 164 Nakumisaka Yo mbala sambo na mokolo  
 mpo na mibeko ya bosembo na Yo.
- 165 Bato oyo balingaka mibeko na Yo  
 bazali bato na kimia monene,  
 mpe eloko moko te ekobetisa bango lisusu mabaku.
- 166 Yawe, natielaka Yo motema  
 mpo ete obikisa ngai,  
 mpe natosaka mibeko na Yo.
- 167 Natosaka malako na Yo,  
 pamba te nalingaka yango makasi.
- 168 Natosaka malako mpe mibeko na Yo,  
 pamba te oyebi banzela na ngai nyonso.
- 169 Yawe, tika ete koganga na ngai ekoma  
 kino epai na Yo !  
 Pesa ngai bososoli kolanda liloba na Yo !
- 170 Tika ete mabondeli na ngai ekoma  
 kino epai na Yo !  
 Kangola ngai kolanda elaka na Yo.
- 171 Tika ete bibebu na ngai ekumisa Yo,  
 pamba te olakisaka ngai mitindo na Yo !
- 172 Tika ete lolemo na ngai eyemba liloba na Yo,  
 pamba te mibeko na Yo nyonso ezali sembo.
- 173 Tika ete loboko na Yo esunga ngai,  
 pamba te napona kolanda malako na Yo.
- 174 Yawe, nazali na posa makasi  
 ya lobiko na Yo ;  
 mibeko na Yo epesaka ngai esengo.
- 175 Tika ete nazala na bomoi mpo na kokumisa Yo,  
 mpe tika ete mibeko na Yo esunga ngai !
- 176 Nazali koyengayenga lokola meme oyo ebungi ;  
 luka ngai, mosali na Yo,  
 pamba te nabosani mibeko na Yo te. »

## Nzembo 120

### *Kangola ngai*

<sup>1</sup> Nzembo ya mobembo tango bazalaki kokende na Tempelo ya Yawe.  
 Kati na pasi na ngai, nabelelaki Yawe,

- mpe ayanolaki ngai.  
<sup>2</sup> Oh Yawe, kangola ngai  
 wuta na maboko ya bakosi  
 mpe wuta na lolemo ya lokuta !
- <sup>3</sup> Yo, lolemo ya lokuta,  
 Yawe akopesa yo nini,  
 akofuta yo nini ?
- <sup>4</sup> Akobeta yo na makonga ya elombe ya bitumba,  
 oyo ezali ya songe,  
 elongo na makala ya moto ya nzete ya nzube.
- <sup>5</sup> Mawa na ngai, mpo ete navandi  
 lokola mopaya kati na Mesheki,  
 kati na bandako ya kapo ya Kedari.
- <sup>6</sup> Navandaki tango molayi  
 kati na bato oyo balingaka kimia te.
- <sup>7</sup> Ngai, nazali moto ya kimia ;  
 kasi soki kaka nameki koloba na tina na kimia,  
 bango baponaka mbala moko bitumba.

## Nzembo 121

*Yawe, Mosungi mpe Mobateli na ngai*

- <sup>1</sup> Nzembo ya mobembo tango bazalaki kokende na Tempelo ya Yawe.  
 Natomboli miso na ngai na ngambo ya bangomba :  
 lisungi na ngai ekowuta wapi ?
- <sup>2</sup> Lisungi na ngai ewutaka na Yawe  
 oyo akela likolo mpe mabele.
- <sup>3</sup> Akotika te ete lokolo na yo eselumuka ;  
 Ye oyo abatelaka yo animbaka te.
- <sup>4</sup> Te, Ye oyo abatelaka Isalaele  
 animbaka te mpe alalaka pongi te !
- <sup>5</sup> Yawe azali mobateli na yo ;  
 Yawe azali, na ngambo ya loboko na yo ya mobali,  
 lokola elili oyo ebatelaka yo.
- <sup>6</sup> Ezala na moyi to na butu,  
 moyi mpe sanza ekosala yo mabe ata moke te !
- <sup>7</sup> Yawe akobatela yo na mabe nyonso,  
 akobatela bomoi na yo ;
- <sup>8</sup> Yawe akobatela kokende  
 mpe kozonga na yo,  
 sik'oyo mpe libela na libela.

## Nzembo 122

*Bosambela mpo na kimia ya Yelusalemi*

- <sup>1</sup> Nzembo ya Davidi. Nzembo ya mobembo mpo na kokende na  
 Tempelo ya Yawe.  
 Nasepelaka tango balobaka na ngai :  
 « Tokende na Tempelo ya Yawe ! »

- <sup>2</sup> Yelusalemi, makolo na biso etele mi  
na bikuke na yo !
- <sup>3</sup> Yelusalemi, engumba oyo etongama malamumu ;  
engumba oyo biteni na yango ekangana esika moko.
- <sup>4</sup> Ezali kuna nde mabota ekendaka, mabota ya Yawe,  
kolanda mibeko kati na Isalaele,  
mpo na kosanzola Kombo ya Yawe.
- <sup>5</sup> Pamba te bakiti ya bokonzi ya bato  
oyo basalelaka bosembo ezali kuna,  
bakiti ya bokonzi mpo na ndako ya Davidi.
- <sup>6</sup> Bosenga kimia ya Yelusalemi !  
Tika ete bato oyo balingaka yo, Yelusalemi,  
babika na kimia !
- <sup>7</sup> Tika ete kimia ezala kati na yo  
mpe kati na bandako na yo ya bokonzi !
- <sup>8</sup> Likolo ya bolingo na ngai  
mpo na bandeko mpe balingami na ngai,  
nalobi : « Tika ete kimia ezala kati na yo ! »
- <sup>9</sup> Likolo ya bolingo na ngai  
mpo na Tempelo ya Yawe, Nzambe na biso,  
nasengi bolamu mpo na yo.

## Nzembo 123

*Wana tozali kozela ngolu na Ye*

- <sup>1</sup> Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Tempelo ya Yawe.  
Natomboli miso na ngai epai na Yo, Yawe,  
oyo ovandi na Kiti na Yo ya Bokonzi kati na Lola.
- <sup>2</sup> Ndenge miso ya bawumbu etalaka nkolo na bango,  
mpe miso ya mwasi mosali etalaka nkolo na ye ya mwasi,  
ndenge wana mpe miso na biso ezali kotala  
Yawe, Nzambe na biso,  
kino asalela biso ngolu.
- <sup>3</sup> Yawe, salela biso ngolu,  
yokela biso mawa !  
Pamba te tolembi kotiolama !
- <sup>4</sup> Tolembi penza kotiolama  
na bato ya lolendo mpe ya lofundu !

## Nzembo 124

*Lisungi na biso ewutaka epai ya Yawe*

- <sup>1</sup> Nzembo ya Davidi. Nzembo ya mobembo mpo na kokende na  
Tempelo ya Yawe.  
Soki Yawe abatelaki biso te ;  
tika ete Isalaele aloba bongo !
- <sup>2</sup> Soki Yawe abatelaki biso te  
tango bato babundisaki biso,
- <sup>3</sup> mbele bamelaki biso ya bomoi  
tango basilikelaki biso makasi.

- <sup>4</sup> Boye mayi elingaki kozindisa biso,  
mbonge makasi elingaki komema biso.
- <sup>5</sup> Mayi makasi elingaki kozindisa biso.
- <sup>6</sup> Tika ete Yawe apambolama,  
Ye oyo andimaki te ete minu na bango epasola biso !
- <sup>7</sup> Tobikaki lokola ndeke liboso ya motambo  
ya mokangi bandeke ;  
motambo ekatanaki, mpe tokimaki.
- <sup>8</sup> Lisungi na biso ezali kati na Kombo na Yawe  
oyo akela likolo mpe mabele.

## Nzembo 125

### *Kimia ya solo*

- <sup>1</sup> Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Ndako ya Yawe.  
Bato oyo batiaka elikya kati na Yawe  
bazali lokola ngomba Siona oyo eninganaka te,  
oyo epikama mpo na libela.
- <sup>2</sup> Ndenge bangomba ezingeli Yelusalemi,  
ndenge wana mpe Yawe azingeli bato na Ye,  
kobanda sik'oyo kino libela na libela.
- <sup>3</sup> Bokonzi ya mabe ekowumela te na etuka ya bato ya sembo,  
mpo ete basangana te na mabe.
- <sup>4</sup> Yawe, zala malamumu mpo na bato malamumu  
mpe mpo na bato oyo bazali alima na mitema !
- <sup>5</sup> Kasi tika ete Yawe abengana  
bato ya kilikili elongo na bato ya misala mabe !

Tika ete kimia ezala na Isalaele !

## Nzembo 126

### *Tango ya kolona mpe tango ya kobuka*

- <sup>1</sup> Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Tempelo ya Yawe.  
Tango Yawe azongisaki bato ya Siona  
longwa na bowumbu,  
tozalaki lokola bato oyo bazali kolota ndoto.
- <sup>2</sup> Boye, tozalaki koganga mpe koyemba na esengo.  
Bongo, maloba oyo ekomaki kolobama kati na bikolo :  
« Yawe asaleli bango makambo minene ! »
- <sup>3</sup> Solo, Yawe asaleli biso makambo minene,  
mpe tozali kosepela.
- <sup>4</sup> Yawe, yaka kobongisa makambo na biso  
ndenge kaka otondisaka lisusu miluka ya Negevi.
- <sup>5</sup> Bato oyo balonaka na mpinzoli  
babukaka na banzembo ya esengo.
- <sup>6</sup> Moto oyo akendaka na kolela,  
tango amemi milona na ye,



azongaka na esengo  
wana amemi maboke na ye.

## Nzembo 127

*Nani asalaka nyonso*

<sup>1</sup> Nzembo ya Salomo. Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Tempelo ya Yawe.

Soki Yawe atongi ndako te,  
batongi ndako bazali kosala mosala ya pamba ;  
soki Yawe akengeli engumba te,  
bakengeli bazali kosala na pamba.

<sup>2</sup> Ezali na pamba nde, bino mpe,  
bolamukaka na tongo makasi,  
bolalaka noki te mpe bosalaka makasi  
mpo na kozwa bilei ;  
pamba te Nzambe apesaka bilei yango  
kaka na balingami na Ye,  
wana bazali nanu kolala pongi.

<sup>3</sup> Bana bazali libula kowuta na Yawe,  
mpe kobota bana ezali lifuti.

<sup>4</sup> Ndenge makonga ezali kati na maboko ya mobundi bitumba,  
ndenge wana mpe bana oyo moto aboti  
na bolenge na ye bazali.

<sup>5</sup> Esengo na moto oyo atondisi makonga  
kati na ebombelo na ye ya makonga !

Akokufa soni ata moke te  
tango akosamba elongo na banguna na ye  
na ekuke ya engumba.

## Nzembo 128

*Tika ete Yawe apambola yo*

<sup>1</sup> Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Tempelo ya Yawe.

Esengo na moto oyo atosaka Yawe  
mpe alandaka banzela na Ye !

<sup>2</sup> Oliaka mbuma ya mosala na Yo ;  
ozali moto ya esengo mpe ozali na bofuluki.

<sup>3</sup> Kati na ndako na yo,  
mwasi na yo azali lokola nzete ya vino  
oyo ebotaka bambuma ebele ;  
bana na yo bazali lokola bankona ya nzete ya olive  
zingazinga ya mesa na yo.

<sup>4</sup> Ezali ndenge wana nde Yawe apambolaka  
moto oyo atosaka Ye.

<sup>5</sup> Solo, Yawe akopambola yo wuta na Siona,  
mpe okomona bofuluki ya Yelusalemi  
mikolo nyonso ya bomoi na yo

<sup>6</sup> mpe okomona bakitani na yo.

Tika ete kimia ezala na Isalaele !

## Nzembo 129

*Banyokoli ngai mingi, kasi nalembi te*

<sup>1</sup> Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Tempelo ya Yawe.

Wuta bolenge na ngai, banyokoli ngai bambala ebele.

Tika ete Isalaele ezongela koloba :

<sup>2</sup> « Wuta bolenge na ngai, banyokoli ngai bambala ebele,  
kasi batikali kolonga ngai te ! »

<sup>3</sup> Bato mabe batimoli mokongo na ngai,  
bazokisi ngai bapota ya banzela milayi na mokongo.

<sup>4</sup> Kasi lokola Yawe azali sembo,  
akati basinga ya bato mabe.

<sup>5</sup> Tika ete bato nyonso oyo bayinaka Siona  
bakufa soni mpe bazonga sima !

<sup>6</sup> Tika ete bakoma lokola matiti  
oyo ebotaka na likolo ya ndako  
mpe ekawukaka liboso ete balongola yango ;

<sup>7</sup> tika ete mobuki bambuma ya bilanga  
atondisa na yango te maboko na ye,  
tika ete mokangi maboke ya banzete atondisa  
na yango te saki na ye.

<sup>8</sup> Tika ete baleki nzela baloba na bango te :  
« Tika ete Yawe apambola bino ! »

Topamboli bino na Kombo na Yawe !

## Nzembo 130

*Wuta na mozindo ya pasi*

<sup>1</sup> Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Ndako ya Nkolo.  
Nkolo, nazali kobelela Yo wuta na mozindo ya pasi !

<sup>2</sup> Nkolo, yoka ngai !  
Yoka mabondeli na ngai !

<sup>3</sup> Yawe, soki obosanaka masumu te,  
Nkolo, nani akokaki kotelema ?

<sup>4</sup> Kasi bolimbisi ezali epai na Yo,  
yango wana basengeli kotosa Yo.

<sup>5</sup> Na motema na ngai mobimba,  
nazali na elikya kati na Yawe,  
nazali penza na elikya ;  
nazali kozela maloba na Ye.

<sup>6</sup> Nazali na elikya kati na Nkolo  
koleka kutu ndenge mokengeli azelaka kotana ya tongo,  
koleka penza ndenge mokengeli azelaka kotana ya tongo.

<sup>7</sup> Isalaele, tia elikya kati na Yawe,  
pamba te azali bolingo,  
mpe kokangolama ya kokoka ezali elongo na Ye.

8 Ye nde akokangola Isalaele  
na bambeba na yango nyonso.

## Nzembo 131

### *Kimia ya solo*

1 Nzembo ya Davidi. Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Tempelo ya Yawe.

Yawe, motema na ngai ezali na lofundu te,  
miso na ngai ezali na posa makasi te ;  
namipesaka te na makambo oyo eleki ya minene  
mpe eleki pasi mpo na ngai.

2 Kasi nabatelaki kimia kati na motema na ngai  
mpe namitungisaki te  
lokola mwana moke elongo na mama na ye.

Nazali na kimia lokola mwana  
oyo mama alongola na mabele.

3 Isalaele, tia elikya kati na Yawe  
kobanda sik'oyo mpe libela na libela.

## Nzembo 132

### *Engumba ya Mokonzi*

1 Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Tempelo ya Yawe.  
Yawe, kanisa Davidi ;

kanisa pasi na ye nyonso !

2 Alapaki ndayi oyo epai na Yawe,  
epai ya Elombe ya Jakobi :

3 « Nakokota na ndako na ngai te,  
nakomata na mbeto na ngai te,

4 nakokanga miso na ngai te mpo na kolala pongi  
to mpo na konimba mwa moke

5 kino nakozwa Esika mpo na Yawe,  
Ndako mpo na Elombe ya Jakobi. »

6 Toyokaki sango na tina na yango na Efrata,  
tomonaki yango na elanga ya Yari.

7 Tokende na Ndako na Ye,  
togumbama liboso ya enyatelo makolo na yango.

8 Yawe, telema, yaka na Esika na Yo ya bopemi !  
Yaka elongo na Sanduku ya Boyokani  
epai wapi nguya na Yo ezali.

9 Tika ete Banganga-Nzambe na Yo balata bosembo lokola elamba ;  
mpe tika ete basantu na Yo baganga na esengo !

10 Mpo na Davidi, mosali na Yo,  
kobengana mopakolami na Yo te !

11 Yawe alapaki epai ya Davidi ndayi ya solo,  
oyo akowangana te :

« Nakotia moko kati na bakitani na yo  
na kiti na yo ya bokonzi.

- 12 Soki bana na yo babateli boyokani mpe mibeko na ngai,  
bana na bango mpe bakokitana na yo lokola bakonzi,  
mpe ekosalema bongu mpo na libela. »
- 13 Pamba te Yawe aponaki Siona,  
asepelaki kokomisa yango Esika na Ye ya kovanda :
- 14 « Ezali Esika na ngai ya bopemi mpo na libela ;  
nakovanda awa, pamba te nasepelaki na yango.
- 15 Nakopambola, nakopambola yango na biloko ebele,  
nakotondisa babola na yango na bilei.
- 16 Nakolatisa Banganga-Nzambe na yango lobiko,  
mpe bato na yango bakoganga na esengo.
- 17 Kuna na Siona, nakobakisa nguya ya Davidi,  
mpe nakobimisela ye mokitani, mopakolami na ngai,  
lokola mwinda ya kopela.
- 18 Nakoyokisa banguna na ye soni,  
mpe motole na ye ekongenga na mbunzu na ye. »

## Nzembo 133

### *Tango bandeko basangani*

- 1 Nzembo ya Davidi. Nzembo ya mobembo mpo na kokende na  
Tempelo ya Yawe.  
Tala ndenge ezali malamumu mpe ndenge ezali kitoko  
mpo na bandeko kozala lisanga kati na bomoko !
- 2 Ezali lokola malasi ya motuya  
oyo basopi na moto,  
bongu ezali kokita na mandefu, na mandefu ya Aron,  
ezali kokita kino na songe ya bilamba na ye.
- 3 Ezali lokola mamwe ya Erimoni,  
oyo ekitaka na bangomba ya Siona.  
Pamba te kuna, Yawe apesaka lipamboli na Ye,  
mpe bomoi, mpo na libela.

## Nzembo 134

### *Bokumisa Yawe*

- 1 Nzembo ya mobembo mpo na kokende na Ndako ya Nkolo.  
Bopambola Yawe, bino nyonso, basali ya Nkolo,  
oyo botelemaka na butu kati na Ndako ya Nkolo.
- 2 Botombola maboko na bino na ngambo ya Esika ya bule  
mpe bopambola Yawe !
- 3 Tika ete Yawe apambola bino, wuta na Siona,  
Ye oyo asala likolo mpe mabele !

## Nzembo 135

### *Yawe azali malamumu*

- 1 Bokumisa Yawe !
- Bokumisa Kombo ya Yawe !  
Bokumisa Ye, bino basali ya Yawe,

- <sup>2</sup> oyo botelemaka kati na Ndako ya Yawe,  
kati na lopango ya Ndako ya Nzambe na biso !
- <sup>3</sup> Bokumisa Yawe !  
Pamba te Yawe azali malamumu !  
Boyembela Kombo na Ye,  
pamba te ezali kitoko makasi.
- <sup>4</sup> Pamba te Yawe aponaki Jakobi,  
Isalaele, mpo ete azala ya Ye moko.
- <sup>5</sup> Solo, ngai nayebi malamumu ete Yawe azali monene,  
ete Nkolo na biso aleki banzambe nyonso.
- <sup>6</sup> Yawe asalaka nyonso oyo alingi,  
kuna na likolo mpe awa na mabele,  
kati na bibale minene mpe kati na mozindo nyonso.
- <sup>7</sup> Amatisaka mapata wuta na suka ya mokili,  
atindaka mikalikali elongo na mvula,  
abimisaka mopepe wuta na bibombelo na yango.
- <sup>8</sup> Ye nde abomaki bana ya liboso ya Ejipito,  
kobanda na bato kino na banyama ;
- <sup>9</sup> atindaki bilembo ya kokamwa mpe bikamwa  
kati na yo, Ejipito,  
mpo na kotelemela Faraon mpe basali na ye nyonso ;
- <sup>10</sup> abebisaki bikolo ebele  
mpe abomaki bakonzi ya nguya :
- <sup>11</sup> Sikoni, mokonzi ya bato ya Amori ;  
Ogi, mokonzi ya Bashani ;  
mpe bakonzi nyonso ya Kanana.
- <sup>12</sup> Mpe akabaki mikili na bango lokola libula,  
lokola libula epai ya bato na Ye, Isalaele.
- <sup>13</sup> Oh Yawe, sango ya Kombo na Yo  
ewumelaka libela na libela !  
Yawe, bakopanza sango ya Kombo na Yo  
seko na seko !
- <sup>14</sup> Pamba te Yawe akolimbisa bato na Ye,  
akoyokela basali na Ye mawa.
- <sup>15</sup> Banzambe ya bikolo ezali ya palata mpe ya wolo,  
esalema na maboko ya bato.
- <sup>16</sup> Ezali na minoko, kasi elobaka te ;  
ezali na miso, kasi emonaka te ;
- <sup>17</sup> ezali na matoyi, kasi eyokaka te ;  
ezali ata na pema te kati na minoko na yango.
- <sup>18</sup> Bato oyo basalaka yango  
mpe bato nyonso oyo batielaka yango motema  
bakokani na yango.
- <sup>19</sup> Bato ya Isalaele, bopambola Yawe !  
Bakitani ya Aron, bopambola Yawe !

- 20 Bakitani ya Levi, bopambola Yawe !  
 Bino nyonso oyo botosaka Yawe,  
 bopambola Yawe !
- 21 Tika ete, wuta na Siona, Yawe apambolama,  
 Ye oyo avandaka na Yelusalemi !

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 136

*Bolingo ya Yawe ewumelaka seko na seko*

- 1 Bosanzola Yawe, mpo ete azali malamumu ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 2 Bosanzola Nzambe ya banzambe ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 3 Bosanzola Nkolo na bankolo ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 4 Ye kaka nde asalaka bikamwa ya minene ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 5 Akelaki likolo na mayele na Ye ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 6 Atandaki mabele na likolo ya mayi ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 7 Akelaki biloko minene oyo ebimisaka pole ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 8 moyi mpo na kongengisa mokolo ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 9 sanza mpe minzoto mpo na kongengisa butu ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 10 Abomaki bana mibali ya liboso ya Ejipito ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 11 Abimisaki Isalaele wuta na Ejipito ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 12 na nguya monene ya loboko na Ye ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 13 Akabolaki ebale monene ya Barozo na biteni mibale ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 14 Alekisaki Isalaele na kati-kati ya ebale monene ya Barozo ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 15 Azindisaki Faraon elongo na mampinga na ye kati na ebale monene  
 ya Barozo ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 16 Atambolisaki bato na Ye kati na esobe ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 17 Abetaki bakonzi minene ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 18 Abomaki bakonzi ya nguya ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 19 Sikoni, mokonzi ya bato ya Amori ;  
 pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !

- 20 mpe Ogi, mokonzi ya Bashani ;  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 21 Akabaki mabele na bango lokola libula ;  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 22 lokola libula epai ya Isalaele, mosali na Ye ;  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 23 Akanisaki biso tango basambwisaki biso ;  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 24 Akangolaki biso wuta na maboko ya banguna na biso ;  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 25 Apesaka bilei na bikelamu nyonso ;  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !
- 26 Bosanzola Nzambe ya likolo ;  
pamba te bolingo na Ye ewumelaka seko na seko !

## Nzembo 137

### *Pembeni ya bibale ya Babiloni*

- 1 Ezalaki biso ya kovanda pembeni ya bibale ya Babiloni,  
tozalaki kolela na tozalaki kokanisa Siona.
- 2 Todiembikaki mandanda na biso  
na banzete ya pepiliye ya etuka yango.
- 3 Kuna, bato oyo bamemaki biso na bowumbu  
bazalaki kosenga biso banzembo ;  
mpe banyokoli na biso bazalaki kosenga biso  
ete tozala na esengo.
- Bazalaki koloba :  
« Boyembela biso banzembo ya Siona ! »
- 4 Tokoyemba banzembo ya Yawe ndenge nini  
na mabele ya bapaya ?
- 5 Oh Yelusalemi, soki nabosani yo,  
wana tika ete loboko na ngai ya mobali elemba !
- 6 Soki natiki penza kokanisa yo, Yelusalemi,  
soki natie yo te liboso ya esengo nyonso,  
wana tika ete lolemo na ngai ekangama kati na monoko na ngai !
- 7 Yawe, kobosana te bato ya Edomi  
oyo batakaki Yelusalemi na mokolo na yango ya mawa ;  
bazalaki koganga :  
« Bobuka yango, bobuka kino na miboko na yango ! »
- 8 Babiloni, engumba kitoko, yo oyo okobebisama solo,  
esengo na moto oyo akozongisela yo mabe na mabe  
oyo osalaki biso !
- 9 Esengo na moto oyo akokanga bana na yo  
mpe akonika bango na libanga !

## Nzembo 138

*Nalingi koyemba bolingo ya Yawe*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Nasanzolaka Yo na motema na ngai mobimba ;  
nayembelaka Yo banzembo liboso ya banzambe.

<sup>2</sup> Nagumbamaka na kotala na ngambo ya Tempelo na Yo ya Bule  
mpe nasanzolaka Kombo na Yo

mpo na bolingo mpe boyengebene na Yo,  
pamba te osalaki ete Kombo na Yo ekende sango  
na nzela ya kokokisama ya bilaka na Yo.

<sup>3</sup> Na mokolo oyo nabelelaki Yo, oyanolaki ngai,  
otondisaki ngai na mpiko mpe na makasi.

<sup>4</sup> Yawe, bakonzi nyonso ya mabele bakokumisa Yo  
tango bakoyoka maloba kobima na monoko na Yo ;

<sup>5</sup> bakoyemba na tina na banzela ya Yawe,  
pamba te nkembo na Yawe ezali monene.

<sup>6</sup> Atako Yawe atombwama,  
atalaka bato oyo bamikitisa  
mpe amonaka na mosika bato ya lolendo.

<sup>7</sup> Tango pasi ekweyelaka ngai,  
obatelaka bomoi na ngai,  
osembolaka loboko na Yo  
mpo na kotelemela kanda ya banguna na ngai ;  
mpe loboko na Yo ya mobali ebikisaka ngai.

<sup>8</sup> Yawe akokisaka makambo nyonso  
mpo na bolamu na ngai.

Yawe, bolingo na Yo ewumelaka seko na seko !  
Kosundola te bato oyo osala na maboko na Yo !

## Nzembo 139

*Yawe, oyebi nyonso na tina na ngai*

<sup>1</sup> Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.

Yawe, omonaka mozindo ya bomoi na ngai  
mpe oyebi ngai malamumu ;

<sup>2</sup> oyebi tango navandaka mpe tango natelemaka.  
Liboso na ngai kokanisa, ososolaka mabongisi na ngai ;

<sup>3</sup> omonaka tango natambolaka mpe tango nalalaka,  
oyebi mozindo ya banzela na ngai nyonso.

<sup>4</sup> Pamba te, oh Yawe, liboso ete liloba ekoma na lolemo na ngai,  
omiyebelaka yango.

<sup>5</sup> Ozali pene ngai, na liboso mpe na sima,  
mpe osimbi ngai na loboko na Yo.

<sup>6</sup> Solo, boyebi oyo ya kokamwa elekelaka ngai,  
ezali likolo makasi, nakoki kososola yango te.

<sup>7</sup> Nakende wapi mpo na kokima Molimo na Yo ?  
Nakima wapi mpo na kozala mosika na Yo ?

<sup>8</sup> Soki namati na likolo, ozali kuna ;



soki nakeyi na mboka ya bakufi, ozali lisusu kuna.

- <sup>9</sup> Soki nazwi mapapu ya lipekapeka  
mpo na kokende kovanda mosika ya ebale monene,
- <sup>10</sup> kuna mpe loboko na Yo ekotambolisa ngai,  
loboko na Yo ya mobali ekosimba ngai makasi.
- <sup>11</sup> Soki nalobi : « Tembe te, molili ekobomba ngai penza ;  
tika ete pole ekoma butu zingazinga na ngai ! »
- <sup>12</sup> Epai na Yo, butu ezalaka molili te,  
butu ezalaka na pole lokola moyi,  
pole mpe molili ezali ndenge moko.
- <sup>13</sup> Ezali Yo nde okelaki mozindo ya bomoto na ngai,  
obombaki ngai kati na libumu ya mama na ngai.
- <sup>14</sup> Nasanzolaka Yo, pamba te osala ngai kitoko makasi.  
Misala na Yo ezali ya kokamwa ;  
ngai, nayebi yango malamumu.
- <sup>15</sup> Na miso na Yo, nzoto na ngai ezalaki ya kobombama te  
tango osalaki ngai na esika ebombama,  
tango otongaki ngai kati na mozindo ya mabele.
- <sup>16</sup> Tango nazalaki nanu na lolenge te,  
ozalaki komona ngai ;  
mpe omikomelaki kati na buku na Yo  
mikolo nyonso oyo obongisaki mpo na bomoi na ngai  
liboso ete moko te kati na yango ezala.
- <sup>17</sup> Oh Nzambe, tala ndenge ezali pasi mpo na ngai  
kososola makanisi na Yo !  
Tala ndenge motango na yango ezali ebele !
- <sup>18</sup> Nameki kotanga yango,  
ezali ebele koleka motango ya bambuma ya zelo.  
Nalamuki, nazali kaka elongo na Yo.
- <sup>19</sup> Oh Nzambe, soki kaka ozalaki na Yo koboma moto mabe !  
Bino basopi makila ya bato, bokende mosika na ngai !
- <sup>20</sup> Bayini na Yo basalelaka Kombo na Yo  
mpo na kosala mabongisi ya mabe,  
batangaka Kombo na Yo mpo na kokosa.
- <sup>21</sup> Yawe, ndenge nini nayina te banguna na Yo,  
ndenge nini nayoka batelemeli na Yo nkele te ?
- <sup>22</sup> Nayinaka bango makasi ;  
nazwaka bango lokola banguna na ngai.
- <sup>23</sup> Oh Nzambe, kundola mpe yeba mozindo  
ya motema na ngai,  
meka ngai mpe yeba makambo oyo ezali kotungisa ngai !
- <sup>24</sup> Tala soki nazali kotambola na nzela mabe  
mpe tambolisa ngai na nzela ya tango nyonso !

## Nzembo 140

*Kangola ngai wuta na maboko ya bakosi*

- 1 Wuta na buku ya mokambi ya bayembi. Nzembo ya Davidi.
- 2 Yawe, kangola ngai  
wuta na maboko ya bato ya misala mabe !  
Kokutanisa ngai te na bato na kanza.
- 3 Basalaka mabongisi mabe kati na mitema na bango  
mpe balukaka bitumba mikolo nyonso.
- 4 Bapelisaka lolemo na bango lokola nyoka,  
bibebu na bango ezali na ngenge ya etupa.
- 5 Yawe, batela ngai mosika ya maboko ya moto mabe ;  
kokutanisa ngai te na bato na kanza  
oyo bazali kosala mabongisi ya kokweyisa ngai !
- 6 Bato ya lofundu batieli ngai mitambo,  
batandi basinga ya minyama na nzela  
mpe batimoli mabulu mpo na kokanga ngai.
- 7 Nalobaka na Yawe :  
« Ozali Nzambe na ngai ! »  
Yawe, yoka mabondeli na ngai.
- 8 Oh Yawe, Nkolo na ngai,  
ozali makasi ya lobiko na ngai,  
obatelaka moto na ngai kati na mokolo ya etumba.
- 9 Yawe, kokokisa te posa ya moto mabe,  
kolongisa te mabongisi na ye, noki te akokoma lolendo.
- 10 Tika ete pasi oyo bibebu na bango esili kobongisa  
ekweyela bato oyo bazingeli ngai.
- 11 Tika ete makala ya moto esopanela bango !  
Tika ete Nzambe atindika bango kati na moto,  
kati na mabulu ya potopoto  
epai wapi bakokoka kotelema lisusu te !
- 12 Batieli bakowumela te kati na mokili,  
pasi ekolanda bato na kanza na kolemba te.
- 13 Nayebi ete Yawe akotaka makambo ya babola  
mpe alongisaka bato oyo bakelela.
- 14 Solo, bato ya sembo bakosanzola Kombo na Yo,  
bato ya alima bakovanda liboso na Yo.

## Nzembo 141

*Simba ngai kati na loboko na Yo*

- 1 Nzembo ya Davidi.  
Yawe, nazali kobelela Yo ; yaka noki epai na ngai !  
Yoka mongongo na ngai, wana nazali kobelela Yo !
- 2 Liboso na Yo, tika ete libondeli na ngai ezala  
lokola mbeka ya malasi,  
mpe botombwami ya maboko na ngai ezala  
lokola mbeka ya pokwa !

- <sup>3</sup> Yawe, kengela monoko na ngai,  
batela malamu ekuke ya bibebu na ngai !
- <sup>4</sup> Kotindika motema na ngai te na mabe,  
mpo ete namipesa te na mobulu  
elongo na bato ya misala mabe  
mpe nalia bilei te elongo na bango.
- <sup>5</sup> Soki moto ya sembo abeti ngai, ezali elembo ya bolingo ;  
soki apameli ngai, ezali mafuta na moto na ngai ;  
moto na ngai ekoboya yango te.  
Kasi libondeli na ngai ekotelemelaka bato ya misala mabe.
- <sup>6</sup> Tika ete bilombe na bango babwakama na mabanga ;  
na bongo, maloba na ngai ekoyokana,  
pamba te ezali kitoko.
- <sup>7</sup> Lokola tango babalolaka mpe batimolaka mabele,  
mikuwa na biso epanzani liboso ya mboka ya bakufi.
- <sup>8</sup> Yawe, Nkolo na ngai,  
miso na ngai ebaluki mpo na kotala Yo ;  
nazali kobombama kati na Yo,  
kotindika ngai na kufa te !
- <sup>9</sup> Batela ngai mpo ete nakangama te na motambo na bango  
mpe nakweya te na mabulu ya bato ya misala mabe.
- <sup>10</sup> Tika ete bato mabe bakangama  
na mitambo na bango moko,  
mpe ete ngai naleka na kimia !

## Nzembo 142

*Ozali ekimelo kaka moko mpo na ngai*

- <sup>1</sup> Nzembo ya Davidi. Maloba na ye tango azalaki kati na ebombamelo  
ya mabanga.
- <sup>2</sup> Na mongongo makasi, nazali koganga epai na Yawe ;  
na mongongo makasi, nazali kobondela Yawe.
- <sup>3</sup> Natalisi likambo na ngai liboso na Ye,  
natandi pasi na ngai liboso na Ye.
- <sup>4</sup> Soki molimo na ngai elembi kati na ngai,  
Yo oyebi epai nazali kokende.  
Batieli ngai motambo na nzela oyo nazali kotambola.
- <sup>5</sup> Bwaka miso na ngambo ya loboko ya mobali mpe tala !  
Moto ata moko te ayebi ngai lisusu,  
nazali lisusu na ekimelo te,  
moto ata moko te azali komitungisa na tina na ngai !
- <sup>6</sup> Yawe, nagangi epai na Yo !  
Nalobi : « Ozali ebombamelo na ngai,  
libula na ngai kati na mokili ya bato ya bomoi ! »
- <sup>7</sup> Yoka koganga na ngai,  
pamba te nazali na pasi makasi !  
Kangola ngai wuta na maboko ya banyokoli na ngai,

pamba te baleki ngai na makasi.  
<sup>8</sup> Bimisa ngai na boloko  
 mpo ete nasanzola Kombo na Yo !  
 Bato ya sembo bakoya kozingela ngai  
 sima na Yo kosalela ngai bolamu.

## Nzembo 143

*Tambolisa ngai na banzela na Yo*  
 Nzembo ya Davidi.

- <sup>1</sup> Yawe, yoka losambo na ngai,  
 landa mabondeli na ngai !  
 Yanola ngai na boyengebene mpe na bosembo na Yo.
- <sup>2</sup> Kosambisa mosali na Yo te,  
 pamba te moto moko te ya bomoi azali sembo liboso na Yo.
- <sup>3</sup> Monguna azali konyokola ngai,  
 azali kosakana na bomoi,  
 azali kosala ete navanda kati na molili  
 lokola bato oyo bakufa na tango ya kala.
- <sup>4</sup> Molimo na ngai elembi kati na ngai,  
 motema na ngai emitungisi kati na ngai.
- <sup>5</sup> Nakanisi mikolo ya kala,  
 namilobeli nyonso oyo osala,  
 nakanisi malamumu mosala ya maboko na Yo.
- <sup>6</sup> Nasemboli maboko na ngai epai na Yo ;  
 nakomi komimona lokola mabele ya kokawuka.
- <sup>7</sup> Yawe, zongisela ngai eyano noki !  
 Molimo na ngai ezali kolemba.  
 Kopesa ngai mokongo te,  
 noki te nakozala lokola bato oyo bazali kokita na libulu.
- <sup>8</sup> Na tongo makasi, sala ete nayoka boboto na Yo,  
 pamba te natia elikya na ngai kati na Yo.  
 Lakisa ngai nzela ya kolanda,  
 pamba te napesi bomoi na ngai epai na Yo.
- <sup>9</sup> Yawe, kangola ngai  
 wuta na maboko ya banguna na ngai !  
 Nazali koluka ebombamelo epai na Yo.
- <sup>10</sup> Lakisa ngai kosala mokano na Yo,  
 pamba te ozali Nzambe na ngai.  
 Tika ete Molimo malamumu na Yo atambolisa ngai  
 na mabele oyo ezanga mabaku !
- <sup>11</sup> Yawe, mpo na lokumu ya Kombo na Yo,  
 bikisa bomoi na ngai !  
 Na bosembo na Yo, longola bomoi na ngai kati na pasi.
- <sup>12</sup> Na bolingo na Yo, kanga minoko ya banguna na ngai  
 mpe limwisa bayini na ngai nyonso,  
 pamba te nazali mosali na Yo.

## Nzembo 144

*Bato na Yo bazali na esengo*

<sup>1</sup> Nzembo ya Davidi.

Tika ete Yawe, Libanga na ngai, apambolama ;

Ye oyo akembisaka maboko

mpe makofi na ngai mpo na bitumba !

<sup>2</sup> Azali bolingo na ngai mpe ndako na ngai ya makasi,

ebombamelo mpe mokangoli na ngai,

nguba mpe ekimelo na ngai ;

Ye nde atiaka bato na ngai na se ya bokonzi na ngai.

<sup>3</sup> Oh Yawe, moto nde nani mpo ete obatelaka ye ?

Moto nde nani mpo ete okanisaka ye ?

<sup>4</sup> Moto azali lokola mopepe,

mikolo ya bomoi na ye ezali lokola elili oyo ezali koleka.

<sup>5</sup> Yawe, fungola likolo mpe kita awa na mabele !

Yaka kosimba bangomba mpe sala ete ebimisa milinga !

<sup>6</sup> Tinda mikalikali mpe panza banguna na ngai ;

bwakela bango makonga na Yo mpe bungisa bango nzela.

<sup>7</sup> Tanda loboko na Yo wuta kuna na likolo

mpe na kobikisa mpe kokangola ngai

na mayi minene, na maboko ya bapaya

<sup>8</sup> oyo minoko na bango elobaka kaka lokuta

mpe maboko na bango elapaka ndayi ya lokuta.

<sup>9</sup> Oh Nzambe, nakoyembela Yo nzembo ya sika,

nakobetela Yo lindanda ya basinga zomi.

<sup>10</sup> Ezali Yo, Nzambe, nde opesaka bakonzi elonga,

obikisaka Davidi, mosali na Yo,

liboso ya mopanga oyo ebomaka.

<sup>11</sup> Bikisa mpe kangola ngai na maboko ya bapaya

oyo minoko na bango elobaka kaka lokuta

mpe maboko na bango elapaka ndayi ya lokuta.

<sup>12</sup> Bana mibali na biso bazali lokola milona,

bazali kokola malamumu wuta na bomwana na bango ;

bana basi na biso bazali lokola bililingi kitoko

oyo batoboli na bamir ya ndako ya mokonzi.

<sup>13</sup> Bibombelo na biso etondi

na biloko ya ndenge na ndenge ;

bameme na biso ezali kobotana na minkoko,

na bankoto zomi kati na bitonga na biso ;

<sup>14</sup> bangombe na biso ezali minene ;

likama ezali te, zemi ezali kosopana te,

mpe koganga moko te ya pasi ezali koyokana

na bisika na biso.

<sup>15</sup> Esengo na bato oyo batondisami na bolamu ya boye !

Esengo na bato oyo Yawe azali Nzambe na bango !

## Nzembo 145

*Bokonzi na Yo ezali na suka te*

<sup>1</sup> Masanzoli. Nzembo ya Davidi.

Nakotombola Yo, Nzambe na ngai, Mokonzi na ngai ;  
nakopambola Kombo na Yo seko na seko.

<sup>2</sup> Mikolo nyonso, nakopambola Yo  
mpe nakokumisa Kombo na Yo libela na libela.

<sup>3</sup> Yawe azali monene, abongi na lokumu ;  
moko te akoki komeka mozindo ya monene na Ye.

<sup>4</sup> Bikeke nyonso ekotombola kitoko ya misala na Yo  
mpe ekopanza sango ya misala na Yo ya minene.

<sup>5</sup> Nakolemba te kotatola bikamwa na Yo  
mpe kongenga makasi ya nkembo na Yo.

<sup>6</sup> Bakolobela nguya na Yo ya somo,  
mpe ngai, nakosakola misala na Yo ya minene.

<sup>7</sup> Bakokanisa misala minene ya bolamu na Yo,  
bakobetela bosembo na Yo maboko.

<sup>8</sup> Yawe atonda na ngolu mpe na mawa,  
asilikaka noki te mpe atonda na bolingo.

<sup>9</sup> Yawe azali malamumu mpo na bato nyonso,  
atonda na mawa mpo na bikelamu na Ye nyonso.

<sup>10</sup> Yawe, misala na Yo nyonso ekumisaka Yo !  
Tika ete bayengebene na Yo bapambola Yo !

<sup>11</sup> Bazali koloba ete bokonzi na Yo etondi na nkembo  
mpe bazali kopanza sango ya misala ya nguya na Yo.

<sup>12</sup> Bazali koyebisa bato misala na Yo ya minene  
mpe kongenga ya nkembo ya bokonzi na Yo.

<sup>13</sup> Ozali Mokonzi seko na seko,  
mpe bokonzi na Yo ekowumela libela na libela.

Yawe akokisaka bilaka na Ye nyonso,  
asalaka nyonso na bolingo.

<sup>14</sup> Yawe alendisaka bato nyonso oyo bakweyaka,  
atelemisaka bato nyonso oyo balembaka.

<sup>15</sup> Na bato nyonso oyo batalelaka Yo,  
opesaka bilei na tango oyo ekoki.

- 16 Ofungolaka loboko na Yo  
mpe okokisaka posa ya nyonso oyo ezali na bomoi.
- 17 Yawe azali sembo na nyonso oyo asalaka  
mpe atonda na bolingo kati na misala na Ye nyonso.
- 18 Yawe azali pene ya bato nyonso  
oyo babelelaka Ye,  
ya bato nyonso oyo babelelaka Ye na solo ;
- 19 akokisaka posa ya bato oyo batosaka Ye,  
ayokaka mpe abikisaka bango tango babelelaka Ye.
- 20 Yawe abatelaka bato nyonso oyo balingaka Ye,  
kasi abebisaka bato nyonso ya mabe.
- 21 Tika ete monoko na ngai ekumisa Yawe !  
Tika ete bikelamu nyonso epambola  
Kombo na Ye ya bule libela na libela !

## Nzembo 146

*Nzambe alongisaka banyokolami*

- 1 Bokumisa Yawe !
- Oh molimo na ngai, kumisa Yawe !
- 2 Nakokumisa Yawe bomoi na ngai mobimba,  
nakosanzola Nzambe na ngai tango nyonso  
nakozala na bomoi.
- 3 Botia elikya te na bakambi  
to na bato oyo bazangi makoki ya kobikisa.
- 4 Soki bakufi, bazongaka na mabele,  
mpe, mbala moko, mabongisi na bango elimwaka.
- 5 Esengo na moto oyo Nzambe ya Jakobi azali mosungi na ye,  
oyo atiaka elikya na ye kati na Yawe, Nzambe na ye !
- 6 Yawe akelaki Likolo mpe mabele,  
ebale monene mpe nyonso oyo ezali kati na yango ;  
azali sembo seko na seko.
- 7 Yawe akataka na sembo makambo ya banyokolami  
mpe apesaka bilei na bato oyo bazali na nzala ;  
abimisaka bakangami na boloko.
- 8 Yawe abikisaka miso ya bakufi miso ;  
Yawe asembolaka bato oyo bazali ya kogumbama ;  
Yawe alingaka bato ya sembo.
- 9 Yawe abatelaka bapaya,  
asungaka mwana etike mpe mwasi oyo akufisa mobali,  
kasi abebisaka banzela ya bato mabe.
- 10 Yawe azali Mokonzi seko na seko ;  
Nzambe na yo, oh Siona, libela na libela !

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 147

*Nzambe kati na mokili mpe kati na tango*

<sup>1</sup> Bokumisa Yawe !

Tala ndenge ezali malamumu kosanzola Nzambe na biso,  
mpe ndenge ezali kitoko kokumisa Ye !

<sup>2</sup> Yawe azali kotonga lisusu Yelusalemi  
epai wapi akosangisa bato ya Isalaele  
oyo bakenda na bowumbu.

<sup>3</sup> Abikisaka bato oyo batutami na mitema  
mpe akawusaka bapota na bango.

<sup>4</sup> Ayebi motango ya minzoto  
mpe abengaka moko na moko na kombo na yango.

<sup>5</sup> Nkolo na biso azali monene mpe atonda na nguya ;  
mayele na Ye ezali na mondelo te.

<sup>6</sup> Yawe asungaka babola,  
kasi akitisaka bato mabe kino na mabele.

<sup>7</sup> Boyembela Yawe nzembo ya matondi !  
Bobetela Nzambe na biso lindanda mpo na kosanzola Ye !

<sup>8</sup> Azipaka likolo na mapata,  
abongisaka mvula mpo na mokili  
mpe abotisaka matiti na bangomba.

<sup>9</sup> Apesaka bilei epai ya bibwele  
mpe epai ya bana ya yanganga oyo ezali koganga mpo na nzala.

<sup>10</sup> Asepelaka na makasi ya mpunda te  
mpe alingaka te nguya ya moto ;

<sup>11</sup> kasi Yawe asepelaka na bato oyo batosaka Ye,  
ba-oyo batielaka bolingo na Ye motema.

<sup>12</sup> Yelusalemi, pesa nkembo na Yawe !  
Siona, kumisa Nzambe na yo !

<sup>13</sup> Alendisaka bikangelo ya bikuke na yo  
mpe apambolaka bana na yo epai na yo.

<sup>14</sup> Atiaka kimia na etuka na yo  
mpe atondisaka yo na farine.

<sup>15</sup> Atindaka mitindo na Ye na mokili,  
mpe maloba na Ye epanzanaka mbala moko !

<sup>16</sup> Anokisaka mvula ya pembe lokola bapwale ya meme  
mpe apanzaka mvula ya mabanga lokola putulu ;

<sup>17</sup> akweyisaka mabanga ya mvula yango  
lokola mabanga ya mike-mike ;  
nani akoki kotelema na malili na yango ?

<sup>18</sup> Soki kaka atindi liloba, malili ekomaka kosila moke-moke ;  
mpe soki atindi mopepe, mayi ekomaka kotiola.

<sup>19</sup> Asakolaki liloba na Ye epai ya Jakobi,



mibeko mpe malako na Ye epai ya Isalaele.

<sup>20</sup> Asalaki bongo na ekolo ata moko te ;  
boye eyebaka mpe mibeko na Ye te.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 148

*Kati na likolo mpe na mabele*

<sup>1</sup> Bokumisa Yawe !

Bokumisa Yawe wuta na likolo,

bokumisa Ye na bisika oyo eleki likolo.

<sup>2</sup> Bokumisa Ye, bino ba-anjelu na Ye nyonso ;

bokumisa Ye, bino mampinga na Ye nyonso ;

<sup>3</sup> bokumisa Ye, bino moyi mpe sanza ;

bokumisa Ye, bino minzoto nyonso oyo engengaka ;

<sup>4</sup> bokumisa Ye, bino oyo boleki likolo kati na likolo,

mpe bino mayi oyo bozali na likolo !

<sup>5</sup> Tika ete ekumisa Kombo ya Yawe !

Pamba te apesaki mitindo, mpe ekelamaki.

<sup>6</sup> Atiaki yango mpo na libela ;

apesaki mibeko oyo ekobongwana te.

<sup>7</sup> Bokumisa Yawe wuta na mokili,

ezala bilima ya mayi to mozindo nyonso,

<sup>8</sup> ezala moto to mvula ya mabanga,

ezala mvula ya pembe to londende,

ezala mopepe makasi oyo ekokisaka liloba na Ye ;

<sup>9</sup> ezala bangomba milayi to bangomba mikuse,

ezala banzete oyo ebotaka bambuma to banzete ya sedele,

<sup>10</sup> ezala banyama ya zamba to bibwele nyonso,

ezala bikelamu oyo etambolaka na libumu to bandeke,

<sup>11</sup> ezala bakonzi ya mabele to bikolo nyonso,

ezala bakambi to batambolisi nyonso ya mokili,

<sup>12</sup> ezala bilenge mibali to bilenge basi,

ezala bampaka to bana mike !

<sup>13</sup> Tika ete bakumisa Kombo ya Yawe !

Pamba te Ye moko kaka nde aleki likolo ;

nkembo na Ye eleki mabele mpe likolo.

<sup>14</sup> Abongisi elombe mokangoli mpo na bato na Ye !

Ezali likambo oyo bayengebene na Ye nyonso,

bana nyonso ya Isalaele, bato oyo balingaka Ye,

basengeli kokumisa Yawe mpo na yango.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 149

*Yawe alingaka bato na Ye*

<sup>1</sup> Bokumisa Yawe !

Boyembela Yawe nzembo ya sika,  
bokumisa Ye na banzembo kati na mayangani ya bayengebene !

- <sup>2</sup> Tika ete Isalaele asepela na Mokeli na Ye !  
Tika ete bato ya Siona bazala na esengo  
mpo na Mokonzi na bango !
- <sup>3</sup> Tika ete bakumisa Kombo na Ye na mabina ;  
tika ete babetela Ye bambunda mpe mandanda !
- <sup>4</sup> Pamba te Yawe asepelaka na bato na Ye,  
alatisaka babola motole ya elonga.
- <sup>5</sup> Tika ete bayengebene na Yawe basepela  
kati na lokumu oyo ;  
tika ete bayemba na esengo na bambeto na bango !
- <sup>6</sup> Tika ete bakumisa Nzambe kati na minoko na bango  
elongo na mopanga ya minu na bangambo nyonso mibale  
kati na maboko na bango
- <sup>7</sup> mpo na kozongisa mabe na mabe ya bikolo  
mpe kopesa bato etumbu ;
- <sup>8</sup> mpo na kokanga bakonzi na bango na minyololo,  
kokanga bato na bango ya lokumu na mabende
- <sup>9</sup> mpe mpo na kopesa bango etumbu oyo ekomama na tina na bango !  
Yango nde lokumu ya bayengebene na Ye nyonso.

Bokumisa Yawe !

## Nzembo 150

*Bokumisa Yawe na mindule*

<sup>1</sup> Bokumisa Yawe !

Bokumisa Nzambe kati na Esika na Ye ya bule,  
bokumisa Ye kati na likolo na Ye ya monene  
epai wapi avandi na nguya makasi !

<sup>2</sup> Bokumisa Ye mpo na misala minene na Ye !  
Bokumisa Ye mpo na monene na Ye ya somo !

<sup>3</sup> Bokumisa Ye na lokito ya kelelo ;  
bokumisa Ye na lokito ya nzenze mpe ya lindanda !

<sup>4</sup> Bokumisa Ye na lokito ya bambunda mpe na mabina !  
Bokumisa Ye na mandanda mpe na bafлите !

<sup>5</sup> Bokumisa Ye na lokito ya manzanza !  
Bokumisa Ye na lokito ya bangongi minene !

<sup>6</sup> Tika ete nyonso oyo ezali na pema ekumisa Yawe !

Bokumisa Yawe !